

The Calcutta Gazette

WEDNESDAY, NOVEMBER 5, 1913.

CONTENTS.

PART I.—Orders and Notifications by the Governor of Bengal in Council, the High Court. Government	Page. Part IVA.—Proceedings of the Bengal Legislative Council Nil
Treasury, etc 1667—1707 PART IA.—Orders and Notifications by the Government of India 169—173	PART V,—Acts of the Governor-General's Council assented to by the Governor-General Nil
PART IC.—Educational Motions 241—244 PART II.—Advertisements 1418—1420	PART VI.—Bills introduced in the Legislative Council of the Governor-General, and Bills published before introduction in that Council
PART III.—Acts of the Bengal Legislative Council	APPENDIX.—Notices to Mariners 761—776 BUPPLIMENT No. 45—
Legislative Conneil, Reports of Select Committees presented or to be presented to that Conneil, and Bills published before introduction in that Council	Circular and Eastern Canals—Weather and Crop iteport—Gauge Readings—Area leased—Traffic by Land and Sea—Railway Returns 1499—1536

PART I.

Orders and Notifications by the Governor of Bengal, the Governor of Bengal in Council, the High Court, Government Treasury, &o.

ORDERS BY THE GOVERNOR OF BENGAL

Programme of

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR OF BENGAL'S Tour in November 1913.

Month and date.	Day of the week.	Standard time.	Station.	Remarks.
1913.		н. м.	•	
Nov. 9th	Sunday	14 30	Leave Durjeeling	By special train Departure private
., 10th	Monday	7 80	Arrive Malda	Arrival private.

Month and date.	Day of the week.	Standard time.	Station.	REMARKS.
1913.		н. м.		÷
Nov. 11th ,, 12th	Tuesday Wednesday	}	Hult at Mulda.	. •
" 13th	Thursday	8 0	Leave Malda	Departure private.
		14 30	Arrive Dinajpur	Arrival private.
" 14th	Friday	13 30	Leave Dinajpur	Departure private.
		16 10	Arrive Rangpur	Arrival private.
., 15th ,, 16 ^t h	Saturday	•••	Halt at Rangpur.	
,, 17th	Monday	7 0	Leave Rangpur	Departure private.
	-	10 0	Arrive Cooch Behar	Arrival public.
" 18th	Tuesday	23 0	Leave Cooch Behar	Departure private.
" 19th	Wednesday	7 30	Arrive Bogra	Arrival private.
		17 30	Leave Bogra	Departure private.
" 20th	Thursday	7 30	Arrive Seakiah	Arrival private.

NOTE.—(1) The party accompanying His Excellency will be—

Her Excellency the Lady Carmichael. The Hon'ble Mr. J. G. Cumming, C.I.E., I.C.S., Officiating Chief Secretary.

Mr. W. R. Gourlay, I.C.S., Private Secretary. Major H. B. Champain, Military Secretary. Captain K. Robertson, Aide-de-Camp. Captain M. B. Stow, Aide-de-Camp.

The Commissioner of the Rajshahi Division in his own jurisdiction.

(2) Letters and telegrams for His Excellency and party should be addressed to "Governor's Camp, Bengal," without the addition of any post town.

GOVERNMENT HOUSE.

H. B. CHAMPAIN, MAJOR,

DARJEELING;

Military Secretary to His Excellency

The 31st October 1913.

the Governor of Bengal.

ORDERS BY THE GOVERNOR OF BENGAL IN COUNCIL.

No. 5603A.

APPOINTMENTS AND TRANSFERS.

GENERAL.—No. 3196 A.D.—The 20th October 1913.—Mr. Nrisinha Ranjan. Mukharji, Deputy Magistrate and Deputy Collector, is posted to the head-quarters station of the Khulna Midnapore. Khuina. district, on being relieved of his duties as Assistant. Settlement Officer, Midnapore.

- No. 3442A.D.—The 27th October 1913.—Mr. A. Goodeve, District and Sessions Judge, on leave, is appointed to be District and Sessions Judge, Pabna and Bogra.
- No. 3444A.D.—The 27th October 1913.—Mr. Guru Saday Dutt, Officiating District and Sessions Judge, Pabna and Bogra, is appointed to act, until further orders, as Additional District and Sessions Judge, Bakarganj.
- No. 3567A.D.—The 1st November 1913.—Mr. C. A. Radice, Officiating Commissioner of the Chittagong Division, is appointed to act, until further orders, as Commissioner of the Rajshahi Division.
- No. 3569 A.D.—The 1st November 1913.—Mr. F. C. French, Officiating Commissioner of the Rajshahi Division, is appointed to act, until further orders, as Commissioner of the Dacca Division.
 - No. 3574A.D.—The 1st November 1913.—The Hon'ble Mr. J. H. Kerr, C.I.E., I.C.S., on leave, is appointed to be Secretary to the Government of Bengal in the Revenue Department.
- No. 3576A.D.—The 1st November 1913.—The Hon'ble Mr. H. F. Samman, I.C.s., is appointed temporarily to be Secretary to the Government of Bengal in the General Department, on being relieved of his present appointment as Officiating Secretary to Government in the Revenue Department.
- No. 3586A.D.—The 1st November 1913.—Mr. A. W. Watson, I.C.S., Officiating Secretary to the Bengal Legislative Council and Assistant Secretary to the Government of Bengal in the Legislative Department, is appointed substantively pro tempore to that post from the 4th April 1913 up to the 8th May 1913, and again with effect from the 9th June 1913.
- No. 3593A.D.—The 1st November 1913.—Mr. C. Tindall, Joint-Magistrate and Deputy Collector, on leave, is appointed to act, until further orders, as District and Sessions Judge, Bankura.
- No. 3598A.D.—The 1st November 1913.—Mr. W. A. Seaton, I.C.S., is posted as Joint-Magistrate and Deputy Collector to the head-quarters station of the Dacca district, on being relieved of his present appointment as Officiating Magistrate and Collector of that district.
 - No. 3600A.D.—The 1st November 1913.—Mr. C. Bartley, Officiating Joint-Magistrate and Deputy Collector, is posted to Howrah, on being relieved of his present appointment as Officiating District and Sessions Judge, Bankura.
 - No. 3651A.D.—The 3rd November 1913.—Babu Jogesh Chandra Datta,
 Deputy Magistrate and Deputy Collector, on leave, is
 posted to the head-quarters station of the Noakhali
 district.
- Police.—No. 3533A.D.—The 30th October 1913.—Mr. Tuni Meerza, Deputy Superintendent of Police, Faridpur, is appointed to act temporarily as Superintendent of Police of that district, during the absence, on leave, of Mr. C. E. Ezechiel, or until further orders.

ECCLESIASTICAL.—No. 3477A.D.—The 28th October 1913.—The Revd. Arthur Giles, Acting Minister of the Wellesley Square Church, Calcutta, is authorised, under section 6 of Act XV of 1872, to solemnize marriages within the Presidency of Fort William in Bengal between persons, one or both of whom is or are a Christian or Christians.

The Revd. Arthur Giles is also appointed, under Act VI of 1886, to be a Registrar of Births and Deaths in Calcutta.

No. 3615 A.D.—The 3rd November 1913.—The Revd. H. F. F. Williams, Junior Chaplain of St. Paul's Cathedral, Calcutta, is appointed to be Chaplain of Dacca, with effect from the Dacca. 6th November 1913, or any subsequent date on which he may take over charge of his duties.

No. 3627A.D.—The 3rd November 1913.—The services of the Revd. H. O. Penley, a Chaplain on furlough, are placed at the disposal of the Hon'ble the Chief Commissioner of Assum with effect from the 22nd October 1913, or any subsequent date on which he may take over charge of his duties.

JAILS.—No. 3056 A.D.—The 15th October 1913.—Major W. G. Hamilton, I.M.S., Superintendent, Dacca Central Jail, on leave, is Paqea, 24-Parjanas. appointed to act as Superintendent, Alipore Central Jail, during the absence, on leave, of Major F. S. C. Thompson, I.M.S., or until further orders.

PROMOTIONS.

GENERAL.—No. 3578A.D.—The 1st November 1913.—The officers, named below, acted in the second grade of District and Sessions Judges for the périods mentioned opposite their names:

Mr. Gyanendra Nath Roy, from the 18th May 1913, vice Mr. H. P. Duyal, promoted substantively pro tempore to the second grade, up to the 28th September 1913.

Sarada Prasad Sen, from the 8th September 1913, vice Mr. J. D. Cargill, on leave, up to the 28th September 1913.

No. 3590A.D.—The 1st November 1913.—Mr. S. E. Stinton, Officiating District and Sessions Judge, Sylhet and Cachar, was appointed substantively pro tempore to the third grade of District and Sessions Judges from the 9th June 1913 up to the 23rd August 1913.

LEAVE.

GENERAL.—No. 3439A.D.—The 27th October 1913.—Babu Sushil Kumar Ghosh, Deputy Magistrate and Deputy Collector, under Midnapore, orders of transfer to Burdwan, is allowed leave for one month, under article 260 of the Civil Service Burdwan. Regulations, with effect from the date on which he was relieved of his duties at Ghatal, Midnapore.

No. 3451A.D.—The 28th October 1913.—In modification of the orders of the 29th July 1913, Babu Ashutosh Banarji, Deputy Magistrate and Deputy Collector, is allowed combined leave for six months, viz., privilege leave, under article 260 of the Civil Service Regulations, for two months and twenty-five days, with effect from the 6th August 1913, and furlough for the remaining period, under article 338 of the Regulations.

No. 3544 AnD.—The 30th October 1913.—Mr. D. Swinhoe, Chief Presidence dency Magistrate, Calcutta, is allowed leave, under article 260 of the Civil Service Regulations, up to the 30th November 1918, in extension of the leave granted to him under the orders of the 15th September 1913.

No. 3649A.D.—The 3rd November 1913.—Mr. H. L. Fell, Deputy Magistrate and Deputy Collector, Noakhali, is allowed leave for seven weeks, under article 260 of the Civil Service Regulations, with effect from the 13th November 1913, or any subsequent date on which he may be relieved.

Police.—No. 3532A.D.—The 30th October 1913.—Mr. C. E. Ezechiel, Superintendent of Police, Faridpur, is allowed combined leave for one year, viz., privilego leave, under article 260 of the Civil Service Regulations, for three months, with effect from the 5th November 1913, or any subsequent date on which he may avail himself of it, and furlough for the remaining period, under article 308 (b) of the Regulations.

JAILS.—No. 3053A.D.—The 15th October 1913.—Major F. S. C. Thompson, 1.M.S., Superintendent, Alipore Central Jail. is allowed combined leave for two years, viz., privilege leave, under article 260 of the Civil Service Regulations, for three months with effect from the 9th November 1913, or any subsequent date on which he may be relieved, and furlough for the remaining period, under article 308 (b) of the Regulations.

RESIGNATION.

GENERAL.—No. 3656 A.D.—The 4th November '1913.—Mr. P. G. Melitus, C.S.I., C.I.E., has been permitted to-resign His Majesty's Indian Civil Service with effect from the 11th October 1913.

It is hereby declared that Mr. Melitus retired as a Member of the Board of Revenue, which lately existed in Eastern Bengal and Assam.

J. G. Cumming, Offy. Chief Secy. to the Govt. of Bengal.

REVENUE DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

No. 3231T.R.—The 28th October 1913.—Babu Suresh Chandra Basu, Deputy Collector, Dacca, is appointed to be an Assistant Settlement Officer in the district of Mymensingh, with effect from the date on which he may take over charge of his duties.

No. 3275T.R.—The 30th October 1913.—Mr. C. E. Muriel, Conservator of Forests, Bengal, is allowed leave for three months, under article 260 of the Civil Service Regulations, with effect from the 25th November 1913, or any subsequent date on which he may avail himself of it.

No. 3176T.R.—The 31st October 1913.—Under section 4 of the Bengal Midnapore.

Survey Act, 1875 (Bengal Act V of 1875), Babu Krishna Gopal Ghose, Deputy Collector, is appointed to be an Assistant Superintendent of Survey in the district of Midnapore.

No. 3177T.R.—The 31st October 1913.—Under section 3(17) of the Bengal Tenancy Act, 1885 (VIII of 1885), Babu Krishna Gopal Ghose, Deputy Collector, is appointed to discharge the functions of a Revenue Officer, under the provisions of that Act, so far as they relate to Revenue Officers, for the purposes of a survey and the preparation of a record-of-rights in the district of Midnapore.

He is also vested with the powers of an Assistant Settlement Officer under rule 49 (Chapter VI) of the Rules under the Bengal Tenancy Act.

No. 3178T.R.—The 31st October 1913.—Under the provisions of section 3(17) of the Bengal Tenancy Act, 1885 (VIII of Rajohahi. Babu Kasiswar Chakmvarty, Sub-Deputy Collector, is appointed to discharge the functions of a Revenue Officer under the provisions of that Act, so far as they relate to survey and the preparation of records-of-rights in the district of Rajshahi.

He is also vested with the powers of an Assistant Settlement Officer under rule 40, Chapter VI, of the Rules under the Bengal Tenancy Act.

No. 3179T.R.—The 31st October 1913.—Under the provisions of section 3 (17) of the Bengal Tenancy Act, 1882 (VIII of 1885), Maulvi Qazi Muhammad Muhiuddin, Sub-Deputy Collector, is appointed to discharge the functions of a Revenue Officer under the provisions of that Act, so far as they relate to Revenue Officers for the purposes of a survey and the preparation of records-of-rights in the district of Bakarganj.

He is also vested with the powers of an Assistant Settlement Officer under rule 40, Chapter VI, of the rules under the Bengul Tenuncy Act.

No. 3180T.R.—The 31st October 1913.—Under the provisions of section 3 (17) of the Bengal Tenancy Act, 1885 (VIII of 1885), Mr. F. W. Robertson, I.C.S., is appointed to discharge, Mymonolngh. Rangpur, in the district of Mymensingh as well as in those Pabna. revenue survey mauzas which are comprised within the administrative boundaries of the district of Rangpur, Bogra, Tippera, Pabna, Bogra or Tippera, but which fall wholly or partly within five miles from the main stream of any river which forms the administrative boundary of the district of Mymensingh, the functions of a Revenue Officer under the provisions of that Act so far as they relate to surveys and the preparation of records-of-rights.

He is also vested with the powers of an Assistant Settlement Officer under rule 40, Chapter VI, of the rules under the Bengul Tenancy Act, in respect of the aforesaid areas.

No. 3235T.R.—The 1st November 1913.—Under the provisions of section 48 (1) of the Land Acquisition Act, I of 1894, the Chittagong. Governor in Council is pleased to withdraw from the acquisition of a piece of land measuring, more or less, 002 acre, which was required for a nightsoil depôt in the village of Battali, police-station Kotwali, district Chittagong, and in respect of which a declaration No. 414M., dated 2nd February 1912, was published at page 404, Part II, of the Eastern Bengal and Assam Government Gazette of the 14th idem.

No. 2892T.R.—The 23rd October 1913.—Babu Mathura Nath Banarji, · Special Land Acquisition Deputy Collector, Barharwa-Burdwan, Azimganj-Katwa Railway, in the district of Murshid-Hooghly and abad, who has been appointed to act, in addition to his Nadia. duties, as Special Land Acquisition own Burdwan, is vested with the powers of a Collector, under the Land Acquisition Act, I of 1894, in the districts of Burdwan, Hooghly and Nadia.

No. 3133T.R.-The 30th October 1913.-Babu Kshirod Lal Mukerjee, Deputy Collector, Dinajpur. is vested with the powers of Dinajpur. Collector under Act I of 1894, in the district of Dinajpur.

No. 3135T.R.—The 30th October 1913.—Babu Jyotish Chandra Sen, Subdivisional Officer of Kandi, in the district of Murchidabad, Murshidabad, is vested with the powers of a Collector under the Land Acquisition Act, I of 1894, in that subdivision.

3172T.R.—The 31st October 1913.—In exercise of the powers conferred by section 48 (1) of the Land Acquisition Act, Calo atta 1894 (Act I of 1894), the Governor in Council is pleased 24-Parsanas. to withdraw from the acquisition of the piece of land being parts of No. 5, Ultadinghi Road and No. 9, Jadu Nath Mitter Lane and premises No. 11-1, Ultadinghi Lane in Ultadinghi, thana Ultadinghi, Dihi Panchannogram, district 24-Parganas, measuring, more or less, 7 cottahs, 8 chitaks and 40 square feet included in declaration No. 1329L.A., dated the 24th March 1910, published at pages 431 and 432, Part I, of the Calcutta Gazette of the 30th idem, required for a road for the main sewer between Ultadingi Road and Dhaniabagan Road.

> H. F. SAMMAN, Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

DECLARATION.

No. 3123T.R.—The 27th October 1913.—Whereas it appears to the Governor in Council that land is required to be taken by Government at the public expense for a public purpose, viz., for New Police investigation centre at Tapan in the village of Tapan Chandipur, pargana Kardah, zilla Dinajpur, it is hereby declared that for the above purpose a piece of land measuring, more or less, 4 bighas and 15 cottahs of standard measurement, bounded on the-

North, East and South-By the waste land of Ram Sital Chakravarty and other zamindars,

West-By Local Board road No. 69,

is required within the aforesaid village of Tapan Chandipur.

This declaration is made, under the provisions of section 6 of Act 1 of

1894, to all whom it may concern.

A plan of the land may be inspected in the office of the Subdivisional Officer, Balurghat.

> H. F. SAMMAN, Offy. Secy. to the Govt. of Bengal.

DECLARATION.

No. 3130T.R.—The 30th October 1913.—Whereas it appears to the Governor in Council that land is required to be taken by Government at the public expense for a public purpose, viz., for the new Shooting Range at Noakhali, in the village of Muradpur, pargana Amirabad, zilia Noakhali, it is hereby declared that for the above purpose a piece of land measuring, more or less, 3 bighas 3 cottahs and 8 chitaks of standard measurement, bounded on the-

North—By the nal land of Darag Ali and Abdul Majid,

East-By the nal land of Alimoddi, Asimoddi and Abdul Majid,

South—By the nal land of Asimoddi,

West-By the nal land of Alimoddi, Daragali, Abdul Majid and Atar Ali,

is required within the aforesaid village of Muradpur.

This declaration is made, under the provisions of section 6 of Act I of

1894, to all whom it may concern.

A plan of the land may be inspected in the office of the Collector of Noakhali.

> H. F. SAMMAN. Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

DECLARATION.

No. 3217T.R.—The 1st November 1913.—Whereas it appears to the Governor in Council that land is required to be taken by Government at the public expense for a public purpose, viz., for the extension of Faizunnessa Girls' School, Comilla, in the village of Kandirpar, pargana Meharkul, zilla Tippera, it is hereby declared that for the above purpose a piece of land measuring, more or less, 3 bighas 9 cottahs and 1 chitak of standard measurement, bounded on the-

> North—By Addait Charan Rakhit and Kumar Guha's Rai homestead lands and road,

East—By the road,

South—By the Girls' School compound and tank bank,

West—By the tank,

is required within the aforesaid village of Kandirpar.

This declaration is made, under the provisions of section 6 of Act I of

1894, to all whom it may concern.

A plan of the land may be inspected in the office of the Collector of Tippera.

H. F. SAMMAN.

Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

DECLARATION.

No. 3237T.R.—The 1st November 1913.—Whereas it appears to the Governor in Council that land is required to be taken 24-Parganas. by Government at the expense of the Calcutta Municipality for a public purpose, viz., for improving Deb Lane at No. 30, in village Entally, than Entally, in the district of the 24-Parganas, it is hereby declared that for the above purpose a piece of land being part of premises No. 30, Deb Lane and measuring, more or less, 1 cottah 3 chitaks and 32 square feet of standard measurement, bounded on the-

North and West—By Deb Lane,

South and East—By the remaining portion of No. 30, Deb Lane,

is required within the aforesaid village of Entally.

This declaration is made, under the provisions of section 6 of Act I of 1894, to all whom it may concern.

A plan of the land may be inspected at the office of the Corporation.

H. F. SAMMAN. Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

DECLARATION.

No. 3240T.R.—The 1st November 1913.—Whereas it appears to the Governor in Council that land is required to be taken by Government at the public expense for a public purpose, viz., for replacing the chaukidari chakran land acquired for the Hooghly-Katwa Railway, in the village of Bagadanga, pargana Jahangirabad, zilla Burdwan, it is hereby declared that for the above purpose a piece of land measuring, more or less, 1 bigha 5 cottals and 10 chitaks of standard measurement, bounded on the-

North-–By land of Mati Saha,

East—By land of Debendra Ghosh, South—By land of Radharaman Sirkar,

West—By a pond of Radharaman Sirkar, is required within the aforesaid village of Bagadanga.

This declaration is made, under the provisions of section 6 of Act I of 1894, to all whom it may concern.

A plan of the land may be inspected in the office of the Subdivisional

Officer of Kalna.

H. F. SAMMAN.

Offy. Secy. to the Govt. of Bengal.

DECLARATION.

No. 3242T.R.—The 1st November 1913.—Whereas it appears to the Governor in Council that additional land is required to be taken by Government at the public expense for a public purpose, viz., for Bhairab Bazar realignment on the Assam-Bengal Railway, in the villages of Ramnagar, Daulatkandi and Talukkandi, parganas Kurikai and Baradakhat, zilla Dacca, it is hereby declared that for the above purpose pieces of land of varying width and measuring, more or less, 81 bighas 4 cottahs and 4 dhurs, equivalent to 26.8459 acres, lying on either side of the original alignment, are required within the aforesaid villages of Ramnagar, Daulatkandi and Talukkandi.

This declaration is made, under the provisions of section 6 of Act I of

1894, to all whom it may concern.

A plan of the land may be inspected in the office of the Executive Engineer, Blairab Bazar, Tangi Branch, Ghorasal, and that of the Special Land Acquisition Deputy Collector, Dacca.

II. F. SAMMAN,
Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

DECLARATION.

No. 3245T.R.—The 1st November 1913.—Whereas it appears to the Governor in Council that land is required to be taken by Government at the expense of the District Board of Noakhali for a public purpose, viz., for diversion of Feni Road in the 3rd mile on, the east of Dhumchar Ferry, in the village of Moheshpur, pargana Amirabad, zilla Noakhali, it is hereby declared that for the above purpose a piece of land measuring, more or less, 3 bighas, 4 cottahs and 6 chitaks of standard measurement, bounded on the—

North and South—By the paddy lands of Hakim Ali, Akbar Ali, Kalimoddi and Miajan and straw field of Hakim Ali,

East—By the Feni Road,

West-By the river bank,

is required within the aforesaid village of Moheshpur.

This declaration is made, under the provisions of section 6 of Act I of

1894, to all whom it may concern.

A plan of the land may be inspected in the office of the Collector of Noakhali.

H. F. SAMMAN,

Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

DECLARATION.

No. 3251T.R.—The 1st November 1913.—Whereas it appears to the Governor in Council that land is required to be taken by Government at the expense of the Calcutta Municipality for a public purpose, viz., for improving the junction of Kamardanga Road, east, and Seal Lane, in village Gobra, than Entally, district 24-Parganas, it is hereby declared that for the above purpose a piece of land, being part of No. 1, Seal Lane, and measuring, more or less, 7 chitaks and 20 square feet of standard measurement, bounded on the—

North—Partly by Kamardanga Road, east, and partly by the remaining portion of No. 1, Seal Lane,

East—By the remaining portion of No. 1, Seal Lane,

South—By Seal Lane,

West—By Kamardanga Road, east,

is required within the aforesaid village of Gobra.

This declaration is made, under the provisions of section 6 of Act I of 1894, to all whom it may concern.

A plan of the land may be inspected at the office of the Corporation.

H. F. SAMMAN, Offy Secy. to the Govt. of Bengal.

DECLARATION.

No. 3248T.R.—The 1st November 1913.—Whereas it appears to the Governor in Council that land is required to be taken Calcutta. by Government at the expense of the Calcutta Munici-24-Parsanas. pality for a public purpose, viz., for improving Khairu Lane at Nos. 14 and 14-1 in the town of Calcutta, district 24-Parganas, it is hereby declared that for the above purpose a piece of land, being parts of Nos. 14 and 14-1, Khairu Lane, and measuring, more or less, 7 chitaks of standard measurement, bounded on the-

North, West and South-By Khairu Lane,

East—By the remaining portion of Nos. 14 and 14-1, Khairu Lane,

is required within the aforesaid town of Calcutta.

This declaration is made, under the provisions of section 6 of Act I of 1894, to all whom it may concern.

A plan of the land may be inspected at the office of the Corporation.

H. F. SAMMAN, Offy. Secy. to the Gove. of Bengal.

DECLARATION.

No. 3254T.R.—The 1st November 1913.—Whereas it appears to the Governor in Council that land is required to be taken Dacca. by Government at the public expense for a public purpose, viz., for the police buildings at Lohajong, in the village of Chaitpur, pargana Vikrampur, zilla Dacca, it is hereby declared that for the above purpose a piece of land measuring, more or less, 4 bighas 6 cottals and 8 chitaks of standard measurement, bounded on the-

> North-By waste land and foot-path to the south of the river Chaitpur,

> East—By nala, to the west of Haran Babu's land and Arash Dhali's land,

South-By Haran Babu's land.

West—By halat,

is required within the aforesaid village of Chaitpur.

This declaration is made, under the provisions of section 6 of Act I of

1894, to all whom it may concern.

A plan of the land may be inspected in the office of the Collector of Dacca.

H. F. SAMMAN.

Offg. Secy. to the Govt. of Ben al.

ERRATUM.

No. 3174T.R.—The 31st October 1913.—In line 6 of declaration No. 436M.R., dated the 5th September 1912, published Rajohahi, at page 1449, Part 1, of the Culcutta Gazett of the 11th idem in respect of the acquisition of land required for the construction of a broad gauge line alongside the present metre gauge track between Sara and Santahar in mile 34-35, district Rajshahi, for the word "Sadhnagar" read "Durlavpur."

H. F. SAMMAN, Offy. Secy. to the Govt. of Bengal.

REGISTRATION.

- No. 3094T.R.—The 29th October 1913.—Babu Ramani Mohan Majumdar, Sub-Registrar of Birganj, in the district of Dinajpur, is appointed to be Sub-Registrar of Thakurgaon in the same district.
- No. 3096T.R.—The 29th October 1913.—Maulvi Abdur Rahim, Sub-Registrar of Thakurgaon, in the district of Dinajpur, is appointed to be Sub-Registrar of Birganj in the same district.
- No. 3162T.R.—The 31st October 1913.—Manlyi Syed Misbahuddin Ahmad is appointed to be a Probationer in the Registration Department and is posted to the head-quarters station of the Tippera district.
- No. 3164T.R.—The 31st October 1913.—Babu Saroda Prasanna Majumdar, Sub-Registrar of Lemua, in the district of Noakhali, is granted leave on medical certificate, under article 336 of the Civil Service Regulations, for one month and ten days, in extension of the leave already granted to him.
- No. 3166T.R.—The 31st October 1913.—In modification of Notification No. 3803, dated the 1st August 1913, Maulvi Mufazil-ur-Rahman, Sub-Registrar of Banskhali, in the district of Chittagong, is granted combined leave for six months, with effect from the 29th May 1913, viz., privilege leave for one month and five days under article 260 of the Civil Service Regulations, and leave on medical certificate for the remaining period under article 336 of the Regulations.
- No. 3168T.R.—The 31st October 1913.—Babu Utpalananda Bose, Sub-Registrar of Kendua, in the district of Mymensingh, is granted leave, under article 260 of the Civil Service Regulations, for one month and nine days, with effect from the 9th September 1913.
- No. 3170T.R.—The 31st October 1913.—In modification of Notification No. 2714, dated the 14th April 1913, Maulvi Abdur Rahim, Sub-Registrar of Koterhat, in the district of Chittagong, is granted combined leave for seven months and twenty-nine days, with effect from the 1st March 1913, viz., privilege leave for two month under article 260 of the Civil Service Regulations, and leave on medical certificate for the remaining period under article 336 of the Regulations.
- No. 3182T.R.—The 31st October 1913.—In modification of Notification No. 3180, dated the 30th June 1913, Babu Akhoy Kumar Roy, Sub-Registrar of Chatmohar, in the district of Pabna, under orders of transfer to Balla, in the district of Mymensingh, is granted combined leave for six months, with effect from the 28th May 1913, viz., privilege leave for twenty-six days under article 260 of the Civil Service Regulations, and leave on medical certificate under article 336 of the Regulations for the remaining period.
- No. 2035L.R.—The 4th November 1913.—Babu Anukul Chandra Datta, Sub-Registrar of Cox's Bazar, in the district of Chittagong, was granted leave, under article 260 of the Civil Service Regulations, for ten days with effect from the 6th May 1913.
- No. 2037L.R.—The 4th November 1913.—Maulvi Ayub Ali Chaudhuri, Probationer, Chittagong, was appointed temporarily to act as Sub-Registrar of Cox's Bazar, in the same district, from the afternoon of the 5th May 1913 to the afternoon of the 15th May 1913.

No. 2039L.R.—The 4th November 1913.—In modification of previous orders, Maulvi Maula Ali, Sub-Registrar of Nanda Bhuiya's Hât, in the district of Noakhali, is granted. combined leave for seven months, with effect from the 20th June 1913, viz., privilege leave for three months under article 260 of the Civil Service Regulations, and leave on medical certificate for the remaining period under article 336 of the Regulations,

No. 2041L.R.—The 4th November 1913.—Babu Baidya Nath Dutta is appointed temporarily to act as Sub-Registrar of Marisda, in the district of Midnapore, with effect from the 19th September 1913, until further orders.

No. 2043L.R.—The 4th November 1913.—Babu Suresh Chandra
Bose, B.A., is appointed temporarily to act as SubRegistrar of Kotalipara, in the district of Faridpur, with
effect from the 26th September 1913, during the absence, on leave, of the
permanent incumbent, or until further orders.

No. 2045 L.R.—The 4th November 1913.—Babu Girija Sankar Sen is appointed temporarily to act as Sub-Registrar of Alfadanga, in the district of Jessore, with effect from the 11th September 1913, until further orders.

No. 2047L.R.—The 4th November 1913.—Babu Digindra Nath Chakrawarti, Officiating Sadar Joint Sub-Registrar of Mymensingh, is granted leave, under article 260 of the Civil Service Regulations, for one month, with effect from the 12th September 1913.

No. 2049 L.R.—The 4th November 1913.—Babu Anis Chandra Mitra, Sub-Registrar, grade IV, is granted leave on medical certificate, under article 336 of the Civil Service Regulations, for two months and sixteen days, in extension of the leave already granted to him.

H. F. SAMMAN, Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

DEPARTMENT OF AGRICULTURE, BENGAL.

NOTIFICATION.

No. 8067A.—The 25th October 1913.—Maulvi Mohamed Sanawer Chowdhury, Veterinary Inspector, Rajshahi Division, is granted privilege leave for three days, under article 260 of the Civil Service Regulations, in extension of that granted to him under this Department's Notification No. 3 V., dated the 14th April 1913.

J. R. BLACKWOOD, Director of Agriculture, Bengal.

GENERAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

No. 2517T.G.—The 30th October 1913.—Babu Narendra Nath Chakrabarti, Professor, Chittagong College, is appointed 'temporarily to be Professor, Sanskrit College, Calcutta, vice Babu Jogeswar Ghosh, on deputation.

144 (r 14. 1

No. 2545 T.G.—The 31st October 1913.—Mr. G. F. Shirras, of the Indian Educational Service, is appointed to act as Inspector of Schools, Chittagong Division, during the absence, on leave, of Khan Bahadur Maulvi Ahsanullah, or until further orders.

No. 2593T.G.—The 1st November 1913.—In modification of the rules for admission to the Government Weaving Institute, Serampore, published with notification No. 6045, dated the 29th October 1912, the following revised rules 1 and 3 for the higher classes are published for general information:—

RULES FOR ADMISSION TO THE GOVERNMENT WEAVING INSTITUTE, SERAMPORE.

Rules for the higher classes.

- . 1. The number of admissions to these classes in each year is limited to 75, but the Principal may, at his discretion, admit a few candidates in excess of this number.
- 3. The session begins in the third week of November. All applications for admission must be accompanied by a registration fee of Rs. 2, which will be refunded if admission is refused to the candidate by the Institute authorities, should be made to the Principal in the first week of November and should furnish the following particulars:—
 - (a) Name and address and occupation of father or guardian.
 - (b) Race and religion.
 - (c) An attested certificate of age of the candidate.
 - (d) A certificate of good moral character from the last Head Master or Principal.

No. 2596T.G.—The 3rd November 1913.—Mr. P. Brown, Principal, Government School of Art, Calcutta, is granted by His Majesty's Secretary of State for India an extension of furlough for twenty-two days.

No. 4784.—The 3rd November 1913.—In exercise of the power conferred on him by section 4 of Act V (B.C.) of 1881. the Governor in Council is pleased to appoint the Hon'ble Mr. C. F. Payne, I.C.s., Chairman of the Corporation of Calcutta, to be the Chairman of the Christian Burial Board for the town and suburbs of Calcutta, vice Mr. S. W. Goode, I.C.s., resigned.

W. S. MILNE,

Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

FINANCIAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

No. 1739T.F.—The 3rd November 1913.—In exercise of the power conferred by clause (6) of rule 2° of the Bengal Legislative (Financial Statement) Rules, 1912, His Excellency the Governor is pleased to appoint the Hon'ble Sir William Duke, K.Oll.E., C.S.I., to perform the functions of the Finance Member under those rules.

No. 1741T.F.—The 3rd November 1913—In pursuance of clause (b) of Notification No. 17T.F., dated the 19th July 1913, His Excellency the Governor is pleased to nominate the following Members of the Bengal Legislative Council to be Members of the Finance Committee of that Council:—

The Hon'ble Sir William Duke, K.C.I.E., C.S.J.;

- " " Mr. John Ghest Cumming, C.J.E.;
- " " Henry Henis Green;
- John Henry Kerr, C.J.E.;
- " " " Herbert Frederick Samman; and
- " " " Hugh Lansdown Stephenson, C.I.E.
- 2. The following Members of the said Council were, on the 1st September 1913, elected by the non-official Members of the Council to be Members of the said Finance Committee:—

The Hon'ble Nawab Saiyid Nawab Ali Chaudhuri Khan Bahadur;

- " Sir Bijay Chand Mahtab, K.C.S.I., K.C.I.E., I.O.M., Maharajadhiraja Bahadur of Burdwan;
- " ,, Raja Hrishikesh Laha, C.I.E.;
- " " Dr. Nilratan Sarkar;
- " " Rai Radha Charan Pal Bahadur; and
- " " Mr. Byomkesh Chakravarti.

H. L. STEPHENSON, Secy. to the Govt. of Bengal.

No. 17118.R.

OPIUM NOTIFICATION.

NOTICE is hereby given that the Eleventh Sale of Opium, the provision of 1910-11 and 1911-12, will be held at the Government Opium Sale Room, No. 2, Charnock Place, on Tuesday, the 11th November 1913, at 11 A.M., and will comprise 575 chests, viz.—

Opium manufactured at the Patna Factory, consisting of Uncertified ... 100 of season 1910-11.

Opium manufactured at the Ghazipur Factory, consisting of Uncertified ... 475 of season 1911-12.

2nd.—The general conditions of the sale now advertised will be the same as were published in the Notification, dated the 2nd December 1912, and published in the Government and Exchange Gazettes.

3rd.—The latest dates for deposit and clearance will be the 17th and 26th November 1913, respectively, that is to say, no Bank of Bengal Receipts, Government Promissory Notes or other Public Securities that may be tendered for deposit in redemption of Promissory Notes given by purchasers in the Sale Room will be received after 3-30 P.M. of Monday, the 17th November 1913, and no Bank of Bengal Receipts in full payment of lots will be accepted after 3-30 P.M. of Wednesday, the 26th November 1913.

4th.—In addition to the quantity above advertised for sale, the following quantities, more or less, of the opium manufactured at the Patna and Ghazipur Factories will be brought to sale between the sale now advertised and December next on or about the dates specified below. The Government of Bengal, however, reserve to themselves the right of altering these dates should circumstances render it expedient to do so :-

Date			Manufactured at the Patua Factory.	Manufactured at the Ghazipur Factory.	Total.
			Chests uncertified.	Chests uncertified.	Chosts.
On or about Tuesday, 2nd December 1913		4**	100	475	575*
	Total	•••	100	475	578

^{*} Vide Notification of the Government of India, No. 41F.E., dated 10th January 1918, published at page 41, Part 1, of the Gasette of India of the 11th idem.

By order of the Governor in Council,

H. L. STEPHENSON, Secretary.

GOVT. OF BENGAL. FINANCIAL DEPT., CALCUTTA, the 17th October 1913.

MEDICAL DEPARTMENT.

No. 1148T .- Medl.-The 27th October 1913.- First grade Assistant Surgeon Babu Chuni Lal Nundi is promoted to the senior grade with effect from the 10th August 1913, vice senior Assistant Surgeon Rajani Kanta Das Gupta, deceased.

No. 1182T.—Medl.—The 28th October 1913.—The services of Major A. C. MacGilchrist, I.M.s., Civil Surgeon, stationed at Rajshahi, Raichahl. are placed temporarily at the disposal of the Government of India in the Department of Education, with effect from the 30th October 1913, or any subsequent date on which he may be relieved of his ·duties.

This cancels notification No. 981T.—Medl., dated the 6th October 1913.

No. 1167T.—Medl.—Th 27th October 1913.—Under section 28 (1) of the Indian Lunacy Act, 1912 (India Act IV of 1912), the Dagga. Governor in Council is pleased to appoint Babu Dharany Nath Bysack to be a visitor of the Lunatic Asylum at Dacca, vic. Babu Raghu Nath Das, resigned.

No. 12037'.—Medl.—The 30th October 1913.—Major D. Munto, I.M.S., First Surgeon, Presidency General Hospital, is appointed to Jalpaiguri. act as a Civil Surgeon of the second class and is posted to Jalpaiguri until further orders.

This cancels notification No. 197T.—Medl., dated the 26th August 1913.

No. 1210T.-Medl.-The 30th October 1913. -On being relieved of his duties as Officiating Civil Surgeon, Bakarganj, second class Military Assistant Surgeon S. J. V. Fox is re-Bakarganj. Jessore, transferred to Jessore, with effect from the afternoon of the 7th October 1913.

> H. L. STEPHENSON. Secy. to the Govt. of Bengal.

NOTIFICATION.

No. 1188T.—Medl.—The 27th October 1913.—Whereas the estate of Dr. Bholanath Bose, late of Barrackpore, in the district. 24-Parés nas. of the 24-Parganas, who died in the year 1883, became, in the events which happened, vested in Government in or about the year 1888 subject to certain annuities (which have since terminated) in pursuanceof the trusts of the Will of the said Dr. Bholanath Bose for the establishment and maintenance of two charitable dispensaries—one at Barrackpore-

aforesaid and one at Mundlai, in the district of Hooghly:

AND WHEREAS the Collector of the 24-Parganas on behalf of Government. took charge of part of the said estate for the purposes aforesaid, but by a Notification No. 641T.M., dated the 4th October 1895, under the Charitable Endowments Act of 1890, it was declared that the said estate was then represented by Government securities of the nominal value of Rs. 1,49,700 held by the Comptroller-General of Bengal and by such Notification, it was ordered that the said securities of the nominal value of Rs. 1,49,700 should vest in the Treasurer of Charitable Endowments subject to the further orders of the Government of Bengal, and that subject to such orders he should pay the income thereof to the Administrator of the said endowments, namely, the Chairman of the District Board of the 24-Parganas, to be administered in accordance with the Scheme set out in the Schedule thereto:

AND WHEREAS in fact the said estate comprised, in addition to the said securities of the nominal value of Rs. 1,49,700, the other assets in the hands

of the Collector of the 24-Parganas as aforesaid:

AND WHEREAS such other assets remained in the custody of the Collector of the 24-Parganas and subsequently of the Accountant-General, Bengal, and the income thereof has been applied as if it had been part of the income of the said endowment:

AND WHEREAS Government is desirous of disposing of the said assets:

in like manner to the said nominal securities as aforesaid:

AND WHEREAS for the purposes of this endowment in compliance with sub-section 3 of section 4 of the said Act the said assets have been realised and the proceeds thereof invested in the securities set forth in the Schedule hereto, being securities authorised by the said sub-section:

IT IS HEREBY NOTIFIED that the securities, particulars whereof are set forth in the said Schedule hereto, be henceforth vested in the Treasurer of Charitable Endowments for the territories subject to the Government of Bengal to be held by him upon the like trusts as are declared by the said Notification of the 4th October 1895 and the Schedule thereto of and concerning the said securities of the nominal value of Rs. 1,49,700, and it is hereby further notified that for the purposes of the Endowment hereby created, the Governor of Bengal in Council in exercise of the powers in that behalf conferred by the said Act doth hereby appoint the Chairman for the time being of the District Board of the 24-Parganas to administer the said property in accordance with the trusts aforesaid, and it is hereby further notified that the Scheme contained in the aforesaid Notification of the 4th. day of October 1895 shall apply and come into force in respect of the said property described in the Schedule hereto upon the vesting of the said property in the said Treasurer of Charitable Endowments :-

SCHEDULE.

		Rs.
(1) 3½ per cent. Government Security No. 25	28()4	•
of 1865 for	•••	1,000
(2) 31 per cent. Government Security No. 25	2780	
of 1865 for		10,000
(3) 3½ per cent. Government Security No. 25	2854	
of 1865 for	•••	500
	-	11,500
(4) 3½ per cent. Lown of 1865, No. 239578 for	•••	200
Total	•••	11,700

JUDICIAL DEPARTMENT.

No. 5604A.

APPOINTMENTS AND TRANSFERS.

No. 3363A.D.—The 25th October 1913.—In exercise of the powers conferred by sections 14 and 15 and the proviso to section 357 of the Code of Criminal Procedure, 1898 (Act V of 1898), the Governor in Council is pleased—

- (a) to confer upon Babu Bipin Bihari Sasmal the powers of a Magistrate of the second class, in the district of Midnapore, for a period of three years from the 27th October 1913, in respect to such cases as may be made over to him within the limits of the Contai subdivision of the said district;
- (b) to direct that he shall, in addition to sitting singly, sit as a member of the Contai Bench in the said district; and
- (c) to direct him to take down evidence in the English language.
- No. 3453A.D.—The 28th October 1913.—In exercise of the powers conferred by sections 14 and 15 and the proviso to section 357 of the Code of Criminal Procedure, 1898 (Act V of 1898), the Governor in Council is pleased—
 - (a) to confer upon each of the gentlemen, named below, the powers of a Magistrate of the third class, in the district of Noakhali, for a period of three years from the date of this notification;
 - (b) to direct that the said persons and Babu Brajendra Kumar Chatarji, an Honorary Magistrate at Feni, or any two or more of them, shall sit together as a Bench at Feni in the said district;
 - (c) to invest the said Bench with the powers of a Magistrate of the third class;
 - (d) to direct the said Bench to exercise the said powers in such cases as may be made over to it within the limits of the Feni subdivision of that district, and
 - (e) to direct the said persons to take down evidence in the English language:—

Babu Rohini Kumar Som. | Babu Krishna Kishor Datta, Maulvi Abdul Razzak.

- No. 3603A.D.—The 1st November 1913.—Babu Chandra Kumar Chatarji, Subordinate Judge, who is under orders of transfer to Mymensingh, is appointed to be Assistant Sessions Judge of that district.
- No. 3619.4.D.—The 3rd November 1913.—In exercise of the powers conferred by sections 14 and 15 of the Code of Criminal Procedure, 1898 (Act V of 1898), the Governor in Council is pleased—
 - (a) to confer upon Babu Pannag Bhushan Deb Ray the powers of a Magistrate of the third class, in the district of Jessore, for a period of three years from the date of this notification, and
 - (b) to direct him to sit as a member of the Jhenida Bench in the said district.

No. 3621A.D.—The 3rd November 1913.—In exercise of the powers conferred by sections 14 and 15 of the Code of Criminal Procedure, 1898 (Act V of 1898), the Governor in Council is pleased—

- (a) to confer upon Babu Ashutosh Chakrabatti the powers of a Magistrate of the third class, in the district of Khulna, for a period of three
- years from the date of this notification, and
 (b) to direct him to sit as a member of the Sadar Bench in the said district.

No. 3623.A.D.—The 3rd November 1913.—In exercise of the powers conferred by sections 14 and 15 and the proviso to section 357 of the Code of Criminal Procedure, 1898 (Act V of 1898), the Governor in Council is pleased—

(a) to confer upon Babu Harendra Krishna Ray the powers of a Magistrate of the third class, in the district of Rangpur, for a period of three years from the date of this notification, in respect to such cases as may be made over to him within the limits of the Kurigaon subdivision of the said district;

(b) to direct that he shall, in addition to sitting singly, sit as a member of the Kurigaon Bench in the said district; and

(c) to direct him to take down evidence in the English language.

RESIGNATION.

No. 3617A.D.—The 3rd November 1913.—The Governor in Council accepts the resignation tendered by Babu Mahendra Nath Sen of his appointment as an Honorary Magistrate of the Jhenida Bench, in the district of Jessore.

POWERS.

No. 3196 A.D.—The 20th October 1913.—Mr. Nrisinha Ranjan Mukharji, Deputy Magistrate, is vested with the powers of a Magistrate of the first class.

No. 3555A.D.—The 31st October 1913.—Mr. H. M. Veitch, Joint-Magistrate, 24-Parganas, is vested with the powers of a Magistrate of the first class.

No. 2625 A.D.—The 3rd November 1913.—Babu Mahendra Nath Kundu, Deputy Magistrate, Nator, Rajshahi, is vested with the power to try summarily the offences mentioned in section 260 of the Code of Criminal Procedure.

J. G. Cumming, Offg. Chief Secy. to the Govt. of Benyal.

APPOINTMENTS.

No. 4104J.—The 30th October 1913.—Babu Pranendra Narayan Chaudhuri, substantive pro tempore Munsif of Pabna, in the district of Pabna and Bogra, is appointed to be a substantive pro tempore Additional Munsif in the district of Dacca, to be ordinarily stationed at Dacca and Narayanganj, but for the present to be employed at Dacca.

No. 4106J.—The 30th October 1913.—Babu Jatindra Nath Sen, substantive pro tempore Additional Munsif of Iswarganj, in the district of Mymensingh, is appointed to be a substantive pro tempore Munsif in the district of Jessore, to be ordinarily stationed at Narail.

No. 4108J.—The 30th October 1913.—Babu Santosh Sil Banarji, substantive pro tempore Additional Munsif of Jamalpur, in the district of Mymensingh, is appointed to be a substantive pro tempore Munsif in the same district, to be ordinarily stationed at Netrakona.

No. 4110J.—The 30th October 1913.—Babu Abani Prasad Neogi, M.A., B.L., is appointed to act, until further orders, as an Additional Munsif in the district of Bakarganj, but for the present to be employed at Barisal.

No. 4112J.—The 30th October 1913.—Babu Thakur Das Banarji, M.A., B.L., is appointed to act, until further orders, as a Munsif in the district of Bakarganj, to be ordinarily stationed at Pirojpur.

No. 4111J.—The 30th October 1913.—Babu Satish Ranjan Chatarji, B.L., is appointed to act, until further orders, as an Additional Munsif in the district of Murshidabad, to be ordinarily stationed at Kandi, Lalbagh and Jangipur, but for the present to be employed at Jangipur.

No. 4116J.—The 30th October 1913.—Babu Abinash Chandra Ghosh Hajra, B.L., is appointed to act, until further orders, as a Dagga. Munsif in the district of Dacca, to be ordinarily stationed at Manikganj.

No. 4118J.—The 30th October 1913.—Babu Dhirendra Kumar Mukharji, MA., B.L., is appointed to act, until further orders, as a Munsif in the district of Rajshahi, to be ordinarily

stationed at Nawabganj.

No. 4120J.—The 30th October 1913.—Baba Upendra Lal Day Gupta, B.L., is appointed to act, until further orders, as a Munsif in the district of Tippera, to be ordinarily Tippera. stationed at Brahmanbaria.

No. 4122J.—The 30th October 1913.—Babu Rajendra Lal Chakrabatti,

BL., is appointed to act, until further orders, as a

Munsif in the district of Khulna, to be ordinarily Khuina.

stationed at Satkhira.

No. 4124J.—The 30th October 1913.—Babu Durga Prasanna Pal, M.A., B.L., is appointed to act, until further orders, as a Faridpur. Munsif in the district of Faridpur, to be ordinarily

stationed at Bhanga.

No. 4126 J.—The 30th October 1913.—Babu Basanta Kumar Ray, B.L., is appointed to act, until further orders, as an Additional Faridpur. Munsif in the district of Faridpur, to be ordinarily stationed at Faridpur and Madaripur, but for the present to be employed at Madaripur.

No. 4128J.—The 30th October 1913.—Maulvi Paziruddin Ahmad, B.L., is appointed to act, until further orders, as a Munsif in Chittagong. the district of Chittagong, to be ordinarily stationed

at Satkania.

No. 4130J.—The 30th October 1913.—Babu Kshirodeswar Banarji, M.A., B.L., is appointed to act, until further orders, as a Munsif in the district of Faridpur, to be ordinarily Faridpur. stationed at Chikandi.

No. 4/32J.-The 30th October 1913,-Babu Harendra Kumar Maitra, B.Sc., B.L., is appointed to act, until further orders, as Noakhali. an Additional Munsif in the district of Noakhali, but

for the present to be employed at Sudharam.

No. 4134J.—The 30th October 1913.—Babu Sharat Chandra Mukharji, M.A., B.L., is appointed to act, until further orders, as an Noakhali. Additional Munsif in the district of Noakhali, but for the present to be employed at Sandip.

No. 4136J.—The 30th October 1913.—Babu Bishnu Pada Ray, M.A., B.L., is appointed to act, until further orders, as an Additional Pabna and Munsifin the district of Pabna and Bogra, but for the Bogra. present to be employed at Sirajganj.

No. 4138J.—The 30th October 1913.—Babu Madau Mohan Shaha,
Additional Munsif of Faridpur and Madaripur, now Faridpur. employed at Madaripur, is appointed to be a Munsif in Khuina. the district of Khulna, to be ordinarily stationed at Satkhira, and is vested with the powers of a Judge of a Court of Small Causes for the trial of suits cognizable by such a Court up to the value of Rs. 100, and with the functions of a District Court under section 26, subsection (1) of Act VII of 1889, within the local limits of the Satkhira Munsiti.

No. 4140J.—The 30th October 1913.—The order of the 15th September 1913, published at page 1163, Part I, of the Calcutta Gazette of the 17th idem, transferring Babu Rashik Dinajpur. Mohan Bhattacharji, Munsif of Balurghat in the district of Dinajpur, to

Sandip, in the district of Noakhali, is hereby cancelled.

No. 4143J.—The 30th October 1913.—Babu Sarada Prasad Banarji, Munsif of Amta, in the district of Hooghly, is appointed Noakhail, to be a Munsif in the district of Noakhali, to be ordinarily stationed at Sandip, and is vested with the powers of a Judge of a Court of Small Causes for the trial of suits cognizable by such a Court up to the value of Rs. 100, and with the functions of a District Court under section 26, sub-section (1) of Act VII of 1889, within the Hooghly. local limits of the Sandip Munsiti.

This cancels the order of the 15th September 1913, transferring Babu

Sarada Prasad Banarji to Balurghat, in the district of Dinajpur.

POLITICAL DEPARTMENT.

POLICE.

NOTIFICATIONS.

No. 7723P.—The 1st November 1913.—The Governor in Council is pleased to sanction the establishment of an investigating centre at Kahalu, in thana Bogra, in the district of Bogra, with effect from the 15th June 1913.

2 In exercise of the power conferred by section 4 (1) (s) of the Code of Criminal Procedure (Act V of 1898), the Governor in Council is pleased to declare the said Kahalu investigating centre to be a police-station and to include the local areas specified below:—.

	include the local	_		d berow	' ,		_		•	
Serial No	Names of villages.	list of	risdiction numbers ! thans Bogra.	Revenue Survey No.	Serial No.	Names of villages.	14.	risdiction at numbers of thans Bogra.	Revenue Survey No	
1	. Kalai	,	_		55	Chak Najib	•••	48	64	
2	Theot	••• }	1	65	56	Bhadar		49	63	
	T 1 1	•••)	2	115	57	Kahura		50	62	
3	Chauapara	•••	3	116	58		•••	. 51	3	
4	Kazipara	•••				Dingari	•••		ပ	
5	Bathai	• • •	4	119	59	Sukhangari	•••	52	. 2	
6	Nischintapur	•••	5	24	60	Utrora	•••	53	34	
- 7	Chandani	•••	6	123	61	Panchgaon	•••	5 <u>4</u>	4	
8	Basudebbati	• • •	7	109	62	Barahata	•••	55	5	
9	Sukhangari		8	124	63	Aihara	•••	56	59	
10	Jungari	•••	9	125	64	Kalyanpur	•••	57	58	
11	Baniadighi	•••	10	126	65	Dodai		58	7	
12	Ghorta	•••	11	26	66	Kalyanpur		59	58	
13	Sikuhar	•••	12	121	67	Pandukpur	••• .	60	56	
14	Patkuri	•••	13	122	68	Chak Binod	•••	61	29	
15	Shyampur		14	120	69	Binod	`		_	
16	Abilamba	•••	15	14	70	Hatgari	}	62	57	
		-4-	16	25	71	Madhabbanka	•••)	63	3	
17	Jashhora	•••	17	120	72	Shikar	•••	64	1 5 5	
18	Arazi Shyampur	•••			73		•••			
19	Arazi Sikahar	• • •	18	121		Rustam Chapar		65 "C	138	
20	Ulamania	•••	19	• 110	74	Rautgari	•••	66	137	
21	Mahammadpur	• • •	20	114	-75	Damai	•••	67	133	
22	Birkedar	•••	21	109	76	Chak Chaua	•••	*68	136	
23	Kashimala		22	104	77	Narhatta	•••	69	134	
24	Murail	•••	23	28	78	Borial		70	21	
25	Jhania	• • •	24	96	79	Lauchai		71	22	
26	Mallikpur		25	100	80	Gharail	•••	72	129	
27	Damgari		26	99	81	Kanra	• • •	73	22 0	
28	Kahubaj	•••	27	27	82	Pandighi		74	130	
2 9	Utra	•••	28	103	83	Taladighi		75	220	
30	Bholta	•••	29	102	84	Talian	•••	76	16	
31	M alibari		30	101	85	Gauripur	•••	77	18	
32	Jogpara	•••	31	126	86	Damkuri		78	218	
32 33		,		.20	87	Nalghari		79	225	
	Guniarpara	••• {			88	Kalishkuri	•••	80	217	
34	Palagari	: ' {	32	223	89	Tekundi	•••	81	216	
35	Serigrapara	••• }	.)2	22.,	90	Atashi	•••	82	19	
36	Fakirpara	•••					•••	83	225	
37	A rabari	ر	00	AD.	. 91	Nalgharia Labrathuan		84 oo		
38	Mahishbathan	• • •	33	98	92	Loknathpara	• • •		224	
39	Chita .	•••	34	97	93	Anjanhara	•••	85	20	
40	Gundimpur	••• }		20	94	Balukapara	•••	86	42	
4]	Nawdapara	}	35	98	95	Senpara	•••	87	41	
42	Chandpur)			96	Lakshmi Chapar	•••	88	270	
43	Pratappur	•••	36	222	97	Kharia Nisindara	ւ }	89	226	
14	Kudia	•••	37	216	98	Patanja	}	OU	200	
45	Karaigokul		38	127	99	Dhanpuja	••• }	90	269	
46	Jaiul	•••	39	128	100	Pugail	}			
47	Arazi Pratappur	•••	40	222	101	Dhalahar	•••	91	268	
48	Karaigokulpur	•••	41	127	102	Nauabati	•••	92	40	
49	Lohajal	•••	42	23	103	Danis	·	93	233	
50	Sinkor	•••	43	72	104	Niamatpur	•••	94	234	
51	Ulkhar ·		44	118	105	Ranjipur	•••	95	ī	
52	Khaudara	•••	45	60	106	Chakdaha	•••	96	265	
5 2	Naraharpara	•••	46	117	107	Dhaikara		97	266	
			40 47	61	108	Ditto		98	266	
54	Pilkhanja	•••	#1	OT	TAQ	TO A RO	•••	40	#UU	

Serial No.	Names of villages.	list of	isdiction numbers thans logra.	Revenue Survey No.	Serial No.	Names of villages.		uriadiction it numbers of thans Bogra.	Revenue Survey No.
109		}	99	267	171	Sheikh Ali	•••	158	302
		S			172	Raghunathpur		159	301
110		••	100	38	173	(turbisha	•••	160	300
111		•••	101	37	174	Baghair	•••	161	299
112		•••	102	38 271	175 176	Dhakanta Chak Singm	•••	162 163	298
113 114	Danmaratkumanan	•••	103 104	271 272	177	Chak Singra Arazi Dhakanta	•••	164	305 29 8
	-		105)		178	Chak Bangshi	•••	165	256 1 2 8
115	Hatur Krishnapur	}	102	273	179	Barapukhuria	•••	166	304
116	Sobanpur .	`	106	274	180	Paphara	•••	167	210
117		••	107	275	181	Sindrail	• • •	168	211
118		••	108	32	182	Kahalu)		
119	•		109	10	1.3	Belgharia	}	169	130
120	Chak Bandaikhara		110	276	184	Jamtali D	•••		200
121			111	277	185	Pallapara	••• /	150	101
• 122		-	112 113	279 278	186 187	Sagatia Kait	•••	170 171	131 132
$123 \\ 124$	•	-	115 114	280	188	Katláhar	•••	172	15 <u>2</u> 5
124 125	75 ()		115	33	189	Chak Sudam	•••	173	4
126	171. !1°.		116	283	190	Bhagdubra	•••	174	139
127	17		117	282	191	Larua	•••	175	140
128	Kranjapara .		118	281	192	Chak Rupai		176	141 #
129	17 march	••	119	280	193	Paikar -	•••	177	55
130	Dalgara .		120	284	194	Aiara	•••	178	36
131	_		121	130	195	Akhrail	•••	179	6
132	-		122	285	196	Panchakhur	•••	180	35
133	Siala Bhabanipur		123	286	197	Bhugail	•••	181	33
134			124	-287	198	Chak Bhugail	•••	182	31
135	L' la cale ano como mi		125 126	209 40	199 2 00	Banbanai Mahishmara	•••	183 184	3() 32
$\begin{array}{c} 136 \\ 137 \end{array}$	Thatalanasla		$\begin{array}{c} 120 \\ 127 \end{array}$	39.	200	Kushlihar	•••	185	32 29
138	(1)		128	288	202	Chak Bariapara	•••	186	$\frac{23}{37}$
139	15 1 1 1 1 1		129	289	203	Jugirghop	•••	187	38
140	T1144		130	288	204	Bhatali	•••	188	39
141	Chak Krishnabati		131	290	205	Hamhali		189	40
142	Chirata .		132	9	206	Pirupath	•••	190	46
143	Chak Gobindabati		133	209	207	Raghohali	•••	191	28
144	Barail .	•• }	134	292	208	Rampur	•••	201	54
145 146	A A T	••)	135	42.	209 210	Barangasuli Maligrahka	• • •	202 207	53
146	77 4 1		136	293	210	Maligachha Bholta	•••	201 208	143 142
148	Du Ali Cilianum		137	41	212	Arazi Paikar	•••	208 209	55 ·
149	O . 1		138	294	213	Simulia	•••	210	220
150	Duning		139	295	214	Dogachhi Lakhira		211	$\frac{220}{146}$
151	Jamgaon .		140	35	215	Dogachhi		212	145
152	Boailchapra .	••	140 141	129	216	Durbagari	•••	213	153
153	Dalgari Baishnab.	••		47	217	Palibari	•••	214	152
154	Parisodh		142	28	218	Mohar Bara	•••	215	147
155	(Valeumaa	••	143	296	219	Sona Daulat	•••	216	151
156 157	Magaza	••	144 145	34 31	22() 221	Subil Naihat	• • •	·217 218	2 133
158	Markali	••	146	30	222	Murail	•••	219	19 2
159	Aulakhain	••	147	14	223	Jatrasol	•••	220	132
160	Anlucto	••	148	215	224	Pirpala	•••	221	131
161	Wailal)	149		225	Dakshinsahar	•••	222	191
162	Raghunathpur .	}		214	226	Bakra	•••	223	185
163	Srirambati .	••	150	15	227	Keshabbati	•••	224	186
164		••	151	219	228	Ishwarpur	••••	225	187
165		••	152	16	229	Belgharia	•••	226	188
166 167		••	153	17	230	Bishnupur	•••	227	190
167 168	Ameri Wallal	••	154 155	213 214	231 232	Sithii Bil Pandura	•••	228 990	19 3 1 2
169	Ronto	••	156	214 212	2 32 2 33	Ulat	•••	22 9 23 0	12 194
170	Gonalbuti	••	157	303	234	Jaysara	• • •	230 231	195
- 10	Lui	••		500	#*/ *	" ity mill	•••	MUL	400

Berini No.	Names of villages.		Jurisdiction list numbers of thans Bogra.	Revenue Survey No.	Serial No.	Names of villages.	Jurisdiction list numbers of thems Bogrs,	Revenue Survey No.
235	Dhobapara		232	199	257	Kalyanpara	. 254	209
23 6	Manai "		699	200	258	Alagchhattar	OFF	311
237	Ulanim		924	11	259	Patgari	QK.C	312
238	Raghunathpur		235	203	260	Ganda Lakshmi		
239	Palasuni -	•••	236	67		mandap	QK7	364
240	Dahar		237	204	261	Arazi Ganda Laksh		
241	Erail	•••	238	10		mimandap	0KO	364
313	Bara Chapar	•••	239	328	262	Bhagsul	950	134
24 3	Baragachha	•••	240	327	263	Arazi Alagchhattar	260	311
244	Idrakpar	• • •	241	206	264	Achilahar	967	363
245	Maharujai	•••	242	207	265	Ganda Lakshmi		000
246	Dumurgaon	•••	243	205		mandap	500	364
247	Agarsal		244	198	266	Chak Santa	000	291
248	Maharabati		245	197	267	Santa	970	11
249	Maheshpur	•••	246	196	268	Mahishmara	071	406
250	Chak Rahim	•••	247	209	269	Sheikh Kalma	OOA	322
251	M alancha		248	208	270	Panisara	800	310
252	Amar		249	13	271	Sanghai	9/\1	309
253	Matihas		250	306	272	Chale Kalma	9/10	30 3 324
254	Fazilpara	•••	251	307	$\frac{1}{273}$	Ditto	900	32 4 325
255	Satrukha	•••	252	308	274	Righa	9/14	
256	Bheti Sonai	•••	253	297	275	Samontahan	941	326
	-				210	Samananan	• 901	148

No. 7724P.—The 1st November 1913.—In exercise of the power conferred by section 4 (1) (s) of the Code of Criminal Procedure (Act V of 1898), the Governor in Council is pleased to declare that the Dupchanchia police-station, in than Adamdighi, in the district of Bogra, shall include the following area, namely:—

Serial No	Names of villages.	Jurisdiction list numbers of thems Adamdighi.	Revenue Survey No.	Serial No.	Names of villages.	list O	risdiction numbers f thana lamdighi.	Revenue Survey N
1	Kalaikuri	126	3322	59	Sherpur	• • •	415	93
1 2	Mahishmunda	127	3323	60	Morgaon	•••	416	143
	Herairja	128	1	61	Arazi Morgaon	• • •	417	102
3	Bisha	129	$\hat{2}$	62	Gobindapur	•••	418	514
4		130	5	$6\overline{3}$	Pali Maheshpur	•••	419	40
5	Murtajapur	131	2 2	64	Chandradighi	•••	420	50
6	Chanchura	132	$\tilde{3}$	65	Sripur	•••	421	515
7	Barahi	134	5	66	Majindaha		425	41
8	Chandahar	135	5(0)	67	Chak Manohar	•••	426	44
9	Manipur	139	21	68	Ulahit		427	14
10	Kalipukhuri	159 215	35	69	Amsatta	•••	428	33
11	Bayaragaon		9	70	Debkunda	•••	429	146
12	Chanchura	217	10	71	Barahipur		430	69
13	Madhabpur	218	_	72	Sundargari	• • •	431	32
14	Jhinai	219	14	73	Chak Jiban	• • •	432	31
15	Panrura	220	15			•••	433	15
16	Ekuri	221	16	74	Sundargari	•••	434	40
17	Baghpal	222	20	75	Surjankuri	•••		
18	Alunja	223	13	76	Paota	• • •	435	30
19	Kashikuri	224	6	77	Marai	•••	436	38
20	Ditto	225	12	78	Khangra	•••	437	28
21	Shabarkuri	226	11	79	Arazi Khangra	•••	438	28
22	Pakurgachha	227	18	80	Paogachha	•••	439	81
23	Nilahani	228	19	81	Chandimandap	• • •	440	512
24	Barahi	229	12	82	Tentulia	•••	441	5
25	Jianagar	230	4	83	Bhatandaha _	•••	442	4
26	Madhaimuri	231	3	84	Bhatandaha Ba d	le	443	30
27	Baradighi	232	13	85	Bhatandaha	•••	414	141
28	Lakshmimandap	233	3	86	Baldahar	• • •	445	82
2 9	Jalanga	234	6	87	Nurpur or	Raj-	446	6
30	Chamrul	235	7	ļ	bhatua.			
31	Chanulla	236	7	88	Damkuri	•••	447	513
32	Nilahani Bara	237	8	89	Gilakuri	•••	418	29
33	Satni	238	9	90	Chandani	•••	449	148
34	Panchsa	239	6	91	Asunja		450	147
35	Baragaon	240	5	92	Shajapur	• • •	451	145
36	Ateil	, 241	10	93	Babumkundi	•••	452	83
37	Jhurai	242	11	94	Lakshmi Chhap	par	453	143
38	Sharam	243	7	95	Kamargaon	-	454	144
39	Abadkuri	244	8	96	Sukhangari	•••	455	87
40	Kamaru	$\overline{245}$	13	97	Mashindha khu	rd	456	86
41	Taloch	, 246	171	98	Chenga		457	107
42	Jhanjira	, 217	14	99	Solapara .	•••	458	84
43	Palkuri	, 248	15	100	Dimsar	•••	459	80
44	Arazi Taloch	. 219	171	101	Arazi Chenga	•••	460	107
	Bhandura	. 250	37	102	Matihansh	•••	461	76
45	Gunahar	951	9	103	Kunkai		462	78
46	Palatia	959	16	104	Bhatahar Lakhi		463	7 8
47	Baraikuri	253	156	105	Bhatahar	• • •	464	77
48		251	36	106	Islampur	•••	465	78
49	Amjhupi	255	17	107	Raghubangsipu		466	51]
50	Singa Balbata on Bata	. 256	10	108	Shajapur	• •••	467	74
51	Belhata or Bata	957	35	109	Dighi	•••	168	73
52	Kurail	959	43	110	Mungail	•••	469	75
53	Kaoti		39	111	Tema	•••	470	į
54	Surjata	. 259 . 260	38 42	1112	Matai	•••	471	7 Ì
55	Singra	-	34	113	Johana		472	43
56	Saul	. 261	04 4	113	Mahammadpur	•••	473	17
57	Arjungari ,	. 262 . 411	.45 94	115	Chamrul	•••	474	135
5 8	Dighirpahar	. 411	71	1 119	AMINIT III	•••		

Beria No.	Names of villages		Juriadiction list numbers of thema Adamdighi.	Beveune Survey No.	Berial No.	Names of village	I.	Jurisdiction list numbers of thans Adamdighi.	Revenue Burvey No.
116	Khursun	•••	475	167	149	Jogihari	•11	508	29
117	Dublapara	•••	476	138	150	Kuriabari	111	<i>5</i> 09	121
118	Barunja	***	477	18	151	Dakahar	111	510	30
119	Kol	111	478	12	152	Talajun	•••	511	88 -
120	Sarabdipur	***	479	432	153	Talara	111	512	95
121	Gharanga	***	480	431	151	Solakuri	•••	513	127
122	Pathali	***	481	430	155	Sagarpur		.514	22 9
123	Mastafapur	•••	482	431	156	Arazi Dubra	***	515	228
124	Batiakadaha	***	483	40	157	Sabla	•••	516	227
125	Chak Jindab	•••	484	435	158	Banspara	111	517	230
126	Porapara	•••	485	69	159	Sarakpur	***	518	231
127	Daimpur	***	486	. 70	160	Dabra	•••	519	228
128	Sudbhati	•••	487	9	161	Dattapara	•••	520	123
129	Katohali	•••	488	68	162	Debkhanda		521	94
130	Khunipara	•••	489	902	163	Maigha	•••	522	232
131	Atgaon	***	490	112	164	Der Basail	111	523	237,
132	Thihati	•••	491	448	165	Belgharia	•••	524	235
133	Bithali		492	66	166	Gopinathpur		525	93
134	Panchtula	•••	493	49	167	Chak Saolasonar		526	92
135	Kholash	***	494	67	168	Khanpur	•••	527	91
136	Arazi Bhatahar	•••	495	77	169	Belthani	•••	528	89
137	Dhap	***	496	113	170	Maghura	***	52 9	68
138	Talparani	•••	497	112	171	Arazi Belthani		53 0	8 9
139	Sukhangari	•••	498	111	172	Arazi Talajun	•11	531	88
140	Dhokarkol	•••	499	110	173	Khiali	•••	532 .	90
141	Dupchanchia	•••	500	140	174	Der Basail		533	237
142	Borai	•••	501	85	175	Koil	5	53 4	236
143	Chak Kachua	***	502	107	176	Pranpar	•••	535	264
144	Chak Nithana	•••	503	106	177	Kella	•••	557	119
145	Sanjyapur	• • •	504	108	178	Manakuri	• • • •	558	118
146	Salukapara	•••	505	105	179	Bantatula	•••	559	238
147	Athuli Jalkar	Alo-	506	108	180	Bansberia	•••	560	120
4 10	hali.				181	Mathurapur	•••	562	239
148	Belbita	***	507	. 122	182	Shajapur	•••	563	32

2. So much of the notification No. 4997J., dated the 28th November 1904, published at pages 1751-52, Part I, of the *Calcutta Gazette*, dated the 30th November 1904, as relates to the area included within the said policestation and to the boundaries of that area, is hereby cancelled.

No. 7725 P.—The 1st November 1913.—In exercise of the power conferred by section 4 (1) (s) of the Code of Criminal Procedure (Act V of 1898), and in supersession of all previous notifications published in the Calcutta Gazette relating to the area included within the said police-station and to the boundaries of that area, the Governor in Council is pleased to declare that the Bogra police-station, in than Bogra, in the district of Bogra, shall include the following area, namely:—

Name of mannes Parente Sec. Sec. Sec. Name of mannes Parente Sec. Se		amery:—								
2 Chak Rampur 193 12 57 Salkhia 315 26 3 Hukmpur 194 11 58 Kajal Gouri 316 25 4 Teghar 195 13 59 Bairagari 317 394 5 Dharmour 196 27 60 Poalgachba 318 24 6 Rajakpur 197 26 61 Somakania 319 23 7 Darial 198 42 62 Durigachha 329 35 9 Antahar 200 41 64 Haringari 322 356 10 Kaola 203 52 65 Kaludam 323 355 11 Dogaria 204 51 66 Bansberia 324 353 12 Dhauapasal 205 47 67 Tikhor 325 355 13 Dagaria 206 144 68 Agmaji 328 394 14 Chak Barraipara 206 144 68 Agmaji 328 394 15 Hamkuria 262 44 70 Banbhiti 329 319 16 Jhorbathan 263 560 71 Chaudipar 329 316 17 Chengapura 264 361 72 Jagannathpar 330 15 18 Arazi Ratol 265 48 73 Birgaon 331 352 19 Dulahar 266 43 74 Chak Dali 339 351 18 Arazi Ratol 272 48 75 Pur Teghari 333 352 22 Chenga Panchpu- 274 365 78 Birgaon 331 332 23 Chak Rabiliar 276 567 78 Bairadighi 337 245 24 Panchpukhuria 276 567 78 Bairadighi 337 245 25 Panahar 277 49 81 Gandagram 339 335 26 Panihar 278 50 82 Bialgari 349 300 27 Chak Kashilar 279 120 83 Berahimpur 341 330 31 Sudhara 283 54 59 50 50 32 Chak Sarai 284 395 88 Nandakud 348 123 33 Khadas 285 52 89 Changor Dhaua 348 338 34 Chak Sarai 284 395 388 Chalo 290 359 345 340 34 Chak Sarai 284 395 396 397 398 397 398 398 35 Bashkuti 287 407 390 391 390 391 391 34 Chak Sarai 284 395 396 397 398 397 398 398 35 Bashkuti 297 21 398 399 39		Names of mausas.	list of	numbers thans			Names of mauzas.		list numbers of thans	Revenue Survey N
2 Chak Rampur 193 12 57 Salkhia 315 26 3 Hukmpur 194 11 58 Kajal Gouri 316 25 4 Teghar 195 13 59 Bairagari 317 394 5 Dharmour 196 27 60 Poalgachba 318 24 6 Rajakpur 197 26 61 Somakania 319 23 7 Darial 198 42 62 Durigachha 329 35 9 Antahar 200 41 64 Haringari 322 356 10 Kaola 203 52 65 Kaludam 323 355 11 Dogaria 204 51 66 Bansberia 324 353 12 Dhauapasal 205 47 67 Tikhor 325 355 13 Dagaria 206 144 68 Agmaji 328 394 14 Chak Barraipara 206 144 68 Agmaji 328 394 15 Hamkuria 262 44 70 Banbhiti 329 319 16 Jhorbathan 263 560 71 Chaudipar 329 316 17 Chengapura 264 361 72 Jagannathpar 330 15 18 Arazi Ratol 265 48 73 Birgaon 331 352 19 Dulahar 266 43 74 Chak Dali 339 351 18 Arazi Ratol 272 48 75 Pur Teghari 333 352 22 Chenga Panchpu- 274 365 78 Birgaon 331 332 23 Chak Rabiliar 276 567 78 Bairadighi 337 245 24 Panchpukhuria 276 567 78 Bairadighi 337 245 25 Panahar 277 49 81 Gandagram 339 335 26 Panihar 278 50 82 Bialgari 349 300 27 Chak Kashilar 279 120 83 Berahimpur 341 330 31 Sudhara 283 54 59 50 50 32 Chak Sarai 284 395 88 Nandakud 348 123 33 Khadas 285 52 89 Changor Dhaua 348 338 34 Chak Sarai 284 395 388 Chalo 290 359 345 340 34 Chak Sarai 284 395 396 397 398 397 398 398 35 Bashkuti 287 407 390 391 390 391 391 34 Chak Sarai 284 395 396 397 398 397 398 398 35 Bashkuti 297 21 398 399 39	1	Namia		109	es.	5G	Goalia		314	27
Hakmapur			-							
4 Teghar 195 13 59 Bairagari 317 394 6 Rajakpur 196 27 60 Poalgachba 319 22 7 Darial 198 42 62 Darigaohha 330 43 8 Taldhap 199 9 63 Guniakuri 321 356 9 Antahar 200 41 64 Haringari 322 357 10 Kaola 203 52 65 Kaludum 323 355 11 Doparia 204 51 66 Bansberla 324 353 12 Dhauapasal 205 47 67 Tikhor 323 355 13 Bagulabar 206 144 68 Agmaji 326 394 14 Chak Baruipara 261 362 71 Chaudipur 329 319 16 Jordahar 263 360 71 Chaudipur 329 319 17 Chak Baruipara 264 361 72 Jagaranathpur	<i>4</i>									
5 Dhirmapur 196 27 60 Poalgachba 318 24 6 Rajakpur 197 26 61 Souskania 319 23 7 Durial 198 42 62 Darigachha 330 43 8 Taldhap 199 9 63 Guniakuri 321 356 10 Kaola 203 35 65 Kaludum 323 355 10 Dauquasal 204 51 66 Bansberla 322 357 12 Dhauquasal 205 47 67 Tikhor 325 358 12 Dhauquasal 206 144 68 Agmaij 328 94 14 Chak Baruipara 261 362 69 Tikhor 327 354 16 Hamkuria 262 44 70 Bambhiti 328 39 16 Jhorbathan 263 361 71 Chundipur 329 16 17 Chengapara 264 361 72	J A						~			
6 Rajakpur 197 26 61 Sonakania 319 23 7 Darini 198 42 62 Darignothha 320 43 8 Taldhap 199 9 63 Guniakuri 321 356 9 Antahur 290 41 64 Haringari 322 357 10 Kaola 203 52 65 Kaludam 323 355 11 Dogaria 204 51 66 Bansberla 324 353 11 Dogaria 205 47 67 Tikhor 325 354 13 Bagulabar 206 144 68 Agmaji 326 94 14 Chak Baruipara 261 362 69 Tikhor 327 354 15 Hamkuria 262 44 70 Banbliti 328 319 16 Jhorbuthan 263 360 71 Chandipur 329 16 17 Chengquara 264 361 72 Jagannathpur 330 15 18 Arazi Ratol 265 48 73 Birgaon 331 352 19 Dulahar 266 43 74 Chak Dali 332 351 10 Pulahar 266 43 74 Chak Dali 332 351 11 Tarol 272 48 75 Pur Teghari 333 98 12 Tarol 273 529 76 Jona 334 338 123 Chak Ratol 275 366 79 Bairadighi 337 245 12 Panahar 277 49 81 Gandagram 339 335 126 Panahar 277 49 81 Gandagram 339 335 127 Chak Kashihar 279 120 88 Berahimpur 341 333 128 Kapasuri 280 57 84 Jona 342 332 129 Rupihar 281 408 85 Chak Damai 342 332 129 Rupihar 281 408 85 Chak Damai 343 133 130 Rupihar Debottar 282 409 86 Mathail Chapar 341 330 130 Rupihar 280 57 84 Jona 342 332 131 Sudhara 283 51 87 Ratiapara 345 12 132 Chak Kashihar 279 120 88 Berahimpur 341 330 13 Sudhara 283 51 87 Ratiapara 345 12 130 Chak Kashihar 279 120 88 Berahimpur 341 333 130 Rupihar Debottar 282 409 86 Mathail Chapar 341 330 13 Sudhara 283 51 87 Ratiapara 345 12 134 Chak Kohitkol 286 19 90 Changor Dhaua 348 202 135 Bashkuti 287 407 91 Kanar 349 201 136 Pundarapara 288 340 92 Kaichar 350 6 137 Agora 289 46 99 Kanahari 351 183 140 Masinda 291 358 95 Chak Fatopur 353 179 144 Kakihar 296 315 99 Arazi Radhanagar 351 183 145 Apnihai 298 300 31 100 Changor Dhaua 348 202 148 Bantara 291 316 99 Arazi Radhanagar 351 183 149 Bashemakunda 300 311 100 Changor Bhaua 360 184 140 Amjhupi 295 315 99 Arazi Radhanagar 351 183 150 Dashema 300 321 107 Palsa 361 150 150 Dashema 300 321 107 Palsa 361 150 150 Dashema 300 321 107 Palsa 363 150 151 Badandardia 311 317 100 Birayari 369 454	*									
To Darial 198 42 62 Darigachha 320 48 8 Taldhap 199 9 63 Gunfakuri 321 356 9 Antahur 200 41 64 Haringari 322 357 10 Kaola 203 51 66 Banaberia 323 355 12 Dhauapasal 205 47 67 Tikhor 325 354 12 Dhauapasal 205 47 67 Tikhor 325 354 12 Dhauapasal 205 44 68 Agmaji 326 94 45 67 Tikhor 327 354 354 351 15 Hamkuria 263 360 71 Chandipur 329 16 17 Chengapara 264 361 72 Jagannahlpur 330 15 18 Aruzi Rattol 265 48 73 Birgaon 331 352 19 Dulahar 266 43 74 Chak Dali 332 351 20 Ratol 272 48 75 Par Teglari 333 96 48 47 Chak Dali 332 351 22 Chenga Panchpu 274 365 77 Ashikpur 335 352 76 Jona 334 338 384 22 Chenga Panchpukhuria 276 367 80 Kamari Dari 338 94 25 Panahar 277 49 81 Gandagram 339 335 245 Panahar 278 50 82 Bialgari 340 10 27 Chak Kashihar 279 120 83 Berahimpur 341 333 842 342 343 344 344 344 345 344 345 344 345 346 347 348 349 349 348 349 349 349 340	o o									
Standar 199	5	+								
9 Antahar 200 41 64 Haringari 322 357 10 Kaola 203 52 65 Kaludam 323 355 11 Dogaria 204 51 66 Bansberla 324 353 12 Dhawapasal 205 47 67 Tikhor 325 354 13 Bagulabar 206 144 68 Agmaji 326 94 14 Chak Baruipara 261 362 69 Tikhor 327 354 15 Hamkuria 262 44 70 Banbhitti 328 319 16 Jhorbathan 263 360 71 Chandipur 329 16 17 Chengapara 264 361 72 Jagannathpur 330 15 18 Aruzi Ratol 265 48 73 Birgaon 331 352 19 Dulahar 266 48 74 Chak Dali 332 351 19 Dulahar 266 48 73 Birgaon 331 352 20 Ratol 272 48 75 Par Teglaari 333 98 21 Tarol 273 3529 76 Jona 334 338 22 Chenga Panchpu 274 365 77 Ashikpur 335 380 23 Chak Ratol 275 366 78 Kamari Dari 338 92 24 Panchpukhuria 276 367 80 Kamari Dari 338 92 25 Panahar 277 49 81 Gandagram 339 355 26 Panihur 278 50 82 Bialgari 340 10 27 Chak Kashihar 279 20 83 Beruhimpur 341 333 28 Kapasuri 280 57 84 Jona 342 332 29 Rupihar 281 408 85 Chak Dumai 343 13 30 Rupihar 281 408 85 Chak Dumai 343 13 31 Sudhara 283 51 87 Batiapara 345 12 32 Chak Sarai 284 407 407 80 407 407 34 Chak Kohitkol 286 19 90 Changor Dhama 348 202 35 Bashkuti 287 407 91 Kanur 349 201 36 Pundarapara 288 340 92 Kaichar 350 60 37 Agora 289 46 93 Muraribati 351 183 38 Chalo 292 45 96 Arazi Radhamgar 355 184 44 Kakibar 296 315 90 Changor 355 184 45 Kariaojan 297 21 101 Radamgar 355 184 46 Haringari 306 327 107 Radamgar 355 184 47 Sabrul 308 320 108 Radamgar 357 182 48 Huridelpur 306 323 107 Radamgar 356 184 49 Dashema 308 320 106 Chappukharia 366 177 51 Chankina			•••					•••		
10 Raola 203 52 65 Kaludam 323 355 11 Dogaria 204 51 66 Bansberia 323 355 12 Dhauapasal 205 47 67 Tikhor 325 354 13 Bagulahar 206 144 68 Agmaji 326 94 14 Chak Baruipara 261 362 69 Tikhor 327 354 15 Hamkuria 262 44 70 Banbluti 328 319 16 Jhorbathan 263 560 71 Chandipur 329 356 17 Chengapara 264 361 72 Jagannathpur 330 15 18 Arazi Ratol 265 48 74 Chak Dali 332 351 19 Dulahar 266 43 74 Chak Dali 332 351 10 Ratol 272 48 75 Par Tegkari 333 98 21 Tarol 273 529 76 Jona 334 338 22 Chenga Panchpu 274 365 77 Ashikpur 335 80 23 Chak Ratol 275 366 79 Bairadighi 337 245 24 Panchpukhuria 276 367 78 Mansurpur 336 334 25 Panihar 277 49 81 Gandagram 339 335 26 Panihar 278 50 82 Bialgari 340 10 27 Chak Kashihar 279 120 83 Borahimpur 341 333 28 Kapasuri 280 57 84 Jona 342 332 29 Rupitar 281 488 85 Chak Damai 342 332 20 Chak Sarai 284 395 88 Randakul 343 13 31 Sudhara 283 51 87 Baitapara 345 12 32 Chak Sarai 284 395 88 Nandakul 346 173 33 Khadas 285 52 89 Changor 347 11 34 Chak Kohitkol 286 19 90 Changor 347 11 35 Basikuti 287 407 91 Kanar 349 201 36 Paudarapara 288 340 92 Kaichar 351 183 37 Agora 289 46 93 Muraribati 351 183 38 Chalo 290 359 94 Sahardighi 352 176 44 Kakibar 296 315 90 Changor 355 184 45 Kurianjan 297 21 91 101 Radanagar 359 182 46 Jamhata 298 315 90 Changaram 358 181 47 Kurianjan 297 21 91 101 Radanagar 359 182 48 Haridolopur 306 323 107 108 100 100 100 100 48 Haridolopur 306 323 107 100 1			•••					•••		
11 Dogaria 205 47 66 Bansberia 324 353 324 353 324 353 324 344 346 346 347 347 347 346 347 348			•••					•••		
12 Dhauapusal 205 47 67 Tikhor 325 354 13 Bagulahar 206 144 68 Agmaji 326 94 14 Chak Baruipara 261 362 69 Tikhor 327 354 15 Hamkuria 262 44 70 Banbhiti 328 319 16 Jhorbuthan 263 360 71 Chandipur 329 16 17 Chengapara 264 361 72 Jagannathpur 330 15 18 Arazi Ratol 265 48 73 Birgaon 331 352 19 Dulahar 266 43 74 Chak Dali 332 351 10 Dulahar 276 48 75 Par Teglari 333 98 21 Tarol 273 529 76 Jona 334 338 22 Chenga Panchpu 274 365 77 Ashikpur 335 80			•••					• • •		
13 Bagulahar 206 144 68 Agmaji 326 94 14 Chak Baruipara 261 362 69 Tikhor 327 354 351 16 Humkuria 262 44 70 Banbhiti 328 319 16 Homkuria 263 360 71 Chaudipur 329 16 71 Chaudipur 329 16 71 Chaudipur 329 16 72 Dagananahpur 330 15 73 Dagananahpur 330 15 74 Chak Dali 332 351 74 Chak Dali 333 352 35			•••					•••		
14 Chuk Baruipara 261 362 44 70 Banbhiti 328 314 15 Hamkuria 262 44 70 Banbhiti 328 319 16 Jhorbathan 263 360 71 Chaudipur 329 16 17 Chengapura 264 361 72 Jagannathpur 330 15 18 Arazi fattol 265 48 73 Birgaon 331 352 19 Duhahar 266 43 74 Chak Dali 332 351 20 Ratol 272 48 75 Pur Teghari 333 98 21 Tarol 273 592 76 Jona 334 338 98 21 Tarol 273 366 79 Bairadighi 337 245 24 Panchpukhuria 276 367 80 Kanari Dari 338 93 25 Pun								•••		
15 Hamkuria 262 44 70 Banbhiti 328 319 16 Jhorbathan 263 360 71 Chandipur 329 16 17 Chengapura 264 361 72 Jagannathpur 330 15 18 Arazi Ratol 265 48 73 Birgaon 331 352 19 Dulahar 266 43 74 Chak Dali 332 351 20 Ratol 272 48 75 Par Teglari 333 98 21 Tarol 273 529 76 Jona 334 338 22 Chenga Panchpu 274 365 77 Ashikpur 335 80 22 Chenga Panchpu 274 365 77 Ashikpur 335 80 24 Panchpukhuria 276 366 79 Bairadighi 337 245 24 Panchpukhuria 276 367 80 Kamari Dari 338 9 25 Panahar 277 49 81 Gandagram 339 335 24 Panchpukhuria 278 50 82 Bialgari 340 10 27 Chak Kashihar 279 120 83 Bernhimpur 341 333 28 Kapasuri 280 57 84 Jona 342 332 28 Rapihar 281 408 85 Chak Damai 343 13 30 Rapihar 283 51 87 Baitapara 345 12 32 Chak Sarai 284 395 88 Nandakul 346 173 33 Khadas 285 52 89 Changor 347 11 34 Chak Kohitkol 286 19 90 Changor 347 11 34 Chak Kohitkol 286 19 90 Changor 347 11 34 Chak Kohitkol 286 19 90 Changor 347 11 34 Chak Kohitkol 286 19 90 Changor 347 11 34 Chak Kohitkol 286 19 90 Changor 347 11 34 Chak Kohitkol 286 19 90 Changor 347 11 34 Chak Kohitkol 286 19 90 Changor 347 11 34 Chak Kohitkol 286 19 90 Changor 347 11 34 Chak Kohitkol 286 19 90 Changor 347 11 34 Chak Kohitkol 286 19 90 Changor 347 11 34 Chak Kohitkol 286 19 90 Changor 347 11 34 Chak Kohitkol 286 19 90 Changor 347 11 341 351 351 358 3			• • •					• • •		
16 Jhorbathan 263 360 71 Chaudipar 329 16 17 Chengapara 264 361 72 Jagannathpur 330 15 18 Arazi Ratol 265 48 73 Birgaon 331 352 19 Dulahar 266 43 74 Chak Dali 332 351 20 Ratol 272 48 75 Pur Teglari 333 38 21 Tarol 273 529 76 Jona 334 38 22 Chenga Panchpub 274 365 77 Ashikpur 335 80 23 Chak Ratol 275 366 79 Bairadighi 337 245 24 Panchpukhuria 276 367 80 Kaunari Dari 338 9 25 Panahar 277 49 81 Gandagram 339 355 26 Panihar <t< td=""><td></td><td></td><td>• • •</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td>•••</td><td></td><td></td></t<>			• • •					•••		
17 Chengapara 264 361 72 Jaganathpur 330 15 18 Arazi Ratol 265 48 73 Birgaon 331 352 19 Dulahar 266 43 74 Chak Dali 332 351 20 Ratol 272 48 75 Par Teglari 333 98 21 Tarol 273 529 76 Jona 334 338 22 Chenga Panchpu 274 365 77 Ashikpur 335 80 khuria 276 366 78 Mansurpur 336 334 23 Chak Ratol 275 366 79 Bairadighi 337 245 24 Panchpukhuria 276 367 80 Kamari Dari 338 9 25 Panahar 277 49 81 Gandagram 339 335 26 Panihar 278 50 82 Bialgari 340 10 27 Chak Kashihar 279 120 83 Berahimpur 341 333 28 Kapasuri 280 57 84 Jona 342 332 29 Rupihar Debottar 282 409 86 Mathail Chapar 344 330 31 Sudhara 284 395 88 Nandakul 346 173 33 Khadas 285 52 89 Changor 347 11 34 Chak Kohitkol 226 19 90 Changor Dhana 348 202 35 Bashkuti 287 407 91 Kanar 349 201 36 Pundarupara 288 340 92 Kaichar 350 6 37 Agora 229 46 93 Muraribati 351 183 38 Chalo 290 359 94 Salardighi 352 176 39 Khanda 291 358 95 Chak Fatepur 354 181 41 Amjhupi 293 315 97 Kanpara 356 180 42 Santiara 294 316 98 Dargapur 356 180 43 Salma 295 314 99 Arazi Radhanagar 357 182 44 Kakihar 296 313 100 Phapur 354 181 45 Kurianjan 297 21 101 Radnagar 359 182 46 Jamhata 298 20 102 Chandai 360 184 47 Sabrul 305 329 103 Mohanpur 363 189 49 Dashemakunda 307 14 105 Aronia 364 150 48 Haridebpur 306 323 101 Raghunathpur 363 189 49 Dashema 308 320 105 Chappukhuria 365 242 53 Chandrahata 311 318 100 Ditto 368 7 54 Bhadaikandi 312 317 110 Singagari 360 368 7 54 Bhadaikandi 312 317 110	15		•••					•••		
18	16	Jhorbathan	• • •	263		71	Chandipur	• • • •		16
18 Arazi fantol 265 48 73 Birgaon 331 352 351 19 Duhahar 266 43 74 Chak Dali 332 351 20 Ratol 273 599 76 Jona 334 338 21 Trol 273 599 76 Jona 334 338 39 22 Chenga Panchpu 274 365 77 Ashikpur 335 80 23 Chak Ratol 275 366 79 Bairadighi 337 245 24 Panchpukhuria 276 367 80 Kamari Dari 338 9 25 Panahar 277 49 81 Gandagram 339 355 26 Panihar 278 50 82 Bialgari 340 10 27 Chak Kashihar 279 120 83 Berahimpur 341 333 28	17	Chengapara	• • •	264	361	72	Jagannathpur		33 0	15
19			• • •	265	48	73	Birgaon		331	352
Ratol		Dulahar	•••	266	43	74	Chak Dali		332	351
21 Tarol				272	48	75	Par Teghari			
Chenga Panchpu-khuria 274 365 77 Ashikpur 335 80 80 80 80 80 80 80 8					52 9		Jona			
Rhuria										
23 Chak Ratol 275 366 79 Bairadighi 337 245 24 Panchpukhuria 276 367 80 Kamari Dari 338 9 25 Pamahar 277 49 81 Gandagram 339 385 26 Panihar 278 50 82 Bialgari 340 10 27 Chak Kashihar 279 120 83 Berahimpur 341 333 28 Kapasuri 280 57 84 Jona 342 332 29 Rupihar 281 408 85 Chak Damai 343 13 30 Rupihar 282 409 86 Mathail Chapar 341 330 31 Sudhara 283 51 87 Batiapara 344 351 32 Chak Sarai 283 351 87 Batiapara 344 173 33 Khadas 285				_ • _						
24 Panchpukhuria 276 367 80 Kamari Dari 338 9 25 Panahar 277 49 81 Gandagram 339 335 26 Panihat 278 50 82 Bialgari 340 10 27 Chak Kashihar 279 120 83 Berahimpur 341 333 28 Kapasuri 280 57 84 Jona 342 332 29 Rupihar 281 408 85 Chak Damai 343 13 30 Rupihar 282 409 86 Mathail Chapar 341 330 31 Sudhara 283 51 87 Batiapara 345 12 32 Chak Sarai 284 395 88 Nandakul 346 173 34 Chak Sarai 284 395 88 Nandakul 346 173 34 Chak Kashihar 286	23			275	366					
Pamahar						1				_
26 Panihar 278 50 82 Bialgari 340 10 27 Chak Kashihar 279 120 83 Berahimpur 341 333 28 Kapasuri 280 57 84 Jona 342 332 29 Rupihar 281 408 85 Chak Damai 343 13 30 Rupihar Debottar 282 409 86 Mathail Chapar 341 330 31 Sudhara 283 51 87 Batiapara 345 12 32 Chak Sarai 284 395 88 Nandakul 346 173 33 Khadas 285 52 89 Changor 347 11 34 Chak Kohitkol 286 19 90 Changor Dhaua 348 202 35 Bashkuti 286 19 90 Changor Dhaua 348 202 35 Hashkuti 286 <td></td>										
27 Chak Kashihar 279 120 83 Berahimpur 341 333 28 Kapasuri 280 57 84 Jona 342 332 29 Rupihar 281 408 85 Chak Damai 343 13 30 Rupihar Debottar 282 409 86 Mathail Chapar 341 330 31 Sudhara 283 51 87 Batiapara 345 12 32 Chak Sarai 284 395 88 Nandakul 346 173 33 Khadas 285 52 89 Changor 347 11 34 Chak Kohitkol 286 19 90 Changor Dhaua 348 202 35 Bashkuti 287 407 91 Kanar 349 201 36 Pundarapara 288 340 92 Kaichar 350 6 37 Agora 289										
28 Kapasuri 280 57 84 Jona 342 332 29 Rupihar 281 408 85 Chak Damai 343 13 30 Rupihar Debottar 282 409 86 Mathail Chapar 341 330 31 Sudhara 283 51 87 Ratiapara 345 12 32 Chak Sarai 284 395 88 Nandakul 346 173 33 Khadas 285 52 89 Changor 347 11 34 Chak Kohitkol 286 19 90 Changor Dhana 348 202 35 Bashkuti 287 407 91 Kanar 349 201 36 Pundarapara 288 340 92 Kaichar 350 6 37 Agora 289 46 93 Muraribati 351 183 38 Chalo 299 3						1				
29 Rupihar 281 408 85 Chak Damai 343 13 30 Rupihar Debottar 282 409 86 Mathull Chapar 344 330 31 Sudhara 283 51 87 Batiapara 345 12 32 Chak Sarai 284 395 88 Nandakul 346 173 33 Khadas 285 52 89 Changor 347 11 34 Chak Kohitkol 286 19 90 Changor Dhaua 348 202 35 Bashkuti 286 407 91 Kanar 349 201 36 Pundarapara 288 340 92 Kaichar 350 6 37 Agora 289 46 93 Muraribati 351 183 38 Chalo 290 359 94 Sahardighi 352 176 39 Khanda Kshetra 291							Jona			
Suchara										
31 Sudhara										
32 Chak Sarai										
33 Khadas										
34 Chak Kohitkol 286 19 90 Changor Dhaua 348 202 35 Bashkuti 287 407 91 Kanar 349 201 36 Pundarapara 288 340 92 Kaichar 350 6 37 Agora 289 46 93 Muraribati 351 183 38 Chalo 290 359 94 Sahardighi 352 176 39 Khanda Kshetra 291 358 95 Chak Patepur 353 179 40 Masinda 292 45 96 Arazi Phapur 354 181 41 Amjupi 293 315 97 Kanpara 355 178 42 Santiara 294 316 98 Durgapur 356 180 43 Salna 295 314 99 Arazi Radhanagar 357 182 44 Kakihar 296						•	· · · · · · · · · · · · · · · · ·			
35 Bashkuti										
36 Pundarapara			• • •			1		•••		
37 Agora 289 46 93 Muraribati 351 183 38 Chalo 290 359 94 Sahardighi 352 176 39 Khanda Kshetra 291 358 95 Chak Fatepur 353 179 40 Masinda 292 45 96 Arazi Phapur 354 181 41 Amjhupi 293 315 97 Kanpara 355 178 42 Santiara 294 316 98 Durgapur 356 180 43 Salna 295 314 99 Arazi Radhangar 357 182 44 Kakihar 296 315 100 Phapur 358 181 45 Kurianjan 297 21 101 Radanagar 359 182 46 Jamhata			•••							
38 Chalo 290 359 94 Sahardighi 352 176 39 Khanda Kshetra 291 358 95 Chak Fatepur 353 179 40 Masinda 292 45 96 Avazi Phapur 354 181 41 Amjhupi 293 315 97 Kanpara 355 178 42 Sautiara 294 316 98 Durgapur 356 180 43 Salna 295 314 99 Arazi Radhangar 357 182 44 Kakihar 296 313 100 Phapur 358 181 45 Kurianjan 297 21 101 Radanagar 359 182 46 Jamhata 298 20 102 Chandai 360 184 47 Sabrul </td <td></td> <td> _</td> <td>• • •</td> <td></td> <td></td> <td>1</td> <td></td> <td>•••</td> <td></td> <td>_</td>		_	• • •			1		•••		_
39 Khanda Kshetra 291 358 95 Chak Fatepur 353 179 40 Masinda 292 45 96 Arazi Phapur 354 181 41 Amjhupi 293 315 97 Kanpara 355 178 42 Santiara 294 316 98 Durgapur 356 180 43 Salna 295 314 99 Arazi Radhanagar 357 182 44 Kakihar 296 313 100 Phapur 358 181 45 Kurianjan 297 21 101 Radanagar 359 182 46 Jamhata 298 20 102 Chandai 360 184 47 Sabrul 305 329 103 Mohanpur 362 149 48 Haridebpur 306 323 104 Raghunathpur 363 189 49 Dashema 308			•••			(•••		
40 Masinda 292 45 96 Arazi Phapur 354 181 41 Amjhupi 293 315 97 Kanpara 355 178 42 Santiara 294 316 98 Durgapur 356 180 43 Salna 295 314 99 Arazi Radhanagar 357 182 44 Kakihar 296 313 100 Phapur 358 181 45 Kurianjan 297 21 101 Radanagar 359 182 46 Jamhata 298 20 102 Chandai 360 184 47 Sabrul 305 329 103 Mohanpur 362 149 48 Haridobpur 306 323 104 Raghunathpur 363 189 49 Dashema			• • •			L .		• • •		
41 Amjhupi 293 315 97 Kanpara 355 178 42 Santiara 294 316 98 Durgapur 356 180 43 Salna 295 314 99 Arazi Radhanagar 357 182 44 Kakihar 296 313 100 Phapur 358 181 45 Kurianjan 297 21 101 Radanagar 359 182 46 Jamhata 298 20 102 Chandai 360 184 47 Sabrul 305 329 103 Mohanpur 362 149 48 Haridebpur 306 323 104 Raghunathpur 363 189 49 Dashema 308 320 106 Chaypukhuria 365 242 51 Satkahania <td></td> <td></td> <td>• • •</td> <td></td> <td></td> <td>1</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td>			• • •			1				
42 Santiara			• • •					• • •		
43 Salna 295 314 99 Arazi Radhanagar 357 182 44 Kakihar 296 313 100 Phapur 358 181 45 Kurianjan 297 21 101 Radanagar 359 182 46 Jamhata 298 20 102 Chandai 360 184 47 Sabrul 305 329 103 Mohanpur 362 149 48 Haridebpur 306 323 104 Raghunathpur 363 189 49 Dashemakunda 307 14 105 Aronia 364 150 50 Dashema 308 320 106 Chaypukhuria 365 242 51 Satkahania 309 321 107 Palsa 366 177 52 Dashema 31<			• • •			1	_	•••		
44 Kakihar 296 313 100 Phapur 358 181 45 Kurianjan 297 21 101 Radanagar 359 182 46 Jamhata 298 20 102 Chandai 360 184 47 Sabrul 305 329 103 Mohanpur 362 149 48 Haridebpur 306 323 104 Raghunathpur 363 189 49 Dashemakunda 307 14 105 Aronia 364 150 50 Dashema 308 320 106 Chaypukhuria 365 242 51 Satkahania 309 321 107 Palsa 366 177 52 Dashoma 310 320 108 Sankpal 367 7 53 Chandrahata 311 318 109 Ditto 369 48 54 Bhadaikandi 312 317 110 Singagari	42	Santiara	• • •			1				
45 Kurianjan 297 21 101 Radanagar 359 182 46 Jamhata 298 20 102 Chandai 360 184 47 Sabrul 305 329 103 Mohanpur 362 149 48 Haridebpur 306 323 104 Raghunathpur 363 189 49 Dashemakunda 307 14 105 Aronia 364 150 50 Dashema 308 320 106 Chaypukhuria 365 242 51 Satkahania 309 321 107 Palsa 366 177 52 Dashoma 310 320 108 Sankpal 367 7 53 Chandrahata 311 318 109 Ditto 369 48 54 Bhadaikandi	43	Saina	•••			99		r		
46 Jamhata 298 20 102 Chandai 360 184 47 Sabrul 305 329 103 Mohanpur 362 149 48 Haridebpur 306 323 104 Raghunathpur 363 189 49 Dashemakunda 307 14 105 Aronia 364 150 50 Dashema 308 320 106 Chaypukhuria 365 242 51 Satkahania 366 177 52 Dashoma 310 320 108 Sankpal 367 7 53 Chandrahata 311 318 109 Ditto 369 48 54 Bhadaikandi 312 317 110 Singagari 369 48	44	Kakihar					Phapur			
47 Sabrul 305 329 103 Mohanpur 362 149 48 Haridebpur 306 323 104 Raghunathpur 363 189 49 Dashemakunda 307 14 105 Aronia 364 150 50 Dashema 308 320 106 Chaypukhuria 365 242 51 Satkahania 309 321 107 Palsa 366 177 52 Dashoma 310 320 108 Sankpal 367 7 53 Chandrahata 311 318 109 Ditto 368 7 54 Bhadaikandi 312 317 110 Singagari 369 48	45	Kurianjan	• • •	297	21	101	Radanagar			
48 Haridebpur 306 323 104 Raghunathpur 363 189 49 Dashemakunda 307 14 105 Aronia 364 150 50 Dashema 308 320 106 Chaypukhuria 365 242 51 Satkahania 309 321 107 Palsa 366 177 52 Dashoma 310 320 108 Sankpal 367 7 53 Chandrahata 311 318 109 Ditto 368 7 54 Bhadaikandi 312 317 110 Singagari 369 48	46		• • •	298	20	102	Chandai		360	184
48 Haridebpur 306 323 104 Raghunathpur 363 189 49 Dashemakunda 307 14 105 Aronia 364 150 50 Dashema 308 320 106 Chaypukhuria 365 242 51 Satkahania 309 321 107 Palsa 366 177 52 Dashoma 310 320 108 Sankpal 367 7 53 Chandrahata 311 318 109 Ditto 368 7 54 Bhadaikandi 312 317 110 Singagari 369 48	47	Sabrul		305	329	103	Mohanpur	•••	362	149
49 Dashemakunda 307 14 105 Aronia 364 150 50 Dashema 308 320 106 Chaypukhuria 365 242 51 Satkahania 309 321 107 Palsa 366 177 52 Dashoma 310 320 108 Sankpal 367 7 53 Chandrahata 311 318 109 Ditto 368 7 54 Bhadaikandi 312 317 110 Singagari 369 48										
50 Dashema 308 320 106 Chaypukhuria 365 242 51 Satkahania 309 321 107 Palsa 366 177 52 Dashoma 310 320 108 Sankpal 367 7 53 Chandrahata 311 318 109 Ditto 368 7 54 Bhadaikandi 312 317 110 Singagari 369 48						1			001	
51 Satkahania 309 321 107 Palsa 366 177 52 Dashoma 310 320 108 Sankpal 367 7 53 Chandrahata 311 318 109 Ditto 368 7 54 Bhadaikandi 312 317 110 Singagari 369 48						1			13/12	
52 Dashoma 310 320 10 Sankpal 367 7 53 Chandrahata 311 318 109 Ditto 368 7 54 Bhadaikandi 312 317 110 Singagari 369 48						. –			900	
53 Chandrahata 311 318 109 Ditto 368 7 54 Bhadaikandi 312 317 110 Singagari 369 48										_
54 Bhadaikandi 312 317 110 Singagari 369 48						3			920	
140										
we married the track and I was married to all and an anti-		_				į.			97/1	
	~~			745		,				

Serial No.	Names of mausas.	<u>84</u>	Jurisdiction list numbers of thans Bogra.	Revenue Survey No.		rial No.	Names of mauzas.		Jurisdiction list numbers of thans Bogrs.	Revenue Survey N
112	Balahali		371	* 8	1	77	Ujjal Bara	•••	436	22
113	Kohitkol		372	18		78	Sonaidighi	•••	437	76
114	Patilapara	•••	373	174		79	Jamuna	• • •	438	346
115	Harigari	•••	374	175		80	Rajail_	•••	439	344
116	Selimpur	•••	375	170		81	Char Jamalpur	• • •	440	345
117	Sheikhpara	•••	376	172		82	Char Maria	•••	441 442	70 2 0
118	Chak Kanpara	•••	377	171		83 84	Maria Biologoup	•••	442 443	20 21
119 1 2 0	Phuldighi Kuiga si	•••	378 379	165 166		04 85	Bishnupur Narchi	•••	444	21 22
121	Kaigari Malgaon	•••	380	167		86	Kundaish	• • •	445	3
122	Chak Brindaban	•••	381	168	-	87	Poranabari	•••	446	2
123	Nisindara	,	382	156		88	Jhalopara	•••	4 4 77	75
124	Kumria		383	155		89	Demajani		448	19
125	Arazi Pulibari		384	152		.90	Char Demajani	• • •		69
126	Bandighi	•••	385	3		91	Char Beri Kushta			68
127	Shikarpur	• • •	386	154	1	.92	Beri Kushta or B	ri-	451	18
128	Krishnapur	•••	387	23 9	١,	O.D.	kushtia.		456)	10
129	Dastika	•••	388	49		.93	Kushtia Khurd	•••	420	16 15
130	Kukram	•••	389	5() 44		.94 95	Jhopinagar Char Jhopinagar	•••	424	432
131 -132	Hazradighi Sashibadni	•••	390 391	44 43	1	งง .96	Duralia	•••	452	7.72
133	Haripur	•••	392	2 5		97	Joka ·	•••	AKR	74
134	Saralpur	•••	393	24		98	Ghasiara		157	72
135	Atbala	•••	96.4	23		99	Doklapara		120	28
136	Bamanpara	•••	905	16		900	Kalaskandi	•••		1
137	Saralpur Bara	•••		14		201	Blandarpakhia	•••		6
138	Dhanmohani	•••	397	15		X)2	Arazi Doklapara	•••		28
139	Palibari Cl	• • •	398	49		03	Mustail	• • •		264
140	Chengaspur Mathura	•••		$\begin{array}{c} 1 \\ \cdot 17 \end{array}$		04 05	Bharkutia Boail	•••	463 464	73 179
141 142	Palashbari	•••	400 401	22		106 106	Kothapara	•••	465	27
143	Gokul	•••	402	20		207	Chachaitara	•••	400	126
144	Rameswar	•••	403 .	21		08	Madla	•••	(A) =	5
$\overline{145}$	Ashakola	•••	404	45	_	209	Baladipalan	•••	4790	127
146	Baghopara	•••	405	46		210	Kazipara		4 141	4
147	Arazi Dhauakol		406	19		11	Nandagaon Khurd		470	128
148	Mahishbathan	•••	407	55		112	Arazi Nandagaon	•••		128
149	Kaigari	•••	408	412		13	Helenchapara	• • •	470	3 2
150 151	Thangamara Rarbolanar	•••	409 410	47 48		114 115	Bejora Dhakanta	•••	4 7 4	<i>3</i>
152	Barbekpur Phulbari	•••	411	157		16	Nischintapur	•••	455	$12\overline{5}$
153	Sibbati	•••	412	158		17	A minandagaon	•••	450	129
154	Katnar	•••	413	159		18	Sheikhpara	•••	477	124
155	Sutmpur Bogra	•••	• 414	160		19	Arazi Ramchand		478	130
156	Thanthania "	•••	415	163			pur.			
157	Garamara -	•••	416	162	2	20	Sasankandi Daksh	in-	479	131
158	Arazi Malgaon	•••	417	167	_	~~~	para.		400	100
159	Malatinagar	•••	418	161	2	21	Sasankandi Utta	ır-	480	133
160 161	Arazi Malgaon Chak Lokman	•••	419 42 0	167 164	. 9	22	para. Chak Sartaj		481	132
162	Arazi Gandagram	•••	421	335		23	Dhama Buzurug	••	400	31
163	Natibour	•••	422	•••		24	Jhapu	•••	400	136
164	Gandagrun	•••	423	335		25	Mitan	•••	404	137
165	Betgari	•••	424	336		26	Rabiberia	•••	407	122
166	Sujabad	•••	425	337	2	27	Shyamberia	•••	486	123
167	Sajapur	•••	426	339		28	Kalsimati	•••	487	52
168	Majira	•••	427	340		29	Bhatkandi	•••		120
169	Rahimabad	•••	428	341		23()	Arazi Shyamberia	ı	489	123
170 171	Domanpukhuria Kharan	•••	42 9	35 0		231 232	Baria Buzurug	•••	401	121 415
172	Kharna Manikdipa	•••	430 431	17 34 8		132 133	Par Bogru Akashtara	•••	400	115
173	Manikurpa Khodabandabala	•••	432	348 349		100 34	Dhauapara	•••	:400	372
174	Aria	•••	433	342		35	Natai	•••	404	119
175	Aria Khurd	•••	434	34.3		36	Arazi Naroli	•••	40E	117
176	Bamania .	•••	435	347		37	Chak Naroli	•••	496	118

Sorial No.	Names of mauxes.	Jurisdiction list number of these Bogra.	rs Revenue	Serial No.	Names of mauzas		Jurisdiction list numbers of thans Bogra.	Revenue Survey No.
238	Chilopara	497	136	301	Lakshmipur	•••		100
239	Naroli	498	117	302	Kamalpur	• • •		99
240	Ichidaha	499	116	303	Satibura	•••		111
241	Kursarata	500	114	304	Chak Raghunath	pur	: 563 564	98 .
242	Satgram	501	138	305	Kilapara Ditta	• • •	ERE	1 77
243 244	Amail Khamarkandi	502	494	306 307	Ditto Chak Jaybati	• • •	200	96
244 245	Gobardhanpur	503	141 142	308	Bodupara	•••	567	50
246	Chak Dakur	EAR	113	309	Jalkar Satsimulia	••• ••••		112
247	Nagar	506	43*	310	Ulipur	• •••	560	83
248	Rajapur	507	44	311	Chalitabari		570	47
249	Kalibala	508	45	312	Panchberia	• • • •	571	39
250	Sakharia	509	81	313	Katali Madhu	• • •		143
251	Chak Manik	510	46	314	Mandal Dharam	•••		38
252	Hatilapara	511	42	315	Magagachha	•••		84
253	Karnapur	512	41	316	Chak Ratneswar Katali	•••	5 <i>74</i>	85 3 4
251	Kuturbari	513 514	40 82	317 318	Hamidpur	•••	577	148
2 55 2 56	Kadimpara Banamalipara	Eir	105	319	Hapania	•••	K70	35
257	Shikarkola	516	79	320	Chak Pana	• • • •	8.70	37
2 58	Nurail	517	95	321	Katali Pacha	•••	ZHO	144
259	Dhakra	518	97	322	Ramsenpur		581	48
260	Jaybati	519	51	323	Kamar Chhota	• • •		110
2 61	Sankharia Kola	520	52	321	Agarkandi	• • •		54
262	Jashopara	521	53	325	Momin Khada	• • •		49
263	Jagaipur Laladan (man	522	57	326	Bamania Sabekpara	• • •	200	109 108
261 265	Lakshmipur Bansberia	523 524	58 89	327 328	Bahadurpur	•••	E07	106
2 66	Satsimulia Daksh		87	329	Atberia	• • •	ELD	106
AOO	para.	111- 1720	01	330	Majhikola*	• • • •	200	105
267	Arazi Dakshinbl	ag 526	56	331	Chak Rampur	• • •	200	104
268	Arazi Jashopara	527	53	332	Chak Tika			411
269	Arazi Khana Chi		177	333	Kagail	•••		102
270	Dakshinbhag	529	56	334	Balupara	•••		421
271	Arazi Jagaipur	530	57	335	Kulipara Bamas'aas	•••	445	420
272	Arazi Nyrail Nurail Kazi	531	95	336	Bararg'ion Dhauni	•••	2111	422 423
273 271	Arazi Telipara	532 533	5 <u>4</u> 93	337 338	Shahapur	• • •	* () F	419
275	Bhundarpaika	533	94	339	Sonaikandi	•••	2 (54)	418
276	Chak Telihara	535	78	310	Mirpur	•••	200	416
277	Telihara	536	93	341	Sultanpur	• • •	MAN	421
278	Par Dakshinbhag	537	92	842	Kaidhop			425
279	Dhamakol	538	19	343	Akhani Chukai	• • •		415
280	Harinata	539	91	311	Panch Paika	• • •		408
281	Arazi Mastan	510	18	345	Paschimpara	• • •	405	409
282 283	Gauridaspur Amodbala	541 542	$\frac{15}{419}$	346	Simultair Nangula	• • •	000	410 411
284	Lahiripara	P 40	$\begin{array}{c} 413 \\ 86 \end{array}$	318	Goalpara	•••	005	112
285	Digalkandi	211	60	349	Krishnapur	• • •	nno	413
286	Rukungari	545	85	350	Dakshinpara	•••	COO	414
287	Majira Buzurug	546	71	351	Ujgram	• • •	010	426
288	Dhauakandi	517	81 -	352	Alimadpur	• • •		429
2 89	Chandpara	548	72	353	Khupi	• • •		428
290	Arazi Majira	549	71	354	Par Baraisha	• •		427
291	Majira Ray	550	59	355	Jamirberia	• • •	~~~	34
292 293	Majira Madhu	551	73 71	356	Sardhankuthi Ti amaru	•••	41.4	497 484
295 294	Arazi Majira Chak Lakshi	552 mi- 553	71 88	357 358	Tiarpara Gajaria	•••	017	484 30
40±	narayan.	ш:- əəə	00	359	Sonarai	• • •	010	30 32
295	Jot Kebalkishor	551	90	360	Sonarai Muchikh	ali Mali	. 618	33
296	Kamalgari	555	74	361	Jaguli	•••	690	31
2 97	Dobaria	556		362	Hoseinpur	• • •	. 621	456-
298	Lakshmipur'	557	107	363	Sagatia	•••	. 622	145
2 99	Chandipur	558	103	364	Prathamercheo		. 623 . 624	445 36
3 00	Batuabari	559	76	¹ 365	Mendipur			

Service Constitution

Serial No.	Names of mauzas.		Jurisdiction list numbers of thans Bogrs	Revenue Survey No.	Serial No.	Names of mauzus.		Jurisdiction list numbers of thans liogra.	Revenue Burvey No
	3		625	146	409	Behigram		. 668	14
366	Narnamala		626	101	410	The Landau and L		669	13
367	Lakshmipur	•••	627	21	411	T	•••	670	430
368	Hatsiraj Jaybhag	•••	628	147	412	Kamarpara		671	17
369	Chakla	•••	629	88	413	Distinct	• • •	672	174
370	Gabtali		630	87	414		or	486	1 3 9
371	Gordaha	•••	631	165	i I	Nagarkandi.			
372	Meru	•••	632	166	415	K hamarkandi		674	8
373	Anchurki	•••	633	164	416	Itali	•••	G75	173
374	Pari Khidra	•••	63 <u>4</u>	151	417	Nashipur	•••	67G	26
375	Sartaj D. Holono	•••	635	149	418	Sonakania Khurd	•••	677	171
376	Baikhan	•••	636	86	419	Mahishabar	•••	679	25
377	Sondabari	**	637	33	420	Ranipara Debottan		679	24
378	Bochai	•••	638	32	421	Bera	•••	ΩΩΛ	23
379	Padmapara	***	6 3 9	139	422	Beguni	•••	691	479
380	Chandpara	•••		150	423	Banaitola		£29	22
381	Dhanai .	• • •	640 641	135	424	Akundpara		222	17
382	Dhama Khidra	•••	641	134	425	Arazi Buruj	•••	691	14
383 L	Saratia	•••	642			Kadamtali	•••	cu s	15
384	Gurtop	•••	643	153	426		•••	282	20
385	Chak Sikandar	•••	644	139	427	Mominhata	•••	687	18
386	Cham Sadhu		645	30	428	Rahimapara	•••	688	19
387	Darail	•••	646	152	429	Dhaur	•••		19
388	Nesandra	• • •	647	162	TUU	Arazi Dhaur	•••		19
38 9	Maria	•••	648	163	431	Dhaur	•••		
3 90	Dhora	•••	649	161	452	Masnadi	•••		18 27
391	Sonakania	•••	650	172	433	Sukhanpukhuria	•••		
3 92	Dharmagachlia	•••	651	159	434	Chak Radhika	•••		25 9 (
393	Pari	•••	652	160	435	Kakra	•••		24 92
394	Kundipara	•••	653	154	436	Sehipur	•••		26 91
395	Ramchandrapur	•••	654	130	437	Najarerpara Najarerpara	•••		21
3 96	Srikol	•••		29	438	Bara Kakra	• • •		22 92
397	Ramkrishnapur	•••		371	439	Kakra Nij	•••		23
398	Lakshmikol			155	440	Jot Halida	•••		13
39 9	Surimara			156.	441	Buruj	•••		14
400	Chandai	•••		158	442	Dhananjay	•••		16
401	Jalsuka			157	443	Nepaltali	•••		167
402	Jhujkola	• • •		9	444	Hatibandha	•••		168
403	Narila	• • •		10	445	Durgahata	•••		514
404	Berikurla			11	446	Bhandara	• • •		454
405	Bil Keshpather	• • •		433	447	Panir para	•••		465
406	Barpotha			12	448	Sidabari	• • •		486
407	Darikunda	•••	666	431	449	Baniadighi	• •		169
408	Shahanagar	•••	667	8	450	Kalaihata Ulatala	• • •	711	170

No. 7726P.—The 1st November 1913.—In exercise of the power conferred by section 4 (1) (s) of the Code of Criminal Procedure (Act V of 1898), and in supersession of all previous notifications published in the Calcutta Gazette relating to the area included within the said police-station and to the boundaries of that area, the Governor in Council is pleased to declare that the Adamdighi police-station, in than Adamdighi, in the district of Bogra, shall include the following area, namely:—

Serial No.	Names of villages.		Jurisdiction list numbers of them Adamdight	Revenue Survey No.	Herial No.	Name- of villages.	Juri-diction list unmbers of thana Adamdighi	Revenue Survey No
1	Rukindipur Bara		1	2962	₁ 56	Jafarpur	56	2635
2	Gangaprasad		2	2944	57	Palashbari	57	2640
3	Chak Gangaprasad	۱	3	2945	58	Talghuria	อัห	2642
1	Palsha	•••		2960	59	Halhalia	59	2643
5	lsmalipur	• • •		2956	60	Saidpur Pali	60	2649
6	Matapur	•••		2958	61	Bhadrakhali	61	2650
7	Gabarpur	• • •	7	2698	62	Srikrishnapur Z	62	266 6
8	Gabarpur Bara	•••	8	2699	63	Keshabpur Deciment	63	2667
9	Bila Manadi	• • •		27(0)	64 65	Prajapatipur	64	2670
10 11	Manoil Porabari	•••	10 11	2705 2704	66	Anandapur Santa	65	2669
12	Kanupur	•••	12	2697	67	Arazi Nagunpara	66 27	2665
13	Begunbari	•••	13	2708	68	Arazi Nagunpara Arazi Belkuri	67	3273
14	Belai		11	2710	69	Kunchkuri	68 69	3272
15	Arazi Aligram	• • •	15	2709	70	Chakrapara	99 70	3274
16	Amta	•••	16	2715	71	Anandapur	71	3276 267 3
17	Aligram	•••	17	2687	72	Teoriapara	72	2075 3275
ī8	Belkuri	•••	Ï8	2686	$7\overline{3}$	Pukharia	73	2674
19	Bhandaripara		19	2691	71	Manikpara	74	2681
20	Rauapara		20	2690	75	Sonamukhi	75	2679
21	Khagra		21	2692	! 76	<u>M</u> okimpur	76	2722
22	Naldanga		22	2 693	77	Walipur	77	3378
23	Shyampur	•••	23	2959	78	Panchgachhi	78	3379
24	Jalalpur		21	2694	79	Suchisti	79	3380
25		• • •	25	2695	80	Gopinathpur	80	3383
26	Naupara	•••	26	6637	81	Kandarpapur	81	3382
27		• • •	27	6639	82	Bluguli	82	2723
28		•••	28	6638	83	Hoseinnagar	83	3389
29 30	Bhairabkundi Ratari	• • •	2 9	2685	84	Bhanurkandi Khairkuri	48	2664
	Chak Rauari	•••	3 0 31	2683 2688	85 86	Abadpur	85	3390
32	Railebando	•••	32	2680	87	Hijli	86 87	2665 9001
33	Dhokrakuri	• • • •	33	2682	: 88	Sairahata	87 88	2661 2662
31	Malikora		34	2683	, 89	Chak Bishu	89	2646
35	Tengapur	•••	35	2684	90	Khurki	90	2668
36	Beharpur	•••	36	2675	. 91	Chak Bijli	91	2645
37	Muralkanda		37	2676	92	Chak Singra	92	2644
38		•••	38	2677	93	Chandnia	. 93	134
	Chak Ramsha	• • •	39	2678	94	Chukaibari	94	28
		• • •	40	2671	95	Hizrapara	95	2641
		•••	41	2652	96	Baria Pamanta	96	168
		•••	12	2651	97	Ramsala Harima	97	29
41	Ditto	•••	13 . 44	2655	98	Haripur Kathalbari	. 98	2647
	Chak Madhusudan	• • •	45	2653 2654	, 99 : 100	Mahammadpur	. 99	2648
	Amontonana		46	2630	100	Sudpur	100	2660
_	Alamiene	•••	17	2631	101 102	Banskuri	. 101	2658 9650
	Quilerialonanum	• • •	48	2633	103	Temaria	. 102 . 103	2659 2657
	Kala -	• • •	19	2636	103	Pakurtari	. 103 . 104	2656
	V le man	• • •	50	2639	105	giola	. 10 2 . 105	68
51	Kartra	•••	51	2638	106	Chiarigram	106	30
	(l opinathpur		52	2687	107	Guramba	. 107	25
			53	2632	108	Dashara	. 108	12
	Nimgara or Kaigu	ri	54	50	109	Bahirmandap	. 109	3 †
55	Kadoa	• • •	55	2634	110	Mahatair	. 110	508

Secretary of

Serial No.	Names of villager.	list O	isdiction numbers f thaus f amdighi.	Hevenne Survey No.		Serial No.	Names of villages.	list	risdiction numbers of thans lamdight.	Revenue Survey No.
111	Chak Santiram		111	23		175	Lakshmikol	•••	185	82
112	Jogibhita		112	24			Lakshmikuri	•••	186	158
113	Allulipur		113	3387			Manikpur	•••	187	73
114	Chakrapara		114	3388			Hapania Bara	•••	188	19
115	Gandimsar		115	27		179	Anioil	•••	189 190	74
116	Ali Mahmudpur		116	3384		180		•••	191	83 75
117	Shyampur		117	3385			Srikarnadighi Gholkuri	• • •	192	96
118	Dhopakhur		118 119	3386		183	Majgaon	•••	193	84
119	Karanji Uminur		120	25		184	Purailkuri	•••	194	64
120 121	Haripur Lochanpara		121	5		185	Marma	•••	195	65
122	Harisati		122	26		186	Harintara		196	61
123	Chapaigachhi		$\overline{123}$	1		187	Majgaon		197	519
124	Gopalpur		124	1		188	Harintara		198	60
$\tilde{1}25$	Baruil		125	3325		189	Chandrapatti	•••	199	59
126	Dulali		133	169		190	Medinipur	•••	3 (H)	58
127	Ratnahar		136	1		191	Begunbaria	•••	201.	66
128	Belgharia		137	14		192	Chak Bhabani	• • •	202	55 07
129	Daol		138	22		193	Jagati	• • •	2 3 204	37
130	Maligaon		140	20		191	Dilanja Sidanja	•••	205	88 36
131	Dhakuncha		141	22 23		195 196	Sidsuri Baralia	•••	206	50 54
132	Lakshmi Bhatta		142	25 21		197	Dolapara	•••	207	170
133	Sonai Monailea		143 144	26 26		198	Dattakuri	•••	208	13
134	Maniha Fatikanan		145	19		199	Sujaldighi	•••	209	36
135 136	Kalikapur Raykhali		146	i7		200	Dashara		210	35
137	Naota		147	18		201	Khoshal p ara		211	12
138	Narikeli	,	148	31		202	Ambari [–]		212	34
139	Kalanjha	,	149	11		203	Chak Syampur	• • •	213	32
140	Pandura		150	47		204	Gopinathpur	•••	214	33
141	Sultanpur	•	151	67		205	Dabisail TT	•••	216	27
149		•	152	57		206	Harisadi	• • •	263 264	46 518
143	Mirzapur	•	153	48 • 69		207 208	Binail Deodhar	• • •	265	517
144		•	154 155	51		209	Ditto	• • •	266	38
145		•	156	70		210	Dhamail		267	516
146 147		•	157	53	ı	211	Ghoradaha	•••	268	89
148	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	•	158	52	ı	212	Chabaria or Saul	•••	269	53
149		•	159	70		213	Molamkuri		270	56
150			160	71	1	214	Palashi	• • •	271	57
151			161	72	•	215	Basudebpara	•••	272	58
152	Gilakuri -	• •	162	73		216	Mangalpur		273 274	87
158		• •	163	75 74		217 218	- Arazi Basudebpa - Baradighi		275	58 61
154		••	16 4 165	74 68		219	Kumarpur	• • • •	$\frac{276}{276}$	86
155		•	166	69	•	220	Salgaon		277	62
$\begin{array}{c} 156 \\ 157 \end{array}$		••	167	54		221	Kukkuri or Kaik		278	85
157 158		1 •	168	71	i	222	Sagarpur		279	149
159		1.	169	49	,	223	Akhira Bara		280	100
160		••	170	56		254	Kamarkuri	• • •	281	103
161			171	55	:	225	Belgachhi	• • •	282	148
162		••	172	63	;	226	Ditto	••	283 284	20
169		••	173	6 2	ŀ	227 228	Ditto Das Tikuri Najai	•••	201 285	'104 105
16		••	$\frac{174}{175}$	65 66	1	228 229	Tikuri Tikuri	•••	286	106
163		• •	170 176	64	1	23()		•••	287	151
160		••	177	67	i	231	Kasba	•••	288	109
16 16		••	178	17		232			289	110
169		••	179	78		233	Haludghar	•••	2 ()	28
170		•••	180	77		234		•••	291	64
17			181	76	i	235		•••	299	114
173	2 Nurnagar .	••	182	79	:	236		•••	293	72
17	3 · Alxinilapur	••	183	81		237		•••	294	- 1 - 70
17	4 Chatiangram	••	184	150	'	238	Kashipur	• •	295	· 72

PART I] THE CALCUTEA GAZETTE, NOVEMBER 5, 1918.

Seria) No.	Names of villages.		Jurisdiction list numbers of thans Adamdighi.	Revenue Survey No.		rial lo.	Names of villages.		Jurisdiction list numbers of thans Adamdighi.	Revenue Survey N
239	Chatni		296	113	. 3	02	Sanka		359	
240	Daikara	•••	297	78	_3	03	Kalia	• • •	360	
241	Parera		298	77	3	().[Gandbabpur	• • •	361	
242	Arazi Bulaki	• • •		116	1	05	Majhipara	• • •	362	
24 3	Prannathpur	• • •		115	4	06	Ditto	• • •	363	
244	Dariapur	• • •		114	1	97	Ditto	• • •	364	
24 5	Bill Bhonra	or	302	98		08	Chak Chapra	•••	365	
240	Rakuladaha.		900	4		09	Talson	•••	366	
216 217	Karajberia Gunipur	•••	303 304	91 92		10 11	Khalisakuri	• • •	367 900	
248	Stanipur	• • •	305	9 <u>2</u> 129		12 12	Adamdighi Margaon	• • •	368 369	
518	Kadına	•••	306	94		13	Sialsuni	•••	370	
$\frac{250}{250}$	Prasadkhali	•••	307	133		14	Jinuri	•••	371	
251	Damdama	•••	308	132		15	Sibpur	•••	372	
252	Mollapara	•••	309	130		16	Kanai Bara	•••	373	
253	Sunduria		310	131	3	17	Ujjalhata		374	
254	Arazi Jayram		311	131	3	18	Tentulia		375	
255	Kashikuri		312	145		19	Mahesh Tentulia	•••	376	
256	Ditto	• • •	313	95	3	건()	Parni		377	
257	Ditto Najai	• • •	314	96		21	Chhagidaha	• • •	378	
258	K ashimalipur	• • •	315	1.34	•)	<u> </u>	Analia	• • •	379	117
259	K aetpara		316	.97		23	Sargachhi	• • •	380	46
260	Dhankuri	• • •	317	114		21	Lak-hmipur	• • •	381	107
261	Teorpara Kalan	• • •	318	146		25	Moradpur	•••	382	102
262	Kalsa Arazi Kasba	•••	319 3 2 0	152 109		26 27	Aichkuri Barabaria	• • •	383	157
2 63	Pota Pota	•••	320 321	170		27 28	Keshabnath	• • •	351 385	10)
264 205	Kamal Dogachi	•••	322	147		59 50	Haridakhur	• • •	386	101 99
265 266	Murarikuri	•••	323	71		3()	Bhabra	•••	387	
267	Teghuri Mukta	,	324	101		31	Dalimba	•••	388	97
268	Singra	•••	325	22		;2.	Natibpur	•••	389	ïi
269	Mengakuri	•••	326	99		33	Manikahar	•••	390	26
270	Arazi Uthrail		327	89	:3:		Salai Dari or Nat		391	96
271	Chak Shiraz		328	143			pur			
272	Indail	• • •	329	142		35	Nasratpur	•••	392	108
273	Akhira Chhota	•••	330	98		36	Sihar	• • •	393	116
274	Darikuri	•••	331	111		37	Dheur	• • •	394	47
275	Bhabra Gulera	•••	- 332	140		38	Dumargaon	• • •	395	25
276	Salgaon Chhota	•••	333	63		39	Jhupi Parlam	• • •	396	109
277	Daharpur Raukuri	•••	334 335	139 137 :		f() f I	Kotbar Tamlipara	•••	397	110
278	Dalimba	•••	336	136		12	Teghuri	• • •	398 399	49
279 280	Kalaikuri	•••	337	135		13	Bishnupur	•••	400	50 51
281	Paikpara	•••	338	87		11	Fatchpur	•••	400	31 11
282	Danish	•••	339	88		15	Dattabaria	•••	402	112
283	Uthrail		340	89		16	Chak Nilkanta	•••	103	52
284	Arazi Kalaikuri		341	135		17	Pushanda	•••	404	91
285	Gurtia	• • •	312	27	3	18	Samsankuri	• • •	105	16
286	Arazi Bamnigaon		343	88		(9)	Bausberia		406	90
287	Rampura	• • •	311	- 36 ·		5()	Sankha	• • •	407	39
288	Kashimala	• • •	345	85		51	Murail		408	85
289	Arazi Nimgachhi	•••	346	128		52	Binsar	• • •	409	13
290	Barabaria Loggisharia	•••	317	28		53	Kunchkuri	•••	410	95
291	Jorpukharia Mandanyar	• • •	318	86		51	Sittai Khanin Kanai	•••	112	98
292	Mandappur Nadaikuri	•••	349 350	83 84		55 56	Kharia Kandi Chak Mahabbat	•••	113	12
293 904	Sihatkuri	•••	 351	84 126)() ()7	Sikandarpur	•••	414 422	11
294	Kusumbi	•••	351 352	120		58 58	Chatkhair	•••	422 423	141
2 95 2 96	Keshurhata	•••	353	103)() }()	Chatkhair Chhot a	•••	424 424	17 <u>2</u> 375
296 2 97	Arazi Nalua	•••	351	132		50)	Kundagram		536	375 263
297 298	Dighra	•••	355	101		ii i	Hatsar	•••	537	≟na 2
200	Kapuria	•••	356	105		62	Koshabari	•••	538	3
3(X)	Parara	•••	357	80	I	63	Basuti Pukhari	•••	539	257
301	Sudin	• • •	358	106	3	64	Nemarpara	•••	540	4

Serial No.	Names of villages.		Jurisdiction list numbers of thans Adamdighi.	Revenue Survey No.	Serial No.	Names of villages.		Jurisdistion list numbers of thems Adamdighi.	Revenue Survey Ne.
365	Madanghosh		541	202	384	Trilok		566	21
36 6	Palankuri		542	25 6	385	Nimankuri		567	207
367	Jhankur	•••	543	255	386	Bashikora		568	245
368	Aralia .		544	258	387	Koraibadal		569	246
369	Tarta	•••	545	261	388	Ghutipara		570	33
370	Singaria		546	36	389	GaroiÎ	• • •	571	247
371	Saharkuri		547	2 60	390	Kochkuri		572	79
372	Chaua	•••	548	37	391	Methoil		K79	259
373	Kathala		549	241	392	Belingaon		571	35
374	Arazi Debchandp	ur	550	243	393	Ambati	• • •	R73	34
375	Tardolman	• • •	551	214	394	Amtair		576	249
376	Dalvahandana		552	243	395	Bantair		577	248
377	Haribati -		553	242	396	Damodarkuri		578	370
378	Arazi Kathla		551	241	397	Bariabhatta	• • •	579	250
379	Chachua		555	368	398	Singahar		580	251
380	Ditto		556	369	399	Kaiakunchi		581	252
381	Jaydebpur		561	24()	400	Baria	•••	200	253
382	Khairkuri		564	124	401	Gobindapur	• • •	583	254
383	lrabati Jalkar	•••	565	125		•			

PUBLIC WORKS DEPARTMENT.

ESTABLISHMENT.

The 1st November 1913.

No. 100.—Mr. R. C. Hodgson, Executive Engineer and Under-Secretary to this Government in the Roads and Buildings Branch, has been granted, by His Majesty's Secretary of State for India, furlough for fourteen days in extension of that previously granted in this Department notification No. 57, dated the 16th June 1913.

The 3rd November 1913.

No. 101.—Mr. Banke Lal Subarwal, who has been appointed to be Assistant Engineer in Bengal by His Majesty's Secretary of State for India, is posted to the Jalpaiguri Division of the Northern Circle, for employment on the Dooars Roads Survey.

H. H. GREEN.

Offy. Secy. to the Govt. of Bengal.

IRRIGATION DEPARTMENT.

The 4th November 1913.

No. 11.—Notification.—In exercise of the power conferred by sections 6 and 11 of the Canals Act, 1864 (Bengal Act V of 1864), the Governor in Council is pleased to make the following amendment in item 14 of the revised Schedule of Tolls in force on the Calcutta Canals and Tolly's Nala and the rules for the management of navigation thereon, published with Notification No. 144, dated the 30th May 1893 (at page 493 of Part I of the Calcutta Gazette of the 31st idem), as amended by Notification No. 1, dated the 14th January 1913 (published at pages 70 and 71 of Part I of the Calcutta Gazette of the 15th idem), namely:—

In the said item 14, after the words "boats laden with rice," add the words "or paddy."

A. P. SIRCAR,

Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

MARINE DEPARTMENT.

The 31st October 1913.

No. 133Marine.—Mr. S. A. Glanley, Senior Master Pilot, is granted privilege leave for one month under article 676 (a) of the Civil Service Regulations, with effect from the 29th September 1913.

H. H. GREEN,

Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

The 4th November 1913.

No. 134Marine.—The following draft of amendments which the Governor in Council of the Presidency of Fort William in Bengal intends to make in conditions 1 and 3 endorsed on the License contained in. Form F, appended to the proposed rules under section 9 of the Indian Petroleum Act, 1899 (VIII of 1899), for regulating the importation, possession and transport of petroleum within that Presidency (published in draft under the Bengal Government Notification No. 109 Marine, dated the 11th August 1913, at pages 1261 to 1288 of Part I of the Calcutta Gazette of the 13th August 1913), is published for the information of persons likely to be affected thereby.

thereby.

II. The draft will be taken into consideration on or after the 5th December 1913, and any objections or suggestions with regard thereto, which are received by the undersigned before that date, will be duly considered.

Draft amendments.

- (1) In the said condition 1
 - at the beginning of this condition, insert the following words:—
 "When not carried in a receptacle forming part of a motorvehicle."
- (2) In the said condition 3—

strike out the words not forming part of a motor-vehicle."

H. H. GREEN,

Offg. Secy. to the Gort. of Bengal.

PUBLIC WORKS DEPARTMENT.

ESTABLISHMENT.

The 3rd November 1913.

No. 102.—Babu Mahendra Chandra Banarji, Supervisor, first grade, Northern Drainage and Embankment Division, is transferred, in the interests of the public service, to the Cossye Division.

A. P. SIRCAR,

Offg. Chief Engineer, Bengal.

SUBORDINATE CIVIL SERVICE.

No. 5605A.

No. 3507A.D.—The 30th October 1913.—Babu Prabodh Chandra Ray, Sub-Deputy Collector, employed on chaukidari work at Ranaghat, Nadia, is allowed leave for two months and nine days, under article 260 of the Civil Service Regulations, with effect from the 5th September 1913.

No. 3510A.D.—The 30th October 1913.—Babu Prakash Chandra Datta Sub-Deputy. Collector, Magura, Jessore, is transferred to the Ranaghat subdivision of the Nadia district.

This cancels the orders of the 29th September 1913, granting privilege leave for two months to Babu Prakash Chandra Datta, with effect from the 16th October 1913.

No. 3513A.D.—The 30th October 1913.—Babu Amulya Krishna Datta, Sub-Deputy Collector, now employed as Chaukidari Circle Officer, Satkhira, Khulna, was on leave for one month, under article 260 of the Civil Service Regulations, with effect from the 4th September 1913.

No. 3605A.D.—The 1st November 1913.—Maulvi Ahmad Ali, Sub-Deputy
Collector, employed as Chaukidari Circle officer,
Munshiganj, Dacca, is allowed leave for one month,
under article 260 of the Civil Service Regulations, in extension of the leave
granted to him under the orders of the 30th August 1913.

J. G. ÇUMMING,

Offg. Chief Secy. to the Govt. of Bengal.

JAIL DEPARTMENT.

No. 9298, dated Darjeeling, the 30th October 1913.—Mr. J. Gray made over charge of the office of the Press and Forms Manager of the Alipore (New) Central Jail, Alipore, to Munshi Ismut Ali in the forenoon of 16th October 1913.

No. 9299, dated Calcutta, the 30th October 1913.—Additional District Magistrate Mr. J. H. Lindsay made over charge of the Barisal Ja 1 to Captain C. R. O'Brien, I.M.s., in the forenoon of 16th October 1913.

No. 9380, dited Darjeeling, the 30th October 1913.—Assistant Surgeon Brajendra Nath Gangali made over charge of the Baraset Jail to Assistant Surgeon Jogendra Nath Bose in the forenoon of 5th October 1913.

W. J. Buchanan, Lieut.-Col., I.M.S., Inspector-General of Prisons, Bengal.

CIVIL MEDICAL DEPARTMENT, BENGAL.

No. 2271D., dated Darjeeling, the 29th October 1913.—Third grade Civil Assistant Surgeon Brajendra Nath Ganguli, officiating at the Barasat Subdivision and Dispensary, in the 24-Parganas, is allowed privilege leave for two months and fifteen days, under article 260 of the Civil Service Regulations, with effect from the date on which he is relieved of his duties.

No. 2302D., dated Darjeeling, the 30th October 1913.—Third grade Civil Assistant Surgeon Akshay Kumar Sarkar is appointed, with effect from the 17th October 1913, to act at the Jamalpur subdivision, in the district of Mymensingh, during the absence, on deputation, of senior Civil Assistant Surgeon Shaikh Illahi Bukhsh, or until further orders.

This cancels Notification No. 10855, dated the 5th September 1913.

W. R. EDWARDS, LT.-Col., I.M.S., Offg. Inspector-General of Civil Hospitals, Benjal.

SHERIFF'S OFFICE, THE 24th SEPTEMBER 1913.

Notice is hereby given that the Fifth Criminal Sessions of the year 1913 of the High Court of Judicature at Fort William in Bengal, for the Town of Calcutta and Factory of Fort William, and the places subordinate thereto, will be held at the Court House, in the Town of Calcutta, on Monday, the first day of December next, at 11 o'clock in the forenoon, and thenceforward from day to day until the said Sessions be over. And it is hereby proclaimed that all persons who are to prosecute any of the prisoners to be brought up for trial at the said Sessions be present then and there to prosecute.

GHOLAM MAHOMMED,

Sheriff.

नितक चाकिन. नेब ১৯১७ नोन, खातिथ २८८म स्मर्लेखते ।

গকলকে স্বাচায় দেওয়া যাইভেছে যে খবে বাজালায় কোর্ট উইলিয়ব দুর্গের অধীন সহয় কলিকাভার ও অন্যান্য চাবের কৌজদারী বিচার নিশান্ত্য জন্য আগানী সন ১৯১৬ সালের ১লা ভিসেম্বর, সোন্বার বেলা ১১ ঘটিকার সময় এবং যে পর্যন্ত সেলিয়ানের কার্য্য শেষ না হর তিনিম উক্ত স্বয়ে কলিকাভার হাইকোটের আপন আদালত ঘরে সন ১৯১৬ সালের পঞ্ম কিবিনেল সেলিয়ান বসিবেক এবং এভছারা এলের করা যাইভেছে যে, যে সকল ব্যক্তি কোন করেলির শিক্ষার কৌজদারী বিছিল করিবেক ভাষারা উক্ত ভাবে উক্ত সম্বরে হাজির থাকিয়া মোক্ষ্মা করে ইভি ।

भागांव बरवन

EDUCATION DEPARTMENT, BENGAL.

Subordinate Educational Service.

The 23rd September 1913.—Leave of absence, under article 339 of the Civil Service Regulations, is granted to Baba Kshitish Chandra Sarkar, an Assistant Master in the Khulna Zilla School (class VIII of the Subordinate Educational Service), from the 19th June 1913 to 31st October 1913, and Babu Prafulla Kumar Sarkar, B.A., is appointed to act for him and in the Subordinate Educational Service, on an allowance of Rs. 30 a month, with effect from the 12th July 1913.

The 3rd October 1913.—Babu Kedar Nath Bhattacharji, a Sub-Inspector of Schools, in the district of Midnapore (class VII of the Subordinate Educational Service), is granted privilege leave, under article 260 of the Civil Service Regulations, for sixty-nine days, with effect from the 16th October 1913.

He is also permitted, under article 220 of the Civil Service Regulations, to prefix the Durga Puja holidays and to affix the X'mas and New Year's day holidays to his leave.

Babu Tincowri Chakravarti is appointed to act as a Sub-Inspector of Schools, in the district of Midnapore, and in class VIII of the Subordinate Educational Service, on an allowance of Rs. 50 a month, with effect from the 16th October 1913, or any subsequent date on which he joins his appointment, vice Babu Kedar Nath Bhattacharji, on leave.

Babu Kali Kinkar Das, late Officiating Sub-Inspector of Schools, Bhagwanpur Circle, in the district of Midnapore, on an allowance of Rs. 37-8 a mouth, in class VIII of the Subordinate Educational Service, was on medical leave, under article 336 (i) of the Civil Service Regulations, for the period from 4th to 20th August 1913, both days inclusive.

The 16th October 1913.—Leave of absence for sixteen days, under article 260 of the Civil Service Regulations, is granted to Maulvi Abdul Aziz, Sub-Inspector of Schools, Basirbat, in the 24-Parganas (class VIII of the Subordinate Educational Service), with effect from the 16th October 1913.

He is also permitted to prefix the Durga Puja holidays to his leave under article 220 of the Regulations.

The 23rd October 1913.—Babu Nani Lal Ganguli, second clerk, Sanskrit College (class III of the Lower Subordinate Educational Service), is appointed substantively pro tempore to be Head Clerk of that College, and in class VIII of the Subordinate Educational Service, with effect from 31st October 1913, or until further orders, vice Babu Kali Kumar Ganguli, who will retire from service on that date.

The 1st November 1913.—Mr. C. A. Gooch, temporary Assistant Master, Victoria Boys' School, Kurseong (class III of the Subordinate Educational Service), was on leave, under note 1 to article 336 of the Civil Service Regulations, from 11th August to 30th September 1913.

W. W. Hornell,
Director of Public Instruction, Bengal.

The 4th November 1913.

No. 323A.—Babu Bis weswar Chatterjee, Sub-Inspector of Schools, Chauddagram, in the district of Tippera, in class VIII of the Subordinate Educational Service, is appointed to be Sub-Inspector of Schools, Cox's Bazar, in the district of Chittagong, vice Babu Bipin Behari Mutsuddi, transferred.

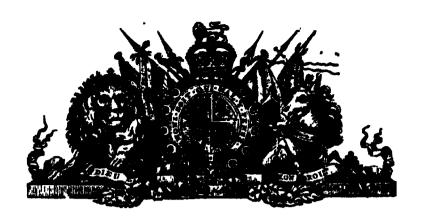
· No. 324A.—Babu Bipin Behari Mutsuddi, Sub-Inspector of Schools, Cox's Bazar, in the district of Chittagong, in class VIII of the Subordinate Educational Service, is appointed to be Sub-Inspector of Schools, Chakma and Mong Circle, in the district of Chittagong Hill Tracts, .vice Babu Jatindra Mohan Biswas, transferred.

- No. 325A.—Babu Jatindra Mohan Biswas, Sub-Inspector of Schools, Chakma and Mong Circle, in the district of Chittagong Hill Tracts, in class VIII of the Subordinate Educational Service, is appointed to be Sub-Inspector of Schools, Chauddagram, in the district of Tippera, vice Babu Bisweswar Chatterjee, transferred.
- No. 326A.—Babu Jnanendra Nath Kundu, Officiating Sub-Inspector of Schools, Gangarampur Circle, in the district of Dinajpur, on an allowance of Rs. 50 a month, in class VIII of the Subordinate Educational Service, is granted leave without allowance, under article 339 of the Civil Service Regulations, for two months, with effect from the 29th July 1913.
- No. 327A.—Babu Rajendra Narayan Mitra, an outsider, is appointed to act as Sub-Inspector of Schools, Gangarampur Circle, Dinajpur, on an allowance of Rs. 50 a month, with effect from the date on which he joins the appointment, during the absence, on leave, of Babu Jnanendra Nath Kundu.
- No. 328A.—Babu Kalika Charan Ray, Assistant Head Master, Rangamati High School, in class VI of the Subordinate Educational Service, is granted leave on medical certificate, under article 336 of the Civil Service Regulations, for two months, with effect from the 23rd August 1913.
- No. 329A.—Babu Prakash Chandra Chaudhury, an outsider, is appointed to act as Assistant Master, in the Rangamati High School, on Rs. 50 a month, in class VIII of the Subordinate Educational Service, during the absence, on leave, of Babu Kalika Charan Ray, with effect from the date on which he joins his appointment.
- No. 330.4.—Babu Girindra Chandra Chatterji, Assistant Sub-Inspector of Schools, Srinagar, in the district of Dacca, in class IV of the Lower Subordinate Educational Service, is appointed to act as Sub-Inspector of Schools, Munshiganj, in the same district, on an allowance of Rs. 49-4 per mensem, in class VIII of the Subordinate Educational Service, with effect from the date on which he joins the appointment, during the absence, on deputation, of Babu Upendra Chandra Sarkar.
- No. 3314.—Babu Sukhendu Bikas Mutsuddi, Sub-Inspector of Schools, Bohmong Circle, Chittagong Hill Tracs, in class VIII of the Subordinate Educational Service, is granted privilege leave for nineteen days, under article 260 of the Civil Service Regulations, with effect from the 10th September 1913.
- No. 332A.—Maulvi Abdus Sattar, Sub-Inspector of Schools, Banskhali, Chittagong, in class VII of the Subordinate Educational Service, is granted privilege leave for two months and twelve days, under article 260 of the Civil Service Regulations, with effect from the 17th October 1913, or from any subsequent date on which he may avail himself of it.
- No. 333A.—Babu Rasik Chandra Biswas, an outsider, is appointed to act as Sub-Inspector of Schools. Bauskhali, Chittagong, in class VIII of the Subordinate Educational Service, with effect from the date of his joining the post, vice Maulvi Abdus Sattar, on leave.
- No. 334A.—Maulvi Abu Rashid, Sub-Inspector of Schools. Lakhipur Circle, Noakhali, in class VIII of the Subordinate Educational Service, is granted privilege leave, under article 260 of the Civil Service Regulations, for three weeks, with effect from the 16th October 1913.
- He is also permitted to prefix the Durga Puja holidays to his leave, under article 220 of the same Regulations.

W. W. HORNELL,

Bancharampur Dispensary.

Bancharampur Dispensary.	
1. The Civil Surgeon of the district 2. The Sub-Registrar, Bancharampur 3. The Senior Sub-Inspector of Police, Bancharampur 4. The Sub-Inspector of Schools, ditto 5. The Branch Postmaster, ditto 6. The Head Master, Ujanchar H. E. School 7. Babu Pratap Chandra De. 8. Munshi Sultan Ahmad. 9. , Abdul Gani. 10. Babu Bhagaban Chandra Ray. 11. , Kunja Mohan Bal.	È <i>x-o fficio</i> .
Chandin ı Dispensary.	
1. The Civil Surgeon of the district 2. The Senior Sub-Inspector of Police, Chandina 3. The Sub-Registrar, Chandina 4. The Sub-Postmaster, ditto 5 The Sub-Inspector of Schools, Chandina 6. The Naib of Bhukailash Ward Estate, Barkanta 7. The Muhammadan Marriage Registrar 8. The Head Master, Barkanta M. E. School 9. Munshi Golam Ali Bhuia. 10. , Hasan Ali Buhia. 11. Babu Dina Nath Chakrabatti.	Ex-officio.
Chowdagram Dispensary.	
1. The Civil Surgeon of the district 2. The Senior Inspector of Police, Chowdagram 3. The Head Master, Chowdagram M. E. School 4. The Sub-Registrar, Chowdagram 5. The Sub-Inspector of Schools, Chowdagram 6. The Sub-Postmaster, Chowdagram 7. The Muhammadan Marriage Registrar, Chowdagram 8. Babu Kailas Chandra Guha. 9. Maulvi Mozamuddin. 10. Babu Aksboy Kumar De.	$\left. egin{aligned} & \textit{Ex-officio.} \end{aligned} ight.$
Kasha Dispensary.	
1. The Civil Surgeon of the district 2. The 1st Munsif, Kasba 3. The 2nd Munsif, do. 4. The Sub-Registrar, do. 5. The Head Master, Kasba H. E. School 6. The Sub-Postmaster, Kasba 7. The Sub-Inspector of Schools, Kasba 8. The Sub-Inspector of Police, do 9. Babu Ganga Kashi Das. 10. , Nishi Kanta Datta. 11. , Gagan Chandra Chakrabatti. 12. Munshi Akram Ali.	Ex-officio.
Muradnagar Dispensary.	
1. The Civil Surgeon of the district 2. The Sub-Registrar, Muradnagar 3. The Head Master, H. E. School, Muradnagar 4. The Muhammadan Marriage Registrar, Muradnagar 5. The Senior Sub-Inspector of Police, ditto 6. The Sub-Inspector of Schools, ditto 7. The Sub-Postmaster ditto 8. The Khas Tahsildar, North Circle 9. Babu Kailash Chandra Datta.	Ex-officio.



The Calcutta Gazette

WEDNESDAY, NOVEMBER 5, 1913.

PART IB.

Orders by the Governor of Bengal in Council.

MUNICIPAL AND LOCAL.

NOTIFICATIONS.

No. 916T.M.—The 28th October 1913.—In exercise of the power conferred by section 27 of the Bengal Municipal Act, 1884 (Bengal Act 111 of 1884), the Governor in Council is pleased to appoint the following gentlemen to be Commissioners of the Bhatpara Municipality, in the district of 24-Parganas:—

Mr. E. L. Manley, *vice* Mr. H. Watson, resigned, Mr. J. A. Falconer, *vice* Mr. G. B. Dunn, resigned.

No. 922T.M.—The 29th October 1913.—In exercise of the power conferred by section 74 of the Bengal Local Self-Government Act of 1885 (Bengal Act III of 1885), the Governor in Council is pleased to direct that the two infles four furlongs of the Satkhira-Bhomra road, which lies within the Satkhira Municipality, in the district of Khulna, and which was exempted from the operation of the Bengal Municipal Act, 1884, by Notification dated 24th June 1913, published at page 1065 of Part 1 of the Calcutta Gozette of the 2nd July 1913, be placed under the control and administration of the District Board of Khulna for the purposes of the said Act of 1885.

No. 924T.M.—The 29th October 1913.—In exercise of the power conferred by clause (a) of section 59 of the Bengal Municipal Act, 1881 (Bengal Act III of 1884), the Governor in Council is pleased to approve the resolution passed by the Commissioners of the Jainagar Municipality, in the district of the 24-Parganas, under section 27 of that Act, electing Babu Priya Nath Mitra to be Chairman of that Municipality, vice Babu Sarendra Nath Mitra, on leave.

- No. 936T.M.—The 30th October 1918.—In exercise of the power conferred by section 221 of the Bengal Municipal Act, 1884 (Bengal Act III of 1884), and upon the application of the Commissioners of the Tollygunge Municipality, in the district of the 24-Parganas, made in pursuance of resolutions passed at meetings specially convened to consider the question, the Governor in Council is pleased to extend to the said Municipality the following sections of Part VI of that Act, namely:—
 - Sections 224 to 229, 231, 232, 235, 266, 270 (in so far as it relates to sections 231 and 232), section 271 (in so far as it relates to sections 224, 225, 227 and 231), section 272 and section 273 (in so far as it relates to section 235).
- 2. The notification dated the 14th October 1885, published at page 49 of Part IB of the Calcutta Guzette of the 21st idem, is hereby cancelled in so far as it applies to the area of the South Suburban Municipality which has since been formed into the Tollygunge Municipality.
- No. 962T.M.—The 3rd November 1913.—In exercise of the power conferred by clause (a) of section 59 of the Bengal Municipal Act, 1884 (Bengal Act III of 1884), the Governor in Council is pleased to approve the resolution passed by the Commissioners of the Howrah Municipality, in the district of Howrah, under sections 23 and 27 of that Act, electing Mr. W. S. Hopkyns, I.C.s., to be Chairman of that Municipality, vice Mr. D. C. Patterson, I.C.s., resigned.
- Burdwan.

 Act, 1879, by the Government of India in the Finance Department and published with their notification No. 6566A., dated the 24th October 1907, as amended by their notification No. 6215A., dated the 30th October 1908, it is hereby notified for general information that the Governor in Council intends to sanction the following application from the Commissioners of the Burdwan Municipality for a loan of Rs. 50,000, bearing interest at the rate of four per cent. per annum, to be raised in the open market on the 2nd January 1914, unless good reasons are shown to the contrary within one month from the date of the publication of this notification within the said Municipality.

W. S. MILNE, Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

Application from the Commissioners of the Burdwan Municipality for raising in the open market a loan of Rs. 50,000 only.

		BEKARKA.													•	•	
	ad Yan		ologies famon soft expenses in best and		-					. -	 '\$4	7. 2 mo q <i>u</i>	я 		 . 		
		deld-	1914-12	2	4	98.	4,04	87.48	9,586	19,067	1,664	1,30,204	10,778	41,138	1,89,116	77,974	2,00,069
FINANCIAL POSITION OF THE LOCAL BODY.	rbeeding	Amonat for—	1911-12.	e.	 ##	10,179	788.	91,019	966'6	7,936	1,905	1,26,914	88,114		1,42,026	1,10,136	3,73,164
	CH OF THE	4	1910-11,	9	ä	8,760	8.628	87,288	9,735	6.104	# '00°	1,19,574	18.267	40,000	1,74,881	545,943	1,71,173
ODY.	THREE EXPENDITURE (DE		penditure		 	ition and	i !	covenience frure from rom gran's	:	:	1	fture	·	toan funds in the inded in the inded in the inded in of	Total	 i	otal
OF THE LOCAL	Beprinter (Diffe		Objects on which the expenditure is incurred.	11		 General administration collection charges. 	2. Public safety	2. Public health and convenience (excluding expenditure from loan funds and from gran's other than ordinary).	4. Public Instruction	b. Mircellaneous	6. Repayment of loans	Total ordinacy expenditure	7. Extraordinary and debt	8. Expenditure from ionn funds and from grants included under the bead "Becapts of abnormal character."	•	Goring bala see	GRAND TOTAL
			11.510	91	Z	1,07,741	176	18,211	4,480		1,370	1,31,179	17.8	16,000	1,49,963	1,10,136	2,66,069
PINANCIAI		Amonat for—	71-1101	2	幕	1,08,696	108	14.781	3,837	•	106,1	1.31,116	34.696	10,000	1,75,812	576,36	3,77,164
	EACH OF THE PRECEDIN TEAMS).	ATAMBA.	1910-11.	*	1	104.694	1,064	15.88.	3,344		3.587	3,28,748	P,045	20,000	1,57,768	1,13,365	2,71,173
	REVESUE (DETAILS POR EACH		Source from which the revenue is derived.	18		(a) Manicips! rates and taxes	(b) Realisation under special Act	(c) Revenue derived from Municipal property and powers spart from taxation.	(d) Grants and contributions for	(orduny).	(e) Micellaneous	Total ordinary	(f) Betracedinary and debt	(9) Beceipts of abunemal character	Total	Opening balauce	GRAFD TOTAL
LOAN.	Improve-	and finitive and land t	ta terratul lo stat adT guldulă edt lo tuem	=								ties sad	R				
YM: NT OF I	IP BY SINKING FUND.	iashiohe Ruturki	The amonnt of programment of the Fund provided for the Bund provided for the ment of the loan.	=	4		. bas .A	 bna ylu Ug o blaq al u	bat :	eft ng it lift	pang .	nalduli e ul hus ed	th to the	iany-liani bis garananana	to be pe	10 R-1-156 =	Repos
BEPA T	IV BY ARNUL- TINE	at stone blacter ed suemyaq	- The number of iment which the least is to and the dates of re thereof.	10	-											,	
M 0	at Concer	ods d'aldw	The term of years for borrowed.		_		<i>.</i>	····*		_	•	nty years	Twe	<u></u>			
			Jummi aimi dans dans dans dans dans dans dans dans		-	-	• 	•				cent ber	-	l • 			•
PT OF LOAK.	WREE IT IS PRO- POSED TO RAISE THE LOAN IX INSTALMENTA	finel	equrq al 31 daldw nl ar ed binode naoi edd daes to dunama edf daes to dunama edf daes to dunama edf daes to dunama edf ar of bhadaes				-					.eacO ————————————————————————————————————			·	· 	
RECEIPT		stanglat	The thicks within whi be relead.		-	•					·H4	f Liente	L bot	•	• • ••••		_
20 10	the safe to	doldw voi bevisse,	The law or have the below	•	A	1 20 ₹	9981	o ili tov j	o ret 4	id bet	*908 ×13001	4881 W	illi tod A bas	Pet' B . O.	ledbla	M lepo	a est
41	A oq aspqap	throse edi	no shard of the factory, worsed as besogary,	-							Jones I	laqlolnnii	(gawba	1 9	<u></u> -		
-			l de de la de la				-				Jue be		Lib medi				
70	not nát á rreattence	older wall of to sleak	adsow so grow adj litte adt has bestripes	-				*20*020*	1 *E	al 180 0	o beter	tites eef?	Morke	epaulesti i	uare brod	İ	

o The interest will be paid ball yourly. Be 1,000 being paid or denoted to the conflicts each half your on this account.

Die Ben 13

In addition to the details required on the reverse clear information should be given below under the following heads:—

(a) If the ordinary surplus is not sufficient to meet the charges of the proposed loan, the particular steps which the borrowing body has taken or has agreed to take, in order to make good the deficiency.

(b) The reserve of taxation or other possible means of increase in the revenue of the local body.

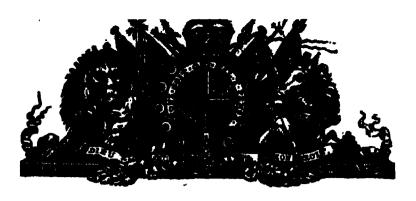
(c) A statement of all outstanding loans as well as the annual charges involved on their account.

The ordinary surplus Rs. 4,782 will be sufficient to meet the charges of Rs. 3,842-11-4 per year for the proposed loan.

The revised assessments will take effect from the beginning of the 3rd quarter of the current year. This will cause some increase in the income of the Municipality.

There is an outstanding loan of Rs. 11,000, payment of which is provided for by a sinking fund coming up to Rs. 6,175-8 on the 31st March 1913. This loan will be paid up on the 1st of March 1913. A sinking fund of Rs. 1,100 per annum is paid to the Collector of the district and the Commissioner of the Division who are trustees of the fund. Rupees 495 is paid annually to the debenture-holder on account of interest of the said loan.





The Calcutta Gazette

WEDNESDAY, NOVEMBER 5, 1913.

PART IC.

Educational Notices.

CIVIL ENGINEERING COLLEGE, SIBPUR.

THE following courses of instruction are provided at this College:-

1.—THE ENGINEER DEPARTMENT.

(Affiliated to the Calcutta University).

A four-year course leading to the Bachelor of Engineering Degree in Civil Engineering.

Admission qualification.—The Intermediate Examination of the Calcutta University in Science or Arts (with Mathematics and Physics or Chemistry), or equivalent. In addition candidates for admission are required to pass a special examination in Drawing.

Applications for admission by regular students on or before February 1st.

Applications for admission by special students on or before July 1st. Session commences on the 1st Monday in November.

11.—THE APPRENTICE DEPARTMENT.

(Affiliated to the Joint Technical Examination Board).

Section I.—The Sub-Overseer Classes.

A course of two academic years leading to the Sub-Overseer Examination of the Board.

Admission qualifications-

To the 1st-year class—The Matriculation Examination of the Calcutta University, Middle School Examination, or equivalent.

To the 2nd-year class—The Final Examination of B classes of zilla schools.

Admissions-

To 1st-year class—1st Monday in June.

To 2nd-year class—Immediately the result of the Final Examination of the B classes of zilla schools is announced.

Section II.—The Overseer Classes.

A choice of three special branches is offered:-

- (1) Civil Engineering, preparing for the Board's certificate of Overseer (Civil Branch).
- (2) Mechanical and Electrical Engineering, preparing for the Board's certificate of Overseer (Mechanical and Electrical Branch).
- (3) Mining leading to the Government of India's Diploma in the Principles of Mining.

Admissions which are limited to 40 in each branch are made from among the successful candidates immediately the results of the Sub-Overseer Examination are announced.

Section III.—Practical Training.

[Lasting for a full year (of \$18 working days).]

This practical training is carried out under the regulations of the Board for the Civil and Mechanical and Electrical Engineering Branches in the workshops or Electrical Department of the College, or under Government or other public bodies or firms approved for this purpose by the Board. On the satisfactory completion of this training the following certificates are awarded :-

> Sub-Engineer. Civil Branch Upper Subordinate.

Mechanical ' and Electrical

Full course certificate. Branch

111.-CLASSES IN TINCTORIAL CHEMISTRY AND DYEING.

A two-year courses in Tinctorial Chemistry and Dyeing leading to a College Diploma is offered.

Admissions.—1st Monday in November.

Qualification for regular students.—Intermediate examination of the Calcutta University in Engineering, Science or Arts (with Chemistry); the Final Examination of Government Weaving Institute.

For occasional students.—A sufficient general education with a practical knowledge of Dyeing.

IV.—WORKSHOPS.

Industrial classes in the following shops:-

Carpenters.

Turners.

Blacksmiths.

Pattern-making.

Fitters.

Foundry and Brass and Iron.

Admissions at any time of the year.

For further information apply to the Principal, Civil Engineering - College, Sibpar.

B. HEATON, Principal, Civil Engineering College.

SIBPUR, the 26th April 1912.

BOARD OF EXAMINERS.

NOTICES.

THE following list of Munshis who are qualified to teach Urdu under India Army Order No. 162 of 1907 is published for the information of all those students of this language who are desirous of obtaining competent teachers:—

ALLAHABAD.

- 1. M. Jawala Prasad, I · ... Kasauli Hills. The Royal Scots Regiment, Sadar Bazar, Allahabad.
- 2. M. S. C. Bagchi ... Government Observatory, Allahabad.

AMBALA.

- 1. M. Mohd. Miyan Khan ... Sudder Bazar, Ambala.
- 2. M. Mohd. Akbar Khan ... The Oriental Lodge, Ambala.
- 3. M. Jawala Prasad, II ... B. I. Bazar, Ambala.

AMRITSAR.

1. M. Mohd. 1shaq ... Khazana Gate, Amritsar.

AZAMGARH.

1. M. Ram Charan Lal ... Offg. Sub-Deputy Inspector of Schools, Azamgarh.

CALCUTTA.

- 1. M. Mohd. Gholam Kibriya ... 17. Noorallah Doctor's Lane, Calcutta.
- 2. M. Badruddin Ahmed, B.A. ... 8, Maulavi Imdad Ali's Lane, Calcutta.
- 3. M. Hossain Mirza ... 1, Syed Ismail Lane, Calcutta.
- 4. M. Mohd. Israil Khan ... 15, Karaya Road, Ballygunge, Calcutta.
- 5. M. Syed Nawab Ali ... 11, Colootola Street, Calcutta.
- 6. M. Wahidan Nabi Khan ... 88/1, Baitakkhana Road, Calcutta.
- 7. M. Mohd. Abdul Hamid ... 152, Harrison Road, Calcutta. 8. M. Daliluddin Ahmed ... 281, Kimber Street (Karaya),
- 8. M. Daliluddin Ahmed ... 28 I. Kimber Street (Karaya) Calcutta.
- 9. M. Abdul Wajid ... 89. Jhowtolla Road, Ballygunge, Calcutta.
- 10. M. Syed Mohammad ... 12. Waliullah Lane, Wellesley Square, Calcutta.

CAMPBELLPORE.

1. M. Rahim Shah ... R. A. Munshi, Campbellpore.

DALHOUSIE.

1. M. Abdur Rahim ... Regimental Munshi, 1st Lancashire Fusiliers, Balun Bazar, Dalhousie.

DELHI.

1. M. Mithan Lal ... C/o late M. Chunni Lal Sahib,
Government Pensioner,
Muhalla Churi Walan, Delhi.

DINAPORE.

1. M. Syed Hadi Hussain ... Orderly Bazar, Dinapore.

. A. S.

JHELUM.

... Officers' Munshi, Jhelum. 1. M. Thakur Das Pahwa

JULLUNDER.

1. M. Har Bhagat Singh Bains Talhan, Jullunder Cantonment.

KABAULI.

C/o Munshi Kashi Nath, Dagshai 1. M. Anand Sarup Hills, or Depôt, Kasauli.

LAHORE CANTONMENT.

M. J. Kishori Lal R. A. Bazar, Lahore Cantonment.

M. Sham Lal Bhargava Dangar Street, Sudder Bazar, Lahore Cantonment.

LUCKNOW.

1. M. Abdul Alim Near the Police Post, Husaingunge, Lucknow.

M. Mohd. Yaqub Khan Near Royal Hotel, Lucknow.

MULTAN.

1. M. S. Karim Bakhsh Sadar Bazar, Multan Cantonment.

MURREE HILLS.

1. M. M. C. Saihgal 2nd Bn., King's Regiment, Lower Gharial, Murree Hills.

NAINI TAL.

St. Joseph's College, Naini Tal. 1. M. Faqir Ulla

NOWSHERA.

Pay Havildar and Head Clerk, 1. M. Muhammad Din 23rd Peshawar Mountain Battery (F. F.).

PESHAWAR.

Royal Sussex Regiment Sudder Bazar), Peshawar. 81, Cantonments, Peshawar. 1. M. Bodh Raj (or

M. Ahmed Din ...

3. M. Abdur Rahim Head Master, Islamia High • • • School, Peshawar.

Dabgari Gate, Peshawar City. M. Abdul Karim

RAWALPINDI.

M. Ghulam Muhiuddin R. A. Brigade Munshi, Rawalpindi.

M. Ghulam Rasul Sudder Bazar, Rawalpindi.

Persian House, Rawalpindi. M. Fazal Ahmed

ROORKEE CITY.

... Mahalla Satti, Roorkee City. 1. M. Fazl-i Haq

SUBATHU.

... South 1. M: Gulzar Lal Lancashire Regiment, Subathu.

In addition to the above, the following, who were examined in Urdu previous to the institution of the examination mentioned in the above India Army Order, are also, in the opinion of the Board of Examiners, qualified to teach :—

CALCUTTA.

1.	M. Mohd. Arif	12, Harinbari Lane, Calcutta.
2.	Maulavi Syed Abu Zafar	36. European Asylum Lane, Calcutta.
3.	M. Reza Ali Wahshat, M.R.A.S.	14, Karaya Road, Ballygunge, Calcutta.
4.	M. Badru-z Zaman	29, Ice Factory Lane, Entally, Calcutta.
5 .	M. Abdul Badi	5, Ramsanker Roy's Lane, Calcutta.
6.	M. A. M. F. Wabhab	Librarian, Calcutta Madrasah, Calcutta.
7.	M. Habibun Nabi Khan Saulat	89, Jhowtollah Road, Ballygunge, Calcutta.
8.	M. Akmal Ali Akmal	9. Dr. Karam Hossain's Lane, Calcutta.
.9.	M. Abdul Karim Nashter	1. Jhowtollah Lane, Ballygunge, Calcutta.
10.	M. Mohd. Yusuf Khan	15, Karaya Road, Ballygunge, Calcutta.

N.B. -It is requested that Munshis who have passed this examination and whose names do not appear above should communicate their present addresses to the Secretary, Board of Examiners, Calcutta, so that their names may be published also.

C. L. PEART, CAPT., Secretary and Member. Loard of Examiners.

NOTIFICATION.

The 30th October 1913.

A SPECIAL SCHOLARSHIP of Rs. 10 a month, tenable at the Dacca College is granted to Naba Chandra Bandyopadhyay, who passed the last Matriculation Examination from the Patuakhali J. H. E. School, for two years, with effect from the 1st of May 1913, subject to the usual conditions of good conduct and satisfactory progress.

W. W. Hornell, Director of Public Instruction, Bengal.

BOARD OF EXAMINERS.

NOTICE.

THE following books may be obtained on application from the Secretary, Board of Examiners. 1, Council Mouse Street, Calcutta:—

"Specimens of Persian Manuscripts" for the use of candidates for the Degree of Honour and High Proficiency examinations in Persian, published in facsimile by the Board of Examiners, Fort William, under the authority of the Government of India. Price Rs. 6 per copy.

For the convenience of Civil and Military officers desirous of appearing for examination in oriental languages, the Board of Examiners publish annually a collection of specimen papers set for the examination beld by The following collections are available for sale:-

						•	Rs.	A.	
(1)	Collection	for	1902-03,	price			3	0	a copy.
(2)	11	19	1903-04,	- ,,			3	O,	99
(3)	99	,,	1904-05,	**	: '	•••	3	0	**
(4)	**	**	1908-09,			•••	3	0	"
(4) (5) (6)	**	"	1909-10,	**		•••	3	8	77
(D)	**	**	1910-11, 1911-12.	11		• • •	o o	8	••
	"	77	1711-12,	"		•••	4	8	**

N.B.—Nos. (1), (3), (4), (5) and (6) contain papers in all the different standards of examination held in Arabic, Persian, Sanskrit, Urdu, Hindi and Bengali; No. (5) contains the High Proficiency Uriya papers also; No. (2) contains all the papers except those for the High Proficiency examinations in Hindi, Arabic and Persian and the Degree of Honour in Arabic and Sanskrit; and No. (7) all except those for the Interpretership and Degree of Honour in Persian, Preliminary, High Proficiency and Degree of Honour in Arabic, Degree of Honour in Bengali and High Proficiency and Degree of Honour in

"Diwan-i-Sarkhush" (official edition), one of the books recommended for the High Proficiency examination in Persian; price Rs. 8 per copy. "Kalam-i-Urdu." the text-book for the Proficiency Standard in Urdu;

price Rs. 2-12.

"Quani" (official edition), one of the books recommended for the Degree

of Honour examination in Persian; price Rs. 7-8 per copy.

"Diwan-i-Andalib" (official edition), one of the books recommended for the High Proficiency in Persian; price Rs. 4 per copy.

Glossary to the "Ar-rauzatu-z-Zakiyah," the text-book for the Higher Standard examination in Arabic; price Rs. 6-4 per copy.

"Nazm-i-Muntakhab," one of the text-books prescribed for the Degree of Honour examination in Urdu; price Rs. 5 per copy.

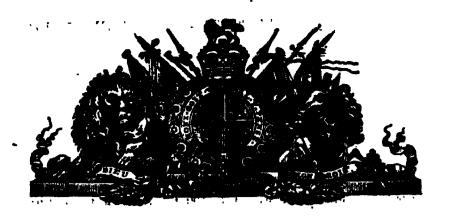
"Siyahat-Nama-i-Ibrahim Bog" (official edition), one of the books recommended for the High Proficiency examination in Persian; price Rs. 5 per copy. Rs. 5 per copy.

"Raghuvansam"—Expurgated Text (official edition), prescribed for the

High Proficiency examination in Sanskrit; price Rs. 2-8.

"Akhlaq-i-Jalali" (official edition), one of the books recommended for the Degree of Honour examination in Persian; price Rs. 5-12 per copy.

> C. L. PEART, CAPT., Secy. and Member, Board of Examiners.



The Calcutta Gazette

WEDNESDAY, NOVEMBER 5, 1913.

PART II.

Advertisements.

LAND SALE NOTICES.

Notification A.

NOTICE is hereby given, under sections 6 and 13, Act XI of 1859, that the undermentioned estates and shares of stes in the district of Chittagong will be put up for sale at the office of the Collector of that district on the 15th December 3 at 12 o'clock for arrears of revenue and other demands remaining unpaid on the 25th September 1913, which by law are izable as arrears of land revenue.

When in columns 5, 7 and 9 of the appended statement it is stated that only a share is to be sold, it is to be understood t a separate account is kept for that share.

mai ber.	Name of makel and pargana.	Hadar jam i of whole estate.	Whether the whole estate is to be sold.	If only a share is to be sold, specification of such share or shares.	Names of proprietors of property to be sold.	If only a share is to be sold, the sadar jama of such share.	If the whole estate is to he sold, the arrears dus from it.	if only a share is to be sold, the arrears due from it,
1	2	8	4	8	6	7	8	9
		Ra. A. P.				Ra. A. P.	Ra A. P.	Ha. A. P.
.76	Thanas Hathasari, Itausan and Town, Taraf Brindaban Chow- dhuri.	2,458 9 7	i'ortion of the estate will be sold.	Separation of accounts having been made under Act XI of 1859, the residuary share to the extent of interest of 15as. 9p. 9gkt, will be sold, excelling the paid up share No. 1 to the interest of 3p. 10gkt, and paying an annual jama of Rs. 31-12-6.	Ray, Saraj Bau-	2,426 18 1	402000	179 1 4
,18	Thames Patya Town, Shatiani, Raman and Set- kates, Taraf Krishan Das Ka- mungos.	852 10 6	The entire estate will be sold.	403.040	Brimati Pramada Kumari on behalf of Ramos Chandra Ray and Brimati handamini Ray on behalf of Akshay Kumar Bay.	********	126 8 4	44444
700	Thanas Bhatiari, Hathanari, Patya. Joraganj and satkania. Kiemat Murari Dhar Ka- nungse and Mil Eassel sen Babott Thras Gouri San- ker Kanungos.	1,880 8 7	Portion of the estate will be nokl.	Soparation of accounts having been made under Act XI of 1889, the residuary share only to the extent of interest of Isas. 11p. 19-t. will be sold excluding the paid up share Nos. 1 to 4 to the interest of Isas. 1kt., paying an annual jama of Rs. 223-0-10.	Kali Kumar Sen, Raj Kumar Sen and others.	997 2 3	441440	306 3 0

Advertisement of Sale.

NOTICE is hereby given that the undermentioned plots of land, no longer required by Government, situated along the Railway, in the district of Tippera, will be put up to sale at 11 A.M. on Monday, the 5th January 1914, corresponding with the 21st Paush 1920, at Chandpur.

The purchasers of the several plots of land will be subject to the following conditions:-

- 1st.—The purchasers will have no power to make any excavations on the land nearer than 15 feet from the Railway boundary, or to plough the land nearer than 3 feet from the same.
- 3nd.—If the amount of purchase-money does not exceed Rs. 100, the whole amount must be paid down at once.
- 3rd.—If the amount of purchase-money exceed its. 100, one-fourth of the amount must be immediately deposited. If the balance be not paid by noon of the fifteenth day after the sale, reckoning the day of sale as again, or if that day be a close holiday, then by noon of the first succeeding office day, the sale shall be cancelled, the sum-deposited being forfeited to Government, and the lot again put up for sale at the risk of the defaulting purchaser-after issue of advertisement, as in the case of original sale.
- 4th.—The plots of land will be sold revenue-free to the highest bidders.
- 5th.—The purchasers shall be put in possession on receipt by the Collector of the orders of the Board confirming: the sale.

_												
re lot Mo.	Name of	Pargana sud	Number of mile	On Auron		or I	ATE A N BIGI ACER	HAR	LAND MEGLA BALLE PRO LO	M RACH	Commence-	Boundary of lot,
Consensatif	district.	mades.	is altuate.	side of the railway.	В. ж	- L C.	A.	R. P.	Rossous for ambustos.	4. R. P.	of lot.	Designation of the
Lots 1 to 19	Tippers	Pargana Pur- chandi, mausas (!) Hismull, (3) S-iraudi.	the Chandpur	South	8	2 3	,	2 29		*****		North—Baliway land. South—Ham Kumar Dutta, Purna On. Banarjee, Radha Madhab Singh, Srish Oh. Onatterios, Barada Ch. Chaktavarry, Girish Ch. Sen. Ananta Mohalanabish, Chandra Khore Ghoes, Harihar Gangooly, Hari Charan Dan, Rajani Chatterjee, Protap Ch. Shaha and other's lands.
	Comilla	Collectorate, t	he 22nd Octo	ber 1913.				- -	·	G 4 G	. C. CHAT	ARJI, Offg. Collector.

BANK OF BENGAL.

Statement of the affairs of the Bank of Bengal for the week ending 25th October 1918.

•		
Liabilities.	ļ	aberts.
	Ha. A. P.	Rs. A. P.
Capital paid up Reserve Fund Public Deposits at Head Office Rs. 1,08,74,144 8 0 } Ditto ditto at Branches 2,24,18,125 0 6 } Other Deposits at Head Office and Branches Bank Post Bills, &c.	2,00,00,000 0 0 1,88,00,000 0 0 8,82,92,269 8 6 17,49,08,269 7 7 11,86,079 8 10 28,74,289 15 4	Government Becurities
•		Bundries 8,57,281 11 6
		18,47,90,077 18 2
	•	Cash and Currency Notes at Head Office* Rs. 2,04,90,658 9 8 Cash and Currency Notes at Branches† ,, 4,52,24,117 1 10
•	25,06,04,848 8 8	25,05,04,848 8 8

*]	includes i	Bovs. & 🛊	Bovs., val	ne Hs.	2,72,585	0	0
t	Do.	do.	do.	,,,	9,40,085	0	0
							-
				Rs.	12,12,570	0	0
						-	=

Rate for Demand Loans, 6 per cent.

By order of the Directors,

BANK OF BRHUAL,

Percentage, 81 04.

C. W. W. CARBERY, Offg. Chief Accountant.

' N. H. Y. WARREN, Offg. Secretary and Treasurer.

Calcutus, the 80th October 1918.

(3143-1)

STATEMENT OF GOVERNMENT PROMISSORY NOTES ENFACED FOR PAYMENT OF INTEREST IN LONDON.

Under deduction of amount retransferred to India, and outstanding in the books of the Bank of Bengal on the 31st October 1913.

Particulars 2 per cent of the cent of		•	4 PER CENT, LOANS	ADAMB—		49 PER CENT. LOANS	15	
of Loan Orvificate of Loan Orvificate at Madra at Chicate at Chica		CV Of Of 1843-4	55 SE	Beduced franker 4 per of 1863. loan of 1879.	ed Total	Transfer loss of 1879, 44 per cent. portion.	Total	GRAYB TOTAL
of Loan Cartificate in the stock in the lates at Madrae of Loan Cartificate in the lates at Madrae of Loan Cartificate in the lates at Madrae of Examples of In the lates at Cartificate of Loan Cartificate of Loan Cartificate of Loan Cartificate solution and solution at Cartificate of Loan Cartificate of Loan Cartificate solution at Cartificate of Loan	6,900	5.000	\$ 	36,600 1.1	1.500 50,448	000'8	996,5	10,48,77,880
of Loan Octificate in the stock in the 10,500 by the stock in the 10,500 by 1,46.000 the stock in the 1,16.08 200 the stock in the 10,13.09 to 84,000 the stock in the 10,13.09 to 81,000 the stock in the 10,13.09 the 10,13.09 the stock in the 10,13.09 the stock in the 10,13.09 the							-	ı
Second S	-		1	<u> </u>	!	•	Į	900'4
antaced at Madras antaced at Bombay antaced at Ca'critta antaced			<u> </u>			!	!	į
enfaced at Bombay 500 5	:				i		ļ	1
enfaced at Ca'entra 500	***				***************************************	***************************************	i	ı
34,51,400 1,16,08,300 6,32,60,100 1,67,91,400 86,74,200 17,74,400 10,13.06,400 6,983	*		!		i		į	2
in the 10,500 54,000 22,700 27,000 37,000 4,300 1,46.000	6,983	3.000		36,609 1,500	50,543	9,000	3,900	10.46,52,333
TOURGE TO THE TOUR THE TOUR TOUR TOUR TOUR TOUR TOUR TOUR TOUR		-				1	1	1,56,500
Balance on Sist October 1913 34,10,900 1,15,54,300 6,22,36,400 1,67,84,400 "6,87,900 17,70,100 10,10,67,400 6,933 5,000	6.93	2000	908	36,600 1,300	90,533	000'8	3,000	10.46,25,833

NOTR.—From Rh Jane 1867 to 31st Aug. 1918.-Animed from ladia. 12,262 in the; retransferrestfrom London, 12,551 in the

Offg. Superintendent.

N. H. Y. WARREN, Offg. Secretary and Treasurer.

Public Debt Office, Bank of Bengal.

Calcutta, the 1st November 1913.

Notification of sale.

To be peremptorily sold by the Registrar of the High Court of Judicature at Fort William in Bengal in its Ordinary Original Civil Jurisdiction in his sale-room in the Court-house on Saturday, the 29th day of November 1913, at the hour of 12 o'clock noon, pursuant to the decrees of the said Court made in suit No. 808 of 1911 (wherein Gora Chand Dey is plaintiff and Surosh Kristo Bose is defendant), and dated respectively the 6th day of September 1911 and the 11th day of December 1912, the undermentioned property belonging to the defendant Sures, Kristo Bose:—

Lat I.—All that partly one- and partly two-storied brick-built messuage, hereditaments or dwelling-house, together with the piece or parcel of land or ground thereunto belonging whereon and on part whereof the same is erroted and built, containing by measurement two epitahs fourteen chitaks and fourteen square feet. two esttates fourteen chitaks and fourteen square feet, situate, lying at and being premises No. 80 (formerly No. 12) Brojo Nath Dutt Lane, in the North Division of the town of Calcutta, comprised in a portion of Holding No. 446, Block No. II, paying an annual Government revenue of rupee one annas nine and pies two in respect of the entire holding, and bounded as fullows:—On the north by premises Nos. 32 and 34. Brojo Nath Dutt Lane, on the east by the sewered ditch, on the south by premises Nos. 28, Brojo Nath Dutt Lane, and on the west by premises Nos. 28 and 32, Brojo Nath Dutt Lane, and partly by the common passage leading from Bropo and partly by the common passage leading from Brown Nath Dutt Lane aforesaid to the premises Nos. 28 and 30 aforesaid.

The abstract of the title and conditions of sale may be seen at the office of the said Registrar or at the office of Mr. G. Gregory, Attorney for the plaintiff, at No. 10, Old Post Office Street, Calcutta, on any day before the sale and will be produced at the sale.

J. H. HECHLE, Registrar.

G. Gregory, Plaintiff's Attorney.

High Court, Original Side, Calcutta, the 26th day of August 1913. (2068—1—2109)

ORDER OF ADJUDICATION.

In the Court of the District Judge of Chittagong.

INSOLVENCY CASE No. 27 of 1913.

ON the application of Bachamia, son of Minjan, of Rohimpur, police-station Hathazary, it is ordered that the debtor be and the said debtor is hereby adjudged insolvent. The Nazir of the Court is appointed Receiver.

Dated this 27th day of September 1913.

J. C. Twidell, District Judge. (2146-1-2222)

TARAKESWAR ROY, B.L., pleader of Alipore, intends to be admitted as a Vakir of the High Court.

(2137-4-2189)

Wanted

A GRADUATE strong in Hindi and Urdu having also a fair knowledge of Persian to act as First Hindi Assistant in this office with prospects of being made permanent. Pay Rs. 90 rising to Rs. 110. Applications with copies of testinonials to reach the undersigned before the 15th instant.

> SOMANATH JHARKHANDI, Hindi and Urdu Translator to the Government of Bihar and Orissa.

Hindi and Urdu Translator's Office, P. O. Gulzarbagh (Patns), the 3rd November 1913.

Wanted

TWO Assistants, one on Rs. 50 and the other on Rs. 40 a month, for one month for quinquennial verification of saleable forms in the Bengal Forms Department. Apply at once to the undersigned.

> JYOTISH CHANDRA PRAMANICE, Assistant Manager of Forms, Bengal.

Dallanda Buildings, No. 247, Lower Circular Road, Calcutta, the 25rd October 1915.

Notice.

WANTED a District Engineer for the 24-Parganas District Board on pay of Rs. 600 rising by annual increment of Rs. 25 to Rs 800 on approved service and first class travelling allowance according to the Civil Service Regulations. None need apply who is not qualified under Bengal Government Notification No. 3354 L. S.-G., dated the 20th December 1901, as amended by Bengal Government Notification 1816. L. S.-G., dated the 12th December 1912. The selected candidate will be appointed on probation for six months at first and will be confirmed if found satisfactory and will have to join on 27th December 1913.

Applications should be submitted in sealed and registered covers addressed to the Chairman, District Board, 24-Parganas, and superscribed "Application for appointment of District Engineer." Each application should accompany all necessary certificates and testi-monials, together with an envelope duly addressed and stamped so that they may be returned in case the application is unsuccessful.

Applications will be received by the undersigned up to

the 20th November 1913.

J. G. DUNLOP,

Chairman, District Board, 24-Parganas. Alipore, the 22nd October 1913.

Notice.

WANTED an Overseer on a monthly pay of Rs. 80 to Rs. 100, plus travelling allowance not exceeding Rs. 30 per month on an average. None need apply who is not qualified under rule 7 (1) of Part IX of the Rules under section 138 of the Local-Self Government Act. Applications will be received up to 25th November 1913.

R. K. Coxe, District Engineer.

Mymensingh, the 27th October 1913. (2144-2)

Notice.

THE Bengal and Madras Service Family Pension Fund. which is provisionally managed and assisted by Government, has for its object the provision of annuities for maintenance of the widows and children of the subscribers and is open, with certain exceptions, to all active and pensioned members of the Uncovenanted Service of Government except those serving under the Government of Bombay, and to Local Fund servants carning pensions from Government. Widowed daughters incapable of remarriage are admitted to its benefits. The Fund is now of eight years standing and has a balance of over two lace with Government on 4 per cent. interest. For forms of applications and further particulars apply to the Comptroller, India Treasuries, Imperial Secretariat Buildings, Calcutta.

Notice of sale of Government salt.

NOTICE is hereby given that about 1,60,000 maunds of salt manufactured in the Model Saltern and the experimental paus of the Voyalur factory, Ennore Circle, Madras Presidency, is for sale at 2 amas a maund delivered on the platform, exclusive of weighment charges and the prevailing rate of duty which is one rupee per maund. For further particulars apply to the Inspector of Salt and Abkari Revenue, Ennore Circle, Voyalur factory, Chinglanut District, Madras Presidency. Voyalur factory, Chingleput District, Madras Presidency.

· Gristant Navas Medica.

NOTICE is hereby given that if the duty, interest, warehouse rent and all charges be not paid within ten days from the date of this notice on four octaves of whisky

LBB 5/10 or FBB Ex S.S. City of Athens from

Glasgow, bonded by Babu Lall Behary Shaw in the warehouse of the Bengal Bonded Warehouse Association, the goods will be sold by public auction under the provisions of section 119 of the Sea Customs Act.

R. F. L. Whitty, Collector of Customs, Calcutta Custom House, the 22nd October 1918.

Currency Notes.

THE following Currency Notes of the Calcutta Circle are stated to have been destroyed, and payment of their value has been claimed by the person whose name is placed against the numbers. Any other person claiming a right to them is warned to communicate at once with the undersigned:—

Notes wholly destroyed.

Register No. No. of notes. Value. Name of claimant.

Ru.

P. G. JACOB,

Assistant Comptroller-General, in charge Paper Currency.

Paper Currency Department, the 18th October 1913.

Lost

THE Government Promissory Note No. 050873 of the 3 per cent. loan of 1896-97 for Rs. 1,000, originally standing in the name of Sroemutty Kshethramany Dassi and last endorsed to Narendra Krishna Palit, the proprietor, by whom it was never endorsed to any other person, having been lost, notice is hereby given that payment of the above Note and the interest thereupon have been stopped at the Public Debt Office, Bank of Bengal, Calcutta, and that application is about to be made for the issue of duplicate in favour of the proprietor. The public are cautioned against purchasing or otherwise dealing with the abovementioned security.

Name of the Advertiser-Narendra Krishna Polit.

Residence—Care of Mesers. H. S. Banerjee & Co., 33, Canning Street. (2064—8—2184)

Stolen.

THE upper half of the Government Promissory Note No. 016528 of the 3½ per cent. Ioan of 1879 for Rs. 1,000, originally standing in the name of Kedar Nath Mukherjee, the proprietor, by whom it was never endorsed to any other person, having been stolen, notice is hereby given that payment of the above Note and the interest thereupon have been stopped at the Public Debt Office, Bank of Bengal, Calcutta, and that application is about to be made for the issue of duplicate in favour of the

proprietor. The public are cautioned against purchasing or otherwise dealing with the abovementioned security.

Name of the advertiser—Kedar Nath Mukherjee. Bosidence—Deputy Inspector of Schools, Burdwan. (2065—3—2220)

NOTICE

in the matter of Indian Companies Act, 1882, and India Trading Company, Limited, 15 Pollock Street, Calcutta.

NOTICE is hereby given that an Extraordinary Meeting of the India Trading Company, Limited, was held on 23rd October 1913, when it was resolved to wind up the Company voluntarily and to appoint Mr. Makham Lal Sen Gupta as Liquidator. All communications should be addressed to the Liquidator at 48, Harrison Road, Calentta.

D. R. Das, Chairman. (2147—1—2221)

NOTICE TO CREDITORS.

in the Goods of Frederick John Marsden, deceased.

PURSUANT to sections 320 of Act X of 1865 and 42 of Act XXVIII of 1866 all persons having claim against the estate of the abovenamed deceased who died on the 5th day of May 1913 at Naples in Italy and to whose estate Letters of Administration with copy of the Will and Codicil annexed have been granted by the High Court of Judicature at Fort William in Bengal to Frederick Henry Eggar are hereby required to send full particulars of their claims, a statement of their accounts and the nature of the securities (if any) held by them to me, the undersigned, as Solicitor to the said Frederick Henry Eggar on or before the 22nd day of November 1913 after which date no claims will be admitted and the assets of the estate will be distributed.

Pated this 18th day of October 1913.

A. VERE NICOLL,

Royal Insurance Buildings,
Dalhousie Square, Calcutta,
Solicitor to the said Frederick Henry Eggar.
(2136-3-2190)

POST OFFICE.

DESPATCH OF SEA-BORNE MAILS.

MAILS FOR— Date and hou:

MAILS FOR— of closing at the General Pers.

(Office.

On other days correspondence for Ohina, Japan and Australadan Colonies is deenatched to Tuticoriu, so that it may proceed by the first stanger from Colombo.

C. H. STUART,

THE INDIAN LAW REPORTS.

Published in FOUR SERIES, wis.

CALCUTTA, MADRAS, BOMBAY AND ALLAHAUAD.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, are printed in monthly Parts, which are issued, as each as possible after the first of each month, at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad,

respectively.

The Reports comprise four Series—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court.

The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat Book Depôt: and the Madras, Bombay and Alfahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Alfahabad,

respectively.

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to-

the Officer in charge Bengal Secretariat Book Depôt, Calcutta,

or the Superintendent, Government Press, Madras, or the Superintendent, Government Central Press, Bombay, or the Curator of Government Books, United Provinces of Agra and Oudh, Allahabad.

PRICKA

THE terms of subscription and the terms on which current issue and back numbers are sold are as follows:---

			I	ibe	an	Fo	rei	Ţn.
	****		22	8	0	28	1	
				Ī	_	-	-	_
6	0	0	4	0	0	8	0	0
2	0	0	2 1	0	0	_	•	0
	Pos Rs. 20 10 5	Posta; Rs. A. 20 0 10 0 5 0 6 0 2 0	6 0 0	Postage. In postage. Rs. A. P. Rs. 22 20 0 0 12 10 0 0 12 10 0 0 12 10 0 0 12 10 0 0 12 10 0 0 12 10 0 0 12 10 0 0 12 10 0 0 12 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	Postage. Indipostage. Rs. A. P. Rs. A 22 8 20 0 0 22 8 10 0 0 12 8 5 0 0 6 4	Indian Postage Posta	Total	Total postage

All payments must be made in advance. Hemittances to Calcutta should be addressed to the TREASURER, BRNGAL SECRETARIAT, Writers' Buildings, Calcutta.

PARTS OUT OF STOCK AND DUPLICATE COPIES.

WEEN a requisition is received for any set of the Reports, and any Parts are out of stock, the following deduction from the foregoing rates is made for such Parts:—

		•			Wi			With Indian postage.
CALCUTTA SERIES-					Rs.	٨.	P.	Rs. A. P.
All Parts for one year		***		***	7			8 6 8
Any one Part	100				0	8	9	0 10 8
MADRAS, BOMBAY OR A	LĻAHA	BAD S	X H	E8-	_	•		
All Parts for one year		994		٠.	4	4	6	4 11 8
A	*** ,	•••		₩.	0	5	8	0 5 9

If any part is lost in transit to a subscriber, and the fact is reported to the office of distribution within three months from the date of publication, a duplicate will be supplied at the following rate:—

	Wi			With Indian postage.	
Calgutta Series Kadras, Bombay or Allahabad Series		8	9	Ra. A. P. 0 10 8 0 5 9	ı

REPRINTS.

THE Complete Series for the years 1879, 1890, 1891, 1894, 1897, 1898 and 1905 to 1911 are available, and may be purchased at the Bengal Secretariat Book Depôt, Calcutta, either wholly or in part.

ADVERTISEMENTS FOR THE CALCUTTA SERIES.

ADVERTIBERATES of daw publications only are received. Bates can be ascertained on application to the Bengal Secretariat Book Depôt. Printed leadets are not accepted for circulation with the Indian Law Reports, Calcutta Series.

THE DALOUTTA GAZETTE.

The 26th Assember 1912.—From this date the subscription to and postage for, the Calcutta Gazette will be at the following rates payable in advance:—

PRR ANNUM.	For Calcutta.			For the Mufaccal including postage,			
		Rs.	4.	Ra. A.			
Entire Gazette Parts I, IA and In together	or.	15	0	20 0			
any one of them	***	5	0	7 6 2 12			
Part II Parts III, IV and IVA togeti	90 S	î	ŏ	i ii			
or any one of them Parts V and VI together or a		4	0	6 0			
one of them		1	0	. 30			
orbhamen "	***	0	V	7 8			

PER IMPE.

Entire Gazette	***		0	87	Postage according
Part IC	***				
Supplement	404	***	0	4,	an margers.

A special price will be fixed for specially heavy issues of the Gasette or any particular part.

N.B.—Separate Parts of each issue of the Gasette, and occasionally important Rules and Extracts, can be obtained from the Officer in charge, Bengal Secretariat Book Depôt, at the rate of one anna for every sixteen pages or a fraction thereof. Postage according to weight.

RATES FOR ADVERTISEMENTS In the Calcutta Gazette.

Fuli Haif	page,	per	imue	404	***	•••	•••	Rs.	20
								77	
	Casu	al ad	iverti	sements,	4 annas	per line	ber	inse	rtion

DESCRIPTIVE CATALOGUE OF SANSKRIT MANUSCRIPTS.

PARTS 1, 11 and 111 of a Descriptive Catalogue of the Sauskrit Manuscripts in the Library of the Calcutta Sauskrit College, prepared by Pandit Hrishikesh Sastri and Babu Siva Chandra Gui, M.A., N.L., of that College are offered to the public for sale. The Catalogue having to be completed in 23 parts, the price of each part is 12 annas a copy exclusive of postage. Copies can be obtained from the Principal of the Sauskrit College, Calcutta.

SULPHATE OF QUININE. SULPHATE OF CINCHONIDINE

AND

GINCHONA FEBRIFUGE

Manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

THESE articles are guaranteed to be free from wilful admixture with other Cinchona alkaloids. Quinine can be purchased by Government officers, District and Local Boards. It can also be purchased by Missionaries for bond fide public purposes. Otherwise it is not sold to private persons or firms. Sulphate of Cinchondine is for sale to Government officers and to dealers. Cinchona Febrifuge can be purchased both in powder and 3½-grain tablet forms by Government officers and the general public. It is also sold by the Principal Druggists in Calcutta. These drugs are for sale for cash only. On no account drugs are sent per V. P. Post. These drugs may be obtained from the Superintendent, Juvenile Jail, Alipore.

The rates for these drugs from 15th November 1912 are as follows:—

follows:-

Sulphate of Quinine.

Ha. For quantities of not less than 6 lbs. in one delivery 11 per ib.
For any quantity less than 6 lbs. in one delivery 12 per lb.

Sulphate of Cinchonidine.

For quantities of not less than 6 lbs. in one delivery 10 per lb. For any quantity less than 6 lbs. in one delivery 12 per lb.

Cinchona Febrifuge.

Ra. For quantities of not less than 6 lbs. in one delivery 5 per lb. For any quantity less than 6 lbs. in one delivery 6 per lb. Quinine is sold in 1-on., ½-lb., ½-lb., 1-lb. and 4-lb. tins. Cinchons Febrifuge is sold in ½-lb., ½-lb and 1 lb. tins.

Transit charges are in addition to the above prices in every

GOVERNMENT **PUBLICATIONS** FOR SALE

at the Bengal Secretariat Book Depôt, Writers' Buildings, Calcutta, and by the following Agents:-

AGENTS IN INDIA.

Messrs. Thacker, Spink & Co., Calcutta and Simla.

Messrs. Newman & Co., Calcutta.

Messrs. Higginbotham & Co., Madras.

Messrs. Thacker & Co., Ld., Bombay.

Messrs. A. J. Combridge & Co., Bombay.

The Superintendent, American Baptist Mission Press, Rangoon.

Mrs. Radhabai Atmaram Sugoon, Bombay.

Messrs. R. Cambray & Co., Calcutta.

Rai Sahib M. Gulab Singh & Sons, Proprietors of the Mufid-i-am Press, of Lahore, Punjab.

Messrs. Thompson & Co., Madras.

Messrs. S. Murthy & Co., Madras.

Messrs. Gopal Narayan & Co., Bombay.

Mesars. B. Banerjee & Co., 25, Cornwallis Street, Calcutta.

Messrs. S. K. Lahiri & Co., Printers and Booksellers, College Street, Calcutta.

Messrs. V. Kalyanarama lyer & Co., Booksellers, etc., Madras.

Messrs. D. B. Taraporevala & Sons, Booksellers, Bombay.

Messrs. G. A. Natesan & Co., Madras.

Mr. N. B. Mathur, Superintendent, Nazir Kanum Hind Press, Allahabad.

The Calcutta School Book Society.

Mr. Sunder Pandurang, Bombay.

Messrs. A. M. and J. Ferguson, Ceylon.

Messrs. Temple & Co., Madras.

Messrs. Combridge & Co., Madras.

Messrs. A. Chand & Co., Lahore.

Babu S. C. Talukdar, Proprietor, Students & Co., Cooch Behar.

Messrs. Ramchandra Govind and Son. Booksellers and Publishers, Kalbadevi, Bombay.

Mesars. Butterworth & Co. (India), Ld., Calcutta.

The Weldon Library, 18-5, Chowringhee Road, Calcutta.

Messrs. M. C. Sarkar and Sons, 75, Harrison Road, Calcutta.

AGENTS IN GREAT BRITAIN.

Messis: A. Constable & Co., 10, Orange Street, Leicester Square, London, W.C.

Messrs. Grindlay & Co., 54, Parliament Street, London, S.W. Messrs. Kegan, Paul, Trench, Trübner &

Co., 68-74, Carter Lane, London, E.C.

Mr. B. Quaritch, 11, Grafton Street, New Bond Street, London, W.

Messrs. W. Thacker & Co., 2, Creed Lane, Ludgate Hill, London, E. C.

Messrs. P. S. King & Son, 2 & 4, Great Smith Street, Westminster, London, s.w.

Messrs. H. S. King & Co., 65, Cornhilt. London, E.C.

Mr. B. H. Blackwell, 50-51, Broad Street, Oxford.

Messrs. Deighton Bell & Co., Trinity Street, Cambridge.

Messrs. Luzac & Co., 46, Great Russell Street, London, W.C.

Messrs. Oliver and Boyd, Tweeddale Court, Edinburgh.

Messis. E. Ponsonby, Limited, 116,... Grafton Street, Dublin.

AGENTS ON THE CONTINENT.

Messrs. R. Friedländer & Sohn, 11, Carlstrasse, Berlin, N.W. 6.

Mr. Otto Harrassowitz, Laipzig, Germany.

Mr. Karl W. Hiersemann, 29, Königsstrasse, Leipzig, Germany.

Mr. Ernest Leroux, Rue Bonaparte, Paris, France.

Mr. Martinus Nijhoff, The Hague, Holland.

NOTICE.—Books required for private use can be purchased. Applications should be accompanied by remittance in each case.

All remittances on account of subscriptions to or priges of Gasettes, Indian Law Reports or other Government Publications available for sale at the Bengal Secretariat Book Depôt, or for cost of advertisements published in the Hazettes should be made payable to the "Treasurer, Bengal Secretariat, Calcutta." Advices of such remittances, if superately sent, should be addressed to the "Accountant, Bengal Secretariat." All advertisements intended for publication in the Calcutte Gazette should be mut direct to the Superintendent, Government Printing, Bengal.

Books required for the Public Service should be obtained through the Heads of Departments.

PART II

1420

NEW PUBLICATIONS ISSUED DURING THE CURRENT QUARTER.

Acts

India Act VIII of 1885 (The Bengai Tenancy), as modified up to 1st September 1913. Au. 3 (2a.)

. .

Bengal Act III of 1913 (The Bengal Public Demands Recovery Act), in Bengall. As. 13 (1a.)

Bengal Regulation X of 1806 (The Bengal Troops Transport and Travellers' Assistance), as modified up to the 1st September 1912. A. 1 (6p.)

Bengal Regulation VI of 1825 (The Bengal Troops Transport), as modified up-to the 1st October 1913.

MISCELLANGOUS PUBLICATIONS.

Civil List-

The quarterly—for Bengal, corrected up to 1st October 1913. Super-royal 8vo., board, paper cover. Rs. 8 (6a.)

Gode-

The Bengal—in four volumes: Containing the Regulations, Ordinance and Local Acts in force in the Presidency of Fort William in Bengal; with Tables and Lists, Notes as to Scheduled Districts and De-Regulationised Tracts, and Notifications declaring Enactments to such Districts and Tracts, and a full index. Fourth edition, Edited by F. G. Wigley, C.I.E. Super Royal 8vo., board, cloth, lettered.

Yol. I: Bengal Regulations, Local Acts of the Governor-General of India in Council, Regulations made under the Government of India Act, 1870, and an Ordinance made under the Indian Councils Act, 1881. Published 1913. Rs. 4 (12a.)

Educational Service-

List of officers in the Lower Subordinate—, Western Bengal. Corrected up to 1st April 1913. Foolscap, paper cover. As. 11 (2a.)

List of officers in the Provincial and Subordinate..., Eastern Bengal. Corrected up to 1st July 1913. Foolseap, paper cover. As. 12 (2u.)

Mines-

under section 21 of the Indian—Act, 1901 (VIII of 1901). Special Rules

Province of Bengal Special Rules to provide for the control and Bihar

guidance of persons acting in the management of, or employed in guidance of persons acting in the management of, or employed in or about, a coal mine, for the prevention of accidents, and for the safety, convenience and discipline of all persons employed in or about such mine, pursuant to section 21 of the Indian Mines Act, 1901. In pamphlet and sheet forms in English; in sheet forms in Bengail. As. 1 (6p.) each.
Rules under section 20 of the Indian—Act 1901 (VIII of 1901) regarding the working of Mica, Manganese and Limestone—, in pamphlet form in Bengail.

Pies 6. (6p.)

Report on the-Administration in the Bengal Presidency for the year 1912. Foolscap, stiff paper cover. Re. 1-4 (2a).

Schedule of Rates-

Public Works Department—of the Eastern Circle, Corrected up to Sist March 1912. Foolscap, board, paper cover. Re. 1 (2a.)

Reports on the working of the—offices in Bengal for the year 1912-13. Foolecap, paper cover. As. 4 (6p.)

Teede-

Report on the-carried by rail and river in Eastern Bengal in the official year 1911-12. Foolscap, board, paper cover. Re. 1 (2a.)

NEW PUBLICATIONS ISSUED BETWEEN 1st APRIL 1913 AND 30th SEPTEMBER 1913.

Acts-

India Act | I of 1913 [The Indian Extradition (Amendment) Act], in Bengali. Pies 3 (6p.)

VI of 1913 (The Mussalman Wakf Validating Act), in Bengall. Piece 6 (6p.) Ditto

;In Urdu. A. 1 (6p.) ditto, Ditto ditto.

Ditto VIII of 1913 (The Indian Criminal Law Amendment Act), in Bengali. A. 1 (6p.)

In Hindl. Pies 9 (6p.) Ditto ditto, ditto,

Bengal Act IV of 1889 (The Calcutta Burial Boards Act), as modified up to 15th April 1913. A. 1 (6p.)

Bendal Act if of 1913 (The Bendal Board of Revenue Act). Pies 8 (θp .)

ill of 1913 (The Bengal Publis Demands Recovery Act). As. 2 (14.)

IV. of 1913 [The Bengal Public Gambling (Amendment) Act]. Pics 3 (6p.) Ditto

Ditto ditto, ditto in Bondail ditto.

Pies 8 (6p.)

. :

MISCELLANEOUS PUBLICATIONS.

Account-

Revised rules of—for the guidance of Tahsildars and other Khas Mahai efficient, Part I, in Bengall, Royal 8vo. As. $1\frac{1}{4}\,(6p_r)$

Administration-

Report on the-of Bengal, 1911-12. Foolscap, board, cloth. Rs. 5 (10a.)

Adriouitural-

Burdwan.—Annual Report of the Burdwan—Station for the year 1911-12. Royal 8vo., paper cover. A. 1 (6p.)

Burirhat.—Annual Report of the Burirhat Agricultural Station for the year 1911-12. Published by the Department of Agriculture, Bengal. Royal Svo., paper cover. As. 6. (14.)

Dacca.—Annual Report of the Dacca—Station for the year 1911-12. Royal 8vo., paper cover. As. 8 (1a.)

Rajshahl.—Annual Report of the Rajshahl—Station for the Year 1911-12. Royal 8vo., paper cover. As. 2 (6p.)

Rajshahl.—Annual Report of the Rajshahl—Station for the year 1912-13. Published by the Department of Agriculture, Bangal. Royal 8vo., paper cover. A. 1. (6p.)

Boring or Testing for water-

improved system of-for Agricultural and drinking purposes. By Rao Sahib Pandit Matadin Sukul, M.A., Executive Engineer, Public Works Department, Eastern Bengal and Assam. Published 1910. Royal 8vo. Paper cover. As. 12 (1a.)

Calendar...

Civil Engineering College, Sibpur—for 1913. Royal 8vo., paper cover. As, 12. (3a.)

Consus-

Consus of India, 1911. Volume VI. City of Calcutta. Part I. Report. Foolscap, board, paper cover. Rs. 2-12. (3a.) Part II. Tables. Rs. 5-8. (6a.)

Census of India, 1911. Vol. V. Bengal, Bihar and Orissa and Sikkim. Part I. Report. Foolscap, board, paper cover. Rs. 8-12. (14a.) Part II. Tables. Rs. 5-12 (12a.)

Chemical-

Annual Report on the—Examiner's Department, Bengal, for 1912. Foolscap, paper cover. As. 7 (1a.)

Civil List-

The Quarterly—for Bengal, corrected up to 1st April 1913. Super-royal 8vo. Board, paper cover. Rs. 3 (6a.)

Classified List-

Public Works Department—and Distribution Return of Establishment. Corrected up to 1st July 1913. Super Reyal 8vo., paper cover. As. 4 (1a.)

Co-operative-

proceedings of the Fifth Provincial Conference of—Societies in Bengal held at Calcutta on the 18th January 1913 and following days. Foolscap, paper cover. Re. 1 (1a.)

Crop-

Season and—Report of Bengal for the year 1912-13. Foolscap, stiff paper cover. Re. 1-2 (14a.)

Dispensaries-

Annual Returns of the Hospitals and—in Bengal for the year 1912 with notes. Foolscap, paper cover. Rs. 2-6 (2a.)

District Boards-

Resolution reviewing the Reports on the working of the—in Bengal during the year 1911-12. Foolscap, paper cover. As, $6\ (1a.)$

Educational Service—

List of officers in the Subordinate—, Western Bengal, corrected up to 1st October 1912. Foolscap, paper cover. As. 7 (1a.)

List of officers in the Provincial and Subordinate—, Eastern Bengal. Corrected up to 1st October 1912. Foolscap, paper cover. Rs. 3 ($1\frac{1}{2}a$.)

List of officers in the Subordinate—, Western Bengal. Corrected up to 1st April 1913. Foolscap, paper cover. As. 6 (1s.)

Embankment and Drainage-

Resolution on the-Reports of the Government of Sengal, irrigation Department, for the year 1911-12. Foolscap, paper cover. Re. 1. (6p.)

Emigration-

Report on—from the Port of Calcutta to British and Foreign Colonies, 1912. Foolscap, paper over. As. 6. (1a.)

Excise-

Report on the Administration of the—Department in the Presidency of Sengal for the year 1911-12. Foolscap, paper cover. Re. 1-12 (14a.)

The Bengal—Rules, 1912. In book form, in Bengall and Hindl. As. 5 (6p.) each. 🗼

Famine-

Bengal-Code. Revised edition of 1913. Foolscap, board, paper cover. Rs. 2-8 (5a.)

Burdwan.—Annual Report of the Burdwan—for the year 1912-13. Published by the Department of Agriculture, Bengal. Royal 8vo., paper cover. Pies 9 (6p.)

Kalimpong.—Annual Report of the Demonstration—, St. A Homes, —, for the year 1911-12. Royal 8vo., paper cover. As. 3 (14.) Andrew's Colonial

Rangpur-Annual Report of the Rangpur-for the year 1911-12. Royal 8vo., paper cover. As. 2 (6p.)

Price-lists of etaple-in the local areas of Bengal. Prepared under section 20 of the Bengal Tenancy Act, VIII of 1885. 1912. Foolscap, hoard, paper cover. Re. 1 (2a.)

forest-

Annual Progress Report on-Administration in the Presidency of Bengal for the year 1911-12. Foolscap, paper cover. As. 12 (11a.)

Gazetteers

```
Eastern Bengal—, Vol.
                                                              I, Bogra. Royal 8vo. Board, cloth. Rs. 3. (5a.)
I, Chittagong. Royal 8vo. Board, cloth. Rs. 3.
I, Chittagong Hill Tracts. Royal 8vo. Board,
                                              Vol.
             Ditto
                                                                                                                                                       Board, cloth. Rs. 3. (5a.)
                                              Vol. V. Dacoa. Royal 8vo. Board, cloth. Rs. 3 (5a.)
             Ditto
                                              Vol. X. Dinajpur. Royal 8vo. Board, cloth. Rs. 3 (5a.)
Vol. XI, Jaipaiguri Royal 8vo. Board, cloth. Rs. 3. (5a.)
Vol. IV, Noakhall. Royal 8vo. Board, cloth. Rs. 3. (5a.)
Vol. XII, Rangpur. Royal 8vo. Board, cloth. Rs. 3. (5a.)
Vol. III, Tippera. Royal 8vo. Board, cloth. Rs. 3. (5a.)
                                             Vol.
             Ditto
             Ditto
             Ditto
             Ditto
             Ditto
```

Investigating--

The-Officers' Manual, Bengal Police, 1912. Demy 16mo., board, cloth. Re. 1 (14a.)

irrigation-

Annual-Revenue Report of the Government of Bengal for the year 1911-12. Foolscap, beard, paper cover. Rs. 2 (3a.)

Jalle-

Administration Report on the—of the Bengal Presidency for the year 1912. Fooiscap, board, paper cover. Rs. 2. (3a.)

Labour

Rules under the Jaipaiguri—Act, 1912 (Eastern Bengal and Assam Act No. II of 1912). Foolscap sheet. Pies 6 (6p.)

Lunatio-

Annual Returns of the—Asylums in Bengal with brief notes for the year 1912. Foolscap, paper cover. Re. I. (1a.)

Malaria-

First report on—in Bengal. By Major A. B. Fry, M. D. (Lond.), D. T. M. & Hy. (Camb.), etc., I. M. S., Special Deputy Sanitary Commissioner, Malaria Research, Bengal. Published 1912. Foolscap, board, paper cover. Rs. 3-8 (3a.)

Maritime Trade-

Report on the-of the Province of Eastern . Bengal and Assam for the year 1911-12. Foolscap, paper cover. As. 4 (1a.)

Municipalities-

Account Rules, corrected up to 31st March 1911. Foolscap, paper cover. As. 15 (21a.)

Symptoms and treatment of ... Super Royal, 16 inc., board, paper cover, packed in tin case. Second revised edition. As. 12 (2a.)

Pelice

he Bengal—Training College Manual, 1913. Rules for the management and Supervision of the Bengal Police Training College at Sarda. Prepared by the The Bengal-Training College Manual, 1913. inspector-General of Police under orders of the Government of Bengal, 1912. Super Royal, board, cloth. As. 7 (1a.)

Statistics, Returns with a brief note of the—Department in Bengal, 1912. Foolscap, paper cover. As. 8 (1a.)

Research Report-

No. 2. Research into the effect of storage of highly polluted waters in the monecon season. Foolscap, paper cover. As. 14 (1\frac{1}{4}a.)

No. 3. Three brief notes on Laboratory Methods. Foolscap, paper cover. As. 2 (8g.)

Salt-

Report on the Administration of the-Department in Bengal during the year 1912-13. Foolscap, paper cover. As. 7 (1a.)

Sanitation-

Report on—in Bengal for the year 1912, being the forty-fifth Annual Report of the Sanitary Commissioner and the twenty-second Annual Report of the Sanitary Board. Foolscap, board, paper cover. Re. 1-6 (3a.)

Sattlements-

Final Report of the Fatehsing, Beidanga and Mahisar—in the Murshidabad District, 1902-1909. Foolscap, board, paper cover. Rs. 2 (3a.)

Simple matters which often are lost sight of-

Two Lectures delivered during March 1911. By B. K. Finnimore, Chief Engineer, Bengal. Foolscap, board, paper cover. As. 10 (2a.)

Statistics.

Agricultural—of Bengal for 1911-12. Foolscap, stiff paper cover. Re. 1.2. (2a.)

Survey and Settlement-

Report on-Operations in Bengal for the year ending 30th September 1912. Foolscap, stiff paper cover. Rs. 2-8 (2a.)

Technical institute-

Proceedings of the Committee appointed to advise on the creation of a-for Calcutta and ailled cubjects. Foolscap, board, paper cover. As. 10 (2a.)

Technological Institute-

Report on a-for Calcutta, 1913. Foolscap, board, paper cover. Re. 1 (3a.)

Police Rules for the regulation of-in Calcutta. [As sanctioned by Government up to May 1st, 1912.] Part I, Second Edition. (Containing all additional orders passed up to 31st March 1913.) Demy 16mo. As. 8 (1a.)

Vaccination-

Vaccination Returns of the Districts of Eastern Bengal·for the year 1911-12 with brief explanatory notes. Foolscap, paper cover. As. 7 (1a.)

Annual Statistical Returns and short notes on—in Bengal for the year 1912-13. Foolscap, paper cover. As. 7 (1a.)

Works, Local-

Distribution Return of officers and subordinates employed on -in Bengal. Corrected up to the 1st April 1913. Royal 8vo. Paper cover. As. 2 (14.)

The amounts within purentheses are for packing and postage.

OLDER PUBLICATIONS.

General Calmogue of all Publications of the Government of Bengal (corrected up to 31st December 1909) may be obtained gratis on application to the Officer in charge, Bengal Secretariat Book Depôt.

PUBLICATIONS FOR SALE AT THE OFFICE OF THE CHIEF INSPECTOR OF EXPLOSIVES WITH THE GOVERNMENT OF INDIA.

Rules for the manufacture, possession and sale of explosives: issued by the " Government of India. Price 12a.

Rujes for the transport and importation of explosives: issued by the Government of India. Price 12a.

Rules for the transport and importation of explosives at the Port of Calcutta. Price 4a.

PUBLICATIONS FOR SALE AT THE CUSTOM HOUSE, CALCUTTA.

Review of the Maritime Trade of Bengal and its Chief Port (Caloutta) for the year 1012-13. Price Re. 1.

Annual Statement of the Sea-borne Trade and Navigation of Bengal, Foreign and Coasting, combined in one volume, for the year 1912-13. Price Rs. 6,

Previous years' volumes can be obtained at the came price.

The state of the s

GOVERNMENT PUBLICATIONS FOR SALE

by the Superintendent of Govt. Printing, India, 8, Hastings Street, Calcutta,

A General Catalogue of all Government Publications may be obtained gratis from the Government Central Press, Calcutta.

All books published by the Superintendent of Government Printing, India, can be purchased either directly or through the following or any other booksellers:-

AGENTS IN EUROPE.

Messrs. Constable & Co., 10, Orange Street, Leicester Square, W. C.

Messrs. Kegan Paul, Trench, Trübner & Co., 68-74, Carter Lane, E. C.

Mr. Bernard Quaritch, 11, Grafton Street, New Bond Street, W.

Messrs. P. S. King and Son, 2 & 4, Great Smith Street, Westminster.

Messrs. H. S. King & Co., 65, Cornhill, and 9, Pall Mall, London.

Messrs. Grindlay & Co., 54, Parliament Street, London, S. W.

Messrs. Luzac & Co., 46, Great Russell Street, London, W. C.

Messrs. W. Thacker & Co., 2, Creed Lane, London, E. C.

Mr. B. H. Blackwell, 50 & 51, Broad Street, Oxford.

Messrs. Deighton, Bell & Co., Cambridge.

Messrs. Oliver and Boyd, Tweeddale Court, Edinburgh.

Messrs. E. Ponsonby, Limited, 116, Grafton Street, Dublin.

Mr. Otto Harrassowitz } Leipzig. Mr. Karl Hiersemann

Messrs. R. Friedländer & Sohn, Berlin, W. N., Carlstrasse, 11.

Mr. Ernest Leroux, 28, Rue Bonaparte, Paris.

Martinus Nijhoff, Hague, The Holland.

<u>a</u>gents in India and Ceylon.

Messra. Thacker, Spink & Co., Calcutta and Simla.

Messrs. Newman & Co., Calcutta.

Messrs. R. Cambray & Co., Calcutta.

Mesers. S. K. Lahiri & Co., Calcutta.

Messrs. B. Banerjee & Co., Calcutta.

The Calcutta School Book and Useful Literature Society, 309, Bow Bazar Street, Calcutta.

Messrs. Butterworth & Co. (India), Limited, Calcutta.

Messrs. M. C. Sircar and Sons, 75, Harrison Road, Calcutta.

The Weldon Library, 18-5, Chowringhee Road, Calcutta.

Mesers. Higginbotham & Co., Madras.

Messrs. V. Kalyanarama Iyer & Co., Madras.

Messrs. G. A. Natesan & Co., Madras.

Messrs. S. Murthy & Co., Madras.

Messrs. Thompson & Co., Madras.

Messis. Temple & Co., Madras.

Messrs. Combridge & Co., Madras. Messrs. P. R. Rama Iyer & Co., Madras.

Messrs. Thacker & Co., Ld., Bombay.

Messrs. A. J. Combridge & Co., Bombay. Messrs. D. B. Taraporevala Sons & Co.,

Bombay. Radbabai Atmaram Sagoon,

Bombay.

Mr. Sunder Pandurang, Bombay.

Mesers. Gopal Narayan & Co., Bombay.

Messrs. Ram Chandra Govind & Son. Kalbadevi, Bombay.

Superintendent, American Baptist Mission Press, Rangoon.

Rai Sahib M. Gulab Singh & Sons, Mufid-i-Am Press, Inhore and Calcutta.

Mr. N. B. Mathur, Superintendent, Nazir Kanum Hind Press, Allahabad.

Messrs. A. Chand & Co., Punjab.

Babu S. C. Talukdar, Proprietor, Students and Company, Cooch Behar. Messrs. A. M. & J. Ferguson, Ceylon.

Manager, Educational Book Depôts, Nagpur and Jubbulpore.

Manager of the Imperial Book Depôt, 63, Chandney Chauk Street, Delhi. Manager, "East Coast News," patam.

patam.

Manager, "The Agra Medical Hall and Co-operative Association, Limited (Successors to A. John & Co., Agra).

Mr. T. K. Seetharama Aiyar, Kumbako-nam.

Superintendent, Basel Mission Book and Tract Depository, Mangalore.*
Messrs. P. Varadachary & Co., Madras.*

Mr. H. Liddell, Printer, etc., 7, South Road, Allababad.

Mesers. D. C. Anund & Sons, Peshawar. Mr. Ram Dayal Agarwala, 184, Katra, Allahabad.

4 Amento for sale of the Legis

SOTICE—Books and Acts required for private use only can be purchased. Applications should be accompanied by a remittance, unless it is wished that the books should be sent by value-payable post, in which case, besides the ordinary postage, an additional charge is made for registration and commission.

Books and Acts required for the public service should be obtained through the Local Government to whom the applicant is subordinate.

Application for Guvernment publications which are no longer in print should be made to the Agent to the particular Government under whose orders they were originally issued.

LIST OF NEW BOOKS PUBLISHED DURING THE CURRENT QUARTER.

Logislative Dapartment.

List' No. 1 of 1913, dated 30th June 1913, of Addenda et Corrigenda to List of General Rules and Orders. (1a.)

Home Dapartment.

Classification and Uses of Finger Prints (Fourth Edition) by Sir E. R. Henry, Q.C.V.O., K.C.B., C.S.I. Royal 8vo. Cloth. Rs. 2 or 2s. (Sa.)

Dapartment of Education.

Solemtific Memoirs, New series, No. 60, Studies on the Mouth Parts and Sucking Apparatus of the Blood Sucking Diptera No. 4, The Comparative Anatomy of the Proboscis in the Slood Sucking Muscides. Super Royal. Svo. Board. Re. 1-2 or 1a, 9d. (5a.)

Department of Revenue and Agriculture.

The Indian Forest Records, Vol. V, Part III, Report on the investigation of Savan-nah Grasses as Material for Production of Paper Pulp. By W. Raitt, F.Q.S. · Reyal Svo. Paper cover. 4a. or 5d. (2a.)

Classified List of Forest Officers of the Imperial and Provincial Services in India and Burms on 1st July 1913. - Royal 8vo. Board. - Me. 1 or 1s. 6d. (4a.)

The Indian Forest Memoirs, Vol. II, Part II, Economy Series.—On the Economic Value of Shores Robusta (Sal) by R. S. Pearson, F.L.S. Super Royal. 4to. Board. Re. 1-12 or 3s. (5a.)

Department of Commerce and Industry.

Annual Report on the Indian Telegraph Department for the year 1912-13. Foolscap. Board, 8a or 9d. (2a.)

Director-General of Commercial Intelligence.

Sea-borne Trade and Navigation Accounts of British India for the month of m. August 1913. No. 5 of 1918-14. Royal 8vo. Stitched. 8a. or 9d. (2a.)

Accounts of the External Land Trade of British India for the month of July 1912. 3.0 Mo. A 97,1913-14. Royal Svn. Stitched. Sa. or 9d. (2a.) .

Sea-borne Trade and Navigation Accounts of British India for the month of September 1913. No. 6 of 1913-14. Royal 8vo. Stitched. 8a. or 9d. (2a.)

Comptroller-General.

that I punties , they be con-Givil Estimates, 1913-14. Vols. I and II. Foolscap. Board. Rs. 3 or 4s. 6d. (15a.) each.

. Army Department. The innular the

.

The Quarterly Indian Army List for October 1913. Royal 8vo. Paper cover. Rs. 2-12 or 3c. 1. (6a.) . se., 1 3 ...

infantry Training, 1911, in Urdu, Parts I to III. Demy 16mo. Paper cover. 14a. or 1st Sd. (2a.) Training" Manual, Signalling, 1907. (Jismon May 1911 tak Tamam Tarmimon Shamii hain),

Hindustan ke Khas Zamimi Sarest. Dejuy 16mo. Paper cover. 12a. or 1s. 1d. (2a.)

... Other Local Governments and Administrations.

Report on the Administration of Civil Justice in the North-West Frontier Province for the year 1912. Foolscap. Paper cover. 8s. or 9d (2a.)

LIST OF BOOKS PUBLISHED FROM APRIL TO SEPTEMBER 1913.

Legislative Department.

Act 6 of 1912, in Urdu and Hindi. 1a. 3p. (1a.)

Act 8 of 1912. in Urdu and Ilindi. 3p. (1a.)

Act 33 of 1912, in Urdu and Hindi. 3p. (1a.)

Table showing effect of Legislation in the Governor-General's Council during 1912, .. Reyal Sve. Stitched. 2a. 6p. (1a.)

Addenda et Corrigenda to List of General Rules and Orders, List No. 2 of 1912, ,. (Dated 31st December 1912.) Royal 8vo. Tacked. 6p. (1a.)

Amending Extradition Act (Act I of 1913). In Hindi and Urdu. 3p. (1a.) each.

White Phosphorus Matches Prohibition Act (Act V of 1913). In Hindi and Urdu. 3p. (1a.) plicach.rece '

Musalman Wakf Validating Act (Act VI of 1913). In Hindi and Urdu. 3p. (1a.) each.

Indian Original Law (Act VIII of 1919). In Hindiand Urdu. 3p. (1a.) each.

A Digest of Indian' Law Cases, Vol. V (S to Z), Edition 1913. Royal 8vo. Cloth. Rs. 8 or 12s. 41 412dy 4 (* 6 . n)

A Collection of Statutes relating to India, Vol. I (up to end of 1887), Edition 1918. Royal Svo. Cloth. Rs. 8 or 12s. (11a.)

Home Department,

- Quarterly List of Officers in the Departments of the Government of India, January to March 1913. Foolscap. Paper cover. 4a. or 5d. (1a.)
- The Quarterly Civil List of the Home, Education and Legislative Departments, Government of India, No. 23, sorrected to 1st January 1913. Royal 8vo. Board, 11s. or 1s. (Ba.)
- Quarterly List of Officers in the Departments of the Government of India, July to September 1913. Foolscap. Paper cover. 4a. or bd. (1a.)
- Special Report of the Delhi Town Planning Committee on the Possibility of Building the imperial Capital on the North Site. Foolscap. Board. Re. 1-4 or 1s. 11d. (3a.)
- Report of the Committee appointed under the Orders of His Excellency the Vicercy to report upon the comparative healthiness of the proposed Northern and Southern Sites for the new imperial City of Deihl. Foolscap. Paper cover. 14a. or 1s. 3d. (2a.)
- Report of the Delhi Town Planning Committee on the choice of a Site for the New imperial Capital at Delhi. Foolscap. Board Re. 1-12 or 2s. 7d. (3a.)
- Final Report of the Delhi Town Planning Committee on the Town Planning of the New Imperial Capital with two maps on the scale of four Inches to the mile within fold. Foolscap. Board. Rs. 2-2 or Ss. 3d. (4a.) Complete Rs. 6 or 9s. (8a.)
- The Quarterly Civil List of the Home, Education and Legislative Departments, Government of India, No. 25, corrected to 1st July 1913. Royal 8vo. Board. As. 11 or 1s. (3a.)

Department of Education.

- Scientific Memoirs by Officers of the Medical and Sanitary Departments of the Government of India :-
- Report of the Conference on the Education of the Domiolled Community in India. Simia, July 1912. Foolscap. Board. Re. 1 or 1s. 6d. (5a.)
- The Proceedings of the second All-India Sanitary Conference, held at Madras, November 11th to 16th, 1912. Volume IV (Engineering). Foolscap. Board. Rs. 2 or 3s. (4a.)
- Census of India, 1911, Volume II. The Andaman and Nicobar Islands. Part I, Report. Part II, Tables. Foolscap. Board. Rs. 4 or 6s. (5a.)
- Census of India, 1911, Volume XVII. Central India Agency. Report and Tables.
 Foolscap. Board. Rs. 3-8 or 5s. 3d. (7a.)
- Census of India, 1911, Volume IV, Baluchistan. Part II—Report. Part II—Tables. Foolscap. Board. Rs. 3 or 4s. Gd. (7a.)
- Annual Report of the Sanitary Commissioner with the Government of India for 1911. Foolscap. Board. Rs. 3 or 4s. 6d. (5a.)
- The Proceedings of the Second Alj-India Sanitary Conference held at Madras, November 11th to 16th, 1912. Volume II—Hygiene. Foolscap. Board. Rs. 2 or 3s. (9a.) Volume III—Research. Foolscap. Board. Rs. 2 or 3s. (7a.)
- Proceedings of the Third Meeting of the General Maiaria Committee held at Madras In November 1912. Foolscap. Board. Rs. 2-2 or 3s. 2d. (6a.)
- Fauna of British India, Hymenoptera, Vol. III, Ichneumonidæ, Part I, by R. C. Morley, F.Z.S., F.E. Super Royal 8vo. Cloth. Rs. 15 or 22s. 6d. (8a.)
- Fauna of British India, Diptera Nematocera (excluding Chironomida Culcida) by E. Brunetti. Super Royal Svo. Cloth. Rs. 17-8 or 26s. 3d. (8a.)

Department of Revenue and Agriculture.

- Classified List of Forest Officers of the Imperial and Provincial Services in India. and Burma on 1st January 1913. Royal 8vo. Board. Ro. 1 or 1s. 6d. (4a.)
 Review of Forest. Administration in British India for the year 1909-10. Foolscap. Paper
- cover. Re. 1-4 or 1s. 11d. (2a.)
- Note on Gumhar (Gmelina arborea, Roxb.), by A. Rodger, I.F.S. Forest Bulletin No. 16, 1913. Super Royal 8vo. 3a. or 4d. (2a.)
- Note on Bija Sai or Vengai (Ptarocarpus marsupium, Roxb.) by A. Rodger, I.F.S. Forest Bulletin No. 17, 1913. Super Royal 8vo. 4a, or 5d. (2a.)
- Note on Sain or Saj (Terminalia tomentosa, W. and A.), by A. Rodger, i.F.S. Forest Bulletin No. 18, 1913. Super Royal 8vo. Paper cover. 5a. or 6d. (2a.)
- Note on Benteak or Nana Wood (Lagerstroemia lanceolata, Wall), by A. Rodger, I.F.S. Forest Sulletin No. 19, 1913. Super Royal 8vo. Paper cover. Sc. or 4d. (2a.)
- Note on Sandan (Ougeinia dalbergioides, Benth.), by A. Rodger, I.F.S. Forest Bulletin No. 20, 1913. Super Royal Svo. Paper cover. Sa. or 4d. (2a.)
- Note on Dhaura or Bakii (Anogelesus Latifolia, Waii), by A. Rodger, 1.F.S. Forest Bulletin No. 21, 1913. Super Royal 8vo. Paper cover. 4a. or bd. (2a.)
- A Note on the Causes and Effects of the Drought of 1907 and 1968 on the Wal-Forests of the United Provinces, by R. S. Troup, F.C.H., J.F.S. Forest Sulletin No. 22, 1913. Super Royal 8vo. Paper cover. 5a. or 6d. (2a.)
- Progress Report of the Forest Administration in the Andamans for 1911-12. Foolscap. Paper cover. Re. 1-4 or 2s. (2a.)
- Indian Forest Records, Volume V, Part I—Note on the Tea-box Industry in Assam. Royal 8vo. Paper cover. 4a. or 5d. (2a.) Product Account

- Indian Forest Records, Volume V, Part II—A note on the Blue Gum Plantations of the Nights (Eucalyptus Globulus). Royal 8vo. Paper cover. Re. 1-6 or 2r. 1d. (2a.)...
- Explanatory Notes on Forest Law compiled for the use of Students at the Imperial Forest College, Dehra Dun. Second edition, 1913. Royal 8vo. cloth. Ro. 1-2 or 1s. 9d. (8g.)

Public Works Department.

- Rules under the Electricity Act, Notification No. 107, dated 23rd December 1910. Foolscap. Stitched. 2a. or 3d. (1a.)
- Classified List and Distribution Return of Establishment corrected up to 316t December 1912. Royal 8vo. Paper cover. Re. 1 or 1s. 6d. (2a.)
- Classified List and Distribution Return of Establishment. Corrected up to 30th June 1913. Royal 8vo. Paper cover. Re. 1 or 1s. 6d. (2a.)

Foreign Department.

The Quarterly List of the Foreign Department. No. 27, corrected up to the 1st July 1913. Super Royal 8vo. Paper cover. Rs. 2-8 or 3s. 9d. (4a.)

Finance Department.

- Classified Liet of Officers of the Indian Finance Department, 25th February 1913. Royal 8vo. Paper cover. 4a. or 5d. (2a.)
- Classified List of Officers of the Indian Finance Department, 25th March 1913. Royal 8vo. Stitched. 4a. or 5d. (2a.)
- Financial Statement and Budget for 1913-14. Foolscap. Board. Rs. 2 or 3s. (7a.)
- Classified List of Officers of the Indian Finance Department, 25th April 1913. Royal 8vo. Paper cover. 4a. or 5d. (2a.)
- Classified List of Officers of the Indian Finance Department, 25th May and 25th June 1913. Royal 8vo. Paper cover. 4a. or 5d. (2a.) each.
- History of Services of Officers holding appointments in offices under the control of the Government of India, Finance Department, corrected to 1st July 1913. Royal 8vo. Board. Re. 1 or 1s. 4d. (4a.)
- Classified List of Officers of the Indian Finance Department, 25th July 1913. Royal 8vo. Paper cover. 4a. or 5d. (2a.)

Director-General of Commercial Intelligence.

- Annual statement of the Sea-borne Trade and Navigation of British India with the British Empire and Foreign Countries in the year ending March 31st, 1912, and the four preceding years, to which are appended the accounts of the Trade of Aden and of the French and Portuguese Possessions in India, Vol. II. Fortysixth issue. Foolscap. Board. Rs. 3 or 4s. 6d. (9a.)
- Accounts of the External Land Trade of British India for the nine months, April to December 1912. No. 9 of 1912-13. Royal 8vo. Stitched. 8a. or 9d. (2a.)
- Sea-borne Trade and Navigation Accounts of British India for the month of February 1913, and the eleven months, 1st April 1912 to the end of February 1913. No. 11 of 1912-13. Royal 8vo. Stitched. 8a. or 9d. (2a.)
- Statistics of Cotton Spinning and Weaving in the Indian Mills in January 1913. compared with the corresponding period of 1910-11 and 1911-12. No. 10 of 1912-13. Royal 8vo. Stitched. 2a. or 2d. (1a.)
- Accounts relating to the Trade carried by rall and river in India in the guarter and six months ending September 1912, compared with the corresponding periods of the years 1910 and 1911. No. 2 of 1912-13. Foolscap. Paper cover. Sa. or Sd. (2a.)
- Sea-borne Trade and Navigation Accounts of British India for the months of March and April 1913. No. 12 of 1912-13 and No. 1 of 1913-14. Royal 8vo. Stitched. 8a. or (kl. (2a.) each.
- Accounts of the External Land Trade of British India for the months of January and February 1913. Nos. 10 and 11 of 1912-13. Royal 8vo. Stitched. Sa. or 9d. (2a.) each.
- Statistics of Cotton Spinning and Weaving in the Indian Mills in February and Manch 1913. No. 12 of 1912-13. Royal 8vo. Stitched. 2a. or 2d. (1a.) each.
- Sea-borne Trade and Navigation Accounts of British India for the Calendar year 1912, compared with the years 1910 and 1911. Royal 8vo. Stitched. 8a. or 9d.
- List of Joint Stock Companies in British India and in the State of Mysore for 1911-12. Foolscap. Paper cover. Rs. 2 or 3s. (5a.)
- Annual Statement of the Coasting Trade and Navigation of British India in the year ending March 31st, 1912. Forty-sixth issue. Foolscap. Board. Rs. 3 or 4s. 6d. (7a.)
- Accounts of the External Land Trade of British India for the twelve months, 1st April 1912 to 31st March 1913. No. 12 of 1912-13. Royal 8vo. Stitched. 8a. or 9d. (2a.)
- Statistics of British India, Part VII, Educational, sixth issue, for 1911-12 and precedind years. Foolscap. Board. Re. 1 or 1s. 6d. (4a.)
- Accounts relating to the Trade carried by rall and river in India in the quarter and nine months ending December 1912, compared with the corresponding periods of the years 1910 and 1911. No. 3 of 1912-13. Foolscap. Paper cover. 8a. or 8d. (2a.)
- Statistics of Cotton Spinning and Weaving in the Indian Mills in April, May, June and July 1913. Nos. 1, 2, 3 and 4 of 1913-14. Royal 8vo. Stitched. 2a. or 2d. (1a.) each.

m bat

and the second of the second - علايته مديد Sea-borne Trade and Navigation Accounts of British India for the month of May & . 1912, 3 Mp. 2 of 1913-14., Royal 8vo., Stitched. 8a. or 9d. (2a,)

Review of the Trade of India in 1912-18. Teckscap. Paper cover. 8s. or 9d. (2s.)

Accounts of the External Land Trade of British India for the month of April 1918. No. 1 of 1918-14. Royal 8vo. Stitched. 8d. or 9d. (2d.)

Stationias of British India, Part I, "Industrial," Sixth Issue for 1911-12 and preceding Years. Foolscap. Re. 1 or 1s. 6d. (4a.)

Jearboyne Trade and Navigation Accounts of British India for the month of June 1912, No. 3 of 1913-14. Royal 840. Stitched. 8a. or 9d. (2a.)

Indian Wheat and Grain Sievators, 1913 Edition, by F. Noel Paton. Super Royal 8vo. Paper cover. Re. 1-4 or 2s. (3a. 6p.)

Statistics of British India for 1911-12 and preceding years, Part VIII. Local Funds including statistics relating to Municipalities, Local Boards and Port Trusts, eigth issue, 1913. Foolscap. Board. Re. 1 or 1s. 6d. (4a.)

Etatistics of British India, Part II, "Commercial," sixth Issue, 1911-12. Foolscap. Board. Re. 1 or 1s. 6d. (4a.)

Statistics of British India, Part III, Commercial Services, sixth Issue, 1911-12. Foolscap. Board. Re. 1 or 1s. 6d. (4a.)

Accounts of the External Land Trade of British India for the month of May 1913. Royal Svo. Stitched. Sa. or Sd. (2a.)

Note on the Production of Tea in India in the year 1912. Foolscap. Paper cover. 84, or 9d. (2a.)

202-borne Trade and Navigation Accounts of British India for the month of July 1918. No. 4 of 1913-14. Royal 8vo. Stitched. Sa. or 9d. (2a.)

Statistics of British India for 1911-12 and preceding years, Part VI. Administrative and Judicial. Sixth Issue, 1913. Footscap. Board. Re. 1 or 1s. 6d. (4a.)

Note on the Production and Consumption of Coal in India up to the year 1912, Foolscap. Paper cover. - Ha. or 9d. (2a.)

Area and Yisid of Cartain Principal Crops in India,—Rice, Wheat, Cottoh, Oli-Jute, Indigo, Sugarcane, for various periods from 1898-99 to 1912-12. Fifteenth Issue. Foolsoap. Paper cover. 4a. or 6d. (2a.)e. U

Accounts relating to the Trade carried by rail and river in India in the quarter and in twelve months ending March 1913 compared with the corresponding periods of the years 1911 and 1912. No. 4 of 1912-13. Foolscap. . Paper gover: 8s. or 9d. (2s.)

Accounts of the External Land Trade of British India for the month of June 1913. Royal 8vo. Stitched. 8a. or 9d. (2a.)

Statistics of Cotton Spinning and Weaving in the Indian Mills in July 1913, No. 4 of 1913-14. Royal 8vo. Stitched. 2a. or 2d. (1a.)

Comptroller-General.

Finance and Revenue Accounts of the Government of India for the year 1911-12. Foolscap. Board. Rs. 2 or 3s. (1a.)

Appropriation Report on the Accounts of the Government of India for 1911-12, by M. F. Gauntiett. Foolscap. Board. 8a. or 9d. (6a.)

Department of Commerce and Industry.

Budget Estimate of the Indian Telegraph Department for the year 1913-14. Foolscap. Paper cover, 8a. or 9d. (2a.)

Budget Estimate of the Indo-European Telegraph Department for the year 1913-14. Foolscap. Paper cover. 8a. or 9d. (2a.)

Post Office Budget Ketimates, Revenue and Expenditure, for 1913-14. Foolscap. Board. Re. 1 or 1s. 6d. (8a.)

maian Life Assurance Companies Rules, 1913. Foolscap. 3p. (1a.)

Army Department.

Cayairy School, Saugor, Regulations. Paper cover. Royal 16mo. 2a. or 3d. (1a.)

Army Regulations, India, Volume X, Passages. Corrected up to 1st October 1912. Royal Syo. Cloth. As. 12 or 1s. 2d. (4q.)

Military Report on the arrangements for the Coronation Durbar held at Delbi in December 1911, Ra, 6-8 or 9s. 9d. (114.)

The Quarterly Indian Army List, April 1913. Royal 8vo. Paper cover. Re. 2-12 or 8e. 6d. (6a.)

Quide to Summary Courts-Martial under the Indian Army Act, 1913. Foolscap. Paper cover. 8a. or 9d. (1a. 6p.)

Regimental Accounts. Indian Mountain Batteries, 1912. Foolscap. Paper cover. 4a. or 5d.

, Volume IX, Regulations for the Volunteer Force. Royal Army Regulations, India, Beport, on the Examination held in India, October 1912. Demy. 8vo. Board. Re., 1 or, 1s. 11d.

Quide to Courts-Martial under the Army Act, 1913. Foolscap. Paper cover. 8a. or 9d. (2a.)

- Army Tables of Fort Armaments, 1913. Royal 8vo. Board. Hs. 2-4 or 3s. 5d. (6a.)
- India Army Budget Estimate, 1918-14. D.F'cap Folio. Limp. Rs. 4-8 or 7s. (8a.)
- Army Regulations, India, Vol. VII, " Dress." Corrected up to 1et January 1918. Royal 8vo. Limp cover. 10a. or 11d. (5a.)
- Appendices to India Army Budget Estimate for the year 1913-14. March 28th, 1913. Foolscap. Limp. . Rs. 2-8 or 3s. 9d. (6a.)
- The Quarterly Indian Army List for July 1913. Royal Svo. Paper cover. Rs. 2-12 or St. 6d. (9a.)
- infantry Training, 1911, in Hindi and Gurmukhi. Demy 16mo. Paper cover. 10a. or 1s. (3a.)-Manual of Roman Hindustani containing Instructions for the Transliterations of Urdu, Nagri and Gurmukhi Soript into the Roman Character for the use of the Army in India. Royal 8vo. Stitched. 4a. or 5d. (1a.)
- Classified List of the Military Works Services and Public Works Department, Military "Subordinates and distribution return of the Establishment of the Military Works Services. Corrected up to 30th June 1913. Royal 8vo. Paper cover. 4a. or 5d. (1a.)
- Hand-book for the 4-inch B. L. Gun, Mark VI, on carriage travelling, B. L. 4-inch. Converted I. P. Land Service, 1913. Super-Royal 8vo. Limp cover. Rs. 4-12 or 7s. 2d. (2a.)
- Examination Papers, Parts II and III, for Promotion to Accountant, II Grade, for the years 1901 to 1910. Royal Svo. Board. Rs. 5 or 7s. 6d. (4a.)
- Report on the Examination held in India in March 1913 of-
 - (1) Lieutenants and Captains of the Regular Army to subjects (d), (e), (g), (Captains S. &. T. Corps) $(h)_i$ (Lieutenants R. A. M. C.) $(h)_i$ ii and iii (Lieutenants i. M. S.) (i)and (j) for promotion.

 - (2) Majors of the Regular Army in Taotical Fitness for Command, Part I.
 (3) Majors of the R. A. M. C. in Technical subjects, Appendix XIV, King's Regulations.
- (4) Majors of the Army Veterinary Corps in Technical subjects, Appendix XV, King's Regulations. Demy 8vo. Board. As. 8 or 9d. (2a.)
- Drill for 7-5 inch B. L. Marka II and II Gun on Mark I Mounting 1913. Demy 16mg. Paper cover. 9a. or 10d. (1a.)
- Training Manual—Signalling—Indian Supplement (reprinted with corrections up to July 1913), 3rd Edition, 1913. Demy 16mo. Paper cover. 1a. (6p.)

Rallway Board.

- Schedule of Maximum and Minimum Dimensions, 2 ft. 6 in. gauge, 1913. Enclosure to Railway Board's Circular No. 1262R.C. of 1913. Foolscap. Paper cover. 4a. or 5d. (2a.)
- Administration Report on the Railways in India for Calendar year 1912. Foolscap. Limp. Rs. 2 or 2s. 8d. (10a.)
- Forms referred to in the State Railway Open Line Codes, Accounts of open lines of State Railways, First Edition, 1913, Part I, Central Office, Pay Department and Provident Fund Institution Forms. Foolscap Board. Rs. 4-4 or 6s. 5d. (8a.)
- Forms referred to in the State Railway Open Line Codes, Accounts of open lines of State Railways, First Edition, 1913, Part II, General, Engineering, Locomotive and Stores Forms. Foolscap. Board. Rs. 2-4 or 3s. 5d. (6a.)
- Classified List of State Railway Establishment and Distribution Return of Establishment of all Rallways corrected up to 30th June 1913. Royal 8vo. Paper cover. Re. 1 or 1s. 6d. (4a.)
- History of Services of the Officers of the Engineer and State Railway Revenue Establishments, corrected to 1st July 1913. Royal 8vo. Board. Rs. 2-8 or 3s. 9d. (4a.)

Other Local Governments.

- Records of Fort St. George—Diary and Consultation Book of 1681 (11th January to 29th December 1681). Foolscap. Board. 14a. or 1s. 3d. (2a.)
- Report on the Administration of Land Revenue, Land Records and Agriculture, Estates under the Court of Wards, Government Litigation, and the Aljenation of Land Act in the North-West Frontier Province for the year 1911-12. Foolscap, Paper cover. Re. 1-15 or 2s. 7d. (2a.)
- Annual Report of Dispensaries in the North-West Frontier Province for the year 1912. Foolscap. Paper cover. Re. 1-5 or 1s. 9d. (2a.)
- Administration Report of the Jalis of the North-West Frontier Province for the year **1912.** Re. 1-4 or 1s. 8d. (2a.)
- Report on the Sanitary Administration of the North-West Frontier Province for the year 1912. Foolscap. Paper cover. 8a. or 9d. (2a)
- Records of Fort St. George. Sundry Book of 1680-1681. Hugil letters sent. Foolscap. Board. Re. 1 or 1s. 6d. (3a.)
- Report of the Civil Veterinary Department, North-West Frontier Province, for the **year 1912-13.** Foolscap. Paper cover. 7a, 6p. or 74d. (2a.)
- Brief Note on Income-Tax Operations in the North-West Frontier Province during the year 1912-13. Fooiscap. Paper cover. 8a. or 8d. (1a.)
- Annual Report of the Archmological Survey of India, Frontier Circle, for 1912-13. Foolscap. Paper cover. 3a. or 3d. (2a.)

THE CALCULTA (DAZETTE: ANOVEMBERAD HET [Player II] 1430841 Army Sudget Estimated that the transport of the transport LIST OF NEW BOOKS FOR SALE AT "THOMESON" COLLUNA, ""ROGRANCE WHEN Manual of Homan Hindustant containing the Professions of THE Part Hindustons of Urdu, Nagri and Gurmukhi Script into the Roman Character for the use of the Army in India. By diversely AMOUTA JAMES ROMEN CHARACTER FOR THE USE OF THE Classified List of the Milltary Works Services and Pubgo_sygr**h**ee **Daparimety Number** Subordinates and distribution return of the Estabilshment of the Islands Services. Corrected up to 30th June 1913. Subordinates and distribution return of the state of the sold state of the sold of the state of the state of the sold of the state of the state of the sold of the state of th Converted I. P. Land Service, 1913. Like the converted of the september of Memoirs, Vol. III, No. 7. The Chank Hungle Industry, by James Hesholl 8184, 0,1 1021 areay off Report on the Examination held in India in March 1913 of (1) Lieutenants and Captains of Aille Megistary to subjects (4) of (2) (Captains S. &. T. Conpete the High with the Committee of the Hold of the Louis the Land of the Land and iter promotion. (2) Majors of the Regular Arthythmisisticking thus sites of the Regular Arthythmisis and the R. A. M. C. in Tealmond in Negatian Architectural Archite Drill for 7:5 inon B. L. Wank # 40 English and Miles Markey - Medin chegonstalos fill massir I Rahini. Fasc. 3, by Maulyi Hedayet Hosain, at Rs. 2. \$146.5 Training Manual-Signalling Indian Supplying It. Washintogijukthidogr:"Antiningvall Upamitibhavaprapancha Katha. Fasc. 3. Part 2; by Dr. H. Jacobi, at As. 10. Bunta Khab-ul Tawarikh, Part 3. Fine by Lieutquant-Colonel T. W. Haig, at Re. 1. 10-11-15 12 31

School: 10 of Maximum and Minimum Dimensions, 2 ft. 6 in. 8 2156. 1913. Englosure to Railway Board's Circular No. 01282 R. Creditions (C. C. 1) 288 R. Credition (C. C. 1) 288 R. Credi Administration Report on the Hart Syurk Maria to produce your Tolk of the Carletter your Carletter to the Ca Sumaraloca Kaha. Fasc. 5, by Dr. II. Jacobi, at As. 10. Forms referred to in the State(RaiLvay:@pbn:sime:dopic,š,:adbo.@Nevspaper/ifile)&P

State Railways, First Edition, 1913, Park, State Railway, Miley, Faxa Pennigrations
Provident Fund Institution Forms, Miley M. M. M. M. M. Munedbaman axiT nama
Forms referred to in the State Railway Open Line Codes, Accounts of open lines of State Railways, First Edition, 1913, Part II, General, Engineering, Locomotive and LIST OF PUBLICATIONS ISSUED BY THE METEUROLOGICAL BEPARTMENT Classified List of State Railway Establishment and Might hedrom Spann of Establishment of all Railways corrected up to 30th June 1913. To the Anti-State over the testablishment of all Railways corrected up to 30th June 1913.

History (Spinishments, corrected to 1st July 1913. [Control of the Engineer and (Scatter of the Officers of the Engineer and (Scatter of the Officers) [Control of the Officers of the Indian (Control of the Simpson, D.So. (Illustrated be Friedmin - Couper Super - warso Na.

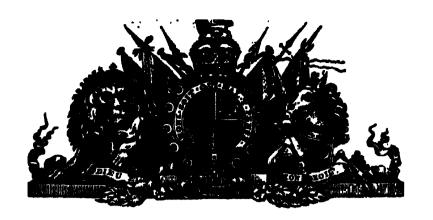
· Normalian of Alph Indian Distant clear clears in Daus time of Alph Alphanis Viba by almost T. Walker, C.S.I., M.A., Sp.B., FAR.B., and Rak Bahadur Alm - Main conduct Paper Report on the Administration of Land Resonue, Land Records and Agriculture, squared the Administration of Land Resonue, Land Records and Agriculture, squared the squared that the squared that the squared that the squared the squared that the

Innual Report of Dispensaries in the North-West Fronties Province for the Year THEMERS AREA, LADIAGED THE MET WAS RECIPION TO THE DISTRICT PROVINCE FOR THE YEAR Administration Report of the Unit of the North-West Fronties Province for the year THEMERS OF THE NORTH-West Fronties Province for the year THEMERS OF THE PROVINCE OF THE PR Repurt on the Sanitary Administration of the North west righter Provided for the year 1912 (mether Review, may 1912) (mether to the year politically well to the court of the

Report of the Civil Veterinary Department, North-West Frontier Province, for the year 1912-13. Finds $q_0=Pa_0$ report P_0 or P_0 P_0 or P_0 P_0

Srief Note on Income-Tax Operations in the North-West Frontier Prevince during the year 1912-13. Foolson Index St. or St. (iv.)

Gazette cannot be received after noon on Monday.



The Calcutta Gazette

WEDNESDAY, NOVEMBER 5, 1913.

APPENDIX.

NOTICES TO MARINERS.

THE following Notices are published for general information.

H. H. GREEN, Offg. Secy. to the Gorl. of Bengal. 21346

OALCUTTA, the 27th October 1913.

COUHIN CHINA-TOURANE BAY.

Observatory island—Light established.

No. 525 (first publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1411 of 1913), are republished:-

Position.—On south extreme of island.

Lat. 16° 07′ 07" N., long. 108° 12′ 01" E., on plan on chart No. 1342.

Abridged description.—Lt. F. Red, 20 ft.

Details:

Character.—A fixed red light. Elevation.—20 feet.

Visibility—From 270° (S. 89° W. Mag.), through north, to 90 (N. 89° E. Mag.). Distance not stated.

Structure.—Small white tower, 13 feet in height.

Variation.—1° E.

Chart affected.—No. 1342, Fan rang bay to Tong king gulf, with

Publications.—List of Lights, Part VI, 1913, page 139.

China Sea Pilot, Vol. III, 1912, page 245.

Authority.—Paris Notice, No. 2599 of 1913.

EASTERN ARCHIPELAGO, JAVA-BATAVIA ROADS.

Van Dorth shoal light-buoy-Alteration in character of light.

No. 526 (first publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1420 of 1913), are republished:—

Former Notices.—Nos. 392, 1165 of 1912. (This Office Nos. 214, 486 of 1912.)

Position.—At north-eastern end of shoal.

Lat. 6° 4′ S., long. 106° 52½′ E.

Alteration.—The flashing light has been replaced by a fixed white light.

Charts affected .- No. 933, Batavia roads.

" 2056, Sunda strait and approaches.

.. 1653, Island of Java, western portion.

Publication.—Eastern Archipelago, Part II, 1904, page 89.

Authority.—Hague Notice, No. 1849 of 1913.

NEW ZEALAND, SOUTH ISLAND-PORT LYTTELTON ENTRANCE.

Baleine point-Amended position of beacon.

No. 527 (first publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1423 of 1913), are republished:—

Position.—On rock situated on north side of Boat pass, at a distance of about 3½ cables, eastward, from the position at present shown on the charts.

Lat. 43° 36′ 11″ S., long. 172° 51′ 38″ E., on chart No. 1999.

Description.—An iron beacon with staff and cage.

Remarks.—The beacon is now painted white instead of red as formerly.

Charts affected.—No. 1999, Port Lyttelton, &c.

" 2529, Cape Campbell to Banks peninsula.

Publication. -New Zealand Pilot, 1908, page 237.

Authority.—Wellington Notice, No. 82 of 1913.

EASTERN ARCHIPELAGO-CELEBES, NORTH COAST.

Puleli road—Existence of a reef.

No. 528 (first publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1426 of 1913). are republished:—

Position.—At a distance of 10_{10}° cables, 99° (S. 83° E. Mag.), from the south extreme of Paleli island.

Lat. 1° 3½' N., long. 121° 59½' E., on chart No. 1153.

Depth.—3 fathoms.

Variation.—2° E.

Charts affected.—No. 2194, Plan of Paleli and Lintidu roads.

., 1153, Pulo Motuo to Tanjong Lutuno.

Publication.—Eastern Archipelago, Part II, 1904, page 396.

Authority.—Hague Notice, No. 1873 of 1913.

GULF OF OM AN-ARABIA.

Matra bay—Existence of a rock.

No. 529 (first publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1437 of 1913), are republished:

> **Position.**—At a distance of 1_{10}^{9} cables, 13° (N. 11° E. Mag.), from the south-eastern tower of Al Matra castle, and 115° (S. 67° E. Mag.), from the eastern tower of Arbak South fort. Lat. 23° 371′ N., long. 58° 341′ E.

Depth.—14 fathoms.

Remarks.—The rock is small in extent. Variation.—2° E.

Chart affected .- No. 2869, Maskat and Al Matra. Publication.—Persian Gulf Pilot, 1908, page 43. Authority.—H.M.S. Odin, Hyd. Note No. 1 of 1913.

EASTERN ARCHIPELAGO—PATERNOSTER ISLANDS.

Zandbuis bunks-Light established.

No. 530 (first publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1441 of 1913), are republished:—

Position.—On western end of westernmost reef.

Lat. 7° 451' S., long. 117° 7' E.

Abridged description.—Lt. Occ., Red, ev. 4 sec., 59 ft., vis. 12m. (U.). Details:

Character.—An occulting red light every four seconds, thus:-

Light, 2 secs.

eclipse, 2 secs.

Elevation.—59 feet.

Visibility.—12 miles.

Structure.—Iron framework.
Remarks.—The light is unwatched.

Charts affected.—No. 1696, Lombok to Flores.

941b, Eastern archipelago, western portion.

2759a, Australia, northern portion.

Publications.—List of Lights, Part VI, 1913, page 89.

Eastern Archipelago, Part II, 1904, page 217.

Authority.—Hague Notice No. 1850 of 1913.

EASTERN ARCHIPELAGO—CELEBES, EAST COAST.

Gulf of Tomini-Non-existence of shoal.

No. 531 (first publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1457 of 1913), are republished :—

Position on charts.—Lat. 0° 171' S., long. 120° 46' E.

Description.—Mazondogy shoal. E.D.

Remarks.—This shoul does not appear on the most recent Netherlands Government charts; it has therefore been expunged from the Admiralty charts.

Charts affected .- No. 2636, Makassar strait, north part.

942a, Eastern archipelago, eastern portion. ••

941b, Eastern archipelago, western portion.

2759a, Australia, northern portion.

1263, China sea.

2483, Atlantic and Indian oceans.

2683, Pacific ocean.

Publication.—Eastern Archipelago, Part II, 1904, page 376. Authority.—Netherlands Government chart.

INDIA, WEST COAST-Cochin.

Buoys replaced in position.

No. 537 (first publication).—With reference to Notice to Mariners No. 253 of 1913, issued by this office, the Presidency Port Officer, Madras, has given Notice (No. 69 of 1913) that the bar, spit and quarantine buoys were replaced in position on the 9th September 1913.

BAY OF BENGAL-CHITTAGONG COAST.

South Patches light-vessel-Annually replaced by buoy.

No. 538-I (first publication).—

Subject.—The South Patches light-vessel will be removed from her station on the 2nd January 1914 and replaced in March.

A red conical buoy with staff and cage will mark the position during her absence.

Position (approx.).—Lat. 21° 29' N., long. 91° 36' E.

Charts affected.—No. 70, Bay of Bengal.

., 859, Matla river to Elephant Point.

., 829, Cocanada to Bassein river.

Publications.—List of Lights, Part VI. 1913, No. 361.

Bay of Bengal Pilot, 1910, page 329.

Authority.—Port Officer, Chittagong, Notice dated 23rd October 1913.

The 20th October 1913.

JAPAN-TSU SIMA.

Ko zaki light-Alteration in character.

No. 514 (second publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1366 of 1913), are republished:—

Position.—Lat. 34° 5′ N., long. 129° 124′ E.

Abridged description of new light.—Lt. Fl. ev. 15 sec., 192 ft., vis.

Details.—The fixed white light with red sector has been replaced by a light having the undermentioned characteristics:—

Churacter.—A flashing white light every fifteen seconds.

Elevation.—192 feet.

Visibility.—20 miles, from the hearing 270° (N. 85° W. Mag.), through north and east, to 113° (S. 62° E. Mag.).

Order.—5th.

Power.—3,000 candles.

Remarks.—It is assumed that the red sector formerly shown from this light has been discontinued.

Variation.-5° W.

Charts affected.—No. 2385, Tsu sima.

- , 127, Hirado kaikyo to Shimonoseki kaikyo.
- .. 3366. Fusan harbour to Port Hamilton.
- ., 104, Korean archipelago, south portion.
- " 358, Western coasts of Kiusiu and Nipon.
- " 3480, Shantung promontory to Nagasaki.
- " 2347, Nipon, Kiusiu, Shikoku, &c.
- ., 1263, China sea.
- " 781, Pacific, north-west sheet.
- ., 2459, North-west Pacific ocean, &c.

Publications.—List of Lights. Part VI, 1913, No. 986.

Japan, Korea, &c., 1904, page 122.

East Coasts of Koren and Siberia, &c., Pilot, 1913, page 83. (In press.)

Authority.—Tokyo Department of Communication Notice, No. 606, 9th August 1913.

CEYLON, SOUTH COAST.

Hambantota-Asteration in character of light.

No. 515 (second publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1374 of 1913), are republished:—

Position.—Lat. 6° 7' N., long. 81° 7½' E.,

Abridged description of new light.—Lt. Occ. ev. 30 sec., 119 ft., vis. 13 m.

Details.—The fixed red tight has been discontinued, and a light having the undermentioned characteristics has been established:—

Character.—An occulting white light every thirty seconds' showing thus:—

Light, eclipse. 27 secs. 3 secs.

Elevation.—119 feet.

Visibility.—13 miles.

Order.-4th.

Structure.—White lighthouse, 47 feet in height.

Remarks.—The exact position of the new lighthouse is not stated: a note "Position approximate" has therefore been placed against it on the charts.

Charts affected.—No. 3730, Plan of Hambantota.

- ., 3265, Galle to Little Basses.
- ., 813, Ceylon, south part, south of 7° 20' N.
- .. 828, Cape Comorin to Cocanada.
- ., 70. Bay of Bengal.

Publications.—List of Lights, Part V1, 1913, No. 298.

Bay of Bengal Pilot, 1910, page 138.

Authority.—Colombo Notice, 15th July 1913.

JAPAN-INLAND SEA.

Shimonoseki kaikyo-Light-buoys established.

No. 516 (second publication).—The following particulars, etc.. relative to the above, issued by the British Admiralty (No. .1376 of 1913), are republished:—

(1) Position.—In a depth of 8 fathoms, at a distance of $2\frac{8}{10}$ cables, 10° (N. 15° E. Mag.), from Yojibei iwa light-beacon, and 258° (S. 83° W. Mag.), from Kasagashira yama \blacktriangle .

Yojibei iwa, lat. 33° 55¼′ N., long. 130° 55½′ E.

Description.—A red truncated conical light-buoy with framework superstructure exhibiting an occulting white light every six seconds, thus:—

Light. eclipse 2 secs.

(2) Position.—In a depth of 8 fathoms, at a distance of 2^{2}_{10} cables, 216° (S. 41° W. Mag.), from Yojibei iwa light-beacon, and 241° (S. 66° W. Mag.), from Kasagashira yama \blacktriangle .

Description.—A red truncated conical light-buoy with framework superstructure exhibiting an occulting white light every six seconds, thus:—

Light eclipse.
4 secs. 2 secs.

Variation -5° W.

Charts affected.—No. 3114, Moji and Shimonoseki ko (1).

, 1578, Shimonoseki kaikyo.

532, Approach to Shimonoseki kaikyo.

Publication.—Japan, Korea, &c., 1904, page 504.

Authority.—Tokyo Department of Communication Notice, No. 605, 9th August 1913.

FORMOSA—PESCADORES CHANNEL.

Sabo sho-Light established.

No. 517 (second publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1380 of 1913), are republished:— .

Position.—Lat. 23° 32′ 10″ N., long. 119° 43′ 20″ E., on chart No. 1961. Abridged description.—Lt. Gp. Fl. (2), W.R., ev. 6 s.c., 79 ft., vis. 14m. (U).

Details :--

Character.—A group flashing light with white and red sectors, showing a group of two flashes every six seconds, thus:—

2 Flashes, eclipse, 5 secs.

Elevation.—79 feet.

Visibility.—14 miles.

Sectors.—Red from 28° (N. 29° E. Mag.), through east and south, to 198° (S. 19° W. Mag.).

White thence, through west, to 327° (N. 32° W. Mag.).

Red thence, over Rokushaku sho, to 333° (N. 26° W. May.).

While thence, through north, to 28° (N. 29° E. Mag.).

Order.-4th.

Power.—1,000 candles.

Structure.—Octagonal tower, painted in black and red bands, 36 feet in height to centre of lantern.

Remarks.—The light is unwatched.

Variation.—1° W.

Charts affected.—No. 1961, Pescadores islands.

- " 2409, West coast of Formosa and Pescadores.
- " 1760, The Brothers to Ockseu islands.
- " 1968, Formosa island and strait.
- " 2661b, China sea, northern portion.

Publications.—List of Lights, Part VI, 1913, page 185.

China Sea Pilot, Vol. V, 1912, page 133.

Authority.-Formosa Notice. 9th July 1913.

NEW ZEALAND, NORTH ISLAND-AUCKLAND APPROACH.

D'Urville rocks-Beacon estublished.

No. 518 (second publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1383 of 1913), are republished:—

Position.—On rock.

Lat. 36° 43½' S., long. 175° 4½' E.

Description.—Black iron beacon with cage, 22 feet in height.

Charts affected.—No. 1896, Auckland harbour entrances.

" 2543, Maunganui bluff to Manukau harbour, &c.

Publication.—New Zealand Pilot, 1908, page 44.

Authority.—Auckland Notice, No. 80 of 1913.

NEW ZEALAND—NORTH ISLAND.

Auckland approach—Prohibited anchorage.

No. 519 (second publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1404 of 1913), are republished:—

Position.—Takapuna wharf, lat. 36° 47′ S., long. 174° 46‡′ E.

Details.—Anchorage is prohibited in the northern approach to Auckland harbour, within the following limits:—

- (a) On the west, by a line drawn from the outer end of Takapuna wharf, in a 14° (N. 1° W. Mag.) direction to the eastern extreme of Whangaparaoa peninsula.
- (b) On the east, by a line drawn from a point on the shore situated at a distance of 11½ cables, 143° (S. 52° E. May.). from the outer end of Takapuna wharf, in a 10° (N. 5° W. Mag.) direction, to the eastern extreme of Whangaparuoa peninsula.
- Note.—Takapuna wharf is situated about 2 cables, eastward, from the Red tower near Pupuke lake, and is shown on chart No. 1970.

Variation.—15° E.

Charts affected.—No. 1970, Auckland harbour.

1896, Auckland harbour entrances. 2543, Maunganui bluff to Manukau harbour, &c.

Publication.—New Zealand Pilot, 1908, page 35. Authority.—Wellington Notice. No. 74 of 1913.

PERSIAN GULF-KUWEIT ANCHORAGE.

British Political Agency Flagstaff—Alteration in position.

No. 520 (second publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the Director of the Royal Indian Marine, Bombay, in Notice to Mariners (No. 233M of 1913), are republished:

> New position.—Moved in westward direction at a distance of 78 feet, on a bearing N. 65° W. (Mag.) from former position.

Details :-

Character.—A fixed red light of 6th Order, Dioptric. Elevation.—58 feet 3 inches above high water mark.

Arc of visibility.—8 miles in fair weather, all round from seaward.

Structure.—Height of truck of flagstaff, 87 feet 9 inches above high water mark.

Charts affected.—No. 2837 B. Persian Gulf, western sheet.

22, Kuweit Harbour and Approaches.

Publications.—Persian Gulf Pilot, 1908, page 114.

List of Lights, Part VI, 1913, page 27.

Authority.—Political Agent, Kuweit, dated 17th September 1913.

INDIA-WEST COAST.

Alibay and Bhatkal Buoys replaced.

No. 521 (second 'publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the Director of the Royal Indian Marine, Bombay, in Notice to Mariners (No. 236M of 1913), are republished:—

Former Notice No. 230M of 1913: (This office No. 510 of 1913.) Subject.—The following buoys were laid down in their positions on the dates mentioned against each :-

> Johnstone Castle-Rock Buoy 22nd Sept. 1913.

Ambulgad Buoy 26th 77

Bubra Buoy 22nd" Murdeshwar Buoy 23rd

" Bhatkal Buoy 23rd

Authority.—The Collector of Salt Revenue, Bombay, 3rd October 1913.

PERSIAN GULF-SHATT-AL-ARAB RIVER ENTRANCE.

Outer Bar Gas Buoy-Light extinguished.

No. 522 (second publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the Director of the Royal Indian Marine, Bombay, in Notice to Mariners (No. 237M of 1913), are republished:

> Subject.—Telegraphic advice received on 2nd October 1913 that the light exhibited from the Outer Bar Gas Buoy has been extinguished—the Gas Buoy will be recharged as soon as practicable.

> Chart temporarily affected.—No. 1235, Shatt-al-Arab and Bahmishir River.

Authority.—Political Resident, Bushire, Persian Gulf.

INDIA, WEST-BOMBAY COAST.

"Whale Reef" Buoy-Replaced in position.

No. 523 (second publication).—With reference to Notice to Mariners No. 303 of 1913, issued by this office, the Bombay Government has given further Notice (No. 797 of 1913) that the red buoy on the north side of the "Whale Reef" off the Rajpuri point, which was removed for the south-west monsoon, was replaced in position on the 23rd September 1913.

BAY OF BENGAL-CHITTAGONG COAST.

Karnaphuli river—Depth of water in the channel.

No. 524-I (second publication).—

Subject.—The following depth of water was found in the channel by soundings taken on the 17th October 1913:—

Description.—

Track No. I, Outer Bar—			Ft.
Disc on Diamond D on Drum	•••	•••	12 15
Track No. 11, Inner Bar—			
Disc on Diamond	• • •	•••	10
Track No. IV—		•	
Goaptu Crossing	•••	•••	9

Chart affected.—No. 84, Chittagong (Karnaphuli) river.

Publication.—Bay of Bengal Pilot, 1910, page 322.

Authority.—Port Officer, Chittagong, Notice dated 17th October 1913.

The 13th October 1913.

AUSTRALIA, NEW SOUTH WALES-SYDNEY HARBOUR.

Fort Denison light-White sector inserted.

No. 501 (third publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1342 of 1913), are republished:—

Position.—Lat. 33° 51½' S., long. 151° 14½' E.

Abridged description.—Lt. F. W.R., 61 ft., vis. 5 m.

Details.—A white sector, showing into Woolloomooloo bay, between the bearings of 6° (N. 4° W. Mag.), and 14° (N. 4° E. Mag.), has been inserted in the light.

Variation.—10° E.

Charts affected.—No. 1069, Port Jackson.

, 1021, Port Jackson to Port Stephens.

Publications.—List of Lights, Part VI, 1913, No. 1366.

Australia Directory, Vol. I, 1907, page 810.

Australia Directory, Vol. II, 1907, page 64.

Authority.—Sydney Harbour Trust, 25th July 1913.

CHINA SEA, FORMOSA-KE LUNG HARBOUR.

Banjintai bi light—Existence of red sector.

No. 502 (third publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1346 of 1913), are republished:-

> Former Notice.—No. 949 of 1913. (This office No. 393 of 1913.) Position.—Lat. 25° 091' N., long. 121° 441' E. Abridged description.—Lt. Gp. Fl. (3), W.R., ev. 5 sec., 133 ft., vis. 17 m.

Sectors.—The light shows as follows:—

White from 150° (S. 29° E. Mag.) to 181° (S. 2° W. Mag.).

Red thence to 187° (S. 8° W. Mag.).
White thence, through west, to 347° (N. 12° W. Mag.).
Variation.—1° W.

Charts affected .- No. 2618, Ke lung harbour.

3658, Auran road to So o wan.

1761, Ockseu islands to Tung yung. 11

1968, Formosa island and strait.

2412, Amoy to Nagasaki.

, 1262, Hongkong to the gulf of Liau-tung. Publications.—List of Lights, Part VI, 1913, No. 951. China Sea Pilot, Vol. V, 1912, page 230.

Authority.—Japanese Hydrographer, 11th August 1913.

JAPAN-YEZO, SOUTH COAST.

Mororan ko-Buoys established.

No. 503 (third publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1354 of 1913), are republished:

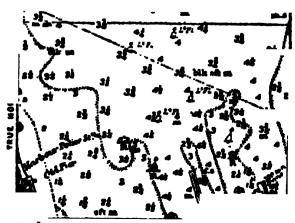
Position.—Old pier, lat. 42° 19½' N., long. 140° 57¾' E.

Details .- Four light-buoys, each exhibiting a flashing white light every second, and two unlighted buoys have been established to mark the fairway leading to the western of the two piers extending from the point in the centre of the bay, as shown on the accompanying reproduction of a portion of chart No. 3507.

Remarks.—The colour of the buoys is not stated.

Chart affected.—No. 3507, Mororan ko. Publication.—Japan, Korea, &c., 1904, page 727.

Authority.—Tokyo Notice, No. 187 of 1913.



odustion of Portion of Chart N° 3501.

INDIA-WEST COAST.

Alibag and Bhatkal—Buoys replaced.

No. 510 (third publication).—The following particulars, etc.. relative to the above, issued by the Director of the Royal Indian Marine, Bombay, in Notice to Mariners (No. 230M of 1913), are republished:—

Subject.—The following buoys were laid down in their positions on the dates mentioned against each:—

Alibág Buoy ... 18th September 1913.

Málwan Harbour Buoy ... 19th , , ,

Malwan Outer Rock Buoy 20th , , ,

Chaldea Rock Buoy ... 21st , , ,

Authority.—The Collector of Salt Revenue, Bombay, 29th September 1913.

INDIA, WEST-BOMBAY COAST.

Vengurla Harbour Buoy ... 21st

Bombay floating light-vessel—Temporarily replaced.

No. 511 (third publication).—The Port Officer, Bombay, has given Notice dated 6th October 1913 that from 5th to about 25th November 1913 the unattended Bombay floating light-vessel will be withdrawn from her station and replaced by a light-vessel painted red and having three masts.

By day—She will carry a red ball at the main masthead.
By night—She will exhibit a white light revolving once in every 20 seconds at a height 36 feet above the water line, visible all round the horizon at a distance in clear weather of 10 miles.

AUSTRALIA, EAST COAST.

Positions of submarine (telegraph) cables.

No. 512 (third publication).—The Portmaster, Brisbane, has given Notice (No. 14 of 1913) that submarine cables are laid in the localities shown hereunder. The shore ends of these cables, unless otherwise stated, are marked by test huts painted white with vertical red bars, and a direct line between the test huts indicates the approximate position and direction of the cable.

MORETON BAY DISTRICT.

Stradbroke Island to South Passage. Moreton Island.—Two cables are laid from the test but on the sand patch west of Amity Point to the signal station house at South Passage, and lie approximately on the line denoted by the test but and signal station house.

Dunwich to Peel Island.—A cable is laid from the test hut on the north side of the jetty at Dunwich to the test hut north of the quarantine station

on Peel Island.

Peel Island to Cleveland.—A cable is laid from the test but on the south

point of Peel Island to the test but at Cleveland.

Cleveland to Dunwich.—A cable is laid from the test but at Cleveland to a point S.E. of Bird Island, thence in a N.E. direction to the test but on the east side of the jetty at Dunwich.

St. Helena to Lytton.—A cable is laid from the south side of the shore end of the jetty (approximately opposite the white sentry box) on the western point of St. Helena to a test but at Lytton at the south end of the Boat Passage.

Whyte Island to Fisherman Island.—A cable is laid from the test but on Whyte Island across the Boat Passage to the test but on the south

side of South Fisherman Island.

776 APPENDIX TO THE CALCUTTA GAZETTE, NOVEMBER 5, 1918.

Fisherman Island to Pile Lighthouse.—A cable is laid from the Pile Lighthouse in a S.E. by S. direction for 2.000 feet, thence parallel to the cutting through a small channel inside the dredge spoil bank until abreast the North Fisherman Island test hut. It crosses the sand and mud flat in a southerly direction to the test but on North Fisherman Island.

Charts affected: Nos. 1029 and 1670b.

MARYBOROUGH DISTRICT.

Mainland to Woodg Island.—A cable is laid from the test hut at Urangan on the east side of Daymen Point to the test hut on the western side of Woody Island.

Woody Island to Fraser Island.—A cable is laid from the test but on the eastern side of Woody Island to the test but at Bogimbah, on Fraser Island. This cable crosses the main channel about half a mile to the northward of Little Woody Island.

Charts affected: Nos. 1031 and 1068.

GLADSTONE DISTRICT.

Ragian (Mainland) to Curtis Island.—A cable is laid from the test but on the western side of Munduran Creek across the Narrows to the test but on the west side of Monte Christo Creek, Curtis Island.

Charts affected: Nos. 345 and 1900.

THURSDAY ISLAND DISTRICT.

Mainland to Horn Island.—A cable is laid from the test but (approximately 11 miles east of Peak Point) in a north-westerly direction until well clear of Peak Point, thence across Endeavour Strait to the test but at Sherrard Osborn Point, Horn Island.

Horn Island to Thursday Island.—There are two cables laid from the test but on the north-eastern side of Horn Island across Ellis Channel to the test but near the easternmost point of Thursday Island.

Thursday Island to Hammond Island.—There are two cables laid from the test but on the western side of Thursday Island and north of the quarantine jetty across Aplin Pass to the test but on the eastern side of Hammond Island.

Hammond Island to Goode Island.—There are two cables laid from the test but on the western side of Hammond Island across the boat channel to the test but on the eastern side of Goode Island.

The buoys formerly marking the cables across Ellis Channel and Aplin Pass are removed, and the cables are now marked by test buts.

Charts affected: Nos. 383, 437, 691, 1937, 2375 and 3419.

Masters of vessels navigating in these localities are cautioned not toanchor in the vicinity of the cable routes as indicated above.

Australia Directory, Vol. II.

AUSTRALIA, EAST COAST.

Wide Bay Bar-Navigation in.

No. 513 (third publication).—The Portmaster, Brisbane, has given Notice (No. 15 of 1913) that, when crossing Wide Bay Bar, the square beacons on Hook Point must now be kept open twice their own width to the Southward, when a depth of 14 feet at L.W.O.S.T. will be obtained. The Inskip Point beacons are to be kept in line as hitherto.

Charts affected: Nos. 1030 and 1068; Australia Directory, Vol. II.

G. N. FORTEATH, COMDR., R.I.M.,

Deputy Port Officer of Calcutta.

SOUTH AFRICA-PROVINCE OF CAPE OF GOOD HOPE.

Mazeppa point-Non-existence of signal station.

No. 504 (third publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1356 of 1913), are republished:-

Position.—Lat. 32° 28′ S., long. 28° 39′ E.

Details.—The signal station no longer exists, and should be

expunged from the charts.

Charts affected.—No. 2086, Waterloo bay to Bashee river, with view A.

" 2095, Hondeklip bay to Port Natal.

Authority.—Messrs. Philip, Son & Nephew, 26th August 1913.

MADAGASCAR, EAST COAST.

Cape East light—Alteration in period.

No. 505 (third publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1357 of 1913), are republished:-

Position.—Lat. 15° 151' S., long. 50° 29' E.

Alteration.—The light now shows a group of two flashes every ten seconds, instead of every twenty seconds as formerly.

Remarks.—The other details of the light are unaltered.

Charts affected.—No. 758, Cape St. Andrew to Antongil bay.

597, Delagoa bay to Cape Guardafui. 2899, Chagos archipelago to Madagascar.

Publications.—List of Lights, Part VI, 1913, No. 102.

South Indian Ocean Pilot. 1911, page 261.

Authority.—H.B.M.'s Consul, Antananarivo, 26th July 1913.

BAY OF BENGAL-BURMA-RANGOON RIVER-KING'S BANK CHANNEL.

Depth of water on 13th and 27th September 1913.

No. 506 (third publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the Director of the Royal Indian Marine, Bombay, in Notices to Mariners (Nos. 226M and 232M of 1913), are republished:—

13th September 1913

27th September 1913.

	Upper Bar	Lower Bar.	Upper Bar.	Lower Bar.
South Line	11 feet 0 inch	4 feet 0 inch:	12 feet 3 inches	3 feet 6 inches.
Central Line	12 feet 0 inch	4 feet 0 inch.	12 feet res	3 feet 6 inches.
North Line	10 feet 0 inch	4 feet 6 inches.	9 feet <u>les</u>	4 feet 0 inch.

Authority.—Deputy Conservator of the Port, Rangoon.

BAY OF BENGAL—BURMA—RANGOON RIVER.

Chokey Lumps—Eastern Channel.

Depth of water on 16th September 1913.

No. 507 (third publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the Director of the Royal Indian Marine, Bombay, in Notice to Mariners (No. 227M of 1913), are republished: in

•		rı.	ш.
No. 1 Truck	Red Beacon and Board Beacon		
	in one	15	U
No. 2 do.	Red Beacon midway between		
	Board Beacon and two Black		
	Ball. Beacon	15	0
No. 3 do.	Red Beacon and two Black		
•	Ball Beacon in one	13	0
Authority.—De	puty Conservator of the Port, Rangoo	n.	

BAY OF BENGAL-BURMA-RANGOON RIVER-HASTINGS TRACKS.

Depth of water on 17th and 26th September 1913.

26th Sept. 1918.

17th Sept. 1918.

No. 508 (third publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the Director of the Royal Indian Marine, Bombay, in Notices to Mariners (Nos. 228M and 234M of 1913), are republished:—

				•			Ft. I	
No.	1	Track	Closed	Marks removed Ditto		••••	••••	•••
**	2	9 7	77	Ditto		••••	• • • •	•••
79	3	>>	Inward Outward	Port Commissioners Flagstaff open to southward of North Dome of Rest House Marks O o in line	. 9	0	9	9
				vater close to southward.				
71	4	99	Inward Outward	Port Commissioners Flagstaff and North Dome of Rest House in line Marks	,' 1 3	3	10	0
3 3	5	? ?	Inward Outward	Port Commissioners Flagstaff midway between North Dome of Rest House and Time Ball Marks O in line	, 7 8 1	6	9	9
				Port Commissioners Flagstaff and Time Ball in line Marks \Diamond in line				6
			Redu č ed	to "Zero" of King'	H			

Reduced to "Zero" of King's . Point Tide gauge.

Authority.-Deputy Conservator of the Port, Rangoon.

BAY OF BENGAL-BURMA-RANGOON RIVER.

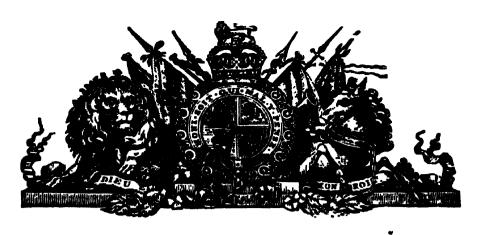
Monkey Point-Dredged Cut Channel.

Depth of water on 17th and 26th September 1913.

No. 509 (third publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the Director of the Royal Indian Marine, Bombay, in Notices to Mariners (Nos. 229M and 231M of 1913), are republished:—

	17th Sept. 1918.	26th Sept. 1918.
South Line of Central Track	9 feet 9 inches	9 feet 9 inches
Central Track	10 ,, 6 ,,	10 ,, 9 ,,
North Line of Central Track	11 ', 0 inch .	10 ,, 9 ,,
Tide Gauge \(\phi \) B. O. Chy	10 ., 6 inches .	10 ,, 6 ,,
	·	•

Authority.—Deputy Conservator of the Port, Rangoon.



The Calcutta Gazette

WEDNESDAY, NOVEMBER 5, 1913.

SUPPLEMENT.

OFFICIAL PAPERS.

· [Non-Subscribers to the GAZETTE may receive the SUPPLEMENT separately on payment of five rupees per annum if delivered in Calcutta, or seven rupees and eight annas if sent by post.]

CONTENTS.

Page.	Page.
Approximate Return of Traffic on the Circular Area leased for irrigation up to end of	
and Eastern Canals for the week ending the September 1913	1507
1st November 1913 1499 Statement showing the quantities of the	
Weather and Crop Report for the week ending principal Staples of Traffic imported into and	
the 3rd November 1913 1500 1504 exported from Calcutta in the five months of	
Statements of weekly Gauge Readings on the April to August 1913 18	5081514
Rivers in Bengal 1505—1506 Bailway Retains 15	515—15 2 0

P. W. (IRRIGATION) DEPARTMENT, BENGAL.

Approximate Return of Traffic on the Circular and Eastern Canals for the week ending Saturday, the 1st November 1913, as compared with the corresponding week of the previous year.

				NOVEMBER 191		WEEK ENDING SATURDAY, THE 2ND NOVEMBER 1912.		
KATURK	HATURE OF CARGO.		Number of boats.	Weight of cargo.	Tollage.	Number of boats.	Weight of	Tolinge.
				Mds.	Re.		Mds.	ks.
Rice and paddy Jute Firewood Other articles	•••	•••	470 293 140 1,045	47,335 83,937 83,425 219,072	592 1,139 1,277 2,469	275 596 56 667	33,145 132,820† 48,350 149,214	556 2,147 753 1,704
Empty boats and	Totai I raftu		1,948 943	432,769	5,477 1,725	1,594 631	363,529	5,160 1,300
GRAND T	l'otal		2,891	433,769	7,205	2,225	363,529	6,460

• Weight by causi measurement, 93,325 maunds. † Ditto ditto 146,787} ...

CALCUTTA,

The 4th November 1913.

S. N. BANARJI, Under-Secy. to the Govt. of Bengal.

DISTRICT REPORTS ON WEATHER AND GROPS

For the week ending on the 3rd November 1913.

Summary.—During the week under report light rain fell in all the districts of the Dhittagong Division and in some parts of the Rajshahi and Dacca Divisions. The weather was favourable for agricultural operations. Preparation and sowing of lands for rabi crops are in progress. Condition and prospects of winter rice and other standing crops are good except in some parts of flood-affected areas. Condition of agricultural stock is fair. Dattle-disease is reported from nine districts. The average price of common rice is almost stationary as compared with that of the previous week. Agricultural loans and gratuitous relief were given on a moderate scale to those persons of the Burdwan Division who have suffered from the recent floods.

			PRICE OF C	DMMON RIGE, IN	N		
Merini Mo.	Districts and Rainfall,		This week.	Previous week.	Character of the weather, condition of crops, etc.		
			Tills week.	L.Lea.101m Meek'			
1	2		4 '	3	•		
1	24-PARGANAS	Inches. Nil	7	7	Weather seasonable. The prospects of winter paddy are fair. There is no large		
	·Diamond Harbour.	Nil	8	876	import or export. Fodder and water sufficient. Condition of cattle is fair.		
	Barrackpore Barasat	Nil Nil	6 3 68	6 \$			
	Basirbat	Nil	7	7			
2	Nadia	Nil	8176	84	Weather seasonable. Prospects of winter rice are good. Sowing of rabi crops		
	Kushtia	Nil	61	61	has commenced. Stocks of food-grains.		
	Meherpur	Nil	7	7	fodder and water are sufficient. Cattle-		
	Chuadanga	Nil	7	7	disease is reported from thana Daulat-		
	Ranaghat	Nil	. 7½	71	pur.		
		27.1					
3	MURSHIDARAD		8	8	Weather seasonable. Prospects of standing crops fair. Sowing of rabi crops		
	Lalbagh	Nil	8	7 1 1	continues. No cattle-disease is reported.		
	Jangipur	Nil	8	8			
	Kandi	Nil	91	9 4			
		•					
ı	Jessork	Nil.	8	8.	Cold weather has set in. Cultivation of land for rabi crops and sowing thereof		
	Jhenidah	Nil	7.	7	are in progress. Harvesting of amon		
	Magura	Nil	. 71	(n)	paddy in Jhenidah is going on. Stocks		
	Narail	Nil	71	· 14 77	of food-grains, fodder and water are		
	Bangaon	Nil	7	7 1	sufficient. Condition of agricultural stock is good. No cattle-disease is reported.		
5	KHULNA	Nil	{ 7½ 9*	7 8±*}	Weather seasonable. Lands are being prepared for rabi crops. Prospects of		
	Satkhira	Nil	} 6± 8±•	61 81	winter rice are fair; harvesting begun. Fodder and water are sufficient. Rinder-		
	Bagerhat	Nil	{ 7 8*	} 7.	ренt reported from Paikgachha thana.		
					•		

NOTE.—For subdivisional stations, figures of rainfall and prices relate to the week ending on the previous Saturday. The prices reported from Noakhali are those prevailing on the previous Saturday. From all other next-quarters stations, figures for prices and rainfall relate to the week ending on Monday.

^{*}Rangoon rice.
(a) Not reported.

1	Diskriots and orbidivisions.	Hainfail.	PRICE OF COMMON BIGS, IN SHERE, PER RUPHE,		Character of the weather, condition of grups, atc.
			This week.	Previous week.	
	9	3	4	6	6
	Burdwan	Inches. Nil	7 <u>‡</u>	- 7 <u>1</u>	Weather seasonable. Sowing of rabi crops
	Asansol	Nil	7	7	continues. Sugarcane and winter rice are doing well. Stocks of food-grains
	Katwa	Nil	8	8	are sufficient except in flood-affected area. Fodder and water are sufficient. Cattle-
	Kalna	Nil	7‡	71	disease is reported from Galsi. Some export is reported from Katwa and Assusol. No gratuitous relief was paid during this week.
7	BIRRHUM	Nil	8	8	Weather seasonable. Fodder and water are sufficient. Cultivation of gram and
	Rampurhat	0-60	8	8	wheat has not yet begun. No further amounts were given in gratuitous relief and agriculturists' loans. Cattle-disease is reported from Khoyrasol and Rajnagar.
×	BANKURA	Nil	9	91	Weather seasonable. Sowing of rabi crops
	Vishnupur	Nil	8‡	8½	continuing. Standing crops are progressing well. Fodder and water are sufficient. Cattle-disease is reported from police-stations Raipur and Taldangra. A sum of Rs. 2,971 was given in agriculturists' loans. Gratuitous relief was paid on a moderate scale during the week.
9	MIDNAPORE	Nil	8 1	81	Weather seasonable. Transplanting of
	Ghutal	Nil	8	8	summer rice is going on. Winter rice is drying up at some places in Contai for want of rain. Prospects of winter rice
	Tamluk	Nil	6 <u>t</u>	61	are fair in Ghatal. Fodder and water are
	Contai	Nil	87	8 1	sufficient except in Contai and Tamluk, where there is a dearth of fodder. No cattle-disease. Reports regarding gratuitous relief and agricultural loans not received.
f0	Ноочных	Nil	7 <u>1</u>	(n)	Weather seasonable. Prospects of winter rice are hopeful. Sowing of rabi crops
	Serampore	Nil	7	7	is going on. No cattle-disease. Fodder and water are sufficient. Gratuitous
	Arambagh ,	Nil	8	8	relief paid during the week in Arambagh amounted to Rs. 370.
11	Howrah	Nil	ī	7	Weather seasonable. Condition of stand- ing crops in police-station Shyampur and
	Ulubaria	Nil	7	62	other areas not affected by flood is good. No cattle-disease. Gratuitous relief given from District Flood Relief Fund up to date amounts to Rs. 4,395-7-3. No agriculturists' loans have yet been given though applications are being received.

Berial	Districts and	Rajufali.	Prick of Common Rick, ik Skurs, per Ruphe.		Character of the weather, condition of crops, etc.	
No.	sundi visions,		This week.	Pravious week.	Chairmont of the vertical toward of otopas cou,	
1	3	3	•	3		
		Inches.				
12	Rajshahi (Rampur- Boalia).	0.31*	6 1	6 1	Weather seasonable. Prospects of standing crops are good. Stock of food-grains and fodder are sufficient. No large	
	Naogaon	Nil	61	61	import or export is going on.	
	Nator	0.52	6	6		
13	DINAJPUR	Nil	718	748	Weather seasonable. Stock of rice and	
	Thakurgaon	Nil	8	7	fodder is sufficient. Export of rice continues except at Thakurgaon. No cattle-disease. Price is decreasing at Thakur-	
	Balurghat	Nil	8 .	8	gaon.	
14	Jalpaiguri	0.56	7	7	Weather seasonable. Prospects of winter rice are fair. Washing of jute is still	
	Alipur	0·12	6	61	going on and the outturn is fair. Fields are being ploughed for tobacco and mustard. No want of fodder, water and food-grains.	
15	DARJEELING	0.65	7	7	Weather cold and unsettled. Condition	
	Kurseong	Nil	7	7	of winter rice, millet, kalai and soybeans good though rain has been injurious to	
ı	Siliguri	0.35	6	6	rice in Terai. Rabi crops are being sown in Hills; they are sprouting and prospects are good.	
16	Rangpur	Nil	6	7‡	Lands are being prepared for rabi crops.	
	Nilphamari	0·15	6	7	Sowing of potatoes has commenced on a small scale. Prospects of winter rice are good. Rangoon rice is imported in local-	
ļ	Kurigram	Nil	6	61	markets. Fodder and water are suffi- cient. No cattle-disease.	
	Gaibanda	Nil	. 6	6	Cigiti. 200 Callio-Misclasc.	
17	Bogra	Nil	6‡	6 2	Weather getting cool. Prospects of winter rice are fair. Lands are still being prepared for <i>rabi</i> crops. Fodder and water are sufficient. No cattle-disease.	
18	Pabna Sirajganj	Nil Nil	6 3	6 1 6 1	Weather cool. Sowing of barley, gram, linseed, rape and mustard is in progress. Prospects of sugarcane, winter til and winter rice are good. No cattle-disease is reported.	

^{*} The rainfall at Sadar during the week ending on the 20th October should be 8.35 inches instead of 0.35 inches published in the Gazette of the 22nd October.

Seria!	Districts and			MMON BICK, IN IR RUPHE.	Observatory of the second second
Mo.		itainfall,	This week.	Previous week.	Oharacter of the weather, condition of crops, etc.
1	• · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		4	1 5	 6
- !		Inches.	 ! !		
19	MALDA	Nil	71	71	Weather seasonable. Prospects of winter rice are good. Sowing of rabi and oilseed crops are going on. Fodder and water are sufficient. The price of rice is stationary. No cattle-disease is reported.
20	COOCH BEHAR	Nil	65	71	Weather seasonable. Steeping and washing of jute not yet finished. Preparation of lands for tobacco and other winter crops is going on briskly. State and prospects of standing crops are favourable. Fodder and water are sufficient.
21	DACCA Manikganj Narayanganj Munshiganj	0°26 Nil 0°05 Nil	6	6	Weather seasonable. Prospects of standing crops are fair. No cattle-disease is reported. Fodder and water are available.
2 2	Mymensingn Jamalpur Tanguil Netrakona Kishorganj	Nil Nil Nil Nil Nil	614 614 6 7 6 7	6 84 6 84 6	Weather foggy in the morning. Prospects of crops are fair. Foot-and-mouth diseases are reported from Iswarganj thana.
23	FARIDPUR Goalundo	Nil Nil	{ 6₹; 6₹	6± 6± 6±	Weather seasonable. Prospects of winter rice are hopeful. Ploughing for rabi erops is in progress.
	Madaripur :		(n) -	(6 <u>1</u> 88§	,
	Gopalgunj†	Nil '	7	7	
24	BAKARGANJ (BARISAL). Pirozpur Patuakhali Dakshin Shabazpur (Bhola).	0·02 Nil Nil • 0·24	6 7‡ 8§ 6½ 6₹ 8‡ 6 7½‡	6 7± 8§ 64 (4) 6 7± :	Weather seasonable and its effects on crops are not unfavourable. Fodder and water are sufficient. No cattle-disease.

^{*} Munshiganj being very near to Dacca and Narayanganj, its rainfall statistics are not quoted. To give information regarding the thern part of the district, rainfall figures for Kapasia thana are reported here.

† Rainfall at Haridaapur, which is very near to Gopalganj, is shown here

‡ Mew sus rice.

41 1	Districts and	PRIOR OF COMMON RICE SREER, PER RUPRE Relatal.		OMMON BICE, IN PER RUPER	Character of the weather, condition of crups, etc
le 1	subd ivis ions.		This week.	Previous week.	
- i	:	3	•	6	•
		Inches.			
5	CHITTAGONG	0-23	9‡	9	Weather seasonable. Sowing of rabi crops has begun on high lands. Prospects of
	Cox's Bazar	2·48	9	9	winter crops are good. Fodder and water are sufficient. Cattle-disease is reported from Garjania in Cox's Bazar.
26 *	TIPPERA (COMILLA). Brahman- baria. Chandpur	1·48 0·29 Nil	61 7 61	6 1 7 6 1	Weather seasonable and its effects on agricultural operations and standing crops are fair on the whole. Some damage to paddy plants is being reported from Brahmanbaria and Muradnagar. Prices are high but almost stationary. Fodder and water are sufficient. No cattle-disease.
27	Noakhali	0.52	{ 8½* 8½†	; 1 8* 2 8±†}	Weather seasonable. Prospects of standing crops are good. Cattle-disease is reported from one thana.
	Feni	0.05	{ 9* 8½†	8 " 8 <u>1</u> †	roported from one untua.
25	CHITTAGONG HILL TRACTS.	2·10	. 8	8	Weather seasonable. Prospects of crops are fair. Cattle-disease is reported from Bandarbad.

· Ans nice. | 1 Rangoon rice

CALCUTTA,

The 4th November 1913.

J. R. BLACKWOOD,

Director of Agriculture, Benyal.

Statement showing the weekly gauge-readings on the river Burigange at Dacca Water-works for the week ending the 25th October 1913.

	Date.	1 1 1 1	Time.	Height of surface abov assumed datum.	a	Height of surface bove mean sea-level.	di di	Height or rface abo assumed atom on t ame date f last yes	Remarks.
19th 20th 21st 22nd 25rd 24th 25th	Oct.	1913	At low tide. Ditto Ditto Ditto Ditto Ditto Ditto Ditto Ditto	60·8 60·2 59·8 59·5 59·2 59·0	}	Not connected with mean sea-		61:46 61:06 60:86 60:66 60:56 60:36 60:46	Not connected with mean sea-level. Gauge connected with the top of the settling tank wall, the reduced level of which is 88.00.
					To	previo	ıs j	years.	
	9	th A	ugust	1910				69.86	Highest water-level.
		st Ju		1911	•••	•		68.46	Ditto.
	31	st A u	igust	1912		,		67:16	Ditto.
			bruary	1910				52.16	Lowest water-level.
	6324	.1. TAT.		1/11				= 1 - 63/1	D:44

N.B.- The gauge-readings commenced from 18th December 1910 at low tide.

... 51.26

... 51.06

• • •

1911

1912

A. P. Sur,

Ditto.

Ditto.

for Executive Engineer, Dacca Divn.

DACCA, the 27th October 1913.

25th March

12th .,

Statement of weekly gauge-readings on the river Ganges at Rampur Boalia for the week ending the 1st November 1913.

	Date.	•	Hour.	Height of surface above or below zero minus for those below zero.	Height of surface above mean sea- level.	Height of surface above mean sca- level on the same date last year.	Remarks.
26th 27th 28th 29th 30th 31st 1st	Oct. " " " " " Nov.	1913	8 A.M. "" "" "" ""	tiange apures market are as reduced mean	49:85 49:50 49:40 49:00 48:80 48:40	49:50 49:30 49:05 48:90 48:70 48:50 48:30	The top platform of the masonry gauge has a referring benchmark with reduced level 67.00 above mean sea-level. It is 40 feet west of Barakuthi Cemetery gate.
	_		revious year Ditto I 	Highest v Lowest Highest Ditto Ditto Ditto Lowest Ditto Ditto		68:30 on 25th 68:21 on 26th 37:63 on 25th 38:13 on 14th 39:02 on 21st-	April 1912. August 1879. September 1885. August 1906. August 1890.

N.B.—The gauge readings commenced from the 1st August 1887.

BOALIA,

R. C. ADHIKARI,

The 1st November 1913.

for Executive Engineer, Rajshahi Divn.

Statement of weekly Gauge Readings on the rivers Ganges and Brahmaputra at Goalundo for the week ending 1st November 1913.

Height of

	nth and	d	Hour.	Height of surface above or below zero of gauge.	Height of surface above mean sea- level.	surface mean lovel of date	above seu- seu- seu- seu- seu- seu- seu- seu	Remarks.
27th 28th 29th 30th 31st); ;	;; ;;	8 A.M.	13·6 12·8 12·5 12·3 12·0 11·6 11·3	13.6 12.8 12.5 12.3 12.0 11.6 11.3	•	15:1 14:6 14:4 14:0 13:7 13:7	Zero is placed at mean sea-level. The bench mark for the gauge is on a pucca pillar between the passenger ghat and Chandpore ghat. Its reduced level is 22.41.
•		Dit cord		 in Brahmaputra		tor-level	•••	22.40 on 30th August 1912. 5.10 on 15th March 1912. 25.75 on 28th August 1906.
		ecord	(avera maputra (H. F. i langes).	and Ganges). n Brahmaputra		"		25.74 on 20th and 21st August 1893. 25.66 on 11th to 17th and 31st August 1889 and on 1st to 3rd September 1889.
		only)		n Brahmaputra		**	•••	25°56 on 31st July 1900.
		ecord Pitte		•••	13:44.	**	•••	2:42 on 13th March 1908. 2:91 on 21st to 24th February 1884 and 8th to 9th March 1884.
	-	Ditto Pitto			I NAA	۱۰ ۲۲	•••	3.16 on 9th to 11th March 1885. 3.16 on 16th, 17th and 29th to 31st

N. S.—The gauge-readings commenced from 3rd October 1909.

FARIDPUR, The 1st November 1913.

S. R. Khastgir, Subdivisional Officer, P. W. D.

March 1901.

Statement shewing the weekly gauge-readings on the river Burlganga at Dacca Waterworks for the week ending the 1st November 1913.

	Date.	Time.	Height of surface above assumed datum.	ah	leight o surface ove mea ea-level.	n d	Height of urface abov assumed latum on th same date of last year.	e Remarks.
27th 28th 29th 30th 31st	Oct. 1913.	At low tide. Ditto Ditto Ditto Ditto Ditto Ditto Ditto	59:0 58:9 59:0 59:0 58:8 58:6 58:3	}	No rected with spa-level.	{	60:46 60:36 60:06 59:86 59:76 59:66 59:66	Not connected with mean sea-level. Gauge connected with the top of the settling tank wall, the reduced level of which is 88.00.
				To	previ	ous	years.	
	9th At 31st Ju 31st At 3rd Fe 25th M 12th	ıly ugust əbruar	1911 1912 y 1910 1911	•••		•••	69:86 68:46 67:16 52:16 51:26 51:06	Highest water-level. Ditto. Ditto. Lowest water-level. Ditto. Ditto. Ditto.

D. H. GREEN, for Executive Engineer, Dacca Divn.

IRRIGATION DEPARTMENT, BENGAL.

HRIGATION OPERATIONS FOR THE OFFICIAL YEAR 1913-14.

Area leased for irrigation up to end of September 1913.

•		s .	Ko.	- - 14110011		nal lo u naez ull.	लाची पेठ वित्रंगत्रं व		DETA	SEASON	DETAILS OF ARRAS LEASED. Season leases.	CKASED.	!	ek.	Raikpal.L. :913-14.		BAINFALL. 1913-13.	
#	District.	Causi.	radvib iin) belambėl ,	i ni eyrad-sili eyarev A -	Localibu epradoaki	Aproximate autorqy A of the state of the mou	Approximate area mider irrigation ni mame date last year,	Long-teim jenes.	Khadk.	.htmll	Sugarrana.	Hol-weather. 	JainT buart)	Daring month.	To bee of qU	During moneh.	or Lue od qU month.	Benines.
		-	ن ن ت	i i	# '#	Acres	Acres	A cres.	Acres	Actos. A	Acres. Ac	Acres. Acres.		Acres. Inches.	ies. Inches.	es. Inches.	r Inches.	
		(Midnepore	1,411	019	 89 73	62,673	71,882	68,774	196'9	i	• ••	٠	5,961 69,	69,735 5-	5-32 28-32	7.17	7 47.05	
100	Midnapore	<u>.</u>	.	- - :	•	1,253	8,436 ::	7.6%	262	::	 	: :	198 7.8	Ę	5-96 70-37 5-22 60-62	87 6.95 82 8.01	\$2.18 1 29.68	
S.W. T. W. COT PR. K		Total Midnapore Canal				70,925	79,738	71,456	6,156		· :	90	6,156 77.	77,612	:	:		
		To'al of the corresponding period of last year.				:		67,867	12,706]] [- :	2	13.706 ±0,	¥0,373	-	:	:	
	Burdwan and	d Eden Cana!	89:	12	ä	22,532	25,540	\$2,978	21	 :	-		189 23,	23,116 6	6.71 61.35	57.3 ST	41.11	
.	ioogbly.	Total of the corresponding period of last year.	-					24,332	1,385	ı			1,335 25.	25.667		: - 	1	
		GRAND TOTAL	1			154,89	105,338	94,434	6,291	:		6	6,294 · 160,	160,728		i	i	
·- ·		GRAND TOTAL OF THE CORRE- SPONDING PERIOD OF LAST YEAR.		:	 :		:	666,16	14,041	 :	 	≠	14,041 106,	106,040	:	1		

S. N. BANARJI, Under-Secy. to the Gort. of Bengal.

CALCUTTA.
The 3rd November 1913.

No Imports of Principal Articles into the Calcutta Trade Block by Rail, Road

				Foo:	-GRAINE,							
E IMPORTED	Ri	ce and padd	-	Wheat	h heat	Gram and	Other food-	Total	Coal and : coke	Cotton, raw	Cotton, twist and yarn, ladian (b)	Cotton piece-goods, Indian (b)†
	Rice	Paddy (a)	Total (in rice)			palue	grains					
angal	Mds.	M chs.	Mds,	Mds,	Mds.	Mds.	Mds.	Mds.	Mds.	Mds.	Mds,	Re.
200 ° 000 200 000 200 000 207 000 208 000	347,179 358,300 28,551 554,946 413,587 1,178,037	347,588 11,142 29 15,175 125,740 76,608	549,423 365,173 23,565 604,430 401,200 1,225,917	3,796 48 372	414 72 88 46 158	31,452 25,464 3,674 23,470 7,969	920 4 396 44	626,104 890,709 23,59k 608,302 515,596 1,234,299	30,363,963 1,034 69 30 152,030 17,700	62 449 355 2,880 801 2,928	7 3 10 1,510 4,863 26,291	517 1,113 39,48 7,97,84 1,57,97
Md	8,551 112,812 385 19,052 680 884	3,723 2,706 942 92,019	10,878 114,504 974 76,564 6HO 2,403	18,168 7,983 57 71	18	557, M26 172, 239 53, 148 8,821 9,356 40	6,632 1,682	593,706 296,341 54,122 85,385 10,093 2,514		4,444 648 8,223 1,049 929 367	40 7 22	51,19- 54: 54: 69:
207 010 01	17 408 741 9 3,199	208 1,652	75 17 538 1,698 9 3,199	******* ****** ****** ****** 141	46 383	2 2 344 248 190 574	000000 000000 000000 000000 000000	77 19 927 2,428 138 4,755	000 000 000 000 000 000 000 000 000 000	1,355 200 136 499	5 14	1,644 1,121 1,01a 1,742 189 274
sh	7,165 123 2,360 262,480 16	1 85	7, 165 228 2,861 262,683 16	973	26	235 40 35,001 15,878	225 1	7,400 368 34,566 377,913 16	000 400 000 400 000 400 000 400 000 400	33,756 395 10,108 509 691	. 26 14 10	778 660 3,05u 299 568
(excluding ag Port)	64	******	54	000 110 000 000	ess ess	800 pag 800 pag	******	54	0111 00	3,951 30,117	3. 3. 3.	179
- j-	747	724,938	3,582	31,593	36	935,509	10.895	4,766,861	911101 PA FRE PAR	36,486 -135,190	13	4,686
PROVINCES	8,007,201	725,988	3,787,344	01,996	1,480	959,609	10,049	4,700,001	20,536,800	-133,190	32,290	10,85,994
Oriess	718,036 3,215 1,096,469	72,605 3,679 563,021	763,419 5,515 1,448,357	180,727	1,000 871	755,088 272 9,375	115,267	1,816,444 5,787 1,821,684	31,404,84 8 1 28	12,575 11,553 50,369	3 4	26,939 1,447
gra and Oudh nd British	479,768 1,810	821	4HO,276 1,810	8,495,731 8,773	21,592 · 7,343 ·	1,926,276 2,139 19	1,396,022 49 8	7,319,897 15,154 27	****** ******	9,543 7,445 1,4 3 9	1,818	2, 16,630 2,969
tan rovinces and	28,020	16,428	38,288	659,833	***	. 206,929	1,622	906,672	800 900	65,H 9 6	17,576	4.68,968
and Central	14,164 	000 000	14,164	289 115,435	690	33,463 19,447	6 k25,8 147,2	305 50,954 13x,823	000 gas	17,460 23,407 2,535	736,187 1,687 58	75,26,482 1,18,997 8,77,082
eritory	444 444	631 000 831 000	******	\$65 Est	******	416	000 000	416	006868 800 000	685	8,610	1,50,496
TAI. { 1918 1918 1911	5,675,776 7,412,662 5,292,616	1,861,492 8,474,078 689,573	6,539,208 9,543,957 5,723,599	4,487,861 5,641,47H 5,760,404	82,522 40,448 70,801	8,8HB,790 4,990,433 4,322,314	1,594,623 3,839,662 1,116,902	16,542,524 24,085,874 16,993,520	61,940,775 66,979,632 82,076,411	338,448 344,838 335,628	-90,798 -70,627 - 68,279	96,44,196 93,87,476 79,04,807

a, true maund of paddy is (a) Excitating trade (c) Including gunny cloth, † The value rates are fixed quarterly, and the monthly

ing Canal and Box (Constwint) in the five menths of April to August 1913 http://doi.org/

Secures & the three & but the control of the control of the same able of the control of the control of the LEW LISTS OF LANS. . Etut OLLSEEDN TOBACCO 1. Ton, ludina ł Lac Silk, raw WHATCH IMPORTED Rape and mustard Gunny Ho. 4 Tes man 12 12. Manus. Raw Linseed Reflued refined factured ١ No. Mds. - 1 Mds. Melu Mds. Mds M.b. Melst. Mds. Mein. Mch. Burdwau
Burdwau
Burdwau
Baukura
Midnapur
Hooghly
34-l'argauss
Nadla
Murahldabad
Jewere
Khulu 1
Rashahl
Dins jpur
Jaipaiguri
Dar jeding
Rangpur
Bogra
Pabua
Maida
Cooch Behar
Dacca
Mymand BENGAL 73,810 23,480 6,845 93,832 21,883,373 42,954,470 44,245 17,285 65,100 2,975 48,790 2,850 4,760 6,845 5,460 1,400 94,380 4,380 **2,542 252** 81 14! 1 1,274 146 4,667 14,714 4,864 **393** 520 14,714 H,83H 1,396 14,361 4,871 4,906 276,035 H6,979 27,612 613 89,032 1 274 13<u>1</u> 100<u>1</u> ----19 431 58 17,223 34,235 65,240 4,576 436 55,662 6,030 4,013 5,520 1× 5 3,020 53,642 245,971 49,646 31,019 64,802 240,614 69,312 55,747 5,204 862,129 296,862 287,565 18,995 27,188 1,044,141 700,061 1,312,817 37,200 206,246 86 169 22,735 884 7,563 3,769 891 48 19 1,609 1,412 306 2,197 ... 591 46 3 4 X 3 617 193 2,051 78 89,034 ****** -----······₃ 925,064 121,466 **26**7 7,758 33,890 1,012 159,564 14 1,565 2,005 6,466 19,106 122**3**5 -----₄₀ 28 ****** 12,432 919 670 13 28k *** *** 20 -----****** 5,334 1,316 42,670 906 Dacea Mymouslush Faridpur Backerganj 21,801 2,340 ****** 1 -----47K 40 4.020 4,054 2,606 3,500 (inciedi: g ... Tippera ***** Tippers (including Tippers)
Nonking!
Chittagong (wash Chittagong Port)
Chittagong Port 385 345 7,920 10.3 ----10,535 3.994 2 1 5,902,568 69,209,384 572,039 10,078 8,467 14,471 8,0543 155 153,894 362,931 **257,98**3 Total of Bengal OTHER PROVINGES A. PL 145,880 10,825 19,200 1,995,5H7 3,0U9 15,10x 1 20 122,536 14 1 8,045 864 19,963 54 261 145 223,293 116,068 117,996 8,726 **2,62**6 1,**9**66 19,800 101 348,882 101**,424** 1 43 2,584 Bibar and Origon1 Assam 13,176 Burma 1.400.134 1,824,367 15,225 47,443 3,446 2.612 U. I'. of Agra and Ondit Panjab Sind and British Saince 87 IH 14,910 16,170 176,104 12 1,965 1,950 46 Central Provinces ****** Herar Herar Bombay Madras Rajpulana and India Nisams Territory, Mysore ...40 618 1.000 7,060 46,237 4,**264** 85,466 768 11 532 9 146 112 23,606 70 3.722 143.194 4,028 115,818 G 8,187; 2,468 4,292,997 8,636,149 6,764,678 203,449 236,513 452,169 837,223 6,241,919 6,596,785 8,969,717 10 18 187,414 245,962 8**6,4**17 **46,0**01 844,119 978,942 31.931 1918 1912 GRAND TOTAL 1911 69,453,969 99,256,472 2,443,799 2,133,669 72,627,812 3.745

ant to 25 seers of tics.
[coastwise],
| == | bag,
|n is made at the value rates of the preceding quarter.

No. II. stement of the Routes by which the Articles. enumerated: in Table. No. I were imported into the Calcutta Trade Block in the five months of April to August 1913.

				FOOD-G	RAINS				i	Cotton	: Cotton	i
H	Routes	 	Puddy (a)	. Wheat	Wheat flour	Gram and Pulse	Other food- grains	Coal and	Cotton,	twist and varn, ludian (b)	piere- goods, Indian (b)†	Indigo
			343.	24.1.	W.A.	W.L	Mds	Mehr.	, Mds.	Mda.	Re.	Mds.
		Mds.	Mds.	Mds. ; 6,4 3 2	Mds.	Mile.	1 287	301	H,860	7,909	4,75,870	
ont	gaa oee êes	1,260,668	18 2,736	pluss .		335,5 (17	1 201		i	,,,,,,	2,10,010	i 160 100
] 70 : 1	stormer	191,420	8,524	3,599	65	67,021	12,237	147	NH,524	52	52,394	*****
:	K I, Ballway	663,674	296,367	3,843,890	30,039	2,811,709	1,510,132	44,993,471	30,449	3,111	6,31,018	740
	R. B S. Itali- way (includ- ing B O, Italiway).	437,6 93	•	119,713	1,353	544,904	8,974	3,883,868	14,512	14,798 : :	83,11,976	
Ì	A,-H, Kailway	979	1,01%		400000	İ		011100	2,045		494 pas	
	RN. Hailway	80 3,25 4	68,604	513,347	536 ·	104,463	3,322	12,944,412	72,542	40,910	46,97,666	******
ndl {	DB. Railney	800 000	***	******	******		*****		#00 ***		****	****
1	BP. Ralisay	132	6	******	***	800800	******		902311	*** ***	*****	•••••
	Howing-Amia and Howinh- Shenkhale- Light Rail- ways-	10,11H	2,624	, 		3H .	******		941 999	******	61,498	1 100000 1 1
þæ	000 000 000	611,730	62,52	800 000	000 - 0-	6,4%	40	73,6H1	2,411	14,940	4,14,879	******
M	*** *** *** ,	1,697,109	5K6,391	••••••••	371	18,684	63,6a1		118,800	100111	******	,
	[1918	5,675,776	1,341,492	4,417,311	82,522	3,884,790	1,394,623	61,940,775	38H,448	50,795	96,44,196	740
al	{ 1918	7,412,662	3,474,073	5,641,478	40,443	4,990,433	3,839,563	66,079,683	, 344,8 3 %	70,637	98,57,476	78
	1911	5,292,616	649,573	5,760,404	70,301	4,823,314	1,116,902	52,076,411	335,628	65,279	79,04.H07	130
		Ju			()11.5	t. Hand		AUGS	12		TOBAC	!
	h		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Lac	4110	 eBbe	Hilk,			Tes.	1	
	ROLTKH		Gunny '	TWC		Rape and	raw '	Refund	U	ludian	Մաբագալա-	Maunfac-
	•	llaw	bust (c)	!	Tineout	musterd		Indition	Umefined		factured	tured
	!	Raw Mca.	No. !	Mdr.	Mils.	Musterd Mis.	Mds.	Mik.	Mds.	Mds.		
	 	Ne. i	,	Mds.		Mil.	1	I	-		factured	tured
	 	Mda. 477,485	No. !	1	Meda,	Mis.	Mds.	Mile.	Mds.	Mds.	Mdr.	tured Mds,
	i erizioi !	Mda. 477,485	No. ! 65,127,947 ;	******	Mds. 96,743	Afria. 5,491 · 103,789	Mds.	Mule. 6H '	Mds. 99,944	Mds :	Mde25,098 2,988	Kured Mda, 168
ſ		Mda. 477,485	No. ! 63,127,947 ; 173,230	3,049	Main. 98,743 49,245	Afria. 5,491 · 103,789	Mds	Mile, BH '	Mds	Mds. :	Mds.	Mds. 168 10,510
	K. I. Railway K. B. S. Railway (including B. O.	Mda. 477,455 1,363,751 133,981	No. ! 63,127,947 } 173,250 232,190	3,049 104,163	M.h. 96,743 49,245 3,536,137	3,491 103,789 2,386,671	Mds	Mile. BH 926	Mds. 99,944 1,233 18,280	Mds. 	Mds	Mds, 168 10,510 9,547
	K. I. Railway K. B. S. Railway (including B. C. Railway).	Mca. 477,455 1,863,751 123,981 4,240,580	No. ! 63,127,947 } 173,230 232,190 1,259,300	3,049 104,163 7,379	Mda. 96,748 49,245 3,526,127 420,034	105,789 105,789 2,386,671 38,154	Mds	Mile. SH 920 3,996	Mds. 99,944 1,233 18,280 18,282	Mds. 	Mds	Mds, 168 10,510 9,547
	K. I. Railway K. B. S. Railway (including B. O. Railway).	Mda. 477,455 1,863,751 133,981 4,240,580	No	3,049 104,163 7,379	Mila. 96,743 49,245 3,536,127 420,034	2,386,671 3,494 3,496,671 3,164	Mds. 1.155 H3 1,077	Mile, 5H 926 3,996 54	Mds. 99,944 1,233 18,280 18,282	Mds. 	Mdr	Mda, 168 10,510 9,547 343
	K. J. Railway K. B. S. Italiway (including B. C. Italiway). AB. Railway BN. Railway	Mca. 477,455 1,263,751 123,961 4,240,580	No. ! 63,127,947 173,250 232,190 1,259,300 1,505 92,230	3,049 104,163 7,379	Mila. 96,743 49,245 3,536,127 420,034	2,386,671 3,494 3,496,671 3,164	Mds. 1.155 H3 1,077	Mile. 5H 920 3,996 54 1	Mds. 99,944 1,233 18,280 18,282	Mds. 	Mdr	Mda, 168 10,510 9,547 343
	K. I. Railway K. B. S. Railway (including B. O. Railway). AB. Railway BN. Railway DS italway	Mca. 477,455 1,263,751 133,981 4,240,580	No	3,049 104,163 7,379	Mila. 96,743 49,245 3,536,127 420,034	2,386,671 3,494 3,496,671 3,164	Mds. 1.155 H3 1,077	Mtle. 58 926 3,996 54	Mds. 99,944 1,233 18,280 18,282	Mds. 	# ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## #	Mda, 168 10,510 8,547 343
	K. I. Railway K. B. S. Railway (including B. O. Railway). AB. Railway BN. Railway DS Railway Howrah-Amte and Howrah-Sheakhaha-Light Rail-	Mca. 477,455 1,863,751 123,981 4,840,580 1,244	No	3,049 104,163 7,379	Mila. 96,743 49,245 3,536,127 420,034	2,386,671 3,494 3,496,671 3,164	Mds. 1.155 H33 1,077	Mile. 5H 920 3,996 54 1	Mds. 99,944 1,233 18,280 18,282	Mds. 	Mdz. 25,09H 2,088 51,908 296,681 59,994	Mda, 168 10,510 9,547 343
	K. J. Railway K. B. S. Railway R. B. S. Railway AB. Railway RN. Railway DS Railway Howah-Amte and Howah- khah- Light Railway	Mca. 477,455 1,263,751 133,981 4,240,580 1,244 54	No	3,049 104,163 7,379 57 68,997	Maja. 96,743 49,245 3,536,137 420,034	2,366,871 3M,104 9,12M	Mds. 1.155 833 1,077	Mtdz. 584 926 3,996 54 1	Mds. 99,944 1,233 18,280 18,282	Mds. 385,850 3,223 247,243 70,310 1,954 75,398	Mde	Mda, 168 10,510 9,547 348
	K. I. Railway K. B. S. Railway K. B. S. Railway R. C. Railway BN. Railway BP. Railway Hownah-Amte and Hownah-Sheakhala-Light Railway	1,244	No	3,049 104,163 7,379 ; 57 64,997	Mda. 96,743 49,245 3,536,127 420,034 	105,789 105,789 2,366,571 38,154 628 9,128	Mds. 1.155 H31 1,077	Mile. 34 926 3,996 54 615	Mds. 99,944 1,233 18,280 18,282	Mds. 385,850 3,228 247,243 70,310 1,964 75,398	# ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## #	Mda, 168 10,510 9,547 343 891
	K. J. Railway K. B. S. Railway R. B. S. Railway AB. Railway RN. Railway DS Railway Howah-Amte and Howah-Amte sheakhale-Light Railway	1,363,751 1,363,751 133,981 4,340,580 1,244 54	No	3,049 104,163 7,379 57 6H,997	Mda. 96,743 49,245 3,536,127 420,034 	2,366,571 3M,154, 62M 9,12M	Mds. 1.155 833 1,077	Mtdz. 584 926 3,996 54 1	Mds. 99,944 1,233 18,280 18,282 43 45	Mds. 385,850 3,223 247,243 70,310 1,954 76,898	### ##################################	Mda, 168 10,510 9,547 343 H91 32
	E. I. Railway K. B. S. Italiway (including B. C. Railway). AB. Railway BN. Railway BP. Railway Hownsh-Amte and Hownsh-kheakhale. Light Railway	1,244 107,350 27,024 6,841,919	No	3,049 104,163 7,379 57 6H,997	Mola. 96,743 49,245 3,536,197 420,034 179,916 981 4,292,997 3,686,189	2,366,571 3M,154, 62M 9,12M	Mds. 1.155 H31 1,077 311::	Mdr. 58 926 3,996 54 4 515	Mds. 99,944 1,233 18,280 18,282 43 45 45 45 203,449	Mds. 385,850 3,223 247,243 70,310 1,954 76,898	### ##################################	tured Mda, 168 10,510 9,547 343 891 23 9,266 464 31,221

⁽a) One manual of paddy is equivalent to 25 sees of rice.

(b) I schedug trade by sea (coastwise).

(c) Inch ding gunny cloth, 3 yards = 1 bag.

1 The value rates are fixed quarte, by, and the monthly valuation is made at the value rates of the preceding quarter.

No. III.

ports of certain Articles into Calcutta by Sea (Foreign and Coastwise) in the five months of April to August 1913.

	COTTON TWIS	T AND YARN	COTTON PIE	de-goods	Keresene oil	a
	Foreign	Indian	Foreign	Indian	velosine off	Sait
Foreign Countries-	Mds.	Mds.	Ra,	Re.	Mds,	Mda,
nited Kingdom	40,400	******	11,73,64,800	***	30	1,781,088
iber countries	14,457	*****	29,30,674	000 000	971,811	8,311,229
Total	54,857	******	12,02,95,474	000 000	971,841	5,002,367
Also						
m_British ports iu				,		
3mbay	•••••	44.191	959	18,48,021	*****	249,084
ınd and British Baluchistan	*****	******	778	510 000	*****	*****
indges	•••••	***		1,437	******	
3.533.8 oo oo oo oo oo	*****	12	29,373	11,754	1,571,991	•••••
oudlebery	******	• ••••••	9,683	******	900 NO 0	*****
Total	*****	44,208	40,793	18,61,212	1,571,991	249,0#4
[1918	54,857	44,208	12,08 36,267	14,61,212	2,543,882	5,841,851
Tot.; { 1913	95,872	66,923	10,00,02,469	34,41,061	2,274,746	6,486,250
- (191:	63,728	61,536	8,33,44,610	39,60.420	2,717,715	6,609,382
	_	1			[

No. IV.

Exports of Principal Articles from Calcutta by Sea (Coastwice and

	•									;	•
				For	op-082185					Cotton	indico
		 Padd	 To'sl		Hom W bent	bupe Val (44 85)	Rings tecej- Cithes	Total	. rote	164	1 secondo
	••	Mds		Mds.	Mıln.	Mile.	<u>M</u> de.	Mds.	Mds.	Mân.	Mds.
Coastwise— To Billish Pe	orts .			_	• 70.	. 347	4	1.11	7 235,132		1
iu— Bongal		67	_	7	273		*****	1,39	6 6,248	*****	*
Bihar and Oc	-	36	13 36,261		*****	40	*****	36,47	н,ну1 ,566	1,81	, 7
Bomos	36,76		, ,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,		••••	*****	1	*****	3,945,180	***	800 400
Slud and Britic Bainchistan Madras	167 974		137.453		16,357	20K, h 35	1,019	3 43, 664	4,216,940	*****	216
Harma	42,857	•••	42,857	44,058	184 ,83 4	342,889	20,48 8	634,791	6,997,464	112	* DAY 062
To Indiau Ports not Pritish— Kathiawar	449	*****	449	*****	•	*****	****	449	*****		000 001
Poudichery	*****	1	!	•••••	1.944	896		2,840	41.078	***	
Gos				444.000	1	*****	!	*****	280,416		*****
Alleppey	5,407	·	5,407	•••••		325	************	5,732		*****	*****
Total	242,559	127	242,638	44,316	203,810	554,390	21,477	1,066,461	3,714,064	1,926	269
To Foreign coun- tries—		ļ	i		:	!	i	!	•		
United Kingdom	177,984	(177,984	1,260,845	1 :	728,253	80 7,086	2,974,169		4,334	3,670 •
Other countries	3,718,785	1.395	8,719,607	716,145	37,929	576,887	231,969	5,842,587	9,477,668	154,320	2,767
Total	3,896,719	1,395	3,897,691	1,976,990	37,930	1,805,140	1,139,065	8,356,706	9,477,662	160,544	6,487
[1918	4,139,978	1,522	4,140,229	2,021,206	241,740	1,859,460	1,160,532	9,423,167	88, 191,726	163,470	6,726
Total { 1913	6,919,396	-1,956,054	!	2,986,868	247,806	3,281,778	3,738,099	18,296,385	36,019,9H\$	195,308	4,874
Ĺ1911	4,915,473	57,671	4,951,517	3,439,808	215,812	2,484,462	926,758	30,485,537	30,485,587	175,255	2,769

		J.	UTE	;	Ollas	EDN .	ı	Bva	AR	1	Ton	7000
		Raw	Gunny- baga	Lac	Li tweed	Rape and mutard	Slik, raw	Re- fined	Un- reflued	Tea, . Indian	Un- manu- fao- tured	Manu- fac- tured
Consider-		Mds.	No.	Mds.	Mds.	Mds.	Mds.	Mds.	Mds.	Mds.	Mds.	Mds.
To Briti	sh Porte			Ì				,	1) ; : !	l
i n — Bungal	•••	•••••	73,550	*****	*****	••••		3,3 70	1,633		497	4
Bihar s	and Orim	a	*80,08		*****			1,108		*****	2,274	25
Bomba	y	91	6,986,550	•••••	*****	•••••	*******	884	******	7,019	******	6
Sind at	d Britis	1 299	3,246,270	••••		400000	•4•••• I		•••••	1,173		*****
Balu Madra:	rhistan •	. 10	1,706,550	3 11	*****	2,169	*****	370	*****	1,101	******	521
Burma		487	13,421,740	114	111	292	27	10,291	7,459	5,921	116,828	1,770
To India not Bri Kathia	tish—		! •••••i	*****	410 544	a.c. 444	•	*****	***	3	500 000	****
Pendic	bery	. 10	162,150	••••••	*****	*****	*****			444.000	******	******
Gos	•••		:	*****	****	*****	*****	*****		14	*****	•••••
Allepp	ey	. 27	54,080	*****	*****	*****	911 017	*****		****	*****	
T	mal	. 924	96,732,893	325	111	2,461	27	15,928	9,092	16,232	119,599	2,329
To Fore	ign coun	•						:				
U:n:ed	Kingdo	1,074,478	29,388,725	46,962	1,752,847	5,442	R02	*****		811,596	******	26
Other (eountr ie	1,835,637	342,964,984	117,187	1,039,916	179,457	2,190	28	146	176,013	84,700	1,066
T	otal .	. 2,910,115	365,278,659	164,119	2,792,768	184.899	2,993	216	146	720,609	84,709	1,092
1	1918 -	. 2,911,039	291,006,552	164,444	2,793,874	187,360	8,020	15,951	9,238	785,H41	154,208	8,491
Iotal	1912 .	. 3,048,178	398,230,279	222,926	3,063,078	. 13,916	2,100	24,912	16,827	739,976	63,386	4,969
	1911 .	2,400,912	806,194,587	167.758	5,897,695	220.069	4.048	22,554	18,559	657.183	197.606	4,680

, No. V.

Exports of certain articles from the Calcutta Trade Block by Rail; Read, River, Canal and Sea (coastwise) in the five months of April to August 1913.

				(ottor twik	r & Yarx	Cotton Pike	k-doods)	Gupny	Keroseni	410	
Whit	ther ex	t po i t	ed	ł	Foreign (ludian	Po eiga	ludiau	page,	From Udeutta block	From Budge- Budge	Salt
	BKNG	IAL.				Mda,		Ra, :	No.		Mds	Mds.
la: dwan	***	944	141	•••	694	4,742	12,98,982	54,409	537,207	15,595	55,5×2	131,659
Hrbhum	100	***		•••	409	5,764	8,94,7×4	21,220	292,565	55	28,105	90,782
Bankura	•••	•••	***	•••	782	2,344	2,44,299	3,432	32,750	2	2	56,197
lidn ipur	100	•••	***	***	5,998	4,793 615	1.1,07,24 3 8,61,1 8 7	2,48,158	130,114	923	42,115	226,034
looghly	***	•••	***	***	16,062	019	11111	3,74,924	752,351	21,200	56,724 4 89 ,211	118,236
slouttu 4-Parg enus	***	***	***	***	1,935	2,120	7,05,541	4,29,291	375,353	36,120	59,000	111 toq
adia	***	***	•••	•••	2,651	9,992	21,41,879	4.53,269	845,692	16.532	84.695	94, 23 0 103,049
Luishldabad	•••	•••	***	.f.	522 '	2,420	11,57,568	44,635	171,350	1,711	62,301	109,661
PROTE	***	***	•••	***	1.145	2,215	3,66,749	3,77,405	21,280	22,205	18,448	82,261
hulna	***		***	414	764	1,518	4,13,826	1,57,568	14,770	31,044	21,191	47,210
ajshahi	994	•••	***	•••	55 !	1,022 784	10 ,26,3 30 7,71,19 5	21 ,8 07 50,154	70,140 ;	8,140	18,062	53,179
ina jour	•••	***	•••	***	442 :	754 1,092 '	7,71,193 8 ,33 ,977	80.0 05	76,030 · 9 3 ,030 .	11 1 , 635	24,477 '	65,420
aipaiguri Dargooliug	***	***	•••	•••	112 .	1,765	8£4,63,X	1,08,935	28,380	40 !	40,977 19,576 ,	72,206
y de la de la la la la la la la la la la la la la	000 01	***	***		1,012	1,194	26,86,660	2,32,360	77,033	803	70,850	87,183
Bogra	844	***	***	•••	152	1,05H	15,23,943	99,915	33,460	10	87,104	194,862 78,911
Pabna	***		***	904	468.6	1,201	×,96,739	3,54.644	54,425	762	116,472	285,297
Kalda	•••	•••	***	***	1,097	2,924	10,44,626	29,309	41,765	70 ;	2,679	39,608
Jooch Behar	***	•••	•••		3	213	3.43,6n0	49,712	15,085	9	15,010	24,554
Duora	***	***	***	***	18,172	en3 371,2	J3,10,157 27,44,221	2,26,516	6 0,30\$	232 136	251,641	266,686
Kymouti ngh	***	***	***	948	7,284 2 650	4,199	9,33,274	3,96,614 2,50,377	22,295 93,435	20,969	56,404	73,101
Paridpur Backerganj	***	***	***	***	3 190 '	3,321	10,54,870	1.27,775	46,340	10,753	51,363 80,354	103,951
Tippers (inc		Hiii			2,849 .	3,332	13,01,028	26,872	73,675	264	390	169,9 3 9 40,844
Nonkhali	100	•••	•••	•••	1,513 '	1,593	5,62,252	34,020	21,560	78		2,455
Chittagong	(ezclu	ding	Chicag	ong .	67	49	6,047	316	56 0		116	459
Port)							,					
l'ort), Cnittagong	Po:t	•••	. 614	•••	1,416	2,162	4,80,741	21,186	121,705	155	1	690
		 al of	 Bengal	***	1,416 66,65v	65,781	3,00,27,839	81,186 42,63,166	121,705 3,642,092		1,621,249	
Cuittagoug	Tot			•••	66,650	65,781	·			206,295	1,621,349	
Cultagong OTHER Pro Biliar and O	Tot:		ND PLA	•••	9,552	65,781 60,873	3,00,27,839	42,6J,166 5,08.446	3,642,092 - 3,638,633	208,293	1,621,349	1,988,69
Chittagong OTHER PRO Biliar and O	Total	es a	ND PLAC) 168	9,552 b,675	60,873 4,718	3,00,27,839 2,57,97,274 ,43,77,204	42,63,166 5,08,446 6,69,065	3,642,092 3,638,633 267,750	206,295 5,054 5,938	1,621,349	2 521,74 1,988,69 210,50
Culttagong OTHER PRO Biliar and O Assam Burms	Iot	£8 &	ND PLA() ICS	9,552 8,675 2,778	60,873 4,718 19,109	3,00,27,839 2,57,97,274 43,77,204 5,26,649	5,08,446 6,69,063 3,14,946	3,642,092 3,638,633 267,750 13,421,740	208,295 5,054 6,938	1,621,349 609,913 21,189 4,304	1,988.69 910.50
Culttagong OTHER PAGE Biliar and O Assam Burms U. P. of Agr	Total	£8 A	ND PLAC		9,552 5,675 2,778 3,069	60,873 4,718 19,109	2,87,97,274 ,43,77,204 ,5,26,649 2,40,24,318	5,08,446 6,69,063 3,14,945 1,61,746	3,642,092 3,634,633 267,750 13,421,740 3,949,540	206,295 5,054 5,938	609,913 21,189 4.304 601,508	1,988.69 210,50 193,14
Chittagong OTHER PRO Bihar and O Assam Burms U. P. of Agr Panjab	Tot	Ca A	ND PLAC) ICS	9,552 8,675 2,778	60,873 4,718 19,109	3,00,27,839 2,57,97,274 43,77,204 5,26,649	5,08,446 6,69,063 3,14,946	3,642,092 3,638,633 267,750 13,421,740	5,054 5,934 5,934 1,965	1,621,349 609,912 21,149 4,304 601,508	1,988.69 210,50 198,14
Chittagors OTHER Pro Bihar and O Assam Burma Burma Branjab Sind and Br Central Pro	Tot	Cudh	ND PLA(0,552 5,675 2,778 3,069	60,873 4,718 19,109 1.091	2,87,97,274 43,77,204 5,26,649 2,40,24,318 44,16,249 4,404 5,43,865	5,08,446 6,69,065 3,18,985 1,61,746 18,243	3,642,092 3,634,633 267,750 13,421,740 3,939,840 2,191,490 3,264,715 1,014,660	5,034 5,934 1,963 293	609,912 21,189 4.304 601,505	1,988.69 210,50 103,14 2,98
OTHER PRO Bihar and O Assam Burma Burma Panjab Slad and Br Central Prov Bombay	Tot	Cudh	ND PLAC	328 	9,552 5,675 2,778 3,069 1,972	60,875 4,718 19,109 1.091 136	2,87,97,274 ,43,77,204 5,26,649 2,40,24,318 44,16,249 4,404 5,43,865 49,297	5,08,446 6,69,065 3,48,985 1,61,746 18,243	3,642,092 3,638,633 267,750 13,421,740 3,989,580 2,191,490 3,264,715 1,034,660 8,764,610	5,034 5,938 1,963 393	609,912 21,189 4.304 601,508 20,903	1,988,69 210,50 10 198,14 2,96 88
OTHER PRODUCTION OF THE PRODUCT OF T	OVINGI	Coudh	ND PLAC	DES	9,552 5,675 2,778 3,069 1,972	60,873 4,718 19,109 1.091 136	2,57,97,274 43,77,204 5,26,649 2,40,24,318 44,16,249 4,404 5,43,865 49,397 2,84,173	5,08,446 6,69,065 3,48,965 1,61,746 18,243 12,234 5,691 21,041	3,642,092 3,634,633 367,750 13,421,740 3,989,580 2,191,490 3,264,715 1,014,660 8,764,610 2,323,045	5.054 5.934 5.934 1,965 393	509,912 21,189 4.304 601,505 20,903	1,988.69 210,50 193,14 2,98 84
OTHER PRODUCTION OF THE PRODUCT OF A PRODUCT OF A PRODUCT OF A PRODUCT OF THE PRO	OVINGI	Oudh	ND PLAC	() KM	9,552 5,675 2,778 3,069 1,972	60,873 4,718 19,109 1.091 136	2,07,97,274 ,43,77,204 5,26,649 2,40,24,318 44,16,349 4,404 5,43,865 49,397 2,84,173 7,65,293	5,08,446 6,69,065 3,48,985 1,61,746 18,243	3,642,092 3,634,633 367,750 13,421,740 3,939,540 2,191,490 3,264,715 1,044,660 4,764,610 2,333,045 421,970	5.054 5.934 1,965 393 476	609,912 21,149 4.304 601,506 20,903 25,187	1,988.69 210,50 10 198,14 2,98 88
OTHER PRODUCTION OF THE PRODUCT OF T	OVINCI ovinces a itish B rinces a and Cen ate	Oudh	ND PLAC	DES	9,552 5,675 2,778 3,069 1,972 415 2,552 281	60,873 4,718 19,109 1.091 136	2,57,97,274 ,43,77,204 5,26,649 2,40,24,318 44,16,249 4,404 5,43,865 49,297 2,84,173 7,85,293 1,523	5,08,446 6,69,065 3,48,965 1,61,746 18,243 12,234 5,691 21,041	3,642,092 3,634,633 967,750 13,421,740 3,999,540 2,191,490 3,264,715 1,014,660 4,764,610 2,333,045 421,970 455	5,054 5,954 5,954 1,965 893 676	609,912 21,189 4,304 601,508 20,903 25,187	1,988.69 210,50 10 193,14 2,98 86 11
OTHER PRODUCTION OF THE PRODUCT OF T	OVINGI	Oudhaluchaluchtral l	ND PLAC	DES	9,552 5,675 2,778 3,069 1,972 415 2,552 281	60,873 4,718 19,109 1.091 136 91 14 2,476	3,00,27,839 2,57,97,274 43,77,204 5,26,649 2,40,24,318 44,16,249 4,404 5,43,865 49,397 2,84,173 7,65,293 1,523 1,29,013	5,08,446 6,69,065 3,48,965 1,61,746 18,243 12,234 5,691 21,041	3,642,092 3,634,653 367,750 13,421,740 3,939,540 2,191,490 3,264,715 1,034,660 4,764,610 2,333,045 421,970 455 4,550	5,054 5,934 1,965 893 676	609,912 21,189 4,304 601,508 20,903 25,187	1,988.69 210,50 10 193,14 2,96 88
Chittagorg OTHER PRO Biliar and O Assam Burms Burms Bind and Br Central Prov Bonday Bajputana a Kasimir Sta Nisam's Ter Mysore	OVINCI ovinces a itish B rinces a and Cen ate	Oudh	ND PLAC	DES	9,552 5,675 2,778 3,069 1,972 415 2,552 281	60,873 4,718 19,109 1.091 136	3,00,27,839 2,57,97,274 43,77,204 5,26,649 2,40,24,318 44,16,249 4,404 5,43,865 49,397 2,84,173 7,65,293 1,523 1,29,013	5,08,446 6,69,065 3,48,965 1,61,746 18,243 12,234 5,691 21,041	3,642,092 3,634,633 967,750 13,421,740 3,999,540 2,191,490 3,264,715 1,014,660 4,764,610 2,333,045 421,970 455	5,054 5,934 1,965 893 676	609,912 21,189 4,304 601,508 20,903 25,187	1,988.69 210,50 10 193,14 2,96 88
Chittagorg OTHER PRO OTHER PRO Bihar and O Assam Burms Burms Stad and Br Central Prov Bombay Medras Bajputana a Kashmir Sta Nisar Ter Mysore Alleppey Pondichery	ovince rises 'a and 'illish Brinces s and Center ritory	Oudh	ND PLAC	DES	9,552 5,675 2,778 3,069 1,972 415 2,552 281	60,873 4,718 19,109 1.091 126 91 14 2,476 10	3,00,27,839 2,57,97,274 43,77,204 5,26,649 2,40,24,318 44,16,249 4,404 5,43,865 49,397 2,84,173 7,65,293 1,523 1,29,015	5,08,446 6,69,065 3,48,965 1,61,746 18,243 12,234 5,691 21,041	3,642,092 3,634,653 967,750 13,421,740 3,999,840 2,191,490 3,264,716 1,0,14,660 4,764,610 2,333,045 421,970 455 65,535	5,054 5,954 5,954 1,965 393 676	609,912 21,149 4.304 601,508 20,903 25,187	1,988.69 910,50 193,14 2,96 84 11
Chittagorg OTHER PRO OTHER PRO Bihar and O Assam Burms Burms Stad and Br Central Prov Bombay Medras Bajputana a Kashmir Sta Nisar Ter Mysore Alleppey Pondichery	ovinciana	Coudh aluchtral]	ND PLAC	DES	0,552 5,675 2,778 3,069 1,972 415 2,552 2H1	60,873 4,718 19,109 1.091 126 91 14 2,476 10	3,00,27,839 2,57,97,274 43,77,204 5,26,649 2,40,24,318 44,16,249 4,404 5,43,865 49,397 2,84,173 7,65,293 1,523 1,29,013	5,08,446 6,69,065 3,48,965 1,61,746 18,243 12,234 5,691 21,041	3,642,092 3,634,633 967,750 13,421,740 3,939,840 2,191,490 3,264,715 1,014,660 4,764,610 2,333,045 421,970 455 4,550 66,533 54,030	5,054 5,938 1,965 393 676	1,621,249 609,912 21,189 4.304 601,508 20,903 25,187	1,988.69 910,50 193,14 2,96 84 11
Chittagorg OTHER PRO OTHER PRO Bihar and O Assam Burms Burms Stad and Br Central Prov Bombay Medras Bajputana a Kashmir Sta Nisar Ter Mysore Alleppey Pondichery	ovincia rissa rissa ritish B rinces s rition ritory	Coudh aluch	ND PLAC	 	9,552 5,675 2,778 3,069 1,972 415 2,552 281	60,873 4,718 19,109 1.091 126 	2,57,97,274 ,43,77,204 5,26,649 2,40,24,318 44,16,249 4,404 5,43,865 49,397 2,84,173 7,65,293 1,523 1,29,015	5,08,446 6,69,065 3,14,985 1,61,746 18,243 12,234 5,691 21,041 6,139	3,642,092 3,657,750 13,421,740 3,939,540 2,191,490 3,254,715 1,014,660 4,764,610 2,333,045 421,970 455 4,550 66,535 54,1150 163,150	5,054 5,954 5,954 1,965 393 676	1,621,249 609,912 21,149 4.304 601,508 20,903 25,187	1,988.69 310,50 10 193,14 20 381 381 381 381 381 381
Chittagork OTHER PRO OTHER PRO Bihar and O Assam Burma U. P. of Agr Panjab Sind and Br Central Prov Bombay Madras Madras Majutana a Rashmi's Ter Mysore Alloppey	rissa rissa a and itish B rinces s and Cen ate ritory	Coudh aluck and I	ND PLAC	DES	9,552 5,675 2,778 3,069 1,972 415 241 96	60,873 4,718 19,109 1.091 126 	3,00,27,839 2,57,97,274 43,77,204 5,26,649 2,40,24,318 44,16,249 4,404 5,43,865 49,397 2,84,173 7,65,293 1,523 1,29,015	5,08,446 6,69,065 3,14,985 1,61,746 18,243 12,234 5,691 21,041 6,139	3,642,092 3,634,633 267,750 13,421,740 3,939,840 2,191,490 3,264,715 1,034,660 4,764,610 2,333,045 421,970 458 4,550 66,533 54,030 163,150	5,054 5,938 1,965 393 676	609,912 21,189 4.304 601,505 20,903 25,187	1,988.696 210,506 193,141 2,966 881 18

^{*} lacinding gunny cloth, I yards = 1 bag.
† The value rates are fixed quarterly, and the monthly valuation is made at the value rates of the preceding quarter.

SUPPLEMENT TO THE CALCUTTA GAZETTE, NOV. 5, 1913.

No. VI.

nt of the Routes by which the Articles enumerated in Table No. Y were experted from the Calcutta Trade Blook in the five months of April to August 1913.

	Cotton T		COTTON PINGE	-goons†		Kerosen	N OIL	
Routes	Poreigu	ludian ;	Fon ign	Indian	Gunny- begs*	From Calcutta block	From Budge- Budge	Salt.
	Mds.	Mds.	Re.	Ha.	No.	Mds.	Mds.	Mds.
	6,048	819	2,10,750	5,15,000	162,166	108,235	102,583	826,759
tenmer	36,925	12,570	1,81,40,954	28,37,168	916,300	14,548	519,646	1,196,985
2. I. Raliway	6,682	23,202	3,60,44,131	3 98,135	4,749,535	18,596	687,701	834,848
B. S. Raliway (including B. C. Raliway)	8,142	34,498	1,92,33,767	18,94,956	1,182,790	13,948	957,095	1,008,858
A.B. Baliway	4,289	8,141	26,98,424	1,47,500	70,560	1,030	2,583	6,930
BN. Railway	8,156	33,934	35,73,160	1,42,468	1,369,865	8,067	16,945	418,518
B, and NW, Railway	689	5,614	1,62,69,820	1,37,316	1,878,940	1,621	398,481	, 818,814
O, and &. Railway	706	287	50,23,106	43,647	1,154,510	822	236,906	534
Howrsh-Amta and Howrsh-Sheakhala Light Railways.	1,130	••••••	2,61,072	*****	22,855	811	•••••	9,252
Minor Railways	1,527	157	31,43,946	41,384	5,188,700	827	36,561	8,021
	15,855	594	7,64,116	4,47,874	H66,R21	60,766	6,899	62,658
	8,545	25,059	5,87,782	3,51,870	25,722,893	001 015	5,257	47,339
(191 3	98,044	154,599	9,09,51,028	PU,15,00R	43,245,235	723,666	1,920,659	4,918,460
Total < 1912	70,646	197,489	7,59,61,053	64,87,MN3	46,120,001	180,239	3,649,369	4,483,252
1911		161,588	7,27,28,975	64,50,606	37,274,101		2,996,093	4,966,198

[†] The value rates are fixed quarterly, and the monthly valuation is made at the value rates of the preceding quarter. • Including guanty cloth, 2 vards = 1 bag

FREDERICK NOËL PATON, Director-General of Commercial Intelligence.

mber 4, 1913.

H. F. SAMMAN, Off g. Secy. to the Govt. of Bengal.

WEEKLY RETURN OF TRAFFIC RECEIPTS ON INDIAN RAILWAYS.

EAST INDIAN RAILWAY.

Approximate Return of Traffic for week ended 25th October 1913 on 2,505.86 miles open.

	COACHING	Daching Trappic,			H e and M inkra Rappic.	ī	Other earnings	Total	TRAFFIC TRAIN-MILES RUN.		
	No, of parsongers.	Opachin receipts		Weight carried	i, Receipts.		(estimated).	oaruiugu,	Coaching. Merchan-disc. Total.		
		Rs.	A. P.	Mds. s.	Ra. A.	P.	Ra. A. P.	Ra. A. P.			
Fotal traffic for the week or per mile of railway for previous 2‡ weeks of	617,422	5,55,154 221	R 6	9,681,R 94 0	(a) 15,21,817 0 607 10		\$1,920 0 0 20 11 6	21,29,761 0 0 ×49 14 7	182,338 259,184 441,492		
bali-year.	1,684,661	15,03,451	0 0	21,301,174 0	34 ,70 ,225 0	0	1,43 790 0 0	51,17,466 0 0	475,339 667,488 1,142,837		
Total from 1st October	2,302,043	20,58,605	0 0	30,942,99 8 0	49,92,912 0	0 ;	1.95,710 0 0 i	72,47,237 0 0	657,677 996,642 1,884,819		
Comparison.											
lotal for corresponding	561,435 🗼	5,12,213	o o;	7,472,874 0	11,98,690 0	0 ¦	69,294 0 0	17,75,197 0 0	164,371 232,298 416,769		
week of previous year. Per mails of railway corresponding week of	ļ	212	8 2	******	495 4	0 ;	2R 19 0	736 8 2 ;			
previous year. Cotal from lat October of previous year.	2,216,808	21,09,298	0 0 ;	28,975,689 O	47,42,467 0	0 ;	2,47.480 0 0	70,99,245 0 0	5H5,463 954,689 1,540, 15 2		

(4) The increase is in both merchandise separal, and coal

1913-14. Abstract of progressive weekly returns of all earnings for second-half of 1913-14 in comparison with 1912-13.

Open mileage.	Period.	. Coaching	Traffic.	Mercha and Minera		Other est uings.	Total.	Per mile ' of ' railway.	Traiu :	ni leage.
2 503'86 2,505'86 2,505'88	First 11 days of Oct. Week ended 18th 25th Totals up to date	No. of passengers. 1,045,772 594,449 617,422 2,302,048	Rs. 9,72,951 5,80,500 5,88,184 20,84,605	Mds. 12,610,466 8,690,308 9,6-1,424 30,942,998	Rs. 21,09,529 18,60,656 15,22,647 49,92,912	Rs. 87,870 58,920 51,920 	Ra. 31,70,350 *19,47,116 21,39,761 	Per week. Rs. 805 777 R50	No. 700,845 441,982 441,492	Rate. Ra. A. P. 4 & 5 4 & 6 4 13 2 4 9 3

betract of progressive weekly returns of all earnings for second-half of 1913-14 in comparison with 1912-13—concld. 1912-13.

		No. of passengers.	lts.	Mds.	Ru.	Ra.	Rs.	i'er week. Re.	No.	Rato. Rs. A. P.
3.410'28 2,410'28 3.410'28	First 12 days of Oct. Week ended 19th 26th	1,125,658 628,849 861.435	11,18,657 5,77,137 5,12,213	14,837,928 8,133,618 7,472,874	28,59,450 18,76,851 11,93,690	1,18,792 69,291 69,234	38,96,899 20,23,282 17,75,197	871 ×30 737	744,681 440,328 416,769	4 18 8
2,710 211	Turk up to date	2.215.972	99.04.007	20.144.420	49 90 901	9.57.350	73. 95.37s		1 401 788	4 9 10

TARKESWAR BRANCH RAILWAY.

Approximate Return of Traffic for week ended 25th October 1913 on 22:21 miles open.

		COACI	COACHING TRAFFIC.		Thaffic.					A I.		••••••••••		TRAPPIC TRAIN-MILES RUN.			
	i	No. of	.	Couch recel		-	Weight carr	ied.	Receip	is.	•	ļ	(Mier eurninge (estimated).	Total out henge.	Coaching.	Merchau- dise,	Total
							M DB.	8.	Rs.	A .	, p.		Rb. A. P.	Rs. A. P.			
ini traffic for the week per mile of rallway		21,379	!	4,587 206	8	0	10,407	0	432 19	7	0		20 0 0 0 14 6	5,039 0 0 226 14 1	1,386	184	1,540
previous 37 weeks f half-year		61,746		12,727	0	0	24,272	0	1,141	0			50 0 0	13,918 0 0	3,586		
al from lat October	.	H3,025		17,814	v	0	34,679	U	1,673	0	0		70 0 0 ,	18,957 0 0	4,972	\$80	3,522
Comparison,																	
al for corresponding wek of previous year wile of railway presponding week of		28,762		6,198	0	0	2H,167	0	893	U	U		18 U O	7,10s 0 0	1,842	176	1,51%
revious year	· i	91. 6 99	į	279 20.794	į	0 !	117.6HB	: ۵	40 4,175	2	7		0 18 0	820 0 7	4.806	H41	5.647

SUPPLEMENT TO THE CALCUTTA GAZETTE, NOV. 5, 1913.

TARKESWAR BRANCH RALLWAY-concluded.

913-14. Abstract of progressive weekly returns of all earnings for second-half of 1913-14 in comparison with 1912-18

ipen leage.	Period.	Coaching 7	Frame.	Merchan Mineral	dise and Traffic.	Other carnings.	Total.	Per mile of railway.	Train	mileage.
99-91 99-91 99-91	First 11 days of Oct Week ended 18th ,, 1 1 25th ,, To:als, up to date	No. of passengers. 29,885 21,861 21,979 88,025	Ra. 8,511 4,516 4,587	Mds. 13,953 10,819 10,407	Bs. 661 480 489	Re, 30 90 90 70	9,502 4,716 5,039	Per week. Re. 204 212 227 289	No. 2,442 1,540 1,540	Rate, RA, A. P. 8 19 8 8 1 0 8 4 4

tract of progressive weekly returns of all earnings for second-half of 1918-14 in comparison with 1918-13-conold. 1918-18:

99-91 30-51 33-31	First 13 days of Oct Week coded 19th A ,, 30th ,,	95.852	Ra. 9,800 5,867 6,198	Mds. 80,960 88,411 28,167	Ha. 2,275 1,197 892	Hs. 36 16 18	Ra. 11,911 2,083 7,106	Per, week. Rs. 318 319 320	No. 2,752 1,606 1,518	Rate, Ra, A. P. 4 5 8 4 6 7 4 10 51
	Totals up to date	93,174	31,665	1,12,986	4,364	72	26,101	316	8,99	4 7 1

DELHI-UMBALLA-KALKA RAILWAY.

Approximate Return of Traffic for week ended 25th October 1913 on 192'12 miles open.

•	COACHIEG TRAFFIC.			E AND MINERAL	Other caridings	Total	TRAFFIC TRAIN-RILES RUN.			
	No. of passengers.	Conching receipts.	Weight escried.	ļ	(estimated).	earnings.	Conclude, M	forchau- dies. Telal.		
	<u> </u>	Bs. A. F.	Mds. s. '	Rs. A. P.	Ba. A. P.	Ra. A. P.		1		
al tradic for the week per mile of railway previous 2; weeks of alf-year.	39,496 111,436	35,141 0 0 182 14 7 89,306 0 0	329,93 5 0	29,840 0 0 155 5 1 72,620 0 0	69 0 0 0 5 0 160 0 0	65,041 0 0 348 8 8 1,62,08H 0 0	11,931 30,694	7,168 19,099 17,890 48,884		
Comparison.	189,900	1,84,449 0 0	1,251,026 0	1,02,460 0 0	230 U U I	2.27,139 0 0	42,695	25,668 67,683		
al for corresponding	41,803	36,394 0 0	40 3.35 0	87,521 0 0	eo o o !	78,875 0 0	10,118 ¦	9,494 19,543		
mile of ralingy		188 14 7 1		195, 4 10	0 \$ 0	394 8 9	!			
f previous year al from let October of revious year.	137,368	1,35,956 0 0	1,927,099 0		228 0 0	2,52,691 0 0	37,404	34,498 71,903		

18-14. Abstract of progressive weekly returns of all earnings for second-half of 1913-14 in comparison with 1912-13.

Open	. Period.	Concling	Traffic.	Merchand Mingral 7	lise and Fradic.	Other carnings.	Total.	Per mile of Baliway.	Trains	dienge.
198-12 198-13 198-13	Mest hi days of Oct Wesk ended 18th 19 28th Totals up to date	He. of passeugare. 71,042 40,394 39,496	Ra. 55,226 34,083 35,141 1,34,449	MD6, 615,303 206,48H 839,235 1,281,036	Ra., 47,487 34,953 29,840 1,02,460	Ra. 100 60 60	Rs. 1,02,003 89,005 65,041 2,37,129	Per week. Rs. 341 305 339	No. 36,418 19,766 19,000	Rate. Rs. A. P. 3 9 2 2 15 10 3 6 6

betract of progressive weekly returns of all earnings for second-half of 1913-14 in comparison with 1912-18—concid. 1912-13

199713 199713 199713	Wrst 12 days of Oct Week suded 19th	No. of passengers. 65,134 34,590 41,302	Ra. 65,677 29,438 26,294	M 198, 562,323 215,676 402,255	Ha. 48,844 34,100 • 27,531	Ra. 190 60 60	Re. 1,14,141 73,598 73,876	l'er week. Re. 847 . 353 885	No. 25,316 19,901 19,542	Rate, Ra, A. P. 2 3 9 3 11 6 3 15 6
•	Totals up to date	142,035	1.41,400	1,280,364	1,19,965	340	9,61,414	467	74,050	\$ 8 1

EASTERN BENGAL STATE RAILWAY.

(Including Dacoa Section.)

Approximate Return of Truffic and Mileage for the week ended 18th October 1918 on 1,578 miles open.

	COAGHI	G THAPPIC.	MERCHANDIS	e and Minebal Appio.	Other carnings	Total	Trappi- Train-Miles Run.			
	No. of passengers.	Coaching carmings.	Weight curtist.	Goods servings.	(including ferry).	carnings.	Conching.	Merohan- dise,	Total,	
-		Ba. A. P.	Mds. a.	Ba. A. P.	B. A. P.					
intel traffic for the week	608,94 0	2,49,030 0 0	\$.130,110 O	•6.87,83Q 0 0	41,790 0 0	8,78,880 0 0	108,R 3 0	(d) 78,974	174.004	
as Bearlow 11 delse of	(4) 329	(4) 148 0 0	1,968 0	\$29 0 0	(6) 10 0 0	(a) 540 0 0	490,000		-	
.peji-legt	1,001,970	4,99,420 0 0	3,807,370 0	7,95,200 0 0	62,070 0 0	13,56,690 0 0	161,590	119,150	200,740	
Total for 3 weeks	1,505,210	7,48,450 0 0	6,986,440 0	13.88,010 0 0	1,04,060 0 0	22,35,520 0 0	264,490	198,194	457,144	
Comparison.										
lotal for corresponding period of previous year for mile of railway per week for corresponding	552, 470	3,13,539 0 0	(e)2,272,000 O	4,75,826 0 0	40,554 0 0	8,30,012 0 0	102,950	65,000	187,860	
period of previous year (1,561 miles)	(b) 369	(6) 200 0 0	1,455 0	305 9 0	10 0 0	515 0 ())	******	000 000	
icial to corresponding period of previous year	(e) 1,890,977	7,57,458 0 0	5,905,400 0	12,32,118 0 0	1,00,084 U 0	20,89,610 0	263,310	171,900	434,510	

DACCA STATE RAILWAY.

Approximate Return of Traffic and Mileage for the week ended 15th October 19.13 on 113.58 miles open.

	Coaguino	Traffic.		i and Mineral LPPIC.	Other carnings	Total	TRAPPIC TRAIN-MILES RUS.			
	No. of pageonsters.	Coaching carnings.	Weight carried.	Goods earnings.	(including ferry).	earnings.	Conching.	Merchan-		
		Ro, A. P.	Mds s.	Ra, A. Y	R4. A. P.	Ra. A. P.	į			
Total traffic for the week	50,660	14,830 0 0	115,790 0	9,890 0 (0 0 000,1	34,78 0 0 0	5,808	(6) 1,881 7,184		
Per mile of reliway per	(a) \$87	(4) 166 0 0	1,029 0	R\$ 0 ((6) 2 0 0	(9) 518 0 0	••••	******		
For previous 11 days of half-year	89,340	25,200 0 0	184,910 O	14,510 0 0	1,990 0 0 1	41,700 0 0	9,483	2,356 -13,789		
Solal for 3 weeks	140,000	39,580 0 0	200,700 0	23,900 0	. 3,050 0 0 1	66,480 0 0	15,236	4,007 19,000		
Comparison.										
Total for corresponding period of previous year Per mile of railway per	64,781	17,042 0 0 .	77,360 0	6,450 0 (146 O U	23.638 0 0	5,500	1,990 7,490		
west for corresponding period of previous year	753	196 0 0	K 9 8 0	75 0 (200	275 0 0				
Total to corresponding period of previous year	188,847	41 ,250 0 0	199,320 0	17,053 0	360 0 0	58,671 0 0	14,345	5,928 15,566		

⁽a) Reciuding 36'31 miles open only for goods traffic.

(b) Reciuding Bahadurahad ferry carnings. Re. 800.

(c) Includes ballest train-miles, nfl.

ffic.

(d) Incindes ballest train-miles, 18,796.

(e) Incindes certain adjustments.

(f) Includes for Durga Puja holidays
chiefly due to jute traffic.

The enderthy of the time to be a second assertion than the second attention of the second assertion and a second

COOCH BEHAR RAILWAY (NATIVE SECTION).

Approximate Return of Traffic and Mileage for the week ended 18th October 1918 on 33:09 miles open.

	Coaching Trappic.			MERCHANDISE AND MINERAL TRAFFIC.					Other carnings (including			Tota	al .		TRAFFIC TRAIN-MILWS RUN.				
	No. of passengers.	Coaci earni			Weight carried.		Goods ear	uin	fr.		ferry.		5	i ca rn i n	gs.		Coaching.	Merchan- dise,	Total .
		Rs.	A. P.	٠١	MD8.	6,	Rs.	٨.	P.		Rs.	A.	P.	Rs.	٨.	P.		•	
d traffic for the	7,880	2,410	0 0	1	89,89 0	0	3,540	0	0	l	80	0	0	4,960	0	0	1,188	(a) 553	1,790
mile of railway	287	78	0 0		1,206	0	76	0	0	i	í	0	0	150	0	0	*****	*****	000 000
previous 11 days of	12,560	3,160	0 0		51,590	0	2,510	0	0	!	30	0	0	6,700	0	0	1,859	869	2,798
Mai for 3 weeks	20,390	5,570	0 0		91,480	0	6,050	0	0		60	0	0	11,680	0	0	8,043	1,429	4,464
COMPARISON.				-						1									
il for corresponding riod of previous year mile of railway per	9,270	8,877	0 0		40,980	0	2,640	0	0		25	0	0	6,543	0	0 9	1,159	870	1,599
ack for corresponding riod of previous year	280	117	0 0	i.	1,288	0	80	0	0		1	0	0	198	0	o ¦		*****	*******
i to corresponding fod of previous year	21,844	9,471	0 0		108,526	0	7,479	0	0		60	0	0	17,010	0	0	2,954	964	8,918

⁽a) Incindes ballast train-miles, aff.

MYMENSINGH-JAGANNATHGANJ RAILWAY.

Approximate Return of Traffic and Mileage for the toock entled 18th October 1918 on 55:22 miles open.

	COACHIN	G TRAPPIC.		MERCHAND		and Mine PPIC.	r.					1000		!	TRAPPIC TRAIN-MILES RUX.			
	No. of persongers.	Coachin		Weight carrie	d.	Goods earn	ing	■.				earnin es.			Coaching.	Merchan-	Total.	
traffic for the		Ra	A. P.	· Mos.	s.	-Ra.	٨.	P.	. Ra.	٨.	P.	Rs.	A. 1	P. /				
IK	16,590	4,600	0 0	136,930	0	6,790	0	0	40	0	0	11,430	0	0	1,976	(a) 1,5 3 8	8,514	
ik	337	88	0 0	2.480	0 }	123	0	0	1	0	0	207	0	0	•••••	•••••	******	
revious 11 days of	26,490	7,800	0 0	185,040	o ¦	11,500	0	0	80	0	0	19,880	0	0	3,195	2,572	5,767	
#al for 3 weeks	45,080	12,400	0 0	821,960	0 ,	18,290	0	0	120	0	0	30,810	0	0	5,171	4,110	9,981	
for 16 weeks of index half year	268,002	(b) 75,802	0 0	1,636,412	0	(b) 8 6,2 81	0	0	(b) 807	0	0	(5)1,62,89 0	0	0	81,195 ⁱ	21,100	(b) 52,395	
Comparison.	i			1														
for corresponding led of previous year mile of railway per	18 ,23 0	3,689	0 0	95,680	0	4,446	0	0 }	20	0	o ;	8,164	c	0	1,968	1,585	8,518.	
ik for corresponding lod of previous year	880	67	0 0	1,732	o .	80	0	0	1	0	0 ,	148	0	O!				
to corresponding lod of previous year.	41,941	9,308	0 0	251,962	0	11,406	0	0	78	0	o i	20.784	0	0	5.111	4,082	9,163	
to corresponding lod of previous maker year.	227,896	66,987	G 0	841,803	0_	, 40 ,25 6	0	0	477	0	0 }	1,07,670	0	o¦	81,799	14,191	45,930	

BENGAL AND NORTH-WESTERN RAILWAY.

Approximate Return of Truffic for week ending 18th October 1913 on 2,032 miles open.

	COAGHING	TRAPPIC.	MERCHANDIAN TRAI		Other ournings (estimated)	Mahal and a	TRAFFIC TRAIN MILIU RUE.			
	Number of passougers.	Receipts.	Weight aurried.	Heccipts.	including steam-boat.	Total carnings.	Conclient.	Merchan- dise.	Total,	
1		Rs.	M.Ds.	Ks.	Hs.	Ra.				
op 3,037 miles open op 2,037 miles open oper mile of railway	897,490 195 ⁻ 62	(a)1,44,580 71°15	974,0 3 0 479:35	(\$)1,29,800 68'80	(c)21,130 10'40	3,05,510 1 30 °35	64,053	(d)45,323 	100,373	
of official half-year	599,190	2,23,390	1,440,880	. 2,07,620	31,540	4,62,550	100,982	62 319	168,251	
Total for 2; weeks	049,800	8,67,970	2,414,860	3,47,420	52,670	7,68,060	164,988	112,641	277,634	
COMPARISON.										
otal for corresponding pariod of previous year on 1,948 miles open or mile of corresponding period of previous year	335,.18 182 :3 0	1,4 3 ,660 78-75	1,141,647 586°09	1,50,515 77°27	13.80 32'1 2 7	3,19,310 2 6 291	60,031	(°) 55,207	115,238	
xal to corresponding ate of previous half-year	987,293	3,92,501	2,942,030	3,95,473	65,599	8,54,273	163,158	138,666	291,834	
rnings per Coaching, Goods, and Total train mile respectively during the week to for correspond- ing period of previous		2*26		2.0H ,	19	- 2'79		·	•	
balf-year		2.39	1	2.78	.53	2-77				

DARJEELING-HIMALAYAN RAILWAY COMPANY, LIMITED.

			Rs. A	. r.	Rs.	A.	Р.
Approximate carnings for the week ending 25th October 1913.	Coaching Goods Other carnings	•••	10,165 0 20,409 0 297 0	0 }	30,871	v	0
Audited earnings for the corresponding period of 1912.	Coaching Goods Other earnings	•••	15,660 0 14,089 0 373 0	0 }	30,122	0	0
			Increase	•••	749	0	0
Receipts per mile for the week ending 25th October 1913.	•••••		•••••		605	5	0
Receipts per mile for the corresponding period of 1912.	*****	1	•••••		590	10	0
			Інстевье	•••	14	11	Ù
Receipts from the 1st October to 25th October 1913.	*****	:	*****	;	1,04,019	0	0
Receipts for the corresponding period of 1912.		,	*****	,	1,08,156	0	0
•	. •	;	Decrease	•••	4,137	0	Û

a) lucronso chiefly under local with a decrease under foreign inward.
b) Decrease in weight and amount under foreign inwards; there was a decrease in amount under foreign inwards; there was a decrease stock adjustment.
(c) Includes 4,372 miles of ballast trains.

BENGAL-DOGARS RAILWAY COMPANY, LIMITED (ORIGINAL LINE).

Approximate Return of Traffic and Mileage for the week ended 25th October 1913 on 36'4 miles open.

	COACHING TRAFFIC.									MERCHANDISE AND ; MINERAL TRAFFIC. (https://orion.com/) ()						TRAFFIG TRAIN-NIUM RUN.			
	Number of pre- seugers.	Const recei		:	Weight carried.		Rocol	pts	. :	darn (inclu	earnings (including ferry).		uding carnings.		, :	Coach-	Mor- chand- ise.	Total.				
!		Rs.	A. '	P.	Mds.	۹.	Rs.	A.	P.	Ra,	۸.	P. ,	Ra.	۸.	P.	 !	(d)					
Total traffic for the week Or per mile of Railway For previous 3 weeks of haif-year.	7,176 14,410	2,7 8 5 75 6,0 3 5	0 0 0	0	76,469 167,925	0	13,021 330 26,762	0	0	(#)359 2 714	0 0	0	15,115 (c)407 82, 511	U	U	860 1,486	1,087	1,647 3,946				
Total for 4 weeks ;	21,586 ,	7 ,7 70	O	U	244,394	0 '	38,783	U	0	1,078	0	U	47,626	0	0	3, 016	8,577	6,593				
COMPARISON.						—.				-												
Total for corresponding	7,310	2,404	0	Ú	46,436	0	N,830	0	0	(<i>b</i>)272	v	o	11,526	U	0	400	(e) 577	977				
Por mile of Railway cor- responding week of pre- vious year.	•••	66	0	0	*****		243	0	U	1	V	0	(c) 3 10	0	0	,,,,	•••	•••				
Total to corresponding date of previous year.	22,678	7,796	0	0	187,486	0	3×,115	v	0	1,261	0	0	47,192	U	0	1,898	2,081	8,444				

⁽a) Includes forry earnings, Rs. 806
(b) Ditto corresponding period, 1912, is 287.
(c) Ballast train-miles, corresponding period, 1912, nil.

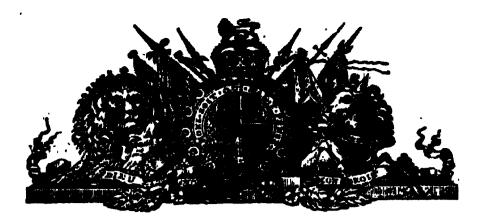
BENGAL-DOOARS RAILWAY COMPANY, LIMITED (EXTENSIONS).

Approximate Return of Traffic and Mileage for the week ended 25th October 1913 on 117 miles open.

	COACHIN	G TRAFFIC.		TRAFFIC.	Other		TRAFIIC TRAIN-MILES		
	Number of passeu-	Conching receipts.	Weight carried.	lleceipts.	earnings (including ferry).	Total carnings.	Conchiug.	Mer- chand- Tol ise	ial.
		Rs. A. P.	Mds. s.	Rs. A. P.	fts. A. P.	Rs A. P			
Total traffic for the week Or per mile of Ballway For previous 3 weeks of half-year	17,235 40,335	5,451 0 0 47 0 U 12,185 U 0	125,243 0 290,535 0	21,285 0 0 182 0 0 51,651 0 0	130 0 0 1 0 0 90 0 0	26,566 () () 230 () () 63,935 () ()	1,795 4,590	•••	779 641
Total for 4 weeks	57,570	17,636 0 0	415,776 0	72,936 0 0	229 0 0	90,801 0 0	6,885	10.035 16,	420
COMPARISON		,							
Total for corresponding	16,705	4,7H4 0 0	75,275 0	10,967 U O	133 0 0	15,884 0 0	1, 3 H2	(6)2,118 3,	500
week of previous year. Per mile of Railway cor- responding week of pre- vious year.		41 0 0	•	94 0 0	1 0 0	1 8 6 0 0	***	400 ; 8 4	•
Total to corresponding date of previous year.	51,124	15,068.0 0	297,038 0	53,740 0 0	\$13 O O	69,33 6 0 0	2,922	7,586 12,	458

⁽a) Ballast train-miles, 210.

⁽⁵⁾ Ballast train-miles, corresponding period, 1912, ml.



The Calcutta Gazette

WEDNESDAY, NOVEMBER 12, 1913.

CONTENTS.

Part I.—Orders and Notifications by the Governor of Bengal, the Governor of Bengal	PART IVA.—Proceedings of the Bengai Legislative Council Nil
in Conneil, the High Court. Government Treasury, etc	General
PART IS.—Orders by the Governor of Bengal in Council 45—2 PART IC.—Educational Notices 959—9 PART II.—Advertisements 1481—14	published before introduction in that
PART III.—Acts of the Bengal Legislative Council Nil	APPENDIX - Notices to Mariners 777-792
Part IV.—Bills introduced in the Bengal Legislative Council. Reports of Select Committees presented or to be presented to that Council. and Bills published before introduction in that Council:	APPENDIX.—Bengal Library Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal for the Second Quarter ending the 30th June 1918 1—195
A Bill to consolidate and amend the law relating to the Port of Chittagong with Statement of Objects and Reasons 188—28	Weather and Crop Report—Prices-current— Vital Statistics—Gauge Readings—Railway Returns 1522—1547

PART I.

Orders and Notifications by the Governor of Bengal, the Governor of Bengal in Council, the High Court, Government Treasury, &c.

ORDERS BY THE GOVERNOR OF BENGAL.

Programme of

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR OF BENGAL'S Tour in November 1913.

Month and date.	Day of the week.	Standard time.	Station.	REMARKS.
1913.		н. м.		
Nov. 12th	Wednesday Thursday	8 0 14 80	Halt at Malda. Leave Malda Arrive Dinajpur	Departure private. Arrival private.

Month and date.	Day of the week.	Standard time.	Station.	Remarks)
1913.		н. м.		
Nov. 14th	Friday	13 30	Leave Dinajpur	Departure private
		16 10	Arrive Rangpur	Arrival private.
" 15th	Saturday	•••		
" 16th	Sunday	•••	Halt at Rangpur.	
" 17th	Monday	7 0	Leave Rangpur	Departure private.
		10 0	Arrive Cooch Behar	Arrival public.
" 18th	Tuesday	23 0	Leave Cooch Behar	Departure private.
" 19th	Wednesday	7 30	Arrive Bogra	Arrival private.
		17 3 0	Leave Bogra	Departure private.
" 20th	Thursday	7 30	Arrive Scaldah	Arrival private.

NOTE .- (1) The party accompanying His Excellency will be-

Her Excellency the Lady Carmichael.

The Hon'ble Mr. J. G. Cumming, C.I.E., I.C.S., Officiating Chief Secretary.

Mr. W. R. Gourlay, I.C.S., Private Secretary.

Major H. B. Champain, Military Secretary.

Captain K. Robertson, Aide-de-Camp.

Captain M. B. Stow. Aide-de-Camp.

The Commissioner of the Rajshahi Division in his own jurisdiction.

(2) Letters and telegrams for His Excellency and party should be addressed to "Governor's Camp, Bengal," without the addition of any post town.

GOVERNMENT HOUSE,

H. B. CHAMPAIN, MAJOR,

DARJEELING:

Military Secretary to His Excellency

The 31st October 1913.

the Governor of Bengal.

ORDERS BY THE GOVERNOR OF BENGAL IN COUNCIL.

No. 5698A.

APPOINTMENTS AND TRANSFERS.

GENERAL.—No. 5683A.—The 11th November 1913.—Babu Rakhal Mohan Banarji, Deputy Magistrate and Deputy Collector, Birbhum, is appointed to act as Magistrate and Collector of that district, during the absence on leave, of Rai Amrita Lal Mukharji Bahadur, or until further orders.

ERRATUM.—No. 5687A.—The 11th November 1913.—In Notification No. 3382A.D., dated the 25th October 1913, published at page 1640, Part I, of the Calcutta Gazette of the 29th idem, for "District and Sessions Judge, 24-Parganas and Hooghly," read "Additional District and Sessions Judge, 24-Parganas and Hooghly."

ECCLESIASTICAL.—No. 3631 A.D.—The 3rd November 1913.—The Revd.

B. S. Dyer, a Chaplain on the Bengal (Calcutta)

Ecclesiastical Establishment, is appointed to be Junior
Chaplain of St. Paul's Cathedral, Calcutta, with effect from the 29th October
1913 or any subsequent date on which he may take over charge of his
duties.

PROMOTIONS.

POLICE.—No. 3634A.D.—The 3rd November 1913.—The following substantive promotions are sanctioned in the grades of Deputy Superintendents of Police with effect from the 1st April 1913:—

Promoted to the first grade.

Maulvi Masud-ul Husain.

Mr. Tuni Meerza.

Mr. F. Brewester.

Promoted to the Second grade.

Mr. A. J. M. Matthews.

Sardar Bahadur Bhimdal Lazarus Dewan Rai.

Maulvi Muhammad Khurshed.

Rai Sahib Ananga Mohan Mukharji.

Promoted to the third grade.

Maulvi Aziz-ul Haq Chaudhuri. Babu Bhowani Nath Nandi.

No. 5678A.—The 11th November 1913.—The following confirmations and promotions are sanctioned in the grades of Superintendents of Police, consequent on the retirement of Babu Girindra Chandra Mukharji, with effect from the 16th October 1913:—

Confirmed in the third grade.

Mr. T. C. Simpson, vice Babu Girindra Chandra Mukharji. 1etired.

Confirmed in the fourth grade.

Oaptain A. P. Wodehouse, vice Mr. T. C. Simpson, confirmed in the third grade.

Promoted substantively pro tempore to the fourth grade.

Mr. G. C. Denham, vice Captain A. P. Wodehouse, confirmed.

Confirmed in the fifth grad.

Mr. C. H. Waterworth, vice Captain A. P. Wodehouse, confirmed in the fourth grade.

Promoted substantively pro tempore to the fifth grade.

Rai Sahib Nanda Kumar Bose. vice Mr. C. H. Waterworth, confirmed.

LEAVE.

GENERAL.—No. 5681A.—The 11th November 1913.—Rai Amrita Lal Mukharji Bahadur, Magistrate and Collector, Birbhum, is allowed leave for one mouth, under article 260 of the Civil Service Regulations, with effect from the date on which he availed himself of it.

VOLUNTEERS.—No. 5680A.—The 11th November 1913.—Second Lieutenan J. W. Hely-Hutchinson, Eastern Bengal Volunteer Rifles, has been granted by the General Officer Commanding 8th (Lucknow) Division, leave from the 15th October 1913 to the 15th August 1914.

Police.—No. 3491A.D.—The 29th October 1013.—Babu Shiv Charan Das Mehta, Deputy Superintendent of Police, Ducce, is allowed leave for one month and eight days, under article 260 of the Civil Service Regulations, with effect from the 16th November 1913.

No. 5633A.—The 8th November 1913.—Mr. C. W. C. Plowden, C.I.E., Officiating Inspector-General of Police, Bengal, is allowed combined leave for six months, viz., privilege leave, under article 260 of the Civil Service Regulations, for three months with effect from the 13th November 1913 or any subsequent date on which he may be relieved, and furlough for the remaining period under article 308 (b) of the Regulations.

The following order is republished from the Bihar and Orissa Gazette of the 5th November 1913:—

No. 7021A.—The 27th October 1913.—The services of the Hon'ble Mr. E. V. Levinge, C.S.I., I.C.S., Member of the Executive Council, are placed temporarily at the disposal of the Government of Bengal.

J. G. CUMMING,

Offg. Chief Secy. to the Govt. of Bengal.

NOTIFICATION.

No. 5643A.—The 8th November 1913.—In continuation of the notification of this Government. No. 3705A., dated the 5th July 1913, published in the Calcutta Gazette of the 9th idem. it is notified that the Police officers, named below, passed in Law, without books, by the higher standard at the half-yearly departmental examination of Assistant Magistrates and others, held on the 6th May 1913 and the four following days:—

1. Mr. R. W. Bell.
2. "G. G. Sturgis.
3. "H. E. Hansen.

6. , G. R. Smith. 6. , H. G. Bartley.

7. Mr. J. H. Crace.

J. G. CUMMING.

Offy. Chi f Secy. to the Govt. of Bengal.

REVENUE DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

No. 3336T.R.—The 1st November 1913.—Notification No. 2611T.R., deted 8th October 1913, appointing Babu Kalimohan Sen, Deputy Collector, Darjeeling, to be an Assistant Settlement Officer in the district of Jalpaiguri, is hereby cancelled.

No. 2105 L.R.—Th. 7th November 1913.—Under the provisions of section 3 (17) of the Bengal Tenancy Act, 1885 (VIII of 1885), the undermentioned Settlement Kanungos are appointed to discharge, in the district of Dacca, as well as in those revenue survey mauzas which are comprised within the administrative boundaries of the district of Tippera or Pabna, but which fall wholly or partly within five miles from the main stream of any river which forms the administrative boundary of the district of Dacca, the functions of a Revenue Officer under Chapter X of that Act, so far as they relate to surveys and the preparation of records-of-rights:—

1. Babu Makhan Lal Banerji. | 2. Babu Dwarka Nath Das.

No. 2107L.R.—The 7th November 1913.—Under the provisions of section 3 (17) of the Bengul Tenancy Act, 1885 (VIII of 1885), Bubu Sarada Prasanna Chaudhury, Kanungo, is authorised to discharge the functions of a Revenue Officer under the provisions of that Act, so far as they relate to Revenue Officers for the purposes of a survey and the preparation of a record-of-rights in the district of Jalpaiguri.

Mymonologia.
Rangpur.
Pabna.
Bogra.
Tippera.

district of Rangpur, Pabna. Bogra or Tippera, but which fall wholly or partly within five miles from the main stream of any river which forms the administrative boundary of the district of Mymensingh, the functions of a Revenue Officer under the provisions of that Act, so far as they relate to surveys and the preparation of records-of-rights.

He is also vested with the powers of an Assistant Settlement Officer under rule 40, Chapter VI. of the Rules under the Bengal Tenancy Act in respect of the aforesaid areas.

No. 2112L.R.—The 7th November 1913.—Under the provisions of section 3 (17) of the Bengal Tenancy Act, 1885 (Act VIII of 1885), Babu Rajendra Kumar Gupta, Munsif, is appointed to discharge in the district of Faridpur as well as in those revenue survey mauzas which are comprised within the administrative boundaries of the district of Pabna or Tippera, but which fall wholly or partly within five miles from the main stream of any river which forms the administrative boundary of the district of Faridpur, the functions of a Revenue Officer under the provisions of that Act, so far as they relate to surveys and the preparation of records-of-rights.

He is also vested with the powers of an Assistant Settlement Officer under rule 40, Chapter VI, of the Rules under the Bengal Tenancy Act in respect of the aforesaid areas.

No. 2131 L.R.—The 10th November 1913.—In exercise of the powers conferred by sections 4 and 100 of the Bengal Cess Act, 1880 (Bengal Act IX of 1880), read with section 3 of the Bengal, Bihar and Orissa and Assam Laws Act, 1912 (VII of 1912), the Governor in Council is pleased to invest Mr. W. H. Nelson, Settlement Officer, Rajshahi, with the powers of a Collector under Chapters II, IV and VII of the said Act of 1880 within the district of Rajshahi for the purpose of making revaluations of estates and tenures.

No. 2139L.R.—The 10th November 1913.—Under section 4 of the Bengal Survey Act, 1875 (Bengal Act V of 1875), Khan Bahadur Muhammad Abdul Momen, Deputy Collector, is appointed to be an Assistant Superintendent of Survey in the district of Murshidabad.

No. 2140L.R.—The 11th November 1913.—The following form of lease for raiyatwari settlements in the Sundarbans of the district of Bakarganj is substituted for that subjoined to the provisional rules for the raiyatwari settlements in that area, published under the late Eastern Bengal and Assam Government's Notification No. 1919C.. dated the 19th February 1907. at page 240, Part II, of the Eastern Bengal and Assam Gazette of the 23rd idem.

Form of Lease for Raiyatwari Settlements in the Sundarbans of the district of Bakarganj.

To

, son of inhabitant of , who has applied for the settlement of bighas or thereabouts of land in Government estate No.

THIS lease is given subject to the provisions of the Crown Grants Act, India Council Act. XV of 1895, the said provisions having been explained to you, and on terms hereinafter contained and to be observed by you.

- 1. Government retains its proprietary rights in the lands settled with you.
- 2. Government reserves to itself the right of all minerals on the lands together with such rights of way and other reasonable facilities as may be requisite for working, gathering, and carrying away such minerals.
- 3. Government reserves all rights of fishery and control of all channels and streams, but you shall be permitted to catch fish for your own use in the enclosed water or any khal within your allotment.
- 4. The lands settled with you shall be subject to all existing rights of way and water and other easements.
- 5. The lands settled with you shall be subject to any cesses, such as road and public works cesses or any other cesses which may hereafter be imposed by law in addition to the assessment to be paid.
- 6. All the land settled with you shall be heritable. You shall have the right to transfer your holding or a portion thereof to one who is already or who becomes a resident and cultivating raiyat, provided that the previous consent in writing of the Collector of Bakarganj is obtained to the transfer and that the transferce's total holding in the estate does not thereby exceed 100 bighas.
- 7. You shall be permitted to exchange your lands with any other raises of the estate provided your own or the transferee's total holding in the estate does not thereby exceed 100 bighas and subject to the consent in writing from the Collector of Bakarganj, but you shall not be permitted to subject any lands of your holding either on produce or cash rent.
- 8. You must within two years from the date hereof erect suitable homestead and reside permanently with your family on your holding, or if outside the holding, then within such distance of it as the Collector of Bakargunj may approve.
- 9. You must proceed to reclaim and cultivate your holding with due diligence to the satisfaction of Government. The position and extent of your allotment will be pointed out to you and artificial boundary marks will be erected so far as may be necessary to indicate your holding. The outer bunds of the estate, so far as they are necessary, will be maintained by Government, but you are bound to maintain the aforesaid boundary marks and such interior bunds as you may be specifically required to maintain. If you fail to maintain them properly, they will be repaired by Government and the expense of such repair will be recovered from you as an arrear of rent.
- 10. You must pay your rent on the due date which will be made known to you by Government according to the rates hereunders pecified or such other rates as Government may fix as it hereby reserves to itself the right to do in respect of any portion of your holding on which buildings

may be erected for residential purposes. If you fail to pay the said rent on due dates, the same may be recovered under the law in force for the time being for the recovery of public demands.

Perio	od.		Plot No.	An	ra.		Hat	e,	Rent.	Kist.
		•		. !		R	3. A	. Р.		
From 1st to 3rd y	'ears		•••	, •		Rei	it-fi	ree.		
4th and 5th	•••		•••	••	•	· 0	2	0 :		
6th and 7th	•••		• • •			, 0	4	()		
8th and 9th	•••		•••		•	1 0	8	()		
10th and 11th			• • •		•	ା ()	12	()		
12th to 15th	•••		•••	[; ••	•	, 1	0	()		
16th to 20th	•••	1		• •		! 1	- 8	0		
.21st to resettleme	ent					2	O	0		

11. If (i) the rent hereby reserved or any part thereof shall be unpaid on the due dates (whether formerly demanded or not), (ii) if any covenant on your part herein contained shall not be duly and fully performed or observed, or (iii) if you shall fail to cultivate within five years from the date hereof any portion of your holding, then it shall be lawful for Government at any time hereafter to re-enter in cases (i) and (ii) above upon the said demised premises or any part thereof in the name of the whole, and in case (iii) above upon the portion of your holding so uncultivated as aforesaid or any part thereof in the name of the whole and thereupon this demise shall absolutely determine in cases (i) and (ii) above in respect of the whole holding, and in case (iii) above in respect of the portion so uncultivated as aforesaid but without prejudice to any right of suit of Government in respect of any antecedent breach of any of your covenants herein contained.

No. 2148L.R.—The 11th November 1913.—In exercise of the powers conferred by section 109C of the Bengal Tenancy Act, 1885 (Act VIII of 1885), the Governor in Council is pleased to empower Mr. G. H. W. Davies, I.C.s., Assistant Settlement Officer, Midnapore, to settle rents in accordance with the provision of that section in the district of Midnapore.

Burdwan.

Series by section 48(1) of the Land Acquisition Act. I of 1894, the Governor in Council is pleased to withdraw from the acquisition of 7207 acres of land as detailed below, covered by miles 42 and 43, which were included in the area notified for acquisition under declaration No. 1504T.R., dated the 13th June 1913, published at page 929, Part I, of the Calcutta Gazette of 25th June 1913, for the construction of a railway line from miles 34 to 43 of the Burdwan-Howrah Chord project in the district of Burdwan:—

Name of village.		N	ame of pargana.	A	TON IN ACT
Mohanpur			Habili		2 06
Chanchai	• • •	•••	· Nalahi		50.45
Sardanga	•••	•••	Do.		13.25
Chanchara		• • •	Do.		6.31
		Te	otal		72.07

No. 3618 M.R.—The 8th November 1913.—Mr. Gyan Shankar Sen, Deputy Collector, Burdwan, Sadar, is vested with the powers of a Collector, under the Land Acquisition Act 1 of 1894, in that district.

H. F. SAMMAN,
Offg. Secy. to the Govt. of Bengul.

DECLARATION.

No. 3582M.R.—The 4th November 1913.—Whereas it appears to the Governor in Council that land is required to be taken by Government at the expense of the Brahmanbaria Municipality for a public purpose, viz., for widening the road leading from Kasharipatty road up to Jugal Kishore Chakravarty's house in the town of Brahmanbaria, in the village of Kasharipatty, pargana Sarail, zilla Tippera, it is hereby declared that for the above purpose a piece of land measuring, more or less, I cottah of standard measurement, bounded on the-

North—By a Municipal road, East and West—By Madhu Saha and Nalini Saha's bhiti lands, South—By Jugal Kishore Chakravarty's house,

is required within the aforesaid village of Kasharipatty.

This declaration is made, under the provisions of section 6 of Act I of

1894, to all whom it may concern.

A plan of the land may be inspected in the office of the Collector of Tippera.

> H. F. SAMMAN. Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

DECLARATION.

No. 3585 M.R.—The 4th November 1913.—Whereas it appears to the Governor in Council that land is required to be taken by Burdwan. Government at the public expense for a public purpose, viz., for replacing the chaukidari chakran land acquired for the Hooghly-Katwa Railway, in the village of Hrisi, pargana Jahangirabad, zilla Burdwan, it is hereby declared that for the above purpose a piece of land measuring, more or less, 1 bigha 1 cottah and 2 chitaks of standard measurement, equivalent to 35 of an acre, bounded on the-

> North-By land of Bihari Buna, East-By land of Hira Lal Dey,

South—By a village road,

West-By pirottar land of Hari Fakir.

is required within the aforesaid village of Hrisi.

This declaration is made, under the provisions of section 6 of Act 1 of 1894, to all whom it may concern.

A plan of the land may be inspected in the office of the Subdivisional Officer of Kalna.

H. F. SAMMAN. Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

DECLARATION.

No. 3587M.R.—The 4th November 1913.—Whereas it appears to the Governor in Council that land is required to be taken 24-Parganas. by Government at the expense of the Calcutta Municipality for a public purpose, viz., for a bathing platform at Gopalnagore Road in village Chetla, thana Alipore, district 24-Parganas, it is hereby declared that for the above purpose a piece of land, being part of No. 3, Bridge Road, and measuring, more or less, 2 cottans and 2 chitaks of standard measurement, bounded on the-

North and East—By the remaining portion of No. 3, Bridge Road, South-By premises No. 40-2, Gopalnagore Road, the Chetla Police outpost,

West-By Gopalnagore Road,

is required within the aforesaid village of Chetla.

This declaration is made, under the provisions of section 6 of Act I of 1894, to all whom it may concern.

A plan of the land may be inspected at the office of the Corporation.

H. F. SAMMAN, Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

DECLARATION.

No. 3590M.R.—The 4th November 1913.—Whereas it appears to the Governor in Council that land is required to be taken by Government at the expense of the Brahmanbaria Municipality for a public purpose, viz., for extending a road from Thakurhati Road to Sarippur Road, in the village of Merura, pargana Sarail, zilla Tippera, it is hereby declared that for the above purpose a piece of land measuring, more or less, 4 cottahs and 4 chitaks of standard measurement, bounded on the-

North—By Sarippur Road,

East—By Ainulla, Barkatali and Golam Ali's lands,

South-By Thakurhati Road,

West-By Ainulla, Barkatali and Golam Ali's lands and road,

is required within the aforesaid village of Merura.

This declaration is made, under the provisions of section 6 of Act I of

1894, to all whom it may concern.

A plan of the land may be inspected in the office of the Collector of

Tippera.

H. F. SAMMAN, Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

DECLARATION.

No. 3593M.R.—The 4th November 1913.—Whereas it appears to the Governor in Council that land is required to be taken by Government at the expense of the District Board of Rangpur. Rangpur for a public purpose, viz., for Hindu cremation ground at Kurigram, in the village of Madhabram, pargana Baherband, zilla Rangpur, it is hereby declared that for the above purpose a piece of land measuring, more or less, 10 cottalis of standard measurement, bounded on the-

> North, West and South-By the cultivated land of Bare Mia, East—By the Dharla Sara,

is required within the aforesaid village of Madhabram.

This declaration is made, under the provisions of section 6 of Act I of

1894, to all whom it may concern.

A plan of the land may be inspected in the office of the Subdivisional Officer of Kurigram.

H. F. SAMMAN,

Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

DECLARATION.

No. 3620M.R.—The 8th November 1913.—Whereas it appears to the Governor in Council that land is required to be taken purpose, viz., for extension of the High English School compound at Saidpur, in the village of Niamatpur, pargana Saruppur, zilla Rangpur, it is Rangpur. hereby declared that for the above purpose a piece of land measuring, more or less, 4 bighas and 12 cottahs of standard measurement, bounded on the

North-By jote land of Bhajatullah Khalifa, Tufan Pramanik and Howra Sonkar,

East-By jote land of Howra Sonkar,

South—By land acquired for Saidpur High English School, West—By jote land of Sarabdi Korani,

is required within the aforesaid village of Niamatpur.

This declaration is made, under the provisions of section 6 of Act I of

1894, to all whom it may concern. .

A plan of the hand may be inspected in the office of the Collector of Rangpur.

H. F. SAMMAN, Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

PLOT B.

North—By Corporation surplus land East—By premises Nos. 1, 2 and 3, Jainaddi Mistri Lane, South—By Jainaddi Mistri Lane. West—By a public drain.

This declaration is made, under the provisions of section 6 of Act I of 1894, to all whom it may concern.

A plan of the land may be inspected at the office of the Corporation.

H. F. SAMMAN,

Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

DECLARATION.

Calcutta.

North, East and West—By Jugipara Lane, South—By the remaining portion of No. 18-1, Jugipara Lane,

is required within the aforesaid town of Calcutta.

This declaration is made, under the provisions of section 6 of Act I of 1894, to all whom it may concern.

A plan of the land may be inspected at the office of the Corporation.

H. F. SAMMAN,

. Offy. Secy. to the Govt. of Bengal.

REGISTRATION.

No. 2061L.R.—The 6th. November 1913.—Maulvi Mafuzzalur Rahaman, Sub-Registrar of Banshkhali, in the district of Chittagong, is appointed to be Sub-Registrar of Mirserai, in the same district.

No. 2063L.R.—The 6th November 1913.—Baba Mohendra Lal Barua, Sub-Registrar of Chakaria, in the district of Chittagong, is appointed to be Sub-Registrar of Banshkhali, in the same district.

No. 2079L.R.—The · 7th November 1913.—Babu Sarada Prasanna Majumdar, Sub-Registrar of Lemua, in the district of Noakhall, is appointed to be Sub-Registrar of Kabirhat, in the same district.

No. 2081L.R.—The 7th November 1913.—Mr. O. S. Ferrault, Sub-Registrar of Kabirhat, in the district of Noakhali, is appointed to be Sub-Registrar of Lemua, in the same district.

No. 2083L.R.—The 7th November 1913.—Babu Jotindra Chandra Ghosh, Sub-Registrar, grade V, Murshidabad, is appointed temporarily to act as Sub-Registrar of Narail, in the district of Jessore, with effect from the 28th September 1913, during the absence, on leave, of the permanent incumbent or until further orders.

- No. 2035L.R.—The 7th November 1913.—Babu Pramatha Kumar Roy, Probationer, Rajshahi, is appointed temporarily to act as Sub-Registrar of Gaibanda, in the district of Rangpur, with effect from the 16th October 1913, during the absence, on leave, of the permanent incumbent or until further orders.
- No. 2087L.R.—The 7th November 1913.—Babu Suresh Chandra Roy, Sub-Registrar, grade V. Dacca, is appointed temporarily to act as Sadar Joint Sub-Registrar of Dinajpur, with effect from the 16th October 1913, during the absence, on leave, of the permanent incumbent or until further orders.
- No. 2089L.R.—The 7th November 1913.—Babu Barada Kanta Sen Gupta,
 Probationer, Pabna, is appointed temporarily to act as
 Sub-Registrar of Dhangora, in the same district, with
 effect from the 16th October 1913, during the absence, on leave, of the
 permanent incumbent, or until further orders.
 - No. 2091 L.R.—The 7th November 1913.—Babu Nalin Chandra Das, Sub-Registrar of Bhandaria, in the district of Bakargani, is appointed to be Sub-Registrar of Anwara, in the district of Chittagong.
- No. 2093L.R.—The 7th November 1913.—Maulvi Saivid Muhammad Hasan, Sub-Registrar, grade V, Malda, is appointed temporarily to act as Sub-Registrar of Sherpur, in the district of Bogra, with effect from the 16th October 1913, during the absence, on leave, of the permanent incumbent or until further orders.
 - No. 2095 L.R.—The 7th November 1913.—Maulvi Khwaja Muhammad Manzur. Sub-Registrar, is appointed to be Sadar Joint Sub-Registrar of Bakarganj.
 - No. 2097L.R.—The 7th November 1913.—Babu Hemanta Kumar Das Gupta, Sadar Joint Sub-Registrar of Bakarganj, is appointed to be Sadar Joint Sub-Registrar of Dinajpur.
- No. 2099 L.R.—The 7th November 1913.—Maulvi Saiyid Zargham-uddin Hyder Hasony, Sub-Registrar, grade 1V, is appointed temporarily to act as Sub-Registrar of Jangipur, in the district of Murshidabad, with effect from the 16th October 1913, during the absence, on leave, of the permanent incumbent or until further orders.
- No. 2101 L.R.—The 7th November 1913.—Babu Pramatha Kumar Roy, Probationer, Rajshahi, was granted leave on medical certificate for fifteen days, under article 336, rule 1, of the Civil Service Regulations, with effect from the 29th July 1913.
- No. 2103L.R.—The 7th November 1913.—In modification of Notification No. 4706, dated the 10th October 1913, Maulvi Saiyid Abul Mansur, District Sub-Registrar, Bogra, is granted combined leave for six months, from the 9th September 1913, viz., privilege leave for two months and three days, under article 260 of the Civil Service Regulations, and leave on private affairs for the remaining period, under article 337 of the Regulations.
- No. 2109 L.R.—The 7th November 1913.—Mr. J. D. Moreino is appointed to be a Probationer in the Registration Department and is posted to the head-quarters station of the Chittagong district.

, H. F. SAMMAN,
Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

GENERAL DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

No. 4801.—The 10th November 1913.—Mr. G. F. Sh rras, of the Indian Educational Service, on return from leave, was placed on special duty in the office of the Director of Public Instruction, Bengal. from the 17th October to 29th October 1913, both days inclusive.

W. S. MILNE,
Offg. Secy. to the Govt. of Benyal.

FINANCIAL DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

No. 1812S.R.—The 11th November 1913.—In exercise of the power conferred by clause (b) of sub-section (2) of section 7 of the Bengal Excise Act, 1909 (Bengal Act V of 1909), the Governor in Council is pleased to appoint Licensing Boards (to be constituted in the manner set forth below) to exercise, subject to the control of the Local Government and to the exclusion of—

(i) the Collector, and

(ii) the Superintendent of Excise Revenue, Calcutta,

all the powers (except that of granting licenses) and to perform all the duties, which are conferred and imposed on the Collector by section 34, read with section 33, of the said Act, in those portions of the Calcutta district for which they are respectively appointed.

Constitution of Licensing Boards.

1. For the Calcutta Municipality-

The Commissioner of the Presidency Division ... President.

The Chief Presidency Magistrate, Calcutta ...

The Commissioner of Police, Calcutta ...

The Superintendent of Excise Revenue, Calcutta

Two representatives of the Corporation of Calcutta.

One representative of the Calcutta Temperance Federation.

2. For other municipalities situated in the Calcutta district except Howrah and Bally—:

The Commissioner of the Presidency Division ... President.

The Magistrate, 24-Parganas

The Commissioner of Police, Calcutta ...

The Superintendent of Excise Revenue, Calcutta

Two representatives of the Municipality for which the Board is constituted.

One representative of the Calcutta Temperance Federation.

3. For the Howrah Municipality—

The Commissioner of the Burdwan Division ... President.
The District Magistrate of Howrah
The Superintendent of Excise Rovenue, Calcutta
The Superintendent of Police, Howrah
Two Commissioners nominated by the Howrah
Municipality.
One representative of the Calcutta Temperance
Federation.

4. For the Bally Municipality-

The Commissioner of the Burdwan Division ... President.
The District Magistrate of Howrah
The Superintendent of Excise Revenue, Calcutta
The Superintendent of Police, Howrah
Two Commissioners nominated by the Bally
Municipality.
One representative of the Calcutta Temperance
Federation.

H. L. STEPHENSON,
Secy. to the Govt. of Bengal.

MEDICAL DEPARTMENT.

No. 1235T.-Medl.—The 4th November 1913.—Rai Gopal Chandra Mukharji Bahadur, Civil Surgeon, stationed at Burdwan, is allowed privilege leave for fourteen days, under article 260 of the Civil Service Regulations, combined with furlough up to the 23rd January 1915 under article 338 of the Regulations, with effect from the 10th November 1913, or any subsequent date on which he may be relieved of his duties.

H. L. STEPHENSON,
Secy. to the Govt. of Benyal.

JUDICIAL DEPARTMENT.

No. 5699A.

APPOINTMENTS AND TRANSFERS.

No. 5626A.—The 10th November 1913.—In exercise of the power conferred by section 18 of the Code of Criminal Procedure, 1898 (Act V of 1898), the Governor in Council is pleased to appoint the gentlemen, named below, to be Presidency Magistrates in Calcutta and to empower them to sit singly as a Presidency Magistrate:—

Babu Kedar Nath Basu. | Babu Jahar Lal De.

POWERS,

No. 5610A.—The 8th November 1913.—In exercise of the powers conferred by section 11 of the Code of Criminal Procedure, 1898 (Act V of 1898), the Governor in Council is pleased to confer upon Babu Sachindra Nath Ray, an Honorary Magistrate of the Dhulian Bench, the powers of a Magistrate of the second class, in the district of Murshidabal, for the period during which he has been directed to sit as a member of the said Bench—

- (a) in respect to cases brought before the said Bench, within the limits of the jurisdiction of the said Bench, and
- (b) in respect to such cases as may be made over to him, when sitting singly, within the limits of the Jangipur subdivision of the said district.

No. 5672A.—The 11th November 1913.—Mr. N. G. A. Edgley, Officiating Joint-Magistrate, Asansol, Burdwan, is vested with the power to try summarily the offences mentioned in section 260 of the Code of Criminal Procedure.

No. 5674A.—The 11th November 1913.—Maulvi Abul Hasnat Muhammad Abdul Hye, Deputy Magistrate, Mymensingh, is vested with the powers of a Magistrate of the first class.

Mymeneingh. Conferred by sub-section (1) of section 565 of the Code of Criminal Procedure, 1898, the Governor in Council is pleased to empower Maulvi Abul Hasnat Muhammad Abulul Hye, a Magistrate of the first class, in the district of Mymensigh, to order, at the time of passing sentence of imprisonment on any person referred to in that sub-section, that the residence or change of residence of such person after release shall be notified as provided by the rules made under sub-section (3) of the section. He is also vested with powers under section 110 of the Code of Criminal Procedure.

J. G. CUMMING, Offg. Chief Secy. to the Govt. of Bengal.

APPOINTMENTS.

No. 4328J.—The 8th November 1"13.—Babu Bama Charan Chakrabatti,

**M.A., B.L., is appointed to act as an Additional Munsif,
in the district of Faridpur, to be ordinarily stationed at

Bhanga.

No. 4345J.—The 11th November 1913.—Babu Nirodeswar Banarji, M.A.,

B.L., is appointed to act as a Munsif in the district of
Nadia, to be ordinarily stationed at Kushtia, during the
absence, on leave, of Babu Gopaldas Ghosh.

No. 4319J.—The 11th November 1913.—Babu Kumud Bandhu Sen, B.L., is appointed to act as a Munsif in the district of Faridpur, to be ordinarily stationed at Madaripur, during the absence, on leave, of Babu Kamini Kumar Datta, or until further orders.

No. 4351J.—The 11th November 1913.—Babu Shashi Shekhar Ghosh, M.A.,

B.L., is appointed to act as a Munsif in the district of
Bakarganj, to be ordinarily stationed at Barisal, during
the absence, on leave, of Babu Ashwini Kumar Das Gupta, or until further
orders.

No. 4353J.—The 11th November 1913.—Babu Pyari Mohan Chatarji, B.L., is appointed to act as a Munsil in the district of Burdwan, to be ordinarily stationed at Katwa, during the absence, on leave, of Babu Jadu Nath Mazumdar, or until further orders.

No. 4355J.—The 11th November 1913.—Babu Nilendra Nath Basu, B.L., is appointed to act as a Munsif in the district of Noakhali, to be ordinarily stationed at Hatiya, during the absence, on leave, of Babu Kunja Bihari Ghosh, or until further orders.

No. 4357J.—The 11th November 1913.—Babu Nishi Kanta Banarji, B.L., is appointed to act, until further orders, as an Additional Munsif in the district of Birbhum, to be ordinarily stationed at Rampur Hat.

No. 4359J.—The 11th November 1913.—Babu Scish Chandra De, B.L., is appointed to act as a Munsif in the district of the 24-Parganas, to be ordinarily stationed at Diamond Harbour, during the absence, on leave, of Babu Nagendra Nath Chatarji, No. II, or until further orders.

No. 4361J.—The 11th November 1913.—Babu Tarini Kanta Nag, B.L., is appointed to act as a Munsif in the district of Chittagong, to be ordinarily stationed at Phatikchari, during the absence, on leave, of Babu Prandhan Bhar, or until further orders.

No. 4363J.—The 11th November 1913.—Babu Mayataru Haldar, M.A., B.L., is appointed to act as a Munsif in the district of Hooghly, to be ordinarily stationed at the Sadar station. vice Babu Sarat Chandra Banarji, deceased.

No. 4365 J.—The 11th November 1913.—Babu Rabindra Nath Dhar, M.A., Mymensingh.

B.L., is appointed to act as a Munsif of Mymensingh, but to be employed for the present at Sherpur in that district, vice Babu Atul Chandra Gangali, on leave.

No. 4367 J.—The 11th November 1913.—Babu Dinesh Chandra Sen, B.L., is appointed to act as a Munsif in the district of Tippera, to be ordinarily stationed at Nabinagar, during the absence, on leave, of Babu Jitendra Prasad Chatarji, or until further orders.

No. 4369 J.—The 11th November 1913.—Babu Bagala Prasanna Basu, B.L., is appointed to act as a Munsif in the district of Rajshahi, to be ordinarily stationed at Malda, during the absence, on leave, of Babu Sarada Prasad Datta, or until further orders.

No. 4423J.—The 11th November 1913.—Babu Hira Lal Das Gupta, M.A., B.L., is appointed to act, until further orders, as an Additional Munsif in the district of Dinajpur, but for the present to be employed at Balurghat.

No. 4425J.—The 11th November 1913.—Babu Srish Chandra Chakrabatti.

B.L., is appointed to act as a Munsif in the district of Burdwan, to be ordinarily stationed at the sadar station, during the absence, on leave, of Babu Paresh Nath Ray Chaudhuri, or until further orders.

LEAVE.

No. 4347J.—The 4th November 1913.—Babu Kamini Kumar Datta, Munsif of Madaripur, in the district of Faridpur, is allowed leave for one month and twelve days, viz., nine days under article 274 of the Civil Service Regulations, and the remaining period under article 271 of the same Regulations, with effect from the 12th November 1913.

No. 4348J.—The 4th November 1913.—Babu Kunja Bihari Ghosh,
Munsif of Hatiya, in the district of Noakhali, is allowed
leave for two months, under articles 260 and 275 of the
Civil Service Regulations, with effect from the 12th November 1913.

POWERS.

No. 4326 J.—The 8th November 1913.—Babu Sharat Chandra Ghosh, Munsif of Diamond Harbour, in the district of the 24-Parganas, is vested with powers under section 19, sub-section (2) of the Bengal, Agra and Assam Civil Courts Act, 1887 (XII of 1887), to try, under the ordinary procedure, original suits up to the value of Rs. 2,000 arising within the local limits of the Diamond Harbour Munsifi.

J. G. CUMMING.

PUBLIC WORKS DEPARTMENT.

ESTABLISHMENT.

The 6th November 1913.

No. 103.—Babu Banku Bihari Mukharji, Sub-Engineer, second grade, Cossye Division, is granted, under article 260 of the Civil Service Regulations, privilege leave for one month with effect from the date on which he may be relieved.

* A. P. SARKAR, Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

RAILWAY DEPARTMENT.

The 4th November 1913.

No. 32R.—The following notification, issued by the Government of India, Railway Department (Railway Board), is republished for general information in continuation of the notification No. 11R., of 25th February 1913.

S. N. BANERJEE, for Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

No. 316, dated the 29th October 1913.—In continuation of Notification No. 8, dated 8th January 1913, it is hereby notified that the Railway Board have sanctioned the Bhairab Bazar-Netrokona-Mymensingh Railway Survey being further extended to Siju, a distance of 21 miles.

T. RYAN,
Offy. Secretary, Railway Board.

MARINE DEPARTMENT.

The 6th November 1913.

No. 135 Marine.—Mr. P. Ridley, Mate Pilot, is granted privilege leave for one month, under article 676 (a) of the Civil Service Regulations, with effect from the 1st November 1913, or any subsequent date on which he may avail himself of it.

H. H. GREEN, Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

The 6th November 1913.

No. 136 Marine.—Sir Frederick G. Dumayne, KT., Vice-Chairman of the Commissioners for the Port of Calcutta, is granted, under section 12 of the Calcutta Port Act, 1890, furlough preparatory to retirement for a period of one year and five months from the 19th October 1913, in extension of the combined leave for seven months granted him in this Department Notification No. 29 Marine, dated the 18th February 1913.

H. H. GREEN.

Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

The 7th November 1913.

No. 137 Marine. -Mr. F. T. Hart, Junior Master Pilot, is granted privilege leave for one month, under article 676 (a) of the Civil Service Regulations, with effect from the 7th December 1913, or any subsequent date on which he may avail himself of it.

H. H. GREEN.

Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

The 11th November 1913.

No. 138 Marine.—The services of Commander C. J. C. Kendall, D.S.O., R.I.M., Port Officer and Shipping Master, Calcutta, are placed at the disposal of the Government of India, with effect from the 10th November 1913 for service as a member of the Committee that has been appointed by that Government to consider the question of the sufficiency of the rules prescribing the scale of boats and life-saving appliances to be provided on board ships.

2. Commander G. N. Forteath, R.I.M., Deputy Port Officer and Deputy Shipping Master, Calcutta, will carry on the current duties of the Port Officer, in addition to his own duties, during the absence of Commander Kendall on deputation, or until further orders.

H. H. GREEN.

Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

Second publication.

The 4th November 1913.

No. 134Marine.—The following draft of amendments which the Governor in Council of the Presidency of Fort William in Bengal intends to make in conditions 1 and 3 endorsed on the License contained in Form F, appended to the proposed rules under section 9 of the Indian Petroleum Act, 1899 (VIII of 1899), for regulating the importation, possession and transport of petroleum within that Presidency (published in draft under the Bengal Government Notification No. 109 Marine, dated the 11th August 1913, at pages 1261 to 1288 of Part I of the Calcutta Gazette of the 13th August 1913), is published for the information of persons likely to be affected thereby.

II. The draft will be taken into consideration on or after the 5th December 1913, and any objections or suggestions with regard thereto, which are received by the undersigned before that date, will be duly considered.

Draft amendments.

- (1) In the said condition 1
 - at the beginning of this condition, insert the following words:
 - "When not carried in a receptacle forming part of a motor-vehicle."
- (2) In the said condition 3—

strike out the words not forming part of a motor-vehicle."

H. H. GREEN,

Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

SUBORDINATE CIVIL SERVICE.

No. 5700A.

No. 3681A.D.--The 5th November 1913.--The Probationary Sub-Deputy Collectors, named below, are posted temporarily to the Burdwan Division:--

Babu Aswini Kumar Gangali ... Nadia. " Manindra Lal Banarji ... Do. Maulvi B. W. M. Abdur Rahman ... Khulna.

No. 5613A.—The 8th November 1913.—In modification of the orders of the Revenue Department of this Government, dated the 23rd September 1913, Babu Harendra Nath Mazumdar, Sub-Deputy Collector, is allowed combined leave for six months, viz., privilege leave for one month and twenty-one days, under article 260 of the Civil Service Regulations, with effect from the 12th August 1913, and leave on medical certificate for the remaining period under article 336 of the Regulations.

No. 5621A.—The 9th November 1913.—Babu Dilip Chandra Dhar, Sub-Deputy Collector, Hooghly, is allowed leave for two months and fifteen days, under article 260 of the Civil Service Regulations, with effect from the date on which he availed himself of it.

No. 5646 A.—The 8th November 1913.—Babu Kshetra Mohan Mukharji, Sub-Deputy Collector, Kishorganj. Mymensingh, is allowed leave for six weeks, under article 260 of the Civil Service Regulations, in extension of the three weeks' leave previously granted to him.

No. 5665A.—The 10th November 1913.—Babu Uday Chand Shaha, Sub-Deputy Collector, is allowed leave on private affairs for three months, under article 337 of the Civil Service Regulations, in combination with the privilege leave granted to him under the orders of the 25th June 1913.

J. G. CUMMING,
Offg. Chief Secy. to the Govt. of Benyal.

JAIL DEPARTMENT.

No. 9566.—The 6th November 1913.—Assistant Surgeon Jogendra Nath Bose made over charge of the Baraset Jail to Assistant Surgeon Joy Krishna Gupta on the afternoon of the 15th October 1913.

W. J. Buchanan, Lieut.-Col., I.M.S.,
Inspector-General of Prisons, Bengal.

CIVIL MEDICAL DEPARTMENT, BENGAL.

No. 2357D., dated Darjeeling, the 3rd November 1913.—Third grade Civil Assistant Surgeon Jogendra Nath Basu, Additional Assistant Surgeon, Sambhu Nath Pandit Hospital, Bhowanipur, acted at the Barasat Subdivision and Dispensary from the 5th to the 15th October 1913, both days inclusive, during the absence, on leave, of second grade Civil Assistant Surgeon Joy Krishna Gupta.

No. 2408D., dated Darjeeling, the 5th November 1913.—Third grade Civil Assistant Surgeon Bidhan Chandra Roy. Teacher of Anatomy, Campbell Medical School, Calcutta, having been exempted from appearing at the Septennial Examination, is promoted to the second grade with effect from the 21st November 1913.

W. It. EDWARDS, LT.-COL., I.M.S.,
Offg. Inspector-General of Civil Hospitals, Benyal.

TREASURY NOTICES.

THE PARTY OF THE REAL PROPERTY OF THE PARTY
BABU BAGALA PRASANNO CHARRABARTI, Deputy Collector, has been placed in charge of the Comilla Treasury from the afternoon of the 4th November 1913 and is authorised to draw bills on other treasuries.

J. T. RANKIN, Collector.

TIPPERA TREASURY, the 4th November 1913.

It is hereby notified that Deputy Magistrate and Deputy Collector Babu Ganendra Chandra Mukherjee has been placed in charge of the Midnapore Treasury from the 3rd November 1913.

He is authorized to draw bills on other treasuries.

J. M. Das, Collector of Midnapore.

MIDNAPORE, the 4th November 1913.

SHERIFF'S OFFICE, THE 24th SEPTEMBER 1913.

Notice is hereby given that the Fifth Criminal Sessions of the year 1913 of the High Court of Judicature at Fort William in Bengal, for the Town of Calcutta and Factory of Fort William, and the places subordinate thereto, will be held at the Court House, in the Town of Calcutta, on Monday, the first day of December next, at 11 o'clock in the forenoon, and thenceforward from day to day until the said Sessions be over. And it is hereby proclaimed that all persons who are to prosecute any of the prisoners to be brought up for trial at the said Sessions be present then and there to prosecute.

GHOLAM MAHOMMED.

Sheriff.

नितक चाकिन, मेब ১৯১७ नाम, खातिच २८८म (नटन्डेच्य ।

প্রকাশের প্রাচার দেওয়া যাইডেছে যে হবে বাজালার কোট উইলিয়ম দূর্বের অধীন সহর ক্ষেত্রার ও অন্যান্য ভালের ক্ষেত্রারা বিচার নিশান্ত্য জন্য আগামী সন ১৯১৩ সালের ১ল্বিলের, সোম্বার বেলা ১১ ঘটকার সময় এবং যে পর্যন্ত সেলিয়ানের কার্য শেষ না হয় প্রতিদিন উক্ত সময়ে কলিকাভার হাইকোটের আপম আগালত গরে সন ১৯১৩ সালের পঞ্চয় জিমিনেল সেলিয়ান বসিবেক এবং এডভারা প্রচার করা যাইডেছে যে, যে সকল ব্যক্তি কোন কয়েদির লিয়্বের ক্ষেত্রারী বিছিল করিবেক ভারারা উক্ত ভালের উক্ত সমরে হাজির বাকিয়া যোকক্ষা করে ইভি।

(भानाव वर्वपः

EDUCATION DEPARTMENT, BENGAL.

SUBORDINATE EDUCATIONAL SERVICE.

The 6th November 1913.

No. 335A.—Babu Dwijendra Kumar Chakravarty is appointed, on probation for six months, to be Assistant Master (Science teacher), Dacca Collegiate School, in class VIII of the Subordinate Educational Service, with effect from the date on which he joins his appointment, vice Babu Charu Chandra Das Gupta, transferred.

The 11th November 1913.

No. 336A.—Maulvi Saifuddin Ahmed, an outsider, is appointed to act as Sub-Inspector of Schools, Thakurgaon Circle, in the district of Dinajpur, on an allowance of Rs. 50 a month, in class VIII of the Subordinate Educational Service, with effect from the 21st July 1913, during the absence, on leave, of Babu Sasi Bhusan Roy.

on leave, of Babu Sasi Bhusan Roy.
This cancels this Department Notification No. 205A., dated the 16th

July 1913, appointing Babu Narendra Nath Bose to the post.

No. 337A.—Babu Hem Chandra Haldar, Sub-Inspector of Schools, Mynaguri Circle, in the district of Jalpaiguri, in class VI of the Subordinate Educational Service, is granted combined leave, under article 233 of the Civil Service Regulations, for six months (viz., privilege leave under article 260 of the Regulations for one menth and seven days and leave on medical certificate under article 336 of the same for the rest), with effect from the 3rd October 1913, or any subsequent date on which he avails himself of the leave.

No. 338.4.—Maulvi Faizuddin Ahmed, on outsider, is appointed to act as Sub-Inspector of Schools, Mynaguri Circle, Jalpaiguri, on an allowance of Rs. 50 a month, in class VIII of the Subordinate Educational Service, during the absence, on leave, of Babu Hem Chandra Haldar.

No. 339A.—Maulvi Nawab Ali, Sub-Inspector of Schools, Dacca City, in class VIII of the Subordinate Educational Service, is granted extraordinary leave without allowance, under article 339 of the Civil Service Regulations, for one month, with effect from the 1st November 1913, or any subsequent date on which he avails himself of the leave.

No. 340A.—Babu Sambhu Nath Paul, an outsider, is appointed to act as Sub-Inspector of Schools, Nawabganj, in the district of Dacca, on an allowance of Rs. 50 per mensem, in class VIII of the Subordinate Educational Service, with effect from the date on which he joins the appointment, during the absence, on deputation, of Babu Pratap Chandra Guha.

No. 341A.—Babu Bhubaneswar Bhattacherji, Assistant Sub-Inspector of Schools. Bogra, in class III of the Lower Subordinate Educational Service, and now Officiating Sub-Inspector of Schools, Chanchal, in the district of Malda, in class VIII of the Subordinate Educational Service, is granted privilege leave, under article 260 of the Civil Service Regulations, for one month, in extension of the leave already granted to him under this Department Notification No. 280A., dated the 17th September 1913.

The arrangement already made for the conduct of the absentee's duties

should continue.

No. 342A.—An exchange of appointments is sanctioned between the following officers:—

- (1) Babu Ganga Nath Chakravarty, Sub-Inspector of Schools, Scrajganj Circle, Pabna, in class VIII of the Subordinate Educational Service.
- (2) Babu Brajendra Nath Maitra, Sub-Inspector of Schools, Manda Circle, Rajshahi, in class VIII of the Subordinate Educational Service.

W. W. HORNELL,
Director of Public Instruction, Benyal.

ORDERS BY COMMISSIONERS OF DIVISIONS.

NOTIFICATION.

No. 2234J.—Babu Naba Gopal Ray, Sub-Deputy Collector in charge of the Falakata Tahsil, in the district of Jalpaiguri, is allowed leave for fourteen days, under article 260 of the Civil Service Regulations, with effect from the 20th September 1913.

F. C. FRENCH, Offg. Commissioner.

COMMR.'s Office, Rajshahi Divn., Jalpaiguri, the 4th November 1913.

NOTIFICATION.

No. 2242J.—The following gentlemen are appointed to be non-official visitors of the Darjeeling Jail:—

- 1. Babu S. K. Bose.
- 2. The Hon'ble Rai Hari Mohan Chandra Bahadur.
- 3. Dr. B. B. Sarcar, M.B.
- 4. Mr. C. E. Edwards.

F. C. FRENCH, Offg. Commissioner.

COMMR.'S OFFICE, RAJSHAHI DIVN., JALPAIGURI, the 4th November 1913.

NOTIFICATION.

MAULVI KAFILUDDIN AHMAD, Sub-Deputy Collector. Dacca Sadar, is posted to the Bakarganj district to work as a Khas Mehal Circle Officer in the North Bhola Circle.

L. BIRLEY. Off. Commissioner.

DACCA COMMR.'S OFFICE, the 1st November 1913.

NOTIFICATION.

MAULVI TASMIMUDDIN AHMAD, Sub-Deputy Collector, Faridpur, on leave, is posted temporarily to the Pirojpur Subdivision of the Bakarganj district.

L. BIRLEY, Offy. Commissioner.

DACCA COMMR.'S OFFICE, the 1st November 1913.

NOTIFICATION.

BABU BIJOY KUMAR DATTA GUPTA, Sub-Deputy Collector and Circle Officer, Munshiganj, in the district of Dacca, is allowed leave for six weeks, from the 28th October 1913, under article 260 of the Civil Service Regulations.

This modifies this office order of the 1st October 1913, published at page 1588, Part I, of the Calcutta Gazette of the 8th idem, so far as relates to

this officer.

L. BIRLEY, Offy. Commissioner.

COMMR.'S OFFICE, DACCA DIVN., DACCA, the 4th November 1913.

NOTIFICATION.

MAULVI TASMIMUDDIN AHMED, Sub-Deputy Collector, Faridpur, is allowed privilege leave, under article 260 of the Civil Service Regulations, from the 16th October to the 14th November 1913, both days inclusive.

L. BIRLEY, Offg. Commissioner.

COMMR.'S OFFICE, DACCA DIVN., DACCA, the 7th November 1913.

8.

NOTIFICATION.

UNDER rule 21(b) of the Dispensary Rules it is hereby notified for general information that the following gentlemen have been appointed to be members of the Managing Committee of the Khaliajuri Charitable Dispensary in the district of Mymensingh :-

- The Subdivisional Officer at Netrakona, President.
- The Sub-Inspector of Police, Khaliajuri, ex-officio. Secretary.
- The Naib of Babu Dinesh Chandra Choudhury, Dhankura Zamindar. The Naib of Babu Hem Chandra Choudhury, Dhankura Zamindar. 3.
- 4.
- 5.
- The Naib of Chandmiah's Estate.
 The Naib of the Court of Wards, Khaliajuri. 6.
- Babu Sarat Chandra Choudhury, Khaliajuri. 7.
- Rajendra Kishore Bhattacharjee, Khaliajuri. " Shib Chandra Datta, Khaliajuri.

L. BIRLEY, Offg. Commissioner.

DACCA COMMR.'S OFFICE, the 1st November 1913.

Statement showing the quantity of salt (private property) in bonded warehouses and affoat on the River Hooghly on the 31st day of October 1913, and transactions during the half month from the 16th to the 31st October 1913.

i i i i In p'ivare goine.	Mds. 407,262	H. W. In Midderpore Dock Gov-	Mdr. 435,619	· Mos. Crancity agos.	182.54 Gran J Total.	Quantity on which dury by has been paid,	Naulfested quantity, a strict in the part of takeura.	Peliveries from shipboard for for consumption and for inland bonded ware-	Peliveries from bonded
 	Mds.	W in Ridderpore or motor going.	Mdr.	Alde.	M ds.	Quantity on the been paid	Naulered arrived in Calcuirs.	F= '	
 	Md#. 407,262	Mds.	Mdr.	Alde.	M ds.	Md≥,	Mds.		
•••	407,262							Mds.	Mds.
•••	·	24,347	435,649	57,085	104 854	198 041			
•••	346.795				d marketing	176,941	135,421	90,895	149.956
•••	348.7 MD	4343 4 504	840.051	14 050					
	163,535	22,186	366.931 163,535	12,H79	163.635 341,410	.98,631 60,346	123,549	44,hō()	29 756 52,778
444	3,317	•••	3,317	147,322	150,639	***	***	***	2,77R 08k
	97 ,0 00		¥7.000		97,000	80.522	149.702		1 14 2 04
***	449,276	7.460	490.735	214.103	710,929	118,376	335,004	34.850	26,796 70,196
•••	469,909	•••	469,909	156,237	626,140	648,8p	172,137	***	35,370
***	D, 3 (X)	•••	(H)E, 3	3,804	7,684	1,480	5,444	***	HSO
***	***	•••	•••	***	***	***	***	***	===
	•								
	•••	•••	•••	•••	•••	***	•••	***	***
•••	!	•••	***	***		***	***	•••	-05
	• !								
***	47,661		-		•		•••	220	28,552
***	•••	•••		***		***	***	***	***
						•	***		***
	10							•	***
***	64,650	8,038	72,688	170,187	242,H75	41,334	170,667	3,500	29,472
•••	2,089,705	66,021	3,155,726	760,187	2,915,913	620,104	1,103,964	196,89 5	445,992
		489, 949 5, 3(X) 42,661 42,661 42,660 42,089,705	489,909 5,300 42,561 64,650 8,038 2,089,705 66,021	489,949 469,949 5,349 5,349 42,661 42,661 42,661 42,661 42,661 42,661 2,089,705 86,021 2,155,726	489,949 469,949 156,237 5,344	489,949 469,949 156,237 698,144 7,634 5,344 7,634 42,661 42,6	489,849 409,909 156,237 698,146 05,866 1,480 6,366 236 7,684 1,480 42,661 42,661 26,883* 42,661 42,661 26,883* 64,650 8,038 73,686 170,187 242,875 41,834	489,909 469,909 136,237 626,140 48,686 172,137 6,300 2,334 7,684 1,480 5,444 42,661 42,661 42,661 26,883*	489,909 469,909 156,237 698,140 05,886 172,137 6,300 2,304 7,684 1,480 5,444 42,661 42,661 42,661 26,883*

Written off during the half mont	h-												Mds
				Mdr.	į	In transit							
Wantage in private golas				3(1)	•	Spanish salt		•••	•••	***		***	10,900
Ditto in ratiken goles	•••	•••	**	3,796		Fort Said sait	•••	•••	•••	***	•••	***	1,960
Ditto in Kiddernore Dock	golna		•••	528		Malif Halt	***	***	***		***	***	7,780
Abandoned an I destroyed	411	***		30	- i	Aden sait		***	•••	***	•••	***	19,340
•					'	Mossowah salt		***	***	***	***	=,-	6,940
					;	Salif rock wit	***	•••	***			400	3,110

W. J. WARD, Offg. Assistant Collector for Imports.

Notice under Section 43 of Act V)B.C.) of 1911.

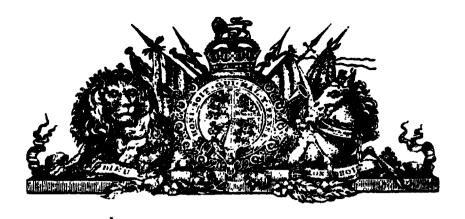
Whereas in the Calcutta Gazette of the 23rd of July 1913 and subsequent Gazettes notice was published under the abovementioned section of Act V (B.C.) of 1911 of the preparation of a Street Scheme for the undermentioned area with other particulars required by the said section relating thereto, AND WHEREAS the said notice has been rendered ineffectual by the defective service of notice thereunder and the same has been and is hereby cancelled and in lieu thereof the following notice is hereby given, that is to say, The Board of Trustees for the Improvement of Calcutta hereby give notice that a Street Scheme has been prepared for the area bounded approximately as follows:—

North.—By Elgin Road, South.—By Hazra Road, East.—By Lansdowne Road, West.—By Russa Road.

Particulars of the scheme, a map of the area comprised in the scheme (divided into sections A, B, C, D, E, F and G) and a statement of the land which it is proposed to acquire may be seen at the office of the Trust, No. 5. Clive Street, on week days between the hours of 11 A.M. and 4 P.M. Objections to the scheme will be received up to 31st January 1914.

B. K. FINNIMORE, Chairman, Calcutta Improvement Trust, 5 Clive Street.

The 25th October 1913.



The Calcutta Gazette

WEDNESDAY, NOVEMBER 12, 1913.

PART IA.

Orders and Notifications by the Government of India.

The following order, issued by the Government of India in the Army Department, published in the Gazette of India dated the 8th November 1913, is republished for general information.

J. G. CUMMING, Offy. Chief Secy. to the Govt. of Bengal.

Simla, the 7th November 1913.

VOLUNTEER CORPS.

APPOINTMENTS, PROMOTIONS AND RESIGNATIONS.

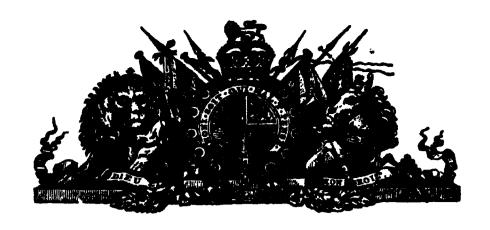
Calcutta Port Defence Volunteer Corps.

(NAVAL DIVISIONS.)

No. 926.—Lieutenant Thomas Maxwell to be Commander vice W. R. C Jewell, v.D., deceased. Dated the 28th July 1913.

Bernard Anson Westbrook to be Sub-Lieutenant, to fill an existing vacancy. Dated the 27th September 1913.

W. R. BIRDWOOD, Major-General, Secy. to the Govt. of India.



The Calcutta Gazette

WEDNESDAY, NOVEMBER 12, 1913.

PART IB.

Orders by the Governor of Bengal in Council.

MUNICIPAL AND LOCAL.

NOTIFICATIONS.

No. 1006 T.M.—The 4th November 1913.—It is hereby notified that the Governor in Council is pleased to approve the election by the members of the Feni Local Board in the district of Noakhali, under section 29 of the Bengal Local Self-Government Act of 1885 (Bengal Act 114 of 1885) of Maulvi Afzalur Rahman, Subdivisional Officer of Feni, to be their Chairman, vice Babu Ambica Charan Datta, resigned.

No. 1008T.M.—The 4th November 1913.—In exercise of the power conferred by section 1, clause (3), of the Calcutta Hackney Carriage Act, II of 1891, the Governor in Council is pleased to extend the provisions of the said Act to the Pabna Municipality, in the district of Pabna.

2. The Governor in Council is also pleased, in exercise of the power conferred by section 61, sub-section (1), of the same Act, to appoint the Commissioners of the Pabna Municipality and their Chairman, respectively, to perform the duties imposed and to exercise the powers conferred by the Act on the Corporation of Calcutta and the Chairman of the Corporation, respectively.

No. 1010T.M.—The 4th November 1913.—In exercise of the power conferred by section 351 of the Bengal Municipal Act, 1884 (Bengal Act III of 1884), the Governor in Council is pleased to confirm the following by-laws framed by the Commissioners of he Rangpur Municipality, in the district of Rangpur:—

BY-LAWS FOR THE RANGPUR MUNICIPALITY.

Definitions.

DEFINITIONS.

- 1. In these by-laws,—
 - (1) "carriage" includes also a motor-car; and
 - (2) "cattle" means cattle as defined in section 3 of the Cattle-trespass Act, 1871 (I of 1871).

GENERAL EXCEPTION.

2. In this Municipality in which section 34 of the Police Act, 1861 (V of 1861), is in force, no act which constitutes an offence under that section shall be punishable under by-laws 22, 40 or 51.

PENALTIES.

3. The penalty for the infringement of any of these by-laws shall be—

- (a) a fine not exceeding the sum stated at the foot of the by-law,
- (b) in the case of a second or subsequent conviction for a similar offence, a fine not exceeding the sum (if any) stated in that behalf at the foot of the by-law, and
- (c) in the case of a continuing offence, a further fine, not exceeding the sum (if any) stated at the foot of the by-law as the daily fine, which daily fine may be imposed for each day after written notice of the offence from the Commissioners.

REGULATION OF TRAFFIC ON ROADS.

4. No owner of any carriage or cart shall allow it to be driven on any Youthful drivers. road by a driver under fourteen years of age.

Fine, Rs. 10.

5. No driver shall drive or have in his charge on any road more than

Driving more than one carriage or cart, except in the case of two
cart. carts, the hinder one of which is securely
fastened to the preceding cart.

Fine, Rs. 10.

6. Any person driving a carriage or cart, or riding a bicycle, or driving

Rule of the road.

any road, shall, when passing any vehicle coming
from the opposite direction, keep to his left, and shall, when overtaking any
vehicle, keep to his right.

- 7. No person shall drive any of the undermentioned vehicles or animals, or convey any palanquin, on any road, between half-an-hour after sunset and half-an-hour before sunrise, unless lights or a bell are provided as follows:—
 - (a) every carriage must carry two conspicuous lights, one on each side;
 - (b) every cart must carry one conspicuous light;
 - (c) every elephant, camel or palanquin must be accompanied by one conspicuous light, and every elephant must, in addition to such light, carry a bell to warn passers-by;
 - (d) every cycle must carry one conspicuous light in front:

Provided that this by-law shall not apply on nights of full moon or on the four nights before and after full moon, if and when the moon is clearly visible.

Fine, Rs. 50.

8. No person shall drive any motor-car, or ride any motor-cycle or any tricycle or bicycle, on any road, unless it has attached to it a bell, horn or other suitable signal in good order.

Fine, Rs. 59.

9. No cart shall, without the general or special permission of the Commissioners, carry on any road a load in excess of twenty maunds.

Fine, Rs. 10.

10.' No person shall drive upon a road any cart laden with iron girders, Cart laden with girders, etc. rails, beams, bullas, bamboos, planks or other materials of a similar character which exceed twelve feet in length, unless the cart be accompanied by another person, and be loaded in such a way that no portion of the said materials touches the ground.

Fine, Rs. 10.

11. No person shall drive upon a road any cart laden with bricks stones, etc.

Cart laden with bricks, stones, etc.

stones or other materials of a similar character unless such materials be so secured that they cannot fall on to the road.

Fine, Rs. 10.

12. No person shall convey on any road bamboos or timber placed on Animal laden with bamboos or the back of any animal in such a way that any timber.

portion of such bamboos or timber touches the ground, and no person shall after dusk, carry on any road any bamboos, or timber or anything else exceeding twelve feet in length.

Fine, Rs. 10.

13. No person shall, without the general or special permission of the Taking elephants or camels along a condition of the Commissioners, take any elephant or camel along any road.

Fine, Rs. 50.

14. No person shall allow any elephant in his charge to go over any bridge on any road, unless the bridge be constructed of arched masonry.

Fine, Rs. 10.

15. No person shall drive upon a road, at the same time, more than two Loaded pack-animals. loaded pack-animals.

'Fine, Rs. 10.

16. No person riding or driving a mare on any road shall allow a foal foals. to accompany the mare unless it is secured.

Fine, Rs. 10.

Driving bullock-cart in centre of road.

17. No person shall drive a bullock-cart on the centre of any road on which cart-tracks are provided.

Fine, Rs. 10.

Sitting or sleeping.

18. No person shall sit or sleep on any road so as to obstruct traffic.

Fine. Rs. 10.

REGULATION OF TRAFFIC ON FUOT-PATHS.

19. No person shall wilfully drive or ride any cart, carriage, bicycle, borse or cattle on any foot-path set apart for the use of foot-passengers.

Fine, Rs. 10.

PREVENTION OF OBSTRUCTIONS, ENCROACHMENTS AND NUISANCES ON OR NEAR ROADS.

20. No person shall abandon, or let loose or negligently allow to get loose, any cattle, on or on to any road, and no person may have charge of more than twenty head of cattle on any road when going or returning from the pasture land and the cattle must be driven on one side of the road only.

Fine, Rs. 10.

21. No parent or guardian of any child below the age of seven years children playing or wandering. shall allow such child to play or wander about on any road so as to obstruct traffic.

Fine, Rs. 10.

22. No person shall, without the general or special permission of the Commissioners, deposit any articles or things on any road, except for a temporary purpose, or use any road as a place for keeping any carriage, cart or cattle, or for wasning any article, or for any other private purpose:

Provided that, during the months of April, May and June, between the hours of 10 P.M. and 5 A.M., khatias may be laid on the side of a road in such a manner as not to cause obstruction or danger to persons using

the road.

Eine, Rs. 10.

23. No person shall plant a tree on any road without the general or special permission of the Commissioners.

Fine, Rs. 10.

24. No person shall, without the general or special permission of the Excavations and enclosures. Commissioners, make any excavation on any road, or enclose any road or any part thereof.

Fine, Rs. 10; daily fine, Rs. 2.

25. No person shall, without the general or special permission of the Commissioners, remove turf or cut grass from any road or the slopes thereof.

Fine, Rs. 10.

PART IB] THE CALCUTTA GAZETTE, NOVEMBER 12, 1915.

26. No person shall affix or cause to be affixed to any building, owned Discharge of water. Or occupied by him, any gutter, spout or other thing intended for the conveyance and discharge of water, or shall leave in any such building any opening for the discharge of water, in such a way that the water discharged therefrom is thrown or falls upon a road or into any drain in or near a road, except through a downpipe or other suitable contrivance reaching to the level of the road or drain.

Fine, Rs. 10; daily fine, Rs. 2.

27. No person shall break in horses on any road not set apart for that Breaking in horses. purpose.

Fine, Rs. 10; on a second or subsequent conviction, Rs. 50.

28. No person shall fly a kite on any road or in such a way that it may flying kites. fall on any road.

Fine, Rs. 10.

Playing games. 29. No person shall play any game on any road.

Fine, Rs. 10.

30. No person shall throw or discharge any stone or missile on or near Throwing stones or missiles. any road.

Fine, Rs. 10.

31. No person shall drive any vehicle across a public drain in or near any road so as to cause damage to such drain.

Fine, Rs. 10.

32. No owner or occupier of land abutting on any road shall fence such land with barbed wire.

Fine, Rs. 10; daily fine, Rs. 2.

- 33. No person shall—
 - (a) place any burning material in any municipal dust-bin on Dust-bins. or near a road, or
 - (b) burn in any such dust-bin any paper, leaves, grass, wood or other material.

Fine. Rs. 10.

- 34. No person shall convey sewage or offensive matter by any road otherwise than—
 - (a) in a closely-covered receptacle, of such description and pattern as are prescribed from time to time by the Commissioners at a meeting, and
 - (b) between such hours as are so prescribed.

Fine, Rs. 10.

35. No person shall build, or cause to be built, or shall keep, after prohibition by the Commissioners, any *tatti*, privy or urinal within ten feet of any road.

Fnie, Rs. 10; daily fine, Rs. 2.

36. No person shall, on or within sight of any road, kill, or clean the Killing cattle or poultry or cleaning carcass of, any poultry.

37. No person shall take or drive any carriage or cart over a road or part of a road which is closed under section 201 of the Bengal Municipal Act, 1884, or displace any barrier or fence erected under that section.

Fine, Rs. 10.

LETTING OFF OF FIRE-ARMS, FIRE-WORKS, FIRE-BALLOONS OR BOMBS.

38. No person shall let off any fire-arms, fire-works, fire-balloons or bombs on or within fifty yards of any road except on payment of the following fees:—

For processions Rs. 2 (two rupees).
For other purposes ... As. 4 (four annas).

Fine, Rs. 10.

- REGULATION OF THE USE OF, AND PREVENTION OF NUISANCES IN REGARD TO, PUBLIC WATER-SUPPLY, BATHING AND WASHING PLACES, STREAMS, CHANNELS, TANKS AND WELLS.
- 39. No person shall, without the general or special permission of the Commissioners, set up any obstruction in any nala or water-course which is a source of public water-supply.

Explanation.—The spreading of fishing-nets and the placing of fishing-traps in any such nata or water-course are included in the word "obstruction," as used in this by-law.

Fine, Rs. 10; daily fine Rs. 2.

40. No person shall ease himself at the side of or into any river, stream, channel, tank or well which is used by the public.

Fine, Rs. 10.

- 41. Every owner or occupier of any part of the bank of any mala or Cleanliness of banks and access for water-course which is a source of public water-conservancy. supply shall—
 - (a) keep such bank free from filth, dense vegetation and other obstruction, and
 - (b) at all times allow the Commissioners, or any of their servants duly authorized in this behalf, to have access to such nata or water-course for any purpose of public conservancy.

Fine, Rs. 10.

Fine, Rs. 10; daily fine, Rs. 2.

43. The owner of every well which is a source of public water-supply Masoury platforms and drains for shall construct a masonry platform and drains wells.

to prevent the surface water falling into the well or stagnating in its vicinity.

Fine, Rs. 10; daily fine, Rs. 2.

44. No person shall bathe, or shall wash clothes, utensils or any other Bathing or washing near well [or article, within a distance of ten feet from the stand-pipe]. lowest platform of any public well [or of any filtered water stand-pipe which is used by the public].

- 45. Except with the general or special permission of the Commissioners and under such conditions as they may from time to time prescribe, no person shall use any standpipe or fountain, belonging to the Commissioners, for any purpose other than drawing water—
 - (a) for drinking on the spot, or
 - (b) for carrying away for domestic purposes.

Fine, Rs. 10.

46. No person shall, without the general or special permission of the Commissioners, steep in any tank or ditch any jute, hemp or other vegetable matter which is likely to render the water offensive or noxious to the neighbourhood.

Fine, Rs. 10; on a second or subsequent conviction, Rs. 50.

47. No person shall wash or cause to be washed in any tank or water-course or any other receptable for water used by the public for drinking or bathing purposes any clothes, bedding or other articles which have been used by a person suffering from any infectious or contagious disease.

Fine, Rs. 50.

48. No person suffering from any infectious or contagious disease shall Bathing by infected persons. bathe in any public bathing place.

Fine, Rs. 10.

49. No male person above twelve years of age shall stand on or near, or bathe or wash in, any bathing-place which has been reserved by the Commissioners at a meeting for the use of females only.

Fine, Rs. 10.

50. No person shall use for any other purpose any drinking trough cattle-troughs. which is intended for watering cattle.

Fine. Rs. 10.

DISPOSAL OF SEWAGE AND OFFENSIVE MATTER.

51. No person shall deposit night-soil in any place not approved by Depositing night-soil. the Commissioners for the purpose.

Fine, Rs. 10: on a second or subsequent conviction, Rs. 50.

52. No owner or occupier of any garden or agricultural land shall, without the general or special permission of the Commissioners, cause or allow any human excrement to be used for manuring in such garden or land.

Fine, Rs. 50.

53. Every owner or occupier of any house, land or premises, from which sewage or offensive matter is not removed by such owner or occupier, shall give free access to the servants of the Municipality for the removal thereof within such hours as may have been fixed by the Commissioners.

Fine, Rs. 10; on a second or subsequent conviction, Rs. 50.

54. Every owner, occupier or farmer of any market shall remove, or cause to be removed therefrom, once in every twenty-four hours, any offensive matter which may have accumulated therein during that period.

Fine, Rs. 10; on a second or subsequent conviction, Rs. 20.

DISPOSAL OF CARCASSES.

55. Every owner or occupier within whose premises any animal dies shall, within six hours after its death, or, if the death occurs at night, then within six hours after sunrise, either remove the carcass, at his own expense, to such place as may be set apart by the Commissioners for the disposal of such carcasses, or report the death to the Conservancy Overseer of the Ward within which such premises are situated.

Fine, Rs. 10.

LATRINES.

56. No male person above twelve years of age, except the Municipal Inspecting officers for purposes of inspection at such times as the Commissioners may fix in this behalf, shall enter any public latrine intended for the use of females.

Fine, Rs. 10.

DRAINS.

57. No person shall deposit, or cause to be deposited, in or on the side of any public drain, any substance or thing which will cause obstruction to such drain.

Fine, Rs. 10.

58. No person shall construct or place over, or by the side of, any public drain, any stall, bridge, platform, building Constructing stalls, platforms, etc., or structure of any kind, except with the general or special permission of the Commissioners and in such manner as they may direct.

Fine, Rs. 10; daily fine, Rs. 2.

CREMATIONS AND BUBIALS AND THE DISPOSAL OF CORPSES.

59. No person shall convey a corpse or part of a corpse along any road, unless it be decently covered and totally concealed from view.

Fine, Rs. 10.

60. No person, while conveying a corpse, shall, except for the purpose of ordinary relief or for a religious purpose, deposit it on or near any road.

Fine. Rs. 10.

61. No person shall, without the general or special permission of the Commissioners, dispose of any corpse otherwise than by burying or burning it.

Fine, Rs. 10.

62. When lines for graves in any burial-place have been marked out by the Commissioners no person shall build or dig, or cause to be built or dug, any grave in such burial-place except in such a line.

Fine, Rs. 50.

Obepth of coffin or corpse in masonry grave.

Depth of coffin or corpse in masonry unless the top of the coffin, or (if no coffin is used) the corpse, is placed at least six feet below the surface.

64. No person shall, in any burial-ground, bury, or cause to be buried, any corpse in a grave not constructed of masonry, unless the grave is at least six feet deep.

Fine, Rs. 50.

65. No person shall build or dig, or cause to be built or dug, any grave in a burial-ground at a distance of less than three feet from any other existing grave.

Fine. Rs. 50.

66. No grave once used shall be opened for the burial of another corpse without the general or special permission of the Commissioners.

Fine, Rs. 50.

67. Any person burning, or causing to be burnt, any corpse at any burning-ground or burning-ghat, shall cause the corpse and the clothes and other articles brought with it to be completely reduced to ashes.

Fine, Rs. 50.

68. Any person who conveys, or causes to be conveyed, any corpse to any burning-ground or burning-ghat shall burn the same or cause it to be burnt within six hours after its arrival at such ground or ghat.

Fine, Rs. 50.

PREVENTION OF NUISANCES AFFECTING THE PUBLIC HEALTH, SAFETY OR CONVENIENCE.

- 69. Every owner or occupier of any land shall, within forty-eight hours after service of a notice in this behalf from the Commissioners,—
 - (a) clear the land of dirt, dung, bones, ashes, sweepings, night-soil and other filth, and all other noxious or offensive matter, and
 - (b) fence the land so as to prevent the commission thereon of nuisances affecting the public health, safety or convenience.

Fine, Rs. 10; daily fine, Rs. 2.

70. No proprietor, owner, manager, trustee or motawalli, or person entrusted with the daily supervision, or in charge, of any public place of charity or worship shall keep such place, or any building or premises used in connection therewith, in an insanitary condition.

Fine, Rs. 10; on a second or subsequent conviction, Rs. 50.

- 71. Every owner or occupier of a meat, poultry, fish or vegetable shop, or a market, bazar or slaughter-house, shall keep the same in a cleanly condition.
 - Fine, Rs. 10; on a second or subsequent conviction, Rs. 50.
 - 72. No person shall sell tish or expose fish for sale in any part of the Municipal market except on the paved floor specially set apart for the purpose.

73. Every baker or confectioner who keeps for sale any bread, sale of prepared articles of food and every vendor or hawker of such articles shall keep the same in a glass-case or other covered receptacle, so as to exclude flies and dust therefrom.

Fine, Rs. 10; on a second or subsequent conviction, Rs. 50.

74. When a urinal or latrine has been provided for any market, no person shall satisfy a call of nature at any place within the market, except at the urinal or latrine so provided.

Fine, Rs. 10.

75. No person shall make any ærated water or ice for the purpose of sale without first boiling the water.

Fine. Rs. 50.

76. No person shall retain, purchase or sen clothing found on the dead body of a person who has died from small-pox, plague, cholera or any other infectious disease.

Fine, Rs. 50.

77. Every owner or driver of a carriage which has conveyed a person suffering from small-pox, plague, cholera or any other infectious disease, or a corpse, shall, before using the carriage again, disinfect it with such disinfectants as the Commissioners may from time to time prescribe.

Fine, Rs. 50.

78. No person shall, without the general or special permission of the Commissioners, picket animals, collect carts or forming encampments. Commissioners, picket animals, collect carts or form any encampment on any public ground not set apart for the purpose.

Fine, Rs. 10; on a second or subsequent conviction, Rs. 50.

79. No person shall abandon or let loose, or allow to get loose, any diseased or worn-out cattle.

Fine, Rs. 10.

80. No person shall, except with the general or special permission of the Commissioners, beat a drum or tom-tom or blow any high-sounding instrument after 10 P.M. or before 6 A.M.

Fine, Rs. 10.

By-LAW GIVING EFFECT TO THE OBJECTS OF SECTION 103 OF THE BENGAL MUNICIPAL ACT, 1884.

81, When a ticket, showing the number of the holding on the register and the circle within which the holding is situated, has been affixed to a holding by the Municipal authorities, and the same is disfigured, obliterated or removed, the owner or occupier of the holding shall, within two weeks from the time at which he becomes aware of the fact, report the matter to the Vice-Chairman.

Fine, Rs. 10.

CANCELLATION OF FORMER BY-LAWS.

82. The by-laws which were confirmed by Government order Cancellation of former by-laws. No. 4498M., dated the 2nd December 1896, are hereby cancelled.

No. 1036T.M.—The 5th November 1913.—In exercise of the power conferred by section 17 of the Bengal Municipal Act, 1884 (Bengal Act III of 1884), His Excellency the Governor in Council is pleased to appoint the following gentlemen to be Commissioners of the Nalchiti Municipality, in the district of Bakarganj:—

" Janaki Nath Chatati. " Krishna Chandra Ray.

No. 1048T.M.—The 6th November 1913.—In exercise of the power confered by section 4 of Bengal Act IV of 1889, the Governor in Council is pleased to appoint Maulvi Mirza Ahmed Ali to be a member of the Muhammadan Burial Board, the the late Nawab Maulvi Badr-ud-din Haidar, Khan Bahadur, deceased.

No. 1050T.M.—The 6th November 1913.—In exercise of the power conferred by section 138, clauses (i) and (t) of the Bengal Local Self-Government Act of 1885 (Bengal Act III of 1885), read with section 3 of the Bengal, Bihar and Orissa and Assam Laws Act, 1912 (VII of 1912) the Governor in Council is pleased to make the following amendment in the District Board's Account Rules published under Notification No. 2009T.M., dated the 9th November 1901, at page 217 of Part 1B of the Calcutta Gazette of the 4th December 1901, as amended by Notification No. 1213L.S.-G., dated the 1st September 1913, namely—

After rule 66 (2) in Part VIII of the said District Board's Account Rules add the following:—

(3) Cheques in favour of the District Engineer in recoupment of imprest shall be separately drawn and shall not be mixed up with any other payment.

No. 1062T.M.—The 8th November 1913.—The following draft of a bylaw which has been framed by the Commissioners of
the Nowabganj Municipality, in the district of Malda,
under section 350 of the Bengal Municipal Act, 1884 (Ben. Act III of 1884),
and which the Governor in Council proposes to confirm under section 351 of
that Act, is published for the information of persons likely to be affected
thereby.

2. The draft will be taken into consideration on the 15th December 1913, and any objection or suggestion received by the undersigned through the District Magistrate before that date will be duly considered.

Draft by-law.

No person shall affix or cause, to be affixed to any building, owned or occupied by him, any gutter, spout or other thing intended for the conveyance and discharge of water, or shall leave in any such building any opening for the discharge of water, in such a way that the water discharged therefrom is thrown or falls upon a road or into any drain in or near a road, except through a downpipe or other suitable contrivance reaching to the level of the road or drain.

The penalty for the infringement of this by-law shall be a fine not exceeding Rs. 10, and a further fine not exceeding Rs. 2 for each day after written notice of the offence from the Commissioners.

W. S. MILNE, Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

CORPORATION OF CALCUTTA.

NOTICE.

In exercise of the powers conferred by section 559 of the Calcutta Municipal Act, the General Committee of the Corporation propose to amend paragraphs 2(2) of the byc-laws under clause 10 of the same section for submission of house-drainage plans. The proposed bye-law is published for general information in compliance with the provisions of section 565. The bye-law now in force is also given for convenience of reference. The additions and alterations are shown in italics.

Existing bye-law.

Such application shall be in the annexed form, and the applicant shall, with his application, deposit a fee for such written permission, as prescribed by the Chairman under section 586 of the said Act, and shown in the annexed schedule, and shall submit a plan, on a scale of eight feet to an inch, for the Chairman's approval, showing the drainage arrangements of the premises or the privy, as the case may be.

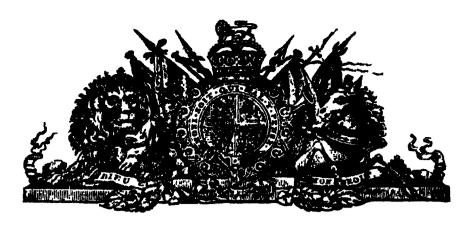
Proposed bye-law.

Such application shall be in the annexed form, and the applicant shall, with his application, deposit a fee for such written permission, as prescribed by the Chairman under section 500 of the said Act and shown in the annexed schedule, and shall submit plans, for the Chairman's approval, on a scale of 20 feet to an inch in triplicate, two copies whereof must be on trucing cloth and the third (to be returned to the party) on any reasonably durable material at the option of the party, showing the drainage arrangements of the premises or the privy, as the case may be.

Objections, if any, to the proposed bye-law should be sent so as to reach the undersigned on or before the 2nd January 1914, after which date the draft will be further proceeded with.

MUNICIPAL OFFICE, The 5th November 1913. C. C. CHATTERJEE,

· Secy. to the Corporation of Calcutta.



The Calcutta Gazette

WEDNESDAY, NOVEMBER 12, 1913.

PART IC.

Educational Notices.

CIVIL ENGINEERING COLLEGE, SIBPUR.

THE following courses of instruction are provided at this College:-

1.—THE ENGINEER DEPARTMENT.

(Affiliated to the Calcutta University).

A four-year course leading to the Bachelor of Engineering Degree i Civil Engineering.

Admission qualification.—The Intermediate Examination of the Calcutta University in Science or Arts (with Mathematics and Physics of Chemistry), or equivalent. In addition candidates for admission arrequired to pass a special examination in Drawing.

Applications for admission by regular students on or before Februar 1st.

Applications for admission by special students on or before July 1st. Session commences on the 1st Monday in November.

II.—THE APPRENTICE DEPARTMENT.

(Affiliated to the Joint Technical Examination Board).

Section I.—The Sub-Overseer Classes.

A course of two academic years leading to the Sub-Overseer Examiu tion of the Board.

Admission qualifications—

To the 1st-year class—The Matriculation Examination of t Calcutta University, Middle School Examination, or equivalent.

To the 2nd-year class—The Final Examination of B classes of zi schools.

Admissions-

To 1st-year class—1st Monday in June.

To 2nd-year class—Immediately the result of the Final Examinat of the B classes of zilla schools is announced.

JHELUM.

1. M. Thakur Das Pahwa ... Officers' Munshi, Jhelum.

JULLUNDER.

1. M. Har Bhagat Singh Bains Talhan, Jullunder Cantonment.

KASAULI.

1. M. Anand Sarup

C/o Munshi Kashi Nath, Dagshai Hills, or Depôt, Kasauli.

LAHORE CANTONMENT.

M. J. Kishori Lal

R. A. Bazar, Lahore Cantonment.

2. M. Sham Lal Bhargava

Dangar Street, Sudder Bazar, •••

Lahore Cantonment.

LUCKNOW.

1. M. Abdul Alim

... Near the Police Post, Husain-

gunge, Lucknow.

2. M. Mohd. Yaqub Khan

Near Royal Hotel, Lucknow.

MULTAN.

1. M. S. Karim Bakhsh

... Sadar Bazar, Multan Cantonment.

MURREE HILLS.

1. M. M. C. Saihgal

2nd Bn., King's Regiment, Lower Gharial, Murree Hills.

NAINI TAL.

1. M. Fagir Ulla

St. Joseph's College, Naini Tal.

NOWSHERA.

1. M. Muhammad Din

... Pay Havildar and Head Clerk, 23rd Peshawar Mountain Battery (F. F.).

PESHAWAR.

1. M. Bodh Rai

Sussex Regiment Royal (or Sudder Bazar), Peshawar.

M. Ahmed Din

81, Cantonments, Peshawar.

M. Abdur Rahim

Head Master, Islamia High ... School, Peshawar.

M. Abdul Karim

Dabgari Gate, Peshawar City.

RAWALPINDI.

1. M. Ghulam Muhiuddin

R. A. Brigade Munshi, Rawal-... pindi.

M. Ghulam Rasul M. Fazai Ahmed

Sudder Bazar, Rawalpindi.

Persian House, Rawalpindi.

ROORKEE CITY.

1. M. Fazl-i Haq

... Mahalla Satti, Roorkee City.

SUBATHŲ.

1. M. Gulzar Lal

South Lancashire Regiment, Subathu.

In addition to the above, the following, who were examined in Urdu previous to the institution of the examination mentioned in the above India Army Order, are also, in the opinion of the Board of Examiners, qualified to teach:—

CALCUTTA.

1.	M. Mohd. Arif	12, Harinbari Lane, Calcutta.
2.	Maulavi Syed Abu Zafar	36. European Asylum Lane, Calcutta.
3.	M. Reza Ali Wahshat, M.R.A.S.	14. Karaya Road, Ballygunge, Calcutta.
4.	M. Badru-z Zaman	29, Ice Factory Lane, Entally, Calcutta.
5.	M. Abdul Badi	5. Ramsanker Roy's Lane, Calcutta.
6.	M. A. M. F. Wahhab	Librarian, Calcutta Madrasah, Calcutta.
7.	M. Habibun Nabi Khan Saulat	89, Jhowtollah Road, Ballygunge, Calcutta.
8.	M. Akmal Ali Akmal	9. Dr. Karam Hossain's Lane, Calcutta.
9.	M. Abdul Karim Nashter	1, Jhowtollah Lane, Ballygunge, Calcutta.
10.	M. Mohd. Yusuf Khan	15, Karaya Road, Ballygunge Calcutta.

N.B.—It is requested that Munshis who have passed this examination and whose names do not appear above should communicate their present addresses to the Secretary, Board of Examiners, Calcutta, so that their names may be published also.

C. L. PEART, CAPT., Secretary and Member, Board of Examiners.

NOTIFICATION.

THE following candidates have passed the prescribed examination in Practical Hygiene and Minor Sanitary Engineering and are now declared duly qualified for employment as Sanitary Inspectors in municipalities:—

- 1. Birendra Sinha Sirkar.
- 2. Satish Chandra Chatterji.
- 3. Nagendra Chandra Bhattacherji.
- 4. Barada Charan Chanda.
- 5. Lalit Mohan Banerji.
- 6. Lalit Mohan Debnath.
- 7. Hari Kishor Roy.
- 8. Suresh Chandra Lahiri.
- 9. Cyril R. Mitter.
- 10. Jyotish Chandra Das Gupta.
- 11. Hemanta Kumar Sen Gupta.
- 12. Abdul Majid Sheikh.
- 13. Abdul Karim.
- 14. Atul Krishna Sett.
- 15. Profulla Chandra Sen.
- 16. Jatindra Nath Chatterji.
- 17. Ramesh Chandra Sen.
- Lakshan Chandra Chackravarti.
- 19. Sudhir Chandra Mukherji.
- 20. Ramani Mohan Bose.
- 21. Sasadhar Mullick.
- 22. Nagendra Nath Sarkar.
- 23. Sasi Kanta Chackravarti.
- 24. Hemendra Nath Roy.

W. W. CLEMESHA, M.D., D.P.H., MAJOR, I.M.S., Sanitary Commissioner, Bengal.

ORDERS BY THE HON'BLE THE VICE-CHANCELLOR AND SYNDICATE OF THE CALCUTTA UNIVERSITY.

THE following eight Natural Orders in Botany have been prescribed for the Preliminary Scientific M.B. Examination in 1914-15:--

- 1. Compositæ.
- 2. Cucurbitacese.
- 3. Labiatæ.
- 4. Apocynaceæ.

- 5. Leguminosæ.
- **6.** Crucifera.
- 7. Liliacez.
- 8. Graminaceæ.

P. Brühl, Offg. Registrar.

SENATE House, the 11th November 1913.

B. G. GOVERNMENT TECHNICAL SCHOOL, RANGPUR.

RESULTS OF THE SURVEY FINAL EXAMINATION, 1913.

(In order of merit.)

First Division.

- Upendra Mohan Dutta.
- 2. Ramani Mohan Barua.
- 4. Pravas Chandra Das.
- 5. Mahendra Chandra Dutt.
- Purna Chandra Sarkar.
- 6. Girija Sankar Bakshi.

Second Division.

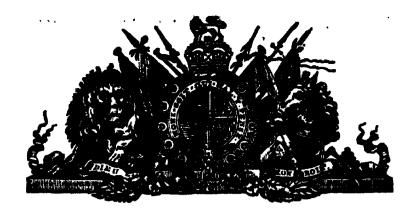
- 7. Abhoya Charan Das.
- 9. Annada Charan Bhowmic. 10. Umesh Chandra Bose.
- 8. Bejoy Behary Dutta.

Third Division.

- Bhabani Sankar Nandi.
- 13. Sisir Kumar Bhattacharjee.
- 12. Abani Kanta Khasnobis.
- 14. Kaji Abdur Rahman.

SIDDHESHWAR SHAHA,

Superintendent, B. G. Technical School, Rangpur.



The Calcutta Gazette

WEDNESDAY, NOVEMBER 12, 1913.

PART II.

Advertisements.

LAND SALE NOTICES.

Notification A.

NOTICE is hereby given, under sections 6 and 13, Act XI of 1859, that the undermentioned estates and shares of estates in the district of Chittagong will be put up for sale at the office of the Collector of that district on the 15th December 1913 at 12 o'clock for arrears of revenue and other demands remaining unpaid on the 25th September 1913, which by law are realizable as arrears of land revenue.

When in columns 5, 7 and 9 of the appended statement it is stated that only a share is to be sold, it is to be understood that a separate account is kept for that share.

Tausi .gamber.	Name of mahal and pargana.	Sadar jama of whole offate.	Whether the whole entate is to be sold.	if only a space is to be sold, specification of such share or shares.	Names of proprietors of property to be sold.	If only a share is to be sold, the sadar pana of such share.	If the whole estate is to be sold, the arrows due from it.	If only a share is to be sold, the arrears due from it.
1	, ,	3	•	, ä	ti.	7	b	9 "
		Ba. A. P.	- !		٠. ٠.	ilk. A. P.	Rs A. P.	Ra. A. P.
478	Thanas Hathasari, Itausan and Town, Taraf Brindaban Ohow- dhuri.	2,45H 9 7	tortion of the estate will be sold.	Separation of accounts having been made under Act XI of 1889, the residuary share to the extent of interest of 19as, 9p. 9\$kt. will be sold, excluding the paid up share No. 1 to the interest of \$p. 10\$kt. and paying an annual juma of Rs. 31-13-6.	liny, Suraj Ban-	2,496 13 1	• • • • • • • • • • • • • • • • • • •	179 1 4
1818	Thanas Patys. Town, Bhatlari. Rausan and Sat- kares. Taraf Krishna Das Ka- nungoo.	452 IU 6	The outire estate wid be sold,		Srimati Pramada Kumari on behalf of Rames Chandra itay and Srimati Saudamini Bay on behalf of Akshay Kumar Bay.		196 8 6	\$00 D00
2099	Thamas Bhatlari, Hathanari, Patya. Jorarganj and satkania, Kiamat Murari Dhar Ka- nuugoe and Nii Kamai Sen Saboit Taraf Gonri San- kar Kanuugoe.	1,330 3 1	Portion of the estate will be sold.	Separation of accounts having been made under Act XI of 1859, the residuary share only to the extent of interest of 12ss. 11p, 19-t. will be sold, excluding the paid up share Nos. 1 to 4 to the interest of 2ss. 1kt., paying an annual jama of Rs. 234-0-10.	Kail Kumar Sen, Itaj Kumar Sen and others,	997 3 3		286 3 0

BANK OF BENGAL.

Statement of the affairs of the Bank of Bengal for the week ending 4th November 1913.

LIABILITIES.	1	. ABBETS.					
Capital past up	1,88,00,000 0 U Other aut Loans on Securiti Accounts Bills disconding Page 10 1	ent Securities	Hs. A. P. 2.82.84.810 0 0 1,22.84.708 0 0 8.97.02,775 8 4 6.40.50.029 2 5 4.02.81.598 11 7 25.85.867 0 6 24.55.761 18 7 10.902 13 8 8.56.868 13 10				
		7,17,485 0 0 8,61,465 0 0	24.97,7×,000 1 8				

Rate for Demand Loans, 6 per cent.

By order of the Directors,

BANK OF BENGAL.

Percentage, 28 35.

N. H. Y. WARREN,

Calcutta, the 6th November 1918. C. W. W. CARBERT

T.TA RIT.ITTER

C. W. W. CARBERT, Offg. Chief Accountant.

Offg. Secretary and Treasurer. (2163-1)

in the 1st Court of Subordinate Judge, 24-Parganas.

PRESENT :

Babu Asutosh Ghosh, Subordinate Judge.

MORTGAGE SUIT No. 152 of 1996.

Moti Chand, of No. 30, Bartola Street, Calcutta, decree-holder, versus Bash Behari Mukherji and o hers, Judgment-debtors.

WHAL he sold at public anction on the 18th November 1913, at 12 o'clock noon in the sale-room at Alipore by the Nazir of the Court for the realization of Rs. 2,15,077-15-9 due to the decree holder, the following properties of the judgment debtors:—

SCHEDULE OF THE PROPERTY.

Lot No. 1.—Lot Sachitara, tauzi No. 47 of Hooghly Collectorate, sadar jama whereof is Rs. 47,556-4-3, having been partitioned between Rash Behari Mukherji and his brother as per decree in suit No. 47 of 1897 of the Third Subordinate Judge of Hooghly, the following putnis and khas tashils were allotted to the share of the judgment-debtor No. 1, the said Rash Behari Mukherji, the sadar jama payable in the share of the judgment-debtor being Rs. 23,777-10-12, for which there is separate account No. 47-1.

Putnis.—Jababbati, Bosistagunga puskarini, Choto Jainee puskarini, Bhalia, Multee, Sachitara, Ramandaporee Rajendra bati, four annas of Bakshipore, eight annas of Bakshipore, Salukgara, Durg. bati, Rupnarayan Mahadebporee Chak ai, Bhadresswar, Simalta, Nilarpar.

Khas tahsils.—Manzas Kantagara, Sreerampore, Goopubati, Badinal, Narayanpara, Tatarpore, Bankusumi, Indrapore, Palis Chamardighi, Kumardengee, Kowchor.

The right, title and interest of the judgment debtor in-

- (a) Tauzi No. 2170, resumed chaukidari chakran lands in lot Sachitara, sadar jama whereof is Rs. 32-15-3, payable to Hooghly Collectorate.
- (b) Tauzi No. 4996 of Hooghly Collectorate, lot Kowchar, sadar jama whereof is Re. 0-10-6.

Lot No. 11.—Tauzi No. 321 of the 24-Parganas Collectorate, lot Dowlatpore, sadar jama payable thereof is Rs. 3,783-10, and mourasi right of the judgment-debtor of tauzi No. 321-1 (with Padnar hat) under zamindars Girija Nath Roy Chowdhury and others, for which a yearly rent of Rs. 4,622-1-9 is payable to the said zamindars.

The four annas eight gandss and eleven and-a-half tils share in tauxi No. 322 of the 24-Parganas Collectorater lot Alampore, sadar jama payable therefor is Rs. 3,236-10-10] and mourasi right of tauxi No. 322-1 under zamindars Girija Nath Roy Chowdhury and others, for which Rs. 3,350 is payable annually to the said zamindars.

Tauzi No. 150 of the 24-Parganas Collectorate, lot Sathal, sadar jama payable the efor in Rs. 682-6-101, and mourasi right of tauzi No. 150-1 under zamindars Girija Nath Roy Chowdhury and others, for which a yearly rent of Rs. 850 is payable to the said zamindars.

One moiety share of the judgment-debtor No. 1 in 1 bigha and 5 cottahs of land in Government khas mahal Diamond Harbour with buildings thereon, for which Rs. 10-8 is payable annually to the ijaradar under Government.

Lot No. III .- Lot Hatisala 10 annes 13 gandas 1 kara 1 krant share, tauzi No. 49 of the Hooghly Collectorate, sadar jama payable therefor in Rs. 7,712.14-24.

Lot Hatisala 5 aunas 6 gandas 2 karas 2 krants share, tauzi No. 49A of the Hooghly Collectorate, sadar jama

payable therefor is Rs. 3,856-7-0-2-2.

Lot No. IV .- Putni lot Durgapore in district Burdwau, thana Mangalkote, with lakhiraj and ayema rights, for which Rs. 4.477-5-6 is payable annually to the Maharaja of Burdwan as putni rent and cesses.

Lot No. V.—Putni lot Nowhatta, district Burdwan, thana Katwa, with lakhiraj rights, for which Rs. 660-12-9

is payable to Babu Hazari Mull as putni rent.

Lot No. VI -Thirteen annus and six and a-half gandas in lot Mirgela, district Hooghly, thana Chanditola, and putni lot kismat Kanaipore in district Hooghly, thana Chanditola, for which Rs. 309-8 is payable as putni rent to Babu Monohar Mookerjee.

Lot No. Y11. -Putni lot Sreenathbati, district Burdwan, thana Katwa, for which Rs. 370-4-6 is payable as

putni rent to the Maharaja of Burdwan.

Lot No. VIII .- Lot Jagatuagore Manualpore in district Hooghly, thana Scerampore.

Lot No. IX .- Lot Irpala in district Midnapore, thana Ghantal.

Lot No. X -Kheroj and lakhiraj lands in various small plots in mauzas Chakrani, Utterparan and Kasibati, in district Hooghly, thana Sreerampore.

The 6th November 1913.

Asutosu Guosu, Sub-Judge. (2167-1)

in the Court of Subordinate Judge's 2nd Court, Bakarganj.

TITLE EXECUTION CASE No. 84 of 1912.

1. Harendra Kumar Roy Choudbury. 2. Brojendra Kamar Roy Choudhury and others cerus Raj Kumar Saha and others.

1N the execution of the above decree the following properties will be sold at public auction on the 18th November 1913 by the Nazir of the District Judge, Bakargauj :---

Schedule.

I. Pargana Bejayuagar 3½ annas, taluk Bejayuamsaha, bearing tauzi No. 5556 of Bakarganj Collectorate, annual revenue Bs. 628-4, mauza Kularon Chandipur, Khewat I.

SHYAMA CHARAN BANKRJEE, Sub-Judge.

Barisal, the 5th November 1913 (2177-1-2265)

Notification.

TO be peremptorily sold by the Registrar of the Calcutta High Court, Original Side, in his sale-room in the Court-house, on Saturday, the 29th day of November 1913, at 12 o'clock noon, pursuant to the decree and final decree in suit No. 1013 of 1908 (Subul Chunder Law and another cersus Siris Chunder Pal and others), and dated, respectively, the 15th day of July 1909 and 25th day of March 1912, the undermentioned proper-

Lot 1.-Premises No. 152, Lower Circular Road, in 24 Parganas, being a nurrea tiled but, together with the land on which it stands, containing by estimation 1 cottah 1 chitak and 19 square feet more or less, butted and bounded on the north by premises. No. 151, Lower Circular Road, on the south and east by common passage of Mowlali bazar, and on the west by Lower Circular

Lot II .- The divided portion of the dwelling-house No. 96, Corporation Street, in the southern division of the town of Calcutta, being a partly one and partly two-storied brick-built house, which is lot E and coloured yellow other in the plan P1 amexed to the return of the Commissioner of partition in suit No. 389 of 1890 of the said High Court, the access to which is through the common passage between the premises No. 77-2 and the premises No. 77-3. Dhurrumtollah Street, containing by estimation 3 cottals 5 chitaks and 25 square feet more or less, and butted and bounded on the north partly by premises No. 78 and partly by premises Nos 77.3 to 77-13. Dhurrumtollan Street, on the south partly by lot C in the aforesaid partition plan P1 allotted to Annoda Prosunno Pal and partly by premises No. 97, Corporation Street, on the east partly by the lot C aforesaid, partly by Lot D, in the partition plan P1 aforesaid, allotted to Indra Narayan Pal, and partly by

the premises No 78, Dhurrumtollah Street, and on the west partly by the premises No. 97, Corporation Street, partly by the common passage from Dhurrumtollah Street shown in the partition plan B1 annexed to the Commissioner's return in suit No. 381 of 1889, and partly by premises Nos. 77 3 to 77-13, Dhurrumtollah Street

The abstract of title and the condition of sale may be seen at the office of the said Registrar or at No. 11. Old Post Office Street, at the office of Baba K. L. Bural, Attorney for the plaintiffs, on any day before the sale and will be produced at the sale. Inspection of certified copies of the plans P1 and B1 may be obtained at the office of the said Baba K. L. Bural.

J. H. HECHLE, Registrar.

K. L. Bural, Plaintiff's Attorney.

High Court, Original Side, Calcutta, the 25th September 1913. (2160-1-2229)

in the High Court of Judicature at Fort William in Bengal, in Insolvency.

NOTICE OF ADJUDICATION ORDER.

No. 188 or 1913.

Re Taresh Chunder Ghosh, residing at No. 5, Ratan Neogy's Lane, in the suburbs of the town of Calcutta. bately carrying on business as timber merchant at 5-1, Nimtolla Ghât Street, in the town of Calcuta, under the name and style of Messrs. T. C. Ghosh & Co., and at No. 42, Canal West Road, Ultadinghee, in the suburbs of the town of Calcutta, under the name and style of Taresh Chandra Ghosh, esparte Akshoy Kumar Ghosts, the creditor.

ON the 5th day of November 1913, an order was made by the High Court of Judicature at Fort William in Bengal in its Insolvency Jurisdiction adjudging the abovenamed as an insolvent.

NOTE,-All dabin due to the estate should be paid to me.

C. E. GREY, Official Assignce of Calentta.

Dated this 6th day of November 1913. (2175-1)

ORDER OF ADJUDICATION.

[Section 16 of the Provincial Insolvency Act, III of 1907.]

In the Court of the District Judge of Alipore.

INSOLVENCY APPLICATION No. 141 or 1913.

PURSUANT to a petition, dated the 21st July 1913, filed by Haridas Mondol, of Suro, thana Belinghata, district 24-Parganas, and on the application of the debtor himself and on reading his petition and hearing his plender, it is ordered that the debtor be and the said debtor is hereby adjudged insolvent.

Dated this 20th day of September 1913.
H. WALMSLEY, District Judge.

(2085 - 1 - 2234)

ORDER OF ADJUDICATION.

[Section 16 of the Provincial Involvency Act, III of 1907.]

in the Court of the District Judge of Alipore.

INSOLVENCY APPLICATION No. 118 of 1913.

PURSUANT to a petition, dated the 27th June, 1913, filed by Saik Abdul Mujid, of Mudiali, thana Behala, district 24-Parganas, and on the application of the debtor himself and on reading his petition and hearing his pleader, it is ordered that the debtor be and the said debtor is hereby adjudged insolvent.

Dated this 22nd day of September 1913.

II. Walmsley, District Judge. (2120-1-2233)

ORDER OF ADJUDICATION.

[Section 16 of the Provincial Insolvency Act, 111 of 1907.]

In the Court of the District Judge of Alipore.

INSOLVENCY APPLICATION No. 99 OF 1913,

PURSUANT to a petition, dated the 6th June 1913, filed by Probodh Chandra Basu Mullik, of Usti, thana Magrahat, district 24-Parganas, and on the application of the debtor himself and on reading his petition and hearing his pleader, it is ordered that the debtor be and the said debtor is hereby adjudged insolvent.

Dated this 26th day of September 1913.

H. Walmsley, District Judge, 2121-1-2232)

In the Court of the District Judge of Burdwan.

INSOLVENCY CASE No. 41 of 1913.

NOTICE is hereby given, under clause (2), section 12 of the Provincial Insolvency Act, III of 1907, to the creditors, Shaikh Csman Gani, of Burdwan, thana Burdwan, district Burdwan, and others that the insolvency petition filed by judgment-debtor Babu Shaikh, of Barabazar, thana Burdwan, district Burdwan, has been admitted, and that the 2nd December 1913 has been fixed for hearing thereof

G. N Roy, District Judge,

Burdwan Judge's Court, the 3rd November 1913. (2151—1—2257)

in the Court of the District Judge of Burdwan.

INSOLVENCY CASE No. 40 of 1913.

NOTICE is hereby given, under clause (2), section 12 of the Provincial Insolvency Act, III of 1907, to the creditors Joti Prokash Dutta, of Nutanganj, thana Burdwan, district Burdwan, and others that the insolvency petition filed by judgment-debtor Ram Ballav Hati, of Nutanganj, thana Burdwan, district Burdwan, has been admitted, and that the 11th December 1913 has been fixed for hearing thereof.

G. N. Roy, District Judge.

Burdwan Judge's Court, the 4th November 1913. (2152—1—2256)

ORDER OF ADJUDICATION.

In the Court of the District Judge of Chittagons.

INSOLVENCY CASE No. 32 or 1913.

ON the application of Abdul Hamid Teli, son of Amjad Ali Teli, of Chhota Komoldona, police-station Mireswari, it is ordered that the debtor be and the said debtor is hereby adjudged insolvent. The Nuzir of the Court is appointed Receiver.

Dated this 3rd day of November 1913.

J. C. Twidell, District Judge. (2153-1-2252) NOTICE TO CREDITORS OF THE DATE OF HEARING OF AN INSOLVENCY PETITION.

[Section 12 of the Provincial Involvency Act, III of 1907.]

in the Court of the District Judge of Chittagong.

INSOLVENCY PETITION No. 33 or 1913,

In the matter of a petition filed by Bonga Chandra Sen, son of late Laksmi Chandra Sen, of Popadia, police-station Patiya.

WHEREAS the abovenamed petitioner has applied to this Court, by a petition, dated 5th September 1913, to be declared an insolvent under the Provincial Insolvency Act, 111 of 1907, this is to give notice to all his creditors that the Court has fixed the 2nd day of December 1913 for the hearing of the aforesaid petition and the examination of the debtor.

J. C TwinFill, District Judge.

Chittagong, the 4th November 1913. (2154-1-2253)

ORDER OF ADJUDICATION.

In the Court of the District Judge of Chittagong.

INSOLVENCY CASE No. 31 or 19 3.

ON the application of Dakor Chand, son of the late Umar Ali, of Purba Baraia, police-station Anwara, it is ordered that the debtor be and the said debtor is hereby adjudged insolvent. The Nazir of the Court is appointed Receiver.

Dated this 6th day of November 1913

J. C. Twidell, District Judge.

(2172-1-2251)

ORDER OF ADJUDICATION.

In the Court of the District Judge of Chittagong.

INSOLVENCY CASE No. 30 of 1913.

ON the application of Alimoddin, son of Monsur Ali, of Rohimpore, police-station Hathazary, it is ordered that the debtor be and the said debtor is hereby adjudged insolvent. The Nazir of the Court is appointed Receiver.

Dated this 6th day of November 1913,

J. C. Twidkill, District Judge.

(2173-1-2250)

NOTICE

in the Court of the District Judge of Daoos,

Insolvency Case No. 87 of 1913.

ON the application of the debtor Mohananda Malo, son of late Budhai Malo, of Abdullapur, station Tangibari, district Dacca, petitioner in case No. 87 of 1913 for being adjudged insolvent, the 24th November 1913 has been fixed for hearing the aforesaid petition and the examination of the debtor

M. SMITHER, District Judge.

Daces, the 5th November 1913. (2168-1-2255)

NOTICE.

In the Court of the District Judge of Dacca.

INHOLYFNCY CARE NO. 86 OF 1913.

ON the application of the debtor Ananda Chandra Malo, son of late Budhai Malo, of Abdullapur, station Tangibari, district Dacca, petitioner in case No. 86 of 1913 for being adjudged insolvent, the 24th November 1913 has been fixed for hearing the aforesaid petition and the examination of the debtor.

M. SMITMER, District Judge.

Dacca, the 5th November 1913. (2169-1-2254)

in the Court of the District Judge of Dinalpur.

INSOLVENCY CASE No. 28 or 1913.

TETIA POLI, son of Sita Kant Poli, deceased, of Bashore, police-station Gangarampur, district Dinajpur, was, on the 25th July 1913, adjudicated an insolvent.

ANANDA KISOR DUTTA Roy, Subordinate Judge in charge.

The 5th November 1913.

(2162-1-2262)

in the Court of the District Judge of Hooghly.

NOTICE is hereby given, under clause (2) of section 12 of the Provincial Insolvency Act, III of 1907, to his croditors that the insolvency act, 11 of 1301, to his croditors that the insolvency petition of Abu Bakkar, son of Srinat Kazee Mallik, of Krishnaballavputi, thana Haripal, district Hooghly, has been admitted by this Court as No. 75 of 1913, and that the 21st November 1913 has been fixed for the hearing thereof.

ASUTOSH SARKAR, Sub-Judge, for District Judge. Chinsurah, the 26th September 1913.

(2101 - 1 - 2228)

In the Court of the District Judge of Hooghly.

NOTICE is hereby given, under clause (2) of section 12 of the Provincial Insolvency Act, III of 1907, to his creditors that the insolvency petition of Chandi Charan Das, son of late Shib Charan Das, of Duila, thana Domjur, district Hooghly, has been admitted by this Court as No. 74 of 1913, and that the 21st November 1913 has been fixed for the hearing thereof.

Astrosa Sarkar, Sub Judge, for District Judge. Chinsurah, the 26th September 1913.

(21)2-1-2227

in the Court of the District Judge of Hooghly.

NOTICE is hereby given under clause (2) of section 12 of the Provincial Insolvency Act, III of 1907, to his creditors that the insolvency petition of Bipin Behari Basa, son of late Manohar Basa, of Howrah Dhobapara, Mudha Biswas Lane, Howrah, district Hooghly, has been admitted by this Court as No. 73 of 1913, and that the 24th November 1913 has been fixed for the hearing thereof.

B. C. Mitra, District Judge.

Chinenral, the 25th September 1913.

(2103-1-2226)

In the Court of the District Judge of Hooghly.

NOTICE is hereby given, under clause (2) of section 12 of the Provincial Insolvency Act, 111 of 1907, to his creditors that the insolvency petition of Jhingu Khan, son of late Danu Khan, of Goraipur, thana Singhur, district Hooghly, has been admitted by this Court as No. 72 of 1913, and that the 14th November 1913 has been fixed for the hearing thereof.

ABBUTOSH SARKAR, Sub-Judge, for District Judge. Chimural, the 25th September 1913.

(2104-1-2225)

In the Court of the District Judge of Hooghly.

INSOLVENCY PETITION No. 52 or 1913.

NOTICE is hereby given that Hem Chandra Doluc, son of late Prem Chaud Doluc, of Basubati, thana Lilooah, district Hoogilly, was, on the 12th September 1913, adjudged an insolvent.

The 21st November 1913 has been fixed for framing a

schedule, and claimants should prove their claims on that

day.

ASHUTOSH SARKAR, Sub-Judge, for District Judge. Chinsurah, the 25th September 1913.

(2105-1-2224)

ORDER OF ADJUDICATION.

[Section 16 of the Provincial Innotrency Act, 111 of 1907.]

in the Court of the District Judge of Midnapore.

Insolvency Application No. 17 of 1913.

PURSUANT to a petition, dated 22nd July 1913, filed by Alfred Leopold Walton, Guard, Bengal Nagpur Railway, Khargpur, and on the application of the debtor himself and on reading the petition and hearing pleaders on both sides, it is ordered that the debtor be and the said debtor is bereby adjudged insolvent.

Dated this 3rd day of November 1913.

W. N. DELEVINONE, District Judge. (2148-1-2259)

ORDER OF ADJUDICATION.

[Section 16 of the Provincial Insolvency Act, III of 1907.]

in the Court of the District Judge of Midnapore,

INSOLVENCY APPLICATION No. 7 of 1913.

PURSUANT to a petition, dated 4th February 1913, filed by Sheik Hebattulla, of Ghoramara, pargana Sabang, and on the application of the debtor himself and on reading the petition and hearing pleaders on both sides, it is ordered that the debtor be and the said debtor is hereby adjudged insolvent.

Dated this 3rd day of November 1913.

W. N. DELEVINGEE, District Judge.

(2149-1-2258)

in the Court of the District Judge of Murshidabad.

INSOLVENCY CASE No. 22 of 1913.

(Act III or 1907.)

In the matter of Doybaki Nandan Ghosh, of Jhaobona police-station Nowda, district Murshidalad.

NOTICE is hereby given to all concerned that the abovenamed petitioner was adjudicated an insolvent by order of this Court dated the 26th September 1913.

E. B. H. PANTON, District Judge.

Berhampore, the 4th November 1913.

(2155-1-2245)

the Court of the District Judge of Murshidabad,

INSOLVENCY CASE No. 24 of 1913.

(ACT III or 1907.)

In the matter of Sayed Montajuddin Hyder alias Hengu Shekh, of Mogultooly, police-station Shahanagore, district Murshidabad.

NOTICE is hereby given to all concerned that the abovenamed petitioner was adjudicated an insolvent by order of this Court dated the 26th September 1913.

E. B. H. PANTON. District Judge.

Berhampore, the 4th November 1913.

(2155-1-2246)

in the Court of the District Judge of Murshidabad.

INSULVENCY CASE No. 26 of 1912

(Acr III or 1907.)

In the matter of Gopi Nath Mandal, of Krishnamati, police-station Gorabazar, district Murshidabad.

NOTICE is hereby given to all concerned that the abovenamed petitioner was adjudicated an insolvent by order of this Court dated the 25th September 1913.

E. B. H. PANTON, District Judge. Berhampore, the 4th Nevember 1913.

(2157-1-2247)

In the Court of the District Judge of Murshidabad,

INSOLVENCY CASE No. 30 or 1913.

(Acr III or 1907.)

In the matter of Bishneo Chandra Mandal, of Ranmathpur, police-station Beldanga, district Murshidabad.

NOTICE is hereby given to all concerned that the abovenamed petitioner was adjudicated an insolvent by a order of this Court dated the 27th September 1913.

E. B. H. Panton, District Judge.

Berhampore, the 4th November 1013. (2158—1—2248)

in the Court of the District Judge of Murshidabad,

INSOLVENCY CASE No. 35 of 1913.

(Act III of 1907.)

In the matter of Rakhal Bagdi, of Kadai, police-station Sujagunj, district Murshidabad.

NOTICE is hereby given to all concerned that the above named petitioner has applied to this Court to be declared an insolvent and his case has been fixed for hearing on the 21st November 1913.

E. B. H. PANTON, District Judge.

Berhampore, the 4th November 1913. (2159-1-2249)

in the Court of the District Judge of Pabna and Bogra.

INSOLVENCY CASE No. 29 or 1913.

NOTICE is hereby given, under the Insolvency Act, III of 1907, to the creditors Joundan Mohon Chaudhuri and others, that the insolvency petition of Gopinath Saha, son of late Sreekanta Saha, of Shekh Chaudpara, police-station Chauhali, district Pabna, has been admitted, and that 14th November 1913 has been fixed for hearing.

G. S. DUTT, District Judge.

Pabua, the 4th November 1913. (2021---1-2264)

ORDER OF ADJUDICATION.

[Section 16 of the Provincial Insolvency Act, III of 1907.]

in the Court of the District Judge of

INSOLVENCY CASE No. 41 or 1912.

In the matter of debtor petitioner Peari Lal Ha der, son of late Raj Chaudra Halder, of Chour Haresh, police-station Kushtia, district Nadia.

PURSUANT to a petition dated the 16th August 1912, and on hearing the application for the said petitioner and hearing the pleader for him on the 27th February 1913, the petitioner is adjudged insolvent.

J. C. H. MACNAIR, District Judge.

Krishnagar, the 6th November 1913. (2171-1-2263)

NOTICE TO UREDITORS OF APPLICATION FOR DISCHARGE.

[Section 44 (i) of the Provincial Insolvency Act, III of 1907.]

in the Court of the District Judge of Rajshahi.

INSOLVENCY APPLICATION No. 14 or 1913.

Dayamulla Mandal, son of Hatu Mandal, of the village Barshail, police-station Mahadebpur, applicant.

NOTICE is hereby given that the abovenamed insolvent has applied at the Court for his discharge, and that the Court has fixed the 22nd day of November 1913, at 10-30 o'clock, for hearing the application.

Dated this 22nd day of September 1913,

BHAGABATI CHARAN KUNDU, for District Judge. (2096—1—2230)

in the Court of the District Judge of Rajshahl,

INSOLVENCY CASE No. 15 or 1918.

NOTICE is hereby given that Sheik Makshu Maudal, son of Banijya Mandal, deceased, was adjudicated an insolvent by this Court on the 9th August 1913, under section 16 of the Provincial Insolvency Act, III of 1907.

BHAGABATI CHABAN KUNDU, for District Judge. Rajshahi, the 23rd September 1913. (2098—1—2231)

in the Court of the District Judge of Rangpur.

INSOLVENCY CASE No. 88 of 1913.

PRESENT :

M. Yusuf, Esq., I.C.s., District Judge of Rangpur.

ON the application of the debtor Pelku Sheikh, son of late Nera Sheikh, of Teliani, police-station Nageswari, in Rangpur, for being adjudged an insolvent, the 29th day of November 1913 has been fixed for hearing the aforesaid petition and the examination of the debtor.

M. Yusur, District Judge.

Rangpur, the 3rd November 1913. (2150-1-2260)

in the Court of the District Judge of Rangpur,

INSOLVENCY CASE No. 84 or 1913.

PRESENT :

M. Yusuf, Esq., i.c.s., District Judge of Rangpur.

ON the application of the debtor Ghattaram Das Barma, son of late Palanu Das Barma, of Madafat thana, police-station Ulipur, in Rangpur, for being adjudged an insolvent, the 29th day of November 1913 has been fixed for hearing the aforesaid petition and the examination of the debtor.

M. Yusur, District Judge.

Raugpur, the 4th November 1913. (2161-1-2261)

NOTICE.

in the Court of the District Judge of 24-Parganas.

INSOLVENCY CASE No. 165 of 1913.

Laljee Choubey, of Nimakmahal, thana Muchikhola, district 24-Parganas, applicant,

To Abdul Syed Khan and others, creditors.

ON the 5th day of September 1913 it was ordered that the matter of the petition of the applicant be heard on the 24th day of November 1913, and that the said applicant do attend to be examined by this Court on that date.

17. WALMSLEY, District Judge.

Alipore, the 6th November 1913. (1983-1-2244)

NOTICE.

in the Court of the District Judge of 24-Parganas.

INSOLVENCY CASE No. 173 or 1913.

Behari Lal Ray, of Harindanga, thana Falta, district 24-Parganas, applicant,

To Kumar Sorojindra Kumar Deb Bahadur and others, creditors.

ON the 18th day of September 1913, it was ordered that the matter of the petition of the applicant be heard on the 14th day of November 1913, and that the said applicant do attend to be examined by this Court on that date.

H. WALMBLEY, District Judge.

Alipore, the 19th September 1913. (2060—1—2236)

NOTICE.

in the Court of the District Judge of 24-Parsanas.

INSOLVENCY CASE No. 174 or 1913.

Nankoo Saha, of Maniktola, Jugipara Lane, applicant.

To Muhammad Korim Khan and another, creditors.

ON the 18th day of September 1913, it was ordered that the matter of the petition of the applicant be heard on the 14th day of November 1913, and that the said applicant do attend to be examined by this Court on that date.

H. WALMSLEY, District Judge.

Alipore, the 22nd September 1913. (2061-1-2237)

NOTICE.

In the Court of the Dietriot Judge of 24-Parganas.

INSOLVENCY CASE No. 176 of 1913.

Kamiksha Nath Ghosh, of Sahapur, thana Tollyganj, applicant,

To Sroemati Kretartha Mohini Dasi and others, creditors.
ON the 18th day of September 1913, it was ordered that the matter of the petition of the applicant be heard on the 14th day of November 1913, and that the said applicant do attend to be examined by this Court on that date.

H. WALMSLRY, District Judge.

Alipore, the 19th September 1913. (2062-1-2238)

NOTICE.

In the Court of the District Judge of . 24-Parganas.

INSOLVENCY CASE No. 178 of 1913.

Ainaddy Molla, of Kuanarkhali, thana Matla, district 24 Parganas, applicant,

To Gunjor Noskor and others, creditors.

ON the 19th day of September 1913, it was ordered that the matter of the petition of the applicant be heard on the 13th day of November 1913, and that the said applicant do actend to be examined by this Court on that date.

11 Walmstan, District Judge.

Alipore, the 22nd September 1913. (2077-1-2239)

NOTICE.

in the Court of the District Judge of 24-Parganas.

INSOLVENCY CASE No. 171 or 1913.

Bakkeswor Ghosh, of Sikhorbali, thana Barnipur, district . 24 Parganas, applicant,

To Upendra Nath Chakroborty and others, creditors.

ON the 20th day of September 1913, it was ordered that the matter of the petition of the applicant be heard on the 14th day of November 1913, and that the said applicant do attend to be examined by this Court on that date.

11. Walmsley, District Judge.

Alipore, the 22ud September 1913. (2078-1-2235)

NOTICE.

In the Court of the District Judge of 24-Parganas.

INSOLVENCY CASE No. 179 of 1913.

Hari Mohan Datta, of 35, Lower Circular Road, thana Ballygunge, applicant.

To Rashik Lal Datta and others, creditors.

ON the 23rd day of September 1913, it was ordered that the matter of the petition of the applicant be heard on the 18th day of November 1913, and that the said applicant do attend to be examined by this Court on that date.

H. WALMSLEY, District Judge.

Alipere, the 24th September 1913. (2122—1—2240)

NOTICE.

in the Court of the District Judge of 24-Parganas.

INSOLVENCY CASE No. 180 of 1913.

Krishna Kumar Datta, of 35, Lower Circular Road, thana Ballygunge, applicant.

To Rashik Lall Datta and others, creditors.

ON the 23rd day of September 1913, it was ordered that the matter of the petition of the applicant be heard on the 18th day of November 1913, and that the said applicant do attend to be examined by this Court on that date.

H. WALMELRY, District Judge.

Alipore, the 24th September 1913. (2123-1-2241)

NOTICE.

In the Court of the District Judge of 24-Parganas.

INSULVENCY CASE No. 185 of 1913.

Nabboo Khan, of No. 8-1, Ahiripukur 1st Lane, thana Ballygunge, applicant.

To New Mangal Misser and others, creditors.

On the 24th day of September 1913, it was ordered that the matter of the petition of the applicant be heard on the 18th day of November 1913, and that the said applicant do attend to be examined by this Court on that date.

H. WALMSLEY, District Judge.

Alipore, the 25th September 1913. (2124-1-2243) .

NOTICE.

In the Court of the District Judge of 24-Parganas.

INSOLVENCY CASE No. 181 or 1913.

Sayed Mahammad Fakruddin Hossain, of 31, Ripon Street, Calcutta, at present 34, Ice Factory Lane, Entally, applicant.

To Amrita Lal Ghosh and others, creditors.

ON the 25th day of September 1913, it was ordered that the matter of the petition of the applicant be heard on the 24th day of November 1913, and that the said applicant do attend to be examined by this Court on that date.

H. WALSMLEY, District Judge.

Alipore, the 26th September 1913. (2125-1-2242)

TARAKESWAR ROY, B.L., pleader of Alipore, intends to be admitted as a Vakit of the High Court.

(2137-4-2189)

Notice.

APPLICATIONS are invited for the post of Head Clerk of the Ulaberia Subdivisional Office, on a pay of Rs. 100 per measure. None need apply who has not got a thorough knowledge of the work of a subdivision. Applicants should state the actual age in the applications.

Applications with copies of testimonials will be received by the undersigned up to the end of this month.

W. S. HOPKYNS, Magistrate-Collector, Howrah.

Howrah District Office, the 3rd November 1913.

Wanted at the Civil Engineering College, Sibpur, from 1st December 1913,

A Laboratory Assistant to the Professor of Mining on Rs. 60 monthly. An experienced Draughtsman and Estimator is needed for this post.

Applications will be received by the undersigned up to 17th November 1913.

B. HEATON, Principal.

Civil Engineering College, Silpur, the 4th November 1913.

Wanted

A GRADUATE strong in Hindi and Urdu having also a fair knowledge of Persian to act as First Hindi Assistant in this office with prospects of being made permanent. Pay Rs. 90 rising to Rs. 110. Applications with copies of testimonials to reach the undersigned before the 15th instant.

SOMANATH JHARKHANDI,

Hindi and Urdu Translator to the Government of Bihar and Orissa.

Hindi and Urdu Translator's Office, P. O. Gulzarbagh (Patna), the 3rd November 1913.

Wanted

TWO Assistants, one on Rs. 50 and the other on Rs. 40 a month, for one month for quinquennial verification of saleable forms in the Bengal Forms Department.

Apply at once to the undersigned.

JYOTISH CHANDRA PRAMANICK,
Assistant Manager of Forms, Bengal.

Dallanda Buildings, No. 247, Lower Circular Road, Caloutta, the 23rd October 1913.

Notice.

WANTED a District Engineer for the 24-Parganas District Board on pay of Rs. 600 rising by annual increment of Rs. 25 to Rs 800 on approved service and first class travelling allowance according to the Civit Service Regulations. None need apply who is not qualified under Bengal Government Notification No. 3334 L. S.-G., dated the 20th December 1901, as amended by Bengal Government Notification No. 1781 L. S.-G., dated the 12th December 1912. The selected candidate will be appointed on probation for six months at first and will be confirmed if found satisfactory and will have to join on 27th December 1913.

Applications should be submitted in scaled and registered covers addressed to the Chairman, District Board, 24-Parganas, and superscribed "Application for appointment of District Engineer." Each application should accompany all necessary certificates and testimonials, together with an envelope duly addressed and stamped so that they may be returned in case the application is unsuccessful.

Applications will be received by the undersigned up to

the 20th November 1913.

J. G. Dunlor,

Chairman, District Board, 24-Parganus.

Alipore, the 22nd October 1913.

(2141 - 3)

Wanted

A District Engineer for the Midnapore District Board. Monthly salary Rs. *400 rising by annual increments of Rs. 20 to Rs. 500.

Applicants must have qualifications stated in Government Notification No. 3334L.S.-G., dated the 20th of December 1301. Rule 2, as amended by Government Notifications Nos. 644T.—L.S.-G. and 1781L.S.-G., dated the 4th July 1911 and 12th December 1912, respectively (vide page 277 of Collier's Local Self-Government Handbook, fifth edition, and the two amending Notifications cited above). Applications with certificates and recommendations should be sent by registered post to the Chairman, District Board, Midnapore so as to reach him by the 30th of the current month.

F. B. BRADLEY-BIRT, Chairman, District Board. Midnapore, the 9th November 1913. (2176—8)

Notice.

WANTED an Overseer on a monthly pay of Rs. 80 to Rs. 100, plus travelling allowance not exceeding Rs. 30 per month on an average. None need apply who is not qualified under rule 7 (1) of Part IX of the Rules under section 138 of the Local-Self Government Act. Applications will be received up to 25th November 1918.

R. K. Coxe, District Engineer.

Mymensingh, the 27th October 1913. (2144-2)

Wanted

A TEMPORARY SURVEYOR for the Alipur Duara Local Board on a consolidated pay of Rs. 50 per month for three months at present. None need apply who is not qualified under the rules. Applications will be received by the undersigned up to 24th November 1913. The selected candidate will have to join immediately.

H. J. TWYNAM,

Chairman, Local Board, Alipur Duars, Jalpaiguri.

Alipur Duars, the 7th November 1913. (2174-2)

Notice,

IT is hereby notified for general information that the next ordinary examination of candidates for certificates of competency as Engineers and Engine drivers of inland steam vessels under Act VI of 1884 will be held at Chittagong on Monday, the 8th December 1913

Applications to be permitted to go up for examination for any of the above grade certificates must be made at the Port Office, Cluttagong not later than three days prior to the date of examination, the candidates producing their certificates and testimonials and paying the fees.

E GRAY MILLS, Commander, R.I.M., Port Officer. Chuttagong, the 5th November 1913. (2170—1)

Notice.

THE Bengal and Madras Service Family Pension Fund, which is provisionally managed and assisted by Government, has for its object the provision of annuties for maintenance of the widows and children of the subscribers and is open, with certain exceptions, to all active and pensioned members of the Uncovenanted Service of Government except those serving under the Government of Bombay, and to Local Fund servants earning pensions from Government. Widowed daughters incapable of remarriage are admitted to its benefits. The Fund is now of eight years' standing and has a balance of over two lacs with Government on 4 per cent, interest. For forms of applications and further particulars apply to the Comptroller, India Treas tries, Imperial Secretariat Buildings, Calcutta.

Stolen.

THE upper half of the Government Promissory Note No. 016528 of the 3½ per cent. loan of 1979 for Rs. 1,000, originally standing in the name of Kedar Nath Mukherjee, the proprietor, by whom it was never endorsed to any other person, having been stolen, notice is hereby given that payment of the above Note and the interest thereupon have been stopped at the Public Deht Office, Bank of Bengal, Calcutta, and that application is about to be made for the issue of duplicate in favour of the proprietor. The public are cautioned against purchasing or otherwise dealing with the abovementioned security.

Name of the advertiser—Kedar Nath Mukherjee.

Residence—Deputy Inspector of Schools, Burdwan.

(2065—3—2220)

Government of India, Railway Department,

Notice of removal of the office of the Senior Government Inspector of Railways, Circle No. 2.

THE office of the Senior Government Inspector of Railways, Circle No. 2, will be removed from 105, Clive Street, to the Imperial Secretariat Building, Calcutta. On and from 27th October 1913 all postal communications should be addressed to

The Senior Government Inspector of Railways,

Circle No. 2, Imperial Secretariat Building, 2, Government Place, West, Calcutta.

Telegraphic address "Baluster," Calentia. Telephone No. 38, Central.

A. Brough, Capt., R.E.,

for Senior Government Inspector of Railways,

Circle No. 2.

Calcutta, the 25th October 1913.

NOTICE.

The Hooghly Mills Company, Limited (in Liquidation).

NOTICE is hereby given that, in pursuance of Section 186 of the Indian Companies Act, 1882, a General Meeting of the Members of the abovenamed Company will be held at No. 8, Clive Street, in the town of Calcutta, on the 2nd day of December 1913 at 4-15 p.m. o'clock for the purpose of having an account laid before them, showing the manner in which the winding up has been conducted and the property of the Company disposed of and of hearing any explanation that may be given by the Liquidators and also of determining by extraordinary resolution the manner in which the books, accounts and documents of the Company and of the Liquidators thereof shall be disposed of.

Dated Calcutta, the 31st day of October 1913.

W. O. GRAZEBROOK A. D'A. WILLIS [Aquidators. (2145-1-2223)

THE INDIAN LAW REPORTS.

Published in FOUR SERIES, vit.

CALCUTTA, MADRAS, BOMBAY AND ALLAHABAD.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, are printed in monthly Parts, which are issued, as soon as possible after the first of each month, at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad,

each month, at Calcutta, Madras, Hombay and Allahabad, respectively.

The Reports comprise four Series—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court.

The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court.

Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat Book Depôt: and the Madras, Bombay and Aliahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Aliahabad,

respectively.

Persons desiring to aubscribe for or purchase the Reports should apply to—

the Officer in charge Bengal Secretarist Book Depôt, Calcutta,

the Superintendent, Government Press, Madras, or the Superintendent, Government Central Press, Bombay, or the Curator of Government Books, United Provinces of Agra and Ondh, Allahabad.

PRICES.

THE terms of subscription and the terms on which current issue and back numbers are sold are as follows:—

	Wit pos			In	7it dis ta;		With Foreign postage.		
Complete Series— Current issues, per annum Back numbers, per annum		A .		Rr. 22 22	8	0	Re 28 28		0
CALCUTTA SKRIKE— Current issues or back numbers, per annum Vols. V1 & V1I, 1881 Wol. 1886 Vl.	10 } 5	0		12 6		0	14 7	_	0
MADRAS, BONHAY OR ALLAHARAD SKRIKR— Current issues or back numbers, per annum	6	0	0	7	0	0	8	0	0
ANY MONTHLY PART— Calcutta Series Madras, Bombay or Alla- hahad Series	2	0	0	2 1	0	0	2	0	0

All payments must be made in advance. Remittances to Calcutta should be addressed to the Treasurer, Bengal Secretariat, Briters' Buildings, Calcutta.

PARTS OUT OF STOCK AND DUPLICATE COPIES.

WHEN a requisition is received for any set of the Reports, and any Parts are out of stock, the following deduction from the foregoing rates is made for such Parts:-

			Wi	tho	ut	With Indian postage.
CALCUTTA SKRIER— All Parts for one year Any one Part	***	***	_			Rs. A. P. 8 6 3 0 10 8
MADRAS, BOMBAY OR ALLAH	ABAD SE	KIKB-	_			
All Parts for one year Any one Part	•		4	4 5	6 8	4 11 · 8 0 5 9

If any part is lost in transit to a subscriber, and the fact is reported to the office of distribution, within three months from the date of publication, a duplicate will be supplied at the following rate:—

•	W1			With Indian postage.
CALDUTTA SERIES MADRAN, BENDAY OR ALLAHAD SERIES	Rs. 0 0	8	P. 9 8	Ra. A. r. 0 10 8 0 5 9

REPRINTS.

THE Complete Series for the years 1879, 1896, 1891, 1894, 1897, 1898 and 1905 to 1911 are available, and may be purchased at the Bengal Secretariat Book Depôt, Calcutta, either wholly or in part.

ADVERTISEMENTS FOR THE CALCUTTA SERIES.

ADVERTIBEMENTS of law publications only are received. Rates can be ascertained on application to the Bengal Secretariat Book Depôt. Printed leaflets are not accepted for circulation with the Indian Law Reports, Calcutta Series.

THE CALCUTTA GAZETTE.

The 26th Assember 1912.—From this date the subscription to and postage for, the Culcuite Gasette will be at the following rates payable in advance:—.

Per Annum. C	Po alou	r tta.	For the Mufassal including postage,
	Ra.		Rq. A.
Entire Gasette Parts I, IA and In together or	15	0	20 0
any one of them	5	0	7 8
Part II Parts III, IV and IVA together	i	Ö	2 19 2 12
or any one of them Parts V and VI together or any	4	0	6 0
one of them Appendix (Marine Notifications)	2	0	8 0
Supplement	5	0	7 8

PER ISSUE.

Butire Gazette	•••	•••	0	8	Postage according
Part IC	•••	•••			
Supplement			0	41	to werker.

A special price will be fixed for specially heavy issues of the Gazette or any particular part.

N.B.—Separate Parts of each issue of the Gazette, and occasionally important Rules and Extracts, can be obtained from the Officer in charge, Bengal Secretariat Book Depôt, at the rate of one anna for every sixteen pages or a fraction thereof. Postage according to weight.

RATES FOR ADVERTISEMENTS in the Calcutta Gazette.

Full Half	wge,	þer	issue	•••	***	•••	***	Ra.	20
Hall	31	**	"	•••	***	•••	***	"	10
	Сави	al a	dverti	reme	nte, 4 annas	per lin	e ver	inser	tion.

DESCRIPTIVE CATALOGUE OF SANSKRIT MANUSCRIPTS.

PARTS I, II and III of a Descriptive Catalogue of the Banskrit Manuscripts in the Library of the Calcutta Banskrit College, prepared by Pandit Hrishikesh Bastri and Bahu Siva Chandra Gui, M.A., B.L., of that College are offered to the public for sale. The Catalogue having to be a controlled in 22 months the rules of such part is 12 nums a court completed in 23 parts, the price of each part is 12 annas a copy exclusive of postage. Copies can be obtained from the Principal of the Sanskrit College, Calcutta.

SULPHATE OF QUININE, SULPHATE OF CINCHONIDINE

AND

CINCHONA FEBRIFUGE

Manufactured at the Bongal Government Cinchona Plantation.

THESE articles are guaranteed to be free from wilful admixture with other Cinchona alkulods. Quinine can be purchased by Government officers, District and Local Boards. It can also be purchased by Missionaries for bond fide public purposes. Otherwise it is not sold to private persons or firms, Sulphate of Cinchonidine is for sale to Government officers and to dealers. Cinchona Febrifuge can be purchased both in powder and 34-grain tablet forms by Government officers and the general public. It is also sold by the Principal Druggists in Calcutta. These drugs are for sale for cash only. On no account drugs are sent pe V. P. Post. These drugs may be obtained from the Superintendent, Juvenile Jail, Alipore.

The rates for these drugs from 15th November 1912 are as follows:—

follows :-

Sulphate of Quinine.

	Ks.
For quantities of not less than 6 lbs. in one delivery For any quantity less than 6 lbs. in one delivery	

Sulphats of Cinchonidine.

Ra.

For quantities of not less than 6 lbs. in one delivery 10 per lb. For any quantity less than 6 lbs. in one delivery 12 per lt.

Cinchuna Febrifuge.

Ra.

For quantities of not less than 6 lbs. in one delivery ó per lt. 6 per lt. For quantities of not less than 6 lbs. in one delivery of any quantity less than 6 lbs. in one delivery (Quinine is sold in 1-04., \(\frac{1}{2}\)-lb., \(\frac{1}{2}\)-lb. and \(\frac{1}{2}\)-lb. tins. Cinchons Febrifuge is sold in \(\frac{1}{2}\)-lb, \(\frac{1}{2}\)-lb and \(1\)-lb. tins.

Transit charges are in addition to the above prices in every

GOVERNMENT **PUBLICATIONS** FOR SALE

at the Bengal Secretariat Book Depôt, Writers' Buildings, Calcutta, and by the following Agents:-

AGENTS IN INDIA.

Messrs. Thacker, Spink & Co., Calcutta and Simla.

Messrs. Newman & Co., Calcutta.

Messrs. Higginbotham & Co., Madras.

Messrs. Thacker & Co., Ld., Bombay.

Messrs. A. J. Combridge & Co., Bombay.

The Superintendent, American Baptist Mission Press, Rangoon.

Mrs. Radhabai Atmaram Sagoon, Bombay.

Messra. R. Cambray & Co., Calcutta.

Rai Sahib M. Gulab Singh & Sons. Prothe Muffd-i-um Press, of Prietors Labore, Punjab.

Messrs. Thompson & Co., Madras.

Messrs. S. Murthy & Co., Madras.

Messrs. Gopal Narayan & Co., Bombay.

Mesars. B. Banerjee & Co., 25, Cornwallis Street, Calcutta.

Messrs. S. K: Lahiri & Co., Printers and Booksellers, College Street, Calcutta.

Messrs. V. Kalyanarama lyer & Co., Booksellers, etc., Madras.

Messrs. D. B. Taraporevala & Sons, Booksellers, Bombay.

Messrs. G. A. Natesan & Co., Madras.

Mr. N. B. Mathur, Superintendent, Nazir Kanum Hind Press, Allahabad.

The Calcutta School Book Society.

Mr. Sunder Pandurang, Bombay.

Messrs. A. M. and J. Ferguson, Ceylon.

Messrs. Temple & Co., Madras.

Messrs. Combridge & Co., Madras.

Messrs. A. Chand & Co., Lahore.

Babu S. C. Talukdar, Proprietor, Students & Co., Cooch Behar.

Messrs. Ramchandra Govind and Son. Booksellers and Publishers, Kalbadevi, Bombay.

Messrs. Butterworth & Co. (India), Ld., Calcutta.

The Weldon Library, 18-5, Chowringhee Road, Calcutta.

Messrs. M. C. Sarkar and Sons, 75, Harrison Road, Calcutta.

AGENTS IN GREAT BRITAIN.

Messrs. A. Constable & Co., 10, Orange Street, Leicester Square, London, W.C.

Messrs. Grindlay & Co., 54, Parliament Street, London, S.W.

Messrs. Kegan, Paul, Trench, Trübner & Co., 68-74, Carter Lane, London, E.C.

Mr. B. Quaritch, 11, Grafton Street, New Bond Street, London, W.

Messrs. W. Thacker & Co., 2, Creed Lane, Ludgate Hill, London, E. C.

Messrs. P. S. King & Son, 2 & 4, Great Smith Street, Westminster, London, S.W.

Messrs. H. S. King & Co., 65, Cornhill, London, E.C.

Mr. B. H. Blackwell, 50-51, Broad Street, Oxford.

Messis. Deighton Bell & Co., Trinity Street, Cambridge.

Messrs. Luzac & Co., 46, Great Russell Street, London, W.C.

Messrs. Oliver and Boyd, Tweeddale Court, Edinburgh.

Messrs. E. Ponsonby, Limited, 116, Grafton Street, Dublin.

AGENTS ON THE CONTINENT.

Messrs. R. Friedländer & Sohn, 11, Carl- Mr. Ernest Leroux, Rue Bonaparte, strasse, Berlin, N.W. 6.

Mr. Otto Harrassowitz, Leipzig, Germany. Mr. Karl W. Hiersemann, 29, Königs-

strasse, Leipzig, Germany.

Paris, France.

Martinus Nijhoff, Mr. The Holland.

NOTICE .- Books required for private use can be purchased. Applications should be accompanied by remittance in each case.

All remittances on account of subscriptions to or prices of Gazettes, Indian Law Reports or other Government Publications available for sale at the Bengal Secretariat Book Depôt, or for cost of advertisements published in the tianettes should be made payable to the "Treasurer, Bengal Secretariat, Calcutta." Advices of such remittances, if separately sent, should be addressed to the "Accountant, Bengal Secretariat." All advertisements intended for publication in the Calcults Gazette should be sent direct to the Superintendent, Government Printing, Bengal.

Books required for the Public Service should be obtained through the Heads of Departments.

المستحمين بالمسوال المعاوات المساد

NEW PUBLICATIONS ISSUED DURING THE CURRENT QUARTER.

Acts-

india Act VIII of 1885 (The Bengal Tenancy), as modified up to 1st September 1913. As. 3 (2a.)

Bengal Act III of 1913 (The Bengal Public Demands Recovery Act), in Bengall. An. 13 (1a.)

Bengal Regulation X of 1806 (The Bengal Troops Transport and Travellers' Assistance), as modified up to the 1st September 1913. $A.~1~(6\mu.)$

Bengal Regulation VI of 1825 (The Bengal Troops Transport), as modified up to the 1st October 1913.

MISCELLANEOUS PUBLICATIONS.

Civil List-

The quarterly—for Bengal, corrected up to 1st October 1913. Super-royal 8vo., board, paper cover. Rs. 3 (6a.)

Classified List-

Public Works Department—and Distribution Return of Establishment corrected up to 1st October 1913. Super-Royal 8vo., paper cover. As. 4 (1a.)

Code-

The Bengal—in four volumes: Containing the Regulations, Ordinance and Local Acts in force in the Presidency of Fort William in Bengal; with Tables and Lists, Notes as to Scheduled Districts and De-Regulationised Tracts, and Notifications declaring Enactments to such Districts and Tracts, and a full index, Fourth edition. Edited by F. G. Wigley, C.I.E. Super Royal 8vo., board, cloth, lettered.

Vol. I: Bengal Regulations, Local Acts of the Governor-General of India in Council, Regulations made under the Government of India Act, and an Ordinance made under the Indian Councils Act, 1861. Published **1913.** Rs. 4 (12a.)

Educational Service

List of officers in the Lower Subordinate-, Western Bengal. Corrected up to **1st April 1913.** Foolscap, paper cover. As. 11 (2a.)

List of officers in the Provincial and Subordinate—, Eastern Bengal. Corrected up to 1st July 1913. Foolscap, paper cover. As. 12 (2a.)

Mines-

Special Rules under section 21 of the indian—Act, 1901 (VIII of 1901).

Province of Bengal Special Rules to provide for control Bihar

guidance of persons acting in the management of, or employed in or about, a coal mine, for the prevention of accidents, and for the safety, convenience and discipline of all persons employed in or about such mine, pursuant to section 21 of the Indian Mines Act, 1901. In pamphiet and sheet forms in English; in sheet forms in Bengail. As. 1 (6p.) each.

Rules under saction 20 of the Indian-Act 1901 (VIII of 1901) regarding the working of Mica, Manganese and Limestone—, in pamphiet form in Bangali, Pies 6, (6p.)

Police-

Report on the-Administration in the Bengai Presidency for the year 1912. Foolscap, stiff paper cover. Re. 1-4 (2a).

Schedule of Rates-

Public Works Department—of the Eastern Circle. Corrected up to 31st March 1912. Foolscap, board, paper cover. Re. 1 (2a.)

Shipping-

Reports on the working of the-offices in Bengal for the year 1912-13, Foolstean, paper cover. As. 4 (6p.)

Trade-

Report on the—carried by rail and river in Eastern Bengal in the official year 1911-12. Foolscap, board, paper cover. Re. 1 (2a.)

NEW PUBLICATIONS ISSUED BETWEEN 1st APRIL 1913 AND 30th SEPTEMBER 1913.

Acts

india Act $\,$ i of 1913 [The indian Extradition (Amendment) Act $]_{f r}$ in Bengali. Piex 3 (6p.)

VI of 1913 (The Mussalman Wakf Validating Act), in Bengali. $Pior 6 \ (6p.)$ Ditto

ditto, ditto, In Urdu. A. 1 (6p.)

Ditto VIII of 1913 (The Indian Criminal Law Amendment Act), in Bengall. A. 1 (6p.)ditto, Ditto

In Hindl. Pies 9 (6p.) Bengal Act IV of 1889 (The Calcutta Burial Boards Act), as modified up to 15th April 1913. A. i (6p.)

Bengal Act II of 1913 (The Bengal Board of Revenue Act). Pies 3 $(6p_{
m s})$

III of 1913 (The Bengal Public Demands Recovery Act), As. 2 (1a.)

IV of 1913 [The Bengal Public Gambling (Amendment) Act]. Pies 3 (6). Ditto ditto Ditto ditto, ditto, in Bengali,

Pies 9 (6p.)

MISCELLANEOUS PUBLICATIONS.

Account-

Revised rules of-for the guidance of Tahsildars and other Khas Mahal officers, Part I, in Bengall. Royal 8vo. As. 11 (6p.)

Administration-

Report on the—of Bengal, 1911-12. Foolscap, board, cloth. Rs. b (10a.)

Agricultural-

Burdwan,-Annual Report of the Burdwan-Station for the year 1911-12. Royal 8vo., paper cover. A. 1 (6p.)

Burirhat—Annual Report of the Burirhat Agricultural Station for the year 1911-12. Published by the Department of Agriculture, Bengal. Royal 8vo., paper cover. An. 6. (1a.)

Dagga.—Annual Report of the Dagga—Station for the year 1911-12. Royal 8vo.. paper cover. As. 8 (1a.)

Rajshahl.—Annual Report of the Rajshahl—Station for the Year 1911-12. Royal 8vo., paper cover. As. 2 (6 μ .)

Rajshahl.—Annual Report of the Rajshahl—Station for the year 1912-13. Published by the Department of Agriculture, Bengal. Royal Svo., paper cover. A. 1. (6p.)

Boring or Testing for water-

Improved system of—for Agricultural and drinking purposes. By Rao Sahib Pandit Matadin Sukui, M.A., Executive Engineer, Public Works Department, Eastern Bengal and Assam. Published 1910. Royal 8vo. Paper cover. As. 12 (1a.)

Calendar

Civil Engineering College, Sibpur-for 1913. Royal 8vo., paper cover. As. 12. (3a.)

Census-

Census of India, 1911. Volume VI. City of Calcutta. Part I. Report. board, paper cover. Rs. 2-12. (3a.) Part II. Tables. Rs. 5-8. (6a.) Foolscau.

Census of India, 1911. Vol. V. Bengal, Bihar and Orissa and Sikkim. Report. Foolscap, board, paper cover. Rs. 8-12. (14a.) Part II. Tables. Rs. 5-12 (12a.)

Chemical-

Annual Report on the—Examiner's Department, Bengal, for 1912. Foolscap, paper cover. As. 7 (1a.)

Civil List-

Bengal, corrected up to 1st April 1913. Super-royal 8vo. The Quarterly---for Board, paper cover. Rs. 3 (6a.)

Classified List-

Public Works Department—and Distribution Return of Establishment, Corrected up to 1st July 1913. Super Reyal 8vo., paper cover. As. 4 (1a.)

Co-operative

Proceedings of the Fifth Provincial Conference of-Societies in Bengal held at Calcutta on the 18th January 1913 and following days. Foolscap, paper cover. lie, 1 (1a.)

Grop-

Season and --Report of Bengal for the year 1912-13. Foolscap, stiff paper cover. Re. 1-2 (1 ka.)

Dispensaries --

Annual Returns of the Hospitals and—in Bengal for the year 1912 with notes. Foolscap, paper cover. Rs. 2-6 (2a.)

District Boards-

Resolution reviewing the Reports on the working of the-in Bengal during the year 1911-12. Foolscap, paper cover. As. 6 (1a.)

Educational Service-

List of officers in the Subordinate-, Western Bengal, corrected up to 1st October 1912. Foolscap, paper cover. As. 7 (1a.)

List of officers in the Provincial and Subordinate—, Eastern Bengai. Corrected up to 1st October 1912. Foolscap, paper cover. Rs. 3 (13a.)

List of officers in the Subordinate—, Western Bengal. Corrected up to 1st April 1913. Foolscap, paper cover. As. 6 (1a.)

Embankment and Drainage---

Government of Bengal, Irrigation Resolution on the --Reports of the Department, for the year 1911-12. Foolscap paper cover. Re. 1. (6p.)

Report on-from the Port of Calcutta to British and Foreign Colonies, 1912. Foolscap, paper cover. As. 6. (1a.)

Excise-

Report on the Administration of the—Department in the Presidency of Bengal for the year 1911-12. Foolscap, paper cover. Re. 1-12 (1 fa.)

Factories-

The Bengal-Rules, 1912. In book form, in Bengali and Hindl. As. 5 (6p.) each.

Famine-

Bengal-Code. Revised edition of 1913. Foolscap, board, paper cover. Rs. 2-8 (5a.)

Burdwan.—Annual Report of the Burdwan—for the year 1912-13. Published by the Department of Agriculture, Bengal. Royal 8vo., paper cover. Pics 9

Kalimpong.-Annual Report of the Demonstration-, St. Andrew's Colonial Homes, -, for the year 1911-12. Royal 8vo., paper cover. As. 3 (1a.)

Rangpur-Annual Report of the Rangpur-for the year 1911-12. Royal 8vo., paper, cover. As. 2 (6p.)

Food-orops-

Price-lists of staple—in the local areas of Bengal. Prepared under section 39 of the Bengal Tenancy Act, VIII of 1885. 1912. Foolscap, board, paper cover. Re. 1 (2a.)

Forest

Annual Progress Report on-Administration in the Presidency of Bengal for the year 1911-12. Foolscap, paper cover. As. 12 (11a.)

```
I, Bogra. Royal 8vo. Board, cloth. Rs. 3. (5a.)
I, Chittagong. Royal 8vo. Board, cloth. Rs. 3. (6a.)
I, Chittagong Hill Tracts. Royal 8vo. Board, cloth. Rs. 3. (5a.)
Eastern Bengal-, Vol.
                                                    Vol.
               Ditto
                                                    Vol
               Ditto
               Ditto
                                                    Vol.
                                                                    V. Dacca. Royal 8vo. Board, cloth. Rs. 3 (5a.)
                                                   Vol. X. Dinalpun. Royal 8vo. Board, cloth. Rs. 3 (5a.)
Vol. XI, Jaipaiguri Royal 8vo. Board, cloth. Rs. 3. (5a.)
Vol. IV, Noakhall. Royal 8vo. Board, cloth. Rs. 3. (5a.)
Vol. XII, Randpun. Royal 8vo. Board, cloth. Rs. 3. (5a.)
Vol. XII, Randpun. Royal 8vo. Board, cloth. Rs. 3. (5a.)
Vol. III, Tippora. Royal 8vo. Board, cloth. Rs. 3. (5a.)
               Ditto
               Ditto
               Ditto
               Ditto
Ditto
```

investigating-

The-Officers' Manual, Bengal Police, 1912. Deny 16mo., board, cloth. Re. 1 (14a.)

icrigation-

Annual-Revenue Report of the Government of Bengal for the year 1911-12. Foolscap, board, paper cover. Rs. 2 (3a.)

dalla-

Administration Report on the-of the Bengal Presidency for the year 1912. Foolscap, board, paper cover. Rs. 2.. (3a.)

Lahour-

Rules under the Jaipaiguri—Act, 1912 (Eastern Bengal and Assam Act No. II of 1912). Foolscap sheet. Pies 6 (6p.)

unatio-

Annual Returns of the—Asylums in Bengal with brief notes for the year 1912. Foolscap, paper cover. Re. 1. (1a.)

First report on—in Bengal. By Major A. B. Fry, M. D. (Lond.), D. T. M. & Hy. (Camb.), etc., i. M. S., Special Deputy Sanitary Commissioner, Maiaria Research, Bengal. Published 1912. Foolscap, board, paper cover. Rs. 3-8 (3a.)

Maritime Trade-

Report on the of the Province of Eastern Bengal and Assam for the year 1911-12. Foolscap, paper cover. As. 4 (1a.)

Municipalities-

Account Rules, corrected up to 31st March 1911. Foolscap, paper cover. As. 15 (24a.)

Symptoms and treatment of ... Super Royal. 16mo., board, paper cover, packed in tin case. Second revised edition. As. 12 (2a.)

Police

The Bengal—Training College Manual, 1913. Rules for the management and supervision of the Bengal Police Training College at Sarda. Prepared by the inspector-General of Police under orders of the Government of Bengal, 1913. Super Royal, board, cloth As. 7 (1a.)

Registration-

Statistics, Returns with a brief note of the—Department in Bengal, 1912. Foolscap, paper cover. As. 8 (la.)

Research Report-

No. 2. Research into the effect of storage of highly polluted waters in the monsoon season. Foolscap, paper cover. As. 14 (1\frac{1}{4}a.)

No. 3. Three brief notes on Laboratory Methods. Foolscap, paper cover. As. 2 (6p.)

Salt-

Report on the Administration of the-Department in Bengal during the year 1912-13. Foolscap, paper cover. As. 7 (1a.)

Report on -in Bengal for the year 1912, being the forty-fifth Annual Report of the Sanitary Commissioner and the twenty-second Annual Report of the Sanitary Board. Foolscap, board, paper cover. Ro. 1-6 (3a.)

Final Report of the Fatchsing, Beldanga and Mahlear—in the Murchidabad District, 1902-1909. Foolscap, iourd, paper cover. Its. 2 (3a.)

Simple matters which often are lost sight of-

By B. K. Finnimore, Chief Two Lectures delivered during March 1911. Engineer, Bongal. Foolscap, board, paper cover. As. 10 (2a.)

Statistics-

Agricultural—of Bengal for 1911-12. Foolscap, stiff paper cover. Re. 1-2. (2a.)

Survey and Settlement-

Report on-Operations in Bengal for the year ending 30th September 1912. Foolscap, stiff paper cover. Rs. 2-8 (2a.)

Technical institute

Proceedings of the Committee appointed to advice on the creation of a—for culoutta and allied subjects. Foolscap, board, paper cover. As. 10 (2a.)

Technological institute...

Report on a-For Galcutta, 1913. Foolscap, board, paper cover. Re. 1 (Sa.)

Traffic-

Police Rules for the regulation of—in Calcutta. [As sanctioned by Government up to May 1st, 1912.] Part I, Second Edition. (Containing all additional orders passed up to 31st March 1913.) Demy 16mo. As. 8 (1a.)

Vaccination-

Vaccination Returns of the Districts of Eastern Bengal for the year 1911-12 with brief explanatory notes. Foolscap, paper cover. As. 7 (1a.)

Annual Statistical Returns and short notes on—in Bengal for the year 1912-13. Foolscap, paper cover. As. 7(1a.)

Works, Local-

Distribution Return of officers and subordinates employed on-in Bengal, Corrected up to the 1st April 1913. Royal 8vo. Paper cover. Au. 2 (1c.)

the amounts within purentheses are for packing and postage.

OLDER PUBLICATIONS.

General Catalogue of all Publications of the Government of Bengal (corrected up to 31st December 1909) may be obtained gratis on application to the Officer in charge, Bengal Secretariat Book Depôt.

PUBLICATIONS FOR SALE AT THE OFFICE OF THE CHIEF INSPECTOR OF EXPLOSIVES WITH THE GOVERNMENT OF INDIA.

Rules for the manufacture, po Government of India. Price 12a. possession and sale of explosives: issued by the

Rules for the transport and importation of explosives: issued by the Government of India. Price 12a.

Rules for the transport and importation of explosives at the Port of Calcutta. Price 4a.

PUBLICATIONS FOR SALE AT THE CUSTOM HOUSE, CALCUTTA.

Review of the Maritime Trade of Bengai and its Chief Port (Calcutta) for the year 1912-13. Price Re. 1.

Annual Statement of the Sex-borne Trade and Navigation of Bengal, Foreign and Coasting, combined in one volume, for the year 1912-13. Price Re. 6.

Provious years' volumes can be obtained at the same price.

GOVERNMENT PUBLICATIONS FOR SALE

by the Superintendent of Gort. Printing, India. 8, Hastings Street, Calcutta.

A General Catalogue of all Government Publications may be obtained gratis from the Government Central Press, Calcutta.

All books published by the Superintendent of Government Printing, India, can be purchased either directly or through the following or any other booksellers:-

AGENTS IN EUROPE.

Street, Leicester Square, W. C.

Messrs. Kegan Paul, Trench, Trübner & Co., 68-74, Carter Lane, E. C.

Mr. Bernard Quaritch, 11, Grafton Street, New Bond Street, W.

Messrs. P. S. King and Son, 2 & 4, Great Smith Street, Westminster.

Messrs. H. S. King & Co., 65, Cornhill, and 9, Pall Mall, London.

Messrs. Grindlay & Co., 54, Parliament Street, London, S. W.

Messrs. Luzac & Co., 46, Great Russell Street, London, W. C.

Messrs. W. Thacker & Co., 2, Creed Lane, London, E. C.

Messrs. Constable & Co., 10, Orange Mr. B. H. Blackwell, 50 & 51, Broad Street, Oxford.

Messrs. Deighton, Bell & Co., Cambridge.

Messrs. Oliver and Boyd, Tweeddale Court, Edinburgh.

Ponsonby, Limited, Messrs. E. 116. Grafton Street, Dublin.

Mr. Otto Harrassowitz Leipzig. Mr. Karl Hiersemann

Messrs. R. Friedländer & Sohn, Berlin, W. N., Carlstrasse, 11.

Mr. Ernest Leroux, 28, Rue Bonaparte, Paris.

Mr. Nijhoff, The Hague. Martinus Holland.

AGENTS IN INDIA AND CEYLON.

Messrs. Thacker, Spink & Co., Calcutta and Simla.

Messrs. Newman & Co., Calcutta.

Messrs. R. Cambray & Co., Calcutta.

Messrs. S. K. Lahiri & Co., Calcutta.

Messrs. B. Banerjee & Co., Calcutta.

The Calcutta School Book and Useful Society, 309, Bow Bazar Literature Street, Calcutta.

Messrs. Butterworth & Co. (India), Limited, Calcutta.

Messrs. M. C. Sircar and Sons, 75, Harri-

son Road, Calcutta. The Weldon Library, 18-5, Chowringhee Road, Calcutta.

Messrs. Higginbotham & Co., Madras.

Messrs. V. Kalyanarama lyer & Co., Madras.

Messrs. G. A. Natesan' & Co., Madras.

Messrs. S. Murthy & Co., Madras.

Messrs. Thompson & Co., Madras.

Messis, Temple & Co., Madras.

Messrs. Combridge & Co., Madras.

Messrs. P. R. Rama Lyer & Co., Madras.

Messrs. Thacker & Co., Ld., Bombay.

Messrs. A. J. Combridge & Co., Bombay.

Messrs. D. B. Taraporevala Sons & Co.,. Bombay.

Radhabai Atmaram Sagoon, Mrs. Bombay.

Mr. Sunder Pandurang, Bombay. Messrs. Gopal Narayan & Co., Bombay. Messrs. Ram Chandra Govind & Son, Kalbadevi, Bombay.

Superintendent, American Baptist Mission Press, Rangoon.

Rai Sahib M. Gulab Singh & Sons. Mufid-i-Am Press, Lahore and Calcutta.

Mr. N. B. Mathur, Superintendent, Nazir Kanum Hind Press, Allahabad.

Messrs. A. Chand & Co., Punjab.

Babu S. C. Talukdar, Proprietor, Students and Company, Cooch Behar.

Messrs. A. M. & J. Ferguson. Ceylon.

Manager, Educational Book Nagpur and Jubbulpore.*

Manager of the Imperial Book Depôt, 63, Chandney Chauk Street, Delhi.

Manager, "East Coast News," Vizagapatam.*

Manager, "The Agra Medical Hall and Limited' Co-operative Association. (Successors to A. John & Co., Agra).*

Mr. T. K. Seetharama Aiyar, Kumbakonam.*

Superintendent, Basel Mission Book and Tract Depository, Mangalore.

Messrs. P. Varadachary & Co., Madras. Mr. H. Liddell, Printer, etc., 7, South

Road, Allahabad.

Messrs. D. C. Anand & Sons, Peshawar. Mr. Ram Dayal Agarwala, 184, Katra, Allahabad.

Agents for sale of the Legislative Department publications.

NOTICE.—Books and Acts required for private use only can be purchased. Applications should be accompanied by a remittance, unless it is wished that the books should be sent by value-payable post, in which case, besides the ordinary postage, an additional charge is made for registration and commission.

Books and Acts required for the public service should be obtained through the Local Government to whom the applicant is approximate.

su bordinate. Application for Government publications which are no longer in print should be made to the Agent to the particular Government under whose orders they were originally issued.

LIST OF NEW BOOKS PUBLISHED DURING THE CURRENT QUARTER. Legislative Department.

List No. 1 of 1913, dated 30th June 1913, of Addenda et Corrigenda to List of General Rules and Orders. (1a.)

Home Department,

Classification and Uses of Finger Prints (Fourth Edition) by Sir E. R. Henry, Q.C.V.O., K.C.B., C.S.I. Royal 8vo. Cloth. Rs. 2 or 2s. (3a.)

Department of Education,

Scientific Memoirs, New series, No. 60. Studies on the Mouth Parts and Sucking Apparatus of the Blood Sucking Diptera No. 4. The Comparative Anatomy of the Proboscis in the Blood Sucking Muscides. Super Royal. 8vo. Board. Re. 1-2 or 1n. 9d. (5a.)

Department of Revenue and Agriculture.

- The Indian Forest Records, Vol. V, Part III, Report on the investigation of Savannah Grasses as Material for Production of Paper Pulp. By W. Raitt, F.C.S. Royal Svo. Paper cover. 4a. or 5d. (2a.)
- Classified List of Forest Officers of the Imperial and Provincial Services in India and Burms on 1st July 1913. Royal 8vo. Board. Re. 1 or 1s. 6d. (4a.)
- The Indian Forest Memoirs, Vol. II, Part II, Economy Series.—On the Economic Value of Shores Robusts (Sai) by R. S. Pearson, F.L.S. Super Royal. 4to. Board. Re. 1 12 or 3s. (5a.)

Department of Commerce and Industry.

Annual Report on the Indian Telegraph Department for the year 1912-13. Foolscap. Board. 8a or 9d. (2a.)

Director-General of Commercial Intelligence.

- Sea-borne Trade and Navigation Accounts of British India for the month of August 1913. No. 5 of 1913-14. Royal 8vo. Statched. 8a, or 9d. (2a)
- Accounts of the External Land Trade of British India for the month of July 1912. No. 4 of 1913-14. Royal Syo. Statched Sa. or 9d. (2a.)
- Sea-borne Trade and Navigation Accounts of British India for the month of September 1913. No. 6 of 1913-14. Royal 8vo. Stitched. 8a or 9d. (2a.)

Comptroller-General.

Civil Estimates, 1913-14. Vols. I and II. Foolscap. Board. Bs. 3 or 4s. 6d. (15a.) each.

Army Department.

The Quarterly Indian Army List for October 1913. Royal Svo. Paper cover. Rs. 2-12 or 3s. 6d. (6a.)

infantry Training, 1911, in Urdu, Parte i to III. Deny 16mo. Paper cover. 14a. or 1s. 3d. (2a.)

Training Manual, Signalling, 1907. (Jismen May 1911 tak Tamam Tarmimen Shamii hain).

Hindustan ke Khas Zamimi Samet. Demy 16mo. Paper cover, 12a. or 1s. 1d. (2a.)

Other Local Governments and Administrations,

Report on the Administration of Civil Justice in the North-West Frontier Province for the year 1912. Foolscap. Paper cover. 8a. or 9d. (2a.)

LIST OF BOOKS PUBLISHED FROM APRIL TO SEPTEMBER 1913.

Legislative Department.

Act 6 of 1912, in Urdu and Hindi. 1a. 3p. (1a.)

Act 8 of 1912, in Urdn and Hindi. 3p. (1a.)

Act 13 of 1912, in Urda and Hands. 3p. (1a.)

Table showing affect of Legislation in the Governor-General's Council during 1912, Royal Syo. Stitched. 2a. 6p. (1a.)

Addenda et Corrigenda to List of General Rules and Orders. List No. 2 of 1912. (Dated 31st December 1912.) Royal 8vo. Tacked. 6p. (1a.)

Amending Extradition Act (Act I of 1913). In Hindi and Urdu. 3p. (1a.) each,

White Phosphorus Matches Prohibition Act (Act V of 1913). In Ilindi and Urdu. 3p. (1a.)

Musalman Wakf Validating Act (Act VI of 1913). In Hindi and Urdu. 3μ . (1a.) each.

Indian Griminal Law (Act VIII of 1913). In Hindi and Urdu. 3p. (1a.) each.

- A Digest of Indian Law Cases, Vol. V (S to Z), Edition 1913. Royal 8vo. Cloth. Rs. 8 or 12s.
- A Collection of Statutes relating to India, Vol. I (up to end of 1887), Edition 1913. Royal 8vo. Cloth. Rs. 8 or 12s. (11a.)

Home Department.

- Quarterly List of Officers in the Departments of the Government of India, January to March 1913. Foolscap. Paper cover. 4a. or 5d. (1a.)
- The Quarterly Civil List of the Home, Education and Legislative Departments, Government of India, No. 23, corrected to 1st January 1913. Royal Svo. Board. 11a. or 1s. (3a.)
- Quarterly List of Officers in the Departments of the Government of India, July to September 1913. Foolscap. Paper cover. 4a. or 5d. (1a.)
- Special Report of the Deihi Town Planning Committee on the Possibility of Building the Imperial Capital on the North Site. Foolscap. Board. Re. 1-4 or 1s. 11d. (3a.)
- Report of the Committee appointed under the Orders of His Excellency the Viceroy to report upon the comparative healthiness of the proposed Northern and Southern Sites for the new Imperial City of Delhi. Foolscap. Paper cover. 14a, or 1s. 3d. (2a.)
- Report of the Delhi Town Planning Committee on the choice of a Site for the New Imperial Capital at Delhi. Foolscap. Board Re. 1-12 or 2s. 7d. (3a.)
- Final Report of the Delhi Town Planning Committee on the Town Planning of the New imperial Capital with two maps on the scale of four inches to the mile within fold. Foolscap. Board. Rs. 2-2 or 3s. 3d. (4a.) Complete Rs. 6 or 9s. (8a.)
- The Quarterly Civil List of the Home, Education and Legislative Departments, Government of India, No. 25, corrected to 1st July 1913. Royal Svo. Board. As. 11 or 1g. (3a.)

Department of Education.

- Scientific Memoirs by Officers of the Medical and Sanitary Departments of the **Covernment of India:**-
- Report of the Conference on the Education of the Domiciled Community in India. Simia, July 1912. Foolscap. Board. R., For ls. 6d. (5a)
- The Proceedings of the second Ali-India Sanitary Conference, held at Madras, November 11th to 16th, 1912. Volume IV (Engineering). Foolscap. Board. Rs. 2 or 3s. (4a.)
- Census of India, 1911, Volume II. The Andaman and Nicobar Islands. Part I, Report. Part II, Tables. Foolemp. Board. Rs. 4 or 6 . (fig.)
- Census of India, 1911, Volume XVII. Central India Agency. Report and Tables. Foolscap. Board. Its. 3 8 or 5s. 3d. (7a.)
- Census of India, 1911, Volume IV, Baluchistan. Part II Report. Part II Tables. Foolsenp. Bourd. Rs. 3 or 4s. 6d. (7a.)
- Annual Report of the Sanitary Commissioner with the Government of India for 1911. Foolscap, Board, Rs. 3 or 4s. 6d. (5a.)
- The Proceedings of the Second All-India Sanitary Conference held at Madras, November 11th to 16th, 1912. Volume II—Hygiene. Foolseap. Board. Rs. 2 or 3x (9a.) Volume III-Research. Foolscap. Board. Rs. 2 or 3s. (7a.)
- Proceedings of the Third Meeting of the General Malaria Committee held at Madras In November 1912. Foolscap. Board. Rs. 2-2 or 3s. 2d. (6a.)
- Fauna of British India, Hymenoptera, Vol. III, Ichneumonidæ, Part I, by R. C. Moriey, F.Z.S., F.E. Super Royal 8vo. Cloth Rs. 15 or 22s. 6d. (8a)
- Fauna of British India, Diptera Nematocera (excluding Chironomidæ Culcidæ) by E. Brunetti. Supt Royal 8vo. Cloth. Rg. 17-8 or 26s, 3d. (8a.)

Department of Revenue and Agriculture.

- Classified List of, Forest Officers of the Imperial and Provincial Services in India and Burma on 1st January 1913. Royal 8vo Board. Re. 1 or 1s. 6d. (4a.)
 Review of Forest Administration in British India for the year 1909-10. Foolscap. Paper
- cover. Re. 1-4 or 1s. 14d. (2a.)
- Note on Gumbar (Gmelina arborea, Roxb.), by A. Rodger, I.F.S. Forest Bulletin No. 16, 1913. Super Royal 8vo. 3a, or 4d. (2a)
- Note on Bija Sal or Vengal (Pterocarpus marsuplum. Roxb.) by A. Rodger, I.F.S. Forest Bulletin No. 17, 1913. Super Royal 8co. 4a, or 5d. (2a.)
- Note on Sain or Saj (Terminalia tomentosa, W. and A.), by A. Rodger, I.F.S. Forest Bulletin No. 18, 1913. Super Royal 8vo. Paper cover. 5a. or 6d. (2a.)
- Note on Benteak or Nana Wood (Lagerstroemia lanceolata, Wall), by A. Rodger, I.F.S. Forest Bulletin No. 19, 1913. Super Royal Svo. Paper cover. 3a. or 4d. (2a.)
- Note on Sandan (Ougeinia daibergioides, Benth.), by A. Rodger, I.F.S. Forest Bulletin No. 20, 1913. Super Royal Svo. Paper cover. 3a. or 4d. (2a.)
- Note on Dhaura or Bakii (Anogelesus Latifolia, Wall), by A. Rodger, I.F.S. Forest Bulletin No. 21, 1913. Super Royal Svo. Paper cover. 4a. or lad. (2a.)
- A Note on the Causes and Effects of the Drought of 1907 and 1908 on the Sai Forests of the United Provinces, by R. S. Troup, F.C.H., I.F.S. Forest Bulletin, No. 22, 1913. Super Royal Svo. Paper cover. 5a, or 6d. (2a,)
- Progfess Report of the Forest Administration in the Andamans for 1911-12, Foolscap. Paper cover. Re. 1.4 or 2s. (2a.)
- Indian forest Records, Volume V, Part I-Note on the Tea-box industry in Assam, Royal Byo. Paper cover. 4a. or 5d. (2a.)

- - - - - - - -

- Indian Forest Records, Volume V, Part II—A note on the Blue Gum Plantations of the Niigirls (Eucalyptus Globulus). Royal 8vo. Paper cover. Re 1.6 or 2s, 1d. (2a)
- Explanatory Notes on Forest Law compiled for the use of Students at the imperial Forest College, Dehra Dun. Second edition, 1913. Royal 8vo. cloth. Re. 1-2 or 1s. 9d. (3a.)

Public Works Dspartment.

- Rules under the Electricity Act, Notification No. 107, dated 23rd December 1910. Foolscap Stitched. 2a. or 3d. (1a.)
- Classified List and Distribution Return of Establishment corrected up to 31st December 1912. Royal 8vo. Paper cover. Re. 1 or 1s. 6d. (2a.)
- Classified List and Distribution Return of Establishment. Corrected up to 30th June 1913. Royal 8vo. Paper cover. Re. 1 or 1s. 6d. (2a.)

Foreign Department,

The Quarterly List of the Foreign Department. No. 27, corrected up to the 1st July 1913. Super Royal 8vo. Paper cover Rs. 2-8 or 3s. 9d. (4a.)

Finance Department.

- Classified List of Officers of the Indian Finance Department, 25th February 1913. Royal 8vo. Paper cover. 4a, or bd. (2a.)
- Classified List of Officers of the Indian Finance Department, 25th March 1913. Royal 8vo. Stitened. 4a. or bd. (2a.)
- Financial Statement and Budget for 1913-14. Foolscap. Board. Rs. 2 or 3π . (7a.)
- Classified List of Officers of the Indian Finance Department, 25th April 1913. Royal Svo. Paper cover. 4a. or 5d. (2a.)
- Classified List of Officers of the Indian Finance Department, 25th May and 25th June 1913. Royal 8vo. Paper cover. 4a, or 5d. (2a) each.
- History of Services of Officers holding appointments in offices under the control of the Government of India, Finance Department, corrected to 1st July 1913. Royal Sec. Board. Re. 1 or 1s. 4d. (4a.)
- Classified List of Officers of the Indian Finance Department, 25th July 1913. Royal Svo. Paper cover. 4a, or 5d. (?a.)

Director-General of Commercial intelligence.

- Annual statement of the Sea-borne Trade and Navigation of British India with the British Empire and Foreign Countries in the year ending March 31st, 1912, and the four preceding years, to which are appended the accounts of the Trade of Aden and of the French and Portuguese Possessions in India, Vol. II. Forty-sixth Issue. Foolscap. Board. Rs. 3 or 1s. 6d. (4a.)
- Accounts of the External Land Trade of British India for the nine months, April to December 1912. No. 9 of 1912-13. Royal 8vo. Statched. 8a or 9d. (2a.)
- Sea-borne Trade and Navigation Accounts of British India for the month of February 1913, and the eleven months, 1st April 1912 to the end of February 1913. No. 11 of 1912-13. Royar Syo Stitched. Su. or 9d. (_d)
- Statistics of Cotton Spinning and Weaving in the Indian Mills in January 1913, compared with the corresponding period of 1910-11 and 1911-12. No. 10 of 1912-13. Royal 8vo. Stitched. 2a. or 2d. (1a.)
- Accounts relating to the Trade carried by rall and river in India in the quarter and six months ending Saptember 1912, compared with the corresponding periods of the years 1910 and 1911. No. 2 of 1912-13. Foolscap, Paper cover. Sa. or 9d. (2a.)
- Sea-borne Trade and Navigation Accounts of British India for the months of March and April 1913. No. 12 of 1912-13 and No. 1 of 1913-14. Royal Syo. Stitched. 8a. or 9d. (2a.) each.
- Accounts of the External Land Trade of British India for the months of January and February 1913. Nos. 10 and 11 of 1912-13. Royal 8vo. Stitched 8a. or 9d. (2a.) each.
- Statistics of Cotton Spinning and Weaving in the Indian Mills in February and March 1913. No. 12 of 1912-13. Royal 8vo Stitched. 2a. or 2d. (1a.) each.
- Sea-borne Trade and Navigation Accounts of British India for the Calendar year 1912, compared with the years 1910 and 1911. Royal 8vo. Stitched. 8a. or 9d.
- List of Joint Stock Companies in British India and in the State of Mysore for 1911-12. Foolscap. Paper cover. Rs. 2 or 3s. (5a.)
- Annual Statement of the Coasting Trade and Navigation of British India in the year ending March 31st, 1912. Forty-sixth issue. Foolscap Board. Rs. 3 or 4s. 6d. (7a.)
- Accounts of the External Land Trade of British India for the twelve months, 1st April 1912 to 31st March 1913. No. 12 of 1912-13. Royal 8vo. Stitched 8a. or 9d. (2a.)
- Statistics of British India, Part VII, Educational, sixth Issue, for 1911-12 and preceding years. Foolscap. Board. Re. 1 or 1s. 6d. (4a.)
- Accounts relating to the Trade carried by rall and river in India in the quarter and nine menths ending December 1912, compared with the corresponding periods of the years 1910 and 1911. No. 3 of 1912-13. Foolscap, Paper cover. 8a. or 9d. (2a.)
- Statistics of Cotton Spinning and Weaving in the Indian Milis in April, May, June and July 1913. Nos. 1, 2, 3 and 4 of 1913-14. Royal 8vo. Stitched. 2a. or 2d. (1a.) each.

- Sea-borne Trade and Navigation Accounts of British India for the month of May 1913. No. 2 of 1913-14. Royal 8vo. Stitched. 8a. or 9d. (2a.)
- Review of the Trade of India in 1912-13. Foolscap. Paper cover. 8a. or 9d. (2a.)
- Accounts of the External Land Trade of British India for the month of April 1913.
- No. 1 of 1913-14. Royal 8vo. Stitched. 8a. or 9d. (2a.) Statistics of British India, Part I, "Industrial," Sixth Issue for 1911-12 and preceding **years.** Foolscap. Re. 1 or 1s. 6d. (4a.)
- Sea-borne Trade and Navigation Accounts of British India for the month of June 1913, No. 3 of 1913-14. Royal 8vo. Stitched 8a, or 9d. (2a.)
- Indian Wheat and Grain Elevators, 1913 Edition, by F. Noel Paton. Super Royal 8vo. Paper cover. Re. 1.4 or 2s. (3a. 6p.)
- Statistics of British India for 1911-12 and preceding years, Part VIII. Local Funds including statistics relating to Municipalities, Local Boards and Port Trusts, sixth issue, 1913. Foolscap. Board. Re. 1 or 1s. 6d. (4a.)
- Statistics of British India, Part II, "Commercial," sixth Issue, 1911-12, Foolscap. Board. Re. 1 or 1s. 6d. (4a.)
- Statistics of British India, Part III, Commercial Services, sixth Issue, 1911-12. Foolscap. Board. Re. 1 or 1s. 6d. (4a.)
- Accounts of the External Land Trade of British India for the month of May 1913. Royal Svo. Stitched. Sa. or 9d. (2a.)
- Note on the Production of Tea in India in the year 1912. Fooledge. Paper cover. 8a, or 9d. (2a.)
- Sea-borne Trade and Navigation Accounts of British India for the month of July 1913. No. 4 of 1913-14. Royal 8vo. Stitched. 8a. or 9d. (2a.)
- Statistics of British India for 1911-12 and preceding years, Part VI. Administrative and Judiolai. Sixth Issue, 1913. Foolscap. Board. Re. 1 or 1s. Gd. (4a.)
- Note on the Production and Consumption of Coal in India up to the year 1912. Foolscap. Paper cover. 8a. or 9d. (2a)
- Area and Yield of Certain Principal Crops in India.—Rice, Wheat, Cotton, Oli-Jute, Indigo, Sugarcane, for various periods from 1898-99 to 1912-13. seeds. Fifteenth Issue. Foolscap. Paper cover. 4a or 6d. (2a.)
- Accounts relating to the Trade carried by rall and river in India in the quarter and in twelve months ending March 1913 compared with the corresponding periods of the years 1911 and 1912. No. 4 of 1912-13. Footscap. Paper cover. 8a. or 9d. (2a.)
- Accounts of the External Land Trade of British India for the month of June 1913. Royal 8vo. Stitched, 8a. or 9d. (2a.)
- Statistics of Cotton Spinning and Weaving in the Indian Mills in July 1913, No. 4 of 1913-14. Royal 8vo. Stitched. 2a. or 2d. (1a.)

Comptroller-General.

- Finance and Revenue Accounts of the Government of India for the year 1911-12. Foolscap, Board, Rs. 2 or 3s. (1a.)
- Appropriation Report on the Accounts of the Government of India for 1911-12, by M. F. Gauntiett. Foolscap. Board. 8a, or 9d. (6a.)

Department of Commerce and Industry.

- Budget Estimate of the Indian Telegraph Department for the year 1913-14. Foolecap. Paper cover. Na. or 9d. (2a.)
- Budget Estimate of the Indo-European Telegraph Department for the year 1913-14. Foolscap. Paper cover. 8a. or 9d. (2a.)
- Post Office Budget Estimates, Revenue and Expenditure, for 1913-14. Foolscap. Board, Re. 1 or 1s. 6d. . (3a.)
- Indian Life Assurance Companies Rules, 1913. Foolscap. 3p. (1a.)

Army Department,

- Cavairy School, Saugor, Regulations. Paper cover. Royal 16mo. 2a. or 3d. (1a.)
- Army Regulations, India, Volume X, Passages. Corrected up to 1st October 1912. Royal 8vo. Cloth. As. 12 or 1s. 2d. (4a.)
- Military Report on the arrangements for the Coronation Durbar held at Delbi in December 1911. Its. 6-8 or 9s. 9d. (11a.)
- The Quarterly Indian Army List, April 1913. Royal 8vo. Paper cover. Rs. 2-12 or 3s. 6d. (6a.)
- Quide to Summary Courts-Martial under the Indian Army Act, 1913. Foolscap. Paper cover 8a. or 9d. (1a. 6p.)
- Regimental Accounts. Indian Mountain Batteries, 1912. Foolecap. Paper cover. 4a. or 5d. (2a.)
- Army Regulations, India, Volume IX, Regulations for the Volunteer Force. Royal 8vo. Cloth. Re. 1 or 1s. 6d. (3a.)
- Report on the Examination held in India, October 1912. Damy. 8vo. Board. Re. 1 or 1s. 11d. Quide to Courts-Martial under the Army Act, 1913. Fuoiscap. Paper cover. 8a. or 9d. (2a.)

- Army Reductions, India, Vol. VII. Bress. Corrected up to 1st January 1918.

 Biggs Syo. Board. Rs. 2-4 or 8s. &d. (6s.)

 Army Reductions, India, Vol. VII. Bress. Corrected up to 1st January 1918.

 Biggs Syo. Limp cover: 10s. or 11d. (8s.)
- andioss to india Army sudget setimate for the year 1913-14. March 28th, 1913. Foolscap. Limp. Rs. 2-8 or 3s, 9d. (6a.)
- The Quarterly Indian Army List for July 1918. Royal 8vo. Paper cover. Rs. 2-12 or Se. 6d.
- (9a.) Infaitry Training, 1911, in Hindi and Gurmattil. Demy 16nm. Paper cover: 16a. or 1s: (8a.) Manual of Roman Hindustani containing Instructions for the TransHierations of Urdu, Nagri and Gurmukhi Script into the Roman Character for the use of the
- Army in India, Royal 8vo. Stitched. 4a. or 5d. (1a) Classified List of the Military Works Services and Public Works Department, Military Subordinates and distribution return of the Establishment of the Military Works Services. Corrected up to 20th June 1913. Royal 3vo. Paper cover. 4d. or bd. (1d.)
- Hand-book for the 4-inch B. L. Gun, Mark VI, on carriage travelling, B. L. 4-inc Converted I. P. Land Service, 1913. Super-Royal 8vo. Limp cover. Re. 4-12 or 7s. 2d. (2a.)
- Examination Papers, Parts II and III, for Promotion to Accountant, II Grade; September 1901 to 1910. Royal 8vo. Board. Rs. 5 or 7s. 6d. (4a.)
- Report on the Examination held in India in March 1913 of-
 - (1) Lieutenants and Captains of the Regular Army to subjects (d), (e), (g), (Captains S. &. T. Corps) $(h)_i$ (Lieutenants R. A. M. C.) $(h)_i$ II and III (Lieutenants I. M. S.) $(i)_i$ and $(j)_i$ for promotion.

 - (2) Majors of the Pegular Army in Tactical Fitness for Command, Part I.
 (3) Majors of the R. A. M. C. in Technical subjects, Appendix XIV, King's Regular tions.
- (4) Majors of the Army Veterinary Corpe in Technical subjects, Appendix XV, King's Regulations. Demy 8vo. Board. As. 8 or 9d. (2a.)
- Drill for 7.5 inch B. L. Marks II and II Gun on Mark I Mounting 1913. Demy 16mo. Paper cover. 9a. or 10d. (1a.)
- Training Manual—Signalling—Indian Supplement (reprinted with corrections up to July 1913), 3rd Edition, 1913. Demy 16mo. Paper cover. 1a. (6p.)

Rallway Board.

- Schedule of Maximum and Minimum Dimensions, 2 ft. 6 in. gauge, 1913. 'Enclosure to Railway Board's Circular No. 1262R.C. of 1913. Foolscap. Paper cover. 4a. or bd. (2a.)
- Administration Report on the Railways in India for Calendar year 1912. Fooiscap. Limb. Rs. 2 or 2s. 8d. (10a.)
- Forms referred to in the State Railway Open Line Codes, Accounts of open lines of State Railways, First Edition, 1913, Part I, Central Office, Pay Department and Provident Fund Institution Forms. Foolscap Board. Re. 4-4 or 6s. 5d. (8a.)
- Forms referred to In the State Railway Open Line Codes, Accounts of open lines of State Railways, First Edition, 1913, Part II, General, Engineering, Locomotive and Stores Forms. Foolscap. Board. Rs. 2-4 or Sc. 5d. (6a.)
- Classified List of State Railway Establishment and Distribution Return of Establishment of all Rallways corrected up to 30th June 1913. Royal 8vo. Paper cover. Re. 1 or 1s. fid. (4a.)
- History of Services of the Officers of the Engineer and State Railway Revenue Establishments, corrected to 1st July 1913. Royal 8vo. Board. Rs. 2-8 or 3s. 9d. (4a.)

Other Local Governments.

- Records of Fort St. George-Diary and Consultation Book of 1681 (11th January to 29th December 1681). Foolseap. Board. 14a. or 1s. Sd. (2a.)
- Report on the Administration of Land Revenue, Land Records and Agriculture, taxes under the Court of Wards, Government Litigation, and the Alienat of Land Act in the North-West Frontier Province for the year 1911-12, Foolscap. Paper cover. Re. 1-15 or 2s. 7d. (2a.)
- Annual Report of Dispensaries in the North-West Frontier Province for the year 1912. Poolscap. Paper cover. Re. 1-5 or 1s. 9d. (2a.)
- Administration Report of the Jalis of the North-West Frontier Province for the year **1912.** Re. 1-4 or 1s 8d. (2a.)
- Report on the Sanitary Administration of the North-West Frontier Province for the year 1912. Foolscap. Paper cover. 8a. or 9d. (2a.)
- Records of Fort St. George. Sundry Book of 1680-1681. Hughi letters sent. Foolscap. Board. Re. 1 or 1s. 6d. (Sa.)
- Report of the Civil Veterinary Department, North-West Frontier Province, for the year 1912-13. Foolscap. Paper cover. 7a. 6p. or 7id. (2a.)
- Brief Note on Income-Tax Operations in the North-West Frontier Province during the year 1912-13. Foolscap. Paper cover. 8a. or 8d. (1a.)
- Annual Report of the Archmological Survey of India, Frontier Circle, for 1912-13. Foolegap. Paper cover. Sa. or Sd. (2a.)

LIST OF NEW BOOKS FOR SALE AT THOMRSON COLLEGE, ROORKER, WHICH WERE NOT ADVERTISED BEFORE

Survey Note Book for Engineers, containing explanations and a set of forms for Levelling, Traversing, Triangulation and Astronomy, with a worked-out example for each. This book is part of the Civil Engineer class course in surveying at the Thomsson College. This book is part of the Civil Engineer class course in surveying at the Thomason College. Printed on thin paper with blank pages and bound in cloth. Rs. 2-4.

LIST OF NEW BOOKS AND PERIODICALS FOR SALE AT THE LIBRARY OF THE ASIATIC SOCIETY OF BENGAL, & PARK STREET, DALQUITA.

SOCIETY'S PUBLICATIONS.

Sherroull, Wal. Wil. 'Nos. 9:11'At'Rs. 2.

Journal, Vol. VIII. Nos. 1-10 at Rs. 2.

Val. III. Mo. S. The Vyevskamı-Matrika of Jimutavahana, by the Hon'ble Justice, Sir Aentock Mukherji Baraswati at Re. 1-8.

Vol. 111, 1820. G. . Hame current Pashtutfolk Stories by F. H. Melyen. 21st Panjabis, at Ro. 1-3. Moreoire, Vol. III. No. 7. The Chank Bangle Industry, by James Hornell at Rs. 2.

BIBLIOTHECA INDICA.

Munta Khab-ul-Lubab, Part 3. Fasc. I, by Lieutenant-Colonel T. W. Haig, at Ro. 1-4.

Kavi Kalpa Lata. Best. I, by Pendit Serat Chandra Sestri, at As., 10.

Taxibravartism. Fasc. 11, 12, by M. M. Ganga Nath Jka, at Re. 1-4.

Tattaointamoni Diditi Vivrity, Vol. 3. Fasc. 1, by Kamikha Nath Tarkabagis, at As. 10.

Akbar Nama, Vol. 3. Fasc. 2-4, by H. Heveridge, at Ro. 1-4.

Tirthacintament. Fasc. 4, by Kamal Krishna Smrititirtha, at As. 10.

Mancir I Rahini. Fasc. 3, by Maulvi Hedayet Homain, at Rs. 2.

Bisvahitam. By Bisvambhar Jyotisamava, at As. 10.

Upamitibhavaprapancha Katha, Fasc. 3. Part 2, by Dr. H. Jacobi, at As. 10.

Munta Khab-ul Tawarikh, Part S. Fasc. 2, by Lieutenant-Colonel T. W. Haig, at Re. 1.

Kiranavall. Fasc. 3, by M. M. Shib Nath Sarvabhauma, at Ar. 10.

Sri Surisarvasvam. Fusc. 1, by Jagannath Misra, at As. 10.

Avadhan Kalpalata, Vol. I. Fest, 10, by Rui Sarat Chandra Das Bahadur, at Re. 1.

Samaraloos Kahs. Fasc. 5, by Dr. H. Jacobi, at As. 10.

Saduktikaranampita. Fasc. 1, by Romavatara Sarma, at As. 10.

Smriti Prokas. Fosc. 1, by M. M. Sadasiva Misra, at As. 10.

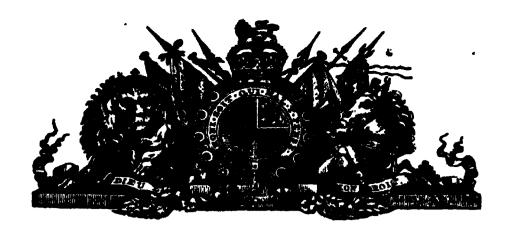
Amar Tika Kamadhenuh, by M. M. Satis Chandra Vidyabhusana, at Re. 1.

LIST OF PUBLICATIONS ISSUED BY THE METEOROLOGICAL DEPARTMENT FROM 1ST APRIL TO 30th SEPTEMBER 1912.

- Monthly Weather Review, November 1912 to April 1913. (Illustrated by 7 plates). Quarto. Paper cover. Re. 1 per mouth.
- Memoirs of the Indian Meteorological Department, Vol. XXI, Part VI, by Q. C. Simpson, D.Sc. (Illustrated by 2 plates.) Quarto. Paper cover. 8a.
- Memoirs of the Indian Meteorological Department, Vol. XXI, Part VII. By Albert T. Walker, C.S.I., M.A., Sc.D., F.R.S., and Rai Bahadur Hem Raj. Quarto. Paper cover. 8a.
 - of the Indian Meteorological Department, Vol. XXII, Part I. By @ilbert T. Walker, O.S.I., M.A., Sc.D., F.R.S. Quarto. Paper cover. Ro. 1-8.
- LIST OF PUBLICATIONS ISSUED BY THE METEOROLOGICAL DEPARTMENT DURING THE CURRENT QUARTER.
- Memoirs of the Indian Meteorological Department, Vol. XXII, Part II, by Qlibert T. Walker, C.S.L.M.A., Sc.D., F.R.S. Quarto. Laper cover. Re. 1-8.
- Monthly Weather Review, May 1913. (Illustrated by 7 plates.) Quarto. Paper cover. Price Re. 1.

NOTICE.

"Advertisements, Notices, &c., intended for insertion in this Part of the Gazette cannot be received after noon on Monday.



The Calcutta Gazette

WEDNESDAY, NOVEMBER 12, 1913.

PART IV.

Jills introduced in the Bengal Legislative Council, Reports of Scient Committees presented or to be presented to that Council, and Bills published before introduction in that Council.

GOVERNMENT OF BENGAL

BENGAL LEGISLATIVE COUNCIL.

NOTIFICATION.

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR has been pleased to order, under rule 31 (1) of the Bengal Legislative Rules, 1912, the publication of the following Bill, together with the Statement of Objects and Reasons which accompanies it, in the Calcuta Gazette, and the Bill and Statement of Objects and Reasons are accordingly hereby published for general information. It is proposed to introduce the Bill at the meeting of the Bengal Legislative Council to be held on Monday, 1st December, 1913:—

THE CHITTAGONG PORT BILL, 1913.

CONTENTS.

CHAPTER I.—Preliminary.

CLAUSE.

- 1. Short title and commencement.
- 2. Repeals.
- 3. Commissioners the successors to Commissioners constituted under Bengal Act IV of 1887.
- 4. Definitions.
- 5. Power to Local Government to alter and define limits of Port.

CHAPTER II.—Constitution of the Commissioners.

CLAUSE.

- 6. Commissioners a body corporate.
- 7. Number of Commissioners.
- 8. Election of Commissioners.
- 9. Nomination by Government in default of election.
- 10. Appointment of nominated Commissioners by Local Government.
- 11. Tenure of office.
- 12. Disqualification for office.
- 13. Absence from meetings.
- 14. Vacancies to be filled within one month.
- 15. Temporary leave vacancies.
- 16. Casual vacancies.
- 17. Remuneration of Chairman. Vice-Chairman, and Commissioners.
- 18. Leave of absence of the Chairman and Vice-Chairman.
- 19. Notification in the Calcutta Gazette of elections and appointments.

CHAPTER III.—Conduct of business by the Commissioners.

- 20. Commissioners may appoint Committees.
- 21. Ordinary and special meetings.
- 22. Notice and place of meetings.
- 23. Representation of Agent, Assam-Bengal Railway, by other officer.
- 24. President of meetings.
- 25. Conduct of business at meetings.
- 26. Power to Commissioners to make by-laws for the conduct of business, etc.
- 27. Powers of Chairman or Vice-Chairman.
- 28. The making of contracts.
- 29. Mode of executing contracts and agreements.
- 30. Manner in which works to be sanctioned.
- 31. Power to Commissioners to compound.
- 32. Formal defects.

CHAPTER IV.-Officers and servants.

- 33. Schedule of establishment.
- 34. Temporary establishment.
- 35. By-laws relating to officers and servants.
- 36. Appointment of officers and servants.
- 37. Pilots.

CHAPTER V.—General powers of the Commissioners.

CLAUSE.

Costruction of Works, etc.

38. Works to be constructed.

Port By-laws.

39. Power to Commissioners to make Port by-laws.

Public Landing-places, etc.

- 40. Free public landing-places.
- 41. Removal of bathing-places and landing-places.

Landing, Shipment and Registration of Goods.

- 42. Appliances for shipment and landing in and from sea-going vessels.
- 43. Power to Commissioners to compel sea-going vessels to use wharves, etc.
- 44. When all sea-going vessels may be compelled to use wharves, etc.
- 45. Power to Commissioners to compel inland vessels to use wharves, etc.
- 46. Prior publication of notifications under sections 43, 44 and 45.
- 47. Tolls and charges in the case of Railway jetties.
- 48. Power to Commissioners to order removal of vessels from wharves, etc.
- 49. Power to Local Government to exempt from obligation to use wharves, etc.
- 50. Discharge of liability on goods landed.
- 51. Accommodation for Customs officers on wharves, etc.
- 52. Dues at Customs wharves, etc.
- 53. Registration of cargo-boat traffic.

Private Wharves, etc.

- 54. Prohibition of private wharves, etc.
- 55. Power to permit private wharves, etc.
- 56. Wharves, etc., beyond port limits.

Tolls and Charges.

- 57. Scales of tolls and charges to be framed.
- 58. Power to Commissioners to impose river-due and to alter the rates thereof.

CLAUSE.

- 59. Power to Commissioners to levy customs duty on jute exported by sea.
- · 60. Commissioners' lien for tolls and charges.
 - 61. Owner's lieu for freight.
 - 62. Discharge of ship-owner's lien for freight.
 - 63. Power to Commissioners to remove goods to warehouses.
 - 64. Recovery by Commissioners of tolls and charges by sale of goods.
 - 65. Application of sale-proceeds.
 - 66. Recovery by Commissioners of tolls and charges by distraint of vessel.
 - 67. Port-clearance not to be granted until tolls, etc., are paid.

Compensation for dumage to Port property.

68. Compensation for damage to property of Commissioners.

CHAPTER VI.—Property of the Commissioners.

- 69. Power to Commissioners to hold and dispose of property.
- 70. Property vested in the Commissioners.
- 71. Transfer of Government property to Commissioners.
- 72. Acquisition of land.
- 73. Property to be in trust.

CHAPTER VII.—Borrowing Powers.

- 74. Power to Commissioners to borrow.
- 75. Security for moneys raised under this Act.
- 76. Form and transferability of debentures, coupons, and the rights of Government and of debenture-holders.
- 77. Loans a first charge.
- 78. Establishment of sinking fund.
- 79. Annual examination of sinking fund.
- 80. Power to Commissioners to repay loans to Government before due date.
- 81. Disposal of unexpended balances.

CHAPTER VIII.—Disposal of Funds.

- 82. Banking of moneys.
- 83. Investment of balances and special funds.
- 84. Application of moneys.
- 85. Cost of Port Police.

CHAPTER IX.—Estimates and Accounts.

CLAUSE.

- 86. Annual estimate to be prepared and considered.
- 87. Submission and publication of estimate.
- 88. Supplementary estimates.
- 89. Reappropriation of amounts in estimate.
- 90. Prohibition of expenditure not provided for in estimates.
- 91. Report of exceptional expenditure to Local Government.
- 92. Capital expenditure.
- 93. Audit of accounts.
- 94. Submission of accounts to Local Government.

CHAPTER X.—Control of Government.

- 95. Control of Local Government over Commissioners' acts and proceedings.
- 96. Annual and other reports.
- 97. Power to Local Government to insist on imposition or increase of rates, etc.
- 98. Power to Local Government to require modification of scales.
- 99. Power to Local Government to order survey.
- 100. Power to Local Government to carry out neglected works.
- 101. Power to Local Government to revoke powers of Commissioners.

CHAPTER XI.—Penalties and Procedure.

- 102. Unlawful interest of Commissioner in contracts or employments.
- 103. Unlawful interest of officer or servant in contracts or employments.
- 104. Infringement of by-laws, orders, etc.
- 105. Prosecutions.

CHAPTER XII.—Miscellaneous.

- 106. Commissioners, etc., to be public servants.
- 107. Exemption of Commissioners from personal liability.
- 108. Liability of Commissioners for breach of trust.
- 109. Notice and limitation of suits.
- 110. Responsibility of Commissioners for loss, etc.
- 411. Indemnity to Commissioners for acts of officers, etc.
- 112. Saving of previous Port Regulations.
- 113. Recovery of dues as arrears of land revenue.

The Chittagony Port Bill.

FIRST SCHEDULE.—Enactments repealed.

SECOND SCHEDULE.—Enactment amended.

THIRD SCHEDULE.—Property vested in the Commissioners—

PART I.—Immovable property transferred by Government to the Commissioners constituted under the Chittagong Port Commissioners Act, 1887.

PART II.—Immovable property acquired otherwise than by direct transfer from Government.

FOURTH SCHEDULE.—Form of receipt for goods.

THE CHITTAGONG PORT BILL. 1913.

[Notes.—(1) Substantive amendments which it is proposed to make in the existing law are, as far as possible, underlined.

(2) Explanation of references in margin:—The letter "S" followed by a number indicates the corresponding section of the Chittagong Port Commissioners Act, 1887 (Ben. Act IV of 1887). "Calcutta" and "Rangoon" mean respectively the Calcutta Port Act, 1890 (Ben. Act III of 1890), and the Rangoon Port Act, 1905 (Bur. Act IV of 1905) as amended to date. Marginal references to other Acts are given in full.

A. W. WATSON,

Offg. Secy., Bengal Legislative Council.]

BILL

to consolidate and amend the law relating to the Port of Chittagong.

Preamble.

Whereas it is expedient to consolidate and amend the law relating to the Port of Chittagong;

and whereas the sanction of the Governor General has been obtained, under section 5 of the Indian Councils Act, 1892, to the passing of this Act;

55 & 56 Vict., c. 14.

It is hereby enacted as follows:--

CHAPTER I

PRELIMINARY.

Short title and commencement.

- 1. (1) This Act may be called "The Chittagong [cf. 8.1.] Port Act, 1913, " and
- (2) It shall come into force on such date as the Local Government may by notification direct.

Repeals.

enactments **2.** (1) The specified in the Schedule are hereby repealed to the extent mentioned in the fourth column thereof.

First [Cf. Calcutta,

(2) The enactment specified in the Second Schedule is hereby amended in the manner mentioned in the fourth column thereof.

Commussioners auccessors to Com-missioners constituted under Bengal Act IV of 1887.

3. All debts and obligations incurred, all contracts [cf. Rangoon, entered into and all matters and things engaged to be done by, with or for the Commissioners of the Port of Chittagong constituted under "The Chittagong Port Ben. Commissioners Act, 1887," shall be deemed to have been incurred, entered into or engaged to be done by, with or for the Commissioners constituted under this Act;

Ben. Act 1V of 1887.

and all rates and sums of money due to the Commissioners, constituted under "The Chittagong Port Commissioners Act, 1887," shall be deemed to be Ben. due to the Commissioners constituted under this Act;

Act IV of 1887.

and all suits and other legal proceedings, civil or criminal, instituted or which might but for the passing of this Act have been instituted by or against the Commissioners constituted under "The Chittagong Port

The Chittagoria Port Blu. :

(Chapter I.—Preliminary,—Clauses 4, 5).

Commissioners Act. 1887," may be continued or instituted by or against the Commissioners constituted by of 1887. this Act.

Definitions.

In this Act, unless there is anything repugnant [Cf. 8. 2; Calcuta, s. 8; Rangoon, s.] in the subject or context,—

"The Commissioners."

(1) "the Commissioners" means "the Commissioners for the Port of Chittagong" hereinafter incorporated;

" High-water mark.",

(2) "high-water mark" means a line drawn through the highest points reached by ordinary spring-tides at any season of the year;

"Land."

(3) "land" includes the bed of the river below high-water mark, and also things attached to the earth or permanently fastened to things attached to the earth;

"Low-water mark." -

(4) " low-water mark" means the lowest point reached at ordinary ebb spring-tides at any season of the year;

"Master."

(5) " master ", when used in relation to any vessel, means any person (except a pilot or harbour-master) having for the time being the charge or control of such vessel:

"Owner."

(6) "owner" includes also any agent to whom a_ vergel is consigned;

<u> " Pier "</u>

(7) "pier" includes a pontoon;

" Pilot."

(8) "pilot" means a person for the time being authorised by the Local Government under section 3 of the Indian Ports Act, 1908, to Act XV of pilot-vessels to, from, or within the port;

" Port "

(9) "port" means the Port of Chittagong as for the time being defined for the purposes of "this Act;

" River."

(10) "river" means any flowing water within the port navigable by vessels, and includes the bank up to high-water mark; and

" Vessel."

(11) " vessel" includes any ship, barge, bout, lighter. raft or craft or any other thing whatsoever used for the conveyance by water of human beings or of property.

Power to Local Government to alter and define limits of

5. (1) The Local Government may, by notifica- [C. 8.8: tion, define the limits of the port for the purposes of Rangoon, 8.5 Indian this Act; and may, from time to time, by a like Ports Act, 1908, s. 5.] notification, alter such limits.

(2) Such limits may extend to any part of the navigable approaches to Chittagong, and may include any docks, wharves, quays, stages, jetties, piers, tramways, warehouses, sheds and other works made on behalf of the public for the convenience of traffic, for the safety of vessels or for the improvement, maintenance and good-government of the port or river, whether within or without high-water mark, and (subject to any right of private property therein)

(Chapter II.—Constitution of the Commissioners.— Clauses 6-10.)

any portion of the shore or bank within fifty yards of high-water mark.

CHAPTER II.

CONSTITUTION OF THE COMMISSIONERS.

Commission er b ody corporate.

6. (1) The duty of carrying out the provisions of this Calcutta, s. 4; Act shall, subject to such conditions and limitations Rangeon, as are hereinafter contained, be vested in a body of s. 6.] Commissioners to be called "the Commissioners for the Port of Chittagong."

(2) Such body shall be a body corporate and have perpetual succession and a common soal, and may sue and be sued in its corporate name, and in addition to the powers expressly conferred by this Act, have power, subject to the provisions of this Act, to do all other things necessary for the purposos constitution.

Number of Commissioners

There shall be nine Commissioners, that is to Calcutta, s. 5: 7. Bay,-

Rangoon, s. 7; Bombay Act VI of 1886, s. 7.]

- (a) the Chairman,
- (b) the Vice-Chairman,
- (c) the Agent of the Assam-Bengal Railway for the time being,
- (d) three elected Commissioners, and
- (e) three nominated Commissioners:

Provided that not more than four of the nine Commissioners shall be persons holding salaried offices under Government.

Election of Commis sioners.

(1) Of the elected Commissioners, two shall be [Cf. 8.5; Calcutta, s. 6; elected by the Chamber of Commerce at Chittagong. Rangoon, 8.7.] and one by the Chittagong Indian Merchants' Association or by such other body or bodies or firms as the Local Government shall from time to time select as best representing the local Indian community.

(2) The elections shall be made in such manner as may be determined by the electing bodies, subject to the approval of the Local Government.

Nomination Government in fault of election.

9. In the event of default being made by the C.S. S. G. Calontta, electing body, bodies or firms referred to in section 8 5.7.] in electing any Commissioner under the last preceding section, within the period hereinafter prescribed in this behalf, it shall be lawful for the Local Government to appoint a person; and the person so appointed shall be deemed to be a Commissioner as if he had been elected by such body, bodies or firms.

10. The nominated Commissioners, the Chairman, Appointment and the Vice-Chairman shall be appointed by Local Government.

Cf. B. b ; Calcutta, s. 8 ;

(Chapter 11.—Constitution of the Commissioners.— Clauses 11, 12.)

Tenure of office.

virtue of office, the person for the time being holding and 10; the office shall be a Commissioner until the Local s. 10.] Government shall otherwise direct.

- (2) The Chairman and the Vice-Chairman shall continue to hold office until the Local Government shall otherwise direct.
- (3) Commissioners appointed by name or elected shall, subject to the provisions hereinafter contained, hold office for a term of two years and may, the expiration of such term, be re-appointed or reelected, but the Local Government may at any time accept the resignation of any such Commissioner.
- (4) Notwithstanding the expiration of the term of two years mentioned in sub-section (3), a Commissioner appointed by name or elected shall continue to hold office until the vacancy caused by the expirasion of the said term has been filled up as provided in section 14.

Disqualification for office.

12. No person shall be qualified to be a Commistic Calcutta, s. 17; sioner during such time as he-

Rangoon, 11.]

- (a) is an undischarged insolvent, or
- (b) holds any office or place of profit under this Act, except the office of Chairman or Vice-Chairman, or,
- (c) save with the sanction of the Local Government, has, directly or indirectly, any share or interest in any work done by order of the Commissioners, or in any contract, or employment with, by, or on behalf of the Commissioners, or
- ' (d) is under sentence of imprisonment,

and every Commissioner becoming so disqualified shall thenceforth cease to be a Commissioner and his office shall thereupon become vacunt:

Provided always that no Commissioner shall vacate his office by reason only of-

- (i) his being a shareholder in or a member or employé of any company registered under the provisions of any Act for the registration of joint stock companies with which the Commissioners may enter into any contract, or
- (ii) his being interested as a debenture-holder in any loan of money to the Commissioners, or
- (fif) his being interested in any purchase or lease of land or premises, the sale or lease of which the Commissioners may determine on at a meeting under the provisions of this Act, or

(Chapter II.—Constitution of the Commissioners.— Clauses 13-17.)

- (iv) his being interested in any agreement under which facilities may be granted for the landing or shipment of goods in return stipulated income guaranteed to the Commissioners in consideration of their undertaking to construct or provide such facilities,
 - (v) his having a share or interest in any newspaper in which any advertisement relating to the affairs of the Commissioners may be inserted.

from **Absence** tings.

13. Every person who at any time after his election or appointment by name as a Commissioner shall be absent for more than three consecutive months from the meetings of the Commissioners without having previously obtained the permission in that behalf of the Commissioners, or who shall with such mission be absent from the meetings for a exceeding six months shall thenceforth cease to be a Commissioner and his office shall thereupon become vacant.

to . Vacancies. within month.

14. All vacancies in the number of Commissioners, [Cf. 8.9; Coleutte, whether elected or appointed under this Act, shall be 14.] filled up by the election or appointment, as the case may be, within one month, unless the Local Government, for reasons to be recorded in writing, think fit to extend that period.

Cf. S. 8; Calcutta, s Rangoon,

Temporary leave

15. (1) A temporary vacancy caused by the absence on leave of any Commissioner for a period of not less than three months nor more than six months may, if the Local Government think fit, be filled up by election or appointment in the manner hereinbefore in this chapter provided.

[Cf. S. 10A;

(2) A person elected or appointed under this section shall hold office until the expiry of the leave granted to the Commissioner whose place he fills.

Casnal vacancies.

16. Save as provided in section 15, any vacancy in the office of a Commissioner occasioned during the period of two years mentioned in section 11, subsection (3), by the death, resignation, disqualification or absence of any Commissioner shall be filled up as hereinbefore in this Chapter provided by election or appointment, as the case may be, but the Commissioner so elected or appointed shall retain his office so long only as the vacating Commissioner would have retained it if such vacancy had not occurred.

[Cf. 8.9;

by an order, from time to time, to determine whether Calcutta, s. 11; any, and what, salary and allowances shall be paid to the Chairman and Vice-Chairman, respectively, and whether any, and what, fees shall be paid to the Commissioners for attendance at meetings at which a

(Chapter II.—Constitution of the Commissioners.-Chapter III.—Conduct of Business by the Commissioners.-- Clauses 18-21.)

quorum shall be present, and business shall transacted.

Leave of absence of the Chairman and Vice-Chairman.

18. (1) The Local Government may grant leave of Calcutta, s. 12. absence to the Chairman and Vice-Chairman, and may Rangoon, s. 8.] appoint persons to act for them during their absence on leave.

- (2) Any person appointed to act under sub-section (1) shall, while so acting, be deemed for the purposes of this Act to be the Chairman or Vice-Chairman, as the case may be.
- (3) The Local Government may grant such leave allowances to the Chairman and Vice-Chairman as they think fit.

Notification in the Calcutta Gazette o elections and appointnents.

All elections and appointments made, and all Calcutta, s. 8; resignations accepted, under this Chapter, shall be Ran notified in the Calcutta Gazette, and shall take effect from the date of such notification.

Rangoon,

CHAPTER III.

CONDUCT OF BUSINESS BY THE COMMISSIONERS.

appoint committees.

(1) The Commissioners may, from time to time, in accordance with a resolution passed at a meeting, appoint committees of their number for carrying into effect any part of the provisions of this Act, with such powers, and under such instructions, directions or limitations as by such resolution shall be defined.

[17. Calcutta. s. 29.]

- (2) On any such committee three members shall be a quorum.
- (3) The Commissioners in meeting may alter or discontinue any such committee.

Ordinary and special meetings

21. (1) The Commissioners shall ordinarily meet, [Cf. Ss. 55 and 57; Calcutta, 57; Calcutta, as. 40,41; month.

- in the event (2) The Chairman, or, illness or absence from Chittagong, the Vice-Chairman may, whenever he thinks fit, and shall upon a requisition in writing signed by not less than three Commissioners, convene a meeting of the Commissioners for the transaction of any special business.
- (3) Meetings convened under sub-section are special meetings: all other meetings are ordinary meetings.

(Chapter III.—Conduct of Business by the Commissioners.—Clauses 22—25.)

Notice and place of meetings.

22. (1) At least three days' notice shall ordinarily [Cf. Sn. 54 and given of meetings of the Commissioners, and the p. 40; be given of meetings of the Commissioners, and the notice shall state the nature of the business to be Rangoon, transacted.

- (2) Notwithstanding anything contained in subsection (1), when the Chairman or Vice-Chairman, as the case may be, certifies that the business to be transacted at a special meeting is of an urgent nature, such meeting may be held after such notice as. in the opinion of the Chairman or Vice-Chairman, the urgency of the case permits.
- (3) Meetings shall ordinarily be held at the office of the Commissioners.

Representation gent, Assum-Bengal Rallway, by other officer.

23. In the absence of the Agent of the Assam- left Bombay Bengal Railway from Chittagong, an officer of the 1886, s. 7.] Railway, nominated by the Agent, may act on mittees and may attend meetings in his stead, and, when so acting and attending, shall be deemed a Commissioner.

President of meetings.

24. (1) The Chairman and Vice-Chairman shall, [Cf. 8s. 56] unless prevented by sickness or other reasonable Colcutta, s. 42; cause, attend all meetings of the Commissioners.

Rangoon, ss. 15 and 16.]

- (2) The Chairman, or, in his absence, the Vice-Chairman, shall preside at every such meeting.
- (3) In the absence of both the Chairman Vice-Chairman, the Commissioners present at any meeting may elect one of their number to preside.

Conduct of business at meetings.

25. At all meetings of the Commissioners the [Cf. 8.59; Coloutte, se. business shall be conducted in accordance with the 40 and 43-46; following rules:-

Rangoon, s.

- (a) The quorum necessary for the transaction of business shall be such number, not less than four, as the Commissioners may from time to time prescribe.
- (b) At ordinary meetings any business may be transacted of which due notice has been given:

Provided that any other business may be transacted if two-thirds of the total number Commissioners present resolve that it is of an urgent nature.

- (c) At special meetings no business shall be transacted other than the special business for the consideration of which meeting was specially called.
- (d) All questions which may come before the Commissioners at any meeting shall be decided by a majority of votes. Each Commissioner shall have one vote; and,

(Chapter III.—Conduct of Business by the Commissioners.—Clauses 26, 27.)

> in case of equality of votes, the President shall have a second or casting vote:

Provided that no Commissioner shall at any meeting vote on any matter in which he has, directly or indirectly, by himself or his partner, any share or interest such as is described in any of the provisoes to section 12 or in which he is interested either professionally on behalf of a client or as agent for any person other than Government, a local authority, Railway Company.

- (e) The President may, with the consent of the meeting, adjourn the meeting from time to time.
- (f) Minutes of the proceedings at all meetings of the Commissioners shall be drawn up after each meeting, and shall be signed by the President and at least one other Commissioner who was present at such meeting. copy of all such minutes shall, as soon as conveniently may be, be transmitted to the Local Government.
- (g) Another copy of such minutes, except such portions thereof as the Chairman may in any particular case direct, shall be open to the inspection of the public.

Power to Commissioners to make by-sioners to make by-laws for the conduct of business, etc.

The Commissioners may, from time to time, [Cf. 5] Calculated the conduct of business, etc.

The Commissioners may, from time to time, [Cf. 5] Calculated the conduct of business, etc.

Range Ran 26. The Commissioners may, from time to time, [Cf. S. 64; following purposes, namely :---

- (a) for regulating the time and place of their meetings;
- (b) for the conduct of the business of the Commissioners;
- (c) for division of the duties of the Commissioners;
- (d) for the guidance of persons employed by them under this Act; and
- (e) for otherwise carrying out the purposes of this Act.

Powers of Chairman or Vice-Chairman.

27. All the powers, authorities and duties, in and [cf. Calentia by this Act conferred or imposed upon the Commissioners, may be exercised and performed by the Chairman or Vice-Chairman, save the powers, authorities and duties by this Act, or by any rule, by-law or order made under the provisions of this Act; conferred or imposed on, or restricted to, the Commissioners in meeting:

(Chapter III.—Conduct of Business by the Commissioners.—Clauses 28-30.)

Provided that such powers, authorities and duties Vice-Chairshall not be exercised by the Chairman or man in contravention of any order issued, or rule or by-law passed by the Commissioners in meeting.

The making of conracts.

(1) The Commissioners may enter into contracts authorized by this Act with any person for the execution or supply of any works, labour, materials, machinery, stores, or for other matters necessary for carrying into effect the trusts and purposes of this Act.

[Cf. S. 65; Calcutta, ss. 48, 49 and 50; Rangoon, s. 22.]

- (2) Any such contract the value or amount of which does not exceed two thousand five hundred rupees may be made by the Chairman in the case of any work or matter which he is authorized to carry out by this Act or the rules or by-laws thereunder or which has been sanctioned by the Commissioners, but other contracts shall not be entered into except in accordance with a resolution passed by the Commissioners in meeting.
- (3) Notwithstanding anything contained in subsections (1) and (2), no contract, under or by which a sum greater than twenty-five thousand rupees may in any event be payable by the Commissioners, shall be valid without the assent of the Local Government.

Mode of executing contracts and agree-

29. (1) Any contract, the value or amount of which does not exceed two thousand five hundred rupees, Calcutta, 8. made by the Chairman for and on behalf of the Com- 23.] missioners, may be made in such manner and form as, according to the law for the time being administered in Chittagong, would bind him if such contract were on his own behalf.

- (2) Every contract or agreement by behalf of the Commissioners which shall exceed the sum of two thousand five-hundred rupees shall be in writing and signed by the Chairman or Vice-Chairman and by two other Commissioners, and shall be sealed with the common seal of the Commissioners.
- (3) No contract or agreement, not executed as in this section provided, shall be binding upon the Commissioners.

which

No new work shall be commenced and no [Cf. 8.66; in required thereof shall be entared into if the Calenta, contract in respect thereof shall be entered into, if the estimated cost of such work exceeds-

s. 51: Rangoon, 21.]

- (i) two thousand five hundred rupees, until the plan and estimate therefor shall have been determined on and approved by the Commissioners in meeting;
- : (ii) twenty-fivethousand rupees, until the plan and estimate therefor shall have been

(Chapter III.—Conduct of Business by the Commissioners.—Chapter IV.—Officers and Servants.— Clauses 31-35.)

> submitted to, and approved by, the Local Government.

Power to Commissioners to compound.

The Commissioners' in meeting may ahandon, [cf. Calcutta, compound or compromise any claim or demand on such terms as to them may seem fit.

A. 62 ; Rangoon,

Rangoon,

Formal defects.

No act or proceeding of the Commissioners [Cf. 8. 61; shall be invalidated or deemed illegal by reason only of any vacancy in the number of the Commissioners, 17.] or of any defect in the election or appointment of any of the Commissioners, or of any defect in the notice given of any meeting, or any defect of form.

OFFICERS AND SERVANTS.

CHAPTER IV.

Schedule of establishment.

prepare and in meeting sanction schedules of the staff Calcuta, a. 80; of officers and servants whom they deem it necessary Rangoon, s. of officers and servants whom they deem it necessary 25.] to maintain for carrying out the purposes of this Act, and of the salaries, fees, and allowances assigned to such officers and servants.

- (2) A copy of the said schedules shall be attached to the annual budget estimates, and another copy to the annual administration report of the Commissioners.
- (3) The approval of the Local Government shall be required to the creation of any new post, the total emoluments of which exceed on the average one and to any change in hundred rupees a month. remuneration of any such post.
- porters and labourers shall not be (4) Artisuus, deemed to be officers or servants within the meaning of sub-section (1).

esta-Temporary bluhment.

Subject to the condition that the expenditure [C. Calcutta, can be duly met from the sanctioned annual budget estimates, the Chairman may make any temporary appointment for a period not exceeding three months on a salary not exceeding one hundred rupees a month, and the Commissioners may make any temporary appointment for a period not exceeding six months on a salary not exceeding two hundred and fifty rupees a month.

Rangoon, s.

relating cors and ser

35. (1) The Commissioners in meeting may, from [6]. Sa. 64 and time to time, make by-laws-

(a) for regulating the grant of leave to officers and servants of the Commissioners;

(Chapter IV.—Officers and Servants.—Clause 35.)

- (b) for authorising the payment of allowances to any such officers and servants while absent on leave;
- (c) for determining the remuneration to be paid to the persons appointed to act for any such officers and servants during their absence on leave;
- (d) for regulating the period and other terms of service of all such olicers and servants;
- (e) for determining the conditions under which any such officers and servants shall, on retirement, receive pensions, gratuities or compassionate allowances, and the amount of such pensions, gratuities and compassionate allowances;
- (f) for establishing and maintaining a provident or annuity fund, and in respect thereto
 - or servants (other than Government officials) to subscribe to such fund and, if necessary, providing for the deduction of such subscription out of the salaries or emoluments of such officers or servants;
 - payments may be made out of such fund, and under which such payments shall discharge the fund from further liability;
 - (iii) providing for the settlement, by arbitration or otherwise, of disputes relating to such fund or the payments or subscription thereto or claims thereon, between the Commissioners and other persons, or between persons claiming any share or interest therein; and
 - (iv) regulating generally other matters incidental to such fund and the investment thereof;
- (g) for providing for the payment by the Commissioner out of other funds vested in the Commissioners of contributions to any provident or annuity fund established by or with the approval of the Commissioners.
- (2) By-laws framed under this section shall not come into force unless and until they have been confirmed by the Local Government.

(Chapter IV.—Officers and Servants.—Chapter V.— General powers of the Commissioners.—Clauses *36--38.*)

Appointment and servants.

36. Subject to the provisions of such by-laws, the [Cf. Coloutte, power of appointing, promoting, suspending, dismissing, fining, reducing or granting leave to the officers and servants of the Commissioners required for the appointments sauctioned for the time being in the schedule framed under section 33 shall be exercised-

- (a) by the Chairman in the case of officers and servants whose monthly salary shall not exceed rupees one hundred a month, and
- (b) in every other case by the Commissioners in meeting.

Pilots.

37. (1) The Commissioners shall have the right and privilege of maintaining pilots, and shall be bound to maintain a sufficient number of pilots.

[Cf. S. 18; Bombay Act VI of 1879, s. 72; Bombay Act VI of 1886, s.

- (2) The Commissioners in meeting may, from time to time, make by-laws-
 - (a) for fixing and regulating the wages and allowances for pilotage to be received by pilots; and
 - (b) for regulating the conduct and behaviour of pilots; and shall enforce the observance of such by-laws by the imposition of pecuniary penalties not exceeding one hundred rupees in respect of each offence or by suspension or deprivation of appointment, or otherwise, as may seem to them expedient.
- (3) By-laws framed under this section shall not come into force until they have been confirmed by the Local Government.

CHAPTER V.

GENERAL POWERS OF THE COMMISSIONERS.

Construction of Works, etc.

Works to be constructed,

The Commissioners may construct and carry out the following works:-

Rangoon, 64.]

- (a) docks, wharves, quays, stages, jetties and piers with all necessary and convenient drains, arches, landing-places, stairs, fences and approaches;
- (b) quarters and buildings for the residence of the Commissioners' officers;

(Chapter V.—General powers of the Commissioners.— Clause 39.)

- (c) railways, tramways. warehouses, engines, and other appliances for conveying, receiving and storing goods landed or to be shipped or carried, and places suitable for the sampling and selling of such goods;
- (d) the laying down of moorings, and the erection ot cranes, scales and all other necessary appliances for loading and unloading vessels:
- (e) the reclamation, enclosing, raising and revetting of any part of the bank or bed of the river;
- (f) the construction and application of dredgers and other machines for clearing, deepening and improving the bed of the river;
- (g) the procuring and employment of steam vessels for towing vessels into, out of, in or upon, the river, and for carrying passengers and their personal effects within or partly within and partly without the limits of the port;
- (h) the construction of such works within without the limits of the port as shall be necessary for the protection of works executed under this Act;
- (i) the maintenance and improvement of any navigable channel which the Local Government may, by notification, place under the management of the Commissioners; and
- (j) all such other works and appliances as may in the opinion of the Commissioners, be necessary for carrying out the provisions of this Act.

Port By-laws.

Power to Commis-ioners to make Port by-laws.

39. (1) The Commissioners may, from time to Calcutta, time, make by-laws consistent with the Indian Ports 125; Act, 1908, and with this Act, for any of the following Rangoon, purposes (that is to say):—

Act, 1908, and with this Act, for any of the following Rangoon, s.65.]

Act XV of purposes (that is to say):-

- (a) for regulating, declaring and defining the docks, wharves, quays, stages, jetties, piers on and from which goods shall be landed from, and shipped in, vessels within the port:
- (b) for regulating the manner in which, and the conditions under which, the loading and discharging of all vessels within the shall be carried out;
- (c) for the safe and convenient use of such docks, wharves, quays, stages, jetties and piers, and of landing places, tramways, ware-houses, sheds and other works in and adjoining them;
- (d) for regulating the reception and removal of goods within and from the premises of the Commissioners, and for declaring the procedure to be followed in taking charge of goods which may have been damaged before

(Ohapter V.—General powers of the Commissioners. -Clauses 40-42.)

landing, or may be alleged to be so damaged;

- (e) for regulating the mode of payment of tolls, dues, rates, duties and charges levied under
- (1) for providing water for ships, and for licensing and regulating water-boats within the port;
- (g) for the removal of wrecks from the port or the river, and keeping clean the port, the river, the bank of the river, and the works of the Commissioners, and for preventing filth and rubbish being thrown therein or
- (ii) for regulating the hours during which European seamen, and apprentices shipped on the same footing as European seamen, may be employed on board ships lying in the Port, or on docks, wharves, quays, stages, work necessitating and piers in exposure to the sun; and
- (i) for otherwise carrying out the purposes of this
- (2) Before making any by-law under this section, the Commissioners shall publish a draft of the proposed by-law, together with a notice specifying a date on or after which the draft will be taken into consideration, and shall receive and consider objection or suggestion which may be made by any person with respect to the draft before the date so specified.
- (3) No by-law made under this section shall come into force until it has been confirmed by the Local Government.
- (4) Every such by-law shall, when so confirmed, be published in the Calcutta Gazette, and shall thereupon have the same effect as if enacted by this Act.

Public Landing-places, etc.

Free public landing-places.

40. The Commissioners shall make a sufficient [C). S. 19; number of landing-places within the port from and Calentte, s. 81; upon which the public may be permitted to embark 66.1 Rangoon, s. and land free of charge.

Removal of bath-ing-places and landing-places.

41. The Commissioners may occupy or remove or [Cf. 8. 20; alter any bathing-place or landing-place in the port, Rangoon, s. Rangoon, s. and prohibit the public from resorting to or using 67.] such bathing-place or landing-place:

Provided that the Commissioners shall provide for the use of the public such other-bathing-places or landing-places, if any, as the Local Government may by notification direct.

Landing. Shipment and Registration of Goods.

Appliances for ship-ent and landing in

42. For the expeditious and convenient landing [07.8.21; and shipment of goods from and in sea-going vessels mangeon, a within the port, and for the storing of such goods, the ... Commissioners may provide and maintain sufficient

(Chapter V.—General powers of the Commissioners.— Clauses 43-45.)

docks, wharves, quays, stages, jetties, piers, warehouses and sheds, and sufficient servants and appliances, and may by their servants land and ship all goods from and in any such vessel coming to any such dock, wharf, quay, stage, jetty or pier, except where there is lawful excuse for refusing to land or ship such goods, or such vessel is, under any enactment for the time being in force, not entitled to have her cargo shipped or discharged:

Provided as follows :--

- (1) the Commissioners shall not be bound to land, ship or move any single article or package exceeding ten tons of twenty hundredweights in weight, except at such special charge as may be agreed upon in respect of such article or package ;
- (2) the Commissioners may, by special arrangement with the masters of vessels or the owners of goods, permit goods to be landed or shipped by persons other than the officers and servants of the Commissioners,

Power to Commissioners to compel ses-going vessels to use wharves, etc.

- 43. (1) When any dock, wharf, quay, stage, jetty or (cf. 8. 22; pierabutting on the river, whether within or without the limits of the port, has been made and completed. Rangoon, s. 69.] whether by the Commissioners or by the Assam-Bengal Railway Company, with sufficient warehouses, sheds and appliances for landing and shipping, or for landing or shipping, goods from and in sea-going vessels, the Commissioners may, with the previous sanction of the Local Government, by a notification published in the Calcutta Gazette, declare that such dock, wharf, quay, stage, jetty or pier is ready for receiving, landing and shipping, or for landing or shipping, as the case may be, goods from and in seagoing vessels.
- (2) From and after such publication, the Commissioners may from time to time, when there is room in or at such dock, wharf, quay, stage, jetty or pier, order to enter or come alongside of such dock, wharf, quay, stage, jetty or pier, whether for the purpose of landing and shipping goods, or for landing or shipping the same, as the case may be, any sea-going vessel within the port which has not commenced to discharge cargo, or which, being about to take in cargo, has not commenced to take in cargo.

When all sea-going vessels may be compelled to use wherees,

44. When a sufficient number of docks, wharves, quays, stages, jetties or piers (abutting on the river). together with such number of warehouses, sheds and 70.1 appliances as the Commissioners may deem necessary. have been provided as aforesaid, the Commissioners may, with the previous sanction of the Local Government, by an order published in the Calculta Gazette, direct that no goods shall be landed or shipped from or in sca-going vessels within the port, save at such dočks, wharves, quays, stages, jetties and piers.

or pler (abutting on the river) for receiving, landing or so. 97, 99 and shipping goods from or in vessels, not being sea-going Rangoon, s vessels, has been made and completed, whether by 41.

[Cf. 8. 28 : Calcutta, n. 96 ; Rangoon, r.

кн. 92, and 93;

Power to Commissioners to compel in-land vessels to use wharves, etc.

(Chapter V.—General powers of the Commissioners.—Clauses 46-48.)

the Commissioners or by the Assam-Bengal Railway Company, together with such number of warehouses, sheds and appliances as the Commissioners may deem necessary in that behalf, the Commissioners may, with the sanction of the Local Government, by an order published in the Calcutta Gazette declare-

(a) that such dock, wharf, quay, stage, jetty or pier is ready for receiving, landing or shipping goods from or in vessels, not being sea-going vessels, and

- (b) that, within certain prescribed limits within the port, to be specified in such order, it shall not be lawful-
 - (i) to land or ship any goods from or in any vessel, not being a sea-going vessel, of any class specified in such order, except at such dock, wharf, quay, stage, jetty or pier, or
 - (ii) for any such vessel, while within such limits, to anchor, fasten or lie, within fifty yards of low-water mark, without the consent of the Commissioners.
- (2) If after such publication any such vessel, while within such limits, so anchors, fastens or lies, the Commissioners may cause the same to be removed out of the said limits.

Prior publication of notifications under sections 48,44 and 46.

Before issuing any notification under section [Cf. Rangoon, 72.] 43, or any order under section 44 or 45, the Commissioners shall publish a draft of the proposed notification or order, together with a notice specifying a date on or after which the draft will be taken into considertion; and shall receive and consider any objection or suggestion which may be made by any person with respect to the draft before the date so specified.

Tolls and charges in the case of railway jetties.

- Before publishing a draft notification or [New.] order under section 46 in respect of any dock, wharf, quay, stage, jetty or pier belonging to the Bengal Railway, the Commissioners shall satisfy themselves that the scale of tolls, dues, rates and charges levied by the said railway
 - (i) at or for the use of such dock, wharf, quay, stage, jetty or pier, or
 - (ii) for services to be performed thereat, or
- (iii) for the use of works and appliances thereon, has been duly sanctioned by the Railway Board under the powers conferred upon the said Board by or under section 2 of the Railway Board Act, 1905.

Power to Commissioners to order re-moval of vessels from wharves, etc.

- 48. (1) The Commissioners may, by notice in [Cf. S. 25. Calcutte, writing, order the master or owner of any vessel to remove such vessel from any dock, wharf, quay, stage, a. 78.] jetty or pier belonging to the Commissioners or to the Assam-Bengul Railway Company.
- (2) Unless such vessel is removed therefrom within twenty-four hours after service of such notice on the master or owner thereof, the Commissioners may charge, in respect of such vessel, such sum as they

IV of 1905.

(Chapter V.—General powers of the Commissioners.— Clauses 49-53.)

think fit, not exceeding five hundred rupees for each day of twenty-four hours, or portion of such day after the expiry of such twenty-four hours, during which such vessel remains at such dock, wharf, quay, stage, jetty or pier.

Power to Local Government to exempt from obligation to use wharves, etc.

Notwithstanding anything contained in this [C. S. 26; Chapter, the Local Government may, by notification, from time to time permit certain specified vessels or Ran 74.] classes of vessels to discharge or ship cargo, or certain specified cargo or classes of cargo, at such part of the port, in such manner, during such period, subject to such payments and on such conditions as the Local Government may think fit, and otherwise grant exemption from the provisions of this Chapter.

96, prov Rangoon, proviso :

Discharge of liabi-lity on goods landed.

- **50.** (1) Whenever any goods are landed by the [CJ. S. 27; lalcutta, s. 91; Commissioners or by the Assam-Bengal Railway Company from any vessel, the Commissioners or the Assam-Bengal Railway Company, as the case may shall, if so required, give to the master of such vessel a receipt in the form or to the effect set forth in the Fourth Schedule of this Act, and may in any such receipt include all goods landed from such vessel during one day.
- (2) No master or owner of a vessel from which the goods in respect of which a receipt is given under sub-section (1) may have been landed shall be liable for any loss or damage to such goods which may occur after they have been so landed.

Accommodation for Customs officers on wharves, etc.

51. When the Local Government appoint, under [cr. s. 28; the provisions of any Act for the regulation of duties 67; of Customs, any dock, wharf, quay, stage, jetty, pier, Rangoon, 76.] warehouse or shed, provided under this Act for the use of sea-going vessels, to be a dock or wharf for the landing or shipping, or a warehouse for the storing of goods within the meaning of such Act,

the Commissioners shall set apart, maintain and secure on or in such dock, wharf, quay, stage, jetty, pier, warehouse or shed such portion thereof, or place therein, or adjoining thereto, for the use of the officers of Customs as the Local Government may approve of or appoint in that behalf.

Dues at Customs wharves, etc.

52. Notwithstanding that any dock, wharf, quay, 10° 8, 29; stage, jetty, pier, warehouse or shed or portion thereof Calcutta, s. 88; Renggon, and the control of the contro has, under the provisions of section 51, been set apart 77.] for the use of the officers of Customs, all dues, rates, tolls, charges and rents payable under this Act in respect thereof, or for the use thereof, or for the storage of goods therein, shall be paid and be payable to the Commissioners, or to such persons as they may appoint to receive the same.

Registration argo-boat traffic.

53. (1) The master of every vessel to which the provisions of the Sea Customs Act, 1878, in regard to entering or clearing at a Customs House, do not apply shall, when passing any station established by the Commissioners for the registration of river-borne registration of river-borne traffic, stop at such station and forthwith make a full

[New] VIII of 1878

(Chapter V.—General powers of the Commissioners.— Clauses 54-57.)

and true declaration of the nature and value of the cargo at the time being carried by him on such vessel.

(2) No such master shall withdraw his vessel from any such station until he has received from the clerk in charge of the same a pass on the the particulars of the nature and value of the cargo so being carried shall be recorded.

Private Wharves, etc.

Prohibition of private wharves, etc

54. (1) Save as hereinafter provided, no person Calcutta, se except the Commissioners shall, after the commencement of this Act, make, erect or fix below high-water Rangoon, s. 78.] mark within the port any dock, wharf, quay, stage, jetty, pier, erection or mooring.

(2) Any matter or thing made, erected or fixed in contravention of the provisions of sub-section (1) or of section 30 of the Chittagong Port Commissioners Act, Ben. Act IV of 1887. 1887, may be removed by the Commissioners, and the person by whom the same is or has been so made, erected or fixed shall be liable to pay all expenses which may be incurred by the Commissioners in such removal.

Power to permit private wharvos, etc.

55. The Commissioners may, by an order in writ- [7,8.31; Rangoon, s. ing and subject to the conditions contained in the 70.] same, permit any person to make, erect or fix below high-water mark within the port, or abutting on the river, any dock, wharf, quay, stage, jetty, pier, erection or mooring.

Wharves, et beyond port limits.

56. Any dock, wharf, quay, stage, jetty, pier, [cy. 8. 32; erection or mooring made, erected or fixed below Galeutta, 8. high-water mark without the limits for the time being 8.80] of the port and thereafter included within the said limits may be removed, filled up or destroyed by the Commissioners without payment of any compensation,

unless such dock, wharf, quay, stage, jetty, pier, erection or mooring was made, erected or fixed-

- (i) prior to the twenty-fifth day of April, 1888, or
- (ii) with the consent in writing of the Commissioners constituted under the Chittagong Port Commissioners Act, 1887, or

Ben. Act IV of 1887.

(iii) with the consent in writing of the Local Government.

Tolls and Charges.

Scales of tolls and charges to b framed.

- **57.** (1) The Commissioners shall frame-
 - (a) a scale of tolls, dues, rates and charges-

[/f. B. 88; Calcutta, a 108-107; Rangoon, s.

- (i) for the landing and shipment of goods from and in sea-going vessels, and vessels not being sea-going vessels, respectively, at the docks, wharves, quays, stages, jetties and piers,
- (ii) for the use of such docks, wharves. quays, stages, jetties and piers by auch vessels,

(Chapter V.—General powers of the Commissioners— Clause 58.)

- (iii) for the storing and keeping of any goods stored in any premises belonging to the Commissioners.
 - (iv) for the removal of goods, and
 - (v) for the use of any mooring;
- (b) a scale of tolls for the use of the said docks, wharves, quays, moorings, stages, jetties and piers by any such vessels, in case the Commissioners permit the goods to be landed or shipped by persons other than their own officers and servants; and
- (c) a scale of charges for—
 - (i) any service to be performed by the Commissioners or their servants in respect of any vessels or goods,
 - (ii) the use of any works or appliances to be provided by the Commissioners, and
 - (iii) for the carrying of passengers and their personal effects on vessels belonging to, or hired by, the Commissioners.
- (2) Such scales shall be submitted to the Local Government, and, after approval or modification by the Local Government, shall be published in the *Calcutta Gazette*.
- (3) Every such scale shall be printed in the English and Bengali languages and characters, and shall be kept hung up in some conspicuous place at thes everal docks, wharves, quays, stages, jetties, piers, warehouses and sheds.

Power to Commissioners to impose river-due and to after the rates thereof.

- **58.** (1) The Commissioners may, with the previous [Cf. 8s. 33A sanction of the Local Government, by notification, and 33B; Calimpose a river-due on all goods landed from or shipped into any sea-going vessel lying or being within the limits of the port, whether such goods shall or shall not be so landed or shipped at any dock, wharf, quay, stage, jetty or pier belonging to the Commissioners.
 - (2) The rates of the said due shall not exceed four annas nor be less than one anna for each ton of goods.
 - (3) Subject to the limits enacted by sub-section (2), the Commissioners may, with the previous sanction of the Local Government, from time to time, by notification, raise or reduce the rate to be imposed, whether generally or on any particular goods or class of goods.
 - (4) Before issuing any notification under this section, the Commissioners shall publish a draft of the proposed notification or order together with a notice specifying a date on or after which the draft will be taken into consideration; and shall receive and consider any objection or suggestion which may be made by any person with respect to the draft before the date so specified.

(Chapter V.—General powers of the Commissioners— ('lauses 59-61.)

(5) Every notification under this section shall be published in the Calcutta Gazette and a copy thereof in the English and Bengali languages and characters shall be kept hung up at some conspicuous place to be appointed by the Commissioners.

Power to Commissioners to levy customs duty on jute exported by sea.

- **59.** The Commissioners may levy and collect a [cx.8.33c.] customs duty on all jute exported by sea from the Port of Chittagong to any other port, whether beyond or within India, at such rate not exceeding,-
 - (a) in the case of raw jute (including jute cuttings and rejections), two annas per bale of four hundred pounds, and,
 - (b) in the case of manufactured jute, twelve annas per ton of two thousand two hundred and forty pounds.

as the Local Government may prescribe by notification:

Provided that no duty shall be leviable on raw jute exported from Chittagong to Calcutta.

Commissioners' lan for tolls and charges

60. (1) For the amount of all tolls, dues, rates, $\frac{10^{\circ}8.31}{\text{Calentia, s.}}$ duties and charges leviable under this Act in respect $\frac{10^{\circ}8.31}{111}$: of any goods, the Commissioners shall have a lien Rangoon, on such goods, and shall be entitled to seize and detain them until such tolls, dues, rates, duties and charges are fully paid.

- (2) Tolls, dues, rates, duties and charges in respect of goods to be landed shall become payable immediately on the landing of the goods, and, in respect of goods to be removed from the premises of the Commissioners or to be shipped for export, shall be payable before the goods are removed or shipped.
- (3) The lien provided in sub-section (I) for such tolls, dues, rates, duties and charges shall have priority over all other liens and claims, except—
 - (a) a lien for freight, primage and general average where such lien has been preserved in the manner hereinafter provided, and
 - (b) a lien for money payable to H is Majesty or to the Secretary of State for India in Council under any law for the time being in force.

Owner's lien for freight.

- 61. (1) If the master or owner of any vessel, at or 10% 8.36; Calcutta, 8. before the time of landing from such vessel of any life; goods at any dock, wharf, quay, stage, jetty or pier, Rangoon, gives to the Commissioners notice in writing that such goods are to remain subject to a lien-for-freight, primage or general average of an amount to be mentioned in such notice, such goods shall continue liable after the landing thereof to such lien.
- (2) Such goods shall be retained either in the warehouses or sheds of the Commissioners, or, with the consent of the Collector of Customs of the port, in the public warehouses, at the risk and expense of the owners of the said goods, until the lien is discharged as hereinafter mentioned.

(Chapter V.—General powers of the Commissioners.— Clauses 62-64.)

Discharge of shiplien freight.

Upon the production to any officer appointed [CV 8 36; 62. by the Commissioners in that behalf of a document purporting to be a receipt for, or a release from, the "REAL PLANTED IN THE STATE OF A PARTY OF A P amount of such lien, executed by the person by or on whose behalf such notice has been given, the Commissioners may permit such goods to be removed without regard to such lien:

Provided that they shall have used reasonable care in respect to the authenticity of such document.

Power to Commis-sioners to remove goods to warehouses

63. (1) Whenever goods have, without any default [17, 8, 37; alcutta, on the part of the Commissioners, been left for two clear days on or in any wharf or shed belonging to Rangoon, the Commissioners, they may cause such goods to be removed either to any warehouse belonging to them, or, with the consent of the Collector of Customs of the port, to the public warehouses, and the removal and detention in any such warehouse shall be at the risk and expense of the owners of the said goods.

- (2) Whenever any goods are so removed, the Commissioners shall give notice to the consignee or owner of such goods of such removal, if his address be known, by letter sent by post to such address, or left thereat; and shall also publish in the Calcutta Gazette, and in one or more local newspapers (if any), notice of such removal, and shall specify therein the numbers, marks and descriptions of such goods so far as the same appear.
- (3) The consignee or owner of such goods, in addition to the expenses of their removal, shall be liable,—
 - (a) in case the goods are removed to any warehouse of the Commissioners, to a charge for warehousing for the time during which the goods shall remain in the said warehouse; or,
 - (b) in case the goods are removed to the public warehouses, to the charge for warehousing goods in such warehouses
- removed to the public (4) If such goods are warehouses, the said goods shall remain subject to all liens to which they would have been liable if they had remained in the possession of the Commissioners, and shall be subject to the power of sale mentioned in section 64.

Recovery by Com-missioners of tolls and charges by sale of goods.

(1) If the tolls, dues, rates, duties and charges 10,8,38; payable to the Commissioners in respect of any goods under this Act are not paid, or,

~ 118 and 119 : Rancom.

if the lien for freight, primage or general average, where such notice as aforesaid has been given, is not discharged,

the Commissioners may, and in the latter event, if required by or on behalf of the person claiming such lien for freight, primage or general average, shall, at the expiration of four months from the time when the goods were placed in their custody, sell by public auction the said goods or so much thereof as may be necessary to satisfy the amounts directed in section 65 to be paid out of the proceeds of such sale.

(Chapter V.-General powers of the Commissioners .-Clauses 65, 66.)

- (2) Before making such sale, ten days' notice shall be given by publication thereof in the Calcutta Gazette and in one or more local newspapers (if any).
- (3) If the address of the owner of the goods has been stated on the manifest of the cargo, or in any of the documents which have come into the hands of the Commissioners, or is otherwise known, notice shall also be given to the owner of the goods by letter delivered at such address or sent by post.
- (4) Notwithstanding anything contained in subsection (1), sub-section (2) and sub-section (3), if such goods are of so perishable a nature as, in the opinion of the officer appointed by the Commissioners in that behalf, to render early or immediate sale necessary or advisable, the Commissioners may, within such period, not less than twenty-four hours after the landing of the goods as they think fit, sell by public auction the said goods or such portion of them as aforesaid, in which event such notice, if any, shall be given to the owner of the goods as the urgency of the case admits of.
- (5) The title of a *bond fide* purchaser of goods sold under this section shall not be invalidated by reason of any omission to give or send the notice prescribed by sub-section (3) and sub-section (4), nor shall any such purchaser be bound to inquire whether such notice has been sent or given.

Application of sale

65. (1) The proceeds of every such sale shall be Calcuta. applied as follows:-

k 120 : Rangoon,

- (a) in payment of the expenses of the sale:
- (b) in payment, according to their respective priorities, of the liens and claims excepted in this Chapter from the priority of the lien of the Commissioners:
- (c) in payment of the tolls, dues, rates and charges of landing, removing, storing or warehousing the goods, and of all duties or other charges due to the Commissioners in respect thereof.
- (2) The surplus, if any, shall be paid to the importer, owner or consignee of the goods, or to his agents, on his applying for the same:

Provided that such application is made within one year from the sale, or reason is shown to the satisfaction of the Commissioners why such application was not so made ;

and in case such application shall not be so made, nor reason shown, such surplus shall be held by the Commissioners upon trust for the purposes of this Act.

Recovery by Com-missioners of tolls and charges by distraint of vossel.

66. If the master of any vessel in respect of which Calcutta, any tolls, dues, rates, charges or penalties are payable solution, under this Act, or any by-laws or orders made in pursuance thereof, refuses or neglects to pay the same, [Rangoon, 8, 89.] or any part thereof, on demand, the Commissioners may apply to the Collector of Customs of the port;

and such Collector shall distrain or arrest such vessel and the tackle, apparel and furniture belonging

(Chapter V.—General powers of the Commissioners.— Cluuses 67, 68.)

thereto, or any part thereof, and detain the same until the amount so due to the Commissioners is paid;

and in case any part of the said tolls, dues, rates, charges or penalties, or of the costs of distress or arrestment, or of the keeping of the same, remains unpaid for the space of five days next after any such distress or arrestment has been so made, the Collector of Customs of the port may cause the vessel or other thing so distrained or arrested to be sold, and with the proceeds of such sale shall satisfy such tolls, dues, rates, charges or penaltics and costs, including the costs of sale remaining unpaid, rendering the surplus (if any) to the master of such vessel on demand.

Port-clearance not to be granted until tolls, etc., are paid.

67. If the Commissioners give to the officer of [7.8.41: Government, whose duty it is to grant the port-clear-ance of any vessel, a notice stating that an amount Rangeon, therein specified is due in respect of tolls, dues, rates, [11.] duties, charges or penalties chargeable under this Act. or any rules or orders made in pursuance thereof against such vessel, or by the owner or master of such vessel in respect thereof, or against or in respect of , any goods on board such vessel.

such officer shall not grant such port-clearance until the amount so chargeable has been paid.

Compensation for damage to Port property.

Compensation for damage to property of Commissioners. 68. (1) In case any damage or mischief is done to [Cr. 8. 42: any docks, wharves, quays, jetties, stages, piers or Rangoon, s. works constructed or acquired by the Commissioners 92.] under this Act by any vessel, through the negligence of the master thereof, or of any of the mariners or persons employed therein, any Magistrate of the town of Chittagong may, on the application of the Commissioners, and on declaration by them that payment for such damage or mischief has been refused or has not been made on demand, issue a summons to the master or owner of such vessel, requiring him to attend on a day and at an hour named in the summons to answer touching such damage or mischief:

Provided that, if at the time of the damage or mischief, the vessel was under the orders of a duly authorised officer belonging to the Pilot service, or Harbour-master's department, the case shall not be cognizable by the Magistrate under this section.

(2) If at the time appointed in the summons. and whether the person summoned appears or not, it is proved that the alleged damage was done through such negligence as aforesaid, and that the pecuniary amount of the same does not exceed five hundred rupees,

the Magistrate may issue his warrant of distress, under which a sufficient portion of the boats, masts, spars, ropes, cables, anchors or stores of the vessel may be seized and sold to cover the expenses of and attending the execution of the distress and the pecuniary amount of damage as aforesaid,

and such amount shall be paid to the Commissioners out of the proceeds.

(Chapter VI.—Property of the Commissioners.— Clauses 69-71.)

CHAPTER VI.

PROPERTY OF THE COMMISSIONERS.

Power to Commissioners to hold and dispose of property.

69. The Commissioners may, for the purposes of [Cf. S. 12; Calcutta, s. this Act, acquire and hold movable and immovable 55: Rangoon, s. 29.] property within or without the limits of the pert;

and may lease, mortgage, sell or exchange such property:

Provided that no sale of immovable property and no lease or alienation thereof for a term exceeding ten years shall be valid unless such sale, lease or alienation shall have been made with the previous sanction of the Local Government.

Property vested in the Commissioners.

70. The property specified in the Third Schedule Rangoon, a. shall be vested in the Commissioners, and shall be 30.1 held by them subject to the provisions of this Chapter.

Transfer of Gov ernment property to Communioners.

- 71. (1) In the case of any property specified in Raugoon, a. Part I of the Third Schedule, or which may hereafter be transferred by the Local Government to the Commissioners otherwise than in exchange for its market value, no buildings or other permanent structures shall be erected thereon except with the sanction of the Local Government.
- (2) If any portion of the property referred to in sub-section (1) is required by the Local Government for a public purpose, the same may be resumed by the said Government without claim to compensation on the part of the Commissioners, except-
 - (a) for the amount of any consideration or other payment made in respect of the transfer to the Commissioners;
 - (b) for the cost of revelment and other works for the protection of the property resumed effected with the sanction of the Local Government by and at the expense of the Commissioners constituted under the Chittagong Port Commissioners Act. 1887 or under this Act, and

Ren Act IV of 1887

(c) for buildings and other permanent structures erected thereon with the sanction of the Local Government:

Provided as follows :-

- (1) the compensation to be awarded under clause (b) shall not in any case exceed the market value of the land resumed at the time of such resumption;
- (2) the compensation to be awarded under clause (c) shall be either the original cost of the building or structure or the market value of the same at the time of such resumption, whichever is less;
- (3) if any question arises between the Commissioners and the Local Government as to the boundaries of any portion of the land

(Chapter VI.—Property of the Commissioners.— Chapter VII.—Borrowing Powers.—Clauses 72—75.)

> referred to in sub-section (1), the Local Government may defire, and demarcate such boundaries, and the decision of the Local Government in respect thereto shall. be final.

Acquisition of land.

72. When any land is required for the purposes [Cf. 8.14; of this Act, the Local Government may, on the request calcutta, of the Commissioners, proceed to acquire t under the Rangoon, provisions of the Land Acquisition Act, 1894, and, on Act 1 of 1894. payment by the Commissioners of the compensation awarded under that Act and of the charges incurred by the said Government in connection with the proceedings, the land shall vest in the Commissioners.

s. 32.]

Property to be in

73. All property vested in, or acquired or held [17, 8, 15; by, and all moneys paid or payable to the Commis-8, 57; sioners, shall be held and applied by them in trust for Rangoon, 8, 33.] the purposes of this Act.

CHAPTER VII.

BORROWING POWERS.

Power to missioners to borrow. 74. The Commissioners may, after notification in the Calcutta Gazette, raise money required for the Act VI of works which they are authorized by 1879, s. 39]. carrying out of works which they are authorized by this Act to carry out, or for the general purposes of this Act, or for the purpose of repaying, either in whole or in part, any moneys heretofore or hereafter borrowed or owing by the Commissioners :-

[/ // Calcutta,

Rangoon, 8, 35,]

Provided as follows:

- (1) no loan shall be raised without the previous sanction of the Local Government, and if the amount of the loan exceeds five lakks of rupees, or if the repayment of the loan is to be made after a period exceeding thirty years, of the Governor General in Council;
- (2) when the amount of any loan to be raised exceeds five lakhs of rupees, the previous sanction of the Governor General in Council shall also be required to the dates within which the loan is to be raised or. if the loan is to be raised in instalments, the dates within which each instalment is to be raised.

Security for moneys rained under this Act.

- 75. All loans raised under this Act shall be raised on the security of-
 - (a) the property now vested, or which may hereafter become vested, in the Commissioners; and
 - (b) the tolls, dues, rates, rents and charges leviable under this Act, less any sums set apart by the Commissioners as a sinking fund for the purpose of paying off loans.

(Chapter VII.—Borrowing powers.—Clauses 76—78.)

Form and transferability of debentures, oupons and the ghts of Government DOU DOMA debenture-

(1) All debentures issued under this Act shall [C. 8. 72; Caloutta, be in such form as the Commissioners shall from time time determine:

s. 20; Rangoon, s. 86.]

Provided that, in the case of loans raised out of India, the form of the debentures shall require the previous sanction of the Governor General in Council.

- (2) The holder of any debenture in any form duly authorized under this section may obtain in exchange therefor, upon such terms as the Commissioners shall from time to time determine, a debenture in any other form so authorised.
- (3) Every debenture issued by the Commissioners shall be transferable in such manner as shall be therein expressed.
- (**4**) All coupons attached to debentures issued under this Act shall bear the signature of the Chairman or Vice-Chairman, and such signature may be engraved, lithographed or impressed by any mechanical process.
- (5) The right to sue in respect of moneys secured by such debentures shall be exercisable by the holders thereof for the time being, without any preference by reason of some of such debentures being prior in date to others.
- (6) The Secretary of State for India in Council shall have, in respect of all leans made by him to the Commissioners, the same remedies holders; but he shall not be deemed to possess any prior or greater rights in respect of such loans than debenture-holders.

Loans a first charge.

77. All loans contracted under the Chittagong [Cy. Calcutta, Port Commissioners Act, 1887, or under this Act, and Rangoon repayable by the Commissioners, shall be a first charge s. 37.]

Ben. Act IV on the income of the Commissioners and on the pro- of 1887 perty now vested, or which hereafter may become vested, in the Commissioners.

Ratablishment sinking fund.

- .78. (1) In respect of every loan raised by the Com- [cf. Calcutta, missioners after the passing of this Act, for a term Rangoon, s. exceeding one year (except a loan taken from the 89.] Secretary of State for India in Council), the commissioners shall provide a sinking fund. Payments shall be made half-yearly to such sinking fund, and such payments shall be of such amounts as will be sufficient to liqu date the loan within a period which shall not exceed thirty years or, with the previous sanction of the Governor General in Council, sixty years.
- (2) The Commissioners may apply the whole or any part of the sums accumulated in the sinking fund in or towards the discharge of the moneys for the repayment of which the fund has been established, provided that they pay into the fund in each year, and accumulate until the whole of the moneys borrowed are discharged, a sum equivalent to the interest which would have been produced by the sinking fund, or the part of the sinking fund so applied.

(Chapter VII.—Borrowing Powers.—Clauses 79-81.

(3) The sums so set apart as a sinking fund shall be invested in securities of the Government of India or in the Commissioners' debentures, or in such other securities as the Local Government may approve in this behalf, and shall be held in trust for the purposes of this Act by two trustees, one being the Commissioners and the other a person appointed by the Local Government.

Annual examination of sinking fund.

- 79. (1) The sinking fund established for the liquid- [C. Calcutta, ss. 76] and 77; ation of any toan shall be subject to annual examination by the Accountant-General, Bengal, who shall ascertain whether the cash and the current value of the securities at the credit of the fund are actually equal to the amount which would have accumulated had investments been regularly made, and had the rate of interest HI originally estimated been obtained thereon.
- (2) The Commissioners shall forthwith pay into the sinking fund any amount which the Accountant-General may certify to be deficient. unless the Governor General in Council specially sanctions a gradual re-adjustment.

Power to Commissioners to repay loans to Government before due date

80. The Commissioners may apply any sums which can be so applied without prejudicing the security of the other debenture-holders of the Commissioners, in repaying to the Secretary of State for India in Council any sum which may remain due to him respect of the principal of any loans, although the time fixed for the repayment of the same may not have arrived :

Provided as follows:-

- (1) no such repayment shall be made of any sum less than five thousand rupees;
- (2) if such repayment is made, the amount of interest in each succeeding instalment shall be adjusted so as to represent exactly the interest due on the outstanding principal.

Disposal of unexpended balances.

- The unexpended balance, if any, of any loan inew. raised for the carrying out of works shall.
 - (1) in the case of loans made by the Secretary of State in Council, be repaid, and the debt correspondingly the principal of reduced; and
 - (2) in the case of loans raised in the open market, unless the application of such unexpended balance to other capital expenditure be sanctioned by the authority which sanctioned the raising of the loan.
 - (a) be utilised in purchasing in the open market, and cancelling, debentures issued by the Commissioners, or
 - (b) be paid into the sinking fund established for the liquidation of such loan.

Rangoon, s.

[C. Calcutta,

Rangoon,

(Chapter VIII.—Disposal of Funds.—Clauses 82—84.)

CHAPTER VIII.

DISPOSAL OF FUNDS.

Blanking of moneys.

82. (1) Except as provided in section 83, all moneys raised by and paid to the Commissioners under this Rangoon, a.48.]

Act shall be kept in the Bank of Bengal in Chittagong:

Provided that any surplus moneys not immediately required for the purposes of this Act, but which may be so required after such a short period as would, in the opinion of the Commissioners, prevent an advantageous investment thereof under the provisions of section 83 may, from time to time, with the sanction of the Local Government, be deposited by the Commissioners on interest in any bank or banks in Chittagong selected for that purpose by the Commissioners.

(2) No portion of any funds kept or deposited in any bank under sub-section (1) shall be withdrawn from such bank, except under the signature of the Chairman or Vice-Chairman.

Investment alances and special funds

83. The Commissioners may invest—

> (i) any balance remaining on the 31st March [Cf. Rangoon, 5.44.] of each year to the credit of any account kept by them, after meeting all the charges properly debitable to such account; and

 $oldsymbol{(ii)}$ any moneys set aside for any special purpose or for the maintenance of any approved fund considered desirable by them,

in securities of the Government of India, or in fixed deposit with the Bank of Bengal, or in such other securities as the Local Government may approve in this behalf;

and may from time to time sell the said securities and invest the proceeds in other such securities, or credit the same to the account to which the moneys invested belonged for expenditure on any of the purposes to which moneys credited to such account may lawfully be applied:

Provided that the amount so invested by Commissioners in respect of any account shall not exceed such amount, annually or in the aggregate, as may be prescribed by the Local Government.

Application moneyr.

The moneys belonging to the Commissioners [cf. Rangeon, 1.46.] shall be applied by them in payment of the following charges, and, in the case of a deficiency of assets, such charges shall rank as against the fund of the Commissioners and be paid in the following order, namely:-

(1) the interest and instalments of capital due in respect of any loan that may have been raised by the Commissioners or for the repayment of which the Commissioners may be liable;

(Chapter VIII.—Disposal of Funds.—Chapter IX.— Estimates and Accounts.—Clauses 85, 86).

- fees, allowances, pensions, (2) the salaries, gratuities, compassionate allowances or other moneys due to the Chairman, and to the Commissioners and to the officers and servants appointed or maintained under this Act, or lent to the Commissioners, and the contributions, if any, payable to the Local Government on account of the pension and leave allowance of any officer lent to the Commissioners by the Local Government, and the contributions, if any, duly authorised to be made to any provident or annuity fund by by-laws made under this Act;
- (3) any charges for which the Commissioners may be liable under sections 99 and 100;
- (4) such sum as the Local Government may, from time to time, require under section 85 for the establishment and maintenance of police for the protection of the port and the approaches thereto;
- (5) if the Commissioners are appointed by a notification of the Local Government to exercise the powers and perform the duties specified in section 36(1) of the Indian Ports Act, 1908, any other payment or expenditure mentioned in sub-section (5) of that section which the Local Government may direct the Commissioners to make or incur:

XV

- (6) the cost of repairs and maintenance of the property vested in the Commissioners, and all charges upon the same and all working expenses :
- (7) the cost of the construction and earrying out of any of the works specified in section 38;
- (8) any other charge which may be specially sanctioned by the Local Government for which the Commissioners may be legally liuble.

Cost of Port Police.

35. The Commissioners shall provide such sums [C. B. 48: as the Local Government may from time to time 133, 134; require as their contribution for the establishment and Russian 134; maintenance of police to be called "Port Police" for the protection of the port and the approaches to the port.

CHAPTER IX.

RETIMATES AND ACCOUNTS.

Annual estimate to prepared and considered.

86. (1) The Chairman shall, at a special meeting Calcuta, so to be held in the month of February in each year, lay before the Commissioners an estimate of the income season, s. 48.]

(Chapter IX.—Estimates and Accounts.— Clauses 87, 88.)

and of the expenditure of the Commissioners for the year commencing on the first day of April next ensuing, in such detail and form as the Commissioners may, subject to the approval of the Local Government, from time to time, direct.

- (2) To such estimate there shall be added—
 - (i) an appendix containing particulars of all new works covered by the estimates and of the estimated cost of the same ; and
 - (ii) the schedule of officers and servants sanctioned under section 33.
- (3) Such estimate shall be completed and a copy thereof sent by post or otherwise to each Commissioner at least seven clear days prior to the meeting before which the estimate is to be taid.
- (4) The Commissioners shall consider estimate so submitted to them, and shall pass the same unaftered or subject to such afterations as they may think fit,

Submission publication. es mair

- **87.** (1) A copy of the estimate, as passed by the Commissioners, shall be submitted for approval to the Local Government, which may, it they think fit, approve or disallow such estimate or any portion thereof, and return the same for amendment at any time within one month of the recesps thereof
- (2) The Commissioners shall it the estimate is so returned by the Local Covernment, forthwith proceed to amend the same and shall resubmit the estimate so amended for approval to the land Government.
- on A copy of the estimate, as passed by the Commissioners, and a copy of the estimate as finally approved by the Local Government, shall be open to the inspection of the public at the office of the Commissioners during office hours or payment of one rupee for each inspection.
- $(I)(\Lambda_1)$ of the estimate, as finally abstract approved by the Local Government, shall be published in the Calculla Gazette.

Supplement

88. (I) The Commissioners may, at any time during the year for which such c-timate has been hanger sanctioned, cause a supplementary estimate to be prepared and submitted to them.

(2) Every such supplementary estimate passed by the Commissioners shall be submitted for approval to the Local Government in the same manner, and the provisions of section 87 shall apply to it, as if it were an original annual estimate.

(Chapter IX.—Estimates and Accounts.— Chapter X.—Control of Government.—('lauses 89 - 95.)

Re-appropriation of mounts in est mate.

89. Subject to any directions which the Local [cf. Rangoon, s. 51.] Government may give in this behalf, any sum of money, or part thereof, of which the expenditure has been authorised in an estimate sanctioned under the foregoing provisions, and which has not been so spent, may at any time be re-appropriated by the Commissioners to meet any excess in any other expenditure authorised in the said estimate:

amount of expenditure Provided that the total sanctioned by such estimate, as passed by the Commissioners and approved by the Local Government, shall not be exceeded without the sanction of the Local Government.

Prohibition of expenditure not pro-vided for in est-mates

Save in cases of pressing emergency, no sum [Cf. Calcutta, 90. shall be expended by or on behalf of the Commissioners, unless such expenditure is provided for in an estimate sanctioned under this Chapter and at the time in force, or by a re-appropriation amending such by the Commissioners passed estimate | section X9.

Rangoon r. 52 and 20.]

Report tional expenditure to LOCA Croverninent.

If any sum exceeding a total in the year of two thousand five hundred rupees shall be so expended cases of pressing emergency, the circumstances shall be reported by the Chairman to the Local Government, together with an explanation of the way in which it is proposed by the Commissioners to cover such expenditure.

['7. Calcutta, s. 74; Rangoon

Capital extenditure.

No expenditure shall be charged by the Rangoon, Commissioners to capital account, except with the F 54] express sanction of the Local Government.

Audit of accountre

93. The accounts of the Commissioners shall be Calcuta, examined and audited in such manner as the Local 85.76.77; Rangoon, Government may direct.

Rubmission Local ccounts Government.

(1) The Commissioners shall annually, or Calcutta, oftener if directed by the Local Government so to do, Rangoon, Rangoon, submit statements of their receipts and disbursements 6, 56.] in such form and at such time as the Local Government may direct

(2) A copy of all such statements shall be open to the inspection of the public at the office of the Commissioners during office hours on payment of one rupee for each inspection.

CHAPTER X.

CONTROL OF GOVERNMENT.

Control of Local Government over Commissioners' acts and proceedings.

Ĭ

95. All acts and proceedings of the Commissioners [C/. 8. 44; Calcuta, s. 96] shall be subject to the control of the Local Govern-Rangoon, ment, who may-

(i) cancel, suspend or modify any such acts or proceedings.

(ii) grant exemptions from the payment of any tolls, charges, dues or rates leviable under this Act, and

(Chapter X.—Control of Government.—Clauses 96-98.)

(iii) direct what acts and proceedings of the Commissioners shall be submitted, and in what form.

Annual and other reports.

96. The Commissioners shall annually, or oftener [Cf. 8. 68; Rangoon, if directed by the Local Government so to do, submit s. 68. in such form and at such time as the Local Government may direct, reports of all works executed and proceedings taken by them under this Act.

Local Government to insist on imposition or increase of rates, etc.

97. (1) If at any time it appears to the Local [c: Calcutta; Government that sufficient provision is not being 108 made by the Commissioners to meet their liabilities. the Local Government may require the Commissioners to make such provision in either or both of the following ways, namely :-

10# and 109 ; Rangoon, s. 60.]

- (a) by increasing, subject to the sanction of the Local Government, to such extent and for such period as may appear necessary, the rates or any of the rates for the time being in force under section 57, or
- (b) by exercising, subject to the like sanction, all or any of the powers conferred by section 58 with reference to all or any goods referred to in that section.
- (2) If within one month after receipt of a requisition under sub-section (1), clause (n), the Commissioners do not comply with the same, the Local Government may, by notification, increase the said rates or any of them, and the rates imposed by such notification shall have the same force and effect as a scale of rates framed, sanctioned and published under section 57.
- (3) If the Commissioners do not forthwith comply with a requisition under sub-section (1), clause (b), the Local Government may, by notification, impose or increase any river-due on all or any goods referred to in section 58, and the river-due so imposed or increased shall have the same force and effect as a river-due imposed, sanctioned and published under section 58.

Power to Local Government to require modification of scales.

- 98. (1) If at any time it appears to the Local Government that any scale framed and published s. 107.] under section 57 should be modified, the Local Government may call upon the Commissioners to modify such scales accordingly.
- (2) If within two months after receipt of requisition under sub-section (1) the Commissioners do not make the modification required by the Local Government, the Local Government may, by notification, make such modification, and the scale so modified shall have the same force and effect as a scale framed and published under section 57:

Provided that before issuing such notification the Local Government shall receive and consider any objection or suggestion which may be made by the

(Chapter X.—Control of Government.-Chapter XI.—Penalties and Procedure.—Clauses 99 -- 103.)

Commissioners within two months after receipt of the requisition under sub-section (1).

Power to Local Government to order SULVEY.

The Local Government may at any time order [7.8.46; calcutta, s. 86; a survey and examination of any works of the Com- Rangoon, missioners under this Act, or the site thereof, and the s.61.] cost of such survey or examination shall be borne and paid by the Commissioners.

Power to Local Government to carry out neglected works.

100. If the Commissioners allow any acquired or constructed by them under this Act to fall Rangoon, into disrepair, or do not complete any work commenced by them or duly estimated for and sanctioned,

work (7). S. 47;

and do not, after notice given by the Local Government in writing, proceed effectually to repair or complete such work,

the Local Government may cause such work to be restored, completed or constructed, and the cost thereof shall be borne and paid by the Commissioners.

Po wer to Local Government voke powers of Coumissioners.

- (1) If at any time the Local Government are [Cf. 8. 48; that the purposes intended to be accom- gr. 86 and 89; satisfied that the purposes intended to be accomplished under this Act have not been and are not Rango s. 68.] likely to be properly accomplished by the Commissioners, the Local Government may, by notification, give notice that, unless within six months the Commissioners take measures to the satisfaction of the Local Government for properly accomplishing such purposes, the powers by this Act conferred on the Commissioners will, at the end of such period, be withdrawn and revoked.
- (2) On the expiration of the period aforesaid, the Local Government may, if no such measures to their satisfaction have been taken by the Commissioners, declare such powers to be withdrawn or revoked, and may assume such powers, and thereupon such powers shall be withdrawn and revoked accordingly, and all the powers, rights and authorities and all the property vested in or held by the Commissioners for the purposes of this Act shall thereupon vest in the Local Government.

CHAPTER XI.

PENALTIES AND PROCEDURE.

Unlawful interest of Commissioner in contracts or employof ment.

102. Any Commissioner who, save as provided in Rangoon, section 12, acquires or agrees to acquire, directly or Rangoon, s. 94.] indirectly, any share or interest in any work done by order or on behalf of the Commissioners, or in any contract or employment with, by, or on of the Commissioners shall, in addition to the disqualification provided for under section 12, be punished with fine which may extend to five hundred rupees.

Unlawful interest of officer or servant in contracts or em-

- 103. Any officer or servant of the Commissioners who directly or indirectly-
 - (a) otherwise than as a debenture-holder, lends money to the Commissioners, or
 - (4) becomes pecuniarily interested in any contract made by or on behalf of the Commissioners,

[Cf. B. 78; Calcutta, s. M; Rangoon, s.93.]

(Chapter XI.—Penalties and Procedure.—Chapter XII.—Miscellaneous—Clauses 104—109).

(c) participates or agrees to participate in any profits of any work done by order of or on behalf of the Commissioners,

shall be punished with fine which may extend to five hundred rupees:

Provided that nothing in this section shall apply to any officer or servant of the Commissioners by reason only of his being a shareholder in or member of an incorporated or registered joint-stock company which may lend money to, contract with, or be employed by . or on behalf of the Commissioners.

Infringement by-laws, orders, etc.

by them under sections 43, 44 or 45, or any condition and 127 prescribed under sections 49. 53 or 55, or the prohibition 88. 96-87.] contained in section 54, shall be punished with fine which may extend to one hundred rupees; and, if the infringement be continuing, with a further fine, which may extend to one hundred rupees for every day after notice of such infringement has been given by the Commissioners.

Prosecutions.

105. Prosecutions under this Act may be insti- Rangeon; tuted by the Commissioners or any person authorised [18] by them in this behalf by name or by virtue of his office, and not otherwise.

CHAPTER XII.

MISCELLANEOUS.

Commissioners, etc. to be public servants.

servants of the Commissioners, other than artizans, 186; horters and labourers, shall be deemed to be public the language. porters and labourers, shall be deemed to be public 106.] Rangoon, a. servants within the meaning of section 21 of the XLV of 1860. Indian Penal Code:

Remption of Commissioners f Commissioners from personal liability.

107. No Commissioner shall be personally liable Rangoon, s. for any contract made or expense incurred by or on 90.1 behalf of the Commissioners, but the funds from time to time in the hands of the Commissioners shall be liable for, and chargeable with, all contracts made in manner provided by this Act.

Liability of ommissioner breach of trust.

108. Every Commissioner shall be liable for any [G. 8. 50.] misapplication of money entrusted to the Commissioners, to which he has been a party, or which happens through, or is facilitated by, his neglect of duty.

Notice and limitation of suits.

109. (1) No suit shall be brought against the Com- Calcutta, s. missioners, or against any Commissioner, or against 143; any of the officers or servants of the Commissioners 101.] or any person acting under their direction, for anything purporting to be done under this Act, until the expiration of one month next after notice in writing has been delivered or left at the office of the Commissioners or at the place of abode of such person, stating

és Locu ' r

(Chapter XII.—Miscellaneous.—Clauses 110—113.)

the cause of suit and the name and place of abode of the intending plaintiff, and unless such notice is proved, the Court shall dismiss the suit.

- (2) Every such suit shall be commenced within six months next after the accrual of the right to sue and not afterwards.
- (3) If any person to whom any such notice of suit is given tenders sufficient amends before the suit is brought, such plaintiff shall not recover.

Responsibility of Commissioners losa, etc.

The responsibility of the Commissioners for the loss, destruction or deterioration of animals or goods, during such time as the same remain in the possession or under the control of the Commissioners, shall, subject to the other provisions of this Act, be that of a bailee under sections 151, 152 and 161 of the Indian Contract Act, 1872.

[Cf. Calcutta, s. 112; Rangoon, s. 102.]

Act IX of 1872.

Indemnity Commissioners for acts of officers, etc.

111. Except as provided in section 110, the Com- Calcutta s missioners shall not be answerable—

Rangoon 103.]

- (i) for any misfeasance, mal-feasance or nonfeasunce of any officer appointed this Act or of any conservator or harbour master, or of any pilot, or of any deputy or assistant of any of the officers abovementioned, or of any person acting under the authority or direction of any such officer, deputy or assistant; or
- (ii) for any damage sustained by any vessel in consequence of any defect in any of the moorings, hawsers or other things within the limits of the port which may be used by such vessel:

Provided that nothing in this section shall protect the Commissioners from a suit in respect of any negligence or default on their part or of any act done by or under their express order or sanction.

Saving of previous Port Regulations

112. All acts done and proceedings taken by the [cy. s. Ranguon, 104.] Commissioners Act, 1887, and all orders, rules, regu- IV of 1887. latious and by-laws relating to the port, and to docks, wharves, quays, stages, jetties, piers, landing-places, tolls, charges, rates and dues within the port made and issued before the commencement of this Act, shall, whenever such acts, proceedings, orders, rules. regulations or by-laws would have been lawful, if this Act had been in force, be deemed to have been respectively done, taken, made and issued under the provisions of this Act.

[CY: 8. 78;

Recovery of dues as arrears of land reve-

M3. All fees and sums due on account of property for the time being vested in the Commissioners, and Han all arrears of tolls, dues, rates and charges imposed under this Act, may be recovered as if they were arrears of land revenue, in addition to the other modes provided by this Act.

[Cf. 8. 79; Rangoon, s.

(First and Second Schedules.)

THE FIRST SCHEDULE.

ENACTMENTS REPEALED.

(See section 2.)

1	2	3	4
Year.	No.	Short title.	Extent of repeal.

Act of the Governor General of India in Council.

1903	•••	<u>I</u>	The Repealing and Amending Act,	So	much	of	the
	1		1903.	8	econd	Sche	dule
	1			a	e rela	nter	to
	I			<u> </u>	engal A	ct I	of
	ļ			1	887.		

Acts of the Lieutenant-Governor of Bengal in Council.

1887	•••	IV	The Chittagong Port Commis- The whole.
			siouers Act, 1887.
1903		<u>1V</u>	The Chittagong Port Commis- The whole.
	1		sioners (Amendment) Act, 1903.

Act of the Lieutenant-Governor of Eastern Bengal and Assam in Council.

1912	***	<u>I</u>	The Chittagong Port Commis- The whole.	
	i	_	sioners (Amendment) Act, 1912.	
	1			

THE SECOND SCHEDULE.

ENACTMENT AMENDED.

(See section 2.)

1	2	3	4
Year.	No	Short title.	Amendment.

Act of the Governor General of India in Council.

1879	•••	XI	1	Authorities	Loan	Act,	In proviso (a) to
			1879.	•			section 8, after the words "Port of Rangoun" tesert the words "or the Commis- sioners for the Port of Chitta- gong."

(The Third Schedule.)

THE THIRD SCHEDULE.

Property vested in the Commissioners.

(See section 70.)

Part I.—Immovable property transferred by Government to the Commissioners constituted under the Chittagong Port Commissioners Act, 1887.

Ben. Act IV of 1887.

1. All the land belonging to Government, bounded on the east by the Nimtolly creek; on the south by the Karnafuli river; on the west by the Monohur-khali creek; and on the north by a line drawn from Nimtolly creek to Monohurkhali creek, east and west immediately to the south of the premises owned by B. R. Texeira, known at the time of the passing of the Chitagong Port Commissioners Act, 1887, as the Sailors' Home, and meeting the public road at its southern extremity.

Ben. Act IV of 1887.

- 2. The land held by Government on a perpetual lease from the said B. R. Texcira, at the time of the passing of the said Act in the occupation of the Customs Department, bounded on the east by the public road referred to in the last preceding clause; on the south by the land belonging to Government, the boundaries of which are set forth in the last preceding clause; on the west by the Monohurkhali creek; and on the north by the public road, which joins the public road hereinbefore referred to.
- 3. The land held by Government on a perpetual lease from Bahirulla, bounded on the east by the Monohurkhali creek; on the south by the land at the time of the passing of the said Act, occupied by the Government Salt Golahs; on the west by a public road leading to the Sadar Ghat jetty; and on the north by private property.

4. The Sadar Ghat jetty and the approaches lead-

ing thereto.

- 5. The waste land belonging to Government, at the time of the passing of the said Act occupied by the Customs Department, bounded on the east by the Sadar Ghât road; on the south by the Strand road; on the west by a tank, at the time of the passing of the said Act, in the possession of Messieurs Bulloch Brothers; and on the north by a road running east and west, lying to the south of the Port Commissioners' office.
- 6. The land at the time of the passing of the said Act occupied by the Port godowns and yard, bounded on the east by the public road leading to the Sadar Ghat jetty; on the south by the Karnafuli river; on the west by the premises at the time of the passing of the said Act in the occupation of Messieurs Bulloch Brothers; and on the north by the Strand road.
- 7. All other land the property of Government within the limits of the Port of Chittagong being within fifty yards of high-water mark on both banks of the Karnafuli river, except the land at the time of the passing of the said Act occupied by the Government Salt Golahs, and all land, other than

(The Third Schedule.)

land with regard to which Government has the right of assessment only, within the limits of the port included in any survey plot through which a line drawn fifty yards above high-water mark passes.

- 8. A plot of land measuring 7 acres and 34 pole (being the site of the Port Engineer's residence), bounded on the north and east by railway land; on the south by a public road and railway land; and on the west by land belonging to Government and containing the quarters of the District Superintendent of Police.
- 9. A plot of land measuring 350 feet by 240 feet (being the site of the Port Commissioners' office, Port and Shipping office and Port Officer's residence), bounded on the north by Government land containing the Sadar Ghât Police-station; on the south by a road referred to in clause 4 of this schedule; on the east by Sadar Ghât road; and on the west by private land.

Part II.—immovable property acquired otherwise than by direct transfer, from Government.

(a) Acquired for the revetment of the Karnafuli river.

- 1. A strip of land in village Moheskhali measuring 800 feet by 130 feet, bounded on the north by the Strand road and villages; on the south by the Commissioners' land; on the east by land belonging to the Assam-Bengal Railway; and on the west by paddy fields.
- 2. A strip of land in village Kumarkhali measuring 2,900 feet by 500 feet situated on the right bank of the Karnafuli river, bounded on the north by paddy fields; on the south by the river Karnafuli; on the east by the railway land; and on the west by Kumarkhal.
- 3. A strip of land in village Halishahar measuring 3,400 feet by 1,000 feet situated on the right bank of the Karnafuli river and bounded on the north by Kumarkhal; on the south by Mirapar khal; on the east by the river Karnafuli; and on the west by paddy fields.
- 4. A strip of land in village Halishahar measuring 2,200 feet by 800 feet situated on the right bank of the river Karnafuli and bounded on the north by the Mirapar khal; on the south by Doma khal; on the east by the Karnafuli river; and on the west by paddy fields.
- 5. A strip of land in village Halishahar measuring 2,300 feet by 800 feet situated on the right bank of the river Karnafuli, bounded on the north by the Doma khal; on the south by Wootarkata khal; on the east by the Karnafuli river; and on the west by paddy fields.

(The Third Schedule.)

5. A strip of land in the village Halishahar measuring 1,400 feet by 800 feet situated on the right bank of the river Karnafuli, bounded on the north by Wootarkata khal; on the south by Dakshinkata khal; on the east by the Karnafuli river; and on the west by paddy fields:

7. A strip of land in the village Patiya measuring 3 800 feet by 900 feet situated on the right bank of the river Karnafult, bounded on the north by the Karnafuli river; on the south by paddy fields; on the east by Kawina khal; and on the west by Dakshinkata

khul.

Strips of land measuring more or less 26.68 acres in the village of Chur Lakhya, Police-station Patiya, zilla Chittagong, bounded on the north by parts of Cadastrul Survey plots Nos. 5171, 5478, 5476, 5619, 5705, 3326, 3320, 3318, 3314 of mauza Chur Lakhya and parts of Cadastral Survey plots Nos. 361, 363–370, 277 of Chak Moheshkhali.

On the south by parts of Cadastral Survey plots Nos. 5502, 5494, 5492, 5489, 5484, 5621, 3306, 3325, 3366 3365, 3338, 3339, 3340, 3343 of Chur Lakhya and parts of Cadastral Survey plots 371, 370, 372, 373 of Chake Moheshkhali.

On the cast by parts of Cadastral Survey plots Nos. 3305, 3306, 3339, 3340, 5705, 5620, 5477, 5480, 5481, 5482, 5884, 5485 of mauza Chur Lakhya and parts of Cadastral Survey plots Nos. 371, 372, 370, 373 of Chak Moheshkhali.

On the west by parts of Cadastral Survey plots Nos. 5496, 5494, 5502, 5620, 5617, 5705 of mauza Chur Lakhya and parts of Cadastral Survey plots Nos. 370, 372, 373 of Chak Moheshkhali.

(b) Acquired for the Kutubdia Light-house.

9. A piece of land in village Dhurung measured at the Cadastral Survey in plots Nos. 5370, 5371, 5372, 5374, 5375, 5376 and 5377.

(c) Acquired for boat registration.

10. A piece of land measuring 150 feet by 50 feet situated en the left bank of the Gupta khal, bounded on the north and west by paddy fields; and on the south and east by Gupta khal.

11. A piece of land at Shamshernagar situated on the left bank of the Kurum khal measuring 100 feet by 60 feet, bounded on the north by the Kurum khal; on the south and east by paddy fields; on the west by th**e, Kar**nafuli river.

12. A piece of land measuring 100 feet by 80 feet situated on the right bank of the Chaktai khal, bounded on the north, west and south by private lands and on the east by the Chaktai khal.

(The Fourth Schedule.)

THE FOURTH SCHEDULE.

(See section 50.)

Form of receipt for goods.

By the Port Commissioners Assam-Bengal Railway, Chittagong.

Landed during the day of from the by the Port Commissioners Assam-Bengal Railway. Chittagong,

the noted in the margin; contents and

state of the contents unknown.

Norn.—If there he any apparent injury, this is to be stated.

A. B.,

For the Port Commissioners Chittagong.

CHITTAGONG:

The

day of

STATEMENT OF OBJECTS AND REASONS.

THE existing law to provide for the management of the affairs of the Port of Chittagong is contained in Bengal Act IV of 1887, as amended by Bengal Act IV of 1903 and Eastern Bengal and Assam Act I of 1912. When Bengal Act IV of 1887 was passed, there was no railway to Chittagong and there were no jetties for ocean-going ships. Various provisions of that Act have been found unsuitable for the present requirements of the Port, and the time has come for a new Act on the lines of the more recent enactments for other Indian ports.

- Of the amendments in the existing law proposed in the Bill, the following are the more important: -
 - (1) A change has been made in the mode of election (clause 8).
 - (2) Power has been given to the Commissioners to appoint committees of their number (clause 20).
 - (3) The restrictions on the power of the Commissioners to enter into contracts, to undertake new works, and to make additions to establishments have been relaxed (clauses 28, 30 and 33).
 - (4) Provision is made for the establishment of a Provident Fund (clause 35).
 - (5) Enlarged powers have been given in respect of pilots (clause 37).
 - (6) Additions are made to the list of works which may be undertaken by the Commissioners (clause 38).
 - (7) The power of the Commissioners to acquire or dispose of property is onlarged (clause 69).
 - (8) The provisions re the borrowing powers of the Commissioners have been amplified (clauses 74 to 81).
 - (9) The preparation of estimates and accounts has been more fully dealt with (clauses 86 to 94).
- 3. A further explanation of the provisions of the Bill is given in the subjoined notes on clauses.

NOTES ON CLAUSES.

Clause 3.—It has been thought necessary to make express provision, as in section 3 of the Rangoon Port Act, 1905 (Bur. Act IV of 1905), for the continuity of rights, obligations and liabilities, so that the Port Trust constituted under the Bill may become the successor of that constituted under the existing Act.

Clause 6.—A general power to do all things necessary for the purposes of the constitution of the Port Trust has been given as in section 6 of the

Rangoon Port Act, 1905 (Bur. Act IV of 1905).

Clauses 7 and 23.—As in the case of Karachi—see section 7 of the Karachi Port Trust Act, 1886 (Bom. Act VI of 1886)—it has been provided that the Agent of the local railway shall be, ex officio, a member of the Port Commission.

It has also been provided (clause 23) that in his absence from Chittagong the Agent may be represented on committees and at meetings by a railway

officer nominated by him,

The proviso that not more than four of the nine Commissioners shall be salaried officers of Government is similar to the proviso in section 7 (1) of the Rangoon Port Act, 1905 (Bur. Act 1V of 1905), and is in accordance with the practice hitherto followed in Chittagong.

Clause 8.—The Chamber of Commerce at Chittagong was inaugurated in 1906 and the Chittagong ludian Merchants' Association in 1907. The proposed provisions regarding election by these bodies follow those in section 6

of the Calcutta Port Act, 1890 (Ben. Act III of 1890).

Clauses 10 and 11.—The Bengal General Clauses Act, 1899 (Ben. Act I of 1899) will permit of ex officio appointments. Following the Rangoon Port

STATEMENT OF OBJECTS AND REASONS—contd.

Act, 1905 (Bur. Act IV of 1905) it is provided that the ex officio Commissloners shall continue until the Local Government otherwise direct. similar provision is made as regards the Chairman and the Vice-Chairman.

It has also been provided that Commissioners appointed by name or elected shall hold office until their successors are appointed or elected. This will prevent inconvenience arising should there be any delay in appointing or electing their successors.

Clause 12.—In relaxing some of the disqualifications for membership of the Port Commission, the provisions of section, 11 of the Rangoon Port Act, 1905 (Bur. Act IV of 1905) have been followed. Thus a Commissioner is allowed to have an interest in a contract for work, if the sanction of the Local Government thereto is obtained; and he is allowed to have an interest in a purchase or lease of land or premises or in an agreement for landing or shipping goods.

Clause 13.—It is found inconvenient that Commissioners should absent themselves from the meetings for long periods. It is now provided that such absences may not exceed 3 months without permission, and 6 months with

permission.

Clause 14.—It may not always be convenient to fill up a vacancy within one month, so it is provided that the Local Government may extend that

period for reasons to be recorded.

Clause 18.—Provision has been made, as in section 8 of the Rangoon Port Act, 1905 (Bur. Act IV of 1905), to grant leave and leave allowances to the Chairman as well as to the Vice-Chairman. At some future date it muy

possibly be necessary to have a full-time Chairman or Vice-Chairman.

Clause 20.—For some time past it has been found necessary to distribute the work of the Commissioners among sub-committees. e.g., a Finance Sub-Committee, a Works and Stores Sub-Committee, and a Marine Sub-Committee. There is no specific provision in the Chittagong Port Commissioners Act, 1887 (Bea. Act IV of 1887), for the appointment of such committees, and mittee. it is deemed advisable to insert a provision similar to that in section 29 of the Calcutta Port Act, 1890 (Ben. Act III of 1890).

Clause 22 (2).—It has sometimes been found desirable to call a special meeting with less than three days' notice. It is now provided that the Chairman or Vice-Chairman may certify that the business to be transacted is of an urgent nature, and that a meeting may thereupon be held after such

notice as the circumstances of the case permit.

Clause 25 (b).—A proviso has been added allowing additional business to be transacted at an ordinary meeting if two-thirds of the total number of Commissioners are of opinion that the matter is urgent.

Clause 25 (d).—A proviso has been added on the lines of section 14B of the Bombay Port Trust Act, 1879 (Bom. Act VI of 1879), and section 16 (e) of the Rangoon Port Act, 1905 (Bur. Act IV of 1905), to prevent a Commissioner from voting on any matter in which he is pecuniarily interested, although the interest may not be of the kind specified in section 12.

Clause 25 (g).—This sub-clause is based on section 16 (g) of the Rangoon Port Act, 1905 (Bur. Act IV of 1905), and will enable the public and the press to obtain copies of the minutes in cases in which there is no special

objection.

Clause 27.—This clause follows section 47 of the Calcutta Port Act, 1890 (Ben. Act III of 1890), and provides for the exercise of certain powers by the Chairman or Vice-Chairman. Such powers have been exercised in practice,

and their authorisation in the Act is necessary.

Clause 28.—Section 65 of the Chittagong Port Commissioners Act, 1887 (Ben. Act IV of 1887), places excessive restrictions upon the making of contracts. A contract exceeding Rs. 200 in value may not be entered into by the Chairman, Vice-Chairman or other Commissioner, acting alone, and the assent of the Local Government is necessary in the case of any contract exceeding Rs. 10,000. It is now proposed that the Chairman shall have power to execute contracts not exceeding Rs. 2.500 (half the amount allowed under section 23 (1) of the Rangoon Port Act. 1905), and that the assent of the Local Government shall be requisite only when the contract exceeds Rs. 25,000—half the amount allowed under section 48 of the Calcutta Port Act, 1890 (Ben. Act III of 1890).

STATEMENT OP OBJECTS AND REASONS—contd.

Clause 30.—The provisions in section 66 of the Chittagong Port Commissioners Act, 1887 (Ben. Act IV of 1887), that any new work exceeding Rs. 5,000 must be previously sanctioned by the Local Government, and such sanction published in the official Gazette, and that any new work exceeding Rs. 10,000 must be previously sanctioned by the Governor General in Council, are unnecessarily restrictive at the present time, and have caused considerable inconvenience and delay.

It is therefore proposed to mise the figures to Rs. 25,000 in the case of the Commissioners, that is, to half the corresponding amount provided for by section 51 of the Calcutta Port Act, 1890, and section 21 of the Rangoon Port

Act, 1905 (Bur. Act IV of 1905).

In the Madras, Bombay and Karachi Port Acts there appears to be no provision for the sanction of the Government of India to Port works, and such a provision has, therefore, also been omitted in the Bill.

It is also proposed [sub-clause (i)] that, as in the case of Superintending Engineers, the Chairman may approve plans and estimates up to a limit

of Rs. 2,500.

Publication of the Local Government's sanction in the official Gazette is not required in the case of other Ports and seems unnecessary in the case of Chittagong.

Clause 31.-The express conferment of the power to compound has been

considered necessary.

Clause 32.—This clause is based on section 28 of the Calcutta Port Act. 1890 (Ben. Act III of 1890) and will save the acts of the Commissioners

from being invalidated by formal defects.

Chuise 33.—The provision in section 62 of the Chittagong Port Commissioners Act, 1887 (Ben. Act IV of 1887) that the previous sanction of the Local Government is required to any addition or alteration in the schedule of establishment, has caused inconvenience and delay. Moreover, under the Bengal Municipal Act, 1884 (Ben. Act III of 1884) Municipal Commissioners may create appointments of which the salary is less than Rs. 200 a month.

It is therefore proposed to allow the Commissioners to create posts not

exceeding Rs. 100 a month in value.

The provision of section 53 of the Chittagong Port Commissioners Act, 1887 (Ben. Act IV of 1887), allowing the Commissioners to elect one of their number to be their Secretary has been omitted, as it has not been found feasible to make such an appointment. A Secretary may be appointed as one of the Commissioners' officers.

Clause 34.—This clause in respect of temporary establishments follows section 28 of the Rangoon Port Act, 1905 (Bur. Act IV of 1905).

Clause 35.—As in section 26 of the Rangoon Port Act, 1905 (Bur. Act IV of 1905), provision has been made for the framing by the Commissioners of by-laws for the establishment and maintenance of a provident or annuity fund for the Commissioners officers and servants.

It seems no longer necessary, as in section 64A of to the Chittagong Port Commissioners Act, 1887 (Ben. Act IV of 1887), to provide that by-laws re pensions, etc., shall be confirmed by the Governor General in Council. It is now provided, as in the Rangoon Act, that the confirmation of the Local

Government shall be sufficient.

Clause 36.—This clause follows section 27 of the Rangoon Port Act, 1905 (Bur. Act IV of 1905), as regards the appointment, etc., of officers and servants, except that the limit for appointment by the Chairman at Chittagong is Rs. 100 a month instead of Rs. 200 as at Rangoon.

Clause 37.—This clause is based on section 72 of the Bombay Port Trust Act, 1879 (Bom. Act VI of 1879), and on section 55 of the Karachi Port Trust Act, 1886 (Bom. Act VI of 1886), and is intended to enable the Commissioners to frame by-laws in respect of pilots similar to those in

force at Bombay and Karachi.

Clause 38.—This clause follows the Calcutta Port Act, 1890 (Ben. Act 111) of 1890), in adding, to the list of works which may be undertaken by the Commissioners, docks, milways, places for sampling and selling goods, and ferry steamers. The Port Commissioners of Chittagong have already a railway in the revetment siding, and will before long have to construct a dock. A mart for selling goods and ferry steamers may follow.

STATEMENT OF OBJECTS AND REASONS—contd.

Clause 39.—A sub-clause based on section 65 of the Rangoon Port Act, 1905 (Bur. Act IV of 1905), has been added providing for the previous publication by the Commissioners of the draft of proposed by-laws.

Clauses 43 to 48.—In these clauses, words have been added with intent to make it clear that the provisions enabling the Port Commissioners to compel vessels to use or quit wharves, etc., can be applied to the railway terminal jetties at Chittagong constructed by, and at present belonging to, the Assam-Bengal Railway Company. It is considered that, with the safeguard provided in clause 47, it will be in the best interests of the Port to apply the provisions of the compulsory clauses to these railway jetties.

Clause 48.—In providing limits of 24 hours instead of 36, and of Rs. 500 instead of Rs. 100, this clause follows section 73 of the Rangoon Port Act, 1905 (Bur. Act IV of 1905). The change is required in existing conditions.

Clause 50.—The provision of section 27 of the Chittagong Port Commissioners Act, 1887 (Ben. Act IV of 1887), re the granting of a receipt by the Port Commissioners for goods landed by them has been extended to the Assam-Bengal Railway Company, as that Company lands goods from vessels at the terminal jetties.

Clauses 51-67.—These clauses follow mainly the provisions of the existing law. By clause 59 provision is made for the levy of a customs duty on jule as in section 84 of the Calcutta Improvement Act, 1911 (Ben. Act V

of 1911). See also Clauses 39 (1) (e), 60, 64, and 67 in this connection.

Clause 53.—Owing to the absence of any provisions in the Chittagong Port Commissioners' Act, 1887 (Ben. Act IV of 1887), for the registration of cargo-boat traffic, it has been found difficult to secure the registration of cargo that is so carried as, under the Sea Customs Act, 1878 (VIII of 1878), cargo-boats are not required to enter or clear at a Custom House. In Calcutta, such trade statistics are compiled by the establishment employed at the Inland Vessels wharves where cargo-boats are required to call, Clause 53, by compelling but there are no such wharves at Chittagong. cargo-boats to call at Traffic Registering Stations, will enable the trade statistics of the Port of Chittagong to be more accurately compiled in future.

Clause 69.—By section 12 of the Chittagong Port Commissioners Act. 1887 (Ben. Act IV of 1887), it is provided that the previous sanction of the Local Government is required to the acquisition or disposal of any property, movable or immovable. It is impossible to obtain such sanction in the case of all movable property, and such sanction should not be necessary in the case of short leases of immovable property. As in section 55 of the Calcutta Port Act, 1890 (Ben. Act III of 1890), and section 29 of the Rangoon Port Act, 1905 (Bur. Act IV of 1905), it is now provided that the previous sanction of the Local Government shall be required only to the sale of any immovable property, and to the lease of such property for more than ten

Clause 74.—This clause is based upon section 10 of the Burma Port (Amendment) Act, 1912 (Bur. Act III of 1912) and section 4 of the Bombay Port Trust (Amendment) Act, 1913 (Bom. Act III of 1913), and makes the borrowing powers of the Commissioners for the Port of Chittagong identical

with those of the Port authorities of other leading Ports in India.

Clauses 75-80.—These clauses are based generally on Chapter VI of the Rangoon Port Act, 1905 (Bur. Act IV of 1905). Chapter VII of the Chittagong Port Commissioners Act, 1887 (Ben. Act IV of 1887), contains no provision for the establishment of a Sinking Fund, or for the repayment of Government loans before due date, and no provision defining the position of the Secretary of State as against debenture-holders.

Clause 81.—This clause is new and provides for the disposal of un-

expended balances.

Clause 82.—Provision has been made for the keeping of money in the Bank of Bengal, Chittagong, instead of in the Government Treasury, as this, it is believed, will be a more convenient course. In this respect, and in respect of temporary investments, the clause follows section 43 of the Rangoon Port Act, 1905 (Bur. Act IV of 1905).

Clause 83.—This follows section 44 of the Rangoon Port Act. 1905 (Ben.

Act IV of 1905) in providing for the investment of balances and special

The Chittagong Port Bill.

STATEMENT OF OBJECTS AND REASONS—concid.

funds. Such investment has already taken place in practice, and a special

"Depreciation Fund" has been established by the Commissioners.

Clause 84.—This clause supplies an omission in the Chittagong Port Commissioners Act, 1887 (Ben. Act IV of 1887), in providing for the application of the moneys of the Port Commissioners. It follows section 45 of the

Rangoon Port Act, 1905 (Bur. Act IV of 1905).

Clauses 86-94.—The meagre provisions contained in sections 68 and 69 of the Chittagong Port Commissioners Act, 1887 (Ben. Act IV of 1887), in respect of the preparation and submission of estimates and accounts have been amplified on the lines of Chapter VIII of the Rangoon Port Act, 1905 (Bur. Act IV of 1905).

Clause 95.—The word "control" has been substituted for the word "approval," as it is impossible that all the acts and proceedings of the Port Commissioners and their servants should be reported for approval. Power is given to the Local Government to prescribe what acts and proceedings

shall be reported and in what form.

Clause 97 .- As in the case of Calcutta and Rangoon, the Local Govern-

ment is empowered to insist upon the imposition or raising of rates.

Clause 98.—This clause is based upon sub-section (2) of section 107 of the Calcutta Port Act, 1890 (Ben. Act III of 1890), and is intended to provide for the modification of scales and rates which, though approved by the Local Government when originally framed, have, with, lapse of time and change of circumstances, become unsuitable.

Clause 104.—It has been deemed desirable to raise the maximum of the fine for an infringement of by-laws made under section 39 from Rs. 50 to Rs. 100; and of the further daily fine for continuance of the infringement after notice from Rs. 10 to Rs. 100 as in section 65 (2) of the Rangoon Port Act, 1905 (Bur. Act IV of 1905). The Bengal General Clauses Act, 1899, makes it unnecessary to reproduce the provisions of section 76 of the Chittagong Port Commissioners Act, 1887 (Ben. Act IV of 1887), as to imprisonment in default of payment of fines.

Clauses 106 to 113 represent certain useful provisions of a supple-

mental nature which it is thought desirable to include in the Bill.

P. C. LYON.

Member in charge.

A. W. WATSON.

Offg. Secy. to the Bengal Legislative Council.

The 27th October 1913.

The Chittagong Port Bill.

I.—Table showing the manner in which the provisions of the Chittagony Port Commissioners Act, 1887 (Ben. Act IV of 1887), as modified up to 1st April, 1912, are dealt with by the Bill.

Ben. Act, IV of 1887. Section 1 Clause 1. 2 3 5. 3 4 6. 5 5 Clause 7, 8, 10. Clause 9. 11. Clause 9. 11. Clause 12, 13. 10. Clause 17. Clause 17. Clause 19. 11. Clause 19. Clause 19. Clause 19. Clause 19. Clause 70, 71. Clause 72. 15 38. 16 38. 17 39. 18 37. 19 40. 20 41. 21 42. 22 43. 23 44. 24 45. 25 48. 26 49. 27 30. 28 51. 29 48. 29 48. 20 49. 21 42. 22 43. 23 44. 24 45. 25 48. 26 49. 27 50. 28 51. 29 52.	5.
2	
7 6 6 7 8 10 10 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 12 12 13 14 14 15 18 18 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19	
7 6 6 7 8 10 10 7 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 12 12 13 14 16 16 17 18 17 18 19 </td <td></td>	
6 Clause 9 7 11 9 14 16 10 Clause 17 10 A Clause 15 18 11 Clause 19	
6 Clause 9 7 11 9 14 16 10 Clause 17 10 A Clause 15 18 11 Clause 19	
7 8 Clauses 12, 13. 14, 16. Clause 17. Clauses 15, 18. Clause 19. Clause 70, 71. Clause 72. The control of th	
Clauses 12, 13. 14, 16. Clause 17. Clauses 15, 18. Clause 19. Clause 19. Clause 70, 71. Clause 72. Clause 72. Market 14. Clause 15. Clause 19. Solution 14. Clause 19. Solution 18. Solution 19. Solution 19. Solution 14. Sol	
10 Clause 17 10 A Clauses 15, 18 11 Clauses 19 12 69 13 Clauses 70, 71 14 Clause 72 15 73 16 38 17 39 18 37 19 40 20 41 21 42 22 43 24 45 25 48 26 49 27 50 51.	
10 Clause 17 10 A Clauses 15, 18 11 Clause 19 12 , 69 13 Clause 70, 71 14 Clause 72 15 , 73 16 , 38 17 , 39 18 , 37 19 , 40 20 , 41 21 , 42 22 , 43 24 , 45 25 , 48 26 , 49 27 , 50 28 , 51.	
7. 10 A Clauses 15, 18. 7. 11 Clause 19. 7. 13 Clauses 70, 71. 7. 14 Clause 72. 7. 15 7. 16 7. 38. 7. 17 7. 39. 7. 18 7. 19 7. 40. 7. 20 7. 41. 7. 22 7. 42. 7. 24 7. 24 7. 25 7. 48. 7. 26 7. 49. 7. 28 7. 50. 7. 50. 7. 28 7. 50. 7. 51.	
7 12	
7. 13 Clauses 70, 71. 14 Clause 72. 73. 73. 16 38. 717 39. 718 740. 720 741. 721 742. 722 744. 723 744. 724 745. 725 749. 727 750. 728 751.	
7. 14 Clause 72. 73. 73. 75. 38. 77. 39. 78. 37. 79. 40. 70. 41. 70. 42. 70. 43. 70. 44. 70. 44. 70. 70. 70. 70. 70. 70. 70. 70. 70. 70. 70. 70. 70. 70. 70.	
$ \begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	
$\begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	
$ \begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	
.	
.	
., 20 41. ., 21 42. ., 22 43. ., 23 44. ., 24 45. ., 25 49. ., 26 50. ., 28 51.	
21 42. 22 43. 23 44. 24 45. 25 48. 26 49. 27 50. 28 51.	
" 23 " 44 " 24 " 45 " 25 " 48 " 26 " 49 " 27 " 50 " 28 " 51	
45. 25 48. 26 49. 27 50. 28 51.	
7, 25 7, 48. 7, 26 7, 49. 7, 27 7, 50. 7, 28 7, 51.	
., 26 , 49. ., 27 , 50. ., 28 , 51.	
., 27, 50. ., 28, 51.	
,, 28 , 51.	
20	
21 55 !	
, 32 , 56.	
" 33 ··· , 57.	
, 33 A , 58.	
" 33 B " 58.	
,, 33 C , , 59.	
,, 34 ,, 60.	
$\frac{35}{90}$ $\frac{61}{90}$	
., 36 , 62.	
$\begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	
90 65	
40 66	
41 67.	
", 42, 68.	
,, 43 ,, 85.	
,, 44 ,, 95.	
45 Replaced by	clauses
97, 98 of the Clause 99.	, TD:11 "
. 47	Bill."
.18 101	Bill."
,, 40 ,, 101.	Bill."

^{*} The provisions of the Bill which are not noted in this table are either new or borrowed from Indian enactments of an analogous nature. See details noted in marginal references to clauses passim.

The Chittagong Port Bill.

I.—Table showing the manner in which the provisions of the Chittagong Port Commissioners' Act, 1887 (Ben. Act IV of 1887), as modified up to 1st April, 1912, are dealt with by the Bill.*— (concld.)

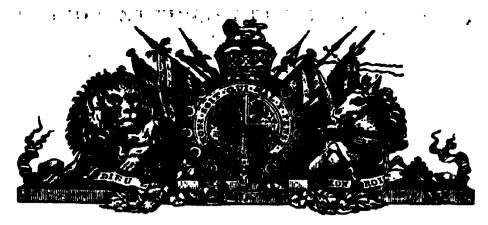
	1			2		. 3
Ben. A of 1			Biļl.			REMARKS.
Section	49		Clause	107.		•
77	50	•••	,,	108.		
11	51	•••	"	109.		
"	52	• • •	7*	111.	- 1	
"	53	•••	•	••••		Omitted as inapplicable to present conditions.
**	54		Clause	22 .	- 1	
79	55	• • •	Clauses		.	
79	56	• • •	Clause	24 .	İ	
11	57	•••	"	21.		
97	58	•••	,,	22.	1	
13	59	• • •	Clauses	24, 25.	1	
17	60	•••		****	İ	Ditto.
**	61	• • •	Clause	32.	Ì	
"	62	•••	G1 33	33.	.	
"	63	•••	Clauses		•	•
**	64	A · · ·	(Hayes	26, 35. 35.	'	
77	644 65		Clauses Clauses		- {	
**	66	• • •	Clause	30.	- 1	
"	67	•••	1	82.		
"	68	•••	Clauses		94,	
71	69		,,	87, 93.	. 1	•
"	70		Clause	92 .	1	
"	71	•••	•	••••	!	Replaced by clauses 74, 75 of the Bill.
"	72	•••	Clause	76.	i	
**	73	• • •		102, 103	3.	
99	74	• • •	Clause		į	
"	75	• • •	,,	104.	i	A
**	76	•••			•	Omitted as unneces-
					:	sary, <i>vide</i> section 27 of Ben. Act I of 1899.
91		•••	Clause	105.	- 1	
71	78	•••	71	112.	į	
	79		,,,	113.	l	
The		irst		ird Scl	1 6-]	
Sche	_		dule.		_ 1	
_	Seco			urth Sci	16-	
Sche			dule.		1	Omittad wide alarea
The Scheo		ird	•	•••••		Omitted, vide clause 76 of the Bill.

^{*} The provisions of the Bill which are not noted in this table are either new or borrowed from Indian enactments of an analogous nature. See details noted in marginal references to clauses passim.

A. W. WATSON,
Offg. Secy., Bengal Legislative Council.

CALCUTTA, 6th November, 1913.

Bur of La



The Calcutta Gazette

WEDNESDAY, NOVEMBER 12, 1913.

APPENDIX.

NOTICES TO MARINERS.

THE following Notices are published for general information.

H. H. GREEN,
Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

CALCUTTA, the 6th November 1913.

CHINA, GULF OF PE CHILI.

Taku bar-Wreck in approach removed.

No. 539 (first publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1465 of 1913), are republished:—

Former Notice.—No. 521 of 1913. (This office No. 247 of 1913.)

Position.—At a distance of about one mile, 255° (S. 79° W. Mag.),
from Taku light-vessel.

Lat. 38° 56‡' N., long. 117° 52' E.

Description.—Sunken lighter with a depth of about 10 feet over her. Variation.—4° W.

Charts affected.—No. 2653, Pei-ho or Peking river, sheet I.

" 598, Li-tsin to Ning hai.

Publication.—China Sea Pilot, Vol. V, 1912, page 494.

Authority.—Shanghai (Special) Notice No. 400, 7th August 1913.

JAPAN-TSU SIMA.

Tsutsu zaki light-Alteration in character.

No. 540 (first publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1467 of 1913), are republished:—

Former Notice.—No. 1624 of 1909. (This office No. 484 of 1909.) Position.—Lat. 34° 5‡' N.. long. 129° 9‡' E.

Abridged description of new light.—Lt. Gp. Fl. (2), ev. 9 sec. (U). Details of new light:

Character.—A group flashing white light, showing a group of two flashes every nine seconds, thus:—

Two flashes,

eclipse.

Arc of visibility.—From 273° (N. 82° W. Mag.), through north, etc., to 183° (S. 8° W. Mag.).

Order.-4th.

Power.-450 candles.

Remarks.—The elevation and visibility of the light are unaltered.

Note.—This light has been erased from churts Nos. 781 and 2459. Variation.—5° W.

Charts affected.—No. 2385, Tsu sima.

- ., 127. Hirado kaikyo to Shimonoseki kaikyo.
- ., 3366, Fusan harbour to Port Hamilton.
- " 104, Korean archipelago, south portion.
- " 358, Western coasts of Kiusiu and Nipon.
- " 3480, Shantung promontory to Nagasaki.
- ., 2347, Nipon, Kiusiu, Shikoku, etc.
- ,, 781, Pacific, north-west sheet.
- " 2459, North-west Pacific ocean, etc.

Publications.—List of Lights, Part VI, 1913, No. 985.

Japan, Korea, etc., 1904, page 122; Revised Supplement, 1909.

East Coasts of Korea and Siberia, etc., 1913 (in press), page 83.

Authority.—Tokyo Department of Communications Notice, No. 631, 21st August 1913.

FRENCH INDO-CHINA, GULF OF SIAM-KOH TRON.

An Thoï light—Alteration in colour.

No. 541 (first publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admirality (No. 1471 of 1913), are republished:—

Position.—Lat. 10° 1' N., long. 103° 59? E.

Abridged description of new light.—Lt. F. 131 ft., vis. 7 m.

Details.—The fixed red light has been replaced by a fixed white light.

Charts affected .- No. 2725, Koh Tron and channels.

" 2723, Bay island to Pulo Obi.

Publications.—List of Lights, Part VI, 1913, No. 737a.

China Sea Pilot, Vol. III, 1912, page 147.

Authority.—Paris Notice, No. 2768 of 1913.

CHINA, KWANG TUNG PENINSULA-WAN.

South San shan tau—Occasional fog-signal established.

No. 542 (first publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1476 of 1913), are republished:—

Position.—At lighthouse.

Lat. 88° 52' N., long. 121° 491' E.

Description.—A gun fired twice; with an interval of three minutes between the reports, in answer to a vessel's fogsignals. Should the vessel's signals continue to be heard, the firing will be repeated as above after an interval of ten minutes.

Charts affected.—No. 3694, Dairen wan.

1798, Kinchau to Terminal head.

1256, Pe chili and Liau tung gulfs.

", 1262, Hongkong to Gulf of Liau tung. Publications.—List of Lights, Part VI, 1913, No. 891.
China Sea Pilot, Vol. V, 1912, page 554.

Authority.—Tokyo Department of Communication Notice, No. 623, 20th August 1913.

EASTERN ARCHIPELAGO—CELEBES, EAST COAST.

Banyaai bay—Amended details of light.

No. 543 (first publication).—The following particulars, etc.. relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1482 of 1913), are republished:—

Former Notice.—No. 812 of 1912. (This office No. 379 of 1912.) Position.—On outer end of pier, at a distance of 2^{6}_{10} cables, 359° (N. 3° W. Mag.), from the N.W. angle of Bangaai fort, and not in the position given in the former Notice.

Lat. 1° 34½′ S., long. 123° 29′ E.

Abridged description.—Lt. F. Red vis., 5 m.

Details:

Ch racter.—A fixed red light.

Elevation.—16 feet.

Visibility.—5 miles.

Note.—From the position given above, the pier from which the light is exhibited extends in a direction at right angles to the shore.

Variation.—2° E.

Chart affected.—No. 2195, Plan of Bangaai Bay.

Publications.—List of Lights, Part VI, 1913, No. 561b.

Eastern Archipelago, Part II, 1904, page 372.

Eastern Archipelago, Part II, 1913 (in press), page 497.

Authority.—Hague Notice, No. 927 of 1913.

RUSSIAN MARITIME PROVINCE—Eastern Bosporus Strait.

- (1) Larionoff point—Light discontinued.
- (2) Tokarefski spit-Light established.

No. 544 (first publication).-The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1487 of 1913), are republished :-

(1) Larionoff point—Light discontinued.

Position.—Lat. 43° 4' N., long. 131° 50' E.

Description.—A fixed light with a white and a red sector.

Remarks.—It is assumed that the fog-bell is still in operation.

(2) Tokarcfski spit—Light established.

Former Notice.—No. 671 of 1911. (This office No. 295 of 1911.)

Position.—On extremity of spit.

Lat. 43° 4′ 26" N., long. 131° 49′ 50" E., on chart No. 511.

Character.—A flashing light every six seconds with a white and a red sector.

Elevation.—42 feet.
Visibility.—Not stated.

Sectors.—White from 228° (S. 56° W. Mag.), through west and north

to 127° (S. 45° E. Mag.). Red from 127° (S. 45° E. Mag.) to 180° (S. 8° W. May.).

Obscured elsewhere.

780 APPENDIX TO THE CALCUTTA GAZETTE, NOVEMBER 12, 1913.

Structure.-White masonry tower, 28 feet in height to centre of lantern.

Note.—The necessary correction to chart No. 1011 is shown in the accompanying chart reproduction. The sectors of the light have been placed on chart No. 1011 only.

Variation.

Charts affected.—No. 3222, Rikorda island to Larionoff point (1).

1011, Eastern Bosporus strait.

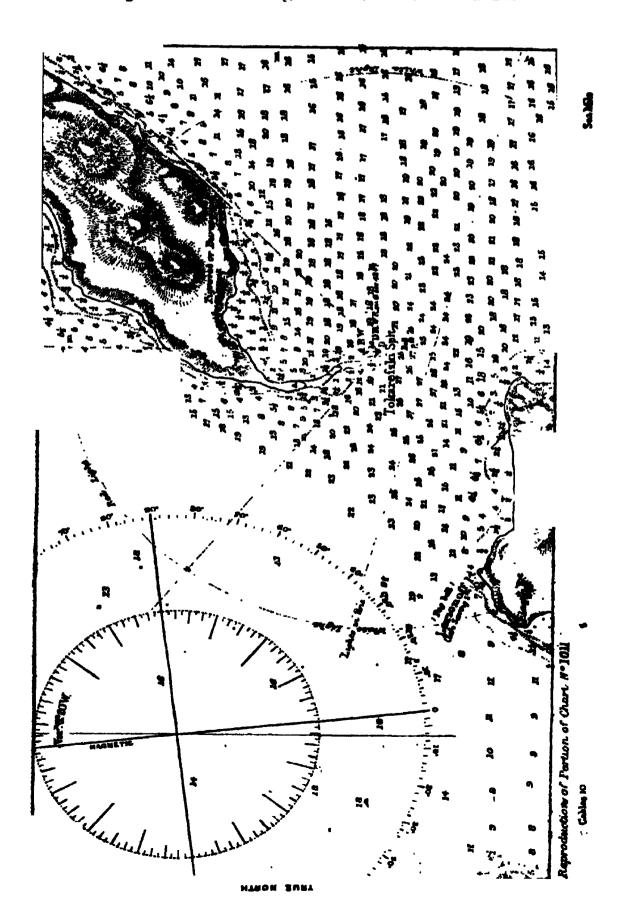
511. Trinity bay to the eastern Bosporus. 2132, Tumen Ula to Strelok bay.

Publications.—List of Lights, Part VI, 1913, Nos. 1154, 1153a.

Jupan. Korea, &c., 1904, pages 175, 177, 178. East Coast of Korea, Siberia, &c., 1913 (in press),

pages 158, 160, 165.

Authority.—St. Petersburg Notice, No. 375 of 1913.



AUSTRALIA—VICTORIA.

Port Phillip entrance—Information with regard to depths.

No. 545 (first publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1498 of 1913), are

Former Notice.—No. 800 of 1913. (This office No. 352 of 1913.)

Position.—Point Lonsdale, lat. 38° 174′ S., long. 144° 37′ E.

Details.—The fairway at the entrance to Port Phillip has been deepened to 37 feet for a width of 2,000 feet eastward and 700 feet. westward of the line of Shortland bluff leading lights.

During rough seas, vessels may scend or deep from 8 to 10 feet below the ordinary water level, and great caution should be used in the case of heavy-draught vessels outward bound, which are recommended, under these conditions, to leave only on the last quarter of the flood or at slack water flood.

Except under the most favourable circumstances of sea and tide, it is considered dangerous to navigate any vessel having a greater draught than 29 feet through the entrance.

Note.—The cautionary note on the charts has been amended to read "29 feet" instead of "30 feet" as at present.

Charts affected.—No. 2747, Entrance to Port Phillip.

" 1171a, Port Phillip, southern sheet. Publication.—Australia Directory, Vol. I, 1907, pages 424, 428, 475. Authority.—Melbourne Notice, No. 151, 2nd August 1913.

INDIA—WEST COAST.

Bombay Harbour—Buoy.

No. 546 (first publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the Director of the Royal Indian Marine, Bombay, in Notice to Mariners (No. 244M of 1913), are republished:—

Subject.—A Red Conical Buoy has been laid, for Military purposes, to the Northward of Malabar point, on 13th October

Position.—Situated in Latitude 18° 58′ 3″ N. Longitude 72° 45′ 22″ E. 273° (N. 88° W. Mag.) 3.06 miles from the Mahaluxmi temple.

Charts affected.—No. 2621, Bombay Harbour.

737, Arnala Island to Kundari Island. 2736, Gulf of Kutch to Viziadrug.

Publication.—West Coast of India Pilot, 1909, page 238.

Authority.—The Director of the Royal Indian Marine, Bombay.

PERSIAN GULF-BAHREIN.

Outer Gas Buoy-Light temporarily established.

No. 547 (first publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the Director of the Royal Indian Marine, Bombay, in Notice to Mariners (No. 245M of 1913), are republished:—

Subject.—The fixed and flashing white light has been temporarily replaced by an occulting light, showing thus:-

> Light. 7 secs.

Eclipse. 3 secs.

Range of Visibility.—8 miles.

782 APPENDIX TO THE CALCUTTA GAZETTE, NOVEMBER 12,:1918.

Charts temporarily affected.—No. 2837b, Persian Gulf, Western Sheet.

> 20, Bahrein Harbour.

3380, Plans in Persian Gulf, Bahrein Harbour.

Publication.—Persian Gulf Pilot, 1908, page 98. Authority.—Officer Commanding R. I. M. S. Lawrence, dated 4th October 1913.

BAY OF BENGAL-BURMA-RANGOON RIVER-KING'S BANK CHANNEL.

Depth of water on 4th October 1913.

No. 548 (first publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the Director of the Royal Indian Marine, Bombay, in Notice to Mariners (No. 247M of 1913), are republished:—

Upper Bar. ... 11 feet 0 inch ... 3 feet 9 inches. South Line ... 4 feet 0 inch. Central Line ... 12 feet 0 inch ... 9 feet 9 inches ... 4 feet 0 inch. North Line

Authority.—Deputy Conservator of the Port, Rangoon.

BAY OF BENGAL-BURMA.

Sandoway buoy-Relaid in position.

No. 549 (first publication).—With reference to Notice to Mariners No. 240 of 1913, issued by this Office, the Principal Port Officer, Burma, has given further Notice dated 8th October 1913 that the Sandoway buoy was relaid for the fair season on the 4th October 1913.

BAY OF BENGAL-CHITTAGONG COAST.

Karnaphuli river—Depth of water in the channel.

No. 550-I (first publication).—

Subject.—The following depth of water was found in the channel by soundings taken on the 31st October 1913:--

Description .-

Ft. Track No. I, Outer Bar-Disc on Diamond 11 D on Drum 144 ...

Track No. 11, Inner Bar—

Disc on Diamond 104

Chart affected.—No. 84, Chittagong (Karnaphuli) river. Publication.—Bay of Bengal Pilot, 1910, page 322.

Authority.—Port Officer, Chittagong, Notice dated 31st October 1913.

BAY OF BENGAL,

CAUTION.—Report of a derelict barque.

No. 551 (first publication.)—

Subject.—Barque Mohideen Bux was abandoned in the following position :-

Position.—Lat 15° 18' N., long. 92° 50' E.

Caution .- Mariners are hereby warned as it is a danger to navigation.

Charts affected.—No. 70, Bay of Bengal, , 829, Cocanada to Bassein river. , 830, Bassein river to Pulo Penang.

Authority.—Harbour Master, Penang, telegram dated 6th November 1913.

The 27th October 1913.

COCHIN CHINA-TOURANE BAY.

Observatory island—Light established.

No. 525 (second publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1411 of 1913), are republished:

Position.—On south extreme of island.

Lat. 16° 07' 07" N., long. 108° 12' 01" E., on plan on chart No. 1342.

Abridged description.—Lt. F. Red, 20 ft.

Details:

Character.—A fixed red light. Elevation.—20 feet.

Visibility—From 270° (S. 89° W. Mag.), through north, to 90° (N. 89° E. Mag.). Distance not stated.

Structure.—Small white tower, 13 feet in height.

Variation.—1° E.

Chart affected.-No. 1342, Fan rang bay to Tong king gulf, with plans.

Publications.—List of Lights, Part VI, 1913, page 139.

China Sea Pilot, Vol. III, 1912, page 245.

Authority.—Paris Notice, No. 2599 of 1913.

EASTERN ARCHIPELAGO, JAVA—BATAVIA ROADS.

Van Dorth shoat light-buoy-Alteration in character of light.

No. 526 (second publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1420 of 1913), are republished:-

> Former Notices .- Nos. 392, 1165 of 1912. (This Office Nos. 214, 486 of 1912.)

Position.—At north-eastern end of shoal.

Lat. 6° 4′ S., long. 106° 521′ E.

Alteration.—The flashing light has been replaced by a fixed white light.

Charts affected.—No. 933, Batavia roads.

" 2056, Sunda strait and approaches.

" 1653, Island of Java, western portion.

Publication.—Eastern Archipelago, Part II, 1904, page 89.

Authority.—Hague Notice, No. 1849 of 1913.

NEW ZEALAND, SOUTH ISLAND-PORT LYTTELTON ENTRANCE.

Baleine point—Amended position of beacon.

No. 527 (second publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1423 of 1913), are republished:

> Position.—On rock situated on north side of Boat pass, at a distance of about 31 cables, eastward, from the position at present shown on the charts.

Lat. 43° 36′ 11″ S., long. 172° 51′ 38″ E., on chart No. 1999.

Description.—An iron beacon with stuff and cage.

Remarks.—The beacon is now painted white instead of red as formerly.

Charts affected.—No. 1999, Port Lyttelton, &c.

2529, Cape Campbell to Banks peninsula.

" 2529, Cape Campbell to Ban Publication. -New Zealand Pilot, 1908, page 237. Authority.—Wellington Notice, No. 82 of 1913.

EASTERN ARCHIPELAGO-CELEBES, NORTH COAST.

Paleli road—Existence of a reef.

No. 528 (second publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1426 of 1913), are republished:-

Position.—At a distance of 10_{10}^{6} cables, 99° (S. 83° E. Mag.), from the south extreme of Paleli island. Lat. 1° 31' N., long. 121° 591' E., on chart No. 1153.

Depth.-3 fathoms. Variation.—2° E.

Charts affected.—No. 2194, Plan of Paleli and Lintidu roads. ., 1153, Pulo Motuo to Tanjong Lutuno.

Publication.—Eastern Archipelago, Part II, 1904, page 396. Authority.—Hague Notice, No. 1873 of 1913.

GULF OF OM AN-ARABIA.

Matra bay-Existence of a rock.

No. 529 (second publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1437 of 1913), are republished:

> Position.—At a distance of 1_{10}^{9} cables, 13° (N. 11° E. Mag.), from the south-eastern tower of Al Matra castle, and 115° (S. 67° E. Mag.), from the eastern tower of Arbak South fort. Lat. 23° 371' N., long. 58° 341' E.

Depth.—14 fathoms.

Remarks.—The rock is small in extent. Variation.—2° E.

Chart affected.—No. 2869, Maskat and Al Matra. Publication.—Persian Gulf Pilot, 1908, page 43. Authority.—H.M.S. Odin, Hyd. Note No. 1 of 1913.

EASTERN ARCHIPELAGO—PATERNOSTER ISLANDS.

Zandbuis banks-Light established.

No. 530 (second publication).—The following particulars, jetc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1441 of 1913), are republished:-

Position.—On western end of westernmost reef.

Lat. 7° 45½' S., long. 117° 7' E.

Abridged description.—Lt. Occ., Red, ev. 4 sec., 59 ft., vis. 12m. (U.). Details:

Character.—An occulting red light every four seconds, thus:—

Light, eclipse, 2 несн. 2 secs.

Elevation.—59 feet.

Visibility.—12 miles.

Structure.-Iron framework.

Remarks.—The light is unwatched.

Charts affected.—No. 1696, Lombok to Flores. " 941b, Eastern archipelago, western portion. 2759a, Australia, northern portion.

Publications.—List of Lights, Part VI, 1913, page 89.

Eastern Archipelago, Part II, 1904, page 217.

Authority.—Hague Notice No. 1850 of 1913.

EASTERN ARCHIPELAGO—CELEBES, EAST COAST.

Gulf of Tomini-Non-existence of shoal.

No. 631 (second publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1457 of 1918), are republished:--

Position on charts.—Lat. 0° 17‡' S., long. 120° 46' E. Description.—Mazondogy shoal. E.D.

Remarks.—This shoal does not appear on the most recent Netherlands Government charts; it has therefore been expunged from the Admiralty charts.

Charts affected .- No. 2636, Makassar strait, north part.

942a, Eastern archipelago, eastern portion. 941b, Eastern archipelago, western portion. ٠,

2759a, Australia, northern portion. 49

1263, China sea. "

2483, Atlantic and Indian oceans. "

2683, Pacific ocean.

Publication.—Eastern Archipelago, Part II, 1904, page 376. Authority.—Netherlands Government chart.

PERSIAN GULF.

Bunder Abbas Anchorage—Old Buoy removed.

No. 532 (second publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the Director of the Royal Indian Marine, Bombay, in Notice to Mariners (No. 238M of 1918), are republished:-

> Former Notices Nos. 150M and 211M of 1913. (This office No. 326 of 1913.)

> Subject.—It is hereby notified that the Bunder Abbas Anchorage Old Buoy was removed on 15th September 1913.

Charts affected.—No. 2837a, Persian Gulf, Eastern Sheet.
... 753, Entrance to the Persian Gulf.
Publication.—Persian Gulf Pilot, 1908, page 151.

Authority.—Officer Commanding R.I.M.S. Laurence.

- RED SEA-STRAITS OF BAB-EL-MANDEB-PERIM ISLAND.

Obstruction Point Light—Discontinued.

No. 533 (second publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the Director of the Royal Indian Marine, Bombay, in Notice to Mariners (No. 239M of 1913), are republished:—

Former Notice No. 169M of 1913. (This office No. 369 of 1913.) Position.—Latitude 12° 39' N.

Longitude 43° 26' E.

••

Date of discontinuation.—9th October 1913.

Note.—Mariners are advised to always pass to the westward of Perim Island.

Charts affected .- No. 2592, Perim Island and Bab-cl-Mandeb Small Strait.

8c. Red Sea, Sheet V.

3180, Approaches to Straits of Bab-el-Mandeb. ••

143, Jebel Teir to Perim Island.

6b, Gulf of Aden. Western portion.

2523, Red Sea.

1012, Arabian Sea.

Publications.—List of Lights, Part V. 1913, No. 2207.

List of Lights, Part VI, 1913, No. 143. Red Sea and Gulf of Aden Pilot, 1909, page 281. Authority.—Director, Royal Indian Marine, Bombay.

BAY OF BENGAL-BURMA-RANGOON RIVER.

Chokey Lumps-Eastern Channel.

Depth of water on 25th September and 4th October 1913.

No. 534 (second publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the Director of the Royal Indian Marine, Bombay, in Notices to Mariners (Nos. 241M and 246M of 1913), are republished:

25th September 1918, 4th October 1918,

		Ft.	Ju.	Ft.	In.	
No. 1 Track	o. 1 Track Red Beacon and Board Beacon in one o. 2 do Red Beacon midway between Board Beacon and two Black Ball Beacon 15 o. 3 do Red Beacon and two Black	6	16	0		
No. 2 do.	Red Beacon midway between					
9 , es	Black Ball Beacon	15	6	16	0	
No. 3 do.	Red Beacon and two Black Ball Beacon in one	13	0	13	0	

Authority.-Deputy Conservator of the Port, Rangoon.

BAY OF BENGAL-BURMA-RANGOON RIVER-HASTINGS TRACKS.

Depth of water on 2nd and 8th October 1913.

No. 535 (second publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the Director of the Royal Indian Marine, Bombay, in Notices to Mariners (Nos. 242M and 248M of 1913), are republished:—

					21	nd Oct.	1918.	8th Oc	. 1918,
						Ft.	In.	Ft.	In.
No. 1	Track	•••	Closed	Marks removed	•••	•••	•••	. • •	••
	do.		V	Ditto	•••	•••	•••	•••	• • •
. 3	do.	•••	Inward Outward	Port Commissioners Flagstaff open to southward of North Dome of Rest House Marks OO in line OO 11	3° 10 11 13.	9	0	9	0
No. 4	do.		Shoal wat Inward Outward	ter close to southward Port Commissioners Flagstaff and North Dome of Rest House in line.	3 ² 3 0	9	9	9	6
No. 5	d o.			Port Commissioners Flagstaff midway between North Dome of Rest House and Time Ball. Marks 99 in line	y e	9	0	9	3
No. 6	do.		Inward Outward	Port Commissioners Flagstaff and Time Bull in line. Marks of in line		8	3	7	3

Reduced to "Zero" of King's Point Tide gauge.

Authority.—Deputy Conservator of the Port, Rangoon.

BAY OF BENGAL-BURMA-RANGOON RIVER.

Monkey Point, Dredged Cut Channel.

Depth of water on 2nd October 1913.

No. 536 (second publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the Director of the Royal Indian Marine, Bombay, in Notice to Mariners (No. 243M of 1913), are republished:—

South Line of Central Track ... 9 feet 9 inches.

Central Track ... 10 ,, 3 ,,

North Line of Central Track ... 10 ,, 3 ,,

Tide Gauge \$\phi\$ B. O. Chy. ... 11 ,, 0 inch.

Note ... This channel with the channel

Note ... "... In is channel will be closed until further orders from 6th October 1913.

INDIA, WEST COAST-Cochin.

Buoys replaced in position.

No. 537 (second publication).—With reference to Notice to Mariners No. 253 of 1913, issued by this office, the Presidency Port Officer, Madras, has given Notice (No. 69 of 1913) that the bar, spit and quarantine buoys were replaced in position on the 9th September 1913.

BAY OF BENGAL-CHITTAGONG COAST.

South Patches light-vessel—Annually replaced by buoy.

No. 538-I (second publication).—

Subject.—The South Patches light-vessel will be removed from her station on the 2nd January 1914 and replaced in March.

A red conical buoy with staff and cage will mark the position during her absence.

Position (approx.).—Lat. 21° 29' N., long. 91° 36' E.

Charts affected.—No. 70, Bay of Bengal.

" 859, Matla river to Elephant Point.

" 829, Cocanada to Bassein river.

Publications .- List of Lights, Part VI, 1913, No. 361.

Bay of Bengal Pilot, 1910, page 329.

Authority.—Port Officer, Chittagong, Notice dated 23rd October 1913.

The 20th October 1913.

JAPAN-TSU SIMA.

Ko zaki light-Alteration in character.

No. 514 (third publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1366 of 1913), are republished:—

Position.—Lat. 34° 5′ N., long. 129° 12½′ E.

Abridged description of new light.—Lt. Fl. ev. 15 sec., 192 ft., vis. 20 m.

Details.—The fixed white light with red sector has been replaced by a light having the undermentioned characteristics:—

Character.—A flashing white light every fifteen seconds.

Elevation.—192 feet.

Visibility.—20 miles, from the bearing 270° (N. 85° W. Mag.). through north and east, to 113° (S. 62° E. Mag.).

Order.—5th.

Power.—3,000 candles.

Remarks.—It is assumed that the red sector formerly shown from this light has been discontinued.

Variation.—5° W.

Charts affected.—No. 2385, Tsu sima.

- , 127, Hirado kaikyo to Shimonoseki kaikyo.
- ., 3366, Fusan harbour to Port Hamilton.
- ,, 104, Korean archipelago, south portion.
- ,, 358, Western coasts of Kiusiu and Nipon.
- " 3480, Shantung promontory to Nagasaki.
- " 2347, Nipon, Kiusiu, Shikoku, &c.
- " 1263, China sea.
- " 781, Pacific, north-west sheet.
- ., 2459, North-west Pacific ocean, &c.

Publications.—List of Lights. Part VI, 1913, No. 986.

Japan, Korea, &c., 1904, page 122.

East Coasts of Korea and Siberia, &c., Pilot, 1913, page 83. (In press.)

Authority.—Tokyo Department of Communication Notice, No. 606, 9th August 1913.

CEYLON, SOUTH COAST.

Hambantota—Alteration in character of light.

No. 515 (third publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1374 of 1913), are republished:—

Position .- lat. 6° 7' N., long. 81° 71' E.

Abridged description of new light.—Lt. Occ. ev. 30 sec., 119 ft., vis. 13 m.

Details.—The fixed red light has been discontinued, and a light having the undermentioned characteristics has been established:—

Character.—An occulting white light every thirty seconds, showing thus:—

Light, eclipse. 27 secs. 3 secs.

Elevation.-119 feet.

Visibility.—13 miles.

Order.—4th.

Structure.—White lighthouse, 47 feet in height.

Remarks.—The exact position of the new lighthouse is not stated: a note "Position approximate" has therefore been placed against it on the charts.

Charts affected.—No. 3730, Plan of Hambantota.

- " 3265, Galle to Little Basses.
- " 813, Ceylon, south part, south of 7° 20' N.
- ., 828. Cape Comorin to Cocanada.
- " 70, Bay of Bengul.

Publications.—List of Lights, Part VI, 1913, No. 298.

Bay of Bengal Pilot, 1910, page 138.

Authority.—Colombo Notice, 15th July 1913.

JAPAN-INLAND SEA.

Shimonoseki kaikyo-Light-buoys established.

No. 516 (third publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1376 of 1913), are republished:—

(1) Position.—In a depth of 8 fathoms, at a distance of 2^{8}_{10} cables, 10° $(N.~15^{\circ}~E.~Mag.)$, from Yojibei iwa light-beacon, and 258° $(S.~83^{\circ}~W.~Mag.)$, from Kasagashira yama \triangle .

Yojibei iwa, lat. 33° 55½' N., long. 130° 55½' E.

Description.—A red truncated conical light-buoy with framework superstructure exhibiting an occulting white light every six seconds, thus:—

Light, eclipse 2 secs.

(2) Position.—In a depth of 8 fathoms, at a distance of $2\frac{1}{10}$ cables, 216° (S. 41° W. Mag.), from Yojibei iwa light-beacon, and 241° (S. 66° W. Mag.). from Kasagashira yama 4.

Description.—A red truncated conical light-buoy with framework superstructure exhibiting an occulting white light every six seconds, thus:—

Light eclipse. 4 secs. 2 secs.

Variation -5° W.

Charts affected.—No. 3114, Moji and Shimonoseki ko (1).

.. 1578, Shimonoseki kaikyo.

, 532, Approach to Shimonoseki kaikyo.

Publication.—Japan, Korea, &c., 1904, page 504.

Authority.—Tokyo Department of Communication Notice, No. 605, 9th August 1913.

FORMOSA-PESCADORES CHANNEL.

Sabo sho—Light established.

No. 517 (third publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1380 of 1913), are republished:—

Position.—Lat. 23° 32′ 10° N., long. 119° 43′ 20° E., on chart No. 1961. Abridged description.—Lt. Gp. Fl. (2), W.R., ev. 6 sec., 79 ft., vis. 14m. (U).

Details:-

Character.—A group flashing light with white and red sectors, showing a group of two flashes every six seconds, thus:—

2 Flashes, eclipse, 5 secs.

Elevation.—79 feet.

Visibility.—14 miles.

Sectors.—Red from 28° (N. 29° E. Mag.), through east and south, to 198° (S. 19° W. Mag.).

White thence, through west, to 327° (N. 32° W. Mag.). Red thence, over Rokushaku sho, to 333° (N. 26° W.

Mag.).
White thence, through north, to 28° (N. 29° E. Mag.).

Order.-4th.

Power.-1,000 candles.

Structure.—Octagonal tower, painted in black and red bands, 36 feet in height to centre of lantern.

Remarks.—The light is unwatched...

Variation.—1° W.

Charts affected.—No. 1961, Pescadores islands.

- .. 2409, West coast of Formosa and Pescadores.
- ,, 1760, The Brothers to Ockseu islands.
- " 1968, Formosa island and strait.
- " 2661b, China sea, northern portion.

Publications.—List of Lights, Part VI, 1913, page 185.

China Sea Pilot, Vol. V, 1912, page 133.

Authority.—Formosa Notice, 9th July 1913.

NEW ZEALAND, NORTH ISLAND-AUCKLAND APPROACH.

D'Urville rocks-Beacon established.

No. 518 (third publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1383 of 1913), are republished:—

Position .- On rock.

Lat. 36° 434′ S., long. 175° 44′ E.

Description.—Black iron beacon with cage, 22 feet in height.

Charts affected.—No. 1896, Auckland harbour entrances.

.. 2543. Maunganui bluff to Manukau harbour,

Publication.—New Zealand Pilot, 1908, page 44.

Authority.—Auckland Notice, No. 80 of 1913.

NEW ZEALAND-NORTH ISLAND.

Auckland approach—Prohibited anchorage.

No. 519 (third publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1404 of 1913), are republished:—

Position.—Takapuna wharf, lat. 36° 47′ S., long. 174° 46‡′ E.

Details.—Anchorage is prohibited in the northern approach to Auckland harbour, within the following limits:—

- (a) On the west, by a line drawn from the outer end of Takapuna wharf, in a 14° (N. 1° W. Mag.) direction to the eastern extreme of Whangaparaoa peninsula.
- (b) On the east, by a line drawn from a point on the shore situated at a distance of 11_{0}^{6} cables, 143° (S. 52° E. Mag.), from the outer end of Takapuna wharf, in a 10° (N. 5° W. Mag.) direction, to the eastern extreme of Whangaparaoa peninsula.

Note.—Takapuna wharf is situated about 2 cables, eastward, from the Red tower near Pupuke lake, and is shown on chart No. 1970.

Variation.—15° E.

Charts affected.—No. 1970, Auckland harbour.

11

1896, Auckland harbour entrances.
2543, Maunganui bluff to Manukau harbour, &c.

Publication.—New Zealand Pilot, 1908, page 35. Authority.—Wellington Notice, No. 74 of 1913.

PERSIAN GULF-KUWEIT ANCHORAGE.

British Political Agency Flaystuff—Alteration in position.

No. 520 (third publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the Director of the Royal Indian Marine, Bombay, in Notice to Mariners (No. 233M of 1913), are republished :-

> New position.—Moved in westward direction at a distance of 78 feet, on a bearing N. 65° W. (Mag.) from former position.

Details :---

Character.—A fixed red light of 6th Order, Dioptric. Elevation.—58 feet 3 inches above high water mark.

Arc of visibility .- 8 miles in fair weather, all round from seaward.

Structure.—Height of truck of flagstaff, 87 feet 9 inches above high water mark.

Charts affected.—No. 2837B, Persian Gulf, western sheet.
,, 22, Kuweit Harbour and Approaches.

Publications.—Persian Gulf Pilot, 1908, page 114.

List of Lights, Part V1, 1913, page 27.

Authority.—Political Agent, Kuweit, dated 17th September 1913.

INDIA-WEST COAST.

Alibay and Bhatkal Buoys replaced.

No. 521 (third publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the Director of the Royal Indian Marine, Bombay, in Notice to Mariners (No. 236M of 1913), are republished:-

> Former Notice No. 230M of 1913. (This office No. 510 of 1913.) Subject.—The following buoys were laid down in their positions on the dates mentioned against each :-

> > Johnstone Castle-Rock Buoy ••• 22nd Sept. 1913. Ambulgad Buoy 26th •• ... 22nd Bubra Buoy •• Murdeshwar Buoy ... 23 rd 49 Bhatkal Buoy 23rd 11

Authority.—The Collector of Salt Revenue, Bombay, 3rd October 1913.

PERSIAN GULF-SHATT-AL-ARAB RIVER ENTRANCE.

Outer Bar Gas Buoy-Light extinguished.

No. 522 (third publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the Director of the Royal Indian Marine, Bombay, in Notice to Mariners (No. 237M of 1913), are republished :-

> Subject.—Telegraphic advice received on 2nd October 1913 that the light exhibited from the Outer Bar Gas Buoy has been extinguished—the Gas Buoy will be recharged as soon as practicable.

> Chart temporarily affected.—No. 1235, Shatt-al-Arab and Bahmishir River.

Authority.—Political Resident, Bushire, Persian Gulf.

792 APPENDIX TO THE CALCUTTA GAZETTE, NOVEMBER 12, 1915.

INDIA, WEST-BOMBAY COAST,

"Whale Reef" Buoy-Replaced in position.

No. 523 (third publication).—With reference to Notice to Mariners No. 303 of 1913, issued by this office, the Bombay Government has given further Notice (No. 797 of 1913) that the red buoy on the north side of the "Whale Reef" off the Rajpuri point, which was removed for the south-west monsoon, was replaced in position on the 23rd September 1913.

BAY OF BENGAL-CHITTAGONG COAST.

Karnaphuli river—Depth of water in the channel.

No. 524-I (third publication).—

Subject.—The following depth of water was found in the channel by soundings taken on the 17th October 1913:—

Description.—			Täl
Track No. 1, Outer Bar-			Ft.
Disc on Diamond D on Drum	•••	•••	12 15
Track No. II. Inner Bar-			
Disc on Diamond	•••	•••	10
Track No. IV-			
Goaptu Crossing	***	•••	9

Chart affected.—No. 84, Chittagong (Karnaphuli) river.

Publication.—Bay of Bengal Pilot, 1910, page 322.

Authority.—Port Officer, Chittagong, Notice dated 17th October 1913.

G. N. FORTEATH, COMDR., R.I.M.,

Deputy Port Officer of Calcutta.



APPENDIX TO

The Calcutta Gazette

WEDNESDAY, NOVEMBER 12, 1913.

BENGAL LIBRARY CATALOGUE OF BOOKS

REGISTERED IN THE PRESIDENCY OF BENGAL

FOR THE SECOND QUARTER

ENDING THE 30th JUNE, 1913.

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913.

		1	{ 4		
1		}		<u> </u>	
Berial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the #Lie-page with the name of the qua-when other than the Christian era-date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies,	Registration No.	Proprietor of copyright (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
	UNI-LINGUAL BOOKS.				
	ASSAMESE—BIOGRAPHY.				
12	Phanidhar Chalina.—এট আর্হি চবিও বা বিশ্বাদা	Sekh Abdul Latif, Samya Press, 6,	500	469	•••••
	क्या। [Kti Arhi-Charit Vá Ghinárám Baruvá, A	College Square,			ļ
	model life of the late Ghinaram Baruva (a name). A short life of Ghinaram Baruva a kind-hearted private gentleman of Assam.] Pages 6, 56. Published by the author, Sivsagar, Assam. 1834 sak or 1912-13 A.D. [4th May, 1913.] 160. 1st edition. Illustrated.	Calcutta.			
	Price, 4 annas.				
	ASSAMESE—LANGUAGE.				
13	Barua, H. C.—অস্থীয়া ভাষাৰ পঢ়াশলীয়া অভিধান।	Ditto	1,000	117	•••••
	[Asamiya Bhashar Padhasaliya Abhidhan. An Elementary Assamose Dictionary.] Edited by Tulsi Ram Barua. Pages 21, 499. Published by the editor, Sivsagar, Assam. 1833 sak or 1911-12 A.D. [11th March, 1912.] 80. 2nd edition.				
	• Price ,	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		ŀ	,
	[First edition noticed in entry No. 50 at page 2 of the Catalogue for the quarter ending September, 1907.]				
	Educational—				
14	Padmanath Baruva,—मीचि-निकाः पान्रहात्।	Ditto	1,000	227	•••••
:	[Niti-Siksha. Majchhova. Moral instruction. Middle part. A literary reader,] Pages 6, 104. Published by the Lila Agency, Tejpur, Assam. 1834 sak or 1912-13 A.D. [12th April, 1913.] 16°. 8th edition. Illustrated.				
	. Price, 7 annas.		1		
	ASSAMESE—MISCELLANEOUS.				
	Educational—				
15	Haris Chandra Gosvami.—আহি দাল। [Arhi.	Kevalrám Chatterji,	1,000	667	404.00
	Málá. Garland of Specimens (of letters). A collection of specimens of letters, deeds and forms of zamindari and mahájani accounts.] Pages 1, 1, 2, 82. Published by Haris Chandra Gosvámi, Palásbári, Kámrup, Assam. 1319 sál or 1912-13 A.D. [25th May, 1913.] 12°. 1st edition.	17, Lower Chitpur Road, Calcutta.			
	Price, 4 annas and 6 pies.		,		
	•			1	

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	3	8	4	. 5	6
Serial No.	Author and little, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the erawhen other than the Christian eradate of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printi v.	Number of copies.	Registration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyrights
	ASSAMESE—RELIGION.				
16	Krishnacharyya Bhattacharyya.—Tay	Sekh Abdul Latif,	1.000	118	•••••
i	न्द्रवा [Bhavishya Sumgraha. A comp.lation about	Sámya Press, 6, Colloge Square,			
	Futurity. Dislogue between Siva and Durgá about the future events of the Kali era.] Pages 1, 43. Published by Jogánauda Datta, Tejpur, Assam 464 Sankarávda or 1912-13 A.D. [9th April, 1913.] 120. 1st edition.	Calcutta.			•
	Price, 4 annas.				
	Educational—				
17	পুরণী মিয়মর সংক্ষিপ্ত ইতিহাস। ভৃতীয় ভাগ।	Rev. C. H. Harvey,	2,000	596	*****
	Purani Niyamara Samkshipta itihas. Tritiya Bhag. [Outlines of Old Testament History.] Translated by Rev. L. W. B. Jackman. Pages 15, 50. Published by the American Baptist Foreign Mission Society, Jorhat, Assam. 1913. [25th May, 1913.] 16°. 1st edition. Illustrated. (T.)	Circular Road, Calcutta.			
	Price,				
	[Part II noticed in entry No. 40 at page 3 of the Catalogue for the quarter ending Decomber, 1912.]		, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,		
18	বচনর উপরি বচন। তৃতীয় ভাগ। [Vachanara	Ditto	1,500	600	*****
	Upari Vachana. Tritiya Bhag. "Lines Left out." Part III. Assamese translation of stories from the Bible.] Translated by Jessie T. Moore. Pages 9, 209. Published by the American Baptist Foreign Mission Society, Nowgong, Assam 1913. [23rd May, 1913.] 8°. 2nd edition. Revised. Illustrated. (T.)				
	Price, 1 anna.		1		
:	[First edition noticed in entry No. 15 at page 4 of the Catalogue for the quarter ending March, 1912.]		,		
	ASSAMESE—SCIENCE (MATHE- MATICAL).				
	Educational—				•
19	Sadhiram Kakati.—मध्य मयन भाषेगाविक। एकोर	A. Banerji, Metcalfe	1,000	487	No. 22.
	Will [Sachitra Saral Patiganit. Tritiya Bhag. Easy	Printing Works, 34, Mechhuábázár			Svarnaprabhá, Nambarbhag,
! !	Arithmetic with illustrations. Part III.] Pages 2, 8, 248, 1. Published by the author, Sibságar, Assam. 1913. [15th May, 1913.] 16°. 2nd edition. Illustrated.	Street, Calcutta			Kamrup, Assan Register No. 45 dated 28-6-1913
	. Price, 6 annas.				

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	y ,	8	4	5	G
Seriai No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—whou other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing,	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copy- ight (his page and residence). No. and date of registration of copyright.
	ASSAMESE—SCIENCE (MATHE- MATICAL)—concld.				
	Educational—concld.				
20	Sadhiram Kakati. – সচিত্ৰ স্বল পাটাগণিত। পঞ্চ ভাগ।		1,000	695	No. 23.
	[Sachitra Saral Pátiganít. Pancham Bhág. Easy Arithmetic with illustrations. Part. V.] Pages 2, 8, 381, 1. Published by the author, Sibságar, Assam. 1913. [24th June, 1913.] 16°. 1st edition. Illustrated.				The author Nambarbhag, Kamrup, Assam Register No. 46 dated 28-6-1913
	Price, Re. 1.		1		
21	Sive Nath Bhattacharyya,—পঢ়াশালিৰ অস্থীয়া	and Bar Diary Press,		472	******
	Arithmetic for Schools.] Pages 2, 2, 234. Published by the author, Dibrugar, Assam. May, 1913. [26th May, 1913.] 12°. 17th edition.	81, Bentinck Street, Calcutta.		1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	
	Price, 6 annae.			!!!!	
				;	
	BENGALI—ART.				
387	Prabodh Chandra De.—नवनीयाम [Sabjibág.	J. N. Bose, Wilkins Press, College	1,000	683	•••••
	Kitchen garden. A book on horticulture.] Pages 3, 3, 167. Published by De and Sons, 27-1, Beadon Row, Calcutta. [10th June, 1913.] 12°. 6th edition.	Square, Calentia.			
	Price, 8 annas.			! ·.	
	[Previous edition noticed in entry No. 155 at page 28 of the Catalogue for the quarter ending March, 1910.]				
388	Tulasi Das Chatterji.—সংল বংলিণি শিকা ৷ প্রবহ	Manomohan Ghosh,	650	670	
	517 ! [Saral Svara Lipi Sikului. Pratham Bluig.	Samaj Press, 83-1, Grey Street,			
	Easy instruction in musical notation. Part I. Musical notation.] Pages 70. Published by Sarat Chandra Guha, 69, Masjidbari Street, Calcutta. 1912. [2nd June, 1913] 40. 2nd edition.	Calcutta.			
	Price, Re. 1-8.				
	[1st edition noticed in entry No. 3 at page 5 of the Catalogue for the quarter ending March, 1912.]				
	Educational—				
389	Gasper, E.S.—This wins of the [Kumár Kánan	Abinás Chandra Datta, Bengal Art Studio,	7,000	156	*****
	Varna Pat. "Bongali Kindergarten Alphabet Chart." Intend-d for the infant section of Lower Primary Schools.] 12 sheets. Published by P. Mukherji & Sons, 46, Bechu Chatterji's Street, Calcutta. [26th March, 1913.] Royal full sheet. 2nd edition. Printed and Lithographed. Illustrated.	RO, Muktárám Babu's Street, Cal- cutta.			
	Price, Rs. 2.				

MENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

					
- 1	1	1	4	8	, 0
Secial No.	Author and tible, brief subject including the age of the book where the mans is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date gives on the this-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and piece of printing.	If umber of copies,	Regis- tration No.	Proprieter of copy- right (his mass and reddense), register He, and date of registeration of copyright.
	BENGALI—ART—contd. Educational—contd.	•			•
390	Pratham Blang. Instruction in hand-writing. Part I. Copy-book.] Pages 30. Published by Biraj	Nagendra Nåth Seu, Sauti Press, Dacca.	15,000	895 E.B.	******
	Price, 1 anna.				
891	Part II. Pages 26. [18th February, 1918.] Oblong. 3rd edition.	Ditto	15,000	396 E.B.	*****
392	Part 111. Pages 32. [18th February, 1913.] Oblong. 3rd edition.	Ditto	£5,000	397 E.B.	
409	Price, I anna. Pitamvar Nath.—आफर्न डियोपम । श्रीय १७ । [Adarsa	Sekh Abdul Ghani,	a 000	241	
398	Chitrankan. Pratham Khanda. Model drawing. Part I. A drawing-book for children.] Pages 14. Published by Hariram Dhar, B.A., Popular Library, Dacca. 1319 at or 1912-13 A.D. [30th December, 1912.] 8°. 1st edition. Illustrated.	Alexandra Steam Machine Press, Ducca.		E.B.	100111
	Price, 2 annas.				
394	A.D. [S0th December, 1912.] 83. 1st edition. Illustrated	Ditto	2,000	242 E.B.	424446
	Price, 2 annas.				
395	Part III. Pages 14. 1319 ski or 1912-13 A.D. [31st December, 1912.] 80. 1st edition. Illustrated.	Ditto	2,000	248 E.B.	
	Price, 2 annas.				
396	A.D. [31st December, 1912.] 80. 1st edition. Illustrated.		2,000	244 K.B.	******
. '	Price, 2 annas.				
397	A.D. [2nd January, 1913.] 80. 1st edition. Illustrated.		1,000	245 E.B.	•••••
	Price, 2 annas.				
. 398	A.D. [drd January, 1913.] 80, 1st edition.	Ditto	1,000	246 E.B.	*****
-	, Price, 2 annas.				

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1918—continued.

1		3	4		
Secial	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and piace of publication, date given on the title-page with the name of the ara—when other than the Christian et—date of issue from the press or of publication size, edition and price.	Printer and place of	Number	Regis-	Proprietor of copy- right (his name and residence), register
Mo.	than the Christian eth—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	printing.	of copies.	tration No.	No. and debt of registration of copyright.
	BENGALI—ART—concld.				
	Educational—concld.				
399	Site Nath Bessk.—wird-for a new se visse:	Sekh Abdul Ghani,	20,000	420	***
	[Adarsa Lipi O Saral Varna Parichay. Model writing and easy instruction in the alphabet. A copy-book with reading lessons.] Pages 36. Published by the author, 35-36, Goáiárá Nawábpur, Daces. 1913. [4th March, 1913]. 8°. 30th edition.	Alexandra Steam Machine Press, Dacca.		E.B.	
	Price, 1 anns and 6 pies.				
400	Syam Chandra Datta.—श्रांपर्यः गरा। श्रंपर चाराः	Ditto	25,000	280	
	[Adarsa-Lekha. Pratham Bhag. Model handwriting. Part I. Copy-book.] Pages 32. Published by the author, 205, Banga'a Bazar, Dacca. 1819 sal or 1912-13 A.D. [25th December, 1912.] Oblong. 7th edition.			E.B.	
	Price, 1 anna.				
401	A.D. [28th December, 1912.] Oblong. 7th edition.	Ditto	25,000	231 E.B	*****
	· Price, 1 anna.				
402	Part III. Pages 32. 1319 sål or 1912-13 AD. [28th December, 1912.] Oblong. 7th edition.	Ditto	20,000	232 E.B.	******
	Price, 1 anna.				
403	Part III. Leaves 32. 1819 sal or 1912-18 A.D. [1st March, 1913.] Oblong. 7th edition.	Ditto	20,000	399 E.B.	******
	Price, 1 anna.				
	•				
404	———. नाम पूरेर। [Myáp Draim. "Map	Revati Molian Dás, Asutosh Press.	4,000	405 E. B.	*****
	drawing." Instruction in map-drawing.] Pages 52. Published by Asutosh Dhar, Ducca. 1913. [3rd February, 1913.] 8°. 9th edition. Illustrated.	Dacea.			
	Price, 5 annas.				-
² 405	Gen whe I folian that there's	Direct			
	lessons for children.] Pages 32. Published by Asutosh Dhar, Dacca. [7th February, 1913.] 160. 14th edition. Illustrated.	Ditto	2,000	879 E. B.	
	Price, 2 anase.				
		<u> </u>			

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	2		4		•
Serial Na.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the area—when other than the Onristian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Pcinter and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of .opp- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
406	BENGALI—BIOGRAPHY. Ambika Charan Chakravarti, (B.A).—NEINI CURTE! [Mahátmá Yosheph. High-minded Joseph. A short life of the Prophet Joseph.] Pages 41. Published by Nagendra Kumár Ray, Dacca. [27th February,	Sekh Ansår Ali, East Bengal Printing and Publishing House, Dacca.	1,000	410 E. B.	*******
407	Price, Sannas. Kamini Ray.—wr: 4 To ! [Asoka Smriti. Remini. scences of Asoka (a name). A short life of the authoress' son Asoka Natt. Ray.] Pages 32 Published by Purna Chandra Ikis, 61, 62, Bowkazar Street, Calcutta. 1913. [2nd June, 1913.] 160. 1st edition.	Purna Chandra Dás, Kuntaline Press. 61, 62, Bowbázár Street, Calcutta.	30 0	559	******
405	Ramini Ray (B.A.)—wife 1 [Sraddhiki. Relating to the obsequial ceremony. Four short memorial notices of the authoress' deceased father (Chandi Charan Sen, a late Munsif), brother, daughter and husband (Kedar Nath Ray, a late Statutory Civilian).] Pages 4, 103, Published by Sudhir Kumar Sen, 115 Amherst Street, Cal-	Náráyan Chandra Ghosh, Acme Print- ing and Process Works, 115, Amherst Street, Calcutta.	300	656	•••••
409	cutta. 1913. [4th June, 1913.] 16°. 1st edition. For free distribution. WING ALEGANO [Kaphri Martyardan. Negro martyrs. Gives an account of the martyrs of Uganda.] Pages 1, 73. Published by J. Legrand, C.s.c., Vic. Gen., Dacca. 1913. [28th February, 1913.] 16°. 1st edition. Price, 2 annas.	Revati Mohau Dás, Asutosh Press. Ducca.	1,000	490 E. B.	******
410	Legrand, J. (C. S. C., Vio. Gen).—nig Figure 1 [Sádhu Isidor. Saint Isidor (n name). A short biography of Saint Isidor.] Pages 26. Published by the Catholic Mission, Dacca. [10th February, 1913.] 16°. 1st edition.—Illustrated.	Bhànu Chandra Dàs, Genderia Press, Dacca.	1,000	474 E. B.	101074 -
411	Price, 1 anna. Ramapran Gupta.— ERRU (418144) [Hajarat Mohāmmad. A short life of the prophet Muhammad.] Pages 2, 76 Published by Sarat Chandra Datta & Sons, Bāngālā Bāzār, Dacca. 1319 sāl or 1912-13, A.D. 16°. 2nd edition. Illustrated.	Sekh Ansáráli, East Bengal Printing and Publishing House, Ducca.	•••	975 E. B.	******
412	Price, Sannas. [1st edition noticed in entry No. 49% at page 2 of the Catalogue for the quarter ending September, 1904.] [2] The catalogue for the quarter ending September, 1904.] [3] The catalogue for the quarter ending September, 1904.] [4] The catalogue for the quarter ending September, 1904.] [5] The catalogue for the quarter ending September, 1904.] [6] The catalogue for the quarter ending September, 1904.] [7] The catalogue for the quarter ending September, 1904.] [7] The catalogue for the quarter ending September, 1904.] [7] The catalogue for the quarter ending September, 1904.] [8] The catalogue for the quarter ending September, 1904.] [8] The catalogue for the quarter ending September, 1904.] [9] The catalogue for the quarter ending September, 1904.]	B. C. Dás, Genderiá Press, Dacca.	1,000	305 E. B.	******

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	9		4		8
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is observe, number of pages, publisher and piace of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and piece of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	irropriotor of copy- right (his none and residence), register No. and date of registration of copyright.
•	BENGALI—BIOGRAPHY—concld.			•	
418	Amulya Krishna Ghosh.—[स्पान[गर [Vidyáságar (a `title). A short life of the late Isvar Chandra Vidyáságar intended for children.] Pages 32. Pub- lished by A. C. Sarkár, 24, Cornwallis Street, Calcutta.	A. C. Sarkér, Brahmo Mission Press, 211, Cornwallis Street, Calcutta.	1,000	285	••••••
	[4th April, 1913.] 16°. 1st edition. Illustrated. Price, 2 annas.			,	•
	BENGALI—DRAMA.				
414	Alok Nath Nyayabhushari.— 1937 5fav 1950 1 [Srivatsa-Charita Nátak. A drama based on the life of Srivatsa (a name). A mythological drama.] Pages 12, 108. Published by the author, 140-7 and 140 7-1, Ahiritolá Street, Calcutta. 1320 sál or 1913-14 A.D. [14th June, 1913.] 160. 1st edition.	Upendra Chandra Chakravarti, Sanskrit Press, 5, Nanda Kumár Chandhusi's 2nd Lane, Calcutta.	560	621	******
	Price, 5 annas.				
415	Apurva Krishna Datta.—95 जीवरात वा वन-विका गीडिनाटें)। [Subha Adhivás Vá Vasanta-Vijay Giti- nátya. A drama in verse on the auspicious ceremony performed on the evo of a wedding or Vijay and Vasanta (two names). A play in verse based on Thomas Moore's Lalla Rookh.] Pages 48. Published by Rádhá Raman Simha, 56, Bechu Chatterji's Street, Ca cutta. 1319 sál or 1912-13 A.D. [26th March, 1913]. 16°. 2nd edition.	Ràdháraman Sinha, Olympian Press, 56, Bechu Chatterji's Street, Calcutta.	1,000	46	*****
	[1st edition noticed in entry No. 933 at pages 6-7 of the Catalogue for the quarter ending March, 1901.]				
416	Asvini Kumar Baherji.—(413 ***1414 i [Prem Párávár. Ocean of love. A meio-drama based on a love affair between demigods.] Pages 42. l'ublished by N. C. Dás Gupta, 57-1, College Street, Calcutta [31st March, 1913.] 16°. Ist edition.	G. C. Dás Gupta, Mahes Press, 57-1, College Street, Cal- cutta.	200	57	******
	Price, S annae.	_			,
417	Fixation of the mind on the Supreme Spirit. An allegorical drama showing that the greatest virtue consists in controlling and conquering the passions.] Pages 3, 163. 2. Published by Dakshinaranjan Chatterji, Chak Boad, Hugli. 1320 sål or 1913-14 A.D. [5th May, 1913.] 120. 1st edition.	Annada Prasad De, Bhavani Press, Chak Rosd, Hugli.	1,000	1	*******
	Price, Re. 1.				
	<u> </u>	1	<u> </u>		

-		1			
1	*	3	4		<u> </u>
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Ohristian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies,	Regie- tration No.	Proprietor of copyright (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
418	BENGALI—DRAMA—conta Bipin Bihari Acharyya.—Est sair sair siefest i [Uttará Viláp Gitábhinaya. A drama on the lamenta- tions of Uttará. (A name). A mythological drama.] Pages 8, 98. Published by Haripada Acharyya Anderkilla, Chittagong. 1319 sái or 1912-18 A.D. [10th April, 1913.] 80. 1st edition.	Chandra Kumar Ma- jumdar, Sarasvati Press, Chittagong.	1, 00	857 E.B.	•••••
	Price, Re. 1.				
419	Chandra Kumar Ghatak.— विकासित [Sri Sri Digamvari. (A name of the goddess Káli.) A religious drama.] Pages 8. 205, 14. Published by Akhilesvar Ghoshal, Barisal. 1319 sål or 1912-13 A.D. [13th April, 1913.] 80. 1st edition.	Abdul Hamid Bhuian, Satya Prakás Press, Barisal.	500	482 E.B.	•••••
	Price, Re. 1-4.				
420	Dvijendra Lai Ray.—Tiviāta [Sájúbán. Emperor Shah Jáhán. Historical drama.] Pages 161. Pub- lished by Guru Das Chatterji, 201, Cornwallis Street, Calcutta. [2nd June, 1913.] 160. 4th edition.	Binari Lal Nath, Emerald Printing Works, 6, Simla Street, Calcutta.	1,000	648	•••••
	•				
	' Price, Re. 1.				
	[Previous edition noticed in entry No. 630 at page 7 of the Catalogue for the quarter ending September, 1910.]				
401	Goehtha Bihari De.—बुट्डा मूटन क्लाकार । [Jhuro	Goshtha Bihari De,	2.000	691	
421	Lune Kupo Kát. Lying flat after cating rice. A farce exposing the evils of indulgence in intoxicants.] Pages 24. Published by the author, 327, Upper Chitpur Road, Calcutta. 1320 sál or 1913-14 A.D. [25th June, 1913] 160. 1st edition.	The Oriental Printing Works, 327, Upper Chitpur Road, Cal- cutta.			•
	Price, 2 annas.				
	_				
422	Haripada Mukherji (B. So.)—ानी प्रतास्की । [Rani	Náráyan Chandra Bisvás, 11-1,		223	*****
	Durgavati (a name). An historical drama relating to the quarrels of the chieftain of Garhmandal with Emperor Akhar.] Pages 6, 138. Published by Surendra Nath Banerji, Calcutta. 1319 sål or 1912-13 A.D. [25th March, 1913.] 12°. 2nd edition.	Nawahdi (Mtágar's Laue, Calcutta.			
	Price, Re. 1.	1			
	[1st edition noticed in entry No. 971 at page 6 of the Catalogue for the quarter ending December, 1910.]				
		1	ı	<u></u>	1

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1918—continued.

1	2		4		
Herial 260.	Anthor and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the man of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	l'rinter and place of printing,	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright,
423	BENGALI—DRAMA—contd. - Hom Chandra Chakravarti.—पूर्वाता स्वय	Phakir Chandra Dán,	1,000	657	*****
	Brahmasap Natak. Drama about Subduing of Durvvasa or a Brahman's curse on Amvarish. A mythological play.] Pages 2, 2, 231. Published by Pal Brothers & Co., 7. Siva Krishna Dan's Lane, Calcutta. 1913 [12th June, 1913.] 16°. 2nd edition. Illustrated.	Indian Patriot Press, 70, Báránasi Ghosh's Street, Calcutta.		•	
	[1st edition noticed in entry No. 722 at page 7 of the Catalogue for the quarter cuding December 1908.]				•
424	Hem Chandra Mukherji.—3cm: [Utsav. Festival. An allegorical drama asking the people to shake off sleep, darkness, self-seeking and seek for light.] Pages 2, 44. Published by Bipin Bihári Dás Gupta, Barisál. 1319 sál or 1912-13 A.D. [1st October, 1912.] 16°. 1st edition.	Asutosh Bágchi, National Machine Press, Burisal.	1,000	347 E.B.	
425	Helday Nath Bhadra.—Ties (***) **Notions** [Sakta-Vaishnaver Dvandva (fitábhinaya. A drama about a dispute between a Saktā and a Vaishnava (two hostile religions sects). A religious drama mostly in songs.] Pages 2, 51. Published by Bijay (dopāl Chakravarti and Bidhubhushan Samaddár, Kachuberiā, Jessore. 1319 sal or 1912-13 A.D. [18th April, 1913.] 160. 1st edition. Price, 4 annas.	Panchu Káli Háldár, Sulabh Press, 84, Upper Chitpur Road, Calentta.	1,000	198	•••••
426	Jatindra Nath Samaddar (S.A., M.R.A.S.)— WETT [Abbisáp. Curse. A drama based on a love story delineating the evils and crimes which passion may commit when gone to excess.] Pages 232: Published by Ramani Mohan Sinha, 109, College Street, Calcutta. [10th May, 1913] 16°. 1st edition. Price, Re. 1.	Hari Charan Mánná, 20, Cornwallis Street, Calcutta.	500	439	******
427	Jitendra Nath Chatterji.—factor fact i [Simhal Vijay. Conquest of Ceylon. An historical drama relating to the conquest of Ceylon by the Buddhists.] Pages 1, 1, 2, 138. Published from Sahitya Sammilani, Uttarapara. [5th April, 1913.] 16°. 1st edition.	C L. Agarwálá, 81, Bentinck Street, Calcutta.	500	248	•••••
	•				

4		, 20		<u> </u>	
1	3	8	4	5	6
Serial Mo.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date gives on the title-page with the name of the era—when other than the Obristian sta—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Rogis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No, and date of registration of copyright.
	BENGALI-DRAMA-contd.				
428	Juan Saran Kavyananda.— Tale [Laksbunf-ráni. (A name.) A drama delineating the vicinsitudes of fortune of an heir to a throne.] Pages 6, 185. Published by Purna Chandra Das, 61 and 62, Bowbázár Street, Calcutta. 1319 sál or 1912-13 A.D. [12th June, 1913.] 16°. 1st edition. Illustrated.	Purna Chandra Das, 61 & 62, Bowbázár, Street, Calcutta.	500	650	*******
	Price,				
429	Parikshå. Test of devotion. A mythological drama.] Pages 47. Published by Jugal Kisor Sinha, 4, Telkalghat Road, Howrah. [19th April, 1913.] 12°. 3rd edition.	Jugal Kisor Sinha, Karmayog Press, 4, Telkalghat Road, Howrah.	1,000	7	•••••
	Price, 2 annas.				
	[Previous edition noticed in entry No. 489 at pages '0-11 of the Catalogue for the quarter ending September 1900.]	•			
43 0	Jyotish Chandra Bhattacharyya (M.A., B.L., M.R.A.S.)—(1941) [Devaráj. King of gods. A	Chandhuri, Navya	600	143	•••••
	mythológical drama based on the war between gods and demons.] Pages 2, 40. Published by Devi Prasanna Ray Chaudhuri, 210-5, Cornwallis Street, Calcutta. 1319 sál or 1912-13 A.D. [11th April, 1913.] 160. 1st edition.	Cal ori tta.			
	Price, 4 annas.	,			
431	কলির হাটঃ [Kalle Hat. Fair of Kali (name of an age). A social farce.] Pages 33. Published by Rádhá Raman Sinha, 56, Bechu Chatterji's Street, Calemta. 1319 sál or 1912-13 A.D. [26th March, 1913.] 16°. 2nd edition.	Rádhá Raman Sinha, Olympian Press, 56, Bechu Chatterji's Street, Calcutta.	1,000	47	******
	Price, 4 annas.				
	[1st edition noticed in entry No. 315 at page 4 of the Catalogue for the quarter ending June, 1906.]				
482	Kall Kinkar Jac.—Tutase Tuffers: [Sitabaran Gitabhinaya. A drama on the abduction of Sita (a name). A mythological drama.] Pages 2, 200. Published by Amulya Charan Datta, 117, Upper Chitpur Road, Calcutta. 1519 sail or 1912-13 A.D. [14th April,	Nibáran Chandra De, Sudhárnava Pross, 35, Ahiritola Street, Calcutta.	1,000	328	*****
	1918.] 8°. 1st edition. Illustrated. Price, Re. 1-2.				

3ENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

=				-	
1	•	3	4	•	•
Seriel No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same in obscure, number of pages, publisher and place of publication, disc given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication also, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of coples.	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (this name and residence), register No. and date of registration of copyright.
	BENGALI—DRAMA—contd.				
433	Kali Kumar Banorji.—743 [Devavrata (a name). A mythological drama.] Pages 4, 80. Published by Lalit Mohan Banerji, 75, Cornwallis Street, Calcutta. 1319 sål or 1912-13 A.D. [3rd April, 1913.] 16°. 1st edition.	Gopál Chandra Ray, Paragon Press, 203-1-1, Cornwallis Street, Calcutta.	500	80	******
	Price, 10 annas.				
434	Lakshmi Narayan Chakravarti.— कृति कार्ता [Kulin-Kanyá Kulin's daughter. A social drama.] Pagos 2, 113. Published by Pál Brothers & Co., 7, Biva Krishna Dau's Lane, Calcutta. 1912. [25th May, 1913.] 12°. 2nd edition. Illustrated.	Nárayan Chandra Pál, 108, Báránssi Ghosh's Street, Cal- cutta.	1,000	508	
	Price, Re, 1.				
485	(a name). A play depicting the evil practices of a wicked queen.] Pages 5, 173. Published by Gurudas Chatterji, 201, Cornwallis Street, Calcutta. 1320 sal or 1913-14 A.D. [25th May, 1913.] 12°. New edition. Illustrated.	Lakshmá. Náráyan Dás, L. N. Press, 24, Rájá Navakrish- na'n Street, Cul- cutta.	750	588	*******
:	Price, Re. 1.				
436	Beháyá. An extremely shameless man. A farce satirising intermarriage among different castes and introduction of physical exercise among Hindu girls.] Pages 43. Published by the author, 141, 3-1, Báránasi Ghosh's Street. Calcutta. 1319 sál or 1912-13 A.D. [15th May, 1913.] 16°. 2nd edition. Illustrated.	Abinás Chandra Basu, Nityánanda Press, 9, Prasanna Kumár Thákur's Street, Cal- cuttu.	1,000	525	•••••
	Price, 4 annas.				
	[1st edition noticed in entry No. 2019 at pages 2-3 of the Catalogue for the quarter ending March, 1894.]	•			
487	society sketch.] Pages 110 Published by the author, 141-3-1, Baranasi Ghosh's Street, Calcutta. 1320 sal or 1913-14 A.D. [15th May, 1913.] 16°. 1st edition. Illustrated.		1,000	524	******
	Price, 8 annas.				

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

		T .	1 2	7	
1	. 1		4	-	
florial No.	Author and title, brief subject, including the age of the book where the same is obsoure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the mame of the era—when other than the Christian cra—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies,	Registra- tion No.	Proprietor of copp- right (his name and readence), register No. and date of registration of copyright.
-	BENGALI—DRAMA—contd.	•	•		
438	Mahos Chandra Pal.—गामशीन। [Mánaháni.	Abinás Chandra Basu, Nityánanda Press,	1,000	526	*****
	Defamation. A society sketch relating to a false wife and a hen-pecked husband.] Pages 39. Published by the author, 141-3-1, Baranasi Vibosh's Street, Calcutts. 1319 sål or 1912-13 A.D. [15th May, 1913.] 16°. 1st edition.	9, Prasanna Kumár Thákur's Street, Cal- cutta.			
	Price, 4 annas.				•
439	পভিপ্ৰাণা মতী বা সভীত্ব সংবাজ।	Ditto	1,000	523	
403	[Patiprana Sati Va Satitva Saroj. A devoted wife or a lotus of chastity. A society sketch relating to false wives and hen-pecked husbands.] Pages 64. Published by the author, 141-3-1, Baranasi Ghosh's Street, Calcutta. 1319 sal or 1912-13 A.D. [15th May, 1913.] 16°. 1st edition.		1,000		*****
	Price, 4 annas.			1	
440	Manomohan Gosvami (B.A.)—र्थ व्यवस्	Nagandea Nath Kapar	1 000	142	•
440	[Dharmma Viplava. Religious revolution. An Listorical drama based on the life of Kalapahar, Suleman's general.] Pages 2, 197. Published by the author, Bali. 1319 sål or 1912-13 A.D. [29th March, 1913.] 16°. 1st edition.	Nagendra Náth Konár, Victoria Press, 2, Goábágán Street, Calcutta.	1,000	172	•••••
	Price, Re. 1.				
€41	mati Lai Baruya.—— În sîve [Sil Rakshit (a name). A short religious play setting forth the efficacy of the five cardinal precepts of Buddhism.] Pages 16. Published by Maháráj Mahájan, 5, Lalit Mohan Das's Lane, Calcutta. [19th April, 1913.] 16° 1st edition.	Abdul Gafur, Now Britania Press, 78, Amberst Street, Cal- cutta.	1,000	380	•••••••
	Price, 1 anna.				
442	Nityasakha Mukhorji Acharyyaratna.— 🌠 🔻	Devakinandan Press,	500	309	******
	min [Durjjay Man. Lover's unconquerable pique. A mythological play relating to the sports of Sri Krishna.] Pages 4, 2, 106. Published by Amar Nath Mitra, Gaur Kisor Asram, Balasore. 427 Chaitanyavda or 1912-13 A.D. [29th April, 1913.] 120. 1st edition.	195-1, Cornwallis Street, Calcutta.			
	Price, Re. 1.				
448	Osman Ali (Maulvi, B.L.)—नाम केप । [Lái Chánd	A. Banerji, Metcalfe Printing Works, 34,	500	373	*****
	(a name). An historical drama relating to the history of the Decean in the fourteenth century.] Pages 6, 105. Published by Munshi Abdur Rohim, 18, Antham Băgân Lane, Calentta. 1319 sái or 1912-13 A.D. [24th April, 1918.] 16°. 1st edition.	Mechhuábázár Street, Calcutta.			
	• Price, 4 annas.				

BENGAL LIBRARY--Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

		1			
1	•	*	1 4		6
Seria No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the cra—when other than the Ohristian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies,	Regis- tration No.	Proprietor of copyright (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
	BENGALI—DRAMA—concid.				
444	Surendra Nath Saha.—(***) [Kotná. A procurer. A farce.] Pages 44. Published by the author, 86, Taliganj Road, Calcutta. 1319 sál or 1912-13 A.D. [20th April, 1913.] :6°. 1st edition. Illustrated.	Mandal, Siddhesvar Machine Press, 13.	1,000	290	******
	. Price, 4 annas.				
445	King's daughter. A short play depicting the evil	20, Cornwallis Street,	1,000	250	******
	practices of a wicked queen] Pages 1, 82. Published by Mani Lal Ganguli, 22, Cornwallin Street, Calcutta. [17th April, 1913.] 12°. 1st edition. Illustrated.				
	Price, 8 annas.				
	BENGALI—FICTION.				
446	Ambika Charan Gupta.—(स्टिंगल (मध्यः) ।	Juanendra Náth	1,000	432	*****
	[Chhota Galpa (sachitra). 3. Short stories (illustrated). 3. Two short stories.] Pages 26. Published by the author, 14-2, Beadon Street, Calcutta. [29th April, 1913.] 16°. 1st edition.	Kumar, Prajáputi Press, 70, Corpora- tion Street, Calcutta.			
	Price, 1 anna.				
`	[Previous number noticed in entry No. 810 at page 10 of the Catalogue for the quarter ending December, 1912.]				
447	Barada Kanta Majumdar.—frej [Chinté. (A	Manoranjau Sarkar,	2,000	244	*****
	name). A mythological story.] Pages 68. Published by K. V. Seu and Brothers, 60, Mirzápur Street, Calcutta. [21st April, 1913.] 167. 2nd edition.	Svarna Press, 37, Mechhuá Bázár Street, Calcutta.			
	Price, 6 annas.				-
	[1st edition noticed in entry No. 999 at page 10 of the Catalogue for the quarter ending December, 1910.]				
448		Ditto 2	,000	371	*****
	cal story.] Pages 4, 96. Published by Devendra Náth Bhattácháryya, 65, College Street, Calcutta. 1320 sál or 1913-14 A.D. [13th May, 1913.] 16°. 3rd edition. Illustrated.				
	Price, 6 annas.				
	[Previous edition noticed in entry No. 1001 at page 10 of the Catalogue for the quarter ending December, 1910.]				
449	Bhupendra Nath Banerji.—सर्पाकी। [Bara-	Bihari Lal Nath, The 1,	000	44	****
	varniui. A beautiful woman. The story of the advonturous life of an actress, translated or adapted from Euglish.] Pages 114. Published by Gurudás Chatterji, 201, Cornwallis Street, Calcutta. [15th March, 1918.] 16°. 1st edition. Illustrated.	Emorald Printing Works, 6, Simla Street, Calcutta.		-	_
	Price, Re. 1.				,

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

-					
1		1	4		6
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and piace of publication, date given on the title-page with the mane of the example of the character of issue from the press or of publication, size, edition and price	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence) register No. and date of registration of copyright.
450	BENGALI—FIG FION—contd. Bidhu Bhushan Basu.—veni [Subhadra. (A name). A mythological story.] Pages 2, 109. Published by Gurudás Chatterji, 201, Cornwallis Street, Calcutta. 1319 sál or 1912 13 A. D. [25th March, 1913.] 169. 1st edition. Illustrated.	Nagendra Náth Kumár, Victoria Press, 2. Goabágán Street, Calcutta.	1,000	92	•••••
45 1	Price, 10 annas. Durfadas Lahiri.— 1744 (144) [Lakshman Sen. (A name). An historical novel relating to the lives of Jaydeva and Lakshman Sen, king of Navadvip.] Pages 2, 314. Published by Dhlrondra Náth Láhiri, Howrah. [15th May, 1913.] 12°. 1st edition	Jugal Krishna Sinha, Karmmayog Printiug Works, 4, Telkalghát Road, Howrsh.	2,000	22	•••••
452	Price, Re. 1-8. Gopendra Nath Mukherli.—VIII 55 [Bhúgya-Chakra. Wheel of Fortune. A short domestic story] Pages 7. Published by the author, Chinsurs. 1320 sál or 1913.14 A.D [14th June, 1913.] 12°. 1st edition. For free distribution.	Briudávan Chaudra Datta, Sarsvati Press, Chinsura.	100	5	
4.3	Parasite. A society sketch.] Pages 2, 151. Published by Narendra Náth De, 35, Phakir Cháud Chakravarti's Laue, Calcutta. 1320 súl or 1913-14 A.D. [23rd May, 1913.] 12°. 1st edition.	Goshtha Bihári De, Oriental Printing Works, 327, Upper Chitpur Road, Calcutta.	500	429	******
454	Hari Sadhan MuKherji.—सम्बद्ध स्था। एडीप पर्ण वर्षण (Rangmahal Rahasya. Tritiya Khanda. Pratham Samkhya. "Mysteries of the Mogul Harem." Part III. No. 1. Love intrigne in the Moghul harem.] Pages 240. Published by C. L. Agar- walla, 81. Bentinck Street, Calcutta. 1319 sal or 1912-13 A.D. [16th March, 1913]. 16°. 1st edition. Illus- trated.	C. L. Agarwállá, Bench and Bar Diary Press, 81, Bentinck Street, Calcutta.	1,000	3898	*****
455	Price, 5 annae. [Provious number noticed in entry No. 38 at page 10 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913] Jaladhar Son.—WATE W: [Amár Bar. My Bridegroom. A collection of short stories.] Pages 3, 183. Published by Gurudás Chatterji, 201, Cornwallis Street, Calcutta.] [5th March, 1913.] 16°. list edition. Illustrated. Price, Ro. 1-4.	G. C. Ráy, Páragon Press, 203-1-1, Corn- walls Street, Calcutta.	000,1	94	** ***

Herial	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure unmber of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other	Printer and place of	Number	Regis	Proprietor of copy- right (his name an residence), register
No.	date given on the title-rage with the name of the erawhen other than the Ohrindan oradate of issue from the press or of publication, size, edition and price.	printing.	copies.	tration No.	No. and date of registration of copyright.
•	BENGALI—FICTION—contd.				
456	Jnanondra Nath Kumar.—गा॰न गांगांत।	Jnáneudra Náth Kumár, Prajápati	750	433	*****
	[Sájána Bágán. A trim garden. A collection of short stories.] Pages 61. Published by the author. 100-3, Corporation Street, Calcutta. [28th April, 1913.] 80. 1st edition.	Press, 70, Corpora-	•		
	Price, 6 annas.				
457	Jogindra Nath Sarkar, (M.A., B.L.)- क्यांनमो ।	Goshtha Bihári Kayari, Baui Press, 28,	1,000	504	*****
	Kamalini. (A name). A social novel.] Pages 245. Published by Goshtha Bihari Kayari, 28, Banchharam Akrur's Lane, Calcutta. [28th May, 1913.] 16°. 1st edition.	Bánchhárám Akrur's Lane, Calcutta.			
	Price, Re. 1.				
458	Josendra Nath Sarkar.—क्राप्य रा क्र भाषत्व	Bipin Bihéri Náth, Mahilá Press, 27, 29,	3,000	547	P04 110
	Kurakshetra Vá Kurapándaver Juddha, Kuru-	Pataldanga Street, Calcutta.			
	kshetra or the war between Kurus and Pandavas. The story of Kurukshetra war as narrated in Kasiram Dau's Mahabharata intended for children.] Pages 72. Published by Kesab Chandra Chaudhuri, 64. College Street, Calcutta. 1320 sal or 1913-14 A.D. [2nd June, 1913.] 8°. 3rd edition. Illustrated.				
	Price, 8 annas.				
	[Previous edition noticed in entry No. 853 at page 39 of the Catalogue for the quarter ending September 1910.]				
459	————,—नवात भन्न। [Majar Galpa. Amusing	Ditto	2,000	548	*****
	stories. Two stories for children.] Pages 31. Published by Kessb Chaudra Chaudhuri, 64, College Street, Calcutta. 1320 sål or 1913-14 A.D. [28th May, 1913.] 80. 4th edition. Illustrated.	•			
	Price, 3 annas.	•			
•	[Previous edition noticed in entry No. 663 at page 18 of the Catalogue for the quarter ending September, 1906.]	•			
460	Kail Prasanna Vidyaratna নাপত ধূর্ব বা বলিচারি	J. N. De, Váni Press,	1,000	812	*****
	वाद्यक्ती। [Napit Dhúrtla Vá Balihári Báhádurí. The	68, Nimtajá Ghát Street, Calcutta.			
•	cunning barbar or brave eleverness. A story of wit] Pages 1, 199. Published by Sarat Chandra Sil. 136, Upper Chitpur Road, Calcutta. 1913. [6th April, 1918.] 12°. 1st edition.		~		
•	Price,				
			1		

٠,	auring the second quarter entirity w		U	mome	<u>·</u>
1		1	- 6		•
Serial No.	Author and title, brief a bject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Ohristian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tention No.	Proprietor of eagy- right (his nesse and residence) register No. and date of registration of cupyright.
461	BENGALI—FICTION.—contd. Kumudini Basu.—witter: [Amarendra (a name). A domestic novel denouncing political crime. advocating social reform and holding up the ideal of a life of self-sacrifice for country and religion.] Pages 4. 392. Published by Atul Chandra Basu, 4, Court House Road, Dacca. 1319 sál or 1912-13 A.D. [20th February, 1918.] 16°. 1st edition. Price, Re. 1-8.	Nibárau Chandra Basu, Victoria Press, Dacca.	1,000	434 E. B.	400101
462	Vol. XI. Bengali translation of Reynold's "Mysterics of London. Vol. XI. Bengali translated by Bhuban Chandra Mukherji. Pages 111. Published by S. Mukherji, 166, Bowbazar Street, Calcutta. [Ist May, 1913.] 8°. 1st edition. (T.)	Sasi Bhushan Datta, Aloká Press, 166, Bowbázár Street, Calcutta.	5,000	408	******
463	[Previous volume noticed in entry No. 44 at page 11 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.] Vol. XII. Pages 126. [12th May, 1913.] 8°. 1st edition. (T.)	Ditto	5,000	409	•••••
464	price, 5 annac. [Máyá Chakra. Circle of Illusion. A novel intended to illustrate the power of hypnotism.] Edited by Kánái Lál Sil. Pages 1, 209. Published by Sil and Brothers, 27.2, Tárak Chatterji's Lane, Calcutta. 1319 sál or 1912-13 AD. [20th March, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	Press, 20-3, Tárak	1,000	166	•••••• -
465	Price, Re. 1-4. Nitya Gopai Majumdar.— 47172 (41772) [Smasane Yogini. A female devotee in the cremation ground. A religious story.] Pages 2, 107. Published by the author, 65, Simla Street, Calcutta. 1319 sal or 1912-15 A.D. [20th March. 1913.] 12°. 1st edition. Price, Sannas.	Abinás Chandra Man- dal, Siddhesvar Machiue Press, 13, Siva Náráyan Dás's Lane, Calcutta.	1 000	36	•••••
466	Pitamwar Nath.—At was: [Sarvva Mangala (a name). A religious story.] Pages 1, 124. Published by Sarat Chaudra Datta, Bangala Bazar, Daces. 1819 mil or 1912-18 A.D. [1st January, 1913.] 160. 1st edition. Illustrated. Price, 8 annas.	Baradá Kánta Chakra- varti, Kási Printing Works, Bángálá Bázár, Dacca.	2,000	391 E. B.	*****
467	Pramatha Bhushan Chatterji.—With mid in [Narendra Náth (a name) A domestic story.] Pages 2, 152. Published by P. C. Ray Chaudhuri, 83, Káli Prasád Datta's Street, Calcutta. [24th April, 1913.] 129. 1st edition. Price, S annas.	Street, Calcutta.	1,000	321	111004

			,	, -	
1	9		4	3	• •
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Ohristian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and pince of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and redience), register No, and date of registration of copyright.
,·	BENGALI—FICTION—contd.		•		
468	Thakurmar Galpa. Pratham khanda. Graud-mother's tales. Part I. A collection of some folk-tales of Bengal.] Pages 1, 96. Published by Satis Chandra Sil, 105, Upper Chitpur Road, Calcutta. 1319 sál or 1912-13 A.D. [9th May, 1913.] 12°. 4th odition.	Tinkari Chakravarti, United Press, 66, Nimu Gosvámi's Lane, Calcutta.	2,000	284	
	Price, 10 annas.				
	[Previous edition noticed in entry No. 856 at page 9 of the Catalogue for the quarter ending December, 1909.]				
469	Racik Chandra Bacu.—(156) [Behulá (a name). A mythological story.] Pages 4, 96. Published by Sarat Chandra Datta and Sons, Bangálá Bázár, Dacca 1319 sál or 1912-13 A.D. [25th March, 1913.] 16°. 1st edition. Illustrated.	Revati Mohan Dús, Asutosh Press, Dacca.	2,100	318 E. B.	•••••
	Price, 6 annas.				
470	Sasi Bhushan Basu.—styly [Probléd. (A name). A mythological story.] Pages 1, 2, 103. Published by G. C. Dås Gupta, 54-3, College Street, Calcutta. 1320 sål or 1913-14 A.D. [18th June.	Upendra Náth Ray, Mahes Press, 10, Syámá Charan De's Street, Calcutta.	1,000	642	•••••
•	1913.] 12°. 1st edition. Illustrated.				
	Price; 6 annas.		1		
471	Baurindra Mohan Mukherji, (B.L.)—रने। [Bandi. Captive. An adaptation of "Sentenced to Death," an English translation of Victor Hugo's French novel.] Pages 3, 146. Published by Priya Nath Das Gupta, 22, Cornwallis Street, Calcutta. [20th April, 1913.] 16°. 1st edition.	Hari Charan Mánná, 20, Cornwallis Street, Calcutta.	500	289	*****
	Price, 8 annas.				
472	A collection of short stories.] Pages 6, 166. Published by Narendra Mohan Chaudhuri, 15, Haris Chatterji's Street, Bhowanipur, Calcutta. [16th April, 1913.] 12°. 2nd edition.	Saratsasi Ráy, New Artistic Press, 12-1, Rám Krishua IMs's · Lane, Calcutta.	1,000	204	•••••
	Price, 12 annas.				
	[1st edition noticed in entry No. 862 at page 10 of the Catalogue for the quarter ending December, 1909.]				
478	Tarani Kanta Das.—tati [Uddiár. Deliverance.	Ganga Govinda Sarma,	1,000	208	*** ***
	A devotional story.] Pages 1, 48. Published by Ganga Govinda Sarma, Lakshmipur, Noakhali. [13th January, 1913.] 16°. 1st edition.	Sariuá Press, Laksh- mipur, Noakhali.		E.B.	
	Price, S annas.				

1	. Contrag the second quarter ending the	1	4		•
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the came is character, number of pages, publisher and place of publications' date given on the title-page with the name of the orn—when other than the Christian era—date of tenus from the press or of publication, size, edition and gios.	Printer and pince of printing.	Number of copies.	Regio- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence) register No. and date of registration of copyright,
,	BENGALI—FICTION—concld.				
474	Upendra Kisor Roy Chaudhuri, (B.A.)—हेन्हेनिश	Saratsasi Ray, New Artintik Press, 12-1,	2,000	. 568	474***
	Tuntunir Bai. Tuntuni's (A kind of bifd) book.	Rám Krishna Dás's Lane, Calcutts.			
	A collection of nursery tales.] Pages 1, 2, 169. Published by U. Ray and Sons, 22, Sukea's Street, Calcutta. [7th June, 1913.] 16°. 2nd edition. Illustrated.				
	Price, S annas.				
	[1st edition noticed in entry No. 998 at page 10 of the Catalogue for the quarter ending December, 1910.]				
	BENGALI—HISTORY (INCLUDING GEOGRAPHY).				
475	Abu Nacar Saidullah.— Titol fame ! [Bhúpáler Vivaran. An account of Bhupál. A short history of the Bhopal State with special reference to the present ruler Her Highness Nawáb Sultan Jáhán Begum.] Pages 49. Published by the author, Ghorásál, Dacca. 1319 sál or 1912-13 A.D. [27th March, 1913.] 169. 1st edition. Illustrated.			188	•••••
	Price, 4 annas.				
476	Brajondra Nath Banoril.— The Beguns of Bengal. An account of six Beguns of Bengal. Pages 7, 64. Published by Gurudás Chatterji, 201, Cornwallis Street, Calcutta. 1319 sál or 1912-18 A.D. [13th April, 1913.] 160. 1st edition. Illustrated.	Váni Press, 17, Goá-	500	222	•••••
	Price, 8 annas.				
477	Maulvi Muhammad Maniraijaman.— ************************************	New Saranvati Press, 25A Mechluá Bázár Street, Cal- cutta.	2,000	87	******
	Price, 6 annas.				
	Educational-				
478	Akshay Kumar Gupta Kaviratna.—4777.22 Ciles the fow [Khagendrer Maukhik Itihas Siksha. Khagendra's oral instruction of history. A short history of India in the form of a dialogue.] Pages 2, 71. Published by Sarat Chandra Datta and Sons, Cotton Library, Dacca. 1819 sal or 1912-13 A.D. [1st March, 1918.] 16°. 2nd edition. Revised.	East Bengal Printing and Publishing House, Dacca.		412 E.B.	******
	Price, 5 annas.	<u> </u>		<u> </u>	

1	•		4	6	è.
Secial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher rad place of publication, date given on the tile-page with the name of the era—whou other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	N umber of copies.	Regio- tration No.	Proprieter of copy- right (six mass and residence) register Ho, and date of registration of copyrights.
	BENGALI—HISTORY (INCLUDING GEOGRAPHY)—contd.				•
	Educational—contd.				
479	Bipin Bihari Gangull—रामाना व्यक्तिकान स्पेरिक	Rádháballav Basák,	2,000	802	*****
	देखिए। [Vángálá Presidensir Maukhik Itiliás. Oral	Náráyan Machine Press, Dacca.		E.B.	
-	lessons on the history of the Bengal Presidency. A brief history of Bengal in the form of a dialogue.] Pages 78. Published by Hariram Dhar, B.A., Popular Library. Dacca. 1319 sél or 1912-13 A.D. [15th January, 1913.] 16°. 2nd edition.				
	Price, 3 annas.			•	
480	Birajmohan Ghosh.—कामक्दर्वत्र न्र(क्क केवियान ।	Sekh Abdul Ghani,	1,100	248	•••••
	[Bháratavarsher Samkshipta Itihás. A brief history of India.] Pages 4, 3, 173. Published by the author, Dacca. 1319 sál or 1912-13 A.D. [3rd January, 1913.] 16°. 1st edition.	Dacca.		E.B.	
	Price, 8 annas.			<u> </u> 	
481	Ganga Charan Das Gupts, (B.A.)—प्रांग रिकान ।	Ditto	10,000	384	*****
	[Bhugol Vijnan. The Science of Geography. A geographical reader.] Pages 4, 40, 114, 94. Published by Brindaban Chandra Basak, Albert Library, Dacca. 1913. [17th February, 1913.] 16°. 4th edition. Illustrated.			E.B.	
482	Hariram Dhar, (B.A.)—राजामा ध्वानिस्वित्र व्योदिक	Ditto	3,000	259 E.B.	*****
	lessons on the geography of the Bengal Presidency. A geography of Bengal in the form of a dialogue.] Pages 59. Published by the author, Popular Library, Dacca. 1319 sál or 1912-13 A.D. [28th December, 1912.] 160. 7th edition.				
	Arice, 3 annas.				
483	Pages 59. 1819 sál or 1912-18 A.D. [19th February, 1918.] 16°. 8th edition.	Ditto	6,000	3 92 E.B.	*****
	Price, 3 annas.				
484	imdadui Hug (Kazi, B.A.)—प्रशांत निका अवांती।	Ditto	5,000	424 E.B.	400000
	A teacher's hand-book of geography. Part II. For				
	sixth and seventh standards.] Pages 46, 71. Published by Gopi Mohan Datta, Students' Library, Dacca 1819 all or 1912-18 A.D. [8th March, 1918.] 80. 1st edition. <i>Illustrated</i> .				• •
	Price, Re. 1-9.				

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1					
			4	<u>.</u> .	
Seriel No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publishes and place of publication, dute given on the litho-page with the name of the era—when other than the Christian ora—date of issue from the press or of publication size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of coples.	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No. am date of registration of copyright.
	BENGALI—HISTORY (INCLUDING GEOGRAPHY)—contd.				·
485	[Sachitra Bháratvarsher Itiliás. Illustrated History of India.] Pages, 2, 6, 86 Published by S. C. Auddy & Co., 58 and 12, Wellington Street, Calcutta. 1913. [26th April, 1913.] 16°. 5th edition. Itlustrated.	K. C. Niyogi, Sarasvati Press. 26, Amherst Street, Calcutta.	3,000	363	•••••
	Price, 3 annas.				
486	Kallbandhu Ganguil. — पूडम श्रांतीर प्राप्त । প্राप्त धार्म । श्रांत । श्र	Rúimohau Sarkár, Kási Printing Works, Dacca.	2,000	370 E.B.	******
r	Price, 3 annas. Part II. Pages 9, 66. [24th January, 1913] 3rd edition.	Ditto	2,000	371 E.B.	•••••
	Price, 3 annas.				
488	Kodar Nath Majumdar.—आप्र- पूराव [Adarsa Bhugol, Model Geography. A geographical reader.] Pages 8, 207. Published by Hariram Dhar, B.A., Popular Library, Ducca. 1913. [28th February, 1913. 160, 6th edition. Illustrated.	Alexandra Steam ' Machine Press.	:	390 E.B.	*****
	Price, 6 annas and 6 pies.		!		
4 H 9	Khagondra Nath Mitra, (M.A.) -প্ৰম্ কিচ ভ্ৰি: ক্ৰঃ ইতিহাস: [Pratham Sikshi Bhiratvarsher Inhas. Elementary history of India] Pages 180. Published by the Sanskrit Press Depository, 30. Cornwallis Street, Calentta, 1913. [27th March, 1913.] 16°. 6th edition. Illustrate t.	Púrna Chandra Das, Kuntaline Press, 61 and 62 Bowbázár Street, Calcutta.	1,000	336	•••••
	Price, 8 annas.		:		
490	[Bhangolik Path. Geographical lessons A geographical reader.] Pages 70. Published by Asutosh Dhar, Asutosh Library, Dacca. 1319 sål or 1912-13 A.D. [13th Fobruary, 1913.] 16°. 7th edition.	Rebati Mohan Dás, Asutosh Press _a Daces,	2,000	376 E.B.	•••••
	Price, 3 annas.	 		l	

1			4		6
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and pince of publication, date given on the title-page with the mane of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence) register No, and date of registration of copyright.
	BENGALI—HISTORY (INCLUDING GEOGRAPHY)—concld.				
	Educational—concld.				
491	Priyanath Son—विख्यांत्र त्योविक प्रणाण। [Sinupáthya		4,000	295	******
	Maukhik Bhugol. Oral geography for boys.] Pages 2, 48. Published by Amrita I.Al Sen. 25. Court House Road, Dacca. 1319 sai 1912-13 A.D. [11th January, 1913.] 16°. 6th editiou.	Náráyan Machine Press, Nabábpur, Dacca.	,	Е. В.	
	Price, 3 annas.				
492	January, 1913.] 16°. 6th edition.	Sekh Abdul Gani, Alexandra Steam Machine Press, Dacca.	6,000	257 E.B.	•••••
	Price, 3 annas.				
493		Rádháballav Basák, Náráyan Machine Press, Dacca.	2,000	338 E. B.	****** ,
	· Price, 3 annas.				
494	Purna Chandra Basak, (B.A.)—(1911) ভারত-	. Alexandra Steum		252 E. B.	44444
	Course [Sisupathya Bhárat-Ithús. History of India for children.] Pages 60. Published by Amritalál Sen, 25, Court House Road, Dacea. 1912. [31st December. 1912.] 16°. oth edition. Illustrated.	Machine Press, Dacca.			
	Price, 3 annas.				
495	Sasi Bhusan Chatterji, (F.R.G.S.)—ভারত সাবাদ্য ।		6,000	499	******
	[Bhárat Samrájya. The Indian Empire A sheet map of the Indian Empire.] One sheet. Published by B. L. Chakrabarti, 8 Dixon's Lane, Calcutta. [30th May, 1913.] 4°. Litho. 1st edition.	Lane, Calcatta.			
	Price, 1 anna,				
	DENOALL LANGUAGE				
	BENGALI-LANGUAGE.				
496	Asutosh Dhar.—লান্তবোধ-আভিধান ৷ [Anulodh-Abhi-	Revati Mohan Das,		406	•••••
	dhau. Quickly intelligible dictionary. A Bengali dictionary] Pages 2, 563. Published by Asutosh Dhar, Asutosh Library, Daces. 1319 sal or 1912-13 A. D. [28th December, 1912.] 16°. 4th edition.	Asutosh Press, Daces.		Е. В.	
	Price, Re. 1.				
	[3rd edition noticed in entry No. 1 at page 5 of the E. B. Catalogue for the quarter ending March, 1908.]				

1	•	3	4		6
Berial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	l'reprieter of cony- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
497	BENGALI—LANGUAGE—contd. Hariram Dhar, (B.A.)—signic signic [Chhátrabodh Abhidhán. A dictionary for the instruction of students. A Bengali dictionary.] Pages 422. Published by the author, Popular Library, Dacca. 1319 sál or 1912-13 A.D. [24th March, 1913.] 16°. 5th	Ràdhàballabh Busák Nárayán Machine Press, Nabábpur, Dacca.	5,000	321 E. B.	•••••
	edition. Price, 12 annas.				
:	[Previous edition noticed in entry No. 25 at page 3 of the E. B. Catalogue for the quarter ending March, 1907.]				
498	Jagadis Chandra Ghosh, (B.A.) and Akhii Chandra Son.—সাহিত্য বেধি অভিযাস। [Sáhitya	Ditto	3,000	477 E.B.	••••
	bodh Abhidhan. Dictionacy for learning literature. A Bengali dictonary.] Pages 1, 4, 668, 60. Published by Akhil Chandra Sen, 8, Kaviráj's Lanc. Dacca. 1319 sål or 1912-13 A.D. [13th April, 1913.] 12°. 1st edition.				
	Price, Re. 1-2.			1	
499	সর্গ অভিযান ৷ [Sarai Abhidhan. Easy Dictionary. A Bengah Dictionary.] Edited by Asutosh Dev. Pages 503. Published by the author, 22-2, Jhámapukur Lane, Calcutta. 1320 sál or 1913 14 A.D. [1st June, 1913.] 16°. 1st edition.	Lane, Calcutta.	1,000	646	*****
	Price, 12 annas.	1			
	Educational—	*		! !	
500	Abdul Oyares, (Syed).—নীতি-মর্পর (Niti-Darpan Mirror of morals. A literary reader.] Pages 2, 107. Published by the Makhdumi Library, 3, College Square. Calcutta. 1319 sál or 1912-13 A.D. [28th May, 1913.] 160. 1st edition.	6. College Square, Calcutta.		470	
	Price, 6 annas.		1		
5 01	Abdur Rahim, (Haji).—NEW (Infilm) [Maktab Bálya Sikshā. Elementary lessons for Maktab children. An alphabetical primer with short reading lessons.] Pages 40. Published by the author, Lábbág, Dacca. 1913. [29th April, 1913.] 16°. 1st edition.	Alexandra Stean Machine Press Daces.		460 E.B.	
	Price, 1 anna.				
502	Abinas Chandra Gupta, (M.A., B.L.)—16-15 [Varna-Páth. Lessons in the alphabet. An alphabetical primer.] Pages 32. Published by Nityaranjan Sen. M. Sc., Dacca. [20th March, 1913.] 16°. 3rd edition. Illustrated.	Sánti Press, Dacca.	, 100	327 E.B.	
	Price, 1 anna.				
			<u> </u>		

BENGAL LIBRARY— Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	_ *	3	4	5	•
Berial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies,	Regis- tration No.	Proprietor of copyright (bis mame and residence), register No. and date of registration of copyright.
	BENGALI-LANGUAGE-contd.				
E00	Educational—contd. Abinas Chandra Ray.— ক্ৰিয় প্ৰিচ Amiya	Pounti Mulion 114	20.000	970	
503	Páth. Sweet lessons. A literary reader.] Pages 62. Published by Asutosh Dhar, Asutosh Library, Ducca. 1319 sál or 1912-13 A.D. [28th December, 1912.] 16°. 8th edition. Illustrated.	Revati Mohan Dás, Anutonh Preнн, Ducca.	20,000	372 E.B.	4***
	Price, 2 annas.				
504	Asutosh Library, Ducca. 1319 súl or 1912-13 A.D. [2nd April, 1913.] 16°. 9th edition. Illustrated.	Ditto	4,000	306 E. B.	******
	Price, 2 annas.				
505	चाक्रमं व्यवद्वादको । [Adares Prabandhavail.	Rádhúballabh Basák.	2,000	294	400056
	Model essays in Bengsli.] Pages 7, 142. Published by Prabhát Chandra Basu Ray Gupta & Co., Dacca. 1912. [28th December, 1912.] 16°. 1st edition.	Narayan Machine Press, Dacca.		Е. В.	
	Price, 8 annas.				
506	আদর্শ সাহিত্য পাঠ বিজীয় ভাগের ছচারু ব্যাখ্যা।	Indu Bhushan Ray,		35	
	[Adarea Sahitya Path Dvitiya Bhager Sucharu Vyakhya. A comprehensive key to Adarsa Sahitya Path, part H.] Pages 56. Published by Juanendra Nath Haldar, 63, College Street, Calcutta. 1913. [31st March, 1913] 12° New edition.	Calcutta.			
	· Price, 6 annas.		1	į	
507	আদর্শ ব্যক্তালা সাহিত্য পাঠ। দ্বিতীয় মান। [Adarea	U. N. Bhattácháryya	 22,500	85	
	Bangala Sahltya Path. Dvitiya Man. Model Bengali Reader for Standard II.] Pages 64. Published by P. Mukhopadhyay and Sons, 46, beeng Chatterji's Street, Calcutta. 1913. [10th March, 1913.] 16° Reprint. Illustratal.	Hare Press, 46, Bechn Chatterji's Street, Calcutta.		P P P P P P P P P P P P P P P P P P P	•
	Price, 1 anna and 6 pics.				
508	-	Joges Chandra Adhi- kari, Metcalfe Press,	1,000	692	******
	Receptacle of jewels. A literature book.] Pages 2, 82. 2, 86. Published by Brajendra Mohan Datta, 67, College Street, Calcutta. [6th June, 1913.] 16°. Revised edition. Illustrated.	76, Balarám De's Street, Calcutta.			
	Price, 6 annas.				
]		<u> </u>	<u> </u>	

Anther and this, hird rather including the age of the post store than the process of the post store of	1	9	: 8	: 4	5	
Educational—contd. 509 **Educational—contd.** **Educational—contd.** **Educational—contd.** **Educational—contd.** **Educational—contd.** **Educational—contd.** **Educational—contd.** **Price of Cambra Simba.** **Price, 12 annas.** **Price, 12 annas.** **Price, 12 annas.** **Price of children.** **Price, 13 annas.** **Friend of children.** **Price	Serial	the same is obscure, unwher of pages, pub islier and place or pronuector, date given on the title-page with the name of the ura —when other than the Christian era date of tems from the press or of		of	tration	
The file of Iral [Amiyapath Bodhini		BENGALI—LANGUAGE—conld.				
key to Amiyuath by Avinas Claudra Ray.] Pages 35. Published by Hari Charas Sinha, Magaluli, Danca. [2nd February 1913.] 12° 2nd edition Price, 12 annas. 510 Americana Sapkar, (Rev.)—few wit [Sint-sakin. Friend of children. A spelling look and elementary reader.] Pages 1. 48. Published by Herivan Diar, p. A. Pepular Livery, barca. 1913. [22nd February, 1915.] 10°. 4th edition. Seviced. Historiaed. Price, 2 annas. 511 Acvini Kursar Dan.—saw wit singer capture. 4 defici. Person. 1913. [22nd February, 1915.] 10°. 4th edition. Seviced. Historiaed. Price, 2 annas. 511 Acvini Kursar Dan.—saw wit singer capture. 512 Abani Kursar Da. 2,000 310. Published by Abani Kunsar Da. Pages 10°. Published by Abani Kursar Da. Sakish Press, Patuysi. 20°. 1319 sal or 1912-13 A.D. [22th March, 1913.] 12°. 12°. 12°. 12°. 12°. 12°. 12°. 12°.		Educational—contd.		•		
key to Amiyapath by Avinas Chandra Ray, Pages 35, Pablished by Baric Charan. Sinka. Mogaltuli, Dacca. [2nd February 1913.] 12°. 2nd edition Price, 12 annus. 510 Ampitalai Sapkap. (Rev.)—(No Null.] [Sian.sakla. Friend of children. A spelling hook and ekmentary render.] Pages 1.48. Published by Harrian Diar. a. A. Populai Library, Bures. 1913. [22nd February, 1913.] 10°. 4th edition. Revised. Hikestabd. Price, 2 annus. 511 Asvini Kurrar Das.—gra wit affect Oriette (affect) [Pratman-biag Skithya Sopan Bodinia A key to Nakinya Sopan, part I. By Jahirul Ray. a. Pages 110. Published by Ahani Kunar Pe, Patnyakuli, Dacca. 1319 sid or 1912.13 A.D. [20th March, 1913.] 12°. let edition. Price, 12 annus. 512 Atulohandra Dev Nath.—seque are cuffeet Annus (Pages 42. Published by Surva Kunar Nath. 2). Canning Street, Calcutta. 1320 sid or 1913.1 4.D. [3rd June, 1913.] 12°. lat edition. Price, 3 annus. 513 makel-Saral Hodhika. Trittyn Blag. An casy key to Navamukul. part III. by Rama Dayal Chatterji.] Pages 42. Published by Surva Kunar Nath. 29. (Canning Street, Calcutta. 1320 sid or 1913.1 4.D. [3rd June, 1913.] 12°. lat edition. Price, 6 annus. 514 Atul Chandra Mukherjl.—qua grafes wit; swa wath, 29. Canning Street, Calcutta. 1918. [15th June, 1913.] 12°. lat edition. Price, 6 annus. 515 Price Reader. Part I. A Bicreature book.] Pages 4. 170, Published by Brindson Chandra Rask, Albert Library, Dacca. 1319 sid or 1312-13 A.D. [13th March, 1913.] 16°. 2nd edition. Hastrated Press, Dacca.	509	ज्यात्र शांठ (वांधियो [Amiyapath Bodhini. A		2,000		*****
Friend of children. A spelling book and elementary render.] Pages 1, 48. Published by Horriam Blans, a. Appular Library, Dacca. 1913. [22nd February, 1913.] 10°. 4th edition. Revised. Historated. Price, 2 annae. 511 Asvini Rumar Das.—sere win miferi Cupins (1874). [Pratnam-blag Saintya Sopan Bodhini A key to Saintya Sopan, part I. By Jahirul Haq, a.a.] Pages 110. Published by Abani Kumar De, Patrystalif. Dacca. 131° sai or 1912. IS A.D. [26th March, 1913.] 12°. lat edition. Price, 12 annae. 512 Atuiohandra Dav Nath.—sergen nna (suffer) [Navannukul, part II. by Ramadoyal Chatterji.] Pages 42. Published by Sarya Kumar Nath., 29. Canning Street, Calcutta. 1320 asi or 1913.14 A.D. [3rd June, 1913.] 12°. lat edition. Price, 3 annae. 513 — sergen nna cuffer: gen wit; ser lated to Navanukul, part III. by Ramadoyal Chatterji.] Pages 42. Published by Sarya Kumar Nath., 29. Canning Street, Calcutta. 1320 asi or 1913.14 A.D. [3rd June, 1913.] 12°. lat edition. Price, 3 annae. 514 — sergen nna cuffer: gen wit; ser lated to Navanukul, part III. by Rama Dayal Chatterji.] Pages 72. Published by Surya Kumar Nath. 29. Canning Street, Calcutta. 1913. [15th June, 1913.] 12°. lat edition. Price, 6 annae. 515 — sergen nnae. Calcutta. 1913. [15th June, 1913.] 12°. lat edition. Price, 6 annae. 516 — sergen nnae. Said Chatterji.] Pages 72. Published by Surya Kumar Nath. 29. Canning Street, Calcutta. 1913. [15th June, 1913.] 12°. lat edition. Price, 6 annae. 516 — sergen nnae. Said Chatter sergen nnae. 517 — sergen nnae. Said Said Said Said Said Said Said Said		Published by Hari Charan Sinha, Mogaltuli, Dacca.	•		2.	
Friend of children. A spelling book and ekomentary render.] Proget. 48. Unihished by Heritain Diar. v. A. Popular Library, Daves. 1913. [22nd February, 1913.] 105. 4th edition. Revised. Historial. Price, 2 annas. Price, 2 annas. Price, 2 annas. Price, 2 annas. Price, 3 annas. Abani Kumar Dr. 2,000 310. Sakha Press, Patuya. 2,000 105. B. B. Sakha Press, Patuya. 2,000 105. B. B. Sakha Press, Patuya. 2,000 105. B. B. B. Sakha Press, Patuya. 2,000 105. B. B. Sakha Press, Patuya. 2,000 105. B. B. Sakha Press, Patuya. 2,000 105. B. B. Sakha Press, Patuya. 2,000 105. B. B. Sakha Press, Patuya. 2,000 105. B. B. Sakha Press, Patuya. 2,000 105. B. B. Sakha Press, Patuya. 2,000 105. B. B. Sakha Press, Patuya. 2,000 105. B. B. Sakha Press, Patuya. 2,000 105. B. B. Sakha Press, Patuya. 2,000 105. B. B. Sakha Press, Patuya. 2,000 105. B. B. Sakha Press, Patuya. 2,000 105. B. B. Sakha Press, Patuya. 2,000 105. B. B. Sakha Press, Patuya. 2,000 105. B. B. Sakha Press, Patuya. 2,000 105. B. B. Sakha Press, Press, B. Sakha Press, B. Sakha Press, B. Sakha Press, B. Sakha Press, B. Sakha Press, B. Sakha Press, Batua. 2,000 105. B. B. B. Sakha Press, Batua. 2,000 105. B. B. B. Sakha Press, Batua. 2,000 105. B. B. Sakha Press, Ba		Price, 12 annas.				
Friend of children. A spelling look and elementary reader.] Pages 1. 48. Published by Hariran Bhar, a. A. Popular Library, Dacca. Price, 2 annas. Price, 2 annas. Price, 2 annas. Price, 2 annas. Price, 2 annas. Price, 2 annas. Price, 2 annas. Institution. Bevised. Hastratel. Price, 2 annas. Abani Kumar Da.—eqq win affect Coloria Sakhi Press, Patnya. Sakhi Press	510	Amritaiai Sarkar. (Rev.)—(१७ गरा । [Sisu-sakha.	l .		1	*****
Asvini Kumar Dan.— अवस कांच नाहिन्द (जानांक द्वार्य) Pages 110. Pathished by Abani Kumar Ib. 2,000 Sakhā Press, Parnyā-tuii, Dacca. 1319 salo vi 1912-13 A.D. [26th March, 1913.] 120. lat edition. Prioc, 12 annac. 512 Atulohandra Dov Nath.— व्यक्त मुख्य (वाहिन) Pages 110. Pathished by Shamilland Back. 120. late edition. Prioc, 12 annac. 514 Atulohandra Dov Nath.— व्यक्त मुख्य (वाहिन) Apurva Krishna Nāth, 2, 1000 Surya Fama (वाहिन) Pages 42. Pullished by Surya Kumār Nāth, 29. Canning Street, Calcutta. 1320 sāl or 1913-14 A.D. [3rd June, 1913.] 120. lat edition. Prioc, 3 annac. 515 ——————————————————————————————————		reader.] Pages 1, 48. Published by Hariram Dhar, B A., Popular Library, Dacea. 1913. [22nd February, 1913.]	Machine Press,		E, D.	
Sakhá Press, Patuyá. to Sáhitya Sopán, part I. By Jahirul Haq, n.a.] Pages 110. Phibished by Abani Kumár Dv. Pātuyátuli, Dacca. 1319 sál or 1912-13 A.D. [26th March, 1913.] 120. 1st edition. Price, 12 annas. 512 Atulohandra Dev Nath.— सन्दूष्ण भूषण (पॉर्पर्श) hág. Apurva Krishna Náth. Sarya Press, 33. (Tauribe) Lane, Caleutra. 1820 sál or 1913-14 A.D. [3rd June, 1913.] 120. 1st edition. Price, 3 annas. 513 — स्वयुक्ण भूषण (पुणि पुणि पुणि पुणि Navamukul. Saral Bodhiká. Tritiya Bhág. Au casy key to Navamukul. part III. by Ráma Dayál Chatterji.] Pages 72. Published by Suryya Kumár Náth, 29. Caming Street, Caleutra. 1920. 1st edition. Price, 3 annas. 514 — स्वयुक्ण भूषण (पुणि पुणि पुणि पुणि पुणि पुणि पुणि पुणि		Price, 2 annas.			,	
110. Published by Abani Kumár De, Pátnyátuli, Dacca. 1319 sál or 1912-13 A.D. [26th March, 1913.] 12°. Ist edition. Price, 12 annae. Price, 12 annae.	511		Sakhá Press, Patuyá-			*****
Atuichandra Dev Nath.—जुल्ल जजल (वर्षिका) [क्रिकेस प्रांत [Navamukul-Saral Bodhikā. Dvitiya bhāg. An easy key to Navamukul, part II, by Rāmadoyā Chatterji.] Pages 42. Published by Suryva Kumār Nāth, 29, Cauning Street, Calcutta. 1320 sāl or 1913-14 A.D. [3rd June, 1913.] 12°. 1st edition. Price, 3 annas. Price, 3 annas. Ditto 2,000 41		110. Published by Abani Kumar De, Patnyatuli, Dacca. 1319 sal or 1912-13 A.D. [26th March, 1913.] 12°.				
fuely जान 1 [Navannakul-Saral Bodhikā. Dvitiya bhāg. An easy key to Navannakul, part II, by Rāmadoyāl Chatterji.] Pages 42. Published by Suryva Kumār Nāth, 29, Canning Street, Calcutta. 1820 sāl or 1913-14 A.D. [3rd June, 1913.] 12°. 1st edition. Price, 3 annas. Ditto 2,000 41 Price, 3 annas. Ditto 2,000 41 Ditto 2,000 41 Ditto 2,000 41 Ditto 2,000 41 Pages 72. Published by Suryva Kumār Nāth, 29, Canning Street, Calcutta. 1913. [15th June, 1913.] 12°. 1st edition. Price, 6 annas. Ditto 2,000 41 Mariyan Braete, Calcutta. 1913. [15th June, 1913.] 12°. 1st edition. Price, 6 annas. Ditto 2,000 41 Mariyan Braete, Calcutta. 1913. [15th June, 1913.] 12°. 1st edition. Price, 6 annas. Badhāballabh Basāk, 5,000 Narayan Machine Press, Dacca. 1319 sāl or 1912-13 A.D. [13th March, 1913.] 16°. 2nd edition. Illustrated.		Price, 12 annas.				
An easy key to Navannskui, part II, by Râmadoyái Chatterji.] Pages 42. Published by Survya Kumár Náth, 29. Cauning Street, Calcutta. 1320 sál or 1913-14 A.D. [3rd June, 1913.] 120. 1st edition. Price, 3 annas. Price, 3 annas. Ditto 2,000 41 mukul-Saral Bodhiká. Tritiya Bhág. An easy key to Navannskui, part III, by Râma Dayál Chatterji.] Pages 72. Published by Survya Kumár Náth, 29. Canning Street, Calcutta. 1913. [15th June, 1913.] 120. 1st edition. Price, 6 annas. Price, 6 annas. Street, Calcutta. 1913. [15th June, 1913.] 120. Ist edition. Price, 6 annas. Street, Calcutta. Pages 4, 170. Published by Brindávan Chandra Basák, Albert Library, Daces. 1319 sál or 1912-13 A.D. [13th March, 1913.] 160. 2nd edition. Illustrated.	512		Suryya Press, 33,	2,000	40	•••••
mukul-Saral Bodhikā. Tritiya Bhág. An easy key to Navamukul, part HI, by Ráma Dayál Chatterji.] Pages 72. Published by Suryya Kumár Náth, 29, Canning Street, Calcutta. 1913. [15th June, 1913.] 12°. 1st edition. Price, 6 annae. 614 Atui Chandra Mukherji.— एकत श्राप्त्र पार्टा ख्रम Rádháballabh Basák, Náráyan Machine Press, Dacca. 615 First Reader. Part I. A literature book.] Pages 4, 170, Published by Brindávan Chandra Basák, Albert Library, Dacca. 1319 sál or 1912-13 A.D. [13th March, 1913.] 16°. 2nd edition. Illustrated.		An easy key to Navamukul, part II, by Rámadoyál Chatterji.] Pages 42. Published by Suryva Kumár Náth, 29. Cauning Street, Calcutta. 1320 sál or				
mukul-Saral Bodhiká. Tritiya Bhág. An casy key to Navamukul, part III, by Ráma Dayál Chatterji.] Pages 72. Published by Suryya Kumár Náth, 29. Canning Street, Calcutta. 1913. [15th June, 1913.] 120. Ist edition. Price, 6 annae. Price, 6 annae. Rádháballabh Basák, 5,000 Náráyan Machine Press, Dacca. First Reader. Part I. A literature book.] Pages 4, 170. Published by Brindávan Chandra Basák, Albert Library, Dacca. 1319 sál or 1912-13 A.D. [13th March, 1913.] 160. 2nd edition. Illustrated.		Price, 3 annas.			1	
mukul-Saral Bodhiká. Tritiya Bhág. An casy key to Navamukul, part III, by Ráma Dayál Chatterji.] Pages 72. Published by Suryya Kumár Náth, 29. Canning Street, Calcutta. 1913. [15th June, 1913.] 120. Ist edition. Price, 6 annae. Price, 6 annae. Rádháballabh Basák, 5,000 Náráyan Machine Press, Dacca. First Reader. Part I. A literature book.] Pages 4, 170. Published by Brindávan Chandra Basák, Albert Library, Dacca. 1319 sál or 1912-13 A.D. [13th March, 1913.] 160. 2nd edition. Illustrated.	£1 Q	HENNE HAR CHINE! WIN HIM. No.	Ditte	2 000	41	
Atui Chandra Mukherji.— বৃদ্ধর প্রাথমিক পাঠা প্রথম Sitt [Nutan Práthamik Path. Pratham Bhág. New Press, Dacea. First Reader. Part I. A literature book.] Pages 4, 170, Published by Brindávan Chandra Basák, Albert Library, Dacea. 1319 sál or 1912-13 A.D. [13th March, 1913.] 160, 2nd edition. Illustrated.	UI	mukul-Saral Bodhika. Tritiya Bhag. An easy key to Navamukul, part III. by Rama Dayal Chatterji.] Pages 72. Published by Suryya Kumar Nath, 29, Canning Street, Calcutta. 1913. [15th June, 1913.]				-
First Reader. Part I. A literature book.] Pages 4, 170, Published by Brindávan Chandra Basák, Albert Library, Daces. 1319 sál or 1912-13 A.D. [13th March, 1913.] 160, 2nd edition. Illustrated.		Price, 6 annas.			[
First Reader. Part I. A literature book.] Pages 4, 170, Published by Brindávan Chandra Basák, Albert Library, Daces. 1319 sái or 1912-13 A.D. [13th March, 1913.] 160, 2nd edition. Illustrated.	514		Narayan Machine	5,000		•••••
Price, 6 annas.		First Reader. Part I. A literature book.] Pages 4, 170. Published by Brindávan Chandra Basák, Albert Library, Dacca. 1319 sái or 1912-13 A.D. 13th	ress, 1/acct.			
1 1 1		Price, 6 annas.				

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1 ;	3	3	4		6
Herial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obsoure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the ora—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies,	Regis- tration. No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
	BENGALI—LANGUAGE—contd.				
	Educational—contil.				
515	Barada Kanta Majumdar,—निकास गांकार्य ।	Rádháballabh Basák,	2,000	303	*****
	ু প্রথম ভাগ: [Sisuranjan-Vyákaran, Pratham Bhág.	Náráyan Machine Press, Nabábpur,		E. B.	
	Grammar entertaining to children. Part I. An elementary Bengali grammar.] Pages 2, 60. Published by Hari Ram Dhar, BA., Popular Library, Dacca. 1319 sål er 1912-13 A.D. [4th January, 1913.] 16°. 6th edition.	Dacca.			
	Price, 3 annas.				
Б16	Bhanu Chandra Das.—खबित-गाउँ-मी भना। [Amiya.	Rames Chandra De,	5,000	277	
810	Påth-Dipikå. A key to Amiya-Påth.] Pages 66. Published by the author, Juginagar, Dacca. 1319 sål or 1912-18 A.D. [20th February, 1913.] 12°. New edition.	Madhusudan Press, Juginagar, Dacca.		Е. В.	
	Price, 12 annas.				
	লিছ প্ৰাথমিক শাই-বোধিনী। [Nimna-Prá-	Ditto	2 044	400	
517	thamik Páth-Bodhini. A key to Nimna Práthamik Páth, by Rai B. C. Basu Bahadur and A. Majid, B.A.] Pages 180. Published by ditto. 1319 sál or 1912-13 A.D. [25th March, 1913.] 120 1st edition.	19660	2,000	466 E. B.	******
	Price, Re. 1-8.				
	and the same of th	••••			
518	thamik Path-Bodhini. A key to Nútan Prathamik Path by Atul Chandra Mukherji.] Pages 132. Published by ditto. 1319 sål or 1912-13 A.D. [26th March, 1913.] 12°. 1st edition.	Ditto	2,000	472 E. B.	•••••
	Price, Re. 1.				
	•				
519	নাহত্য শিকা বোৰিনী। Sáhitya-Sikahá	Ditto	000,1	468	*****
	Bodhini. A key to Sáhitya Sikshá by Mojammel Haq.] Pages 216. Published by ditto 1819 sal or 1912-18 A.D. [13th April, 1913.] 120 1st edition.	•		E. B.	
	Price, Re. 1-8.				
52 0	, ৰাজনা বিভীয় পাঠের অর্থপুত্তক। [Vánglà	Ditto	5,000	273	*****
	Dvitiya Páther Artha Pustak. A key to Vánglá Dvitiya Páth.] Pages 66 Published by ditto. 1315 mái or 1912-18 A.D [31st December, 1912.] 120. New edition.			K. B	
	Price, 12 annas,			1	

1	3	3	4	5	6
Sorial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copy right (his name an raddence), registe No. and date of registration of copyright.
521	BENGALI—LANGUAGE—contd. Educational—contd. Binod Bihari Basu.—[च्डीच ড'ग [क्च डाव्यक-गाउँ व्यक्तिः [Dvitiya Bhág Nimna Práthamik Páth Bodhi- ní. A key to Nimna Práthamik Páth, part II.] Pager 204. Published by Madan Mohan De Sarkár, Banagrám, Dacca. 1319 sál or 1912-13 AD. [27th December, 1912.] 129. 1st edition.	Madan Mohan De Sarkár, Santosh Press, Banagrán Dacca.	4,000	226 K. B.	••••
	Price, Re. 1.			: !	
522	Pratham Bhag Nimna Prathamik Path Bodhini. A key to Nimna Práthamik Puth, part 1.] Pages 175. Published by ditto 1319 sál or 1912-13 A.D. [27th Documber, 1912.] 12°. 1st edition.		4,000	225 E. B.	•••••
523	Price, Re. 1. Binod Bihari Gupta, (B.A.)	Rúdháballabh Basák, Núráyan Machine Press, Nabábpur, Daccu.	·	299	•••••
	Price, 2 annas.				
524	Eipin Bihari Gangopadhyay.— 15 (3) 43/434 / [Asuboth Vyákaran. An easy grammar.] Pages 1, 1, 122. Published by Asutosh Dhar, Asutosh Library, Dacca. 1319 sál or 1912-13 A.D. [12th January, 1913.] 16°. 10th edition.	Satis Chandra Ray. Jagat Art Press, Dacca.	2,000	436 E. B.	•••••
	Price, & annas.) 		
52 5	Sisuranjan-Vyákaran. An abridged grammar entertaining to children. An elementary Bengali grammar.] Pages 2, 52. Published by Asntosh Dhar, Asutosh Library, Dacca. 1319 sál or 1912-13 A.D. [14th February, 1918.] 16°. 6th edition. Price, 3 annas.	Revati Mohan Dás, Asutosh Press, Dacca.	2,000	377 E. 13	•••••
1	; !				
	·		<u> </u>		

	1	3	4		. 6
Berial No.	Anthor and little, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Ragin- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No, and date of registration of copyright,
526	BENGALI—LANGUAGE—contd. Educational—contd Birondra Kumar Sinha.—nffqvin:n-(qf qn); [Sáhityasár-Bodhíní. A key to Sáhityasár by Prán Kumár Guha.] Pages 72. Published by the author, Mogaltuli, Dacca 1319 sál or 1512-13 A.D. [31st January, 1913.] 12°. 1st edition.	Mahammad Ibráhim, Islámiyá Press, Sátráojá, Dacea.	2,000	291 E.B.	••••••
527	Bodhini. A key to Sisu Sahitya by Amritananda Kavyavinod.] Pages 35. Published by the anthor, Mogaltuli, Dacca. 1319 sal or 1912-13 A.P. [28th January, 1913.] 120. 1st edition.	Ditto	2,000	292 E. B.	******
528	Price, 6 annas. Bose, M. M.—পাঠাবলী। প্রথম মান। [Páthávali. Pratham Mán. "Bengali Literary Reader. Standard I."] Pages 1, 42. Published by Messrs. Macmillan & Co., Limited, 294, Bowbázár Street, Calcutta. 1913. [15th May, 1913.] 16°. Int edition. Illustrated.	U. N. Bhattácháryya, Hare Press, 46, Bechu Chatterji's Street, Calcutta.	50	49 0	******
529	Price, 1 anna and 6 pies. ———————————————————————————————————	Ditto	54	491	•••••
530	Price, 2 annac. Price, 2 annac. (Simple Literary Primer, Bengali.''] Pages 1, 29 Published by ditto. 1913. [15th May, 1913.] 16°.	Di ^r to	50	492	*****
F. 0. 4	1st edition. Illustrated. Price, 1 anna.	Subbanata Alt Musa	9.000	804	
531	Brajendra Kumar Sen, (M.A.)—sixfut 244 zqfal [Práthamik Prabandha Pranáli. "Elements of Beugali Composition."] Pages 1, 69. Published by Prindában Chandra Basák, Albert Library, Dacca 1219. sál or 1912-18 A.D. [12th February, 1913.] 160. 2nd edition. Price, 4 annas.	Sekh Ansár Ali, East Bengal Printing and Publishing House, Dacea.	2,000	386 E.B.	•••••

					
1	3	3	4	j 5	6
Serial Mo.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obsoure, number of pages, publisher and pince of publication, date given on the title-page with the name of the cra—when other than the Omistian era—date of ladde from the press or of publication, size, edition and price.	i rinter and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	l'ropristor of cop right (his name a residence, registe No, and date of registr tion of copyright.
- 592	BENGALI—LANGUAGE—contd. Educational—contd. Gangachar Kavyatirtha.—3707 4487 (1941) [Upadesamanjari-Bodhini. A key to Upadesa Manjari by Anathbundhu Maulik.] Pages 93. Published by Amar Nath Mitra, Rokanpur, Dacca. [20th May, 1913.] 12°. 1st edition. Price, 14 annas.	K. C. I.e., Sústra Prachár Press, 5, Chhidám Mudi's Lane, Calcutta.	1,000	640	• ••••••
533	Appal Chandra Vidyaratna.—বিতীয় ভাগ বিষ প্রাথমিক পাঠ জীপিকা। [Dvitiya Bhág Nimua Práthamik Páth Dipiká. A key to Nimua Práthamik Páth, part II.] Pages 3, 204. Published by Manoranjan Sarkár, 37, Mechhuábázár Street, Calcutta. [14th May, 1913.] 16°. 1st edition.	Manoranjan Sarkár, Svarna Press, 37, Mechhuálsázár Street, Calcutta.	i	372	••••••
534	Price, Ro. 1. ——————————————————————————————————	Ditto	2,000	719	******
535	Collection of essays. A literary reader.] Pages 2, 2, 96, 48. Published by Amvirá Charan Ghosh, 30, Pátlá Khán's Lane, Dacca. 1913. [15th January, 1913.] 16°. 3rd edition. Illustrated.	Ràimohan Sarkár, Kúsi Printing Works, Bángálá Bázár, Dacca.	4,000	218 E. B.	******
536	Price, 6 annas. Haran Chandra Nath.—ছিতীয় ভাগ বিষ প্রাথবিক শাই ব্যোধিনী। [Dvitiya Bhág Nimna Práthamik Páth- Bodhini. A key to Nimna Práthamik Páth, part II.] Pages 250. Published by the author, Máhuttuli, Dacca, 1319 sál or 1912-13 A.D. [2nd February, 1913.] 12°. 1st edition. Price, Ro. 1.	Umes Chandra Sen, Vinápani Press, Máhuttuli, Dacca.		425 E. B.	
537	Harl Charan Sinha.—বিভীয় তাস বিষ্ণুাথবিচ পাঠ বোধিনীঃ [Dvitiya Bhág Nimna Práthamik Páth Bodhini. A key to Nimna Práthamik Páth, part II.] Pages 156, 56. Published by the author, Mogaltuli, Dacca. 1319 sál or 1912-13 A.D. 12°. 1st edition.	Mahammad Ebráhim Islámiyá Press, Dacca.		260 E. B.	******
	Price, Re. 1.				



	1	3			•
11	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence) register No. and date of registration of copyright.
	BENGALI—LANGUAGE—contd.				
	Educational—contd.				•
18	Hari Charan Sinha,—বিতীয় তাল নিম প্রথমিক পাঠ	Gopi Ballabh Basák.	2,000	264	•••
	(बाबिनो । [Dvitiya Bhág Nimna Práthamik Páth	Adarsa Press, Armanitola Road.		E. B.	
	Bodhini. A key to Nimna Práthamik Páth, part II.] Pages 2, 166. Published by the author, Mogaltuli, Dacca. 1319 sál or 1912-13 A.D. [29th January, 1913.] 12°. 2nd edition.	Dace a.			
	Price, Re. 1.				
39	———. পুথম ভাগ নিম-পুাধমিক পাঠ বোধিনী।	Ditto	2.000		*****
	[Pratham Bhág Nimna-Práthamik Páth Bodhini. A Fey to Nimna Práthamik Páth, part I.] Pages 142. Pub- lished by ditto. ·1319 sál or 1912-13 A.D. [27th January, 1913.] 12°. 2nd edition.		1	E. B.	
	Price, Re. 1.]	•	
· 4 0	- fac affect [Sinu-Schityn. Literature	Ditto	9 000	270	}
12 U	for infants. A key to "Sisu-Sáhitya" by Amritánanda Kávyavinod.] Pages 35. Published by ditto. 1913. [7th February, 1913.] 12°. 3rd edition.	1	2,000	E. B	******
	Price, 5 annas.		1	: 	
341	Hom Chandra Son Gupta, (B.A.)—िन्यार्थे व्यक्तित् [Sisupath Vyákaran. Grammar for children. An elementary Bongali grammar.] Pages 1, 88. Pub-	Alexandra Steam	1	255 ; F. B.	••••••
	lished by Banamali De. Rajábári, Dacea. 1319 sál or 1912-13 A.D. [8th January, 1913.] 16°. 1st edition.			r 1	
	Price, 4 annas.			 	
342	levar Chandra Chakravarti.—সচিত্র শিত পাঠ।	Rádháballabh Basák,	2,000	336	*****
	[Sachitra Sisu-Path. Lessons for children with illustrations. An alphabetical primer.] Pages 2, 48. Published by Prabhat Chandra Basu, Kay (Jupta & Co., Patuyatuli, Dacca. 1319 sal or 1912-13 A.D. [17th March, 1913] 16°. 2nd edition. Illustrated.	Náráyan : Machine Press, Nabábpur, Dagoa.	y	E. B	
	Price, 1 anna.			<u> </u>	
548	Jagadananda Ray.— আন-বোণান : [Juan-Sopan. Stepping -stone to knowledge. A collection of lessons in prose and poetry.] Pages 2, 108. Published by the author, 81, Akhil Mistri's Lane, Calentta. 1320 sål or 1913-14 A.D. [ath June, 1913.] 16°. 1st edition. Illustrated.	Printing Works, 34,	1	677	· ·······
	. Price, 6 annas.				

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during . the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	2		4	, 5	
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the ers—when other than the Christian era—tate of issue from the press or of publication, size, sdition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies,	Registration No.	Proprietor of copyright (his name and residence), register No. and date of registration of copyright,
544	BENGALI—LANGUAGE—contd. Educational—contd. Jafadis Chandra Ghosh, (B.A.)— Sintain Timini Timini 1 and to [Chhátrabodh Vángálá Vyákaran. Pratham Khanda. Bengali grammar for the instruction of students. Part I.] Pages 2, 8, 224. Published by Prabhát Chandra Basa, Ráy Gupta & Co, Dacca. 1319 sál or 1912-13 A.D. [12th January, 1913.] 16°. 3rd edition.	Rái Mohan Sarkár, Kási Printing Works, Bángálá Bázár, Daccu.	3,000	214 E. B.	•••••
	Price, 8 annas.				
54 5	Jaialuddin Ahmmad (Maulvi, Syed).— বিভ শুৰীয় ব্যক্তিয়া [Sisu Srenir Varnasikshá, Instruction in the alphabet for the infant classes.] Pages 1, 16. Published by Mir Máhbub Ali Ahámmad and Sayed Siddik Ahámmad Ráhmáti, Sájiyádá, Khulna. 1913. [27th May, 1913.] 8°. 1st edition.	Ráma Gopál Bhattá- cháryya, Kamalá Press, Khulna.	2,000	3	•
	Price, 1 anna.	•			
546	•	Råi Mohan Sarkår, Kåsi Printing Works, Dacca.		212 E. B.	******
	Price, 4½ pies.				
547	Josendra Nath Kavyavinod.—1915 11 2 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19	Suryya Press, 33, Ganribed Lane, Calcutta.	200	43	••••••• •
	, Price, 2 annas.				
54 8	[Uchoha Práthamik Vángálá Vyákaran. Pratham Bhág. Upper Primary Bengali Grammar. Part I.] Pages 1, 32. Published by Suryya Kumár Náth and Ganes Chandra Náth, 29, Canning Street, Calcutta. 1320 sál or 1913-14A.D. [6th June, 1913.] 16°. 1st edition.	Ditto	200	42	******
	Price, 1 anna.	! !			
		[

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	1	8	4	5	
Berial Ma.	Author and title brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication. date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies,	Regi÷ tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
549	BENGALI—LANGUAGE—contil. Educational—contil. Jogindra Chandra Bhattacharyya.—7(146) 414141 [Samskhipta Vángálá Vyákaran. A short Bengali grammar.] Pages 2, 70. Published by Upendra Náth Chakravarti, 5, Nanda Kumár Chaudhuri's 2nd Lane, Calcutta. 1319 sál or 1912 13 A.D. [31st March, 1913.] 12°. 3rd edition.	Upendra Náth Chakra- varti, 5, Nanda Kumár Chaudhur's 2nd Lane, Calcutta.	1,090	48	*****
550	Price, 2 annas and 6 pies. Kalinath Kar.—wwwii ciful) [Adarsa Páth Bodhini A key to Adarsa Páth by Ramani Mohan Dás.] Pages 180. Published by the author, Mirpur, Dacca. 1319 sál or 1912-13 A.D. [14th January, 1913.] 12°. 1st edition.		2,000	272 E.B.	
551 ⁴	Price, Re. 1. Kall Prasanna Vidyasagar (Rai Bahadur, G.I.E.)—Vause [Suprabhat. Auspicious dawn. A literary reader.] Pages 2, 1, -169. Published by Gopi Mohan Datta, Students' Library, Dacca. 1319 sal or 1912-13 A.D. [2nd January, 1913.] 16°. 2nd edition.	Bhadra, Srináth Press, Dacca.	2,000	282 E.B.	
552	Price, 10 annas. Pages 2, 1, 169, Published by ditto. 1319 sál or 1912-13 A.D. [20th January, 1913.] 16°, 3rd edition Price, 10 annas.		3,000	281 E.B.	••••••
553	Lakehmi Charan Dae Gupta, (B.A.)—233 "first! [Prabandba Parichaya. An introduction to essays. A school reader.] Pages 1, 2, 1, 179. Published by Prabhát Chandra Basu, Ray Gupta & Co., Dacca. 1912. [28th December, 1912.] 16°. 2nd edition. Rovised and enlarged.	Narayan Machine Press, Nababpur, Dacca,	1	801 E.B.	•;;•••• -
554	Price, 9 annas.		5,000	381 E.B.	******
	Prior, o annus.				

1	3	}	4	5	6
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and pince of publication, date given on the itle-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, asso, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis - tration No.	Propiletor of cony- right (his name and rendence), register No. and date of registration of copyright.
-	BENGALI—LANGUAGE—contd.				
555	Educational—contd. Madan Mohan De Sarkar.—with the Culture of Culture of Culture of Culture of Culture of Culture of Chaudra Ray.] Pages 36. Published by the author, Banagram, Dacca. 1319 sal or 1912-13 A.D. [25th Docember, 1912.] 120. 1st edition.	Madan Mohan De Sarkår, Santosh Press, Banagrám, Dacca.	2,000	222 E.B.	•••••
	Price, 6 annas.				
556	A key to Charu Siksha by Umes Chandra Isc, B.A.] Pages 72. Published by the author, Banagram, Dacca. 1319 sal or 1912-13 A.D. [26th December, 1912.] 120. 1st edition.	Avani Kumár De, Sakhá Prem, Pátuá- tuli, Dacca.	2,000	458 E.B.	•••••
	Price, 12 annas.		•		
557	Pages 72. Published by Abani Kumár De, Patuátuli, Dacca. 1913. [30th March, 1913.] 12 ^o . 2nd edition.	Mudan Mohan De Sarkár, Santosh Press, Banagrám Road, Dacca.	2,000	223 E.B.	•••••
	Price, 12 annus.				
558	tham Bhág Nimus-Práthamik Páth-Bodhini. A key to Nimus Práthamik Páth, part I.] Pages 142. Published by the author, Mogaltuli, Dacca. 1319 sál or 1912-13 A.D. [8th January, 1913.] 12°. 1st edition.	Ditto	5,000	271 E.B.	******
	Price, 8 annas,				
559	A key to Priya Path by Sarayubála Datta.] Pages 82. Published by the author, Banagram, Dacca 1819 sal or 1912-13 A.D. [26th December, 1912.] 120. 1st edition.	Ditto	2,000	224 E.B.	••••
	Price, 12 annas.				
560	Dvitiya Path Bodhini. A key to Vangala Dvitiya Path by Jaladhar Sen.] Pages 60 Published by ditte 1819 sal or 1912-13 AD. [2nd March, 1918.] 120. 2nd edition.	Ditto	5,000	449 E. B.	
	Price, 8 annas.				• •
l		[ł	I	•

the state of the state of suite and the state of the stat

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

سنابيس	unring the second quarter ending the	5 0001 0 to 105, 102		ATT BTILL	
1		3	4	5	•
Forial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of pub ication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Mum'ser of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copyright (his name and residence), register No. and & to of register/loa of copyright.
561	BENGALI—LANGUAGE—contd. Educational—contd. Madan Mohan Tarkalankar.—[19[11] 1911 U11 [Sisusikshå. Pratham Bhág. Infaut Instructor. Part I. An alphab-tical primer.] Pages 27. Published by Dvárská Náth Púl, Mogaltuli, Dacca. 1319 sál or 1912-13 A.D. [29th March, 1913.] 12°. 1st edition. (R) Price, 1 anna.	Mahammad Ibráhim, Islamiá Press, Sátráojá, Dacca.	4,000	841 E. B.	••••••
562	Blag. Infant Instructor. Part I. An alphabetical primer.] Pages 24. Published by ditto 1319 sal or 1912-13 A.D. [10th April, 1913.] 122. 1st edition. (R.)	Umes Chandra Seu, Vinápáni Press, Máhuttuli, Dacca.	3,000	540 E. B.	••••
<i>5</i> 63	Price, 1 anna. —————————————————————————————————	Mahammad Ibráhim, Islamiá Press, Sátráojá, Dacca.	3,000	342 E. B.	******
564	Price, 1 anna. Manomohan Son.—Cipis vai sivi vii [Khokar Daptar. Pratham Bhag. Child's papers. Part I. An alphabet book with nursery rhymes.] Pages 32. Published by Devendra Nath Bhattacharyya, 65, College Street, Calcutts. [5th April, 1913.] 8°. 4th edition. Illustrated. Price, 4 annas.	Manoranjan Sarkár, Svarma Press, 37, Mechhuáházár Street, Calcutta.	8,000	245	******
565	Mati Lai Batta.—737 34 [44] [Sara] Varua Sikaha. Easy instruction in the alphabet. An alphabetical primer.] Pages 40 Published by Suryya Kumar Nath and Gaues Chandra Nath, 29, Canning Street, Calcutta. 1912. [20th March, 1913.] 16°. 7th edition. Illustrated. Price, 1 anna.	Apurva Krishna Nath, Suryya Prers, 33, Gauribed Laue, Calcutta.	20,000	G	*****
566	Páth-Bodhini. A key to Adarsa Páth by Ramani Mohrn Dás, M.A.] Pages 180. Published by the author, Bhutnáth Library, Mogultuli, Dacca. 1819 sál or 1912-18 A.D. [6th March, 1913.] 120. 1st edition.	Bihári Lall Datta, Vaikunthanáth Press, Dacca.	1,000	471 E. B.	••••••

1			1 4		
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of right (his nas residence), re Ro, and da registratio copyrigi
	BENGALI—LANGUAGE—contd.				
	Educational—contd.				
567	Mohini Mohan Sinha.—वक्ष्य शादेयात व्यक्ति।		2,000	475	*****
	[Maktab Práimár-Bodhini. A key to Maktab Primer by Tafazzal Hosain.] Pages 36. Published by the author, Bhut Náth Library, Mogalhati, Dacca. 25th Januery, 1913. [25th January, 1913]. 12°. 1st edition.	Gopináth Press, Patnyátuli, Dacca.		E. B.	
	Price, 12 annas.		}		
568		Nibaran Chandra	3,000	454	*****
	Práthamik Páth 2ya Bhág Bodhiní. A key to Nimua	Basu, Victoria Press, No. 4, Court House		E. B.	
- '	Práthauik Páth, part II, by Basu and Majid.] Pages 144. Published by ditto. 1319 sál or 1912-13 A.D. [25th February, 1913.] 16°. New edition.	Road, Ducca.			
	Price, Re. 1.				_
569		Bihári Lál Datta,	1 000	202	
909		Vaikuuthanáth Press,	1,000	393 E. B.	•••
	A key to Nithi Path by Pran Kumar (Juha.] Pages 120. Published by ditto. 1318 sal or 1911-12 A.D. [10th April, 1912.] 12°. 1st edition.	I)acca.			
	Price, Re. 1.				
570	अथन कांग मकन विकास त्यानिनी। [Pratham		3,000	478	*****
į	Bhág Maktab Ridár-Bodhiní. A key to Maktab Reader, part h By Tafazzul Hosain.] Pages 96. Publishod by ditto. 1319 sál or 1912-13 A.D. [19th March, 1913.] 12°. 1st edition.	Islámiyá Presi, Sútráoja, Dacea.		Е. В.	
	Price, 12 annas.				
571	প্রথম ভাগ লাহিড্য দেপাল বেংধিনী।	Gopinath Press,	2,000	367 E. B.	•••••
	Pratham Bhág Sáhitya Sopán Bodhini. A key to Sáhitya Sopán, part I, by Jahirul Haq, n.a.] Pages 60. Published by ditto. 25th February, 1913. [25th February, 1913.] 12°. 1st edition.	Pátuyátuli, Dacca.			
	Price. 12 annas.	 			
15 0	reference colors a [Salitanania Dallina	National Thatter	1 000	0.49	
572	————. সাহিত্যসাব-বোধিনী । [Sahityasar-Bodhini.	Islámiya Press,	1,000	343 E. B.	*****
	A key to Sáhityasár by Pránkumár Guba.] Pages 72. Published by ditto. 1319 sál or 1912-13 A. D. [30th March, 1913.] 12°. 2nd edition.	Satráojá, Dacca.			
	Price, 12 annas.				
	and the state of t				
573		Bihárí Lal Datta, Vaikuuthanáth Press,	2,000	459 E. B.	****
	[Vángá'á Nimna Práthamik Páth, 2ya Bhág Bodhini. A key to Vángálá Nimna Práthamik Páth, part II.] Pages 144. Published by ditto. 1319 sál or 1912-13 A. D. [13th March, 1913.] 16°. 1st edition.	Dacca.			
	Price, Re. 1.				
	,	ŀ		i I	

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

- 1	3	: 3	4	•	4
Berial No.	Author and title, brisf subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the nume of the sta-when other than the Chulstian era—date of issue from the press or of; publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies,	Regis- tration No.	Proprietor of copyright (his name and residence), register No. and date of Registration of copyright,
574	BENGALI—LANGUAGE—contel. Educational—contel. Molument Haq.—valle (1911 [Sunti-Sikshå. Instruction in good morals. A literary reader.] Pages 2, 2, 158. Published by Suryya Kumar Nåth and Ganes Chandra Nåth, 29, Canning Street, Calcutta, 1319 sål or 1912-18 A. D. [10th March, 1913.] 16 ^C . 1st edition. Illustrated.	cháryya, Bhárat- mihir Press, 25, Ráybágán Street,	200	195	•
67 5	[(Sachitra) Sanaj-Sisubodh. Easy instruction to children with illustrations. An elementary reader for children.] Pages 45. Published by the author, Porsa Middle Madrasa, Dinajpur. 1913. [11th June, 1913.] 16°. 1st edition. Illustrated.		1,000	705	•••••
576	Price, 2 annue. Muhammad Taimur.—Wis (1911 [Juan-Vikas. Manifestation of knowledge. A literary reader in prose and verse.] Pages 4, 140. Published by the author, Máldah. 1320 sál or 1913-14 A. D. [6th June, 1913.] 16°. 1st edition. Illustrated.	Purna Chandra Dás, Kuntaline Press, 61-62, Bowbázár Street, Calentta.	1,000	651	•••••
577	Price, 10 annas. alteris cuital [Nitipath-Bodhini. A key to Nitipath by Prán Kumár Guha.] Pages 120. Published by Mohini Mohan Sinha, Bhutnáth Library, Mogaltuli, Dacca. 1319 sál or 1912-13 A. D. [12th March, 1913.] 120. 1st edition.	Vaikunthauath Press.	2,000	332 E. B.	•••••
578	Parbatt Charan Sinha.—wife and Coffee (Amiya Path Bodhim. A key to Amiya Path by Abinas Chandra Ray.] Pages 32. Published by the author, Mogaltuli, Dacca. 1319 sal or 1912-13 A.D. [5th March, 1913.] 12°. 2nd edition.	Madan Mohan De Sarkár, Santosh Press, Banagrám, Dacca.	3,000	450 E. B.	
579	Blung Maktab Ridár-Bodhini. A key to Maktab Roader, part II.] Pages 132. Published by ditto. 1319 sál or 1912-18 A.D. [20th February, 1913.] 12°, 1st edition.	Umes Chandra Sen, Vinápáni Press. Máhuttuli, Dacca.	2,000	361 E. B.	
880	[Dvitiya Bhág Nimua Práthamik Páth Bodhini. A key to Nimua Prathuik Páth, part II.] Pages 166. Published by the author, Jnánadáyini Pustukálsy, Mogaltuli, Dacca [6th February, 1913.] 120. Revised edition.	Gopiballabh Bueák, Adarsa Press, Dacca.	3,000	259 E. B.	•••••••

1	2	3	i 4	. 5	6
Serial No.	Author and title, brief subject in suding the age of the book where the same is observe, number of pages, publishes and per er of publication, date given on the Hirs-page with the name of the era—when other than the Christian cru—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies,	Regis- tration No.	Proprietor of right (his nan residence), re No. and dat registration copyright
	BENGALI—LANGUAGE—contd.				Ì
•	Educational.—contd.				
581	Parbati Charan Sinha.—বিতীয় তাগ নিমু প্রাথমিক পাঠ-বোধিনীঃ [Dvitiya Bhág Nimna Práthamik Páth	Vinapani Press,	2 000	328 E. B.	•••••
	Bodhini. A key to Ninna Práthamik Páth, part II.] Pages 166, Published by the author, Mogaltuli, Dacca. 1319 sál or 1912-13 A.D. [10th April, 1913.] 12°. Revised edition.				•
	Price, Re. 1.) 			
582	• 	Muhammad Ibráhím. Islámnyá Press, sát-	2,000	290 E. B.	•••••
	A key to Hitakathá by Basik Chandra Basu.] Pages 48. Published by ditto. 1319 sál or 1912-13 A.D. [27th January, 1913.] 12°. 3rd edition.	rāojā, Dacea.			
	Price, 8 annas.	•			
583		Gopiballabh Basák, Adarsa Press, Dacca.] 3, 000	268 E B.	*****
•	mar Bodhini. A key to Maktab Primer, by Tafazzal Hosain.] Pages 33. Published by ditto. 1913. [5th February, 1913.] 12°. Ist edition.	_		12 15.	
	Price, 12 annas.				
584 		Umes Chandra Sen, Vinápáni Press,	3,000	433 E.B.	*****
	Bodhinf. A key to Nfti-Kavita by Prån Kumar Guha.] Pages 132. Published by the author, Mogaltuli, Dacea. 1319 sål or 1912-13 A.D. [25th January, 1913.] 12°. 1st edition.	Máhuttuli, Dacca.		12.1).	
	Price, Re. 1.				
585	:	D tro	3,000	363	.,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,
	[Pratham Blug Muktab Rudar-Bothum, A key to Maktab Reader, part 1.] Pages 72. Published by the author, Mogaltuli, Dacca. 1319 sal or 1912-13 A.D. [5th February, 1913.] 12°. 1st edition.			E.B.	
	Price, Re. 1.				
586	————— প্রিয়পাঠ-বেগিনা। [Priva Páth-Bodhini.	Ditto	3,000	431 W B	****
	A key to Priya Path by Sarajubala Datta.] Pages 96. Published by the author, Mogaltuli, Dacca. 1319 sal or 1912-13 A.D. [30th January, 1913.] 12°. 1st edition.			E.B.	
	Price, Re. 1.				•

1	? ,	3	4	5	6
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the cra—when other than the Christian ora—date of issue from the press or of publication, sise, edition and place.	Printer and place of printing.	Number of coples.	atogis- tration No.	Proprietor of copy right (his name and readence), register No, and date of registration of copyright.
587	BENGALI—LANGUAGE—contd. Educational—contd. Parbati Charan Sinha.—उपुगाना (गरिमो। [Ratua.	Mulanmad Ibrábin, Islámiyá Press,	2,000	287 E.B.	
	málá Bodhini. A key to Batnamálá by Rasik Chandra Basu.] Pages 276. Published by the author, Mogaltuli, Dacca. 1319 sál or 1912-13 A.D. [27th January, 1913.] 129. 2nd edition.	Satráojá, Dacca.			
588	A key to Saral Path by Rajendra Chandra Kusari.] Pages 33. Published by the author, Mogaltuli. Dacca. 1913. [8th February, 1913.] 12°. 1st edition. Price, 8 annas.	Gopibaliabh Basák, Adarsa Press, Dacca,	3,000	269 E.B.	••••••
` 58 9	Prahlad Chandra Basak.— सुकृषांव ाडि शांतर्गांकतो। [Sukumár Páth-Prabodhiní. A key to Sukumár Páth, by Kámini Kumár Sen, M.A., B.L.] Pages 128. Published by Hárán Chandra Núth. Máhnttuli, Ducea. 1319 sál or 1912-13 A.D. [10th April, 1913.] 129. 1st edition. Price, Re. 1.	Bibari Lal Datta Vaikuntha Nath Press, Dacca.	2,000	470 E B.	•••••
590		Avinás Chandra Bhadra, Srináth Press, Dacca.	6,000	280 E. B.	•••••
591	Price, 14 annas. ———————————————————————————————————	Ditto	12,000	283 E. B.	•
5 92	Part II. Pages 1, 1, 5, 98, 70 Published by ditto. 1319 sál or 1912-13 A.D. [2nd January, 1913.] 16°. 19th edition. Illustrated.	Rái Mohan Sarkár, Kási Printing Works, Dacca.	7,000	218 E. H.	•••••
5 98 -	Vyákaran. An elementary grammar for children.] Pages 2, 80. Published by ditto. 1912. [30th December, 1912.] 16°. 83rd edition. (Revised and enlarged.)	Avinás Chandra Bhadra, Srináth Pross, Dacca.	5,000	286 E. B.	•••••
	Price, 4 annas.				

A STATE OF THE PARTY OF THE PAR

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

Berlai -	1				
No.	Author and title, brisf subject including the age of the book where the same is obsented number of pages, published and place of publication, date given on the title-page with the name of the eca—when other than the Christian era—date of issue from the pressor of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies,	Rogh- tration No.	Proprietor of copy- light (his used ad residuar), register No. and date of registration of copyright.
	BENGALI—LANGUAGE—contd.				
	Educational—contd.				
594	Prasanna Narayan Kall.—সচিত্র লিও পাঠ। [Sachitra Sisupath, Lessons for children with illustra-	Revati Mohan Dás, Asutosh Press, Dacca,	5,000	380 E. B.	•••••
	tions. An alphabetical primer.] Pages 30. Published by the author, Lakshni Bázár, Dacca. 1913. [31st January, 1913.] 16°. 9th edition. <i>Illustrated</i> .		1	,	
	Price, 1 anna.			!	
59 5	থাৰম ভাগ নবমুকুল প্ৰবেশিকা। [Pratham Bhag	1 B. Ráy, 44. Press, 91-1. Mechhuábázár	3,000 '	237	******
1	Nava Muku [†] Pravosika. A key to Nava Mukul, purt I, by Ran – vál Chatterji.] Pages 36. Published by Jnánendra Náth Haldár, 63, College Street, Calcutta. 1913.* [25th April, 1913.] 12°. 1st edition.	Street, Calcutta.			
	Price, 4 annas.				
526	शिष्ठ शार्व (वाधिनो। [Priyapath Bodhini\	Nibaran Chandra Basu, Victoria Press, 4,		360 E B.	, ******
I 1	key to Priya Path by Sarayubala Datta.] Pages 82. Published by Mohmi Mohan Sinha, Bintt Nath Library, Mogaltuli, Dacca. 1319 sal or 1912-13 A.D. [25th February, 1913.] 120. 1st edition.	Court House Road, Dacea.	•		
	Prige, 12 annae.			:	
597	Pyari Mohan De,বছু-লোবোপিনাঃ [liatnamala	Rames Chandra De.	1,000	274	
ī	bodhini. A key to Ratmama'i by Rasik Chândra Basu.] Pagese 240. Published by the author, Goalmagar, Dasca. 1319 sát or 1912-13 A. D. [15th January, 1913.] 12°. 1st edition.	Madhu Sudan Press, Juginagar, Dacca.		E.B.	
: : :	Price, Re. 1-4.			; ;	
598	নাহিত্য মুকুল বোধনী। [Sáhitya-Mukul	Ditto	2,000	278	######################################
	Bodhint. A key to Sahitya Mukul by Matlub Ahammad Khan Chaudhuri, M.A.] Pages 96. Published by ditto, 1819 add or 1912-13 A.D. [20th February, 1913.] 129. 2nd edition.			E.B.	
	Price, 12 annas.			:	
599		Ditto	1,000	275	• •••
	Bodhini. A key to Sahitya Pustak by Prasanna Chandra Vidyaratna.] Pages 216. Published by ditto. 1319 at or 1912-13 A. D. [15th January, 1915.] 129. 1st edition.			E.B.	
	Price, Re. 1-4.				
600	### Pages 348. Published by ditto. 1319 add or 1912-13 A. D. [20th April, 1913.] 12°. 1st edition.	Biliári Lál Datta, Vaikuntha Náth Press, Dacca.	1,000	467 E.B.	*****
	Price, Re. 1-8.				

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	1	8	1 4	5	6
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, numb of pages publisher and page of publication, date given on the bit espage with the name of the ear when other than the Curistian ern—date of issue from the process of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copy- light (his name and redicence), register No. and date of registration of copyright,
	BENGALI-LANGUAGE-contd.				. ,
	Educational—contd.				
601	Pynri Mohan Do,नाविच्य-त्नानाव-त्वाविमे। [Sahitya-		2,000	27 6	•••••
	Sopán-Bodhini. A key to Sáhitya Sopán by Jahirai Haq, B.A.] Pages 144. Published by the author, Goáliagar, Dacca. 1319 sál or 1912-13 A.D. [10th February, 1913.] 12°. 1st edition.	Madhusudan Press, Juginagar, Dacca.		E.B.	
	Price, Re. 1.				
602	Radhaballabh Datta.—প্রথম স্থাগ বিব প্রাথমিক পাঠ	Gopi Ballahlı Basak,	2 000	261	
002	7	Adarsa Press, Dacca.		E. B	*****
	Bodbinf. A key to Nimna Práthamik Påth, part I.] Pages 142. Published by the author, Bándhar Library, Mogaltuli, Dacca. [7th February, 1913.] 120. 1st edition.				
	Price, Re. 1.				
603		D/ H / L H 11 D .			
000	Radhika Mohan Basak.— ध्रम (नेक्स) [Pratham Sikshá, First Instruction, An alphabetical primer,] Pages 32. Published by R. M. Basák, Dacca Library, Dacca, 1319 sál or 1912-13 A.D. [26th March, 1913.] 16°, 18th edition Illustrated.	Rádháballabh Basak, Nárayan Machine Press, Nababpar, Dacca.	9,000	317 E. B.	•••••
	Price, l'anna.				
604	Rajendra Chandra Kusari गरन शर्छ । [Saral-	Satis Chandra Ray,	3.000	139	
004	Path. Easy Lessons. A literary reader.] Pages 2,60. Published by Gopi Mohan Datta, Students Library, Dacea 1913. [12th February, 1913.] 16° 6th edition. Illustrated.	Jagat Art Press, Dacca,		Е. В.	******
	Price, 2 _. annas.			1	
605	Ram Sundar Ghosh.—নৃত্য বাল্য শিকা ে [Nutan Bálya	Rádháhallabh Թուժձև	10.000	. 479 .	
300	Sikshā. New instruction for childhood. An alphabetical primer.] Pages 48. Published by Muni Mohan Dás, Mádárjhándá Library, Dacca. 1319 sad or 1912-13. A.D. [13th April, 1913.] 16°. 1st edition. Rustrated.	Nárúyan Machine Press, Nabábpur, Dacca.		Б. В.	•••••
	Price, 1 anna and 6 pies.				
606	Rasbihari Mukhoti.—कामम वाना निकां। श्रथम ও विरीह	Ikvendra Náth Datta	2,000	444	
	তাগ । [Adarsa Bályasikshá. Pratham O Dvitiya Bhág.	Bhárat Mahilá Prена, Uyári, Dacca.	_,,,,,	E. F.	•
	Model instruction for boys. Parts I and II (together). An alphabetical primer.] Pages 2, 45. Published by the author, Faridpur. 1912. [31st December, 1912.] 13°. 1st edition. Illustrated.	·			
	Price, 1 anna and 3 pies.				ì
<i>,</i> · ·	·		l		•

1	•	2	4	. 6	1
Seriu No.	Author and title, brief subject including the age of the book where		Number of cordes.	-	Proprietor o right (his ass residence), a No. and de registratio copyrigh
607	BENGALI—LANGUAGE—contd. Educational—contd. Rack Chandra Basu.—freevil [Hitakathá. Good stories. A collection of short moral lessons.] Pages 2, 1, 56. Published by Asutosh Dhar, Asutosh Library, Dacca. 1819 sál or 1912-13, A.D. 13th February, 1913.] 16°. 9th edition. Illustratesl.	Austonh Press.		378 E. B.	*****
	Price, 2 annas and 6 pies.	1	ı	1	
608	Jewels. A literary reader in prose and verse.] Pages 1, 1, 122. Published by Harirám Dhar, s.a., Popular Library, Dacca. 1319 sái or 1912-13 A.D. [29th December, 1912.] 16°. 6th edition. Illustrated.	Dacen.	1	236 E. B.	*****
	Price, 6 annas.	I		1	
609	Pages 1, 1, 122. Published by ditto. 1319 sål or 1912-13 A.D. [26th February, 1913.] 16°. 7th edition. Illustrated.	Ditto	10,000	383 ° E. B.	*****
	Price, 6 annas.			!	
610	Sarajubata Datta.—fata 713 t [Priya Páth. Enter- taining Lessons. A Bengali roader.] Pages 8, 142. Published by Devendra Náth Datta, Ducca. [8th March, 1913.] 160. 3rd edition. Illustrated.	Devendra Nåth Datta, Bhárat Mahilú Machine Press, Dacca.	5,000	308 E. B.	•••••
	- 		1	; ;	
611	[30th March, 1913.] 16°. 4th edition. Illustrated.	Ditto	5,000	329 E. B.	
612	Pages 8, 142. Published by ditto. [10th April, 1913.] 16°. 5th edition. Illustrated.	Ditto	4,000	464 E. B.	*****
	-Price, 5 annas.		1	i	
613	Nath Dutta, Wari, Dacea. [28th April, 1913.] 16°. 6th edition. Illustrated.	Ditto	1,000	465 E. B.	*****
1	Price; 5 annas.				
614	Sarat Chandra Basu.—Twint with five 1 ft. St. Wit [Vángálá Bháshá Sikshá. Dvitiya Bhág. Instruction in Bengali language. Part II A literary reader.] Pages 2, 100. Published by the Manager, Edward Library, 25-2. Cornwallis Street, Calcutta. 1913. [13th March, 1913.] 16°. 3rd edition. Revised and onlarged. Illustrated.	Pulin Bihári Pál, Rádhákrishna Press, 9-2, Haritaki Bágán Lane, Csleutta.	2,0 00	73	•••••
	Price, 5 annas.		j	İ	



	3		4	•	•
mi h	Author and title, brisf subject including the age of the buck where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the sru-when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copp- right (his name sad residence) register No. and date of registration of copyright.
	BENGALI—LANGUAGE—contd.	•			
	Educational—contd.				•
5	Satio Chandra Kar.—গদর্ক-চাম্মুখা বোধিনী ৷ [Sun-	Mahammad Ibráhim, Islamiya Press,	500	289 E. B.	*****
	darbha-Chandriká Bodhini. A key to Sandarbha Chandriká by Akshay Kumar Datta Gupta, M.A.] Pages 284. Published by Hárán Chandra Náth, Máthatuli, Dacca. 1819 sál or 1912-18 A.D. [26th January, 1913.] 129. 2nd edition.	Sátráojá, Dacca.		23. 17.	-
	Price, Re. 1-8.	1			
6	শিত সাহিত্য। [Siou Sahitya, Literature for	Gopiballabh Basák, Adarsa Press, Dacca.	2,000	262 E.B.	*****
	children. A key to Sisu Sahityu by Amritananda Kavya- vinod.] Pages 35. Published by Radhaballabh Dutta, Bandhav Library, Mogaltuli, Dacca. 1319 sai or 1912-13 AD. [26th January, 1913.] 12°. 3rd edition.	:			
	Price, 5 annas.			1	
7	শিও সাহিত্য বোষিনী। [Sisu Sahitya-Bodhini.	Bihári Lál Datta, Vajkuutha Náth	8.000	330	*****
	A key to Sisu Sahitya by Amritananda Kavyavinod.] Pages 36. Published by Mohini Mohan Sinha, Bhut- nath Library, Mogaltuli, Dacca, 1319 sai or 1912-13 A. D. [11th March, 1913.] [20. 1st edition.	Ртени, Dacca.		E. B.	
	Price, 6 annàs.	` 			
B	Srinath Kabyatirtha (Sarasvati).—शांपिक	Sekh Abdul Gani, Alexandra Stean	13,000	414 E.B.	****
	वाजाना बगुक्तन। [Práthamik Vángálá Vyákaran, "Ele-	Alachine Press.		E.D.	
	mentary Bengali Grammar."] Pages 77. Published by B. C. Basak, Albert Library, Dacca. 1913. [15th February, 1913.] 16°. 2nd edition.				
	· Price, 1 anna.				
9	Suresh Chandra Basu.—निका मक्टी-पांक्ति। Sikeliá		1,000	422	- •••••
•	Manjari-Bodhini. A key to Sikaha Manjari by Hara Nath Ghosh.] Pages 96. Published by the author, Bikrampur Pharmacy, Narayanganj. 28th December, 1912. [28th December, 1912.] 120. 1st edition.	Gopi Nath Press,		К .В.	
	Price, 12 annas.				
90		Ditto	4,000	365	•••••
	A key to Sandarva Sár by Haranáth Ghosh.] Pages 239. Published by Gopi Náth Basák, Patuyátuli, Daoca. 15th January, 1913. [15th January, 1913.] 12°. 2nd edition.	-		E.B.	
	Price, Re. 1-8.				

1	•	3	4	5	6
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the mane is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition, and price.	Printer and place of printing.	Number of englos.	l liegis- tration No.	Proprietor of copy- richt (his name and residence), register No. and date of registration of copyright,
.621	BENGALI—LANGUAGE—concid. Educational—concid. Suryya Kumar Ray.—nan-aptan i [Saral-Vyákaran, Easy grammar. An elementary Bengali grammar.] Pages 1, 94. Published by Káli Prasanna Náth, Ripon Library, Dacca. 1319 sál or 1912-13 A.D. [7th April, 1913.] 12°. 39th edition. Price, 4 annae.	Rádháballabh Basák, Náráyan Machine Press, Nabábpur, Dacea.	2,000	335 E.B.	•••••
622	Umean Chandra De, (B.A.)—517-[474] I [Cháru-Sikshá. Pleasing lessons. A Bengah reader.] Pages 6, 148. Published by Sarachchandra Datta and Sons, Cotton Library, Bángálá Bázár, Dacca. 1913. [4th January, 1918.] 16°. 2nd edition.	Kási Printing Works, Dacca.	4,000	217 E.B.	· •••••
- 623	Price, 6 annas. Umes Chandra Sen.—प्रशाह-व्यक्तिः [Suprabhát-Badhini. A key to Suprabhát by Rui Káli Prasanna Ghosh Bahadur.] Pages 120. Published by the author, Máhuttuli, Dacca. 1319 sál or 1912-13 A.D. [15th January, 1913.] 12°. 1st edition.	Vínápáni Press, Málmttulí, Dacen,		362 E.B.	
624	Price, Re. 1.	Darca.	- 1	480 E.B.	
62 5	সালের আইন আইন আইন ১১২২ সালের ভারতব্যীর e আইন। [Bhavishyat samethan Vidha- yak Vima Samiti Vishayak 1912 salor Ain arthat 1912 salor Bharatvarchiya 5 Ain. "The Provident Insurance Societies Act, 1912 or India Act V of 1912.] Pages 3, 16. Published by B. B. Mitra, 10-1, Ramá Náth Majumdár's Street, Calcutta.	St Andrew's Stoam Printing Works, 81-84, Rádiábázár Street, Calcutta.	2,000	451	No. 24.4 Bipin Bibari Mitra, 1-0-1, Ramánáth Majumdár's Sreet, Calcutta. Reg. No. 32, dated 29th May 1913.
626	1913 sål or 1912-13 A.D. [26th May, 1913.] 16°. 1st edition. Price, 1 anna and 6 pice. Dinamath Bass, (B.L.)— व्यवस्थी व श्रावा करियां विकास (Vangadesiya Khājsār Ain. Hent Law of Bengal. Act VIII of 1885, with all Acts and modifications up to date.] Pages 6, 8, 188. Published by the author, 60, Upper Circular Road, Calcutta. 1319 sål or 1912-13 A.D. [16th March, 1513.] 12°. 1st edition.	Nauda Lál Berá, Vásanti Press, 43, Rumánáth Kubiráj's Lane, Calentta.	500	107	******

i	2		·	•	
ecial o.	Author and title, brief subject including the age of the book where the mass is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of cupies.	Registration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), resister No, and date of registration of copyright.
	BENGALI—LAW—concld.				
627	Pyari Mohan Basu (Rai Bahadur).—ਸਵਿੱਚ	Sekh Abdul Gani, Alexandra Steam	1,000	462 E. B.	*****
1	নেষ্টেলনেউ সহচয় ! বিভীয় ভালা - [Surbhe O Setolment Saha-	Machine Press, Ducca.			
,	char. Dvitiya Bhag. Survey and Settlement Companion. Part II. Contains laws, rules and all important infor mation relating to Deara Settlement, Road-coss valuation and partition of catates.] Pages 1, 4, 66. Published by Surendra Mohan Basu, Uyari, Dacca. 1320 sal or 1913-14 A.D. [22nd April, 1913.] 16°. Ist edition.				
	Price, 4 annas.		!		
	[Part I noticed in entry No. 14 at page 15 of the E. B. Cabalogue for the quarter ending June, 1911.]		ì		
628		Ditto	5,000	461 E. B.	******
	deser Prajásvatva O Svatver Likhau. "Hand Book of Tenancies and record-of-rights in Bengal."] Pages 4, 36. Published by Surendra Mohan Basu, Uyári, Dacca. 1320 sál or 1913-14 A.D. [25th April, 1913.] 16°. 2nd edition. Illustrated.		!		
	Price, 5 annas.				
٠.	[1st edition noticed in entry No. 11 at page 24 of the E. B. Catalogue for the quarter ending June, 1912.]				
	BENGALI—MEDICINE.				
629	Chakravarti, D. N. (Doctor).—क्नांकेश किंग्यना।	Rajani Kánta Chau- dhuri, Sunrid Press,		201 E. B.	
	[Olantha Chikitsa. Treatment of Cholers. Treatment of cholers according to the Homeopathic system of medicine.] Pages 2, 17. Published by Rajani Kanta Chaudhuri, Electro-Stimulant Pharmacy, Mymensingh. [25th March, 1913.] 12°. 1st edition.	Mymeusingh			
	Price, 2 annas.			1	
630	Dhirondra Nath . Haldar.—विकृष भूत विकिरण।	M. C. Ghosh, New	1,000	89	•••••
	fully 101 [Vistrita Jvara Chikitsá. Dvittya khanda. A detailed description of the treatment of fever. Part II. Treatment of fever according to Allopathic system of medicine.] Pages 18, 118. Published by T. N. Háldár, Andul, Boriá, Nadiá. [16th March, 1913.] 8°. 1st edition.				
	[1st part not received.]				
681	Jagabandhu Gupta (Dr.)—पर्वा किरिया	Nagendra Nåth Kouår Victoria Ргенн, 2	, 1,000	425	•••••
	[Dhanvauteri Chikitsá. Dhanvantari's (Physician of the gods), hence infallible system of medicine. Treatmen of diseases according to Ayurvedic and Allopathic systems of medicine.] Pages 8, 280. Published by the author, Kushtiá, Nadia. 1319 sál or 1912-15 A.D. [15th May, 1913.] 160. 1st edition.	Goábágán Street t Calcutta.			
7,	Price, Re. 1.			1	

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Benduring the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	· · ·	1 8	4.	5	4
Rectal Me.	Author and title, belef subject including the age of the book where the mans is obscure, number of pages, publisher and piace of pub ication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian e.a—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of corright (his mame / residence), regis No. and date corrustration of copyright.
	BENGALI-MEDICINE-contd.				
632	Nagendra Nath Sen Gupta—২ব্যণ শিকা।	Kovalrám Chatterji, Nagendra Steam	4,000	666	*****
i	[Dravyaguna-Siksha. Instruction in the properties of drugs. A treatise on the properties of Indian food articles and indigenous drugs.] Pages 2, 2, 526. Published by the author, 18-1 and 19, Lower Chitpur Road, Calcutta. 1913. [28th May, 1913.] 8°. 8th edition. Revised and enlarged.	Printing Works, 17, Lower Chitpur Road, Calcutta.			
	Price, 12 annas.				
	[Previous edition noticed in entry No. 1067 at page 19 of the Catalogue for the quarter ending December, 1910.]				
633	ওলাউঠা চিকিৎসা [Olautha Chikitea. Treat-	Svaina Press, 3,	2.000	243	*****
	ment of Cholera. Treatment of cholera according to the Homesopathic system of medicine.] Compiled by Mahes Chandra Bhattacharyya & Co. Pages 2, 58. Published by the compilers, 9, Bonfield's Lane, Calcutta. [7th April, 1913.] 16°. 4th edition.	Mechluá Bázúr Street, Calcutta.		•	
	Price, 4 annas.				
	[Previous edition noticed in entry No. 632 at pages 8-9 of the Catalogue for the quarter ending September, 1903.]				
684	ment of Cholera & Bengali translation of the second edition of Dr. Mahendra Las Sarkar, C.I.E., M.D., D L.'s English work.] Translated by Amrita Lal Sarkar and	Prasanna Kumár Pál, New Arya Miasion Press, 10, Sambhu Chandra Chatterji's Street, Calcutta.	1,000	306	******
	Rái Mohan Banerji. Pages 6, 152. Published by Sarkár and Banerji, 110, College Street, Calcutta. [20th April, 1913.] 80. 2nd edition. (T.)	, <u></u>			
	Price, Re. 1.				
	[1st edition noticed in outry No. 228 at pages 4-5 of the Catalogue for the quarter ending June, 1872.]				
6 35	ওদাউঠা চিকিৎসা বিজ্ঞান। [Olautha Chikitsa		1,000	233	•••••
	Vijnan. Science of the treatment of Cholera. Treatment of cholera according to Homospathic system. A Bengali translation of the translator's English book named "Practical Cholera Treatment."] Translated by Hari Charau Chatterji, the author of the original work. Pages 68. Published by Hariram Dhar, Popplar Library, Dacca. 1319 sål or 1912-13 A.D. [28th December, 1912.] 16°. 1st edition. (T.)	Alexaudra Steam Machine Press, Dacca.		E. B.	
	* Price, Sannas.				
636	Pratapi Chandra Majumdar.—भेरनी पर्किः	Nanda Lal Chatterji,	1,000	398	*****
	[Jivani Sakti Vital power. Advice on hygiene and the prolongation of life.] Pages 71. Published by Gurudás Chatterji, 201, Cornwallis Street, Calcutta. [19th May, 1913.] 12°. 1st edition.	Indian Press, 16-4, Madim Ray's Lane, Ualcutta.			
	Price, S annas.				
			<u> </u>		

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

-				,	
1		1	4		
Carla No.	Author and title, brist subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprieter of copy- right (bis muse and reddence), register No. and date of registration of copyright.
	BENGALI-MEDICINE-concld.				-
637	Rajondra Lai Sur.—Cella Cullus 3 folocal [Homiopyathik Stri Chikitsa. Treatment of diseases of women according to Homeopathy.] Pages 2, 72. Published by Ram Lai Sur, 89, Syambazar Street, Calcutta. 1320 sai or 1913-14 A.D. [15th April, 1913.] 160. 3rd edition.	varti, Sur Press, 104, Cornwallis Street, Calcutta.		218	*******
	Price, 12 annas.				
	[Previous edition noticed in entry No. 105 at page 9 of the Catalogue for the quarter ending March, 1906.]				
	BENGALI-MISCELLANEOUS.				
688	jAkshay Kumar Ray.—मा'म्हमा ७ विश्व वनरस्त्र	Gopál Chandra De,	500	368	8 PEQ 100g
	भीकारको । [Nådirså O Vijay Vasanter Gitávali. Songs	Hena Press, Laksmi- bázár, Dacca,		K. B.	
	on "Nadir Shah" and "Vijay-Basanta" (two plays).] Pages 11. Published by Pulin Bihari Basu, Dacca. [15th February, 1913.] 12°. 1st edition.				
	Price, 1 anna.				
639	नानित्र नाव शीफ:वनी [Nadir-Bar Gitavali.	Ditto	,000	369 E. B.	*****
	Songs in "Nadir Shah" (a play). Pages 9. Published by Satis Chandra Basu, Dacca. [22nd January, 1913.] 12°. 1st edition.			S. D.	
	Price, 1 anna.				
640	Ananda Chandra Son Gupta,—वृश्यित वर्ष्या	Sivapada Ghosh,	2,000	385	7 <i>5</i> 4 620
	[Grihinir Karttavya. Duties of the mistress of a house-hold. Contains moral, religious and domestic instruction for the mistress of a household.] Pages 6, 224. Published by Nagendra Mohan Sen Gupta, 60, Mirzapur Street, Calcutta. [2nd May, 1913.] 16°. 6th edition.	Barmun, Bauik Press, 60, Mirzápur Street, Calcutta.			
	Price, Re. 1.				
	[Previous edition noticed in entry No. 5511 at pages 22-23 of the Catalogue for the quarter ending September, 1886.]				
641	Basanta Kumari Basu.—मात्रोकोवस्यत्र २६वा । [Nári	ınrita Lal Ghosh 1,	000 1	00	****
	jivaner Kartavya. Duties of female life. A collection of essays on female education and the duties of women with special reference to Hindu women, and a number of essays and poems on other subjects.] Pages 7, 230. Published by Amrita Lal Ghosh, 4, William's Lane, Calcutta. 1319 sål or 1912-13 A.D. [19th March, 1918.] 160. 1st edition.	4, Williams' Lane, Calcutta.			•
	Price, 19 annas.				

BENGAL LIBRARY—Cutalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

	4	·	-,	-	
1	1		4	1 •	6
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian cra—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and p.ace of printing,	Number of copies,	Registration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright,
	BENGALI—MISCELLANEOUS— contd.	•			
642	Bijay Nath Sarkar Kavibhushan, हांत्रोविः त्र जीह । [Chhāyā Vājir Git. Songs for magic lantern	Nanda Kumár Dás, Adarsa Press, Barisál	1,000	196 E. B.	
	shows. Songs relating to incidents in the life of Jesus Christ from birth to ascension.] Pages 1, 30, 2. Published by Vijay Náth Sarkár, Barisál. [30th January, 1912.] 16°. 1st edition.				
	Price, 9 pies.				
643	Binay Kumar Sarkar, (M.A.)—नारना । [Sådhanå.	A. Banerji, Metcalfe Printing Works, 34,	2,000	342	*****
	How to attain the object. A collection of essays discussing the present day national life and national ideals of Bengal.] Pages 9, 172. Published by Ahindu Nath Chatterji, Chakravartti and Chatterji & Co., 15, College Square, Calcutta. 1320 sål or 1913-14 A.D. [18th April, 1913.] 16°. 2nd edition. Revised.	Mechhuábázár Street, Calcutta.			
	Price, 8 annas.				
	[Previous edition not received.]				
644	Byomkesh Mustaphl.—#4475 W##14 [Nava Varshe Alankár. Ornaments in the new year. An essay read at a literary gathering held on the Bengali new year's day in the jewellery firm of Messrs. Manilál & Co.] Pages 36. Published by Manilál & Co., 7, Garámhátá, Calcutta. 1320 zál or 1913-14 A.D. 12°. 1st edition.	B. B. Chakravarti, Lakshmibilás Press, 12, Nárikelbágán Lane, Calcutta.	1,000	51	•••••
	Price, nii.			<u> </u> 	
645	চট্টগ্রাব সাহিত্য সন্মিলন। অভ্যর্থনা সমিভির সভাপ্তির বভূতা। [Chattagram Sahitya	K. B. Basu, Minto Press, Chittagong.	500	187 E. B.	•••••
•	Sammilan. Abhyarthana-Samitir Sabha- patir Baktrita. Address by the President of the Reception Committee, Chittagong Literary Conference, containing a brief literary history of the province.] Pages 24. [21st March, 1913.] 8°. 1st edition.				
	Price,				
646	চষ্ট্ৰপ্ৰায় সাহিজ্য-সন্মিলনীৰ ষট অধিবেশনে সভা	A. Banerji, 34, Mechhuá Bázár	260	196	*****
	পৃতির অভিভাষণ। [Chattagram Sahitya-	Street, Calcutta.			
	Sammilanir Shashtha Adhivesaner Sabha- patir abhibhashan. Presidential address at the mixth sitting of the Chittagong Literary Conference.] Edited and published by S. C. Majumdár, 20, Cornwallis Street, Calcutta. 1819 sål or 1912-13 A.D. [24th March, 1913]. 8°. 1st edition.				
	Price, nil.	II.			<u> </u>

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1918—continued.

1	•	8	6	6	•
Serial Wo.	Author and title, briaf subject including the age of the book where the same is observe, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the cra—when other than the Christian era—date of imms from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and piace of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his mass and residence), register No. and date of registration of copyright,
-	BENGALI—MISCELLANEOUS— contd.				
647	Devendra Nath Majumdar.—: १२१वीं [Deva	Purna Chandra Mukherji, 166, Bow-	1,000	407	*****
	Giti. Divine songs or songs by Devendra. A collection of songs in honour of the Saint Rámakrishna.] Pages 9, 78. Published by the Sri Sri Rámakrishna Archchanálay, 20, Deva Lane, Entali, Calcutta. 1319 sál or 1912-13 A.D. [18th May, 19†8.] 12°. 1st edition. Price, 4 annas.	bazar S reet, Cal- cutta.			
648	Girijasankar Ray Chaudhuri.—गत्रामध्य वांप्रव		1,000	468	*****
	नान बांद्र कोप्तीत जामाजांच डेगनरच आर्थनाः [Paralokgata	Press, 6, College Square, Calcutta.			
	Jádablál Bay Chaudhurir Adyasráddha upalakahe prárthamá. Práyers on the occasion of the first srádh ceremony of the late Jadablál Ray Chaudhurí.] Pages 2, 19. Published by Abdul Latif, 6, College Square, Calcutta. [30th April, 1913]. 16°. 1st edition.	•			
640	Gurudas Sanorii (Sir. Kt. M.A., D.L.,	1	1 000	404	
649	Qurudas Sanerji, (Sir, Kt. M.A., D.L., Ph. D.)—wa swi [Jnán O Karma. Knowledge and	Ghosh, Cotton Press,	1,000	494	******
	work. Philosophical discourses embodying the author's views on domostic, social, political, religious and oducational matters.] Pages 25, 475. Published by S. K. Ishiri & Co., 56, College Street, Calcutta, 1913. [51st May, 1913]. 160. 2nd edition.	Calcutta.	•		
•	Price, Rs. 2.				
	[1st edition noticed in entry No. 146 at page 26 of the Catalogue for the quarter ending March, 1910.]				
650	Dharmma O Samaj. Pratham Khanda. Hindu religion and society. Part I. A plea for the revival of conservative Hinduism and excommunication of England-returned and Anglicised Indains from the pale of Hindu society.] Pages 33.	Sivapada Ghosh Bar- man, Banik Press, 60, Mirzápur Street, Calcutta.	1,000	886	*****
	Published by Kumud Nath Chaudhuri, Pleader, Manik- gauj, Dacca. 10th Magh 1319 sal or 23rd January, 1913. [28th April, 1913.] 16°. 1st edition.		•		
	Price,				
651	Jogindra Chandra Chakravarti.—किंग्लिक्ट्र	Hari Charan Mánná, 20, Cornwallis Street,	1,000	645	400000
	সাহিত্য সন্মিলন [Dinajpure Sahitya Sammilan. Literary	Calcutta.			
	conference at Dinajpur. A paper read at the sixth sitting of the Northern-Bengal Literary Conference, containing a brief historical account of the Dinajpur district.] Pages 22. Published by Hari Charan Manna, 20, Cornwallis Street, Calcutta. [10th June, 1913]. 16°. 1st. edition.				•
	, Price,			ĺ	
-					

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

	1	•	3	4	5	8
Josendra Nath Sarkar.—witty vi wvi wettitis (1951 [Anhighe Svapna Athavá Jánoyárr Málá. Idle dram or an asemblage of levets. A milection of fabbe for children.] Pages 32. Published by Kossá Chandra (Chandburi, f. & College Calcutta, 1319 sal or 1912:13 A. D. [1st April, 1913.] 8°. 6th edition. Historiaed. Price, 4 annas. [Previous edition noticed in entry No. 743 at pages 10.11 of the Calcutta. [25] sal or 1912-13 A. D. [1st April, 1913.] 8°. file delition. Historiaed. Price, 4 annas. [Previous edition noticed in entry No. 743 at pages 10.11 of the Calcutta. [319 sal or 1913-14 A. D. [1st June. 1913.] 120. sal or 1913-14 A. D. [1st June. 1913.] 120 sal or 1913-14 A. D. [1st June. 1913.] 120. sal or 1913-14 A. D. [1st June. 1913.] 120. sal or 1913-14 A. D. [1st June. 1913.] 120. sal or 1913-14 A. D. [1st June. 1916., Re. 1. [Previous edition noticed in entry No. 956 at page 21 of the Catadogue for the quarter ending December, 1911.] 554 **Tatty vity vity vity vity vity vity vity v		the same is obscure. number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of		of	tration	right (his name and residence), register No. and date of registration of
Price, 4 annae. [Previous edition noticed in entry No. 743 at pages 10-11 of the Catalogue for the quarter ending December, 1900.] 553	652	Josendra Nath Sarkar.—wints in with with the collection of fables for children.] Pages 32. Published by Kesab Chandra Chaudhuri, 64. College Street. Calcutta. 1319 sál or 1912-13 A. D. [1st April, 1913.]	Bipin Bihárí Náth, Mahilá Press, 27, 29, Patsldángá Street, Calcutta.	3,000	150	•••••
of the Catalogue for the quarter ending December, 1900.] **********************************		Price, 4 annas.				
[Previous edition noticed in entry No. 956 at page 21 of the Catalogue for the quarter ending December, 1911.] 654	653	of the Catalogue for the quarter ending December, 1900.] Tantra. Treats of mystic arts.] Compiled by Sasi Bhushan Pál. Pages 6, 112. Published by Adhar Chandra Chakravarti, 26, Durgácharan Mitra's Street, Calcutta. 1320 sál or 1913-14 A. D. [10th June,	Hindu Press. Ahiritolá Street,	1,000	665	•••••
[First edition not received.] 655 ***[anistic of the amount between Srikrishna and Radha.] Compiled by Kiran Chandra Basu. Pages 17. Published by Rajanikanta Chaudhuri, Mymensingh. 1319 sal or 1912-13 A. D. [22nd March, 1913.] 120. 1st edition. **Price**, 656 ***Mahigan** Loan Office Limited. Memorandum and Articles of Association. Rules and Regulations of the Company. Pages 41. [10th May, 1913.] 80. 1st edition. **Price**, 4 annas.** **Memorandum and Articles of Association of the Gopalpur Tea Company, Limited. Royal Printing Works, Jalpaiguri. **E. B.** **Lalit Mohan Do, Royal Printing Works, Jalpaiguri.** **E. B.** *E. B.** **E. B.** **E. B.** **E. B.** **E. B.** **E. B.* **E. B.** **E. B.** **E. B.** **E. B.** **E. B.** **E. B.* **E. B.** **E. B.** **E. B.** **E. B.*	654	[Previous edition noticed in entry No. 956 at page 21 of the Catalogue for the quarter ending December, 1911.] ক করিলে আম আয়ুকর হয় ? [Ki Karlie Gram Svaethyakar Hay? How can the villages be made healthy? Questions with answers on village sanitation.] Pages 20. Published by the Christian Literature Society,	Harrison Road,	2,000	565	
few songs on the amour between Srikrishna and Radha.] Compiled by Kiran Chandra Basu. Pages 17. Published by Rajanikanta Chandhuri, Mymensingh. 1319 sai or 1912-13 A. D. [22nd March, 1913.] 12°. 1st edition. Price, 656 Mahiganj Loan Office Limited. Memorandum and Articles of Association. [Rules and Regulations of the Company.] Pages 41. [10th May, 1913.] 8°. 1st edition. Price, 4 annas. 657 Memorandum and Articles of Association of the Qopalpur Tea Company, Limited. Pages 8, 37. Published by the Company, Jalpaiguri. 1913. [15th April, 1913.] 8°. 1st edition. Price. Price. Rajani Kanta Chaudhuri, Subrid Press, Mymensingh. E. B. 250 455 Ramgpur. Lalit Mohan De, Royal Printing Works, Jalpaiguri. Works, Jalpaiguri.						
Mahiganj Loan Office Limited. Memorandum and Articles of Association. [Rules and Regulations of the Company.] Pages 41. [10th May, 1913.] 8°. 1st edition. Price, 4 annas. Memorandum and Articles of Association of the Gopalpur Tea Company, Limited. Pages 8, 37. Published by the Company, Jalpaiguri. 1913. [15th April, 1913.] 8°. 1st edition.	655	few songs on the amour between Srikrishna and Rådhå.] Compiled by Kiran Chandra Basu. Pages 17. Published by Rajanikanta Chaudhuri, Mymeusingh. 1319 sål or 1912-13 A. D. [22nd March, 1913.] 12°.	dhuri, Suhrid Press,	1,000	,	• ••••
Price, 4 annas. Memorandum and Articles of Association of the Gopalpur Tea Company, Limited. Pages 8, 37. Published by the Company, Jalpaiguri. 1913. [15th April, 1913.] 8°. 1st edition. Delco	656	Mahiganj Loan Office Limited. Memorandum and Articles of Association. [Rules and Regulations of the Company.] Pages 41.	1 <u>-</u>	250		
Pales	657	Price, 4 annas. Memorandum and Articles of Association of the Gopalpur Tea Company, Limited. Pages 8, 37. Published by the Company, Jalpaiguri.	Royal Printing	500		•••••
		Pales				

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	?	8	4	5	6
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the ora—when other than the Christian ers—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residenc , register No. and date of registration of copyright.
	BENGALI—MISCELLANEOUS— contd.				
658 -	Memorandum and Articles of Association of the Goure Nitye Tea Company, Limited. Pages 6, 23. Published by Lalit Mohan De, Jalpaiguri. 1912. [12th December, 1912.] 80. 1st edition.	Lalit Mohan De, Royal Printing Works, Jalpaiguri.	500	182 E. B.	•••••
	Price, nil.				
659	Memorandum and Articles of Association of the Royal Printing Works, Limited, Jaipaiguri. Pages 5, 29. Published by ditto. 1912. [18th December, 1912] 8°. 1st edition.	Ditto	500	181 E. B.	*****
	Price, nii.				-
560	Nur Bux Hajee, Pandit.—शंशांदनी वा नवना नांत्र-	Gangagovinda Sarma,			*****
	मर्बर । २४ जांग [Dhándhávali Vá Samasyá Sár-	Sarmá Press, Lakshmipur Noa- kháli.		Е. Б.	
	Samgraha. 2ys Bhág. Puzzles or a collection of choicest riddles. Part II.] Pages 20. Published by Muhammad Asráf Ali Mián. 1319 sál or 1912-13 A.D. [14th December, 1912.] 12°. 1st edition.				
	Price, 2 annas.				
	[Part I not received.]				
661		Ditto	1,000	207 E. B.	••••
	Satak. Pratham Bhag. One hundred instructions. Part I. A collection of one hundred maxims.] Pages 7. Published by the author. 1319 sal or 1912-13 A.D. [12th January, 1913.] 12°. 1st edition.				
	Price, I anna and 6 pies.				
662	Paramananda Bahmacharl.—খৎ মন্ত্ৰ বা ভন্ত			486	•••••
	न्द्रवाह । [Gupta Mantra Vá Tantra Samgraha. Mystical				
	formulæ or a Tantric compilation. A collection of mystical formulas.] Pages 6, 112, 8. Published by Káli Mohan Bhattácháryya, 44, Masjidbári Street, Calcutta. 1319 sál or 1912-13 A.D. [10th May, 1913.] 8°. 1st edition.	•			
	Price, Rs. 2-8.				
663	Prasanna Kumar Tarkanidhi.—शब कीपम	1 -1-01-01-01-01-01-01-01-01-01-01-01-01-0		176	•••••
	[Chhátra Jivan. Student life. Contains instructions for students.] Pages 2, 85. Published by Upendranáth Chakravarti, 5, Nandakumár Chaudhuri's 2nd Lane, Calcutta. 1320 sál 1913-14 A.D. [15th April, 1913.] 12°. 1st edition.	2nd Lane, Calcutta.	1		
	i	1	1.	1	i

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bel during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	2	3	1 4		
Berin No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and piace of publication, date wire up the title are the same of the brief of publication.	Printer and place of printing.	Number of copies	tration	l'roprietor of c right (his name d residence), regist No. and date o registration of copyright,
664	BENGALI—MISCELLANEOUS—conld. Radhakamai Mukherji, (M.A.)—rai (ARF) [Palli Sevak. Village worker. A paper read by the author at a literary conference contrasting the civilisations of Europe and of India and offering suggestions for the improvement of Indian villages Pages 19, 1. Published by Rådhåpada Mukherji, Mursidabad. 1319 sål or 1912-13 A.D. [20th March, 1913.] 8°. 1st edition.	Knhetra Núth Banu, India Presn, 24, Middle Roud, Entali, Calcutta.		1	•••••
665			5,000	27	•••••
666	Price, 2 annas. Rajendra Chandra Ganguli.—ডারত হ্রণ ও তার্ব ডার্মা [Bhárat Bhraman () Tirtha Darsan. Tour in India and visit to the holy places. Gives railway farc-tables and enumerates all the holy places in India giving short accounts of them.] Pages 135. Published by the author, 59-2, Hriday Rám Banerji's Lane, Bow- bázár, Calcutta. 1913. [28th April, 1913.] 8°. 1st edition.	J. N. De, Váni Press, 63, Nimtalá Ghát Street, Calcutta.	1,000	302	•••••
667	Price, 10 annas. Rajendra Kishor Chaudhuri, (B.A.)—feet well [Chintá Laharí. Waves of thought. A few short essays on miscellaneous subjects.] Pages 32. Published by the author, Netrakoná, Mymensingh. [9th April, 1913.] 16°. 1st edition. Price, 4 annas.	Muhesvar Bhattá- cháryya, Bhárat Mihir Press, 25, Raybágán Street, Calcutta.	500	131	*****
668	Raj Kumar Mukherji (Vodasmriti-Kavya- tirtha).—गत्री किंद्र। [Nári Chitra. Sketches of female character. Sketches of certain mythological female characters.] Pages 56, 4. Published by the author, Kaikálá, Hugli. [10th May, 1913.] 80. 1st edition.	Manmathanáth Ghosh, 38, Sivnáráyan Dás's Lane, Calcutta.	50 0	522	•••••
669	Price, 8 annas.	Rajani Kánta Chaudhurí, Mymensingh.	1,000	206 E. B.	******

BENGAL LIBRARY.—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	3	8	4	5	
Sariaj No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the prose or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies,	Regis- tration No.	Proprietor of copy right (his name and residence), registe No. and date of registration of copyright.
	BENGALI—MISCELLANEOUS— contd.				
670	of good sayings. A collection of apothegms from various sources.] Compiled by Atulkrishna Gosvámi. Pages 2, 52. Published by the Gauriya Vaishnav Sammilani, 66, Mániktalá Street, Calcutta. 1320 sál or 1913-1914 A.D. [14th May, 1913.] 16°. 1st edition.	Asutosh Chakravarti, Váni Press, 17, Goábágán Street, Calcutta.	1,000	364	••••
	Price, 1 anna.				
671	reform. Report of the meetings of a social association. Pages 21. Published by Dvarakánáth Pál, Gurui, Hilchiá P. O., Mymensigh, and Mohim Chaudra Pál, Kenduá, Chitholiá P. O., Mymensingh. 1319 súl or 1912-13 A.D. [10th April, 1913.] 12°. 1st edition.	Nagendra Chandra Ray, Syaniantak Press, Dacca.	500	457 E. B.	••••••
	Price, nii.				
672	সম্ভাট মার্কাস অরেলিয়াস আন্টোনানাসের আত্ম-চিন্তা। [Samrat Markas Arellyas Antoninasor Atmysohinta. Emperor Marcus Aurelius Antoninus to Himself. A Bengali translation of the famous book.] Translated by Rajanikanta Guha, M.A. Pages 10, 278. Published by Ramananda Chatterji, 210 3-1, Cornwallis Street, Calcutta. 1319 sál or 1912-13 A.D. [10th March, 1913.] 8°. 1st edition. (T.)	Devendranáth Patta, Bharat Mahilá Press, Wári, Dacca.	1,000	398 E. B.	•••••
	Price, Re. 1-8.				
673	[San 1320 sater asal Vrihat Maham-madiya Panjika. The original large Muhammadan almanac for 1320 B. S. with miscellaneous informaton.] Compiled by Muhammad Reájuddin Ahmad. Pages 124, 4, 76, and 119. Published by Kázi Osmán Ali, 40 Kareyá Gorasthán Lane, Calcutta. [12th April, 1913.] 12°. 1st edition.	Mahammad Reázuddin Ahmad, Reyájul Eslám Press, 159, Kareyá Road, Cal- cutta.	3,000	22	•••••
	Price, 3 annas.				
674	স্থাত সংগ্ৰহ। তৃতীয় তাগ। [Sangit Sam- graha. Tritya Bhag. Collection of songs. Part III. A collection of gramophone record songs.] Compiled by Taraphdár Brothers. Pages 304. Published by the compiler, 81-84, Rádhábázár Street, Calcutta. 1913. [18th June, 1913] 12°. 1st edition.	Haris Chandra Datta, St. Andrew's Prin- ting Works, 81-84, Radha Bazar Street, Calcutta.	1,000	700	******
	Price,				
	[Previous part noticed in entry No. 129 at pages 10-11. of the Catalogue for the quarter ending March, 1905.]				

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Beng during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1		8	. 4	5	6
Herial No	Author and title, brief subject including the age of the book where the mane is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era - when other than the Christian ora—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies,	Rogin- tration No.	Proprietor of right (his us residence) re No. and da registratio copyrigh
	BENGALI—MISCELLANEOUS— contd.				
675	Sarasvati Kantha Bharati.—कानो गांदिच भीष। श्रेषम् चांग । [Káli Govinda Git. Pratham Bhág. Songs	Mahendranáth Sarkár, Utsháha Jantra, Nawábganj, Rangpur	1,000	17m	*****
	about Káli and Govinda. Part I. A collection of songs in honour of the Hindu goddess Káli and god Govinda] Pages 3, 54. Published by the author, Sundarganj, Rangpur. 1320 sál or 1913-14 A.D. [28th May, 1913.] 8°. 1st edition.		} ! ! !	1	
	Price, 8 annas.	1		; ; ;	
676	Sarat Chandra Pal, (B.A.)—कांडीय मन्दिनम ।		 1,000	80	*****
	[Játiya Sammilan. Caste union. An appeal to the author's caste-people to improve their social status.] Pages 22. Published at Sen Brothers' Printing Works, Mymensingh. 1319 súl or 1912-1913 A.D. [15th March, 1913.] 82. 1st edition.	My mensingh.	•	E.B.	
	Price, nii.			ı	
677	Sasi Bhushan Das.—বদীয় বৈশ্য (সূত্ৰধাৰ) সমিভির কার্য্য	Káli Prasantia	500	35	9644
:	विवस्ती । [Vangiya Vaisya (Sutradhar) Samitir Karyya	Chatterji, Hindu Patrikú Press, Јевноге,		•	
, , , ,	Vivarani. Reports of the proceedings of the Bengal Vaisya Satradhar Association.] Pages 3, 24. Published by the author, Jessore. 1319 sal or 1912-1913 A.D. [19th March, 1913.] 12°. 1st edition.	-	1	4 1	
1	Price, 3 annas.		•	;	
678	Surendra Mohan Bhattacharyya.—पद्मापुर-	P. N. Mitra, Avasar	1,000	513	•••
	त्रका। [Janmantar Rahasya, Mysteries of the other				
	world. A treatise on spiritualism, mesmerism, etc.]. Pages 6, 480. Published by Surenchaudi Datta, 92. Káli: Prasid Datta's Street, Calcutta. 1320 sál or 1913-14. A.D. [30th May, 1913.] 12°. 7th edition.	Calcutta.			
	Price, Re. 1-8.	i i	ı	į	
هروانسووان (مواسدون	[Previous edition noticed in entry No. 442 at' page 25 of the Catalogue for the quarter ending June, 1911.]		;	# # # # # # # # # # # # # # # # # # #	
679	Surendra Nath Dhall.—পारश्निका। [Páshanda		1,000	173	•••
	Sikshá. Teaching an impious person. A pamphlet exhorting people to worship Lord (lauránga.] Pages 2, 23, 1. Published by the author, Málipara, Baránagar, 24-Parganas. 1319 sál or 1912-1913 A.D. 12°. 1st edition.	Paragon Press, 203-1-1, Cornwallis Street, Calcutta.		Standards Generalized Assessment & P.	
	Price, 1 anna.		; 1	; ; ;	
		1			



* &		

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Preidency of Bengal durin the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

the same is obscure, number of date given on the distopage than the Ohristan earpublication. BENGALI—MI BENGALI—MI dreams. Treats of the 28. Published by Ka or 1912-1913 A.D. [edition. Upendra Chandra Utsav. Vernal festivities.]	ct including the age of the book where pages, publisher and place of publication, with the name of the era—when other—date of issue from the press or of size, edition and price. ISCELLANEOUS—concld. IR-Rahasya. Mystery of indications of dreams.] Pages ill Mohan Mukherji. 1319 sál [13th April, 1913.] 12°. 1st Price, 3 annas. Price, 3 annas. Ray.—(78 5474 [Vasanta Pages 13, 2. Published by ut, Mysnensingh. 1319 sál or bed Vicaria, 1913.] 12°.	Satya Prakás Press, Barisal. Rajani Kánta Chaudhuri, Suhrid Press,		Registration No. 483 E.B.	Proprietor of copy right (his name an residence), regists a No. and date of registration of copyright.
dreams. Treats of the 28. Published by Ka or 1912-1913 A.D. [edition. Upondra Chandra Utsav. Vernal festivitic the dol festivities.] Rajani Kanta Chaudhu 1912-1913 A.D. [22	indications of dreams.] Pages ili Mohan Mukherji. 1319 sål [13th April, 1913.] 12°. 1st Price, 3 annas. Ray.— (78 5474 [Vasanta on Pages 13, 2. Published by ut, Mymensingh. 1319 sål or	Satya Prukás Press, Barisal. Rajani Kánta Chaudhuri, Suhrid Press,		E.B.	
dreams. Treats of the 28. Published by Ka or 1912-1913 A.D. [edition. 681 Upendra Chandra Utsav. Vernal festivitic the dol festivitics.] Rajani Kanta Chaudhu 1912-1913 A.D. [22]	indications of dreams.] Pages ali Mohan Mukherji. 1319 sal 13th April, 1913.] 12°. 1st Price, Sannas. Ray.—<78 5474 [Vasanta on Pages 13, 2. Published by ut, Mymensingh. 1319 sal or	Satya Prukás Press, Barisal. Rajani Kánta Chaudhuri, Suhrid Press,		E.B.	*****
Utsav. Vernal festivitics.] Rajani Kanta Chaudhu 1912-1913 A.D. [22	Ray.—<78 5474 [Vasanta es. A collection of songs on Pages 13, 2. Published by ut, Mymensingh. 1319 sál or	dhuri, Suhrid Press.	1,500		
Utsav. Vernal festivitics.] Rajani Kanta Chaudhu 1912-1913 A.D. [22	es. A collection of songs on Pages 13, 2. Published by ut, Mymensingh. 1319 sál or	dhuri, Suhrid Press.	1,500		1
l	ano ateren, 1910.] 127, 18t			E.B.	•••••
	Price, nii.				
	3, 2. Published by ditto. 1319 25th March, 1913.] 12°. 2nd	Ditto	500	205 E. B.	*****
	Price, nii.			. ,	
⁶⁸³ বঙ্গীর-সাহিত্য-সন্মিলন। বিবরণ চুঁচুঁড়া; [Van	পঞ্চ অধিবেশনের কার্য্য- ngiya-Sahitya Sammilan	. Asutosh Banerji, 34, Mechhuábázár Street, Calcutta.	500	344	*****
Pancham Adhiver (Chunchda). The Proceedings of the fift and published by Ran Circular Road, Calcutta.	sanor Karyya Vivaran				
	Price,	٠			
Educational—	•				
684 Abdul Jabbar (Sha	ikh)—আদর্শ মৃতর পর দলিল শিকা।		3,000	325	******
instruction in writing le Published by Radhaballa	Dalil Sikshá. The new model tters and deeds.] Pages 2, 140, abl Datta, Mogaltuli, Dacca. 1319 10th April, 1913.] 16°. 2nd	Náráyun Machine Preнн, Nabábpur, Dacca.		Е. В.	
	Price, 6 annas.				
685 Atul Chandra Chai	tterji.—আদৰ্শ প্ৰ-দলিল শিকা i	Ditto	2,000	337 £ . B.	*****
letters and deeds.] Pa	há. Model instruction in writing ages 182. Published by Jánaki 9 sál or 1912-13 A.D. [17th 3rd edition.			D.	
-	Price, 6 ann es .		-		

BENGAL LIBRARY—Cutalogue of Books registered in the Presidency of Bengal the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	2	8	1 4	. 2	
Serial No.	Anthor and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, addition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Propriek right (bis residence No. and copy
	BENGALI—MISCELLANEOUS— contd.				
	• .				
	Educational—contd.				
686	Bagaia Prasanna Rakshit.—53 7254 [Chhátra Salachar. Students' companion Contains miscellaneous instruction for students.] Pages 11. 98. Published by the author, Faridgunj, Tippera. [15th January, 1913.] 16°. 1st edition.	Іва́п Ргеня, Dacca.	1,000	423 E. B.	•••
	Price, 8 annas.	1	1		
	*	1			
687	Girindra Chandra Chatterji and Bama Charan Das.—সুতন প্র গুল্প পিকা (Nútau	Rádháballabh Basák, Náráyan Machine	1,000	297 E.B.	****
	Patra-Dalil Sikshå. New instruction in writing letters and deeds.] Pages 2, 122. Published by the authors, Ducca. 1319 sål or 1912-13 A.D. [17th January, 1913.] 16°. 3rd edition	Press, Nabábpur, Dacca.		1	
	Price, 6 annas.	 			
688	Girls Chandra Barus.—গঠশালা প্ৰতি।		600	184	
	[Púthsálá Paddhati. A guide for páthasálás. Instruction in arithmetic, writing of deeds, etc., for páthasálá hoys.] Pages 2, 138. Published by the author, Chittagong. 1913. [1st March, 1913.] 8°. 14th edition.	gong.		E.B.	
	Price, 4 annas.				
689	Gaur Chandra Das.—रस উপলক্ষে শিকা। প্রথম ভাগ।	Satis Chandra Ray.	3 000	437	
	[Vastu Upalakshe Sikshā. Pratham Bhág. Object Lessons. Part I.] Pages 2, 70. Published by Asutosh Dhar, Dacca. 1319 sál or 1912-13 A.D. [2nd January, 1913.] 16°. 16th edition.	Jagat Art Press, Dacca.		E.B.	••••
	Price, 4 annas.	` ! !	i t t t		
690	Asutosh Dhar, Asutosh Library, Dacca. 1319 sål or 1912-13 A.D. [15th February, 1913.] 16°. 7th edition.	•	1,00.)	432 E.B.	•••••
	Price, 4 annas.	[
691	Hara Nath whosh.—भवःगीनन विकास [Patra-	Rai Mohan Sarkar,	4 000	age	
- 	dalil Sikshá. Instruction in writing letters and deeds.] Pages 4, 160. Published by Jitendra Náth Ghosh, Bángálá Bázár, Dacca 1319 sál or 1912-13 A.D. [12th January, 1913.] 16°. 18th edition.	Kási Printing Works, Bánglá Bázár, Dacca.	2,000	235 E.B.	••••
	Price, 6 annas.				

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

692 I	Author and title. bilef subject including the age of the book where the same is observe, number of pages, publication and place of publication, date given on the fittle-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price. BENGALI—MISCELLANEOUS— CONTROL. Educational—contd. Schan Chandra Halder,—a sa winn' na vina fina fina [Nútan Adarsa Patra-Dalil Siksha. The new Model instruction in writing letters and documents.] Pages 158. Published by Párbati Charan Sinha. Dacca. 1319 sál or 1912-13 A.D. [21st March, 1913.] 16°. Revised edition. Price, 6 annes. Madan Mohan Ray.—qua na na fina fina fina fina fina pages 190. Published by Harirám Dhar, B.A., Dacca. 1319 sál or 1912-13 A.D. [11th March, 1913.] 16°. 8th edition.	Printer and place of printing. Rådhå Ballabh Basåk, Nåråyan Machine Press, Nuhabpur, Dacen.	Number of copies. 2,000	Registration No.	Proprietor of copyright (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
692	Contained—contd. Schan Chandra Halder.—《古中 时间 中间 中间 中间 中间 中间 中间 中间 中间 中间 中间 中间 中间 中间	Náráyan Machine Preвы, Nuhahpur, Dacen.		E.B	•••••
692 I	Shan Chandra Halder.— To sign 'in visus first [Nútan Adarsa Patra-Dalil Siksha. The new Model instruction in writing letters and documents.] Pages 158. Published by Párbati Charan Sinha, Dacca. 1319 sál or 1912-13 A.D. [21st March, 1913.] 16°. Revised edition. Price, 6 annus. Patra-Dalil Sikshá. New instruction in writing letters and deeds.] Pages 190. Published by Harirám Dhar, B.A., Dacca. 1319 sál or 1912-13 A.D. [11th March,	Náráyan Machine Preвы, Nuhahpur, Dacen.		E.B	•••••
693 n	Madan Mohan Ray.— चुडल श्रव-प्रति शिक्षात Patra-Dalil Siksha. The new Model instruction in writing letters and documents.] Pages 158. Published by Parbati Charan Sinha, Dacca. 1319 sål or 1912-13 A.D. [21st March, 1913.] 16°. Revised edition. Price, 6 annus. Patra-Dalil Siksha. New instruction in writing letters and deeds.] Pages 190. Published by Harirám Dhar, B.A., Dacca. 1319 sål or 1912-13 A.D. [11th March,	Náráyan Machine Preвы, Nuhahpur, Dacen.		E.B	•••••
698	Model instruction in writing letters and documents.] Pages 158. Published by Parbati Charan Sinha, Dacca. 1319 sål or 1912-13 A.D. [21st March, 1913.] 16°. Revised edition. Price, 6 annus. Patra-Dalil Sikshå. New instruction in writing letters and deeds.] Pages 190. Published by Harirám Dhar, B.A., Dacca. 1319 sål or 1912-13 A.D. [11th March,	Press, Nubabpur, Dacen.	3,000	481	•••••
698 a	Pages 158. Published by Parbati Charan Sinha, Dacca. 1319 sål or 1912-13 A.D. [21st March, 1913.] 16°. Revised edition. Price, 6 annus. Madan Mohan Ray.— ज्या भारतिक भिकार [Nútan Patra-Dalil Sikshå. New instruction in writing letters and deeds.] Pages 190. Published by Harirám Dhar, B.A., Dacca. 1319 sål or 1912-13 A.D. [11th March,	•	3,000	:	•••••
	Madan Mohan Ray.—নুমন প্র-দহিল পিকা([Nútan Patra-Dalil Sikshá. New instruction in writing letters and deeds.] Pages 190. Published by Harirám Dhar, B.A., Dacca. 1319 sál or 1912-13 A.D. [11th March,	Ditto	3,000	:	•••••
	Patra-Dalil Siksha. New instruction in writing letters and deeds.] Pages 190. Published by Hariran Dhar, B.A., Dacea. 1319 sal or 1912-13 A.D. [11th March,	Ditto	3,000	:	•••••
	and deeds.] Pages 190. Published by Hariráin Dhar, B.A., Dacca. 1319 sál or 1912-13 A.D. [11th March,			12. 17,	
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·				
	Price, 6 annas.	1 [
694 n	` Mahendra Chandra Som and Bisvesvar Das,		3,000	219	*****
	(B.A.)—সচিত্র বস্তু উপলক্ষে শিকা। প্রথম ভাগ। [Sachitra	Cornwallis Street, Ca'catta	1	,	
	Vastu Upslakslie Sikshā. Pratham Bhāg. Object lessons with illustrations. Part I.] Pages 4, 106. Published by Messrs. B. Banerji & Co., 25, Cornwallis Street. Calcutta.; 1319 sål or 1912-13 A.D. '2nd April, 1913.] 100. 7th edition. Illustrated.	•			
 	Price, 4 annas.	! !	; ; ; ;		
695 R	Nrisinha Chandra Mukherji, (M.A.).— न्छम	K. C. Niyogi. Saranvati Prens, 26,	2,000	172	*****
1	লিপন প্ৰণালী বা লিখিত,শিকা। দিঠীয় ভাগ। [Nútau	Amberst Street, Calcutta.	; 		
,	Likhan Prauáli Vá Likhita Sikshá. Dvittya bhág. "Writing course in Bengali. Part II." For Standards 5 and 6.] Pages 3, 2, 69, 8. Published by S. C. Auddy & Co., 58 and 12. Wellington Street; Calcutta. 1913. [20th March. 1913.] 16°. 1st edition.	•			
	Price, 2 annas and 6 pies.				
696 R	N utan Chandra De.—โรษา โว้ [Hitapáth.	K. B. Basu, Minto Press, Chittagong.	750	356 E.B.	*****
Ì	Moral Lessons. Moral instruction for students.] Pages 3, 22. Published by the author, Chittagong. 1319 sal or 1912-13 A.D. [25th April, 1913.] 16°. 1st edition.	e iveri v milongonig.		13.13.	
	Price, 2 annas.				

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengaduring the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

ب.

Author and title, brief subject tochiding the age of the book where the same is change, number of pages, publisher and place of publication, date given on the fittle-page with the rame of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price. BENGALI—MISCELLANEOUS. Conclet. Educational—concld. Educational—concld. Purna Chandra Bhattacharyya.—44 fave with a graph of a local loc	Printer and place of printing. Itadhábállabh Barák, Núráy an Machine Press, Nabábpur, Dacca. Rebati Mohan Das, Asutosh Press, Ibacca.		313 K. B.	Propiletor of capright (his name residence), regist No. and date of registration of copyright,
Concld. Educational—concld. Purna Chandra Bhattacharyya.—14 [4450] 1131 114 115 [Vastu Vishayak Páth. Pratham Bhág. Object Lewons. Part I.] Pages 53. Published by Upendra Chandra Basák, 13. Patuyátuli, Dácea. 1319 sál or 1912-13A.D. [11th March, 1913.] 160. 2nd edition. Price, 4 annas. [Likhan Patra-Dalil Sikshá. Instruction in writing letters and documents.] Pages 2, 152. Published by Asatosh Dhar, Dacea. 1319 sál or 1912-13 A.D.] [29th January, 1913.] 160. 19th edition.	Nársy an Machine Press, Nabábpur, Dacca. Rebati Mohan Dás, Asutosh Press,		К. В. 428	******
Purna Chandra Bhattacharyya.—14 [444- 1131 214 314 1 [Vastu Vishayak Páth. Pratham Bhág. Object Leasons. Part I.] Pages 53. Published by Upendra Chandra Basák, 13, Patuyátuli, Dácca. 1319 sál or 1912-13A.D. [11th March, 1913.] 16°. 2nd edition. Price, 4 annas. Rajnarayan Das.—[544 14-4546 [144] 1 194 194 194 [Likhan Patra-Dalil Sikshā. Instruction in writing letters and documents.] Pages 2, 152. Published by Asatosh Dhar, Dacca. 1319 sál or 1912-13 A.D.] [29th January, 1913.] 16°. 19th edition.	Nársy an Machine Press, Nabábpur, Dacca. Rebati Mohan Dás, Asutosh Press,		К. В. 428	******
Bhág. Object Lewons. Part I.] Pages 53. Published by Upendra Chandra Basák, 13, Patuyátuli, Dácea. 1319 sál or 1912-13A.D. [11th March, 1913.] 16°. 2nd edition. Price, 4 annas. Rajnarayan Das.—fata ra-vísa frai : riva vísa letters and documents.] Pages 2, 152. Published by Asatosh Dhar, Dacea. 1319 sál or 1912-13 A.D.] [29th January, 1913.] 16°. 19th edition.	Nársy an Machine Press, Nabábpur, Dacca. Rebati Mohan Dás, Asutosh Press,		К. В. 428	••••••
Bhág. Object Leasons. Part I.] Pages 53. Published by Upendra Chandra Basák, 13, Patuyátuli, Dácca. 1319 sál or 1912-13A.D. [11th March, 1913.] 16°. 2nd edition. Price, 4 annas. Rajnarayan Das.—[जर्ब 'व-र्गाल [चर्चा पूष्प चांत : [Likhan Patra-Dalil Sikshå. Instruction in writing letters and documents.] Pages 2, 152. Published by Asatosh Dhar, Dacca. 1319 sál or 1912-13 A.D.] [29th January, 1913.] 16°. 19th edition.	Press, Nabábpur, Dacca. Rebuti Mohan Das, Анитовь Ргеве,	3,000	428	
by Upendra Chandra Basák, 13, Patuyátuli, Dácea. 1319 sál or 1912-13A.D. [11th March, 1913.] 16°. 2nd edition. Price, 4 annas. Rajnarayan Das.—fata da-vísa fatil gua vin i [Likhan Patra-Dalil Sikshá. Instruction in writing letters and documents.] Pages 2, 152. Published by Asatosh Dhar, Dacea. 1319 sál or 1912-13 A.D.] [29th January, 1913.] 16°. 19th edition.	Rebati Mohan Das, Asutosh Press,	8,000		
Rajnarayan Das.—fora via vion from 1 yea vin 1 [Likhan Patra-Dalil Siksha. Instruction in writing letters and documents.] Pages 2, 152. Published by Asatosh Dhar, Dacca. 1319 sál or 1912-13 A.D.] [29th January, 1913.] 16°. 19th edition.	Asutosh Press,	3,000		
[Likhan Patra-Dalil Siksha. Instruction in writing letters and documents.] Pages 2, 152. Published by Asatosh Dhar, Dacca. 1319 sál or 1912-13 A.D.] [29th January, 1913.] 16°. 19th edition.	Asutosh Press,	3,000		
[Likhan Patra-Dalil Siksha. Instruction in writing letters and documents.] Pages 2, 152. Published by Asatosh Dhar, Dacca. 1319 sál or 1912-13 A.D.] [29th January, 1913.] 16°. 19th edition.	Auntouli Press,		1 24 12	*****
Price. 6 annas.	‡ •		E. B.	
Rasik Chandra Basu.—কৰ্ম স্ফীড় [Karma	Rádháballabh Basák,	3,000	334	*****
Sangit. Action songs.] Pages 4 58. Published by Hari Ram Dhar, Dacea. 1319 sal or 1912-1913 A.D. [15th March, 1913.] 160. 11th edition.	Náráyan Machine Press, Nabábpur, Dacca.	,	E.B.	
Price, 2 annas and 6 pies.				
Barat Chandra Datta.—আপৰ প্ৰণাঠ ৷ [Adarsa	Ditto	3,000	476	*4**40
Patrapath. Medel Letter-writer. Specimens of letters.] Pages 2, 48. Published by Sarat Chandra Datta & Sons, Habiganj, Sylhet. 1319 sål or 1912-13 A.D. [12th Arril, 1913.] 12°. 7th edition.			к.в.	
Price, 2 annas,			}	
Barat Chandra Datta and Gangagati Das.—	Rúi Mohan Sarkár, Káshi Printing	2,000	221 E.B.	******
च्यानमा क्षिणाती पशासनी अ शासात शिनात । [Adaren Jumidhri,	Works, Dacca.	1 	F4. D.	
Mahájani O Bájár Hisáb. The Model Zemindari, Banking and Market Accounts. A pamphlet showing how zamindary and other accounts should be kept.] Pages 2, 92. Published by Sarat Chandra Datta & Sons, Bángálhúzár, Dacca. 1319 sál or 1912-13 AD. [2nd February, 1913.] 16°. 5th edition.		•	and the second s	
Price, 3 annas and 6 pies.				
letie Chendre Chettosii. (M.A.) ==fefe		5,000	21	•••••
A Libita Annual Contraction of the Contraction of	33. Gauribed Lane, Calentia.			
লিখন পঠন প্রধালী। প্রথব ভাগ। [Hasta Lipi O Likhan		·		
<u>.</u>			1	
	Price, 3 annas and 6 pice. Batis Chandra Chatterii, (M.A.)— হথগিল ও জিব্দ পঠন প্রবাসী। প্রথম তাগ। [Hasta Lipi O Likhan Pathan Pranáli. Pratham Bhág. Handwriting and the way of writing and reading. Part I.] Pages 2, 40, 11.	Price, 3 annas and 6 pies. Batis Chandra Chatterji, (M.A.)— Evinto e form via setoli sera vivi [Hasta Lipi O Likhan Pathan Pranáli. Pratham Bhág. Handwriting and the way of writing and reading. Part I.] Pages 2, 40, 11. Published by Surjyakumár Náth and Ganes Chandra Náth, 29, Canning Street, Calcutta. 1319 sál or 1912-13	Price, 3 annas and 6 pies. Batis Chandra Chatterji, (M.A.)— Eufor 6 Sa, Gauribed Lane, Calentia. Pathan Pranáli. Pratham Bhág. Handwriting and the way of writing and reading. Part I.] Pages 2, 40, 11. Published by Surjyakumár Náth and Ganes Chandra Náth, 29, Canning Street, Calentia. 1319 sál or 1912-13 A.D. [24th March, 1913.] 16°. 1st edition.	Price, 3 annas and 6 pies. Batis Chandra Chatterii, (M.A.)— Eufofor 9 Inqui visa addini anna anna and 6 pies. Apurva Krishna Náth, 33, Gauribed Lane, Calcutta. Pathan Pranáli. Pratham Bhág. Handwriting and the way of writing and reading. Part I.] Pages 2, 40, 11. Published by Surjyakumár Náth and Ganes Chandra Náth, 29, Canning Street, Calcutta. 1319 sál or 1912-13

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June. 1913—continued.

			,	,	7
	1	1	4		6
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and pides of publication, date given on the tile-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, six*, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies,	Regis- tration No.	Proprietor of supporight (his mame and residence), register No. and dake of registeration of copyright.
	BENGALI—POETRY.				
703	Akshay Kumar Baral.—2017: [Pradip. Lamp. A collection of love lyrics.] Pages 14, 115. Published by Gurudás Chatterji, 201, Cornwallis Street, Calcutta. 1319 sal or 1912-13 A.D. [17th April, 1913.] 16°. 3rd edition.	Saratsasi Ray, New Artistic Press, 12-1, Rámkrishna Dás's Lsue, Calcutta.	1,000	205	******
	Price, 12 annas.				
	[Previous edition naticed in entry No. 2423 at pages 18-19 of the Catalogue for the quarter ending September, 1894.]				
704	Amrita Lai Ray Chaudhuri.—Hitiral [Maya-mayi. Full of maya or illusion. A philosophical poem describing earth, hell and heaven and seeking to prove	Sathi Press, 21-1, Patnátolá Lane,	1,000	152	*****
	that mays must be destroyed before final salvation can be attained.] Pages 5, 80. Published by Ray & Co., 79-2, Harrison Road, Calcutta. [15th March, 1913.] 160. 1st edition.	Calentia.			
	Price,			ł	
705	<u> </u>	Karmayoga Printing	1,000	6	100 -04
,	Contentment. A collection of religious songs and poems.] Pages 44. Published by Jugul Krishna Sinha, 4, Telkal Ghât Road, Howrah. [21st April, 1913.] 12°. 1st edition.	Works, 4, Telkal Ghât Road, Howrab.			
	Price, 4 annas.				
706	Chittaranjan Das,—गांग्म । [Málancha. Flower	Asntosh Chakravarti,	1.000	238	*****
	Garden. A collection of miscellaneous poems.] Pages 3, 114. Published by Debeudranáth Sen, 17, Goábágán Street, Calcutta. 1319 sál or 1912-13 A.D. [28th March, 1913.] 16°. 1st edition.	Váni Press, 17, Goá- bágán Press, Cal- cutta.			
	Price, 12 annas.				
707	Devendranath Son.—चंत्र्स.त्याप्या [Apurva	Ditto	1,000	240	
	Vrajánganá. The women of Braja (a place in Mathura) not known before. A collection of poems on the sports of Sri Krishna with the women of Vraja.] Pages 3, 32. Published by the author at 17, Goálagán Street, Calcutta. 1319 sál or 1912-13 A.D. [30th March, 1913.] 160. 1st edition.		1,400		
	Price, 4 annas.				•
708	Dvarakanath Sen.—43 44 [Navya Bábu. The modern Bábu. A satirical poem holding up to ridicule the modern educated Bengali Bábu.] - Pages 31. Published by the author, Barisál. [11th October, 1912.] 12°. 1st edition.	Asutosh Bágchi, National Machine Press, Barisal.	1,000	345 E. B.	
	Price, 1 anna,				
					· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Benga during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	, ,	3	4		6
Serial No.	Author and title, b isf subject including the age of the book where the sums is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date gives, on the liturage with the num of the ora—when other than the Ohristian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and pice.	Frinter and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of o right (his name residence) regi No. and date registration copyright.
709	BENGALI—POETRY—contid. Tagiq vival: [Ghanaram Kahini. The story of Ghanaram. A poem describing the escapades of a worthless young man.] Pages 2, 25. Published by Hemantakumár Láhiri, 276, Bowházár Street, Calcutta. 1913. [13th March, 1913.] 16°. 1st edition.	Maliesvar B' áttá- cháryya, Bhárat Minir Press, 25, Rúy Bágán Street, Cal- cuttu.	2,000	138	•••••
	Price, 4 annas.	i •			
710	Ican Chandra Nath Poddar.—7415 744 7751 ufucque(474) [Samrat Pancham Jarjer Abhishekotsav. The coronation festival of Emperor George V. A poem on the Boyal visit.] Pages 19. Published by Pandit Rajani Kanta Chandhuri, Mymensingh. [28th March, 19.3.] 12°. 1st edition.	Chaudhuri, Suhrid Press, Mymensingh.	1,000	203 E.B.	•••••
	Price, 2 annas.				
711	Sacred forest. A collection of miscellaneous poems] Pages 3, 138. Published by Sanyal & Co., 25, Ray Bagan Street, Calcutta. 1319 sål or 1912-13 A.D. [14th May, 1913.] 169. 1st edition.	cháryya, Bhárat Mihir Press, 25, Ráy	1,000	569	•••••
	· Price, 12 annas.		; 1		
712	Jogondra Narayan Munsi.—विमे गोडाइड नरतो । वैक्षेत्रको प्राविकात পূर्ववाग गैंफाली. २५ काग । वर च्छ । [Sri Sri	Ditto	1,000	137	*****
	Gitámrita Lahart. Srí Srímatí Rádhikár Purbarág Páncháli. Waves of the nectar of songa describing Rádhiká's early love. Vol. II. No. 3. Vaishnav rele- gious songs.] Pages 4, 55. Published by Purneudu Náráyan Munsi, Sherpur, Bogra. 1319 súl or 1912-13 A.D. [9th April, 1919.] 12°. 1st edition.				
	Price, 4 annas.			i 1	
713	poem about Kapila, the divine cow. The story of the mythological cow in verse.] Pages 14 Published by Madhusudan Jana, Contai. 1320 safor 1912-13 A. D. [20th April, 1913.] 120. 6th edition.	Madhn Sudan Jáná, Nihár Press, Contai.	1,000	12	•••••
	Price, 1 anna.				
714	goddess Káli. Poems in praise of the deity.] Pages 2, 12. Published by Kshetra Náth Baserji, Sáhitva-Párisat office, Rangpur. 1319 sál or 1912-13 A. D. [1st May, 1913.] 12°. 1st cuition.	Kshetra Nåth Basu, India Press, 24, Middle Road, Eutali, Calcutta.	1,000	26	•••••
	Price,				
	I .	1	i	j i	I

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	•		4		6
Serial No.	Author and time, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the til-be-page with the usure of the era—when other than the Christian era—slate of imms from the press or of publication, size, editing and price.	Printer and place of printing,	Number of ropies,	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright,
715	BENGALI—POETRY—contil. Kiranbaia Gupta.—प्राचनश्चिते [Manasa Ranjini. Mind's charmer. A collection of poems on miscellaneous subjects.] Pages 2, 62. Published by Parbati Kumar Basu, Barisal. 1319 sal or 1912-13 A. D. [30th December, 1912.] 12°. 1st edition.	Táriui Charan Dàs, Kásipur Nivási Press, Barisal.	500	352 E.B.	*****
716	Price, 4 annas. Kshemes Chandra Rakshit.—पांत्र दूष्ण। [Mánas Kusum. The flower of the mind. A collection of religious poems.] Pages 60. Published by Jogendra Kumár Rakshit, Chittagong. 1319 sál or 1912-13 A.D. [18th March, 1913.] 12°. 1st edition. Price, 6 annas.	Giris Chandra Chakra- varti, Chandra Sekhar Press, Chitta- gong	1,000	188 E. H.	•••••
717	Kahiroda Sundari Majumdar.— : 4411 214 43 [[Asrudhárá. Pratham Khanda. Streams of tears. Part I. A poem bewailing the death of the authoress' husband.] Pages 42. Published by Goshtha Bihári De, 195-1, Cornwállis Street, Calcutta. 1320 sál or 1913-14 A.D. [16th June, 1913.] 12° 1st edition.	Goshtha Bihári 12-, Devaki Nandan Press, 195-1, Corn- wallis Street, Cal- cutta.	1,000	619	•••••
718		Kshetranáth Basu, India Press, 24, Middle Rosd, Entali, Calcutta.	500	3	
719	Price, Lakehman Chandra.— হোচন रजीत पड़ा र जान । बाबाद राज्ञपान। [Hochan Valir Mrityu O Asak namar Baramas, Hochan Vali's death and the twelve months of Asak Namah. Poems lamenting the death of one llusan Vali and describing in vulgar Bengali the pangs of separation of a wife from her husband.] Pages 10. Published by the author, Rampur, Satkania. 1913 [15th April, 1913] 12°. 1st edition.	Mohini Mohan Das Kohinur Press, Chittagong.	3,000	353 E. B.	
720	Price, 1 anna. Mofizulla Master.— (जोडन पूर्णांव विदेश) : [Yauvan Jvalar Bara Mas. The twelve months of suffering caused by youth. Twelve poems, written in vulgar language, one for each month of the year, describing the pangs of separation of a youthful wife from her absent husband.] Pages 12. Published by the author, Ander-killa, Chittagong. 1913. [19th April, 1913.] 120 1st edition. Price, 1 anna.	Chandra Kumár Majumdár, Sarasvati Press, Anderkilla, Chittagong.	2,000	354 E. B.	••••••

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidence the second quarter ending the 30th June. 1913—continua

1	3	3	4	5	
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the mane is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the ors—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Registration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
	BENGALI—POETRY—contd.				
721	Muhammad Abdul Kader。—क मृत्रा विश्वपाना	Munsi Maolá Baks, Islamiá Press,	1,000	485 E.B.	******
	[Amulya Ratnamálá. Invaluable garland of gems. A collection of synonyms of familiar words in verse.] Pages 7, 53. Published by the author, Barisal. 1913. [31st March, 1913.] 12°. 1st edition.	Harisal.			
	Price, 4 annas.				
722	Pramatha Chaudhuri.—न्दर्क नक्ष्यः [Sanet	Abinas Chandra Man-	300	37	****
	Panchásat, Fifty sonnets.] Pages 50. Published by Abinás Chandra Mandal, 13, Sivanáráyan Dás's Lane, Calcutta. 1913. [25th March, 1913.] 16°. 1st edition.	dal, Siddhesvar Machine Press, 13, Siva Narayan Das's			
	Price, 8 annas.	, 	1 1 1	1	
723	Prasanna Kumar Ray.—डेम्ड्रांन [Cohehhvás.	! ! Rinin Chandra Dás.	500	193	
,	Outpourings. Poems on the Royal visit.] Pages 1 22. Published by Bipin Chandra Dás, Noakháli. 1318 sál or 1911-12A.D. [12th December, 1911.] 16°. 1st edition.	Noákháli Press, Noákháli.		E. B.	
	Price,	•			
724	Naosan All (Syed).— Yaw fang (Turaska Vigraha. The Turkish War. Part I. A poem on the Balkan War.] Pages 15. Published by Nirad Baran Dás, 70, Kalutolá Street, Calcutta. ~1319 sál or 1911-12 A.D. [11th May, 1913.] 16°. Ist edition.	Hitavádi Steam Machine Press, 70 Kalutolá Street,	•	423	•••••
	Price, 2 annas.		į	1	•
725	Sanadachanan Obahnananti sirur sirur	Name Page 1960	Eng	1 105	
120	Bhárate Rájpujá. Worship of the King in India. A poem on the Royal visit to India.] Pages 52. Published by the author, Barisal. 1318 sál or 1911-12 A.D. [25th December, 1911.] 12°. 1st edition.	1,		195 E. B.	
	Price,	•	;	ļ	
726	Satyacharan Mitra.— (4000 480) [Biyer Manta	r. Sarat Sani Ráy. Nev	w 1.000	 	
	Marriage incantations. A collection of poems suitable for marriage occasions.] Pages 4, 56. Published be Surendranáth Mallik, 12-1, Rámkrishna Lás's Lanc, Calcutta. 1320 sál or 1913-14 A.D. [10th May, 1913. 16°. 1st edition.	Artistic Press, 12- e Rám Krishna Dás y Lane, Calentía.	l, i		
	Price, 4 annas.				•
727	Ushabala Das Gupta—क्रमा क्मि। [Phuler Kal	i. Lakshmi Charan Dá	ĸ, 1,00		
	Flower Buds. A collection of miscellaneous poems. Pages 28. Published by Anathbandhu Scn. Jhalakath 1319 sal or 1912-13 A. D. [28th April, 1913.] 126 lat edition.	Bauga Lakalu Press, Jhálákátlú. i.		E. R	
	Price, 3 annas.				

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1 1				- 1	
<u>i</u>	1	3	4		<u> </u>
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the mane is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the gray-when other than the Christian ora—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and piace of printing,	Number of copies,	Registration No.	Proprietor of copyright (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
	BENGALI—POETRY—contd.				
	Educational —			-	
728	Binodbihari Mitra, (B. L).—সংল কৰিছা। [Sarul	Jyotish Chaudra Ghosh, Cotton Press,	1,000	496	*****
·	Kavitá. Eimple poems. A collection of poems for children.] Pages 2, 62. Published by Jyotish Chandra Ghosh, 57, Harrison Road, Calcutta. 1913. [31st May, 1913.] 16°. 1st edition.	57, Harrison Road, Calcutta.			
	Price, 6 annas.	•			
729	Bisvesvar Das, B.A.— रेनमर मणेष [Sninav		2,000		•••••
	Sangit. Songs of childhood. A collection of action songs for children.] Pages 44. Published by B. C. Basák, Albert Library, Dacca. 1319 sál or 1912-18 A.D. [16th January, 1913.] 16°. 2nd edition.	East Bengal Print- ing and Publishing House, Dacea.		E.B.	
	Price,				
73 0	Durgaprasanna Das Gupta.—११७ शस्त्रावृद्धि ।	Upendra Nath Ray, Mahes Press, 10,	1,000	644	*****
	[Padya Prasuminjali, Palmful of Flowers of Poetry. A collection of poems for children.] Pages 1, 1, 47. Published by Das Gupta & Co. 54-3, College Street, Calcutta. 1320 sål or 1913-14 A,D. [8th June, 1913.] 80. 1st edition. Illustrated.				
	Price, 3 annas.				•
731	Harloharan Acharyya.—क्विकी क्ष्मित् [Kavità	Indubhushan Ray, G. Press, 91-1, Mechhuá		34	*****
	Kanan. The forest of poetry. A collection of poems on familiar subjects intended for children.] Pages 28. Published by Juanendranath Haldar, 63, College Street, Calcutta. 1913. [25th March, 1913] 16°. 5th impression. Illustrated.	lazar Street, Cal- cutta.			
	· Price, 2 annas.				
732	তবিতা পুতৰ। [Kavita Pustak. A book of				*****
	poems. A collection of miscellaneous poems by various authors for use in schools.] Compiled by Rai Káliprasanna Vidyáságar Bahadur, c.i z., Published by Gopimohan Datta, Students' Library, Ducca. 1319 sál or 1912-18 A.D. [8th January, 1913.] 16°. 5th edition.	Alexandra Steam . Machine Press, Dacca	1	E.B.	
	Price, 3 annas.	•			
783	ক্ৰিতা পাঠ। [Kavita Patha. Poetical lessons.		,	235	*****
	A collection of poems by various writers for school use.] Compiled by Sureschandra Samájpati. Pages 66. Published by Bancrji, Datta & Co., 54-7, College Street, Calcutta 1319 sál or 1912-13 A.D. [29th March, 1913.] 16°. 5th edition.	Press, 28, Baithak kháná Road, Cal- cutta.	.		
	Price, 4 annas.	1	1	1	1

<u> </u>	*	, <u>.</u>	-4	5	
Secial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the cra—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of cordes.	Regis- tration No.	Proprietor of right (his man residence), re No. and dat registration copyright
	BENGALI—POETRY—concld.				
	Educational—concld.				
734	Kesab Chandra Basu.—কর্ম কাতি৷ [Karma Giti.		3,000	381	*****
	Action Songs. A collection of songs on the Kindergarten system for young children.] Pages 3, 54. Published by Asutosh Dhar, Asutosh Library, Dacca. 1319 sål or 1912-13 A.D. [31st December, 1912.] 16°. 9th edition.	Asutosh Press, Dacea.		E.H.	
	Price, 2 annas 6 and pies.			· !	
735	Rajani Kanta Son.—नदार क्ष्म । [Sadbháb Kusum.		1,000	495	•==
	The flower of love. A collection of poems intended for children.] Pages 5, 49. Published by S K. Lahiri & Co., 57, Harrison Road, Calcutta. 1913 [31st May, 1913] 80. 1st edition.	Cotton Press, 57, Harrison Road, Calcutta.		:	
	Prige, 4 annas.			: 	
	BENGALI—RELIGION.				•
736	Atul Krishna Gosvami.—ডডেয় বয়। তৃতীয় উন্নাস।	Goulitha Bihári De,	1,000	415	*****
	[Bhakter Jay. Tritiya Ullas. Victory of the devotee. Part III. A collection of biographies of Vaishnav saints.] Pages 1, 4, 1. 180. Published by the author, 40, Mahendra Gosvámi's Lane, Calcutts. 1320 sál or 1913-14 A.D. [17th May, 1913.] 160. 1st edition.	Sri Devaki Nandan Press, 195-1, Cornwallis Street, Calcutta.		,	
	Price, Re. 1.]	
	[Previous part noticed in entry No. 1 at page 114 of the Catalogue for the quarter ending Marcl., 1911.]				
787	B. S. U. Junior Leaflet. For 2nd March, 1918 [Christian Scripture.] Edited by Mr. P. C. Das. Pages 2. Published by the Bengal Sunday School Union, 41, Lower Circular Road, Calcutta. [1st March, 1913.] 16°. 1st edition. Illustrated.	Rev. C. H. Harvey, Baptist Mission Press, 41, Lower Circular Road, Cal- cutts.	2,100	28	
	Price,				
78 8	March, 1913.] 16°. 1st edition. Illustrated.	Ditto	2,100	29	•
	Priqe,			1	
789	March, 1913.] 16°. 1st edition. Illustrated.	Ditto	2,100	30	•••
	Price,				
740	March, 1913.] 16°. 1st edition. Illustrated.	Ditto	2,100	81	•
	Price,				

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1 1	•	1	4	5	4
Berial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the mans is obsours, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the us e of the era-when other than the Christian era-date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence) register No, and date of registration of copyright.
741	BENGALI—RELIGION—contd. B. S. U. Junior Leanet. For 30th March, 1913. [Christian Scripture.] Edited by Mr. P. C. Dás. Pages 2 Published by the Bengal Sunday School Union, 41, Lower Circular Road, Culcutta. [1st March, 1913.] 16°. 1st edition.	Rov. C H. Harvey, Buptist Mission Press, 41, Circular Road, Calcutta.	2,100	52	******
742	Price, For 6th April, 1913. Pages 2. [27th March, 1913.] 16°. 1st edition. Illustrated. Price,	Ditto	2,1(0	18	•••••• `
748	For 13th April, 1913. Pages 2. [27th March, 1913.] 16°. 1st edition. Illustrated.	Ditto	2,100	19	••• ••
744	Price, For 20th April, 1913. Pages 2. [27th March, 1913.] 160. 1st edition. Illustrate i. Price,	Ditto	2,100	20	******
745	March. 1913.] 16°. 1st edition.	Ditto	2,100	21	******
746	April. 1913.] 16°. 1st edition. Illustrated.	Ditto	2,100	263	*****
747	Price, For 11th May, 1913. Pages 2. [12th April, 1913.] 16°. 1st edition. Illustrated. Price,	Ditto	2,100	264	******
748	April, 1913.] 16°. 1st edition. ////////////////////////////////////	· Ditto	2,100	265	•••••
749	April, 1913.] 16°. 1st edition. Illustrated.	Ditto	2,100	266	******
750		Ditto	2,100	586	******
	Price, 40 copies per 1 anns.				

1	9		4	5	6
Serial No.	Author and title brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Ohristian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies,	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No, and date of registration of copyright.
751	BENGALI—RELIGION—contd. 8. S. U. Junior Leafiet. For 8th June, 1913. [Christian Scripture] Edited by Mr. P. C. Dás. Pages 2. Published by the Bengal Sunday School Union, 41, Lower Circular Road, Calcutta. [19th May, 1913.] 16°. 1st edition. Illustrated.	Rev. C. H. Harvey, Baptist Mission Press, 41, Lower Circular Road, Cal- cutta.	2,100	587	*****
	Price, 40 copies per 1 anna.	:			
752	May, 1913.] 16°. 1st edition. Illustrated.	Ditto	2,100	588	*****
	Price, 40 copies per 1 anna.				
753	May, 1913.] 16°. 1st edition. Illustrated.	Ditto	2,100	589	•••••
	Price, 40 copies per 1 anna.				
754	May, 1913.] 16°. 1st edition.	Ditto	2.100	590	•••••
	Price, 40 copies per 1 anna.				
755	B. S. S. U. Sentor Leaflet. For 2nd March, 1913. [Christian Scripture.] Edited by Rev. A. C. Ghosh. Pages 2. Published by the Bengal Sunday School Union, 41, Lower Circular Road, Calcutta. [1st March, 1913.] No. 1st edition. Illustrated.	Ditto	3,300	28	******
	Price,				
756	March, 1913.] 80. 1st edition. Illustrated.	Ditto	3,300	24	*****
	· Price,				
757	March, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	Ditto	008,8	25	*****
	Price,				
758	For 23rd March, 1913. Pages 2. [1st March, 1913.] 80. 1st edition. Illustrated.	Ditto	3,300	26	*****
	Price,				
759	For 30th March, 1913. Pages 2. [1st March, 1913.] 80. 1st edition. Illustrated.	Ditto	3,300	27	4034**
	Price,				

1	2	8	4		6
Borini. Mo,	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and piace of publication, date given on the title-page with the usum of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, also, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence) register No. and date of registration of copyright.
760	BENGALI—RELIGION—contd. B. S. S. U. Senior Leaflet. For 6th April, 1913. [Christian Scripture.] Edited by Rev. A. C. Ghosh. Pages 2. Published by the Bengal Sunday School Union, 41, Lower Circular Road. Calcutta. [19th March, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	Baptist Mission Press, 41, Lower	3,300	10	******
761	For 13th April, 1913. Pages 2. [19th March, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	Ditto	3,300	11	
762	For 20th April, 1913. Pages 2. [19th March, 1913.] 80. 1st edition. Illustrated.	Ditto	3,300	12	******
763	For 27th April, 1913. Pages 2. [19th March, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	Ditto	3,300	13	*****
764	Price, For 4th May, 1913. Pages. 2. [12th April, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	Ditto	3,300	259	
765	April, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	Ditto	3,300	260	******
766	Price For 18th May, 1913. Pages 2. [12th April, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	Ditto	3,300	261	******
767	Price For 25th May, 1913. Pages 2. [12th April, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	Ditto	3,300	262	******
768	Price, For 1st June, 1913. Pages 2. [24th May, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	Ditto	3,400	581	
	· Price, 20 copies per 1 anna.				

Secial the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other printing. Printer and place of printing. Printer and place of printing. Number Regis right (his name a residence) register. No. and date of printing.	1	1	8	4	5	
Comparison of the content of the c		the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of		of	tration	Proprietor of cop- right (his name as resideson-register No. and date of registration of copyright.
Total Price Society Pages Pa	769	B. S. U. Senior Leaflet. For 8th June, 1913. [Christian Scripture.] Edited by Rev. A. C. Ghosh. Pages 2. Published by the Bengal Sunday School	Baptist Mission Press, 41, Lower	3,400	582	*****
May, 1913.] 80. lat edition. Illustrated. Price, 20 copies per 1 anna. For 22nd June, 1913. Pages 2. [24th May, 1913.] 80. lat edition. Illustrated. Price, 20 copies per 1 anna. For 29th June, 1913. Pages 2. [24th May, 1913.] 80. lat edition. Illustrated. Price, 20 copies per 1 anna. 773 An ampicious poem on Sri Chaitanya. A Vaishmava work on the life of Sri Chaitanya by Lochandar Thakur. Edited by Atal Krishna Gowinni. Pages 9, 190. Published by Matavar Charavari, 1822. Blavaria Charavari Datta's Street, Calcutta. 1220 and or 1913-14 A.D. [21st May, 1913.] 80. 2nd edition. (R.) Price, [Ist edition noticed in entry No. 813 at pages 16-17 of the Catalogue for the quarter ending September, 1902.] 774 Obandi Das Goovarni.— Tipent well [Upasana Matavar Charavari Char		1913.] 80. 1st edition. Illustrated.				
For 22nd June, 1913. Pages 2. [24th Ditto 3,400 584	770	May, 1913.] 80. 1st edition. Illustrated.	Ditto	3,400	583	•••••
Price 1913 Pages 2. [24th Ditto 3.400 585	771	For 22nd June, 1913. Pages 2. [24th	Ditto	3,400	584	•••••
The state of the quarter ending September, 1902.] Chandi Das Goswani. — September, 1902.] Tattva Truths about worship. An exposition of esoteric Vaishnavism in vorse.] Pages 9. 190. Published by Bairágya, Dulápárá, Burdwani. 1320 sál or 1913-14 A.D. [12th June, 1613.] 12°. 1st edition. Price, Re. 1-2. Chandi pasa Rived. — Figura and Litir. A Vaishnava religious poem.] Pages 2, 136. Published Pages 3, 136. Published Pages 3, 136. Published Pages 3, 136. Published Pages 3, 136. Published Pages 3, 136. Published Pages 3, 136. Published Pages 3, 136. Published Pages 3, 136. Published Pages 4, 136. Published Pages 4, 136. Published Pages 4, 136. Published Pages 4, 136. Published Pages 5, 136. Published Pages 4, 136. Published Pages 5, 136. Published Pages 5, 136. Published Pages 6, 136. P	772	For 29th June, 1913. Pages 2. [24th	Ditto	3.400	585	••••
An auspicious poem on Sri Chaitanya. A Vaishnava work on the life of Sri Chaitanya by Lochandás Thakur.] Edited by Atul Krishna Gosvámi. Pages 9, 190. Published by Natavar Chakravarti, 38-2, Bhaváni Charan Dattá's Street, Calcutta. 1320 súl or 1913-14 A.D. [21st May, 1913.] 8°. 2nd edition. (R.) Price [1st edition noticed in entry No. 813 at pages 16-17 of the Catalogue for the quarter ending September, 1902.] 774 Chandi Das Gosvami.— 3 man will be september of esoteric Vaishnavism in vorse.] Pages 96, Published by Mukunda Lál Dás Bairágya, Jubápárá, Burdwan. 1320 sál or 1913-14 A.D. [12th June, 1613.] 12°. 1st edition. Price, Re. 1-2. 775 Chandipravad Niyoği.— virginya 274 [Harinamirita Rasa. The nectar of the name of Hari, an ellizir. A Vaishnava religious poem.] Pages 2, 136. Published by Tafrin Prasád Niyogi, 92-4, Corporation Street, Calcutta. [4th June, 1913.] 8°. 1st edition.					, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	
[1st edition noticed in entry No. 813 at pages 16-17 of the Catalogue for the quarter ending September, 1902.] 774 Chandi Das Gosvami.— \$\frac{1}{2}\text{man} \text{ is [Upasana of September, 1902.]} 774 Chandi Das Gosvami.— \$\frac{1}{2}\text{man} \text{ is [Upasana of September, 1902.]} 775 Tattva. Truths about worship. An exposition of esoteric Vaishnavism in vorse.] Pages 96. Published by Mukunda Lai l'as Bairagya, Dubápárá, Burdwan. 1320 ail or 1913-14 A.D. [12th June, 1613.] 12°. 1st edition. Price, Re. 1-2. 776 Chandiprasad Niyogi.— \$\frac{1}{2}the name of Hari, an elixir. A Vaishnava religious poem.] Pages 2, 136. Published by Tarini Prasad Niyogi, 92-4, Corporation Street, Calcutta. [4th June, 1913.] 8°. 1st edition.	773	An auspicious poem on Sri Chaitanya. A Vaishnava work on the life of Sri Chaitanya by Lochandas Thakur.] Edited by Atul Krishna Gosvami. Pages 9, 190. Published by Natavar Chakravarti, 38-2, Bhavani Charan Datta's Street, Calcutta. 1320 sal or 1913-14 A.D.	Bangabasi Electric Machine Press, 38-2, Bhavani Charan Datta's Street, Cal-	1,000	426	
Catalogue for the quarter ending September, 1902.] 774 Chandi Das Gosvami.—Sylpai & [Uphanna J. N. De, Vani Press, 63, Nimtalaghat Street, Calcutta. 774 Tattva. Truths about worship. An exposition of esoteric Vaishnavism in vorse.] Pages 96. Published by Mukunda Lai Das Bairagya, Dubápára, Burdwan. 1320 sál or 1913-14 A.D. [12th June, 1613.] 12°. 1st edition. Price, Ra. 1-2. 775 Chandiprasad Nivogi.—Visquique 374 [Harinaman Press, 7, Namacharita Rasa. The nectar of the name of Harinaman Press, 7, Syamácharan De's Street, Calcutta. 776 Chandiprasad Nivogi. 92-4, Corporation Street, Calcutta. [4th June, 1913.] 8°. 1st edition.		Price,				
Tattva. Truths about worship. An exposition of esoteric Vaishnavism in vorse.] Pages 96. Published by Mukunda Lal Pás Bairágya, Dubápárá, Burdwan. 1320 sál or 1913-14 A.D. [12th June, 1613.] 12°. 1st edition. Price, Re. 1-2. Chandiprasad Niyogi.— Vinture 174 [fiariant in Aryán Press, 7, námámrita Rasa. The nectar of the name of Hari, an elixir. A Vaishnava religious poem.] Pages 2, 136. Published by Tárini Prasád Niyogi, 92-4, Corporation Street, Calcutta. 63, Nimtalághát Street, Calcutta. 63, Nimtalághát Street, Calcutta.						•
Chandiprasad Niyogi.—vianing and [Hari- namamrita Rass. The nectar of the name of Hari, an elixir. A Vaishnava religious poem.] Pages 2, 136. Published by Tarini Prasad Niyogi, 92-4, Corporation Street, Calcutta. [4th June, 1913.] 8°. 1st edition.	774	Tattva. Truths about worship. An exposition of esoteric Vaishnavism in vorse.] Pages 96. Published by Mukunda Lai Das Bairagya, Dubapara, Burdwan. 1320 sal or 1913-14 A.D. [12th June, 1613.] 12°. 1st	63, Nimtalághát		607	*****
namamrita Rasa. The nectar of the name of Hari, an elixir. A Vaishnava religious poem.] Pages 2, 136. Published by Tarini Prasad Niyogi, 92-4, Corporation Street, Calcutta. [4th June, 1913.] 8°. 1st edition.		Price, Re. 1-2.				
Price, 12 annas.	175	namamrita Rasa. The nectar of the name of Hari, an elixir. A Vaishnava religious poem.] Pages 2, 136. Published by Tarini Prasad Niyogi, 92-4, Corporation	Aryán Press, 7, Syámácharan De's	1,000	674	
		Price, 12 annas.				

1	• 3	3	1 4	5	6
Berial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the ers—when other than the Christian ers—date of issue from the press or of; publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies,	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence) register No. and date of registration of copyright.
776	BENGALI—RELIGION—contd. CVIAT THE 9151 4CAT 32301 [Dainik Sastra.Path. April 1913. Notes on Daily Bible Readings. For April, 1913.] Edited by Mrs. S. Mitter. Pages 4. Published by the Y. W. C. A., 134, Corporation Street, Calcutts. [5th April, 1915.] 8°. 1st edition.	Rev. C. H. Harvey, Baptist Mission Press, 41, Lower Circular Road, Cal- cutta.	470	269	*******
777	Price, For May, 1913. Pages 4. [28th April, 1918.] 8°. 1st edition.	Ditto	470	457	•••••
778	For June, 1913. Pages 4. [23rd May, 1913.] 89. 1st edition.	Ditto	470	595	•••••
779	Vichaye Praenottar. Dvitiya Bhag. "The Second Catechism." A Christian catechism.] Edited by the Christian Tract and Book Society, Calcutta. Pages 24. Published by the editor, 23, Chouringhi Road, Calcutta. 1913. [18th March, 1913.] 8°. 8th edition	II. P. Baideya, Sakhá Press, 34. Musal- mánpárú Lane, Cal- cuttu.	2,000	146	*****
780	Price, 1 anna. [Previous edition noticed in entry No. 515 at pages 12-13 of the Catalogue for the quarter ending June, 1902.] [Ekal Khoda. "The one God." A Christian tract.] Edited by Rev. W. Goldsack. Pages 24. Published by the Christian Literature Society, 46, Dharmatala Street, Calcutta. [22nd May, 1913.] 16°. Srd edition. Price, 3 piec.	N Mukherji, 80-4, Harrison Road, Cal- cutta.	2,000	564	•••••
781	[Previous number not received.] Quadadhar Das Valragl.—Anju the poly of i [Srinath Dharmma. Tritiya Bhag. Lord's religiou A pamphlet on universal religion.] Pages 12. Published by the author, Jalakati, Barisal. 1318 sal or 1910-11A.D. [10th April, 1912] 12°. 1st edition. Price,	Lakshini Charan Dás, Banga Lakshini Press, Jhálkáti, Barisál.	1,000	345 E. B.	••••••

				-		
			4		•	
Seria) No.	Author and title, brist subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the fitte-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication size edition and price.	Printer and place of printing,	Number of copies,	itegis- tration No.	Proprietor of copy- light (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.	
	BENGALI—RELIGION—contd.					
782	Ghoiam Rosul Khunkar.—গোরস্বাস বেগীর পুরি। [Gorakshanáth Yogir Puthi. Book about Saint Gorakshanath. (A name). A religious story.] Pages 100 Published by Bibi Joheda Khatun, 156, Masjidhári Street, Calcutta. 1319 sál or 1912-13 A.D. [10th	Asaluddin Almad, 156, Masjidbari Street, Calcutta.	2,000	816	******	
	April, 1913.] 8º. 1st edition. Price, 4 annas.					
783		Suryya Kumar Das,	1 (100	107		
100	Sri Ramakrishna. Hindu religion and Rám Krishna (Paramahansa). A paper on the above subject reprinted from Svámi Vivekánanda's "Bhávbár Kathá.] Pages 8. Published by the Rámkrishna Mission, Barisál. [3rd March, 1913.] 12°. 1st edition. (R.)	Kamalá Press. Bari-	1,000	197 E.B.	******	
	Price,					
784	[Satyanarayaner Vratakatha. Story of the vow observed in honour of the god Satyanarayan.] Pages 2, 12. Published by the Sahitya Alochana Samiti, Chinsura. [26th May, 1913.] Oblong. 2nd edition. For free	Brindávan Chandra Datta, Sarsvati Press, Chinsurah,	500	4	******	
	distribution					
	[1st edition noticed in entry No 304 at page 54 of the catalogue for the quarter ending March, 1913.]					
785	Jogananda Sarsvati (Svami).—বঞ্গ সিছি।	Goshtha Bihari Das,	1,000	127	******	
	[Svarapa-Siddhi. Attainment of truth. A treatise on the religion of the Vedánta.] Pages 6, 133. Published by Sachindra Mohan Chosh. B.L. 8, Co.lege Square, Calcutta. 1913. [8th April, 1913.] 16°. 1st edition. Illustrated.	Devakinandan Press, 195-1, Cornwallis Street, Calcutta.				
-00		D. 11 (1)			•	
786	names. One hundred and eight names of Sri Krishna and a description of their origin in verse.] Pages 3, 26. Published by the author, Pingná. Pabna. 1319 sál or 1912-13 A.D. [28th March, 1913.] 12°. 1st edition.	Panchánan Ghosh, Daksháyani Press, 1, Nimu Gosvámi's Lanc, Calcutta.	1,000	84	******	
	Price, 4 annas.					
787	Krishna Dhan Do.—18501 237 49 [Páncháli. Prathama Khanda. Metrical recitation. Part I. Religious songs relating to Sri Krishna's sports in Vrindávan, composed in the early years of the uineteenth centary.] Edited by Jatindra Náráyan Kávyatírtha. Pages 6, 108. Published by the editor, Kurumgrám, Birbhum. [5th April, 1913.] 80. 1st edition.	Abinás Chandra Dás, 14as Press. Kurum- grám, Birbhum.	1,000	2	***,,,	
788	रपूरती हथो ७ मृष्र-निकस (कि.से)। [Madhumayi	K. U. Niyogi, Saravati	1.000	484		
	Chandi O Mrityu-Vijay (Sri Sri). Sweet Chandi (name of the Goddess Durgá) and conquest of death. Bengali translation in verse of Chandi in the Márkandoya Purán.] Translated by Kumár Náth Mukherji. Pages 34, 190. Published by the Sanskrit Press Depository, 30, Cornwallis Street, Calcutta. 1319 sál or 1912-13 A.D. [20th April, 1913.] 32°. 2nd edition. Revised and enlarged.	Press, 26, Amherst Street, Calcutta.				
1	[1st edition not received.]					
		 	<u> </u>			

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

Author and title, brief subject including the age of the brook where the same is obscure, number of pegas, publisher and place of publication, date given on the like-page with the name of the ora-when other than the Obristan ere—date of isons from the premo or of publication, size, edition and price. BENGALI—RELIGION—control. BENGALI—RELIGION—control. BENGALI—RELIGION—control. BENGALI—RELIGION—control. BUILDAM Abdur Rab.—27917 7076 [Islam Muhammadan Reajuddin Ahmed, Reajul Islam Sangit. Islam souges. A collection of Muhammadan religious poems.] Pages 2, 14. Published by the author at Gadrá, Jalpuiguri. 1319 Sál or 1912-13 A.D. [2nd April, 1913.] 12°. 1st edition. Price, 2 annas. Printer and place of printing.	500	trailor No.	Proprietor of copyright (his name and residence) register No. and date of registeration of copyright.
the same is observe, number of pages, publisher and place of publication, state given on the tible-page with the name of the are—when other tible-page with the name of the are—when other publication, state, edition and price. BENGALI—RELIGION—contd. BENGALI—RELIGION—contd. BENGALI—RELIGION—contd. BENGALI—RELIGION—contd. BUHARMMAN Abdur Rab.—ইসলাম স্কুম্ম [Islam Ahmed, Reajuddin Ahmed, Reajul Islam Sangit. Islam sougs. A collection of Muhammadan religious poems.] Pages 2, 14. Published by the author at Gadrá, Jalpaiguri. 1319 Sál or 1912-13 A.D. [2nd April, 1913.] 12°. 1st edition. Price, 2 annas. Print and place of printing. Print and place of printing. Print and place of printing. Print and place of printing. Print and place of printing. Print and place of printing. Print and place of printing. Print and place of printing. Print and place of printing. Print and place of printing. Print and place of printing. Print and place of printing. Print and place of printing. Print and place of printing. Print and place of printing.	1,000	trailor No.	right (his name and residence) register No. and date of registration of copyright.
### Muhammad Abdur Rab.—《河河河河河河河河河河河河河河河河河河河河河河河河河河河河河河河河河河河河	500		
Sangit. Islam sougs. A collection of Muhammadan religious poems.] Pages 2, 14. Published by the author at Gadrá, Jalpaiguri. 1319 Sál or 1912-13 A.D. [2nd April, 1913.] 12°. 1st edition. Price, 2 annas. Price, 2 annas. Price, 2 annas. Dinanáth Mukherji. Sangit. Devotional sougs.] Pages 1, 22. Published by Dinanáth Mukherji, Chinsurah. 1320 sál or 1913-14 A.D. [14th May, 1913.] 8°. 1st edition.	500		
author at Gadrá, Jalpaiguri. 1319 Sál or 1912-13 A.D. [2nd April, 1913.] 12°. 1st edition. Price, 2 annas. Price, 2 annas. Dinanáth Mukherji. Sádhan Diamend Press Sangit. Dovotional songs.] Pages 1, 22. Published by Dinanáth Mukherji, Chinsurah. 1320 sál or 1913-14 A.D. [14th May, 1913.] 8°. 1st edition.		3	•••••• •
Nandalal Bhattacharyya.—n/4 - n/4 [Sádhan Dinanáth Mukherji. Sangit. Devotional songs.] Pages 1, 22. Published by Dinanáth Mukherji, Chinsurah. 1320 sál or 1913-14 A.D. [14th May, 1913.] 80. 1st edition.		3	•••••• ,
Sangit. Devotional songs.] Pages 1, 22. Published Chinsurah by Dinanáth Mukherji, Chinsurah. 1320 sál or 1913-14 A.D. [14th May, 1913.] 80. 1st edition.		8	••••• •
by Dinanath Mukherji, Chinsurali. 1320 sal or 1913-14 A.D. [14th May, 1913.] 80. 1st edition.			,
Price, 2 annas.			_
791 Narottam Thakur.—হাটপ্তন ও নাম স্থার্থন। Rebati Mehán Ihia		323 E.B.	*****
[Hátpattan O Náma Samkirttan Establishment of a fair and chanting of the name (of Sri Krishna). A Vaishnava work.] Pages 68. Published by Nagendra Kumár Ray, City Library, Dacca. 1319 sál or 1912-13 A.D. [30th March, 1913] 8°. 1st edition. (R.)		13.15.	
Price, 4 annas.			•
792 Naoiram Son Gupta.— Ivfav 701 [Dainik Pujú. Narendra Náth Aich Sri Krishna Press		288	41070
Daily worship. Hymns and prayers.] Pages 1, 6. Pub- lished by the author, Jagathallabhpur, Howiah. [14th April, 1913.] 8°. 1st edition.		-	
Price, 9 pies.			
793 নিজ্যামন্দের থোম বিভরণ ও গোরা অভিসার। (domlitha Biliari De	2,000	52	******
[Nityanander Prem Vitaran O Gora Abhisar. Distribution of Nityananda's love and Gora's (Chaitanya's) going to see his lover Srikrishma. A Vaishnava devotional poem relating to Chaitanya.] Edited by Rádhá Krishna Basu, N.A. Pages 32. Published by the editor, 195-1, Cornwallis Street, Calcutta. [1st April, 1913.] 32°. 1st edition.			
Price, 1 anna.			
Padma Loohan Majumdar,—7/14-25411 [Púrninsá-Vrata Katliá. Story of the vow observed on the day of the fullmoon A religious story in verse.] Pages 21 Published by Hari Mohan Majumdár, Lakshmipur, Noákháli. 1319 sál or 1912-13 A.D. [14th December, 1912.] 12°. Ist edition.		189 E.B.	••••••
Price, 2 annas.			

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Beng during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1		1	4	5	6
Herial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of base from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing,	Number of copies,	Registration No.	Proprietor of right (his man residence), rej No. and dat registration copyright
	BENGALI—RELIGION—contil.				
795	পুরাণ সংগ্রহ। ভৃতীয় পর্ব। ১১শ সংখ্যা। বহাতারত। বনপর্বা। [Puran Sameraha.	Lakshmi Nārāyan Dās, L. N. Press, 28, Rājā Nava Krishna's	1,000	163	•••••
	Tritiya Parva. 11sa samkhya. Mahabha- Pat. Van Parva. A collection of Puránas. Vol III. Part II. The Mahábhárata. The Van Parva. A reprint of the Bengali translation of the Mahábhárata by Káli Prasanna Sinha.] Pages 80. Published by Satya Charan Basu, 2, Abhay Charan (Phosh's Lane. Calcutta. 1319 sál or 1912-13 A.D. [5th April, 1913.] 8°. 8th edition. (R.T.)	Street, Calcutta.			
	Price, 2 annas.			ļ	
	[Previous number noticed in entry No. 331 at page 59 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]				
796	———. Vol. III. No. 12. Раден 80. 1320 sál or 1915-14 A.D. [2nd May, 1913.] 8°. 8th edition. Illustrated. (R T.)	Pitto	1,000	340	*** **
797		7344		450	
-		Ditto	1,000	452	•••••
798	Vol. 111. No. 14. Pages 80. 1320 sål or 1913-14 A.D. [1st June, 1913.] 8°. 8th edition. Illustrated. (R.T.)	Ditto	1,000	539	•••••
	_				
799	or 1913-14 A.D. [15th June, 1913.] 80. 8th edition.	Ditto	1,000	721	** ***
	Price, 2 annas.				
800	Radha Charan Das.—44 মহাপ্রস্বাহিত্য বর্ণ।	Gangá Govinda Sarmá, Lakshmináráyan	1,000	191 E.B.	•••••
	[Sri Sri Mahaprabhur Mahitmya Varnana. Description of the greatness of the Great Lord (Chaitanya). Religious poem.] Pages 12. Published by the author, Lakshmipur, Noskhali [15th December, 1912.] 12°. 1st edition.				
	Price 6 pies.		1		
801	बादन गृद्ध। [Rahula Sutra. Aphorisoms	Gobarddhau Pán, Gobarddhau Prem,	1,000	520	•••••
-	addressed to Ráhula (the name of Buddha's son). A Beugali translation of the advice given to his son Ráhula by Buddha as contained in Chulla Ráhulovád in Majjhimanikáya, with short lives of twenty-eight Buddhas.] Translated by Juananauda Svámi. Pages 38. Published by Pyári Mohan Baruá, Saudágar. Silák, Ranguniya, Chittagong. 1320 sál or 1913-14 'A.D. [22nd May, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated. (T.)	80-1, Muktárám Bábu's Street, Cal- cutta.			
	Price. 4 annas.				

1	•	3	4		•
Herial Ma.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies,	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and reddence), register No. and date of registration of copyright.
802	BENGALI—RELIGION—contel. attagal resistant fisher [Ramesvar] Satyanarayan Panchall. Metrical recitation in honour of god Satyanáráyan, composed by Rámesvar.] Edited by M. S. Jáná. Pages 25. Published by the editor, Contai. 1320 sál or 1913-14 A.D. [26th May, 1913.] 12°. 4th edition. (R.) Price, 1 anna.	Madhu Sudan Jáná, Nihúr Press, Contai.	1,000	14	
803	Previous number noticed in entry No. 665 at page 512-13 of the Catalogue for the quarter ending September, 1904.] Rack Lai De.—Catal vife i [Premer Dali. Basket of love. A collection of devotional writings on Sri Chaitanya and Vaishnava religion in prose and verse.] Pages 2, 116. Published by Surendra Mohan Adhikari, Elati, Hugli. 1319 sai or 1912-13 A.D. [7th May, 1913.] 12°. 1st edition.		1,000	345	242410
804	[Játiya Dharmma Sikshá. Pratham Bhág. Instruction in national religion. Part I. A catechism intended for Muhammadan children.] Pages 1, 20. Published by Mainuddin Hosen, 86-23, Wellesley Street, Culcutta. 1913 sál or 1912-13 A.D. [20th April, 1913.] 12°. 1st edition.	Munsi Karim Bakhsh, Altáti Press, 33, Benepukur Road, Calcutta.	1,000	30	•••••
8 05	A collection of Christian religious songs.] Compiled by the Birisiri Sangit Samiti. Pages 9, 145. Published by Muhammad Panaullah, Mymensingh. 1913. [16th May, 1913.] 12°. Enlarged edition.	Pánáullah, District	2,000	21 m.	*****
806	Saugit. Peerless songs. A collection of religious songs] Pages 24. Published by Upendra Nath Chakravarti, 5, Nanda Kumár Chaudburi's 2nd Lane, Calcutta. 1913. [14th June, 1913.] 12°. 1st edition.	varti, Şanskrit Press, 5, Nanda Kumür	1,000	620	******
807	Price, 1 anna and 6 pies. Samvad. Conversation between Sri Krishna and Arjjuna. A Bengali prose translation of Srimadbhagavat Gitá.] Translated by Batakrishna Chakravarti. Pages 101. Published by Nibáran Chandra Seth, 6-2, Tagora Cast'e Road, Calcutta. 1320 mil or 1913-14 A.D. [24th March, 1913.] 12°. New edition. (T.)	Kisori Mohan Sinha, Beadon Art Press, 17, Garánhattá Street, Calcutta.	1,000	60	•••••
**********	1	<u> </u>	<u> </u>	<u> </u>	

	•	3	4	5	4
ini t	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obsoure, number of pages, publisher and piece of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of lamb from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of cories,	Ragis- tration No.	Proprietor of so right (his mans residence), regist No. and date of registration of copyrights.
	BENGALI—RELIGION—concld.				
08	विक्रिक दिवसक क[व्हायमी [Srl Srl Krishna	Mati Lal Basu, New Minerva Press, 86-1,	1,000	182	•••••
	Vishayak Kavitavali. Poems relating to Sri Sri Krishna. A collection of poems on the sports of Sri Krishna.] Pages 35. Compiled and published by Rådh ikå Nåth De at village Magura, district Nadia. 1319 Sål or 1912-13 A.D. [18th April, 1913.] 12°. 1st edition	Ahiritolá Street. Cal- cutta.			
	- Price, 2 annas.				1
09	াকোবের প্র ৷ [Yakober Patra. Jacobin letter.		1,000	450	•••••
	The general epistle of James.] Translated and annotated by the Rev. J. M. B. Duncan, M.A., B.D. Pages 104. Published by the Calcutta Christian Tract and Book Society, 23, Chauringhi Road, Calcutta. 1913. [10th May, 1913.] 8°. 1st edition. (T.)				
	Price, 8 annas.				
10 6	বাগৰাশিষ্ঠ ৱাবায়ণ। [Yodavasishtha-Rama-			338	••••
	yana. The Ramayana containing the lectures of the sage Vasishtha on salvation. A Bengali prose translation of the Sanskrit work of the same name.] Edited by Panchanon Tarkaratna. Pages 2, 9, 1229. Published by Natavar Chakravarti, 38-2, Bhavani Charan Datta's Street, Calcutta. 1319 sál or 1912-13 A.D. [12th April, 1913.] 80. 3rd edition. (T.)	A Bengali prose translation be same name.] Edited by lages 2, 9, 1229. Published BB-2, Bhaváni Charan Datta's Calcutta. Calcutta.			
	Price, Rs. 5.				
	Previous edition noticed in entry No. 834 at page 14 of the Catalogue for the quarter ending December, 1905]				•
	BENGALI—SCIENCE (MATHE- MATICAL.)				
1	Educational				
811	Abinas Chandra Gupta, (M.A., B.L.)—গ শৃত	Nagendra Nath Sen, Santi Press, Dacca	10.000	394 E B.	*****
	ৰোপাৰ। [Ganit-Sopan, Stepping-stone to Arith-	Tanto Fires, Pacca			
	metic.] Pages 160 Published by Nityaranjan Sen, M. Sc. 3, Asak Lane, Dacca. 1913. [10th February, 1913.] 160. 13th edition. Illustrated.				
	Price, 4 annas and 6 pies.				
812	Ambika Charan Ghosh.—শিকগণিত ে [Sisuganit.	Rif Mohan Sarkár,	3,000	215	*****
	Child's Artihmetic.] Pages 56. Published by Jitendra Nath Ghosh, Victoria Library, Dacca. 1319 súl or 1912-13 A.D. [9th January, 1913.] 16°. 7th edition.	Kási Printing Works, Bánglábázár, Dacca,	-	Е. В.	
	Price, 2 annas.				

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			
1	•	3	4	5	6 .
Serjai Xo,	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and piace of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copy right (his mame as re-idence), registe if e, and date of registration of copyright.
	BENGALI—SCIENCE (MATHE- MATICAL)—contd.				
	Educational—contd.				
818	Aminar Rahaman.—nics wint first [Sárbhe		1,000	183	*****
	Jarip Sikshá. Instruction in surveying.] Pages 1, 1, 52. Published by the author, Sultanpur, Raujan, Chittagong. 1913. [1st March, 1913.] 8°. 1st edition.	varti, Chandrasekhar Press, Chittagong.		s. B.	
	Price, 6 annas.				
814	ছেলেনের প্রাথমিক রুহুৎ ধারাপাত। [Chheleder		2,000	311	*****
	Prathamic Vrihat Dharapat. An enlarged Primary Arithmetical tables for children.; Compiled by Abani Kumár De. Pages 60. Published by Asvini Kumár Lás, Pátuyátuli, Ducca, 1913. [25th March, 1913.] 12°. 1st edition.	Sakhá Press, Patuyá- tuli, Dacca.		Е. В.	
	Price, 2 annas.				
815	Gaur Chandra Das.—(गोरिन चर नियो। [Maukhik		3,000	438	*****
	Anka-Sikshá. Instruction in Mental Arithmetic.] Pages 1, 100, 15. Published by Asutosh Dhar, Asutosh Library, Dacca. 1319 sál or 1912-13 A.D. [15th January, 1913.] 16°. 3rd edition.	Jagat Art Press, Dacca.		Е. В.	
	Price, 4 annas.				<i>•</i>
816	Girindra Chandra Chatterji and Bama	Rádbáballabh Basák,	2,000	300	•••••
	Charan Das.—१७व श्रांशाङ । [Nutan Dhárápát.	Náráyan Machine Press, Nabábpur,			
•	New arithmetical tables.] Pages 1, 52. Published by the authors, Chiknisar, Malkhanagar, Dacca. 1319 sal or 1912-13 A.D. [17th January, 1913.] 16°. 2nd edition.	Dacca,			•
1	Price, 2 annas and 6 pies.				
817		Ditto	2,000	339	*****
	kari Samvalita Saral Manasanka. An easy mental Arithmetic with the Subhankar's system of Arithmetic.] Pages 2, 4, 106. Published by ditto. 1819 sai or 1912-13 A.D. [17th March, 1913.] 16°. 2ud edition.			E.B.	
	Price, 6 annas.				
818	Gopibaliabh Das.—गांजेमाना यात्रामार। [Páthsálá	Revati Molian Dás,	4.000	314	******
	Dhárápát. Arithmetical Taldes for Páthsálás] Pages 80. Published by Asutosh Dhar, Asutosh Library, Dacca. 1319 sál or 1912-13 A.D. [16th March, 1913]. 16°. 10th edition.	Asutosh Press, Dacca.	,	E.B.	
	Price, 2 annas.				
	l . •		,		

1		3	4		
Scriel No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the nume of the era—when other than the Christian era—date of imme from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and piace of printing.	Number of copies,	Regis- tration No.	Propriet right (h residence No. ac regist co;
•	BENGALI—SCIENCE (MATHE- MATICAL.—contd.				
	Educational—contd.				
819	Hall, H. S., (M.A.) and F.H., Stevens, (M.A.)—	U. N. Bhattácháryya,	10,000	298	
	ভূল ভাষিত। প্ৰথম ভাষা [Skul Jyámiti, Pratham	Hare Preнн, 46, Bechu Chatterji'н			
	Bhág. "A School Geometry. Part I."] Pages 1, 1, 134 Published by Messrs. Macmillan & Co., Ltd., 294, Bowházár Street, Calcutta. 1913. [23rd April, 1913]. 16°. 4th edition.	Street, Calcutta.			
	Price, 4 annas.				
,	•				
820	Pages 1, 2, 154. Published by Messrs. Macmillan & Co., Ltd., 294, Bowlsizer Street, Calcutta, 1913. [10th June, 1913]. 169. Entarged edition.	Ditto	50	652	•
	Price, 5 annas.				
					i
821	Harleam Dhar, (B.A.)—「1939# 118116 Sisuranjan Dhárápát. Arithmetical tables entertaining to children.] Pages 64. Published by the author, Popular Library, Dacea. 1319 sál or 1912-13 A.D. [11th March, 1913]. 16°. 8th edition.	Rádháballabh Basák, Náráyan Machine Press, Nabábpur, Dacca.	000,6	333 E.B.	••
	Price, 2 annas.				
822	, imdadui Haq, (Kaji, B.A.)—প্ৰাথবিক ক্যাবিভি।	Sekh Abdul Gani,	5,000	408	
944	[Práthamik Jyámiti. Primary Geometry.] Pages 2, 180. Published by Schh Abdul Gani, Dacca. 1319 sál or 1912-18 A.D. [5th March, 1913.] 16°. 2nd edition. Allustrated.	Alexandra Steam Machine Press,	0,000	E.B.	••
	Price, 8 annas.	•			
823					
	Jagachchandra Ghosh.—নম্-পাঁছিড ৷ [Laghu	Narayan Machine	3,000	826 E.B.	••
	Parimiti. Kasy Mensuration] Pages 70. Published by Sarachchaudra Datta, Cotton Library, Hábiganj, Dacca. 1319 sál or 1912-13 A I).]5th April, 1913.] 12°. 9th edition.	Press, Nabábpur, Daces.			
	Price, 2 annas and 6 pies.				
824	. यानगांच ! [Mánasánka, Mental Arith-	Ditto	3,000	324	
724	motic.] Pages 84. Published by Sarachchandra Datta & Sons, Cotton' Library, Dacca. 1319 såi or 1912-13. AD. [5th April, 1918.] 12°. 8th edition.	AAtto	ω ₁ 000	E.B.	••
	. Price, 4 annas.				



ENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

		*** T					
1		9			4	•	•
Horial No.	the same is obscure, number date given on the title-p than the Christian	ubject including the age of of pages, publisher and page with the mane of the standard of imuse from the lon, size, edition and price	piece of publication, era—when bilier epress or of	Printer and place of printing.	d Mumi	tration	Proprietor of copy- right (his name and residence) register No. and date of registration of copyright.
		SCIENCE (I 'ICAL)—contd					
	Educational—contd.						76
825	Jatindra Chandr	a De.—sitita :	(ब्रोभाड [Pra-	Bihári Lul I)	atta, 2,00	0 320	*****
	thamik Dharapat. If 48. Published by I Noyachar, Tipperah. March, 1913.] 120	Burendra Chaudra 1319 sål or 1912.	De, Bijaynazar	Vaikuntha Press, Dacca.	N&th	E.B.	
:		Pria	e, 2 annas.				•
826	Jitendra, Mohar	Datta, (M.S	Q.)—সরল গণিভ।	Maliesvar Bh	attá- 1,00	0 134	
	श्चय जांग (Sara	l Ganit. Prathar	n Bhág. Easy	Milir Press.	hárat 25,		
	Arithmetic. Part l author, 43, College 1912-13 A.D. [136	Street, Calcutta.	1319 sal or	Calcutta.	treet,		
		Pric	e, 5 annas.				
827	Kedar Nath De	tta.—গৃহি বিভি-শি	দা। এখন খত।	Ditto	5,00	0 133	*****
	[Parimiti-Sikshá. Mensuration. Part Kumar Datta, 27-1, [12th March. 1913.	Cronwallis Street,	Calcutta. 1913.				
		Price, 1 a	nna 3 pies.				
828	Kedar Nath Ms	Jumdar.—WIM	গৰিত। [Adarsa-	Sekh Abdul (Gani, <mark>20,</mark> 0 Keata	00 237 E. B.	*****
	ganit. Mode! Arith the author, Rese [28th December, 19		aensingh. 1913.	Machine I	геяк,		
		Pric	oe, 5 annas.				
829	Lakshman Chai	ndra Son.—रेमपर	ণ শিশু ও নমানাখ,				••••
	ভভত্তরী সহ বারাণা	• [Sainava-gamit	O Mánasánka,	Machine Press,	lahilá Uyári,	E. B.	
	and arithmetical		nkar's system of ed by the author, School. Dacca.				
	-	Prid	oe, 5 annae,				
830	1110-1110	_ *	ও পরিশিভের	Hare Press,	46,	00 189	*****
		ধ্য ও বিভীয় য 		Bechn Chatt Street, Calcutta			
	ganit Samkra sishter Uttars Man. "The Scho I and II (with Published by Me Howbazar Street, C 16°. s4th edition.	imala. Prathe lars' Book on Aritl supplement) Answe sers. Macmillan &	am O Dvitiya metic, Standards rs.'] Pages 30 Co., Ltd., 294,				
	. •	Pr	ice, 1 anna.				

· #.

1		3	1 4	3	ı
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the tile-page with the name of the ensembles other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copright (his name a readdence), regist No. and date of registration of copyright.
	BENGALI—SCIENCE (MATHE- MATICAL)—contd.				
	Educational—coutd.				
831	Radha Govinda Nath, M.A.—আদর্শ পাটাসণিত।		1,000	387	******
	[Adarsa Pátigunit. Model Arithmetic.] Pages 7, 243. Published by Ananda Kumar Nath, Kandirpar, Comilla. 1319 sál or 1912 13 A.D. [9th March, 1913] 16°. 2nd edition.	Alexandra Steam Machine Press, Ducca.		Е. В	
	Price, 6 annas.				
832	সৰল পৰিমি ত। প্ৰথম ভাগ। [Saral Parimiti.	Apurva Krishua Nath	200		***
	Pratham Bhag. Easy Mensuration. Part 1.] Pages 31. Published by Suryya Kumar Nath and Ganes Chandra Nath, 29, Canning Street, Calentta. 132 sail or 1913-14 A.D. [6th June, 1913.] 169. 1st edition.	Suryya Press, 33, Gaurikad Lane, Calcutta.	1	4	
	Price, 1 anna.	i :	[ı	
833	Rajani Kanta Ray.—প্রাথবিক প্রটিগণিড। প্রথম ভাগ।	 - Sekh Abdul Gani.	i i i doob	:	
300	[Pråthamik Påtiganit. Pratham Bhåg. Primary Arith metic. Part I.] Pages 73, 4. Published by Hariram Dhar, B.A., Popular Library, Dacca. 1319 sål or 1912-13 A.D. [13th January, 1913.] 16°. 1st edition. Illustrated.	Alexandra Steam Machine Press, Dacca.	3,000 	256 E. B.	******
	Price, 2 annas and 6 pies.		, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,		
834	Raikumar Das.—७७६वो मानगार i [Subhankari-	Gopf Nath Basúck,	1 000 ¹	1110	
	Månasånka. Mental Arithmetic according to Suvankar's system.] Pages 2, 92. Published by Råjkumår Dås, Dacca. 25th December, 1912. [25th December, 1912.]	Gopmáth Press, Dacca.		366 E. B.	
:	Price, 6 annas.	<u> </u>		1	
835	Rasik Chandra Basu.—योथिक अव [Maukhik	Sekh Abdul Gani,	8 000 ¹	389	
	Anka. Oral Arithmetic.] Pages 6, 122. Published by Harirám Dhar, B.A., Popular Labrary, Dacca. 1319 sál or 1912-13 A.D. [20th February, 1913.] 16°. 4th edition. Revised and cularged.	Alexandra Steam Machine Press, Dacca	:	E. B.	
	Prior, 4 annas.	!			
83 6	Rohini Kumar Ray.—मृख्न चड्डती ও मानगाङ।	Ditto;	3,000	249	*****
	[Nútan Subhankari () Máuasánka. New Subhankar's systems of Arithmetic and Mental Arithmetic.] Pages 1, 75. Published by Harirám Dhar, B.A., Popular Library, Ducca. 1319 sál or 1912-13 A.D. [12th January, 1913.] 16°. 1st edition.		-	Е. В.	
	' Price, 2 annas and 6 pies.				
				1	

BENGAL LIBRARY--Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

Author and this, Note author to collect its new of the book "june of the collect its new of the book "person of the lithermore of the new of the collection of the collection of the lithermore of the collection of the lithermore of the collection of the lithermore of the collection of the lithermore of the collection of the lithermore of the collection of the lithermore of the collection of the lithermore of the collection of the lithermore of the collection of the lithermore of the collection of the lithermore of the collection of the collection of the collection of the lithermore of the collection of the collection of the lithermore of the collection						
the harms is cleared, mather of septe application of the colorable of production of the colorable of the col	1	;	3	4		6
### MATICAL)—convild. Educational— Samiruddin Mandal,—'sert with stripte from I Kindargheten Dharipat Sibrial Instruction in Arithmetical tables asserting to Kindargation system. Pages 14, Polished by the author, Junardari, Hampen. 1913. [25th April, 1913.] 80, ht edition. Price, 2 annua. Price, 2 annua. **Price, 2 annua.** Price, 2 annua.** Price, 2 annua.** Price, 2 annua.** Rebuti Mohan Dia, Antoch Press, Darcell. Press, 22, Philiabrial by Austoch Diar, Antoch Library, Israe. 1319 at cr 1912-13 A. D. [2nd February, 1913.] 169, 9th edition. Price, 2 annua and 6 pies. #### Price, 2 annua and 6 pies. #### Price, 2 annua and 6 pies. #### Book of Arithmetic.] Pages 1, 72, Philiabrial by Austoch Diar, Antoch Diar, Andon Diar, Antoch Diar, Annual Library, Daves, 1319 add or 1912-13 A. D. [28th December, 1912.] 120, 11th edition. Price, 2 annua and 6 pies. #### BENGALI—SCIENCE—(NATURAL AND OTHER). ###################################		the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Ohristian era—date of issue from the press or of		of	tration	right (his name and residence), register No. and date of registration of
837 Samiraddin Mandal,—'work sittle stricted stricted tables according to Kindergarten system.] [Kindargairten Dhárápat Sikola. Instruction in Arithmetical tables according to Kindergarten system.] Pages 44. Published by the unther, Jamestai, Rampur. 1913. [25th April, 1913.] 80. 1st edition. Price, 2 annas. 838 757 [49 9953] [Saral Bina-Bubhankar]. A simple terature on Sathiankar's system, of Arithmetic for children.] Pages 92. Published by Acatosh Diar, Antosh Lilary, Daven. 13,19 sil or 1912-13 A. D. [2nd February, 1913.] 100. 9th chiline. Price, 2 annas and 8 pice. 839 [49 9574] [Siau Anka-Pustak. Child's Ditto 3,400 374 E. U. S. Book of Arithmetic.] Pages 1, 72. Published by Assatesh Daven. 21,13 A. D. [22th December, 1912.] 120. 11th edition. Price, 2 annas and 8 pice. BENGALI—SCIENCE—(MATURAL AND OTHER). Elucational— 840 [47 9787] [7 1 [Prathamik Vilna 1. N. Minutikeháryya, 20,000 054 11. N. Minutikeháryya, 20,000 054 11. N. Minutikeháryya, 20,000 054 11. N. Minutikeháryya, 20,000 054 11. N. Minutikeháryya, 20,000 054 11. N. Minutikeháryya, 20,000 054 11. N. Minutikeháryya, 20,000 0554 11. N. Minutikeháryya, 20,000 0554 11. N. Minutikeháryya, 20,000 0554 11. N. Minutikeháryya, 20,000 0554 11. N. Minutikeháryya, 20,000 0554 11. N. Minutikeháryya, 20,000 0554 11. N. Minutikeháryya, 20,000 0554 11. N. Minutikeháryya, 20,000 0554 11. N. Minutikeháryya, 20,000 0554 11. N. Minutikeháryya, 20,000 0554 11. N. Minutikeháryya, 20,000 0554 11. N. Minutikeháryya, 20,000 0554 11. N. Minutikeháryya, 20,000 0554 11. N. Minutikeháryya, 20,000 0554 11. N. Minutikeháryya, 20,000 0554 11. N. Minutikeháryya, 20,000 0554 11. N. Minutikeháryya, 20,000 0554 11. N. Minutikeháryya, 20,000 0554 11. N. Minutikehárya, 20,000 0554 11. N. Minutikehárya, 20,000 0554 11. N. Minutikehárya, 20,000 0554 11. N. Minutikehárya, 20,000 0554 11. N. Minutikehárya, 20,000 0554 11. N. Minutikehárya, 20,000 0554 11. N. Minutikehárya, 20,000 0554 11. N. Minutikehárya, 20,000 0554 11. N. Minutikehárya, 20,000 0554 11. N. Minutikehárya, 20		MATICAL)—concld.				
Rindargarten Dharapat Sikoha. Instruction in Arithmetical tables according to Kindargarten system.] Pages 44. Published by the author, Junardari, Rangpur. 1918. [25th April. 1918.] 89. 1st edition. Price, 2 annua. Rebail Mohan Dies. 3,000 404 Acatesh Press. 2 Published by Assauch Diece. Acatesh Press. 2 Published by Assauch Diece. Acatesh Press. 2 Published by Assauch Diece. Acatesh Press. 2 Published by Assauch Diece. Acatesh Press. 2 Published by Assauch Diece. Acatesh Press. 2 Published by Assauch Diece. Acatesh Press. 2 Published by Assauch Diece. Acatesh Press. 2 Published by Assauch Diece. Acatesh Press. 2 Published by Assauch Diece. Acatesh Diec		Educational—				
metical tables according to Kindengarten system. Pages 44. Published by the author, Jumerkäri, Rangpur. 1913. [25th April, 1913.] 80. 1st edition. Price, 2 annas. Price, 2 annas. Rebati Mohan Ibis, 3,900 404 A simple treatme on Sublankari system of Arithmetic for children.] Pages 32. Published by Astunbi. Darca. Antuch Library, Incre., 1319 sal or 1912-13 A. D. [2nd February, 1913.] 160. 9th edition. Price, 2 annas and 6 pise. Price, 2 annas and 6 pise. Book of Arithmetic.] Pages 1, 72. Published by Astunbi plant, Astunbi Library, Darca. 1319 sal or 1912-13 A. D. [29th December, 1912.] 120. 11th edition. Price, 2 annas and 6 pise. BENGALI—SCIENCE—(NATURAL AND OTHER). Educational— 840 Silvar (Sulla 97th Primary Schene. Router." Translated by Mahakababia, no. 9, 200. 200. 11th edition. Price, 2 annas and 6 pise. BENGALI—TRAVELS AND VOYAGES. 841 Jamini Mohan Ghosh—rfcd.eva 1 fact vel. Michail Mohan Chosh.—rfcd.eva 1 fact vel. Michail Mohan Chosh.—rfcd.eva 1 fact vel. Michail Mohan Chosh.—rfcd.eva 1 fact vel. Michail December 1 fact vel. Michail Mohan Chosh.—rfcd.eva 1 fact vel. Price, 2 annas. BENGALI—TRAVELS AND VOYAGES. 843 Jamini Mohan Ghosh—rfcd.eva 1 fact vel. Price, Calcutta. 1913. [29th May, 1913.] 160. 6th edition. Price, 1 annas. BENGALI—TRAVELS AND VOYAGES. 844 Jamini Mohan Ghosh.—rfcd.eva 1 fact vel. Michail December 1 December 2 factors. Relation by Michail Mohan Chosh.—rfcd.eva 1 fact vel. Balarin December 2 factors. Relation. Prices, 1 fact vel. Balarin December 2 factors. Relation. Prices, 1 fact vel. Michail December 2 factors. Prices, 2 factors. Prices, 2 factors. Prices, 1 factors. Relation. Prices, 1 factors. Prices 2 factors. Relation. Prices, 2 factors. Relation. Prices, 2 factors. Relation. Prices. Relation. Prices. Relation. Prices. Relation. Prices. Relation. Prices. Relation. Prices. Relation. Prices. Relation. Prices. Relation. Prices. Relation. Prices. Relation. Prices. Relation. Prices. Relation. Prices. Relation. Prices. Relation. Prices. Relation. Prices. Re	837		Dan Prenn, 4,	1 '	358	*****
Rebail Mohan Daix, Autosh Press, Autosh Dacen. Rebail Mohan Daix, Autosh Dacen. Rebail Mohan Daix, Autosh Dacen. Rebail Mohan Dacen. Rebail Dacen. Reb		metical tubics according to Kindergarten system.] Pages 44. Published by the author, Jumarbari, Rangpur.	Calcutta.	-		
A simple treatise on Subbankar's system of Arithmetic for children.] Pages 92. Published by Acutosh Diary. Bacen. 1319 said or 1912-13 A. D. [2nd February, 1913.] 160. 9th edition. Price, 2 annas and 6 pice. 839 Fro ag 954 [Sinu Anka-Pustak. Child. Book of Arithmetic.] Pages 1, 72. Published by Asutosh Diar, Asutosh Eibrary, Dacca. 1319 said or 1912-13 A. D. [2nds-December, 1912.] 120. 11th edition. Price, 2 annas and 6 pice. BENGALI—SCIENCE—(NATURAL AND OTHER). Educational— Path. "Bengal Primary Science Reader." Translated from the English of H. Armistend, n.s., und N. S. Mendakashis, n.s., r.s., x. Translated by Nistran Chaudra Bhataclary, v. x.s., n.s., p. Pages 8, 184 Published by Mesers. Sheenillan and Cu. 294, Bookissiar Stevet, Calcutta. 1913. [24th May, 1913.] 100. 6th edition. Historical. (I.) Price, 7 annas. BENGALI—TRAVELS AND VOYAGES. 841 Jamini Mohan Ghosh.—7fvh.ava Egg ve Joges Chaudra Adhikari Dawid Part XXX. An account of the author's travel and sejourn in various countries, published serially.] Pages 16. Published by the suther, 61, Mayktala Street, Calcutta. [13th June, 1912.] 160. 1st edition. Price, 1 anna. [Previous part noticed in entry No. 88ti at page 68 of the		Price, 2 annas.				
for children.] Pages 92. Philipsinal by Acutosh Dhar, Asutosh Library, 1913.] 160. 9th edition. Price, 2 annus and 6 piec. Price, 2 annus and 6 piec.	838		Anutomb Press.	3,000		*****
Book of Arithmetic.] Pages 1, 72. Published by Asutosh thar, Aentosh Library, Dacca. 1319 sel or 1912-13 A. D. [29th December, 1912.] 129. 11th edition. Price, 2 annas and 6 pies. BENGALI—SCIENCE—(NATURAL AND OTHER). Educational—	•	for children.] Pages 92. Published by Asutosh Dhar, Asutosh Library, Dacca. 1319 sål or 1912-13 A. D.	, j			
Book of Arithmetic.] Pages 1, 72. Published by Asatush Diar, Asatosh Library, Dacca. 1319 sal or 1912-13 A. D. [20th December, 1912.] 129. 11th edition. Price, 2 annas and 6 pies. BENGALI—SCIENCE—(NATURAL AND OTHER). Educational— Educational— Educational— Educational— Path. Bengah Primary Science Reader. Translated from the English of H. Armitstead, R. C. and R. C. Muhdhanbis, R. S. F. F. R. R. E. Translated by Nibéran Chaefra Bhattácháryya, M.A., B. Pages S. 184 Published by Messrs. Macmillan and Co., 294, Bowliszar Street, Calcutta. 1913. [22th May, 1913.] 169. 6th edition. Hisstrated. (T.) Price, 7 annas. BENGALI—TRAVELS AND VOYAGES. Jamini Mohan Ghosh.—[187] awa 1 [207] ve 1 Metcaffe Frees, 76, Balarán De's Street, Calcutta. [13th June, 1913.] 160. 1st edition. Price, 1 anna. [Privious part noticed in entry No. 886 at page 68 of the		Price, 2 annas and 6 piec.			1	
Autosh phur, Aantosh Library, Dacca. 1319 sål or 1912-13 A. D. [29th December, 1912.] 12°. 11th cdition. Price, 2 annus and 6 pies. BENGALI—SCIENCE—(NATURAL AND OTHER). Educational— Signa (National—Science Reader." Translated Print the English of H. Armitetead, B. S., and S. C. Mahakandia, R. S., P.R.S. E. Translated by Nilstran Chaudra Bhattcharys, Mac, B.S., Pages 8, 184 Published by Mesors, Macmillan and Co., 294, Bowházár Street, Calentia. 1913. [28th May, 1913.] 16°. 6th edition. Hastratad. (T.) Price, 7 annus. BENGALI—TRAVELS AND VOYAGES. Jamini Mohan Ghosh.—[Nilstrat] [277 vo.] Metcalfe Press, 76. Blakmur by Sikreet, Calentia. Trimsa khanda. Tour round the world. Part XXX. An account of the author's travel and sejourn in various countries, published sorials. Balantin Ib's Street, Calentia. [13th June, 1913.] 16°. 1st edition. Price, 1 annus. [Previous part noticed in entry No. 386 at page 68 of the	839		Dino	3,600	:	*****
BENGALI—SCIENCE—(NATURAL AND OTHER). Educational— [Path. Bengah Primary Science Render." Translated from the English of H. Armitstead, R. S., and S. C. Mahdahalis, R. S., F.R.S., P.R.S., P. Pages 3, 184 Published by Messre, Macmillan and Co., 294, Bowbizar Street, Calcutta. 1913, [28th May, 1913.] 16°. 6th edition. **Illustrated.** (T.)* Price, 7 annas. BENGALI—TRAVELS AND VOYAGES. Price Prince Price	Asutosh Dhar, Asutosh Library, Dacca. 1319 súl or 1912-13 A. D. [29th December, 1912.] 12°. 11th					
### AND OTHER). Educational— 10 Path		Price, 2 annas and 6 pies.	<u> </u>		1	
Path. "Bengah Primary Science Reader." Translated from the English of H. Armitstead, B.sc., and S. C. Mahakhanbis, B. Sc., F.E.S.E.] Translated by Nikrain Chandra Bhattácháryya, M.A., B.Sc. Pages S. 184 Published by Messre. Macmillan and Co., 294, Bowbázár Street, Calcutta. 1913, [28th May, 1913.] 16°. 6th edition. Illustrated. (T.) Price, 7 annas. Joges Chandra Adhikári 1,000 Metcalfe Press, 76, Balarán Ib's Street, Calcutta. Trimsa khanda. Tour round the world. Part XXX. An account of the author's travel and sejourn in various countries, published serially.] Pages 16. Published by the author, 61, Manktalà Street, Calcutta. [13th June, 1913.] 16°. 1st edition. Price, 1 annas. [Previous part noticed in entry No. 38ti at page 68 of the calcutta. Previous part noticed in entry No. 38ti at page 68 of the calcutta. Previous part noticed in entry No. 38ti at page 68 of the calcutta. Price Press. 20,000 654 Hare Press. 46, Bechn Chatterji Street, Calcutta. Press. 46, Bechn			: !	•	!	
Path. "Bengah Primary Science Reader." Translated from the English of H. Armitstead, B.S., and S. C. Mahalánabis, R. S., F.R.S.E.] Translated by Nibáran Chandra Bhattácháryya, M.A., B.S., Pages S, 184 Published by Messrs, Macmillan and Co., 294, Bowbázár Street, Calcutta. 1913, [28th May, 1913.] 160. 6th edition. Illustrated. (T.) Price, 7 annas. BENGALI—TRAVELS AND VOYAGES. 841 Samini Mohan Ghosh.— [full-aug full-aug		Educational-	· !	;		
slated from the English of H. Armitstead, B.Sc., and S.C. Mahakanahis, B. Sc., F.B.S.E.] Translated by Nibáran Chandra Bhattácháryya, M.A., B.Sc., Pages S, 184 Published by Messes, Macmillan and Co., 294, Bowlásár Street, Calcutta. 1913, [28th May, 1913.] 16°. 6th edition. Illustrated. (T.) PPIOS, 7 annas. BENGALI—TRAVELS AND VOYAGES. BENGALI—TRAVELS AND VOYAGES. Jamini Mohan Ghosh.—7[v3]-ava fact vo fact for five and second of the author's travel and second in various countries, published serially.] Pages 16. Published by the author, 61. Mánckulá Street, Calcutta. [13th June, 1913.] 16°. 1st edition. PPIOS, 1 anna. [Previous part noticed in entry No. 386 at page 68 of the	840	Altitational lies	! Hare Press, 46, ;		654	******
BENGALI—TRAVELS AND VOYAGES. Jamini Mohan Ghosh.—7[43]-249 Jages Chandra Adhikári 1,000 706 Metcalfe Press, 76, Balarám De's Street, Calcutta. [Prithivi-Bhraman. Trimsa khanda. Tour round the world. Part XXX. An account of the author's travel and sejourn in various countries, published serially.] Pages 16. Published by the author, 61, Máncktalá Street, Calcutta. Price, 1 anna. [Previous part noticed in entry No. 386 at page 68 of the		slated from the English of H. Armitstead, B.S., and S. C. Mahalánabis, B. SC., F.R.S.E.] Translated by Nibáran Chandra Bhattácháryya, M.A., B.S., Pages 3, 184 Published by Messrs, Macmillan and Co., 294, Bowbázár Street, Calcutta. 1913, [28th May, 1913.] 169, 6th	Bechn Chatterji Street, Calcutta.			
Jamini Mohan Ghosh.— [14] - 144 Joges Chandra Adhikari 1,000 Metcalfe Press, 76, Metcalfe Press, 76, Balaran Do's Street, Calcutta. [Prithivi-Bhranan. Trimsa khanda. Tour round the world. Part XXX. An account of the author's travel and sejourn in various countries, published serially.] Pages 16. Published by the author, 61, Manktala Street, Calcutta. Price, 1 anna. [Previous part noticed in entry No. 386 at page 68 of the		Price, 7 annas.				
[Prithivi-Bhraman. Trimsa khanda. Tour round the world. Part XXX. An account of the author's travel and sejourn in various countries, published serially.] Pages 16. Published by the author, 61, Manktala Street, Calcutta. Price, 1 anna. [Previous part noticed in entry No. 386 at page 68 of the	:					•
[Previous part noticed in entry No. 38ti at page 68 of the	841	[Prithivi-Bhraman. Trimsa khandu. Tour round the world. Part XXX. An account of the author's travel and sejourn in various countries, published serially.] Pages 16. Published by the author, 61, Manktala Street, Calcutts. [13th June, 1913.] 169. 1st edition.	Metcalfe Press, 76, Balarúm Do's Street,	1,000	706	*****
[Previous part noticed in entry No. 386 at page 68 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]		Price, 1 anna.				
		[Previous part noticed in entry No. 386 at page 68 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]				

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Benduring the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	1	3	4	! 5	6
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is chactre, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, also, edition and price	Printer and place of printing.	Number of copies.	Registration No.	Proprietor c right (his no residence) r No. and de registratic copyrig
-	BODO—RELIGION.			' 	
1	ধর্ষ খুস্থকর সূকাস্নী বালী। [Dharam Khus	Rev. C. H. Harvey, Baptist Mission	: 1,0 00	599	*****
	khaphar Lukasni Badi. "The Holy Gospel according to St. Luke."] Translated by Rev. Conrad Bechtold, P. Pages 94 Published by the Church of Scotland Mission, Kalimpong, Eastern Himalaya, Bengal. 1913. [27th May, 1913.] 80. 1st edition. (T.)	Press, 41, Lower Circular Road,	! } !		
	Price, 6 pies.		; !		
2	श्रम भूग्यकत यांचाहेबा वामी। [Dharam Khus-	Ditto	1,000	710	••••
	khaphar Matthaini Badi, "The Holy Gospel according to St. Mathew."] Translated by Rev. Conrad Bechtold, P. Pages 89. Published by the Church of Scotland Mission, Kalunpong, Eastern Himálaya, Bengal. 1913. [6th June, 1913.] 80. 1st edition. (T.)				
	Price, 6 pies.		ı	1	
	ENGLISH—ART.			; ;	
	Educational		:		
145	Basak's Text-Hand Copy Book.—[A copy book for children at school.] Pages 16 Published by Sitanáth Basák, 35, 36, Nabábpur, Dacca. [4th March. 1913.] 12°. 8th edition. Price, 2 annas.	Shekh Abdul Gani, Alexandra Steam Machine Press, Dacca.	,	400 E.B.	••
	· · ENGLISH—BIOGRAPHY.	•		į	
1 16	Life of Mutty Lai Seal. [A brief biographical sketch of the late Mutty Lái Seal, the well known millionaire of Calcutta.] Pages 47. Published by the Trust Estate, Mutty Láil Seal, 8, Halliday Street, Calcutta. [10th June, 1913.] 16°, 1st edition. Illustrated.	Prachár Press. 5.	50 0	641	•••
	Price,		i 1		
147	Syod Ghafur Shah Al Hussamy-ul-		1,000	649	•••
	Warey.—His Holiness Ibrahim Ibn Adham (King of Balkh.) The life and teachings of the saint. [Islamic Saints Series.] Pages 14. Published by Mobunddin Ahmed, 35 Benepukur Road, Calcutta. 1912. [21st May, 1912.] 16°. 1st edition.	New Age Press, 4, Elliott Laine, Calcutta.	; ; ;	• ,	
	Price, 4 annas.		1	ł	
	ENGLISH—FICTION.		! !	1	
148	English translation of Kadamvari, Uttarbhaga (An). Second haif. Pages 110. Published by Asutosh Mitra, n.A., 78, Amherst Street,	A. Gaffur, New Britannia Press, 78, Amherst Street, Calcutta	400	39	••
	Calcutta. [3rd March, 1913.] 12°. 2nd edition. (T.)	Carrie		;	
	[1st edition not received]	• •		!	
149	To ./hom? [An Indian ove story. With an introduction by Her Highness the Maháráni of Cooch-Behar. Translated from the original Bengali of Svarnakumári Davi by Sovaná Devi.] Pages 207 Published by S. K. Láhiri & Co., 56, College Street. Calcutta. [10th June, 1913.] 16°. 1st edition. (T.)	New Age Press, 4, Elliot Lane, Calcutta.	1,000	610	•
	Price, Re. 1-10.		İ	1	

3ENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

	3	3	4		•
1	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is charace number of pages, publisher and place of publication, date given on the fille-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of two from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of Number	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of conyright.
	ENGLISH—HISTORY (INCLUDING GEOGRAPHY).				
	Akbarnamah of Abu-i-Fazi (The). [A history of the reign of Akbar including an account of his predecessors Vol. III. Fasciculus IV.] Translated from the Persian by H. Beveridge, i.c.s. Pages 96. Published by the Asiatic Society of Bengal, 1, Park Street, Calcutta. 1912. [28th May, 1913.] 80. 1st edition. (T.)	Rev. C. H. Harvey, Baptist Mission Press, 41, Lower Circular Road, Calcutta.	500	714	•••••
	[Fasc III, noticed in entry No. 191 at page 48 of the Catalogue for the quarter ending September, 1912.]				
	Price, Educational—				
	Brindaban Dhar, (B.A.)—An Elementary History of India. Pages 4, 82. Published by Asutosh Dhar, Asutosh Library, Dacca. 1913. [17th March, 19.3.] 160. 19th edition. Revised.	Asutosh Press,	1,000	319 E. B.	*****
	Price, 6 annae. Manual of the Political History of	S. C. Chandhuri,	1,000	165	
	England (A). [Victoria]. [Compiled mainly from the lecture notes of the Reverend George McWilliam, M.A., B.D.] Pages 3, 146. [19th March, 1913.] 80. 1st edition. Price, Re. 1-4.	Phoenix Printing Works, 29, Kálidás	1,000	1413	•••••
	NII Kumar Chakravarti, (B.A.)—A Brief Sketch of World's History. [In out-line.] Pages 3, 87. Published by the author, Chandpur, Tippera. 1913. [5th January, 1913.] 8°. Revised edition.	Alexandra Steam	3,000	247 E. B.	******
	Price,				
	Becret of Success in the Matriculation History of India. [A History of India in the shape of questions and answers.] Pages 2, 176, 42. Published by Bhattácháryya & Son, 65, College Street. Calentta. 1913. [4th May, 1913.] 16°. Fifth edition.	Manoranjan Sarkår, 65, College Street, Calcutta.	1,000	370	******
	Price, 10 annas.				
8	den Gupta, K. C., (B.A.) and M. N. Wadda-den.—A Model History of India. Part 1. Pages 48. Published by the authors, Chittagong. [27th March, 1918.] 160. 1st edition.	К. В. Ваки, Minto Press, Chittagong.	250	355 E.B.	******
	Price, Re. 1-2.				
	ENGLISH-LANGUAGE.				
	Educational—				•
	Annotations on Galcutta University Jacobs from Wordsworth. [Intermediate stage.] Edited by R. Bose, w.a. Pages 36, 105. Published by S. K. Láhiri & Co., 56, College Street, Calcutta. 1913. [2nd April, 1913.] 16°. 1st edition.	yotish Chandra Ghosh, Cotton Press, 57, Harrison Rosd, Calcutta.	1,000	69	******
	. Price, 10 annas.				

Ź

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	T .	1 8	1 4		•
Serial No.	Author and title, brisf subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, dtae given on the title-page with the name of the era-when other than the Christian sra—date of issue from the press or of	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (this name and residence), register No. and date of
	publication size, edition and price.				registration of copyright.
-	ENGLISH—LANGUAGE—concld.		 -	•	
	Educational—concld.				
157	Irving's Rip Van Winkle and The Legend of Sleepy Hollow. [With introduction, notes, questions, etc.] Edited by H. M. Gossain, B.A. Pages 6, 115. Published by Messrs. S. K. Láhiri & Co., 56, College Street, Calcutta. 1913. [21st May, 1913.] 160. 3rd edition.	Jyotish Chandra Ghosh, Cotton Press, 57, Harrison Road, Calcutta.	1,000	497	*******
	Price, 8 annas.				
158	Jitondraini Ennorji, (M.A.)—Notes on Lubbock's "Peace and Happiness." Part II. Pages 144. Published by Sen, Ray & Co., 3, Mirzapur Street, Calcutta. [10th May, 1913.] 160. 1st edition.	Printing Works,	1,000	379	*****
	Price, Re. 1 for 2 parts.				
159	Sitanath Basak.—The New Boys' Spelling Book. Pages 48. Published by Jitondra Nath Ghosh, Victoria Library, Dacea. 1913. [6th March, 1913.] 16°. 3rd edition.	Sekh Abdul Gani, Alexandra Steam Machine Press, Dacca.	5,000	419 E.B.	******
	Price, 1 anna and 6 pies.				
160	alphabet. English alphabet book.] Pages 14. Published by the author, 35-36, Goáiada, Nahábpur, Dacca. 1913. [5th March, 1913.] 16°. 5th edition.	Ditto	5,000	415 E.B.	******
	Price, 3 pies.				
161	Sixth Standard English Reader. Compiled by Llewelyn Tipping, M.A. (Cantab.) Pages 11, 206. Published by Macmillan & Co., Ltd., 294, Bowbázár Street, Calcutta. 1913. [1st May, 1913.] 16°. 4th edition.	U. N. Bhattàcharyya, Hare Press, 46, Bechn Chatterji Street, Calcutta.	5,000	362	•••••
	Price, 7 annas.				
•	ENGLISH—LAW.				
162	Introduction to the Law of Mortgage (An). Pages 43. Published by U. N. Ray, 10 Syama Charan De's Street, Calcutta. 1913. [19th April, 1913.] 12°. 1st edition.	Press, 10, Syama	5,000	246	
	Price, 8 annas.				
168	Sarkar P. C.—A Hand-book of Rent Law and Zemindéri Business. Parts I, II, III (together). Pages 9, 132. Published by the editor, 209, Nabébpur, Dacca. 1913. [5th April, 1913.] 80. 1st edition.	Abinás Chaudra Bhadra, Srínáth Press, Dacca.	500	344 E.B.	*****
	Price, Re. 1.				
			<u> </u>		

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	1	3	4		6
rial lo.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the ora—when other than the Ohristian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Registration No.	Proprietor of copy- right (his name and readdence), register No. and date of registration of copyright.
	ENGLISH—LAW—concld.				
164	Sen, M. N.—Law of Corporations. Pages 172. Published by J. N. Basu, Wilkin's Press, College Square, Calcutta. 1913. [7th April, 1913.] 16°. 1st edition.	J. N. Basu, Wilkin's Pross, College Square. Calcutta.	200	113	
	Price Educational—				
165	Abdui Latif, (S. B. L.)—Land Tenures in Bengal. [For law students.] Pages. 50. Published by G. M. Datta, Students' Library, Dacca. 1913. [30th December, 1912.] 16°. 1st edition.	Alexandra Steam	1,250	251 E.B.	•••••
	Price, 10 annas.				
166	Catechism of the Law of Torts (A). Edited by K. L. Sányal, B.L. Pages 143. Published by M. N. Gosvámi, Harimoban Library, 29, Cornwallis Street, Calcutta. 1913. [6th March, 1913.] 16°. 1st edition.	Joges Chandra Adhi- kári, Metcálfe Press, 76, Balarám De Street, Calcutta.	500	55	*****
	Price, Rs. 1-8.		***************************************		
167	Guide to Bentham's Theory of Legislation. [For B.L. students.] Edited by U°C. Majumdår, B.L. Pages 102. Published by G.C. Dås Gupta & Co., 54.3, College Street, Calcutta. 1913. [1st June, 1913.] 8°. 2nd edition.	Press, 10, Syániá	500	643	•••••
	Price, 6 annas.	•			
168	Nalimiranjan Chatterji, (M.A., B.L.)— Elements of the English Law of Mortgage. [Adapted to the requirements of B.L. candidates for 1913-15.] Pages 48. Published by Rai M. C. Sarkár Báhádur & Sons, 75. Harrison Road, Calcutta. 1913. [28th April, 19:3.] 16°. 1st edition.	Kuntaline Press, 61 and 62, Bowbázár Street, Calcutta.	3,000	389	******
	. Price, 10 annae.				
:	ENGLISH—MEDICINE.				
169	Birch's Management and Medical Treatment of Children in India. Edited by C. R. M. Green, M.D., D.P.H., F.R.C.S. (Engiand) and V. B. Green-Armytage, M.D., M.R.C.S. Pages 9, 477. Published by Thacker, Spink & Co., 5 and 6, Government Place, Calcutta. 1913. [21st April, 1913.] 89. 5th edition. Revised and re-written.	Thacker, Spink & Co., Thacker, Spink & Co.'s Press, 6, Mangoe Laue, Calcutta.		241	•••••
	-				
170	[Previous edition not received.] Matrices W. M.—Protective Inoculation against Cholera. [A paper on the subject of the title.] Pages 98. Published by the author. 1913. [21st May, 1913.] 40. 1st edition.	D. L. Monro, Ediuburgh Press, 800, Bowbázár Street, Calcutta.	•••	.435	******
		Ī	ſ	1	

<u> </u>	warring the second quarter enaing the	te ooth June, 191	<u></u>	nemu	3a. ———————
1	1	8	4		6
Berial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the same of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copp- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
	ENGLISH—MEDICINE—concld.				
171	Josendra Lai Chundra.—A Treatise on Treatment. [Designed for the use of practitioners and students of medicine.] Pages 8, 684. Published by the author, 5, Gopi Krishna Pál's Lane, Calcutta. 1913. [16th April, 1913.] 8°. 2nd edition.	Kisori Mohan Sinha, Beadon Art Press, 17, Garánháttá Street, Calcutta.	1,000	256	*******
	Price, Rs. 9-6.				
	[First edition noticed in entry No. 113 at page 59 of the Catalogue for the quarter ending March, 1911.]				
172	Lecce, A. S. (M. R. C. V. S.)—Some More Successful Experiments on the Treatment of Surra in the Camel with Recommendations for Systematic Treatment. [Published in the Memoirs of the Department of Agriculture in India. Veterinary Series. Vol. I. No. 3. April, 1913.] Pages 28. Published by Messrs. Thacker, Spink & Co., 5 and 6, Government Place, Calcutta April, 1913. [14th May, 1913.] 16°. 1st edition.	Thacker, Spink & Co., 6. Mangoe Lane, Calcutta.	700	427	•••••
	Price, Re. 1.				•
173	Sundari Mohan Dae, (M.B.)—Notes on Midwifery and Gynacology. Pages 102 Published by Ray & Co., 81, Harrison Road, Calcutta. [25th March, 1913. 160. 1st edition.	Hemchandra Bay Sathi Press, 21-i, Patuátolá Lane, Calcutta	1,000	155	
!	English—miscellaneous.				
	Annett, Harold E., (B.Sc., F.C.S., M.S.R.A.C.) —The Date Sugar Industry in Bengal. An Investigation into its Chemistry and Agriculture. [Published in the Memoirs of the Department of Agriculture in India. Chemical series. Vol. II. No. 6] Pages 3, 109. Plates 9. Published by Mossrs. Thacker, Spink & Co., 5 and 6. Government Place, Calcutta. March, 1913. [27th March, 1913] 16°. 1st edition. Illustrated.	Thacker, Spink & Co., 6, Mangoe Lane, Calcutta.	1,000, 1	42	•••••
	Price, Re. 3.		ļ		
175	Ashutosh Bhuttacharji.—The Accountantship Examination Manual. Pages 12, 488. Published by S. K. Lániri & Co., 56, College Street, Calcutta. 1913. [2nd April, 1913.] 16°. 2nd edition. Revised and enlarged. Price, Rs. 7.	Jyotish Chandra Ghosh, Cotton Press, 57, Harrison Road, Calcutta	1,000	66	*****
	[First edition noticed in entry No 4557 at pages 46-47 of the Catalogue for the quarter ending September, 1899.]				
176	Provincial Conference, Dacca. 1913. [Presidential address by Srijut Aswini Kumar Dutt, M.A., B.L.] Pages 21. Published by the East Bengal Printing and Publishing House, Dacca. [22nd March, 1913.] 4°.	Sekh Answar Ali, East Bengal Prin- ting and Publishing House, Dacca.	500	402 E.B.	
	lst edition. Price, nfl.	.,			

ENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

Author and title, brief subject, including the age of the book where he same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the ors—when other than the Christian cra—what of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of	N umber	Berletes.	Proprietor of copy-
handered weet and and broom	priutiag.	copies.	tion No.	right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
ENGLISH—MISCELLANEOUS—, contd.				
Dangal Provincial Conference (The), Danca, 1913. [The welcome address by the Hon'ble Babu Ananda Chandra Ray, Chairman, Reception Committee.] Pages 10. Published by the East Bengal Printing and Publishing House, Dacca. [22nd March, 913.] 4°. 1st edition.	Sckh Answar Ali, East Bengal Prin- ting and Publishing House, Dacca.	500	403 E.B.	*****
Price,				
har, B. K.—A Retrospect. [History of the Basantia I. E. School.] Pages 7. Published by the Secretary, Sasantia H. E. School. [5th April, 1913.] 4°. 1st dition.	Naudalal Senápatí, Hari Sabhá Press. Contai, Midnapur.	150	1	•••••
Price,				
Life Insurance Company, Jmited, (The). [Contains claims-payment list for he year 1911-12.] Pages 1, 84 Published by Giris thandra Acháryya, Chittagong. 1913. [5th March, 913.] 4°. 1st edition.	G. C. Chakravarti Chandra Sekhar Press, Chittagong.	500	185 E.B.	•••••
Price,				
bvinda Chandra Bhowal, (B.L.)—A Note on the bacca University Committee's Report. Pages 19. Pubshed by Haranáth Dás, 129, Lakshmí Bázár, Dacca. 913. [21st March, 1913.] 16°. 1st edition.	ltádháballabh Basák, Náráyan Machine Press, Dacca.	500	456 E.B.	******
Price,				
prnell, James, (F.L.S.)—The Chank Bangle adustry. [Published in the Memoirs of the Asiatic ociety of Bengal. Volume III. No. 7.] Pages 42. Published by the Asiatic Society, 1, Park Street, Calcutta. 913. [11th March, 1913.] 40. 1st edition.	C. H. Harvey, Baptist Mission Press, 41, Lower Circular Road, Calcutta.	800	2	******
, Price, Rs. 2.				
Dward, Albert, (M.A., A.R.C.S., F.L.S.) and labricite L. C. Howard, (M.A.)—The Cultivation and Transport of Tomatoes in India [Bulletin No. 1, ruit Experiment Station, Quetta.] Pages 9. Plates 2. ublished by the Agricultural Research Institute. Pusa. [arch, 1913. [9th May, 1913.] 4°. 1st edition. llustrated.	Ditto	200	587	•••••
Price,	,		ļ	
emorandum and Articles of Association of the Totopara Tea Company, Limited, aipaiguri. Pages 1, 21. Published by the Comany, Jalpaiguri. 1913. [11th April, 1913.] 8°. at edition.	Lalit Mohan De, Royal Printing Works, Limited, Jalpaiguri.	100	199 E.B.	******
Price, ·	·			
	ittee.] Pages 10. Published by the East Bengal rinting and Publishing House, Dacca. [22nd March, 913.] 4º. 1st edition. Price, B. K.—A Retrospect. [History of the Basantia E. School.] Pages 7. Published by the Sceretary, asantia H. E. School. [5th April, 1913.] 4º. 1st edition. Price, Ittagong Life Insurance Company, Imited, (The). [Contains claims-payment list for by year 1911-12.] Pages 1, 84 Published by Giris landra Acháryya, Chittagong. 1913. [5th March, 913.] 4º. 1st edition. Price, Vinda Chandra Bhowal, (B.L.)—A Note on the acca University Committee's Report. Pages 19. Published by Haranáth Dás, 129, Lakshmi Bázár, Dacca. 113. [21st March, 1913.] 16°. 1st edition. Price,	Base 1973. [The welcome adures by the Hou hide abou Ananda Chandra Ray, Chairman, Reception Comitice.] Pages 10. Published by the East Bengal Finding and Publishing House, Dacca. Price, Price, Price, Price, R. K.—A Retrospect. [History of the Basantia L.E. School.] Pages 7. Published by the Scoretary, Contat, Midnapur. Price, Price, Price, Price, Price, Rétagong Life Insurance Company, G. C. Chakravarti Chandra Schar Press, Chittagong. 1913. [5th March, 1913.] 4°. 1st edition. Price, Lawer Gircular Road, Calcutta. 13. [11th March, 1913.] 4°. 1st edition. Price, Price, Price, Price, Price, Price, List Mohan De, Royal Principg Moths of Company, Limited, and Transport of Tomatoes in India [Bulletin No. 1, 1, 21]. Pages 4. Pages 4. Pates 2, abilished by the Agricultural Research Institute, Pusa, arch, 1913. [9th May, 1913.] 4°. 1st edition. Price, Price, Price, Price, Ditto Ditto Price, Price, Lallit Mohan De, Royal Principg Works, Limited, Jalpaiguri.	Asset Sengal Principles of the Welcome adures by the Houbid Babu Ananda Chandra Ray, Chairman, Reception Comittee.] Pages 10. Published by the East Bengal rinting and Publishing House, Dacca. [22nd March, 1913.] 4°. Ist edition. Price, Price, A. Retrospect. [History of the Basantia, E. School.] Pages 7. Published by the Secretary, santia H. E. School. [5th April, 1913.] 4°. 1st littion. Price, Price, Price, Price, Price, Price, Price, Attracting Contains claims-payment list for oyar 1911-12.] Pages 1, 84 Published by Giris handra Acharyya, Chittagong. 1913. [5th March, 1913.] 4°. 1st edition. Price, And Mahabilabh Basak, Nardyan Machine Press, Chittagong. District Calcutta. Nardyan Machine Press, Chittagong. District Character, Price, Price, Price, Price, Price, Price, Ditto 200 Anaryan Machine Press, 41. Lower Greular Road, Calcutta. Ditto Price, Price, Price, Price, Price, Price, Price, Ditto 200 Anaryan Machine Press, 41. Lower Greular Road, Calcutta. Ditto 200 Anaryan Machine Press, 41. 2. Published by the Commany, Limitate, Pusa, Plates 2. 2. Published by the Commany,	Baca, 1973. [The wolcome address by the Hou bid abu Ananda Chandra Ray. Chairman, Reception Coming and Publishing House, Dacca. [22nd March, 1913.] 4°. 1st edition. Price, Bry, B. K.—A Retrospect. [History of the Basantia, B. School.] Pages 7. Published by the Secretary Assantia H. E. School. [5th April, 1913.] 4°. 1st lition. Price, Price, Price, Stragong Life Incurrance Company, Imited, (7the). [Contains claims-payment list for to year 1911-12.] Pages 1, 84 Published by Giris naudra Achtrya, Chittagong. 1913. [5th March, 1913.] 4°. 1st edition. Price, Price, Winda Chandra Bhowai, (B.L.)—A Note on the acca University Committee's Report. Pages 19. Published thy Harath Dia, 192, Latelund Rafar, Dacca. 133. [21st March, 1913.] 16°. 1st edition. Price, Price, Price, Winda Chandra Bhowai, (B.L.)—The Chank Bangle dustry. [Published in the Memoirs of the Asiatic Society, I, Park Street, Calcutta. Price, Price, Price, Winda Chandra Bhowai, (B.L.)—The Chank Bangle dustry. [Published in the Memoirs of the Asiatic Society, I, Park Street, Calcutta. Price, Price, Price, Price, Vanda Chandra Bhowai, (B.L.)—The Cultivation of the Asiatic Society, I, Park Street, Calcutta. Price, Price, Price, Price, Vanda Chandra Bhowai, (B.L.)—The Cultivation of the Asiatic Society, I, Park Street, Calcutta. Price, Price, Price, Price, Price, Likt Molan De, Royal Molandra Challed By the Committee's India [Bulletin No. I, 1, 115 Expriment Station, Quetta.] Pages 9. Plates 2, blished by the Agricultaral Research Institute Pusa, arch, 1913. [9th May, 1913.] 4°. 1st edition. Price, Price, Ditto 200 537 Lalit Molan De, Royal Printing Works, Limited, Jalpaiguri. Lalit Molan De, Royal Limited, Jalpaiguri. Lalit Molan De, Royal Limited, Jalpaiguri.

1	3	3	4	5	6
Berial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of jub.ication, date given on the title-page with the name of the ora—when other than the Obristian era—date of issue from the press or of jubblication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Itogia- tration No.	I'roprietor of copy- right (his name and rustinene), register No. and date of registration of copyright,
	ENGLISH—MISCELLANEOUS— contd.				
184	Mining and Geological Institute of India, 1913. Member List. Pages 22. Published by the Mining and Geological Institute of India, 12 Dalhousic Square, Calcutts. [2nd June, 1913.] 80. 1st edition.	Rev. C. II. Harvey, Baptist M ssion Press, 41, Lower Circular Road, Calcutts.	400	712	······
	Price,		:		
185	Mukandi Lat. — Hindu Girls' School, Conjeeverum. [An account of the methods of teaching pursued in the institution named in the title.] Pages 3, 53. Published by P. C. Dás, 61 and 62, Bowházár Street, Calcutta. [2nd April, 1913.] 16°. 1st edition.	P. C. Dás, Kuntaline Press, 61 and 62, Bowházár Street, Calcutta.	500	170	•••••
	Price,				
186	Royal Calcutta Turf Club Rules of Racing in force on and from 1st April, 1913. Pages 3, 66. Published by Thacker, Spink & Co., 5 and 6, Government Place, Calcutta. 1913. [19th May, 1913.] 16°. 1st edition.	Thucker, Spink & Co., 6, Mangoe Lane, Calcutta.	300	426	1
	Price, Rs. 2.				
187	Sailondra Krishna Dob (Maharaj-kumar).— Social Problem. [A pumphlet dealing with Hindu female education, marriageable age, dowry and marriage of Hindu girls and remarriage of Hindu widows.] Pages 44. Published by B. K. Dås, 12 and 58. Wellington Street, Calcutta. 1913. [9th June, 1913.] 16°. 1st edition.	dhar Barddhan's Lanc, Calcutta.	1,000	680	******
	Price, 4 annas.				
188	Silent Helper or the Money-making Secrets.—[A collection of recipes and formulas for making various articles which are in constant use in every household.] Pages 2, 118. Compiled and published by Y. Pal and Company, 17, Kapáhtolá Lane, Calcutta. [10th May, 1913.] 12°. New edition.	Vásanti Press, 43, Ramánáth Kaviráj Lanc, Bowbázár,	1,000	106	•••••
	Price, Re. 1.				
189	Some improvements in the Packing and Transport of Fruits in India. [A paper on the subject of the title published in the Bulletin No. 2 of the Fruit Experiment Station, Quetta.] Edited by A. Howard, M.A., and G. L. C. Howard, M.A. Pages 1, 19. Published by the Agricultural Research Institute, Pusa. 1913. [16th May, 1913.] 4°. 1st edition. Illustrated.	41, Lower Circular Road, Calcutta.	200	579	
	Price,				,
	1	·			

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

	3	8	4	5	6
ini D.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pasces, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—whom other than the Christien era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Frinter and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No, and date of registration of copyright.
	ENGLISH—MISCELLANEOUS— concld.				
90	Thacker's Calcutta Directory, 1913. Pages 592. Published by Thacker, Spink & Co., 5 and 6, Government Place, Calcutta. [20th May, 1913.] 8°. 1st edition. Price, Rs. 6.		500	428	•••••
91	Thacker's Directory of the Chief Industries of India, Ceylon and the Straits Settlements. 1913. Pages 512. Published by Thacker, Spink and Co., 5 & 6, Government Pace, Calcutta. [29th April, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	450	310	•••••
	Price, Rs. 7-8.				
92	Thacker's Indian Directory, 1913. [Embracing the whole of the Indian Empire and Ceylon.] Pages 356, 368, 68, 178, 728, 366, 582, 34 Published by Thacker, Spink and Co., 5 & 6, Government Place, Calcutta. 1913. [31st March, 1913.] 80, 1st edition.	t 1	2,250	41	•••••
	Price, Rs. 25.	!	! !		
93	University of Calcutta. Address by the Hon'ble Sir Asutosh Mookerjee, Saraswati, Sastravachaspati, Kt., C.S.I., M.A., D.L., D.Sc., F.R.A.S., F.R.S.E., F.A.S.B., Vice-Chancellor of the University, at the Annual Convocation, held on the 15th March, 1913. Pages 34. Published by the Calcutta University, Senate House, Calcutta. [14th May, 1913.] 8°. 1st edition.	Senate House,	i	365	•••••
	Price,			; ; ;	
94	Upadesampita. [Nectar of instructions. Physical, moral and religious instructions of Haranath Bandyo padhyay, translated from Bengali.] Pages 2, 12, 1, 219, 1, 5. Published by the Haranath Tattva Pracharini Samiti. 1912. [15th May, 1913.] 16°. 1st edition. Illustrated. (T).	R. Floris, 24, Middle Road, Entalli Cal cutta.	2,000	34	•••••
i	. Price, Re. 1.				
	ENGLISH—PHILOSOPHY.			[]]	
	•	•] 	
95	Tantra Varttika of Kumarlia Bhatta (The). Fasc. XII. [An English translation of the Commentary of Kumarita Bhatta on the Miniausa Bhashya of Savara Svámi. Bibliotheca Indica. New series. No 1357.] Translated into English by Mahamahopadhyaya Ganga Náth Jhá, M.A., D. Litt. Pages 96. Published by the Asiatic Society of Bengal. 1, Park Street, Calcutta. 1913. [13th March, 1913.] 8°. 1st edition. (T.)	Rev. C. H. Harvey, Baptist Mission Press 41, Lower Circular Road, Calcutta.	500	8	•••••
	Price,				
	[Previous fasc. noticed in entry No. 253, at page 58 of the Catalogue for the quarter ending September, 1912.]		•		

1	¥	8	4	5	6
Perial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and piace of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Chubtian ora—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Frinter and place of printing.	Number of coples.	Registration No.	Proprietor of copy- right (his name and reddence), register No. and date of registration of copyright
196	ENGLISH—PHILOSOPHY—concld. Educational— Banorji, S. N., (B.L.)—A Handbook of Deductive Logic. [For Intermediate candidates of the Calcutta and Allahabad Universities.] Pages 177. Published by S. K. Láhiri & Co., 56, College Street, Calcutta 1913. [2nd April, 1913.] 16°. 5th edition.	Jyotish Chandra Ghosh, Cotton Press, 57, Harrison Road, Calcutta.	2,000	67	*****
	Price, 12 annas.				
197	Chatterji, N., (M.A.)—Model Questions with answers on Inductive Logic. Part II. Pages 30. Published by A. R. Chatterji, 28-12, Nakutesvar Bhattácháryya's Lanc, Kalighát, Calcutta. 1913. [25th March, 1913.] 16°. 1st edition.	Mission Press, 10, Sambhu Chandra		78	******
	Price, 3 annas.		I I		•
	ENGLISH—POETRY.		; 1	!	1
198	Siroar, M. N., (M. A., B. L.)—A Tray of Trash. [A collection of original poems on various subjects.] Pages 43. Published by the author, 37-7, Beadon Street, Calcutta. 1913. [14th May, 1913.] 16°. 1st edition.	Art Union Press, 127. Käliprasäd	250	; 378 	:
	Price, 8 annas.			1	
199	Cowper's Task, Book I. [With amotations.] Edited by Jitendra Nath Sen, w. A. Pages 3, 121. Published by the Minerva Labrary, 54, Cellege Street, Calcutta, 1913 [1st June, 1913.] 160, 1st edition. (R.) Price,	' Svarna Press, 37,	1,050	718	•••••
200	Milton's Paradise Lost, Books X, XI, XII. Part I. [With introduction and notes.] Edited by J. C. Soringcom, MA. Pages 38, 128, Published by S. K. Láhiri & Co., 56, College Street, Calentia. 1913. [2nd April, 1913.] 16°. 1st edition. (R.)	Ghosh Cotton Press, 57, Harrison Road,	1,000	70	•••••
	Price, Re. 1-12.	!	1		
201	Scientions from Wordsworth. [For I. A. and I. Se, candidates.] Pages 36. Published by H. Datta, 101. Cornwallis Street, Calcutta, 1913. [1st April, 1913.] 12°. 1st edition. (R.)	Ргеня, 101, Соги	ŧ	121	•••••
	Price, 2 annas.	;		i	
	ENGLISH—RELIGION.			!	
202	Call to Educated India (A). [Call of Keshub series locture delivered at Lucknow in 1868 exhorting educated young India to enter the Brahmo Sonaj.] Pages 8. Published by the Brotherhood, 82, Harrison Rosd, Calcutta. 1913. [30th March, 1913.] 16° 1st edition.	ganj Mission Press 3, Kaménáth Majun 1 dár's Street, Cal		185	******
	Price,	Ì	1		

'NGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

=			4		6
al '	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is observe, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the area—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Frinter and place of printing.	Number of copies.	liogia- tration No.	Proprietor of sopy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
03	ENGLISH—RELIGION—concld. Scham Swami, (Paramahansa).—Truth. [Au exposition of Vedantism in verse.] Pages 7, 2, 140, 8, 7. Published by Suryyakanta Bauerji, B.L. 1913. [10th March, 1913.] 16°. 1st edition. Price, Re. 1-8.	C. L. Agarwálá, Bench and Bar Dairy Press, 81, Bentinck Street, Calcutts.	1	3897 \of 1912	•••••
204	ENGLISH—SCIENCE (MATHE-MATICAL). Mailik, D. N., (B.A., Sc.D., F. R. S. E.)—Fermat's Law. [Bulletin No. 7 of the Indian Association for the Cultivation of Science.] Pages 16. Published by the Indian Association, for the Cultivation of Science, 51, Sankaritola, Calcutta. 1913. [10th March, 1913] 8°. 1st edition. Price, [Previous number noticed in entry No. 363 at page 68 of the Catalogue for the quarter ending December, 1912.]	Rev. C. H. Harvey, 41, Lower Circular Boad, Calcutta.		6	******
205	Educational— Sadha Govinda Nath, (M.A.)Arithmetic, Pages 10, 542, 1. Published by J. N. Náth, Ripon Library, Patustuli, Dacca. 1913. [5th March, 1913.] 16°. 2nd edition. Price, Re. 1-12.	Manoranjan Sairkár, Svarna Press, 37, Mechhuáházár Street, Calcutta.		58	•••••
206	Satya Charan Basu, (M.A.)—Intermediate Trigonometry. Pages 4, 227, 4. Published by K. K. Sen, 11, Hari Mohan Basu's Lane, Calcutta. 1913. [12th May, 1913] 16°. 1st edition. Illustrated.	M. Bhattácháryya, Bháratmibir Press, 25, Ráybágán Street, Calcutta.	2,000	568	*****
207	Price, Re. 1-8. Tej Ram (Laia, M.A.)—A New Middle School Algebra. Pages 2, 82. Published by Rai Shahib M. Guláb Singh and Sons, Labore. 1913. [3rd April, 1913.] 16°. 1st. edition. Price, 10 annas.	Press, 34, Musal-	3,000	147	******
208	ENGLISH—SCIENCE (NATURAL AND OTHER).	Rev. C H. Harvey, 41, Lower Circular Road, Calcutta.	500	578	******
	Price, Rs. 6.				

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

¥

,

1	3		4	5	
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—whon other than the Christian ora—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	l'roprietor of cop- right (his name a residence), registe No. and date of registration of copyright.
	ENGLISH—SCIENCE (NATURAL AND OTHER)—contd.	•			
209	Butler, E. J., (M.B., F.L.S.) and G. S. Kul- karni, (I.Ag.)—Studies in Peronosporaces. [Pub- lished in the Memoirs of the Department of Agriculture in India. Botanical Series, Vol. V. No 5.] Pages 1. 48, 1. Plates 9. Published by Messrs. Thacker, Spink & Co., 5 and 6, Government Place, Calcutta May 1913. [29th May, 1913.] 16°. 1st edition. Illustrated.	Thucker Spink & Co., 6, Mangor Lane, Calcutta.	1,000	530	******
210	Hector, Q. P., (M.A., B.Sc.)—Notes on Pollination and Crose-fertilisation in the Common rice plant Oryga Sativa, Linn. [Published in the Memoirs of the Department of Agriculture in India. Botanical series. Vol. VI. No. 1.] Pages 1, 10 Published by ditto. June, 1913. [7th June, 1913.] 16°. 1st edition.		1,000	603	*****
:	Price, Re. 1.				
211	Jehangir Fardunji Dastur, (B.Sc.)—On Phytophthora Parasitica Nov. Spec. (A new disease of the castor-oil plant.) [Published in the Memoirs of the Department of Agriculture in India. Botanical series. Vol. V. No. 4.] Pages 1, 55. Plates 10. Published by ditto. May, 1913. [26th May, 1913.] 16°. 1st edition. Illustrated.	Ditto	1,000	529	******
	Price, Re. 2.				
212	Leather, J. Walter, (Ph. D., F. I. C.)—Evaporation from a Plain Water Surface. [Published in the Memoirs of the Department of Agriculture in India. Chemical series. Vo. 111 No. 1.] Pages 15. Plate 1. Published by ditto. May, 1913. [7th June, 1913.] 16°. Ist edition. Illustrated.	Ditto	1,000	602	******
	Price, Re. 1.				
213	Manual of Morse Telegraphy (A). [Contains the essence of the traffic codes and rules and working orders in force on railways.] Compiled by K. N. Gangooly. Pages 2, 143, Published by H. C. Basu, 83, Serpentine Lane, Calcutta. [17th March, 1913.] 16°. 2nd edition.	Sarvesvar Bhattá- cháryya, Buckland Press, 28, Baitak- kháná Roud, Cal- cutta.	1,000	125	•••••
	Price, Re. 1. [1st edition not received.]				
214	Maxwell-Lefroy, H., (M.A., F.E.S., F.Z.S.) and R. S. Finlow, (B.So., F.C.S.)—Inquiry into the Insecticidal Action of Some Mineral and other Compounds on Caterpillars [Published in the Memoirs of the Department of Agriculture in India. Entomological series. Vol. IV. No. 5.] Pages 1, 59. Published by Messrs. Thacker, Spink & Co., 5 and 6, Government Palace, Calcutta. March, 1913. [19th April, 1913.] 16°. 1st edition.	6, Mangoe Lane, Calcutta.	1,000	242	*****

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

ı		8	4		6
rial lo.	Author and title, brisf subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—whou other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies,	liegis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
	ENGLISH—SCIENCE (NATURAL AND OTHER)—corucld.				
	Educational—				
15	Buxy, T. K., (M.A., F.C.S. Lond.)—Intermediate Chemistry Pages 7, 742. Published by S. K. Lahiri & Co., 56, College Street, Calcutta. [27th May, 1913.] 16°. 1st edition.	B. M. Gupta, B. C. P. W. Steam Press, 90, Mániktalá Main Road, Calcutta.	1,500	32	•••••
	Price Rs. 3.				
	GORKHA—LANGUAGE.				•
1	Biswamoni Dikshitacharyya.—गोर्या कावर्य	Durga Prasád Gupta, B. L. Press, 1-2,		401	No. 25. The author, 1
	बोब। [Gorkhá Vyákaran Bodh. Gorkha Grammar.	Mechhnábázár Street, Calcutta.			Patuatola La Calcutta.
	A grammar of the Gorkha language.] Pages 1, 3, 3, 192, 4. Published by the author, Dillibázár, Nepal. [30th April, 1913.] 16°. 1st edition.	Carcutta,			Reg. No. 3 dated 11th Ju 1913.
	Price, 12 annas.				
	•				
}	HINDI-BIOGRAPHY.	•			
26	ऐतिश्वासिक स्थिया [Altihasik Striyan, His-	Råmapratåp Bhårgava,	1,000	360	••••
	torical women. Short lives of eight distinguished puranic and historical women of India.] Edited by Kumar Debendra Prasad Jaina. Pages 1, 2, 2, 90. Published by the editor, Arrah. 1913. [10th May, 1913.] 16°. 1st edition.	Naming Press. 201, Harrison Road, Cal- cutta.	,		
	Price, 8 annas.				
ĺ			<u> </u>		
	HINDI—FICTION.	•			
j					
7	सर्व-वस्त्र वा सवावद अस्त्राकोष् । [Svarna-Kamai	Ditto	1,000	554	*****
	Va Bhayanak Bhandaphod. Golden lotus or Disclosure of a great mystery. A social novel translated from Dámodar Mukherji's Bengali work named "Sonár Kamal."] Pages 1, 1, 260, 8. Published by Haridás and Co., 201, Harrison Road, Calcutta, 1913. [28th May, 1913.] 8°. 1st edition. (T).	_			
1			- 1		

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1		8	4	5	ļ6
Seraal No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the ora—when other than the Unristan era—date of issue from the pressor of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright,
	HINDI—LANGUAGE.				
	Educational—				
28	Daun, Geo. J., Radha Lai and Amjad Ali.—	Muti Rám, 76, Lower	50 000	258	
	प्रदर्भ दें नगर्ड को सिन्दों रिट्या (सचित्र । [Pahale Stain-	Circular Road, Cal-	30,000	2180	******
	dard Ki Hindi Ridar (Sachitra). "Model Hindi Reader for Standard I. (Hlustrated.)"] Pages 46. Published by Rai Sáhib M. Galáb Singh and Sons, 76. Lower Cir- cular Road, Calcutta. 1913 [28th April, 1913.] 16°. 5th edition. <i>Hustrated</i> .	CHILLE.			
	Price, 1 anna.	}			
	HINDI-MISCELLANOUS.				
29	दुन्पटरो द्वेनिंग । १६१९ Inphantari Tren-		5,100	592	
	Ing. 1911. Infantry Training. 1911. A drillbook.] Pages 25, 477 Published by the Government Printing, India. 1913. [19th May, 1913.] 16°. 1st edition.			! :	1
	Price,	1	† †	 - 	
30	मगौरानका स्थाल। [Maniramka Khyai. Sports	Durgi Prasid Gupta,	1,000	187	*****
	of Mauirám (a name) Miscellaneous songs.] Pages 8. Published by Manfrám Prohit, 140, Old Chiná Bázár Lane, Calcutta. [10th April, 1913.] 8°. 1st edition.	' Calcutta.			
	Price, 2 annas.	1			
31	ग्री डिक जारीय महासभा खाग के प्रथमाधिवेशन की	Rámapratáp Bhárgava, Narasinha Press.	1,000	551	
	संच्यित विवरणिका चीर नियम वजा चारि।	201, Harrison Road, Calcutta.		! !	
•	[Saundik Jatiya Mahasabha Ara Ko Prathamadhivesan Ki Samkshipta Vivaranika Aur Niynmavali Adi. A brief account of the first sitting of the Saundika (distiller caste) National Association with rules, etc.] Edited by Sivasankar Prasad Gupta, Muntri. Pages 22. Publish- ed by the editor, Arrab. 1913. [20th May, 1913.] 8°. 1st edition.				
	Price, nii.			! ! !	•
	HINDI—PHILOSOPHY.				
32	Radha Mohan Gokulji.—नोति दर्भग। द्वसरा व्यवहा	Durgá Prasád Gupta,	1,000	402	*****
	[Niti Darsau. Dusrá Khanda. Moral Philosophy. Part II. Deals with ethics.] Pages 4, 2, 210, 2. Published by the author, Imperia Jute Press, Salkia, Howrah. [10th Mny, 1913.] 8°. 1st edition.	B. L. Press. 1-2, Mechhuabázár Street, Calcutta.			
	Price, 12 annas.				
	[Part I noticed in entry No. 17 at page 63 of the Catalogue for the quarter ending March, 1912.]				

BENGAL LiBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	2	1	4	5	
Sorial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and piace of publication, date given on the title-page with the name of the ors—when other then the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Hegis- tration No.	Propriator of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
83	HINDI—POETRY. Ramnares Tripathi.— आरवाही समीर व्या [Márváu]i Manoranjan. Pleasing the mind of Márwáris. Poems on a variety of subjects] Pages 16. Published by the author. Fatchpur, Jaypur. [2nd April, 1913.] 16°. 1st edition.	B. L. Press, 1-2, Mechhuábázár Street, Calcutta.		186	
	Price, 1 anna.				
	HINDI—RELIGION.	<u> </u>			
34	religious sougs.] Edited by Rev. W. S. Sutherland. Pages 14. Published by the editor, Kalimpong. [5th April, 1913.] 16°. 1st edition.	Baptist Mission Press, 41, Lower	1	271	•••••
	Price,			!	
35	पोवीस चर्चकरांका सत्तवन (की)। [Chaubis Trathankaranka Staban (Sri). Praise in honour of twenty four Trathankaras (Jaina Gods). Religious poems.] Pages 59. Published by Uday Chand Sujanmal, 1. Armeman Street, Calentta. [10th April, 1913.] 16°. 1st edition.	Calcutta.	!	213	••••
36	Price, 6 annas. डाह्मार गार्टिंग जुडार साहित का कोटा प्रश्रानोत्तर।	· Rev. C. H. Harvey,	3,000	709	-
	[Daktar Martin Lothar Sahlb Ka Chhota Prasnottar. Dr. Martin Luther's short catechism.] Edited by A. G. Danielson. Pages 34. Published by the editor, Chindwara, C. P. 1913. [2nd June, 1913.] 8°. 1st edition. Price,	Baptist Mission Press, 41, Lower Circular Road, Calcutta.			
	MUSALMANI-BENGALI—FICTION.				
	MUSALMANI-BENGALI-FIGITOR.	r			
13	Ahmed All (Hafiz).—gfa aw cow consecutive l [Chhahi Bada Gend Golharroj. The correct Genda Golharroj (two names) unabridged. A love story.] Pages 6, 224. Published by Syam Lal Sil, 110, Upper Chitpur Road, Calcutta. 1320 sil or 1913-14 A.D. [9th June, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	New Victoria Pross, 16, Brindálson	4,000	543	•••••
14	Price, Re. 1. Mahammad Taher (Mir).—(NT CHITERCOTT) [Gend Golharroj (two names). A love story.] Pages 10, 230. Published by Banesvar Ghosh & Sons, 28, Nimu Gosvámi's Lane, Calcutta 1320 sál or 1913-14 A.D. [15th May, 1913.] 8°. 7th edition. Illustrated.	Satya Náráyan	3,000	431	•••••
	Price, 4 annas.		1		
	[Previous edition not received.]		Ì		
	<u> </u>	•			

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

					
		<u> </u>		5	•
Berial No	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, data given on the lithe-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies,	Regis- tration No.	Proprietor of copyright (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
	MUSALMANI-BENGALIPOETRY.				
15	Abdul Latif Ahmadकृष ७ श्लामहत्त्व पूर्व । [Rpm ()	Muhammad Ibráhim,	2,000	293	*****
	Balkaner Yuddha. War between Turkey and the Balkan States. A brief account in verse of the recent war between Turkey and the Balkan States.] Pages 14. Published by Munsi Abdul Chani Khan, Gaudiá Munsibári, Dacca. 1319 sál or 1912-13 A D. [13th February, 1913.] 80. est edition.	Inlámiá Press, Satráojá, Dacca.		E.B.	
	Price, 4 annas.	i !			
16	Emdad All (Munci).—ছৃহি সিছি মুধাৰ পুছি। [Chhahi		1,000	346 E.B.	*****
	Siddui Mridhár Puthi. A correct book about Siddhi Mridhá (a name). A domestic story in verse J. Pages 36. Published by the author, Bhándáriá, Barisál. [15th August, 1912.] 8°. 1st edition.	Satya Prukás Press, Barisúl.		£.,D.	
	Price, 3 annas.				
17	Jahiruddin Munsi.—হালেষ কালির পূথি ৷ [Hásem	Bilas Chandra Datta, Hituishi Press,	1,000	194 E.B.	*****
	Kájir Puthi A book on Hásem Káji (a name). An account of the murder of Hásem Káji in verse.] Pages 17. Published by the author, Barisál, 1318 sál or 1911-12 A.D. [16th December, 1911.] 8°. 1st edition.	Barisá)			
1	Price, 1 anna and 6 pies.				
1 1	MUSALMANI-BENGALIRELI- GION.				
18	Mahammad Arsed,—नानाट्डान अन्द्राम ! [Nüjütel	Priva Náth Ghosh, Hindu Press, 61,		231	•••••
	Enchhan. Salvation for Human Beings, Religious instruction for Muhammadaus.] Pages 24. Published by the author, Betmorá, Barisál 1319 sál or 1912-13 A.D. [21st April, 1913.] 80. 1st edition.	Abiritolá Street, Calcutta.			
i	Price, 4 annas.		ţ	į	
19	Muhammad Nasiruddin.—-নাছিকুল এগলাম :	•	1,000	15	
	[Náchhirul Eslám. Helper of Islám. Religious instruc- tion for Mahammadans.] Pages 192. Published by the author, Chamagram, Málda. 1319 sál or 1912-13 A. D. [6th April, 1913.] 80. 2nd edition	•	;		
1	Price, S annae.	1		•	
	[1st edition noticed in entry No. 14 at page 64 of the Catalogue for the quarter ending September, 1909]				· ·

			,		
1		3	4	5	•
rial io,	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition, and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No,	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright
	MUSALMANI-BENGALI—RELI- GION—concld.				
20	Samiruddin Ahmad.—कार्डश्यामा (Kachhednámá.	Karim Bakhsh, Altáfi	1,000	14	•••••
	Book of Messenger. A religious story based on the accounts of the martyrdom of Hosen,] Pages 54. Published by the author, Kittipur, 24-Parganss. 1319 sal or 1912-13 A.D. [9th April, 1913.] 8°. 2nd edition.	cutta.			
	Price, 3 annas.				
	[1st edition noticed in entry No. 16 at page 49 of the Catalogue for the quarter ending December, 1909.]				
	PERSIAN—HISTORY (INCLUDING GEOGRAPHY.)	•		ļ 1	
1	Muntakhab-al-Labab (The). Part III. Face. III. [Selection from the epitome. A History of the Deccan by Khafi Khan. Bibliotheca Indica. New Series. No. 1356.] Edited by Lieutenant-Colonel T. W. Haig, I.S.C., M.R.A.S. Pages 96. Published by the Asiatic Society of Bengal, 1, Park Street, Calcutta. 1913. [11th March, 1913.] 80. 1st edition.	Báptist Mission Pross, 41, Lower Circular Road, Cal- cutta.] 1	7	******
	Price,		1) !	
	Previous Fasc, noticed in entry No 1 at page 67 of the Catalogue for the quarter ending June, 1911.]		1		
	SANSKRIT—LANGUAGE.		,	; !	
9	Paninih. Prabhakhya Tika Sametah. Tritiya Khandam. The Panini (famous work on Sanskrit Grammar) with the commentary entitled "Prabha." Part III.] Edited, by Debendra Kumar Dev Sarma. Pages 163. Published by Sanyal & Co., 25, Ray Bagan Street, Calcutta. 1319 sal or 1912-13 A. D. [5th April, 1913.] 80. 1st edition. (R.)	Mahesvar Bhattá- cháryya, Bhárat Mihir Ртеяв, 25, Ráy Bágán Street, Calcutta.	2,000	132	*****
	Price, Re. 1.	•			
	[Part II noticed in entry No. 3 at page 76 of the Catalogue for the quarter ending March 1911.]				
	Educational—	1			
10	Sibanarayan Siromani.—संस्कृत कविका।	Upendra Náth Chakra- varti, Sanskrit Press,	2,000	174	*****
	[Samszrita Kalika. Flower buds of Sanskrit. Easy lessons illustrating the rules of Grammar.] Pages 62. Published by Upendra Nath Chakrabarti, 5, Nanda Kumar Chaudhuri's 2nd Lane, Calcutta. 1913. [15th April, 1913.] 12°. 13th edition.	5, Nanda Kumár Chaudhuri's 2nd Lane, Calcutta.			·
	Price, 4 annas.				

		Ţ			
		3	4		6
Berial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the erawhen other than the Christian eradate of issue from the press or of publication, size, edition and pulse.	Printer and place of printing.	Number of copies,	liogis- tration No,	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No. and data of registration of copyright.
	SANSKRIT—MEDICINE.				.
11	चरक संहिता। क्षम्य क्यानं। [Charaka Sam-	Surendra Náth Mukherji, Jyotish	1,000	672	*****
	hita. Kalpa Sthanam. The system of treat ment according to Charaka. The portion devoted to Materia Medica. With the commentary of Chakrapani Datta.] Edited by Kavirāj Harináth Visárad. Pages 46. Published by the editor, 1922, Cornwallis Street, Calcutta. [6th June, 1913.] 89. 1st edition. (R.)	o - Rámtanu Basu's i - Lane, Calcutta s _i -	1	1	
	Price,	<u> </u>] 1	
	[Previous part noticed in entry No. 62 at page 76 of the Catalogue for the quarter ending September, 1910.]			1 - -	
	SANSKRIT—POETRY.	<u> </u>			
12	Hem Chandra Ray, (M.A., Kavibhushan). — चुनञ्जा करवज्ञा [Subladra Haranam. The abduction			38	*****
	of Subhadrá. An original poem on the story of Subhadrá in the Mahabharata.] Pages 66, Published by the ánthor, Pabna. [15th March, 1913.] 16°, 1st edition	Sivanáráyan Dás's Lane, Calentta.		;	
 	Price, 8 annas.		!	İ	
13	सटोक-कविकस्पवता । [Satika Kavikaipaiata, -		500	456	*****
	FREO. 1. The poet's heavenly creeper with annotations. A work on Sanskrit rhetoric in verse by Devesvara, with a commentary by the author—Bibliotheca Indica New series. No. 1361.]—Edited by Sarat Chandra Sastri, Pages 96.—Published by the Asiatic Society of Bengal, 1, Park Street, Calcutta.—1913.—[28th April, 1913.] 8°.—1st edition.—(R.)	Baptist Mission Press, 41, Lower Circular Road, Calcutta.			
	Price,	' '	1		
	SANSKRIT—RELIGION.		:		
14	Barada Kanta Ray. (B.L., Vidyaratna).—	Sheikh Jamiruddin,	! 1.000	37m	
	विपूर्णाद्धाः [Sri Durgåstrotram. Hymn to the goddess Durga.] Pages 4, 38. Published by Jogindra Chandra Chakravarti M.A., B.L., Bogra. [12th June, 1913.] 12 ^o . 1st edition. For free distribution.	Ray Press, Bogra.			
15	हिन्युक्तिको कन्यक्रियः अथ्य काक्ष्यः। [Hindu Kriya	Nagendra Nath Konar,	1,000	195	*****
	Kalpadrumah. Pratham Kandam. The wish-yielding tree of Hindu religious rites. Part 1. Methods of performing Hindu religious rites compiled from the sastras.] Compiled by Bhagavati Charan Kavyabhushan. Pages 248. Published by Baikuntha Nath Bhattacharyya, Dhanda, Midnapur. 1319 sal or 1912-13 A.D. [18th April, 1913.] 12°. 3rd edition.	Victoria Press, ?, Godbagan Street, Calcutta.			
	Price, Re. 1.	:			
	[Previous edition noticed in entry No. 44 at page 65 of the Catalogue for the quarter eding September, 1908.]				

===		1		1	
1	3	·	•		
ariai No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and piace of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, sultion and price.	Printer and place of printing.	Number of copies,	Regis- tration No.	Propriato of copyright (his name and residence), register No. and date of registration of copyright,
	SANSKRIT—RELIGION—concld.		2 000		
16	Lay. The text with Gita Mahatmya and a few hymns of Sankaracharyya.] Pages 100, 8. Published by Mahes Chandra Bhattacharyya & Co., 9-10, Bonfield's Lanc, Calcutta. [18th March, 1913.] 8°. 1st edition.	Svarna Press, 37, Mechhuá Bázár Street, Calcutta.	2,000	59	*****
	Price, 12 annas.				! !
17	उपनिति सर्प्रपृष्ठा कथा। [Upamit: Bhaba-		500	9	••••
	prapanoha Katha. Faso. III. Part 2. The story of the course of mundan existence illustrated by an allegory. An exposition in prose and verse of the principles of Jainism by Siddhartha Bibliotheca Indica, New series. No. 1270]. Edited by Professor Dr. Hermann Jacobi. Pages 96. Published by the Aratic Society of Bengal, 1, Park Street, Calentta. 1912. [20th March, 1913.] 80. 1st edition. (R.)	§			
	Price,	1			
	[Fasc. III noticed in entry No. 88 at pages 50-51 of the Catalogue for the quarter ending December 1900.]	1			•
18	3039 43: [Vrataratnakarah. The ocean of	Goshthabilairí De.	1,000	403	
	religious observances. A collection of Hindu religious observances from various sources.] Edited by Asvini Kumár Bhattácháryya Vyákaranarírtha. Pages 240. Published by Hem Chandra Bhattácháryya and Manmathanath Bhattácháryya, Bháratíranjan Vldyálaya, 23, Kántápukur Lanc. Calcutta. [15th May, 1913] 8°. 1st edition.	Street, Calcutta.		1	
	Price,	1 4 1	1		
	SANSKRIT—SCIENCE (MATHE- MATICAL).			;	
19	Mathura Nath Sarma.—विव्यक्तिम् Visvalutam.	Rev. C. H. Harvey,	500	713	
	The good of the universe. A work on Panchinga calculations in Hindu astronomy by Mathura Nath Sarma composed about three hundred years ago. Bibliotheca Indica. New series. No 1367.] Edited by Bisvambinara Jyotisharnava and Sris Chandra Jyotintna Pages 2, 100. Published by the Asiatic Society of Bengal, 1, Park Street, Calcutta. 1913. [30th May, 1913.] 80. 1st edition. (R	Baptist Mission Press, 41, Lower Circular Road, Calcutta.			•••••
	Price,	-	!	; 	
	TANGKHUL NAGA—RELIGION.	,			
2	Mikeha Christian.—[Yurkha Aina Katá Láirik. Tangkhul Naga first book of poetry. Religious poems.] Pages 27. Published by Rev. W. Pettigrew, School Library, Ukhrul, Manipur, Assum. 1913. [21st May. 1913.] 89. 1st edition.	Ditto	500	597	•••••
- 1	· Price,				
					1140 The

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	•	. 3	4	1 6	
Herial Ma	Author and title, brief subject including the age of the book where the mass is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the disterance with the name of the ere—when other than the Christian ere—date of issue from the press or of publication, mass, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of cupies.	Regis - tration No.	Proprietor of cogg- right (his mans and residence), register No. and date of registration of copyright.
4	URDU—HISTORY (INCLUDING GEOGRAPHY.) Washat Yane Tarikh Jange Tarabalis.— Barbarian of Italy, that is, a history of the battle of Tripoli. An account of the recent Turko-Tripolian War, compiled chiefly from newspapers.] Compiled by Munshi Muhammad Amanatulláh. Pages 2, 112. Published by the compiler, 70, Lower Circular Road, Calcutta. [1st April, 1913.] 8°. Litho. 1st edition. Illustrated.	70, Lower Chitpur Road, Calcutta.	2,500	192	
	Price, 8 annas.	1	1		
7	URIYA—RELIGION. Brajabandhu Das.—อ(สสุดจาจส,ส เ [Chandes			316	
	varanka Janán. Prayers to the gost Chandesvara (Siva).] Pages 12. Published by the author, Mánikpur, Ghumsár. 1913. [20th April, 1913.] 12°. 1st edition.	cutta.			: : : :
	Price, 4 annas.	!	İ		
8	of prayors. Religious prayers.] Pages 12. Published by ditto. 1913. [28th April, 1913.] 12°. 1st edition.	1	1,000	315	•••••
	Price, 4 annas.	1 1 1			
9	Describes in verse the efficacy of prayer by a doc. Pages 12. Published by Madhu Sudan Jáná, Contai, Midnapur. 1320 sál or 1913-14 A.D. [25th May, 1913.] 12°. 6th edition. (R.)	Madhu Sudan Jána, Nihár Press, Contai, Midnapur.	2,000	16	•••••
	Price, 9 ples.	ı			
	[Previous edition noticed in entry No. 120 at page 78 of the Catalogue for the quarter ending December, 1912.]				
10	[(Nachitra) Padmapurán. Kriyá Yogasar. Illustrated Padmapurán (name of a Purána). Essence of active devotion. A religious poem.] Pages 2, 145. Published by Panchánan Sarkár, 51, Sankáritolá Lane, Calcutta. 1913. [21st May, 1913.] 80. 1st edition. Illustrated. (R.)		1,000	448	
	rrios, ii annas.				
		1	ł	i .	



.

3EN GAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	,		4		•
ria) a.,	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Unristian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copyright (his means and residence), register No. and date of registration of copyright.
	BI-LINGUAL BOOKS.				
	I.—ARABIC AND BENGALI— LANGUAGE.				
	Educational—				-
4	Relauddin Ahmad.—নংক্তি আহবী ব্যাক্ষণ।	M. Azizar Rahman,	1,000	611	******
	[Samskshipta Arbi Vyåkaran. "An Elementary Arabic Grammar" in Arabic and Bengali.] Pages 52. Published by the author. Sociakandi, Bogra. [9th June, 1913.] 16°. 1st edition.	New Age Press, 4, Elliott Lane, Calcutta.			
	Price, 5 annas.	1			
_	Samuel FA 12 Miles		1 000	440	
Б	Restum All, S.—चक्ररी विषय। [Arabi Sikshuk.	l'itto	1,000	612	******
	Arabic Teacher. An Arabic primer in Arabic and Bengali for heginners.] Pages 33. Published by the author, Nanglah, Mynnensingh. 1911. [9th June, 1913.], 16°. 1st edition.				
		1			
	I.—ARABIC AND BENGALI—MIS- CELLANEOUS.	1			
6	Abu Ehiya Muhammad Abdul Jabbar		1,000	178	*****
	Rakani.—[14]E [Viváha. Marriage. Law and	Karatiya. Mymen-		E. B.	
	other necessary instructions for Muhammadan marriages.] Pages 46. Published by Nowajis Ali, Sirajganj, Pabna. 1319 sål or 1912-13 A.D. [10th March, 1913.] 16°. 1st edition. Price: 3 annas.	ringh.			·
_					
7	বোহাত্মদ সোলেয়ার হৃত সর ১৩২০ সালের রুহৎ সোলেয়ারী পরিস্থা। Mohammad Soleman	Solemani Press, 155,	0,000	215	******
	Mohammad Soleman Krita San 1320 Saler Vrihat Solemani Panjika. Almanac by Soleman for 1320 B.S. un- abridged. An almanac with various religious informations for the Muhammadaus.] Compiled by Muhammad Soleman. Pages 216, 141, 48, 120. Published by Maniruddin Abmád, 337, Upper Chitpur · Road, Calcutta. [28th March, 1913.] 12°. 1st edition	Calcutta.			
	Price, 3 annas.	•			
	I.—ARABIC AND BENGALI— RELIGION.				
8	Abdul Ganl—মুক্তার হার সোলার ধনি। বাজলা ঘৌলুক	Muhammad Ibráhim, Islámia Press, Dacca.	3,000	288 E. B.	*****
	forth (a): [Muktárhár, Sonár Khani. Vánglá Maulud Hirár Khaui. Garland of pearls, gold mine. A diamond mine of the account of the birth of the Prophet in Bengali. Poems in praise of the Prophet.] Pages 26. Published by Muhámmad Abdul Hámid, Dacca. 1319 sál or 1912.13 A D. [23rd January, 1913.] 12°. 1st edition.		ı	<i>U</i> ,	
	Price, 2 annas.	:			
		1	ı	ı	1

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

				r	
1	•	3	1 4		
Serial No.	Author and title, brisf subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the rame of the era—when other than the Ohristian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and prin.	Printer and place of printing.	Number of copies	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No, and date of registration of copyright.
	I,—ARABIC AND BENGALI— RELIGION—concld.				
9	Kafiuddin-al Siddiki.—त्योपूर निषिति । [Maslad	Gopal Chandra Sarkár,	1,000	465	*****
	Siddiki. Account of the birth (of the Prophet) by Siddik (a name).] Pages 4, 178. Published by Afajuddin Ahmad, 335, Upper Chitpur Road, Calcutta. 1320 sål or 1913-14 A.D. [15th May, 1913.] 12°. 1st edition.	M. D. Press, 12, Gopi Krishna Pal's Lane. Calcutta.	* a		
	Price, 12 annas.		:		
10	फक्,जिब् इन्हन बहाय। [Tafeir Ruhul-Bayan.—	 Mahammad Reázuddin Almád, Reyázul		24	*****
	Annotation of the Korán named Spirit of Expression. A Bengali translation of the chapter named Alkádr.] Translated by Maulvi Alánddin Ahmád and Háji Háfez Mir Máhamed Sháh. Pages 66. Published by Háji Hafiz Mahamed Sháh. 35-1, Lower Circular Road, Calcutta. 1318 sál or 1910-11 A.D. [1st May, 1913.] 80. 1st edition. (T.)	Islam Press, 159, Kareya Road, Entali, Calcutta.	ı		
	Price, 5 annas.	1		:	
	II.—ARABIC AND MUSALMANI- BENGALI—MISCELLANEOUS.				
2	Safiuddin Ahmad.—শাহি-টন-এন্লায় [Safi-ul-	Munshi Karim	1,000	29	•••••
!	Eslám. Intercessor of Islam. Instruction in verse for the improvement of the present Muhammadan society.] Pages 26 Published by the author, Saidpur, Khulna. 1318 sál or 1911 12 A.D [7tn May, 1913.] 8°. 1st edition.	Bukhsh, Altáfi Prese, 33, Benepukur Road, Calcutta.		-	
	II.—ARABIC AND MUSALMANI- BENGALI—RELIGION.				
3	Din Muhammad.—बण्डात दकः। श्रीकरण विन मशामणे।			209 .	
	[Ezhare Hak. Hakikate Din Mahammadi. Demonstra- tion of truth. Essence of Mahammadan religion. Instruction for spiritual advancement.] Pages 116. Published by the author, Lakshmipur, Noakhali. 1319 sal or 1912-13 A.D. [13th January, 1913.] 8°. 1st edition.	Sarmá, Sarmá Press, Lakshmipur, Neá- khali.		E. B.	
	Frice, 6 annas,			!	
	III.—ARABIC AND PERSIAN— LANGUAGE.			1 1	
	Educational			; ;	'-
3	ا المالي المسلم	Jyotish Chandra Ghosh, Cotton Press, 57, Harrison Road, Calcutta.	2,000	615	••••
	Price, Rs. 4.		i		
	The second section of the second second second second second section s		<u></u> -	-	

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	2	3	4		
Secia:	Author and title, brief subject including the age of the bank where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the lith-page with the name of the orawhen other than the Ohristian eradate of issue from the pums or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Manper of	!	
	IV.—ARABIC AND URDU— RELIGION. Imam All (Shalkh).—الأبان الإبان	Muhammad Ghani Háider, Setárá-i-		10	•••••
1	Educational— Borosah, M.—A Complete Key to Macmillan's Bengal Reader, H. (Assamese). Pages 2, 110. Published by G. R. Agarwállá & Son, Dibrugarh, Assam. 1913. [15th May, 1913.] 12°. 1st edition. Price, Sannas.		, , ,	581	•••••
2	Rowe, F. J., (M.A.) and W. T. Wobb, (M.A.)— An Introductory English Grammar. [In English and Assamose] Pages 3, 89. Published by Meesrs. S. K. Láhiri & Co., 56, College Street, Calcutta. 1913. [31st May, 1913.] 16°. 1st edition.	Jyotish Chandra Ghosh, Cotton Press, 57, Harrison Road, Calcutta.	2,000	498	•••••
1	ET and I [Hari Pra. angá Topics about Sri Hari. Hymns and prayers as obtaining among the Mahapurushiya sect of Vaishnavas in Assam] Pages 49, 12, 724. Published by Devendra Nath Banerji, 6, College Square, Calcutta. 1319 sál or 1912-13 A.D. [30th March, 1913.] 8°. 1st edition.	Devendra Náth Banerji, Sámya Press, 6, College Square, Calcutta.	1,000	232	No. 26. Halirum Medhi, Hájo, Assam. Rog. No. 33 , dated 29-5-13.
İ	VII.—BENGALI AND ENGLISH— HISTORY (INCLUDING GEOGRAPHY). Educational— Presents Kurner Ray.—A Rudimentary Geography. [Intended for classes IV, V and VI of H. E. Schools.] Pages 3, 49. Published by Sris Chandra Chatterji, Manager, Kúsi Printing Works, Bánglábásár, Dacca. 1913. [15th January, 1913.] 16 ⁵ . 2nd edition. Price, 5 annas.	Rái Mohan Sarkár, Kási Printing Works, Báuglábázár, Dacca.	1,000	885 E. B	

BENGAL LIBRARY—Cutalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

	<u> </u>	3		. 5	
leria i No,	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publications' date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of lame from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing,	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence) register No. and date of registration of copyright.
	VII.—BENGALI AND ENGLISH— LANGUAGE.				
92	Bonimadhav Ganguli, (M.A.)—Beginners' Dictionary of English Words, Phrases and Idioms done into Bengali. Pages 2, 2, 878, 26. Pub ished by Messrs. S. C. Auddy & Co. 58 and 12, Wellington Street, Calcutta 1913. [20th May, 1913.] 16°. 9th edition. Bevised and enlarged.	Printing Works, 6,	,	576	•••••
	Price, Rs. 2.		i.	!	
	[Previous edition noticed in entry No. 3 at page r4 of the Catalogue for the quarter ending March, 1912.]		1	1	
93	Chatterji, H. C., (B.A.)—A Bengali to English Dictionary, Pages 571. Published by Messrs, S. K. Lahiri & Co., 56, College Street, Calcutta. 1913. [2nd April, 1913.] 8°. 1st edition.	Ghosh, Cotton Press,	1	65	*****
	Price, Rs. 2.	<u>i</u>	• 1	1	
94	National Dictionary. [An Anglo-Bengali Dictionary.] Compiled by H. C. Majumdár. Pages 2, 790, 1. Published by J. C. Bancrji. 54-5, College Street, Calcutta. 1913. [4th May, 1913] 8°. 1st edition.	P. M's Press, 22-2,	1	339	•••••
	Educational—		i !		
95	Banamali Nath.—Model Lessons on Translation, Composition and Conversation. Pages 1, 142. Published by Kuliprasanna Nath, Ripon Library, Dacca. 1913. [10th March, 1913.] 16°, 2nd edition	Sekh Abdul Gani, Alexandra Steam Machine Press, Dacca.		453 E. B.	******
	Price, 7 annas.	•	,		
96	Benimadhav Gangull, (M.A.), and Bisvesvar Chakravarti, (B.A.)—A Junior Text Book of Translation from Bengali into English Pages 2, 4, 166. Published by Messrs. S. C. Anddy & Co., 58 and 12, Wellington Street, Calcutta. 1913. [13th March, 1913.] 16°. 24th edition.	Emerald Printing Works, 6, Simla Street, Calcutta.	. 4,0 00 ;	43	•••••
	Priot a annas.		;	. !	
97	Behari Lai Datta.—A Complete Key to Moral Readings. Pages 179. Published by the author, Tânti Băzăr, Dacca. 1913. [20th April, 1913.] 12°. 1st edition. Price, Re. 1.	Baikuntha Néth	, 1,000 ,	468 E. B.	*****
			1		
98	Blrondra Kumar Sinha. —A Complete Key to P. K. Sen's Easy English Lesson. Pages 52. Published by Gopiballabh Basák, Dacca 1913. [7th February. 1913] 12°. 1st edition.	Adarsa Press, Dacca.		267 E. B.	•••••
	Price, 12 annas.			:	
99	Brajendra Kumar Sen, (M.A.)—Primary Lessons in Translation from Bengali into English. Pages 1.*60. Published by Brindában Chandra Basák, Albert Library, Dacca. [18th February, 1913.] 16°. 1st edition.	Alexandra Steam	3,000	373 R. B.	*****
1	Price, 4 annas.		1		

ENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

	2	8	4	5	6
1	Author and title, brief s bject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	liogis- tration No.	Promistor of copy- night (his name and residence) register No. and date of registration of copyright.
	VII.—BENGALI AND ENGLISH— LANGUAGE—contd.				
	Edurational—	•		t I	
3	Brindabon Dhar, (B.A.)—('hild's Word-Book. Pages 1, 100. Published by Asutosh Dhar, Asutosh Library, Dacca. 1913. [29th January, 1913.] 16°. 11th edition. Price, 3 annas.	Revati Mohan Dås, Asutosh Press, Pacca.	6,000	429 E. B	••••••
1	lished by Asutosh Dhar, Asutosh Library, Dacea. 1913. [22nd March, 1913.] 16°. 29th edition. Revised. Illustrated.	Ditto	2,000	315 E. B.	•• •••
	Price, 3 annas.	' !		ı	
,	Chatterjee, G. C. and H. D. Mukherjee, (B.A.) —Exhaustive Notes on English Poetry for Indian Boys. Pages 219. Published by H. C. Chatterji, Manager. Chatterjee Brothers, 54-7. College Street, Calentta 1913. [25th May, 1913.] 16°. 1st edition.	Patriot Press, 108, Báránsi Ghosh's	2,00 0	577	
	Price, Re. 1.				! !
3	Complete Key to New English Primer (A). Pages 94. Published by Párbati Charan Sinha, Juána dáyini Library. Mogaltuli, Dacea. [7th February, 1913.] 120. 1st edition.	Gopiballabh Basák, Adarsa Press, Dacca,		265 E.B.	
,	Price, 10 annas.	ı	 -		1
4	Complete Key to P. K. Son's Easy English Lessons (A). Pages 72. Published by Mohint Mohan Sinha, Bhutnáth Library, Mogaltuli, Dacea. 1913. [31st January, 1913.] 12°. 1st edition.	Victoria Press, 4,		416 E.B.	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
	Price, 12 annas.	!	!	1	: : : : :
	Pages 72. Published by ditto. 1913. [1st March, 1913.] 12°. 2nd edition.	Ditto	2,000	417 E.B.	
!	Price, 12 annas.			1	
16	Complete Key to the King Primer (A). Pages 48. Published by Rådhåballabh Datta, Båndhav Library, Mogaltuli, Dacca. 1913. [8th February, 1913.] 12°. 1st edition.	Adarsa Press, Dacca.	2,000	263 E.B.	
	Price, 8 annas.	1 1 1	ł	1	
17	Complete Key to the Macmillan's King Reader (A). No. 1. Pages 108. Published by Brajendra Nársyán De, 64, College Street, Calentra. 1912 [31st December, 1912.] 12°. 1st edition.	Madhusudan Pre-на,	2,000	279 E.B.	

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	9] 8	4	5	6
Berial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, day, edition and price.	Printer and place of printing.	N umber of coples.		Proprietor of copy- right (his name and residence, register No. and date of registration of copyright.
	VII.—BENGALI AND ENGLISH LANGUAGE—contd.		The state of the s	! ! !	
	Educational—contd.		1	1 1	(
108	Complete Key to Third Standard English Render (A). Pages 62. Published by S. K. Nath and G. C. Nath, 29, Canning Street, Calcutta. 1913. [27th March, 1913.] 16°. 1st edition.	Suryya Press, 33,	2,000	8	•••••
	Price, 3 annas.		·		
109	Das, B. C.—A Complete Key to the Bengal Primer. Pages 72. Published by the author, 62, Joginagar, Dacca. 1913. [27th March, 1913.] 12°. New edition.	' Madhusudan Press,		473 E.B.	******
	Price, 12 annas.	!	,	:	
110	Reader No. 1. Pages 132. Published by Rames Chandra De, Joginagar, Dacca, 1913. [[20th March, 1913.]] 12°. New edition.	Ditto	3 00 0	309 É.B.	••••
! !	Price, 12 annas.		1	!	
111		J. N. De, Váni Press, 63. Nimtalá Ghat	8.000	304	*****
•	[Imráji Pandit, The English Teacher, A Bengali- English word book including elements of English grammar, letter writing, &c.] Pages 180 Published by Sarat Chandra Sil, 136, Upper Chitpur Road, Cal- cutta, 1912, [8th April, 1913.] 12°, 7th edition.	Street, Calcutta.		;	
,	Price,			,	
112	Gour Chandra Das.—Eesy Steps to Conversation and Translation. [In English and Bengali.] Pages 2, 126. Published by Asutosh Dhar, Asutosh Library, Dacca. [30th December, 1912.] 16°. 3rd edition.	Satis Chandra Ray, Jagat Art Press, Daeca,		435 . E.B.	•••••
1	Price, 6 annas.	•		1	
113	bracing translation and composition.] Pages 2, 118, Published by ditto [7th March, 1913.] 16°, 5th edition.	Ditto	2,000 ¹	•443 E.B.	
1	Price, 5 annas.	[]		1	
114	translation and composition.] Pages 1, 86. Prolished by Harirám Dhar, 18.4., Popular Library, Dacen. [26th December, 1912.] 16°. 5th edition.	Alexandra Steam	3,000	238 E.B	******
	Price, 3 annas.		1	1	
] 	İ	1	
115 ^f	translation and composition at every step.] Pages 1, 86. Published by ditto. [2nd February, 1913.] 16°. 6th edition.			441 E.B.	
	Price, 3 annas.	i ;	i		





BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	9	1	4		•
Serial No.	Author and title brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—late of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies,	Regi- tration Ko,	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No, and date of registration of copyright.
116	VII.—BENGALI AND ENGLISH LANGUAGE—contd. Educational—contd. Hari Charan Das.— et a fair frame with the contact of the contac	Bhut Náth Chatterji, Aryan Press 7, Syámá Charan De's Street, Calcutta.	1,000	93	•••••
	Price, 10 annas,	-			
117	Janendra Mohan Son Gupta.— [1977] A. B. C. [Sisuder A B. C. Child's A. B. C. (alphabets). A book on English alphabet with Bengali instruction.] Pages 24. Published by Brindában Chandra Basák, Albert Library, Dacca 1319 sál or 1912-13 A.D. [14th March, 1913.] 80. Ist edition. Illustrated.	Ràdháballabh Basàk, Náráyan Machine Press, Nabábpur, Dacca.	2,000	322 E.B.	******
	Price, 4 annas.				
118	Jnanondra Prasad Das, (B.A.)—English Conversation for Junior Classes. Pages 76. Published by Hariram Dhar, B.A., Popular Library, Dacca. 1913. [4th January, 1913.] 16°. 4th edition.	Alexandra Steam	3,000	253 E.B.	*****
	Price, 4 annas.				
119	Josendra Narayan De, (B.A.)—The School Word-Book. Páges 62. Published by Jitendra Náth Ghosh, Victoria Library, Dacca. 1913. [29th January, 1913.] 16°, 2nd edition.	Hái Mohan Sarkár, Kási Printing Works, Bánglábázár, Dacca.		401 E.B	******
_	Price, 3 Annas.				
120	Karuna Kishors Guha, (B.A.)—A Junior English Grammar and Composition. Pages 4, 171. Published by Asutosh Dhar, Asutosh Library, Dacea. 1912. [16th January, 1913.] 16°. 4th edition. (Revised and corrected.)	Jagat Art Press,	1,000	442 E.B.	*****
	· Price, 10 annas.	•		1	
121	Kodar Nath SH.—A Complete Key to Bengal Readers, No. II. Pages 160. Published by Párbati Charan Sinha, Jnánadáyiní Pustakálay, 70, Mogaltuli, Dacca. 1913. [3rd March, 1913] 16°. 2nd edition.	Madan Mohan De Sarkár, Santosh Press, Banagrám, Dacca.	2,000	448 E.B.	*****
	Price, 12 annas.				
122	Key to the King Primer (A). Pages 23. Published by J. C. Basu, Manager, Dacca Agency, Dacca. 1912. [24th October, 1912.] 12°. 1st edition.	G. N. Basák, Gopi- náth Press, Dacca.	2,000	451 E.B.	*****
	Price, 4 annas.				
	•				

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	9	8	4	Ь	•
Beriai No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the mane is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Hegis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
	VII.—BENGALI AND ENGLISH— LANGUAGE—contd.				
	Educational—could.				
123	Lallt Mohan Das Gupta, (B.A.)—English Composition and Translation. Pages 1, 2, 286, 1. Published by H. L. Das Gupta, 10, Patuatuli, Ducca. [29th December, 1913.] 16°. 1st edition.	Alexandra Steam	•	254 E.B.	•••••
	Price, Re. 1.		i		
124	Madan Mohan De Sarkar.—A Key to the Bengal Reader, No. 11. Pages 150. Published by the author, Banagram, Dacea. 1912. [28th December, 1912.] 120 1st edition.	, Sarkár, Santosh	2,000	227 E.B.	******
	Price, 12 annas.				
125	Mahondra Chandra Som.—The Royal Primer. [An Anglo-vernacular spelling book.] Pages 48. Published by Sarat Chaudra Datta and Sons, Cotton Library, Bangalabazar, Dacca. 1913. [18th January, 1913.] 16°. 2nd edition. Illustrated.	Bengal Printing and Publishing House,	2,000	446 E.B.	******
	Price, 2 annas.				
126	Mahendra Chandra Som and Abdul Mozid Khan, (M.A.)—Pictorial Grammar (Angle verma- cular), Pages 1, 112, Published by Sarat Chandra Datta and Sons, Cotton Labrary, Dacca, 19 [5th January, 1913.] 16°, 3rd edition. Illustrated.	Kási Printing Warks, Báng'ábázár, '	7,000	я.В. 220	•••••
	Price, 4 annas.				
127	Milne, W. S., (I.C.S.)—A Practical Bengali Grammar Pages 16, 561. I ublished by the author, Calcutta. 1913. [21st May, 1913.] 16°. 1st edition.	Jyotish Chandra Ghosh, Cotton Press, 57. Harrison Road, Calcutta.		528	•••••
	Price, Rs. 10.				
128	Mukerjee, H. D., (B.A.)—A Complete Key to Tipping's Third Standard English Reader. Pages 65, Published by Ramaprasanna Banerji, Minerva Labrary, 54, College Street, Calentta. 1913. [4th June, 1913.] 16°. 1st edition.	Joges Chandra Adhikári, Metealfe Press, 76, Balaram De's Street, Calcutta.	2,000	70:2	******
	Price, 6 annas.				
129	Mukhoti, K. K.—A Complete Key to A. C. Gupta's Child's First Course. Pages 120. Published by Bihari Lai Datta, Barkunthanath Press, Dacca. 1913. [20th April, 1913.] 129. 1st edition.	kuuthanáth Press.	1,000	469 E. B.	*****
	Price, 10 annas.	,			
				1	

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

	3	3	4	5	•
isi o.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the the-page with the name of the ora—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, ention and price.	Printer and place of printing.	Number of cupies.	Registration No.	Proprietor of copy right (his mane as reddence) register No, and date of registration of copyright,
	VII.—BENGALI AND ENGLISH— LANGUAGE—contd.				
	Educational—contd.				
.30	Nilkanta Bhattoharyya, (B. Sc.) A Complete Key to Macmillan's Bengal Readers No. II. Pages 160. Published by Madan Mohan De Sarkár, Banagrám, Dacea. 1913. [28th December, 1912.] 16°. 1st edition.	rarkár. Sautosh		228 E B.	•••••
	Price, 12 annas,				
31	No. III. Pages 208. Published by ditto. 1913. [25th December, 1912,] 16°. 1st edition.	Ditto	3,000	229 E.B.	******
	Price, Re. 1-4.				
32	Pabltra Kumar Guha, (B.A.)—Beginner's English Grammar and Composition. Pages 87. Published by Narendra Nath Bindra, 35, Nayabazar Road, Dacca. 1912. [1st February, 1913.] 80. 10th edition.	A, C Bhadra, Srmáth Press, Dacca.	3,0 00	284 E B.	•••••
	Price, 5 annas.	•	!		•
1			,	ļ	
33	Parbati Charan Pal.—A Complete Key to Murray's Spelling Book. Pages 6'. Published by the author, Mogaltuli, Dacca. 1911. [2nd January, 1913] 12°. 1st edition. Illustrated.	Sarkar, Santosh	2,000	447 E. B	•••••
Ì	Price, 6 annas.	1	} ,		
34	Parbati Charan Sinha,—A Complete Key to Macmillan's Bengai Renders, I. Pages 87. Published by the Jnanadayint Library, 79, Mogaltnii, Dacca. 1913. [20th February 1913.] 160. 1st edition.	Nibúran Chandra Basu, Victoria Press, 4, Court House Road, Daeca.	•	418 E. B.	******
ł	Price, 10 annas.		1		
			ì		
35	Peary Charan Siroar, -First Book of Reading. [An Anglo-Bengali primer.] Revised by Sir Roper Lethbridge, M.A., K.C.I R. New edition revised by Isán Chandra Ghosh M.A. Pages 72. Published by Messrs. Macmillan & Co., Ltd., 294, Bowbazar Street, Calcutta, 1913. [29th April, 1913.] 16°. New edition. Illustrated. (R.)	U. N. Bhattácháryya, Hare Press, 46, Bechu Chatterji's Street, Calcutta.	10,000	297	•••••
	Price, 3 annas.			1	
36	Rái Sáhib Isán Chandra Ghosh, M.A.] Pages 79. Published by ditto, 1913. [5th June, 1913.] 15°. New edition. Illustrated.	Ditto	5,000	653	•••••
	Price, 5 annas.				
:7		Sekh Abdul Gani, Alexandra Steam Machine Press, Dacca.	3,000	240 E. B.	*****
	· Price, 5 annas.	į			
- 1			1		

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

	7 - Tarana -				
1	<u> </u>	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	1 4	;_ 4	; <u> </u>
Herial No.	Author and title, hele subject including the ago of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the tike-page with the name of the sra—when other than the Ohristian ora—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Ragis- tration No.	Propieter of copy- right (bis name and residence), register No. and date of registration of copyright,
	VII.—BENGALI AND ENGLISH— LANGUAGE—contd.	; ! !			
	Educational—contal.				
138	Prosonna Kumar Sen, (B.A.) - Matriculation Composition. [With systematic treatment of translation from Bengali into English.] Pages 174. Published by Harirám Dhar, B.A., Popular Library, Dacca. 1913. [3rd March, 1913.] 16°. 5th edition	Alexandra Steam Machine Press,	10,000	382 E. B.	•••••
	Price, 10 annas.			ļ	
139	Roy, D.L., (M.A., M.R.A.C., M.R.A.S.E. Lond). – Lessons in English. Part I. Pages 7, 59, Published by the Harimohan Labrary, 29, Cornwallis Street, Cal- cutta [5th May, 1913.] 16°, 3rd edition.	– Káliká Press, 17,		501	•••••
•	Price, 3 annas.				
140	Sasi Kumar Son.—A Hand-book of English Grammar and Composition in Bengali with Translation Exercises, Pages 3, 123, Published by Sen and Brothers, 88, Nababpin Boad, Ducca [2nd January, 1913.] 16°. New edition. (Revised and enlarged.)	Sekh Abdul Gani, Alexandra Steam Machine Press, Dacca.	3,000	258 E. B.	•••••
	Price, 6 annas.		i .		
141	Son, P. K. (B.A.)—Easy Lessons on Translation. [Intended for beginners in translation.] Pages 1, 124.	Ditto	7,000	234 E. B.	•••••• •
	Published by Hariram Dhar, s.a., Popular Library, Daeca. 1912. [26th December, 1912.] 12°, 6°h edition.		* 1	:	
	Price, 6 annas.		,		
142	Son Gupta, J.—Notes on England's Work in India Pages I, 188. Published by Ray & Co., 87, Harrison Road, Calcutta. [12th March, 1913.] 16°. 1st., edition.	Sáthi Press, 21-1,		154	******
	Price, 12 annas.		1		
;		•	į		
143	Sironr, A. L., (Rov.).—The Bengal Primer [An Anglo-Bengali primer.] Pages 1, 52. Published by Hariram Dhar, n.a. 1913. [2nd March, 1913.] 16°. 1st edition. Illustrated.	Alexandra Steam	3,000	413 E. B.	******
	Prios, 3 annas.				
144	Suresh Chandra Basu.—A Complete Key to Victoria Primer Pages 39. Published by the author. Kálirbázár, Náráyauganj, Dacca. 28th December, 1912. [28th December, 1912.] 12°. 1st edition.	Gopí Náth Press,	2,000	364 E.B.	•••••
	Price, 6 annas.		1		

ENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

	T	3	! 4	1 5	6
	Author and title, brief subject including the age of the book where, the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the cra-when o her than the Christian ora—late of issue from the press or of publication, size, edition and pulse.	P-inter and piace of printing.	Number of cuples,	Begis- tration No.	Proprietar of copyright (his name and residence), register No. and date of registration of copyright,
j	VII.—BENGALI AND ENGLISH— LANGUAGE—concld. Educational—concld Systematical Conversation Lesson with Conversational Translation. [An Anglo-Bengali translation book.] Pages 2, 108. Published by Asutosh Dhar, Asutosh Library, Dacca. 1913. [17th January, 1913.] 16°. 4th edition. Price, 5 annas.	Jagat Art Press, Dacon.	3,000	440 E.B.	***********
.6	VII.—BENGALI AND ENGLISH— MISCELLANEOUS. এখাপড়ি সমিডির নিয়মাবলী। [Prajapati		500	149	•••••
	Samitir Niyamavall. Rules of the <i>Prajapati</i> Association, an Association for effecting marriage reforms in Hindu society in Bengal.] Pages 12. Published by Juanendra Natu Kumar, 70, Corporation Street, Calcutta. [15th March, 1913.] 12°. 1st edition.	tion Street, Calcutta.	-		
	Price, nii.				
47	Satis Chandra Mukherji, (B.A.)—The Students' Age Calculator. From 1893 to 1920. [With a Bengali translation of the rules.] Pages 2, 156. Published by B. M. Datta, Students' Library, 67, College Street, Galcutta. [20th May, 1913.] 16°. 1st edition.	prachár Press, 5,	2,000	639	******
	Price, 12 annas.				
	VII.—BENGALI AND ENGLISH— POETRY,				
148	Chehchha. A banch of Asoka flowers. A collection of love poems and poems on miscellaneous subjects to which are added a few English poems.] Pages 8, 195. Published by the author, 17, Goábágan Street, Calcutta. 1319 sál or 1912-13 A.D. [27th March, 1913.] 16°. 2nd edition.	Asutosh Chakravarti, Váni Fress, 17, Goábágán Street, Calcutta.	1,000	239	******
	[1st edition noticed in entry No. 840 at pages 26-27 of the Catalogue for the quarter ending December 1900.]				
	VII.—BENGALI AND ENGLISH— Science (Mathematical).				
	Educational—				
149	Dutt, B. and S. Sarkar, (B.A.)—The Model Arithmetic (Anglo-Bengali). Pages 5, 5, 396. Published by Atul Chandra Chakravarti. Atul Library, Islampur, Dacca. [18th March. 1913.] 160. 4th edition.	8 C. Chaudhuri, Phonix Printing Works, 29, Kálidás Sinha's Lane, Cal- cutta	7,000	167	*****
-	Price, 12 annas.				

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	3	; 3	4		6
Berial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the the page with the mane of the en—when other than the Christian ers—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies,	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
150	VII.—BENGALI AND ENGLISH—SCIENCE (MATHEMATICAL)—contd. Educational—contd. Madhu Sudan Jana.—www of first signified [Anka-Sútra Vá Sisu Dhárápát. Arithmetical rules or Arithmetical tables for children.] Pages 40. Published by the author, Contai, Midnapur. 1319 sál or 1912-13 A.D. [20th March, 1913] 80. 14th edition. Price, 1 anna and 6 pies.	Madhusúdan Jáná, Níbár Press, Contai. Midnapur.	2,000	7	•••••
151	Proconna Kumar Son, (B.A.)—The Radiments of Arithmetic. [In English and Bengali.] Pages 1, 2, 242. Published by Revati Mohan Dás, Dacca. 1913. [18th February, 1913.] 16°. 4th edition.	Relati Mohan Dås, Asutosh Press, Dacca.	4,000	359 E.B.	•••••
152	Price, 10 annas. Prasanna Narayan Kall.—সূতন প্টাগাৰ্ড 1 কিডীয় ভাগ : ভৃতীয় ও চতুর্থ মান : [Nútan Pátiganit. Dy tiya Bhág. Tritiya O Chaturtha Mán, New Arithmetic, Part II. Standards III and IV.] Pages 3, 224. Published by the author, Lakshmibázár, Dacea. 1913. [21st February, 1913.] 6°. Ist edition.	Alexandra Steam Machine Press, Dacca.	!	409 E.B.	•••••
153	Price, S annas. Sarada Prasanna Das, (M.A.)—ন<্য পাট্টগণিতসার (প্রাক্তম বার্চ ইপ্রাক্তম [Navya Patiganit Sar Pancham O Shashtha Styandard. Essence of new Arithmetic, 5th and 6th standards.] Pages 2, 212. Published by the author, 30, Cornwallis Street, Calcutta. 1913. [2nd April, 1913.] 16°. 5th edition.	Hare Press, 46, Bechn Chatterji's Street, Calcutta.	500	86	•••••
154	Price, 8 annas. महा পারিগণিত সাবের উত্তরপালা। তৃতীয় ও চতুর্থ Price [Navya Pátigánit Sárer Uttaramálá. Tritiya O Chaturtha Styándárd. Answers to questions in the Navya Pátigánitsár, Standards III and IV.] Pages 22. Published by the author, 30, Cornwallis Street Calcutta 1913. [19th March, 1913.] 16°. 2nd edition.		6,000	56	******
155	Price, 1 anna. Suresh Chandra Datta, (B.A.), and Indra Kumar Majumdar.—Arithmetic Primer. [In English and Bengali.] Pages 4, 3, 282. Published by Jitendra Náth Ghosh, Victoria Library, Dacca. 1913. [7th January, 1913.] 169. 4th edition. Price,	Rái Mohan Sarkár, Kási Printing Works, Bánglábázár, Dacca.	•	216 E.R.	



BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal, during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	2	3	4	В	6
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, data given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or off publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies,	Regis- tration No,	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
	VIII.—BENGALI AND MUSALMANI- BENGALI—RELIGION.				
1	Golam Rosul Khunkar. হৰ্মত মোহামাল আলায়- হেলালামের পৰিত্র মেয়রাল পরিক ৷ [Hajrat Mohámmád Alayhechenhálámer Pavitra Meyráj Sarif. Holy ascent of Hazrat Muhammad (peace be on him). An account of the holy ascent of the Prophet Muhammad to	cháryya, General Printing Press, 141, Upper Chitpur Road, Calcutta.	1,000,1	376	•••••
	heaven.] Pages 96. Published by Bibi Zobeda Khatun, 107, Upper Chitpur Road, Calcutta. 1320 sál or 1913-14 A.D. [1st May, 1913.] 12°. 1st edition. Price, 4 annas.	 			
2		Ditto	4,000	377	
4	[Hazrat Mohammåder (Dah) Majejät. Miracles of Muhammad (peace be on him). An account of the miracles shewn by the Prophet Muhammad.] Pages 59. Published by ditto. 1320 såf or 1913-14 A.D. [1st May, 1913.] 12°. 1st edition		1		•••••
	Price, 3 annas.	<u> </u>	!		
	IX.—BENGALI AND PALI— Religion.	:	, , !	:	
1	collection of some of the utterances of Buddha. The aunotated Pali text, with a Bengali translation. Age of the text circa 300 B.C.] Edited by Vijay Chandra Majumdar, B.L. Pages 5, 50. Published by Hemendra Nath Datta, Sadhana Library, Wari, Dacca. [7th April, 1913.] 16°. 1st edition. (R)	Bhárat Mahilá Press, Wári, Dacca.		312 E.B.	•••
	X.—BENGALI AND SANSKRIT— Language.	· ·	; ;		
58	literature. A work on Sanskrit rhetoric by Visyanath Kaviraj. Edited with the commentary of Rama Charan Tarkavagis. Bengali translation of a portion of the text and an introduction by Gurunath Vidyanidhi Bhattacharyya.] Pages 7, 29, 5, 540, 112. Published by Janakinath Kavyatirtha, 30, Gopinnohan Datta's Lane, Calcutta. [28th March, 1913.] 120. 1st edition, (R.)	Ghosh Press, '38, Sivanáráyan Dás's Lanc, Calcutta.		112	•••••
	Price, Rs. 2-8.	!			
54	of grammatical cases. Sanskrit grammatical rules for the correct use of cases with their Bengali explana- tions.] Compiled and edited by Surendranáth Kávya- tirtha. Pages, 41, 5. Published by the compiler, Pánitrás, Howrah. [11th June, 1913.] 12°. 1st edition.	ilajkumār Ray, Pasuputi Press, Kalyānpur, Howrah.	1,000	4	••••
	. Price, 4 annas,				

BENGAL LIBR. RY—Citalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

	9	3			
Serin: No.	Anthor and title, brief subject including the age of the book where	Printer and page of	Number	itegis (Proprietor of copy- right (his name and residence), register
	than the Christian annomine to issue from the press or of publication, size, edition and price.	, printing.	eviden.	No.	No. and date of registration of copyright,
•		· ·	1 _	1	
	X.—BENGALI AND SANSKRIT— MEDICINE.			i !	
-55	ভত্ত ও আয়ুর্কেদের সাররড় স্বাছ্য বিধান।	Bámácharan Ray, Vártábaha Press, 26,	1,000	<u> </u>	*****
	[Tantra O Ayurvoder Sararatna. Svasthya Vidhan. The essentia rules of hygiene as laid down in the Tantra and Ayurveda. A Bengali pamphlet containing advertisements of medicines and the regimen of health according to the Hindu Ayurvedic system of medical science with Bengali explanation of Sanskrit texts.] Pages 32. Published by Messrs. Chakravarti, Ghosh & Co., 42, Taliganj Road, Kálighát. [10th June, 1913] 160. 1st edition. For free distribution.	Kansaripara Road, Bhawanipur, Cal cutta,	,		
	X.—BENGALI AND SANSKRIT— MISCELLANEOUS.			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
5 6	। অমরাবতীর বসম্ভ উৎসব। পঞ্চদশ বর্ষ।		1,000	179	*****
	[Amaravatir Basanta Utsav. Panchadas Varsa. The spring festival in Indra's heaven. Fifteenth year. A collection of Vaishnav and other songs in Bengali and Sanskrit] Pages 10 [22nd March, 1913.] 120. 1st edition. Price,	Chárn Press, Mymensingh.		E B. ;	
57	বটক্লফ পাল কোংর বিশুদ্ধ পঞ্জিকা । সন ১৩২০।	Kunja Bihári Datta, Hindu Dharma Press	50,000	354	*****
	Batakrishna Pat Komr Visuddha Panjika. San 1320. Batakrishna Pal & Co.'s correct almama. Sål 1320 or 1913 14 A.D. Almame with miscellaneous information, advertisements and quotations from Sanskrit astrological works.] Calculated and corrected by Kailás Chandra Jyotishárava and Tarini Prasád Jyotishi. Pages 640, 48. Published by Saryya Kumár De. 124. Upper Chitpur Roal, Calculta. [14th April, 1913.] 168. 1st edition. Prios, 2 annas.	124, Upper Chitpur Road, Calcutta,		;	
58	Braja Sundar Mitra Majumdar. —5 क्षेत्रीरभद्र द्राक		1,010	351	*****
	बर्च ७ वज्रज जान्यगटनंत्र विश्वतः ृत्तीandradviper Rajas	Káshipurniváshi Press, Barisál.		Е. В.	
	vamsa O Vangaja Káyasta-ganer Vivaran. The ruling 'family of Chandradvip and an account of the Vangaja 'Káyasthas.] Pages 4, 56. Pablished by Kumud Kánta Basu, n.r. [16th December, 1912.] 12°, 2nd edition.			•	
!	Price,			3	
	1st edition noticed in entry No. 1127 at pages 22-23 of the Catalogue for the quarter ending September, 1875.]		:	:	
39	हानका (जाका : [Chanakya Slokah:The	Manmathanáth Ghosh.	2,000	108 '	***
	aphorisms of Chánakya With metrical Bengali translation and a short life of Chánakya.] Edited by Sri Rám Sástri Bhattácháryya. Pages 2, 44. Published by Srikrishna Bhattácháryya, 22. Balarám Ghosh's Street, Calentta. [30th March, 1913.] 12°. 2nd edition.	Ghosh Press, 38, Siva Náráyan Dás's Lane, Calcutta		!	
	Price, 1 anna and 6 pies.		!		
	[1st edition noticed in entry No. 90 at page 93 of the Catalogue for the quarter ending September, 1909.]		; t t	!	

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	j y	ð	4	5	6
rial lo,	Anthor and title, blof subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the fille-page with the name of the eral when other than the Christan eral date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies	Regis- tration No.	Proprietor of copyright (his name and residence), register No. and date of registeration of copyright.
60	X.—BENGALI AND SANSKRIT— MISCELLANEOUS—contd. [P. M. Bakohir Nutan Dairektari Panjika. 1320. P. M. Bagchi's New Directory Almanac for 1320 B.S. Containing miscellaneous information, advertisements and quotations from Sanskrit astrological works with Bengali translations.] Edited by Bhagavati Charan Smrititirtha. Pages 1032. Published by Kisori	Nutbihári Ray, I. D. Press, Calcutta.	10,000	3557	******
81	Mohan Bägchi, 38-1. Masjidbári Street, Calcutta. 1320 sál or 1913-14 A.D. [5th February, 1913.], 8°. 1st edition Price, 6 annas.				
61	Kulakalpadruman. Upakramanika Khandah. The heavenly tree of genealogies of the inhabitants of Rårh. Introductory part. An introduction to the genealogies of a branch of the Bråhmans of Bengal.] Pages 6, 60. Compiled and published by Chandra Kånta Ghatak Vidyånidhi, 26, Kansåripårå Road, Bhawanipur, Calcutta. 1319 sål or 1912-13 A.D. [1st May, 1913.] 80. 1st edition.	Bámácharan Réy, Bárttábaha Press, 26, Kámsáripará Road, Bhawánipur, Calcutta,	1,000	9	
	Price, 8 annas.			ļ	
62	Part II [This part gives a genealogical account of the Chatterjis of the Rarhi Brahman caste of Bengal] Pages 4, 2, 231. Compiled and published by ditto. 1319 sal or 1912-13 A.D. [1st May, 1913.] 80. 1st edition.	Ditto	1,000	9	******
63	(तिर्धि) (तिर्धि) ११ विशेष्टिक [(Sachitra) Saubhagya Ganana. A calculation of good fortune with illustrations. A book on Hindu palmistry containing Sanskrit texts with a Bengali translation.] Pages 2, 67. Published by Ganes Chandra Ghosh and Sons, 1, Nimu Gosvámi's Lane, Calcutta.] 1319 sál or 1912-13 A.D. [15th March, 1913,] 120. 3rd edition. (T.)	Panchánan Ghosh, Dúksháyani Press, 1, Nimu Gosvámi's Laue, Calentta.	2,000	83	#11 a De-
1	Price, 4 annas.				
64 .	স্যার ব্রেশচপ্র যিত্র যেযোরিয়াল ছিন্দু বালিক। বিদ্যালয়, ভবানাপুর। বোড্ড সাহৎসারিক পারিভোষিক বিভরণ।	Bámá Charan Ray, 26, Kánsáripara Road, Bhawanipur,	300	2	*****
	[Sir Rames Chandra Mitra Memoriya] Hindu Balika Vidyalay Bhawanipur. Shodasa Samvatsarik Paritoshik Vitarana- Sir Ramesh Chandra Mitra Memorial Hindu Girls' School, Bhowanipur. Sixteenth annual distribution of prizes. A leaflet containing a few poems recited on the occasion of the prize distribution of the aforesaid institution.] Edited by Prabhas Chandra Mitra. Pages 5. Published by Bama Charan Ray, 26, Kansaripara Road, Bhawani- pur, Calcutta. 1913. [20th April, 1913.] 89. 1st edition.	Calcutta.			

BEN GAL LIBRARY.—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1918—continued.

	•	100/7 Marie - Langue Japan (1997) - 20	 		
1			4		•
Gerial Mo.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and pince of printing.	nolier of mmber	Regis- tration No.	Proprietor of copy- richt (his name and residence), register No, and date of registration of copyright,
	X.—BENGALI AND SANSKRIT - MISCELLANEOUS—concld.				
65	Srikanta Gangopadhyaya, (B.A.) আৰ্থ স্থান্তৰে বাৰীতি i [Arsha Ramayane Valmiki. Valmiki in the	Sekh A. Gani, Alex- andra Steam Machine Press, Dacca.	1,000	452 E.B.	*****
	Sanskrit Rámáyana. A criticism of the Rámáyana pointing out the merits of the poet.] Pages 2, 76. Published by the author, Ráthura Bándhav High School, Dacca. 1319 sál or 1912-13 A.D. [6th March, 1913.] 16°. 1st edition.	A ruos, Liauus.			•••••
	Price, 8 annas.				
66	the Vaidya caste. A thesis on the origin of the Vaidya caste.] Pages 12. 12. Published by Rai Sarat Chandra Das Gupta Bahadur, cl.s. 1913. [28th February, 1913.] 12°. 1st edition.	Chakravarti, Chau- drascklar Press,	1,000	186 E.B.	
	Price, 1 anna.			:	
	BENGALI SANSKRIT—PHILO- SOPHY.				
67	Sutra Va Vedanta Darsan. Dvitiya Khanda. Brahma Sutra or Vedánta Philosophy. Part II. With the commentary "Sribháshya " of Rámánnjácháryys and a Bengali exposition. Translated and edited by Durgá Charan Sánkhya-Vedántatírha. Pages 15, 372. Published by Rám Kamal Sinha, 243-1. Upper Circular Road, Calenta. 1319 sál or 1912-13 A.D. [17th June, 1913.] 8°. 1st edition. (T.)	Ghosh, Cotton Press, 57, Harrison Road, Calcutta.	1,000	614	••••••
	Price, Rs. 3-6.				
• •	[Part I noticed in entry No. 19 at page 96 of the Catalogue for the quarter ending March, 1912.]				
6 8	নাংখ্য-ফারিকা। [Samkhya-Karika. A collection	erji, Hindu Patriká	500	4	*****
	of verses on the Samkhya philosophy. The well-known work on Samkhya philosophy by Isvara Krishna, with a Bengali exposition by the editor.] Edited by Jadmath Majumdar, M.A., B.L., Vedantavachaspati. Pages 7, 115. Published by Kaliprasanna Chatterji, Jessore. 1913. [12th March, 1913.] 12°. 1st edition. (R)	Press, Jossore.	•		
	* Price 12 annas.				
		!	1		

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

		•			
Heriai No.	Author and little, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the fittle-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies,	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
69	XBENGALI AND SANSKRIT—PHILOSOPHY—contd. [Panchadasi. The well-known work on Vedánta Philosophy by Bhárati Tirtha Vidyáranya Muni. With the annotation of Rámakrishna and a Bengali exposition.] Edited by Panchánan Tarkaratna Pages 5, 467. Published by Natabar Chakravarti, 38-2 Bhaváni Charan Datta's Street, Calcutta. 1320 sál or 1913-14 A.D. [20th May, 1913.] 12°. 2nd edition (R.)	38-2, Bhaváni Charan Datta's Street, Calcutta.	'	475	
70	[Previous edition noticed in entry No. 72 at page 29 of the Catalogue for the quarter ending September, 1905.] X.—BENGALI AND SANSKRIT— RELIGION. (A) Coefficient The first part Add Lila. Pratham Khanda. Nectar of the life of Sri Chaitanya. The first portion of his life. Part I The well-known life of Chaitanya by Krishnada's Kavira's edited with Sauskrit notes and a Bengali commentary by Sital Prasad Basu.] Pages 14, 34. Published by the editor, 93-6, Hari Ghosh's Street, Calcutta. [30th May 1913.] 16°. 1st. edition. (R)	Joges Chandra Adhi- kári, Metcalfo Press, 76, Balarám De's Street, Calcutta.	1,000	G16	•••••
71	of the life of Sri Chaitanya. The middle portion of his career. The well-known life of Chaitanya by Krishnadá Kaviráj Goswámi with notes and exposition by Jagadisva Gupta.] Pages 328. Published by Manoranjan Banerji 70, Kalutolá Street, Calcutta. 1319 sál or 1912-13 A.D. [9th May, 1913.] 80. 1st edition. (ll.)	Hatabádi Press, 70, Kalutolá Street, Calcutta.	•	421	*9
72	ing portion of his career.] Pages 147. [16th May 1913.] 8°. 1st edition. (R.)		1,000	422	*** >**
	[Chhandogyopanishad. (Dvitlya Bhag. Saptama Khanda. The Chhandogyopanishad Part II. Vol. VII. Text with Sanskrit notes and the commentary of Sankara and Anaudagiri with Bengal translations. Translated and edited by Durga Charar Saukhya-Vedantatirthu.] Pages 120. Published by Anil Chandra Datta, 28-1, Cornwallis Street, Calcutta 1319 sal or 1912-13 A.D. [7th March, 1913.] 80 1st edition. (R.) Price, 14 annas. [Part I noticed in entry No. 44 at page 125 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]	Rafi, Metoaire Press, 76, Balarám De's Street, Calcutta.	1,000	61	***************************************

BENGAL Library—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

i	2	8	4		6
Berjal No.	Author and title, by isf subject including the age of the book where the name is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—whou other then the Christian on a—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing,	Number of roples,	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his mams and neudence), register No. and date of registration of copyright.
74	X.—BENGALI AND SANSKRIT— RELIGION—contd. Picwicগ্যাপনিবদ্ ৷ (ছিডার ভাগ) ৷ সরম হাত ৷ [Chhandodyopanishad. (Dvitiya Bhad.) Saptama Khanda. The Chhandogyopanishad. Part III. Vol. VII. Text with Sanskrit notes and the commentary of Sankars and Anandagiri with Bengali translations. Translated and edited by Durga Chandra Sánkhya-Vedántatirtha.] Pages 120. Published by Anil Chandra Datta, 28-1, Cornwallis Street, Calcutta. 1329 sål or 1913-14 A.D. [25th May, 1913.] 80. 1st edition. (R.)	Joges Chandra Adhi- kāri, Metcalfe Press, 76, Balarām De's Street, Calcutta.	1,090	617	•••••
	Price, 14 annas.				
75	Collection of the essence of religion. The teachings of Loknath Brahmachari, a Hindu saint of Baradi in Eastern Bengal, with a sketch of his life.] Compiled by Jamini Kumar Mukherji. Pages 10, 150. Published by Dvárská Náth Chatterji, Sakti Library, Dacca. 1319 sál or 1912-13 A.D. [25th February, 1913.] 16°. 3rd edition. Illustrated	Bipin Chandra Barman, Sakti Press, Dacca.		421 E. B.	••••
	Price, 8 annas.			1	
	[Previous edition not received.]				
76	initiation. The details of Hindu initiation explained and illustrated by quotations from the Tantras and other sources with their explanations in Bengali.] Compiled and edited by Harilai Chatterji. Pages 152. Published by the compiler, 9, Ramtanu Basu's Lanc, Calentra. 1319 sal or 1912-13 A.D. [20th March, 1913.] 120. 1st edition. Illustrated.	Jyotishprakas Press, 9. Ramtanu Basu's 1 Lane, Calcutta.		45	
	Price, 12 annas.				
77	juice of the Glia. The Bhagavat Glia rendered into Bengali verse with the original Sanskrit text.] Pages 227. Published by Nakul Chandra Chakravarti, Tippera. [25th April, 1913.] 16°. 2nd edition. Revised and enlarged. (T.)	Asutosh Bauerji, Metcalfe Printing Works, 34, Mechhua- bazar Street, Calcutta.		367	•••••
	Price, 10 annas.				
	[1st edition not received.]				
78	[(Sri Sri) Gopal Champuh. Uttara Champuh. 2 Khandah. A Vaishnava work in Sanskrit prose and verse about Gopala or Sri Krishna by Jiva Gosvámi with a commentary by Bira Chandra Gosvámi. The latter portion. Part II.] Edited with a Bengali translation of the text by Rásbihári Sánkhyatirtha. Pages 256. Published by Nityasvarup Brahmachári, 195-1, Cornwallis Street, Calcutta. [26th May 1918.] 8°. 1st edition. (T.)	Debakinandan Press 195-1, Cornwalli Street, Calentia.		509	
	[Previous number noticed in entry No. 189 at page 95 of the Catalogue for the quarter ending September, 1912.]	f			

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1918—continued.

1 j	3	3		5	
rial Io.	Author and title, brisf subject including the age of the book where the man: is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the cra—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copy right (his name as ruidence), registe No. and date of registration of copyright.
	X.—BENGALI AND SANSKRIT— RELIGION—contd.				•
79	Sri Sri Gopal Champuh. Uttara Champuh. Sya Khandah. A Vaishnava work in Sanskrit prose and verse about Gopála or Sri Krishna by Jiva Gosvámi with a commentary by Bira Chandra Gosvámi. The latter portion. Part III.] Edited with a Bengali translation of the text by Rásbihári Sánkhya tirtha. Pages 256. Published by Nityasvarup Brahmachári, 195-1, Cornwallis Street, Calcutts. [26th May, 1913.] 8°. 1st edition. (T).	Goshthabihári De, Debakinandan Press, 195-1, Cornwallis Street, Calcutta.	500	510	••••••
	Price, Re. 1.				
80	ditto. [28th May, 1913.] 8°. 1st edition. (T.)	Ditto	500	511	*****
81	ditto. [29th May, 1913] 8°. 1st edition. (T).	Ditto	500	512	•••••
82	[(Sri Sri) G State City to [(Sri Sri) Guru Gita O Srigurucharana- mpita. Prathama Khanda. The song about the religious preceptor and the nector of the feet of the religious preceptor. Part I. The text in Sauskrit with explanation in Bengali verse.] Compiled by Digvijay Sadhu. Pages 37. Published by the compiler, Langul- bandh, Dacca. [25th February, 1913.] 16°. 1st edition. Price, 2 annus and 6 pies.	Sckh Ansar Ali, East Bengal Print- ing and Publishing House, Dacca.	1,000	411 E. B.	••••••
83	Vosa Pranail Va Sahaj Yoga Siksha. The process of Hatha Yoga or the easy method of learning Yoga. A compilation from various tantras of the methods of practising Hatha Yoga with Bengali translations and commentaries.] Compiled by Kalimohan Vidyáratna. Pages 5, 288. Published by Amulya Charan Datta at the Bhárata Pustakálav, 117, Upper Chitpur Road, Calentta. 1320 sál or 1913.14 A.D. [25th April, 1913] 12°. 1st edition.	Nibáran Chandra De, Sudhárnava Press, 35, Ahiritolá Street, Calcutta.	1,000	329	•••••
	•	V12			
84	Jadunath Majumdar, (M.A., B.L.), Vedanta Vachaspati.— "Interior Yantol [Parivrájak Suktamálá. Wise sayings of a religious mendicant. Physical, moral and religious instruction for Hindus.] Pages 2, 94. Published by Káli Prasanna Chatterji, Jessore. 1913. [12th March, 1913.] 16°. 1st edition.	Káliprasanna Chattorji, Hindu Patriká Press, Jessore.	500	3	646.00
,	Price, 8 annas.	i	1	ı	1 '

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the record quarter ending the 30th June, 1913—continued.

		8			
Berial No.	Author and title, brief subject including the age of the bok where the same is obscure, number of pages, publisher and plue of publication, date given on the litle-page with the name of the ma—when other than the Christian era—date of issue from the press or of	Printer and place of printing.	Number of copies.	Rogis- tration No.	Proprietor of copy- sight (his name and residure pregister No. and date of registration of
<u></u>	X.—BENGALI AND SANSKRIT— RELIGION—contd.	<u>.</u>			copyright.
85	[(Sri Sri) Lakehmi. The goddess Lakehmi. Sanskrit texts from Skanda Purána with Bengali translations in verse intended for Bengali women.] Pages 3, 9. Published by Nilkánta Chattarji, Barisal. 1319 sál or 1912-13 A.D. [28th April, 1913.] 80. 1st edition. (R.)	Asutosh Bágchi, National Machine Press, Barisál.	1,000	484 E. B.	
	Price, 1 anna and 6 ples.		f 1		
86	of the mind's secrets. A booklet on Vaishnavism.] Compiled by Bhagaván Chandra Gosvámi Pages 50. Published by Gurucharan Dás. Gangátiá, Tippera. 1319 sál or 1912 13 A.D. [6th March, 1913.] 120.	Raimohan De, Sinha Press, Comilla.	1,000	177 E. B.	
,	1st edition. Price, 4 annas.				
87	(ओ) নামরত্ব-চিন্তাম্বি। [(Brl) Namaratna- Chintamani. Jewels of the names of Hari. A	Asutosh Chakravarti, Vani Press, 17, Goo- bagan Street, Cal-		363	•••••
	collection of devotional Sanskrit texts from various works on Vaishnavism with explanations and illustrations in Bengali verse.] Edited by Atul Krishna Gosvámi. Pages 4, 18. Published by the Gandiya Vaishnava Sammilani. 66, Mániktalá Street, Calentia. 1320 sál or 1913-14 A.D. [10th May, 1913.] 16°. 1st edition.	entta.			
88	Nigamananda (Svami, Paramahansa).— (25[45 64 1 [Premik Guru, The loving preceptor, Discourses on the religion of love,] Pages 2, 10, 2, 317. Published by Svámi Bodhánanda Sarasvati, Sri Gauránga Anáth Niketan, Sánti Asram, Jorhat, Assam, 1319 sái or 1912-13 A.D. [18th January, 1913.] 16°, 1st edition. Price, Re. 1-12.	East Bengal Printing and Publishing House, Dacca,	1,000 :	358 E. B.	
89	श्क्रवृत्ती-स्त्रु [Panchavati-Tattva. The truth		500		*****
	about the five sacred trees. The dectrine of rebirth, the immortality of the soul and other Hindu religious topics discussed and explained by quotations from the sastras with their explanations in Bengala, with a sketch of the life of the compiler of the book.] Compiled by Munshi Kasinath Das Gupta. Pages 4, 24, 52. Published by Bugala Mohan Das Gupta, Noakhali. 1318 sal or 1911-12 A.D. [15th April, 1913.] 12°. 3rd edition.	Nonkiuli Press, Noakhúli.	:	E. B.	
	Price, 6 annas.	: 	!		l
	[2nd edition noticed in entry No. 648 at pages 14-15 of the Catalogue for the quarter ending June, 1880.]	: :	!	!	; }
90	(通通) (名有名信 F[整本] [(Bri Sri) Prema-	Asutosh Chakravarti, Vani Press, 17,		210	: ! : •••==== :
	bhakti Chandrika. The moon-light of love and devotion. A booklet on Vaishnavism by Narottan Thakur in Bengah verse with illustrative Sanskrit quotations.] Edited by Atul Krishna Gosvami, Pages 30. Published by the Gandiya Vaishnava	Goálúgán Stroet, Calcutta.	*		
	Sammilani, 66, Mániktalá Street, Calcutta. 1319 sál or 1912-13 A.D. [23rd March, 1913.] 82°. 1st edition.	!	1		



BENGAL LIBRARY—Cutalogue of Books registered in the Presidency of Bengal durin the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	*	3	4	5	6	
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is chacure, number of pages, publisher and place of publication, dat given on the title-page with the name of the gra—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Hegis- tration No.	Proprietor of copy- right(his name and residence), register No. and date of registration of copyright.	
	X.—BENGALI AND SANSKRIT— RELIGION—contd.					
91	Rajani Kanta Chakravarti.—রবপুত মাধাৰ্য।			!		
	[Brahmaputra Mahatmya. The sanctity of the Brahmaputra. A pamphlet dwelling on the origin and sanctity of the river Brahmaputra according to Hindu mythology.] Pages 8. 1319 sal or 1912-13 A.D. [12th April, 1913.] 80. 1st edition.	Barada Kánta Pál, Charu Pross, Mymensingh.	1,000	2 02 Е. В.	•••••	
	Price, 1 anna.	1	# # #			
92	(🖺)রাস সংকীর্ত্তন ও এীযুগলাটোভর শতনাম					
	ভোৱেই i [(Sri) Rasa Samkirttan O Sri		1,000	44	•••••	
	yugalashtottara Satanam Stotram. Songs in praise of Sri Krishna at the Risa fest: al and hymns to Rádhá and Krishna containing the one nundred and eight names of Krishna.] Pages 4, 12. Published by Advaita Dás, Brindában. [6th June, 1913.] 12°. 1st edition. For free distribution.	Street, Calcutta.				
93	ৰবেশীয় উপনিষদঃ। ছিতীয়াংশঃ। শ্রুতি ভাষাাদি।					
	বজান্ত্রাদৈঃ সমেড:ঃ। মুদ্গলোপনিষৎ,	Abinás Chandra Basu,	1 000	527		
	অক্ষালিকোপনিষৎ ত্রিপ্রোপনিষৎ। [Risvediya	Nityananda Press,	1,000	02.	*****	
	Usanisadah, Dvitiyamsah, Sruti-bhasyadi Vanganubadaih Sametah, Mudgalo- panishat, the Akshamalikopanishat and the Tripuropanishat. The Upanishads of the Rigveda, The second portion. With commentaries and Bengali translations.] Edited by Mahes Chandra Pal. Pages 328. Published by the editor, 141.3 1, Bărânasi Ghosh's Street, Calcutta 1320 sâl or 1912-13 A.D [20th May, 1913.] 8°, 1st edition. (R)	Tagore Street, Cal- cutta.				
	Price, Hs. 2-12.	1	<u> </u>			
	[1st portion noticed in entry No. 138 at page 111 of the Catalogue for the quarter ending September, 1911.]	· i				
94	সাধ্ক-কৃত্যুর ৷ * [Sadhaka-Kanthahara, The	l Goshtha Bihári De,	2 000	53		
	necklace for devotees. Bengali verses addressed to Sri Chaitanya and Sri Krishna by different writers, supplemented by a collection of Sanskrit texts from different sources in illustration of Vaishnavism with their translations in Bengali verse.] Elited and compiled by Nityasvarup Brahmachari. Pages 288. Published by the compiler, 195-1, Cornwallis Street, Calcutta. [27th March, 1913.] 32°. 3rd edition.	Devakinandan Press, 195-1 Cornwallis Street, Calcutte.	2,000		*****	
	[Pravious edition not received.]					
95	সামগানাং সন্ধাপন্তি:। [Samaganam	Aantosh Bágchi,	500	350 E D	*****	
	Sandhyapaddhatih. The method of performing the Sandhya coremony for the followers of the Sama Veda. Containing the Vedic texts with Sayana's commentary, translated and explained in Bengali.] Edited by Edmin Kanta Vidyaratna. Pages 53, 3. Published by Durga Mohan Sen Gupta, Barisal. [17th September, 1913.] 12° 1st edition. (R.)	National Press, Burisúl.		E.B.	•	
	Price, 1 anna and 6 pies.					
***************************************			·	<u></u>		

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

		3	4	5 ;	6
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pares, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Unisting era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies,	Hegis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence) register No. and date of registration of copyright.
	X.—BENGALI AND SANSKRIT— RELIGION— $contd$,				
96	method of performing the Sandhya ceremony explained by quotations from the Vedas with their explanations in Bengali] Edited by Manibhushan Nath. Pages 15. Published by the editor, 71, Sankaritola Lane, Calcutta.	Sasibhushan Náth. Darbár Press, 71, Sánkáritolá Lauc, Calcutta.	2,000	356	******
	[14th April, 1913.] 32°. 1st edition. (R.) Price, 6 pies.				
97	on peace of mind. The well-known work by Sihlana Misra on Hindu spiritual subjects with an annotation in Sanskrit and Bengali translation.] Translated into Bengali and edited by Káli Kantha Kávyatirtha. Pages 80. Published by Baishnav Charan Basák, 127, Musjidbári Street, Calcutta. [15th March, 1913.] 12°. 1st	varti, Basák Press, 127, Musjidbári Street, Calcutta.		123	•…••
	edition. (R,) Price, 8 annas.	; ; !	!		
98	O Subhachanir Katha. The story of the god Satyanarayana as told in the Skanda Purana, by Ramesvari and by Sankaracharyya, and the story of the goddess named Subhachani or Subhasuchani, corrected, explained and edited with ritua's for their worship by Syamacharan Kaviratna.] Pages 126. Published by Gurudas Chatterji, Medical Library, 201, Cornwallis Street, Calcutta. 1319 sal or 1912-13 A.D. [2nd April, 1913.] 129. 3rd edition. (R.)	Konár, Victoria Press, 2, Goábágán Streef, Calentta.	. 2,000	164	•••••
	Price, 5 annas.	•	; ;		
	[2nd edition noticed in entry No. 23 at page 101 of the Catalogue for the quarter ending March, 1909.]	;			
99	religious truths. A collection of Sástric texts on devotion to God with their explanations in Bengali.] Edited by Nabin Krishna Banerji. Pages 48. Published by the editor, Kurungram, Nalhati, Birbhum. 1319 sat or 1912-13 A.D. [5th April, 1913.] 8°. 1st edition.	Abinás Chandra Dás, Dás Press, Kurum- grám, Nalnáti, Birldum.	500	1	******
	Price,	,	!		
100	Nectar to the ears of Sri Krishna. The Sanskrit commentary by Krishnadūs Kavirāj Gosvāmi of the original Vaishnava work of the same name by Lilā Suka translated into Bengali verse by Jadunaudan Þás, who was horn in 1674 A. D.] Edited by Professor Amulya Charan Vidyābhushan and Charu Chandra Mitru, M.A., B.L. Pages 4, 6, 233. Published by the Gaudiya Vaishnava Sammilani, 66, Māniktalā Street, Calcutta. 1319 súl [10th April, 1913] 12°. 1st edition. (T.)	Váni Press, 17, Goá- bagán Street, Cal- cutta.		212	•••••
		į	ļ		i

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	2	3	4	ь	6
Berial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the ages is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the ora—when other than the Christian era—date of issue from the pleas or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copius.	Registration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
	X.—BENGALI AND SANSKRIT— RELIGION—concld.				
101	Bhagavatam. Dasamah Skandhah. 5 ma Khanda. The Srimadbhágavata. Tenth chapter. Part V. Text with commentaries and Bengali translation.] Pages 148. Published by Situl Prasád, 93-6, Hari Ghosh's Street, Calcutta. [28th May, 1913.] 85. 1st edition. (R.)	Joges Chaudra Adhi- kári, Metcalfe Press, 76, Balarám De's, Street, Calcutta.	500	618	******
	Price, 5 annas.		1	:	
	[Part 1II noticed in entry No. 201 at page 97 of the Catalogue for the quarter ending September 1912.]		t ·	!	
102	bhagavatam. Dasamah Skandhah. Prathama Khanda. The tenth chapter of the Srimat Bhagavata with various commentaries and a Bengali translation of the text. Part I.] Edited by Haripada Chatterji Pages 64. Published by Pasupati Chatterji, Sastra-prakas Karyyalaya, Kalyanpur, Howrah. 1319 sal or 1912-13 A.D. [30th April, 1913.] 80. 1st edition. (R.)	part Fress Kaiyan- par, Howrah.	1,200		
	Price, 4 annas.		:		
103	Part II. Pages 64. 1319 sál or 1912-13 A.D. [20th May, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	: 1,200 :	2	******
	Price, 4 annas.			,	
104	Part III. Pages 64. 1319 sái or 1912-13 A.D. [29th May, 1913.] 8°. 1st edition. (R.)		1,200	3	*****
,	Price, 4 annas.			,	
105	Surendra Mohan Bhattacharyya.— जेका & आंका [Dikshā O Sādhanā. Initiation and practice for the attainment of salvation. Methods of Hindu religious observances explained by reference to Sāstrik texts with their explanations in Bengali.] Pages 6, 387. Published by Bhupendramohan Bhattācharyya and Brothers, Anantapur, Nadia. 1320 sāl or 1913-14 A.D. [20th May, 1913.] 12°. 5th edition.	Avasar Press, 92,	1.000	515	
	Price, Re. 1-8.				
:	[Previous edition noticed in entry No. 99 at page 58 of the Catalogue for the quarter ending September, 1906.]				
		I	į	1	ļ .

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

-		1 .	4		6
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the cra—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	rinter and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	l'roprietor of copy- right (his mane and residence, register No. and date of registration of copyright.
106	X.—BENGALI AND SANSKRIT— RELIGION. ডপ্ৰ অব্যোটিকিয়া বিভি ৷ [Tarpan O	Asutosh Bágchi,	1,000	348	- 00 800
250	Antyeshtikriya Vidhl. Propitiation and the methods of conducting Hindu funeral ceremonies. Containing methods of propitiating the departed spirits of the forefathers, the gods and others and of conducting funeral ceremonies, with Bengali translation of Sanskrit text.] Edited by Kamini Kumar Vidyaratna. Pages 22. Published by Durga Mohan Sen, B.A., Barisal. [27th September, 1912.] 12°. 1st edition. (R.)	National Machine Preян, Barisal.		E. B.	
107	উপনিবদ রহস্য বা গীভার বোগিক ব্যাখ্যা। ৪৫শ ও ৪৬শ সংখ্যা। Upanishad-Rahasya	J. K. Sinha, Karmayoga Press, 4, Telkal Ghat Read, Howrah.	2,000	1	••••
	Samkhya. The mystery of the Upanishads or the exposition of the Gita in the light of the Yoga philosophy. Nos. 45 and 46 (together).] The text of the Gita with an extensive Bengali commentary of each sloka.] Pages 16. Published by Nitish Chandra Adhya, Howrah. [25th March, 1913.] 89. 1st edition.	: :			
	Price, Rs. 2 yearly. [Previous number noticed in entry No. 51 at page 127 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]				
108	1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	2,000	2	******
109	Price, Rs. 2 yearly. Nos. 49 and 50. Pages 16. [25th April, 1913.] 89. 1st edition.	Ditto	2,000	10	•••••
	Price, Rs. 2 yearly.			•	
110	May, 1913.] 80. 1st edition. Price, Rs. 2 yearly.	, Ditto	2,000	12	*** * * *
111	A collection of Vaishnava works, viz., Dinamani Chandroday, by Manohar Das, who was either a contemporary of, or lived a little later than, Chaitanya: Tattava Vilas; Vira-Ratnávali, by the son of Srinivas; Bályavilás by Krishna Das Kaviráj in Bengali verse and Chaitanya Satak by Sárvabhanın Bhattácháryya in Sanskrit with a Bengali translation.] Pages 5, 170. Published by	varti, Basak Press, 127, Masjidbari	1,000	124	•••••
	Vaishnav Charan Basak, 98-3, Upper Chitgur Road, Calcutta. [1st April, 1913.] 12°. 1st edition. (R.) Price, Re. 1.			The same a forest contract of the same of	

ENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

-	3	8	4		6
	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of cories.	Registration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
	X.—BENGALI AND SANSKRIT— RELIGION—concld.				
)m	of Vedanta. Sanskrit compilations on the Vedanta Philosophy by Sankaracharyya with a translation of the text into Bengali.] Translated and edited by Kalimoban Vidyabhushan. Pages 24. Published by Kalimoban Vidyabhushan. Pages 24. Published by Kalimath Bhattacharyya, 30, Gopimohan Datta's Lane, Calcutta, 1319 sal or 1912-13 A.D. [2nd April, 1913.] 12°. 1st edition. (T.)	38, Siva Mirá yan Dán'n Lane, Calcutta.	1,000	246	>**************************************
3	particle, the ray and the atom, being the last words of the names of the three Vanshnava booklets, viz., (1) Bhaktirasamrita-Sindhu Bindu, (2) Ujjvala-Nila-mani-Kirana, and (3) Sri Bhagavatamrita-Kana which have been compiled together. Three booklets on Vaishnavism in Sanskrit with their Bengali translations,] Translated and edited by Murali Mohan Gosvami. Pages 59. Published by the Gaudiya Vaishnava Sammilani, 66, Maniktala Street, Calcutta. 1319 sal or 1912-13 A. D. [29th March, 1913.] 12°. 1st edition. (T).	Vani Press, 17,	1,000	211	•••••
4	Containing quotations from Sanskrit works on Yoga with their explanation in Bengali.] Edited by Satis Chandra Kávyatirtha, Vedántasástri. Pages 4, 42. Published by Susil Chandra Bhattácháryya, Mymensingh. [27th March, 1913.] 12°. 1st edition.	Rajani Känta Chau- dhuri, Suhrid Press, Mymensingh.		210 E.B.	*****
	Price, 5 annae.				
	XI.—BENGALI AND SANTALI— LANGUAGE.				
1	Instruction in Santáli. A collection of Santáli words and sentences with their Bengali equivalents.] Pages 2, 85 Published by the author, Kálidáspur Upper Primary School, Pákur, Santal Parganas. 1319 sál or 1912-13 A.D. 16°. 3rd edition.	Dhvajadhari Sáhá, Vartia Press. Suri, Birbhum.	•••	L. No. 349, dated 2nd April 1913.	•••••
	[Previous edition not received.]				
	XII.—ENGLISH AND HINDI— LANGUAGE.			•	
	Educational—				•
5	Bhuwaneshwar Misra and Sarat Chandra Som.—Angrezi Shikahak and a Complete Letter Writer. English teacher and a complete letter writer.] Pages 4, 2, 251, 135. Published by Sarat Chandra Som, 117- 1, Bow Bázár Street, Calcutta. [26th May, 1913.] 16°. 4th edition. Throughly revised and enlarged.	M. C. Chakravarti, †17-1, Bowbázár Street, Calcutta.	3,000	540	••••••
	Price, Re. 1-4.			•	

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

	المتعالب والمتعالب والمتعارب والمتعارب والمتعارب والمتعارب والمتعارب والمتعارب والمتعارب والمتعارب والمتعارب والمتعارب	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,		,	,
1	1	<u> </u>			
Ancjal No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the cra—when other than the Christian ara—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and runidence), reg ster No. and dated of registration of copyright.
	XIII.—ENGLISH AND PERSIAN— LANGUAGE.		1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1		
	Educational-	~	Action of the control		
2	An English translation of the Persian Course for the Matriculation Examination of the Calcutta University for 1914. [Contains explanations, etc., together with the lives of the anthers.] Translated by Maulvi Abul Makarem Wahhab and Maulvi Syed Hasan Askari, N.A. Pages 4, 188. Published by Håji Abdul Qayyum, Wellesley Square, Calcutta. 1912. [23rd May, 1913.] 8°. 2nd edition. Revised and enlarged. (T.)	New Age Press, 4, Elliot Lane, Calcutta.	1	613	•••••
	XIV.—ENGLISH AND SANSKRIT— RELIGION.	1 1 1	• ·		
10	Nanak Chand (Mashir-ud-Dowia, Ral Bahadur, C.S.I., C.I.E.).—Hinduism. [An attempt to explain the true character of the Hindu religion.] Pages 33. Published by K. P. Mukherji & Co., 20, Mangoe Lane, Calcutta. 1913. [10th June, 1913.] 40. Ist edition. For free distribution.	K. P. Mukberji & Co., 20, Mangoe Lane, Calcutta	2,200	562	• ••••••
	Prig e,				
	XIV.—ENGLISH AND SANSKRIT— MISCELLANEOUS.			!	
11	নিবিশভারতীয় বৈদ্যপদ্দেশনস্য চতুর্বাধিবেশনস্য- সভাপতেঃ কলিকাভাষহানপরা বাস্তব্যস্য চিকিৎসক শিরোমণেঃ এম এ ইভূপোনাদ্যঃ বৈদ্যরভু শুযুত যোগীক্ষ নার্থ সেন বিদ্যাভূষণ কবিরজে মহাশয়স্য মভিভাষণম্ ৷ [Nikhlia Bhartiya Valdya	Mahesvar Bhattachar- yya, Bhárat Mihir Press, 25, Ráybagán Street, Calcutta.	000,1	136	
	Sammelanasya Chaturthadhivesanasya Sabhapateh Kalikata Mahanagari Vastavyasya Chikiteak Siromanch, M.A., Ityupanamnah Valdyaratna Sriyut Yogindra Nath Sen Vidyabhuchan Kaviraj Mahasayasya Abhibhashnam. The All-India Ayurvedic Conference. Presidential address delivered by Vaidyaratna Kaviraj Jogindra Nath Sen Vidyabhushan, M.A., in Bengali character at the fourth session, Cawnpore, 1912.] Pages 40. Published by the General Secretary, Ayurveda Mahamandal, Allahabad. [10th March, 1913.] 16°. Ist edition				·
-	, Price,		l		

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	s	8	4	3	6
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the ora—with other than the Ohristian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	N tumber of copies.	Begis- tration Mo.	Proprietor of copp- right (his mame and ruddence), register No. and date of registration of copyright.
	XIVENGLISH AND SANSKRIT RELIGION.				_
12	Wealth of India. Second series. Rig- veds. Vol. VIII. Parts I—VI. [Text with [Sayana's commentary and a literal prose English translation.] Pages 72, 108. Published by Hari Charan Das, 3, Fariapukur Street, Calcutts. 1913. [21st May, 1913.] 8°. 1st edition. (T.)	Hari Charan Das, Elysium Press, 3, Fariapukur Street, Calcutta.	3,000	502	
	Price, Rs. 7 yearly.				
	[Previous part noticed in entry No. 9 at page 79 of the Catalogue for the quarter ending June, 1912.]				
13	1912. [2nd May, 1913.] 80. 1st edition.	Ditto	3,000	503	*****
•	Price, Rs. 7 yearly.				
į	XV.—ENGLISH AND TIBETAN— LANGUAGE.			:	
1	Hannah, Herbert Bruce.—A Grammar of the Tibetan Language. [Literary and colloquial, with copious illustrations, and treating fully of spelling, pronunciation and the construction of the verb, and including appendices of the various forms of the verb.] Pages 13, 2, 1, 396. Published by the Calcutta University, Calcutta. 1912. [3rd May, 1913.] 80.	Baptist Mission		460	*****
	Price, Re. 8.				
	XVI.—ENGLISH AND URDU— Language.				
	Educational—				
3	Mohini Mohan Basu, (B.A.)—The Beginner's English Grammar in Urdu. Pages 50. Published by Messrs. S. K. Lahiri & Co., 56, College Street, Calcutta. 1913. [2ud April, 1913.] 160. 7th edition, Revised.	Ghosh, 57, Harrison	5,000	71	*****
	Price, 3 annas.	•			
	XVII.—HINDI AND SANSKRIT— POETRY.	· -			
1	विद्यांकुर् । प्रदय साग । [Vidyankur. Pratham		1,000	552	*****
	Bhas. Sprout of Learning. Part I. A collection of short poems in Sanskrit about learning with their Hindi translation.] Pages 8. Published by Sedhmal Phulchand, Dundlod, Nawalgad, Jeypur. 1913. [27th May, 1915.] 8°. 1st edition.	Narsingh Press, 201, Harrison Road, Calcutta.			.~ . ,
	Price, 6 pies.				
				,	

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	3	8	4	5	6
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the bank where the same is observe, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the ora—when other than the f-bristian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration. No.	Propletor of copyright (his usme and raiddered), register No. and date of registration of copyright.
	XVII.—HINDI AND SANSKRIT— RELIGION.	1		!	
2	सनातन धर्मः। संस्था १। [Sanatan Dharmah.	Goshtha Vihári De, Sri Devakinandan	20,000	126	*****
	Samkhya 1. Eternal Religion, No. 1. This part contains three books named <i>Isopanishat</i> . Mohamudgara and Sri Sri Sikshashtak, with their translation in 'lindi.] Edited by Nityasvarup Brahmachári. Pages 15. Published by the editor, 195-1, Cornwallis Street, Calcutta. [5th April, 1913.] 16°. 1st edition. (T).	Press, 195-1, Corn			
	Price, 3 pies.			·	
	XVIII.—PERSIAN AND URDU— Language.		1	•	
	Educational		1 1		
1	Abdul Hakبعلود فارسي ليس صاحب [Akud	Muhammad Reázuddin	4,000	21	*****
	Farsi Lis Sāhib. Persian grammar dedicated to Mr. Lees. Part I. Persian grammar for beginners in Urdu.] Pages 56, Published by Muhammad Abdul Wāhed, 3, Munshi Wālfiullāh's Lane, Calcutta. 1913. [10th April, 1913.] 16°, 16th edition.	Almad, Riázul Islam Press, 159, Kareyá Road, Calcutta.	:	;	
1	Price, 2 annas.	:	1		
:	XIX.—SANSKRIT AND TIBE- TAN—RELIGION.				
`1 ,	बोधिसम्बावदान वस्पनता Bodhisattvavadana		500	715	*****
	Kalpainta. A Budhist Sanskrit work on the deeds and glories of Buddha by Kshemendra with its Tibetan version. Vol. 11. Fasc. XI. Bibliotheca Indica. New Series. No. 1354.] Edided by Rai Sarat Chandra Das Bahadur, c.e. and Mahamanopadhyaya Satis Chandra Vadyabhushana, M.A. Ph.D. Pages 13, 133. Published by the Asiatic Society of Bengal, 1, Park Street, Calcutta. 1913. 80. 1st edition. (R.)	Baptist Mission Press, 41, Lower Circular Road, Cal- cutta.			
!	Price,		t t		
•	Previous Fase, noticed in entry No. 1 at page 106 of the Catalogue for the quarter ending March 1912.]		: -		•
	XX.—SANSKRIT AND URIYA— RELIGION.	ı	1		
1	Purushottam Das.—GC Hillgs [Hangi Mi.		1,000	444	
1	hátmya. Greatness of the goddess Gangá (Ganges). Refigious poem in praise of the goddess.] Pages 120. Published by Panchánan Sarkár. 51, Sánkáritolá Lunc, Calcutta. 1913. [25th May, 1913] 12°. 3rd edition. Illustrated. (R.)	: Anglo Sauskrit Press 51, Súnkáritolá Laue, Calcutta			
	Price, 4 annas.	!			
	[Previous edition noticed in entry No. 107 at page 100 of the Catalogue for the quarter ending March, 1910.]	İ	;		

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

	•		4		6
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the cra—when other than the Christian cra—date of assac from the press or of publication, size, edition and price	Printer and place of printing.	Number of coples.	Regis- tration No.	Proprietor of curight (his name as residence), regist No, and date of stegistration of copyright,
	TRI-LINGUAL BOOKS. I.—ARABIC, MUSALMANI-BENGALI AND PERSIAN—RELIGION.	·	,	· · ·	
1	Muhammad Jahural Islam.—**§*** %[3-63]3 [Jahural Anoyár. Display of lights Religious instructions for Muhammadans.] Pages 152, 3. Published by the author, Basubáti, Hugli. 1319 sál or 1912-13 A.D. [18th March, 1913.] 80. 1st edition.	Muhammad Reázuddin Ahmád, Riázul Islám Press, 159. Kareya Road, Calcutta.	500	5	
!	Price, 12 annas.			t	
:	II.—ARABIC, MUSALMANI-BENGALI AND URDU—RELIGION.				
4	Muhammad Elahi Bakhsh. (स्मार्यस्य धांखुर्तस्य ।	Munshi Karan Baksh, Altati Press, 33,	1,000	17	*****
	[Hedáyetal Mottvakin, Unidance for pions persons, Religious instructions.] Pages 48. Published by the author, Sariphpur, Mymensingh 1319 sál or 1912-13 A.D. [8th April, 1913.] 80. 1st edition.	Benepukur Road, Calcutta.			
	Price, 3 annas.			:	
	III.—BENGALI, ENGLISH AND Latin—Language.				
1	Joseph Chandra Ray, (M.A., Vidyanidhi) বাদালা ভাষা (হিডীয় ভাগা বাদালা শক্ত কোই প্রেথম বভা র [Vángála Bináshā. Dvitíya Bhāg. Vángálā Savda Kosha. (Pratham Khanda). Bengali Language, Part II. A Lexicon in Bengali (Part I). Contains Bengali words with Bengali meanings and several words in English with their Latin equivalents.] Pages 3, 1, 264. Published by Rámakamal Sinha, 243-1, Upper Circular Road, Calcutta. 1320 sál or 1943-14 A.D. [16th May, 1913.] 89 1st edition.	cháryya, Bhárat- mihir Press, 25, Raybágán Street, Calcutta.	1,000	567	•••••
	Price, Re. 1 8.				
	[Part I noticed in entry No. 578 at page 15 of the Catalogue for the quarter ending September, 1912.]	•	•		
	IV.—BENGALI, ENGLISH AND PERSIAN—LANGUAGE.			,	
!	Educational—				
1 .	Mahlbbar Rahaman (Maulvi Syed) and Loka Nath Haolader.—A Hand-book of Persian Translation and Composition. Pages 12, 190, Published by Munshi Karim Bukhsh, 33, Benepukur Road, Entali, Calcatta, 1913, [10th April, 1913,] 16°, 1st edition.	Munshi Karini Bukhsh, Altali Press, 33, Benepukur Road, Entali, Calentta.	1,000 (16	******
i	Price, Re. 1-4.	1			

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1				7	
1				ļ	6
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the fitte-page with the mame of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No, and date of registration of copyright.
11	V.—BENGALI, ENGLISH AND SANSKRIT—LANGUAGE. Educational— Balaram Vidyaratna.—『甲 日本年 和 Sanskrit Word Book. [Pada Chandriká. Moonlight of words or Sanskrit word-book. A collection of Bengali words with their Sanskrit and English equivalents and definitions of certain Sanskrit terms.] Pages 4, 98, 9, 2. Published by Sarachehandra Datta & Sons, Cotton Library. Bångålåbåzår. Dacca. 1319 sål or 1912-13 A.D. [15th January, 1913.] 16°. 1st edition.	Náráyan Machine Press, Nabábpur, Dacca.		296 E. B.	•••••
	Pulse & annua				
	Price, 5 annas.		٠ ،		
12	Bijay Kumar Bhattacharyya and Rajendra Kumar Datta.—সাহিত্য প্রস্থন বেগিনী। [Sáhítya Prasún Bodhini, "A Complete Key to Sahítya Prasu	cháryya, Buckland Press, 28, Baitak- kháná Road, Calcutta.	; '	561 :	•••••
	nam."] Pages 163. Published by the authors, Tulasar Gurudas II. E. School. Palong, Faridpur. 1320 sål or 1913-14 A.D [3rd June. 1913.] 167. 1st edition.				
	Price, Re. 1-2.	·			
13	Hand-book of Sanskrit Composition and Translation (A). Pages 2, 168. Published by Prabhát Chandra Basu, Ráy Gupta & Co., Dacea. [28th December, 1912.] 16°. 1st edition.	Rádháballabh Basak, Náráyan Machine . Press, Ducca.	1.000	298 ; E. B.	******
:	Price, 8 annas.				
14	Kabya-Vyakarana-Sankhya-Vodantatirtha, R. C Principles and Methods of Sanskrit Composition and Translation. Pages 2, 4, 231, 32, 1. Published by Amrita Lail Sen, 25, Court House Road, Daeca. 1913. [8th March, 1913.] 16°. 1st edition.	Alexandra Steam		407 E. B.	•••••
	Price, 12 annas.		1		
Ì			1		
15	Kall Kumar Vidyabhushanভিডোগদেশনার . ব্যাখ্যা : [Intopadessär-Vyäkhyä. A key to Hitopades '	Joges Chandra Adhi- kari, Metcalfe Press, 76. Balarám De's Street, Calcutta.	1,000	703 -	******
	sar.] Pages 142. Published by Ramaprasauma Banerji, Minerva Library, 54, College Street, Calcutta. [9th June, 1913.] 16°. 1st edition.		;	٠	
i	Price, 6 annas.		1		
! ! !		72 10 32 1 24			
16	Manmathanath Vidyaratna. —কালকাবিক: শ । । বিতীয় ভাগ : [Kalikavikas, Dvitiya Bhág, A key to	Upendra Nath Chakra- varti, Sanskrit Press, 5, Nanda Kumar	1,000	175	
	Sanskrita Kaliká. Part II.] Pages 227. Published by Upendra Náth Chakrayarti, 5, Nanda Kumár Chandhuri's 2nd Lane, Calcutta. * 1913. [15th April, 1913.] 125 11th edition.	Chandhuri's 2nd Lare, Calcutta.	de la companie de la	ì	
1	Price, 8 annas.			1	
	- 	·			

BENGAL LIBRARY—Cutalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June. 1913—continued.

				, ,	
1	1	3	4	8 ;	•
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when or late than the Ohristian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	l'rinter and place of printing.	Number of coples.	Regis- ration No.	Proprietor of copy- right (bla mane and residence), register No. and d to of registration of copyright.
	V.—BENGALI, ENGLISH AND SANSKRIT LANGUAGE—concld.				
	Educational -	:	1		
17	Prabhat Chandra Kavyatirtha-Vidyavinad and Sasanka Mahan Kavya Vyakarantir tha.—नरक्ड याक्त्रल-कोणिकाः [Samskrita Vyákaran-	Abinas Chandra Bhadra, Srimth Press, Dacca.	2,000	285 E. B.	•••••
	Dîpikă. Moonlight of Sanskrit Grammar. An elemen- tary Sanskrit Grammar in Bengali and English.] Pages 2, 2, 217. Published by Sasánka Mohan Kávya Vya- karantirtha, Abdullápur, Mirkádim, Dacca. [17th Janu- ary, 1913.] 16°. 3rd edition.	•			
	Price, 10 annas.			1	
**	man friend employee authority. (Completion	i K. C. De, Süstrapra-	1,000	; · 637 ;	
18	Siksha Sopan-Pradarsini.] A key to Sams- krita Siksha Sopan.] Pages 108. Published by G. C.	chúr Press, 5. Chhi- dám Mudis Lane, Calcatta	i		******
	Chakravarti, Medini Mandal, Dacca. [12th June, 1913.] 12°, 2nd edition.		!		
	_ Price, 9 annas.				
19	Sarada Prasad Vidyabhushan.—ग्रदेशीत शादन		1,000	659	*****
	TITE I [Satkathar Pranjal Vyákhyá. An casy key to Satkathá. Part I.] Pagos 84. Published by the author, 8, Syámbázár Street, Calcutta 1913. [13th June, 1913.] 12°. 1st edition.	Pratibha Press, 105, Grey Street, Cal- cutta.			
	Price, 12 annas.			j	
20	Sasi Bhushan Roy. (B.A.)—How to Learn Sanskrit. [For Matriculation and Intermediate candidates.] Pages 2, 199. Published by S. K. Nath and G. C. Nath. 29. Canning Street, Calcutta. 1913. [2nd June, 1913.] 16°. 1st edition. Price, 12 annas.	Apurvo Krishna Nath, Suryya Press, 33, Gauribed Lane, Calcutta,	000,1	45	•••••
	Prios, iz annas.		, !		
	V —BENGALI, ENGLISH AND Sanskrit—Philosophy.	, , ,			
21	ভাষা পরিচ্ছেদ। 'সিদ্ধান্তমুক্তাবলী সমেত। বিভীয় খন্ত। [Bhasha Parichchheda, Siddhanta	Nagendra Nath Konár, Victoria Press, 2, Goábágán	1,000	442	******
	Muktavali Sameta. Dvitlya Khanda. Bengali translation of a well-known work on Nyaya Philosophy together with the commentary known as Siddhanta Muktavali, by Visvanath Nyayapanchanan. Part II. With an introduction by the translator and a glossary of technical terms with their English equivalents.] Translated by Rai Rajendra Thandra Sastri, Bahadur, M.A. Pages 17, 9, 191, 39, 5. Published by Devendra Nath Bancrji, 30, Tarak Chatterji's Lane, Calcutta. 1319 sal or 1912-13 A.D. [5th May, 1913.] 89. 1st edition. (T.)	Street, Calcutta.	a. In April 1998 of the Consequent Profile and April 2008 of the A		
	Price, Re. 1-8.				
	Part I noticed in entry No. 398 at pages 10-11 of the Catalogue for the quarter ending June, 19^4.]				
		·- ·- ·- ·- · · · · · · · · · · · · · ·		!-	

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the ore—when other	7.14	! !	·	6
	than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies,	Ragis - tration No.	Proprietor of copy- right (his name and ratidence), register No. and date of registration of copyright.
	V.—BENGALI, ENGLISH AND SANSKRIT—RELIGION.				
2	Hara Kisor Adhlkari.— किन्नांच चांचा । [Chandra-náth Málaitmya, The glories of Chandrauáth (a Hindu shrine in Chittagong). A description of the shrine.] Pages 1, 242. Published by Madhusudan Adhikári, 83-1, Grey Street, Calcutta. [15th March, 1913.] 16°. 3rd edition.	Manomohan Ghosh, Samáj Electric Machine Press, 83-1, Grey Street, Calcutta.	1,000	101	
	[Previous edition noticed in entry No. 147 at page 71 of the Catalogue for the quarter ending December, 1909.]				
	URDU—LANGUAGE. Educational—				
1	Mofazzai Hossain, (Maulvi),—প্রাথমিক উর্ক্	Jyotish Chandra		68	•••••
	स्तुक्त्रन् । [Práthamik Urddu Vyákaran. An Urdu	Calcutta.			
n est demonité de sample metre,	Grammar for Beginners.] Pages 2, 6, 48. Published by the Albert Library, Nubábbur Road, Dacca. 1912 [2nd April, 1913.] 16° 3rd edition.				
; ; ;	Price, 5 annas.				
	VI.—BENGALI, ENGLISH AND URDU—LAW.				
<u> </u>	Educational —	!			
2	Question-papers set at the Pleadership and Mukhtarship Examinations for the year 1912. Pages 24. Published by S. K. Láhiri and Co., 56, College Street, Calcutta. 1913. [31st May, 1913.] 89. 1st edition.	1	500	198	•••••
	Price, 2 annas.	i !			
	VII.—BENGALI, HINDI AND Sanskrit—Poetry.	• • • • • • • • • • • • • • • • • • •			1
1	The contract of the contract o	Manmatha Nått Ghosh, Ghosh Press 38, Siva Nårûyar		111	******
,	about the Kirata (Mountameer) and Arjjuna. The well-known poem by Bluravi with the commentary of Mallinath and Bengali and Hindi translations of portions of the text.] Edited by Gurunath Vidyanidhi Bhatta-charyya. Pages 6, 17, 3, 496, 58. Published by Janak Nath Kavyntirtha Bhatta-charyya, 30, Gopi Mohar Datta's Lane, Calcutta. 1319 sal or 1912-19 A.D [2nd April, 1913] 89, 1st edition. (R).	Das's Lane, Calentt			
	Pries, Rs. 2.				i ·

•			

ENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	1	þ	4	5	
lerie i No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Onclutan era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
	VIII.—BENGALI, PERSIAN AND URDU—LANGUAGE. Educational—				
1	Muhammad Rahmatuliah (Haji Badwayi).— قراسي کی پہلی کتاب کی فرهنگ [Farsi Ki Paheli	Muhammad Reázud- din Ahmád, Riazul Islám Press, 159, Kareyá Road,	1 -	23	*****
	Kitab Ki Farhang. Key of the Persian first book.] Pages 30. Published by the author, 16, Wellesely Square, Calcutta. 1913. [5th April, 1913.] 16°. 1st edition. Price, 2 annas.	Calcutta.			
	QUADRI-LINGUAL-BOOKS.				
	I.—ARABIC, MUSALMANI-BENGALI, PERSIAN AND URDU—RELIGION.		e drawka min, dake manaka dake dake dake dake dake dake dake d		
1	Anisuddin Ahmad,—আনিছুল আশেকিন ওরঞে	Dito	1,000	31	*****
	चांकिष्ट्रचारित्र। [Anichhul Asekin Oraphe Anichuttvále- bin. Companion of Lovers nlias Companion of scekers. Religious instruction for Muhammadans.] Pages 19, 547. Published by the author, Mahespur, Bogra. 1320 sål or 1913-14 A.D. ['5th May, 1913.] 8°. 1st	i 1			
	edition. Price, Rs. 2-8.	1			
	UNI-LINGUAL PERIODICALS.	•			
	I.—ASSAMESE PERIODICALS— MISCELLAANEOUS.	; ; ;			
4	Banhi. Flute. 4th year. No. 3. A month'y	Subodh Chandre Kundu, British India	, , , , , , , ,	13	******
	journal devoted to miscellaneous subjects.] Edited by Lakshmi Nath Bejbaruvá. Pages 56. Published by L. N. Bejbarua, Assam Bengal Stores, 2. Lál Bázár Street, Calcutta. January 1913. [19th April, 1913.] 8°. 1st edition.	Printing Works Salkia, Howish.	- 1		
	[Previous number noticed in entry No. 3 at page 136 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]				
5		Ditto	700	14	•••••
	Price, 4 annas.				
6	[30th April, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	700	15	•••••
	Price, 4 annas.				
7	by L. N. Bejbarua, 33, Canning Street, Calcutta. April, 1913. [10th May, 1913.] 80. 1st edition.		700	16	•****
	Price, 4 annas.				

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1		1	,	,	
	3		- 4		6
Berial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, data given on the title-page with the name of the cra—when other than the Christian ara—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	i'riutor and place of printing.	Number of copies.	liegis - tration No.	Proprietor of copy- right (his mane and reddence), register No. and date of registration of copyright.
	II.—BENGALI PERIODICALS— Drama.				
221	3rd year. Nos. 7 and 8 (together). A monthly magazine devoted to the drama and the stage] Edited by Amarendra Nath Datta. Pages 160. Published by the editor, 66-1, Sikdárbágán Street, Calcutta. Mágh and Phálgun, 1319 sái or January to March, 1913. [28th March, 1913.] 16°. 1st edition. Illustrated.	krishna Printing Works, 66-1, Sikdar		193	••••••
	Price, 6 annas.	· 		,	
222	[Previous number noticed in entry No. 3 at page 137 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.] 3rd year. No. 9. Pages 80. Chaitra 1319 sål or March-April, 1913. [24th May, 1913] 16°. 1st edition. Illustrated.	Ditto	•••	605	******
	Price, 6 annas.				
	II.—BENGALI PERIODICALS— FICTION.			1	
223	[Gaipa Lahari, Waves of stories.] 1st year, No. 8. A monthly magazine publishing series of stories.] Edited by Juamendra Nath Basu. Pages 64. Published by the editor, 29, Durga Charan Mitra's Street, Calcutta. Phálgun 1319 sál or February. March, 1913. [11th April, 1913.] 80, 1st edition. Hustrated.	Sarat Sashi Ilay, 12-1, Ramkrishna Das's Lane, Calcutta.	2,000	200	******
	Price, 4 annas.	!			
	[Previous number noticed in entry No. 7 at page 137 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]				
224	1319 sål or March-April, 1913. [24th May, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	S. C. Chakravarti, Kúliká Press, 17, Nanda Kumár Chan- dhuri's 3nd Lane, Calentta.	2,000	661	••••••
	Price, 4 annas.	1	1	1	
225	1320 sål or April-May, 1913. [28th May, 1913.] 8° lat edition. Illustrated.	Lakshman Chandra Busák, Carmichael Press, 179, Mánik- talá Street, Calcutta,	2,000	558	•••••
	Price, 4 annas.		ļ	-	
	 	<u> </u>	1		

BINGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	*	3	4	5	6
Serial No.	Author and title, brisf subject including the age of the book where to same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian ora—date of base from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing,	Number . of copies,	Itegis- tration No,	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
	I.—BENGALI PERIODICALS— MEDICINE.				
226	Mirr. Vol. XXII. No. 10. A monthly medical journ!.] Edited by Rái Sábeb Dr. Giris Chandra Bágeli. Pages 40. Published by Sányal & Co., 25, Ráybaran Street, Calcutta. October, 1912. [10th March 1913.] 8°. 1st edition.	Mahesvar Bhattá- cháryya, Bhárat Mihir Press, 25, Raybagan Street, Calcutta.	250	130	•••••
	Price, Rs. 6 yearly.				
	[Previous number noticed in entry No. 14 at page 139 of the Cathogue for the quarter ending 31st March, 1913.]				
2 27	November, 1912. [18th May, 1913.] 8 . 1st edition. Price, Rs. 6 yearly.	Ditto	250	578	•••••
				1	
228	December 1912. [5th June, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	250	574	*****
	Price, Rs. 6 yearly.			:	
229	medical sceree. Vol V. No. 10. A monthly journal devoted to Allopathy and Homeopathy J. Edited by Dhirendra Nath Haldar. Pages 36. Published by T. N. Haldar, Andulberia, Nadia. Magh 1319 sal or January February, 1913. [21st March, 1913.] 8°. 1st edition.	Govarddhau Press, 80-1, Muktárám Bábu's Street, Cal- cutta.	1	104	•••••
	Price, 4 annas.	# 1 1	:	•	
	[Previous number noticed in entry No. 17 at page 139 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]				
230	Vol. V. No. 11. Pages 38. Phalgun 1319 sál of February-March, 1913. [4th April, 1913.] 80. 1st édition. Price, 4 annas.	Ditto	1,000	105	•••••
231	Vol. VI. No. 1. Pages 46. Vaisakh 1320 sal or April-May, 1913. [13th May, 1913.] 8°. 1st edition. Price, 4 annas.	· Ditto	1,000	517	*****
232	চিকিৎসা সন্থিপত্রী। [Chikites Sammilani.	Bisvanáth Nandi Kaviratna Press, 12,	250	50	*****
	Union of the systems of medicine. 2nd year. No. 4. A monthly journal of Allopathy, Homeopathy and Ayurvedic medicines.] Edited by Kaviráj Sital Chandra Chattorji, Kaviratna. Pages 32. Published by Kaviráj Pares Náth Kávibhushan, 200, Cornwallis Street, Cal- cutta. Phálgun 1319 sál or February-March, 1913. [5th March, 1913.] 8°. 1st edition.	Simla Street, Bye- Lane, Calcutta.			
	Price, 4 annas.				
	[Previous number noticed in entry No. 19 at page 189 of the Ostalogue for the quarter ending 31st March, 1913]				

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	2	3	. 4	8	
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the itis-page with the name of the ora—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and place.	Printer and place of printing.	Number of copies.	niogis- tration No.	Proprietor of copyright (his name and residence), register No. and date of registeration of copyright,
	II.—BENGALI PERIODICALS— MEDICINE—concld.			,	
233	চিকিৎসা ভত্ত বিজ্ঞান। [Chikitea Tattva Vijnan.	Nitai Charan Dás,	750	32 6	
	The Science of medicine. Vol. I. No. 9. A monthly journal devoted to the Ayurvedic and European systems of medicine.] Edited by Dr. D. Mitra, Lague, Lo.P.S., and Kaviraj Binod Lál Dás Gupta Kavibhushan. Pages 20. Published by Binod Lál Dás Gupta. 26. Grey Street, Calcutta. Paus 1319 súl or December, 1912-January 1913. [8th April, 1913.] 8°. 1st edition.	Elm Press, 63, Beadon Street, Cal- cutta.			
	Price, 3 annas.		•		
	FD	i i			
	[Previous number noticed in entry No. 21 at page 140 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]	i			
234		Ditto	750	327	*****
	1319 sál or January-February, 1913. [30th April, 1913.] 8°. 1st edition.				
	Price, 3 annas.				
235	Vol. II. No. I. Pages 24. Vaisákh 1320 sál or April-May, 1913. [15th June, 1913.] 8º. 1st edition.	M. Ghosh, Samay Римя, 83-1, Grey Street, Calcutta.	700	673	******
	Price, 3 annas.			1	•
	[Vol. I. Now. 11 and 12 not received.]				
286	Tips [Hakim. Practitioner of the Unani system		5,000	103	******
	of medicine. 1st year. No. 2. A monthly magazine of Unani medical science.] Edited by Hakim Masihar Rahmau. Pages 16, 16, 16. Published by the Editor, 114-115, Mechhuabazar Street, Calcutta. February, 1913. [17th March, 1913.] 16°. 1st edition. Illustrated.	Rahman, Govarddhan Press, 80-1, Muktá- rám Bábu's Street, Calentia.			
	Price, 2 G anas.				
	[Previous number noticed in entry No. 22 at page 140 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]			-	
87	1st year. No. 3. Pages 16. March, 1913. [7th May, 1913.] 80. 1st edition.	Govarddhan Pán. Govarddhan Pross, 80-1, Muktárán Babu's Street, Cal- cutta.	1,000	518	•••••
	Price, 2 annas.				
1			1		

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Preidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	. 9		4	B	6
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the mane is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-rase with the name of the era—when other than the Christian ora—date of issue from the press or of publication, size, chirles and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Bugis- tration No.	Proprietor of copy right (his usme and residence), register No. and date of registration of copyright.
•	II.—BENGALI PERIODICALS— MISCELLANEOUS.	•		•	
258	1. A monthly magazine dealing with miscellaneous subjects.] Edited by Jogindra Nath Chatterji. Pages 32. Published by J. K. Sinha. 4, Telkalghat Road Howrah Vaisakh 1320 sal or April-May, 1913. [6th May, 1913.] 80. 1st edition. Illustrated.	Karmmayoga Press, 4, Telkalghat Road,	500	11	******
	Price, Re. 1-8 yearly.	•			
	[Previous number noticed in entry No. 26 at page 141 of the Catulogue for the quarter ending 31st March, 1913.]	1		1	
289	1320 sål or May-June, 1913. [12th June, 1913.] 80. 1st edition. <i>Illustrated</i> .	Ditto	500	27	******
	Price, Re. 1-8 yearly.		1 1 1		
240	magazine dealing with miscellaneous subjects.] Edited by Amulya Charan Sen. Pages 32. Published by the editor, 3, Bhairab Bisvás Lane, Calcutta. Agraháyan 1319 sál or November-December, 1912. [17th March, 1913.] 8°. 1st edition.	i Dás Press, 4,	1,000	98	******
	Price, 2 annas.	!			
	[Previous number noticed in entry No. 608 at page 107 of the Catalogue for the quarter cading December, 1912.]	· :			
241	1912. [19th March, 1913.] 80. 1st edition.	Ditto	1,000	99	*****
	Price, 2 annas.	•	i		
242	50. January and February, 1913. [18th May, 1913.]		1,000	549	******
	Price, 2 annas.	•	•		
243	1913. [20th May, 1913.] 8°. 1st edition. Price, 2 annas.	Vishmupada 1Ms, Vishmu Press, 19, Lavar Mill's Lane, Calcutta.	500	623	******
244	Vol. III. No. 8. Pages 32. April, 1913. [30th May, 1913.] 8º. 1st edition.	Ditto	500	624	******
	Price, 2 annas.	: !		•	
245	Vol. III. No. 9. Pages 32. May, 1913. [4th June, 1913.] **O. 1st edition.	Ditto	, 500	716	•••••
	Price, 2 annas.	1			

1	3	1 1	4	1	• •
Serial No	Author and title, briaf subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era — when other than the Christian ora—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and pince of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence) register No. and date of registration of copyright.
	II.—BENGALI PERIODICALS— MISCELLANEOUS—contd.				
246	Vol. I. No. 6. A monthly magazine issued from the Kishorganj Sanskrit College and Vedic School and dealing with topics of religious and general interest.] Edited by Bhairab Chandra Chandburi Pages 64. Published by the editor, Kishorganj, Mymensingh. Chaitra 1319 sål or March-April, 1913. [24th March, 1913.] 8°. 1st edition.	A. Bunerji, Metcalfe Printing Works, 34, Mee h h u á b á z á r Street, Calcutta.	1 000	190	••••••
	Price, 2 annas and 6 pies.				
•	[Previous number noticed in entry No. 31 at page 141 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]			,	
247	1320 súl or April-May, 1913. [15th April, 1913.] 80. 1st edition.	Ditto	000,1	343	*****
	Price, 2 annas and 6 piec.		: !	4	
248	1320 sál or May-June, 1913. [7th June, 1918.] 8°. 1st edition.	Ditto	1,000	675	540 E94
	Price, 2 annas and 6 pies.				
249	(together). A monthly magazine dealing with miscellaneous subjects.] Edited by Suren Chandi Datta. Pages 80. Published by Panchánan Mitra, 92, Káli Prasád Datta's Street, Calcutta. Phálgan and Chaitra 1319 sál or February to April, 1913. [26th April, 19113.] 89, 1st edition.	Panchánan Mitra, Avasar Electric Machine Press, 92, Káli Prasád Datta's Street, Galentu.	2,000	346	
	Price, 2 annas.				
	[Previous number noticed in entry No. 38 at page 142 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]				
250	1320 sál or April-May, 1913. [15th May, 1913.] So. 1st edition. <i>Illustrated</i> .	. Ditto	2,000	514	******
;	Price, 2 annas.		; ; ;	!	1
251	monthly magazine for children.] Edited by Rev. J. M. B. Duncan. Pages 16. Published by the editor, 23, Chauranghi Road, Calcutta. [April, 1913.] 40. 1st edition. Illustrated.	tácháryya, Banerji Press, 59, Pataldangá	8,000	199	********
	Price, 6 ples.			• •	ı
,	[Previous number noticed in entry No. 41 at page 143 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]			; ; ;	· ! •

ميثنان في من المنظمين المنظم ا

þ

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	2	3	1 4	ē	6	
Beria) No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publicution, dite given on the title-page with the name of the com-whom other than the Christian ora—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies,	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright,	
150	VII.—BENGALI AND ENGLISH—SCIENCE (MATHEMATICAL)—contd. Educational—contd. Madhu Sudan Jana, - अर एवं वा विश्व श्वालांछ।		2,000	 7	•••••	
	[Anka-Sútra Vá Sisu Dhárápát, Arithmetical rules or Arithmetical tables for children.] Pages 40. Published by the author, Contai, Midnapur. 1319 sál or 1912-13 Å.D. [20th March, 1913] 8°. 14th edition. Price, 1 anna and 6 plos.	Nibár Press, Contai. Midnapur.	 		•	
151	Prosonna Kumar Sen, (B.A.)—The Rudiments of Arithmetic. [In English and Bengali.] Pages 1, 2, 242. Published by Revati Mohan Dás, Dacca. 1913. [18th February, 1913.] 16°. 4th edition.	Asutosh Press,	4,000	359 E.B.	•••••	
	Price, 10 annas.		1			
152	Prasanna Narayan Kali.—সুত্ৰ পাটাগণিত। বিতীয় ভাগ। তৃতীয় ও চতুর্থ মাম। [Nutan Pátiganit.	Alexandra Steam		409 E.B.	•••••	
	Dy trya Bhúg. Tritíya O Chaturtha Mán. New Arithmetic, Part II. Standards III and IV.] Pages 3, 224. Published by the author, Lakshmibàzár, Dacca. 1913. [21st February, 1913.] 6°. 1st edition.	Dacca.				
	Price, 8 annas.	1 1 1	•			
153	Sarada Prasanna Das, (M.A.)—ন<্য পাটাগণিতদার ৷ প্রকাষ ও বাই ইয়ানাড ৷ [Navya Patiganit Sår Pancham O Shashtha Styandård. Essence of new Arithmetic. 5th and 6th standards.] Pages 2, 212. Published by the author, 30, Cornwallis Street, Calcutta. 1913. [2nd April, 1913.] 16°. 5th edition.	Hare Press, 46, Bechu Chatterji's Street, Calcutta.	500	86	•••••	
	Price, 8 annas.					
154	———— নৰ্য পাটাগণিত সাৰের উত্তরখালা। তৃতীয় ও চতুর্থ ইয়ানাড। [Navya Pátigánit Sárer Uttaramálá, Tritiya		6,000	56	•••••	
	O Chaturtha Styándárd, Answers to questions in the Navya Pátigáintsár, Standards III apd IV.] Pages 22, Published by the author, 30, Gornwallis Street Calcutta 1913, [19th March, 1913.] 16°, 2nd edition.					
	Price, 1 anna.				 	
155	Suresh Chandra Datta, (B.A.), and Indra Kumar Majumdar.—Arithmetic Primer. [In English and Bengali.] Pages 4, 3, 282. Published by Jitendra Nath Ghosh, Victoria Library, Dacca. 1913. [7th January, 1913] 16°. 4th edition.	Rái Mohan Sarkár, Kási Printing Works, Bánglábázár, Dacca.		216 E.R.	******	
	Price,	•				
-		I	<u> </u>	<u> </u>		

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal, during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	<u> </u>		4		6
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of pub feation, date given on the title-page with the name of the era -when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regia- tration No.	l'i quieter et copy- right (his name and residence), register No. and date ef registration of copyright.
	VIII.—BENGALI AND MUSALMANI- BENGALI—RELIGION.				
1	Golam Rosul Khunkar.—হৰণত মেহামাদ আলায়	 Chuni Lal Bhattá- cháryyn, General	1,000	376	*****
	হেন্দালামের পৰিত্র খেররাল পরিক। [Hajrat Mohámmád	Printing Press, 141, Upper Chitpur Road,			
	Alayhechenhálámer Pavitra Meyráj Sarif. Holy ascent of Hazrat Muhammad (peace be on him). An account of the holy ascent of the Prophet Muhammad to heaven.] Pages 96. Published by Bibi Zoleda Khatun, 107, Upper Chitpur Boad, Calcutta. 1320 sál or 1913-14 A.D. [1st May, 1913.] 12°. 1st edition.	· I			
	Price, 4 annas.				
2		Ditto	1,000	377	*****
	[Hazrat Mohámmåder (Dah) Majeját. Miracles of Muhammad (peace be on him). An account of the miracles shewn by the Prophet Muhammad.] Pages 59 Published by ditto. 1320 sál or 1913-14 A.D. [1st May, 1913.] 12°. 1st edition	1	i ! !		
	Price, 3 annas.		I	:	
	IX.—BENGALI AND PALI— Religion.			;	
1	উদাৰ্শ [Udanam. An inspired atterance. A	Devendranáth Datta, Bhárat Mahilá Press,	1,100	312 E.B	••••
	collection of some of the utterances of Buddha. The annotated Páli text, with a Bengali translation. Age of the text circa 300 B.C.] Edited by Vijay Chandra Majumdar, B.L. Pages 5, 50. Published by Hemendra Náth Datta, Sádhaná Library, Wári, Dacca. [7th April, 1913.] 16°. 1st edition. (R)	Wári, Dacca.			
	X.—BENGALI AND SANSKRIT— LANGUAGE.		! !		
53	साचित दर्पेषः [Sahitya Darpanah. Mirror of	Manmathanáth Ghosh, Ghosh Press, *38,		112	•••••
	literature. A work on Sanskrit rhetoric by Visvanáth Kaviráj. Edited with the commentary of Ráma Charan Tarkavágis. Bengali translation of a portion of the text and an introduction by Gurumáth Vidyánidhi Bhattá cháryya.] Pages 7, 29, 5, 540, 112. Published by Jánakináth Kávyátirtha, 30, Gopimohan Datta's Lane. Calcutta. [28th March, 1913.] 120. 1st edition. (R.)	Sivanáráyan Dás's Lane, Calcutta.			
	Price, Rs. 2-8.	!			
54	कारक द्वेंब: [Karaka Darpanah. The mirror	Rajkumár Ray, Pasupati Press,	1,000	4	•••••
	of grammatical cases. Sanskrit grammatical rules for the correct use of cases with their Bengali explana- tions.] Compiled and edited by Surendranáth Kávya- tirtha Pages, 41, 5. Published by the compiler, Pánitrás, Howrah. [11th June, 1913.] 12°. 1st edition.				
	. , Price, 4 annas,	!			

BENGAL LIBRARY—Citalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	2	3	4	5	6
Seria No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and pages of publication, date given on the frie-page with the name of the car—when other than the Christian car—date of some from the pressor of publication, size, edition and price.	Printer and p ace of printing.	Number of coples.	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right this name and residence), register No. and date of registration of copyright.
.55	Tantra O Ayurveder Sararatna.	Várttábaba Press, 26, Kaosaripara Road,	1,000	12	•••••
	hygiene as laid down in the Tantra and Ayurveda. A Bengali pumphlet containing advertisements of medicines and the regimen of health according to the Hindu Ayurvedic system of medical science with Bengali explanation of Sanskrit texts.] Pages 32. Published by Messrs. Chakravarti, Ghosh & Co., 42, Taliganj Bad, Kålighåt. [10th June, 1913] 16°. 1st edition. For free distribution.			!	
,	X.—BENGALI AND SANSKRIT— MISCELLANEOUS.		,	•	
5 6	অমরাবভীর বসম্ভ উৎসব। প্রকাশ বর্ষ। [Amaravatir Basanta Utsav. Panchadas Varsa. The spring festival in Indra's heaven. Fifteenth yearA collection of Vaishnav and other songs in Bengali and Sanstrit] Pages 10 [22nd March, 1913] 12°. 1st edition. Price,	Baradákánta Pál, Cháru Press, Mymensingh.	1,000	179 E.B.,	•••••
57	Batakrishna Pai Komr Visuddha Panjika. San 1320. Batakrishna Pai Komr Visuddha Panjika. San 1320. Batakrishna Pai & Co.'s correct almanac. Sál 1320 or 1913-14 A.D. Almanac with misce flancous information, advertisements and quotations from Sanskrit astrological works.] Calculated and corrected by Knilas Chandra Jyotisharnaya and Tarun Prasád Jyotisha. Pages 640, 48. Published by Saryya Kumar De, 124. Upper Chitpur Roaf, Calcutta. [14th April, 1913.] 16°. 1st edition. Price, 2 annas.	Kunja Bihári Datta, Hindu Dharma Press 124, Upper Chitpur Road, Calcutta,	50,000	354	•••••
58	Braja Sundar Mitra Majumdar5 (4) (4) 14	Tárini Charan Das, Káshipurniyáshi	•	351 E. B.	•••••
	vamsa O Vangaja Káyastu ganer Vivaran. The ruling family of Chandradvip and an account of the Vangaja Káyasthas.] Pages 4, 56. Published by Kumud Kanta. Basa, B.L. [16th December, 1912.] 12°. 2nd edition. Price 1st edition noticed in entry No. 1127 at pages 22-23 of the Catalogue for the quarter ending September, 1875.]	Press, Barisúl		:	
59	aphorisms of Chanakya With metrical Bengali translation and a short life of Chanakya.] Edited by Sri Ram Sastri Binttacharyya. Pages 2, 44. Published by Srikrishna Bhattacharyya, 22. Balaram Ghosh's Street, Calcutta. [30th March, 1913.] 129. 2nd edition. Price, 1 anna and 6 pics. [1st edition noticed in entry No. 90 at page 93 of the	Manmathanáth Ghosh. Ghosh Press, 38, Siva Náráyan Dás's Lane, Calcutta	2,000	108 :	•••••
	Catalogue for the quarter ending September, 1909.]		; ;	!	-

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

ī	2	3	4	5	6
ial o,	An hor and title, b iof subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publishe and place of publishmion, date given on the title-page with ble name of the call when other than the Christian call date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	froprinter of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
60	X.—BENGALI AND SANSKRIT— MISCELLANEOUS—contd. পি, এম, বাক্চির মুক্তন ভাইরেক্টরি পঞ্চিকা। ১৬২০০	Sutbihári Ray, I. D.	10,000	3557	******
	[P. M. Bakohir Nutan Dairoktari Panjika. 1320. P. M. Bágchi's New Directory Almanae for 1320 B.S. Containing miscellaneous information, advertisements and quotations from Sanskrit astrological works with Bengali translations.] Edited by Bhagavati Charan Smrititirtha. Pages 1032. Published by Kisori Mohan Bågchi, 38-1, Masjidbåri Street, Calcutta. 1320 sål or 1913-14 A.D. [5th February, 1913.], 8°. 1st edition Price, 6 annas.				
51	Rulakalpadrumah. Upakramanika Khan- dah. The heavenly tree of genealogies of the inhabi tants of Rårh. Introductory part. An introduction to the genealogies of a branch of the Brahmans of Bengal.] Pages 6, 60. Compiled and published by Chandra Kånta Ghatak Vidyånidhi, 26, Kansaripårå Road, Bhawanipur, Calcutta. 1319 sål or 1912-13 A.D. [1st May, 1913.] 80. 1st edition.	Bámácharan Ráy, Bárttábaha Press, 26, Kámsáripará Road, Bhawanipur, Calcutta,	1,000	9	
62	Price, 8 annas. Part II [This part gives a genealogical	Ditto	1,000	9	*****
	account of the Chatterjis of the Rarhi Brahman caste of Bengal] Pages 4, 2, 231. Compiled and published by ditto. 1319 sal or 1912-13 A.D. [1st May, 1913.] 8°. 1st edition.				
63	(সচিত্র) সোভাগ্যগালা। [(Sachitra) Saubhagya Ganana. A calculation of good fortune with illustra- tions. A book on Hindu palmistry containing Sauskrit texts with a Bengali translation.] Pages 2, 67. Pub- lished by Ganes Chandra Ghosh and Sons, 1, Nimu Gosvámi's Lane, Calcutta.] 1319 sál or 1912-13 A.D. [15th March, 1913.] 12°. 3rd edition. (T.)	Panchánan Ghosh. Důksháyani Press. 1. Nimu Gosvámi's Laue, Calentia.	2,000	ЕВ	*****
; ;	Price, 4 annas.				
64 .	স্যার ব্রেশচন্দ্র বিত্র যেমোরিয়াল খিন্দু বালিক। বিদ্যালয়, ্ ভবানীপুর। বোডশ সাহৎসরিক পারিভোষিক বিভরণ।	Bámá Charan Ray, 26, Kátisáripara Road, Bhawanipur,	300	2	•••••
	[Sir Rames Chandra Mitra Memoriya] Hindu Balika Vidyalay Bhawanipur. Shodasa Samvatsarik Paritoshik Vitarana- Sir Ramesh Chandra Mitra Memorial Hindu Girls' School, Bhowanipur. Sixteenth annual distribution of prizes. A leaflet containing a few poems recited on the occasion of the prize distribution of the aforesaid institution.] Edited by Prabhás Chandra Mitra. Pages 5. Published by Bámá Charan Ráy, 26, Káusáripará Road, Bhawáni- pur, Calcutta. 1913. [20th April, 1913.] 89. 1st edition.	('alcutta,			
į		•			

-	•				
1		3	4		· ·
Serial Mo.	Author and this, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when othethan the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of sopp- ristle (his name and rusidence), register No. and date of registration of copyright,
	X.—BENGALI AND SANSKRIT — MISCELLANEOUS—concld.				
65	Srikanta Gangopadhyaya, (B.A.) आर्व सांगादल	Sekh A. Gani, Alex- andra Steam Machine	1,000	452 E.B.	******
	বারীতি i [Arsha Rámáyane Válmiki. Válmiki in the	Press, Dacca.			
	Sanskrit Rámáyana. A criticism of the Rámáyana pointing out the merits of the poet.] Pages 2, 76. Published by the author, Ráthura Bándhav High School, Dacca. 1319 sál or 1912-13 A.D. [6th March, 1913.] 16°. 1st edition.				******
	Price, 8 annas.				
66	दिगाङ्गाच्या [Valdyakulatattva. Truth about	Chakravarti, Chan-	1,000	186 E.B.	
	the Vaidya caste. A thesis on the origin of the Vaidya caste.] Pages 12. 12. Published by Rai Sarat Chandra Das Gupta Bahadur, c i.e. 1913. [28th February, 1913.] 12°. 1st edition.	drasekbar Press, Chittagong.			•
	Price, 1 anna.				
	BENGALI SANSKRIT—PHILO- SOPHY.				
67	ত্রস্ত্র বা বেদান্ত দর্শন। বিভীয় খণ্ড। [Brahma	Jyotisa Chandra Ghosh, Cotton Press,	1,000	614	*****
	Sutra Va Vodanta Darsan. Dvitiya Khanda. Brahma Sutra or Vedanta Philosophy. Part II. With the commentary "Sribhashya" of Ramanuja- charyya and a Bengali exposition. Translated and edited by Durga Charau Sankhya-Vedantatirtha. Pages 15, 372. Published by Ram Kamal Sinha, 243-1, Upper Circular Road, Calcutta. 1319 sål or 1912-13 A.D. [17th June, 1913.] 8°. 1st edition. (T.)	57, Harrison Road, Calcutta.			
	Price, Rs. 3-6.				
	[Part I noticed in entry No. 19 at page 96 of the Catalogue for the quarter ending March, 1912.]				
6 8	नार्याःकाद्विका [Samkhya-Karika. A collection		500	4	*****
	of verses on the Samkhya philosophy. The well-known work on Samkhya philosophy by Isvara Krishna, with a Bengali exposition by the editor.] Edited by Jadunáth Majumdár, M.A., B.L., Vedáutaváchaspati. Pages 7, 115. Published by Káliprasanna Chatterji, Jessore. 1913. [12th March, 1913.] 12°. 1st edition. (R)	erji, Hindu Patriká Preвы, Joнноге.			
	* Price 12 annas.				

. •		

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

-	•	8	4		4
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright,
69	XBENGALI AND SANSKRIT—PHILOSOPHY—contd. Philosophy by Bharati Tirtha Vidyaranya Muni. With the amotation of Ramakrishna and a Bengali exposition.] Edited by Panchanan Tarkaratna. Pages 5, 467. Published by Natabar Chakravarti, 38-2, Bhavani Charan Datta's Street, Calcutta. 1320 sål or 1913-14 A.D. [20th May, 1913.] 12°. 2nd edition. (R.)	38-2, Bhaváni Charan Datta's Street, Calcutta.	'	475	
70	[Previous edition noticed in entry No. 72 at page 29 of the Catalogue for the quarter ending September, 1905.] X.—BENGALI AND SANSKRIT— RELIGION. (為) (多可方在可读》) 可谓 可可] 空間 可可] 空間 可可] 空間 可可] 空間 可可] 空間 可可] 空間 可可] 空間 可可] 空間 可可] 空間 可可] 空間 Sri [(Sri Sri)] Chaitanya Charitamrita. Adi Liia. Pratham Khanda. Nectar of the life of Sri Chaitanya. The first portion of his life. Part I.	Joges Chandra Adhi- kári, Metcalfe Press, 76, Balarám De's Street, Calcutta.	1,000	616	•••••
71	The well-known life of Chaitanya by Krishnadás Kaviráj edited with Sanskrit notes and a Bengali commentary by Sital Prasád Basu.] Pages 14, 34. Published by the editor, 93-6, Hari Ghosh's Street, Calcutta. [30th May, 1913.] 16°. 1st. edition. (R) Price, [Madhya Lila. The nectar of the life of Sri Chaitanya. The middle portion of his career. The well-known life of Chaitanya by Krishnadás Kaviráj Goswámi with notes and exposition by Jagadisvas Gupta.] Pages 328. Published by Manoranjan Banerji.	Niradbaran Dás, Hatalúdi Press, 70, Kalutolá Street, Calcutta.	1,000	421	**
72	70, Kalutolá Street, Calcutta. 1319 sál or 1912-13 A.D [9th May, 1913.] 8°. 1st edition. (R.) Price, Re. 1. Antyailla. The concluding portion of his career.] Pages 147. [16th May 1913.] 8°. 1st edition. (R.)	Ditto	1,000	422	*******
73	[Chhandogyopanishad. (Dvitiya Bhag.) Saptama Khanda. The Chhandogyopanishad. Part II. Vol. VII. Text with Sauskrit notes and the commentary of Saukara and Anaudagiri with Bengali translations. Translated and edited by Durga Charan Saukhya-Vedantatirtha.] Pages 120. Published by Anil Chandra Datta, 28-1, Cornwallis Street. Calcutta. 1319 sai or 1912-13 A.D. [7th March, 1913.] 80. 1st edition. (R.) Price, 14 annua. [Part I noticed in entry No. 44 at page 125 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]	76, Balarám De's Street, Calcutta.	1,000	61	••••••

BENGAL LiBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	•	•	4		6
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, pub labor and place of publication, date given on the title-page with the mame of the era—when other then the Ohristian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing,	Number of copies,	Regis- tration No.	Proprietor of copy- ight (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
74	X.—BENGALI AND SANSKRIT—RELIGION—contel. Territogiologica (তিনি তাগ)। সতাৰ হ'ও। -[Chhandogyopanishad. (Dvitiya Bhag.) Saptama Khanda. The Chhandogyopanishad. Part III. Vol. VII. Text with Sanskrit notes and the commentary of Sankara and Anandagiri with Bengali translations. Translated and edited by Durga Chandra Sánkhya-Vedántatirtha.] Pages 120. Published by Anil Chandra Datta, 28-1, Cornwallis Street, Calcutta. 1329 sál or 1913-14 A.D. [25th May, 1913.] 8°. 1st edition. (R.)	лодея Chandra Adhi- kåri, Metealfe Press, 76, Balarám De's Street, Calcutta.	1,090	617	•••••
75	Collection of the essence of religion. The teachings of Loknath Brahmachari, a Hindu saint of Baradi in Eastern Bengal, with a sketch of his life.] Compiled by Jamini Kumar Mukherji. Pages 10, 150. Published by Dvaraka Nath Chatterji, Sakti Library, Dacca. 1319 sål or 1912-13 A.D. [25th February, 1913] 16°. 3rd edition. Illustratal Price, 8 annas.	Barman, Sakti Press, Dacca.		421 E. B.	******
76	[Previous edition not received.] Provious edition not received.] Provious edition not received.] Initiation. The details of Hindu initiation explained and illustrated by quotations from the Tantras and other sources with their explanations in Bengali.] Compiled and edited by Harilal Chatterji. Pages 152. Published by the compiler, 9, Ramtanu Basu's Lane, Calentra. 1319 sál or 1912-13 A.D. [20th March, 1913.] 12°. 1st edition. Illustrated.	Jyotishprakas Press, 9. Ramtanu Basu's	!	45	
77	Price, 12 annas. Figigaly [[Gitarasamrita. The nectar juice of the Gitá. The Bhágavat Gitá rendered into Bengali verse with the original Sanskrit text.] Pages 227. Published by Nakul Chandra Chakravarti, Tippera. [25th April. 1913.] 16°. 2nd edition. Revised and enlarged. (T.) Price, 10 annas. [1st edition not received.]	Metcalfe Printing Works, 34, Mechhua- bazar Street, Calcutta.	.	367	*****
78	[(Sri Sri) Gopal Champuh. Uttara Champuh. 2 Khandah. A Vaishnava work in Sanskrit prose and verse about Gopala or Sri Krishnaby Jiva Gosvámi with a commentary by Bira Chandra Gosvámi. The latter portion. Part II.] Edited with a Bengali translation of the text by Rásbihári Sánkhya tirtha. Pages 256. Published by Nityasvarup Brahma chári, 195-1, Cornwallis Street, Calcutta. [26th May 1913.] 8°. 1st edition. (T.) Price, Re. 1. [Previous number noticed in entry No. 189 at page 95 o the Catalogue for the quarter ending September, 1912.]	Debakmandan Press 195-1, Cornwalli Street, Calcutta.	,	509	

	<u> </u>	3		•	•
dal o.	Author and title, brisf subject including the age of the book where the mm is obscure, number of pages, publisher and piace of publication, date given on the title-page with the name of the gra—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of capp- right (his same and residence), register Ho, and date of registration of copyright.
	X.—BENGALI AND SANSKRIT— RELIGION—contd.				•
79	Sri Sri Gopal Champuh. Uttara Champuh. Sya Khandah. A Vaishnava work in Sanskrit prose and verse about Gopala or Sri Krishna by Jiva Gosvami with a commentary by Bira Chandra Gosvami. The latter portion. Part III.] Edited with a Bengali translation of the text by Rasbihari Sankhya tirtha. Pages 256. Published by Nityasvarup Brahmachari, 195-1, Cornwalis Street, Calcutta. [26th May,	Goshthabihári De, Debakinandan Press, 195-1, Cornwallis Street, Calcutta.	500	510	******
	1913.] 8°. 1st edition. (T).				
80	ditto. [28th May, 1913.] 8°. 1st edition. (T.)	Ditto	500	511	######################################
81	Price, Re. 1. Part V. Pages 256. Published by ditto. [29th May, 1913] 8°. 1st edition. (T). Price, Re. 1.	Ditto	500	512	******
82	[(Sri Sri) Guru Gita O Srigurucharanamenta. Prathama Khanda. The song about the religious preceptor and the nectar of the feet of the religious preceptor. Part I. The text in Sanskrit with explanation in Bengali verse.] Compiled by Digvijay Sadnu. Pages 37. Published by the compiler, Langulbandh, Dacca. [25th February, 1913.] 16°. 1st edition. Price, 2 annus and 6 pies.	East Bengal Print- ing and Publishing	1,000	411 E. B.	••••••
83	Yoga Pranail Va Sahaj Yoga Sikaha. The process of Hatha Yoga or the easy method of learning Yoga. A compilation from various tantras of the methods of practising Hatha Yoga with Bengali translations and commentaries.] Compiled by Kálimohan Vidyáratna. Pages 5, 288. Published by Amulya Charan Datta at the Bhárata Pustakálay, 117, Upper Chitpur Road, Calentta. 1320 sál or 1913 14 A.D. [25th April, 1913] 12°. 1st edition.	Nibáran Chandra De, Sudhárnava Press, 35, Ahiritolá Street, Calcutta.	1,000	329	
84	Price, Re. 1-4. Jagunath Majumdar, (M.A., B.L.), Vedanta Vachaspati.—efactor yuvint [Parivrájak Suktanálá. Wise sayings of a religious mendicant. Physical, moral and religious instruction for Hindus.] Pages 2, 94. Published by Káli Prasanua Chatterji, Jessore. 1913. [12th March, 1913.] 16°. 1st edition.	Káliprasanna Chattorji, Hindu Patriká Press, Jessore.	500	3	******
	Am. 41401		1	i	

1	2	8	4	G '	ß
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the brok where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the cas—when other than the Christian cra—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copy- night (his name and residence pregister No. and date of registration of copyright.
85	X.—BENGALI AND SANSKRIT—RELIGION—contd. (知知) 可能 [(Sri Sri) Lakshmi. The goddess Lakshmi. Sanskrit texts from Skanda Purana with Bengali translations in verse intended for Bengali women.] Pages 3, 9. Published by Nilkanta Chattarji, Barisal. 1319 sål or 1912 13 A.D. [28th April, 1913.] 80. 1st edition. (R.)	Asutosh Bágchi, National Machine Press, Barisál.	1,000	484 E. B.	
86	Price, 1 anna and 6 pies. 1955-711 [Manatattva-Sara. The essence of the mind's secrets. A booklet on Vaishnavism.] Compiled by Bhagaván Chandra Gosvámi Pages 50. Published by Gurucharan Dás. Gangátiá, Tippera. 1319 sát or 1912-13 A.D. [6th March, 1913.] 12°. 1st edition.	Raimohan De, Sinha Press, Comilla.	1,000	177 E. B.	•••••
87	Price, 4 annas. (৯) নামুহুণু-চিন্তাম্পি। [(8ri) Namaratna-	Asutosh Chakravarti,	1,000	363	•••••
	Chintamani. Jewels of the names of Hari. A collection of devotional Sanskrit texts from various works on Vaishnavism with explanations and illustrations in Bengali verse.] Edited by Atul Krishna Gosvámi. Pages 4, 18. Published by the Gandiya Vaishnava Sammilani, 66, Mániktalá Street, Calcutta. 1320 sál or 1913-14 A.D. [10th May, 1913.] 16°. 1st edition.				
4		i 	• 414141	358	
88	Nigamananda (Svami, Paramahansa).— Cafas as 1 [Premik Guru. The loving preceptor. Discourses on the religion of love.] Pages 2, 10, 2, 317. Published by Svámi Bodhánanda Sarasvati, Sri Gauránga Anáth Niketan, Sánti Asram, Jorhat, Assam, 1319 sai or 1912-13 AD. [18th January, 1913.] 16°. 1st edition. Price, Re. 1-12.	Sekh Ausar Mi, East Bengal Printing and Publishing House, Dacca,	. 1,000	E. B.	••••••
89	श्वको उत्त [Panchavati-Tattva. The truth			192	•••••
	about the five sacred trees. The doctrine of rebirth, the immortality of the soul and other Hindu religious topics discussed and explained by quotations from the sastras with their explanations in Bengah, with a sketch of the life of the compiler of the book.] Compiled by Munsai Kasinath Das Gupta. Pages 4, 24, 52. Published by Bagala Mohan Das Gupta, Noakhah. 1318 sal or 1911-12 A.D. [15th April, 1913.] 12°. 3rd edition.	Noakhali Press, Noakhali.	:	E. B.	
	Price, 6 annas.	ļ	!		!
	[2nd edition noticed in entry No. 648 at pages 14-15 of the Catalogue for the quarter ending June, 1880.]	:	:	i i 1	!
90	bhakti Chandrika. The moon-light of love and devotion. A booklet on Vaishnavism by Narottam Thákur in Bengah verse with illustrative Sanskrit quotations.] Edited by Atul Krishna Gorwami. Pages 30. Published by the Gandiya Vaishnava Sammilani, 66, Mániktalá Street, Calcutta. 1319 sál or 1912-13 A.D. [23rd March, 1913.] 32°. 1st edition.	Calcutta.	ł	210	
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	·	<u> </u>	·	<u>.</u>

	· *	1 2	4	5	6
Seria! No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, dat given on the title-page with the name of the era—when other than the Ohristian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Registration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright,
91	X.—BENGALI AND SANSKRIT—RELIGION—contd. Rajani Kanta Chakravarti.—3474 4141411 [Brahmaputra Máhátmya. The sanctity of the Brahmaputra. A pamphlet dwelling on the origin and sanctity of the river Brahmaputra according to Hindu mythology.] Pages 8. 1319 sál or 1912-13 A.D [12th April, 1913.] 8°. 1st edition. Price, 1 anna.	Barada Kúnta Pál, Charu Press, Mymensingh.	1,000	202 E. B.	•••••
92	(ই)বাস সংকীৰ্ত্য ও প্রীযুগলাটোত্তর শতনাম ভোত্তম ৷ [(Srl) Rasa Samkirttan O Srl yugalashtottara Satanam Stotram. Songs in praise of Sri Krishna at the Rasa festi al and hymns to Rádhá and Krishna containing the one mindred and eight names of Krishna.] Pages 4, 12. Published by Advaita Dás, Brindában. [6th June, 1913.] 12°. 1st edition. For free distribution.	Debakinandan Press, 195-1, Cornwallis Street, Calcutta.	1,000	44	••••••
93	বিশায় উপনিষদঃ। বিভায়াংশঃ। শ্রুড় ভাষ্যাদ। বঙ্গাস্থাদৈঃ সমেডাঃ। মুদ্গলোপনিষৎ, অক্ষালিকোপনিষৎ ত্রিপুরোপনিষৎ। [Rigvedlya Upanlandah, Dvitlyamsah, Sruti-bhasyadi Vanganubadaih Sametah, Mudgalo- panlahat, the Akshamalikopanlahat and the Tripuropanlahat. The Upanishads of the Rigveda. The second portion. With commentaries and Bengali translations.] Edited by Malies Chandra Pál. Pages 328. Published by the editor, 141-3-1, Báránasi Ghosh's Street, Calcutta 1320 sál or 1912-13 A.D [20th May, 1913.] 80. 1st edition. (R)	9, Prasanna Kumar Tagore Street, Cal- cutta.		527	•••••
94	Price, Rs. 2-12. [1st portion noticed in entry No. 13% at page 111 of the Catalogue for the quarter ending September, 1911.] সাধ্য-ক্রিয় ়	Goshtha Bihári De,	2,000	53	•••••
	necklace for devotees. Bengali verses addressed to Sri Chaitanya and Sri Krishna by different writers, supplemented by a collection of Sanskrit texts from different sources in illustration of Vaishnavism with their translations in Bengali verse.] Elited and compiled by Nityasvarup Brahmachari. Pages 288. Published by the compiler, 195-1, Cornwallis Street, Calcutta. [27th March, 1913.] 32°. 3rd edition.	195-1 Cornwallis Street, Calcutte.			
95	[Previous edition not received.] 7 39 6 1 Faither [Samaganam Sandhyapaddhatih. The method of performing the Sandhya ceremony for the followers of the Sama Veda. Containing the Vedic texts with Sayana's commentary, translated and explained in Bongali.] Edited by Earnin Kanta Vidyaratna. Pages 53, 3. Published by Durga Mohan San Gupta, Barisal. [17th September, 1913.] 12° 1st edition. (R.)	Asutosh Bágchi, National Press, Barisál.	500	350 E.B.	•
		l	l	·	•

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1		3	4	5!	6
rial To.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the ora—when other than the Ohristian ora—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies,	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence) register No. and date of registration of copyright.
	X.—BENGALI AND SANSKRIT— RELIGION—contd,				
96	method of performing the Sandhya ceremony explained by quotations from the Vedas with their explanations in Bengali] Edited by Manibhushan Nath. Pages 15. Published by the editor, 71, Sankaritola Lane, Calcutta. [14th April, 1913.] 32°. 1st edition. (R.)	Darbár Press, 71, Sánkáritolá Lanc,	2,000	356	•••••
	Price, 6 pies.			}	
97	on peace of mind. The well-known work by Sihlana Misra on Hindu spiritual subjects with an annotation in Sanskrit and Bengali translation.] Translated into Bengali and edited by Káli Kantha' Kávyatirtha. Pages 80. Published by Baishnav Charan Basák, 127, Musjidbári Street, Calcutta. [15th March, 1913.] 12°. 1st edition. (R,)	varti. Basāk Press. 127. Musjīdbari	•	123	•••••
į	Price, 8 annas.	, ,	i		
98	O Subhachanir Katha. The story of the god Satyanaráyana as told in the Skanda Purána, by Ramesvari and by Sankarácháryya, and the story of the goddess named Subhachani or Subhasucham, corrected, explained and edited with rituals for their worship by Syámácharan Kaviratna.] Pages 126. Published by Gurudás Chatterji, Medical Library, 201, Cornwallis Street, Calcutta. 1319 sál or 1912-13 A.D. [2nd April, 1913.] 12°, 3rd edition. (R.)	Konár, Victoria Press, 2, Goábágán	2, 000	164	•••••
i	Price, 5 annas.				
	[2nd edition noticed in entry No. 23 at page 101 of the Catalogue for the quarter ending March, 1909.]	, ,			
99	religious truths A collection of Sástric texts on devotion to God with their explanations in Bengali.] Edited by Nabin Krishna Banerji. Pages 48. Published by the editor, Kurumgram, Nalháti, Birbhum. 1319 sál or 1912-13 A.D. [5th April, 1913.] 8°. 1st edition.	Abinas Chandra Dús, Dús Press, Kurum- grám, Nalnáti, Birbhum.	r	1	••••••
100	Nectar to the ears of Sri Krishna. The Sanskrit commentary by Krishnadas Kaviráj Gosvámi of the original Vaishnava work of the same name by Lilá Saka translated into Bengali verse by Jadunandan Dás, who was born in 1574 A. D.] Edited by Professor Amulya Charan Vidyábhushan and Chara Chandra Mitra, M.A.,B.L. Pages 4, 6, 233. Published by the Gaudiya Vaishnava Sammilani, 66, Mániktalá Street, Calcutta. 1319 sál [10th April, 1913] 12°. 1st edition. (T.)	Váni Press, 17, Goá- bagan Street, Cal- cutta.		212	••••

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	2	8	4		6
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the ora—when other than the Christian era—date of issue from the piece or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copius.	Registration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright,
	X.—BENGALI AND SANSKRIT— RELIGION—concld.				
101	Bhagavatam. Dasamah Skandhah. 5 ma Khanda. The Srimadbhágavata. Tenth chapter Part V. Text with commentaries and Bengali trans- lation.] Pages 148. Published by Sital Prasád, 93-6, Hari Ghosh's Street, Calentta. [28th May, 1913.] 80. 1st edition. (R.)	Joges Chandra Adhi- kári, Metcalfe Press, 76, Balarám De's. Street, Calcutta.	500	618	•••••
	Price, 5 annas.		i 1		
	[Part 1II noticed in entry No. 201 at page 97 of the Catalogue for the quarter ending September 1912.]		!		
102	bhagavatam. Dasamah Skandhah. Prathama Khanda. The tenth chapter of the Srimat Bhagavata with various commentaries and a Bengali translation of the text. Part I.] Edited by Haripada Chatterji Pages 64. Published by Pasupati Chatterji, Sastra-prakas Karyyalaya, Kalyanpur, Howrah. 1319 sal or 1912-13 A.D. [30th April, 1913.] 80. 1st edition. (R.)	pari Fress Kulyan- pur, Howrah.	1,200	. 1	•••••
	Price, 4 annas.				
103	Part II. Pages 64. 1319 sál or 1912-13 A.D. [20th May, 1913.] 80. 1st edition.	Ditto	- 1,200	2	*****
	Price, 4 annas.	 	!		
104	Part III. Pages 64. 1319 sál or 1912-13 A.D. [29th May, 1913.] 8°. 1st edition. (R.)		1,200	, 3	•••••
	Price, 4 annas.	 .	<u> </u>		
105	Surendra Mohan Bhattacharyya.—गोका उ माध्या	Panchánan Mitra, Avasar Press, 92,	1,000	515	•••••
	[Dikshá O Sádhaná. Initiation and practice for the attainment of salvation. Methods of Hindu religious observances explained by reference to Sástrik texts with their explanations in Bengali.] Pages 6, 387. Published by Bhupendramohan Bhattácharyya and Brothers, Anantapur, Nadia. 1320 sál or 1913-14 A.D. [20th May, 1913.] 12°. 5th edition.				•
	Price, Re. 1-8.				
	[Previous edition noticed in entry No. 99 at page 58 of the Catalogue for the quarter ending September, 1906.]				

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June. 1913—continued.

-		. .	4	: 5	6
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the cra—when other than the Orbitian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	i rinter and place of printing.	Number of copies.	Registration No.	l'roprietor of copy- right (his name and residence, register No. and date of registration of copyright.
	X.—BENGALI AND SANSKRIT— RELIGION.				
106	Antyeshtikelya Vidhl. Propitiation and the methods of conducting Hindu funeral ceremonies. Containing methods of propitiating the departed spirits of the forefathers, the gods and others and of conducting funeral ceremonies, with Bengali translation of Sanskrit text.] Edited by Kamini Kumar Vidyaratna. Pages 22. Published by Durga Mohan Sen, B.A., Barisal. [27th September, 1912.] 12°. 1st edition. (R.)	Asutosh Bágchi, National Machine Press, Barisal.	1,000	348 E. B.	
	Price, 1 anna.				
107	উপৰিষদ বহুস্য বা গীতার বোগিক ব্যাখ্যা। ৪০খ ও ৪৬খ সংখ্যা। Upanishad-Rahasya	J. K. Sinha, Karmayoga Press, 4, Telkal Ghåt Read, Howrah.	2,000	1	••••
	Va Gitar Yaugik Vyakhya. 45sa o 46sa Samkhya. The mystery of the Upanishads or the exposition of the Gita in the light of the Yoga philosophy. Nos. 45 and 46 (together).] The text of the Gita with an extensive Bengali commentary of each sloka.] Pages 16. Published by Nitish Chandra Adhya, Howrah. [25th March, 1913.] 8°. 1st edition.			•	
	[Previous number noticed in entry No. 51 at page 127 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]				
108	Nos. 47 and 48. Pages 16. [4th April, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	2,000	2	*****
	Price, Rs. 2 yearly.	; 1			
109	April, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	2,000	10	*****
	Price, Rs. 2 yearly.	; 			
110	May, 1913.] 8°. 1st edition.	, Ditto	2,000	12	•••••
	Price, Rs. 2 yearly.	l i			
111	A collection of Vaishnava works, viz., Dinamani Chandroday, by Manohar Dås, who was either a contemporary of, or lived a little later than, Chaitanya; Tattava Vilas; Vira-Ratnávali, by the son of Srinivas; Bályavilás by Krishna Das Kaviráj in Bengali verse and Chaitanya Satak by Sárvabhaum Bhattácháryya in Sanskrit with a Bengali translation.] Pages 5, 170. Published by Vaishnav Charan Basak, 98-3, Upper Chitque Road, Caloutta. [1st April, 1913.] 12°. 1st edition. (R.)	varti, Basak Press, 127, Masjidbari Street, Calcutta.	1,000	124	•••••
	Price, Re. 1.	i	:	! !	





3	8	4	5	6
Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies,	Regis- tration No.	Proprietor of copy right (his mans and raildence), register No. and date of registration of copyright.
X.—BENGALI AND SANSKRIT— RELIGION—concld.				
of Vedánta. Sanskrit compilations on the Vedánta Philosophy by Sankarácháryya with a translation of the text into Bengali.] Translated and edited by Kálimoban Vidyábhushan. Pages 24. Published by Kálimáth Bhattácháryya, 30, Gopimohan Datta's Lane, Calcutta, 1319 sál or 1912-13 A.D. [2nd April, 1913.] 12°. 1st edition. (T.)	Ghosh, Ghosh Press, 38, Siva Miré yan Dás's Lanc, Calcutta.	1,000	246	•••••
particle, the ray and the atom, being the last words of the names of the three Vaishnava booklets, viz., (1) Bhaktirasamrita-Sindhu Bindu, (2) Ujiyala-Nila-mani-Kirana, and (3) Sri Bhagavatamrita-Kana which have been compiled together. Three booklets on Vaishnavism in Sanskrit with their Bengali translations.] Translated and edited by Murali Mohan Gosvami. Pages 59. Published by the Gaudiya Vaishnava Sammilani, 66, Maniktala Street, Calcutta. 1319 sal or 1912-13 A. D. [29th March, 1913.] 120. 1st edition. (T).	Váni Press, 17,	1,000	211	•••••
CAIS TO [Yosa Katha. Topics on Yoga. Containing quotations from Sanskrit works on Yoga with their explanation in Bengali.] Edited by Satis Chandra Kávyatirtha, Vedántasástri. Pages 4, 42. Published by Susil Chandra Bhattácháryya, Mymensingh, [27th March. 1913.] 12°. 1st edition.	dhuri, Suhrid Press,		210 E.B.	*****
Price, 5 annas.	į		1 1	
XI.—BENGALI AND SANTALI— Language.				
Instruction in Sántáli. A collection of Sántáli words and sentences with their Bengali equivalents.] Pages 2, 85 Published by the author, Kálidáspur Upper Primary School, Pákur. Santal Parganas. 1319 sál or 1912-13 A.D. 16°. 3rd edition.	Dhvujádhari Sáhá, Varttá Press, Suri, Birbhum.	•••	L. No. 349, dated 2nd April 1913.	•••••
[Previous edition not received.]				
XII.—ENGLISH AND HINDI— LANGUAGE.				
Educational—				•
Som.—Angrezi Shikshak and a Complete Letter Writer. English teacher and a complete letter writer.] Pages 4, 2, 251, 135. Published by Sarat Chandra Som, 117- 1, Bow Bázár Street, Calcutta. [26th May, 1913.]	M. C. Chakravarti, 117-1, Bowbazar Street, Calcutta.	3,000	540	••••••
16°. 4th edition. Throughly revised and enlarged.				

]	1 1			1 6
Secial No.	Author and title, brisf subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name for the era—when other than the Ohristian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprieter of copy- right (his name and residence), reg ster No. and dated of registration of copyright,
	XIII.—ENGLISH AND PERSIAN— LANGUAGE.		 	1	
2	Educational— An English translation of the Persian Course for the Matriculation Examination of the Calcutta University for 1914. [Contains explanations, etc., together with the lives of the anthers.] Translated by Maulvi Abul Makarem Wahhab and Maulvi Syed Hasan Askari, M.A. Pages 4, 188. Published by Háji Abdul Qayyum, Wellesley Square, Calcutta. 1912. [23rd May, 1913.] 8°. 2nd edition. Revised and enlarged. (T.)	New Age Press, 4, Elliot Lane, Calcutta.	Ì	613	••••••
10	XIV.—ENGLISH AND SANSKRIT— RELIGION. Nanak Chand (Mashir-ud-Dowia, Rai Bahadur, C.S.I., C.I.E.).—Hindusin. [Au		2,200	562	
	attempt to explain the true character of the Hindu religion.] Pages 33. Published by K. P. Mukherji & Jo., 20, Mangoe Lane, Calcutta. 1913. [10th June, 1913.] 4°. Ist edition. For free distribution. Price,	Calcutta			
	XIV.—ENGLISH AND SANSKRIT— MISCELLANEOUS.				
11	নিবিশভারতার বৈদ্য সম্মেশন স্থা চতুর্বাধিবেশন স্থানি ক্ষেত্র কলিকাভারহান পরা বাজবাস্য চিকিৎসক শিরোমণেঃ এম এ হতুপেনামঃ বৈদ্যর জু শ্রুত হোগীক্ষ নাব সেন বিদ্যাভূষণ কবির ক্ষেত্র মহাশয়স্য স্থিভাষণম্য ৷ [Nikhila Bhartiya Valdya	Mahesvar Bhattaenar- yya, Bharat Mibh Press, 25, Raybagan Street, Calcutta.	1,000	136	•••••
	Sammelanasya Chaturthadhivesanasya Sabhapateh Kalikata Mahanagari Vastavyasya Chikitsak Siromaneh, M.A., Ityupanamnah Vaidyaratna Sriyut Yogindra Nath Sen Vidyabhushan Kaviraj Mahasayasya Abhibhashnam. The Ali-India Ayurvedic Conference. Presidential address delivered by Vaidyaratna Kaviraj Jogindra Nath Sen Vidyabhushan, M.A., in Bengali character at the fourth session, Cawnpore, 1912.] Pages 40. Published by the General Secretary, Ayurveda Mahamandal,		:	i :	
-	Allahabad. [10th March, 1913.] 16°. 1st edition Price,		l	· ·!	

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	1		1 4	8		
Serial	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of sub-lection.	Printer and place of	Number	Regis-	Propeletor of copy- right (his name and	
No.	date given on the title-page with the name of the era—when other than the Ohristian era—date of moue from the press or of publication, size, edition and price.	printing.	of copies.	tration No.	residence), register No. and date of registration of copyright,	
12	voda. Vol. VIII. Parts I—VI. [Text with Sáyana's commentary and a literal prose English translation.] Pages 72, 108. Published by Hari Charan Dás,	Elysium Press, 3,	1	502	•••••	
	3, Fariapukur Street, Calcutta. 1913. [21st May, 1913] 80. 1st edition. (T.)					
	Price, Rs. 7 yearly.					
	[Previous part noticed in entry No. 9 at page 79 of the Catalogue for the quarter ending June, 1912.]			,		
13	1912. [2nd May, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	3.000	503	•••••	
	Price, Rs. 7 yearly.					
	XV.—ENGLISH AND TIBETAN— LANGUAGE.					
1	Hannah, Herbert Bruce.—A Grammar of the Tibetan Language. [Literary and colloquial, with copious illustrations, and treating fully of spelling, pronunciation and the construction of the verb, and including appendices of the various forms of the verb.] Pages 13, 2, 1, 396. Published by the Calcutta University, Calcutta. 1912. [3rd May, 1913.] 8°. 1st edition.	Baptist Mission Press, 41, Lower	i	460	*****	
	Price, Rs. S.					
)XVI.—ENGLISH AND URDU— LANGUAGE.					
	Educational—		!			
3	Mohini Mohan Basu, (B.A.)—The Beginner's English Grammar in Urdu. Pages 50. Published by Messra. S. K. Lahiri & Co., 56, College Street, Calcutta. 1913. [2nd April, 1913.] 16°. 7th edition, Revised.	Jyotish Chandra Ghosh, 57, Harrison Road, Calcutta.	5,000	71	*****	
- !	Price, 3 annas.	•	!	: 1		
	XVII.—HINDI AND SANSKRIT— POETRY.					
1	Shad. Sprout of Learning. Part I. A collection of short poems in Sanskrit about learning with their Hindi translation.] Pages 8. Published by Sedhmal Phulchand, Dundlod, Nawalgad, Jeypur. 1913. [27th May, 1913.] 8°. 1st edition.	Ramapratap Bhargav, Narsingh Press, 201, Harrison Road, Calcutta.	1,000	552	••••••	
					_	

					·
1		,	. 4	a -	' 6 ,
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is observe, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the ma—when other than the Christian era—date of issue from the pressor of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regi~ tration. No,	I'roprietor of copyright (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
	XVII.—HINDI AND SANSKRIT— RELIGION.		 		•
2	सनातन धर्मः । संस्था १ [Sanatan Dharmah.	Goshtha Vihári De, Sri Devakinandan	20,000	126	•••••
	Samkhya 1. Eternal Religion, No. 1. This part contains three books named <i>Isopanishat</i> . <i>Mohamudgara</i> and Sri Sri Sikshashtak, with their translation in Mindi.] Edited by Nityasvarup Brahmachari. Pages 15. Published by the editor, 195-1, Cornwallis Street. Calcutta. [hth April, 1913.] 16°. 1st edition. (T).	Press, 195-1, Corn	:		
	Prige, 3 pies.				
	XVIII.—PERSIAN AND URDU— Language.	ı			
	Educational				
1	Abdul Hak.—عدود فارسى ليس صاحب [Akud	Muhammad Reázuddin	4,000	21	••••
	Farsi Lis Sahib. Persian grammar dedicated to Mr. Lees. Part I. Persian grammar for beginners in Urdu.] Pages 56. Published by Muhammad Abdul Wahed, 3, Munshi Walliullah's Lane, Calcutta. 1913. [10th April, 1913.] 16°. 16th edition.	Almád, Riázul Islam Press, 159, Kareyá Road, Calcutta			•
1	Price, 2 annas.			! ! !	
	XIX.—SANSKRIT AND TIBE- TAN—RELIGION.			i ! ! !	
` 1	बोधिस्त्वावदान क्याबता Bodhisattvavadana		500	715	*****
 	Kalpaiata. A Budhist Sanskrit work on the deeds and glories of Buddha by Kshemendra with its Tibetan version. Vol. 11. Fasc. XI Bibliotheca Indica. New Series. No. 1354.] Edided by Rai Sarat Chandra Das Bahadur, c.i.s. and Mahamahopadhyaya Satis Chandra Vidyabhushana, M.A. Ph.D. Pages 13, 133. Published by the Asiatic Society of Bengal, 1, Park Street, Calcutta. 1913—89. Ist edition. (R.)	cutta.		;	
!	Price,		ı I		
	Previous Fase, noticed in entry No. 1 at page 106 of the Catalogue for the quarter ending March 1912.]		ı 		•
	XX.—SANSKRIT AND URIYA— RELIGION.		!		
1	Purushottam Das.—ଗଳା সাধার্ । [Gangá Má.		1,000	444	•••
	hátmya. Greatness of the goddess Gangá (Ganges). Refigious poem in praise of the goddess.] Pages 120. Published by Panchánan Sarkár, 51, Sánkáritolá Lanc, Calcutta, 1913. [25th May, 1913] 12°. 3rd edition. Illustrated. (R.)	Anglo Sanskrit Press 51, Sánkaritolá Laue, Calcutta			
	rrius, s annas.				
	[Provious edition noticed in entry No. 107 at page 100 of the Catalogue for the quarter ending March, 1910.]	1	ï		

1	3	3	4	5	6
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price	Printer and place of printing.	Number of coples.	Regis- tration No.	Proprietor of co- right (his name an raddence), registe No. and date of stegistration of copyright.
	TRI-LINGUAL BOOKS.			, ! !	
ı	I.—ARABIC, MUSALMANI-BENGALI AND PERSIAN—RELIGION.			;	
1 :	Muhammad Jahurai Islam.—कक्तल आवस्थायः।	Muhammad Reazuddin	500	5	
1	[Jahural Anoyár, Display of lights Religious instructions for Muhammadans.] Pages 152, 3. Pub- lished by the author, Basubáti, Hugli. 1319 sál or 1912-13 A.D. [18th March, 1913.] 89. 1st edition.	Ahmad, Riázul Islám Press, 159. Kareya Road, Calcutta.		" 	•••••
	Price, 12 annas.			•	
	II.—ARABIC, MUSALMANI-BENGALI AND URDU—RELIGION.				
4	Muhammad Elahi Bakhsh. বেলাযেত্র যোজাবিন।	Munshi Kuma Baksh,	1,000	17	*****
	[Hedåyetal Mottvakin, Guidance for pious persons, Religious instructions] Pages 48, Published by the author, Sariphpur, Mymensingh 1319 sál or 1912-13 A.D. [8th April, 1913.] 80, 1st edition.	Altah Press, 33, Benepukut Road, Calcutta.			
	Price, 3 annas.				
	III.—BENGALI, ENGLISH AND Latin—Language.				
1	Jogesh Chandra Ray, (M.A., Vidyanidhi).	Manesvar Bhatta cháryya, Bhárat	1,000	567	*****
	[Vángala Bnáshá. Dvitíya Bhag. Vángalá Savda Kosha. (Pratham Khanda). Bengali Language. Part H. A Lexicon in Bengali (Part I). Contains Bengali words with Bengali meanings and several words in English with their Latin equivalents.] Pages 3, 1, 264. Published by Rámakamal Sinha, 243-1, Upper Circular Road, Calcutta. 1320 sál or 1943-14 A.D. [16th May, 1913.] 89 1st edition.	mihir Press, 25, Ruybágán Street, Calcutta.			
	Price, Re. 1 8,			;	
	[Part I noticed in entry No. 578 at page 15 of the Catalogue for the quarter ending September, 1912.]	•			
	IV.—BENGALI, ENGLISH AND PERSIAN—LANGUAGE.				
	Educutional—			·	
1	Mahibbar Rahaman (Maulvi Syed) and Loka Nath Haolader.—A Hand book of Persian Translation and Composition. Pages 12, 190, Published by Munshi Karim Bukhsh, 33, Benepukur Road, Entali, Calcutta, 1913, [10th April, 1913,] 16°. 1st edition.	Munshi Karim Bukhsh, Altafi Press, 33, Benepukur Road, Entali, Calentta.	1,000	16	•••••
:	Prine. De. 1.4.	ı	1		

Price, Re. 1-4.

1			•		
			·,		6
Beriai No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	r. Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and realizance), register No. and date of registration of copyright.
	V.—BENGALI, ENGLISH AND SANSKRIT—LANGUAGE.			;	
11			1		
11	Word Book. [Pada Chandrikā. Moonlight of words or Sauskrit word-book. A collection of Bengali words with their Sanskrit and English equivalents and definitions of certain Sanskrit terms.] Pages 4, 98, 9, 2. Published by Sarachchandra Datta & Sons, Cotton Library, Bángálábázár, Dacca, 1319 sál or 1912-13 A.D. [15th January, 1913.] 16°. 1st edition.	Nárdyan Machine Press, Nabábpur, Dacca.		296 E. B.	•••••
	Price, 5 annas.	i	1	, i	
12	Bijay Kumar Bhattacharyya and Rajendra		1,000	561	*****
	Kumar Datta.—সাহিত্য প্রস্থন বেধিনী। [Sálmya				
	Prasún Bodhini, "A Complete Key to Sahitya Prasu nam."] Pages 163. Published by the authors, Tulasar Gurudas H. E. School, Palong, Faridpur, 1320 sal or 1913.14 A.D [3rd June, 1913] 16°, 1st edition.	kháná Road, Calcutta.			
	Price, Re. 1-2.				
13	Hand-book of Sanskrit Composition and Translation (A), Pages 2, 168, Published by Prabhat Chandra Basa, Ray Gupta & Co., Dacea, [28th December, 1912.] 16°, 1st edition.	Rádháballabh Basak, Náráyan Machine . Press, Dacca.	1.000	298 i E. B.	******
,	Price, 8 annas.				
14	Kabya-Vyakarana-Sankhya-Vodantatirtha, R. G Principles and Methods of Sanskrit Composition and Translation, Pages 2, 4, 231, 32, 1. Published by Amrit. Lal Sen, 25, Court House Road, Dacca. 1913. [8th March, 1913.] 16°. 1st edition.	Sekh Abdui Gani, i Alexandra Steam Machine Press, Dacca.	•	407 E. B.	•••••
	Price, 12 annas.				
15	Kali Kumar Vidyabhushanভিডোপ্ডোপ্ডাপ্র	Joges Chandra Adhi- 1	1000	703 -	
}	ব্যাপ্যা Hittopadessar-Vyakhya. A key to Hittopades	kari, Metcalfe Press. 76. Balarám De's		700	190011
	sar.] Pages 142. Published by Ramaprasauma Banerji, Minerva Library, 54, College Street, Calcutta. [9th June, 1913.] 16°. 1st edition.	Street, Calcutta,	!		
ĺ	Price, 6 annas.		1		
16	Manmathanath Vidyaratna शतकादिक प्रा	Upendra Nath Chakra - 1	 	175	******
	বিতীয় ভাগ : [Kalikavikas, Dvitiya Bhág, A key to	varti, Sanskrit Press, 5. – Nanda – Kumar	; ; }	-	
	Sanskrita Kalikā. Part H.] Pages 227. Publishēd by Upendra Nath Chakrayarti, 5, Nauda Kumār Chaudhiri s 2nd Lane, Calcutta. 1913. [15th April, 1913] 128 11th edition.	Chaudhuri's 2nd Lare, Calcutta.		1	
1	Price, 8 annas.			ı	
]					

Berial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication,		. 4	5 ,	6
1	date given on the title-page with the name of the era—when o'l.c. than the Ohristian era—date of issue from the press or of	Printer and place of printing.	Numb of copies.	Regia- ration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No. and d to of
	publication, size, edition and price.				registration of copyright,
	V.—BENGALI, ENGLISH AND SANSKRIT LANGUAGE—concld.				
	Educational -				
17	Prabhat Chandra Kavyatirtha-Vidyavinad and Sasanka Mahan Kavya Vyakarantir tha.—ন্তে যাক্রণ্টাশিকাঃ [Samskrifa Vyákaran-	Abinas Chandra Bladra, Srinath Press, Dacca.		! 285 ; E. B.	
	Dipika. Moonlight of Sanskrit Grammar. An elementary Sanskrit Grammar in Bengali and English.] Pages 2, 2, 217. Published by Sasanka Mohan Kavya Vyakarantirtha, Abdullapur, Mirkadim, Dacca. [17th January, 1913.] 16°. 3rd edition.				
	Price, 10 annas.				
18	সংস্কৃত শিক্ষা সোপান প্রদর্শিনী। [Samskrita-	K. C. De, Sastrapra-	1,000	637	•••••
	Siksha Sopan-Pradarsini.] A key to Sams- krita Siksha Sopan.] Pages 108. Published by G. C. Chakravarti, Medini Mandal, Dacca. [12th June, 1913.]	chár Press, 5. Chhi dám Mudes Lane, Calcatta	; ! !		
1	12°, 2nd editionPrice, 9 annas.				
19	Sarada Prasad Vidyabhushan,—न९२९दि शायन		1,000	659	*****
	TITTI I [Satkathár Pranjal Vyákhyá. An easy key to Satkathá. Part I.] Pages 84. Published by the author, 8, Syámbázár Street, Calcutta 1913. [13th June, 1913.] 129. 1st edition.	Pratibha Press, 105, Grey Street, Cal- cutta.			
	Price, 12 annas.				
20	Sasi Shushan Roy. (B.A.)—How to Learn Sanskrit. [For Matriculation and Intermediate candidates.] Pages 2, 199. Published by S. K. Náth and G. C. Náth. 29. Canning Street, Calcutta. 1913. [2nd June, 1913.] 16°. 1st edition.	Apurve Krishna Nath, Suryya Press, 33, Gauribed Lane, Calcutta.	1,000	45	•••••
	Price, 12 annas.		1		
	V —BENGALI, ENGLISH AND SANSKRIT—PHILOSOPHY.	; ;	;		
21	ভাষা পরিছেদ। 'সিদ্ধান্তমুক্তাবলী সমেত। দিতীয় খণ্ড। [Bhasha Parlohohheda, Siddhanta	Konár, Victoria Press, 2, Goábágán	1,000	442	•••••
	Muktavali Sameta. Dvitlya Khanda. Bengali translation of a well-known work on Nyaya Philosophy together with the commentary known as Siddhanta Muktavali, by Visvanath Nyayapanchanan. Part II. With an introduction by the translator and a glossary of technical terms with their English equivalents.] Translated by Rai Rajendra Chandra Sastri, Bahadur, M.A. Pages 17, 9, 191, 39, 5. Published by Devendra Nath Banerji, 30, Tarak Chatterji's Lane, Calcutta. 1319 sál or 1912-13 A.D. [5th May, 1913.] 89. 1st edition. (T.)	Street, Calcutta.			
	Price, Re. 1-8.				
:	Part I noticed in entry No. 398 at pages 10-11 of the Catalogue for the quarter ending June, 19^4.]				

1		3	4	5	6
Seria) No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the fille-page with the name of the cre-when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regia - tration No.	Proprietor of copy- right (his name and readence), register No. and date of registration of copyright,
	V.—BENGALI, ENGLISH AND SANSKRIT—RELIGION.				
2	Hara Kisor Adhikari.—5874 444 1 [Chandra-náth Máhátmya, The glories of Chandrauáth (a Hindu shrine in Chittagong). A description of the shrine.] Pages 1, 242. Published by Madhusudan Adhikári, 83-1, Grey Street, Calcutta. [15th March, 1913.] 16°. 3rd edition.	Manomohan Ghosh, Samáj Electric Machine Press, 83-1, Grey Strect, Calcutta.	1,000	101	
	[Previous edition noticed in entry No. 147 at page 71 of the Catalogue for the quarter ending December, 1909.] VI.—BENGALI, ENGLISH AND				
	URDU—LANGUAGE. Educational—				
1	Mofazzai Hossain, (Maulvi),—शांपपिक उर्क्	Jyotish Chandra Ghosh, Cotton Press,		68	*****
	खाकान्। [Práthamik Urddu Vyákaran. An Urdu Grammar for Beginners.] Pages 2, 6, 48, Published by the Albert Library, Nabábpur Road, Dacca. 1912 [2nd April, 1913.] 16° 3rd edition.	57. Harrison Road, Calcutta.			
; ;	Price, 5 annas.				
	VI.—BENGALI, ENGLISH AND URDU—LAW.				
	Educational —	1			
2	Question-papers set at the Pleadership and Mukhtarship Examinations for the year 1912. Pages 24. Published by S. K. Láhiri and Co., 56, College Street, Calcutta. 1913. [31st May, 1913.] 8°. 1st edition.	i	500	498	•••••
	Price, 2 annas.	•			
	VII.—BENGALI, HINDI AND SANSKRIT—POETRY.	· !			
	about the Kiráta (Mountameer) and Arjjuna. The well-known poem by Bharavi with the commentary of Mallinath and Bengali and Hindi translations of portions of the text.] Edited by Gurunath Vidyanidhi Bhatta-charyya. Pages 6, 17, 3, 496, 58. Published by Janaki Nath Kavyatirtha Bhattacharyya, 30, Gopi Mohan Datta's Lane, Calcutta. 1319 sål or 1912-19 A.D. [2nd April, 1913] 89. 1st edition. (R).	Ghosh, Ghosh Press, 38, Siva Náráyan Das's Lanc, Calcutta	;	111	••••••
	Price, Rs. 2.				1

•		

ENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

!		4	4	5	
Bernal No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Onristian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and p'ace of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copyright (his name and residence), register No. and date of registration of copyright,
	VIII.—BENGALI, PERSIAN AND URDU—LANGUAGE. Educational—				
1	Muhammad Rahmatullah (Haji Badwayi).— قارسي کی پہلی کتاب کی فرمنگ [Farsi Ki Paheli	I THISHIT TICES, 105,		23	*****
	Kitab Ki Farhang. Key of the Persian first book.] Pages 30. Published by the author, 16, Wellesely Square, Calcutta. 1913. [5th April, 1913.] 16°. 1st edition.	Karoyá Road, Calcutta.			
	Price, 2 annas.				
	QUADRI-LINGUAL-BOOKS.	1			
	I.—ARABIC, MUSALMANI-BENGALI, PERSIAN AND URDU—RELIGION.				
1	Anisuddin Ahmad,—আনিছুল আংশকিন ওরংফ	Ditto	1,000	31	
	चान्डिक्शरजनित्र । [Anichhul Asekin Oraphe Anichuttvále- bin. Companion of Lovers alias Companion of seekers. Religious instruction for Muhammadans] Pages 19, 547. Published by the author, Mahespur, Bogra. 1320 sál or 1913-14 A.D. [25th May, 1913.] 80. 1st	•			
	Price, Rs. 2-8.		1		
	UNI-LINGUAL PERIODICALS.				
	I.—ASSAMESE PERIODICALS— MISCELLAANEOUS.	!			
4				13	
	journal devoted to miscellaneous subjects.] Edited by Lakshmi Nath Bejbaruvá. Pages 56. Published by L. N. Bejbarua, Assam Bengal Stores, 2. Lál Bázár Street, Calcutta, January 1913. [19th April, 1913.] 80. 1st edition.				
	[Previous number noticed in entry No. 3 at page 136 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]				
5	1913. [9th April, 1913.] 80. 1st edition.	: Ditto	700	14	•••••
	Price, 4 annas.		1		
6	[30th April, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	700	15	•••••
	Price, 4 annas.				
7	by L. N. Bejbarua, 33, Canning Street, Calcutta. April, 1913. [10th May, 1913] 8°. 1st edition.	Ditto	700	16	••••
	Price, 4 annas.				

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1					
			• -	[. 	
Berial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies,	Regis - tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
	II.—BENGALI PERIODICALS— Drama.				
221	3rd year. Nos. 7 and 8 (together) A monthly magazine devoted to the drama and the stage] Edited by Amarendra Náth Datta. Pages 160. Published by the editor, 66-1, Sikdárbágán Street, Calentta. Mágh and Phálgun, 1319 sál or January to March, 1913. [28th March, 1913.] 16°. 1st edition. Illustrated.	krishna Printing Works, 66-1, Sikdar	•••	193	•••••
	Price, 6 annas,	ı			
222	[Previous number noticed in entry No. 3 at page 137 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]	Ditto	•••	605	*****
	Price, 6 annas.		i		
	II.—BENGALI PERIODICALS— FICTION.		;	:	
223	Ist year. No. 8. A monthly magazine publishing series of stories. Edited by Juanendra Nath Basu. Pages 64. Published by the editor, 29, Durga Charan Mitra's Street, Calcutta. Phalgun 1319 sal or February. March, 1913. [11th April, 1913.] 89. 1st edition. Hustrated.	Sarat Sashi Ray, 12-1, Rámkrishna Das's, Lane, Calcutta.	2,000	200	******
	Price, 4 annas.	!			
	[Previous number noticed in entry No. 7 at page 137 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]				
224	1319 sål or March-April, 1913. [24th May, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.			661	•••••
	Price, 4 annas.		1		
2 25	1st year. No. 10. Pages 56. Vaisakh, 1320 mil or April-May, 1913. [28th May, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.		· 2,000	558	•••••
	Price, 4 annas.		1		

BINGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

	2	8	4		6
-					Proprietor of copy-
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where to make is obscure, number of pags a publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number • of copies,	Registration No.	repriser of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright,
	.—BENGALI PERIODICALS— MEDICINE.		- -		
226	Mirr. Vol. XXII. No. 10. A monthly medical journel.] Edited by Råi Såbeb Dr. Giris Chandra Bågel. Pages 40. Published by Sånyal & Co., 25, Råybgån Street, Calcutta. October, 1912. [10th March 1913.] 8°. 1st edition.	Mahesvar Bhattá- cháryya, shárat Mihir Pr, 25, Raybagan Street, Calentta.	250	130	******
	Price, Rs. 6 yearly.				
	[Previous number noticed in entry No. 14 at page 139 of the Cattogue for the quarter ending 31st March, 1913.]			: :	
227	Novembr, 1912. [18th May, 1913.] 8 . 1st edition.	Ditto	250	573	•••••
	Price, Rs. 6 yearly.			1	
228	December 1912. [5th June, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	250	574	•••••
	Price, Rs. 6 yearly.				
229	[Chikitsa Prakas. Light of medical seerce. Vol V. No. 10. A monthly journal devoted to Allopathy and Homeopathy.] Edited by Dhirendra Náth Háldár. Pages 36. Published by T. N. Háldár. Aádulberiá, Nadia. Mágh 1319 sál or January February, 1913. [21st March, 1913.] 80. 1st edition.	Govarddhan Press, 80-1, Muktárám Bábu's Street, Cal- cutta.	1,000	104	••••
	Price, 4 annas.		!	•	
	[Previous member noticed in entry No. 17 at page 139 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]	} 			
230	Vol. V. No. 11. Pages 38. Phálgun 1319 sál or February-March, 1913. [4th April, 1913.] 80. 1st edition. Price, 4 annas.	Ditto	1,000	105	*****
231	Vol. VI. No. 1. Pages 46. Vaisakh 1320 sal or April-May, 1913. [13th May, 1913.] 8º. 1st edition. Price, 4 annac.	· Ditto •••	1,000	517	******
232	চিকিৎসা সন্থিলনী। [Chikitaa Sammilani.		250	50	•••••
	Union of the systems of medicine. 2nd year. No. 4. 2. monthly journal of Allopathy, Homeopathy and Ayurvedic medicines.] Edited by Kaviráj Sital Chandra Chatterji, Kaviratna. Pages 32. Published by Kaviráj Pares Náth Kávibhushan, 200, Cornwallis Street, Calcutta. Phálgun 1319 sál or February-March, 1913. [5th March, 1913.] 80. 1st edition.	Lane, Calcutta.			
	Price, 4 annas.		1		
	[Previous number noticed in entry No. 19 at page 189 of the Ostalogue for the quarter ending 31st March, 1913]	!			

1	2		T 4		1
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and place.	Printer and place of printing.	Number of copies,	negris- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register • No, and date of registration of copyright.
•	II.—BENGALI PERIODICALS— MEDICINE—concld.				
283	The Science of medicine. Vol. I. No. 9. A monthly journal devoted to the Ayurvedic and European systems of medicine.] Edited by Dr. D. Mitra, L.R.C.P., L.C.P.s., and Kaviraj Binod Lál Dús Gupta Kavibhushan. Pages 20. Published by Binod Lál Dús Gupta 26. Grey Street, Calcutta. Paus 1319 sál or December, 1912-January 1913. [8th April, 1913.] 8°. 1st edition.	Elm Press, 63, Beadon Street, Cal- cutta.	750	32 6	• •
	Price, 3 annas.				
234	[Previous number noticed in entry No. 21 at page 140 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]	Ditto	750	327	•••••
	1319 sál or January-February, 1913. [30th April, 1913.] 8º. 1st edition.				
	Price, 3 annas.				
235		M. Ghosh, Samay Press, 83-1, Grey Street, Calcutta.	700	673	•••••
	[Vol. I. Nos. 11 and 12 not received.]				,
236	of medicine. 1st year. No. 2. A monthly magazine of Unani medical science.] Edited by Hakim Masihar Rahman. Pages 16, 16, 16. Published by the Editor, 114-115, Mechhuabazar Street, Calcutta. February, 1913. [17th March, 1913.] 16°. 1st edition. Illustrated.	llúkim Masihar Rahman, Govarddhan Press, 80-1, Muktá- rám Bábu's Street, Calentta.	5,000	103	
	Price, 2 6 0nas.				
	[Previous number noticed in entry No. 22 at page 140 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]			1	
287	. 1st year. No. 3. Pages 16. March, 1913. [7th May, 1913.] 80. 1st edition.	Govarddhan Pán. Govarddhan Pross, 80-1, Muktárám Babu's Street, Cal- cutta.	1,000	518	******
	Price, 2 annas.				
	. i		Ì	1	

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	. 3	. 3	4	5	6
Serial Ro.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the ora—whom other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Bugis- tration No.	Proprietor of copy right (his name and residence), register No, and date of registration of copyright,
•	II.—BENGALI PERIODICALS— MISCELLANEOUS.	•		,	
23 8	1. A monthly magazine dealing with miscellaneous subjects.] Edited by Jogindra Náth (hatterji. Pages 32. Published by J. K. Sinha. 4, Telkalghát Road Howrah Vaisákh 1320 sál or April-May, 1913. [6th May, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	Karmmayoga Press, 4, Telkalghat Road, Howrah.	500	11	******
	Price, Re. 1-8 yearly.				
	[Previous number noticed in entry No. 26 at page 141 of the Catulogue for the quarter ending 31st March, 1913.]	1			·
239	1320 sål or May-June, 1913. [12th June, 1913.] 89. 1st edition. **Illustrated.**	Ditto *	500	27	••••••
	Price, Re. 1-8 yearly.				
240	[Arghya. Offerings. Vol. III. No. 3. A monthly	Amrita Lál Ghosh, Dás Press, 4,	1,000	98	*****
	magazine dealing with miscellaneous subjects.] Edited by Amulya Charan Sen. Pages 32. Published by the editor, 3, Bhairab Bisvás Lane, Calcutta. Agraháyan 1319 sál or November-December, 1912. [17th March, 1913.] 8°. 1st edition.	Williams Lane, ('alcutta.			
	Price, 2 annas.	I			
	[Previous number noticed in entry No. 608 at page 107 of the Catalogue for the quarter ending December, 1912.]				
241	1912. [19th March, 1913.] 80. 1st edition.	Ditto	1,000	99	•••••
	Price, 2 annas.	'	İ		
242	50. January and February, 1913. [18th May, 1913.]	Ditto	1,000	549	*****
	Price, 2 annas.		i i		!
243	1913. [20th May, 1913.] 8°. 1st edition. Price, 2 annas.	Vishnupada IMs, Vishmi Press, 19, Isvar Mill's Lane, Calcuttu.	- 50 0	623	******
244	1913. [30th May, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	500	624	•••••
	Price, 2 annas.	, !		•	
245	[4th June, 1913.] No. 9. Puges 32. May, 1913.	Ditto	, 500	716	•••••
	· Price, 2 annas.	1			

1	3	1	, 4	5	
Serial No	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era — when other than the Christian ora—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	itegis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and readence) register No. and date of registration of copyright.
	II.—BENGALI PERIODICALS— MISCELLANEOUS—contd.				
246	Vol. I. No. 6. A monthly magazine issued from the Kishorganj Sanskrit College and Vedic School and dealing with topics of religious and general interest.] Edited by Bhairab Chandra Chandhuri Pages 64. Published by the editor, Kishorganj, Mymensingh. Chaitra 1319 sål or March-April, 1913. [24th March, 1913.] 80. 1st edition.	A. Banerji, Metcalfe Printing Works, 34, Mec ti h u á b á z á r Street, Calcutts,	1 000	190	•=9 ***
	Price, 2 annas and 6 pies.				
•	[Previous number noticed in entry No. 31 at page 141 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]				
247	—————. Vo'. 1. No. 7. Pages 60, 4. Vaisákh 1320 sál or April-May, 1913. [15th April, 1913.] 80. 1st edition.	Ditto	, 1,000 t	343	***
	Price, 2 annas and 6 pies.		i	u	
:24 8	1320 sál or May-June, 1913. [7th June, 1913.] 8°. Ist edition.	Ditto	1,000	675	*****
	Price, 2 annas and 6 ples.				
249	(together). A monthly magazine dealing with miscellaneous subjects.] Edited by Suren Chandi Datta. Pages 80. Published by Panchánan Mitra. 92, Káli Prasád Datta's Street, Calcutta. Phálgan and Chaitra 1319 sál or February to April. 1913. [26th April, 1913.] 89, 1st edition.	Panchánan Mitra. Avasar Electric Machine Press, 92, Káli Prasád Datta's Street, Galcutta.		346	
	Price, 2 annas.		: !		
	[Previous number noticed in entry No. 38 at page 142 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]				
250	1320 sál or April-May, 1913. [15th May, 1913.] So. 1st edition. Illustrated.	. Ditto	2,000	514	•••
	Price, 2 annas.		:	'. !	
251	monthly magazine for children.] Edited by Rev. J. M. B. Duncan. Pages 16. Published by the editor, 23, Chauranghi Road, Calcutta. [April, 1913.] 40. 1st edition. Illustrated.	Rákhál Chandra Bhat- tácháryya, Banerji Press, 59, Pataldangá Street, Calcutta.	8,000		•••••
	Price, 6 pies.			•	
	[Previous number noticed in entry No. 41 at page 143 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]		!	; ; ;	
	•	1			

257

Author and title, brief subject including the age of the book where a same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, addition and price.

Printer and place of printing.

II.—BENGALI PERIODICALS MISCELLANEOUS—contd.

252 | Time 1 [Balak. The Boy. 2nd year. No. 5. A Rakhal Chandra Bhat- 8,000 | 438 | monthly magazine for children.] Edited by Rev. J. M. B. Duncan. Pages 16. Published by the editor, 23, Chauranghi Road, Calcutta. May, 1913. [17th April, 1913.] 85. 1st edition. Illustrated.

tácháryya, Bauerji Press. 59, Pataldángá Street, Unleutta

Price, 6 pies.

253 | appleta | [Balyasram. Hermitage for childhood. Hem Chandra Datta, 2.000 | 679

Vol. I. No. 5. A monthly magazine for children] Edited by Táráprasanna Ghosh Vidyávinod. Pages 32. Published by the editor, 76, Talpukur Road, Be'iaghata, Calcutta. Jynishtha 1320 sal or May June, 1913. [22nd June, 1913.] 80. 1st edition. Illustrated.

Indian Press, 101, Cornwallis Street. Street. Calcutta.

Price, 2 annas,

[Previous number noticed in entry No. 667 at page 99 of the Catalogue for the quarter ending December, 1910.]

254 Tabl [Bharatl. Goddess of Speech. 36th year. | Hari Charan Manna, 2,100: 3419

No. 10. A monthly journal devoted to miscellaneous subjects.] Edited by Svarna Kumári Devi. Pages 106. Published by Satis Chandra Mukherji, 44, Old Baliganj Road, Calcutta. Magh 1319 sal or January-February, 1913. [15th January, 1913.] 80. 1st edition. Illustrated.

Kántik Press, 20, Cornwallin Street. 1912. Calcutta. 13.

Price, 8 annas,

[Previous number noticed in entry No. 43 at page 143 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]

-. 36th year. No. 11. Pages 104. Pub. 255 lished by Satis Chandra Mukharji, 1. Sunny Park, Old Báliganj Road, Calcutta. Phálgun 1319 sál or February-March, 1913. [11th February, 1913.] 8°. 1st edition Illustrated. .

Ditto 2,100 3599 of 1912-13.

Price, 8 annas.

. 37th year. No. 1. Pages 112. Vaisákh 256 1320 sál or April-May, 1913. [13th April, 1913.] 80. 1st edition. Illustrated.

Ditto 251

Price, 8 annas.

[Previous number noticed in entry No. 44 at pages 143 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]

37th year. No. 2. Pages 112. Jyaish-

Ditto 440 2,500

tha 1320 sál or May-June, 1913 [14th May 1913.] 8º. 1st edition. Illustrated.

Price, 8 annas.

Price, 8 annas.

-. 37th year. No. 3. Pages 128. Ashár 258 1320 mil of June-July, 1918-14. [12th June, 1918.] 80. 1st edition. Illustrated.

Ditto 2,350

660

Price Samme Samber Sam	1		3	1 4	5	6
MISCELLANEOUS—contd. 259 MISCELLANEOUS—contd. 259 CARTINE Davaisya. The Temple. 4th year. No. 12. \ \text{ monthly journal dealing mainly with religious and social subjects.} Edited by S. P. Banergi. Pages 32. Published by A. C. Sarkar, 211, Cornwallin Street, Calcutta. March, 1913. [4th April, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated. Price, 3 annae. [Previous number noticed in entry No. 48 at page 144 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.] 260 — 5th year. No. 1. Pages 24. April, 1913. [22nd May, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated. Price, 3 annae. 261 — 5th year. No. 2. Pages 24. May, 1913. [20d June, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated. Price, 3 annae. 262 gog Dhruba (a name). 1st year. Nos. 8 and 9 N. C. Ghosh, Acm. Press, 115, Amherst Street, Calcutta. Agrahayan and Paus 1913 sid or November, 1912 to January, 1913. [25th March, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated. Price, 1 annae and 6 pies. [Previous number noticed in entry No. 50 at page 144 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.] — 1st year. No. 10. Pages 24. Magh 1319 sal or January-February, 1913. [10th April, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated. Ditto, 1,000 230		the same is obscure, number of pages, publisher and piace of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of		of	tration	Proprietor of copy- right (his name and reddence), register No. and date of registration of copyright.
No. 12. A monthly journal dealing mainly with religitous and accid subjects.] Edited by S. P. Banerji. Pages 32. Published by A. O. Sarkar, 211, Cornwallis Street, Calcutta. March, 1913. [4th April, 1913.] 89. 1st edition. Illustratest. Price, 3 annae. [Previous number noticed in entry No. 48 at page 144 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.] 260						•
[Previous number noticed in entry No. 48 at page 144 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.] 260	259	No. 12. A monthly journal dealing mainly with religious and social subjects.] Edited by S. P. Banerji. Pages 32. Published by A. C. Sarkar, 211, Cornwallis Street, Calcutta. March, 1913. [4th April, 1913.]	Mission Press, 211, Cornwallis Street,	1,100	284	osbeed
the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.] ———————————————————————————————————		Price, 3 annas.				
[22nd May, 1913] 8°. 1st edition. Illustrated. Price, 3 annas. 261						
261	260		Ditto	1,000	630	•••••
1913. [2nd June, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated. Price, 3 annas. Price, 3 annas. N. C. Ghosh, Acme Press. 115, Amherst Street, Calcutta. Street, Calcutta. N. C. Ghosh, 115, Amherst Street, Calcutta. Agrahayan and Paus 1913 sál or November, 1912 to January. 1913. [25th March, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated. Price, 1 anna and 6 pies. [Previous number noticed in entry No. 50 at page 144 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.] 263 1st year. No. 10. Pages 24. Magh 1319 sál or January-February, 1913. [10th April, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.		Price, 3 annas.				
262 See [Dhruba (a name). 1st year. Nos. 8 and 9 (together). A monthly magazine for children.] Edited by Birendra Nath Ghosh. Pages 40. Published by N. O. Ghosh, 116, Amherst Street, Calcutta. Agrahayan and Paus 1913 sál or November, 1912 to January. 1913. [25th March, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated. Price, 1 anna and 6 pies. [Previous number noticed in entry No. 50 at page 144 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.] 1st year. No. 10. Pages 24. Magh 1319 sál or January-February, 1913. [10th April, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	261		Ditto	1,000	631	•••••
(together). A monthly magazine for children.] Edited by Birendra Nath Ghosh. Pages 40. Published by N. O. Ghosh, 115, Amherst Street, Calcutta. Agrahayan and Paus 1913 sál or November, 1912 to January. 1913. [25th March, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated. Price, 1 anna and 6 ples. [Previous number noticed in entry No. 50 at page 144 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.] 1st year. No. 10. Pages 24. Magh 1319 sál or January-February, 1913. [10th April, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.		Price, 3 annas.	!		,	
(together). A monthly magazine for children.] Edited by Birendra Nath Ghosh. Pages 40. Published by N. O. Ghosh, 115, Amherst Street, Calcutta. Agrahayan and Paus 1913 sál or November, 1912 to January. 1913. [25th March, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated. Price, 1 anna and 8 ples. [Previous number noticed in entry No. 50 at page 144 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.] 1st year. No. 10. Pages 24. Magh 1319 sál or January-February, 1913. [10th April, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	262	[Dhruba (a name). 1st year. Nos. 8 and 9		1,000	229	• .
[Previous number noticed in entry No. 50 at page 144 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.] 263 —————. 1st year. No. 10. Pages 24. Magh 1319 sål or January-February, 1913. [10th April, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.		by Birendra Nath Ghosh. Pages 40. Published by N. C. Ghosh, 115, Amherst Street, Calcutta. Agrahayan and Paus 1913 sál or November, 1912 to January. 1913. [25th March, 1913.] 8°. 1st edition.				
263 1st year. No. 10. Pages 24. Magh 1319 sal or January-February, 1913. [10th April, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.		Price, 1 anna and 6 pies.				
1319 sål or January-February, 1913. [10th April, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.						
Bules dame and Cales	263	1319 sal or January-February, 1913. [10th April,	Ditto	1,000	230	•••••
Price, 1 anna and 6 pies.		Price, 1 anna and 6 pies.	,		1	
264 1st year. No. 11. Pages 24. Phálgun Ditto 1,000 424 1319 sál or February-Marck, 1913. [16th May, 1913.] 8°. 1st edition.	264	1319 sal or February-March, 1913. [16th May, 1913.]	Ditto	1,000	424	•••••
Price, 1 anna and 6 pies.		Price, 1 anna and 6 pies.	•			
265 1st year. No. 12. Pages 32. Chaitra Ditto 1,000 604	265	1819 sál or March-April, 1913. [1st June, 1913.]	Ditto	1,000	604	******
80. 1st edition.		Price, 1 anna and 6 pies.		1		

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

		 	T .		T
1	- 8	1	4	8	<u> </u>
* Herial Mo.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, a date given on the title-page with the name of the era—when other than the Uhristian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
•	II.—BENGALI PERIODICALS— MISCELLANEOUS—contd.				
266	Color, (DI). The United Trade Gazette. 4th year. No. 9. A monthly trade journal.] Edited by Náráyan Krishna Gosvámi. Pages 8. Published by Siva Sankar Sáhá, 67, Nimu Gosvámi's Lane, Calcutta. January, 1913. [17th March, 1913.] 4°. 1st edition.	Tinkadi Chakravarti, United Press, 661, Nimu Gosvāmi's Lane, Calcutta.	5,000	153	*****
	Price, 1 anna.				
	[Previous number noticed in entry No. 53 at page 145 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]		j		
267	4th year. No. 10. Pages 8. February, 1913. [16th April, 1913.] 4°. 1st edition.	Ditto	5,000 .	295	•••••
	Price, 1 anna.				
268	4th year. No. 11. Pages 8. March, 1913. [22nd April, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	5,000	296	******
269	Price, 1 anna.	Ditto	5,000	391	•••••
	Price, 1 anna.				
97 0	5th year. No. 1. Pages 3. May, 1913. [18th June, 1913.] 4°. 1st edition.	Ditto	5,000	655	•••••
	· Price, 1 anna.				
271	world. 5th year. No. 1). A monthly journal devoted to Buddhist religion and Pali literature.] Edited by Gunálankar Mahasthvir. Pages 28. Published by Maharáj Mahájan, 5, Lalit Mohan Das's Lanc, Calcutta. Chaitra 1319 sál or March-April, 1913. [19th April, 1913.] 8°. 1st edition.	Abdul Gafur, New Britannia Press, 78, Ambierst Street, Calcutta.	750	383	•••••
	Price, Rs. 2 yearly.				
	[Previous number noticed in entry No. 58 at page 146 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1918.]				
272	1320 sål or April-May, 1913 [13th May, 1913] 8°. 1st edition.	Ditto	750	382	
	Price, Rs. 2 yearly.				

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1		T	T .		
		3	1-1-	╎─╹	
Herial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date gives on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition, and price.	Printer and place of printing.	Number of copies,	Regis- tration No.	Proprietor of copyright (his same and residence), register No. and date of registration of copyright
	II.—BENGALI PERIODICALS— MISCELLANEOUS—contd.				
273	A monthly journal dealing with miscellaneous topics.] Edited by Sudha Krishna Bagchi. Pages 69. Published by the editor, 94, Baranasi Ghosh's Street, Calcutta. Chaitra 1319 sai or March-April, 1913. [15th March, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	Manmatha Náth Ghosh, Ghosh Press, 38, Sivanáráyan Das's Lane, Calcutta.	2,000	141	••••• •
	Price, 8 annas.				
	[Previous number noticed in entry No. 62 at page 146 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]				
274	Vol. II. No. 10. Pages 87 Vaisákh 1320 sál or April May, 1913. [10th April, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	Ditto	2,000	255	•••••
	Price, 8 annas.	;	1 ;		
275	20th year. No. 9. A monthly magazine dealing with misce laneous subjects.] Edited by Jatindra Nath Datta. Pages 32. Published by Narendra Nath Datta, 39. Manik Basu's Ghat Street, Calcutta. Paus 1319 sål or December, 1912 and January, 1913. [10th April, 1913.] 80. 1st edition.	N Dutta, Janmabhumi Press, 39, Mánik Вави's Ghát Street, Calcutta.	500	151	•••••
	Price, 2 annas and 6 pies.				
	[Previous number noticed in entry No. 636 at page 111 of the Catalogue for the quarter ending December, 1912.]	,			
276	20th year, No. 10. Pages 32. Magh 1319 sál or January-Februscy, 1913. (28th April, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	500	257	•••••
	Price, 2 annas and 6 pies.	!			
277	1319 sál or February, March, 1913. [15th May, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	500	395	••••
	Price, 2 annas and 6 pies.				
278	20th year. No. 12. Pages 32. Chaitra 1319 sál or March-April, 1913. [8th June, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	500	546	•••••
	Price, 2 annas and 6 pies.				
279	1820 sål or April-May, 1913. [25th June, 1913.]	Ditto	500	696	*****
	Price, 2 annas and 6 pies.				
	-				

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	3	3	4		•
Heria) No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, pub laker and place of publication, date given on the tills-page with the rame of the era—when other than the Christian era—date of bane from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies,	Registration	Proprietor of copy- right (his name and readouse), register No. and date of registration of copyright.
280	II—BENGALI PERIODICALS— MISCELLANEOUS—contd. TICHE (1) [Kaler Lok. Man of business. Vol. VII. No. 3. A monthly journal dealing with agriculture, art, trade, industries and manufacture.] Edited by S. P. Chatterji. Pages 20. Published by the editor, 17, Akrur's Datta's Lane, Calcutta. March, 1913. [30th March, 1913.] 4°. 1st edition. Price, 4 annas.	Gangadhar Babu's Lane Calcutta.	1,000	102	*****
281	[Previous number noticed in entry No. 67 at page 147 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]	Ditto	1,000	542	******
282	Price, 4 annas. The journal of the Kayastha caste. New series. Vol. IV. No. 1. A monthly journal of the Kayastha caste. Treating of caste questions.] Edited by Upondra Chandra Mitra Sástri. Pages 48. Published by the Vangadesiya Kayastha Sabha, 85, Grey Street, Calcutta. Vaisákh 1320 sál or April-May, 1913. [15th April, 1913.] 80. 1st edition.	Manomohan Ghesh, Samáj Electric Machine, 83-1, Grey Street, Calcutta.	1,000	324	•••••
283	Price, Rs. 2 yearly. [Previous number noticed in entry No. 73 at page 148 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]	Ditto	1,100	430	•••••
284	Мау, 1913.] 8°. 1st edition. Price, Rs. 2 yearly. Price, Rs. 2 yearly. 1013. New series. Vol. IV. No. 3. Радея 64. Asharih 1320 sál or June-July, 1913. [14th June, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	1,100	662	*****
285	Price, Rs. 2 yearly. [Krishak. The cultivator. Vol. XIII. No. 11. A monthly magazine mainly devoted to agriculture.] Edited by Nikunja Bihári Dutta, M.R.A.S. Pages 32. Published by Sasi Bhushan Mukherji. 1°2, Bowházár Street, Calcutta. Phálgun 1319 sál or February-March, 1913. [8th April, 1913.] 8°. 1st edition.	Bhabatáran Mallik, Miller Printing Works, 196, Bow- házár Street, Cal- cutta.	750	224	*****
	Price, Rs. 2 yearly. [Previous number noticed in entry No. 75 at page 148 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]				

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

					
ì	3	8	1 4	8	6
Secial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Frinter and placa of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (bis name and raddence) register No. and date of registration of copyright.
	II.—BENGALI PERIODICALS— MISCELLANEOUS—contd.				
286	No. 12. A monthly magazine mainly devoted to agriculture. Edited by Nikunja Bihari Datta, M.R.A.S. Pages 32. Published by Sasi Bhushan Mukherji, 162, Bowbazar Street, Calcutta. Chaitra, 1320 sål or March-April, 1913. [14th April, 1913.] 8°. 1st edition.	Bhabatárau Mallik, Miller Printing Works, 196, Bow- bázár Street, Calcutta.	750	225	••••
	Price, Rs. 2 yearly.		1 1 !		
287	1320 sál or April-May, 1913. [18th May, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	; 750	414	•••••
	Price, Rs. 2 yearly.		i 	:	
288	1320 sál or May-June, 1913. [24th June, 1913.]	Ditto	750	697	•••••
	Price, Rs. 2 yearly.		1 1	1	
289	क्रम्पर [Kusadaha (name of a place). 4th	Jogindra Náth Kundu,		74	•••••
	year. Nos. 11 and 12 (together). A monthly magazine dealing with miscellaneous subjects.] Edited by Jogindra Náth Kundu. Pages 16, 8, 24. Published by the editor, 28-1, Sukea's Street, Calcutta. Phálgun and Chaitra 1319 sál or February to April, 1913. [26th March, 1913.] 82. 1st edition. Illustrated.	New Artistic Press, 12-1, Ram Krishna Das's Lanc, Calcutta.	•		u
	Pripe, 2 annas and 6 pies.		1		
	[Previous number noticed in entry No. 74 at page 149 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]		1		
290	. 5th year. No. 1. Pages 40 Vaisakh, 1320 sál or April-May, 1913. [13th April, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	Ditto	1,100	203	•••••
	Price, 2 annas and 6 pies.			j '	
291	1320 sál or May-June, 1913. [15th May, 1913.] 8°. 1st edition. altustrated.		650	397	*****
	Price, 1 anna 6 pies.		1		
292	वश्यन वर्ष्ट्र। [Mahajan Bandhu. The Merchants' Friend. 12th year. No. 10 A monthly magazine	J. N. De, 63, Nimtala Gnåt Street, Calcutta	1	301	•••••
	dealing with trade, agriculture and industry.] Edited by Rájkrishna Pál. Pages 40, 2. Published by the editor, 24, Golak Datta's Lanc, Calcutta. Mágh 1319 sál or January-February, 1913 [13th April, 1913.] 8°. 1st edition.	' i	:		
	Price, Ro. 1 yearly:		:		
	[Previous number noticed in entry No. 80 at page 149 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1918.]		:		
	1	i		1	

	3	4		4
				Therefore of your
Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies,	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
II.—BENGALI PERIODICALS— MISCELLANEOUS—conld.				
ब्हांजन वृद्ध [Mahajan Bandhu. The Merchant's	J. N De, 63, Nimtala	350	608	*****
Friend. 13th year. No. 1. A monthly magazine dealing with trade, agriculture and industry.] Edited by Raj. krishna Pál. Pages 24. Published by the editor, 24, Golak Datta's Lane, Calcutta. Vaisákh 1320 sál or April-May, 1913. [7th June, 1913.] 8°. 1st edition.	Gnat Street, Calcutta.			
Price, Re. 1 yearly.				
A monthly magazine intended mainly for females and dealing with matters of general interest.] Edited by Revd. Braja Gopal Niyogt. Pages 24. Published by	ganj Mission Press, 3, Ramá Náth Majumdár's Street, Calcutta.	310	183	•••••
Price, 2 annas.				
[Previous number noticed in entry No. 84 at page 150 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]	·			
Vol. XVIII. No. 10. Pages 24. May, 1913. [19th May, 1913.] 80. 1st edition.	litto	300	394	•••••
· Price, 2 annas.				
1913. [21st June, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	300	689	•••••
Price, 2 annas.				
বাহিষ্য বহিষ্যা [Mahishya Mahila. The	M. C Ghosh, New	1,000	88	*****
monthly organ of the Mahishya women dealing with miscellaneous subjects.] Edited by Krishna Bhavini Bisvas. Pages 24. Published by Damodar Bisvas, Udaypur, Nadia. Magh and Phalgun 1319 sal or	hazár Street, Calcutta.			
Price, 3 annas.				
[Vol. I number 7 noticed in entry No. 246 at page 94 of the Catalogue for the quarter ending June, 1912.]	!			
24. Chaitra, 1319 and Vaisákh 1320 sál or March to May, 1913. [6th June, 1913.] 16°. 1st edition.	Lalit Press, 25-1A,	1	627	•••••
Price, 2 annas.				
Vol. II. Nos. 9 and 10 (together)	Ditta	1 000	800	
	Diw •••	,,000	025	******
Price, 2 annas.		1		
	Author and tilks, brief subject including the age of the book where the mans is obsours, number of pages, publisher and place of publication, date given on the tilbe-page with its mans of the new-when other than the publication, size, edition and price. II.—BENGALI PERIODICALS—MISCELLANEOUS—conld. III.—BENGALI PERIODICALS—MISCELLANEOUS—conld. III.—BENGALI PERIODICALS—MISCELLANEOUS—conld. III.—BENGALI PERIODICALS—MISCELLANEOUS—conld. III.—BENGALI PERIODICALS—MISCELLANEOUS—conld. III.—BENGALI PERIODICALS—MISCELLANEOUS—conld. III.—BENGALI PERIODICALS—MISCELLANEOUS—conld. Friend. 18th year. No. 1. A monthly magazine dealing with reade, agriculture and industry.] Edited by Raykrishna Pâl. Pages 24. Published by the editor, 24, Golak Datta's Lane, Calentta. Vaisakh 1520 sál or Apvil-May, 1913. [7th June, 1913.] 80. 1st edition. Price, Re. 1 yearly. III.—BENGALI PERIODICALS—MISCELLANEOUS—charta. Vol. XVIII. No. 9. A monthly magazine intended mainty for females and dealing with matters of general interest.] Edited by K. P. Nath, 3, Ramá Náth Majumdár s Street, Calcutta. April 1913. [17th April, 1913.] 80. 1st edition. Price, 2 annas. [Previous number noticed in entry No. 84 at page 150 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.] Vol. XVIII. No. 10. Pages 24. May, 1913. [19th May, 1913.] 80. 1st edition. Price, 2 annas. Vol. XVIII. No. 11. Pages 24. June, 1913. [19th May, 1913.] 81 or March, 1913. [21st June, 1913.] 82 annas. [Vol. I number 7 noticed in entry No. 246 st page 94 of the Catalogue for the quarter ending June, 1912.] Vol. II. Nos. 7 and 8 (together). Pages 24. Chaitra, 1913 and Vainskh 1390 sál or March to May, 1913. [6th June, 1913.] 160. 1st edition. Price, 2 annas. Vol. II. Nos. 7 and 8 (together). Pages 24. Jyaishtha and Asladh 1320 sál or May fc. Price, 2 annas. Vol. II. Nos. 9 and 10 (together). Pages 24. Jyaishtha and Asladh 1320 sál or May fc.	Anther and title, brief subject including the case of the book where the mass is observe, number of perce, publisher and piece of published. Anther and this, brief subject including the same of the book where the same is observe, number of percentage of the case when so the same is observe, and the same is observe, and the same is observed. All.—BENGALI PERIODICALS—MISCELLANEOUS—conid. II.—BENGALI PERIODICALS—MISCELLANEOUS—conid. Friend. 18th year. No. 1. A monthly magazine dealing with trade, agriculture and industry.] Edited by Baykrishne Pal. Pages 24. Published by the editor. 24, Golak Datta's Lanc, Calcutta. Vanishk 1320 ald or April-May, 1913. [7th June, 1913.] 8°. 1st edition. Price, Re. 1 yearly. I[EV] [Mahlis. The woman. Vol. XVIII. No. 9. A monthly magazine intended mainly for f-males and dealing with matters of general interest.] Edited by Revd. Braja Gopal Niyogi. Pages 24. Published by K. P. Nati., S. Ramh Nath Majumdars Street, Calcutta. April 1913. [17th April, 1913.] 8°. 1st edition. Price, 2 annus. [Previous number noticed in entry No. 84 at page 150 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.] Vol. XVIII. No. 10. Pages 24. May, 1913. [19th May, 1913.] 8°. 1st edition. Price, 2 annus. [Price, 2 annus. [Vol. XVIII. No. 11. Pages 24. June, 1913.] 100 Vol. XVIII. No. 11. Pages 24. June, 28 (a), Mochbuábaira Street, Calcutta. Will June, 1913. [22nd March, 1913.] 16°. 1st edition. Price, 2 annus. [Vol. 1 number 7 noticed in entry No. 246 at page 94 of the Catalogue for the quarter ending June, 1915.] 16°. 1st edition. Price, 2 annus. [Vol. 1 number 7 noticed in entry No. 246 at page 94 of the Catalogue for the quarter ending June, 1915.] 16°. 1st edition. Price, 2 annus. [Vol. 1 number 7 noticed in entry No. 246 at page 94 of the Catalogue for the quarter ending June, 1915.] 16°. 180 percentage of the page 180 percentage 180 percentage 180 percentage 180 percentage 180 percentage 180 percentage 180 percentage 180 percentage 180 percentage 180 percentage 180 pe	Anthor and tiths, brief cubyint inclining the age of the book where the mane in cheerer, number of pages, publisher and page of proliferation, date where the thickpeer with the name of the new when other date given as the thickpeer with the name of the new when other date given as the thickpeer with the name of the new when other date given and picts of principle. III.—BENGALI PERIODICALS— MISCELLANEOUS—conid. Friend. 13th year. No. 1. A monthly magazine dealing with trade, agriculture and industry.] Edited by Editarian Fal. Pages 24. Published by the editor, 24. Golak Data's Lane, Calcutta. Visiokh 1320 ski or April-May, 1913. [7th June, 1913.] 80. Its edition. Price, Re. 1 yearly. Amouthly magazine intended mainly for females and dealing with matters of general interest.] Edited by K. P. Náth, 3, Ramá Náth Majumdár s Street, Calcutta. April 1913. [17th April, 1915.] 80. Int edition. Price, 2 annua. [Previous number noticed in entry No. 84 at page 150 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.] — Vol. XVIII. No. 10. Pages 24. May, 1913. [19th May, 1913.] 80. Int edition. Price, 2 annua. [Price, 2 annua. [Price, 3 annua. Wifety after [[Mahishya Mahila. The Mahishya woman. Vol. II. Noc. 5 and 6 (together). A monthly organ of the Mahishya woman dealing with matter of price and pri	Author and title, brief cologon including the east the book where the same is chancer, number of pages, publisher and place of publisher. II.—BENGALI PERIODICALS— MISCELLANEOUS—contid. III.—BENGALI PERIODICALS—MISCELLANEOUS—contid. of the Merchant's June of the Miscellaneous and industry.] Edited by Repair the Amounthly magazine dealing with matter of peneral interest.] Edited by Repair the Miscellaneous miscellaneous

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

-					•
1	1	8	4	•	6
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the cra—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing,	Number of copies,	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
800	II.—BENGALI PERIODICALS—MISCELLANEOUS—contd. The Mahishya community. 2nd year. Nos. 11 and 12 (together). A monthly organ of the Mahishya caste.] Edited by Sevananda Bharati. Pages 2, 44. Published by Narendra Nath Das, 27 and 28, Police Hospital Road, Calcutta. Phalgun-Chaitra 1319 sal or February to April, 1913. [25th March, 1913.] 8°. 1st edition.	Narendra Náth Dás, Lilá Priuting Works, 14, Madan Baral's Lane, Calcutta.	1,500	72	•••••
	[Previous number noticed in entry No. 88 at page 150 of the Catalogue for the quarter ending 31st Murch, 1913.]				
· 301	3rd year No 1. Pages 24, Vaisakh 1320 sál or April-May, 1913. [2nd May, 1913]. 8°. 1st edition.	Ditto	1,500	465	•••••
	Price, 4 annas.				
3C2	1320 sál or May-June, 1913. [2nd June, 1913] 8°. 1st edition.	Ditto	1,500	601	••••
	Price, 2 annas.		1		
303	The Mahishya caste. Vol. I. Nos. 11 and 12 (together). A monthly magazine devoted to the interests of the Mahishya caste.] Edited by Haripada Haldar. Pages 32. Published by the editor, Diamond Harbour, 24-Parganas. Agraháyan and Paus 1319 sál or November, 1912 to January, 1913 [27th April, 1913.] 89. lat edition.	Najiruddin Ahmad, Moslem Press, Bow- bázár Street, Cal- cutta.	500	420	•••••
	Price, 2 annas.	i ì	•		
	[Previous number noticed in entry No. 89 at page 151 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]		:		
304	No. 1. A monthly journal dealing with miscellaneous subjects.] Kdited by Subodh Chandra Datta. Pages 104. Published by Gopál Chandra Ráy, 203-1-1, Cornwallis Street, Calcutta. Phálgun 1319 sál or February-March, 1913. [6th March, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	Gopál Chandra Ray, Paragon Presa, 203-1-1, Cornwallis Street, Calcutta.	1,200	81	•••••
	[Vol. IV number 11 noticed in entry No. 91 at page 151 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913. No. 12 not received.]				



				,	
1	9	1	4	8	6
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the mame of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright,
305	II.—BENGALI PERIODICALS— MISCELLANEOUS—contd. No. 2. A monthly journal dealing with miscellaneous subjects.] Edited by Subodh Chandra Datta. Pages 72. Published by Gopál Chandra Ráy, 203-1-1, Cornwallis Street, Calcutta. Chaitra 1319 sál or March-April, 1913. [30th March, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	Paragon Press, 203-1-1, Cornwallis Street, Calcutta.	1,200	82	-
	Price, Rs. 2-6 yearly				
3 06	Vol. V. No. 3. Pages 80. Vaisákh 1320 sál or April-May, 1913. [20th April, 1913.] 80. 1st edition. Illustrated.	Ditto	1,200	323	•••••
	Price, Rs. 2-6 yearly.			,	
807	Vol. V. No. 4. Pages 104. Jyaishtha 1320 sál or May-June, 1913. [10th May, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	1,200	479	•••••
	Price, Rs. 2-6 yearly.				
			i		
308	A monthly magazine for children.] Edited by H. C. Sarkár. Pages 16. Published by Abinas Chandra Sarkár, 211, Cornwallis Street, Calcutta. Chaitra 1319 sál or March-April, 1913. [10th April, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	Mission Press, 211,	1,000	286	*****
	Price, 3 annas.		ŀ		
	[Previous number noticed in entry No. 95 at page 152 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]				
309	year. No. 1. A monthly journal dealing with miscellaneous subjects.] Edited by Purna Chandra Gupta. Pages 16. Published by Nares Chandra Sen Gupta, Braja Náth Mitra's Lane, Calcutta. Vaisákh 1320 sál or April-May, 1913. [29th May, 1913.] 80. 1st edition.	Goshtha Behári De, Devakinandan Press, 195-1, Cornwallis Street, Calcutta.	500	482	•••••
	. Price, 1 anna.	•			
	[1st year number 2 noticed in entry No. 664 at page 146 of the Catalogue for the quarter ending December, 1912.]				
310	A monthly journal dealing with miscellaneous subjects.] Edited by Asutosh Dás Gupta Mahalánavis. Pages 21. Published by Jugal Krishna Sinha, 4, Telkal Ghát Road, Howrah. Phálgun 1319 sál or February-March, 1913. [5th April, 1913.] 80. 1st edition. Price, Re. 1 yearly.	Jugal Krishua Sinha, Karmayog Press, 4, Telkal Ghát Road, Howrah.	450	4	•••••
					•
	[Previous number noticed in entry No. 98 at page 102 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]				

1	2	3			
Berial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where	Printer and page of printing.	\unber of copies,	Regis- tration	Proprietor of copy- right (his name and residence) register No. and date of registration of
	provide the state of the state		_		copyright.
311	II.—BENGALI PERIODICALS— MISCELLANEOUS—contd. विकास [Nandini. Daughter. 1st year. No. 10. A monthly journal dealing with miscellaneous subjects.]	Jugal Krishna Sinha, Karnayog Press, 4, Telkal Ghát Road,	450	20	•••••
	Edited by Asutosh Dás Gupta, Mahálánavis. Pages 23, Published by Jugal Krishna Sinba, 4, Telkal Ghát Roa I, Howrah. Chaitra 1319 sál or March-April, 1913. [14th May, 1913.] 8°. 1st edition.	Howrah.	-		
	Price, Re. 1 yearly.				
312	1320 sál or April-May, 1913. [2nd June, 1913.] 89. 1st edition.	Ditto	450	25	•••••
	Price, Re. 1 yearly.		į		
	i		•		
313	ু নব্যভারত। [Navyabharat, New India, Vol.	Devi Prasauna Ráy Chandhuri, Nabya-	, 2,400	178	*****
	XXXI. No. 1 A monthly magazine dealing with miscellaneous subjects.] Edited by Deviprasanna Ray Chaudhuri. Pages 64. Published by the editor, 210-4, Cornwallis Street, Calcutta. Vaisakh 1320 sål or April-May, 1913. [17th April, 1913.] 8°. 1st edition.	bharat Press, 210-5,	 		
	Price, 8 annas.				
				1	
	[Previous number noticed in entry No 101 at page 152 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]				
314	the 1320 sal or May-June, 1913. [17th May, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	2,500	387	•••••
	Price, 8 annas.	l			
315	Vol. XXXI. No. 3 Pages 64. Ashadh 1320 sál or June-July, 1913. [22nd June, 1913.] 89. 1st edition.	Ditto	2,5(N)	671	•••••
;	Price, 8 annas.			1	
316	Tallfa [Pattichitra. Village sketches. 5th	Bipin Bihari Bisvas, Pallichitra Machine	50 0 :	1	•••••
	year. No. 10. A monthly paper dealing with miscellancous subjects.] Edited by Asutosh Basu, B.L. Pages 24. Published by Bipin Bihari Bisvas, Bagerhat, Khulna. Magh 1319 sal or January-February, 1913. [20th March, 1913.] 4°. 1st edition. Illustrated.	Press, Bågerhåt, Khulna.		;	
į	Price, 2 annas.			J L	
1 1	•		i	•	•
	[Previous number noticed in entry No. 102 at page 1533 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]				

1		3	. 4	5	6
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the cra—when other than the Christian era—late of ison from the press or of publication, size, edition and price.	Frinter and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
	II.—BENGALI PERIODICALS— MISCELLANEOUS—contd.		- ! !		
317	year. Nos. 11 and 12 (together). A monthly paper dealing with miscellaneous subjects.] Edited by Asutosh Basu, B.L. Pages 40. Published by Bipin Bihari Bisvas, Bagerhat, Khulua. Phálgun-Chaitra 1319 sál or February to April, 1913. [17ta April, 1913.] 40. 1st edition. Illustrated.	•		2	******
	Price, 2 annas.		1		
318	- 6th year. No. 1. Pages 24. Vaisakh 1320 mil or April-May, 1913. [27th May, 1913.] 4°. 1st edition.		500	3	*****
	Price, 2 annas.		•	, ,	
319	monthly magazine dealing with miscellaneous subjects.] Edited by Hari Charan Das. Pages 16. Published by Nityananda Ram, 35, Pataldanga Street, Calcutta. January, 1913. [3rd May, 1913.] 8°. 1st edition.	Brahmo Mission Press, 211, Corn- wallis Street.		336	
	. Price, 3 annas.				
	[Previous number noticed in entry No. 108 at page 154 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]	•	; 1		
320	1913. [3rd May, 1913] No. 10. Pages 16. February, 1913. [3rd May, 1913] No. 1st edition.	Ditte	, 500	337	
	Price, 3 annas.		•		
321	1913. [30th May, 1913.] 8°. 1st edition.	· Ditto	500	489	•••••
	. Price, 3 annas.	•	;		
322	monthly magazine dealing with miscellaneous subjects.] Edited by Devendra Nath Mitra, B.A. Pages 23. Published by the editor, 211, Cornwallis Street, Calcutta. Phalgun 1318 sål or February-March, 1913. [7th April, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	Mission Press, 211, Cornwallis Street, Calentta.	400	280	-44466
	Price, 2 annaș.				
	[Previous number noticed in entry No. 110 at page 154 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]		'		
1	,	1	ł	1	

1	9	3	- 4	5	6
Saria) No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when their than the Obristian era—date of issue from the press or of publication, size edition and price.	Print r and place of printing.	Number of copies.	Regis- Tration No.	Proprietor of c pyright (his reme and residence) register No. and date of registration of convergent.
	II.—BENGALI PERIODICALS— MISCELLANEOUS—contd.			,	
323	monthly magazine dealing with miscellaneous subjects] Edited by Devendra Nath Mitra, B.A. Pages 34. Published by the editor, 211, Cornwallis Street, Calcutta. Chaitra 1319 sál or March-April, 1913. [12th April, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.		4(9)	281	•••••
; ;	Price, 2 annas.	İ		:	
324	Vol. 1. No 8. Pages 32. Vaisakh 1319 sål or April-May, 1913. 80. 1st edition. Illustrated	Ditto	400	632	•••••
i I	Price, 2 annas.	•			
325	the god presiding over creation. 4th year. No. 12. A monthly journal of the Sadgop caste dealing with miscellaneous subjects.] Edited by Juanendra Nath Kumár. Pages 40. Published by J. N. Kumár, 100-4, Corporation Street, Calcutta. Chaitra 1319 sál or March-April, 1913. [2nd April, 1913.] 80. 1st edition.	Kumár, Prajápati Press, 70, Corpora- tion Street, Calcutta.	•	. 148	
	Priot, Rs. 2 yearly.			i	
	[Previous number noticed in cutry No. 113 at page 154 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]				
326	1320 sål or April-May, 1913. [20th April, 1913.]		1,500	313	******
	Price, Rs. 2 yearly.				•
327	by J. N. Kumar, 295A, Upper Chitpur Road, Calcutta. Jyaistha 1320 sál or May-June, 1913. [17th May, 1913.] 80. 1st edition.	Kumir, Prajápati		434	
328	A monthly magazine for children dealing with miscellaneous subjects.] Edited by D. N. Sen. Pages 18. Published by the editor, 41, Mechhuábázár Street, Calcutts. Paush 1319 sál or December 1912-January, 1913. [15th March, 1913.] 80. 1st edition. Illustrated.	Press, College Square, Calentia.		116	
	Price, 2 annas.	1	<u> </u>		
	[Previous number noticed in entry No. 115 at page 155 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]	•		!	<u> </u>

	2	3	<u> </u>	5	· 6
Seriul No-	Author and title, brief subject including the age of the book whate he same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era— when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence) register No. and date of registration of copyright.
329	A monthly magazine for children dealing with mis- collaneous subjects.] Edited by D. N. Sen. Pages 16. Published by the editor, 41, Mechhuábázár Street, Calcutta, Mágh 1319 súl or January-February, 1913.	•	1,000	686	
	' [15th Jane, 1913.] 8°. 1st edition. 'Mustrated.				:
	Price, 2 annas.		! !	! 	!
33 0	Vol. VI. No. 5. Pages 16. Phálgun 1319 sál or February-March, 1913. [18th June, 1913.] 80. 1st edition. <i>Illustrated</i> .	Dato	1,000	: . 687	
	Price, 2 annas.		ı		•
	, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,			i !	
331	No. 9. A monthly magazine dealing with miscellaneous subjects.] Edited by Satya Charan Mitra, Pages 16. Published by the editor, 19, Isvar Mill's Lanc, Calcutta. Paush 1319 sál or December, 1912-January, 1913. [10th April, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	Calcufts.	500	349	
	Price, 2 annas.				
	[Previous number noticed in entry No. 123 at page 156 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]				
3 32	Vol. H. No. 10. Pages 16. Mágh 1319 sál or January-February, 1913. [10th April, 1913.] 80: 1st edition. Illustrated.	Ditto	500	350	•••••
	Price; 2 annas.				
333	1319 sél or February,-March, 1913. [20th May, 1913.] 80. 1st edition.	Ditto	500	625	•••••
	Price, 2 annas.				
334	1319 sál or March-April. 1913. [18th May, 1913.]	Ditto	500	626	******
	Price, 2 annas.				
	· '	l	}		

-				,	,
1	3	3	4		•
Heria) Ko,	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, pub isher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christien era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of contes.	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and radionos), register No, and date of registration of copyright,
335	II.—BENGALI PERIODICALS—MISCELLANEOUS—contd. WINTER THE PROPOSE OF THE PROPOSE AND ASSESSED IN A MONTHLY REVIEW and miscellany.] Edited by R. Chatterji. Pages 124. Published by Purna Chandra Dás, 61-62, Bowbázár Street, Calcutta Vaisákh 1320 sál or April-May, 1913. [12th April, 1913.] 8°. 1st edition. Price, 4 annas.	Purna Chandra Dás, Kuntalin Press, 61-62, Bowházár Street, Calcutta.	6,100	168	••••••
	[Previous number noticed in entry No. 121 at page 156 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]				
336	128. Jyaishtha 1320 sál or May-June, 1913. [14th May, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated	Ditto	6,000	443	••••••
	. Price, 4 annas.	j 			•
337	monthly magazine dealing with miscellaneous subjects.] Edited by Prán Sankar Sen, M.A. Pages 32. Published by the editor, 211, Cornwallis Street, Calcutta. Phálgun 1319 sál or February-March, 1913. [6th April, 1913.]	A. C Sarkår, Bråhmo Mission Press, 211, Cornwallis Street, Calcutta.	300	282	******
	9". Ist earlies Ittestrates. Price, 3 annas.				
	[Previous number noticed in entry No. 127 at page 157 of the Catalogue for the quarter ending March. 1913.]	•••	***	903	
338	Chaitra 1319 sál or March-April. 1913. [15th April, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	Ditto	300	283	•••••
	Price, 3 annas.				
339	. 3rd year. No. 1. Pages 48. Vaisākh 1319 sāl or April-May, 1913. [26th May, 1913.] 8°. Ist edition. Illustrated. Price, 3 annas.	Ditto	1,000	633	•••••
	•				
840	monthly magazine dealing with miscellaneous subjects.] Edited by Satis Chandra Bisvás. Pages 32. Published by Abinas Chandra Bisvás, Nadia Sanitya Sammilani, Krishnagar. Vaisakh 1320 sál or April-May; 1913. [23rd April, 1913.] 8°. 1st edition.	cháryya, Buckland Press, 28, Baitak- kháná Road,	500	236	•••••
	Price, 2 annas.	İ	1		
841		Ditto	500	488	•••••
842	1820 sál or June-July, 1913. [27th June, 1913.] 80. 1st edition.	Ditto	500	717	*****
			1	1	

	•				
1	•	*		-	
Actal No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the area—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Mamber of copies.	Regis- tration No.	Proprieter of Jopy- right (his name and residence), register No. and date of registeration of copyright.
843	II.—BENGALI PERIODICALS— MISCELLANEOUS—contd. TIES [Sahitya. Literature. 23rd year. No. 3. A monthly journal dealing with miscellaneous subjects.] Kdited by Sures Chandra Samajpati. Pages 88. Published by Sarat Sasi Ráy, 12-1, Ráma Krishna Dás's Lane, Calcutta. [15th April, 1913.] 8°. 2nd edition. Illustrated. Price, 8 annas.	Sarat Sasi Ráy, New Artistic Press, 12-1, Ráma Krishna Dás's Lane, Calcutta.	1,000	202	•••••
	[1st edition noticed in entry No. 290 at page 101 of the Catalogue for the quarter ending June, 191.'.]				
344	Published by the editor, 2-1, Rámadhan Mitra's Lane, Calcutta. Chaitra 1319 sál or March-April, 1913. [20th March, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	J. N. Basu, Wilkin's Press, College Square, Calcutta.		114	*****
ı	Price, 8 annas.				
	[Previous number noticed in entry No. 135 at page 158 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]				
845	Vol. XXIV. No. 1. Pages 92. Vaisākh 1320 sāl or April-May, 1913. [18th April, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	Binod Bihari Chakra- varti, Lakshmivilás Press, 12, Nárikel- bágán Lane, Calcutta.	5,000	18	••••••
	Prige, 8 annas.				
346	Jyaistha 1320 sál or May-June, 1913. [12th June, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	J. N. Basu, Wilkin's Press, College Square Calcutta.	4,000	682	*****
•	Price, 8 annas.				
847	Patrika. A journal of the Bengal Academy of Literature. Vol. XIX. No. 3. A quarterly paper devoted to literary and historical research work.] Edited by Mahamahopadhyay Satis Chandra Vidyabhushan, M.A., PH.D. Pages 64. Published by Rama Kamal Sinha, 243-1, Upper Circular Road, Calcutta. 1319 sal or 1912-13 A.D. [29th March, 1913.] 80. 1st edition.	Rákhál Chandra Maitra, 21-3, Sánti- rám Ghosh's Street, Calcutta.	2,500	120	••••••
	Price, 12 annas.				n \$'
	[Previous number noticed in entry No. 698 at page 122 of the Catalogue for the quarter ending December, 1912.]		Ì		

-		T			
	3	*	4	-	-
flotini No.	Author and title, brief subject, including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the cra—when other than the Christian cra—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and pince of printing.	Number of copies,	Registra- tion No.	Proprieter of ouga- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
•	II.—BENGALI PERIODICALS— MISCELLANEOUS—contd.				
848	tion of literature. (New series.) Vol. I. No. 11. A monthly journal of literature, history, religion, etc] Edited by Nrisinha Chandra Mukherji Vidyáratna, M.A., B.L. Pages 58. Published by the Sáhitya Sabhá, 106-1, Grey Street, Calcutta. Phálgun, 1319 sál or February-March, 1913. [28th March, 1913] 8°. 1st edition.	B. N. Nandi, Kaviratna Press, 12, Simla Street Byc-lane, Calcutta.	500	49	••••••
	Price, 4 annas,				
	[Previous number noticed in entry No. 137 at page 159 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]			-	
- 349	52. Chaitra 1319 sál or March-April, 1913. [25th April, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	500	818	••••••
	Price, 4 annas.				
35 0	by Syámá Charau Kaviratna. Pages 50. Vaisákh 1320 sál or April-May, 1913. [17th May, 1913.] 8°, 1st edition.	Ditto	500	461	•••••
	Price, 4 annas.		į		
851	news. 2nd year No. 10. A monthly magazine dealing with miscellaneous subjects.] Edited by Pramatha Náth Sányál. Pages 48. Published by Jugal Krishna Sinha, 2, Ananda Prasád Banerji's Lane, Howrah. Vaisákh 1320 sál or April-May. 1913. [12th April, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	Karmayog Press, 4, Telkalghát Road, Howrah.	2,000	5	••••••• •
	Price, 4 annas.				1
	[Previous number noticed in entry No. 141 at page 159 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]				
352	2nd year. No. 11. Pages 44. Jyaishtha. 1820 sál or May-June, 1913. [15th May, 1913.] 80. 1st edition. Illustrated.		2,000	21	*******
l	Price, 4 annas.				
358	1820 sál or June-July, 1913. [12th June, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	Ditto	2,000	26	******
	Price, 4 annas.				•

	•				
, 1	3	3	4	1	•
Berial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the name is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date gives on the litle-page with the name of the era—when other than the Ohristian ers—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Mumber of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of dopy- right (his name and residence), register No, and date of registration of copyright.
354	II.—BENGALI PERIODICALS— MISCELLANEOUS—contd. MISCELLANEOUS—contd. A monthly magazine dealing with miscellaneous subjects.] Edited by Kahetra Mohan Kaviratna. Pages 28. Published by Råkhål Chandra Gupta, 9, Såntirám Ghosh's Street, Syåmbázár, Calcutta. 1319 sål or 1912-13 A.D. [26th June, 1913.] 8°. 1st edition.	Tárá Press, 8, Sánti- rám Ghosh's Street, Calcutta.	1,000	720	······································
855	Price, 1 anna and 6 pies. [Previous number noticed in entry No. 8 at page 137 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.] [Sama]. Society. 4th year. No. 1. A monthly organ of the Yogi caste dealing with social and other topics.] Edited by Rådhå Govinda Nåth, M.A. Pages 24, 8. Published by Manibhůshan Nåth, 71, Sánkáritolá Lane, Calcutta. Vaisákh 1320 sál or April-May, 1913. [6th May, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated. Price, 2 annas.		1,000	355	*****
856	[Vol. III. Nos. 8 to 10 (together) noticed in entry No. 142 at page 160 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.] 777-77 [Samaj-Bandhu. The Friend of Society. 4th year. No. 3. A monthly magazine of the Mahishya caste dealing mainly with social topics.] Edited by Adhar Chandra Das. Pages 32. Published by Goshtha Bihari Kayadi, 28, Bauchharam Akrur's Lane, Calcutta. Paush 1319 sal or December 1912-January, 1913. [20th March, 1913.] 80. 1st edition	Goshtha Bihári Kayadi, Váni Press, 28, Bánchhárám Akrur's Lane Calcutta.		95	o.zzo.
857 .	[Previous number noticed in entry No. 143 at page 160 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]	Ditto	500	471	•••••

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	2	, 3	1 4	, 5	6
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the Book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, dtae given on the file-page with the name of the era —when other than the Ohristian era—date of issue from the press or of publication size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies,	Regis- tration No.	l'roprietor of copy- sight (this name and roddence), regaster No, and date of registration of copyright.
358	IIBENGALI PERIODICALS— MISCELLANEOUS—contd. गविजन ([Sammhan. Union. 1st year. No. 2.	Amrita Lál Ghosh,	200	144	•••••
	A quarterly organ of the Barbar caste dealing with miscellaneous subjects.] Edited by Kunja Bihari Das Kavyatirtha. Pages 30. Published by Raman Bihari Das, 142, Amberst Street, Calcutta. 1319 sal or 1912 13 A.D. [16th March, 1913.] 80. 1st edition.	Dás Press, 4.			
	Price, Re. 1 yearly.	!			
	[Previous number noticed in entry No. 304 at page 104 of the Catalogue for the quarter ending June, 1912.]				
359	18t year. No. 3. Pages 32. 1319 sál or 1912-13 A.D [18th March, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	: : 200 !	146	•••••
	Price, Re. 1 yearly.				
360	or 1912-13A.D. [22nd April, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	250	357	•••••
	Price, Re. 1 yearly.		,		
361	সংসায়। [Samear. The World, 1st year. No. 2.	II Datta, Indiana	5,000	122	*****
	A monthly magazine dealing with miscellaneous subjects.] Edited by Moksha lá Charan Sámadhyáyr Pages 80. Published by Káli Mohan Banerji, 206, Cornwallis Street. Calcutta. Phálgan, 1319 sál or February March, 1913. [7th April, 1913.] 82. 1st chtion. Illustrated.	Press, 101, Corn- walhs Street, Cal cutta.	: : !	300	
	Price, 6 annas.				
	[No. 1 noticed in entry No. 144 at page 160 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]				
362	World. Vol. I. No. 1 A monthly magazine dealing with miscellaneous subjects.] Edited by Sarachehandra Deb Kavikaumudi. Pages 24. Published by S. C. Deb, Samsår Surhid Office, Kundu's Lane, Belgachia. 24-Parganas. Vaisåkh 1320 sal or April-May, 1913.	63, Nimtulá (Fhát Street, Calentta.	1,000	473	******
	[10th May, 1913] 8°. 1st edition Price, Re. 1 yearly.	; 	. !		
363	भाष्टी। [Sasvati. The Earth. Vol. I. No. 1.		1,000	63 8 -	•••••
	A monthly magazine dealing with miscellaneous subjects.] Edited by Nikhilnath Ray. Pages 64. Published by Kula Chandra De, 5, Chhidam Mudi's Lane, Calcutta. Vaisakh 1320 sal or April-May, 1913. [21st May, 1913.] 8°. but edition. Illustrated.				
	Price, Rs. 2-8 yearly.		İ	i	
		<u> </u>	·		

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

	2	3	1 4	1 8	
Serini N.,	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, data given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of i-sue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Registration No.	Proprietor of copyright (his name and residence) register No. and date of registration of copyright.
364	A monthly magazine dealing with miscellaneous subjects.] Edited by Kedar Nath Majumdar. Pages 34. Published by the editor, Research House, Mymensingh. Phálgun, 1319 sál or February-March, 1913. [15th February, 1913.] 8°. 1st edition Illustrated.	Jagat Art Press, Dacea.	1,000	426 E. B.	*****
	Price, Rs. 2 yearly.				
365	[Provious numbers not received.] ———————————————————————————————————	Ditto	1,000	427 E. B.	•••••
	Price, Rs. 2 yearly.				
366	fige [Sieu. Infant. 1st year. No. 10. A monthly magazine for children.] Edited by Barada Kanta Majumdar. Pages 46. Published by the editor, 25. Badurbagan Lane, Calcutta. Magh, 1319, sal or January. February, 1913. [26th May, 1913.] 16°. '1st edition. Illustrated.	J. N. Basu, Wilkin's Press, College Square, Calcutta.	7.000	681	,
	Price, 1 anna and 6 pies.				
367	[Previous number noticed in entry No. 148 at page 161 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.] 1319 sál or February-March, 1913. [12th May, 1913.] 160. 1st edition Illustrated.	Maheawar - Ehattá- cháryya, Bhárat Mihir Press, 25, Ráybágán Street, Calcutta.	5,000	570	•••••
	Price, 1 anna and 6 pies.				
368	1319 sål or March April, 1913. [16th April, 1913.] 16°. 1st edition. Illustrated. Price, 1 anna and 6 pies.	Bihod Bihári Chakra varti, Lakshmivilá's Press, 12, Nárikel- bágán Lane, Calcutta.	3,000	28	*****
369	2nd year. No. 1. Pages 49. Vaisákh, 1320. sál er April-May, 1913. [14th May, 1913.] 16°. 1st edition. Illustrated.	charyyu, Bhárat Mibir Press, 25, Ráybágán Street,	6,000	571	•••••
	Price, 1 anna and 6 pies.	Calcutta.			
370	2nd year. No. 2. Pages 45. Jyaishtha, 1320 sál or May-June, 1913. [25th May, 1913.] 16°. 1st edition. Illustrated.	Ditto	4,000	572	•••••
	Price, 1 anna and 6 pies.		İ		

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	2	3	4	5	6
Serial No.	Author and title brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of jublication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Unitatian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copass.	liegis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and reddence), register No. and date of registration of copyright,
	II—BENGALI PERIODICALS— MISCELLANEOUS—contd.				
371	tion and Health. 1st year. No. 1. A monthly journal dealing with miscellaneous subjects [Edited by Atul Chandra Sen, M.A., B.L. Pages 48. Published by Pramatha Náth Ghosh, 68, Mirzápur Street, Calcutta. Vaisákh. 1320 sál or April-May, 1913. [1st June, 1913.] 80. 1st edition.	Umá Press, 68,	1,250	698	*****
Į	Price, 2 annas and 6 pies.				
372	by Sures Chandra Chaudhuri, 68, Mirzapur Street Calcutta. Jyaishtha, 1320 sál or May-June, 1913. [24th June, 1913.] 8°. 1st edition.		1,200	699	•••••
ı	Price, 2 annas and 6 pies.		1 [1		
3 73	च्यो [Sudhi. The learned man 1st year, No. 1, A	J. K. Sinha, Karma yoga Press, 4, Telkal		19	•••••
: : : :	monthly magazine dealing with miscellaneous subjects.] Edited by Kálabaran Ghosh. Pages 64. Published by J. K. Smha, 4, Telkal Ghat Road, Howrah. Vaisákh, 1320 sál or April-May, 1913. [14th May, 1913.] 8°. 1st edition. Illustratea.	Ghát Road, Howrah.			
	Price, 2s. 2-8 yearly.		•	! !	
374	monthly magazine for children.] Edited by Manindra Chandra Majumdar. Pages 16. Published by the editor, 60, Mirzápur Street, Calcutta. Vaisákh, 1320 sál or		500	390	•••••
	April May, 1913. [14th May, 1913.] 80. 1st edition. Illustrated		 	 	
	Price, 2 annas.	· ·		! !	
375	by the editor, 25 1, Gurn Prasad Chandhuri's Lane, Calcutta, Jysishtha, 1320 sál or May-June, 1913. [10th June, 1913.] 8°. 1st edition.	dhuri, Bijaya Press,	500	566	•••••
	Price, 1 anna and 6 pies.	· ·	•		ı
376	সুৰতী। [Surabhl. Name of a mythological cow.	Madhu Sudan Jána Nihár Press, Contai,	400	; . 8	••••••
	Vol. II. No 3. A monthly paper dealing with mis collaneous subjects.] Pages 24. Published by Jogeschandra Basu, Contai, Midnapur. March, 1913. [15th March, 1913.] 80. 1st edition.	Midnapur.			
	Price, 3 annas.	1	:	i	i - - -
	[Previous number noticed in entry No. 151 at page 161 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]	!	; 	; !	

1	2		1 4		6
Berial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copyright (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
	II.—BENGALI PERIODICALS— MISCELLANEOUS—contd.				
377	वृत्रकी। [Surabhl. Name of a mythological cow.	 Madhu Sudan Jáná, Nihái Press, Contai,	400	11	•••••
	Vol. II. No. 4. A monthly paper dealing with mis cellaneous subjects.] Pages 21. Published by Joges-chandra Basu, Contai, M duapur. April, 1913. [20th April, 1913.] 8°. 1st edition.	Midnapur.			
	Price, 3 annas.		!		
378	Vol. II. No. 5. Pages 24. May, 1913. [20th May, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	400	15	*****
	Price, 3 annas.				
379	च्यकाव-वाच्य [Svarnakar-Bandhava, Gold	Press, 37, Serpentine		51 	•••••
	smiths' friend. Vol. I. No. 3. A monthly organ of the Vangiya Vaisya Goldsmith caste dealing with mis cellaneous subjects] Edited by Nagendra Náth Si, M.A. Pages 16. Published by the editor, 1, Ultádingi Junction Road, Calcutta. Ashadh, 1319 sál or June-July, 1912. [1st March, 1913.] 8°. 1st edition	Lague, Caleuda.	: 	.	
	Price, 4 annas.	•			
	[Previous number noticed in entry No. 152 at page 162 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]	· • •			
380	Vol I. No. 4. Pages 16. Srávan, 1319 sál or July-August, 1912. [6th March, 1913.] 80. 1st edition.		1 ,00 0	62	•••••
	Price, 4 annas.	; 	ļ		
381	Vo. I. No. 5. Pages 16. Bhádra, 1319 sál or August-September, 1912. [8th March, 1913.] 80. 1st edition.	Ditto	1,000	63	•••••
	· Price, 4 annas,	İ			
382	Vol. I. No. 6. Pages 16. Asvin, 1319 sål or September-October, 1912. [12th March, 1913. 8°. 1st edition.	· Ditto	1,000	64	*****
	Price, 4 annas.		'		
383	ভাৰুৰি সমাজ। [Tamvuli Sama]. The Tambuli	Jogendra Náth De, Váni Press, 63,	400	303	*****
	community. 12th year. Nos. 2 and 3 (together). A monthly organ of the Tambuli caste dealing with matters of caste interest.] Edited by Rajkrishna Pál and Yogendranáth Sinha. Pages 48. Published by the editor, 89, Bartalá Street, Calcutta. Phálgun and Chaitra, 1319 sál or February to April, 1913. [16th April, 1913.] 8°. 1st edition.	Nimtalá Ghát Street, Calcutta.			
	Price, Re. 1 yearly.				
	[Previous number noticed in entry No. 154 at page 162] of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]				

BENGAL LIBRARY—Cutulogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	2	3	: 4	5	<u> </u>
Seria i	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the same of the era—when other than the Ohristian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	i'rinter and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprieto: of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
	II.—BENGALI PERIODICALS— MISCELLANEOUS—contal.		 - -		
384	ভাষুলি সমাজ ৷ [Tamvull Sama]. The Tambuli		350	606	•••••
	community. 12th year. No. 4. A monthly organ of the Tambuli caste dealing with matters of caste interest.] Edited by Rajkrishna Pal and Yogendranath Sinha. Pages 24. Published by the editor, 89. Bartala. Street, Calcutta. Vaisakh 1319 sal or April-May, 1913. [30th May, 1913] 80. 1st edition.	Váni Press, 63, Nimtalá Ghát Street, Calentta.			
	Price, Re. 1 yearly.		<u> </u>		
.385	Tilis. 4th year. No. 9. A monthly magazine advocating the social improvement of the Tili caste.] Edited by Båhirdås Pål, Pages 24. Published by the editor, 1, Bantra Road, Kadamtalå Båzår, Howrah. Paush, 1319 sål or December, 1912, and January, 1913. [25th March, 1913.] 80. 1st edition.	Báhirdas Pál, Model Printing Press, 22 and 23, Khurut Road, Howrah.	2,090	×	•••••
!	Price, Re. 1 yearly.				
	[Previous number noticed in entry No. 157 at page 162 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]				
386	. 4th year. No. 10. Pages 24. Magh, 1319 sál or January-February, 1913. [1st April, 1913] . 1st edition.	Ditto	2,000	9	*****
	Price, Re. 1 yearly.				
387	1319 sål or February-March, 1913. [14th May, 1913.] 80. 1st edition.	Ditto	2,000	23	******
	Price, Re. 1 yearly.				
38 8	1319 sål or March-April, 1913. [26th May, 1913.] 80. 1st edition.	Ditto	2,000	24	*******
	Price, Re. 1 yearly.	!			
389	the Ganges, the Sarasvati and the Jumma. 1st year. No. 1 A monthly journal dealing mainly with religious and social topics.] Edited by Satis Chandra Chakravarti. Pages 20. Published by Dr Pratap Chandra Ghosh, Itindá, Basirbát. Vaisákh, 1320 sál or April-May, 1913. [15th May, 1913.] 80. 1st edition.	Váni Press, 28,	250	550	•••••
	Price, Re. 1-8 yearly.		•	'	
	Mitty respication and the first in the region I represented distributions in \$1000 and the second distributions of \$1000 and the second distributions and the second distributions are also as a second distribution and the second distributions are a second distributions and the second distributions are a second distributions and the second distributions are a second distributions and the second distributions are a second distributions and the second distributions are a second distributions and the second distributions are a second distributions and the second distributions are a second distributions and the second distributions are a second distributions are a second distributions are a second distributions are a second distributions are a second distributions are a second distribution and the second distributions are a second distribution and the second distributions are a second distributions are a second distribution and the second distributions are a second distribution and the second distribution are a second distribution and the second distribution are a second distribution and the second distribution are a second distribution and the second distribution are a second distribution and the second distribution are a second distribution and the second distribution are a second distribution and the second distribution are a second distribution and the second distribution are a second distribution and the second distribution are a second distribution and the second distribution are a second distribution and the second distribution are a second distribution and the second distribution are a second distribution and the second distribution are a second distribution and the second distribution are a second distribution are a second distribution are a second distribution are a second distribution and a second distribution are a second distribution are a second distribution are a second distribution and a second distribution are a second distribution are a second distribution are a second distribution are a second dist			<u></u>	

<u> </u>		3	; 4	<i>j</i> 5	1 6
Seria: No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publish r and place of publication, date given on the title-page with the name of the cra—when other than the Christian cra—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing,	Number of copies.	Regis tration No.	Proprietor of copyright (his name and rusidence) register No. and date of registeration of copyright.
	II.—BENGALI PERIODICALS— MISCELLANEOUS—contd.				- -
390	No. 4. A monthly magazine dealing with miscellaneous subjects.] Edited by Bhavatáran Basu. Pages 32. Published by Sitánáth Sarkár, 14-1, Bechu Chatterji's Street, Calcutta. Paush, 1219 sál or December, 1912 and January, 1913. [20th March, 1913.] 8°. 1st edition.	Lane, Calcutta.		177	•••••
	Price, 1 anna.				
	[Previous number noticed in entry No. 160 at page 163 of the Catalogue for the quarter ending 51st March, 1913.]	•			
391	25. Mágh and Phálgun, 1319 sal or January to March, 1913. [30th March, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	1,000	179	******
	Price, 1 anna.				
392	1319 sål or March-April, 1913. [15th May, 1913.] 80. 1st edition.	Ditto	1,000	545	·····. ,
	Price, 1 anna.				
393	डेशांजन। [Upasana. Worship 9th year. No. 7. A monthly magazine dealing with miscellaneous	Lalit Mohan Chau- dhuri, Satyaratna Press, Kāsimbāzār,		1	•••••
	subjects.] Edited by Jajnesvar Banerji. Pages 56. Published by the editor, Kasimbázár, Berhampur. Chaitra, 1319 sál ör March-April, 1913. [15th March, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	Berhampur.	I		
	. Price,				
	[Previous number noticed in entry No. 168 at page 164 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]	•			
394	9th year. No. 8. Pages 56. Vaisákh, 1320 sál or April-May, 1913. [28th April, 1913.] 80. 1st edition. <i>Illustrated</i> .	Ditto	500	5	*****
	Price,				
395	9th year. No. 9. Pages 56. Jyaishtha, 1320 sál or May-June, 1913. [10th May, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	500	6	*****
	. Price,				
-					

1					
		. 3	, _4	, 3	6
Beria No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Ohristian era—date of issue from the pre-s or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence) register No. and date of registration of copyright.
	II.—BENGALI PERIODICALS— MISCELLANEOUS—contd.	:		•	
396	A monthly journal dealing with miscellaneous subjects,] Edited by Binay Bhushan Sinha. Pages 40. Published by the editor, 127-1, Musjidhúri Street, Calcutta. Chaitra, 1319 sál or March-April, 1913. [14th April, 1913.] 80. 1st edition.	Press, 10, Syámá Charan De's Street, Calcutta.	• `	191	******
	Price, 3 annas.				
	[Previous number not received.]	ı			*****
397	विभागविका। [Valeya Patrika, A journal of			2	
	the Vaisya caste. 3rd year. No. 7. A monthly organ of the Vaisyas dealing with miscellaneous subjects.] Pages 24. Published by Prasanna Gopál Ráy, B.L., Jessore. Phálgun, 1319 sál or February-March, 1913. [3rd March, 1913.] 80. 1st edition.	Chatterje, Hindu Patrika Press, Jessore.	:	•	
	Price, 2 annas.				
	[Previous number noticed in entry No 170 at page 165 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913]		•	:	
398	. 3rd year. No. 8. Pages 24. Chaitra, 1319 sál or March-April, 1913 [4th April, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	1,000 .	6	******
	Price, 2 annas.		•		
399	3rd year. No. 9. Pages 24. Vaisakh, 1320 sål or April-May, 1913. [5th May, 1913.] 89. 1st edition.	Ditto ;	1,00 0 ;	9	•••••
	Price, 2 annas.	1	•	'	
400		Nandalál Chatterji, Indian Press, 16-4,	750	333	*****
	A journal for the instruction of women, No. 594. A monthly magazine intended for females.] Edited by Sukumar Datta. Pages 32. Published by Santosh Kumar Datta, 39, Anthony Bagan Lane, Calcutta. February, 1913. [9th April, 1913.] 80. 1st edition.	Madhu Ray's Lane, Calcutta.	;		
	Price, 4 annas.	İ	!		
	[Previous number noticed in entry No. 172 at page 165 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]				
401	No. 595. Pages 32. March, 1913. [21st April, 1913.] & 1st edition.	Ditto	750	334	••••••
	Price, 4 annas.		1	!	

BENGAL LIBRARY—Cutalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	, 2	i s	4	5	6
Serial No.	Author and title, brief subsect including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of seue from the press or of publication, size, edition and price	Printer and piace of printing.	Number of copies,	Registration No.	Proprietor of copy- right (his seems and roadlesse) register No. and date of registration of copyright.
	II.—BENGALI PERIODICALS— MISCELLANEOUS—contd.				
402	A journal for the instruction of women. No. 596. A monthly magazine intended for females] Edited by Sukumar Datta. Pages 32. Published by Santosh Kumar Datta, 39, Anthony Bagan Lane, Calcutta. April, 1913. [6th May, 1913.] 80. 1st edition.	Indian Press, 16-4. Madhu Ray's Lane, Calcutta	750	835	*****
	Price, 4 annas.	!			
403	May, 1913] 8°. 1st edition.	Djtես	750	400	•••••
	Price, 4 annas.	l			
404	Bengal. 12th year. No. 11. (New series.) A monthly magazine dealing with miscellaneous subjects.] Edited by Sailes Chandra Májumdar. Pages 64. Published by the editor, 20, Cornwallis Street, Calcutta. Phálgun 1319 sál or February-March, 1913. [24th April, 1913.] 80. 1st edition.	A. C. Sarkár, Bráhmo: Mission Press, 211, Cornwallis Street, Calcutts.		404	•••••
!	[Previous number noticed in entry No. 175 at page 165 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]				
405	64. Chaitra, 1319 sál or March-April, 1913. [25th March, 1913.] 8°. 1st edition.	Asutosh Banerji, Met- calfe Printing Works, 34. Mechhuábázár Street, Calcutta.	1,250	184	*****
	·				
406	. 13th year. No. 1. (New series.) Pages 108. Vaisákh, 1320 sál or April-May, 1913. [26th May, 1913.] 80. 1st edition. Price, S annas.	A. C. Sarkár, Bráhmo Mission Press, 211, Cornwallis Street, Calcutta.	1,250	636	*****
407	10 and 11 (together). A monthly magazine dealing with miscellaneous subjects.] Edited by Bankubihári Dhar. Pages 55. Published by the editor, 22, Phakirchánd Chakravarti's Lane, Calcutta, Mágh and Phálgun, 1319 sál or January to March, 1913. [20th March, 1913.] 89. 1st edition.	Abdul Gafur, New Britannia Press, 78, Amberst Street, Cal- cutta.	400	40	••••
	Price, Re. 1-8 yearly.				
	[Previous number noticed in entry No. 177 at page 166 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]				
408	1319 sal or March-April, 1913. [20th April, 1913.]	Ditto	400	881	*****
	Price, Re. 1-8 yearly.				

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	,	1 8	1 4	! 8	6
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages publisher and place of publication. date given on the title-page with the name of the cru—when of he. than the Christian ors—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies,	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
	II—BENGALI PERIODICALS— MISCELLANEOUS—contd.				
422	river in Northern India) 5th year. No. 1. A monthly journal dealing with muscellaneous subjects.] Edited by Phanindranath Pal, 8 A. Pages 56. Published by the editor, 26, Amherst Street, Calcutta. Vanakh, 1320 sal or April-May, 1913. [13th April, 1913.] 80. 1st edition. Illustrated.	Press, 26, Amherst Street, Calcutta.		228	
	Price, 4 annas.	!			
	[Previous number noticed in entry No. 192 at page 168 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]				
423	Jyaishtha, 1320 sál or May-June, 1913. [15th May, 1913.] 8° 1st edition. Illustrated.	Dato	3,000	464	•••••
	Price, 4 annas.			:	
424	্ যোগী সন্মিদনা পত্তিকা। [Yogi Sammilani	Nahaikuwar Náth.	2.000	19m	*****
	Patrika. A journal of the Yogi Union. 2nd year. No. 5. A monthly organ of the Yogi custe dealing with miscellaneous subjects. Edited by Radia Govinda Náth, M.A. Pages 32. Published by the editor, Kán lirpár, Comilla. Phálgun, 1319 sál or February-March, 1913. [5th March, 1913.]. 80. Ist editon.	Sinna Press, Comilla.	!	; ;	
	Price, 4 annas.				
	[Previous number noticed in entry No. 198 at page 169 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]		; ;		
425	1319. sål or March-April, 1913. [15th May, 1913.]	Ditto	2,00 0	20m	•••••
	Price, 4 annas.	' !			
426	व्यक । [Yuvak. Youngman. Vol. XI. No. 4. A	A. C. Sarkár, Bráhmo	300	347	*****
	monthly magazine dealing with miscellaneous subjects.] Edited by Jogánanda Prámánik. Pages 16. Published by the editor, Sántipur. Srávan, 1319 sál or July- August, 1912. [13th April, 1913.] 80. 1st edition.	Mission Press, 211, Cornwallis Street, Calcutta.			
	Price, 2 annas.		4		
	[Previous number noticed in entry No. 562 at page 132 of the Catalogue for the quarter ending 30th September, 1912.]				
427	Vol. XI. No 5. Pages 16. Bindra, 1819 sål or August-September, 1912. [13th April, 1913.] 80. 1st edition.	Ditto	300	348	•••••
į	Price, 2 annas.		İ		

sautiened Marts of Eastern Bengal for the second-half of October 1913.

Lu	K (S)	B SC1	D.	1	Cot: Gini Band	T M D	(i.	£.,			G	i.			Ę	BAL!	T (/	l'an	ga).		М	UST	AR	D ()	ıt.	:	1	[RO	x.					me Ti			r) istricts
return.		Corresponding	return of		Present return.		Corresponding	last year.		resent return.		Corresponding	last year.	.	Draught	return.		Corresponding.	return of		Present	return.	-:	Corresponding	last year.	Present	return.		Corresponding return	last year.	! : !	Present	-		Colresponding return of	last year.		m ibis.
A. 1	P.	Rs	. Д.	P. E	 Bs. a.	r.	Rs.	— А. Р	. Ra	. А.	P.	Ra.	A. 1	P. !	Rs.	. А.	P.	Ra	. A.	 Р. '	Hs	A	Р.				A. P	. 1	ls.	A, P.	ļ R	B. A	. P	R	I. A.	Р.		
••			•••	ļ	•••		•	••	60	0	0	49	0	ΰ	2	4	0	2	2	0 '	18	0	0		to 0	, } 4	8 (0	4	8 0		2 4	1 0	2	1	6(a)	1	Dacea.
8	0	10	0	0	•••	9	20	0 ().55	0	0	49	0	0	1	12	0	1	10	0	17	4	0	25	00	5	0	0	5	0 0	1	1 18	3 0	1	12	9(6)	2.	. Chittago
			,	!	•••	:	-		56	0	0,	54	0	0	2	4	0	2	1	o	20	0	0	22	0 (5	0	0	•	••	٠ :	2 (; 0	2	3	0(u)	8.	. Rangpur
				i ;		:								-	(2	2	0	2	8	0)									2 0	: (2 6	5 6	2	8	0(a)	1	
2	0		•••	,	•••	1	-	••	រុស	8	0	61	0	0	12	2	0*	2	4	0*	} 16	11	O	18	4 0	. 4		O	4 1	ZU	{	2 :	2 0	2	1	7(c)		4. Pabna.

CALCUTTA,

The 11th November 1913.

J. R. BLACKWOOD

Director of Agriculture, Bengal.

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	•	3	4	<u> </u>	
Beria No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the fille-page with the mane of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Registration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright
	II—BENGALI PERIODICALS— MISCELLANEOUS—concld.				
428	Tourish (Yuvak. Youngman. Vol. XI. No. 6. A monthly magazine dealing with miscellaneous subjects.] Edited by Jogánanda Prámánik Pages 16. Published by the editor., Sántipur. Chaitra, 1319 sál or March-April, 1913. [21st May, 1913.] 80. 1st edition.	A. C. Sarkár. Bráhmo Mission Press, 211, Cornwallia Street, Calcutta	400	634	******
	Price, 2 annas.	i !			
429		Ditto	400	635	******
	Price, 2 annas.				
	II—BENGALI PERIODICALS— RELIGION.	i 		ļ	
430	7 (together). A monthly journal dealing mainly with religious subjects.] Edited by Dines Chandra Bhatta-charyya. Pages 3, 64. Published by the editor, Konrárbagan, Howrah. Magh-Phalgun, 1319 sál or January to March, 1913. [15th April, 1913.] 80. 1st edition. allustrated.	Subodh Chandra Kundu, British India Printing Works, Howrah.	700	17	*****
	Price, Re. 1 yearly.	;	.		
	[Previous number noticed in entry No. 201 at page 169 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]		} !		
431	1319 sål or March-April, 1913. [8th May, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	700	18	*****
	Price, Ro. 1 yearly.			!	
432	A journal of the followers of Sri Gouranga. 3rd year. No. 1. A monthly journal devoted to Vaishnava religion.] Edited by Lalit Mohan Banerji. Pages 64. Published by the editor. Kasimbazar, Berhampur. Phálgun, 1319 sál or February-March, 1913. [14th March, 1913.] 8°. 1st edition.	Lalit Mohan Chau- dhuri, Satyaratna Press, Kásimbázár, Berhampur.	500	2	•••••
į	Price,				
	[Previous number noticed in entry No. 214 at page 171 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1918.]				
433	1319 sál or March-April, 1913. [18th March, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	500	3	•••••
1	Price,				
484	1320 sál or April-May, 1913. [3rd May, 1913.] 80.	Ditto	500	4	*******
-	Price,				

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	3	8	4	5	6
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure number of pages, publisher and place of publication, data given on the title-page with the name of the cra—when other than the Christian cra—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Rogis- tration No,	Proprietor of copyright (his name and residence), register No. and date of registration of copyright,
409	II—BENGALI PERIODICALS— MISCELLANEOUS—contd. [VIJaya. The festival held in honour of Durgs on the last of the Pujs days. Vol. 1. No. 7. A monthly magazine dealing with miscellaneous subjects.] Edited by Ramesh Chandra Chandhuri. Pages 64. Published by the editor 20, Patustola Lane, Calcutta. Chaitra, 1319 sal or March-April, 1913. [1st April, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated. Price, 4 annas.	dhuri, Vijayá Press, 20, Patuátolá Lanc, Calcutta.		277	•••••
	[Previous number noticed in entry No. 180 at page 156 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]	;			
410	. Vol. I. No. 8. Pages 64. Vaisákh, 1320 sal or April-May, 1913. [28th April, 1913.] 8°. 1st edition. <i>Illustrated</i> .	Ditto	2,000	278	*****
·	Price, 4 annas.		•		
411	1320 sál or May-June, 1913. [29th May, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	Ditto	2,000	481	******
	Price, 4 annas.	•	'		
412	year. No. 1. A quarterly magazine dealing with miscellaneous subjects.] Edited by Jogendra Nath Gupta. Pages 28. Published by the editor, Mahiram-kol, Mymensingh. Vaisakh, 1320 sal or April-May, 1913. [28th May, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	Manoranjan Sarkár, Svarna Press, 37, Machhuá Bázár Street, Calcutta.	500	474	******
	Price, Re. 1-2 yearly,				
418	name of a district in Bengal). 2nd year. No. 7. A mouthly magazine dealing mainly with literary and religious subjects.] Edited by Kulada Prasad Mallik Bhagabatratna, BA Pages 48. Published by S K. Mukherji, Suri, Birbhum. Karttik, 1319 sal or Ootober-November. 1912. [13th March, 1913.] 80 1st edition. Illustrated.	A. Latif, Sámya Press, 6. College Square, Calcutta.	1,500	119	•••••
	Price,			1	
414	[Previous number noticed in entry No. 181 at page 167 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.] 2nd year. No. 10. Pages 48. Published by Sarat Sasi Ray, 12-1, Ráma Krishna Pás's Lane, Calcutta. Mágh, 1319 sál or January-February, 1913. [21st March, 1913.] 80. 1st edition.	Sarat Sasi Ray, New Artistic Press, 12-1, Rama Krishna Dus's Lane, Calcutta.		75	•••••
	[Previous numbers 8 and 9 noticed in cutries No. 182 and 183 at page 167 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]	!			

BENGAL LIBRARY-Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

				5	
1	1		-		
Seria) No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication. date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian gra—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies,	Registration No.	Proprietor of copy- right (ids name and residence), register No. and date of registration of copyright,
	II—BENGALI PERIODICALS—MIS- CELLANEOUS—contd.				
415	name of a district in Bengal). 2nd year. No. 11. A monthly magazine dealing mainly with literary and religious subjects.] Edited by Kuladá Prasád Mallik Bhágabatratna, B.A. Pages 47. Published by Saratsasi Ray, 12-1, Ráma Krishna Dás's Lane, Calcutta. Phálgun, 1319 sál or February-March. 1913. [9th May, 1913] 8°. 1st edition.	Sarat Sasi Ray, New Artistic Press, 12-1, Ráma Krishna Das's Lane, Calcutta.	1,500	410	******
	Price,	! !	,	! !	
416 •	2nd year. No. 12. Pages 13. Chaitra, 1319 sål or March-April, 1913. [17th May, 1913] 80. 1st edition.	Ditto	1,500-	411	•••••
	Price,			!	
417	. 3rd year. No. 1. Pages 64. Published by the editor, 17, Guruprasad Chaudhuri's Lane, Calcutta. Vaisakh, 1320 sal or April-May, 1913. [5th June, 1913.] 8°. 1st edition.	Mission Press, 211,		629	•••••
	Price, 4 annas.				
418	ব্যবসা ও বাণিজ্য। [Vyavasa O Vanijya, Trade	Ditto	1,000	287	*****
	and Commerce. Vol. I. No. 11. A monthly magazine dealing mainly with trade and commerce] Edited by Sachindra Prasad Basu. Pages 60. Published by the editor, 35, Sitaram (thosh's Street, Ca'cutta. Phalgun, 1319 sal or February-March, 1913. [2nd April, 1913.] 80. 1st edition.		!	:	
	Price, 6 annas.		,		
	[Previous number noticed in entry No. 185 at page 167 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]		!	;	
419	Vol. I. No. 12. Pages 60. Chaitra, 1319 sál or March-April, 1913. [10th April, 1913.] 80. 1st edition. Illustrated.	Lakshman Chandra Basak, Carmichael Press, 179, Manik- tala Street, Calcutta.	1,000	208	*****
	Price, 6 annas.		i 1	,	
420	Vol. II. No. 1. Pages 56. Vaisákh, 1320 sál or April-May, 1913. [11th May, 1913.] 80. 1st edition. Illustrated.	Ditto	1,000	483	•••••
	Price 6 annas,				
42 1	Vol. II. No. 2. Pages 56. Jyaistha, 1320 sål or May-June, 1913. [4th June, 1913.] 80. 1st edition.	Ditto	1,000	557	•••••
	Price, 6 annas.				

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June. 1913—continued.

1	2	j 8	4	i 5	6
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the cra—when other than the Ohristian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), re-fister No. and date of registration of copyright
	II.—BENGALI PERIODICALS—RELI- GION—contd.	; ;			•
435	No. 12. A monthly organ of the Calcutta Theosophical Society mainly devoted to theosophical subjects.] Edited by Rajendra Lál Mukherji, M.A., B.L., and Baranasibasi Mukharji, M.A., B.L. Pages 37. Published by Kshirod Prasád Vidyávinod, M.A. 28-1, Cornwallis Street, Calcutta. Chaitra, 1319 sál or March-April. 1913. [26th March, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	A. Banerji. Metcalfe Printing Works, 34, Mechhuábázár Street, Calcutta.	1,000	197	•••••
	Price, 3 annas.				
	[Previous number noticed in entry No. 205 at page 170 of the Catalogue for the quarter ending 31st Murch, 1913.]				
436	by Rajendra Lal Mukherji, M.A., B.L., Baranasibasi Mukherji, M.A., B.L., Baranasibasi Mukherji, M.A., B.L., and Ardhendukumar Ganguli, M.A., B.L. Pages 64. Published by Kshriod Prasad Vidyavinod, M.A., 13, Brajanath Mitra's Lane, Calentta. Pages 64. Vaisakh, 1320 sal or April May, 1913. [10th May, 1913.] 82. 1st edition. Illustrated.	Ditto	1,000	366	•••••
	Price, 3 annas.		i		
437	64. Jyaistha, 1320 sál or May-June, 1913. [5th June, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	Ditto	1,000	676	•••••
	Price, 3 annas.				•
438	Prachar. Propagation (of religion).	R. C. Bhattácháryya,	2,000	249	••••
-00	15th year. No. 4. A monthly journa! devoted to the propagation of Christian religion.] Edited by Rev. G. C. Datta. Pages 4. Published by the editor, London Mission, Jaynagar, 24-Parganas April, 1913. [28th April, 1913.] 4°. 1st edition.	Bancrji Press, 59, Pataklángá Street, Calcutta.	,		
	Price, 3 pies.		•	į	
	[Previous number noticed in entry No 209 at page 171 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]				
439	1nth year. No. 5. Pages 4. May, 1913. [26th May, 1913.] 40. 1st edition.	Ditto	2,000	449	•••••
	Price, 3 pics.				
440	No. 12. A monthly Christian journal.] Edited thy Bijay Kisor Acháryya, B.A., LL.B. Pages 20. Published by Rev. L. P. Chandhuri, 127, Mániktalá Street, Cal-Cutta. March, 1913. [21st March, 1913.] 8°. 1st edition.	Sures Chandra Basu, Great Indian Press, 6, Bhim Ghosh's Lane, Calcutta.	500	162	•••••
	Price, Re. 1 yearly.				
	[Previous edition noticed in entry No. 212 at page 171 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]				

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

•			7		
	1	3	4	•	•
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher ind place of publication, date given on the title-page with the name of the ers—when other than the Christian ers—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration- No.	Proprietor of copy- right (his name and residence) register No. and date of registration of copyright.
	II.—BENGALI PERIODICALS—RELI- GION—contd.				
441	A monthly Christian journal.] Edited by Bijay Kisor Acharyya, B A., L.L.B. Pages 20. Published by Rev. L. P. Chaudhuri, 127, Maniktala Street, Calcutta. April, 1913. [24th April, 1913.] 80. 1st edition.	Great Indian Press, 6, Bhim Ghosh's Laue, Calcutta.		369	******
	Price, Re. 1.				
442	7th year. No. 2. Pages 20. May, 1913. [22nd May, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	400	558	*****
	Price, Re. 1.				
443	A journal for the exposition of truth. No. 837. A monthly journal of the Adi Bráhmo Samáj dealing mainly with religious subjects.] Edited by Ravindra Náth Tagore. Pages 28. Published by Rana Gopál Chakravarti, 55, Upper Chitpur Road, Calcutta Vaisákh, 1320 sál or April-May, 1913. [17th April, 1913.] 4°. 1st edition.	Ranagopál Chakra- varti, Adi Bráhmo Samáj Press, 55, Upper Chitpur Road, Calcutta.	500	825	******
	Price, 4 annas.				
	[Previous number noticed in entry No. 218 at page 172 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]				
444	or May-June, 1913. [15th May, 1913.] 4°. 1st edition.	Ditto	500	575	*****
	· Price, 4 annas.				
445	[Tattvamanjarl. Blossoms of Truth. 16th year. No. 9. A monthly organ of certain followers of Rámakrishna Paramahamsa mainly devoted to religious questions.] Pages 24. Published by Bijay Nath Majumdár, 6, Bhim Ghosh's Lane, Calcutta. Paush, 1319 sál or December, 1912-January, 1913. [12th April, 1913.] 8°. 1st edition.	Bijay Nath Majumdár, Great Eden Press, 6, Bhím Ghosh's Cane, Calcutta.	800	294	•••••
	Price, Re. 1 yearly.				
	Previous number noticed in entry No. 220 at page 172 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]				
446 -	16th year. No. 10. Pages 24. Mágh, 1319 sál or January-February, 1913. [19th Ap.il, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	800 5	293	*****
	Price, Re. 1 yearly,				

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication.				
	date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence) register No. and date of registration of copyright.
447	II.—BENGALI PERIODICALS—RELIGION—concld. SQUART [Tattvamanjari. Blossoms of Truth. 16th year. No. 11. A monthly organ of certain followers of Ramakrishna Pyramahannsa mainly devoted to religious questions.] Pages 24. Published by Bijay Nath Majumdar, 6, Bhim Chosh's Lane, Calcutta. Phalgun, 1319 sal or February-March, 1913. [26th April, 1913.] 80. 1st edition.	Bijay Náth Majumdár, Great Eden Press, 6, Bhim Ghosh's Lane, Calcutta.	800	292	******
448	Price, Re. 1 yearly. ————. 16th year. No. 12. Pages 24. Chaitra, 1319 sål or March-April, 1913 [1st May, 1913.] 8°. 1st edition. Price, Re. 1 yearly.	Ditto	800	291	•••••
449	by Swámi Joghinol, 6, Bhím Ghosh's Lane, Calcutta. Vaisákh, 1320 sál or April-May, 1913. [10th May, 1913.] 8°. 1st edition.	!	1,000	462	•••
450	Price, Re. 1 yearly.	Ditto	1,000	463	•••••
94	111.—ENGLISH PERIODICALS—ART. Qardeners' Magazine (The). Vol. XV. No. 2. [A monthly journal devoted to gardening, agriculture and the allied arts.] Edited by B. M. Ray. Pages 12. Published by the editor, 8. Gopálnagar Road, Alipur, Calcutta. February, 1913. [9th April, 1913.] 80. 1st edition. Price, 3 annas.	Ráj Kumár Majumdár, Tárá Press, 8, Sánti- rám Ghosh's Street, Calcutta.	500	157	- ••••••
95	[Previous number noticed in entry No. 44 at page 178 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]		1,000	7	•••••• -
96	1913. [20th May, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	1,000	11	******
97	Price, 3 annas. Vol. XV. No. 5. Pages 12. May, 1918. [17th June, 1913.] 8°. 1st edition. Price, 3 annas	Ditto	500	13	•••••

BENGAL LIBRARY—Cutalogue of Books registered in the Presidency of Benga during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

		_	T .	T	
1	3		4		6
Seriel No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the (the page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication size edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Registration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright,
	III.—ENGLISH PERIODICALS— LAW.				
98	Att-india Criminal Reports (The). Vol. 1. No. 8. [A monthly journal containing judgments in extense of all important criminal cases recently decided by several High Courts, Chief Courts and Courts of Judicial Commissioners in India and Burma.] Edited by Monimohan Kar, n.t Pages 66. Published by the Criminal Law Agency, 4, Râm Chând Ghosh's Lane, Calcutta. 15th March, 1913. [9th April, 1913.] 8°. 1st edition.	Lakshman Chandra Basák, Carmichael Press, 179, Mániktalá Street, Calcutta.	1,000	207	••••••
	Price, 10 annas.				
]				
	[Previous number noticed in entry No. 3 at page 173 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]				
99	1913. [29th May, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	1,000	555	•••••
	Price, 10 annas.			 - -	
100	Calcutta Case-Law (The). Vol. V. Part II. [A complete record of the Privy Council and the Calcutta High Court cases, notes of cases of other High Courts, leading cases, original articles, etc.] Edited by Mahim Chandra Pál, B.L. Pages 9, 58, 32. Published by the editor, 39, Bághbázár Street, Calcutta. February, 1913. [7th March, 1913.] 89. 1st edition.	W. C. Dás, Bháván Press, 3, Harrison Road, Calcutta.	1,000	90	•••••
	Price, Re. 1-6 yearly.				
	[Vol. IV. Part 10 noicted in entry No. 323 at page 137 of Catalogue for the quarter ending December, 1912.]				
101	March, 1913. [27th March, 1913.] 80. 1st edition.	Ditto	1,000	91	*****
1	Price, Re. 1-6 yearly.		İ		
			,	İ	
102	1913. [9th June, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	1,000	668	*****
	Price, Re. 1-6 Yearly.				
108	[20th June, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	1,000	669	*****
	Price, Re. 1-6 yearly.				
				}	
•	The state of the s				············

1	•	3	4	5	6
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the ers—when other than the Christian ers—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and piace of printing.	Number of copies,	Regia- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
104	Calcutta Law Journal (The). Vol. XVII. No. 7. [A fortnightly journal containing the reports of cases decided by the Judicial Committee of the Privy Council and the Calcutta High Court.] Edited by Hara Prasad Chatterji, M.A., B.L. Pages 11, 52. Published by Biráj Mohan Majumdár, M.A., B.L., 7, Old Post Office	New School Book	2,500	233	******
	Street, Calcutta. 1st April, 1913. [1st April, 1913.] 80. 1st edition.				
	Price, Rs. 10 yearly. [Previous number noticed in entry No. 10 at page 174 of] 		
105	the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]	Ditto	2,500	234	•••••
	Price, Rs. 10 yearly.				
106	Pages 4, 86. 1st and 16th May, 1913. [1st and 16th May, 1913.] 8°. 1st edition.		2,500	500	•••••
	Price, Rs. 10 yearly.				
107	Vol. XVII. No. 11. Pages 2, 5, 58. 1st June, 1913. [1st June, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	2,500	663	*****
	Price, Rs. 10 yearly.				
108	June, 1913. [16th June, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	2,500	664	*****
	Price, Rs. 10 yearly.	! !			
109	Current Indian Cases (The). Vol. 111. No. 9. [A weekly journal of law reports.] Pages 24. Published by Manindra Nath Mitra and Brothers, College Square, East, Calcutta. 15th March, 1913. [.15th March, 1913.] 80. 1st edition.	cháryya, Bhárat Mihir Press, 25, Ráy	1,000	140	•••••• <u>-</u>
	Price, Rs. 12 yearly.	; 1		1	
	[Vol. I. No. 3 noticed in entry No. 138 at page 117 of the Catalogue for the quarter ending June, 1912.]			:	
110	Vol. III. Nos. 10 and 11 (together) Pages 40. 22nd March, 1913. [22nd March, 1913.] 80. 1st edition.	Ditto	1,000	; ; 139 ;	******
•	Price, Rs. 12 yearly.				

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	3	3	4		
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the nume of the era—when other than the Ohi stan era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Rogie- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
•••	III.—ENGLISH PERIODICALS LAW—concld. Select English Cases. New Series.	A. K. Ghosh, R. L.	250	320	
111	[Index to Vol. X.] Edited by Hem Chandra Mitra. Pages 27. Published by Bibhuti Bhushan Mitra, B A., 24, Huzuri Mal's Lane, Calcutta. 1913. [25th April, 1913.] 8°. 1st edition.	Printing Works, 164-2, Baitakkháná Road, Calcutta.	250	320	•••••
	Price, Rs. 4 yearly.				
	III.—ENGLISH PERIODICALS— MEDICINE.				
112	Calcutta Journal of Medicine (The). Vol. XXXII. No. 3. [A monthly record of the medical and auxiliary science] Edited by Amrita Lal Sarkár, L.M.S., F.C.S. Pages 45. Published by Panchánan Sarkár, 51, Sánkáritolá. Calcutta. April, 1913. [20th April, 1913.] 8°. 1st edition.	Panchánan Sarkár, Anglo Sanskrit Press, 51, Sánkári- tolá, Calcutta.	100	214	•••••
	Price, Re. 1.				
	[Previous number noticed in entry No. 13 at page 174 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]				
113	Vol. XXXII. No. 4. Pages, 45. April, 1913. [24th May, 1913.] 80. 1st edition.	Ditto	100	447	•••••
	Price, Re. 1.				
114	Vol. XXXII. No. 5. Pages 46. May, 1913. [26th June, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	100	708	•••••
	Price, Re. 1.				
115	Calcutta Medical Journal (The). Vol. VII. No. 8. [A monthly journal of the Calcutta Medical Club.] Edited by H. L. Ghoshál. Pages 42. Published by the editor, 72, Harrison Road, Calcutta. February, 1913. [24th April, 1-13.] 89. 1st edition.	N L. De, Mahes Press, 10, Syámá Charan De's Street, Calcutta.	500	247	•••••
	Price, S annas,				
	[Previous number noticed in entry No. 17 at page 175 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]				
116	Vol. VII. No. 9. Pages 42. March, 1913. [23rd May, 1913.] 80. 1st edition.	Ditto	500	480	•••••
	Price, 8 annas.				
117	Vol. VII. No. 10. Pages 43. April, 1913. [19th June. 1913.] 8°. 1st edition.	litto	500	658	******
	Price, 8 annas.				
_				1	•

BENGAL LIBRARY.—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

Aphlor and title, brief subject including the age of the book where some to choose, a number of pages, publisher and piece of printing. Printing and piece of printing. Printing and piece	1	2	8	4	5	6
Indian Homeopathic Review (The), Vol. XXI. No. 11. [A monthly journal devoted to Homeopathy Indian Press, 16-4, March, 1913.] N. Majumdár, N.D. Pages 32. Published by J. N. Majumdár, N.D. Pages 32. Published by J. N. Majumdár, N.D. Pages 32. Published by J. N. Majumdár, N.D. Pages 32. Published by J. N. Majumdár, N.D. Pages 32. Published by J. N. Majumdár, N.D. Pages 32. Published by J. N. Majumdár, N.D. Pages 32. Published by J. N. Majumdár, N.D. Pages 32. Published by J. N. Majumdár, N.D. Pages 32. Pages 175 of the "istologue for the quarter ending Mist March, 1913.] 119	. l the	same to observe, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the ena—when other tight the Christian era—date of issue from the prem or of	Printer and place of printing.	of	tration	Proprietor of copy- risht (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
No. 11. [A monthly journal devoted to Homeopathy and Collateral sciences.] Belief By P. C. Majumdár, N.D., and J. N. Majumdár, N.D. Pages 32. Published by J. N. Majumdár, N.D. 2031. Corwallis Street Calcutta. November, 1912. [12th April, 1913.] 80. 1st edition. Price, 8 annas. [Previous number noticed in entry No. 19 at page 173 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.] 119 Vol. XXI. No. 12. Pages 32. December, 1912. [23rd April, 1913.] 80. 1st edition. Price, 8 annas. 120 Vol. XXII. No. 1. Pages 32. January, Ditto 250 332 in 1913. [4th May, 1913.] 80. 1st edition. Price, 8 annas. 121 Vol. XXII. No. 2. Pages 32. February, 1913. [13th May, 1913.] 80. 1st edition. Price, 8 annas. 122 Indian Medical Record. Vol. XXXIII. No. 3. J. K. Ghosh, Lilá 1,000 financia, and discusse, etc., devoted to the interests of the medical profession in the Indua Empire.] Edited by Kaviraj A. C. Biolázad. Pages 26. Paphished by the editor, 7-1, Srimáth Bas's Lanc, Calcutta. March, 1913. [25th March, 1913.] 40. 1st edition. Price, 8 annas. [Previous number noticed in entry No. 23 at page 176 of the Gatalogue for the quarter ending 31st March, 1913.] 123 Vol. XXXIII. No. 4. Pages 26. April. Ditto 1,000 322 1913. [27th April, 1913.] 80. 1st edition.						, ,
[Previous number noticed in entry No. 19 at page 175 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.] 119 — Vol. XXI. No. 12. 'Pages 32. December, 1915 250 331 ber, 1912. [23rd April, 1913.] 80. 1st edition. Price, 8 annac. 120 — Vol. XXII. No. 1. Pages 32. January, Ditto 250 332 1913. [4th May, 1913.] 80. 1st edition. Price, 8 annac. 121 — Vol. XXII. No. 2. Pages 32. February, 1913. [15th May, 1913.] 80. 1st edition. Price, 8 annac. 122 indian Medical Record. Vol. XXXIII. No. 3. J. K. Ghosh, Lilá 1,000 Price, 3 annac. 123 — (A monthly journal of public health and tropical diseases, etc., devoted to the interests of the medical profession in the Indian Empire.] Edited by Kariary and Calcutta. A. C. Bishárad. Pages 26. Published by the editor, 7-1, Srináth Disks Lanc, Calcutta. March, 1913.] 40. 1st edition. Price, 8 annac. [Previous number noticed in entry No. 23 at page 175 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.] 123 — Vol. XXXIII. No. 4. Pages 26. April, Ditto 1,000 322	No and M.1 by Ca	o. 11. [A monthly journal devoted to Homosopathy de Collateral sciences.] Edited by P. C. Majumdår, D., and J. N. Majumdår, N.D. Pages 32. Published J. N. Majumdår, N.D., 203-1, Cornwallis Street, alcutta. November, 1912. [12th April, 1913.] 89.	Indian Press, 16-4, Madhu Ray's Lane,	250	330	••••
of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]	ļ	Price, 8 annas.	l		Ì	
ber, 1912. [23rd April, 1913.] 8°. 1st edition. Price, S annas. 120 - Vol. NXII. No. 1. Pages 32. January. Ditto 250 332 Price, S annas. 121 - Vol. XXII. No. 2. Pages 32. Feb. Ditto 250 399 ruary, 1913. [15th May, 1913.] 8°. 1st edition. Price, S annas. 122 Indian Medical Record. Vol. XXXIII. No. 3. J. K. Ghosh, Lilâ 1,000 Printing Works, 14. Madan Barál's Lauc, Calcutta. A. C. Bishárad. Pages 26. Published by the editor, 7.1, Srináth Dáw Lauc, Calcutta. March, 1913.] 4°. 1st edition. Price, S annas. [Previous number noticed in entry No. 23 at page 175 of the Gatalogue for the quarter ending 31st March, 1913.] 123 - Vol. XXXIII. No. 4. Pages 26. April, Ditto 1,000 322	of	the Catalogue for the quarter ending 31st March,		•	 	
120 — Vol. XXII. No. 1. Pages 32. January, Ditto 250 1913. [4th May, 1913.] 8º. 1st edition. Price, 8 annas. 121 — Vol. XXII. No. 2. Pages 32. Feb. Ditto 250 122 indian Medical Record. Vol. XXXIII. No. 3. J. K. Ghosh, Lilá 1,000 Price, 8 annas. 122 indian Medical Record. Vol. XXXIII. No. 3. J. K. Ghosh, Lilá 1,000 158 [A monthly journal of public health and tropical profession in the Indian Empire.] Edited by Kaviraj A. C. Bisharad. Pages 26. Published by the editor, 7-1, Srinath Pak's Lane, Calcutta. March, 1913. [26th March, 1913.] 4º. 1st edition. Price, 8 annas. [Previous number noticed in entry No. 23 at page 176 of the Gatalogue for the quarter ending 31st March, 1913.] 123 — Vol. XXXIII. No. 4. Pages 26. April, Ditto 1,000 322			Ditto	250	331	
1913. [4th May, 1913.] 8°. 1st edition. Price, 8 annas. 121 ——————————————————————————————————	1	Price, 8 annas.			İ	
ruary, 1913. [15th May, 1913.] 8°. 1st edition. Prios, 8 annas. 122 indian Medical Record. Vol. XXXIII. No. 3. J. K. Ghosh, Lilá 1,000 I58 [A monthly journal of public health and tropical diseases, etc., devoted to the interests of the medical profession in the Indian Empire.] Edited by Kaviraj A. C. Bishárad. Pages 26. Published by the editor, 7-1, Sriakit blass Lane, Calcutta. March, 1913. [26th March, 1913.] 4°. 1st edition. Prios, 8 annas. [Previous number noticed in entry No. 23 at page 175 of the Gatalogue for the quarter ending 31st March, 1913.] 123 ————————————————————————————————————			Ditto	250	332	
ruary, 1913. [15th May, 1913.] 8°. 1st edition. Price, 8 annas. 122 indian Medical Record. Vol. XXXIII. No. 3. J. K. Ghosh, Lilá 1,000 [A monthly journai of public health and tropical diseases, etc., devoted to the interests of the medical profession in the Indian Empire.] Edited by Kaviraj. A. C. Bisbárad. Pages 26. Published by the editor, 7-1, Srináth Dásis Lane, Calcutta. March, 1913. [26th March, 1913.] 4°. 1st edition. Price, 8 annas. [Previous number noticed in entry No. 23 at page 175 of the Gatalogue for the quarter ending 31st March, 1913.] 123 Vol. XXXIII. No. 4. Pages 26. April, Ditto 1,000 322	i 1	Price, 8 annas.		ļ		
122 indian Medical Record. Vol. XXXIII. No. 3. J. K. Ghosh, Lilá 1,000 [A monthly journal of public health and tropical diseases, etc., devoted to the interests of the medical profession in the Indian Empire.] Edited by Kawiraj A. C. Bishárad. Pages 26. Published by the editor, 7-1, Srináth Dás's Lanc, Calcutta. March, 1913. [26th March, 1913.] 4°. 1st edition. Price, 8 annas. [Previous number noticed in entry No. 23 at page 175 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.] 123 ———. Vol. XXXIII. No. 4. Pages 26. April, Ditto 1,000 322			Ditto	250	399	•••••
[A monthly journal of public health and tropical diseases, etc., devoted to the interests of the medical profession in the Indian Empire.] Edited by Kaviraj A. C. Bishárad. Pages 26. Published by the editor, 7-1, Srináth Dás's Lanc, Calcutta. March, 1913. [26th March, 1913.] 4°. 1st edition. Price, 8 annas. [Previous number noticed in entry No. 23 at page 175 of the Gatalogue for the quarter ending 31st March, 1913.] 123 Vol. XXXIII. No. 4. Pages 26. April, 1913. [27th April, 1913.] 8°. 1st edition.		Price, 8 annas.				
[Previous number noticed in entry No. 23 at page 175 of the Gatalogue for the quarter ending 31st March, 1913.] 123 Vol. XXXIII. No. 4. Pages 26. April, Ditto 1,000 322 1913. [27th April, 1913.] 89. 1st edition.	[A dis pro A. 7-	A monthly journal of public health and tropical seases, etc., devoted to the interests of the medical sofession in the Indian Empire.] Edited by Kaviraj . C. Bishárad. Pages 26. Published by the editor, .1, Srináth Dás's Lanc, Calcutta. March, 1913. [26th	Printing Works, 14, Madan Barál's Lanc,	1,000	158	••••
of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.] 123 Vol. XXXIII. No. 4. Pages 26. April, Ditto 1,000 322 1913. [27th April, 1913.] 80. 1st edition.		Price, 8 annas.		!		
1913. [27th April, 1913.] 8°. 1st edition.	of	the Catalogue for the quarter ending 31st March,	: 			
Price, S annas.			Ditto	1,000	322	•••••
		Price, 8 annas.				
124 Vol. XXXIII. No. 5. Pages 24. May. Ditto 1,000 541 1913. [30th May, 1913.] 40. 1st edition.		913. [30th May, 1913.] 4°. 1st edition.	Ditto	1,000	541	•••••
Price, S annas.		· Price, S annas.	1			



BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

. 1	2	1	4	. 5	4
fieria) No.	Author and little, brief subject including the age of the book where the sage is obscure, number of pages, publisher: ad place of publication, sate given on the like-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the pressur of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence; register No. and date of registration of copyright.
	III.—ENGLISH PERIODICALS— MEDICINE—concld.	•			
125	M.S. Journai (The). Vol. IX. No. 5. [A monthly medico surgical journal of the tropics.] Edited by S. K. Mullick, M.D. M.S., (Edin.). Pages 22. Published by A. P. Ráy, 198-1, Cornwallis Street, Calcutta. November, 1912. [30th April, 1913.] 89. 1st edition.	R. Chatterji, 240-5, Bowlázár Street, Calcutta.		416	ess ste
	Price, 8 annas,	 			
	[Previous number noticed in entry No. 24 at page 176 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]				
126	Vol. IX. No. 6. Pages 32. December, 1912. [5th May, 1913.] 80. 1st edition.	Ditto	1,000	417	******
	Price, 8 annas.				
127	1913. [10th May, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	1,000	441	*****
	Price, 8 annas.				
	III.—ENGLISH PERIODICALS— MISCELLANEOUS				
128	Bengal Educational Journal (The). Vol. 11. Nos. 1 and 2 (together). [A monthly journal dealing with education al topics.] Edited by Messrs. R. N. Gilchrist and W. E. Griffith. Pages 72. Published by Rai Sahib M. Guláb Singh & Sons, 76, Lower Circular Road, Calcutta. January and February, 1913. [22nd March, 1913.] 8°. 1st edition. <i>Ulustrated</i> .	Matirán, 76, Lower Circular Road, Calcutta.	200	⁷ 1	••••••
	Price, Re. 1.				
	[Previous number noticed in entry No. 28 at page 176 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]				
129	1918. [18th April, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	. Ditto	500	206	*****
	Price, Re. 1.		·		
130	1913. [3rd June, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	Ditto	500	647	******
	· Price, Re. 1.				
151	Pages 53. May-June, 1913. [16th June, 1913.] 85. 1st edition. Illustrated.	Ditto	500	678	******
- 1	Price, Re. 1.		- 1	- 1	

1	*	3	4	, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	·
Serial Mo.	Author and title brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Numper of copies,	Regi- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and readence), register No. and date of registration of copyright.
	III.—ENGLISH PERIODICALS— MISCELLANEOUS—contd.				\. .
132	Calcutta Review (The). No 270. [A quarterly journal devoted to miscellaneous subjects.] Edited by D. L. Monro. Pages 132. Published by the Calcutta General Publishing Co., Calcutta. October, 1912. [4th January, 1913.] 8°. 1st edition		•••	3218	•••••
	Price, Rs. 5.			i i	,
	[Previous number noticed in entry No. 343 at page 141 of the Catalogue for the quarter ending December, 1912.]			:	
133	No 272. Pages 168. April, 1913. [29th April, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	•••	311	••••••
	Price, Rs. 3-12.			i	
	, Price, Re. 3-12.				
	[Previous number noticed in entry No. 29 at page 176 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]	•		:	1
134	Calcutta University Magazine (The). Vol. XXII. No. 2. [A monthly journal dealing mainly with literary and educational subjects.] Edited by Khagendra Náth Mitra, M.A. Pages 28. Published by Rajendra Lál Ganguli, 1-A. College Street, Calcutta. February, 1913. [27th March, 1913.] 8°. 1st edition.	196, Bowbázár Street	460	217	•••••
	Price, Rs. 2 yearly.			1	1
	[Previous number noticed for entry No. 31 at page 177 of the Catalouge for the quarter ending 31st March, 1913.]	1			
135	Vol. XXII. No. 3. Pages 32. March, 1913. [1st May, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	400	413	•••••
	Price, Rs. 2 yearly.			i	1
				1	1
136	Vol. XXII. No. 4. Pages 44. April 1913. [27th May, 1913.] 80. 1st edition. Illustrated.		400	505	•••••
	Price, Rs. 2 yearly.	:	1	; :	
137	Gollegian (The). Vol. III. No. 11. [A fort-nightly journal of Indian educational progress in all its branches.] Edited by N. N. De. Pages 32. Published by the editor, 33, Dixon's Lane, Calcutta. March, 1913. [20th March, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	Press, 76, Balarán De's Street, Calcutta	1	128	•••••
	Price, 5 annas,		ı		
	Price, o annas.		1		
	[Previous number noticed in entry No. 36 at page 17' of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913		i ! !		
	and an area to the				

			7		
1	3		<u></u>	.,	
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copy, right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright
138	III.—ENGLISH PERIODICALS— MISCELLANEOUS—contd. Collegian (The). Vol. III. No. 12. [A fortnightly]	J. Adhikári. Metcalfe	1.000	129	••••
	journal of Indian Educational Progress in all its branches.] Edited by N. N. De. Pages 28. Published by the editor, 33. Dixon's Lane, Calcutta. March, 1913. [25th March, 1913.] 89. 1st edition.	Press. 76. Balarám		;	
139	Vol. IV. No. 3. Pages 32. May, 1913. [2nd June, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	Ditto	1,000	693	*****
	Price, 5 annas.		:		
	[Vol. IV. No. 132 not received.]	,			
140	Vol. IV. No. 4. Pages 32. May. 1913. [8th June, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	1,000	694	•••••
	Price, 5 annas.		i	· !	
141	[13th June, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	1,000	704	*****
	. Price, 5 annas.		: : :	1	
142	Culture. Vol. I. No. 7. [A monthly journal dealing with miscellaneous subjects] Edited by Juan Chandra Ray, B.L. Pages 18. Published by B. R. Dás, 6. Pataldángá Street, Calcutta. March, 1913 [30th March, 1913.] 8°. 1st edition. Allustrated.	K. C. Niyogi, Saras- vati Press, 26, Amherst Street, Calcutta.	500	171	•••••
	Price, Rs. 2 yearly.	!	ļ		
	[Previous number noticed in entry No. 39 at page 178 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]				
143	[2nd May, 1913.] 80. 1st edition. Illustrated.	lhtto	500	352	*****
	Price, Rs. 2 yearly.				
146	Vol. XVI. No. 3. [A monthly journal dealing with the problems of national education and Indian arts and industries.] Pages 32. Published by Lál Mohan Mallik, 24. Middle Road, Entali, Calcutta. March, 1913. [5th April, 1913.] 8°. 1st edition.	Al Mohan Mallik, India Press, 24, Middle Road, Entali, Calcutta.	2,000	13	•••••
1	Price, 4 annas.	}			
	[Previous number noticed in entry No. 41 at page 178 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]				
				<u> </u>	

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price. Printer and place of printing. Printer and place of printing. Of tration No. and date of registration of copyright. III.—ENGLISH PERIODICALS— MISCELLANEOUS—contd.	1	3	3	4	5	6
Miscellane Wiles (The), Vol. I. No. 2. [A Krishna Chardra 1,200 405 monthly "Review of modern life and thought mainly from the standpoint of lindu experience and culture." Edited by Hip Chandra 12. Pages 116. Published by P4I Brothers, Källight. Culenta. Pelerany, 1913. [23rd April, 1913.] 80. 1st edition. **Historical**.** Price, B annua. [Previous number noticed in entry No. 45 at page 179 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.] [Bith May, 1913.] 80. 1st edition. **Historical**.* Price, B annua. [Previous number noticed in entry No. 45 at page 179 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.] [Bith May, 1913.] 80. 1st edition. **Historical**. Price, B annua. [Previous number noticed in entry No. 48 at page 179 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.] [4th June, 1913.] 80. 1st edition. **Historical**. Price, B annua. [4th June, 1913.] 80. 1st edition. **Historical**. Price, B annua. [4th June, 1913.] 80. 1st edition. **Historical**. Price, B annua. [4th June, 1913.] 80. 1st edition. **Press, 19 & 20, Patuatiola**. Press, 19 & 20, Patuatiola**. Price, B annua. [4th June, 1913.] 100. 1st edition. Price, B annua. [4th June, 1913.] 100. 1st edition. Price, B annua. [4th June, 1913.] 100. 1st edition. Price, B annua. [4th June, 1913.] 100. 1st edition. Price, B annua. [4th June, 1913.] 100. 1st edition. Price, B annua. [4th June, 1913.] 100. 1st edition. Price, B annua. [4th June, 1913.] 100. 1st edition. Price, B annua. [4th June, 1913.] 100. 1st edition. Price, B annua. [4th June, 1913.] 100. 1st edition. Ditto 600 516		the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue, from the press or of		of	tration	right (his name and rouldence) register No. and date of registration of
menthly "Review of modern life and thought naming from the standpoint of likind experience and eathers." Ritical by Hipin Chandra Pal, Pages 116. Published by Pal Brothers, Käliphat, Calcattar. Petruary, 1913. [23rd April, 1913.] 80. Lat edition. **Riserted.** Price, S annus. [Previous number noticed in ontry No. 45 at page 179 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.] 146	!		•		; ; ;	
[Previous number noticed in entry No. 45 at page 179 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.] [18th May. 1913.] 8°. 1st edition. **Rlastrated.** **Peloe, S. annas.** **Peloe, S. annas.** **Peloe, S. annas.** Peloe, S. annas.** Peloe, S. annas.** Peloe, S. annas.** Peloe, S. annas.** Peloe, S. annas.** Peloe, S. annas.** T. K. Bisvás, Patriká 600 220 688 600	145	monthly "Review of modern life and thought mainly from the standpoint of Hindu experience and culture."] Edited by Bipin Chandra Pál. Pages 116. Published by Pál Brothers, Kálighát, Calcutta. February, 1913.	Ghosh, Lakshmi Printing Works, 64-1 and 64-2, Suken's Street,	1,200	405	•••••
the Catalogue for the quarter ending March, 1913.] 146	;	Price, 8 annas.		: 	*	
The control of the Catalogue for the quarter ending March, 1913. 149 1913. 128th April, 1913. 160 1st edition. 18t edition. 1913. 19	;	[Previous number noticed in entry No. 45 at page 179 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]		!		!
C. L. Agarwida, Bench and Bar Diary Press, 81, Bentinck Street, Calcutta. 147 — Vol. I. No. 4. Pages 120. April, 1913. Rames Chandra 1.200 688 Chaudhuri, Vijaya Press, 20, Patuatola Lane, Calcutta. 148 Hindu Spiritual Magazine (The). Vol. VIII No. 1. [A monthly magazine devoted to psychic matters like spiritualism, yoga, mounerism, etc.] Edited by Mati Lail (thosh. Pages 80. Published by T. K. Biswas, 19 and 20. Bajakazar Street, Calcutta. 148 Biswas, 19 and 20. Bajakazar Street, Calcutta. March, 1913. [28th March, 1913.] 16°. Ist edition. 149 — Vol. III. No. 2. Pages 80. April. Ditto 600 368 140 — Vol. III. No. 2. Pages 80. April. Ditto 600 516 150 — Vol. 111. No. 3. Pages 80. May, 1913. Ditto 600 516	146	[18th May, 1913.] 80. 1st edition. Illustrated.	Sathi Press, 2 Patuátolú Lan R. C. Chaudhu	1 , e , i ,	406	•••••
[4th June, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated. Price, S annas. Price, S annas. Price, S annas. 148 Hindu Spiritual Magazine (The). Vol. VIII No. 1. [A monthly magazine devoted to psychic natters like spiritudism, yoga, memorism, etc.] Edited by Mati Lai (thoch. Pages 80. Published by T. K. Bisvås, 19 and 20. Bägläzzar Street, Calcutta. March, 1913. [28th March, 1913.] 16°. 1st edition. Price, S annas. [Previous number noticed in entry No. 48 at page 179 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.] 149 Vol. III. No. 2. Pages 80. April. Ditto 600 368 Price, S annas. 150 Vol. III. No. 3. Pages 80. May, 1913. Ditto 600 516		Price, 8 annas.	C. L. Agarwál Bench and Bar Dia Press, 81, Bentino	á, Y		
Hindu Spiritual Magazine (The). Vol. VIII No. 1. [A monthly magazine devoted to psychic matters like spiritualism, yoga, mesmerism, etc.] Edited by Mati Lil (thosh. Pages 80. Published by T. K. Bisvás, 19 and 20. Báglaizár Street, Calcutta, March, 1913. [28th March, 1913.] 16°. 1st edition. Price, S annas. [Previous number noticed in entry No. 48 at page 179 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.] Vol. III. No. 2. Pages 80. April. Ditto 600 368 Price, S annas. Vol. 11I. No. 3. Pages 80. May, 1913. Ditto 600 516	147	Vol. I. No. 4. Pages 120. April, 1913. [4th June, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	Press, 20, Patuáto	á :	688	
No. 1. [A monthly magazine devoted to psychic matters like spiritualism, yoga, meamerism, etc.] Edited by Mati Lul (Phosh. Pages 80. Published by T. K. Bisvås, 19 and 20. Bågbazår Street. Calcutts. March, 1913. [28th March, 1913.] 16°. 1st edition. PPIGE, 8 annas. [Previous number noticed in entry No. 48 at page 179 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.] 149 Vol. III. No. 2. Pages 80. April. Ditto 600 368 PPIGE, 8 annas. Price, 8 annas. 150 Vol. III. No. 3. Pages 80. May, 1913. Ditto 600 516		Price, 8 annas.	 - 	•		
[Previous number noticed in entry No. 48 at page 179 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.] 149	148	No. 1. [A monthly magazine devoted to psychic matters like spiritualism, yoga, mesmerism, etc.] Edited by Mati Lal (thosh. Pages 80. Published by T. K. Rispin 19 and 20. Barbazar Street, Calcutta, March,	Press, 19 & 2 Bagbazár Stree Culcutta.	D, ;) 00 ₁ 220 	
the Catalogue for the quarter ending March, 1913.] Vol. III. No. 2. Pages 80. April. Ditto 600 368 1913. [24th April, 1913.] 16°. 1st edition. Price, 8 annas. 150 Vol. III. No. 3. Pages 80. May, 1913. Ditto 600 516		Price, 8 annas.	1			
1913. [24th April, 1913.] 16°. 1st edition. Price, S annas. 150 [26 May, 1913.] 16°. 1st edition. Ditto 600 516	-	[Previous number noticed in entry No. 48 at page 179 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]	; ;	: ! !		
150 Vol. III. No. 3. Pages 80. May, 1913. Ditto 600 516	149	Vol. 111. No. 2. Pages 80. April 1913. [24th April, 1913.] 16°. 1st edition.	Ditto	1 6	00 36	
[26 May, 1913.] 16°. 1st edition.		Price, 8 annas.				
Price, 8 annas.	150		Ditto	6	500 51	6
		Price, 8 annas.		į		

	3	3	4	5	6
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publications' date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Registration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence) register No. and date of registration of copyright.
151	III.—ENGLISH PERIODICALS— MISCELLANEOUS—contd. Jewish Messenger (The). Vol. I. No. 1. [A fortnightly journal of the Jewish community of Calcutta dealing with miscellaneous subjects.] Edited by I. A. Isaac. Pages 12 Published by the editor, 8, British Indian Street, Calcutta. 25th April, 1913. [25th April, 1913.] 4°. 1st edition.	24, Middle Road, Entali, Calcutta.	500	25	******
	Price, Rs. 10 yearly.			ĺ	
152	Vol. I. No. 2. Pages 12. 9th May, 1913. [13th May, 1913.] 4°. 1st edition.	Ditto	300	35	•••••
	Price, Rs. 10 yearly.				
153	Vol. I. No. 3. Pages 12. 23rd May, 1913. [23rd May, 1913.] 4°. 1st edition.	Ditto	300	36	••••••
	Price, Rs. 10 yearly.				
154	Vol. I. No. 4. Pages 12. 6th June, 1913. [11th June, 1913.] 4°. 1st edition.	Ditto	300	37	*****
	Price, Rs. 10 y early.				
155	Journal and Proceedings of the Asiatic Society of Bengal. Vol. VIII. No. 10. [A monthly journal containing the results of the research work of the Asiatic Society.] Pages 62 and one plate. Published by the Asiatic Society of Bengal, 1, Park Street. Calcutta. November, 1912. [28th April, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	Baptist Mission Press, 41, Lower Circular Road,	800	454	•••••
	Price,				
	[Previous numbers noticed in entry No. 50 at page 179 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]				
156	No. 3. [A monthly magazine containing short stories.] Edited by Rajkumari Josna Bala Ray. Pages 1, 21. Published by G. N. Mukherji, 27, 29, Pataldanga Street, Calcutta. March, 1913. [16th April, 1913.] 80. 1st edition.	Mahilá Press, 27, 29, Pataldángá Street,	150	181	*****
	Price, 6 annas.				
157	[Previous numbers not received.] Modern Review (The). Vol XIII. No 4. [A monthly review and miscellany.] Edited by Rámananda Chatterji. Pages 134. Published by Purna Chandra Dás, 61 and 62, Bowbázár Street, Calcutta. April, 1913. [31st March, 1913] 8°. 1st edition. Illustrated.	Purna Chandra Dás, Kuntaline Press, 61, 62, Bowbázár Street, Calcutta.	2,500	169	******
	Price, S annas.				
	[Previous number noticed in entry No. 53 at page 180 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]				

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

	2	3		5	6
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
	III.—ENGLISH PERIODICALS— MISCELLANEOUS—contd.				
158	Modern Review (The), Vol. XIII, No. 5. [A monthly review and miscellany.] Edited by Ramananda Chatterjee. Pages 104. Published by Purna Chandra Das, 61-62, Bowbazar Street, Calcutta. May, 1913. [30th April, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	Kuutaline Press, 61-62, Bowbázái	1	388	•••••
	Price, 8 annas.		•		!
159	1913. [31st May, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.		. 2,500	560	······································
	Price, 8 annas.				1
160	National Magazine (The). Vol XXV. No. 2 [A monthly review.] Edited by K. P. De. Pages 46 Published by the editor, 26, Kálidas Sinha's Lane, Calcutta February, 1913. [31st March, 1913.] 89 1st edition.	. Mission Press, 16 - Sambhu Chand	D, '	79	
	Price, Re. 1.				
	[Previous number noticed in entry No. 56 at page 180 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]	r			
161	Vol. XXV. No. 3. Pages 47. March 1913. [23rd April, 1913.] 80 1st edition.	Ditt > .	750	307	
	Price, Re. 1.				
162	1913. [20th May, 1913.] 8°. 1st edition.	l, Ditto -	750	507	•••••
	Price, Re. 1.				
163	1913. [2nd June, 1913.] 80. 1st edition.	Pitto .	75	0 690	•••••
	Price, Re. 1.	•	İ		į
164	Officers' Monthly Journal (Bongal). Vol. No. 1. [A monthly journal containing information about gazetted officers' pay, position and posting in the Beng Presidency.] Edited by P. N. Guha. Pages 106. Pullished by Lacey and Sarkár, 101 1, Clive Street, Calcutt April, 1913. [10th April, 1913.] 80. 1st edition.	nt Artistic Press, 12- al Râma Krishna Dâ >- Lanc, Calcutta.	1,	0 201	
	Price, 12 annas.		İ		
165	1913. [13th May, 1913.] 8°. 1st edition.	y, Ditto	1,00	00 412	
	Price, 12 annas	.			
166	Vol. I. No. 3. Pages 100, 18. June 1913. [7th June, 1913.] 8°. 1st edition.	ie, l'itto	1,00	62:	2
	Price, 12 annac			İ	1

•		

	3	3	4	5	6
ria)	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, siz., edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of oupy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
	III.—ENGLISH PERIODICALS— MISCELLANEOUS—conchl.				
167	Patna College Magazine. Vol. VI. No. 3. [A four-monthly magazine dealing with miscellaneous subjects.] Pages 40. Published by Gopi Nath, Patna College, Moradpur, Patna. March, 1913. [3rd April, 1913.] 8°. 1st edition.	R. Floris, India Press, 24, Middle Road, Entali, Calcutta.		11	•••••
	Price, 6 annas.				
	[Previous number noticed in entry No. 58 at page 181 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]				
168	Power. Vol. 1. For 22nd March 1913. [A weekly journal dealing with miscellaneous subjects.] Edited by J. M. Ghosh. Pages 14. Published by the editor, 206, Cornwallis Street, Calcutta. 22nd March, 1913. [1st April, 1913.] 80. 1st edition. Illustrated.	Jayanti Press, 25 Pataldángá Street Calcutta.	,	221	•••••
	Price, 1 anna and 6 pies.	1		1	
	[Previous number noticed in entry No. 64 at page 181 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]	! !	1	1	
169	26th April, 1913. [26th April, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	Ditto	• 1 400 •	314	*****
	Price, 1 anna and 6 pies.	1		f	
170	Printers' Provider (The), Vol. VI. No. 62. [A monthly journal for printers in India.] Edited by S. T. Jones. Pages 8. Published by Erasmus Jones. 4. 5 and 6, British Indian Street, Calcutta. March, 1913. [1st April, 1913.] 4°. 1st edition. Illustrated.	Press, 4, 5 & 6 British Indian Stree	•		•••••
	Price, Re. 1 yearly.	1	!	!	:
	[Previous number noticed in entry No. 67 at page 182 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]				
171	1913. [2nd May, 1913.] 40. 1st edition. Illustrated.	1	. 500	303	*****
	Price, Re. 1 yearly.				
	III.—ENGLISH PERIODICALS— RELIGION.				1
172	All-India Missionaries to Muslims League, News and Notes. No. 11. [A monthly missionary journal.] Edited by Revd. J. Takle. Pages 8. Pub- lished by the editor, Brahmanberia, Comilla. March, 1913. [19th March, 1913.] 8°. 1st edition.	Baptist Mission Press, 41, Lowe	n r	15	•••490
	Price,				
•	[Previous number noticed in entry No. 70 at page 182 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]	,			

		a .	4	5	Α
aria! No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and piace of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing,	Number of copies.	Regin- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
	III.—ENGLISH PERIODICALS— RELIGION—contd.		,		
173	All-India Missionaries to Muslims. League. News and Notes. No. 12. [A monthly missionary journal.] Edited by Revd. J. Takle. Pages 4. Published by the editor, Brahmanberia, Comilla. April, 1913. [5th April, 1913.] 8°. 1st edition.	Revd. C. H. Harvey, Baptist Mission Press, 41, Lower Circular Road, Cal- cutta.		268	
	Price,				
174	Series II. No. 1. Pages 10. May, 1913. [10th May, 1913.] 80. 1st edition.	 	. 125	536	•••••
	Price,	1		;	1
175	Galoutta Diocesan Record. Vol. I. No. 4. [A] quarterly journal mainly devoted to Church news, etc.] Edited by Revd. W. A. H. Parker, M.A. Pages 47 Published by the Calcutta Diocesan Council. April, 1913. [29th March 1913] 8°. 1st edition. Illus trated	burgh Press, 300 Bowbázár Street	, :	96	
	Price, 8 annas.	1 !	:		:
	[Previous number noticed in entry No. 71 at page 183 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]	· ·			, ! !
176	India Sunday School Journal (The.) Vol. XXIV. No. 3. [A monthly journal for Bible students and Bible teachers in Southern Asia.] Edited by Rev. J. J. Banninger. Pages 80. Published by the India Sunday School Union, 41, Lower Circular Road, Calcutta. March, 1913. [1st March, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	Press, 41. Lower Circular Road, Cal- cutta.		33 :	•
	Price, Rs. 2 yearly.		!	1 1	; !
	[Previous number noticed in entry No. 74 at page 183 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]				
177	Vol. XXIV. No. 5. Pages 31. May, 1913. [29th April, 1913.] 80. 1st edition. Illustrated.	Ditto	1,000	458	4+4 600
	Price, Rs. 2 yearly.		! !		! !
	[Vol. XXIV, number 4, not received.]				i ! !
178	Vol. XXV. No. 6. Pages 30. June, 1913. [31st May, 1913.] 80. 1st edition. //llus-trated.	Ditto	1,000	598	
	Price, Rs. 2 yearly.		i		

BENGAL L.BRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

Author and this, brief unliked including the sam of the book where the more to decreen, number of pages, pricision and price of positional control and the same to decreen, number of pages, pricision and price. III.	1	3	8	4	5	6
HI.—ENGLISH PERIODICALS— RELIGION—contid. III.—ENGLISH PERIODICALS— RELIGION—contid. III.—ENGLISH PERIODICALS— RELIGION—contid. III.—ENGLISH PERIODICALS— RELIGION—contid. III.—ENGLISH PERIODICALS— RELIGION—contid. III.—ENGLISH PERIODICALS— RELIGION—contid. III.—ENGLISH PERIODICALS— RELIGION—contid. III.—ENGLISH PERIODICALS— RELIGION—contid. III.—ENGLISH PERIODICALS— RELIGION—contid. III.—ENGLISH PERIODICALS— RELIGION—contid. III.—ENGLISH PERIODICALS— RELIGION—contid. III.—ENGLISH PERIODICALS— Religion of the Name of India Periodical Marketh Periodical Per	Berial	Author and title, brief subject including the age of the book where				Proprietor of copy- right (his name and residence), register
Price, Re. 1-8 yearly. 179 Indian Temperance Record and White Ribbon (The). Vol. VII. No. 3. [A monthly organ of the Women's Christian Temperance Union of India and the Calcutta Temperance Federation.] Edited by Mrs. Hallows. Pages 20. Published by the Barlish Mission Press, 41, Lower Circular Road, Calcutta. March, 1913. [5th March, 1913.] 40. 1st edition. Price, 2 annea. [Previous number noticed in cutry No. 76 at page 183 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.] 40. Ist edition. Price, Re. 1-8 yearly. 180 — Vol. VII. No. 4. Edited by W. Ditto 450 532 181 — Vol. VII. No. 5. Pages 16, May, Ditto 450 532 182 Acoustiny Neews Letter, Vol. XXVII. No. 3. [1913.] 40. Ist edition. Price, 2 annea. 182 Acoustiny Neews Letter, Vol. XXVII. No. 3. [1913.] 40. Ist edition. Price, 2 annea. 183 — Price, 2 annea. 184 — Vol. XXVII. No. 4. Edited by Rev. [1913.] 40. Ist edition. Price, [Previous number noticed in satty No. 76 at page 184 of the Catalogue for the quarter ending 5 ist March, 1913.] 40. Ist edition. Price, [Previous number noticed in satty No. 76 at page 184 of the Catalogue for the quarter ending 5 ist March, 1913.] 40. Ist edition. Price, [Previous number noticed in satty No. 76 at page 184 of the Catalogue for the quarter ending 5 ist March, 1913.] 40. Ist edition. Price, [Previous number noticed in satty No. 76 at page 184 of the Catalogue for the quarter ending 5 ist March, 1913.] 40. Ist edition. Price, [Previous number noticed in satty No. 6. Pages 4. May, Ditto 300 455 185 — Vol. XXVII. No. 6. Pages 4. May, Ditto 300 455 186 — Vol. XXVII. No. 6. Pages 4. June, Ditto 300 593	NO.	than the Christian era—date of issue from the press or of	in tueng.	copius.	No.	registration of copyright.
afthe Women's Christian Temperance Union of India and the Calcutta Temperance Federation.] Edited by Mrs. Hallows. Pages 20. Published by the Barlist Mission Press, 41, Lower Circular Road, Calcutta. March, 1913. [5th March, 1913.] 40. 1st edition. Price, 2 annua. [Previous number noticed in entry No. 76 at page 183 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.] [Previous number noticed in entry No. 76 at page 183 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.] [Previous number noticed in entry No. 76 at page 183 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.] [Previous number noticed in entry No. 76 at page 183 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.] [Price, Re. 1-8 yearly. Price, Re. 1-8 yearly. Price, 2 annua. [Previous number noticed in entry No. 78 at page 184 of the Catalogue for the quarter ending Sist March, 1913.] [Previous number noticed in entry No. 78 at page 184 of the Catalogue for the quarter ending Sist March, 1913.] [Previous number noticed in entry No. 78 at page 184 of the Catalogue for the quarter ending Sist March, 1913.] [Previous number noticed in entry No. 78 at page 184 of the Catalogue for the quarter ending Sist March, 1913.] [Previous number noticed in entry No. 78 at page 184 of the Catalogue for the quarter ending Sist March, 1913.] [Previous number noticed in entry No. 78 at page 184 of the Catalogue for the quarter ending Sist March, 1913.] [Previous number noticed in entry No. 78 at page 184 of the Catalogue for the quarter ending Sist March, 1913.] [Previous number noticed in entry No. 78 at page 184 of the Catalogue for the quarter ending Sist March, 1913.] [Provious number noticed in entry No. 78 at page 184 of the Catalogue for the quarter ending Sist March, 1913.] [Provious number noticed in entry No. 78 at page 184 of the Catalogue for the quarter ending No. 78 at page 184 of the Catalogue for the quarter ending No. 78 at page 184 of the Catalogue for the quarter ending No. 78 at page 184 of the Catalogue for the quarter e				<u> </u>		
Previous number noticed in cutry No. 76 at page 183 of the Catalogue for the quarter coding March, 1913.] 180	179	bon (The). Vol. VII. No. 3. [A monthly organ of the Women's Christian Temperance Union of India and the Calcutta Temperance Federation.] Edited by Mrs. Hallows. Pages 20. Published by the Baptist Mission Press, 41, Lower Circular Road, Calcutta.	Baptist Mission Press, 41, Lower Circulur Road, Cal-	1	17	••••
the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]		Price, 2 annas.				}
Mackenzie. Pages 20. April, 1913. [5th April, 1913.] 40. 1st edition. Price, Re. 1-8 yearly.		[Previous number noticed in cutry No. 76 at page 183 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]		:		
181	180	Mackenzie. Pages 20. April, 1913. [5th April, 1913.]		450	270	•••••• •
1913. [9th May, 1913.] 4°. lst edition.		Price, Re. 1-8 yearly.				
Monthly News Letter, Vol. XXVII. No. 3. [A monthly journal of the Baptist Missionary Society.] Edited by Rev. T. W. Norledge. Pages 4 Published by the Baptist Mission Press, 41, Lower Gircular Road, Calcutta. March, 1913. [5th March, 1913.] 40. 1st edition. Price, [Previous number noticed in entry No. 78 at page 184 of the Catalogue for the quarter ending 3 ist March, 1913.] H Anderson. Pages 4. April, 1913. [1st April, 1913.] 40. 1st edition. Price, 184 — Vol. XXVII. No. 5. Pages 4. May, Ditto 300 455 185 — Vol. XXVII. No. 5. Pages 4. May, Ditto 300 593	181		Ditto	450	532	••••••
[A monthly journal of the Baptist Missionary Society.] Edited by Rev. T. W. Norledge. Pages 4 Published by the Baptist Mission Press, 41, Lower Circular Road, Calcutta. March, 1913. [5th March, 1913.] 4°. 1st edition. Price, [Previous number noticed in entry No. 78 at page 184 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]		. Price, 2 annas.				; ;
[Previous number noticed in entry No. 78 at page 184 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]	182	[A monthly journal of the Baptist Missionary Society.] Edited by Rev. T. W. Norledge. Pages 4 Published by the Baptist Mission Press, 41, Lower Circular Road, Calcutta. March, 1913. [5th March, 1913.] 40. 1st		300	22	•••••
the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]		Price,		{ 		: !
H Anderson. Pages 4. April, 1913. [1st April, 1913.] 4°. 1st edition. Price, 184 ———. Vol. XXVII. No. 5. Pages 4. May, 1913. [1st May, 1913.] 4°. 1st edition. Price, 185 ———. Vol. XXVII. No. 6. Pages 4. June, 1913. [30th May, 1913.] 4°. 1st edition. Ditto 300 593						
184 —	183	H Anderson. Pages 4. April, 1913. [1st April, 1913.]		300	274	•••••
1913. [1st May, 1913.] 4°. 1st edition. Price, 185 — Vol. XXVII. No. 6. Pages 4. June, 1913. [30th May, 1913.] 4°. 1st edition.		Price,				: ! !
185 — Vol. XXVII. No. 6. Pages 4. June, Ditto 300 598	184		Ditto	300	455	•••••
1913. [30th May, 1913.] 4°. 1st edition.		Price,				
· Pales	185	Vol. XXVII. No. 6. Pages 4. June. 1913. [80th May, 1913.] 40. 1st edition.	Ditto	300	593	•••••
		· Price,				

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 80th June, 1913—continued.

1	. 3	8 .	4	•	•
rial Fo.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is educare, number of pages, publisher and place of publication, date given on the itile-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	l'rep-leter et cepy ight (ble mane au residence), registe No. and date et registe atlem et copyright.
	III.—ENGLISH PERIODICALS— RELIGION— concld.				•
186	Our Bond. Vol. XIX. No. 3. [A monthly Christian Journal containing news and notes of the Australasian Baptist Mission, East Bengal.] Edited by Rev. J. Takle. Pages 11. Published by the Baptist Mission Press, 41, Lower Circular Road, Calcutta. March, 1913. [5th March, 1913.] 8°. 1st edition.	Rev. C. H. Harvey, Baptist Mission Press, 4', Lower Circular Road, Cal- cutta.	520	16	••••••
	Price,			: !	
	[Previous number noticed in entry No. 81 at page 184 of the Catalogue for the quarter ending 31st Marcii, 1913.]			!	
187	1913. [2nd April, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	. 520	273	
	Price,				<u> </u>
188	Vol. XIX. No. 5. Pages 10. May, 1913. [2nd May, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	. 520	459	••••
	Price,		:		
189	lished by the editor, 41, Lower Circular Road, Calcutta June, 1913. [31st May, 1913.] 8°. 1st edition.	l .	. 520	580	
	Price,			İ	
190	Y. W. C. A. Outlook. Vol. III. No 4. [A monthly journal of the Young Women's Christian Association.] Edited by Miss Brentuall. Pages 4 Published by the Young Women's Christian Association 134, Corporation Street, Calcutta. April, 1913. [25th April, 1913.] 4°. 1st edition.	Mukherji and Co.' Press, 80-4, Harriso Road, Calentta.	8	418	•••••
	Price, Re. 1 yearly.			: ! !	}
	[Previous edition noticed in entry No. 85 at page 184 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]		: !	· !	
191	1918. [15th May, 1913.] 4º. 1st edition.	Ditto .	50	0 419	
	Price, Re. 1 yearly.			}	

		3	4		•
Seriel No,	Anthor and title, brief subject including the age of the book where the name is obscure, number of pages, publisher and place of publication, data given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—also of sure from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and pince of printing.	Kumber of copies.	Registration No.	Proprietor of copy right (his name as residuce), region No. and dateof registration of copyright.
	III.—ENGLISH PERIODICALS— SCIENCE (NATURAL AND OTHER)—conclil.				
192	Agricultural Journal of India (The). Vol. VIII. Part II. [A quarterly journal devoted to agriculture.] Pages 103. Published by Thacker, Spink & Co., 5 and 6, Government Place, Calentia. April, 1913. [7th May, 1913.] 80. 1st edition. Illustrates.	Thacker, Spink & Co., 6, Mangoe Lane, Calcutta.	2,000	851	•••••
	Price, Re. 2. [Previous part noticed in entry, No. 25 at page 176 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]				
193	Journal of the Astronomical Scolety of India (The). Vol. III. No. 5. [A monthly astronomical journal.] Edited by C. T. Letton. Pages 20. Published by Rai Sålieb M. Guláb Singh and Sons, 76, Lower Circular Road, Calcutta. March, 1913. [16th April, 1913.] 89. 1st edition. Illustrated.	Matirám, 76, Lower Circular Road, Calcutta.	500	180	
	Price, Re. 1-8. [Previous number noticed in entry No. 89 at page 185 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]	·			
194	Vol. III. No. 6. Pages 30. April, 1913. [10th May, 1913.] 89. 1st edition. Illustrated.	Ditto	500	361	•••••
	P <i>r</i> ice, Re. 1-8.				
195	Vol. III. No. 7. Pages 24. May, 1913. [24th June, 1913.] 8º. 1st edition. Illustrated.	· Ditto	500	701	******
	Price, Re. 1-8.				
196	Journal of the Civil Engineering College, Bibpur, Mining Society (The). Vol. VII. No. 4. [A quarterly journal devoted to mining] Edited by P. Vanderbook, Pages 1. 1, 26. Published by Wm. Jos. Penheiro; 6. Chandni Chowk Street, Calcutta. April, 1913. [21st April, 1913.] 80. 1st edition. Illustrated.	Wm. Jos. Pinheiro, The City Mercantile Press, 6, Chaudni Chowk Street, Cal- cutta.		319	******
	Price, 12 annas. [Previous number noticed in entry No. 90 at page 185 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]				
197	Records of the Indian Museum. Vol. VIII. Part II. [A journal of Indian Zoology.] Edited by the Superintendent, Indian Museum. Pages 110. Pub- lished by the Indian Museum, 27, Chawringhi Road, Calcutta. March, 1913. [1st April, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	Rev. C. H. Harvey, Baptist Mission Press, 41, Lower Circular Road, Cal- cutta.	425	276	•••••
	Price, Rs. 2.				
	[Previous part noticed in entry No. 400 at page 149 of the Catalogue for the quarter ending December, 1912.]				
	<u> </u>		<u> </u>	<u></u>	<u> </u>

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

ī	3		-	4 POS W	
riei Fo	Author and title, brief subject including the age of the book where the maste is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of journ from the characters.	1	4	5	Proprietor of copy-
	than the Ohristian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of cojdes.	Regis- tration No.	right (his same and raddence) register No. and date of registration of copyright.
	III.—ENGLISH PERIODICALS— SCIENCE (NATURAL AND OTHER)—conclil.				
198	Records of the Indian Museum. Vol. IX. Part II. [A journal of Indian Zoology.] Edited by Dr. N. Annaudale. Peges 94. Published by the Indian Museum, 27, Chawringhi Road, Calcutta June, 1913. [5th June, 1913.] 80 1st edition. Illustrated.	Revd C. H. Harvey, Baptist Mission Press, 41, Lower Circular Road, Calcutta.	!	711	******
	Price, Rs. 2.		i [
	[Previous number noticed in entry No. 93 at page 186 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]				
199	Transactions of the Mining and Geological Institute of India. Vol. VII. Part 2. [A quarterly journal devoted to Mining and Geology.] Edited by the Honorary Secretary of the Society. Pages 110 Published by the Mining and Geological Institute of India, 12, Dalhonsic Square, Calcutta. February, 1913 [2nd April, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	Ditto	400	272	*****
	Price, Rs. 4.				
	[Previous part noticed in entry No. 229 at page 130 of the Catalogue for the quarter ending June, 1913.]	•			
	IV.—GAR) PERIODICALS— RELIGION,	;			
5	A. Chikni Ripond. Vol. XXXIII. No. 3. [A monthly Christian journal.] Edited by Revd. E G. Phi lips. Pages 12. Published by the Garo Mission, Tura, Assam March, 1913. [10th March, 1913.] 4º. 1st edition. Illustrated.	Ilitto	500	4	•••••
	Price, 12 annas, yearly.	<u> </u>	-		
	[Previous number noticed in entry No. 2 at page 186 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]				
6	April, 1913. [5th April, 1913.] 4°. 1st edition. Illustrated.	Ditto	600	267	*****
	Price, 12 annas, yearly.				
7	1913. [9th May, 1913.] 4°. 1st edition. •	Ditto	550	535	*****
	Price, 12 annas, yearly.				
			!		

6. 845

BENGAL LIBRARY—Cutalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

			4	5	•
Sortal NG.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration	Proprietor of copy- tight (his mans and relidence), register No. and date of
	than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price,	•			registration of copyright.
	IV—GARO PERIODICALS— RELIGION—concld.				· ·
8	Phringphrang. Vol. I. No. 6. [A monthly Christian journal.] Edited by M. G. Momiu. Pages 4. Published by A. MacDonald, Tura, Assau. February, 1913. [1st March, 1913.] 4°. 1st edition.	Baptist Mission	1,000	5	*****
	Price,		<u> </u>		
	[Previous number noticed in cutry No. 4 at page 186 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]				
9	Vol. I. No. 7. Pages 4. March, 1913. [3rd April, 1913.] 4°. 1st edition.	Ditto	1,000	279	•••••
	Price,	1		į	
					٠,
10	[8th May, 1913.] 4°. 1st edition.	Ditto	1,000	533	
			!		
	V.—HINDI PERIODICALS— MISCELLANEOUS.				
7	बनोर्सन [Manoranjan. Charming. Vol. I.	Rámapratáp Bhárgava, Narasinha Press.		359	•••••
	No. 6. [A monthly magazine dealing with miscellaneous subjects.] Edited by Isvari Prasad Sarma. Pages 32. Published by the editor, Arrah. April, 1913. [2nd May, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated	201, Harrison Road, Calcutta.			
	Price, 4 annas.				
	[Vol. I, No 4 noticed in entry No. 4 at page 187 of the Catalogue for the quarter ending March, 1913. No. 5 not received.]	: ! !	 		
8	Vol. I. No. 7. Pages 40. May, 1913. [25th May, 1913.] 80. 1st edition. Illustrated.	Ditto	500	553	•••••
	Price, 4 annas.	1			
9	Sevak. Attendant. 1st year. No. 5. A	Bågesvari Lål,	1,000	477	
•	monthly journal dealing with miscellaneous subjects.] Edited by Fazdik Lál. Pages 16, 8, 8. Published by Bágesvari Lál, 1, Tugore Castle Road, Calcutta. Agra- háyan, 1969 samvat or November-December, 1912. [30th April, 1913.] 80. 1st edition. Illustrated.	Calcutta Press, 1, Tagore Castle Road, Calcutta.	,		
	Price, 3 annas.	1			
	[Previous number noticed in entry No. 17 at page 151 of the Catalogue for the quarter ending December, 1912.]				

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

,	3	1	4	5	•	
Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the cra—when other than the Christian ers—date of issue from the press or of publication, size, edition and place.	Printer and pl printing		Number of copies.	negis- tration No.	residence No, an regist	r of copy- mans and), register i data of ration of yright.
V.—HINDI PERIODICALS— MISCELLANEOUS—concld.				 		
Rat [Sevak. Attendant. 1st year. Nos. 6 and	7 Bagesvari		l, [†] 1,00	00 47	8 /	•••••
(together). A monthly journal dealing with miscolle neous subjects.] Edited by Nazdik Lål. Pages 26, 19 16. Published by Bagesvari Lal, 1, Tagore Castle Roa Calentta. Paush and Magh, 1969 samvat or Decembe 1912 to February, 1913. [19th May, 1913.] 80.	d, er,	Press. atle Ros				
edition. Illustrated.	<u> </u>		;	}		
Price, 6 anna	!					
Chhota Nagpur I	out Rev. C.	H. Har	vey,	500	3	•••••
1 Sist along Astronomy Noncomata.	Baptist For Press,	41, L	ower	1	1	
March. 1913. A monthly Christian journal.] Edite Rev. E. H. Whitley. Pages 4. Published by the G. Mission, Ranchi. [8th March, 1913.] 40.	d by Gircula S. P. Galcutt 1st	•	toad.		1	
edition.			,	į		
Price, 3 pic	:		1	1		
,	•		1	:	į	
[Previous number noticed in entry No. 6 at page 18 the Catalogue for the quarter ending March, 1913.]	17 of ,			1		
12 For April, 1913. Pages 4. [1st	April,	Ditt o	•••	500	275	•••••
1913.] 4°. 1st edition.	i .			,	١	
Price, 3 P	ies.			1	, ,	
13 For May, 1913. Pages 4. [8t]	n May,	Ditto	•••	500	534	******
Price, 3 p	les.			•	1	
14 For June, 1913. Pages 4. [31	at May,	Ditto	••	500	594	
14 1913.] 4°. 1st edition.	1				;	:
VI.—SANSKRIT PERIODICAL	.s-			!	1	! !
MISCELLAREOUS.				i 1	1	1
2 विद्योदय: [Vidyodayah. The dawn of	learning. Pra	sanna Ku cw Aryva ress. 10.	mar P Miss Saml	ál. 50 ion . diu _:)O { 395	3 i ••••
Vol. XLI. Nos. 10 to 12 (together). A month dealing with Interary subjects.] Edited by Sastri. Pages 34. Published by Prasanna K. 10. Sambhu Chandra Chatterji's Street, January-March, 1913. [25th April, 1913.]	Hrishikes C umúr Pal, S Calcutta.	nandra treet, Cal	('hatter	јі'н : !	; 1	:
edition. Price, 4						,
[Previous number noticed in entry No. 1 at p the Catalogue for the quarter ending March, 1	age 188 of 913.]			,	!	



BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	*	3	. 4	5	6
ierial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and piace of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies,	Regis- tration No.	Proprietor of copyright (his mame an residence), register No. and date of registration of copyright.
	VII.—URDU PERIODICALS— MISCELLANEOUS.				
1	Vol. 1. No. 1. A monthly magazine dealing with miscellaneous subjects.] Edited by Maulvi Syed Hosain Askari, M.A. and Maulvi Abul Makarim Fazlul Wahab. Pages 40. Published by Aminuddin Ahmad, 41, Baker Hostel, Calcutta. March, 1913. [31st March, 1913.] 80. Litho. 1st edition	Muhammad (Ihani Haider, Setara-i-Hind Press, 33-3, Bene- pukur Road, Cal- cutta.	500	9	••••••
	Price, 3 annas.				
2	Vol. 1. No. 2. Pages 40. April, 1913, [29th April, 1913.] 80. Litho. 1st edition.	Ditto	250	20	•••••
	Price, 3 annas.	!		<u> </u>	
3	Vol. I. No. 3. Pages 40. May, 1913, [29th May, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	250	39	
	Price, 3 annas.		}		
	BI-LINGUAL PERIODICALS.		'	i	
	I.—ARABIC AND BENGALI PERIO- DICALS—RELIGION.				
1	প্রভাকর। মোসলেম-সহচর বা এসলাম চেরাগ।	: Muhammad Reyázud ! din Ahmed, Revázul	200	38	•••••
	[Prabhakar. Moslem-Sahachar Va Eslam-Cherag. The Sun. Moslem companion or the lamp of Islam 1st year. No. 12. A Muhammadan religious monthly.] Edited by Muhammad Ayub Khan. Pages 16. Published by the editor, Guláp-Sankarpur, Hug i. 1912. [12th June, 1913.] 80. 1st edition.		: :	•	
	. Price, 4 annas.		! 		
	[Provious number noticed in entry No. 764 at page 133 of the Catalogue for the quarter ending 31st December, 1912.]	•		1	
	II.—BENGALI AND ENGLISH PERIO- DICALS—MISCELLANEOUS	•		:	
14	Bangabasi College Magazine. Vol. XI. No. 3. [A monthly magazine conducted by the students of the Bangabasi College, Calcutta] Edited by G. C. Bose, M.A. Pages 18. Published by Haridas Patra, 25-1, Scott's Lane, Calcutta March, 1913. [25th March, 1913.] 80. 1st edition.	M. C. Chakravarti, College Press, 117-1, Bowbázar Street, Entali Calcutta.	700	97	•••••
	Price, Re. 1 yearly.				
	[Previous number noticed in entry No. 5 at page 188 of the Catalogue for the quarter ending March, 1013.]				

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June. 1913—continued.

~~~		3	-	. <b>5</b> 1	6
jai )	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Obristian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regintration ,	Proprietor of copy right (his name as residence) register No. and date of registration of copyrights.
	II.—BENGALI AND ENGLISH PERIODICALS—RELIGION,				<del></del>
15	Vol. I. No. 12. A monthly Christian journal.] Edited by Rev. W. Carey. Pages 15. Published by the editor, Barisál. April, 1913. [25th March, 1913.]	Baptist Mission Press, 41, Lower Circular Road,	200	14	•••••
	8°. 1st edition.  Price, Re. 1 yearly.	Calcutta.			
	[Previous number noticed in entry No. 10 at page 189 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]			1	
16	[28th April, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	200	453	*****
	Price, Re. 1 yearly.		•		
17	Vol. II. No. 2. Pages 16. June, 1913. [27th May, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	200	591	•••••
	Price Re. 1 yearly.				•
	II.—BENGALI AND ENGLISH PERIO- DICALS—SCIENCE (NATURAL AND OTHER.)				
18	A monthly nournal devoted to art, agriculture and science.] Edited by Dr. Amrita Lal Sarkár, F.e.s. Pages 40. Published by Panchanan Sarkár. 51, Sánkáritolá Calcutta. February, 1913. [5th May, 1913.] 82. 1st edition.	Panchánan Sarkár, Anglo Sanskrit Press, 51. Sankari- tolá, Culcutta.	300	446	•••••
	[Previous number noticed in entry No. 13 at page 190 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]		<u>.</u>		
19	1913. [23rd June, 1913.] 89. 1st edition.	Ditto	300	707	•••••
	Price, 6 annas.				
	III.—BENGALI AND SANSKRIT PERIODICALS—MEDICINE.	1			:
22	of Ayurveda. Vol I. Nor 6. A menthly journal of Ayurvedic medicine.] Edited by Kaviráj Dina Náth Kaviratna Sástri. Pages 32. Published by the editor. 61-3, Bánstalá Street, Calcutta. Agrahávan, 1319 sál or November-December, 1912. [30th April, 1913.] 80, 1st edition.	Basák, Lily Press, 91-1, Upper Chitpur Road, Calcutta.	1,000	466	
-	[Previous number noticed in entry No. 13 at page 138 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]		· <del>-</del>		

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1		8	•	3	6,
Senai Xo.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regis- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
	III.—BENGALI AND SANSKRIT PERIODICALS—MEDICINE—concld.				
23	of Ayúrveda. Vol. I. Nos 7 and 8 (together). A monthly journal of Ayurvedic medicine.] Edited by Kaviráj Dina Náth Kaviratna Sástri. Pages 32. Published by the editor, 61-3, Bánstalá Street, Calcutta. Paush and Mágh, 1319 sál or December, 1912 to February, 1913. [2nd May, 1913.] 80. 1st edition.	Basák, Lily Press, 91.1. Upper Chitpur	1,000	467	••• ·
	Price, Rs. 2 yearly.	1 1 1	-		
24	III.—BENGALI AND SANSKRIT PERIODICALS—MISCELLANEOUS.  पार्था प्रमा   [Aryya Parabha. Light of the Aryans. 4th year. No. 1. A monthly magazine dealing with literary and religious subjects.] Edited by Kunja Bihári Tarkasiddhánta. Pages 8, 16. Published	Govarddhan Press, 80-1, Muktárám Babu's Street,	1,500	519	•••••
	by Nagendra Náth Siddhántaratna Mahámuni, Chittagong, Baisákh, 1835 sak or April-May, 1913. [22nd May, 1913.] 8°. 1st edition. Price, 2 annas.				
	[Previous number not received .]		<u> </u>	!	
25	community. 1st year. No. 6. An organ of the Brahman community dealing with social and religious subjects.] Edited by Basanta Kumár Tarkanidhi. Pages 48. Published by the editor, 62, Amberst Street, Calcutta. Phálgun, 1319 sál or February-March, 1913. [9th April, 1913.] 80. 1st edition.	Basanta Knmár Tar- kanidhi, Jyotish Prakás Press, 9, Rämtanu Basu's Lane, Calcutta.	2,000	194	•••••
	· Price, 4 annas.				
	[Previous number noticed in entry No. 4 at page 191 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]				
26	1319 sål or March-April, 1913. [6th May, 1913.] 89.	Ditto	2,000	436	•••••
	Price, 4 annas.	1			
27	1320 sál or April-May, 1913. [12th May, 1913.] 8°. 1st edition.		1,000	437	*****
	Price, 4 annas.				
	1	•	•		)

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1		3	1 4	. 5	6
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the maje of the era—when other than the Christian era—date of imme from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies.	Regin- tration No.	Proprietor of copy- right (his name an residence) register No. and date of registration of copyright.
	III.—BENGALI AND SANSKRIT PERIDICALS—MISCELLANEOUS.	1	!		
28	The Householder. Vol. IV.	Lélmohan Mallik	3,000	111	•••••
	No. 5. A montly unagazine dealing with miscellaneous subjects.] Pages 1, 56, 8. Published by Lál Mohan Mallik, 24, Middle Road. Entali, Calcutta. Phálgun, 1319 súl or February-March, 1913. [1st March, 1913.] 80. 1st edition. Illustrated.	India Press, 24, Middle Road, Entali, Calcutta.			
	Prige, 4 annas.		•		
	[Previous number noticed in entry No. 7 at page 191 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]		•		
29	Published by Kshetra Nath Basu, 24, Middle Road, Entali, Calcutta, Chaitra, 1319 sal or March-April, 1913. [13th March, 1913.] 89. 1st edition. Illustrated.	India Press, 24, Middle Road, Entali,	3,000	2	•••••
	Price, 6 annas.		!		
30	Vol. IV. No. 7. Pages 1, 102, 8. Vaisákh, 1320 sál or April-May, 1913. [13th April, 1913.] 8°. 1st edition. <i>Illustrated</i> .	Ditto	3,000	12	•••••
	Price, 6 annas.		,		
31	Jyaishtha, 1320 sál or May-June, 1913. [15th May, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	Ditto	3,000	33	
	Price, 6 annas.				
32	[Hindu Sakha. Friend of the Hindus.]  5th year. No. 10. A monthly journal dealing with miscellaneous subjects and publishing Sanskrit and Bengali works.] Edited by Ráj Kumár Smrititirtha Kávyabhushan and Haripada Banerji, B.A. Pages 20. Published by S. K. Bhattácháryya, Knikálá, Hugli. Magh, 1319 sál or January-February, 1913. [15th March, 1913.] 8°. 1st edition.	Manmatha Náth Ghosh, 38, Shivanáráyan Dás's Lane, Calcutta.	500 [[]	109	•••••
	Price, 2 annas.				•
	[Previous number noticed in entry No. 10 at page 192 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]				
33	Puges 28. Phálgun Chaitra, 1319 súl or February to April, 1913. [30th March, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	500	110	••••••
	Price, Re. 1 yearly.	!			
34	Kávyasmriti-Vedatirtha, Madhavdas Bhattácháryya, s.a., and Upendra Nath Sen, s.a. Pages 18. Vaisákh, 1320 sál or April-May, 1913. [20th May, 1913.] 80 1st edition.	Ditto	500	521	•••••
1	Price, Re. 1 yearly.			1	

ENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June. 1913—continued.

	3	3	4	8	6
ij	Author and title, brief subject including the are of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Ohristian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies,	Rogia- tration No.	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
	III.—BENGALI AND SANSKRIT PERIODICALS—MISCELLA- NEOUS—contd.				
	monthly magazine dealing mainly with subjects of philosophical and religious interest.] Edited by Ráma Dayál Majumdár, M.A. Pages 24, 12, 4. Published by Nani Lál Ráy Chaudhuri, 162, Bowbázár Street, Calcutta. Phálgun, 1819 sál or February-March, 1913. [25th March, 1913.] 8°. 1st edition.	New Aryya Mission	1,250	77	•••••
	Price, 4 annas.				
	[Previous number noticed in entry No. 13 at page 192 of the Catalogue for the quarter ending the 31st March, 1913.]				
	Chaitra, 1319 sál or March-April, 1913. [22nd April, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	1,250	308	•••••
	Price, 4 annas.				
	8th year. No. 1. Pages 32, 8. Vaisákli, 1320 sál or April-May, 1913. [2nd May, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	1,250	392	•••••
:	Price, 4 annas.				
	1320 sál or May-June, 1913. [28th May, 1913.] 8°. 18t edition.	Ditto	1,250	506	•••••
	Price, 4 annas.				
9	Prabodhika. The expounder of the message about the Vaisya Gopas. No. 4. An organ of the Goálá (milkman) caste of Bengal.] Edited by Bihári Lál Ghosh. Pages 24. Published by the editor, Kutigháta, Baranagore, 24-Parganas. Kárítik, 1318 sál or October-November, 1912. [24th March, 1913.] 12°. 1st edition.	Binodbihári Dás, Hindu Satkarma- málá Press, Barana- gore, 24-Parganas.	1,000	1	• ••••
	Price, 4 annas.	•			
: <b>U</b>	mil or November-December, 1912. [29th March		1,000	2	•••••
	1913.] 12°. 1st edition.]  Price, 4 annas.				
	•				

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1	•	' 3	4	: 5	6
Serial No.	Author and title, brief subject including the age of the book where the same is obscure, number of pages, publisher and place of publication, date given on the title-page with the name of the era—when other than the Ohristian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of copies,	Registration No.	Proprietor of copy right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright.
	III.—BENGALI AND SANSKRIT PERIODICALS—RELIGION.				
41	Supreme Being. 1st year. No. 12. A monthly journal devoted to Hindu religion.] Edited by Rai Purnendu Náráyan Sinha Bahadur, M.A., B.L. and Hirendranáth Datta, M.A., B.L. Pages 50. Published by M. M. Basu, M.A., 4, College Square, Calcutta. Chaitra, 1319 sál or March-April, 1913. [18th March, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	Press, College	1,000	115	•••••
	Prige, 4 annas.				
	[Previous number noticed in entry No. 17 at page 193 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]				
42	2nd year. No. 1. Pages 56. Vaisákh, 1320 sál or April-May, 1913. [28th May, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	Ditto	1,500	684	*****
	Price, 4 annas.				
43	1320 sal or May-June, 1913. [5th June, 1913.] 8°. 1st edition. Illustrated.	Ditto	1,500	685	•••••
	Price, 4 annas.				ut.
44	the Brahman. A periodical devoted to the exposition of the Hindu religion.] Edited by Jagathandhu Dev Sarmá. Pages 8. Published by J. K. Sinha, Howrah. [5th April, 1913.] 8°. 1st edition.	Jugal Krishua Sinha, Karmayoga Press, Howrah.	1,000	3	•••••
	Price,				
45	gator of religiou. Vol. XXXIII. No. 1. A monthly journal dealing with religious and educational matters.] Edited by Nrisinharám Mukherji. Pages 38. Published by the Vanga Dharma Mandal, 69, Sukea's Street, Calcutta. Vaisákh, 5014 Káli era or April-May, 1913. [9th May, 1913.] 8°. 1st edition.	Mechhuábázár Street,	000,8	341	•••••
	Price, 4 annas.	!			

BENGAL LIBRARY—Catalogue of Books registered in the Presidency of Bengal during the second quarter ending the 30th June, 1913—continued.

1 ,	3	3	4		!
ria) To,	Author and title, brief subject including the age of the book where the mane is obsure, number of pages, publisher and place of publication, dute given on the title-page with the name of the era—when other than the Christian era—date of issue from the press or of publication, size, edition and price.	Printer and place of printing.	Number of optes,	Registration	Proprietor of copy- right (his name and residence), register No. and date of registration of copyright,
	III.—BENGALI AND SANSKRIT PERIODICALS—RELIGION—concld.				
<b>4</b> 6	magazine. 19th year. No. 11. A monthly journal devoted to Hindu philosophy and religion.] Edited by Rai Jadunáth Majumdár Bahadur. Pages 26. Published by Káli Prasanna Chatterji, Jessore. Phalgun 1319 sál or February-March. 1913. [3rd March, 1913.] 8°. 1st edition.	Kåli Prasanus Chat- terji, Hindu Patriká Press, Jeasore.	1,100	1	•••••
	Price, 4 annas.				
	[Previous number noticed in entry No. 19 at page 193 of the Catalogue for the quarter ending 31st March, 1913.]				
47	19th year. No. 12. Pages 27. Chaitra, 1319 sál or March-April, 1913. [4th April, 1913.] 8°. 1st edítion.	Ditto	1,100	7	
	Price, 4 annas.				
48	20th year. No. 1. Pages 48. Vaisakh 1320 sál or April-May, 1913, [5th May, 1913.] 8°. 1st edition.	Ditto	1,100	8	
	Price, 4 annas.				
49	(Sri Sri). Female companion of the Vaishnavas. Vol. VIII. No. 6. A monthly paper devoted to Vaishnavas religion.] Pages 24. Published by Madhu Sudan Das Adhikari. Elati, Hugli. Paush, 1319 sal or December, 1912-January, 1913. [5th April, 1913.] 8°. 1st edition.	J. N. De, Váni Press, 63, Nimtalá Ghát Street, Calcutta.	800	299	•••••
	Price, Re. 1 yearly.				
;	[Previous number noticed in entry No. 20 at page 194 of the Catalogue for the quarter ending 51st March: 1913.]	,		: :	
50 50	Vol. VIII No. 7. Pages 24. Magh, 1319 sal or January-February, 1913. [5th April, 1913.]	Ditto	800	300	•••••
:	Price, Re. 1 yearly.			! !	
51	Pages 40. Phalgun-Chaitra, 1319 sál or February to April, 1913. [18th May, 1913.] 80. 1st edition.	Ditto	800	609	•••••
i				-	

#### CORRIGENDUM,

In column 2 of entry No. 811 at page 10 of the Catalogue of books for the quarter ending December, 1912, for "2nd edition" read "1st edition."

# Additional List of Copyright of Books, which, having been previously registered, could not be embodied in the accompanying Catalogue.

1	3	1	4	5	6	7	8	
Sorial No.	Register number.	The title of the book and the contents of the title page, with the translation into English of such title or contents when the same are not in the Ruglish language.	Name of author.	Catalogue No.	Quarter.	Раде,	Date of registra- tion of copyright.	The name and residence proprietor of the copyriany portion of such copyri
	<b>'</b>				_		1913.	
27	24	Dastur-ul-Moallimeen Adna. The Junior Teacher's Manual (Urdu).	Translated by Moulvi Muham- mad Ibráhim Khán Bahadur, B.A.	1	lut, 1913	99	· 2nd April ·	The Government Bengal.
28	25	Ucheha Sikshak Suhrid. The Senior Teacher's Manual (Hindi).	Edited by Rai Sáhib Bhagavati Saháy, M.A., B.L., F.C.U.	18	1ні, 1913	93	<b>2</b> nd ,,	Ditto ditte
29	26	Ditto ditto (Uriya)	Translated by Rai Madhu- sudan Rao Bahadur,	107	4th, 1912	75	2nd "	Ditto ditt
30	27	Nirá (a name)	Kalı Krishna Chakravarti, L.C.E.	• 41 :	1st, 1913	11	' 9th ,,	The author, 107, bágán Road, E pur, Calcutta.
31	28	Economics of British India, 3rd edition.	Jadu Nath Sarkar, M.A.	113	1nt, 1913	84	. 17th	The author, M Bankipur.
32	29	History of Aurangzib. Vol. II, 1st edition.	Ditto	296	4th, 1912	58	17th .,	Ditto di
33	31	Ghosh's Indian Dury for 1913.	J. N. Ghosh	334	4th, 1912	. <b>63</b>	5th May	The author, Kris
34	34	Student's Treasury of Matri- culation Essays and Letters.	Sasibhushan Sen, B.A.	45	. 1st, 1913	74	29th "	The author, Hea Raniganj High School, Raniga
35	36	Notes of some wanderings with the Swami Vivekanarda by Sister Nivedita of Rama- krishna Vivekananda.	Edited by Swami Sáradananda.	144 	1st, 1913	89	23rd June	Brother Gonend 12-13, Gopál Niyogi's Lane.
36	38	Sri Rámánuja Charit, Life of Ramanuja (a name).	, Svámí Ramá- krishnánanda.	: :	1st, 1913	117	23rd ,,	Svámi Bral 12-13, Gopál Niyogi's Lanc
37	40	Svámí Vivekanander Sahit Kathopakathan, Conversation with Svami Vivekánanda.	; , Svámi – Suddhá- ; nanda. ;	343	1HL, 1913	61	23rd ,,	Ditto
38	42	Svámí-Sishya Samvád (Uttar- kánda). Conversation between the Svámi (religious pre- ceptor) and bis disciple (latter part.)	Sarat Chandra Chakravarti.	336	1st, 1913	60	23rd "	Ditto
<b>3</b> 9	43	Niveditá (a name)	Saralabala Dasi	304	2nd, 1912	5	23rd "	Brother Gone 12-13, Gop Niyogi's Lar

 $K_*B_*$ - Nos. 22 to 26 are incorporated in the body of the Catalogue for the quarter ending June 1913.

### BENODE LAL MUKHERJI, M.A.,

Calcutta,

Offg. Librarian of the Bengal Library and Keeper of the Catalogue of Books under section XVIII of Act XXV of

The 26th September 1913.

The Catalogue of Books registered in the Bengal Library during the Second Quarter ending the 30th June 1913 contains the following:—

No.	Language.		Non-educa- tional.	Educa- tional.	Total.
	Uni-linguals.				
1	Assumese	•••	3	7	10
2	Bengali	•••	237	218	455
$\bar{3}$	Bode	•••	2		2
4	English	• • •	49	22	71
5	Gorkha	• • •	1		1
6	Hindi		10	1	11
7	Musalmani-Bengali		8	•••	8
8	Persian	• • •	1	!	1
9	Sanskrit	• • •	10	1	11
	Tangkul-Naga	• • •	1 1	•••	1
	Urdu	• • •	. 1	•••	1
12	Uriya	•••	4	•••	4
	Total Uni-linguals	•••	327	249	576
•	Bi-linguals.				·
1	Arabic and Bengali	•••	5	2	7
2	' Arabic and Musalmani-Ber	ıgali	2	;	$\frac{2}{1}$
3	Arabic and Persian	9		1	1
4	Arabic and Urdu	•••	]	•••	i
	Assamese and English	• • • •	•••	2 !	2
	Assamese and Sanskrit	• • •		•••	I
7	Bengali and English	• • • •	6	59	65
8	Bengali and Musalm	uni-	2	•••	2
()	Bengai.		•	i	1
10	Bengali and Pali	•••	62	•••	62
11		•••	02	•••	02
	English and Hindi	•••			a (
13	English and Persian	•••	•••	1	1
14				*	4
15	English and Tibetian	•••	i i	•••	i
16	English and Urdu	• • •	•	1	j
17	Hindi and Sanskrit		2		9
18	Persian and Urdu		- :	1	<u> </u>
19	Sanskrit and Tibetan	•••	1		ĺ
20	Sanskrit and Uriya	• • •	. 1 :	•••	1
	•		<u></u>		
	Total Bi-linguals	•••	90	68	158
	Tri-linguals.				
1	Arabic, Musalmani-Bengali Persian.	i and _.	1		1
2	Arabic, Musalmani-Bengali Urdu,	i and	1		1
3	Bengali, English and Latir	<b>1</b>	1	l	1
4	Bengali, English and Persi			1	î
$\hat{f 5}$	Bengali, English and Sans	krit.	2	10	12
6	Bengali, English and Urdu			2	- 2
7	Bengali, Hindi ahd Sanskr	it	1	-	$\overline{1}$
8	Bengali. Persian and Urdu	•••		1	<u>1</u>
	Total Tri-linguals	•••	6	14	20
	Carried over			331	754
	Oarried over	• • •	423	OOT	104

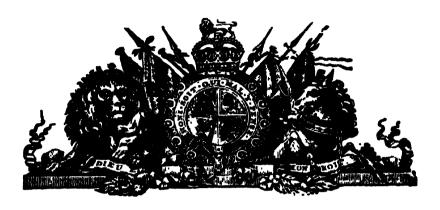
No.	Language.	Non-educa- tional.	Educa- tional.	Total.
	Brought forward	423	331	754
	QUADRI-LINGUALS.			
1	Arabic, Musalmani-Bengali, Persian and Urdu.	1	•••	1
	Total Quadri-linguals	1	•••	1
	Uni-lingual Periodicals.			
1 2 3 4 5 6 7	Assamese Periodicals Bengali Periodicals English Periodicals Garo Periodicals Hindi Periodicals Sanskrit Periodicals Urdu Periodicals	230 106 6 8 1 3		4 230 106 6 8 1 3
	Total Uni-lingual Periodicals	358	l	358 
	Bi-lingual Periodicals.	: !	i	
	Arabic and Bengali Periodicals Bengali and Euglish Periodi-	1 6		1 6
	cals.   Bengali and Sanskrit Periodi-   cals.	30		<b>3</b> 0
	Total Bi-lingual Periodicals	37	•••	37
	GRAND TOTAL OF BOOKS. ETC., ETC.	819	331	1,150

BENODE LAL MUKHEKJI, M.A.,

Offg. Librarian of the Bengal Library and Keeper of the Catalogue of Books under section XVIII of Act XXV of 1867.

CALCUTTA.

The 26th September 1913.



# The Calcutta Gazette

WEDNESDAY, NOVEMBER 12, 1913.

### SUPPLEMENT.

#### OFFICIAL PAPERS.

[Non-Subscribers to the GAZETTE may receive the SUPPLEMENT separately on payment of five rupees per annum if delivered in Calculta, or seven rupees and eight annas if sent by post.]

CONT	ENTS.	
Page.	1	Page.
Weather and Crop Report for the week ending the 10th November 1918 1522—1526	Vital Statistics of the Districts and Towns of Bengal for the month of August 1918	1586154
Prices-current (retail and wholesale) of food- grains and salt in the head-quarters station hazars of the districts of Bengal and Eastern	Statements of weekly Gauge Readings on the Rivers in Bengal	1542
	Railway Returns	1548-154

#### DISTRICT REPORTS ON WEATHER AND CROPS

For the week ending on the 10th November 1913.

Summary.—No rain fell during the week throughout the province. Preparation and sowing of lands for rabi crops are still in progress. Prospects and condition of winter crops are on the whole good. Condition of agricultural stock is fair. Cattle-disease is reported from six districts. Reports of slight damage by insect-posts have been received from two districts. The average price of common rice fell by about 0.7 per cent. as compared with that of the previous week. Agricultural loans were issued in three districts and gratuitous relief was paid in one district of the Burdwan Division.

-	Districts and	Kuinfall.		OMMON RICK, IN PER RUPEE.	Character of the weather, condition of grops, etc.
Herial Ho.	subdi visious.		This week,	Previous week,	
1	. 2 ,	8	4	.1	6
-		•		1	1
1	24-Parganas	Inches.	7	7	Weather seasonable. The prospects of winter paddy are fair. There is no large
	Diamond Harbour.	Nil	8	8	import or export. Fodder and water sufficient. Condition of cattle is good.
	Barrackpore	Nil	6§	63	the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the s
	Barasat	Nil	7 8	64	1
	Basirhat	Nil	7	7	1
2	NADIA	Nil	8	$8_{16}^{7}$	· Weather seasonable. Prospects of stand
	i				ing crops are good. Preparation an
	Kushtia	Nil .	$6\frac{1}{2}$	. 61	sowing of lands for rabi crops are pro-
	Meherpur		7		ceeding. Stocks of food-grains, fodde
	Chuadanga	Nil	7	7	and water are sufficient. Cattle-diseas
	Ranaghat	Nil	7 է	7₺	is reported from Ranaghat thana.
	Thum, Brance 111	<b>3</b> 1	•		
3	MURSHIDABAD	Nil	8	8	Weather seasonable. Condition of standing crops fair. Sowing of rabi crop
	T 11	37:1	. u		
	Lalbagh	Nil	8	8	continues. No cattle-disease is reported
	Jangipur	Nil	81	8	
	Kandi	Nil	91	91	•
4	Јивеони	Nil	8	8	Weather seasonable. Sowing of rabi crop
	77	NT:1	7	-	going on. Condition of standing crop
	Jhenidah	Nil	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	1	is good. Rice is being imported int
	Magura	Nil	15	7½ 7¼	Narail. Harv-sting of amon paddy i
	Narail	Nit	71	14	Jhenidah is going on. Stocks of food
	Bangaon	Nil	7	. 7	grains, fodder and water are sufficien Condition of agricultural stock is good No cattle-disease is reported.
5	KHULNA	Nil	{ 9* 8	7± }	Weather seasonable. Sowing of <i>rat</i> crops has begun. Prospects of winte
	Satkhira	Nil	{ 8½*	61 81 7 8*	rice are good. Fodder and water as sufficient. Rinderpest reported from
	Bagerbat	Nil	{ 7½ 8*	7	Bagerhat thana.

Norm.—For subdivisional stations, figures of rainfall and prices relate to the week ending on the previous Saturday. The prices reported from Moskhali are those prevailing on the previous Saturday. From all other head-quarters stations, figures for prices and rainfall relate to the week ending on Mouday.

*Rangoon rice.

### SUPPLEMENT TO THE CALCUTTA GAZETTE, NOV. 12, 1913.

-t IIni		4-1-6-11		OMMON RIGGS, IN THE RUPER.	(the market of the constitute and the market who
No	whdivision -	italnfall.	This week.	Pievions week	Character of the weather, condition of crops, atc.
			•		 h
-	· 	Inches.	. · · ·		·
6	BURDWAN	Nil	71/2	71/2	Weather cool. Sowing of rabi cre
•	Asansol	Nil	8	7	continues. Condition of sugarcane a winter rice is good. Stocks of food-grai fodder and water are sufficient. Cat
	Katwa	Nil	94	8	disease is reported from Ranigani tha
	Kalna	Nil	71	7 <del>1</del>	Export of rice is reported from Kat No persons were in regular receipt gratuitous relief and nothing was p on account of loans during the week.
;	Віквним	Nil	8	8	Weather seasonable. Fodder and we sufficient. Sowing of gram has co
	Rampurhat	Nil	8	*	menced but that of wheat has not begun. Prospects of winter rice excellent. Fodder and water are s cient. No further amounts were give gratuitous relief and agriculturists' le No cattle-disease is reported.
×	BANKURA	Nil	10	$\mathfrak{H}_{\frac{1}{2}}$	Weather seasonable. Sowing of <i>rabi</i> c is continuing. Standing crops are d
	Vishnupur	Nil	10	X₹	well. Fodder and water are suffic Cattle-disease is reported from postation Taldangra. A sum of Rs. 809 given in agricultural loans, and Rs was given in gratuitous relief during week.
9	MIDNAPORE	Nil	8‡	81	: Weather seasonable. Seed-beds summer rice are being prepared
;	Ghatal	Nil	87	8	Ghatal. Winter rice is drying usome places in Contai for want of
	Tamluk	Nil	61	61	Sowing of rape and mustard conti- at Ghatal. Prospects of winter rice
	Contai	Nil	81	8 <del>1</del>	good in Ghatal and Garbetta. For and water are sufficient except in C and Tamluk, where there is a desired of fodder. No cattle-disease is republic to the cattle are suffering at Containsufficiency of fodder. Agricul loans issued during the week amounts. 1,540.
10	Нооенга .	Nil	71	7 <u>1</u>	Weather seasonable. Prospects of v
	Serampore	Nil	7	7	rice are hopeful. No cattle-di Fodder and water are sufficient. At
	Arumbagh	Nil	87	8	tural loans paid during the we Arambagh amounted to Rs. 220 gratuitous relief was given in any subdivisions.
11	Howrah	(n)	(n)	7	Report not received.
	Ulubaria	(n)	(n)	7	
				i	the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the s

jerje i	rial Districts and is, sundivisions.	Rainfail	Prior of Co	MEN RIOR, IN PER RUPEE.	Character of the weather, condition of grops, etc.
No.		oniniail.	This week.	Previous week.	Cuminator or one manufact, surjected of 41000, 666.
1	,		4	6	
		Inches.		•	
12	Rajshahi (Rampur- Boalia).	Nil	6 <del>1</del>	61	Weather seasonable. Prospects of standing crops are good. Stock of food-grains and fodder is sufficient. No large
	Naogaon	Nil	61	61	import or export is going on.
	Nator	Nil	6	6	
13	DINAJPUR	Nil	8	718	Weather seasonable. Stock of rice and
	Thakurgaon	Nil	8	8	fodder is sufficient. Export of rice continues except at Thakurgaon. No cattle-
	Balurghat	Nil	8	8	disease.
14	Jalpaiguri	Nil	7	7	Weather seasonable. Condition and pros-
	Alipur	Nil	6	6	pects of winter rice are fair. Washing of jute is finished. Transplantation of tobacco has commenced. Mustard seedlings are doing well. No want of fodder, water and food-grains.
5	DARJEELING	(n).	(n)	7	Report not received.
	Kurseong	(n)	(n)	7	,
	Siliguri	(n)	(n)	6.	
6	Rangpur	Nil	6	6	Weather seasonable. Lands are being
	Nilphamari	Nil	6	6	prepared for <i>rabi</i> crops. Sowing of potatoes is going on slowly. Prospects
	Kurigram	Nil ·	6	6	of winter rice are good. Rangoon rice is imported in local markets. Fodder
İ	Gaibanda	, Nil	6	6	and water are sufficient. No cattle- disease.
.7	Bogra	Nil	`6 <b>₹</b>	6 <b>₹</b> ∙	Weather getting cool. Prospects of winter rice are good. Lands are still being prepared for <i>rabi</i> crops. Fodder and water are sufficient. No cattle-disease.
8	Parna	Nil	6#	6‡	Prospects of winter crops are good. Fever is prevalent and a few cases of cholera
	Sirajganj	Nil	6 <del>8</del>	6#	are reported.
-					,
}		•			

Serial No.	Districts and	Rainfall.	PRIOR OF COL	MON RICE, IN TR RUPEE.	Character of the weather, condition of crops, etc.
AI U.	saverons.		This week.	Previous week.	
, 1	2	3	•	ı s	6
;	! !	Inches.	•		
19	MALDA	Nil	7 <u>↓</u> •	7½	Weather seasonable. Prospects of winter rice are good; a bumper crop is expected. Sowing of rabi and oilseed crops are going on. Fodder and water are sufficient. The price of rice is stationary. No cattle-disease is reported.
20	Cooch Behar	Nil	6 <b>4</b>	6\$	Weather seasonable. Steeping and washing of jute not yet finished. Preparation of lands for tobacco and mustard is going on. State and prospects of standing crops are favourable. Fodder and water are sufficient.
31	DACCA	(n)	(n)	68	Weather seasonable. Prospects of standing crops are fair. No cattle-discase is
	Manikganj Narayanganj Munshiganj	Nil Nil Nil	6 <u>±</u> 6₹ 6±	6½ 6½ 6½ 6½	reported. Fodder and water are available. A few cases of cholera are reported from Manikganj.
<b>2</b> 2	Mymensingn Jamalpur Tangail Netrakona Kishorganj	Nil Nil Nil Nil Nil		6 <del>1</del> 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6	Weather seasonable. Prospects of crops are good. Cattle-diseases are reported from Trisal and Phulpur.
23	Faridpur	Nil	63	61	Weather seasonable. Prospects of winter rice are hopeful.
1	Goalundo	Nil	61 611	6 <del>8</del> 6 <del>3</del> ‡	
	Madaripur	Nil	6 <u>1</u>	(n)	
	Gopalganjt	Nil	7	7	
24	Bakarganj (Barisal).	Nil	{ 6 7‡ 8§	$\left \begin{array}{c} 6\\7 \\ 8 \\ \end{array}\right\}$	Weather seasonable. Prospects of standing crops are good. Fodder and water are sufficient. No cattle-disease.
	Pirozpur	Nil	6 <del>1</del>	6 <del>1</del> 63	i die sametens. No causio-discuso.
	Patuakhali  Dakshin Shabazpur (Bhola).	Nil Nil	8; 6 7; 7;	8‡   6 .   7±‡	

Munichiganj being very near to Dacca and Narayanganj, its rainfall statistics are not quoted. To give information regarding the morthern part of the district, rainfall figures for Kapasia thana are reported here.

+ Rainfall at Harkaspur, which is very near to Gopalganj, is shown here

1. New que rice

§ Rangoon rice.

	Districts and	Ruinfali.		OMMON RICK, IN PER RUPER.	Character of the weather, condition of crops, etc.
No.	SHUMIAMONY		This week.	Previous week.	
1	•		j •		6
		Inches.			
25	CHITTAGONG	Nil	9	91	Weather seasonable. Sowing of rabi crops is still going on. Prospects of winter
	Cox's Bazar	Nil	9	9	rice are good. Fodder and water are sufficient.
26	TIPPERA (COMILLA). Brahman- baria. Chandpur	Nil Nil Nil	6 <del>1</del> 7 7	6≩ 7 6⅓	Weather seasonable. Prospects of standing crops are fair. Some damage to paddy plants by insects is reported from Brahmanbaria. Fodder and water are sufficient.
27	NOAKHALI	Nil	{ 8± 8±1	8½* 8½†}	Weather seasonable. Cultivation of <i>rabi</i> and harvesting of winter rice have commenced. Prospects of winter rice are
	Feni	Nil	{ 9 8 <u>∔</u> †	9* 8 <u>1</u> †	good. Slight damage by ufra disease is reported from one thana. Cattle-disease is reported from two thanas.
28	CHITTAGONG HILL TRACTS.	Nil	8	8	Weather seasonable. Prospects of crops are fair. Cattle-disease is reported from Bandarban.

* Aus rice.

† Rangoon rice

CALCUTTA,

The 11th November 1913.

J. R. BLACKWOOD,

Director of Agriculture, Bengal.

# Prices-current (retail) of Food-grains, Salt, etc., in the districts of Eastern Bengal for the second-half of October 1913.

						Q	UANTIT	TES PE	R RUP	BE BY	THE	ares	l of i	BO TOLA	<b>\5.</b>			
				Wheat		·	Barley					nnor	rice.			(Pa	or Cu	M. 100.
	Γ	DISTRICTS AND MARTS.	Present return.	Next preced- ing return.	Corresponding return of last year.	Present return.	Next preced- ing return.	Corresponding return of last year.	Ę	Next preced.	D. O	last year.	Present return.	Next preced- ing return.	Corresponding return of last year.	Present return.	Mext preced-	Corresponding return of
			8. c.	8. c.	8. c. 9 10	8. c. 12 0	8. c.	8. c	8. c.	8. c.	8.	1	8. c.	8. c.	8. c.	<b>8</b> . c.	8. c.	8. c.
	<b>,</b> 1.	Dacca, Sadar	8 8	8 8	to	to	13 0	18 0			•••		6 12		9 0	•••		
	2.	" Narayanganj	8 14	8 14	1	11 7	11 7		•••		••	1	6 10	7 4	7 9	•••		
	8.	,, Manikganj		•••		·			7 0	7 0	. 8	8 1	•••			***		
	4.	,, Munshiganj		•••	•••	ļ <b></b>	•••		6 8	6 8	9	8 ¦	7 0	¹ <b>7</b> 0	· •••	***	1	
	δ.	Mymensingh, Nasirabad			9 0		•••	8 8	6 4	6 0	R	o i	6 8	6 8		***		
	6.	"Kishorganj	***	•••	j		•••	·	6 G	6 6	9	4	8 8	8 8	•••	•••		
	7.	" Jamalpur		; •••	•••			! <b></b>	6 11	6 8	y	0	6 14	6 12	***	•••	•••	•••
ا ا	8.	" Tangail …			; } •••	ļ <b></b>			6 0	6 v	8 1	lo	6 0	6 0		i ! •••		
Ě	9.	" Netrakona		, •••		ļ <b></b>	•••		6 8	6 0	9	0 '	9 0	•••	. •••	•••		
٩ſ	10.	Faridpur, Sadar	]   •••	•••	14 8		•••	16 0	6 4	5 12	, 9	O	7 0	6 12	٠			
DACCA DIVISION.	11.	" Rajbari (Goa- lundo).	10 0	9 g	18 0	20 0	20 0	24 0	6 12	6 12	9	6	7 4	7 0	. ••• 1			
	12.	" Madaripur	•••		<b></b>	: 		• •••	6 8	6 4	8	8	8 8	•••	•••			
	18.	., Gopulganj		i •••	: •••	•••	•••		6 4	6 4	8	8		•••	•••	!	١	<b></b>
	14.	Bakarganj, Barisal	•••	•••	!	·	•••		6 4	6 0	8	o	6 8	6 4				-
	15.	,. Pirozpur	•••		•••	•••	•••		6 4	6 4	8	4,	6 8	6 8	•••	•		_
	16.	" Patuskhalı	••••	; <b></b>	•••	•••	•••	•••	6 8	6 U	8	o	8 0	. 7 8	•••			_
	17.	,, Bhola	•••	•	. •••		***		5 15	¹ 6 0	8	0	6 4	6 4				
			 								:							
	<b>  18.</b>	Chittagong, Buxi Håt	•••	•••	! ••• !	, •••	•••	•••	9 0	. 9 <b>0</b>	, <b>8</b>	4	9 0	9 0	•••	•••		-
E	19.	" Cox's Bazar	• •••	•••	. •••	•••		•••	9 0	9 0	9	U	9 6	9 0	••••	•••	ļ	
DIVIBION.	<b>2</b> 0.	Tippera, Comilla	•••	•••	• • • •	•••		•••	6 b	6 6	. 7	8 1	6 6	6 6	. •••	•••	•••	
	21.	,, Brahmanbaria	· •••	•••	•••	•••	!		6 8	6 8	9	0	7 8	. 7 8	1 050	•••		
ONG	22.	., Chandpur	•••	•••	, •••	•••	•••	•••	7 10	7 8	9	0	8 4	8 2	•••	•••		
CRITTAGONG	28.	Noakhali, Kalitara Hât (Sadar).	•••	•••		• •••	•••	•••	7 12	7 U	8	4 '	8 11	7 8		•••		
5	24.	" Feni Bazar	•••	•••	,	•••	•••		8 0	7 10	10	8	9 0	8 8	1	•••	!	
l	25	Chittagong Hill Tracts, Rangamati.		•••		•••	•••	· •••	8 0	8 0	7	0	8 0	8 0	; <b>7 0</b>			
	ſ <b>2</b> 6	Rajshahi, Boalia (Sadar)	9 12	9 12		12 12	: '10 0		£ 19				<b>7</b> 4		•			
	27.	N	9 8	l	10 0		12 0	15 12	6 12	66	•	0 0 '	7 2	6 12	, •••		. •••	
	27.	N		i	11 0	***	***	ı •••	• U	6 0	9	υ .	, ,	7 B		•••	••••	
	28. 29.	" Naugaon Dinajpur, Railway Bazar	9 10	5 10		•••		•••	6 K	6 8	9	0 ;	7 0	7 0	; <b></b>	•••	:	. •••
	25.	Hat.	, IV		12 0	•••		•••	7 13	7 13	10	4	8 6	86	i •••	•••	•••	
أير	<b>8</b> 0.	Jalpaiguri, Sadar	8 0	9 0	8 8	. •••		•••	6 0	6 V	9	8	7 0	7 0	:	•••	•••	
1019	81.	" Alipur			·	•••		•••	6 U	6 4	9	o ,	6 8	. •••	•	•••	••	i
	82.	Rangpur, Sadar	•••		10 0	. •••		•••	5 0	6 6	. 9	u '	£ 8	¹ <b>Б</b> 8			••.	•••
أؤ	88.	,, Nilphamari	{ ! •••		• •••			•••	6 0	6 8	•••		7 0	6 8	•••		1	•••
RAJEKAKI DIVISION.	84.	"Gaibandha "	8 0	8 0	! <b></b>	i ' •••		•••		•••	•••	1	6 0	6 8	•••	•••	•••	. ••
4	85.	Bogra	·		10 8			•••	4 8	4 8	9	6	6 0	6 6	, , ••• •	***	• •••	•••
	86.	Pabna, Sadar			•••		ļ	•	6 12	6 14	9	ĸ	7 O	7 U	!	•••	•••	•••
ı	87.	,, Serajganj			10 0	•••		, j	6 8	6 4	8	В,	7 1	6 8	•••	!	•••	•••
	88.	Malda, English Basar	10 0	10 8	12 0	12 0	12 0	21 0	7 0	6 0	, 9	в.	8 0	7 0		•••	••• ;	***
- {	89.	" Balia Nawabeanj	11 0	11 0	14 0	16 0		22 0	7 12	7 8	ı	1	g 2	80	ı	i	j	

### Prices-current (retail) of Food-grains, Salt, etc., in October

									QUA	NTITI	ks per	BUPEK
			K	nda	Chana, lay or S	lunaga	Inc maiz		Mays).	Cadjar	(dal) or Pen (Ca dicus).	
	17187	RICTS AND MARTS	Present re-	turn.	Next preced- ing return.	Correspond- ing retarn of last year.	Present re-	Next preced- ing return.	Corresionding return of last year.	Fresent re-	Next preced- ing return.	Corresponding return of last year.
	<u></u>		<del>1</del> 8.	 c.	. ~ 8. c.		. H. c.		8. c.			8. c.
•	<b>( 1.</b>	Dacca, Sadar	{10, 12, 12, 10, 10, 10, 10, 10, 10, 10, 10, 10, 10	0 0	10 0 to 12 0 11 4	}11 4 11 18	:			{ 7 12 10 10 8 0 8 14	7 12 to 8 0 8 14	8 12
•	2. 8.	, Narayanganj					•••	•••		•••	•••	•••
	4.	" Munshiganj	10	0	10 0	11 0	' •••	•••		•••	*** ,	•••
	5.	Mymensingh, Nasirabad	10	0	44. 0	8 0		•••		7 8	78.	8 0
	6.	"Kisborganj	10	0	10 0	10 0	i ;	•••	•••	6 6	7 1 1	8 0
	7.	" Jamalpur	8	14	8 14	11 0	•••	•••		8 0	8 6	8 0 (
	8.	" Tangail	•••	i			•••	•••		6 0 ;	6 0	••• I
•	9	" Netrakona	9	0 .	9 0	8 12 16 0	•••	•••		6 0 ; 6 8 ]	6 O	8 0 7 8
DA JOA - Division.	10.     11.	Faridpur, Sadar , Rajbari (Goalundo)	•••		12 0	16 U	' •••	•••	١	80,	8 0	7 B
Division.	12	" Madaripur	•••						!		•••	, ···
	13.	, Gopalganj			•••	•••		•••	: ·		•••	•••
	   14.		•••		•••	9 0		•••		7 0	7 0	
	15.	" Pirojpur	•••		•••	•••	•••	•••	· •••	7 0	7 0	•••
1		Patuakhali										
	16.   17.	,. Blob	×	o '	8 ()	8 0	•••	•••			•••	•••
	<b></b>	1) DOOM	•			•	••••		•••	•		
	( 18.	Chittagong, Bux: Hat	10	O	10 0	10 0	•••			7 8	7 b.	8 U
	19.	" Cox's Bazar	•••		•••	•••	•••	· •••	· ; •••	•••	•••	***
	20.	Tippers, Comilla	•••		•••	•••		· · · ·	•••	•••	•••	***
Omittagong	21	,, Brahmanharia	•••		•••	•••	•••	1	•••	7 8	7 8	8 6
Division.	22.	"Chandpur	•••		•••	•••	. •••		<b></b>	•••	•••	•••
	28. 24.	Noakhali, Kalitara Hât (Sadar). Feni Bazar	9 	O	9 8	11 0	•••	•••		•••		••• !
	25.	Chittagong Hill Tracts.	•••		••		•••	į	•••	6 U	6 0 ;	60.
		Rangamati.				·			,			!
,		Rajshahi, Boalis (Sadar)	18	8	13 8	13 8			1	8 4	8 4	90
	20. 27.	, Nator		0	12 0	12 0	•••	i •••				
	25.	Nagnon	•••		•••	13 8	•••			80;	8 0	8 8
		Dinajpur, Railway Basar Hat.	9 1	10	10 18	12 0	•••	! !		8 6	9 0	9 12
	<b>8</b> 0.	Jalpaiguri, Sadar	10	O	y 8	9 12	•••	1	•••	8 0	8 0	7 18
	81.	"Alipur …	11	0	11 0	•••	•••			8 0	8 0	
BAJSHARI DIVISION.	82.	Rangpur, Sadar	•••		8 0		<b></b>			9 0	9 0	12 0
	33.	" Nilphamari	••	A		•••	•••			7 8 7 0	7 8	•••
	84. 85	,, Gaibandha	_	0	8 C	12 6	•••	•••		7 0 7 14	7 14	8 12
	36.	Bogra	•••		***	18 0	***	•••		80:	7 8	7 8
	¥7.	,, Stratganj	•••	ļ	•••	10 10	•••			7 11	7 10	8 8
	88.	Malda, English Bazar	(a)		18 0			16 0		7 0	8 0	8 0
	39.	,, Balia Nawabganj	18		14 8	16 0	•••		21 0	7 0	8 0	8 0
					**************************************							

(a) The rise in price is due to insufficient supply.

### the districts of Eastern Bengal for the second-half of 1913—concld.

							LE PRICE	
	Kalai (dal).			Salt, Panga.			Salt, Panga	
tarn.	Next preceding return.	Corresponding return	Present re-	Next preceding return.	Corresponding return of last year,	Present re-	Next preced- ing return.	Corresponding return of last year.
8. c.	8. c.	8. c.	8. c.	B. c.	8. c.	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.
	•••	•••	16 0	16 0	17 0	2 4 0	2 4 0	2 2 0
		•••	20 0	20 0	20 0	2 0 0	200	2 4 0
		•••	16 0†	16 0†	16 0†	280	280	2 8 0
	•••	•••	16 0	16 0	18 0	2 8 0	280	2 0 0
•••	P9 0	•••	16 0	16 0	16 0	2 4 0	2 4 0	2 4 0
•••	•••	•••	16 0 15 0	16 U	18 6	2 4 0 2 10 0	2 4 0	2 8 0 2 10 0
		•••	16 0	16 0	16 0	2 2 0		2 8 0
	•••	•••	16 0+	16 0† :	16 0†	2 8 0†	2 8 0†	2 8 0†
5 0	5 0	•••	16 0	17 0 ,	18 0	•••	•••	•••
7 0	7 0	•••	16 0	16 0	16 O	•••		•••
İ	•••	•••	S 18 0	19 0	18 0	2 2 0	2 1 0	2 2 0
		•••	16 0	18 84	17 0†	2 3 0	2 2 0	2 2 0†
•••	•••	•••	17 0	17 0	19 0	•••	•••	•••
9 4	9 4	•••	16 0	16 O	16 0	***	•••	•••
9 0	9 0	5	20 0	20 0	21 0	•••	•••	•••
		··· 1	18 0†	18 0†	20 0+	•••		•••
	•••	•••	16 0	16 0	16 O	•••	•••	
	•••	•••	16 0	16 O ;	16 0	2 4 0	2 4 0	2 4 0
5 4	5.4		22 0	28 0	24 0	1 12 0	1 10 0	1 10 0
		•••		20 0				1 10 0
;	•••	•••	16 0	16 0	16 0	2 2 0	2 2 0	2 2 0
•••	•••	•••	16 0	16 0	16 0	2 4 0	2 4 0	2 4 0
	•••	•••	21 0	21 0 ,	20 0	1 13 8	1 18 6	1 12 9
			16 01	18 01	20 01	2 2 01	2 0 01	2 0 01
			16 0	16 01	20 01	1 14 6	1 14 0	1 12 01
	•••		16 0	16 0	16 0	2 8 0	280	2 8 0
				i	j		į	
.			16 0	16 O :	15 12	2 2 6	2 2 6	2 5 8
	•••	•••	15 12	15 12	15 12	280	2 8 0	2 8 0
8	6 8		15 0	15 C	17 12 ,			•••
		•••	18 0	18 0	17 0	2 3 0	2 8 0	280
_		-6-	18 0	18 O į	17 <b>8</b> :	2 4 0	2 4 0	2 5 0
••	•••		16 0	18 O   16 O	16 0	2 4 0	2 8 0	280
••	•••	•••	18 0	18 0	17 0	:		
••	•••	•••	16 0	16 0	•••	286.	2 2 0	
••	•••	•••	16 0	18 0	•••	₹		•••
4	8 16		19 8 18 4	19 8	19 8 17 12	2 10 01	2 10 0†	•••
••	•••	{	!	18 4 18 24		•••	•••	•••
0	6 0		18 2† 19 6	18 2† 19 6	18 4	···		
-	•••	[	18 0	18 0	18 0	2 2 0	2 2 0	2 2 0
••	•••	•••	18 0	18 0	18 0	2 0 0 1	2 2 0	

J. R. BLACKWOOD, Director of Agriculture, Bengal.

# SUPPLEMENT TO THE CALCUTTA GAZETTE, NOV. 12, 1913.

# PRIDES-OURRENT (wholosale) of Food-grains, Salt, etc., in the under

RICK, HUSERD RICK, HUSERD (COMMON (BEST QUALITY).	WHEAT. Arker dal. Sugae, RAW, i.e., Bape and Mustard said	
ARTS.		ID.
Preent return. Corresponding return. Present return. Corresponding return. Inst year. Inst year. Corresponding return. Preent return. Inst year.	Corresponding return of last year.  Present return of last year.  Corresponding return of last year.  Present return of last year.  Present return of last year.  Corresponding return of last year.  Corresponding return of last year.	last year.
Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs.	A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P.	
$\begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	10 0	4 0
ا ۸ ا ۸ آ ۸ میر آ ا آ ا ا ا ا ا ا ا ا	54 0 5 0 0 7 0 0 6 8 0 6 8 0 7	8 0
METOTAL 8 0 0 2 0 0 7 8 0 4 8 0 8 8 0 6 0 0 4	8 0 4 0 0 4 8 0 8 8 0 8 4 0 6 0 0 6 0 0 6	0 0
MAS 8 8 0 2 6 0 5 12 0 4 8 6 8 12 0 7 12 0 8	12 0 5 0 0 5 10 0 5 0 0 6 4 0 7	0 (

	Prices o	f jute, loose.
Marta.	Present return. Rs. A. P.	Corresponding return of last year Rs. A. P.
Narayanganj	12 8 0	*****
Chandpur	\	7 10 0 to 9 4 0
Madaripur(n)		100 400
Mymensingh	10 8 0	9 8 0
Sirajganj	{ 10 8 0 to 12 12 0 14 8 0	7 8 0 to 9 6 0
Bangpur	14 8 0	8 0 0
. (1	n) Not received.	

### sautiened Marts of Eastern Bengal for the second-half of October 1913.

Lu	K (S)	<b>B</b> SC1	D.	1	Cot: Gini Band	T M D	(i.	£.,			G	i.			Ę	BAL!	T (/	l'an	ga).		М	UST	AR	D ()	ıt.	:	1	[RO	<b>x.</b>					me Ti			r	) istricts
return.		Corresponding	return of		Present return.		Corresponding	last year.		resent return.		Corresponding	last year.	.	Draught	return.		Corresponding.	return of		Present	return.	-:	Corresponding	last year.	Present	return.		Corresponding return	last year.	! : !	Present	-		Colresponding return of	last year.		m ibis.
<b>A.</b> 1	P.	Rs	. Д.	P. B	 Bs. a.	r.	Rs.	— А. Р	. Ra	. А.	P.	Ra.	<b>A.</b> 1	P. !	Rs.	. А.	P.	Ra	. A.	 Р. '	Hs	A	Р.				A. P	. 1	ls.	A, P.	ļ R	B. A	. P	R	I. A.	Р.		
••			•••	ļ	•••		•	••	60	0	0	49	0	υ	2	4	0	2	2	0 '	18	0	0		to 0	<b>, }</b> 4	8 (	0	4	8 0		2 4	1 0	2	1	6(a)	1	Dacea.
8	0	10	0	0	•••	9	20	0 (	).55	0	0	49	0	0	1	12	0	1	10	0	17	4	0	25	00	5	0	0	5	0 0	1	1 18	3 0	1	12	9(6)	2.	. Chittago
			,	!	•••	:	-		56	0	0,	54	0	0	2	4	0	2	1	o	20	0	0	22	0 (	5	0	0	•	••	٠ :	2 (	; 0	2	3	0(u)	8.	. Rangpur
				i ;		:								į	<b>(</b> 2	2	0	2	8	0	)									2 0	: (	2 6	5 6	2	8	0(a)	1	
2	0		•••	,	•••	1	-	••	រុស	8	0	61	0	0	12	2	0*	2	4	0*	<b>}</b> 16	11	O	18	4 0	. 4		O	4 1	ZU	{	2 :	2 0	2	1	7(c)		4. Pabna.

CALCUTTA,

The 11th November 1913.

J. R. BLACKWOOD

Director of Agriculture, Bengal.

### SUPPLEMENT TO THE CALCUTTA GAZETTE, NOV. 12, 1918.

## OES-OURRENT (Retail) of Food-grains and Sajt in the Head-quarters Station

				-	_							<del></del> .				<u>.</u>														1	QD.	AN ——	TIT	158	PKR	RUPI	es I
						•	W	H S.	AT.				:	Bar	LET	r.			ı	Vei	rage		OKI	# ] 			l per	ıtı:	.~	Jow.	AR ( And: Borg	rond	aon.	Lum	(P	A OR ( ennise Aciden	tum
	Number.		Districts.			Liesent return.			Next preceding return.	Commence of the section of	last year.		Present return.		Next preceding return.	Corresponding return of	last year.	1	, research tourism.		Next preceding return.	Corresponding return of	last year.		Liesene return.		Next preceding return.	Corresponding rather of	last year.	Present return.	To the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of th	vers preceding resure.	Corresponding return of	last year.	Present return.	Next preceding return.	Corresponding return of
	:	Br	ng al.		н.	CI	a.	8. (	Ch.	8.	Ch.	. s.	Ch.	8.	Ch.	8. C	Ж.	<b>8</b> . (	ЭЬ.	8. (	Ch.	8.	Ch.	8. (	СР	В.	Ch.	8.	Съ.	S. Ch.	8. 6	Ch.	В.	Ch.	8. Ch.	8. Ch.	B. C
	1	1	24-Parganas		•	••			••		•••		•••	•	•••	••	•	7	0	7	0	8	0	8	0	8	0	9	0	•••	.	••		•	•••		
	2		Calcutta	-	٤	1	2	8	12	11	0	11	12	11	12	12	0	5	10	5	12	7	0	7	14	7	14	9	0	11 12	11	12	10	0		•••	
	8		Nadia		10	)	0	10	0	10	5	1:	. 4	12	4		•	7	4	7	4	8	0	8	6	8	0	9	2		•			••	}   •••	•••	
	4	•	Murshidabad	إ.	10	)	0	10	0	12	1	1.	1 0	14	0	16	0	g	8	R	4	9	8	8	6	R	8	9	12				•	••	***	•••	•••
	ŧ	5	Jesrore	-	,	\$	0		0		0	12	. 0	12	0	12	0	7	0	7	ð	8	0	H	0	8	0	9	0		į ••		•		***	***	***
IJ	•	5	Khulna	•	•	••			••		•••		•••		•••		•	7	0	7	0	8	8	8	0	8	8	9	0	•••	! !	i   	•		•••	•••	•••
d	7	,	Burd wan	•	,	•••			•••		•••		•••	!	•••		•	9	0	8	0	g	8	9	8	8	12	9	12			•	•	••	***	•••	-
		•	Birbham	-	10	)	0	9	0	10	0		•••		•••	•	•	8	0	8	0	9	8	8	0	8	0	9	8	•••		· ;	•		•••	***	•
	9	•	Bankura	•	•	3	8	9	4	10	0		•••	:	•••		•	8	12	9	0	10	0	9	8	9	12	10	8	•••		. !		••	•••	•••	
	10		Midnapore	•	•	1	2	10	0	10	0		•••		•••		•	7	14	8	4	}   9 	16	8	4	8	9	10	5		!		•		•••	•••	•
	11		Hooghly	$\cdot  $		••		•	••		•••			;	•••		•	7	4	6	0	6	8	7	9	7	0	9	8			.		••	•••	•••	
	11		Howrsh	$\cdot  $	•	••			••	•	•••		•••		•••		•	7	0	7	0	8	0	8	8	8	0	8	6		.	••		••	•••	•••	
	18	.	Darjeeling		•	3	0	6	0	6	0		0	! 6	0	9	0	6	0	5	ú	6	8	7	0	7	0	8	0			.			•••	•••	

CALCUTTA,

The 11th November 1913.

azars of the districts of Presidency and Burdwan Divisions on the 31st 313.

u	3 OF	KIGHTY	TO	LA	.S.										_									_			W	P	ER	MA	LE UI	ND	RIC OF RS	ES	
leu:	RVA (	of Ragi 'oracana).	J:	TAL	IAN Y	Kakun, IILLET alica).	Сне	OL	a, Cu A, K Sun ariet	LDAL AGA	AY		M	N-COI AIZE maj		T	UR	, Ca	hJ/	l) o N P dien	KA,		ı	ia Li	٠,		<u>:</u>			84	LT.				
	Next preceding return.	Corresponding return of	Present return		Next preceding return.	Corresponding return of last year,	Present return.		Next preceding return.	Corresponding return of		Present return.		Next preceding return.	Corresponding return of last year.		l'resent return.	Vart metading setum	The lace will be a line.	Corresponding return of	lart year.	Present return.	:	Next preceding return.	Corresponding return of			Present retuin.	:		Next preceding return.		Corresponding return of		Namber
h.	s. Ch	. S. Ch.	.S. (	Ch.	S. Ch	: . S. Ch.	8. C	ы	s. Ch	. B.	Ch.	. <b>s</b> . c	b. 8	, Ch	. s. ci	h.¦S.	Ch	. S.	Ch.	s. (	Zh.	s. C	h.if	8. C	h. s.	. Ch	R	. А.	Р.	Rs.	<b>A.</b> 1	P. E	<b>38.</b> 4	i. P.	İ
į	•••			.	•••		.10	<b>8</b> ,1	10 8	12	0	•••	,	•••		9	0	9	()	10	0	20	0 3		20	0	2	0	0	2	0	0	2 (	) (1	! 
	•••	! : •••	. 8	0	8 0	10 0	11 1	2 :	L1 <b>12</b>	11	4	12 (	0 '1	2 0	10 (	)   H	U	8	0	10	Ú	20	0 13	o OS	a. )  18	0	. 1	11	U	1	11	0	1 14	ŧ 0	, 2
•	•••	;		•	•••		.18	ñ.	13 ō	12	4	•••		•••	•••		0	ĸ	U	; 8	0	20	<b>K</b> a 0 (3	erka 20 (	tch. D 20	0	2	0	o,	2	O	o,	2 (	) (	, 1
	•••	1	; "	••	•••	••• ¦	1ō	0	15 0	13	8	 !		•••	•••	<b>9</b>	0	9	r	10	×	20	К: 0	erka 20 (	tch. V  20	v	<b>' 1</b>	14	0	1	14	0	2 (	D (	, , 4
٠	•••		••	•	•••		12	0 :	12 0	12	U				•••	12	O	12	0	12	U	20	0 9	20 (	) _[ 20	O	2	O	0	2	0	oʻ	2 (	D (	)    -
į	•••	•••	••	•	•••	•••	к	O .	8 0	×	0			•••	•••	8	Ð	8	0	8	0	16	0	16 (	, 16	v	. 2	ŧ			kat 1			4 (	י טיי
	•••	•••	••		•••	•••	.12	0 1	12 0	12	O	•				×	0	×	O	10	8	20	8	•••	21	O	1	11			kate U		1 1	5 (	) 
:	•••	• •••	••		•••	•••	11	D ,1	11 4	12	0			•••	·	7	U	7	2	8	O	18	0 1	lk (	18	0	. 2	9			kate 2		2 :	2 (	; } {
•	•••	•••					12	) ()	1 8	11	0			•••		*	8	8	12	10	0	21)	0 :	<b>:</b> 0 (	  -  20	U	2	0	01		0 ang		2 (	) (	, ,
	•••	•••			•••		10	D :1	10 0	10	0	•••			•••	7	8		8	8	ο.	20	0 12	<b>!</b> 0 (	; ;21	v	2	o			she O		1 14	i 6	; 10
	•••	•••	:		•••	•••	9	ָ ט	9 0	11	0	· •••		•••			0		0	8	0	18	Ka: 0 :1	rkate l# (	ch. ) (20	0	2	0	o _l	2	4	o _i	2 (	) (	) 1
1	•••				•••	•••	10	B (1	10 8	-13	0	•••		•••	·	8	0	. 8	v	9	0	20	0 P	ang O (	R. ) ;20	0	1 :	14	o	1	12	0	1 1:	2 6	12
i I	8 0	10 0	••		•••	! !	9	, D'	9 0	10	0	12 (	0 1	2 0	12 8	₹'6	8	6	8	6	8	13	o	13 (	13	0	3	0	U	3	0	0	8 (	) (	11
	- •		-,		-20	;	-	i			-		-							ı					1										

Published for general information.

J. R. BLACKWOOD,

Director of Agriculture, Bengal.

RICES-C URRENT (Wholesale) of Food-grains, Firewood, etc., in the underm

			1 1					-		PRICK PER	MAUND
			Ric	K (REST SORT).	•	 Ачегаде.	Соммох	RICE Cheapest	- <u>-</u>	WHEAT (Tritice	m satirn
	Манти.		Present return.	Next preceding return.  Corresponding return of lest	year.	Next preceding return.	Corresponding return of last year.	Present return.	Corresponding return of last very	Present return.	Corresponding
į	Calcutta		Rs. A. P.		A. P. Rs A. 2 0 6 4	P. Rs. A. P. 1	•	5 0 0 5 0 0	1 .	Rs. A. P. Rs. A.	- р. Вь. О 81
2	Burd wan	<b></b> ;	6 O U	6266	$0  0  \begin{cases} 4  4 \\ 10 \\ 4  12 \end{cases}$	0   4 11 0 10 5 0 0	}, , , , {	3 12 0 4 0 0 10 to 4 2 0 4 7 0	<b></b>	•••	
3	Midnapore	***	6 0 0	6 0 0 4	4 0 ' 5 12	0 5 0 0 . 0 5 0 0	420	4 2 0 4 7 0 5 0 0 4 12 0			
	Marts.	;	lndiar ()	rorn on Maiz Zea mays).	e Ari Cadja:	HAR DAL OR T N PEA (Cajana	THUR— indicus).	Linseed.		MUSTARD AND	Rapebei
1 2	Calentta Burd wan Midnapore		RR. A. P. 8 8 0 	R & A P R & R &	A. P. Rs. A . 4 12 . 113	P Rs. A. P. 6 112 0 0 112 0	8 12 0 3 13 0	8 A. P. Rs. A. P. 5 4 0	7 4 0	Rapes	0 6 6 0 6 0 5 6 0 1 6 1
Number.	Marts.		Present return.	Next preceding return outling	Correstonding Rareturn of last	 ei	Next preceding . retarn.	r Corresponding return of last year.	Present return.	Next pre ceding ration.	Corresponding return of last
1 2	Calcutta Burd wan		Rs. a. r 54 0 0 51 0 0	54 0 0	Rs. A. P.	Rs. A. P. 6 6 0	Rs. A. P 6 6 0	. !	Rs A P 400 0 0	. Rs. A. P. ' Per 100 pieces	Rs. 400
8	Midnapore	•••	55 0 0 to 60 0 0	55 0 0 j	50 0 0 0 55 to 65 to	12 0 0 18 0 0	12 0 υ	ulta.	4 4 0	incleaned, per piec	3
				Firewood.			SALT.	1	100	BHUSA.	<del></del>
, Rumber.	MARTP		Present return.	Next preceding return.	Corresponding return of last year.	Present return.	Next preceding return.	Corresponding return of last year.	Present return.	Rext preceding return.	Corresponding
1	Calcutta	1 000	Rn. a. 1		Rm. A. P.	Rs. a. r. 1 11 0	Rm. A. P I 1 11 0	Rs. A. P. Panga.	Rn. A. P.	1	Ra 1
:	Burd wan	•••	0 6 9	U 6 6	0 6 6	1 14 0	1 14 0	1	***	***	•
8	Mianapore	•••	. 6 6	060	0 5 0	2 0 0	2 0 0	Crushed. 1 14 6	***		ı
	CATA		<u> </u>	<u> </u>			<u>,                                     </u>	i			

CALCUTTA,

The 11th November 1913.

# tioned Marts of Presidency and Burdwan Divisions on the 31st October 1913,

m rulgare). '	FUAR OR CHOLUM ( Soryhum	Andropogon )	Bajra or Cumbu tum typhonie	(Pennise- um). (	MARUA OR RAGI Elensine coroca, a)	KADALA	HANA, CHOLA, Y, OR SUNAGA arietinum).
Corresponding return of last	Present return. Next preceding return,	Corresponding return of last year	Present return. Next preceding	Corresponding return of List sear.	Next preceding return.  Correst ording letter of last letter of last letter.	year Present return	Next preceding return.  Corresponding return of last rear.
Rs. A.P.		_	Rs. A. P. (Rs. A. P.	Rs A. P Rs	A. P. Rs A. P Rs		
•		***		•••	•••	[3203	
•••		•••	***	•••			•••
INJILI SECD		SIGIR (RIW	).	Corros (c	rryzed)	J	TE
10 0 , 7	8 0 5 8 0 5 6 0 0	. Rs. a, r. b 8 0 6 0 0 to 6 8 0	$\begin{cases} 5 & 0 & 0 & 27 \\ 6 & 0 & 0 & 1 \end{cases}$	0 0 27	0 0 26 0 0		A P. Rs. A.
;	780	6 8 0	7 12 0 30	0 0 30	0 0 32 0 0		; ;
CFRANK	<del></del>		STRAW			Inon.	·
Next preceding return.	ouding 1 of last	r Tettith	Next jæceding æturn	Corresponding return of Jas year.	Prewnt return.	Next preceding return.	Corresponding return of last
Rs A. P	RR. A P			RH. A.	р Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P
2 1 0	1 8 0					6 12 0	6 G <b>0</b> 
•••	***	0-9	(1 (1 (1 (1 (1 (1 (1 (1 (1 (1 (1 (1 (1 (	0 8 0	$0 : \begin{cases} & 2 & 0 & 0 \\ & & to \\ & + 12 & 0 \end{cases}$	2 0 0 to 4 12 0	2 0 0 10 4 12 0
LRAN.			OATh.		H	KROSENE ()1L.	
Next preceding return.	Corresponding return of last year.	Prefent return	Next preceding return.	Corresponding return of last year	Present return.	Next preceding return.	Corresponding return of last year
	Rs. A. P.	Rs. A.	P. Rs. A. 1	r Rs A	. Р.   Вв. а. 1	- <del>-</del> -	
			•	!			2 0 3
	•	i	•••	••	2 4 3	Blephant bran	
	TRAN.  CHENNER THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN STATE OF THE COLUMN	Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next preceding   Next	Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next proceding   Next	Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Start   Star	Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real P. Real	Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   Martin   M	RAMADA   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleared)   Control (Cleare

# Vital Statistics of the Districts, excluding Towns, of

i '		ATION UNDE ACCORDING OF 1911	TO CENSUS	Bing	riin BK (i)	tkrkd.	 ! On		. 82	 LA I/I/POX,		'I.AGUK.		Dra? Ever.
ts. Districts excludi	Malc.	Female.		Number registered (excluding etili- hirths).	Ratio per 1,000 per annum of population.	Still-born number registered.	Number registered.	Batto per 1,000 per	Number registered,		Number registered.	Ratio per 1,000 per annum.	Number registered.	Ratio per 1,000 per
Birbhum	716,8M 458,98 554,156 1,847,807 463,97	1 467,411 0 547,814 0 1,871,001 0 472,648	926,342 1,081,464 2,784,801 938,615	2,770 1,974 3,113 4,707 1,581	22.88 25.09 33.88 20.23 19.83	7 48 1 137 17	26- 27	2·14 3·43 2·87 1·16	1			010 010 010 010	2,624 1,971 2,488 4,400 1,718	2 2 2 1 2 1 2 1 2 1 2 1 2 1 2 1 2 1 2 1
tal of Division for month	3,914,820				23.16	313	1, 198					***	13,865	_
rresponding month of previou	"			16,420	24.26	711	810	1.31	30	.02			13,918	17
	763,499 633,388 889,299	756,429 653,506 756,429	1,521,93H 1,98H,791 1,737,066	3,313 3,630 3,336 2,415 2,696	20:68 28:08 30:47 16:36 23:73	37 103 149 141 104	48 1 516 1 7	'007 '470	8	. 13 02 .006		7006	; 2.60u ; 2.69u ; 2.609 ; 2,106 ; 1,5u2	22 23
tal of Division for month	8,654,120	8,816,834	7,770,954	1.,390	23:31	584	569	-86	26	.03		.001	11,70H	. 17
responding month of previous				18,110	24:40	634	124	.19	<u> </u>	•••	•••		10,964	. 16
13   Rajshuhi   18   Dimojour   14   Jaipaiguri   15   Darjeeliug   16   Raugpur   17   Hogra   18   Pabua   19   Maida   19	787,640 HH0,22R 482,681 1 27,837 I,244,308 495,020 710,299 477,714	711,290 791,690 408,214 118,634 1,124,693 475,346 684,236 485,07.1	1,44×,930 1,671,91× ×90,×95 240,971 2,86×,901 970,866 1,344,585 962,765	2,547 3,564 2,166 699 3,606 1,766 2,274 2,134	23·13 25·09 28·89 34·15 19·41 21·42 19·33 26·09	312 111 215 41 234 116 163	22 12 10 14 9	15 15 16 16 16 17 17	30 31 3	·02 ·21 ·01 ·09 ·03 ·03 ·07	-		2,478 3,040 1,903 615 8,359 1,329 1,749	25 26 30 16 16 14 25
l of Dividen for mouth	3,145,127	4,791,154	9,929,2×1	19,376	22.95	1,262	H4	.09	85	.06	•••	***	16.528	18
esponding month of previous				14,591	22.02	1,145	135	-15	16	.01	•••	***	17,744	21
30   Daces	1,295,461 2,270,509 1,056,393 1,212,560	1,424,114 2,183,844 1 033,817 (,167,783	2,823,975 4,404,353 2,089,710 2,850,298	4,013 6,163 3,304 3,603	16:73 16:47 18:61 17:81	290 371 150 162	45 63 4 27	·35 ·16 ·02 ·13	73 89 22 12	-30 -10 -12 -08	i  	***	2,682 3 377 2,477 2,320	11 5 13 11
d of Nivision for month	6,935,328	5,763,00%	11,698,331	17,082	17·19	973	179	·18	146	114	• <b>••</b>	***	10,× <b>5</b> 6	10
mponding month of previous				1H,056	18:17	h79	32	.03	194	19	•••	, ***	10,399	10
34   Chistagong   Noakhali   Tippera   Chistagong Hill Tracts.		772,339 : 652,549 : 1,163,792 : Not	1,475,389 1,396,081 2,373,434 uuder registi	3,565 2,363 2,754 ration.	28·13 21·48 13·66	28H 204 227	34 347 44	·27 2·24 ·21	85 8 31	·43 ·07 ·18	- - - - - - - - - - - - - - - - - - -	000 000 1 000 1	2,471 1,591 2,036	19 14 10
of Division for mouth	2,552,154	2,500,440	5,140,804	8,643	1970	710	325	-74	94		***	***	8,008	13
mpouding mouth of previous				10,107	23-13	H25	484	.99	117	.26	194	***	5.966	13
ctal of month for Province	21,501,020	90,920,976 ·	43,431,996	78,978	21.08	3,700	2,350	.68	343	.09	1	.0003	59,346	16
spouding month of provious				79,384	22.00	3,694	1,844	·42	346	.00	•••	***	87,081	15
nas + or Decreas				-3,811	92	+6	+806	+.52	-1	Equal	+1	+.0003	+3,334	

CALCUTTA, he 5th November 1913.

# Bengal for the month of August 1913.

	 I			-		- •	•									j	ļ
	ENTHRY ARRIGIA.		RATORY		Buioidk,	OTHER (	CAUMES.	7	COTAL A	LI. CA UHB	м. ,			rkkspoi Kkylodk		l :	•
ered.	1,000	Į.	1,000		1.00		1,000	· ,	Sumbor.		94.1	1	Number,		8	! <del> </del>	Districts
registered	ž į	registered	E H	registered	_	registered.	Per num	. '		1	_				per 1		
Number	Ratio Per ann	Number	Batlo s	Number	Ratio per per annum.	Number	Ratio p Fer ann	Ka.	Fema.e.	Tota.	Ratio per per aunum	Ma'e.	Female.	Jota.	Ratio pr Per annu	Number.	
55 6 66 93 110	:44 :07 :71 :39 1:37	15 1 6 11 21	·12 ·01 ·06 ·04 ·26	58 40 52 113	'47 '50 '56 '48	442 234 663 934 32H	3.60 3.22 7.24 4.10 4.11	1,786 1,833 1,775 2,998 1,166	1,7 <b>25</b> 1,310 1,768 2,861 1,161	3,461 2,543 3,543 5,859 2,327	28:21 32:32 38:57 25:19 29:19	1,445 1,153 1,365 8,013 1,173	1,267 1,044 1,146 2,840 1,076	2,712 2,197 2,530 5,653 2,249	22-11 27-92 27-54 25-16 28-21	1 2 3 4 6	Burdwan, Birbhum, Bankura, Midnapora,
243	3.82	42	.66	48	.76	246	3.80	640	611	1,291	20.49	731	629	1,360	21.28	6	Houghly as Serampore. Howrah.
578	.85	96	-14	385	.57	2,889	4.32	9, <b>6</b> HH	9,336	19,024	28.45						' ! !
465	69	106	.15	340	:50	3,237	4.84	н,900	K, <b>0</b> U1	16,901	25.28						1
65 7 13 4 17	-40 -05 -10 -02 -14	26 H 3 4	16 106 102 02	185 104 ; 90 129 99	1·15 ·83 ·82 ·8/ ·87	527 534 494 497 639	3·29 4·28 4·51 2·01 5·62	1,872	1,621 1,705 1,871 1,168 1,077	8,470 3,579 3,723 2,542 2,272	21'66 27'63 34'01 17'23 19'99	1,757 1,696 1,464 1,402 1,3~1	1,624 1,547 1,334 1,242 1,175	3,351 3,143 3,143 2,602 2,644 2,556	21·11 24·31 25·59 17·92 22·49	9	24-Pargauas Nadia, Mushidabad Jemora, Khuina,
106	.15	49	.07	611	.92	2,511	3.80	к,137	7,442	15,579	23.60			:			i
181	18	214		502	·76	2,7H3	4.21	7,600	8,926	14,526	22.00						
3 121 97 4 2	·02 ·01 1·59 4·73 ·01 ·02	4 2 9 11 4 1 4	.03 .01 .03 .01 .03	99 72 14 9 34 72 49 38	·80 ·50 ·18 ·16 ·87 ·41 ·46	306 143 181 145 156 105 189 263	2·48 1·00 2·39 7·08 ·77 1·27 1·35 3·21	1,712 1,790 1,115 469 1,865 803 1,060 1,176	1,581 1,527 1,126 410 1,709 728 913 1,090	3,293 8,317 2,141 879 3,574 1,526 1,973 2,275	26.75 23.35 29.61 42.94 1/.76 18.51 16.77 27.82	1,667 2,080 1,301 415 2,038 918 1,203	1,570 1,836 1,188 366 1,863 785 623	3,227 8,916 2,489 781 3,901 1,618 1,736 2,449	26:30 27:57 32:89 38:16 19:38 19:57 14:76 29:95	12 13 14 15 16 17 H	Haselani. Dinajpur- Jaipaiguri. Darjeeting- Haugpur Bogra. Pabua. Maida.
230	•27	36	.04	3×7	.45	1.458	172	9,990 .	9,088	19,07K	22.60						
218	.25	32 !	.03	461	·53	1,487	1.76	10,446	9,677	20,122	23.83		; ;				
183 76 56 17	76 20 31 08	9 26 9 1	'03 '06 '05 '004	70 85 112 130	·29 ·22 ·63 ·64	723 866 490 ( 920 )	3.01 2.31 2.76 4.85	2,154 2,444 1,630 1,811	1,671 2,047 1,540 1,616	3,825 4,581 3,170 8,427	15:94 12:11 17:86 16:95	1,859 2,465 1,817 1,855	1,631 2,178 1,491 1,678	3,30H	14'96 12'39 18'63 17'47	30 21 22 23	Dacoa. Mymoud agl Faridpur, Bakurgauj,
332	.33	45	.04	<b>3</b> 97 _.	.39	2,99H	3.01	к <b>,08</b> и	6.914	14,953	15.04						
254	.25	46	·04	371	•37	3,778	3.79	н,096	6,973	15,069	15.16		: 				
44 38 61	·35 ·30 ·30	3 16	0°2 •009 •07	#6 , 145 181	·68 1·31 ·65	126 321 460	1.00 3.31 3.28	1,892 1,177 1,852	1,427 1,169 1,227	2,819 2,346 2,779	22-49 21-32 13-79	1,689 1,031 1,465	1,548 992 1,894	2,137 2,023 2,759	25:03 18:39 1 <b>3:69</b>	24 25 26 27	Chittagong: Nuakhali. Tippera. Chittagong Track.
128	.31	20	.04	369	.82	907	2.07	4,131	3,823	7,944	18.18						
70	.16		.01	305	.69	1,022	2:33	4,083	3,834	7,919	18-13						
,376	-36	346	.06	2,142	.25	10,763	298	29,975	36,603	76,57H	21.25						
198	.31	<b>317</b> 1	.06	1,969	.24	12,302	3:41	39,126	85,411	74,537	20.68	39,126	35,41'	74,537	20 68	;	
250	+.07	+29	Kqual	+178	+.0%	-1,539	-'43	1840	1 1.199	4 2,041	+'57	 :			'	ı	İ

W. W. CLEMESHA, M.D., D.P.H., MAJOR, I.M.S.,
Sanitary Commissioner for Bengal.

## Vital Statistics of the Towns of Bengal fi

			-			ON UNDER H CORDING TO OF 1911.		Birtu	R REGIST	ir eo.	ORU	LERA.		-L-POX.	PW	GUR,	fu	IV BE
District.	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Number.	Town,	: : : :	Male.	Famsle.	Total.	Number registered (excluding still- birtis).	Ratio per 1,000 per annum of popula- tion.	Still-born number registered.	Number registered.	Ratio per 1,000 per sanum.	Number registered.	Ratio per 1,000 per	Number registered.	Batio per 1,000 per sanum.	Numb r registered.	Batio per 1, 000 pr .
KAWC	{	1 2 3 4 5	Burdwan Kaina Katwa Telinhat Raniganj Asansol	0-0 0-0 0-0 0-0 0-0	20,527 4,531 8,459 2,584 8,417 12,466	15,394 4,082 8,445 2,808 7,060 9,483	35,921 H,603 6,904 5,242 15,497 21,919	11 9 4 6 23 20	3'60 12'31 6'82 13'22 17'47 10'74			273 273 220 		000 000 000 000	000 000 000 000	600 000 000 000	17 10 5 14 11 5	£ 15 8 36 £ 2
MUM ABU!	{	7 8 9	Suri Bankura Vishnupur Sonamukhi	***	4,907 12,156 10,025 6,254	4,224 · 11,297 10,453 7,021	9,131 23,453 20,47k 13,275	55 41 27	7·73 27·61 23·57 23·94	***	 5 1	2.51 .57	•••	***	***	***	8 32 27 21	16 16 15 18
IAPORE	{	11 12 18 14 15 16	Miduapore Ghatai Kharar Chandrakona Ramjihanpur Khirpai Tamiuk	0-0 0-0 0-0 0-0 0-0	17,577 6,216 4,714 4,034 4,224 2,294 4,355	15,163 5,443 4,125 4,047 4,257 2,311 3,695	32,740 12,064 8,439 8,121 8,441 4,605 8,060	3H 9 3 7 11 6 10	13:66 8:78 3:99 10:14 16:27 15:34 14:62	1	3 1 1 9	1.07 .97 1.33 1.44 12.49		   			32 16 15 5 12 14	11 18 12 7 10 34 11
IMIAY	{	18 19 20 21 22 23 24	Hooghly and Caura. Bamboria Arambagh Serampore Uttarpara Kotrung Baidyabati Blade eswar	Ohln-	15,417 1 3,448 4,061 2 30,368 4,412 4,103 11,792 15,862 1	18,099 2,665 3,947 19,281 2,961 2,171 4,734 6,491	2×,916 6.10+ 4,04+ 49,394 7,373 6,574 20,514 24,353	45 ' 6 ! 81 ; 12 ! 13   21	18·32 9·63 8·77 19·23 19·16 23·28 17·75 7·73	1	1	.40 1.46 .23 	3	1.23			10 13 36 5 4 25	17 16 18 8 7 7 14 14
<b>LAN</b>	{	26 27	Howish Daily	•••	114,829 14,217	64,560 H,177	179.3×9 22,394	309 34	20 ⁻ 28 1/-87	38	21 1	1·37 ·52	1	·06	1	<b>.</b>	186 ; 24 ;	12 12
rganas ,		31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44	Compore-Unity Maniktala South Suburba Tollygunge Garden Reach Budge-Budge Raman hati Rapur Bauupur Jaynagar North Dum-Du South Dum-Du South Barrack Panihati North Barrack Titaghar Glandia Halisahar Bhatpara Bhatpara Burack Gobardanga Basirhat Barnis	n /	30,798 31,735 17,648 11,143 27,643 11,529 14,942 17,242 5,762 3,907 4,631 6,151 7,760 17,132 6,239 6,998 81,298 11,645 4,781 4,789 4,781 2,888 9,517 7,054	17,3-45 22,032 18,850 7,250 17,650 6,453 10,913 6,772 6,745 2,468 4,614 3,714 6,114 10,473 4,779 4,754 13,346 8,704 6,534 5,052 15,675 4,059 2,587 4,059 2,587 4,059 2,587 4,059 2,587 4,059 2,587 4,059 2,587 4,059 2,587 4,059 2,587 4,059 2,587 4,059 2,587 4,059 2,587 4,059 2,587 4,059 2,587 4,059 2,587 4,059 2,587 4,059 2,587 4,059 2,587 4,059 2,587 4,059 2,587 4,059 2,587 4,059 2,587 4,059 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,587 2,5	4h,17k 83,767 81,833 14,433 14,293 17,982 23,893 11,987 9,243 8,865 12,474 27,605 11,11k 11,540 14,171 11,540 18,423 50,414 8,790 5,070 14,831 13,680 5,202	78   43   56   43   56   43   56   43   45   45   45   45   45   45   45	19:06 9:41 21:48 27:46 14:55 16:05 10:45 15:21 3:69 16:62 14:63 6:47 17:54 7:54 7:54 11:61 11:61 11:61 12:04 13:28	2 2	5 6 2 1 1 2 1 1 1 5	73 1·31 ·/4 1·2/ ·/25 1·30 ·/45 ··································		-24			41 44 32 10 17 6 22 24 18 11 13 24 17 7 8 17 17 17 17 17 17 19 19 18	16 11 10 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11
.A		54 55 57 58 59 60 61 63	Krishnagar Nadia Ranaghat Birmagar Mantipur Chakdaha Kumarkhaii Meharpur	010 010 010 010 010 010	607,674   11,767   5,M21   5,210   13,011   12,146   2,469   8,556   1,7M1   2,990	2/H,393 11,70H 6,659 4,640 1,353 14,517 2,462 2,539 1,946 2,971	H96,U67 28,475 12,440 9,N50 2,654 26,703 4,931 6,095 3,769	1,4H4 26 11 18 1 38 4 5	19:49 13:04 10:37 15:63 4:43 14:56 9:56 12:49 11:85	1 1 1 1 1	42 9  1	1:00 8:49  	•••	·05	24 	•31	8 14 . 13 . 4 : 37 . 11 7 . 9 :	: !! !! !! !! !!
SHIDABAD	{	64 65 67 67	Berhampere Murshidabad Azimtunj Kandi Jangipur Dhullan	*** *** *** ***	14,802 6,259 6,723 6,212 5,498 4,016	11,#41 6,410 5,602 6,426 5,915 4,282	26,143 12,669 12,827 19,68H 11,40H H,39M	4H 27 14 26 41	21.61 25.09 13.37 26.08 42.31 25.64	 1 2 1	7 4 6 59	3'15 3'71 5'73 54'96	  	1.91	***	•••	22 29 15 26 26 31	1( 1< 1< 4: 4:
ORK	{	70 71 73	Jemore Kotchaudpu: Maheshpur		5,404 4,2×4 2,106	3,507 3,792 2,106	8,911 4,076 4,311	4 8	5·28 11:66 8·38		***		***	***			15 1	<b>2</b> .
LHA	{	78 74 75	Khulma Hatkhira Dobhatta	•••	7,943 5,402 2,607	5,013 5,100 3,682	13,996 10,902 8,249	8 29 10	7·24 31·32 _2·26	***	***		***	***	•••	***	9 10 18	20 20
IMAMI	{	i	Rampur-Boail	M	13.057 4,509	10,849 8,742	33,406 8,251	28	14.08 5.70	***	·,		***	***	***	***	18 11	24
/Jpur  Aiguri	***	78 79	Dinajpur Jalpaiguri	900	9,64H 7,347	6,297 4,916	15,945 11,765	17 17	12.85 17.01				•••	•••	***	***	15	2 1.
Jieling Pur	{	80 81 82	Darjooling Eurochng Rangpur	•••	11,631 8,126 10,509	7,874 2,448 5,920	19,005 5,574 16,429	41 12 18	25·40 25·34 10·75			<u></u>		***	***	***	14 17 4	<b>3</b> .

# the month of August 1913.

		G MONTH	apownie.	L CONF.	COTALO				_		41	s includ-	INJURIE	RATORY		ERY AND	
		R	DUS TEAT			·	GAURICA		T	CATHES.	OTHER	OICIDE.	ING 8	ARKS.	DINE	RHCA.	
To		1,000 per		Number.		1,000 per	i	Number.	1	1,000 per	fatered	1,000 per	registered.	1,000 per	registered.	1,000 per	registered
	Number.	Ratioper 1.	Total	Female.	Kah	Ratio per 1, sunna.	Total	Female.	Kak.	Ratio per 1 annum.	Number registered.	Ratio per 1	Number reg	Ratioper 1	Number re	Ratio per	· Number re
Burdwas Kalna, Katwa, Daluhat Ranigan	1 2 3 4 5	16.71 15.05 17.05 28.65 11.39	51 11 10 13 15	16 6 4 6	35 : 5 6 7	12·78 26·00 15·34 39·67 15·19	39 19 11 11 20	17 lu 5 8	22   8   4   16	1.63 2.73 2.20 1.51	5 2  1	1.63  2.20 3.79	5   :	1·31 2·73 2·20 ·75	4 : 2 : 1 !	2·62 4·10 6·82 	8 3 4 1
Asamol. Buri.	6	11·28 25·78	31   20	10	11 ;	5·90 10·31	11 B	4	7	2'14	4	•••		•,•	••• (	1 <b>·07</b>	<b>3</b>
Bankurs Vishuup Hommu	1 10 8	20·08 20·12 19·61	40 36 22	16 17 H	24   18 14	25.60 25.87 24.83	51 45 28	#5 18 18	26 27	3·01 4·02 2·66	6 7 3	.50	1	1·50 	3 .	2.00 5.74 3.54	4 10 4
Miduapo Ghatal Kharar, Chandra Ramjiba Khirpai Tamluk	11 12 13 14 14 15	20.85 27.32 21.31 42.04 30.54 28.12	28 28 16 29 22 11	23 12 8 11 11 6 6	25 ; 16 ; 14 ; 11 ; 5 ;	15·82 27·32 37·29 23·19 36·09 43·46 21·93	44 25 26 26 16 36 17	27 11 18 10 15 10	17 17 10 6 11	:35 :97 :: 5:79 ::.	1 ; 1 ; 4 4	3:90 2:89	4 2 		2	2'51 5'85 13'32 2'89 6'94 7'67 1'46	7 6 10 2 5 3
Hooghly	18	38·27	94	47	47	40.31	99	85	44	4.88	12	.40	ı	·81	2	15.47	38
Hausbert Aramba Serampe Uttarpa Kotrung Paldyab Bhadres	19 20 21 22 22 28 24 24	36·62 29·25 28·25 12·77 16·11 17·79 15·47	19 20 119 6 9 31	8 11 <b>5</b> 0 4 4 11 15	11 9 69 4 5 20	28.91 24.87 23.97 15.96 12.53 25.82 23.20	15 17 101 10 7 45 48	9 13 30 5 5 22 22	6 4 ' 51 5 2 23 26	 5'93 3'19 1'79 4'01 1'93	25 2 · 1 7	1.92  1.18 3.19  .57 .48	3 2  1	1.46 71 1.59 	3	7·71 2·92 7·35  3·58 6·88 6·76	4   31   2   12   14
Howrah, Bally,	26 27	20.67 23.13	315 44	118 27	197 17	25·92 25·76	395 49	1H9 24	206 25	4.66 2.62	71 5	·78 3·15	12	1·77 ·52	27	4.85 6.30	74 12
Cossipor Manikta South St Tollygan (Isrden) i itudge-B Baranag Kannah Rajpar. Baruipar Jaymaga North Di South Di South Di South Baranat, Garuila. Naihati, Halisaha Barasat, Gobarda Pastria, Baduria, Taki. Caloutta, Krishnag Nadia, Raunagha Biranggar	28 29 30 31 31 32 33 36 37 37 38 37 38 36 44 45 45 45 45 55 55 56 57 56 56 57 56 56 56 56 56 56 56 56 56 56 56 56 56	25.66 36.57 18.29 15.96 27.29 5.89 10.91 21.30 9.23 6.92 10.06 9.36 10.92 10.06 9.36 9.04 22.77 34.83 10.91 11.18 22.63 24.41 14.04 22.78 10.75 24.18	105 167 49 25 105 9 24 43 21 5 15 11 22 34 41 24 9 14 33 17 15 17 18 19 10 11 12 17 18 19 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	42 36 38 40 5 9 13 10 2 10 12 13 10 12 13 10 12 13 14 15 16 17 18 19 12 12 13 14 15 16 17 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18	63 81 26 9 65 4 18 30 11 3 5 11 6 12 12 12 12 13 7 9 20 10 8 6 5 6 11 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	26:39 34:38 19:41 9:58 18:45 7:20 15:45 24:18 22:31 9:23 6:36 29:21 15:54 11:51 25:64 8:08 14:23 10:34 28:06 16:07 30:19 18:70 19:79 24:89 24:87	10x 137 52 15 71 11 31 27 22 5 5 22 17 27 24 36 31 14 18 32 44 18 32 11 12 33 44 12 34 12 34 34 34 34 34 34 34 34 34 34 34 34 34	46 79 27 76 80 20 11 10 16 10 13 14 6 8 12 24 22 8 14 6 12 12 13 14 14 15 16 17 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18	62 7k 25 8 14 19 11 2 3 11 7 11 18 12 17 18 43 4 7 13 14 14 15 17 18 18 17 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18	7·08 10·51 ·74 7·01 · 196 3·04 1·84 1·82 ·.42 1·98 1·04 1·93 4·38 ·.46 1·72 12·08 2·50 4·71 1·19 13·30	29 4H 2 27 27 28 31 1 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 22 24 24 25 26 27 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28	'24 '65 ''63 ''65 '45 '45 '45 '401 ''192 ''192 ''192 ''192 ''194 ''194 ''198	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	3'42 5'69 '74  3'37  1'84  '91 1'27  '99 '26 2'03 '64  '23 1'33 2'32 1'28 '86  4'80 1'54  3'58	14 26 2 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 .	4'64 6'56 5'28 1'27 3'37 1'30 3'18 5'22 1'84 2'54 5'31 '91 3'81 3'81 1'78 2'03 2'58 7'89 2'10 1'33 6'98 1'72 1'54 6'98 1'72 1'54 6'98 1'72 1'54	19 30 14 21 13 12 7 8 1 2 4 1 1 2 2 2 2 2 2 2 2 3 3 9
Sautipur Chakdah Kushtia Kumarki Meherpu	63 63 63	26.01 38.40 15.45 26.11 5.87	59 16 8 9 3	28   7   6   6   1	31 9 2 3	25.67 42.98 7./2 24.99 27.65	58 18 4 14	32   10   4   2	26   H 2   4   12	3.25 11.03 3.86 3.12	5 2 1 	7:90	1 1 2	193	1	3.76 2.38  1.97	1
Berhang Murshids Azimgau Kaudi, Jangipur Dhuliau,	64 63 66 47 64 69	17-56 31:59 40:05 25:16 19:60 21:26	39 34 21 27 19	20 . 16 . 15 . 14 ! 8 .	19 18 6 13 11 5	24'32 46'46 33'43 85'71 28'89 28'37	54 50 36 92 34 34	22 ; 26 ; 9 ; 41 ; 14 ;	32 34 26 51 14	. 05 4 64 5 73 5 58	6		***	1.03 1.03	2	11·16 3·82 4·12 1·41	12 4
Jessore. Kotchaud Maheshpi	70 71 72	10:57 23:32 8:38	16 3	5 6 1	3 10 2	6.60 2/.70 5.59	3 91	3 i 8 : 1 :	11 1	 291	y	 1 [.] 45 2 [.] 79	<u>1</u>	1.45	1		
Khulna, Satkhira, Debnatta.	74 .	4.52 11.88 8.80	11 4	3 4 3	7 1	8·15 12:96 37·84	9 12 17	4 6 11	5 ; 6 ;	 2 ⁻ 16 8 ⁻ 90		000 433 000	•••	***	•••	***	
Rampur-I Nacor,	76 :	12 07 25 54	24 20	11 8 ]	18 12	14'58 34'24	29 ' 24 i	11	Îs ' 10	5.03 1.42	10	·50	1	1.00 5.70	2 4	1'50 1'42	3
Dina pur.	7H .	11.80	16	6	10	8.12	11	7	4	3.69	•	i	•	•••	•••	1.47	•
lalpairuri. Darjoeling.		36 [.] 02	36	17 16 ¦	19	28 [.] 02 25 [.] 40	24 / 41 ¹	10	15 19 ¦	8.00 8.00	8	1.00 .61	1	2·00 5·57	2	2'00 : 3'71	3
in legarity.	  -	52 80 19:35	25	18	12	42.34	30	5	15	211	"ij		1	71	,	422	*

### · Vital Statistics of the Towns of Bengal fe

			1		TION AC	CORDING TO OF 1911.	iknene	BIRTH	B RMHSTI	Kir 121),	Onc	OLERA.	SMAI	1 PO <b>X</b> .	PL	agu <b>r</b>	7	ny pr.
<b>i</b> stnot.		Number.	Town.		Male.	Female.	Total.	Number registered (excluding still- births).	Batio per 1.000 per annum of popula- tion.	Still-born number registered.	Number registered.	Ratio per 1,000 per annum.	Number registered.	Ratio per 1.000 per	Number registered.	Batle per 1,000 per annum.	Number registered.	Batio per 1,000 per
	-	,		1	5 <b>e</b> uo '	i 	1.	.	:	!			,	<u>'</u>	, 	'	16	
	{	H8 H4	Bogra Sherpur	***	5,289 2,217	3,824 1,871	9,118 4,088	37	34·87 8·64			***	***	***		***	1	18°
	{	85 86	Pabna Sirajganj		10,056 1 <b>3,23</b> 6	<b>9,2</b> 18 11 <b>,54</b> 1	19,274 24,777		10 ⁻ 38 8 ⁻ 55			1-83		***	·	•••	10	<b>5</b> :
•••	{	87 88 89	Kuglish Basar Malda Nawabgan:		7,697 2,014 11,132	6,625 1,7 <b>3</b> 6 12,200	14,322 3,750 23,322	20 3 19	16.44 9.41 9.59	1		 151		•••		•••	18 4 21	14° 12° 10°
, m,	{	76 76	Daces Narayanganj		68,091 ]H,73H	45,460 9,188	10h,551 27,876	95 50	10.30 21.11	6	1 3	·10	4	:43 :::	•••	•••	78	7
IGH	{	92 93 94 95 96 97 98	Mymensingh Muktagachha Netrakona Jamaipur Sherpur Kishorganj Bajitpur Tangail		13,462 3,922 K.OIR 11,72H H,516 9,50H 5,447 b,498	6,801 2,683 6,722 9,341 7,073 H,51H 6,2H6 7,M69	19,853 6,554 13,740 21,109 15,591 18,026 10,833 16,342	12 6 11 42 35 28 18	7°11 10°77 9°42 23°42 26°63 18°28 19°56 8°63	4 9		*59		3.02		00 000 000 000 000	3 2 3 17 12 10 8	1 3 6 9 6 8 10
	{	100 101	Faridpur Madaripur		8,017 10,549	5,114 4,524	12 131 19,073	16 30	14 [.] 34 18 [.] 61		3	1.79	' ••• ,	•••		•••	12	5 7
NJ	{	102 103 104 105 106	Barnal Jhalakati Naichiti Pirojpur Patuakhali	***	15,488   4,872   1,454 6,523 3,938	6 985 1,107 499 5,478 2,279	23,473 5,979 1,963 11,996 6,217	14 4 1 24 4	7·33 7·87 6·02 23·85 7·67	  	1	·62		000 000 000 000	· ••• !	•••	4 2 2 3	7 12 8 8
NG	{	107 10H	Chittagone Cox s Basar	•••	38,779 <b>2,</b> 109	9,9H7 2,270	28 <b>,766</b> 4 <b>,37</b> k	86 5	2 <b>2</b> 92 13 44	4		•••	i	•		•••	12 9	4 24
	)	109	Budharam	•••	4,366	3,643	7,000	4	6.71	1	1	1.67	<b></b>		!	•••	1	1
***	{	110 111 112	Comilia Brahmanbaria Chandpur		13,706 11,671 9,062	H,946 10,824 8,635	2 <b>2,692</b> 22,395 12,717	16 25 17	8·30 13·20 15·73	•••	••••	••• •••	•••	***		***	14 14	7
		1	otal of month	;- 	1,781,510	1,125,741	2,907,251	4,025	16.30	184	242	.98	81	.08	25	.10	2,011	•
respond	lug me	nth of	p: cvious year	!		···································	•	4,479	18:13	167	228	.80	18	.05	22	.08	1,649	7

CALCUTTA,

The 5th November 1913.

# the month of August 1913—concld.

	,	ļ								<b>)</b> .	ISTERRY	THS REG	DRA				
			PONDING		OF OF		L CAUBES.	TAL ALI	To	CAUSES.	OTRER (	INCLUID.	INJURIES ING SU	RATORY ABES.	RESPIT DISE	ERY AND BHOMA.	
Tow		1,000 per		umber.	N:	1,000 per		Number.		1,000 per	registered.	1.000 per	resistored.	1,000 per	registered.	1,000 per	ristered.
	Number.	Ratio per	Total.	Female.	Male.	Bunum.	Total	Female.	Kale	Ratio per	Namber re	Ratio per Annum.	Number re	Ratio per Annum.	Number re	Ratio per Annum.	Number re
Bogra. Sberpur.	# <b>3</b> 84	6:46 5:76	5	2	3	4·54 3·04	19   H	7 2	12	2.58	<b>3</b> 1	1.29 ·	! 1	1·29 2·88	1 1;	1·29 5·76	1 8
Pabaa. Hirajsani.	#5 #6	9 [.] 77 10 [.] 45	16 22	11 7 j	5 15	8·55 3·32	14 7	10	4 :	95	<b></b> 3 _!		•••	***	••• ; ••• 1	·61 ·47	1
Knghsh Be Malda, Nawabgan	87 88 89	21:37 31:39 9:59	10 10 36	14	12 7 12	72 19 71 97 14 13	27 7 28	12 1 12	15   6   16	3·28 1·51	4			2 [.] 46 		1.64 9.41	3
Dacca, Naraingan	90 91	23 ⁻ 10 11 ⁻ 40	213	105 K	104 19	9·29 9·29	195	67 14	128 H	9:43 4:64	87 11	•••		.54 	5	2.71 .84	25
Mymenda Muktagae Netrakons Jamalpur, Shorpur, Kishorgas Bajitpur, Tangail.	92 93 94 93 96 97 94 99	6.52 3.59 11.99 15.06 12.08 8.49 20.65 11.61	11 2 14 27 16 13 19	1 15 15 6 13	10 2 5 12 8 7 6	8·89 14·36 9·42 11·/1 24·16 15·02 16·30	15 : 8 : 11 : 21 : 22 : 24 : 15 : 22 :	9 3 6 12 18 11 5	6 5 9 14 12 10	1.77 7.18 2.57 2.23 7.55 -65 4.34 4.31	3   3   4   10   1   4   6	4.57	, 1; ; 7.	1·77 1·79  1·61 	1 2 1	2:37 1:79 ::: 3:02 3:26 3:26 :71	4 1  4 5 3
Faridpur. Madaripu	100 101	5·38 17·90	8 ' 29	16	1 13	12·55 14·81	14 24	6 11	13	2.69 3.70	3 ! 6		1	<b></b>	1	·89 3.70	1 6
Barisai Jhaiakati Nalchiti Pirojpur. Patuakha	105	5.76 6.02 9.8 18.93	11; 1; 10; 10;	2	 1 5 5	7'85   1'81  8'08   11'77   9'46	15 6 3 12 5	12 ' 2 . 3   5	3 4 1 7 8	1·96 6·02 1·96	1 1 2	1:04	2	 1:96 	1 1	1·57	3
Chittagor Cox's Bas		7·77 21·51	19 8	y 2	10 6	13 ⁻⁵⁰	33 9	22	11 4	3·27 ¹	8	•••	••••	•••	!	5.32	13
Sudharan	109	<b>20</b> ·15	12	à	7	3.43	8 ;	5	3	8:39 '	5 [']	}		•••		1.67	1
Comilia, Brahman Chandpur	110 ; 111 112	3·11 17·42 12·96	8 33 14	12 . 4	4 21 10	2°59 12°14 7°40	28 8	2 9 3	3 14 3	1·03 2·64 2·77	2 3 3	 1*85	3	· <b>51</b> 	1	2·11 •92	
•	<u>,</u> '					21:52	5,315	2,475	2,840	6.11	1,500	·£ 9	147	2:22	549	3.58	811
	-	20.13	4,971	2,164	2,807	20.13	4,971	2.164	2,807	6.63	1,639	.43	108	2'34	575	2-18	589

W. W. CLEMESHA, M.D., D.P.H., MAJOR, 1.M.S., Sanitary Commissioner for Bengal.

#### Statement of weekly gauge-readings on the rivers Gangus and Brahmaputra at Goalundo for the week ending 8th November 1913.

	onth and Hour.	Height of surface above or below zero of gauge.	Height of surface alwive mean sea- level.	Height of aurface above mean sealevel on same date last year.	Remarks.
2ud 3rd 4th 5th	Nov. 1913. 8 A.M.	10:9 10:6 10:2 9:9	10°6 10°2 9°9	13.7 13.8 12.9 13.0	Zero is placed at mean sea-level.  The bench-mark for the gauge is on a pucca pillar between the passenger ghat and Chandpur ghat.
6th 7th 8th	11 11 11	9·8 9·8	9.0 9.3 8.2	12 [.] 9 12 [.] 7 12 [.] 4	· Its reduced level is 22:41.
	The previous y Ditto Record (H. F. i	•••	Highest wat Lowest	er-level :	22:40 on 30th August 1912. 5:10 on 15th March 1912.
	and Ganges) Record (avers	•••	Highest	,, :	25 [.] 75 on 28th August 1906.
	Brahmaputra Record (H. F. i	and Ganges) n Brahmaputra	Ditto	11	25 ⁻ 74 on 20th and 21st August 1893.
	and Gungen)	•	Ditte	,, ·	25'66 on 11th to 17th and 31st August 1889 and on 1st to 3rd September 1889
	Secord (H. F.	in Brahmaputra			-
	only)	•••	Ditto	,,	25'66 on 31st July 1900.
	Record	•••	Lowest	11	2'42 on 18th March 1908.
	Do.	•••	Ditto	••	2'91 on 21st to 24th February 1884 and 8th to 9th March 1884.
	Do.	•••	Ditto	,,	3.16 on 9th to 11th March 1885.
	Do.	•••	Ditto	19	3 16 on 16th, 17th and 29th to 31st March 1901.

.v. &-The gauge-readings commenced from 3rd October 1909,

FARIDPUR, .

S. R. KHASTGIR,

The 8th November 1913. Subdivisional Officer, P. W. D., Faridgur.

# Statement of weekly gauge-readings on the river Ganges at Rampur Boalla for the week ending 8th November 1913,

	Date	;. !	Hour.	Height of surface above or below zero minus sign for those below zero.		bove mean ca- level c	above sea- on the date	Dunan
2nd 3rd 4th 5th 6th 7th 8th	Nov.	1913	8 A.M.	Gauge figures marked are as reduced mean sea-level.	48:30 48:00 47:83 47:53 47:43 47:40	0 48° 5 48° 5 48° 5 48° 0 48°	30 30 230 25 20	The top platform of the masonry gauge has a referring bench mark with reduced level 6700 above mean sea-level.  It is 40 feet west of Barakuthi Cemetery gate.
			evionн y Ditto		Lowest Highest Ditto Ditto Ditto Ditto Lowest Ditto	27 23 23 21 24 24 25		6320 on 25th August 1912. 42:40 on 18th April 1912. 69:25 on 26th August 1879. 69:08 on 9th September 1885. 68:30 on 25th August 1906. 68:21 on 26th August 1890. 37:63 on 25th April 1884. 38:13 on 14th—15th April 1883. 39:02 on 21st—22nd April 1897. 39:28 on 6th—7th May 1908.

N.B.—The gauge readings commenced from the 1st August 1887.

BOALIA,

MAHENDRA NATH GHOSH. The 8th November 1913. for Executive Engineer, Rajshahi Divn.

## EASTERN BENGAL STATE RAILWAY.

(Including Dack's Section.)

Approximate Return of Traffic and Mileage for the week ended 25th October 1913, on 1,578 miles open.

	COACHI	NG THAFF	1C.			AND MINE	RA	ւ	Other carr		(×	Total		Thappi-	Train-mile	s RUK.
	No. of passengers.	Coachi enruin		Weight curried.		Goods ears	dug	<b>E.</b> (	(iuc)udi ferry)		i	earning		Conchiug.	Merchan- diss.	Total.
	1 1	Rs.	A. P.	Mds.	s,	Ra.	A.	P.	Ra.	A.	P		1. P	•		
Total traffic for the week Per mile of railway per	020,283	2,76,960	0 0	<b>3,</b> 110, <b>2</b> 00	O	5,70,860	0	0	43,440	0	o ¦	(e) 8 <b>,91,26</b> 0	0	0 101,4 <b>9</b> 4	(d) 71,122 .	175,616
For previous 3 weeks of	(a) 347	(a) 181	0 0	1,971	Ű,	362	0	O	(c) P	0	0	(c) <b>547</b>	0	0 ••••	0+4 0+8	******
haif-year	1,505,210	7,48,450	U O	6,936,480	0	13,68,010	0	0	1,04,060	0	V	22,35,520	U	0 264,420	1 18,124	457,544
Total for 4 weeks	2,037,230	10,25,410	0 0	10,046,680	0	19,53,870	U	U:	1,47,500	U	()	31,26,7×0	0	0 365,914	267,246	688,160
Comparison.				1							_			<del></del>		
Total for corresponding period of previous year let mile of railway pur week for corresponding	84 <b>2,</b> 458	2,7H,504	0 0	2,163,000	U	4,23,045	0	o '	<b>39,</b> 540	Ů	o !	7,41,089	O	0 <b>101,900</b>	<b>68,</b> 000	164,300
period of previous year (1,561 miles)	(6) 362	(b) 1H6	0 0	1,286	O	271	0	0	10	0	ò	459	U	0	*****	P40 900
Total to corresponding period of pravious year	1,988,485	10,35,962	U U	8,066,400	0	16,55,163	0	U	1,39,574	U	0	2H,30,6V9	()	U 365,210	234,200	599,410

#### DACCA STATE RAILWAY.

Approximate Return of Traffic and Mileage for the week ended 25th October 1918, on 112.55 miles upon.

	COACILIN	G TRAF	HC.				AND MINE	RA	ı.	Other ca			Total			TRAFFIC	TRAIN-MILE	s Rus.
	No. of passengers.	('cac') earni			Weight carried.		Goods euri	ing	8.	fort		K	oarning	is.		Coaching.	Merchan- dise,	Total,
		Rs.	A.	P.	¥dı —	B. 1	Rs.	A.	P	Re.	۸.	P.	iks.	۸,	۲.		-	
Total traffic for the week	5 <b>x,29</b> 0	16,760	0	ð	124,680	0	11,550	0	U	1,000	0	0	29,210	0	v	6,003	(c) 1,977	7,980
Per mile of railway per week For previous 3 weeks of	(a) 675	(4) 194	0	U	1,107	0	102	U	0	(6) 2	O	0	(6) 253	o	0	*****	****** 1	•••••
For previous 3 weeks of balf-year	140,000 !	89,580	0	0	800,700	0	23,900	0	0	8,050	0	o '	66,440	0	0	15,236	4,6h7	19,923
Total for 4 weeks	194,290	56,290	0	0	425,280	0	35,450	U	0	4,080	0	0	<b>95,79</b> 0	0	U	21,239	6,664	27,903
COMPARISON.																		
Total for corresponding period of provious year Per mile or railway per	44,966	12,460	v	υ	H4,12H	υ.	h, <b>34</b> 0	o	O	141	O	v	20,941	v	o	5,603	1,512	7,415
week for corresponding period of previous year	6:3,	142	0	U	976	U	97	0	O	2	0	U	244	0	0	*****	*****	***
Total to corresponding period of previous year	195,333	53,719		U 	2:3,468	0	25,392	c	o	<b>5</b> 0 I	u	0	79,612	υ	0	19 <b>,94</b> 8	7,035	26,9+3

⁽a) Excluding 26°21 miles open only for goods traffic. (5) Excluding B.chadurabad ferry earnings, Re, 800 (c) Includes ballast train-miles, nel.

⁽a) Excluding 47 miles open only for goods traffic.
(b) Excluding 63 miles open only for goods traffic.
(c) Increase is chiefly due to jut: traffic.
(d) Includes ballast train-miles, 13,434.

#### COOCH BEHAR RAILWAY (NATIVE SECTION).

Approximate Return of Traffic and Mileage for the week ended 25th October 1913, on \$3.09 miles open.

	COAGHING	THAT:	fic.		MERCHAN	DIS Te	e and Mini Appio.	KIR. A	\L	Other one			Total			TRAFFI	Train-Nil	m bux,
	No. of passengers.	Coaci earni			Weight carried.	•	Goods car	nin	gs,	(includ		E	estrain			Conchiug.	Merchan- diss.	Total .
Matel A office According		Вв.	<b>A.</b> 1	r. '	MDA,	8.	Ra,	٨.	P.	Rs.	<b>A</b> .	P.	Rs.		. P.	-		
Total traffic for the week	7,330	2,180	0	ο ՝	43,910	0	3,930	U	0	<b>3</b> 0	0	0	8,120	0	0	1,147	(a) 589	1,736
Per mile of railway per week For previous 3 weeks of	222	H8	0	اً ہ	1,327	0	88	0	0	1	0	0	185	•	0		*******	****
prit-her	20,296	5.570	0	0 .	91,480	0	6,030	0	0	60	0	0	11,680	Ú	0	3,042	1,499	4,484
Total for 4 weeks	27,720	7,750	0	0	135,390	0	8,970	0	0	80	0	0	16,800	0	0	4,189	3,011	6,200
Comparison,					<u> </u>													
Total for corresponding period of previous year Per mile of railway per	8,417	4,055	0	υ.	56,450	0	4,373	0	0	25	0	0	8,352	0	0	1,159	300	1,459
week for corresponding period of previous year	254	122	0	0	1,706	0	129	0	0	1	0	0	252	0	0	•••••	*****	811100
Total to corresponding period of previous year	31,961	13,526	0	0	164,976	0	11,751	0	0	RS	0	0	25,362	0	0	4,118	1,264	5,377

⁽a) Includes ballagt train-miles, mil.

#### MYMENSINGH-JAGANNATHGANJ RAILWAY.

Approximate Return of Traffic and Mileage for the week ended 25th October, 1918 on 55:22 miles open.

COACHING	TRAPPIC.	,				L					Total			Trappic	Train-Miln	M RUN.
No. of presengers.			· Weight carrie	d. '	Goods earnin	Ŗ×.	!			<b>K</b>	earning			Coaching.	Merchan-	Total.
	Ra, A	. P.	M DA,	ĸ.	Ra. A	. P		R4.	▲.	P.	Re. A	\. P				
22,310	5,250	0 0	126,980	0	6,290			40	ø	0	11,680	0	0	1,992	(a) 1,645	3,63
408	<b>97</b>	0 0	2,300	o ⁱ	114 (	ì	į	1	0	0	212	0	0	*****	******	****
45,000	12,400	0 0	321,960	0	18,290	(	)	190	0	0	30,810	0	0	5,171	4,110	9,28
67,290	17,750	0	448,910	0	24,580 (	-		160	0	0	42,490	0	0	7,164	5,758	12,911
2R\$,550	81,152	0 0	1,825,191	0	92,571	. (		H47	0	<u>•</u>	1,74,570	0	0	33,188	22,745	85,931
21,210	4,722	0 0	92,706	0	4,631 (	) (		45	0	D	9,39H	c	0	2,010	625	2,63
<b>384</b>	85	0 n	1,679	0	84 (	) (	'n	1	0	0	170	0	0	*****	444.000	-
62,451	14,025	0 0	344,86%	0	16,089 (			118	0	0	30,182	0.	•0	7,121	4,677	11,700
258,593	71,659	C 0	934,509	0	44,887 (	(		522	0	0	1,17,06R	0	0	88,789	14,816	48,551
	No. of prasingers.  22,210 402 45,080 67,290 283,560 21,210 884	President rearring  Rs. 4 22,210 5,350 402 97 45,080 12,400 67,290 17,750 283,550 81,152 21,210 4,722 384 85 62,451 14,025	No. of pressurers.  Ra. A. P.  22,210	No. of Coaching carrieds.  Ra. A. P. MDA.  22,210 5,850 0 0 126,860  462 97 0 0 2,800  45,080 12,400 0 0 221,980  67,290 17,750 0 0 449,840  283,550 81,152 0 0 1,825,191  21,210 4,722 0 0 92,706  884 85 0 0 1,679  62,451 14,025 0 0 344,668	No. of Conching weight carried.  Ra. A. P. Mrs. M.  22,210 5,250 0 0 126,880 0  462 97 0 0 2,800 0  45,080 12,400 0 0 321,980 0  67,290 17,750 0 0 448,840 0  288,550 81,152 0 0 1,825,191 0  21,210 4,732 0 0 92,706 0  284 85 0 n 1,679 0  62,451 14,025 0 0 344,668 0	No. of Coaching carried. Goods earning carriags.  Re. A. P. Mrs. M. Rg. A. 22,210 5,250 0 0 126,880 0 6,290 0 114 0 45,080 12,400 0 0 221,980 0 18,290 0 67,290 17,750 0 0 448,910 0 24,580 0 288,550 81,152 0 0 1,825,191 0 92,571 0 21,210 4,722 0 0 92,706 0 4,821 0 284,581 14,025 0 0 244,668 0 16,029 0	No. of peaching carried. Goods earnings.  Rs. A. P. Mrns. N. Rg. A. P. 22,210 5,250 0 0 126,880 0 6,290 0 0 462 97 0 0 2,200 0 114 0 0 45,080 126,080 0 0 221,280 0 18,290 0 0 67,290 17,780 0 0 448,910 0 24,580 0 0 283,550 81,152 0 0 1,825,191 0 92,571 0 0 21,210 4,722 0 0 92,706 0 4,631 0 0 68,451 14,025 0 0 244,668 0 16,029 0 0	No. of Coaching weight carried. Goods earnings.  Rs. A. P. MDS. M. Rs. A. P.  22,210 5,250 0 0 126,880 0 6,290 0 0  402 97 0 0 2,200 0 114 0 0,  45,080 12,400 0 0 321,980 0 18,290 0 0  67,290 17,780 0 0 448,940 0 34,580 0 0  283,550 81,152 0 0 1,825,191 0 92,571 0 0  21,210 4,722 0 0 92,706 0 4,631 0 0  884 85 0 1,679 0 84 0 0	No. of   Coaching carrings.   Weight carried.   Goods earnings.   Other earlings.	No. of   Conching carriags.   Weight carried.   Goods earnings.   Other earnings.	No. of carriags.   Weight carried.   Goods earnings.   Other earnings (including ferry).	No. of carriags.  No. of peasingers.  Ra. A. P. MDS, M. Rg. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P.	No. of Coaching earriags.  No. of Passingers.  Ra. A. P. MDS, M. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. Ra. A. P. R	No. of carriags.  Ro. of peasingers.  Ra, A. P. MDS, M. Ra. A. P. R4. A. P. R4. A. P. R6. A. P.  22,210 5,250 0 0 125,880 0 6,290 0 0 40 0 0 11,880 0 0  462 97 0 0 2,300 0 114 0 0 1 0 0 212 0 0  45,080 12,400 0 0 221,980 0 18,390 0 0 190 0 0 30,810 0 0  67,290 17,750 0 0 448,810 0 24,580 0 0 160 0 0 42,490 0 0  288,550 81,152 0 0 1,825,191 0 92,571 0 0 847 0 0 1,74,570 0 0  21,210 4,722 0 0 92,705 0 4,631 0 0 45 0 0 9,398 c 0  82,451 14,025 0 0 344,668 0 18,039 0 0 118 0 0 30,182 0 0	No. of Passingers.  Ro. of Passingers.  Ro. of Passingers.  Ro. A. P. Mos. N. Rg. A. P. Rd. A. P. Rd. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P. Rg. A. P	No. of peasingers.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conching carriags.   Conchin

#### ASSAM-BENGAL RAILWAY.

proximate Raturn of Traffic for the neek ended 25th October 1913 on 802 miles open for all descriptions of traffic and an additional three miles for goods traffic only.

1	COACHING	TRAFFIC.		Thaffig.	Other earmage		TRAFFIC	TRAIN-MILES RUN.
; •	No. of prime ingers.	Coaching · receipts. ,	Weight carried.	Reculpts.	(estimated).	Total carnings.	Concling.	Merchan- dise. Total.
raffic for the week	103,000 126:43	RE. A. P. 61,000 C 0 76'06	М рв. — в. <b>529.00</b> 0 — 0 6 <b>5</b> 7:15	Rs. A. P. 79,500 0 0 98'76 0		Rs. A. P. 1,89,500 U O 187°24	15,263 19'06	24,042   <b>39,825</b> 39°67 48°8
provious 2; weeks of	239,000	1.58,500 0 0,	1,836,500 0	<b>2,</b> 11,000 0 0	21,500 0 0	<b>3.86,00</b> 0 0 0	89,207	62,231 101,438
Hal for 8; weeks	342,000	2,14,500 0 0	1,867,500 0	2,90,500 0 0 ₁	81,800 0 0 .	<b>5,36,50</b> 0 0 0	<b>54,49</b> 0 ,	86,273   140,763
Comparison.		· <del></del>				· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	·	
pouding period of lone year:								
operation of one month peroximate actuals tile of railway corre-	93,162 92,657	57,634 U O \$5,032 U U	4 <b>44,372</b> () <b>466,977</b> ()	71,692 U U 71,692 U U	8,874 0 0 <b>6,934 0</b> 0	1,38,354 (1 () 1,88,679 () ()	14,415 15,8 <b>8</b> 7	24,44% <b>38,863</b> 23,096 <b>38,933</b>
ding period of previous	116-16	71'H9	601:70	89-22	11.03	172.13	17:97	30-37 481
to corresponding date	<b>23</b> 9,791	2,05,907 0 0	1, <b>729,90</b> 0 0	2,56,521 0 0	<b>31,698</b> U O	4,94,121 U O	51,442	87,314 138,796

#### FINANCIAL YEAR.

Approximate Statement of Gross Receipts of the Assam-Benyal Railway.

	POR WEEK OCTOBER 1			rs por Wei I October		ΔP	RECRIPTS 1 RIL 1918 TO OCTOBER 19	Zotu	ΛF	RECEIPTS PRIC 1912 TO OCTOBER 19	0 25TH	. Total	: i Tot=i decreme
go ed.	Recaipts.	Per mike worked.	, Meun mikage worked.	Receipts.	l'er mile worked.	Moan mileage worked	Total receipts,	Per mile worked per week.	Mean mileage worked.	Total receipts,	Per mik worked per week.	1918-14.	in 1918-14.
<b>05</b> ¦	Rs. 1,50,500	Ha. 147:24	HO5	ku. 1,84,354	Ks. 172°13	HQ5	ks. 26,55,105	***	H0 <b>5</b>	Rs. <b>23,31,95</b> 8	824	Rs. 1,23,147	1 000.021

#### BENGAL AND, NORTH-WESTERN RAILWAY.

Approximate Return of Traffic for week ending 25th October 1913, on 2,032 miles open.

! 	Coaching	TRAPPIC.	MERCHANDISK TRAF		Other earnings (estimated)	Total carnings.	TRAFFIC	TRAIN MILI	CB HUK,
	Number of passure.	Receipts.	Weight carried.	Receipts.	including steam-bo.t.	200, 200, 100, 100, 100, 100, 100, 100,	Coaching.	Merchau- dise.	Total
		Rh.	MDS.	Rs.	Ra.	Rs.		1	
altraffic for the week 1 2,022 miles open nor mile of railway	401,900 197 [.] 79	(4)1,57,100 77'3)	1,108,490 543 06	(6)1,64,090 75'82	91,790 1073	3.82,9N0 1 <b>68</b> '87	64,09%	(e)44,401 	108,499
previous 24 weeks l'official haif-year	996,680	3,67,970	2,414,860	3,47,420	<b>52,67</b> 0	7.68,060	164,983	112,641	277,634
otal for 31 weeks	1,848,580	5, <b>25,</b> 070	8,518,350	5,01,510	74,460	11,01,040	229,061	157,042	366,123
Comparison.				1			!		
al for corresponding sried of previous year a 1,948 miles open wile of corresponding sried of previous year	<b>372,206</b> 191°07	1,5 <b>2,069</b> 78 <b>:5</b> 8	1,168,548 597 <b>:3</b> 0	1,61,718	23,047 1118	3,37,829 178 ⁻ 43	60,31%	(d) 55,029	115,847
al to corresponding te of previous half-year	i, <b>359,5</b> 01	5,45,570	4,105.578	5,37,846	88,946	11,93,102	213,476	193,695	407,17
nings per Coaching, seeds, and Total train die respectively during he week be for correspond- ng period of previous aif-year		. 145 •		3'47 3'94		3117 2*98	1		

a) Increase under local and foreign outward with a decrease under foreign inward.
 b) Decrease in weight and amount under local and foreign inward; with an increase under foreign outward.

#### BENGAL AND NORTH-WESTERN RAILWAY.

Approximate Return of Traffic for week ending 1st November 1913, on 2,032 miles open.

	Соденія	G TRAPPIC.	Merchandire Traf		Other carnings (estimated).	Total	TRAFFIC	TRAIT-MIL	s nux.
. !	Number of passengers.	Hereipta.	Wolglit curried.	Receipts.	including steam-boat.	garmin <b>gs</b> .	Coaching.	Morchun- disc.	Total.
		Rs.	M DS.	Rs.	Rs.	Rs.			
Or per mile of rullway	<b>354,68</b> 0 174.62	(a)1,41.380 69:58	1 <b>.0</b> 64,840 533-88	(b)1,73,750 85·51	24,740 12*17	3,39,870 167 <b>:2</b> 6	63,981	(c)45,792	109,72
For previous 3; weeks of official half-year	1,398,580	5,25,070	3,518,350	014,10,4	74,460	11,01,040	229,061	157,042	386,12
1otal for 47 weeks	1,753,210	6,66,450	4.603,190	6,75,260	99,200	14,40,910	298,012	202,684	495,R4
Comparison.		·			ı		· '	' I	
Total for corresponding period of previous year on 1,949 miles open  Per mile of corresponding	865,317	1,67,825	1.195,204	1,66,359	26,6KB	8,60,767	60,187	(d)\$5,261	115,44
period of provious year Total to corresponding	187:44	86.11	61374	85.30	18.69				
date of previous half-	1,724,81R	7,18,396	5,300,782	7,23,845	1,15,629	15,52,469	273,663	34R,956	522,61
Baruings per Coaching, Goods and total train- mile, respectively, during the week				3'79					
Ditto for cor- responding period of previous half-year		2 79 i		8:01	'23				

#### DARJEELING-HIMALAYAN RAILWAY COMPANY, LIMITED.

_		1	Decrease	•••	9,545	0	0
Receipts for the corresponding period of 1912.	•••••		••••		1,39,770	0	0
Receipts from the 1st October to 1st November 1913.	•••••		•••••		1,30,225	0	0
			Decrease	•••	106	0	7
Receipts per mile for the correspond- ing period of 1912.	*****	!	•••••	ļ	619	14	1
Recoipts per mile for the week ending 1st November 1913.	*****	;	•••••	,	513	13	6
			Decrease	•••	5,408	Q	0
Audited earnings for the corresponding period of 1912.	Coaching Goods Other earnings	•••	15,907 0 15,617 0 90 0	$\left\{ egin{array}{c} 0 \\ 0 \\ 0 \end{array} \right\}$	31,614	0	()
Approximate earnings for the week ending 1st Nevember 1913.	{ Coaching Goods Other carnings	•••	$\begin{array}{ccc} 12,778 & 0 \\ 13,347 & 0 \\ 81 & 0 \end{array}$	0 0	26,206	()	()
			Rs. A.	i.	Rs	۸.	ľ

General decrease.

Increase in amount under foreign outward, decrease in wedge under local, foreign inwards and ballast trains with small increase under foreign outward lactures 2.250 miles of tails a trains.

Includes 12,930 miles of ballast trains.

#### BENGAL-DOOARS RAILWAY COMPANY, LIMITED (ORIGINAL LINE).

Approximate Return of Traffic and Mileage for the week ended 1st November 1913 on 364 miles open.

	ПОАСНІ	NG THA	FFIC.			DIRE AS			i Otl	her		i			TRAFF	TRAII RUN.	4-71117K-5
	Number of pus- sougers.	Concl recei		Weight carried.		Recei	pts.	. ,	earn (inclu ferr	dng din		To: : earn:			Coach- ing.	Mer- chand- isc.	Total.
		Rs,	A. P	Mds.	, <b>s</b> .	ile,	۵.	P.	Ru.	۸.	P.	Ra.	۸.	P.	Ī		:
Total traffic for the week Or per mile of Railway		2,625 72	0 (	*****		12,356 889	0	0 0	(a)323 2	O	0	15, <b>8</b> 04 (c)418	0	0 1		(d) 1,019	1,588
For previous 4 weeks of half-your.	. 21,586	7,770	U C	244,394	0	3H,7H8	0	0	1,073	0	0	47,626	0	ָּ רָ	2,016	8,577	5,598
Total for 5 weeks	2H,84H	10,395	0 0	327,418	0	51,139	0	U	1,896	0	0	62,980	0	0	2,580	4,596	7,176
COMPARISON.	n						_				—' '			!			
Total for corresponding	y,0 <b>3</b> H	3,216	0 0	59,675	U	11,749	0	0	(b)344	U	0	15,509	0	o ¹	580	(e)5R8	1,168
week of previous year.  Per mile of Railway corresponding week of previous year.	•••	88	t) (			323	0	0	4	0	0	(c)415	0	0 .	•••		•••
Total to corresponding date of previous year.	31,711	11,012	0 (	247,161	0	49,864	0	0	1,825	0	0	62,701	0	0	1.973	2,639	4,612

⁽a) Includes ferry carnings, Rs. 268
(b) Ditto corresponding Rs. 420.
(c) Ballast train-miles, corresponding nil.

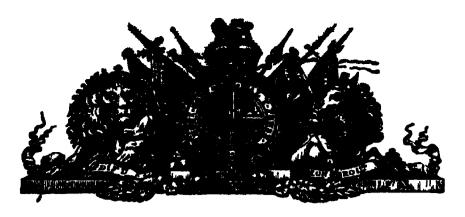
#### BENGAL-DOOARS RAILWAY COMPANY, LIMITED (EXTENSIONS).

Approximate Return of Traffic and Mileage for the week enied 1st November 1918 on 117 miles open.

	Ооленн	o Traffic		TRAFFIC.	Other		TRAFFIC TRAIN-MILES RUN.		
	Number of passen- pers,	Coaching receipts.	Weight ca: ried	Receipts.	earnings (including ferry).	Total earnings.	Coach- ing.	Mer- chand- 18c	Total.
		II- A. P.	- Mds. s.	lis, A. P.	Ba A. P.	lin A. I'			<del></del>
Total craffic for the week	5,170	\$,113 o o	135,212 0	20,299 0 0	25 0 0	29.110 C U		(4)	
Or per mic of Bullway	***	11 0 0	1001212	173 0 0	2- 1/ 1/	217 0 0	1,710		4,635
For previous I weeks of half-year	งกังกับ	17,636 0 0	110 776 O	79,936 O O	22 <b>9</b> 0 0	90,801 0 0	6,385	10.035	16.420
To all for Sweeker.	62 , 40	22, 19 6 0	551,015 0	93,23, 0 0	257 0 0	1 16 241 0 0	6,173	12,583	21,058
COMPARISON									
Total to corresponding week of p evious year	17.274	o,733 a n	<b>43</b> ,715 ()	11,912 0 0	lue o o	17,841 0 0	1,761	(b)2,077	3,535
Per intle of Radway or resonading week of pre- vious year	•••	19 0 0	•••••	102 0 0	100	152 0 0	•••	•••	•••
Total to corresponding date of previous year.	65,375	20,816 0 0	380,748 0	60,602 0 0	700 0 0	87,177 0 0	6,853	9,618	16,296
	-	-							

⁽a) Ballast train-miles, 60.

⁽h) Ballast train-miles, corresponding nil.



# The Calcutta Gazette

WEDNESDAY, NOVEMBER 19, 1913.

#### CONTENTS.

Page.	Page
PART I.—Orders and Notifications by the Governor of Bengal, the Governor of Bengal	PART IVA.—Proceedings of the B- Legislative Council Nil
in Council, the High Court. Government Tressury, etc 1785—1764	PART V.—Acts of the Governor-General's Conneil assembed to by the Governor-
PART IA.—Orders and Notifications by the Government of India 175—176	PART VI.—Bills introduced in the Lexibilities
PART 1B.—Orders by the Governor of Bengal in Council	Council of the Governor-General, and Bills published before introduction in that
PART IC.—Educational Notices 965-971	('ounci)
PART II.—Advertisements 1453-1174	APPENDIX.—Notices to Mariners 793—807
PART III.—Acts of the Bengal Legislative Council Nil	SUPPLEMENT No. 47-
PART IV.—Bills introduced in the Bengal Legislative Council, Reports of Select	Monthly Weather and Orop Report of Bengal for October 1913 1549—1666
Committees presented or to be presented to that Conneil, and Bills published before introduction in that Conneil.	Weather and Crop Report—Rainfall Tables— Gauge Readings—Circular and Eastern Canais—Railway Returns

#### PART I.

Orders and Notifications by the Governor of Bengal, the Governor of Bengal in Council, the High Court, Government Treasury, &o.

#### ORDERS BY THE GOVERNOR OF BENGAL.

#### Programme of

# HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR OF BENGAL'S Tour in November 1913.

Month and date.	Day of the week.	Standard time.	Station.		Remárks.
1913.		н. м.			
Nov. 19th	Wednesday	7 80	Arrive Bogra	•••	Arrival private.
		17 30	Leave Bogra	•••	Departure private.
" 20th	Thursday	7 30	Arrive Scaldalı	•••	Arrival private.

NOTE.—(1) The party accompanying His Excellency will be-

Her Excellency the Lady Carmichael.

The Hon'ble Mr. J. G. Cumming, C.I.E., I.C.S., Officiating Chief Secretary.

Mr. W. R. Gourlay, I.C.S., Private Secretary.

Major H. B. Champain, Military Secretary.

Captain K. Robertson, Aide-de-Camp.

Captain M. B. Stow, Aide-de-Camp.

The Commissioner of the Rajshahi Division in his own jurisdiction.

(2) Letters and telegrams for His Excellency and party should be addressed to "Governor's Camp, Bengal," without the addition of any post town.

GOVERNMENT HOUSE.

H. B. CHAMPAIN, MAJOR.

DARJEELING:

Militury Secretary to His Excellency

The 31st October 1913.

the Governor of Bengal.

#### ORDERS BY THE GOVERNOR OF BENGAL IN COUNCIL.

No. 5835A.

#### APPOINTMENTS AND TRANSFERS.

GENERAL.—No. 5703A.—The 12th November 1913.—Babu Shailendra Nath Bhattacharji, Deputy Magistrate and Deputy Collector, on leave, is posted to the head-quarters station Bankura. of the Bankura district:

No. 5745A.—The 13th November 1913.—Babu Nihar Ranjan Banarji,
Deputy Magistrate and Deputy Collector, Asansol,
Burdwan, is appointed to have charge of the Bagerhat Burdwan. Khuina. subdivision of the Khulna district.

No. 5798A.—The 17th November 1913.—His Excellency the Governor of Bengal has been pleased to appoint Lieutenant-Colonel Charles Marshall Pearce, v.D., East Indian Railway Volunteer Rifles, to be an Honorary Aide-de-Camp on His Excellency's personal staff, vice Lieutenant-Colonel (Honorary Colonel) G. G. Gordon, C.I.E., V.D., resigned.

Police.—No. 5780A.—The 15th November 1913.—Mr. J. A. M. J. Goldie. Assistant Superintendent of Police, on leave, who has, under the orders of the 20th October 1913, been posted to the Chandpur subdivision of the Tippera district, is appointed to act temporarily as Superintendent of Police, Malda, vice Mr. C. H. Waterworth, on leave.

ECCLESIASTICAL.—No. 5709A.—The 12th November 1913.—The Revd. E. R. Wilkinson, a Chaplain on the Bengal (Calcutta) 24-Partanas. Ecclesiastical Establishment, is appointed to be Chaplain of Dum-Dum, with effect from the 4th November 1913 or any subsequent date on which he may take over charge of his duties.

No. 5813A.—The 17th November 1913.—The Revd. Harold Bridges of the Baptist Mission, Dacca, is authorised, under section 6 of Act XV of 1872, to solemnize marriages between persons, one or both of whom is or are a Christian or Christians, and, under section 9 of the Act, to grant certificates of marriage between Native Chris-

The Revd. Harold Bridges is also appointed, under Act VI of 1886, to be a Registrar of Births and Deaths in the district of Ducca.

JAILS.-No. 5790A.-The 17th November 1913.-Captain G. Holroyd, M.B. I.M.S., is appointed to act temporarily as Superintendent Dagos, of the Dacca Central Jail.

#### LEAVE.

GENERAL.—No. 5701A.—The 12th November 1913.—Babu Kunja Bihari Gosain, Deputy Magistrate and Deputy Collector, Bankura. Bankura, is allowed leave for two months and nine days, under article 26.) of the Civil Service Regulations, with effect from the date on which he may be relieved.

No. 5793A .- The 17th November 1913.- In modification of the orders of the 13th October 1913, the Hon'ble Mr. J. H. Kerr, C.I.E., Secretary to the Government of Bengal in the Revenue Department, is allowed leave for sixteen days, under article 260 of the Civil Service Regulations, with effect from the 15th October 1913.

Volunteers.—No. 5825A.—The leth November 1913.—The officers, named below, of the First Battalion, Bengal-Nagpur Railway Volunteer Rifle Corps, have been granted, by the General Officer Commanding Presidency Brigade, leave for the periods mentioned opposite their names:

> Second Lieutenant E. E. M. Eliot Eight months with effect ... from the 16th March 1913.

> Second Lieutenaut G. Cunningham Six months and three days with effect from the 1st May 1913.

No. 5826 A .- The 18th November 1913 .- Surgeon-Lieutenant W. S. Allan, Calcutta Port Defence Volunteer Corps, has been granted, by the General Officer Commanding Presidency Brigade, leave for six months with effect from the 21st June 1913.

No. 5827A.—The 18th November 1913.—The officers, named below, of the Calcutta Light Horse, have been granted, by the General Officer Commanding Presidency Brigade, leave for the periods mentioned opposite their names :-

> Major A. D. Pickford Seven months with effect from the 1st August 1913.

> Captain N. McLeod months with effect from the 24th July 1913.

> Second Lieutenant E. Studd Five months with effect from the 31st October 1913.

No. 5828.4.—The 18th November 1913.—The officers, named below, of the Cossipore Artillery Volunteers, have been granted, by the General Officer Commanding Presidency Brigade, leave for the periods mentioned opposite their names:-

> Honorary Lieutenant-Colonel T. H. K. Drimmie, v. D.

Four months with effect from the 2nd August 1913 or from the date of his availing himself of the leave.

Major S. H. Ashworth Six months with effect from the 20th April 1913.

Seven months with effect Major W A. Ferguson from the 10th April 1913.

Six months with effect Lieutenant A. K. Thoms from the 15th July 1913.

Six months with effect Second Lieutenant F. R. Martin from the 15th May 1913.

No. 5829A.—The 18th November 1913.—Captain C. F. Hooper, First Battalion, Calcutta Volunteer Rifles, has been granted, by the General Officer Commanding Presidency Brigade, leave for eight months with effect from the 1st November 1913 or from the date of his availing himself of it.

No. 5830A.—The 18th November 1913.—The officers, named below, of the Second (Presidency) Battalion, Calcutta Volunteer Rifles, have been granted, by the General Officer Commanding Presidency Brigade, leave for the periods mentioned opposite their names:—

Lieutenant-Colonel F. M. Leslie, v.D Commandant	Eighty-eight days with effect from the 21st August 1913 or from the date of his availing himself of the leave.
Major J. H. Bullen	Eight months with effect from the 8th May 1913.
Honorary Captain and Quartermaster T. Stewart, v.D	Six months with effect from the 29th May 1913.
Lieutenant H. Nichols	Six months with effect from the 22nd May 1913.
Lieutenant A. R. Bennett	Six months with effect from the 28th April 1913.
Second-Lieutenant H. R. M. Groves	From the 6th May 1913 to the 30th November 1913.

Police.—No. 5778A.—The 15th November 1913.—Mr. C. H. Waterworth, substantive pro tempore Superintendent of Police, Malda, is allowed combined leave for one year, viz., privilege leave, under article 260 of the Civil Service Regulations, for three months with effect from the 10th December 1913 or any subsequent date on which he may avail himself of it, and furlough for the remaining period, under article 308 (b) of the Regulations.

ECCLESIASTICAL.—No. 5811A.—The 17th November 1913.—The Revd. 24-Parganas. E. W. P. Keeling, Chaplain of Barrackpore, is allowed combined leave for two years, viz., privilege leave, under articles 593 and 260 of the Civil Service Regulations, for twenty-seven days, with effect from the 27th November 1913, or the amount due on that or any subsequent date on which he may avail himself of it, and furlough without medical certificate for the remaining period, under article 583 (a) of the Regulations.

#### RESIGNATIONS.

GENERAL.—No. 5796A.—The 17th November 1913.—His Excellency the Governor of Ben at has been pleased to accept the resignation tendered by Lieutenant Colonel (Honorary Colonel) G. G. Gordon, C.I.E., V.D., of his appointment as an Honorary Aide-de-Camp on His Excellency's personal staff.

Volunteers.—No. 3685 A.D.—The 5th November 1913.—The Governor in Council accepts the resignation of his commission tendered by the Revd. James Middleton Macdonald, Honorary (Church of England) Chaplain, Eastern Bengal Volunteer Rifles, with effect from the 12th September 1913.

J. G. Cumming,

#### REVENUE DEPARTMENT.

#### NOTIFICATIONS.

No. 2167L.R.—The 12th November 1913.—Babu Abinash Chundra Bunerji, Sub-Deputy Collector, is appointed to be an Assistant Settlement Officer in the district of Murshidabad.

No. 2168L.R.—The 12th November 1913.—Under section 4 of the Bengal Survey Act (Bengal Act V of 1875), Babu Abinash Chundra Banerji, Sub-Deputy Collector, is appointed to be an Assistant Superintendent of Survey in the district of Murshidabad.

No. 2169 L.R.—The 12th November 1913.—Under section 5 (17) of the Bengal Tenancy Act. 1885 (VIII of 1885), Babu Abinash Chundra Banerji, Sub-Deputy Collector, is authorised to discharge the functions of a Revenue Officer, under the provisions of that Act, so far as they relate to Revenue Officers, for the purposes of a survey and the preparation of a record-of-rights in the district of Murshidabad.

2. He is also vested with the powers of an Assistant Settlement Officer under rule 40 (Chapter VI) of the rules under the Bengal Tenancy Act.

No. 2171L.R.—The 12th November 1913.—Notification No. 888T.R., dated the 14th June 1910, ordering, under section 101 (2) (d) of the Bengal Tenancy Act, 1885 (VIII of 1885) a survey and the preparation of a record-of-rights in respect of the lands in temporarily settled resumed estate Char Satni Kamnagar, bearing tauzi No. 585 of the Murshidabad Collectorate, is hereby cancelled.

No. 2191 L.R.—The 13th November 1913.—Under section 4 of the Bengal Midnapore.

Survey Act, 1875 (Bengal Act V of 1875), Mr. T. F. Quinlan, I.C.s., is appointed to be an Assistant Superintendent of Survey in the district of Midnapore.

No. 2192L.R.—The 13th November 1913.—Under section 3(17) of the Bengal Tenancy Act, 1885 (VIII of 1885). Mr. T. F. Quinlan, I.C.S., is authorized to discharge the functions of a Revenue Officer, under the provisions of that Act, so far as they relate to Revenue Officers, for the purposes of a survey and the preparation of a record-of-rights in the district of Midnapore.

He is also vested with the powers of an Assistant Settlement Officer under rule 40 (Chapter VI) of the Rules under the Bengal Tenancy Act.

No. 2200L.R.—The 13th November 1913.—Under the provisions of section 3(17) of the Bengal Tenancy Act, 1885 (VIII of 1885), Maulvi Azizur Rahman, Probationary Sub-Deputy Collector, is appointed to discharge the functions of a Revenue Officer under the provisions of that Act, so far as they relate to Revenue Officers, for the purposes of a survey and the preparation of a record-of-rights in the district of Rajshahi.

He is also vested with the powers of an Assistant Settlement Officer under rule 40. (Chapter VI., of the Rules under the Bengal Tenancy Act.

No. 2226 L.R.—The 15th November 1913.—Mr. O. J. H. Hart, Extra Assistant Superintendent. Survey of India, attached to the Bengal Traverse Party, is appointed Technical Adviser in the Rajshahi Settlement, with effect from the 17th October 1913.

No. 2271L.R.—The 18th November 1913.—Under the provisions of section 3 (17) of the Bengal Tenancy Act, 1885 (VIII of 1885), Babu Khetra Mohun Mookerjee, Sub-Deputy Collector, is appointed to discharge, in the district of Mymensingh as well as in those revenue survey mauzas which are comprised within the administrative boundaries of the district of Rangpur, Pubna, Bogra or Tippera but which

fall wholly or partly within five miles from the main stream of any river which forms the administrative boundary of the district of Mymensingh, the functions of a Revenue Officer under the provisions of that Act so far as they relate to surveys and the preparation of records-of-rights.

He is also vested with the powers of an Assistant Settlement Officer under rule 40. Chapter VI, of the rules under the Bengal Tenancy Act, in

respect of the aforesaid areas.

No. 2275 L.R.—The 18th November 1913.—In modification of the notification of the Government of India, No. 4397, dated the 13th July 1863, published in the Calcutta Gazette Faridpur, Jessore. of the 15th idem, and of this Government notification dated the 25th April 1882, published at page 393 of that Gazette of the 26th idem, by which the boundaries of the Jessore and Khulna districts were declared, it is hereby notified for general information that the western boundary of the Faridpur district shall be the main stream for the time being of the river known as the Gorai or Madhumati: provided that the area lying between that river and the river Barasia and constituting the police-station of Alfadanga in the district of Jessore, shall continue until further orders to form part of the district of Jessore.

No. 3694M.R.—The 13th November 1913.—In exercise of the power conferred by section 48 (1) of the Land Acquisition Act, Bogra. of 1894, the Governor in Council is pleased to withdraw from the acquisition of the land, measuring about 1 bigha and 10 cottahs of standard measurement, covered by declaration No. 48B., dated the 6th March 1912, published at page 560, Part II, of the Eastern Bengal and Assam Gazette of the 13th idem, which was required for the Bogra Industrial School Hostel and Superintendent's quarters in the village of Sutrapur, zilla Bogra.

No. 3782M.R.—The 17th November 1913.—In exercise of the power conferred by section 48 (1) of the Land Acquisition Act, I of 1894, the Governor in Council is pleased to the acquisition of the land covered by declaration withdraw from No. 2396M.R., dated the 26th July 1913, published at page 1181. Part 1, of the Calcutta Gazette of the 30th idem, which was required for the construction of a Police barrack in the village of Jalapahar, district Darjeeling.

> J. H. KERR. Secy. to the Govt. of Bengal.

#### DECLARATION.

No. 3734M.R.—The 15th November 1913.—Whereas it appears to the Governor in Council that land is required to be taken by Government at the expense of the Calcutta Municipality for a public purpose, viz., for a bathing platform at No. 12, Hatibagan Road, North, in village Entally, thana Beniapukur, district 24-Parganas, it is hereby declared that for the above purpose a piece of land, being part of No. 12, Hatibagan Road, North, measuring, more or less, 1 cottah and 5 chitaks of standard measurement, bounded on the bounded on the-

North—By South Road Entally,

East—By premises No. 37-1, South Road Entally, South and West—By the remaining portion of No. 12, Hatibagan Road, North,

is required within the town of Calcutta.

This declaration is made, under the provisions of section 6 of Act 1 of 1894, to all whom it may concern.

A plan of the land may be inspected at the office of the Corporation,

J. H. KERR. Secy. to the Govt. of Bengal.

#### DECLARATION.

No. 3765M.R.—The 17th November 1913.—Whereas it appears to the Governor in Council that land is required to be 24-Parganas. taken by Government at the expense of the Kamarhati Municipality for a public purpose, viz., for the nightsoil transfer depôt in the village of Ariadah, pargana Calcutta, zilla 24-Parganas, it is hereby declared that for the above purpose a piece of land measuring, more or less, one cottah of standard measurement, bounded on the-

> North and West—By the Municipal drain, South and East—By the remaining land of Uma Charan Niogi.

is required within the aforesaid village of Ariadah.

This declaration is made, under the provisions of section 6 of Act I of

1894, to all whom it may concern.

A plan of the land may be inspected in the office of the Municipal Commissioners of Kamarhati.

> J. H. KERR, Secy. to the Govt. of Bengal.

#### DECLARATION.

No. 3768 M.R.—The 17th November 1913. -- Whereas it appears to the Governor in Council that land is required to be taken DECOR. by Government at the public expense for a public purpose, viz., for the Girls' School at Aga Nawab's Dewry, in the mahalla of Aga Nawab's Dewry, pargana Nasti, zilla Dacca, it is hereby declared that for the above purpose a piece of land measuring, more or less, 14 cottahs and 5 chitaks of standard measurement, bounded on the-

> North and East-By Aga Nawab's Dewry Lane, South—By a bye-lane, West—By the house of Ananda Chandra Banerjee,

is required within the aforesaid mahalla of Aga Nawab's Dewry. This declaration is made, under the provisions of section 6 of Act I

of 1894, to all whom it may concern.

A plan of the land may be inspected in the office of the Collector of Dacca.

J. H. KERR, Secy. to the Govt. of Bengal.

#### DECLARATION.

No. 3771M.R.—The 17th November 1913.—Whereas it appears to the Governor in Council that land is required to be taken by Government at the expense of the Burdwan Municipality for a public purpose, viz., for widening a road in the village of Radhanagar, pargana Burdwan, zilla Burdwan, it is hereby declared that for the above purpose a piece of land measuring, more or less, 9-10 chitaks of standard measurement, equivalent to 0094 acres, bounded on the-

North—Radhanagar road,

East—Gastha Bihari Kowar's house.

South—Gastha Behari Kowar's house and Basanta Kumar Bose's land, West-Basanta Kumar Bose's land, and Kiran Chandra Bose's Lane,

is required within the aforesaid village of Radhanagar.

This declaration is made, under the provisions of section 6 of Act I of 1894, to all whom it may concern.

A plan of the land may be inspected in the office of the Collector of Burdwan.

J. H. KERR.

#### DECLARATION.

No. 3774M.R.—The 17th November 1913.—Whereas it appears to the Governor in Council that land is required to be taken by Noakhall. Government at the public expense for a public purpose, viz., for the extension of the compound of the Munsif's Court, in the village of Harny, pargana Sundip, Chakla Hatiya, zilla Noakhali, it is hereby declared that for the above purpose a piece of land measuring, more or less, 3 cottans and 8 chitaks of standard measurement. bounded on the-

North—By Hatiya Bar Library, East—By Hatiya Munsif's Court compound, South-By Kali Charan Dey's land, ... West—By the District Board roadside land,

is required within the aforesaid village of Harny.

This declaration is made, under the provisions of section 6 of Act 1 of

1894, to all whom it may concern.

A plan of the land may be inspected in the office of the Executive Engineer, Chittagong Division.

> J. H. KERR, Secy. to the Govt. of Bengal.

#### DECLARATION.

No. 3793M.R.—The 18th November 1913.—Whereas it appears to the Governor in Council that land is required to be Dacca. taken by Government at the public expense for a public purpose, viz., for Pubail Bazar siding, in mile No. 34 of Bhairab-Tangi Branch of Assam-Bengal Railway, in the village of Pubail, pargana Bhowal, zilla Dacca, it is hereby declared that for the above purpose, a piece of land measuring, more or less, 20 bighas, 7 cottahs and 15 dhoors of standard measurement, bounded on the-

> North and West-By land of Bhowal Raj and the Pubail zamindars. South and East—By land of Bhowal Raj and the Railway land,

is required within the aforesaid village of Pubail.

This declaration is made, under the provisions of section 6 of Act I of

1894, to all whom it may concern.

A plan of the land may be inspected in the office of the Executive Engineer, Bhairab-Tangi Branch, Ghorasal and also in the Special Land Acquisition Office, Dacca.

> J. H. KERR, Secy. to the Gort. of Bengal.

#### DECLARATION.

No. 3796M.R.—The 18th November 1913.—Whereas it appears to the Governor in Council that land is required to be taken by Government at the expense of the Kamarhati Muni-24-Parganas, cipality for a public purpose, viz., for the nightsoil transfer depôt in the village of Kamarhati, pargana Calcutta, zilla 24-Parganas, it is hereby declared that for the above purpose a piece of land measuring, more or less,-1 cottah and 1 chitak of standard measurement, bounded on the-

> North, South and West-By the Municipal drain, and East—By the remaining land of Sree Roopmanjari Dassi,

is required within the aforesaid village of Kamarhati.

This declaration is made, under the provisions of section 6, Act I

of 1894; to all whom it may concern.

A plan of the land may be inspected in the office of the Municipal Commissioners of Kamarhati.

J. H. KERR, Secy. to the Govt. of Bengal.

#### ERRATUM.

No. 10R., dated the 8th January 1912, published at pages 79-80. Part II, of the Eastern Bengal and Assam Government Gazette of the 10th idem, in respect of the acquisition of land required for the construction of a broad gauge line alongside the present metre gauge track between Sara and Santahar between miles 4-5 to 17-18, excluding mile 16, in the district of Rajshahi, for the words "villages of Chakdaya. Sadipur, Anguripara, Sakool, Bohoramhatty, Mosakhola, Gopalpur, Bistopur, Bowrah (Burra), Pookoonda (Pookunda), Gosaipur, Dhananjoypur, Ragdoha, Luckhunhatti, Perrah-Barrah, Malunchi, Muchunpur, Borropokhur, Thangamarrah, Gouripur, Srirampur, Kakpur, Ramnagor, Rameswarpur and Jungly in pargana Chapeela," read "villages of Iswardi, Chakdwarki alias Chakdaya, Sadipur, Angaripara, Sakhail, Baharamhaty, Maisakhola, Gopalpur, Bowrah, pargana Dakhinjoar; Bistoopur, pargana Tappe Chapila, Bansbaria, Pookoonda, Dhananjoypara, Karimpur, Shove, Ragdaha, Perabaria, Masimpur, Gouripur, pargana Luskarpur; Gosaipur, Sonapatil, Barapukhuria and Thengamara, pargana Malanchi, and Dhananjoypara, pargana Barbakpur," and for the words "90-47 acres of standard measurement" in line 10 read "88 acres 3 roods and 39 poles," and also substitute the following statement for the statement under paragraph 1 of the aforesaid declaration:—

Mile-	Pargana		Village		A rea	in:	ucres.
					Α.	R.	Р.
4-5	Dakhinjoar		Iswardi		O	3	6
	•		Chakdwarki	alias			
			Chakdaya	•••	1	()	26
5-6	Ditto		Chakdwarki	alias			
			Chakdaya	• • •	1	2	7
			Sadipur		4	3	37
			Angaripara	•••	()		38
6-7	Ditto		Angaripara	• • •	1	2	36
			Sakhail		3	3	6
7-8	Ditto	• • •	Baharamhaty		5	()	25
			Maisakhola	•••	3		33
8-9	Ditto		Maisakhola	• • •	()		71
			Gopalpur	• • •	1	()	19
9-10	Ditto		Gopalpur	• • •	6	3	35
	Tappe Chapila		Bistoopur	•••	2	O	27
10-11	Ditto		Bistoopur	• • •	1	()	6
	Dakhinjoar	•••	Bowrch	• • •	7	2	27
	Laskarpur		Bansbaria	• • •	2		20
11-12	Ditto		Bansbaria	- • •	8	_	29
			Pookoonda		()	1	22
12-13	Ditto	• • •	Pookoonda		1	:3	1
	Malanchi	• • •	Gosaipur	•••	2	1	10
13-14	Ditto	• • •	Gosaipur		()	()	比と
	- Barbakpur - a	and					
	Laskarpur		Dhananjoypara	•••	5	()	1
14-15	Laskarpur		Karimpur		1	2	1
			Rugdaha	• • •	O	3	38
			Shove	•••	5	()	6
16-17	Ditto	• • •	Perabaria	• • •	1	3	32
	Makanchi	• • •	Sonapatil	• • •	()		31
	Laskarpur		Masimpur	•••	3	1	51
17-18	Ditto		Masimpur	•••	0		37
	Malanchi	•••	Barapükhuria	•••	2	1	18
			Thengamara	•••	-1	2	36
	Laskarpur	•••	Gouripur	• • •	0	3	<b>3</b> 0
			" Total		88	3	39
				•••			7717

J. H. KERR, Secy. to the Gort, of Bengal.

#### REGISTRATION.

No. 2177L.R.—The 14th November 1913.—Babu Satish Chandra Sen, Sub-Registrar, grade IV, is appointed temporarily to act as Sub-Registrar of Kotchandpur, in the district of Jessore, with effect from the afternoon of the 16th October 1913, during the absence, on leave, of the permanent incumbent or until further orders.

No. 2179.L.R.—The 14th November 1913.—Maulvi Abdur Rashid is appointed temporarily to act as Sub-Registrar of Pirganj, in the district of Rangpur, with effect from the 16th October 1913, during the absence, on leave, of the permanent incumbent or until further orders.

No. 2181L.R.—The 14th November 1913.—Babu Nripendra Nath Bose, Probationer, Calcutta, is appointed temporarily to act as Sub-Registrar of Chuadanga, in the district of Nadia, with effect from the 16th October 1913 during the absence, on leave, of the permanent incumbent or until further orders.

No. 2183L.R.—The 14th November 1913.—Maulvi Wali-ul Haq, Probationer. Faridpur, is appointed temporarily to act as Sub-Registrar of Muksudpur, in the same district, with effect from the 16th October 1913 during the absence, on leave, of the permanent incumbent or until further orders.

No. 2194L.R.—The 14th Novembe: 1913.—Babu Monmatha Krishna Roy, Probationer, 24-Parganas, is appointed temporarily to act as Sub-Registrar of Ghatal, in the district of Midnapore, with effect from the 23rd October 1913, during the absence, on leave, of the permanent incumbent, or until further orders.

No. 2196L.R.—The 11th November 1913.—Babu Benode Behary Sen-Bakarganj.

Probationer, Bakarganj, is appointed temporarily to act as Sub-Registrar of Gournadi, in the same district, with effect from the 16th October 1913, during the absence, on leave, of the permanent incumbent, or until further orders.

No. 2198 L.R.—The 14th November 1913.—Babu Kiran Chandra Datta.

Sub-Régistrar, grade V, Bakarganj, was granted leave, under article 242 (a) of the Civil Service Regulations, for nineteen days, with effect from the 15th September 1913.

No. 2207L.R.—The 15th November 1913.—Maulvi Mir Muhammad Ismail is appointed to be a Probationer in the Registration Department and is posted to the head-quarters station of the Bakarganj district.

No. 2209 L.R.—Th 15th November 1913.—Maulvi Abul Khair Muhammad Samsur Rahaman. Probationer. Dacca. is appointed temporarily to act as Sub-Registrar of Mirzapur, in the district of Mymensingh, with effect from the 16th October 1913, during the absence, on leave, of the permanent incumbent, or or until further orders.

No. 2211L.R.—The 15th November 1913.—The Governor in Council is pleased to sanction the removal of the head-quarters of the office of the Sub-Registrar at Astogram, in the district of Mymensingh, from Astogram to Bangalpara, in the same district.

No. 22241..R.—The 15th November 1913.—In pursuance of section 7 of the Indian Registration Act, 1908 (XVI of 1908), the Governor in Council is hereby pleased to sanction the further retention of the temporary office of the Joint Sub-Registrar of Boda at Debiganj, in the district of Jalpaiguri, up to the 30th of September 1914.

No. 2254L.R.—The 18th November 1913.—Babu Saurindra Nath Ray Chaudhury, Sub-Registrar, grade II, of Jhinkargacha, in the district of Jessore, is granted leave, under article 260 of the Civil Service Regulations, for one month, with effect from the 16th October 1913.

No. 2256L.R.—The 18th November 1913.—Babu Suresh Chandra Ganguli, Probationer, Calcutta, is appointed temporarily to act as Sub-Registrar of Jhinkargacha, in the district of Jessore, with effect from the forenoon of the 16th October 1913, during the absence, on leave, of the permanent incumbent, or until further orders.

J. H. KERR, Secy. to the Gort, of Bengal.

#### GENERAL DEPARTMENT.

#### NOTIFICATIONS.

No. 4917.—The 14th November 1913.—General Department Notifications Nos. 3241, 3242 and 3243, dated the 8th July 1913, published at pages 1084-85, Part I, of the Calcutta Gazette of the 9th July 1913, are hereby cancelled.

No 4844.—The 12th November 1913.—In exercise of the power conferred by sub-section (1) of section 3 of the Ancient Monuments Preservation Act. 1904 (VII of 1904), the Governor in Council is pleased to declare the tomb and the mosque of Murshid Kuli Khan at Katra, situated in the village of Sabji Katra, in the Lalbagh subdivision of the district of Murshidabad, and bounded as follows, to be a protected mosque within the meaning of the said Act:—

North and East—Nawab Bahadur of Murshidabad's land. South—Road in the Katra market, West—Government estate Sabji Katra.

2. Any objections to the issue of this notification which are received by the undersigned within one month from the date on which a copy of the notification is fixed up in a conspicuous place on or near the said monument will be taken into consideration.

No. 4860.—The 13th November 1913.—The following resolution of the Government of India, Department of Education, is republished for general information:—

II. F. SAMMAN.
Secy. to the Gort. of Bengal.

Nos. 419-435, dated Simla, the 19th September 1913.

RESOLUTION—By the Government of India, Department of Education.

THE Government of India have had under their consideration the recommendation of the Conference of Orientalists held at Simla in July 1911 that opportunity should be afforded to Indian students to accompany Conservators in order to learn the principles and practice of architecture. They have decided in communication with those local Governments, who have consulting architects, to award three scholarships of the value of Rs. 100 a month to Indians, in order to facilitate this training. As there are greater facilities for architectural education, and for a combination of a thorough course of theoretical instruction with practical training, in Bombay than elsewhere in India, they have decided that these scholars should be trained in the office of the Consulting Architect to the Government of Bombay.

- 2. The conditions of the three architectural scholarships will be as follows:—
  - (a) the scholarships which are open to all natives of India will be of the value of Rs. 100 a month each, the cost of which will be defrayed from Imperial revenues;

- (b) the scholarships will be granted for architectural training at the office of the Consulting Architect to the Government of Bombay where the scholars will also attend the architectural classes at the Sir J. J. School of Art. They will be tenable for a period of three years in the first instance, but may be extended to a fourth year on the condition that the scholarships for that year will be given only to those scholars who pass a certain standard to be prescribed hereafter in an examination at the end of the third year's training;
- (c) at the close of their training those scholars who appear to possess the necessary aptitude will, so far as possible, be taken into the Archæological Department in order to give them special practical instruction for one or two years on a suitable salary.
- 3. The following procedure will be observed in the selection of candidates for the scholarships:—
  - (a) each local Government will be asked to nominate as soon as possible a candidate who has taken the B.A. or other equivalent degree in an Indian University. These qualifications will only be dispensed with in exceptional cases. The candidate must produce a medical certificate of physical fitness to undergo the proposed courses of study at Bombay;
  - (b) the Government of India will select three scholars from among the candidates nominated by the local Governments.
- 4. The candidates to whom the scholarships are awarded will proceed to Bombay and report themselves to the Consulting Architect to the Government of Bombay not later than a certain date to be fixed hereafter. The scholarships will be payable from the dates of the report of their arrival in Bombay.

ORDER.—Ordered that a copy of this resolution be forwarded to all local Governments and Administrations for information and necessary action at an

early date.

Ordered, also, that a copy be forwarded to the Finance Public Works Director-General of Archeology in India to the Gazette of India.

No. 4864.—The 13th November 1913.—In exercise of the power conferred by sub-section (1) of section 3 of the Ancient Monuments Preservation Act, 1904 (VII of 1904), the Governor in Council is pleased to declare the group of four ancient temples at Begania, police-station Barakar, in the Asansol subdivision of the Burdwan district, and bounded as follows, to be protected monuments within the meaning of the said Act:—

#### Boundaries.

North and West.—The Shibattar land of Maharaja Monindra Chandra Nandy of Kassimbazar,

South and East—The Shibattar land of Maharaja Monindra Chandra Nandy of Kassimbazar (including a tank) and the mat land of Bijoy Krishna Mukharji of Begunia held under the same Maharaja.

Area.—Roughly speaking 2 bighas.

2. Any objections to the issue of the notification which are received by the undersigned within one month from the date on which a copy of the notification is fixed up in a conspicuous place on or near the said monument will be taken into consideration.

H. F. SAMMAN, Secy. to the Govt. of Bengal.

#### FINANCIAL DEPARTMENT.

#### NOTIFICATIONS.

No. 1836S.R.—The 17th November 1913.—Babu Kshirod Lal Mukharji,
Deputy Collector, is appointed Deputy Collector of
Income-tax in the district of Dinajpur, vice Babu Sushil
Chandra Ghosh, and under section 40 of Act II of 1886 is vested with the
powers of a Collector under the Act.

No. 1853S.R.

#### OPIUM NOTIFICATION.

NOTICE is hereby given that the Twelfth Sale of Opium, the provision of 1910-11 and 1911-12, will be held at the Government Opium Sale Room, No. 2, Charnock Place, on Tuesday, the 2nd December 1913, at 11 A.M., and will comprise 575° chests, viz.—

Opium manufactured at the Patna Factory. consisting of .... Uncertified ... 100 of season 1910-11.

Opium manufactured at the Ghazipur Factory, consisting of .... Uncertified ... 475 of season 1911-12.

2nd.—The general conditions of the sale now advertised will be the same as were published in the Notification, dated the 2nd December 1912, and published in the Government and Exchange Gazettes.

3rd.—The latest dates for deposit and clearance will be the 8th and 17th December 1913, respectively, that is to say, no Bank of Bengal Receipts, Government Promissory Notes or other Public Securities that may be tendered for deposit in redemption of Promissory Notes given by purchasers in the Sale Room will be received after 3-30 P.M. of Monday, the 8th December 1913, and no Bank of Bengal Receipts in full payment of lots will be accepted after 3-30 P.M. of Wednesday, the 17th December 1913.

• Vide Notification of the Government of India, No. 41F.E., dated 10th January 1918, published at page 41, Part I, of the Gazatte of India of the 11th idem.

By order of the Governor in Council,

H. L. STEPHENSON, Secretary.

GOVT. OF BENGAL. FINANCIAL DEPT., CALCUTTA, the 15th November 1913.

Letter to the Accountant-General, Benyal re grant of grain allowance for September 1913.

No. 1618T.—F.—The 30th October 1913.—In continuation of Government order No. 1146T.—F., dated the 23rd September 1913, I am directed to convey the sanction of Government to the grant of grain compensation allowance of Re. 1 a month to all whole-time servants under this Government, on the Civil establishment, drawing Rs. 12 or less per month, who are employed in the districts of Bengal, except Chitagong Hill Tracts, in which cheapest common rice was dearer than 10 seers per rupee during the month of September 1913. These orders will have effect for the month of September 1913.

No. 4906.—The 14th November 1913.—The following is republished for general information.

H. L. STEPHENSON, Secy. to the Govt. of Bengal.

No. 9446-9461-3, dated Simla, the 7th November 1913.

RESOLUTION—By the Government of India, Department of Commerce and Industry.

Intimation has been received from His Majesty's Secretary of State for India that the Government of Canada anticipate a very congested labour market in British Columbia and propose to prohibit, until 31st March 1914, the landing therein of any immigrant of the artisan or general or unskilled labour class, subject to the proviso that the immigration authorities may admit any immigrant if satisfied that his admission will not add to the congestion of the labour market.

The Governor-General in Council accordingly requests all Local Governments and Administrations to make the above intimation as widely known as possible, particularly in places from which emigration to Canada is believed to be most common. Intending emigrants should also be warned at the ports of embarkation of the risks they run in proceeding to that country.

ORDER.—Ordered that a copy of the above Resolution be forwarded

The Government of Madras.
The Government of Bombay.
The Government of Bengal.
The Government of Bihar and Orissa.
The Government of the United Provinces.
The Government of the Punjab.
The Government of Burma.
The Government of Burma.
The Hon ble the Chief Commissioner of the Central Provinces.
The Hon ble the Chief Commissioner of Assam.
The Chief Commissioner of Coorg.
The Chief Commissioner of Ajmer-Mer wars.
The Hon ble the Chief Commissioner and gent to the Governor-General, North-West Frontier Province.
The Hon ble the Agent to the Governor-General and Chief Commissioner in Baluchistan.

for information and guidance to the Local Governments and Administrations noted in the margin and to the Home and Foreign Departments, for information.

The Chief Commissioner of Delhi.

Ordered, also, that a copy be published in the Gazette of India for general information.

#### MEDICAL DEPARTMENT.

No. 2179Medl.—The 18th November 1913.—Major W. V. Coppinger, I.M.S., Resident Physician, Medical College Hospital, Calcutta, at present on deputation to Assam, is appointed to be a Civil Surgeon of the second class, with effect from the 10th October 1913, vice Lieutenant-Colonel F. O'Kinealy. I.M.S., confirmed as Surgeon-Superintendent, Presidency General Hospital.

No. 2181 Acell.—The 18th November 1913.—Third class Military Assistant Surgeon H. C. Powens is appointed to act as Medical Officer. Eastern Bengal State Railway, Sara, with effect from the 12th September 1913, during the absence, on deputation, of Military Assistant Surgeon J. G. T. Mathews, or until further orders.

H. L. STEPHENSON, Secy. to the Govt. of Bengal.

#### JUDICIAL DEPARTMENT.

#### No. 5836A.

#### APPOINTMENTS AND TRANSFERS.

No. 5787A.—The 17th November 1913.—In exercise of the powers conferred by sections 14 and 15 of the Code of Criminal Procedure, 1898 (Act V of 1898), the Governor in Council is pleased—

- (a) to confer upon Maulvi Ilahi Bakhsh the powers of a Magistrate of the third class, in the district of the 24-Parganas, for a period of three years from the date of this notification, and
- (b) to direct him to sit as a member of the Titagarh Bench in the said district.

No. 5805A.—The 17th November 1913.—In exercise of the powers conferred by sections 14 and 15 of the Code of Criminal Procedure, 1898 (Act V of 1898), the Governor in Council is pleased—

- (a) to confer upon Mr. Frank Joseph Agabeg the powers of a Magistrate of the first class, in the district of Burdwan, for a period of three years from the date of this notification, in respect to such cases as may be made over to him within the limits of the Asansol subdivision of the said district, and
- (b) to direct that he shall, in addition to sitting singly, sit as a member of the Asansol Bench in the said district.

No. 5809A.—The 17th November 1913.—In exercise of the powers conferred by sections 14 and 15 and the proviso to section 357 of the Code of Criminal Procedure, 1898 (Act V of 1898), the Governor in Council is pleased—

- (a) to confer upon Babu Braja Gopal Ray the powers of a Magistrate of the third class. in the district of Howrah, for a period of three years from the date of this notification,
- (b) to direct him to sit as a member of the Amta Bench in the said district, and
- (c) to direct him to take down evidence in the English language.

No. 5817A.—The 18th November 1913.—In exercise of the powers conferred by sections 14 and 15 and the provise to section 357 of the Code of Criminal Procedure, 1898 (Act V of 1898), the Governor in Council is pleased—

- (a) to confer upon Nawabzada Khwaja Muhammad Afzal the powers of a Magistrate of the second class, in the district of Dacca, for a period of three years from the 2nd December 1913, in respect to such cases as may be made over to him within the limits of the Sadar subdivision of the said district.
- (b) to direct that he shall, in addition to sitting singly, sit as a member of the Sadar Bench in the said district; and
- (c) to direct him to take down evidence in the English language.

No. 5819A.—The 18th November 1913.—In exercise of the powers conferred by sections 14 and 15 of the Code of Criminal Procedure, 1898 (Act V of 1898), the Governor in Council is pleased—

- (a) to confer upon Babu Anukul Chandra Singh the powers of a Magistrate of the third class, in the district of the 24-Parganas, for a period of three years from the date of this notification, and
- (b) to direct him to sit as a member of the Dum-Dum Bench in the said district.

No. 5821A.—The 18th November 1913.—In exercise of the powers conferred by sections 14 and 15 and the proviso to section 357 of the Code of Criminal Procedure, 1898 (Act V of 1898), the Governor in Council is pleased—

- (a) to confer upon Babu Bidhu Bhushan Singh the powers of a Magistrate of the third class, in the district of Murshidabad, for a period of three years from the 24th November 1913,
- (b) to direct him to sit as a member of the Kandi Bench in the said district, and
- (c) to direct him to take down evidence in the English language.

No. 5823A.—The 18th November 1913.—In exercise of the powers conferred by sections 14 and 15 of the Code of Criminal Procedure, 1898 (Act V of 1898), the Governor in Council is pleased—

- (a) to confer upon Maulvi Khundkar Muhammad Mahasan the powers of a Magistrate of the third class, in the district of Murshidabad, for a period of three years from the 24th November 1913, and
- (b) to direct him to sit as a member of the Kandi Bench in the said district.

#### POWERS.

No. 5715A.—The 12th November 1913.—In exercise of the power conferred by sub-section (1) of section 565 of the Code of Criminal Procedure, 1898, the Governor in Council is pleased to empower Babu Swarna Kamal Chakrabatti, a Magistrate of the first class, in the district of Tippera, to order, at the time of passing sentence of imprisonment on any person referred to in that sub-section, that the residence or change of residence of such person after release shall be notified as provided by the rules made under sub-section (3) of the section.

No. 5782A.—The 15th November 1913.—In exercise of the power conferred by sub-section (1) of section 565 of the Code of Criminal Procedure, 1898, the Governor in Council is pleased to empower Babu Jogindra Nath Pal, a Magistrate of the first class, in the district of Midnapore, to order, at the time of passing sentence of imprisonment on any person referred to in that sub-section. that the residence or change of residence of such person after release shall be notified as provided by the rules made under sub-section (3) of the section.

No. 5807A.—The 17th November 1913.—In exercise of the power conferred by sub-section (1) of section 565 of the Code of Criminal Procedure, 1898, the Governor in Council is pleased to empower Mr. F. J. Agabeg, a Magistrate of the first class, in the district of Burdwan, to order, at the time of passing sentence of imprisonment on any person referred to in that sub-section, that the residence or change of residence of such person after release shall be notified as provided by the rules made under sub-section (3) of the section.

No. 5831A.—The 18th November 1913.—Babu Binod Kumar Ghosh, Deputy Magistrate, Mymensingh, is vested with the powers of a Magistrate of the second class.

J. G. CUMMING, Offy. Chief Secy. to the Govt. of Bengal.

#### POLITICAL DEPARTMENT.

#### POLICE.

#### NOTIFICATIONS.

No. 8026P.—The 18th November 1913.—In exercise of the power conferred by section 4 (1) (s) of the Code of Criminal Procedure (Act V of 1898), and in supersession of all Dinajpur. previous notifications published in the Calcutta Gazette relating to the area included within the Pirganj police-station in thana Pirganj, in the district of Dinajpur, and to the boundaries of that area, the Governor in Council is pleased to declare that, with effect from the 1st January 1914, the said police-station shall include the following area, namely:—

Ð	Office-americal americ	IIIC	rance and	1()110 <b>(</b> ()	,				
Serial No.	Names of villages		Jurisdiction list numbers of thana Pirganj.	Revenue Burvey No.	Serial No.	Names of villages.		Jurisdiction list numbers of thans Pirganj.	Revenue Survey No.
1	Athargaon Arazi	• • •	4	225	49	Surahi	•••	254	355
2	Champapara		1	214	50	Surjyapara	•••	256	308
$\bar{3}$	Chandgaon		2	223	51	Thumatia		225	362
4	Jangaon		7	213 ·	52	Akasil		48	446
5	Jasaipara		20	228	53	Alampur		29	458
6	Nakful	•••	3	224	54	Ditto		39	449
7	Shyampur	•••	6	227	55	Bairampur		45	441
8	Simulbaria	•••	5	226	56	Bhamda		47	443
ÿ	Athargaon	•••	26	455	57	Chaprabari		44	453
10	Banbari	•••	21	229	58	Dalapatipur	• • •	37	440
îï		Bis-			59		smat	38	447
LI	washu.		23	231	60	Ghoradhap	• • •	32	463
12	Ghidoli	• • •	25	344	61	Ghoradhap Araz	zi	30	159
13	Khonagaon	• • •	21	214	62	Ditto	•••	31	460
14	Rangalikura *	• • •	15	454	63	Gurgura	•••	40	450
	Ujankota	•••	41	451	61	Kachan-Dumari		33	448
15 16	Ditto	•••	22	230	65	Raghabpur		43	452
	Ditto Kismat	•••	27	456	66	Ramdebpur		46	145
17	<del>-</del> - · · ·		234	142	67	Bhomradaha		17	464
18	Bandigarh	•••	211	144	68	Chandpur		28	457
19	Basbhanga	•••	2 <del>1</del> 7	351	69	Radhikapur	•••	18	467
20	Begunbari	•••	2 <del>3</del> 1 233	111	70	Siluakhamar	•••	9	468
21	Habibpur	• • •	248 248	352	71	Ditto	•••	19	465
22	Hariti	•••		354	72	Tora	•••	8	466
23	llua G : d	• • •	251	342	78	Bangaon	•••	10	470
24	Saidpur	• • •	245 246	341	74	Begungaon -	•••	Ìš	423
25	Ditto Kismat	• • •	2 <del>3</del> 0 232	343	75	Bhakura	•••	76	424
26	Sargara	•••	2.52 252	353	76	Bishmail	•••	$\ddot{1}\ddot{3}$	<del>1</del> 21
27	Sikdarpara	•••	243	340	77	Chandipur	•••	11	420
28	Basantapur Dambani	• • •	236	145	78	Dubra	•••	$3\overline{4}$	461
29	Begunbari	•••		143	79	Gargaon	•••	97	418
30	Bhopla	• • •	235 237	149	80	Ditto Khudr	*:1	98	417
31	Dhandgaon	•••	239	8257	81	Kusarigaon		ii	469
32	Kota	•••		146	82	Narayanpur	•••	96	419
33	Paikpara A	• • •	238	337	83	Paindha	•••	12	122
34	Ditto Arazi	• • •	24()		81	Sinua	•••	16	462
35	Bhabanipur	•••	22()	365	85	Bazardeba	• • •	$\frac{10}{51}$	442
36	Bhadua	• • •	25()	349	86 86	Beora	•••	52	437
37	Deonapara	• • •	23()	346	87 87	Bhelatair	•••	35	425
38	Ektarpara	• • •		363			•••	55	436
39	Juktipara	• • •	249	350	88	Bhemtia B: Marki	•••	36	439
40	Kathalbari	• • •	226	364	89	Birhabi	•••	5.1	443
41	Madhabpur	•••	253	309	90	Chapar Ghasan	• • •	10	441
42	Majkharia	• • •		311	91	Ghugua Ameron	•••	50	432
43	Mirzapur	• • •		356	92	(Juagaon Malanaha	•••	2.0	435
44	Nadhapbari	• • •		347	93		•••	910	434
45	Niamatpur	• • •		357	94		•••	2/1	438
46	Panihata	• • •		318	95		• • •	1.15	323
47	Rosha	• • •		345	96		• • •	111	318
48	Sibpur	• • •	270	358	97	Bara Bar	• • •	121	1740

Serial No.	Names of villages.	Jurisdiction list numbers of thans Pirganj.	Revenue Survey No.	Serial No.	Names of villages.	Jurisdiction list numbers of thana Pirganj.	Revenue Survey No.
. 98	Bisandi Bara	. 87	401	151	Dihanagar	115	288
99	Ditta Albania	. 88	402	152	Ekanpur	121	502
100	Dickmann	71	393	153	Ditto Baje	122	508
101	Darman mi	68	392	154	Hasua	128	297
102	To seless a	82	<b>40</b> 0	155	Kanari	119	295
103	Mallikpur .	85	320	156	Mangaon	123	507
104		84	398	157	Nahali	125	404
105		69	391	158	Nandanpur	103	406
106		89	408	159	Nechani-Bad	124	405
107		86	319	160	Sibrambati	111	501
108		83	399	161	Upadan or Fak	ir- 129	<b>2</b> 98
109	_ •	58	388	100	ganj.	100	40.
110	Botpaligaon Arazi	93	411	162	Anantapara	139	307
111	<b>#</b>	72	394	163	Anantapur Arazi		305
112		94	410	164	Bandiara	142	317
113		80	396 409	165	Basudebpur Chak Chandra		322
114 115		9 <u>9</u> . 75	426	166 167	Dastampur	135 143	311 302
116	Joktha .	U I	397	168	Gobindagaon .	7.10	313
117	Marshimanlanti	77	427	, 166 169	Hatpara	157	334
118	Mitaulanti	<b>严</b> 慎	130	, 170	Jabarhat	116	324
119	Narayanpur	75 95	412	171	Ditto Arazi	67	321
110	Khamar.	4,4,4	712	172	Kalijug	147	315
120	No. 11 or 1 mg mg	70	39.1	$17\overline{3}$	Karnai	152	325
121	Danis	57	431	174	Mahadebpur	151	326
123	Darahar on the arm	74	429	175	Mahajampur	132	304
123	Dařl.	78	428	176	Malancha	148	314
124	Q.,	59	389	177	Matian	140	308
125	W. L. Hlenn	91	408	178	Nauapara	156	335
126	Cindmain	79	395	179	Ranshia	134	306
127	Bahora		4]5	180	Setrapara	136	310
128	Bhebra	90	407	181	Singpara	141	316
129	Dharailbati	. 113	292	182	Ajnabad	175	343
130	Haripur		416	183	Baira-Chuna	161	537
131	Kalua		506	184	Beldanga	169	349
132	Khatsinga		500	185	Biradhgaon	137	312
133	Krishnapur		504	186	Chandaria	150	327
134	Lakshmipur		498	187	Dapail .	162	338
135		. 109	503	188	Gilabari Lada 21	153	333
136	Maheshpur		505	189	Indarail	170	350 245
137	Patuapara		415	190	Jagannathpur Kasansia	174 164	<b>34</b> 5 340
. 138	Ratan	114	199 ang	191	Kumaria Madhabaya	170	344
139	Sanor	1(16)	293	192 193	Madhabpur	724	332
140	Satai	116	413 509	195	Maheshpur Mohanpur	122	336
141 142	Sindagar Agra Gonabari •	100	300	195	Nauadanga	1//2	342
142	D	110	287	196	Ditto	168	352
144	Ditto Arazi	100	294	197	Naudabari	173	346
145	Belchandi	167	301	198	Ramna	166	341
146	Bensua	100	299	199	Salapara	167	351
147	T11 1 1 1 1	. 117	286	200	Sataia	172	347
148	Danagpur Khurd	100	305	201	Singair	163	339
	Dangapara	101	303	202	Simil	171	348
	Deodha	110	296				

No. 8027P.—The 18th November 1913.—The Governor in Council is pleased to sanction the establishment of an investigating Dinajpur. centre at Bochaganj, in thana Pirganj, in the district of

Dinajpur, with effect from the 1st January 1914.

2. In exercise of the power conferred by section 4 (1) (s) of the Code of Crimina! Procedure (Act V of 1898), the Governor in Council is pleased to declare the said Bochaganj investigating centre to be a police-station and to include the local areas specified below:—

Serial No.	Names of villages.	.i.ear	Jurisdiction list numbers of thems Pirganj.	Revenue Survey No.	Herial No.	Numer of villages.		Jurisdiction list numbers of thans Pirganj.	Revent Survi No.
1	Anat		264	319	57	Akhapur		303	208
2	Baira	•••	242	339	58	Atgaon	•••	304	207
3	Barakuria	•••	262	317	<b>5</b> 9	Bamangaon	•••	284	236
	Butasan	•••	267	303	60	Barsha	•••	282	248
<b>4</b> <b>5</b>	Bharla	•••	280	301					
6	Deogaon	•••	266	302	61	Begungaon	•••	300	205
7	Ishania	• • •	281	249	62	Chapaitor	•••	301	206
8	Jamira		263	318	63	Dugangaon		302	207
9	Jinar	• • •	265	304	64	Hati	• • •	313	. 27
10	Khanpur Kamat	•••	258	312	65	Jalani	•••	312	28
11	Khanpur		259	313	66	Lahagaon	•••	305	203
12	Pharsapara		<b>260</b>	310	67	Maharajpur	• • •	298	245
13	Sahashpur		241	315	68	Manikpur	•••	306	69
14	Sankai		261	314	69	Mollapara		307	71
15	Daulatpur	•••	192	376	70	Murtazapur	•••	297	243
16	Daultpur Kismat	• • •	191	377	71	Nandagaon		299	541
17	Dighariar-Dihar		211	372	72	Narayangaon	Arazi	283	247
18	Jabaripur		221	367	73	Shilat	•••	308	70
19	Kangsatia		223	366	74	Simandangi	•••	315	29
20	Krishnapur		193.	375	75	Sripur	•••	314	26
21	Nafanagar		60	387	76	Alampur	• • •	316	32
22	Phutkibari		219	368	77	Bagduiar		317	31
23	Raygaon Ahir		215	371	78	Bandhugaon		356	41
24	Senbari		217	369	79	Baragaon		352	37
25	Sultanpur		61	386	80	Barua	•••	355	39
26	Tena		216	370	81	Bishnapur	•••	327	36
27	Baira		272	359 .	82	Dakshingaon	•	357	40
28	Baraha		276	229	83	Deor	•••	328	43
29	Bhora		207	223	84	Dhudri	•••	332	44
30	Dahara	•••	222	360	85	Gangapur	•••	354	33
31	Daulatpur Arazi		213	226	86	Haripur	• • •	310	<b>73</b>
32	Dokchai .		287	228	87	Maldagaon	•••	329	16
33	Godapukhar		212	373	88	Mangaon	•••	353	38
34	Gopalpur	- • •	209	225	89	Narayanpur E		333	47
35	Harishchandrapa	) <b>1</b> '	293	212	90	Narayanpur K	Churd	334	48
36	Islampur		278	234	91	Nehalgaon	• • •	325	34
37	Khochabari-Hat	• • •	208	224	92	Paraia	• • •	309	74
38	Kiratgaon	• • •	<b>2</b> 24	-361	93	Sikharpur	•••	331	14
39	Krishnapur		269	307	94	Srimantapur	• • •	178	13
40	Madhabpur		268	305	95	Ghongaon	•••	330	15
41	Mahabalpur		277	232	96	Bajania		319	25
42	Maisali	•••	275	230	97	Behagaon	•••	206	222
43	Mohanpur		50 f	241	98	Daula		321	23
4.1	Muraripur		285	235	99	Debkhanda	•••	197	215
45	Nakdaur	• • • •	290	213	100	Dhontala	•••	291	211
46	Narayangaon		286	238	101	Jalgaon	•••	292	210
47	Narayangaon Ai	azi	296	237	105	Juigaon	•••	322	21
<del>4</del> 8	Ramdaspara	• • •	210	374	103	Madhabpur	• • •	318	30
49	Rampur	• • •	279	233	104	Manipur	•••	320	24
<b>5</b> 0	Rotanda	• • •	214	227	105	Masihati	• •••	205	214
51	Rath		273	306	106	Mulduiar	•••	321	20
52	Sankar		274	231	107	Puria	•••	198	216
<b>5</b> 3	Sonachura	• • •	295	240	108	Rampur	• • •	201	19
<b>54</b>	Subihat ,	• • •	289	212	109	Ranihara Bar		326	35
<b>55</b>	Udaysanka	• • •	288	239	110	Ranibara Chb	ota	323	22
<b>56</b>	Adargaon		311	72	111	Arangabad 💎	•••	189	382

Senal No.	Names of villages.	!	Jurisdiction list numbers thans of Pirganj.	Bevenue Survey No.	Serial Ko.	Names of villages.		Jurisdiction list numbers of thems Pirganj.	Revenue Survey No.
112	Bangaon	•••	186	3	138	Amduai		347	61
113	Bankati	•••	<b>62</b>	384	139	Anra		335	<del>4</del> 6
114	Basudebpur	• • •	202	18	140	Ashurgaon	•••	341	64
115	Bhandar Khanda		187	• 2	141	Bamanpara	•••	343	68
116	Bishnupur		183	5	142	Belwash .		359	98
117	Chandpur		180	11	143	Belwash jot		360	94
118	Chaupail		200	217	144	Bhaduiari		<b>35</b> 0	49
119	Chunipara	• • •	188	383	145	Chapaidanga	•••	362	58
120	Dargapara		160	10	146	Chafal	•••	363	57
121	Dhananjaypur	• • • •	158	8	147	Chengan		358	50
122	Gobindapur	•••	179	12	148	Hajipur	•••	351	42
123	Janihari [*]		63	385	149	Jasahar		349	51
124	Kalua	• • •	185	381	150	Kadal Kati	•••	338	<b>54</b>
125	Karui	• • •	196	221	151	Kukradanga		177	45
126	Karui Kismat	• • •	195	379	152	Lakshmipur	• • •	346	<b>62</b>
127	Khontair	• • •	203	17	153	Maheshpur	• • •	336	52
128	Lakhaina		199	220	154	Narail	• • •	339	<b>55</b>
129•	Maheshpur		159	9	155	Palashbari	•••	<b>34</b> 8	56
130	Malihara	•••	182	6	156	Panchpara	•••	344	66
131	Mobarakpur	•••	184	219	157	Parameshwarpur		342	67
132	Narayanpur	•••	64	1 !	158	Ramnagar		361	95
133	Paraniapur	• • •	194	378	. 159	Rasulpur	• • •	364	60
134	Parbatipur		201	218	160	Sankai	•••	365	59
135	Rangaon	• • •	181	7	161	Satpukhar		340	63
136	Sadamahal	or		Į	162	Sukdebpur	• • •	337	53
	· Nalkharia	•••	65	4	163	Tetara	•••	345	65
137	Sundarpukhari		190	380					

No. 8029P.—The 18th November 1913.—In exercise of the power conferred by section 4 (1) (s) of the Code of Criminal Procedure (Act V of 1898), and in supersession of all previous notifications published in the Calcutta Gazette relating to the area included within the Kaliganj police-station, in than Kaliganj, in the district of Rangpur, and to the boundaries of that area, the Governor in Council is pleased to declare that the said police-station shall include the following area, namely:—

Serial No.	Names of villages.	Jurisdiction list numbers of thans Kaliganj.		Serial No.	Name« of villages.		Jurkdiction list numbers of thans Kaligani.	Revenue Survey No.
1	Nahali Kismat	9	122	55	Arazi Palashi	•••	81	24
2	Valileans w	10	120	56	Ranideb	•••	<b>82</b>	23
	Dlantman	11	121	57	Palashi	•••	83	22
	Madati	12	117	58	Tentulia	•••	84	26
5	Ditto Kismat	13	115	59	Jadu Lashkar	• • •	85	27
6		14	116	60	Dahali	•••	86	31
7		15	118	61	Ditto Kismat	t	87	30
		34	111	62	Babajan	•••	88	29
9		35	112	63	Bandarkura	•••	89	• 85
		36	113	64	Sialkhana	•••	90	84
		37	114	65	Nithak	•••	91 09	83
		38	110	66	Gurla	•••	92 93	81 97
		39	119	67	Chandarpur	•••	9 <del>0</del>	80
		40	2 3	68 69	Mungagach Moniram Bahi	vaili ·	34	กบ
15 16		41	ა 4	(40	Lakhiraj	• •	95	79
	Bairati Madanpur		5	70		•••	96	78
	Ghanashyam Bilbila	43	10	71	Mungagach Sibram	•••	97	77
	· · · · · · · ·	44	10	72	Malgara	• • •	98	76
20	Kanchaneshwar Ditto	45 46	9	73	Dulali or Ar	 nor-	00	10
20	Kismat.	40	ð	1"	khana	IIGI-	99	75
21	Raninagar	47	8	7.4	Nakar Chanc	dun-	00	10
22 22	Omanda v II.	40	7	1.3	pat pat		100	8 <b>2</b>
	///	445	6	75	Charitabari	•••	101	32
24	Gagara Khurakha		89	76		Kis-	101	-
25	Danier de marie	2.1	90	""	mat		102	33
26	The Legions	5.0)	91	77	Bhateshwar	•••	103	34
27	Ditto Pignet	53 53	92	78		Kis-	200	
	Knighmakiahan	54	93		mat	•••	104 \	35
29	Patkarana	55	. 99	79	Chandarpur			
	Satirpara	56	100		Khurd		105	37
31	Rhalburi	57	101	80	Danadoba	•••	106	44
	Tarazani	58	102	81	Saram Khan	•••	107	43
	Matalana	59	98	82	Batrishhazari	•••	108	42
34	Dalgram Batris		94	83	Dauadoba		109	41
	hazari.			84	Adityamarai	•••	110	38
35	Garul	61	95	85	Baralbari	•••	111	10
	Hariram	62	96	86	Kharubhang	• • •	112	60
37	Chalbala	63	88	87	Sabdal	•••	113	61
38		64	87	88	Bebhar	•••	114	39
	Chalbala Madanpu	ır 65	86	89	Madhupur	•••	115	62
	Babajan Khalisa	66	28	. 90	Bhatnar	•••	116	63
	Gopalray	67	15	91	Kamalabari	•••	117	64
42	Raninagar	68	. 14	92	Ditto	•••	118	65
43		69	13	98	Dulalı	•••	119	74
44		70	12	₁ 94	Gobadba	•••	120	71
45		71	16	95	Balrigach	•••	121	68
	Kriparam	72	17	96		mat	122	67 53
47	Taluk Palashi	73	18	97	Durgapur	•••	123	73 79
· 48	Nityananda	74	20	98	Digaltari	•••	124	72 70
	Mahesheshwar	75	19	, 99	Gandamura	•••	125	70 69
50	Arazi Palashi	76	21	100	Bhalabari	•••	126 197	221
51	Baraibari Barabali	77	<b>.46</b> *	101	Durarkuti	•••	127	221 220
52	Banchaki .	78	45	102	Jharigach	•••	128 129	68 68
58 54	Madanpur	79	36	103	Daljor		130	67
<b>54</b>	Namari	80	25	104	Khamar Dhub	TINI	1170	VI

Surial No.	Names of villages.		Jurisdiction list numbers of thans Kaliganj.	Revenue Survey NC	Serial No.	hames of village	<b>86.</b>	Jurisdiction list numbers of <u>shana</u> Kaliganj.	Revenue Survey No.
105	Namari Chand	ra-			113	Saram	Khan		
	pur		131	66		Digar	•••	139	55
106	Daljor Machar		132	59	114	Bhadai		140	54
107	Tepar Bazar		133 •	58	115	Baraibari	•••	141	58
108	Haridas	•••	134	57	116	Mahishkhoel	ıa	142	47
109	Khatapara		135	172	117	Chandimarai		143	48
110	<b>K</b> hatamara	•••	136	173	118	Chalapak	•••	144	' 141
111	Saptibari		137	171	119	Gobardhan	•••	145	49
112	Sarpukhar	•••	138	56	120	Kamal Lochs	ın	146 ·	50

No. 8030P.—The 18th Novem er 1913.--The Governor in Council is pleased to sanction the establishment of an investigating Rangpur, centre at Hatibandha, in thana Kaliganj, in the district

of Rangpur.

2. In exercise of the power conferred by section 4 (1) (s) of the Code of Criminal Procedure (Act V of 1898), the Governor in Council is pleased to declare the said Hatibandha investigating centre to be a police-station and to include the local areas specified below:-

Berial No.	Names of villages.		Jurisdiction list numbers of thans Kaliganj.	Revenue aurvey No.	Serial No.	Names of villages.		Jurisdiction list numbers of them Kaliganj.	Revenue survey No.
1	Khata Bara		1	140	14	Bazgram	• • •	21	133
2	Singmari		. 2	137	15	Tangbhanga		22	136
3	Christlehnni		3	139	16	Baraipara		23	135
4	1315.3.1:	• • •	4	138	17	Gothamari		24	107
5	Sindula	• • •	5	132	18	Kalua Khamar	•••	25	106
6	Ĥaldibari		6	131	19	Amjhop		26	105
7	Ghoramara		7	124	20	Panchaki		27	104
8	Danabari		8	123	21	Radwa		28	103
9	Bechaldaha Khurd	İ	16	125	22	Gauchuka		29	108
10	Bechaldaha		17	126	23	Naurdabash		30	134
11	Ditto Kisma	t	18	128	24	Katukibari	•••	31	127
12	Patkabari Prannat	h.	19	129	25	Dhaulai	•••	32	109
13	Parlia	•••	20	130	26	Kaitari	•••	33	110

J. G. CUMMING,

Offy. Chief Secy. to the Govt. of Bengal

## CALCUTTA POLICE.

#### NOTIFICATION.

No. 10222G., dated the 11th November 1913.—The gentlemen named below are re-appointed to be non-official visitors of the Presidency Jail:—

Nawab Serajul Islam, Khan Bahadur. | R. H. M. Rustomji, Esq. R. D. Mehta, Esq., C.I.E. | Babu Atal Kumar Sen. Rai Moni Lai Bancrjeë Bahadur. | "Ambica Charan Law. R. G. Girari, Esq., I.S.o.

F. L. HALLIDAY, Commissioner of Poice, Calcutta.

#### PUBLIC WORKS DEPARTMENT.

#### ESTABLISHMENT.

#### The 15th November 1913.

No. 105.—Babu Ananga Mohan Pal. Sub-Engineer, second grade, Dacca Division, was attached to the office of the Chief Engineer, Bengal, from the 13th to the 15th November 1913.

No. 106.—The Governor in Council is pleased to sanction the formation of a new temporary Public Works Division to be designated the Duars Road Division, with head-quarters at Jalpaiguri, with effect from the 1st December 1913.

2. The Division will remain under the control of the Superintending

Engineer, Northern Circle.

No. 107.—Mr. D. J. Blomfield, Assistant Engineer, Jalpaiguri Division is appointed to officiate as Executive Engineer of the Duars Road Division until further orders.

H. H. GREEN.

Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

#### MARINE DEPARTMENT.

#### The 13th November 1913.

No. 139 Marine.—Mr. H. A. Cooper, Senior Master Pilot, is granted combined leave for six months, viz., privilege leave for two months and twenty-five days under article 676 (a) of the Civil Service Regulations, combined with special leave on urgent private affairs for the remaining period, under article 673 (a) of the Regulations, with effect from the 15th November 1913, or such subsequent date as he may avail himself of the leave.

H. H. GREEN,

Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

#### The 13th November 1913.

No. 140 Marine.—Mr. G. U. Mellard. Branch Pilot, is granted, under article 233 of the Civil Service Regulations, combined leave for one year, viz., privilege leave for two months and thirteen days under article 676 (a) and leave on medical certificate for the remaining period under article 672 of the Civil Service Regulations, with effect from the 3rd November 1913.

H. H. GREEN, Offg. Secy. to the Govt. of Bengal,

#### The 15th November 1913.

No. 141 Marine.—In supersession of the orders contained in the Notification of this Department, No. 73 Marine, dated the 8th May 1913, Mr. H. S. Tozer, Branch Pilot, is granted privilege leave for one mouth and twentyseven days from the 25th June 1913, under article 676 (a) of the Civil Service Regulations, and extraordinary leave without allowance in continuation up to the 2nd November 1913.

> H. H. GREEN. Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

# The 17th November 1913.

No. 142 Marine. - Mr. V. Cooper, Junior Master Pilot, is granted privilege leave for twenty-one days, under article 676(a) of the Civil Service Regulations, in extension of the leave granted him in this Department Notification No. 126Marine, dated the 23rd September 1913.

> H. H. GREEN, Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

#### The 17th November 1913.

No. 143 Marine,—In supersession of this Department Notification No. 133Marine of the 31st October 1913, privilege leave for two months on half pay is granted to Mr. S. A. Glanley, Senior Master Pilot, under article 676(b) of the Civil Service Regulations, with effect from the 29th September 1913.

> H. H. GREEN. Offg. Secy. to the Gort. of Bengal.

#### The 18th November 1913.

No. 144 Marine.—In exercise of the powers conferred by section 9 of the Indian Steam-ships Act, 1884, the Governor in Council is pleased to appoint Mr. C. T. Amor, Chief Engineer, R. 1. M., to be an Engineer and Shipwright-Surveyor for the purposes of the Act in the port of Calcutta with effect from the afternoon of the 5th November 1913.

> H. H. GREEN, Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

#### The 18th November 1913.

No. 145 Marine.—In exercise of the powers conferred by section 7 of the Inland Steam-vessels Act. 1884, the Governor in Council is pleased to appoint Mr. C. T. Amor, Chief Engineer, R. I. M., to be an Engineer and Shipwright-Surveyor for the purposes of the Act at Calcutta, Kushtia, Khulna and Desergarh, with effect from the afternoon of the 5th November 1913.

> H. H. GREEN, Offy. Secy. to the Govt. of Bengal.

#### The 18th November 1913.

No. 146 Marine.—It is hereby notified, for general information, that the Governor in Council has been pleased to appoint Mr. C. T. Amor, Chief Engineer, R. I. M., to be a Surveyor of Steam and Sailing vessels under the Indian Emigration Act, 1908, in the port of Calcutta, with effect from the afternoon of the 5th November 1913.

> H. H. GREEN. Offig. Secy. to the Govt. of Bengal.

#### The 18th November 1913.

No. 147 Marine.—The following notification by the Government of India is republished for information.

H. H. GREEN,
Offg. Secy. to the Govt. of Benyal.

No. 9777-2, dated Simla, the 15th November 1913.

NOTIFICATION—By the Government of India, Department of Commerce and Industry.

THE services of Mr. H. F. Howard, C.I.E., I.C.S., Collector, class I, in the Imperial Customs Service, are placed at the disposal of the Government of Bengal, Marine Department, with effect from the date on which he returns from leave up to the 31st December 1913.

#### Third publication.

#### The 4th November 1913.

No. 134Marine.—The following draft of amendments which the Governor in Council of the Presidency of Fort William in Bengal intends to make in conditions 1 and 3 endorsed on the License contained in Form F, appended to the proposed rules under section 9 of the Indian Petroleum Act, 1899 (VIII of 1899), for regulating the importation, possession and transport of petroleum within that Presidency (published in draft under the Bengal Government Notification No. 109 Marine, dated the 11th August 1913, at pages 1261 to 1288 of Part I of the Calcutta Gazette of the 13th August 1913), is published for the information of persons likely to be affected thereby.

11. The draft will be taken into consideration on or after the 5th December 1913, and any objections or suggestions with regard thereto, which are received by the undersigned before that date, will be duly considered.

#### Draft amendments.

- (1) In the said condition 1
  - at the beginning of this condition, insert the following words:-
    - "When not carried in a receptacle forming part of a motor-vehicle."
- (2) In the said condition 3—

strike out the words not forming part of a motor-vehicle."

H. H. GREEN.

Offg. Secy. to the Gort. of Bengal.

#### PUBLIC WORKS DEPARTMENT.

#### ESTABLISHMENT.

#### The 14th November 1913.

No. 104.—In supersession of this Department Notification No. 96. dated the 22nd October 1913, Babu Mohit Kumar Chatarji. Supervisor, second grade, is transferred, in the interests of the public service, from the Circular and Eastern Canals Division to the Burdwan Division.

H. H. GREEN,
Offy. Chief Engineer, Benyal.

#### JAIL DEPARTMENT.

No. 9865, dated Calcutta, the 14th November 1913.—Major J. W. F. Rait, I.M.S., made over charge of the Hooghly Jail to Captain A. H. Proctor, I.M.S., on the afternoon of the 29th October 1913.

No. 9866, dated Calcutta, the 14th November 1918.—Captain N. H. Hume, I.M.S., made over charge of the Jalpaiguri Jail to Major D. Munro, I.M.S., on the forenoon of the 6th November 1913.

No. 9947, dated Calculta, the 15th November 1913.—Rai Sahib Satis Chandra Basu made over charge of the Khulna Jail to Babu Ganesh Chandra Mitra on the afternoon of the 6th November 1913.

No. 9989, dated Calcutta, the 17th November 1913.—Major A. C. Mac-Gilchrist, I.M.S., made over charge of the Rampur Boalia Central Jail to Assistant Surgeon Upendra Nath Ray Chaudhuri on the afternoon of the 7th November 1913.

W. J. BUCHANAN, LT.-COL., I.M.S., Inspector-General of Prisons, Bengal.

#### CIVIL MEDICAL DEPARTMENT, BENGAL.

No. 2571D., dated Darjeeling, the 12th November 1913.—Second grade Civil Assistant Surgeon Hari Pada Mukharji did supernumerary duty at the Medical College Hospital, Calcutta, from the 19th October to the 5th November 1913, both days inclusive.

W. R. EDWARDS,

Offg. Inspector-General of Civil Hospitals, Bengal.

#### TREASURY NOTICE.

MAULVI A. H. M. ABDUL HYE, Deputy Collector, has been placed in charge of the Mymensingh Sadar Treasury, with effect from 12th November 1913, and is authorized to draw bills on other treasuries.

H. E. SPRY, Collector.

MYMENSINGH COLLECTORATE, the 12th November 1913.

#### SHERIFF'S OFFICE, THE 24th SEPTEMBER 1913.

Notice is hereby given that the Fifth Criminal Sessions of the year 1913 of the High Court of Judicature at Fort William in Bengal, for the Town of Calcutta and Factory of Fort William, and the places subordinate thereto, will be held at the Court House, in the Town of Calcutta, on Monday, the first day of December next, at 11 o'clock in the forenoon, and thenceforward from day to day until the said Sessions be over. And it is hereby proclaimed that all persons who are to prosecute any of the prisoners to be brought up for trial at the said Sessions be present then and there to prosecute.

GHOLAM MAHOMMED,

Sheriff.

## महिक व्यक्ति, मन ১৯১७ मान, प्राहिष २८८५ (मटन्डेबर ।

গদলকে সমাচার দেওয়া যাইভেছে যে ছবে বাজালার কোর্ড উইলিয়ম মূর্ণের অধীন সভর কালকাভার ও অন্যান্য ভালের কোজালার বিচার নিশান্ত্য জন্য আগামা সন ১৯১৩ সালের ১লাভিসেছর, সোনবার বেলা ১১ ঘটকার সময় এবং যে পর্যান্ত সেলিয়ানের কার্য্য শেষ না হয় অভিনিন্ন উক্ত সন্তম কলিকাভার হাইকোটের আপন নালালভ ঘরে সন ১৯১৩ সালের পঞ্চয় জিলিমনেল সেলিয়ান বাসবেক এবং এভজারা অচার করা যাইভেছে যে, যে সকল ব্যক্তি কোন করেলিয় শিক্লার কৌজালারী মিছিল করিবেক ভাগারা উক্ত ভালে ডক্ত সম্বের ঘালির থাকিয়া মোকজ্যা করে ইভি ।

(शानाय यहचम.

সরিক।

#### EDUCATION DEPARTMENT, BENGAL.

#### SUBORDINATE EDUCATIONAL SERVICE.

The 28th March 1913.—Mrs. G. Gooch is appointed to be a temporary Assistant Mistress, Victoria School, Kurseong, on an allowance of Rs. 75 a month, in class VI of the Subordinate Educational Service, with effect from the 14th of April 1913, or any subsequent date on which she joins the appointment, vice Mrs. L. E. Sharp, on leave.

The 26th September 1913—Mrs. Sobhana Bala Chatterjee, Assistant Mistress, Bethune Collegiate School, on probation (substantive protempore in class VIII of the Subordinate Educational Service), is granted leave without pay, under article 339 of the Civil Service Regulations, for 113 days from the 23rd July to 12th November 1913.

Babu Nilachal Mookerjee, B.A., an outsider, is appointed to act as an Assistant Master, Bethune Collegia e School, on an allowance of Rs. 50 a month in class VIII of the Subordinate Educational Service, with effect from the 19th August 1913 during the absence, on leave, of Mrs. Sobhana Bala Chatterjee.

The 11th November 1913.—Babu Mahendra Nath Mukherjee, Sub-Inspector of Schools, Raipur circle, in the district of Bankura (class VIII, Subordinate Educational Service), under orders of transfer to Khanakul circle in the district of Hooghly, is granted leave, under article 260 of the Civil Service Regulations, for the period from 1st October to 2nd November 1913, both days inclusive.

Babu Sital Chandra Mittra, an outsider, acted as Sub-Inspector of Schools, Raipur circle, in the district of Bankura, on a salary of Rs. 50 a month, in class VIII of the Subordinate Educational Service, for the period from 1st to 15th October 1913, both days inclusive, vice Babu Mahendra Nath Mukherjee, on leave.

Babu Nagendra Nath Batabyal, an outsider, is appointed to act as Sub-Inspector of Schools, Khanakul circle, in the district of Hooghly, on a salary of Rs. 50 a month in class VIH of the Subordinate Educational Service, with effect from 18th October 1913, vice Babu Mahendra Nath Mukherjee, on leave or until further orders.

The 15th November 1913.—Maulvi Abdul Latif, an Assistant in the office of the Director of Public Instruction, Bengal, on a salary of Rs. 125 a month, outside the grades, is appointed to act in class Ill of the Subordinate Educational Service, vice Babu Benode Lal Mukherjee, on deputation.

Babu Basanta Kumar Sen, a copyist in the office of the Director of Public Instruction, Bengal, on Rs. 30—2—50, outside the grades, is appointed to act in class VIII of the Subordinate Educational Service, vice Babu Anath Bandhu Chakravarty, on deputation.

W. W. HORNELL,
Director of Public Instruction, Bengal.

#### The 18th November 1913.

No. 343.4.—Baba Surendra Chandra Chatterjee, Sub-Inspector of Schools, Jamalpur, in the district of Mymensingh, in class VIII of the Subordinate Educational Service, is granted leave on medical certificate, under article 336 of the Civil Service Regulations, for four months and fifteen days in extension of the privilege leave granted to him under this Department Notification No. 162A., dated the 11th June 1913.

The arrangement already made for the conduct of the absentee's duties

should continue.

No. 344A.—Babu Bijay Govinda Bhaya, Deputy Inspector of Schools, Nilphamari, in the district of Rangpur, in class VI of the Subordinate Educational Service, is granted privilege leave, under article 260 of the Civil Service Regulations, for two days in extension of the leave already granted to him under this Department Notification No. 291A., dated the 23rd September 1918. 1913

No. 345 A.—Maulvi Meseruddin Ahmed, Sub-Inspector of Schools, Jaldhaka Circle, in the district of Rangpur, in class VIII of the Subordinate Educational Service, is granted privilege leave, under article 260 of the Civil Service Regulations, for one month, with effect from the 16th October 1913.

He is also permitted to prefix the Durga Puja holidays to his leave

under article 220 of the same Regulations.

No. 346A.—Babu Abhaya Charan Mazumdar, Sub-Inspector of Schools, Kalihati, Mymensingh, in class VIII of the Subordinate Educational Service, is granted privilege leave, under article 260 of the Civil Service Regulations, for forty-five days, with effect from the 1st November 1913, or any subsequent date on which he may avail himself of it.

Vo. 347A.—Babu Mano Mohan Nandi, an outsider, is appointed to act as Sub-Inspector of Schools, Kalihati, Mymensingh, on an allowance of Rs. 50 per mensem, in class VIII of the Subordinate Educational Service, during the absence, on leave, of Babu Abhay Charan Mazumdar.

W. W. HORNELL, Director of Public Instruction, Bengal.

#### ORDERS BY COMMISSIONERS OF DIVISIONS.

#### NOTIFICATION.

MAULVI SAIYID MAHAMMAD ALI SULAIMANJAH, Sub-Deputy Collector at the head-quarters station of the district of Murshidabad, is transferred to Bangaon, in the district of Jessore.

J. LANG, Offy. Commissioner.

COMMR.'S OFFICE, PRESY. DIVN., CALCUTTA, the 11th November 1913.

#### NOTIFICATION.

No. 263Jct.—Babu Hira Lal Das Gupta, Sub-Deputy Collector, Dinajpur, is allowed leave, under article 260 of the Civil Service Regulations, for one week from the 16th October 1913.

F. C. FRENCH, Offg. Commissioner.

COMMR.'S OFFICE, RAJSHAHI DIVN., CAMP DINAJPUR, the 14th November 1913.

#### NOTIFICATION.

IT is hereby notified for general information that the following gentlemen were duly elected to be Commissioners of the Baduria Municipality, in the district of the 24-Parganas, at the last general elections of Commissioners held on the 19th July and 1st November 1913:-

No. of Ward.			Name.
1		Babu	Aghore Nath Mandal.
II		••	Surendra Nath Nag Choudhuri.
III	•••	19	Abinash Chandra Nag Choudhuri.
1V	•••	71	Hari Das Ray.
$\mathbf{v}$	•••	77	Upendra Nath Ray.
VI	• • •	99	Rabindra Nath Ray.
VII			Ananga Mohan Choudhuri.
VIII	• • •	••	Tarak Nath Choudhuri.

J. LANG, Offg. Commissioner.

COMMR.'S OFFICE, PRESY, DIVN., CALCUTTA, the 17th November 1913.

#### NOTIFICATION.

It is hereby notified for general information that, under Rule 32 of the rules under section 138 (a) of the Bengal Local Self-Government Act, III (B.C.) of 1885, the 28th January 1914 is fixed for holding a bye-election of a member of the Nator Local Board for the Singra thana, in the district of Rajshahi.

J. A. L. SWAN, Magistrate.

RAJSHAHI MAGISTRACY, the 13th November 1913.

#### NOTIFICATION.

It is hereby notified for general information that, in exercise of the powers delegated to me by the Bengal Government Notification, No. 3403 L.S.-G., dated 1st December 1904, I do hereby direct, under section 6, clause (C) of the Bengal Ferries Act, I of 1885, that a new public ferry should be established over the Baleswar river between Mathibhanga and Saildia in Nazirpur thana within the Pirojpur subdivision of the district of Bakarganj.

In exercise of the powers delegated to me by the Bengal Government Notification No. 217L.S.-G., dated 12th January 1905, I further direct that under section 35 of the aforesaid Act, the said ferry shall be managed by the District Board of Bakarganj, and that all proceeds of the said ferry and all fines levied and compensation received under the said Act in respect thereof shall be paid into the District Fund of Bakarganj with effect from the date of this Notification.

L. BIRLEY, Offg. Commissioner.

COMMR.'8 OFFICE, DACCA DIVN., DACCA, the 12th November 1913.

## TOUR PROGRAMME OF THE DISTRICTS ADMINISTRATION COMMITTEE.

16th November, night Loave Calcutta. 17th 2 P.M. Arrive Dacca. • • • 18th to 23rd November Halt Dacca. • • • 24th November, 2 P.M. Leave Dacca. • • • evening Arrive Mymensingh. ••• 25th to 30th November Halt Mymensingh. • • • 1st December, noon Leave Mymensingh. ••• 2ndafternoon Arrive Barisal. • • • 3rd to 5th December Halt Barisal. ••• 6th December, morning Leave Barisal. • • • 6th evening Arrive Comilla. 77 ••• 7th Halt Comilla. ••

(Here the party divides.)

#### TOUR OF "A" PARTY."

8th December, noon 8th , afternoon		Leave Comilla.
8th " afternoon		Arrive Brahmanbaria.
9th and 10th December		Halt Brahmanbaria.
11th December, noon	•••	Leave Brahmanbaria.
12th " night	• • • •	Arrive Chittagong.

The party will tour from then to 21st in Chittagong, Noakhali and Madaripur, reaching Calcutta on the 22nd December.

#### TOUR OF "B" PARTY.

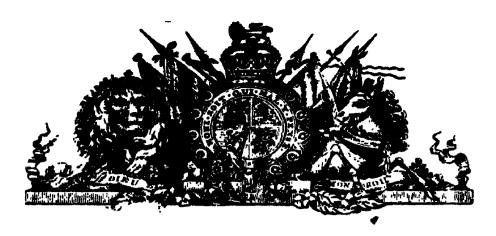
9th December, mo	rni <b>ng .</b> .	Leave Comilla.	
10th ,,		Arrive Sirajganj.	٠.
11th " eve	$\mathbf{nin} \mathbf{g}$	Leavo Sirajganj.	
12th ,,	•	Arrive Bogra.	
13th and 14th Dece	mber	Halt Bogra.	
15th December, mo	rning .	Leave Bogra.	
	_	Arrive Nator.	
16th ,,	•	Halt Nator.	
17th ,, nig	cht .	Leave Nator.	
	_	Arrive Rangpur.	
19th and 20th Dece		Halt Rangpur.	
21st December, nig		Lcave Rangpur.	
	rning .	Arrive Calcutta.	

^{* &}quot;A" party will consist of Mr. H. V. Lovett, c.s.t., Mr. N. D. Beatson Bell, C.I.E., and Mr. E. N. Blandy (Secretary).

† "B" party will consist of the Hon'ble Mr. E. V. Levinge, C.S.L. Mr. Kiran Chandra De and Mr. C. E. Low, C.I.E.

E. N. BLANDY,

Secy., Districts Administration Committee.



# The Calcutta Gazette

WEDNESDAY, NOVEMBER 19, 1913.

#### PART IA.

#### Orders and Notifications by the Government of India.

The following order, issued by the Government of India in the Home Department, published in the *Gazette of India* dated the 15th November 1913, is republished for general information.

J. G. CUMMING, Offg. Chief Secy. to the Govt. of Bengal.

#### NOTIFICATION.

#### POLICE.

Simla, the 7th November 1913.

No. 1294.—The services of Mr. R. B. Hughes-Buller, C.I.E., I.C.S., are replaced at the disposal of the Government of Bengal with effect from the 31st October 1913.

H. WHEELER, Secy. to the Govt. of India.

The following order, issued by the Government of India in the Foreign Department, published in the Gazette of India dated the 15th November 1913, is republished for general information.

J. G. CUMMING, Offg. Chief Secy. to the Govt. of Bengal.

#### NOTIFICATION.

#### Simla, the 13th November 1913.

No. 2847-Est.-A.—Mr. C. L. S. Russell, of the Political Department, on return from leave, is posted as Resident at Indore, with effect from the 1st November 1913.

J. B. WOOD,
Offg. Secy. to the Govt. of India.

The following orders, issued by the Government of India in the Department of Commerce and Industry, published in the Gazette of India dated the 15th November 1913, are republished for general information.

J. G. CUMMING, Offg. Chief Secy. to the Govt. of Bengal.

#### NOTIFICATIONS.

#### CUSTOMS ESTABLISHMENT.

Simla, the 15th November 1913.

No. 9590-2.—On his return from leave on the forenoon of the 30th October 1913, Mr. A. R. Bennett, an Assistant Collector in the Imperial Customs

Service, is posted to Bombay.

No. 9777-2.—The services of Mr. H. F. Howard C.I.E., I.C.S., Collector, class 1, in the Imperial Customs Service, are placed at the disposal of the Government of Bengal, Marine Department, with effect from the date on which he returns from leave up to the 31st December 1913.

R. E. ENTHOVEN, Secy. to the Govt. of India.

The following order, issued by the Government of India in the Army Department, published in the Gazette of India dated the 15th November 1913, is republished for general information.

J. G. CUMMING,

Offg. Chief Secy. to the Govt. of Bengal.

Simla, the 14th November 1913.

#### VOLUNTEER CORPS.

#### APPOINTMENTS, PROMOTIONS AND RESIGNATIONS.

Calcutta Port Defence Volunteer Corps.

(Naval Divisions.)

No. 942.—Norman McLeod Ross to be Sub-Lieutenant, to fill an existing vacancy. Dated the 26th September 1913.

W. R. BIRDWOOD, Major-General, Secy. to the Govt. of India.

Republished from the Gazette of India.

No. 1186F.E., dated Simla, the 6th October 1913.

RESOLUTION-By the Government of India, Finance Department.

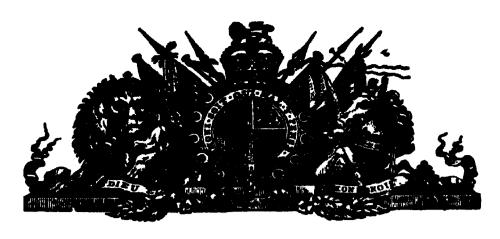
THE Government of India have decided to substitute the following for the first sentence of Rule IX of the Rules for the examination of candidates in India for admission to the General-List of the Indian Finance Department, as promulgated by the Resolution in this Department No. 281F.E., dated the 17th January 1911:—

"The age of a candidate on the first day of the month in which the examination is held must not be less than twenty-two and not more than twenty-five years."

The minimum age limit thus laid down will not apply to the examination to be held in 1913.

Ordered that the Resolution be forwarded to the Departments of the Government of India; to the several Local Governments and Administrations with the request that it may be communicated to Directors of Public Instruction and all heads of Colleges and Schools in their respective provinces; to the Comptroller and Auditor-General; and to all Accountants-General and Comptrollers.

Ordered also that the Resolution be published in the Gazette of India.



# The Calcutta Gazette

WEDNESDAY, NOVEMBER 19, 1913.

#### PART IB.

Orders by the Governor of Bengal in Council.

#### MUNICIPAL AND LOCAL.

#### NOTIFICATION.

No. 1258M.—The 12th November 1913.—In exercise of the power conferred by section 29A (2) of the Bengal Local Self-Government Act. III of 1885, the Governor in Council is pleased to re-appoint the District Magistrate of Midnapore to be Chairman of the District Board of Midnapore.

W. S. MILNE,
Offg, Secy. to the Govt. of Bengal.

#### NOTIFICATION.

No. 2006M.—The 14th November 1913.—In exercise of the power conferred by section 351 of the Bengal Municipal Act, 1884 (Bengal Act 11I of 1884), the Governor in Council is pleased to confirm the following additional by-laws framed by the Commissioners of the Dacca Municipality:—

4. (a) No person shall, except between the hours of 6 A.M. and 10 A.M., drive any cart laden with or carry bamboos, trees, planks or other materials of a similar character which exceed 10 feet in length, on the road from the Sadar Ghat to the Nawabpur Railway crossing.

Fine, Rs. 5.

21. (a) No person shall, without the special permission of the Commissioners, stack any materials, or construct or repair or cause to be constructed or repaired any boat, on the foreshore of the river in front of the Buckland bund or make any excavation in such foreshore.

Fine, Rs. 25.

H. F. SAMMAN, Secy. to the Govt. of Bengal.

#### CORPORATION OF CALCUTTA.

#### NOTICE.

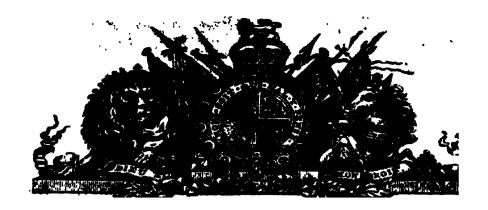
In compliance with the provisions of section 568 (1) of the Calcutta Municipal Act, it is hereby notified for general information that the Corporation of Calcutta propose to add the following footnote to clause 13 of the Pension Rules at present in force for regulating the retirement of inferior servants:—

"This rule shall not apply to officers or servants contributing towards pension in scale B unless their age exceeds 60 years."

Objections, if any, to the proposed additions should be sent so as to reach the undersigned on or before Tuesday, the 23rd Docember 1913.

MUNICIPAL OFFICE:
The 15th November 1913.

C. C. CHATTERJEE, Secretary to the Corporation.



# The Calcutta Gazette

WEDNESDAY, NOVEMBER 19, 1913.

#### PART IC.

#### Educational Notices.

#### CIVIL ENGINEERING COLLEGE, SIBPUR.

THE following courses of instruction are provided at this College:-

#### I.—THE ENGINEER DEPARTMENT.

(Affiliated to the Calcutta University).

A four-year course leading to the Bachelor of Engineering Degree in Civil Engineering.

Admission qualification.—The Intermediate Examination of the Calcutta University in Science or Arts (with Mathematics and Physics or Chemistry), or equivalent. In addition candidates for admission are required to pass a special examination in Drawing.

Applications for admission by regular students on or before February 1st.

Applications for admission by special students on or before July 1st. Session commences on the 1st Monday in November.

#### 11.—THE APPRENTICE DEPARTMENT.

(Affiliated to the Joint Technical Examination Board).

Section 1.—The Sub-Overseer Classes.

A course of two academic years leading to the Sub-Overseer Examination of the Board.

#### Admission qualifications-

To the 1st-year class—The Matriculation Examination of the Calcutta University, Middle School Examination, or equivalent

To the 2nd-year class—The Final Examination of B classes of zilla schools.

#### Admissions—

To 1st-year class—1st Monday in June.

To 2nd-year class—Immediately the result of the Final Examination of the B classes of zilla schools is announced.

## Section II.—The Overseer Clarges.

### A choice of three special branches is offered .--.

- (1) Civil Engineering, preparing for the Board's certificate of Overseer (Civil Branch).
- (2) Mechanical and Electrical Engineering, preparing for the Board's certificate of Overseer (Mechanical and Electrical Branch).
- (3) Mining leading to the Government of India's Diploma in the Principles of Mining.

Admissious which are limited to 40 in each branch are made from among the successful candidates immediately the results of the Sub-Overseer Examination are announced.

#### Section III.—Practical Training.

[Lasting for a full year (of 318 working days).]

This practical training is carried out under the regulations of the Board for the Civil and Mechanical and Electrical Engineering Branches in the workshops or Electrical Department of the College, or under Government or other public bodies or firms approved for this purpose by the Board. On the satisfactory completion of this training the following certificates are awarded :--

> Sub-Engineer. Civil Branch ··· (Upper Subordinate.

Mechanical and Electrical Branch Full course certificate.

#### III.—CLASSES IN TINCTORIAL CHEMISTRY AND DYEING.

A two-year courses in Tinctorial Chemistry and Dyeing leading to a College Diploma is offered.

Admissions.—1st Monday in November.

Qualification for regular students.—Intermediate examination of the Calcutta University in Engineering, Science or Arts (with Chemistry); the Final Examination of Government Weaving Institute.

For occasional students.—A sufficient general education with a practical knowledge of Dyeing.

#### IV.-WORKSHOPS.

Industrial classes in the following shops:-

Carpenters. Blacksmiths. Fitters.

Turners.

Pattern-making.

Foundry and Brass and Iron.

Admissions at any time of the year.

For further information apply to the Principal, Civil Engineering College, Sibpur.

B. HEATON, Principal, Civil Engineering College.

SIBPUR, the 26th April 1912.

#### BOARD OF EXAMINERS.

#### NOTICES.

THE following list of Munshis who are qualified to teach Urdu under India Army Order No. 162 of 1907 is published for the information of all those students of this language who are desirous of obtaining competent teachers:—

#### ALLAHABAD.

1. M. Jawala Prasad, I ... Kasauli Hills. The Royal Scots Regiment, Salar Bazar, Allaha-

2. M. S. C. Bagchi ... Government Observatory, Allaha-

#### AMBALA.

1. M. Mohd. Miyan Khan ... Sudder Bazar, Ambala.

2. M. Mohd. Akbar Khan ... The Oriental Lodge, Ambala.

3. M. Jawala Prasad, II ... B. I. Bazar, Ambala.

#### AMRITSAR.

1. M. Mohd. Ishaq ... Khazana Gate, Amritsar.

#### AZAMGARH.

1. M. Ram Charan Lal ... Offg. Sub-Deputy Inspector of Schools, Azamgarh.

#### CALCUTTA.

1. M. Mohd. Gholam Kibriya ... 17, Noorallah Doctor's Lane, Calcutta.

2. M. Badruddin Ahmed, B.A. ... 8. Maulavi Imdad Ali's Lane, Calcutta.

3. M. Hossain Mirza ... 1, Syed Ismail Lane, Calcutta.

4. M. Mohd. Israil Khan ... 15. Karaya Road, Ballygunge, Calcutta.

5. M. Syed Nawab Ali ... 11. Colootola Street, Calcutta.

6. M. Wahidun Nabi Khan ... 88/1, Baitakkhana Road, Calcutta.

7. M. Mohd. Abdul Hamid ... 152, Harrison Road, Calcutta. 8. M. Daliluddin Ahmed ... 28/1, Kimber Street (Karaya),

9. M. Abdul Wajid ... 89. Jhowtolla Road, Ballygunge,

Calcutta.

10. M. Syed Mohammad ... 12. Waliullah Lane, Wellesley Square, Calcutta.

#### CAMPBELLPORE.

1. M. Rahim Shah ... R. A. Munshi, Campbellpore.

#### DALHOUSIE.

1. M. Abdur Rahim ... Regimental Munshi, 1st Lancashire Fusiliers, Balun Bazar, Dalhousie.

#### DELHI.

1. M. Mithan Lal ... C/o late M. Chunni Lal Sahib,
Government Pensioner,
Muhalla Churi Walan, Delhi.

#### DINAPORE.

1. M. Syed Hadi Hussain ... Orderly Bazar, Dicapore.

#### BOARD OFFICE WINESON

1. M. Thakur Das Pahwa .... Officers' Munshi, Jhelum.

## JULLUNDER.

Talhan, Jullunder Cantonment. 1. M. Har Bhagat Singh Bains

#### KASAULI.

1. M. Anand Sarup

C/o Munshi Kashi Nath, Dagshai Hills, or Depôt, Kasauli.

#### LAHORE CANTONMENT.

R. A. Bazar, Lahore Cantonment.

M. J. Kishori Lal
 M. Sham Lal Bhargava

Dangar Street, Sudder Bazar, Lahore Cantonment.

#### LUCKNOW.

1. M. Abdul Alim

... Near the Police Post, Husain-gunge, Lucknow.

2. M. Mohd. Yaqub Khan

Near Royal Hotel, Lucknow.

#### MULTAN.

1. M. S. Karim Bakhsh

... Sadar Bazar, Multan Cantonment.

#### MURREE HILLS.

1. M. M. C. Saihgal

2nd Bn., King's Regiment, Lower Gharial, Murree Hills.

#### NAINI TAL.

1. M. Faqir Ulla

... St. Joseph's College, Naini Tal.

### Nowshera.

1. M. Muhammad Din

Pay Havildar and Head Clerk, 23rd Peshawar Mountain Battery (F. F.).

#### PESHAWAR.

1. M. Bodh Raj

... Royal Sassex Regiment Sudder Bazar), Peshawar.

M. Ahmed Din

81, Cantonments, Peshawar. Head Master, Islamia High

M. Abdur Rahim ...

School, Peshawar.

M. Abdul Karim

Dabgari Gate, Peshawar City.

#### RAWALPINDI.

1. M. Ghulam Muhiuddin

R. A. Brigade Munshi, Rawal-••• pinđi.

M. Ghulam Rasul

Sudder Bazar, Rawalpindi.

M. Fazal Ahmed

Persian House, Rawalpindi.

#### ROORKEE CITY.

1. M. Fazl-i Haq

Mahalla Satti, Roorkee City.

## SUBATHU.

1. M. Gulzar Lal

South Lancashire Regiment,

Sulathu.

In addition to the above, the following. who were examined in Urdu previous to the institution of the examination mentioned in the above India Army Order, are also, in the opinion of the Board of Examiners, qualified to teach:—

#### CALCUTTA.

1.	M. Mohd. Arif	12, Harinbari Lane, Calcutta.
	Maulavi Syed Abu Zafar	36. European Asylum Lane, Calcutta.
3.	M. Reza Ali Wahshat, M.R.A.S.	14. Karaya Road, Ballygunge, Calcutta.
4.	M. Badru-z Zaman	29, Ice Factory Lane, Entally, Calcutta.
5.	M. Abdul Badi	5. Ramsanker Roy's Lane, Calcutta.
6.	M. A. M. F. Wahhab	Librarian, Calcutta Madrasah, Calcutta.
7.	M. Habibun Nabi Khan Saulat	89, Jhowtollah Road, Ballygunge, Calcutta.
8.	M. Akmal Ali Akmal	9, Dr. Karam Hossain's Lane, Calcutta.
9.	M. Abdul Karim Nashter	1. Jhowtollah Lane, Ballygunge, Calcutta.
10.	M. Mohd. Yusuf Khan	15, Karaya Road, Ballygunge Calcutta.

N.B.—It is requested that Munshis who have passed this examination and whose names do not appear above should communicate their present addresses to the Secretary, Board of Examiners, Calcutta, so that their names may be published also.

C. L. PEART, CAPT., Secretary and Member, Board of Examiners.

#### NOTIFICATION.

The 6th November 1913.—The Madrasah graduate scholarships of the value of Rs. 25 a month each are awarded to the following two students who passed the last B.A. and B.Sc. Examinations with Honours and Distinction, respectively:—

- (a) Muhammad Abdus Samad, non-collegiate student.
- (b) S. Abdulla, Presidency College

The scholarships are tenable for two years, with effect from the 1st June 1913, on the usual condition of good conduct and satisfactory progress, and these orders will hold good subject to the further condition that the scholars read for the M.A. or M.Sc. degree in an institution recognised by the Calcutta University.

W. C. WORDSWORTH,
Assistant Director of Public Instruction, Bengal.

#### NOTIFICATION.

The 6th November 1913.—The Mohsin graduate scholarship of the value of Rs. 25 a month is awarded to Syed Nausher Ali, who passed the last B.A. Examination with Honour from the City College, Calcutta, and has joined the University M.A. class in Mental and Moral Philosophy.

The scholarship is tenable at the Calcutta University classes for two years, with effect from 1st June 1913, on the usual condition of good conduct

and satisfactory progress.

W. C. WORDSWORTH,

Assistant Director of Public Instruction, Bengal.

#### NOTIFICATION.

#### The 11th November 1913.

A SPECIAL SCHOLARSHIP of Rs. 20 a month, tenable at the Bethune College, Calcutta, is granted to Priyatama Das for one year, with effect, from the 1st of May 1913, subject to the usual conditions of good conduct and satisfactory progress.

> W. W. HORNELL, Director of Public Instruction, Bengal.

#### NOTIFICATION.

#### The 11th November 1913.

THE undermentioned candidate is awarded the special junior scholarship of Rs. 10 a month reserved for the backward classes in Eastern Bengal:

Name of scholar.

Name of the school from which competed.

Name of the College where the scholar-ship is tenable.

Akhil Chandra Das Bajitpur High English Jazannath College, Dacca. (Mahisya). School.

> W. W. HORNELL. Director of Public Instruction, Bengal.

#### NOTIFICATION.

#### The 17th November 1913.

THE undermentioned candidacts are awarded Special Senior Scholarships reserved for Mühammadans for 1913:— .

#### WEST BENGAL.

No.

Kame of scholar.

Name of College from which competed.

Name of College where the scholarship is tenable.

One Mohsin Scholarship of Rs. 14.

#### GENERAL COMPETITION.

Syed Abdus Sattar

Burdwan Raj College

Scottish Churches College, Calcutta.

Five Government Scholarships (three of Rs. 10 each and two of Rs. 7 each).

#### THREE OF Rs. 10 EACH.

I. Sc. (1).

Abdul Hafiz Khan

St. Xavier's College

St. Xavier's College.

. I. A. (2).

Golam Darbesh Joanlar

City College

City College.

Makaram Husain

Ripon College

Ripon College.

TWO OF RB. 7 EACH.

I. A. (2).

M. Mujibar Rahman

Presidency College

Presidency College.

F. M. Nurap-nabi Chau-

Ditto

Ditto.

Two Darbhanga Scholarships of Rs. 10 each.

Abduz Mahim

Presidency College

Presidency College

A. Abdur Rascheed

Ditto

Ditto.

W. W. HORNELL. Director of Public Instruction, Bengal.

#### NOTIFICATION.

#### The 17th November 1913.

THE undermentioned candidate is awarded the senior scholarship of Rs. 15 a month reserved for the backward classes in East Bengal for 1913:-

Name of scholar.

Name of the College from which competed.

Name of the College where the scholarship is tenable.

Hari Narayan Mazumdar (Yogi) ... Victoria College, Comilla

Dacca College.

W. W. HORNELL, Director of Public Insturction, Bengal.

#### NOTIFICATION.

The 17th November 1913.

#### West Béngal.

THE undermentioned candidates are awarded the Special Junior Scholarships reserved for Muhammadans for 1913:-

Name of scholar.

School from which competed.

College where the scholarship is tenable

Mohsin Scholarships of Rs. 10 each reserved for the Calcutta Madrassa (2).

Mohammad Fazle Rab

Calcutta Madrassa

Presidency College.

Mohammad Ismail

St. Xavier's College.

Sued Ali Khan Bahadur Scholarship and Amir-i-Kabir continuation Scholarship of Rs. 10 reserved for the Calcutta Madrassa.*

A. M. Naziruddin

... Calcutta Madrassa

St. Xavier's College.

Amir-i-Kabir Scholarship of Rs. 10 each (2).

1. Syed Yasub Ali Meerja Murshidabad Nawab Bahadur's Presidency College.

2. Shamsul Aulam

Institution. Salar Edward High English School (Murshidabad).

Ditto.

Mohsin Scholarships of Rs. 8 each reserved for the Hooghly Collegiate School (2).

Muhammed Islam

Hooghly Collegiate School

... Hooghly College.

2. Asmatulla Mridha Ditto

City College, Calcutta.

Government special scholarships for Muhammadans at Rs. 7 each (4).

Kazi Abdur Razzaque

Khulna Zilla School

Hindu

Academy,

Daulatpur.

Mashhudul Hosain

Berhampore

Presidency College, Krishnath

Collegiate School.

Gholam Murshed

Calcutta Madrassa

Ditto.

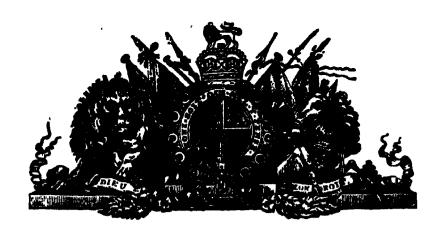
Syed Yusuf Ali 4.

Ditto

Ditto.

* Each of these scholarships is tenable for one year only, the Syed Ali Khan Bahadur scholarship being tenable during the first year and the Amir-i-Kabir scholarship during the second year.

W. W. Hornfll, Director of Public Instruction, Benyal.



# The Calcutta Gazette

WEDNESDAY, NOVEMBER 19, 1913.

#### PART II.

Advertisements.

#### LAND SALE NOTICES.

#### Notification A.

NOTICE is hereby given, under sections 6 and 13, Act XI of 1859, that the undermentioned estates and shares of estates in the district of Chittagong will be put up for sale at the office of the Collector of that district on the 15th December 1913 at 12 o'clock for arrears of revenue and other demands remaining unpaid on the 25th September 1913, which by law are realizable as arrears of land revenue.

When in columns 5, 7 and 9 of the appended statement it is stated that only a share is to be sold, it is to be understood that a separate account is kept for that share.

Taugi gamber.	Name of mahal and pargana.	Hadar Jamu of whole entate.	Whather the whole estate is to be sold.	If only a share is to be sold, specification of such share or shares.	Names of proprietors of property to be sold.	If only a share is to be sold, the modar jama of such share.	If the whole estate is to be sold, the arrears due from it.	If only a share is to be sold, the arrears due from it,
1	•	3	4	5	6	7	l k	9
478	Thanas Hathazari, Rauzan and Town, Teraf Briudaban Ohos- dhuri.	Rs. A. P. 9,458 9 7	l ortion of the estate will be wold.	under Act XI of 1859, the residuary	Ray, Faraj Bau- dhu Ray and others.		Rs. A. P.	Ra. A. P. 179 1 4
<b>(613</b>	Thanas Patya Town, Bhatiari, Raman and Sat- kanea, Taraf Krishna Das Ka- nungue.	H <b>53</b> 10 R	The antire mater will be sold.		Srimati Pramada Kumati on behalf of Rames Chandra Ray and Srimati Sandamin Ray on behalf of Akshay Kumar Ray.	<b>.</b> I	176 B 6	*4 F ****
2090	Thanas Bhatlari, Hathanari, Patya, Jonarganj and sie tkania. Kismat Murari Dhar Kanuagoo and Mi Kamai Sen Babet Taraf Gouri Sankar Kanungoo.	3,380 <b>8</b> 1	Portion of the estate will be said.		Rus Kumar Sen and others.	997 2 8	4,444	386 3 0

#### Notification A.

NOTICE is hereby given, under sections 6 and 13, Act XI of 1859, that the undermentioned estate and shares of estate in the district of Tippers will be put up for sale at the office of the Collector of that district on the 9th January 1914 at 12 noon for arrears of revenue and other demands, which by law are realizable as arrears of land revenue.

When in columns 5, 7 and 9 of the appended statement it is stated that only a share is to be sold, it is to be understood that a separate account is kept for that share.

Tausi No.	Name of mahal and pargana.	Sadar jama of whole estate.	Whether the whole estate is to be sold,	If only a share is to be sold, specification of such share or shares.	Names of proprietors of property to be sold.	If only a share is to be sold, the sadar jama of such share.	If the whole estate is to be sold, the arrears due from it.	If only a share is to be sold, the arrears due from it,
1	;		4	5	6	7	8	9
2708	Daulatpur Jowar, pargana Bardakhat, tappe Kuri- khai (resettled with affect from 1905-08 to 1919-30 for 15 years).	Ha. A. P. 8,487 10 7	Whola	*******	Nowaball and others	Ва. Д. Р.	Ra, A. P.	Ra, A. P.

Tippera, the 11th November 1913.

#### BANK OF BENGAL.

Statement of the affairs of the Bank of Bengal por the week ending 11th November 1913.

LIA BILITIRS.	ASSETS.
Rh A. P.	Rs. A. P
Capital paid up 2,00,00,000 0 0  Reserve Fund 1,88,00,000 0 0  Public Deposits at Head	Government Securities 2,83,66,155 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0
Office Re. 91,94,324 2 9) and 01 107 4 7	Securities 4,06,38,418 11 8
Ditto ditto at Branches 2.84.06.783 1 10 1	Accounts of Credit on ditto ditto 6,55,60,202 12 1 Bills discounted and purchased 4,04,81,062 8 4
Other Deposits at Head Office and Brauches 17,16,91,018 7 5 Bank Post Bills, &c 12,62,499 15 0	Releases with other Honks 9410 Att 5 th
Bundries 26,03,514 11 2	Bullion
•	Dead Stock 24,48,088 10 4
•	Htamps 10,888 8 8 Hundries 8,56,781 18 1
	Bundries 8,66,781 18 1
	19,24,68,974 10 4
	Cash and Currency Notes  at Head Office Rs. 1,57,21,696 1 8 Cash and Currency Notes  at Branchest , 8,87,72,469 10 2
24,69,58,140 6 2	24,69,58,140 6 2
	·
* Includes Sova. & Sova.	, value Rs. 18,84,505 0 0
† 110. do do	. ,, <i>5,</i> <b>39,27</b> 0 8 0
•	Rs. 18,73,777 8 0

Rate for Demand Loans, 7 per cent.

By order of the Directors,

BANK OF BRIGAL.

Percentage, 26-17.

N. H. Y. WARREN,

Calcutta, the 18th November 1918.

C. W. W. CARBERT, Offg. Chief Accountant.

Offg. Secretary and Treasurer.

#### MEMORANDUM.

LIABI	Lities.			ABSI	5T8.		
	Rs.					Rs.	
Government Balance at Head O	ffice 54,71,878	Decrease.	Bank's Investments	***	34.6	19,885	Decrease.
Ditto at Branch		Do.	Loans	•••	***	9,85,648	Increase.
Other Deposits	28,22,892	Increase.	Accounts of Credit Mercantile Bills	***	404	15,10,178	Do.
Post Bills	2,81,811	Do.	Cash at Head Office	***	100	2,49,464 17,89,686	Do. Decrease.
			Do. at Branches	•••	•••	85,81,982	Do.
			1 170. 24 27 24 24	***	***	and then	470.

Percentage 26.17.

BANK OF BENGAL,

J. T. RANKIN, Collector.

^{*}Calcutta, the 11th November 1918.

#### DISTRICT CHARITABLE SOCIETY.

Cash Accounts for the month of August 1913.

Budget or 1913,	Recripts.	August 1918,	Total.	Total from January to August 1913.	Budget for 1918,	Experditure.	August 1918.	Total.	Total from January to August 1913,
 Ва,		Ha, A, P.	Ra, A. P.	Rs. A. P.	Rs.		Rs. A. P.	Rs. A. P.	Ra, A, P.
14,400	GRANT-IN-AID-Government of India	1,200 0 0		9,600 0 0	!	Through District	1,014 0 0	۱ ا	
3,000 3,000	Sunday fees	<b>25</b> 0 0 0	1,450 0 0	9,000 U U 5,070 O U	13,500	Through Central Office District Committee (Casual) Through Central Office District	<b>2</b> 0 0 0	}	9,026 0 0
	Public Subscrip-			†  -  -  -	e= 1100	Committee (Pun-			[ 
6,000	TIONS— Recurring	99 0 0		5,160 O O	27,800 l	Through Indian Committee. Through Central	3,366 10 0   909 8 0		17,996 0 0
6,00U 600	New donations	38H 0 0		2,630 11 0	11,000	Through Central Office (Pousions). Through Central	106 0 0		4,869 0 0
900	Domitions to Indian Committee.	16 0 0	502 0 0	130 0 0	1,500 1,300	(iffice (Schooling), i	166 2 6		R90 0 0
			<b>203</b> U V		1,500	Office (private	100 9 0	<u> </u>	918 7 9
			i : :		600	Through Central Office Leondy Fund.	62 8 0	ļ	416 10 3
					1,500	Through Commis-	61 13 0	ı [	1,119 18 0
	BANK INTERNET		1		1,000	by casual relief.  X'mas Dinner		-	593 B 0
31,000	General Reserve Fund	6,461 6 D	İ	280 0 0 26,577 7 1		secount.	! !	· 4,686 9 6	
19,250	11 '1 "B"	2,635 7 11	8,096 13 11	12,267 11 6	8,404	ALMSHOUSE— Establishment and	<b>3</b> 17 0 0		2,536 0 (
		l r	1	1	18,000	Kuquiry Officer.	1,186 7 D		
	!				\$,000 1,000	Contingencies Clothing and Bed-	175 2 9 836 11 0	1	0,791 15 1 1,487 7 1 836 11 (
	_			•		ding. Dakery Block and	******	1	*****
1,800	RELIEF REFUND—	116 O U	115 <b>0</b> 0	935 5 U	100	Machinery ac- count. Repairs		1	100.0
			1 170 0 11		000,8 000,8	Bakary account	039 7 9 170 5 0	1	100 0 4
					1,000	Workshed ,	170 0 0	8,225 2 8	6,748 6 6
	Alinamousk		<u> </u>			CENTRAL OFFICE-			
7,500 9,500	Bakery account Workshoo ,,	710 6 () 764 3 ()	]	5,547 1 0 7,860 13 6	7,162 200	Ketablishment	579 8 0	i	4,736 5 6 150 0 0
			1,474 9 0		1,900	Rent i	176 12 9 160 9 0		438 4 0 428 8 9
			11,639 6 11	77,559 1 1	750	l'rinting and Adver- tising.	6 12 0	925 > 9	674 5 0
	[ 4	!			100	BUNDRY CHARGES— Bank charges	11 4 11		60 2 11
			•			Interest on overdraft	497414	11 4 E	*****
2,520	Deliquea Home	934 5 9 210 0 0	:	5,785 5 6 1,680 0 U				8,848 10 5	70,197 8 2
-,	Deposit account Rs. 1,500 Molion	465-4-4	ı	1,784 14 0	9,520	DeSoura Home Apear's charity	577 7 9 180 13 0		5,708 8 6 1,861 10 0
	Lal,		1,144 5 9			Deposit account like, 1,500 Mohon	*****	ĺ	1,717 6 0
				!	8,000	Lal. Transfer to Reserve Fund.	400.000	75R 4 D	9 M ccs
1,08,550	Тотај	905-004	12,763 12 8	H6,H09 4 7	1,12,856	Total		9,606 15 2	79,184 11 8

#### MEMO.

!	Rs. A. T.	Re.	A. 1	۴.	Ra. A. P. Ra. A. P.
Balance on 1st January 1913	<b>065 505</b>	9,383	9 1	Ħ	Total payments from 1st January to 31st August 79,184 11 8
Total receipts from 1st January to 31st August 1913.	9.00 min	86,809	4	7	Balance at Bank 16,628 7 2  Cash in band 384 4 5
Total	198116	96,192	7	1	Total 96,182 7 3

CALCUTTA,

S. K. BUUTTACHARJER,

PERM W. WOOLLEY,

The 17th September 1913

Establishment up to July 1913 Contingencies up to July 1913 Accountant.

Secretary.

DISTRICT COMMITTEES.

Rs. A. P. ... 595 8 0 ... 176 14 9

INDIAN COMMITTEE.

Rs. A. P.
Establishment up to July 1913 ... 1,055 8 0
Contingencies up to July 1913 ... 176 3 0

## DISTRICT CHARITABLE SOCIETY.

Cash Accounts for the month of September 1913.

udget r 1918.	ilechipts.	September 1915.	Total.	Total from January to Heptember 1913,	Budget for 1913.	Repunditure.	September 1918.	Total.	Total from January to September 1913.
Hs. 14,400 3,000 2,000	GRANT-IN-AID— Government of India, Bungal. Sunday fees	Rs. A. P. 1,200 U O 250 U U	RM. A. P.	RH, A. P. 10,800 0 0 2,250 U 0 5,070 0 0	Rs.	Poon REGET— Through District Committees, Through Contral Office District Committee	Rs. A. r. 480 0 0 59 8 0	Ru. A. P.	Rs. A. P.
000, Þ 000, Þ 000	PUBLIC SUBSCRIPTIONS— Recurring New Donations X'mas Dinner secount	70 0 0 529 0 0	1,450 0 0	5,230 0 0 3,159 11 0	13,500-	(('a-uai). Through Central Office District Committee (Pen-shoat. Through Central Cffice District Committee (Schooling).	<b>34</b> 0 0	}	9,955 8 0
900	Donations to Indian Committee.	******	599 0 0	180 0 0	<b>27,</b> 000 11 <b>,00</b> 0	Through Indian Committee. Through Central	<b>3,85</b> 6 10 0		20,854 10 0 7,848 8 0
				i i	1,500	Office (Pensions). Through Central Office (Schooling).	106 D D		965 0 0
					1,800	Through Central	160 B O		1,078 15 9
					600	orders). Through Central Office (Leoudy	45 8 0		402 2 3
980 \$1,000	BANK INTEREST— General Reserve Fund Trust Fund "A"	*****		280 U 1 34,577 7 1	1,500	Fund). Through Commissioner of Police	236 7 6		1,875 4 6
19,850	, , ⁴¹ B"	******	******	12,967 11 8	1,000	(By cantal reast). X'mas Dimer account.	145 0 0	4,877 19 6	786 5 0
					3,HU4	Al.Manotar-	317 0 U		<b>2,888</b> () ()
1,300	Rulief Rufund— Special Relief	178 1 0	173 1 0	1,10K <b>6</b> 0	15,000 2,000 1,000	Haquiry Officer. Dieting Contingencies Coothing and Bedding. Bakery Black and	1,187 0 0 1 184 N 3		10,928 15 8 1,591 15 6 836 11 0
					100 <b>6,</b> 000 8,0 <b>0</b> 0	Machinery so- count. Repairs Bakery secount Workshed account	471 11 8 1 378 9 0		100 0 0 4,640 18 8 7,016 15 6
7,500 9,500	ALMSHOURE— Bakery account Workshed account	707 H B 768 4 0	1,490 12 3	6,254 9 <b>3</b> 8,144 1 6	7, in 2	ORNTRAL OFFICE-	604 K U ,	3,358 12 6 ¹	5,340 13 6
			3,712 13 8	81,371 14 4	1, <b>20</b> 0 700 <b>75</b> 0	Reut Ountingsucies Printing and advortising.	150 0 0 H5 0 0 216 14 6 124 H 0	1,380 14 6 ·	738 4 0 646 7 8 798 18 0
		•	1		100	SUNDRY CHARGES— Rank charges Interest on overdraft	1 044.245 1 002.000 [		60 3 11
2,520	Deliousa Home Apear's Charity Deposit account	1,181 14 6 210 0 0	1	6,967 4 0 1,8 <b>9</b> 0 0 0 1,784 14 0				8,412 7 6	7H,609 15 H
	Ba. 1,500 Mohou Lal.		1,391 14 6	1409 14 0	2,520	DeBousa Home Apear's Charity Depusit account lise 1,000 Mohon	6H1 14 6 1HU 15 0	i	6,390 2 0 1,749 9 0 1,717 6 0
			•		6,000	Lal. Transfer to Reserve Fund,		862 13 6	*** \$10
08,880	Total	******	5,104 11 9	91,914 0 4	1,12,556	Total	*******	9,275 5 0	55,460 0 x

### MEMO.

	Rs. A. P.	Rs. A. P.		Rr. A. P.	lis, A. P.
lance on 1st January 1918	959.029	N 2 888,6	Total payments from lat January to 30th September 1913.	407.504	88, <b>46</b> 0 0 8
tal Receipts from 1st January to 20th September 1913.	belies	91,914 U 4	Balance at Bank	11,487 12 9 969 6 3	
Total	012.004	1,01 <b>,297 3</b> 0	Total	1111111	12,887 2 4

CALGUTTA,

The 17th October 1918.

S. K. BHUTTACHARIER,

Accountant.

PERCY W. WOOLLEY,

Secretary.

#### DISTRICT COMMITTEES.

#### · INDIAN COMMITTEE.

•		Rs.	A.	ľ.	1		Rs.	A.	P.
Establishment up to August 1913	•••	671	0	0	1	Establishment up to August 1913	1,215	4	0
Contingencies		192	4	9	,				

#### Notice.

TENDERS are invited for the supply of the undermentioned articles required for various Central and District Jails in the Province of Bihar and Orissa, to be delivered at the respective Jail gates:—

Names of Jails (Central and District).	Paddy.	Ries, ordi- may.		Barley.	Mukai.	Mustard sood,	Маниг риме.	Mutter pulse	Arhar puse.	Grant pulse,	Kalai pulse.	Mangh pulse.	Coal.	Karodne oli (Riephant brand tim).	Onts.
	Mds.	Mda.	Mile	Mds.	Mds.	Mds,	Mds.	Mds.	Mds.	Mila	Mds.	Nds.	Mda.	Mds. or Nos.	Mda
Buxar	***	5.273	2,473	3,217	2,K00	600	1,016	l j	1,800	1,200			7.493	390 tins	
Baukinore	1,600		·	800	BUU	1,000	400	300	400	BUN	***		2,000		1
Gaya	***	3,000 ¹	1,050	700		400	600	<b>3</b> 00	500 ;	730	***	٠	3,600		
Arrali	•••	1,100	700	•••	200	150	100	100	150 '	150	***		7≱0	120	
Chapra		1,000	•••	400	300	50a	100	i	150	150 :	***	i i	1,500	40 mds	
Motharl	1,500		5	300	800	MOO 3	250	!	250 ;	Nii	***		HUH	84 Lins	***
Muzaffarpur	1,620	***	340	200	420	1,280	]∹0	***	230	200	100		1,860	100	
Darbhanga	1,400	***	250	150	130	450 i	123	· 1215 ·	125 '	132		•••	2,(1(1)	80 11 111 111	
Moushyr	2,(kH)	***	300	•••	300	800	150	200	150	-75	25		2.000	100	B00
Bhagaipur	6,500	4,000	2,144	•••	•••	E,MOG	HUU	350	800	1,000	230		7,500	360 , of 16 men	
Parnes	# <b>E</b> /# 1	,	950	1		£00	10.		190	150		1		osch.	1
	2,500	***	350	***	***		180	fil)	180		***	*** 1	1 500	90 tlas	
Dunika	1.200	24.	***	•••	200	100	25	25	25	20	25	***	1,500	HB ,,	•
Outlank	3.500	,	100	***	***	900 :	100	200	200	2(1)	100	200	1,500	100 ,	• • • • •
lamore	1.000	***	100	***	***	450 200	100	DU	100	## 1 70	100	***	1,609	WH	•••
Puri	1,200	***	30	***	944		100	*** !	150	25	611	20	1,000	60	100
Angul	***	250	***	***	***	***	25	***	39		25	20	***	, BU .,	***
Sambalpur	900	••• ;	RU I	***		210	100	***	ete .	Itas '	100	16	345	70	
Hazarimgh	4.3()()	••• ]	1,200	1,000	***	1,HHU ' BHU	(i()))	***	600	600	***	***	12,000		· (
Ranchi	1,300	l	***				110	30	NU Acc	90 °	40	***	1,100		
Dattongan	***	5(N) 1		•••	340	200	***		40			***	400		· i · · · ·
Puru ia	400	400	100	100	***	500	300		2(1)	U⊕ <b>2</b> U∆ :	200	***	1,500		- 4**
Chadbanna	••• i	I'aan '	Sel '	***	150	400	100	•••	125	50	***		1,000	1 60 ,	•   ***
F80					4 (144)	10.100		1.800							
Total	31,720	16.123	9,427	747	5,H4U	12,190	2.341	1.740	5,73U	6.380	1,025	255	53,205	2.330 tim and 216 male, of atl.	1 800

^{2.} Applications with samples of grains, etc., and a list showing their prices will be received by the undersigned on or before the 15th December 1913.

B. J. Singh, Lt.-Col., 1.M.s., Inspector-General of Prisons, Bihar and Oriosa.

Rauchi, the 13th November 1913.

#### Treasure Trove.

NOTICE is hereby given, under section 5 of the Indian Treasure Trove Act, VI of 1878, that treasure, consisting of the undermentioned articles to the value of Rs. 23-13, was found on 26th September 1913 in pattaland Re. S. No. 244-1 dry of Perumbathur village, Saukaranainarkoil taluk, belonging to Ramalingasamy Naick of the same village:—

Rs. A.	Serial No.	Description of articles.		Number of coins, etc.	Estimated value.	Date on which found.	Persons by whom found.
	3 4	, small pieces , bend Coral bends (nal pavalan) Pasi Vettukkal heads, large size , small size	***	1	3 11 0 8 0 6 0 4	26th Sept.	Pechi, daughter of Irulandi.

All persons claiming the said treasure or any part thereof are hereby required to appear personally or by agent duly authorised before the Collector of Timevelly at his office at Kokkarakulam on the 2nd March 1914 in view to the claim being enquired into and determined according to law.

^{3.} The selected contractor or contractors will be required to enter into agreement in the Bengal Jail forms. Nos. 73 and 74 and a sum of money equivalent to 10 per cent of the value at tender rates of the supplies will be required to be deposited in advance as earnest money for due fulfilment of the contract.

^{4.} The articles will have to be supplied to the respective jails within the year 1914 in such quantities and on such dates as may be required by the jails from time to time.

#### ADMINISTRATOR-GENERAL.

Notice of Deaths sent to the Administrator-General of Bengal under section 64 of Act II of 1874.

Name of deceased.	Pince of death,	Date of death,	By whom death reported, and when,	Benares.
Mrs. Gertiude Fampy Campbell	Ramsay Hospital, Nainital.	31st Aug. 1913	District Judge, Kumson Divi- sion, on 21st September 1914.	The deceased died leaving no Will and no assets except personal effects. It is not proposed to move in the estate.
Mr. Arthur Ross, into Impector of Police.	Balifa	21th March	District Judge, Charipur, on Sth September 1913.	The deceased left no Will. Possession of the catate was made over to the deceased's sister, Mrs. Pitts.
Mr. T. E. Coline	Saharanpur	lith May	District Judge. Saharanpur, on 25th September 1913.	The widow of the deceased has applied for Letters of Administration to the estate.
Mr. A. C. M. Humfrey, late an Assistant, employed in the Rungamattee Tea Estate.		2nd Sept. ,,	District Judge, Dinajpur, on 26th Septomber 1913.	The decoased does not appear to have left any Will. The property left by the deceased is under Ra. 1.000 in value. Mr. W. D. Coult, the manager of Rugamattee Toa Estate, has been appointed to keep possession of the decessed's property until the estate is represented.
Mr. Francis Horatic Dobson, Superintendent of Excise, Katha	Sugaing	19th	Deputy Commissioner, Katha on 23rd september 1913,	No Will left by the deceased. His widow intends to take out Letters of Administration to the usuate.
Mr. W. H. R. McKeown, late a Revenue Inspector of the United Provinces Police.	Dehra Dun	12th ,	District Judge, Saharanpur, on 26ta September 1913.	The deceased has left a Will in favour of his wife. In his second report the District Judge of Schutzapur states that no application for grant of probate of the Will has yet been made to his Court. Further report from the District Judge is awaited.
Mrs. Margaret Humpbries	Naini Tal	91st ,, ,,	Officiating Commissioner and District Judge, Kummon Idvision, on Sist October 1913.	The decreased died intestate and is reported to have left no assets or hald litter.
Mr. T. S. Fitspatrick, Executive Engineer, Dehra Dun.	Dehra	7th Oct, ,, :	District Judge, Saharanpur, on 25th October 1913.	The deceased is reported to have left no Will. Further report is awaited from the District Judge.
Mr. Charles Greig Mine	Behora Tea Estate in the district of Silmagar.	26th Feb. ,,	Judge of the Assam Valley Histricts on 17th October 1913.	The deceased appears to have left no Will. The small estate that was left by him has been remitted to his father in Scutiand by the manager of the Behora Tea Estate at the request of the said father.
Mr. G. F. Grassly, guard, North- Western Railway, Baharan- pur.	••••••	16th Oct. ,,	District Judge, Saharanpur, ou lat November 1913.	A detailed report under section 64 of Act 11 of 1874 is awaited from the District Judge.
Mr. Arthur Francis Even, of the East Indian Railway.	Cawupur	25th , .,	District Judge, Cawnpur, on 25th October 1918.	The deceased has left a Will appointing his wife executrix.
Mr. Marshall	Cottage Hospital, Muscorie.	21st ,, ,,	District Judge, Saharanpur, on 1st November 1913.	The deceased died intestate. The District Judge has been requested to submit further report stating full particulars of the deceased's estate.

#### ALEX. KINNEY,

Offy. Administrator-General of Bengal.

1, COUNCIL HOUSE STREET, CALCUTTA, the 6th November 1913.

## In the Court of the District Judge of Burdwan.

[Notice under section 16, clause 7, of the Provincial Insolvency Act, III of 1907.]

INSOLVENCY CASE 38 of 1913,

EDWARD JOSEPH PAGE, of Ondal, than Raniganj, district Burdwan, has, by an order of this Court dated the 26th September 1913, been adjudged to be an insolvent.

G. N. Roy, Listrict Judge.

Burdwan, the 12th November 1913. (2180-1-2285)

## In the Court of the Dietrict Judge of Hooghly.

INSOLVENCY PETITION No. 58 or 1913.

NOTICE is hereby given that Ganesh Chandra Ghosh, son of Gopal Chandra Ghosh, of Purnal, thana Bagnan, district Hooghly, was, on the 5th September 1918, adjudged an insolvent. The 21st November 1913 has been fixed for framing a schedule, and claimants should prove their claims on that day.

B. C. MITRA, District Judge.

Chinsural, the 17th September 1913. (2031-1-2275)

# in the Court of the District Judge of Hooghly.

INSOLVENCY PETITION No. 49 of 1913.

NOTICE is hereby given that Chunilal Datta, son of late Haridas, Datta, of No. 26, Bellilios Road, 2nd Lane, Bantra, thana Howrah, district Hooghly, was, on the 29th August 1913, adjudged an insolvent. The 21st November 1913 has been fixed for framing a schedule, and claimants should prove their claims on that day.

B. C. Merra, District Judge.

Chinsurah, the 17th September 1913.

(2033-1-2274)

#### ORDER OF ADJUDICATION.

[Section 16 of the Provincial Insolvency Act, III of 1907.]

# In the Court of the District Judge of Midnapore.

INSOLVENCY APPLICATION No. 21 of 1913.

PURSUANT to a petition dated 27th August 1913 filed by Abadhowla Chandra Suigha, of Moheshpore, Turpa Dharenda, and on the application of the debtor himself and on reading the petition and hearing pleaders on both sides, it is ordered that the debtor be and the said debtor is hereby adjudged insolvent.

Dated this 13th day of November 1913.

W. N. Delevingne, District Judge. (2185-1-2280)

## In the Court of the District Judge of Murshidabad.

INSOLVENCY CASE No. 34 of 1913.

(Act III of 1907).

In the matter of Bulajan Shekh, of Dakhinsahar, policestation Bhagawangola, district Marshidabad.

NOTICE is hereby given to all concerned that the abovenanced petitioner has applied to this Court to be declared an insolvent and his case has been fixed for hearing on 21st November 1913.

E. B. H. Panton, District Judge. Berhampore, the 14th November 1913.

(2186-1-2284)

NOTICE TO CREDITORS OF APPLICATION FOR DISCHARGE.

[Section 44 (i) of the Provincial Insolvency Act, III of 1907.]

# in the Court of the District Judge of Rajshahl.

INSOLVENCY APPLICATION No. 18 of 1913.

Ramdas Bhoumik, son of Ramtanu Bhoumik, deceased, of the village Faridpur, Naogaon, applicant.

NOTICE is hereby given that the abovenamed insolvent has applied at the Court for his discharge, and that the Court has fixed the 13th day of December 1913 at 10-30 o'clock for hearing the application.

S. P. SEN, District Judge.

Rajshahi, the 6th November 1913.

(2097-1-2276)

## in the Court of the District Judge of Rangpur.

INSOLVENCY CASE No. 85 or 1913.

PRESENT:

M. Ynsuf, Esq., i.c.s., District Judge.

ON the application of the debtor Basatullah Teli, son of late Bishu Teli, of Mirpur, police-station Mithapukur, in Rangpur, for being adjudged an insolvent, the 3th day of December 1913 has been fixed for hearing the aforesaid petition and the examination of the debtor.

M YUSUF, District Judge.

Baugpur, the 6th November 1913. (2179-1-2282)

#### NOTICE.

# In the Court of the District Judge of Rangpur.

INSOLVENCY CASE No. 75 of 1913.

PRESENT :

M. Yusuf, Esq., i.e.s., District Judge.

SAMIRUDDIN, son of late Fakra Miah, of Dhum-khatia, police-station Mahiganj, in the district of Rangpur, was, on the 5th November 1913, adjudged an insolvent by this Court.

M. YUSUF, District Judge.

Raugpur, the 13th November 1913. (2189-1-2281)

# in the Court of the District Judge of Rangpur.

INSOLVENCY CASE No. 86 of 1913.

PRESENT:

M. Yusuf, Esq., i.e.s., District Judge.

ON the application of the debtor Khern Barman, son of late Nandaram Barman, of Rajendrapur, police-station Kotwah, in Rangpur, for being adjudged an insolvent, the 13th day of December 1913 has been fixed for hearing the aforesaid petition and the examination of the debtor.

M. YUSUF, District Judge.

Raugpur, the 13th November 1913. (2190-1-2283)

#### NOTICE.

## in the Court of the District Judge of 24-Parganas.

INSOLVENCY CASE No. 184 or 1913.

Kaloo Mistry, mason, residing at 10, Bibi Bagan, Tangra, within police-station Entally, district 24-Parganas, applicant.

To Lakhmi Charan Shaw and others, creditors.

ON the 3rd day of November 1913, it was ordered that the matter of the petition of the applicant be heard on the 1st day of December 1913, and that the said applicant do attend to be examined by this Court on that date.

H. WALMSLEY, District Judge.

Alipore, the 5th November 1913. (2164-1-2278)

#### NOTICE.

# in the Court of the District Judge of 24-Parganas.

INSOLVENCY CASE No. 182 of 1913.

Sheik Enat Ali, son of Sheik Kader Box, of Jagatala, thana Behala, district 24-Parganas, applicant.

To Sheik Romejan and others, creditors.

ON the 3rd day of November 1913, it was ordered that the matter of the petition of the applicant be heard on the 15th day of December 1913, and that the said applicant do attend to be examined by this Court on that date.

H. WALMSLEY, District Judge.

Alipore, the 5th November 1913. (2165-1-2277)

#### Notice.

APPLICATIONS are invited for the post of Head Clerk of the Ulaberia Subdivisional Office, on a pay of Rs. 100 per mensem. None need apply who has not got a thorough knowledge of the work of a subdivision. Applicants should state the actual age in the applications.

Applications with copies of testimonials will be received by the undersigned up to the end of this mouth.

W. S. Hopkyns, Magistrate-Collector, Howrah. Howrah District Office, the 3rd November 1913. APPLICATIONS will be received for the post of Personal Clerk in the Chief Valuer's office, Calcutta Improvement Trust, at a salary of Rs. 60—3—75 per mensem. Applicants must be graduates and have office experience, and preference will be given to candidates having a knowledge of shorthand and typewriting. The appointment will be subject to a probation of three

· Applications stating age, present pay and experience and accompanied by testimonials will be received by the Chief Valuer, 5, Clive Street, Calcutta, up to the 20th November 1913.

#### B. K. FINNIMORE,

Chairman, Calcutta Improvement Trust 5, Clive Street, Calcutta, the 13th November 1913.

#### Notice.

WANTED a Correspondence Clerk for the District Office, Jessore, temporarily for one year, with prospect of being made permanent after that period. The pay attached to the post being Rs. 70 a month, the selected candidate will get acting allowance as laid down in the Civil Service Regulations. Preference will be given to one who can draft clearly and intelligently.

Applications will be received up to the 29th instant.

S. BHATTACHARM, for Collector.

Jessore, the 13th November 1913.

#### Wanted

A District Engineer for the Midnapore District Board. Monthly salary Rs. 400 rising by annual increments of Rs. 20 to Rs 500,

Applicants must have qualifications stated in Government Notification No. 3334L.S.-G., dated the 20th of December 1301, Rule 2, as amended by Government Notifications Nos. 644T.—L.S.-G and 1781L.S.-G., dated the 4th July 1911 and 12th December 1912, respectively (ride page 277 of Colher's Local Self-Government Handbook, fifth edition, and the two amending Notifications cited above). Applications with certificates and recommendations should be sent by registered post to the Chairman, District Board, Midnapore so as to reach him by the 30th of the current month.

F. B. Bradley Birl, Chairman, District Board. Midnapore, the 9th November 1913. (2176---3)

#### Wanted

FIVE Sub-Overseers for the Local Boards in the district of Nadia on a monthly salary of Rs. 25, plus fixed travelling allowance of Rs. 15 each. None need apply who are not qualified under the rules published in Government Notification No. 3334L.S. G., dated the 20th December 1901.

The selected candidates will have to join on the 2nd January 1914.

Applications will be received by the undersigned up to the 11th December 1913.

RAI BISWAMBHAR RAY BAHADUR,

Vice-Chairman, District Board, Nadia.

Krishnagar, the 13th November 1913. (2182-2)

#### Notice.

WANTED an Overseer for the District Board of Chittagong. Must be a qualified Upper Subordinate not older than 25 years and able to ride a bicycle.

Ray Bs. 60 with consolidated conveyance allowance of

Rs 30 a month.

Applications will be received by the District Engineer up to the 30th November 1913

#### A. H. CLAYTON,

Chairman, Pistrict Board, Chittagong.

Chittagong, the 18th November 1918.

(2192-2)

#### Notice,

WANTED an Overseer on a monthly pay of Rs. 80 rising to Rs. 100 by biennial increment of Rs. 5 with a fixed allowance of Rs. 20 per month.

None need apply who is not qualified under rule 7 (1) of Part IX of the Rules under section 138 of the Local Self-Government Act.

Applications will be received up to 4th December

The selected candidate will have to join immediately.

S. Roy, B.A., B.E.,

District Engineer, Birbhum.

Suri, the 13th November 1913.

(2183-2)

#### Wanted

A TEMPORARY SURVEYOR for the Alipur Duars Local Board on a consolidated pay of Rs. 50 per month for three months at present. None need apply who is not qualified under the rules. Applications will be received by the undersigned up to 24th November 1913. The selected candidate will have to join immediately.

II. J. TWYNAM,

Chairman, Local Board, Alipur Duars, Jalpaiguri. Alipur Duars, the 7th November 1913.

#### Wanted to Inform Contractors that

SEALED TENDERS for the supply of cordage, liquid fuel, timber, 'm ingot and other miscellaneous stores from 1st April 1914 to 31st March 1915 will be received by the Superintendent, Ammunition Factory, Dum-Dum, up to 5th December 1913 for consideration and orders of the Director of Ordnance Factories who does not bind

himself to accept the lowest or any tender.

2. Forms of "Tender" and "Schedule" of the stores for which tenders are invited are obtainable on payment of Re. 1 per set on application in writing. Samples and specifications of the articles can be inspected at the Factory. Interpretation of the clauses of the forms and such other information required, will be furnished by the Superintendent on any working day of the Factory.

3. Tenders from only recognised tradesmen will be considered. New tenderers should be prepared to quote references as to standing, financial position, &c., if called upon to do so. A deposit of carnest money at 2 per cent, on the value of stores tendered for must accompany all tenders, in Bank of Bengal receipt or Government Promissory Notes: the latter standing in the name of the tenderer. Cash will not be accepted.

N. S. Bertie-Clay,

Lieutenant-Colonel, R.A., Superintendent.

Ammunition Factory, Dum Dum, the 12th November 1913.

#### Notice.

IT is hereby notified, under section V of the Indian Treasure Trove Act (VI of 1878), that, on the 21st day of September 1913, treasure, consisting of the undermentioned articles, valued at about Rs. 71-8, was found bidden in the village site poramboke land in the vi lage of Teyyar in the Wandiwash taluk, North Arcot district.

Ail persons claiming the said treasure or any part thereof are hereby required to appear personally or by agent before the Collector of North Arcot at his office on the 25th day of March 1914 in order to the matter being enquired into and determined in accordance with the provisions of the Act.

Decription of proper	Y MIDE.		
3 Gold saradus	)	Re. A.	
3 Gold saradus 6 ,, hooks 2 ,, flat pieces 1 ,, ring 1 ,, thali	j		
,,	(Illroib	LE), Collector	

North Arcot Collector's office, Vellore, the 8th November 1913.

#### .. Notice:

THE Bengal and Madras Service Family Pension Fund, which is provisionally managed and assisted by Government, has for its object the provision of annuities for maintenance of the widows and children of the subscribers and is open, with certain exceptions, to all active and pensioned members of the Uncovenanted Service of Government except those serving under the Government of Bombay, and to Local Fund servants earning pensions from Government. Widowed daughters incapable of remarriage are admitted to its benefits. The Fund is now of eight years' standing and has a balance of over two lace with Government on 4 per cent. interest. For forms of applications and further particulars apply to the Comptroller, India Treasuries, Imperial Scoretariat Buildings, Calcutts.

#### Lost or stolen.

RECEIPTS numbered 7978 and 1953, dated 25th April 1913, and granted by Public Debt Office, Bank of Bengal, on submission of the undermentioned Government Promissory Notes. Notice of loss has been given to the Public Debt Office, Bank of Bengal, and the undersigned is about to apply for surrender of the security :-

G. P. Note No.	Loan.	Amount. Re.	Holder's name.
017006	31 per cent. of 1900-01.	1,000 }	Sarat Kumar Des.
238616	34 per cent. of 1865.	500 )	

Name of the proprietor-Sarat Kumar Das. Residence-46, Kansaripara Road, Bhowanipur.

(2193-1-2279)

#### Stolen.

THE upper half of the Government Promissory Note No. 016528 of the 31 per cent. loan of 1879 for Rs. 1,000, originally standing in the name of Kedar Nath Mukherjee, the proprietor, by whom it was never endorsed to any other person, having been stolen, notice is hereby given that payment of the above Note and the interest thereupon have been stopped at the Public Debt Office, Bank of Bengal, Calcutta, and that application is about to be made for the issue of duplicate in favour of the proprietor. The public are cautioned against purchasing or otherwise dealing with the abovementioned security.

Name of the advertiser-Kedar Nath Mukherjee. Residence-Deputy Inspector of Schools, Burdwan. (2065 - 3 - 2220)

## OFFICE

DESPATCH OF SEA-BORNE MAILS.

	MAILS FOR	of closes General	ud hour ur at the al Port lien,	
Americ (lettor) Y. B.—The Wedne Thursd Australissis	ingdom and other places in Rast. West and some said packets.  Intest day for money saids; and for parcels I has at the General Post Office to Colonies.	orders is P.M. on les.	11th ,	At 7-16 P.M.
Straite Set Port Blair South Afri		104 per 409 400 102 410	19th 18th 18th 18th 19th	8-30 7-30 1, 7-30 6-30 6-30

On other days correspondence for Ohina, Japan and Ameraissian Colonies is despatched to Torcoorn, so that it may proceed by the first steamer from Colombo. Colonies is de

C. H. STUART.

Protidency P.nimaster.

Dated Calcutta, the 11th November 1915.

#### POST OFFICE.

DESPATCH OF SEA-BORNE MAILS.

MAILS FOR-	Date and hour of c coing at the General Post Office.			
United Kingdom, and other places in Europe, America, rast, West and South Africa (letters and packets.)	Thursday	At 7-15 P.M.		
N.B.— The latest day for money orders is Wednesday and for parcels 1 P.M. on Thursday at the General Post Office.				
Amstralasian Colonies	Tuesday	6-30 ,,		
* Straits Settlements, China and Japan	20th Nov.	B- <b>3</b> 0 .,		
Straits Settlements	Saturday	T-80 "		
1 ort Blair rid Rangoon	Mind Nov.	7-80 ,,		

On other days correspondence for Union, Japan and Americansian Colonies is despatched to Tuticodu, so that it may proceed by the first steamer from Colombo.

O. H. STUART. Presidency Postmaster.

Dated Culcuita, the 17th November 1913.

#### THE INDIAN LAW REPORTS.

Published in FOUR SERIES, viz.

CALCUTTA, MADRAS, BOMBAY AND ALLAHADAD.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, are printed in monthly Parts, which are issued, as soon as possible after the first of each month, at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad,

respectively.

The Reports comprise four Series—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court.

The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta

The Calcutta Series is distributed by the Beugal Secretariat Book Depôt: and the Madras, Bombay and Aliahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Aliahabad,

respectively.

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports

should apply to-

the Officer in charge Bengal Secretariat Book Depôt, Calcutta,

the Superintendent, Government Press, Madras, or the Superintendent, Government Central Press, Rombay, or the Curator of Government Books, United Provinces of Agra and Ough, Allahabad.

THE terms of subscription and the terms on which current me and back numbers are sold are as follows:—

		Without postage.				With Indian postage.			With Foreign postage.		
Complete Series— Current issues, per annum Back numbers, per annum	Ra.		P. 0			8	0	Rs. 28 28	1		
CALGUTTA SERIES— Current imues or back numbers, per serioum Vols. VI & VII, 1881 n XII & XIII, 1886 Vol.	10 } b		0		12 6		0	14 7			
MADRAB, BOMHAY OR ALLAMAHAD BRRIES— Current issues or back numbers, per annum ANY MONTELY PART—		0	0	•	7	0	0	8.	0	0	
Calcutta Series Madras, Hombay or Alla- habad Series	2 1	0	0		2 1	0	0	1	0	0	

All payments must be made in advance. Remittances to Calcutta should be addressed to the TREASURER, BENGAL SECRETARIAT, Il riters' Buildings, Calcutta.

#### PARTS OUT OF STOCK AND DUPLICATE COPIES.

WEER a requisition is received for any set of the Reports, and any Parts are out of stock, the following deduction from the foregoing rates is made for such Parts:—

		•		Wi		With Indian postage.		
OALGUTTA SHRIM— All Parts for one year Any one Part		•	•••		A. 2	P. 6 9	Rs. A. P 8 6 8 0 10 8	A
MADRAS, BOXHAY OR A	LLAH	 IABAD BRI		•			0 20 .	•
All Parts for one year	,	***	•		4	-	4 11	8
Any one Part				0	ь	8	י פייַט	¥

If any part is lost in transit to a subscriber, and the fact is reported to the office of distribution within three months from the date of publication, a duplicate will be supplied at the following rate:—

	Without postage.	With Indian postage.
•	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Caluutta Serims Madras, Echbart or Allabahad Series	0 # 9 0 5 B	0 10 8 0 5 9

#### REPRINTS.

Tax Complete Series for the years 1879, 1890, 1891, 1894, 1897, 1898 and 1905 to 1911 are available, and may be purchased at the Bengal Secretariat Book Depôt, Calcutta, either wholly or in part.

#### ADVERTISEMENTS FOR THE CALCUTTA SERIES.

Advantisements of is w publications only are received. Hates can be ascertained on application to the Bengal Secretariat Book Dapôt. Printed leaflets are not accepted for circulation with the Indian Law Reports, Calcutta Series.

#### THE CALONTYS GAZETYS.

The 20th Accember 2012.—From this date the subscription to and postage for, the Calcutta Gasette will be at the following rates payable in advance:—

Pur annum.	For Calontta.			For the Mutaesal including postage,			
		Rs.	A.	Ra, A.			
Entire Gasette	•••	15	0	20 0			
Parts I, IA and Is together any one of them	or Or	5	0	7 8			
Part IC	***	1	Ŏ	7 8 2 12 ·			
Part II Parts III, IV and IVA togeth	<b>181</b>	1	ŏ	3 12			
or any one of them		4	0	6 0			
Paris V and VI together or as one of them		2	0	8 0			
Appendix (Marine Notification	s)	1	Ō	1 1			
Supplement	***	5	0	7 8			

#### PER HAUE

Entire Gazette	***	***	0	87	Postage according to weight.
Part IC	***	94.0	Õ	4 7	to molerit
Supplement	•••	700	0	4.	an marifus.

A special price will be fixed for specially beavy issues of the Gasetie or any particular part.

N.B.—Separate Parts of each issue of the Gasette, and occasionally important Rules and Extracts, can be obtained from the Officer in charge, Bengal Secretariat Book Depôt, at the rate of one anna for every sixteen pages or a fraction thereof. Postage one anna for every sixteen pages or a fraction according to weight.

RATES FOR ADVERTISEMENTS in the Colentia Gazette

Full : Haif	page,	per	onaai	***	•••	***		Rs.	
					***	***		"	
	Cam	al a	d vei ti	eemen Le	4 annes	per line	per	inser	rtion.

#### DESCRIPTIVE CATALOGUE OF SANSKRIT MANUSCRIPTS.

PARTS 1, It and ill of a Descriptive Catalogue of the Sanskrit Manuscripts in the Library of the Calcutta Sanskrit College, prepared by Pandit Hrisbikesh Sastri and Babu Siva Chaudra Gni, M.A., H.L., of that College are offered to the public for sale. The Catalogue having to be completed in 23 parts, the price of each part is 13 annas a copy exclusive of postage. Copies can be obtained from the Principal of the Sanskrit College, Calcutta.

## SULPHATE OF QUININE. SULPHATE OF CINCHONIDINE

AND

#### CINCHONA FEBRIFUGE

Manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

THESE articles are guaranteed to be free from wilful admig-ture with other Cinchons alkalokis. Quinine can be pur-chased by Government officers, District and Local Boards. It can also be purchased by Missionaries for boas Ads public purposes. Otherwise it is not sold to private persons or firms. Sulphate of Cinchonal Energies can be purchased both in Sulphate of Cinchonidine is for sale to Government officers and to dealers. Cinchona Febrifuge can be purchased both in powder and 8½-grain tablet forms by Government officers and the general public. It is also sold by the Principal Druggists in Calcutta. These drugs are for sale for cash only. On no account drugs are sent per V. P. Post. These drugs may be obtained from the Superintendent, Juvenile Jail, Alipore.

The rates for these drugs from 15th November 1912 are as follows:—

#### Sulphate of Quinine.

For quantities of not less than 6 lbs. in one delivery 11 per lb. For any quantity less than 6 lbs. in one delivery 18 per lb.

#### Sulphate of Cinchonidins.

Ra. For quantities of not less than 6 lbs. in one delivery 10 per ib. For any quantity less than 6 lbs. in one delivery 12 per lb.

#### Cinchona Febrifuge.

For quantities of not less than 6 lbs. in one delivery 5 per lb. For any quantity less than 6 lbs. in one delivery 6 per lb. Quinine is sold in 1-oz., ½-lb., ½-lb., 1-lb. and 4-lb. tins. Cinchondique is sold in ½-lb., ½-lb and 1-lb. tins. Cinchon Febrifuge is sold in ½-lb., ½-lb and 1 lb. tins.

Transit charges are in addition to the above prices in every.

#### GOVERNMENT PUBLICATIONS FOR SALE

at the Bengal Secretariat Book Depôt, Writers' Buildings, Calcutta, and by the following Agents:-

#### AGENTS IN INDIA.

Messrs. Thacker, Spink & Co., Calcutta and Simla.

Messrs. Newman & Co., Calcutta.

Messrs. Higginbotham & Co., Madras.

Mesers. Thacker & Co., Ld., Bombay.

Messrs. A. J. Combridge & Co., Bombay.

The Superintendent, American Baptist Mission Press, Rangoon.

Radbabai Atmaram Sagoon, Bombay.

Messrs. R. Cambray & Co., Calcutta.

Rai Sahib M. Gulab Singh & Sons, Prothe Muffd-i-am Press, of rietors Lahore, Punjab.

Messrs. Thompson & Co., Madras.

Messrs. S. Murthy & Co., Madras.

Messrs. Gopal Narayan & Co., Bombay.

Messrs. B. Banerjee & Co., 25, Cornwallis Street, Calcutta.

Messrs. S. K. Lahiri & Co., Printers and Booksellers, College Street, Calcutta.

Messrs. V. Kalyanarama lyer & Co., Booksellers, etc., Madras.

Messrs. D. B. Taraporevala & Sons. Booksellers, Bombay.

Messrs. G. A. Natesan & Co., Madras.

Mr. N. B. Mathur, Superintendent, Nazir Kanum Hind Press, Allahabad.

The Calcutta School Book Society.

Mr. Sunder Pandurang, Bombay.

Messrs. A. M. and J. Ferguson, Ceylon. 🕐

Messrs. Temple & Co., Madras.

Messrs. Combridge & Co., Madras.

Messrs. A. Chand & Co., Labore.

Babu S. C. Talukdar, Proprietor, Students & Co., Cooch Behar.

Messrs. Ramchandra Govind and Son. Booksellers and Publishers, Kalbadevi, Bombay.

Messrs. Butterworth & Co. (India), Ld., Calcutta.

The Weldon Library, 18-5, Chowringhee Road, Calcutta.

Messrs. M. C. Sarkar and 80us, 75, Harrison Road, Calcutta.

#### AGENTS IN GREAT BRITAIN.

Messrs. A. Constable & Co., 10, Orange Street, Leicester Square, London, W.C.

Messrs. Grindlay & Co., 54, Parliament Street, London, S.W.

Messrs. Kegan, Paul, Trench, Trübner & Co., 68-74, Carter Lane, London, E.C.

Mr. B. Quaritch, 11, Grafton Street, New Bond Street, London, W.

Messrs. W. Thacker & Co., 2, Creed Lane, Ludgate Hill, London, E. C.

Messrs. P. S. King & Son, 2 & 4, Great Smith Street, Westminster, London, 8.W.

Messrs. H. S. King & Co., 65, Cornhill. London, E.C.

Mr. B. H. Blackwell, 50-51, Broad Street, Oxford.

Messrs. Deighton Bell & Co., Trinity Street, Cambridge.

Messrs. Luzac & Co., 46, Great Russell Street, London, W.C.

Messrs. Oliver and Boyd, Tweeddale Court, Edinburgh.

Messrs. E. Ponsonby, Limited, 116, Grafton Street, Dublin.

#### AGENTS ON THE CONTINENT.

Messrs. R. Friedländer & Sohn, 11, Carl- Mr. Ernest Leroux, Rue strasse, Berlin, N.W. 6.

Mr. Otto Harrassowitz, Leipzig, Germany.

Mr. Karl W. Hiersemann, 29, Königsstrasse, Leipzig, Germany.

Bonaparte, Paris, France.

Martinus Nijhoff, The Hague, Mr. Holland.

NOTICE.—Books required for private use can be purchased. Applications should be accompanied by remittance du ozob case.

All remittances on account of subscriptions to or prices of Gazettes, Indian Law Reports or other Government Publications available for sale at the Bengal Secretariat Book Depôt, or for cost of advertisements published in the Gamettes should be made payable to the "Treasurer, Bengal Secretariat, Calcutta." Advices of such remittences, if superately sent, should be addressed to the "Accountant, Bengal Secretariat." All advertisements intended for publication in the Calcutta Gazette should be sout direct to the Superintendent, Government Printing, Bengal.

Souks required for the Public Service should be obtained through the Heads of Departments.

#### NEW PUBLICATIONS ISSUED DURING THE CURRENT QUARTER.

## Acte- NOTE OF SERVICE STATE THE MAKE YORK

India Act VIII of 1885 (The Bengal Tenancy), as modified up to 1st September 1913. As. 8 (2a.)

Bengal Act III of 1913 (The Bengal Public Demands Recovery Act), in Bengali, As. 13 (1a.)

Bengal Regulation X' of 1806 (The Bengal Troops Transport and Travellers' Assistance), as modified up to the 1st September 1913. A. 1  $(6\mu$ .)

Bengal Regulation VI of 1825 (The Bengal Troops Transport), as modified up to the 1st October 1913.

#### MISCELLANEOUS PUBLICATIONS.

#### Civil List-

The quarterly—for Bengal, corrected up to let October 1913. Super-royal 8vo., board, paper cover. Rs. 3 (6a.)

#### Classified List-

Public Works Department—and Distribution Return of Establishment corrected up to 1st October 1913. Super-Royal 8vo., paper cover. As. 4 (1a.)

#### Code-

The Bengal—in four volumes: Containing the Regulations, Ordinance and Local Acts in force in the Presidency of Fort William in Bengal; with Tables and Lists, Notes as to Scheduled Districts and De-Regulationised Tracts, and Notifications declaring Enactments to such Districts and Tracts, and a full index. Fourth edition. Edited by F. G. Wigley, C.i.E. Super Royal 8vo., board, cloth, lettered.

Vol. I: Bengal Regulations, Local Acts of the Governor-General of India in Council, Regulations made under the Government of India Act, 1870, and an Ordinance made under the Indian Councils Act, 1861. Published 1913. Re. 4 (12a.)

#### Educational Service-

List of officers in the Lower Subordinate—, Western Bengal. Corrected up to 1st, April 1918. Foolscap, paper cover. As. 11 (2a.)

List of officers in the Provincial and Subordinate—, Eastern Bengal. Corrected up to 1st July 1913. Fooliesp, paper cover. As. 12 (2a.)

#### Mines-

Special Rules under section 21 of the Indian—Act, 1901 (VIII of 1901).

Province of Bengal Special Rules to provide for the control and

guidance of persons acting in the management of, or employed in or about, a coal mine, for the prevention of accidents, and for the safety, convenience and discipline of all persons employed in or about such mine, pursuant to section 21 of the Indian Mines Act, 1901. In pamphlet or sheet forms in English; in Sheet forms in Bengall. As. 1 (6p.) each.

Rules under section 20 of the Indian—Act 1901 (VIII of 1901) regarding the working of Mica, Manganese and Limestone—, in pamphlet form in Bengall.

Pies 6. (6p.)

#### Police-

Report on the—Administration in the Bengal Presidency for the year 1912. Foolscap, stiff paper cover. Re. 1-4 (2a).

#### Schedule of Rates-

Public Works Department—of the Eastern Circle. Corrected up to 31st March 1912. Foolscap, board, paper cover. Re. 1 (2a.)

Public Works Department—of the Presidency Circle. Corrected up to Sist March 1912. Foolscap, board, paper cover. Re. 1-6 (3a.)

#### Shipping-

Reports on the working of the—offices in Bengal for the year 1912-13. Poolscap, paper cover. As.  $4(6\mu)$ 

#### Trade-

Report on the—carried by rail and river in Eastern Bengal in the official year 1911-12. Foolscap, board, paper cover. Re. 1 (2a.)

NEW PUBLICATIONS ISSUED BETWEEN 1st APRIL 1913 AND 30th SEPTEMBER 1913.

#### Acto-

india Act | of 1913 [The Indian Extradition (Amendment) Act], in Bengali. Pics 3 (6p.)
Ditto VI of 1913 (The Mussalman Wakf Validating Act), in Bengali. Pics 6 (6p.)

Ditto · ditto, ditto, in Urdu, A. `1 (6p.)

Ditto VIII of 1918 (The Indian Criminal Law Amendment Act), in Bengall, A. 1 (6p.) Sitto ditto, in Hindl. Pies 9 (6p.)

Bengal Act IV of 1889 (The Calcutta Burial Boards Act), as modified up to 18th April 1913. A.  $1\ (6p.)$ 

Bengal Act II of 1913 (The Bengal Board of Revenue Act). Pies 3 (6p.)

Ditto IV of 1913 [The Bengal Public Demands Recovery Act). As. 2 (14.)
Ditto IV of 1913 [The Bengal Public Sambling (Amendment) Act]. Pics 3 (5).)
Ditto ditto, ditto, in Bengali.

Pies 9 (6p.)

#### MISCELLANEOUS PUBLICATIONS.

#### Account-

Revised rules of-for the guidance of Tahsildars and other Khas Mahal officers, Part I, in Bengail. Royal 8vo. As.  $1\frac{1}{2}$  (6p.)

#### Administration-

Report on the-of Bengal, 1911-12. Foolean, heard, cloth. Rs. 5 (10a.)

#### Agricultural-

Burdwan.—Annual Report of the Burdwan—Station for the year 1911-12. Royal 8vo., paper cover. A. 1 (6p.)

Burirhat.—Annual Report of the Burirhat Agricultural Station for the year 1911-12. Published by the Department of Agriculture, Bengal. Royal 8vo., paper cover. An. 6. (1a.)

Daoca.—Annual Report of the Dacca—Station for the year 1911-12. Royal 8vo., paper cover. As,  $8(1a_i)$ 

Rajshahi.--Annual Report of the Rajshahi--Station for the Year 1911-12. Royal 8vo., paper cover. As 2 (6p.)

ajshahi.—Annual Report of the Rajshahi—Station for the year 1912-13, Published by the Department of Agriculture, Bengal, Royal Svo., paper cover. Rajohahi.- Annual A. 1. (6p.)

#### Boring or Testing for water-

improved system of- for Agricultural and drinking purposes. By Rao Sahib Pandit Matadin Sukul, M.A., Executive Engineer, Public Works Department, Eastern Bengal and Assam. Published 1910. Royal 8vo. Paper cover. As, 12 (1a.)

Civil Engineering College, Sibpur-for 1913. Royal 8vo., paper cover. As. 12. (3a.)

#### Consus-

Census of India, 1911. Volume VI. City of Calcutta. Part I. Report. Foolscap board, paper cover. Rs. 2-12. (3a.) Part II. Tables. Rs. 5-8. (6a.)

Census of India, 1911. Vol. V. Bengal, Bihar and Orlssa and Sikkim. Part L Report. Foolscap, board, paper cover. Rs. 8-12. (14a.) Part II. Tables. Rs. 5-12 (12a.)

#### Chemical-

Annual Report on the-Examiner's Department, Bengal, for 1912. Fooledap, paper cover. As. 7 (1a.)

#### Civil List-

The Quarterly-for Bengal, corrected up to 1st April 1913. Super-royal 8vo. Board, paper cover. Rs. 3 (6a.)

Public Works Department-and Distribution Return of Establishment. Corrected up to 1st July 1913. Super Reyal 8vo., paper cover. As. 4 (1a.)

#### Co-operative

Proceedings of the Fifth Provincial Conference of—Societies in Bengal held at Calcutta on the 18th January 1913 and following days. Foolscap, paper cover. Re. 1 (1a.)

#### Crop-

Season and-Report of Bengal for the year 1912-13. Foolscap, stiff paper cover. Re. 1-2 (ifa)

#### Dispensaries-

Annual Returns of the Hospitals and—in Bengal for the year 1912 with notes, Foolscap, paper cover. Rs. 2-6 (2a.)

#### District Boards --

Resolution reviewing the Reports on the working of the-in Bengal during the year 1911-12. Foolscap, paper cover. As. 6 (1a.)

#### Educational Service-

List of officers in the Subordinate—, Western Bengal, corrected up to 1st October 1912. Foolscap, paper cover. As. 7 (1a)

List of officers in the Provincial and Subordinate—, Eastern Bengal. Corrected up to 1st October 1912. Foolscap, paper cover. Rs. 3 (14a.)

List of officers in the Subordinate—, Western Bengal. Corrected up to 1st April 1913. Foolscap, paper cover. As. 6 (1a.)

#### Embankment and Drainage-

the—Reports of the Government of Bengal, Resolution on irrigation Department, for the year 1911-12. Foolscap, paper cover. Re. 1. (6p.)

#### Emigration-

Report on-from the Port of Calcutta to British and Foreign Colonies, 1912. Foolscap, paper cover. As. 6. (1a.)

#### Excise-

Report on the Administration of the—Department in the Presidency of Bengal for the year 1911-12. Foolscap, paper cover. Re. 1-12 (13a.)

#### Factories-

The Bengal—Rules, 1912. In book form, in Bengall and Hindl. As.  $\delta$  (6p.) each.

#### Famina -

Bengal-Code. Revised edition of 1913. Foolscap, board, paper cover. Rs. 2-8 (5a.)

#### Farm-

Burdwan.—Annual Report of the Burdwan—for the year 1912-13. Published by the Department of Agriculture, Bengal. Royal 8vo., paper cover. Pics 9 Published (6n.)

Kalimpong.-Annual Report of the Demonstration-, St. Andrew's Colonial Homes, -, for the year 1911-12. Royal 8vo., paper cover. As. 3 (1a.)

Rangpur—Annual Report of the Rangpur—for the year 1911 12. Royal 8vo., paper cover. As. 2 (6p.)

#### Food-grops-

Price-lists of staple-in the local areas of Bengal. Prepared under section 39 of the Bengal Tenancy Act, VIII of 1885. 1912. Foolscap, board, paper cover. Re. 1 (2a.)

Annual Progress Report on—Administration in the Presidency of Bengal for the year 1911-12. Foolscap, paper cover. As. 12'(11a.)

#### Gazetteers-

Eastern Bengal,		
Ditto	Vol. 1, Chittagong. Royal 8vo. Board, cloth. Rs. 3. (6a.)	
Ditto	Vol. 1, Chittagong Hill Traots. Royal 8vo. Board, cloth. Rs.	3. (5a.)
Ditto	Vol. V, Dacoa. Royal Svo. Board, cloth. Rs. 3 (5a.)	
Ditto	Vol. X, Dinajpur. Royal 8vo. Board, cloth. Rs. 3 (5a.)	
Ditto	Vol. XI, Jaipaiguri Royal 8vo. Board, cloth. Rs. 3. (5 t.)	
Ditto	Vol. IV, Noakhall. Royal 8vo. Board, cloth. Rs. 3. (5a.)	
Ditto	Vol. XII, Rangpur. Royal 8vo. Board, cloth. Rs. 3. (5a)	
Ditto	Vol. III, Tippera. Royal 8vo. Board, clot). Rs. 3. (5a.)	

#### Investigating-

The-Officers' Manual, Bengal Pollos, 1912. Demy 16mo., board, cloth. Re. 1 (14a.)

Annual-Revenue Report of the Government of Bengal for the year 1911-12. Foolscap, board, paper cover. Rs. 2 (3a.)

Administration Report on the —of the Bengal Presidency for the year 1912. Footscap, board paper cover. Rs. 2. (3a.)

#### Labour

Rules under the Jaipaiguri-Act, 1912 (Eastern Bengal and Assam Act No. II of 1912). Foolscap sheet. Pies 6 (6 $\mu$ .)

#### Lungtio-

Annual Returns of the—Asylums in Bengal with brief notes for the year 1912. Foolseap, paper cover. Re. 1. (1a.)

#### Malaria-

First report on-in Bengal. By Major A. B. Fry, M. D. (Lond.), D. T. M. & Hy. (Camb.), etc., I. M. S., Special Deputy Sanitary Commissioner, Malaria Research, Bangal. Published 1912. Foolscap, board, paper cover. Rs. 3-8 (3a.)

#### Maritime Trade-

Report on the-of the Province of Eastern Bengal and Assam for the year **1911-12.** Foolscap, paper cover As 4 (1a.)

#### Municipalities-

Account Rules, corrected up to 31st March 1911. Feelscap, paper cover. As. 15 (24a.)

Symptoms and treatment of ... Super Royal, 16mo., board, paper cover, packed in tin case. Second revised edition. As. 12 (2a.)

#### Police-

The Bengal-Training College Manual, 1913. Rules for the management and supervision of the Bengal Police Training College at Sarda. Prepared by the inspector-General of Police under orders of the Government of Bengal, 1913. Super Royal, board, cloth As. 7 (1a.)

#### Registration-

Statistics, Returns with a brief note of the—Department in Bengal, 1912. Foolscap, paper cover. As. 8 (1a.)

#### Research Report-

No. 2. Research into the effect of storage of highly polluted waters in the monsorm deason. Foolscap, paper cover. As. 14 (1\frac{1}{4}a.)

No. 3. Three brief notes on Laboratory Methods. Foolscap, paper cover. As. 2 (6p.)

#### Salt-

Report on the Administration of the—Department in Bengal during the year 1912-13. Foolscap, paper cover. As: 7 (1a.)

#### Sanitation-

Report on-in Bengal for the year 1912, being the forty-fifth Annual Report of the Sanitary Commissioner and the twenty-second Annual Report of the Sanitary Board. Foolscap, board, paper cover. Re. 1-6 (3a.)

Final Report of the Fatchsing, Beldanga and Mahisar-in the Murshidabad **District, 1902-1909.** Foolscap, board, paper cover. Rs. 2 (3a.)

#### Simple matters which often are lost sight of—

Two Lectures delivered during March 1911. By B. K. Finnimore, Chief Engineer, Bengal. Foolscap, board, paper cover. As. 10 (2a.)

#### Statistics-

Adricultural—of Bengal for 1911-12. Foolscap, stiff paper cover. Re. 1-2. (2a.)

#### Survey and Settlement-

Report on-Operations in Bengal for the year ending 30th September 1912. Foolscap, stiff paper cover. Rs. 2-8 (2a.)

Proceedings of the Committee appointed to advise on the creation of a-for Calcutta and ailled subjects. Foolscap, board, paper cover. As. 10(2a)

#### Tschnological institute---

Report on a-for Caloutta, 1913. Foolscap, hoard paper cover. Re. 1 (3a.)

#### Traffic-

Police Rules for the regulation of in Calcutta. | As sanctioned by Government up to May 1st, 1912.] Part I, Second Edition. (Containing all additional orders passed up to 31st March 1913.) Deny 16mo. As. 8 (1a.)

#### Vaccination-

Vaccination Returns of the Districts of Eastern Bengal for the year 1911-12 with brief explanatory notes. Foolscap, paper cover. As. 7 (1a.)

Annual Statistical Returns and short notes on-in Bengal for the year 1912-12. Foolscap, paper cover. As. 7 (1a.)

#### Works, Local -

Distribution Return of officers and subordinates employed on -in Bengal, Corrected up to the 1st April 1913. Royal 8vo. Paper cover. As. 2 (1a.)

the amounts within purentheses are for packing and pastage.

#### OLDER PUBLICATIONS.

General Catalogue of all Publications of the Government of Bengal (corrected up to 31st December 1909) may be ortained gratis on application to the Officer in charge, Bengal Secretariat Book Depôt.

PUBLICATIONS FOR SALE AT THE OFFICE OF THE CHIEF INSPECTOR OF EXPLOSIVES WITH THE GOVERNMENT OF INDIA.

Rules for the manufacture, possession and sale of explosives: issued by the Government of India. Price 12a.

Rules for the transport and importation of explosives: issued by the Government of India. Price 12a.

Rules for the transport and importation of explosives at the Port of Calcutta. Price 4a.

PUBLICATIONS FOR SALE AT THE CUSTOM HOUSE, CALCUTTA.

Review of the Maritime Trade of Bengal and its Chief Port (Calcutta) for the year 1919-13, Price Re. 1

Annual Statement of the Sea-borne Trade and Navigation of Bengal, Foreign and Coasting, combined in one volums, for the year 1912-13. Price Rs. 6.

Provious years' volumes can be obtained at the same price.

#### GOVERNMENT PUBLICATIONS FOR SALE

by the Superintendent of Gort. Printing, India, 8, Hastings Street, Calcutta.

A General Catalogue of all Government Publications may be obtained gratis from the Government Central Press, Calcutta.

All books published by the Superintendent of Government Printing, India, can be purchased either directly or through the following or any other booksellers:-

#### AGENTS IN EUROPE.

Messis. Constable & Co., 10. Orange | Mr. B. H. Blackwell, 50 & 51, Broad Street, Leicester Square, W. C.

Messrs. Kegan Paul, Trench, Trübner & Co., 68-74, Carter Lane, E. C.

Mr. Bernard Quaritch, 11, Grafton Street, New Bond Street, W.

Messrs. P. S. King and Son, 2 & 4. Great Smith Street, Westminster.

Messis. H. S. King & Co., 65, Cornhill, and 9, Pall Mall, London.

Messrs. Grindlay & Co., 54, Parliament Street, London, S. W.

Messrs. Luzac & Co., 46, Great Russell Street, London, W. C.

Messis. W. Thacker & Co., 2, Creed Lane, Londou, E. C.

Street, Oxford.

Messrs. Deighton, Bell & Co., Cambridge.

Messrs. Oliver and Court, Edinburgh. Boyd, Tweeddale

Messrs. Ŀ. Ponsonby, Limited, 116, Grafton Street, Dublin.

Mr. Otto Harrassowitz } Leipzig. Mr. Karl Hiersemann

Messrs. R. Friedländer & Sohn, Berlin. W. N., Carlstrasse, 11.

Mr. Ernest Leroux, 28, Rue Bonaparte, Paris.

Mr. Martinus Nijhoff, The Hague. Holland.

#### AGENTS IN INDIA AND CEYLON.

Messrs. Thacker, Spink & Co., Calcutta Messrs. Ram Chandra Govind and Simla.

Messrs. Newman & Co., Calcutta.

Messrs. R. Cambray & Co., Calcutta.

Messrs. S. K. Lahiri & Co., Calcutta.

Messrs. B. Banerjee & Co., Calcutta.

The Calcutta School Book and Useful Literature Society, 309, Bow Bazar Street, Calcutta.

Messis. Butterworth & Co.

Limited, Calcutta.

Messrs. M. C. Sircar and Sons, 75, Harrison Road, Calcutta.

The Weldon Library, 18-5, Chowringhee Road, Calcutta.

Messrs. Higginbotham & Co., Madras.

Messis. V. Kalyanarıma İyer & Co., Madras.

Messrs. G. A. Natesan & Co., Madras.

Messrs. S. Murthy & Co., Madras.

Messrs. Thompson & Co., Madras. Messrs. Temple & Co., Madras.

'Messrs. Combridge & Co., Madras.

Messrs. P. R. Rama lyer & Co., Madras.

Messrs. Thacker & Co., Ld., Bombay. Messrs. A. J. Combridge & Co., Bombay.

Messrs. D. B. Taraporevala Sons & Co., Bombay.

Radhabai Sagoon, Mrs. Atmaram Bombay.

Mr. Sunder Pandurang, Bombay. Messrs. Gopal Narayan & Co., Bombay.

& Son. Kalbadevi, Bombay.

Superintendent, American Baptist Mission Press, Rangoon.

Rai Sahib M. Gulab Singh & Sons. Mufid-i-Am Press, Lahore and Calcutta.

Mr. N. B. Mathur, Superintendent, Nazir Kanum Hind Press, Allahabad.

Messrs. A. Chand & Co., Punjab.

Baba S. C. Talukdar, Proprietor, Students and Company, Cooch Behar.

Messrs. A. M. & J. Ferguson, Ceylon.

Manager, Educational Book Depôts. Nagpur and Jubbulpore.* Manager of the Imperial Book Depôt, 63,

Chandney Chauk Street, Delhi. Manager, "East Coast News," Vizaga-

patam.*

Manager, "The Agra Medical Hall and Co-operative Association. Limited" (Successors to A. John & Co., Agra).*

Mr. T. K. Seetharama Aiyar, Kumbakonam.*

Superintendent, Basel Mission Book and Tract Depository, Mangalore.*

Messis. P. Varadachary & Co., Madras.*

Mr. H. Liddell, Printer, etc., 7, South Road, Allahabad."

Messrs. D. C. Anand & Sons, Peshawar.* Mr. Ram Dayal Agarwala, 184, Katra, Allahabad.

Agents for sale of the Legislative Department publications.

Agents for sale of the Legislative Department publications.

NOTICE.—Books and Acts required for private use only can be purchased. Applications should be accompanied by a remittance, unless it is wished that the books should be sent by value-payable post, in which case, besides the ordinary postage, an additional charge is made for registration and commission.

Books and Acts required for the public service should be obtained through the Local Government to whom the applicant is subordinate.

Application for Guvernment publications which are no longer in print should be made to the Agent to the particular Government under whose orders they were originally issued.

### LIST OF NEW BOOKS PUBLISHED DURING THE CURRENT QUARTER. Legislative Department.

List No. 1 of 1913, dated 30th June 1913, of Addenda et Corrigenda to List of General Rules and Orders. (1a.)

#### Home Department.

Classification and Uses of Finger Prints (Fourth Edition) by Sir E. R. Henry, G.C.V.O., K.C.B., C.S.I. Royal 8vo. Cloth. Rs. 2 or 2s. (3a.)

#### Department of Education.

Scientific Memoirs, New series, No. 60. Studies on the Mouth Parts and Sucking Apparatus of the Blood Sucking Diptera No. 4. The Comparative Anatomy of the Proboscis in the Blood Sucking Muscides. Super Royal. 8vo. Board. Re. 1-2 or 1s. 9d. (5a.)

#### Department of Revenue and Agriculture.

- The Indian Forest Records, Vol. V, Part III, Report on the investigation of Savan-nah Grasss as Material for Production of Paper Pulp. By W. Raitt, F.C.S. Royal 8vo. Paper cover. 4a. or 5d. (2a.)
- Classified List of Forest Officers of the Imperial and Provincial Services in India and Burms on 1st July 1913. Royal 8vo. Board. Re. 1 or 1s. 6d. (4a.)
- The Indian Forest Memoirs, Vol. II, Part II, Economy Series.—On the Economic Value of Shores Robusts (Sai) by R. S. Pearson, F.L.S. Super Royal. 4to. Board. Re. 1-12 or 3s. (5a₁)

#### Department of Commerce and Industry.

Annual Report on the Indian Telegraph Department for the year 1912-13. Foolscap. Board. 8a or 9d. (2a.)

#### Director-General of Commercial Intelligence,

- Sea-borne Trade and Navigation Accounts of British India for the month of August 1913. No. 5 of 1913-14. Royal 8vo. Stitched. 8a. or 9d. (2a.)
- Accounts of the External Land Trads of British India for the month of July 1912. No. 4 of 1913-14. Royal 8vo. Statched. 8a. or 9d. (2a.)
- Sea-borne Trade and Navigation Accounts of British India for the month of **September 1913. No. 6 of 1913-14.** Royal 8vo. Stitched. 8a or 9d. (2a.)

#### Comptroller-General.

Divil Estimates, 1913-14. Vols. I and It. Foolscap. Board. Rs. 3 or 4s. 6d. (15a.) each.

#### Army Department.

- The Quarterly Indian Army List for October 1913. Royal 8vo. Paper cover. Rs. 2-12 or 3r. 6d. (6a.)
- Infantry Training, 1911, in Urdu, Parts I to III. Deny 16mo. Paper cover. 14a. or 1s. 3d. (2a.)
- Training Manual, Signalling, 1907. (Jismon May 1911 tak Tamam Tarmimon Shamii hain).
- Hindustan ke Khas Zamimi Samet. Deny 16mo. Paper cover. 12a. or 1s. 1d. (2a.)

#### Other Local Governments and Administrations,

Report on the Administration of Civil Justice in the North-West Frontier Province for the year 1912. Foolscap. Paper cover. 8a. or 9d. (2a.)

#### LIST OF BOOKS PUBLISHED FROM APRIL TO SEPTEMBER 1913. Legislative Department.

**Act 6 of 1912,** in Urdu and Hindi. 1a. 3p. (1a.)

Act 8 of 1912, in Urdu and Hindi. 3p. (1a.)

Act 13 of 1912, in Urdu and Hindi. 3pt. (1a.)

- Table showing effect of Legislation in the Governor-General's Council during 1912. Royal 8vo. Stitched. 2a. 6p. (1a.)
- Addenda et Corrigenda to List of General Rules and Orders. List No. 2 of 1912. (Dated 31st December 1912.) Royal 8vo. Tacked. 6p. (1a.)
- Amending Extradition Act (Act | of 1913). In Hindi and Urdu. 3p. (1a) each.
- White Phosphorus Matches Prohibition Act (Act V of 1913). In Hindi and Urdu. 3p. (1a.)
- Musalman Wakf Validating Act (Act VI of 1913). In Hindi and Urdu. 3p. (1a.) each.
- Indian Criminal Law (Act VIII of 1913). In Hindi and Urdu. 3p. (1a.) each.
- A Digest of Indian Law Cases, Vol. V (S to Z), Edition 1913. Royal Svo. Cloth. Rs. 8 or 12s.
- A Collection of Statutes relating to India, Vol. I (up to end of 1887), Edition 1913. Royal 8vo. Cloth. Rs. 8 or 12s. (11a.)

#### Home Department,

- Quarterly List of Officers in the Departments of the Government of India, January to March 1913. Foolscap. Paper cover. 4a. or 5d. (1a.)
- The Quarterly Civil List of the Home, Education and Legislative Departments, Government of India, No. 23, corrected to 1st January 1913. Royal 8vo. Board, 11a. or 1s. (3a.)
- Quarterly List of Officers in the Departments of the Government of India, July to September 1913. Foolscap, Paper cover. 4a, or 5d. (1a.)
- Special Report of the Delhi Town Planning Committee on the Possibility of Bulld-ing the Imperial Capital on the North Site. Foolscap. Board. Re. 1-4 or 1s. 11d. (Sa.)
- Report of the Committee appointed under the Orders of His Excellency the Vicercy to report upon the comparative healthiness of the proposed Northern and Southern Sites for the new imperial City of Deihl. Foolscap. Paper cover. 14g. or 1s. 3d. (2a.)
- Report of the Deihi Town Planning Committee on the choice of a Site for the New Imperial Capital at Deihi. Foolscap. Board Re. 1-12 or 2s. 7d. (3a.)
- Final Report of the Delhi Town Planning Committee on the Town Planning of the New Imperial Capital with two maps on the scale of four Inches to the mile within fold. Foolscap. Board. Rs. 2-2 or 3s. 3d. (4a.) Complete Rs. 6 or 9s. (8a.)
- The Quarterly Civil List of the Home, Education and Legislative Departments, Quarterly Civil List of the Home, Education and Legislative Departments, Quarterly Civil List of the Home, Education and Legislative Departments, Quarterly Civil List of the Home, Education and Legislative Departments, Quarterly Civil List of the Home, Education and Legislative Departments, Quarterly Civil List of the Home, Education and Legislative Departments, Quarterly Civil List of the Home, Education and Legislative Departments, Quarterly Civil List of the Home, Education and Legislative Departments, Quarterly Civil List of the Home, Education and Legislative Departments, Quarterly Civil List of the Home, Education and Legislative Departments, Quarterly Civil List of the Home, Education and Legislative Departments, Quarterly Civil List of the Home, Education and Legislative Departments, Quarterly Civil List of the Home, Education and Legislative Departments, Quarterly Civil List of the Home, Education and Civil List of the Home, Education and Civil List of the Home, Education and Civil List of the Home, Education and Civil List of the Home, Education and Civil List of the Home, Education and Civil List of the Home, Education and Civil List of the Home, Education and Civil List of the Home, Education and Civil List of the Home, Education and Civil List of the Home, Education and Civil List of the Home, Education and Civil List of the Home, Education and Civil List of the Home, Education and Civil List of the Home, Education and Civil List of the Home, Education and Civil List of the Home, Education and Civil List of the Home, Education and Civil List of the Home, Education and Civil List of the Home, Education and Civil List of the Home, Education and Civil List of the Home, Education and Civil List of the Home, Education and Civil List of the Home, Education and Civil List of the Home, Education and Civil List of the Home, Education and Civil List of the Home, Education and Civil List of the Home, Education and Civil List of the H (3a.)

#### Department of Education.

- Scientific Memoirs by Officers of the Medical and Sanitary Departments of the Government of India :-
- Report of the Conference on the Education of the Domiciled Community in India. Simia, July 1912. Foolscap. Board. Re. 1 or 1s. 6d. (5a.)
- The Proceedings of the second Alf-India Sanitary Conference, held at Madras, November 11th to 16th, 1912. Volume IV (Engineering). Foolscap. Board, Rs. 2 or 3s. (4a.)
- Census of India, 1911, Volume II. The Andaman and Nicobar Islands. Part I, Report. Part II, Tables. Foolscap. Board. Rs. 4 or 6s. (5a.)
- Census of India, 1911, Volume XVII. Central India Agency. Report and Tables. Foolscap. Board. Rs. 3-8 or 5e. 3d. (7a.)
- Census of India, 1911, Volume IV, Baluchistan. Part II—Report. Part II—Tables. Foolscap. Board. Rs. 3 or 4s. 6d. (7a.)
- Annual Report of the Sanitary Commissioner with the Government of India for 1911. Foolscap. Board. Rs. 3 or 4s. 6d. (5a.)
- The Proceedings of the Second All-India Sanitary Conference held at Madras, November 11th to 16th, 1912. Volume II—Hygiene. Foolscap. Board. Rs. 2 or 3s. (9a.) Volume III—Research. Foolscap. Board. Rs. 2'or 3s. (7a.)
- Proceedings of the Third Meeting of the General Majaria Committee held at Madras-In November 1912. Foolscap. Board. Rs. 2-2 or 3s. 2d. (6a.)
- Fauna of British India, Hymenoptera, Vol. III, Johneumonides, Part I, by R. C. Moriey, F.Z.S., F.E. Super Royal 8vo. Cloth. Rs. 15 or 22s. 6d. (8a.)
- Fauna of British India, Diptera Nematocera (excluding Chironomide Culcide) by E. Brunetti. Super Royal 8vo. Cloth. Rs. 17-8 or 26s. 3d. (8a.)

#### Department of Revenue and Agriculture.

- Classified List of Forest Officers of the Imperial and Provincial Services in India. and Burma on .1st January 1913. Royal 8vo. Board. Re. 1 or 1s. 6d. (4a.)
- Review of Forest Administration in British India for the year 1909-10. Foolscap. Paper cover. Re. 1-4 or 1s. 11d. (2a.)
- Note on Qumhar (Gmelina arborea, Roxb.), by A. Rodger, I.F.S. Forest Bulletin No. 16, 1913. Super Royal 8vo. 3a. or 4d. (2a.)
- Note on Bija Sai or Vengal (Pterocarpus marsuplum, Roxb.) by A. Rodger, I.F.S. Forest Builetin No. 17, 1913. Super Royal 8vo. 4a. or bd. (2a.)
- Note on Sain or Saj (Terminalia tomentosa, W. and A.), by A. Rodger, I.F.S. Forest Bulletin No. 18, 1913. Super Royal 8vo. Paper cover. 5a. or 6d. (2a.)
- Note on Benteak or Nana Wood (Lagerstroemia lanceciata, Wall), by A. Rodger, I.F.S. Forest Bulletin No. 19, 1913. Super Royal Svo. Paper cover. 3a. or 4d. (2a.)
- Note on Sandan (Ougeinia daibergioides, Benth.), by A. Rodger, I.F.S. Forest Bullstin No. 20, 1913. Super Royal 8vo. Paper cover. 3a. or 4d. (2a.)
- Note on Dhaura or Bakii (Anogelesus Latifolia, Wall), by A. Rodger, I.F.S. Forest Bulletin No. 21, 1913. Super Royal 8vo. Paper cover. 4a. or 5d. (2a.)
- A Note on the Causes and Effects of the Drought of 1907 and 1908 on the Sal Forests of the United Provinces, by R. S. Troup, F.C.H., I.F.S. Forest Bulletin No. 22, 1913. Super Royal Svo. Paper cover. ba. or 6d. (2a.)
- Progress Report of the Forest Administration in the Andamans for 1911-12, Foolscap. Paper cover. Re. 1-4 or 2s. (2a.)
- indian forest Records, Volume V, Part I-Note on the Tea-box Industry in Assam. Royal 8vo. Paper cover. 4a. or bd. (2a.)

- Indian Forest Records, Volume V, Part II-A note on the Blue Gum Plantations of the Niigiris (Eucalyptus Globulus). Royal 8vo. · Paper cover. Re. 1-6 or 2s. 1d. (2a.)
- Explanatory Notes on Forest Law compiled for the use of Students at the imperial Forest College, Dehra Dun. Second edition, 1913. Royal 8vo. cloth. Re. 1-2 or 1s. 9d. (3a.)

#### Public Works Department.

- Rules under the Electricity Act, Notification No. 107, dated 23rd December 1910. Foolscap. Stitched. 2a. or 3d. (1a.)
- Classified List and Distribution Return of Establishment : corrected up to 31st December 1912. Royal 8vo. Paper cover. Re. 1 or 1s. 6d. (2a.)
- Classified List and Distribution Return of Establishment. Corrected up to 30th June 1913. Royal 8vo. Paper cover. Re. 1 or 1s. 6d. (2a.)

#### Forsign Department,

The Quarterly List of the Foreign Department. No. 27, corrected up to the 1st July 1913. Super Royal 8vo. Paper cover. Rs. 2-8 or 3s. 9d. (4a.)

#### Finance Department.

- Classified List of Officers of the Indian Finance Department, 25th February 1913.

  Royal 8vo. Paper cover. 4a. or 5d. (2a.)
- Classified List of Officers of the Indian Finance Department, 25th March 1913. Royal 8vo. Stitched. 4a. or 5d. (2a.)
- Financial Statement and Budget for 1913-14. Foolscap. Board. Rs. 2 or 3s. (7a.)
- Glassified Liet of Officers of the Indian Finance Department, 25th April 1918. Royal 8vo. Paper cover. 4a. or 5d. (2a.)
- Classified List of Officers of the Indian Finance Department, 25th May and 25th June 1913. Royal 8vo. Paper cover. 4a. or bd. (2a.) each.
- History of Services of Officers holding appointments in offices under the control of the Government of India, Finance Department, corrected to 1st July 1913. Royal 8vo. Board. Re. 1 or 1s. 4d. (4a.)
- Classified List of Officers of the Indian Finance Department, 25th July 1913. Royal 8vo. Paper cover. 4a. or 5d. (2a.)

#### Director-General of Commercial Intelligence,

- Annual statement of the Sea-borne Trade and Navigation of British India with the British Empire and Foreign Countries in the year ending March 31st, 1912, and the four preceding years, to which are appended the accounts of the Trade of Aden and of the French and Portuguese Possessions in India, Vol. II. Forty-sixth Issue. Foolscap. Board. Re. 3 or 4s. 6d. (9a.)
- Accounts of the External Land Trade of British India for the nine months, April to December 1912. No. 9 of 1912-13. Royal 8vo. Stitched. 8a. or 9d. (2a.)
- Sea-borne Trade and Navigation Accounts of British India for the month of February 1913, and the eleven months, 1st April 1912 to the end of February 1913. No. 11 of 1912-13. Royal 8vo. Stitched. 8a. or 9d. (2a.)
- Statistics of Cotton Spinning and Weaving in the Indian Mills in January 1913, compared with the corresponding period of 1910-11 and 1911-12. No. 10 of 1912-13. Royal 8vo. Stitched. 2a. or 2d. (1a.)
- Accounts relating to the Trade carried by rail and river in India in the quarter and six months ending September 1912, compared with the corresponding periods of the years 1910 and 1911. No. 2 of 1912-13. Foolscap. Paper cover. 8a. or 9d. (2a)
- Sea-borne Trade and Navigation Accounts of British India for the months of March and April 1913. No. 12 of 1912-13 and No. 1 of 1913-14. Royal 8vo. Stitched. 8a. or 9d. (2a.) each.
- Accounts of the External Land Trade of British India for the months of January and February 1913. Nos. 10 and 11 of 1912-13. Royal 8vo Stitched. 8a. or 9d. (2a.) each.
- Statistics of Cotton Spinning and Weaving in the Indian Mills in February and March 1913. No. 12 of 1912-13. Royal 8vo. Stitched. 2a. or 2d. (1a.) each.
- Sem-borne Trade and Navigation Accounts of British India for the Calendar year 1912, compared with the years 1910 and 1911. Royal 8vo. Stitched. 8a. or 9d.
- List of Joint Stook Companies in British India and in the State of Mysore for 1911-12. Foolscap. Paper cover. Rs. 2 or 3s. (5a.)
- Annual Statement of the Coasting Trade and Navigation of British India in the year ending March 31st, 1912. Forty-sixth Issue. Foolseap. Board. Rs. 3 or 4s. 6d. (7a.)
- Accounts of the External Land Trade of British India for the twelve months, 1st April 1912 to 31st March 1913. No. 12 of 1912-13. Royal 8vo. Stitched. 8a, or 9d. (2a.)
- Statistics of British India, Part VII, Educational, sixth issue, for 1911-12 and preceding years, Foolscap. Board, Re. 1 or 1s. id, (4a.)
- Accounts relating to the Trade carried by rall and river in India in the quarter and nine months ending December 1912, compared with the corresponding periods of the years 1910 and 1911. No. 3 of 1912-13. Foolscap. Paper cover. 8a. or 9d. (2a.)
- Statistics of Cotton Spinning and Weaving in the Indian Mills in April, May, June and July 1913. Nos. 1, 2, 3 and 4 of 1913-14. Royal 8vo. Stitched. 2a. or 2d. (1a.) each.

- Sea-borne Trade and Navigation Accounts of British India for the month of May 1913. No. 2 of 1913-14. Royal 8vo. Stitched. 8a, or 9d. (2a.)
- Review of the Trade of India in 1912-13. Foolscap. Paper cover. 8a. or 9d. (2a.)
- Accounts of the External Land Trade of British India for the month of April 1913.

  No. 1 of 1913-14. Royal 8vo. Stitched. 8a. or 9d. (2a.)

  Statistics of British India, Part I, "Industrial," Sixth Issue for 1911-12 and preceding
- years. Foolscap. Re. 1 or 1s. 6d. (4a.)
- and Navigation Accounts of British India for the month of Sea-borne Trade June 1913, No. 3 of 1913-14. Royal 8vo. Stitched. 8a. or 9d. (2a.)
- Indian Wheat and Grain Elevators, 1913 Edition, by F. Noel Paton. Super Royal 8vo. Paper cover. Re. 1-4 or 2s. (3a. 6p.)
- Statistics of British India for 1911-12 and preceding years, Part VIII. Local Funds including statistics relating to Municipalities, Local Boards and Port Trusts, sixth issue, 1913. Foolscap. Board. Re. 1 or 1s. 6d. (4a.)
- Statistics of British India, Part II, "Commercial," sixth Issue, 1911-12. Foolscap. Board. Re. 1 or 1s. 6d. (4a.)
- Statistics of British India, Part III, Commercial Services, sixth Issue, 1911-12, Foolscap. Board. Re. 1 or 1s. 6d. (4a.)
- Accounts of the External Land Trade of British India for the month of May 1918. Royal 8vo. Stitched. 8a. or 9d. (2a.)
- Note on the Production of Tea in India in the year 1912. Foolscap. Paper cover. 8a. or 9d. (2a.)
- Sea-borne Trade and Navigation Accounts of British India for the month of July 1913. No. 4 of 1913-14. Royal 8vo. Stitched. 8a. or 9d. (2a.)
- Statistics of British India for 1911-12 and preceding years, Part VI. Administrative and Judicial. Sixth Issue, 1913. Foolscap. Board. Re. 1 or 1s. 6d. (4a.)
- Note on the Production and Consumption of Coal in India up to the year 1912, Foolscap. Paper cover. 8a. or 9d. (2a.)
- Area and Yield of Certain Principal Crops in India.—Rice, Wheat, Cotton, Oilseeds, Jute, Indigo, Sugaroane, for various periods from 1898-99 to 1912-13, Fifteenth Issue. Foolscap. Paper cover. 4a or 6d. (2a.)
- Accounts relating to the Trade carried by rail and river in India in the quarter and in twelve months ending March 1913 compared with the corresponding periods of the years 1911 and 1912. No. 4 of 1912-13. Foolscap. Paper cover. 8a. or 9d. (2a.)
- Accounts of the External Land Trade of British India for the month of June 1913. Royal 8vo. Stitched. 8a. or 9d. (2a.)
- Statistics of Cotton Spinning and Weaving in the Indian Milis in July 1913, No. 4 of 1913-14. Royal 8vo. Stitched. 2a. or 2d. (1a.)

#### Comptroller-General.

- Finance and Revenue Accounts of the Government of India for the year 1911-12. Foolscap, Board, Rs. 2 or 3s. (1a.)
- Appropriation Report on the Accounts of the Government of India for 1911-12, by M. F. Gauntiett. Foolscap. Board. 8a. or 9d. (6a.)

#### Department of Commerce and Industry,

- Budget Estimate of the Indian Teldgraph Department for the year 1913-14. Foolscap. Paper cover. 8a. or 9d. (2a.)
- Budget Estimate of the indo-European Telegraph Department for the year 1913-14. Foolscap. Paper cover. 8a. or 9d. (2a.)
- Post Office Budget Estimates, Revenue and Expenditure, for 1913-14. Foolecap. Board. Re. 1 or 1s. 6d. (3a.)
- Indian Life Assurance Companies Rules, 1913. Foolscap. 3p. (1a.)

#### Army Department.

- Cavairy School, Saugor, Regulations. Paper cover. Royal 16mo. 2a. or 3d. (1a.)
- Army Regulations, India, Volume X, Passages. Corrected up to 1st October 1912. Royal 8vo. Cloth. As. 12 or 1s. 2d. (4a.)
- Military Report on the arrangements for the Coronation Durbar held at Delhi in December 1911. Rs. 6-8 or 9s. 9d. (11a.)
- The Quarterly Indian Army List, April 1913. Royal 8vo. Paper cover. Rs. 2-12 or 3s. 6d. (6a.)
- Quide to Summary Courts-Martial under the Indian Army Act, 1913. Foolscap. Paper cover 8a. or 9d. (1a. 6p.)
- Regimental Accounts. Indian Mountain Batteries, 1912. Foolscap. Paper cover. 4a. or 5d. (2a.)
- Army Regulations, India, Volume IX, Regulations for the Volunteer Force. Royal 8vo. Cloth. Re. 1 or 1s. 6d. (3a.)
- Report on the Examination held in India, October 1912. Deny. 8vo. Board. Re. 1 or 1s. 11d. Quide to Courts-Martial under the Army Act, 1913. Foolscap. Paper cover. 8a. or 9d. (2a.)

- Army Tables of Fort Armaments, 1913. Royal 8vo. Board. Rs. 2-4 or 3s. 5d. (6a.)
- india Army Budget Zetimate, 1913-14. D.F'cap Folio. Limp. Rs. 4-8 or 7s. (8a.)
- Army Regulations, India, Vol. VII, "Dress." Corrected up to 1st January 1913.
  Royal 8vo. Limp cover. 10a. or 11d. (3a.)
- Appendices to India Army Sudget Estimate for the year 1913-14. March 28th, 1913. Foolscap. Limp. Rs. 2-8 or 3s. 9d. (6a.)
- The Quarterly Indian Army List for July 1913. Royal 8vo. Paper cover. Rs. 2-12 or 3s. 6d. (9a.)
- **infantry Training, 1911, in Hindi and Gurmukhl.** Demy 16mo. Paper cover. 10a. or 1s. (3a.)
- Manual of Roman Hindustani containing instructions for the Transliterations of Urdu, Nagri and Gurmukhi Script into the Roman Character for the use of the Army in India. Royal 8vo. Stitched. 4a. or 5d. (1a.)
- Classified List of the Military Works Services and Public Works Department, Military Subordinates and distribution return of the Establishment of the Military Works Services. Corrected up to 30th June 1913. Royal 8vo. Paper cover. 4a. or 5d. (1a.)
- Hand-book for the 4-inch B. L. Gun, Mark VI, on carriage travelling, B. L. 4-inch. Converted i. P. Land Service, 1913. Super-Royal 8vo. Limp cover. Rs. 4-12 or 7s. 2d. (2a.).
- Examination Papers, Parts II and III, for Promotion to Accountant, II Grade, for the years 1901 to 1910. Royal 8vo. Board. Rs. 5 or 7s. 6d. (4a.)
- Report on the Examination held in India in March 1913 of-
  - (1) Lieutenants and Captains of the Regular Army to subjects (d), (r), (g), (Captains S. &. T. Corps)  $(\lambda)_1$  (Lieutenants R. A. M. C.)  $(\lambda)_1$  II and III (Lieutenants I. M. S.) (i) and (j) for promotion.

    (2) Majors of the Regular Army in Tactical Fitness for Command, Part I.

    (3) Majors of the R. A. M. C. in Technical subjects, Appendix XIV, King's Regula-

  - tions,
- (4) Majors of the Army Veterinary Corps in Technical subjects, Appendix XV, King's Regulations. Demy 8vo. Board. As. 8 or 9d (2a.)
- Drill for 7.5 inch B. L. Marks II and II Gun on Mark I Mounting 1913. Demy 16mo. Paper cover. 9a. or 10d. (1a.)
- Training Manual—Signalling—Indian Supplement (reprinted with corrections up to July 1913), 3rd Edition, 1913. Demy 16mo. Paper cover. 1a. (6p.)

#### Railway Board.

- Schedule of Maximum and Minimum Dimensions, 2 ft. 6 in. gauge, 1913. Enclosure to Railway Board's Circular No. 1262R.C. of 1913. Foolscap. Paper cover. 44. or 5d. (24.)
- Administration Report on the Railways in India for Calendar year 1912. Foolscap. Limp. Rs. 2 or 2s. 8d. (10a.)
- Forms referred to in the State Railway Open Line Codes, Accounts of open lines of State Railways, First Edition, 1913, Part I, Central Office, Pay Department and Provident Fund Institution Forms. Foolscap Board. Rs. 4-4 or 6s. 5d. (8s.)
- Forms referred to in the State Railway Open Line Codes, Accounts of open lines of State Railways, First Edition, 1913, Part II, General, Engineering, Locomotive and Stores Forms. Foolscap. Board. Rs. 2-4 or 3s. 5d. (6a.)
- Classified List of State Railway Establishment and Distribution Return of Establishment of all Railways corrected up to 30th June 1913. Royal 8vo. Paper cover. Re. 1 or 1s. 6d. (4a.)
- History of Services of the Officers of the Engineer and State Railway Revenue Establishments, corrected to 1st July 1913. Royal 8vo. Board. Rs. 2-8 or 8s. 9d. (4a.)

#### Other Local Governments.

- Records of Fort St. George—Diary and Consultation Book of 1681 (11th January to #8th December 1681). Foolscap. Board. 14a. or 1s. 3d. (2a.)
- Report on the Administration of Land Revenue, Land Records and Agriculture, Estates under the Court of Wards, Government Litigation, and the Alienation of Land Act in the North-West Frontier Province for the year 1911-12. Foolscap. Paper cover. Re. 1-15 or 2s. 7d. (2a.)
- Annual Report of Dispensaries in the North-West Frontier Province for the year 1212. Foolscap. Paper cover. Re. 1-5 or 1s. 9d. (2a.)
- Administration Report of the Jalis of the North-West Frontier Province for the year **1912.** Re. 1-4.07 1s 8d. (2a.)
- Report on the Sanitary Administration of the North-West Frontier Province for the year 1912. Foolscap. Paper cover. 8a. or 9d. (2a.)
- Records of Fort St. George. Sundry Book of 1680-1681. Hugli letters sent. Foolscap. Board. Re. 1 or 1s. 6d. (3a.)
- Report of the Civil Veterinary Department, North-West Frontier Province, for the **year 1912-13.** Foolscap. Paper cover. 7a. 6p. or 7\d. (2a.)
- Brief Note on Income-Tax Operations in the North-West Frontier Province during the year 1912-13. Fooiscap, Paper cover, 8a. or 8d. (1a.)
- Annual Report of the Archmological Survey of India, Frontier Circle, for 1912-13. Foolscap. Paper cover. Sa. or Sd. (2a.)

PART II

LIST OF NEW BOOKS FOR SALE AT THOMASON COLLEGE, ROORKEE, WHIGH WERE NOT ADVERTISED BEFORE.

Survey Note Book for Engineers, containing explanations and a set of forms for Levelling, Traversing, Triangulation and Astronomy, with a worked-out example for each. This book is part of the Civil Engineer class course in surveying at the Thomason College. Printed on thin paper with blank pages and bound in cloth. Rs. 2-4.

# LIST OF NEW BOOKS AND PERIODICALS FOR SALE AT THE LIBRARY OF THE ASIATIC SOCIETY OF BENGAL, 1, PARK STREET, CALCUTTA.

#### SOCIETY'S PUBLICATIONS.

Journal, Vol. VII. Nos. 9-11 at Rs. 2.

Journal, Vol. VIII. Nos. 1-10 at Rs. 2.

Memoirs, Vol. III. No. 8. The Vyavaharan-Matrika of Jimutavahana, by the Hon'ble Justice Sir Asutosh Mukherji Saraswati at Re 1-8.

Memoirs, Vol. III, No. 6. Some current Pushtu rolk Steries by F. H. Malyon, 21st Punjabis, at Ro. 1-8.

Memoirs, Vol. III, No. 7. The Chank Bangle Industry, by James Hornell at Rs. 2.

#### BIBLIOTHECA INDICA.

Munta Khab-ul-Lubab. Part 3. Fasc. I, by Lieutenant-Colonel T. W. Haig, at Re. 1-4.

Kavi Kaipa Lata. Fasc. I, by Pandit Sarat Chandra Sastri, at As. 10.

Tastravartika. Fasc. 11, 12, by M. M. Ganga Nath Jha at Re. 1-4.

Tattachatamoni Diditi Vivrity, Vol. S. Fasc. 1, by Kamikha Nath Tarkabagis, at As 10.

Akbar Nama, Vol. 3. Fasc. 2-4, by H. Bever dge, at Ro. 1-4.

Tirthaointamoni. Fasc. 4, by Kamal Krishna Smrititirtha, at As. 10.

Massir I Rahini. Fasc. 3, by Maulvi Hedayet Hosain, at Rs 2.

Bisvahltam. By Bisvambhar Jyotisamava, at As. 10.

Upamitibhavaprapancha Katha. Fasc. ?. Part 2, by Dr. II. Jacobi, at As. 10.

Munta Khab-ul Tawarikh, Part 3. Fasc: 2, by Lieutenant-Colonel T. W. Haig, at Re. 1.

Kiranavall. Fasc. 3, by M. M. Shib Nath Servabhauma, at As. 10.

Sri Surisarvasvam. Fasc. 1, by Jagannath Misra, at As. 10.

Avadhan Kalpainta, Vol. L. Fasc. To, by Rai Sarat Chandra Das Bahadur, at Re. 1.

Samaraloon Kaha. Fasc. 5, by Dr. H. Jacobi, at As. 10.

Saduktikaranamrita. Fuso, 1, by Ramavatara Sarma, at As. 10.

Smriti Prokas. Fasc. 1, by M. M. Sadasiva Misra, at As. 10.

Amar Tika Kamadhenuh, by M. M. Satis Chandra Vidyabhusana, at Re. 1.

#### LIST OF PUBLICATIONS ISSUED BY THE METEOROLOGICAL DEPARTMENT FROM 1ST APRIL TO 30th SEPTEMBER 1913.

Monthly Weather Review, November 1912 to April 1913. (Illustrated by 7 plates). Quarto. Paper cover. Re. 1 per month.

Memoirs of the Indian Meteorological Department, Vol. XXI, Part VI, by Q. C. Simpson, D.So. .(Illustrated by 2 plates.) Quarto. Paper cover. 8a.

Memoirs of the Indian Meteorological Department, Vol. XXI, Part VII. By Gilbert T. Walker, C.S.I., M.A., Sc.D., F.R.S., and Rai Bahadur Hem Raj. Quarto. Paper cover. 8a.

Memoirs of the Indian Meteorological Department, Vol. XXII, Part I. By Gilbert T. Walker, C.S.I., M.A., Sc.D., F.R.S. Quarto, Paper cover. Re. 1-8.

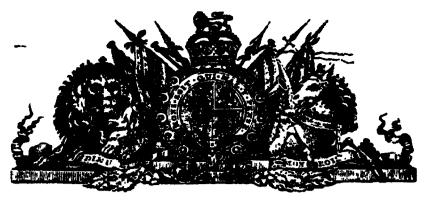
LIST OF PUBLICATIONS ISSUED BY THE METEOROLOGICAL DEPARTMENT DURING THE CURRENT QUARTER.

Memoirs of the Indian Meteorological Department, Vol. XXII, Part II, by Gilbert T., Walker, C.S.I. M.A., Sc.D., F.R.S. Quarto. Paper cover. Rc. 1-8.

Monthly Weather Review, May 1913. (Hiustrated by 7 plates.) Quarto. Paper cover. Price Ro. 1.

#### NOTICE.

Advertisements, Notices, &c., intended for insertion in this Part of the Gazette cannot be received after noon on Monday.



# The Calcutta Gazette

WEDNESDAY, NOVEMBER 19, 1913.

#### APPENDIX.

#### NOTICES TO MARINERS.

THE following Notices are published for general information.

H. H. GREEN. Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

CALCUTTA, the 10th November 1913.

#### JAPAN-KIUSIU, NORTH COAST.

#### Wakamatsu ko-Shoal in approach.

No. 552 (first publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1513 of 1913), are republished:

Position.—At a distance of 9½ cables, 63° (N. 68° E. Mag.), from the

Breakwater light. Lat. 33° 56′ 5″ N., long. 130° 49′ 55″ E., on chart No. 532.

Depth.—11 fathoms.

Remarks.—The British S.S. Kansu struck on this shoal. Variation.—5° W.

Charts affected.—No. 532, Approach to Shimonoseki kaikyo.

127, Hirado kaikyo to Shimonoseki kaikyo.

" 2875, Naikai (Inland sea).

Publication.—Japan, Korea, &c., 1904, page 506. Authority.—Tokyo Notice, No. 193 of 1913.

#### KOREA, SOUTH COAST.

Bate (Chuja) group—Rock reported southward of.

No. 553 (first publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1515 of 1913), are republished:

Position.—Lat. 33° 48′ 00" N., long. 126° 19′ 32" E., on chart No. 3365.

Depth.—31 fathoms.

Remarks.—This rock is now known as "Nakano rock," and this name has been placed on charts Nos. 3365 and 104. The name "Chuja" has been placed on charts after the name "Bate."

Charts affected.—No. 3365, Port Hamilton to Mackau group.

104, Korean archipelago, south portion.

, 3480, Shantung promontory to Nagasaki.
, 2347, Nipon, Kiusiu, Shikoku, &c.
, 1262, Hongkong to Gulf of Liau tung.
, 1263, China sea.

Publications.—China Sea Pilot, Vol. V, 1912, page 654.

Japan, Korea, &c., 1904, page 86. E.C. Korea, Siberia, &c., 1913, page 35.

Authority.—Tokyo Notice, No. 191 of 1913.

#### BORNEO, NORTH-WEST COAST-LABUAN APPROACH.

- (1) Kuraman island—Intended light.
- (2) Barat bank-Intended light-buoy.

No. 554 (first publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1523 of 1913), are republished:-

(1) Kuraman island.

Date of establishment.—Probably in December 1913.

Position.—On summit of island.

Lat. 5° 13½' N., long. 115° 07½' E.

Character.—A flashing white light every five seconds, showing thus :-

> Flash, eclipse. & sec.

Elevation.—215 feet.

Visibility.—21 miles (except where obscured by Labúan island).

Order.—3rd. Dioptric.

Power.—70,000 candles.

Structure.—White framework tower, 50 feet in height, with a red dome.

Remarks.—Further Notice will be given.

### (2) Barat bank.

Date of establishment.—After Kuraman island light is established.

Position.—On south-western patch of bank. Lat. 5° 09' N., long. 115° 05' E.

Description.—The existing white conical buoy fitted with a super-structure, exhibiting an occulting white light.

Remarks.—Further Notice will be given.

Charts temporarily affected.—No. 1844, Labuan island.

" 2109, Barram point to Nosong

point.

2660b, China sea, southern portion. 99

1263, China sea (1). "

748b, Indian ocean, northern

portion (1).

Publications.—List of Lights, Part VI, 1913, page 107.

China Sea Pilot, Vol. IV, 1912, pages 108, 107.

Authority.—Singapore Notice, 13th August 1913.

#### MALACCA STRAIT—PENANG HARBOUR.

#### Fort Cornwallis-Intended new light.

No. 555 (first publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1531 of 1913), are republished:-

Date of establishment.—Probably during December 1913.

Position.—On N.E. bastion of fort. Lat. 5° 24½' N., long. 100° 20½' E.

Character.—A group occulting white light with red sector, showing a group of two eclipses every thirty seconds, thus :-

> eclipse, Light, light, eclipse. 3 secs. 3 secs. 21 secs. 3 secs.

Elevation.—87 feet. Visibility.—15 miles.

Sectors.—Red from 139° (S. 42° E. Mag.) to 152° (S. 29° E. Mag.).

White thence, through south, &c., to 43° (N. 42° E. Mag.).

Obscured thence to 103° (S. 78° E. Mag.).

Faint white thence to 139° (S. 42° E. Mag.).

Power.—9,000 candles.

Order.—3rd.

Structure.—White iron pile tower, 70 feet in height.

Remarks.—On the exhibition of the new light, the existing revolving white light will be discontinued.

Further Notice will be given. Variation.—1° E.

Charts temporarily affected.—No. 3732. Penang harbour.

,, 1366, Penang harbour and approaches.

793, Butang group Pulo to Berhala.

1355, Malacca strait. "

2760, Acheh head to Chingkuk bay.

830, Bassein river to Pulo Penang.

70. Bay of Bengal. 11

7485, Indian ocean, northern portion.

Publications.—List of Lights, Part VI, 1913, No. 419. China Sea Directory, Vol. I, 1906, page 166. Authority.—Singapore Notice, 13th August 1913.

EASTERN ARCHIPELAGO—Borneo, south coast.

Kumai bay—Buoys established.

No. 556 (first publication).—The following particulars, etc., relative to above, issued by the British Admiralty (No. 1546 of 1913), are the above. republished:-

Former Notice.—No. 1505 of 1912. (This office No. 583 of 1912.)

(a) Position.—On eastern side of small reef, situated at a distance of about 6‡ miles, 135° (S. 46° E. Mag.), from the southern extreme of Tanjong Pengujan.

Lat. 3° 64' S., long. 111° 374' E.

Character.—A black can-buoy with truncated cone as topmark. Note.—The note "Reported (1912)," shown on the charts against the reef mentioned above, has been erased.

(b) Position.—On western side of Sangora banks.

Lat. 3° 11′ 50" S., long. 111° 40′ 00" E., on chart No. 1964.

Description.—A white conical buoy with ball as topmark. Variation.—1° E.

Charts affected.—No. 1964, Tanjong Puting to Tanjong Sambar.

941a, Eastern Archipelago, western portion.

Publications.—Eastern Archipelago, Part 11, 1904, page 262.

Part II, 1913 (in press), Eastern Archipelago, page 327.

Authority.—Hague Notice, No. 1984 of 1913.

#### 796 APPENDIX TO THE CALCUTTA GAZETTE, NOVEMBER 19, 1913.

#### BAY OF BENGAL-BURMA-RANGOON RIVER-KING'S BANK CHANNEL.

Depth of water on 11th and 18th October 1913.

No. 557 (first publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the Director of the Royal Indian Marine, Bombay, in Notices to Mariners (Nos. 249M and 255M of 1913), are republished:—

	11th Octobe	T 1918.	18th October 1918.			
	Upper Bar.	Lower Bar.	Lpper Bar.	Lower Bar.		
Central Line	 12 feet 9 inches	4 feet 0 inch.	11 feet 9 inches 12 feet 6 inches 10 feet 6 inches	8 feet 9 inches.		

Authority.-Deputy Conservator of the Port, Rangoon.

#### BAY OF BENGAL-BURMA-RANGOON RIVER-HASTINGS TRACKS.

Depth of water on 11th and 23rd October 1913.

No. 558 (first publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the Director of the Royal Indian Marine, Bombay, in Notices to Mariners (Nos. 250M and 256M of 1913), are republished:—

11th Oct. 1918. 28rd Oct. 1918.

Ft. In. Ft. In. No. 1 Track Closed ... Marks removed Ditto ... Port Commissioners' Inward to Flagstaff open southward of North Dome of Rest House. ... Marks OO in line (Outward 0 3 ÕŌ Shoal water close to southward. ... Port Inward Commissioners' Flagstaff and North Dome of Rest House in line. ... Marks 🔷 in line Outward 9 б Inward ... Port Commissioners' Flagstaff midway between North Dome of Rest House, and Time Ball. ... Marks 99 in line Outward 9 9 0 Inward ... Port Commissioners' Flagstaff and Time Ball in line. ... Marks 🔷 🗘 in line 3 Outward

Reduced to "Zero" of King's Point Tide gauge.

Authority.—Deputy Conservator of the Port, Rangoon.

#### The 6th November 1913.

#### CHINA, GULF OF PE CHILI.

Taku bar-Wreck in approach removed.

No. 539 (second publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1465 of 1913), are republished:—

Former Notice.—No. 521 of 1913. (This office No. 247 of 1913.)

Position.—At a distance of about one mile, 255° (S. 79° W. May.), from Taku light-vessel.

Lat. 38° 56‡' N., long. 117° 52' E.

Description.—Sunken lighter with a depth of about 10 feet over her. Variation.—1° W.

Charts affected .- No. 2653, Pei-ho or Peking river, sheet I.

, 598, Li-tsin to Ning hai.

Publication.—China Sea Pilot, Vol. V, 1912, page 494.

Authority.—Shanghai (Special) Notice No. 400, 7th August 1913.

#### JAPAN-TSU SIMA.

Tsutsu zaki light-Alteration in character.

No. 540 (second publication).—The following particulars, etc.. relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1467 of 1913), are republished:—

Former Notice.—No. 1624 of 1909. (This office No. 484 of 1909.)

Position.—Lat. 34° 57' N., long. 129° 91' E.

Abridged description of new light.—In. Gp. Fl. (2), ev. 9 sec. (U).

Details of new light:

Character.—A group flashing white light, showing a group of two flashes every nine seconds, thus:—

Two flashes, eclipse.
2 sees.
7 sees.

Arc of visibility.—From 273° (N. 82° W. Mag.), through north, etc., to 183° (S. 8° W. Mag.).

Order.-4th.

Power.—450 candles.

Remarks.—The elevation and visibility of the light are unaltered.

Note:—This light has been erased from charts Nos. 781 and 2459.

Variation.-5° W.

Charts affected.—No. 2385, Tsu simu.

- ., 127. Hirado kaikyo to Shimonoseki kaikyo.
- ., 3366, Fusan harbour to Port Hamilton.
- , 104, Korean archipelago, south portion.
- " 358, Western coasts of Kiusiu and Nipon.
- .. 3480, Shantung promontory to Nagasaki.
- " 2347, Nipon, Kiusiu. Shikoku, etc.
- .. 781. Pacific, north-west sheet. .
- .. 2459, North-west Pacific ocean, etc.

Publications.—List of Lights, Part VI, 1913, No. 985.

Japan, Korea, etc., 1904, page 122; Revised Supplement, 1909.

East Coasts of Korea and Siberia, etc., 1913 (in press), page 83.

Authority.—Tokyo Department of Communications Notice, No. 631, 21st August 1913.

#### FRENCH INDO-CHINA, GULF OF SIAM--KOH TRON.

An Thoi light—Alteration in colour.

No. 541 (second publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admirality (No. 1471 of 1913), are republished:—

Position.—Lat. 10° 1′ N., long. 103° 59‡′ E.

Abridged description of new light.—Lt. F. 131 ft., vis. 7 m.

Details.—The fixed red light has been replaced by a fixed white light.

Charts affected.—No. 2725, Koh Tron and channels.

, 2723, Bay island to Pulo Obi.

Publications.—List of Lights, Part VI, 1913, No. 737a.

China Sea Pilot, Vol. III, 1912, page 147.

Authority.—Paris Notice, No. 2768 of 1913.

#### CHINA, KWANG TUNG PENINSULA-WAN.

South. San shan tan-Occasional fog-signal established.

No. 542 (second publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1476 of 1913), are republished:—

Position.—At lighthouse.

Lat. 38° 52' N., long. 121° 49‡' E.

Description.—A gun fired twice, with an interval of three minutes between the reports, in answer to a vessel's fogsignals. Should the vessel's signals continue to be heard, the firing will be repeated as above after an interval of ten minutes.

Charts affected.—No. 3694, Dairen wan.

- " 1798, Kinchau to Terminal head.
- ., 1256, Pe chili and Liau tung gulfs.
- " 1262, Hongkong to Gulf of Liau tung.

Publications.—List of Lights, Part VI, 1913, No. 891.

China Sea Pilot, Vol. V, 1912, page 554.

Authority.—Tokyo Department of Communication Notice, No. 623. 20th August 1913.

#### EASTERN ARCHIPELAGO-CELEBES, EAST COAST.

Banyaai bay—Amended details of light.

No. 543 (second publication).—The following particulars, etc.. relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1482 of 1913), are republished:-

Former Notice.—No. 812 of 1912. (This office No. 379 of 1912.)

Position.—On outer end of pier, at a distance of 2.6 cables, 359° (N. 3° W. Mag.), from the N.W. angle of Bangaai fort, and not in the position given in the former Notice. Lat. 1° 34‡′ S., long. 123° 29′ E. Abridged description.—Lt. F. Red vis., 5 m.

Details:

Character.—A fixed red light.

Elevation.—16 feet.

Visibility.—5 miles.

Note.-From the position given above, the pier from which the light is exhibited extends in a direction at right angles to the shore.

Variation.—2° E.

Chart affected.—No. 2195, Plan of Bangani Bay.

Publications.—List of Lights, Part VI, 1913. No. 561b.

Eastern Archipelago, Part II, 1904, page 372.

Eastern Archipelago, Part II, 1913 (in press). page

Authority.—Hagne Notice, No. 927 of 1913.

#### RUSSIAN MARITIME PROVINCE—Eastern Bosporus Strait.

- (1) Larionoff point—Light discontinued.
- (2) Tokarefski spil-Light established.

No. 544 (second publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1487 of 1913), are republished:—

(1) Larionoff point—Light discontinued.

Position.—Lat. 43° 4′ N., long. 131° 50′ E.

Description.—A fixed light with a white and a red sector.

Remarks.—It is assumed that the fog-bell is still in operation.

(2) Tokarefski spi!—Light established.

Former Notice.—No. 671 of 1911. (This office No. 295 of 1911.)

Position.—On extremity of spit.

Lat. 43° 4′ 26" N., long. 131° 49′ 50" E., on chart No. 511.

Character.—A flashing light every six seconds with a white and a red sector.

Elevation.-12 feet.

Visibility.—Not stated.

Sectors.-White from 228° (S. 56° W. May.), through west and north to 127° (S. 45° E. Mag.).

Red from 127° (S. 45° E. Mag.) to 180° (S. 8° W. Mag.).

Obscured elsewhere.

Structure.—White musonry tower, 28 feet in height to centre of lantern.

Note.—The necessary correction to chart No. 1011 is shown in the accompanying chart reproduction. The sectors of the light have been placed on chart No. 1011 only.

Variation.—8° W.

Charts affected .- No. 3222, Rikorda island to Larionoff point (1).

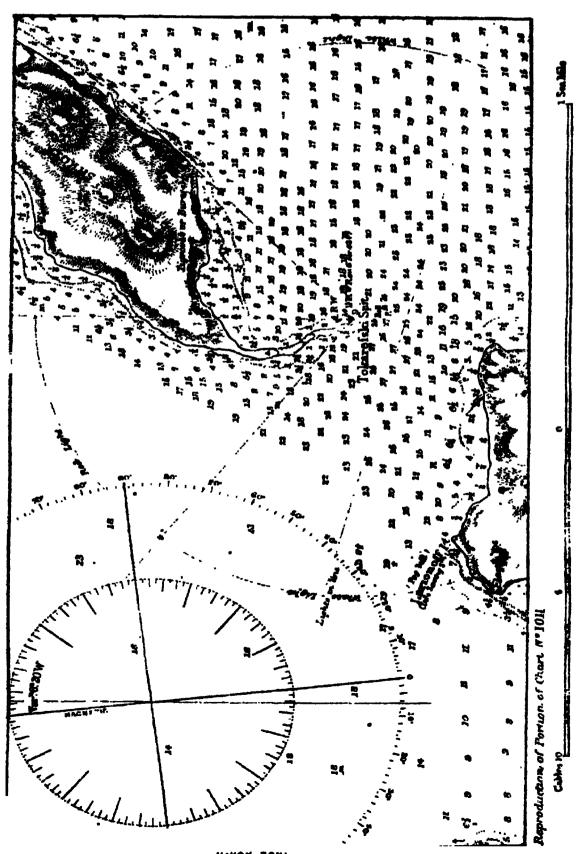
- " 1011, Eastern Bosporus strait.
- ., 511. Trinity bay to the eastern Bosporus.
- " 2432, Tumen Ula to Strelok bay.

Publications.—List of Lights, Part VI, 1913, Nos. 1154, 1153a.

Japan. Korea, &c., 1904, pages 175, 177, 178.

East Coast of Korea, Siberia, &c., 1913 (in press), pages 158, 160, 165.

Authority.—St. Petersburg Notice, No. 375 of 1913.



#### AUSTRALIA-VICTORIA.

Port Phillip entrance—Information with regard to depths.

No. 545 (second publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1498 of 1913), are republished:

Former Notice.—No. 800 of 1913. (This office No. 352 of 1913.) Position.—Point Lonsdale, lat. 38° 17‡' S., long. 144° 37' E.

Details.—The fairway at the entrance to Port Phillip has been deepened to 37 feet for a width of 2,000 feet eastward and 700 feet westward of the line of Shortland bluff leading lights.

During rough seas, vessels may-scend or deep from 8 to 10 feet below the ordinary water level, and great caution should be used in the case of heavy-draught vessels outward bound, which are recommended, under these conditions, to leave only on the last quarter of the flood or at slack water flood.

Except under the most favourable circumstances of sea and tide, it is considered dangerous to navigate any vessel having a greater draught than 29 feet through the entrance.

Note.—The cautionary note on the charts has been amended to read "29 feet" instead of "30 feet" as at present.

Charts affected.—No. 2747, Entrance to Port Phillip.

1171a, Port Phillip, southern sheet. Publication.—Australia Directory, Vol. I, 1907, pages 424, 428, 475. Authority.—Melbourne Notice, No. 151, 2nd August 1913.

#### INDIA—WEST COAST.

#### Bombay Harbour-Buoy.

No. 546 (second publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the Director of the Royal Indian Marine, Bombay, in Notice to Mariners (No. 244M of 1913), are republished :-

Subject.—A Red Conical Buoy has been laid, for Military purposes, to the Northward of Malabar point, on 13th October

Position.—Situated in Latitude 18° 58' 3" N. Longitude 72° 45' 22" E. 273° (N. 88° W. Mag.) 3.06 miles from the Mahaluxmi temple.

Charts affected.—No. 2621, Bombay Harbour.

737, Arnala Island to Kundari Island.

2736, Gulf of Kutch to Viziadrug.

Publication.—West Coast of India Pilot, 1909, page 238.

Authority.—The Director of the Royal Indian Marine, Bombay.

#### PERSIAN GULF-BAHREIN.

Outer Gas Buoy-Light temporarily established.

No. 547 (second publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the Director of the Royal Indian Marine, Bombay, in Notice to Mariners (No. 245M of 1913), are republished:—

Subject.—The fixed and flashing white light has been temporarily replaced by an occulting light, showing thus:--

Light.

Eclipse. 3 secs.

Charts temporarily affected.—No. 2837b, Persian Gulf, Western Sheet.

> **2**0, Bahrein Harbour.

3380, Plans in Persian Gulf, Bahrein Harbour.

Publication.—Persian Gulf Pilot, 1908, page 98.

Authority.—Officer Commanding R. 1. M. S. Lawrence, dated 4th October 1913.

#### BAY OF BENGAL-BURMA-RANGOON RIVER-KING'S BANK CHANNEL.

#### Depth of water on 4th October 1913.

No. 548 (second public tion).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the Director of the Royal Indian Marine, Bombay, in Notice to Mariners (No. 247M of 1913), are republished:-

	Upper Bar.	Lower Bar.
South Line	11 feet () inch	3 feet 9 inches.
Central Line	12 feet () inch	4 feet 0 inch.
North Line	9 feet 9 inches	4 feet 0 inch.

Authority.—Deputy Conservator of the Port, Rangoon.

#### BAY OF BENGAL-BURMY.

#### Sandoway buoy-Relaid in position.

No. 549 (second publication).—With reference to Notice to Mariners No. 240 of 1913, issued by this Office, the Principal Port Officer, Burma, has given further Notice dated 8th October 1913 that the Sandoway buoy was relaid for the fair season on the 4th October 1913.

#### BAY OF BENGAL-CHITTAGONG COAST.

Karnaphuli river-1)epth of water in the channel.

#### No. 550-I (second publication).—

Subject.—The following depth of water was found in the channel by soundings taken on the 31st October 1913:-

#### Description.-

Track No. I, Outer Bar-			Ft.
Disc on Diamond	•••	• • •	
D on Drum	•••	•••	141
Track No. II, Inner Bar-			
Disc on Diamond	•••	•••	101

Chart affected.—No. 84, Chittagong (Karnaphuli) river. Publication.—Bay of Bengal Pilot, 1910, page 322. Authority.—Port Officer, Chittagong. Notice dated 31st October 1913.

#### BAY OF BENGAL,

#### CAUTION.—Report of a derelict barque.

#### No. 551 (second publication.)—

Subject.—Barque Mohideen Bux was abandoned in the following position :-

Position.—Lat. 15° 18′ N., long. 92° 50′ E.

Caution.—Mariners are hereby warned as it is a danger to navigation.

Charts affected.—No. 70, Bay of Bengal, ,, 829, Cocanada to Bassein river. ,, 830, Bassein river to Pulo Penang.

Authority.—Harbour Master, Penang, telegram dated 6th November 1913.

#### The 27th October 1913.

#### COCHIN CHINA-TOURANE BAY.

#### Observatory island—Light established.

No. 525 (third publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1411 of 1913), are republished:-

Position.—On south extreme of island.

Lat. 16° 07' 07" N., long. 108° 12' 01" E., on plan on chart No. 1342.

Abridged description.—Lt. F. Red, 20 ft.

Details:

Character.—A fixed red light. Elevation.—20 feet.

Visibility—From 270° (S. 89° W. Mag.), through north, to 90° (N. 89° E. Mag.). Distance not stated.

Structure.—Small white tower, 13 feet in height.

Variation.—1° E.

Chart affected .- No. 1342, Fan rang bay to Tong king gulf, with plans.

Publications.—List of Lights, Part VI, 1913, page 139. China Sea Pilot, Vol. III, 1912, page 245.

Authority.—Paris Notice, No. 2599 of 1913.

#### EASTERN ARCHIPELAGO, JAVA-BATAVIA ROADS.

Van Dorth shoal light-buoy—Alteration in character of light.

No. 526 (third publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1420 of 1913), are republished:-

Former Notices .- Nos. 392, 1165 of 1912. (This Office Nos. 214, 486

of 1912.)
Position.—At north-eastern end of shoal. Lat. 6° 4' S., long. 106° 524' E.

Alteration.—The flashing light has been replaced by a fixed white light.

Charts affected.—No. 933, Batavia roads.

2056, Sunda strait and approaches.

1653, Island of Java, western portion. Publication.—Eastern Archipelago, Part 11, 1904, page 89.

Authority.—Hague Notice, No. 1849 of 1913.

#### NEW ZEALAND, SOUTH ISLAND-PORT LYTTELTON ENTRANCE.

Baleine point—Amended position of beacon.

No. 527 (third publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1423 of 1913), are republished :-

> Position.—On rock situated on north side of Boat pass, at a distance of about 31 cables, eastward, from the position at present shown on the charts.

Lat. 43° 36' 11" S., long. 172° 51' 38" E., on chart No. 1999.

Description.—An iron beacon with staff and cage.

Remarks.—The beacon is now painted white instead of red as formerly.

Charts affected.—No. 1999, Port Lyttelton, &c.

2529, Cape Campbell to Banks peniusula.

Publication. New Zealand Pilot, 1908, page 237. Authority.—Wellington Notice, No 82 of 1913.

#### EASTERN ARCHIPELAGO-CELEBES, NORTH COAST.

#### Paleli road—Existence of a reef.

No. 528 (third publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1426 of 1913), are republished:-

> Position.—At a distance of  $10_{10}^6$  cables, 99° (S. 83° E. Mag.), from the south extreme of Paleli island. Lat. 1° 3½' N., long. 121° 59½' E., on chart No. 1153.

Depth.—3 fathoms.

Variation.—2° E.

Charts affected.—No. 2194, Plan of Paleli and Lintidu roads. " 1153, Pulo Motuo to Tanjong Lutuno.

Publication.—Eastern Archipelago Part II, 1904, page 396. Authority.—Hugue Notice, No. 1873 of 1913.

#### GULF OF OM AN-ARABIA.

#### Matra bay—Existence of a rock.

No. 529 (third publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1437 of 1913), are republished:-

> Position.—At a distance of  $1_{10}^{9}$  cables,  $13^{\circ}$  (N. 11° E. Mag.), from the south-eastern tower of Al Matra castle, and  $115^{\circ}$  (S. 67° E. Mag.), from the eastern tower of Arbak South fort. Lat. 23° 371' N., long. 58° 341' E.

Depth.—11 fathoms.

Remarks.—The rock is small in extent.

Variation.—2° E. Chart affected.—No. 2869, Maskat and Al Matra. Publication.—Persian Gulf Pilot, 1908, page 43.

Authority.—H.M.S. Odin, Hyd. Note No. 1 of 1913.

#### EASTERN ARCHIPELAGO-PATERNOSTER ISLANDS.

#### Zandbuis banks-Light established.

No. 530 (third publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1441 of 1913), are republished:-

Position.—On western end of westernmost reef.

Lat. 7° 45‡' S., long. 117° 7' E.

Abridged description.—Lt. Occ., Red, ev. 4 sec., 59 ft., vis. 12m. (U.). Details:

Character .- An occulting red light every four seconds, thus :-

Lìght, eclipse, 2 несы. 2 secs.

Elevation.—59 feet.

Visibility.—12 miles.

Structure.—Iron framework.

Remarks.—The light is unwatched.

Charts affected.—No. 1696, Lombok to Flores.
,, 941b, Eastern archipelago, western portion.

" 2759a, Australia, northern portion.

Publications.—List of Lights, Part VI, 1913, page 89.

Eastern Archipelago, Part II, 1904, page 217.

Authority.—Hague Notice No. 1850 of 1913.

#### EASTERN ARCHIPELAGO—CELEBES, EAST COAST.

#### Gulf of Tomini-Non-existence of shoal.

No. 631 (third publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1457 of 1913), are republished :---

Position on charts.—Lat. 0° 17½ S., long. 120° 46' E. Description.—Mazondogy shoal. E.D.

Remarks.—This shoal does not appear on the most recent Netherlands Government charts; it has therefore been expunged from the Admiralty charts.

Charts affected.—No. 2636, Makassar strait, north part.

"

942a, Eastern archipelago, eastern portion. 941/, Eastern archipelago, western portion.

2759a, Australia, northern portion.

1263, China sea. 2483, Atlantic and Indian oceans. 2683, Pacific ocean.

Publication.—Eastern Archipelago, Part II, 1904, page 376. Authority.—Netherlands Government chart.

#### PERSIAN GULF.

Bunder Abbas Anchorage—Old Buoy removed.

No. 532 (third publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the Director of the Royal Indian Marine, Bombay, in Notice to Mariners (No. 238M of 1913), are republished:—

Former Notices Nos. 150M and 211M of 1913. (This office No. 326 of 1913.)

Subject.—It is hereby notified that the Bunder Abbas Anchorage

Old Buoy was removed on 15th September 1913. Charts affected.—No. 2837a, Persian Gulf, Eastern Sheet.

" 753, Entrance to the Persian Gulf. Publication.—Persian Gulf Pilot, 1908, page 151. Authority.—Officer Commanding R.I.M.S. Laurence.

RED SEA-STRAITS OF BAR-EL-MANDEB-PERIM ISLAND.

Obstruction Point Light—Discontinued.

No. 533 (third publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the Director of the Royal Indian Marine; Bombay, in Notice to Mariners (No. 239M of 1913), gro, republished:—

Former Notice No. 169M of 1916. * This inflict No. ] 369 of 1913.)

Position.—Latitude 12° 39' N. I

Longitude 43° 26' E.

Date of discontinuation.—9th October 1913.

Note.—Mariners ardible is discontinuation of Perim Island. The Standard of Perim Island.

Charts afficted.—No. 2592: Perfin Isband and Bab-el-Mandeb Small

Se, Red Sen, Sheet V. 3180, Approaches to Straits of Bab-el-Mandeb.

143. Jebel Teir to Perim Island.
11104 - Hild 165. Gliff of Aden Western portion.
2523. Red Sexus of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the control of the contro

moonalist of Lights, Part V. 1913, No. 2207. Publications.-

List of Lights, Part VI, 1913, No. 143.
Red Sea and Gulf of Aden Pilot, 1909, page 281.

Authoritig Live to A. Royki Pating Manifel, Bon baye

## BAY OF BENGAL BURMA WRANGSOM RIVER.

#### Chickey Wentphy Rostora Charmol

No. 333616 in the control of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of th ni . wongst (which photicadoky: The tollow the pairtical has etc., relative the above, issued by the Director of the Royal Thinks Marrie, Bombay, 46 Notices to Maritage (Not. 241M and 246M) of 1913D are negulialled:

26th September 1918. 4th Ootober 1918. ü .. 01 ...

No. 1 Track ... Red Beacon and Beacon Beacon and deno 16

No. 2 do Red Beacon midway between "-" bil'

begois ed lliw lonnals al Beard Beacon an mort and trois and two Ball Beacon and two Ball Beacon in one Beacon and two 800 Z 16 15 Black

18 Authority.—Deputy Conservator of the Port, Rangoon.

#### BAY OF BENGAL-BURMA-RANGOON RIVER-HASTINGS TRACKS.

Depth of water on 2nd and 8th October 1913.

No. 535 (third publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the Director of the Royal Indian Marine, Bombay, in Notices to Mariners (Nos. 242M and 248M of 1913), are republished:—

							. 1918.	-	£. 1918.
						Ft.	In.	Ft.	In
No. 1	Track	•••	Closed	Marks removed	•••	•••	•••	•	••
				Marks removed Ditto					
No. 3	do.	•••	Inward Outward	Port Commissioners Flagstaff open to southward of North Dome of Rest House Marks OO in line OO	•	9	0	9	<b>0</b> .
No. 4	do.	••• '	Shoal was Inward Outward	ter close to southward Port Commissioners Flagstaff and North Dome of Rest House in line. Marks \( \frac{1}{2} \) in line	;	9	9	9	6
				Port Commissioners' Flagstaff midway between North Dome of Rest House and Time Ball.  Marks 99 in line					3
No. 6	do	٩	lnward Outward	Port Commissioners' Flagstaff and Time Bull in line.  Marks O in line		×	3	7	3

Reduced to "Zero" of King's Point Tide gauge.

Authority.-Deputy Conservator of the Port, Rangoon.

### BAY OF BENGAL-BURMA-RANGOON RIVER.

Monkey Point, Dredged Cut Channel.

Depth of water on 2nd October 1913.

No. *536 (third publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the Director of the Royal Indian Marine, Bombay, in Notice to Mariners (No. 243M of 1913), are republished:—

South Line of Central Track ... 9 feet 9 inches.

Central Track ... 10 ,, 3 ,,

North Line of Central Track ... 10 ,, 3 ,,

Tide Gauge \$\phi\$ B. O. Chy. ... 11 ,, 0 inch.

Note ... ... This channel will be closed until further orders from 6th October 1918.

Authority.—Deputy Conservator of the Port, Rangoon.

#### INDIA. WEST COAST-COCHIN.

#### Buoys replaced in position.

No. 537 (third publication).—With reference to Notice to Mariners No. 253 of 1913, issued by this office, the Presidency Port Officer, Madras, has given Notice (No. 69 of 1913) that the bar, spit and quarantine buoys were replaced in position on the 9th September 1913.

#### BAY OF BENGAL-CHITTAGONG COAST.

South Patches light-vessel-Annually replaced by buoy.

No. 538-I (third publication).—

Subject.—The South Patches light-vessel will be removed from her station on the 2nd January 1914 and replaced in March.

A red conical buoy with staff and cage will mark the position during her absence.

Position (approx.).—Lat. 21° 29' N., long. 91° 36' E.

Charts affected.—No. 70, Buy of Bengal.

" 859, Matla river to Elephant Point.

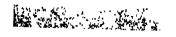
" 829, Cocanada to Bassein river.

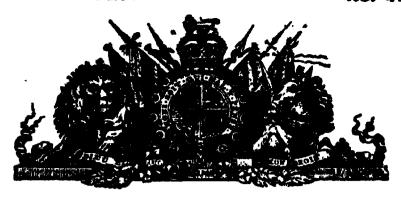
Publications.-List of Lights, Part VI, 1913. No. 361.

Bay of Bengal Pilot, 1910, page 329.

Authority.—Port Officer, Chittagong, Notice dated 23rd October 1913.

G. N. FORTEATH, COMDR., R.I.M., Acting Port Officer of Calcultu.





# The Calcutta Gazette

WEDNESDAY, NOVEMBER 19, 1913.

#### SUPPLEMENT.

#### OFFICIAL PAPERS.

[Non-Subscribers to the GAZETTE may receive the SUPPLEMENT separately on payment of five rupees per annum if delivered in Calcutta, or seven rupees and eight annas if sent by post.]

#### CONTENTS.

Page.	1.	Pags.
Monthly Weather and Crop Report of Bengal for October 1918 1549—1550	Statements of weekly Gauge Readings on the Rivers in Bengal 1	566—1567
Weather and Crop Report for the week ending the 17th November 1918 1551—1555	Approximate Return of Traffic on the Circular and Eastern Canals for the weeks ending the	
Table of Rainfall recorded at stations in Bengal and Kastern Bengal for the month of October	8th and 15th November 1918	1560
1918 1556—1565	Railway Returns 1	.569—1577

# MONTHLY WEATHER AND CROP REPORT OF BENGAL FOR OCTOBER 1913.

- I. Character of the scason.—Up to the third week of the month light to moderate rain fell all over the province. The last week was almost without any rainfall. The fall for the whole month was slightly in excess of the normal in all the districts, excepting Darjeeling. Dacca, Faridpur, Bakarganj and Tippera. The usual rainfall statement is appended.
- II. Progress of agricultural operations.—Harvesting of autumn rice and jute was almost over by the second week of the month. Cultivation and sowing of lands for rabi crops was in progress.
- III. State of standing crops.—Excepting in few parts of the flood-affected area of the Burdwan Division, the condition of winter rice and other standing crops was on the whole good.
- IV. Prospects and probable outturn of harvests.—The prospects of winter crops were generally hopeful and a fairly good outturn was expected.
- V. Damage to crops.—Practically no damage was done to the standing crops during the month. Only in one instance was damage to crops by insect-pests reported from a subdivision of the Tippera district.

VI. Condition of agricultural stock:—In parts of flood-affected areas cattle suffered to some extent for want of fodder, but otherwise their condition was fair. Cattle-disease was found to be prevalent in parts of the

districts of Nadia, Jessore, Burdwan, Birbhum, Darjeeling, Mymensingh, Chittagong, Noakhali and Chittagong Hill Tracts.

VII. Failure of pasturage and fodder.—Want of fodder was felt in parts of Midnapore, Hooghly and Bogra.

VIII. Prices of food-grains.—During the second fortnight of the month under review the price of common rice rose in five districts, fell in nine and remained stationary in the rest. It varied from 5 seers and 8 chitaks per rupee at Rangpur to 9 seers and 8 chitaks at Bankura and Burdwan.

IX. Condition of agricultural people.—The condition of agricultural population was fairly good. Gratuitous relief and agricultural loans were paid to those people of the Burdwan Division who have suffered from the flood.

#### J. R. BLACKWOOD,

Director of Agriculture, Bengal.

CALCUTTA, the 17th November 1913.

Statement showing the normal and actual rainfall In each district during October 1913.

Division.	,	Dintrict.	Normal district rainfall for the month of October.	Actual district rain- fall for the month of Oct. 1913.	Variation from the normal.
			Inches.	Inches.	Inches
	ſ	24-Parganas	. 5.21	5.79	+0.58
	I	Calcutta	. 3.87	6.64	+2.77
Duouldenes	}	Nadia	4.04	5.80	+1.76
Presidency	••• \$	Murshidabad	. 3.75	6.25	+2.50
	1	Jessore	. 4.44	5.68	+1.2
	l	Khulna	. 5.21	5:46	+0-2
	Ì	Burdwan	. 3.35	3.57	+0.2
	ļ	Birbhum	. 3.52	4.03	+0.5
Burdwan	}	Bankura	. 3.15	3.88	+0.73
ourd wan	••• }	Midnapore	. 4.41	4.43	+0.0
	. ]	Hooghly	. 3.92	4.07	+01
	t	Howrah	. 3.79	6.24	+24
	Ĵ.	Rajshahi	. 3.52	7.69	+4.1
	1	Dinajpur	. 3.18	6.45	+3.2
•	ı	Jalpaiguri	. 5.58	5.52	- O-CH
Darahahi	J	Darjeeling	. 4.23	6.09	+1.80
Rajshahi	···	Rangpur	. 4.57	8.03	+3.40
		Bogra	. 4.24	7.38	+3.14
	1	Pabna	4.10	6.96	+2-80
	l	Malda	. 3.19	6.04	+2.8
	Ì	Dacca	4.47	2-66	<b>– 1·8</b> :
<b>)</b>	j	Mymensingh	. 5.08	7.44	+2.30
Pacca	••• }	Faridpur	. 4.38	4.33	- 0.0
	l l	Bakarganj	. 6.16	3.45	- 2.7
•	7	Chittagong	. 7.15	10-37	+3.2
	-	Tippera	4.79	4.77	-0.0
la de de avenue	]	Noakhali	7.50	11.79	+4.2
hittagong	{	Chittagong Hill Tracts.	6.45	8.55	+210
	1	Cooch Behar	. 5.03	5.04	+00

#### DISTRICT REPORTS ON WEATHER AND CROPS

For the week ending on the 17th November 1913.

Summary.—During the week under report no rain fell throughout the province except some slight showers in Chittagong. The sowing of rabi crops is in brisk progress. Prospects so far are good. Harvesting of early winter rice has commenced in some districts. The condition of standing winter rice and sugarcane is, on the whole, good. Cattle-disease is reported from six districts. The average price of common rice has fallen by about 1 per cent. as compared with that of the previous week. Agricultural loans were issued in Bankura, Midnapore and Howrah.

Periol Ho.	Districts and	Reinfeil	PRICE OF O	NEW ROPEL	Obseractor of the weather, condition of crops, etc.
	un bill vialene.		This week.	Previous week,	
1	3	.	4	b	•
1	24-Parganas	Inches. Nil	7	7	Weather seasonable. The prospects of winter paddy are fair. There is no large
	Diamond Harbour.	Nil	6 <del>1</del>	8	import or export. Fodder and water sufficient. Condition of cattle is good.
	Barrackpore	Nil	68	63	
	Barasat	Nil	7	7 🖁	!
	Basirhat		7	7	
2	NADIA	Nil	82	8	Weather seasonable. Prospects of standing crops are good. Sowing of rabi
	Kushtia	Nil	6 <del>1</del>	6 <del>}</del>	crops is proceeding. Stocks of food-
-	Meherpur	Nil	7	7	grains, fodder and water are sufficient.
	Chuadanga	Nil	7 <u>1</u>	7	Cattle-disease is reported from Ranaghat,
	Ranaghat	Nil	7₫	7±	Krishnagar, Chapra, Daulatpura and Santipur thanas.
3	Murshida bad	Nil	81	8	Weather seasonable. Condition of stand- ing crops including winter rice and
	Lalbagh	Nil	8	8	sugarcane fair. Sowing of rabi crops
	Jangipur	Nil	87	81	continues. No cattle-disease is reported.
	Kandi	Nil	{ 9½(014) { 10(Now)	} 9½	Fodder and water sufficient.
4	JESSORE Jhenidah	Nil Nil	8 7	8 7	Weather seasonable. Sowing of rabi crops going on. Condition of standing crops
	37	Nil	8	7	is good. Rice is being imported into
	37 21	Nil	64	71	Narail. Harvesting of early aman
	Bangaon	Nil	8	7*	paddy is going on in places. Stocks of food-grains, fodder and water are sufficient. Condition of agricultural stock is good. No cattle-disease is reported.
5	KHULNA	Nil	{ 91 • 8	9° } 61 81°	Weather seasonable. Sowing of rab
	Satkhira	Nil	{ 7 8}•	61 81	crops continues. Prospects of winter rice are quite fair. Fodder and water are
	Bagerbat	Nil	7±	{ 7± 8*	sufficient. Rinderpest reported from Bagerhut thana. Harvesting of early winter rice has begun.

HOTH.—For subdivisional stations, figures of rainfall and prices relate to the week ending on the previous Saturday. The prices reported from Hoskhall are those prevailing on the previous Saturday. From all other head-quarters stations, figures for prices and rainfall relate to the week ending on Mooday.

**Rangoon rice.

Gerial	Districts and	Reinfali.	Puige or or	OMNON BIOS, IN PER RUPUS,	Character of the weather, condition of crops, etc.
Mo.	erbill visions.		This week,	Previous week.	
1	÷	3		•	
		Inches.		•	
6	BURDWAN	Nil	8	71	Weather seasonable. Sowing of rabi crops and harvesting of early winter rice is
	Asansol	Nil	8	8	going on. Condition of winter rice and other standing crops is good. Stocks
-	Katwa	Nil	91	94	of food-grains, fodder and water are sufficient. Cattle-disease is reported from
	Kalna	Nil	72	74	the Raniganj and Sahebganj thanas. Export of rice is reported from Katwa.
7	Birbhum	Nil	8	8	Weather seasonable. Fodder and water sufficient. Gram and wheat cultivation
	Rampurbat	Nil	8	8	is going on. No cattle-disease is reported.
8	Bankura	Nil	  -  -  -  -	10	Weather seasonable. Sowing of <i>rabi</i> crops
	Vishnupur	Nil	10	10	is continuing. Standing crops are doing well. Fodder and water are sufficient. Cattle-disease is reported from thana Raipur. A sum of Rs. 561 was given in agricultural loans, and Rs. 607 was given in gratuitous relief during the week.
9	MIDNAPORE	Nil	8#	8 <del>1</del>	Weather cloudy. The preparation of seed-
	Ghatal	Nil	8	81	beds for summer rice continues. Rain is wanted for winter rice in Contai. Steeping
] !	Tamluk	Nil	6‡ :	61	of jute has commenced in Ghatal. Fodder and water are sufficient except in Contain
	Contai	Nil :	81	81	and Tamluk, where there is a dearth of fodder. No cattle-disease is reported. Agricultural loans issued during the week amount to Rs. 14,917.
10	Hooghly	Nil	· 7½	7±	Weather seasonable. Prospects of winter
	Serampore	Nil	7	7	rice are good. Sowing of rabi crops and potatoes is going on. No cattle-disease.
	Arambagh	Nil	84	_8 <b>£</b>	Folder and water are sufficient.
13	Howrah	Nil ,	7 <u>1</u>	7	Weather seasonable. Condition of stand-
•	Ulubaria	Nil .	7	7	ing crops is reported to be excellent in those parts which have not been affected by the floods and favourable even in parts affected thereby where seedlings have been replanted. In parts of Singti police-station however the crop is poor. Neither cattle-disease nor shortage of fodder has been reported. Agricultural loans are being given.

Barlei	Districts and	Rainfail.	PRICE OF CO	PER RUPER.	Character of the weather, condition of eress, etc.
He.	ovedivisions.		This week.	Previous week.	Consider of the newsper, desposition of stephic sec.
1	8	3		8	
-	-	Inches.		ı	
12	Rajshahi (Rampur- Boalta).	Nil	6 <del>1</del>	61	Weather seasonable. Condition of standing crops is good. Sowing of rab crops has commenced. Stock of food grains and fodder is sufficient. No large
1	Naogaon	Nil	6 <u>1</u>	6 <u>1</u>	
	Nator	Nil	6	6	
i3	DINAJPUR	Nil	8	8	Weather seasonable. Stock of rice and fodder is sufficient. Export of rice con
	Thakurgaon	Nil	8	8	tinues on a small scale except at Thakurgaon. No cattle-disease.
	Balurghat	Nil	8	8	<b>G</b>
14	Jalpaiguri	Nil	71	7	Weather seasonable. Condition and pros pects of winter rice are fair. Tobacc
	Alipur	Nil	6	6	and mustard seedlings are doing well No want of fodder, water and food-grains
				:	
15	l)arjeeling	Nil	7	(n)	Weather cold and clear. Winter rice kalaidal, soybeans and millet promise to
; }	Kurseong	Nil	7	(n)	give good outturn though rain has been injurious to rice in the Terai. Rab
	Siliguri	Nil	7	(n)	crops are being sown and prospects are good.
16	Rangpur	Nil	! 6	! • 6	Weather seasonable. Rabi crops mostly
į	Nilphamari	Nil	6	6	sown. Potatoes are being sown in many places. Prospects of winter rice are
	Kurigram	Nil	6	6	good. Rangoon rice still sells in the market. Fodder and water are sufficient No cattle-disease.
	Gaibanda	Nil	6 	6	No cartie-cusease.
17	BOGRA	Nil	63	63	Weather cold. Prospects of winter rice are good. Sowing of potatoes an mustard has commenced. Fodder an water are sufficient. No cattle-disease.
		••••			Wonther cald and pleasant Drownsets of
18	PARNA	Nil	61	1	Weather cold and pleasant. Prospects of winter crops are good. No cattle-disease
	Sirajganj	Nil	(n)	68	

			PRIOR OF COMMON RIGH, IN		·	
Serial No.	Districts and subdivisions.	Rainfall	SPERS, PI	R BUPSE	Character of the weather, condition of crups, etc.	
			This week.	Previous week.		
1	3	1	•	5		
ļ		Inches.	1	•		
19	MALDA	Nil	; , <b>8</b>	71	Weather seasonable. Prospects of winter rice are good. Sowing of rabi crops is going on. Prospects are good. Fodder and water are sufficient. The price of rice is falling. Cattle-disease is reported from Shibganj.	
<b>2</b> ()	Cooch Behar	Nil	. 6#	6#	Weather seasonable. Washing of jute still going on. Preparation of lands for tobacco and mustard is going on. Transplantation of tobacco seedlings and sowing of mustard seeds have commenced. State and prospects of standing crops are favourable. Fodder and water are sufficient.	
21	DACCA	Nil	7	(n)	Weather seasonable. Prospects of standing	
!	Manikganj	Nil	6	61	crops are fair. No cattle-disease is reported. Fodder and water are	
i	Narayanganj Munshiganj	Nil Nil	<b>-</b>	63 63	available. Condition of people is not favourable owing to high prices of articles.	
22	Mymensingu Jamalpur	Nil Nil	57 611	6 <del>1</del>	Weather scasonable. Prospects of crops are fair. No cattle-disease. Price of rice is rising.	
	Jamaipur Tangail Netrakona Kishorganj	Nil Nil Nil	6 6 7 6 4 6 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4	(n) 7 614	THEO IS HISTING!	
23	FARIDPUR	Nil	62	63	Weather seasonable. Prospects of winter rice are fair. Ploughing and so wing of	
	Goalundo	Nil	$\left\{\begin{array}{c} 6 \\ 6\frac{1}{2} \end{array}\right\}$	6 <del>1</del> 6 <del>1</del> :	rabi crops continue.	
	Madaripur	Nil	{ 6\\\ 7\\\\ 7\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\	$\left.\right\}$ $6\frac{1}{2}$		
	Gopalganj†	Nil	71	7	•	
24	Bakarganj (Barisal).	Nil	6 <del>1</del> 7; 8§	6 7± 8§	Weather, seasonable. Prospects of standing crops are good. Fodder and water are sufficient. No cattle-disease.	
	Pirozpur	Nil	61	6 <del>1</del>	STE BUILDIETT: MA CHANGATO GIBORRO.	
	Patuakhali	Nil	1 8;	6 <del>1</del> 6 <del>1</del> 8;		
	Dakshin Sha- bazpur (Bhola).	Nil	6# 736‡			

^{*} Municipanj being very near to Dacon and Narayanganj, its rainfall statistics are not quoted. To give information regarding the thern part of the district, rainfall figures for Kapasia thana are reported here.

† Rainfall at Haridaspur, which is very near to Gopalganj, is shown here.

‡ New que rice.

‡ Rangoon rice.

- Bartis	Districts and	Helafai.	Price of o	OMNOW BLCK, IN PION RUPER.	Onegacter of the weather, condition of crops, etc.
No,	No. substylains.	Negree,	This week.	Previous west.	
	3	,	•		
		Inches.	,		
25	CHITTAGONG	0.06	91	9	Weather seasonable. Harvesting of winter
	Cox's Buzar	0-22	9	9	rice (broadcast) is going on; outturn is good. Prospects of standing winter rice are good. Fodder and water are sufficient. No cattle-disease.
26	Tippera (Comilla). Brahman- baria. Chandpur	Nil Nil Nil	6⅓ 7 6⅓	6 <del>1</del> 7 7	Weather seasonable and its effects on crops are favourable. Prospects of standing crops are good. Harvesting of paddy has commenced. Fodder and water are sufficient. No cattle-disease.
27	Noakhall Feni	Nil Nil	9 <u>₹</u>	$   \left\{   \begin{array}{c}     8\frac{1}{4} \\     8\frac{1}{4} \\   \end{array}   \right\} $	Weather seasonable. Harvesting of winter rice ( <i>rajashail</i> ) has commenced No cattle-disease.
23	CHITTAGONG HILL TRACTS.	Nil	9	8	Weather seasonable. Prospects of crops are fair. Cattle-disease is reported from Bandarband.

' Bangnon rice

CALCUTTA.

The 18th November 1913.

J. R. BLACKWOOD,

Director of Agriculture, Benyal.

#### MONTHLY RAINFALL

#### RAINFALL REGORDED AT STATIONS IN THE

District.	Stati	on.	1	3	3	•	5	6	7		v	10	11	19	18	14	15	16	17	18	19	50
iwa	Kalua Burdwan Katwa Asansol Mankur Mangako Boyna(s)	  t(s)	0718	0.18	; 0°11	081	017	011 011 011		400	100	***	***	0°01 0°02 0°04	0-01	1-91 0-10 0-07	0°47 2°11 1°83 1°29 2°50	1°18 1°14 0°98 0°85	000 000 000 000	000 000 000 000	000 000 000 000	000 000 007 000 100
hum	Montawa  buri Hetampu Rampur I Bolpur Murari Labpur(s	 Mar 	0.03	100	0.80	000 000 000 000 000	000 000 000 000 000	100 100 100 100 400	*** *** *** ***		000 000 000 000 000	000	0.20	604 604 604 606	0-30 0-40 0-65	1'50 2'85	2°61	078 078 1790 4708	600 000 000 000 000	****	000 010 010 000 010	410 400 400 400 400 401
tura .	Baukura Vishuupu Mailara Khatra Ludas Kotalpur Ouda Gaugajalg Raipur Bouamuk	thad.	000 101 000 000 000 100 000 000	0.40	0°29 0°39 0°30 1°37 1°46 0°50 1°08 1°38 2°76	0.10	0-45	100 100 100 100 100 100 100 100 100		000 000 000 000 000 000 000 000 000	000 000 000 000 000 000 000	110 010 010 010 010 010 010 010	0-04		0-81 0-81     0-96	0°26 0°28 0°78 0°17 1°30 0°08	150 118 814 162 850 210 185 263	D-42 0-24 0-79 0-19 0-18 0-88 0-86 0-83 0-06	000 000 000 000 000 000 000 000	000 000 000 000 000 000 000		000 000 000 000 000 000 000 000
apera .	Contai Taniuk Miduapot Ginatai Kukrahat Amiaguri Pauskura Dautau Chandrak Paohok Bingwauj Kuitikri Nayabassa Gidul(a)	ona	000 000 010 010 000 000 000 000 000 000	0.40	1.78 0.17 0.78 0.38 1.11 0.40 1.85 0.82 1.15 0.60	0'01	0.33	0.17	•••	200 000 000 000 000 000 000 000 000 000	000 000 000 000 000 000 000 000	010 015 015 010 010 010 010 000 010 000 010 000	0.76	075	0-18 0-18 0-4H 0-4H	0'80 0'80 0'80 0'36 0'36 0'15 0'15 2'10	1'94 2'98 1'10 2'37 8'70 1'40 1'45  1'42 1'88 2'27	0.01 0.43 0.35 0.08 0.08	000 000 000 000 000 000 000 000 000 00	644 644 644 640 640 640 640 644 644 644	001 000 000 000 000 000 000 000 000 000	200 200 200 201 200 201 200 200 200 200
	ri).	h	0'85	0.18	1.10 0.30 0.18 0.32 0.38	0.30	0.33	0'11	000 000 000 000 000	  	 0'30 	100	0.13	0.83	0.10	0°30 1°30 1°27 0°95 0°85	1'81 2'81 0'80 1'00 2'11 4'84	0-05	0.31	144 1000 1011 1011 1011	012 017 200 000 000	**** *** ***
,	Nandigras Moyna Piugla Sarajolo Herampore Hooghly		0.07 0.11	0.32	0.01 0.18	0-15 0-05 0-09	0.90	001 245 440	000 000 000	***	900 000 000 000	0.12	0.37	0.02	0-38	1°87 1°48 1°50 0°40 0°40 0°80	4'84 1'10 1'80 2'10	0°45 0°80 0°28	***	****	***	000 000 000 000
1	Aremtagh (Jahanah Howrah Mohesreka Ulubaria	ed).	-	400	0'84 0'96 0'91	0.09	0°01 0°64 0°80 0°78	0.16	240 240 240	***	***	200 200 100	0°02 1°08 1°30 0°15		0721	0.83 1-10 0.83 0.80	2°68 2°87 3°11 3°78	0.02	100 040	***	414 414 131	111 100 100
ian≈	Awie  Baugot h Diamoud Harbout. Budge-Bus Caunlug 7 Alipore (O) Barrackpo Dum-Dum Baraaat Basirhat	ige Town bay.)	134	0'11	0.14 0.48 0.89 0.87 0.80	0'36 1'44 0'37 0'26 6'08	0'41 0'09 1'10 0'09 1'86 0'06 0'10 0'07	0.07 0.38 0.03 0.18 0.98	200 200 200 200 200 200 200 200 200 200	0-11 0-11 0-11 0-11 0-11 0-11 0-11 0-11		0.19	0°19 0°02 0°03 0°05 0°05	0.04	0799	0°55 0°74 0°63 0°63 0°63 0°65 0°65 0°65	3'13'3'4'39'3'4'39'3'4'3'4'3'4'3'4'3'4'3'4'	1°05 0°05 0°42 0°08 0°15 0°17 0°22 0°38 1°00 0°68	000 000 000 000 000 000 000		000 000 000 000 000 000 000 000	<b>4</b>
and por	Renegliat Krish negu Ohuedanga Meherpur Kunktia Haringhat	=	**** *** *** *** ***	003	0°17 0°36 0°38	0.45	0701	0.56	****	0-94  0-06	000 000 000 000	0722		0'69		-	1'20 8'85 4'85 8'45 1'36	053 573 576 171 3°19	000 000 000 000 000			* ! ! ! ?
abed	Kandi Berinampos Laibagh Asimpau Jangipur Laigoin Akriganj Patkabari Dumkat Kuliyangas			0-53	0"34 1"97 2"94 0"36 1"19 1"19	0°07 0°28 0°09 0°18	0°35 0°46 0°30 0°04 0°04	000   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100   100	000 000 000 000 000	000 000 000 000 000 000 000 000 000	000 000 000 000 000 000 000 000 000 00	000 000 000 000 000 000 000 000 000 00	**** *** *** *** *** *** *** *** *** *	0790	0.15	0°50  8°50 0°49	1.48 8.06 4.08 8.48 2.41 4.10 2.86 8-10	1°81 8°67 '818 8°06 8°47  2°14 0°43  8°87	   	000 000 000 000 000 000 000 000 000	## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ##	
aga an	Marali Jemora Jionida Magura(a) Bangaou	200 200	0-18		1·15 0·43  1·43	0'39 0'64 0'85	074	1·19 1·03 0·73	3. 0 01		900 900 900	***	400 000 000	0.11 0.13 0.13	**** *** ***	210 244 201	1'15 1'56 9'43 3'19	9-60 1-17 0-65 1-18	004 040 001	000 000 100		

PABLE I.

RESIDENCY AND BURDWAN DIVISIONS DURING OCTOBER 1913.

												_							
91	22	23	***	25	: <b>26</b>	27	2H	#u -	80	81	I TRIUY	A verage number of rainy days,	for the	A verage rainfall for the month,	Heaviori rainfall during the month.	Total rainfall from 16th to 81st Oct. 1918,	Average rainfall from 16th to 31st Out,		Diversion.
941 941 940 944 844	***	000 000 100 000	200	010 UAD 040 DEC 040	100	441	100 440 900 900 900 400	200	910 910 910 910 910	000 000 000 000	3 4 8 4 4	4786 4710 4784 4723 2776 7	8*95 9*51 8 47 8*98 3*67	3:42 3:93 3:63 3:52 2:50 7	3.20   1.81   1.83   1.83   1.80	N11 1'14 1'29 0'98 0'85	1-19 1-60 1-49 1-12 0-73 7	Kaina Burdwan. Katwa. Asansol. Mankar, Mangalkol. Hoyna. Montewar,	Burdent
100 111 112	424 441 451 150 900	401 401 401 402 403	000 000 001	404 504 410 444 614	1	210 210 200 200	tas and tas and	000 000 000 000 000	*** *** *** ***	0.60	3 2 4 Nil	4'48 8'96 4'46 4 13 8'81 4'14	3-50 3-50 6-27 Nii 8-47	3*40 3*11 3*65 3*39 3*35 4*33	3.62   3.82   3.82   3.40	0°50 N1i I°20 N1i 4°03	1.48 1.09 1.83 0.91 1.27 2.04	Buri Hotampur, Rampur Håt, Bolpur, Murari, Labpur,	Birbhum
000 000 000 000 000 000	000 000 000 000 000 000 000	213 244 244 244 244 244 244 244 244 244 24	### #### #############################	000 000 000 000 000 000	2 400 600 600 600 600 600 600 600	000 010 010 010 010 010 010 010 010 010	000 000 000 000 000 000 000	1 048 1 040 1 040 1 040 1 040 042 1 040 1 040	1 001 000 000 000 000 000 000 000	, Bas 	4 5 4 5 3 3	4'18 4'38 4'62 4'67 3'36 8'18 8'18 8'44 3 13 4'8]	2'40 2'20 4'44 4'84 7'26 4'88 3'47 4'21 4'20 2'26	4 178 8:16 8:17 8:69 8:66 8:70 2:45 8:58 8:18	1.30 1.18 2.14 1.62 3.30 2.10 1.45 1.28 1.28 2.00	0.48 0.18 0.18 0.18 0.18 0.18 0.49 0.40	14.0 87.1 87.0 87.0 87.0 87.0 87.0 87.1 87.1 87.1 87.1 87.1 87.1 87.1 87.1	Bankurs Vishnupur. Mailars. Khatrs. Indas. Kotalpur. Onds. Gauga sighati, Raipur. Sonamukhi.	Вачкига
000 011 010 001 001 001 000 001 000	000 0-4 011 010 000 000 0 101 040 011 011 010	000 000 000 000 000 000 000 000 000	000 000 000 000 000 000 000 000 000 00	000 000 000 000 000 000 000 000 000	4==	1	000	944 , 444 449 400 400 400 400 400 400	000 000 000 000 000 000 000 000 000		456458544582	6'4' 4'32 5'37 4'46 5'07 4'44 5'00 8'10 7' 7'	4'69 3'47 4 26 6'52 2'84 6'55 2'87 5'95 6'75 5'71	7'53' 4'22' 4'42' 4'42' 8'17' 4'42' 2'64' ' 3'67' 2'35' ?' ! ?' ! ?'	1.75 2 \$2 1.10 2.87 8.76 1.20 1.45 2.10 2.20 2.30 2.30 2.30 2.78	NII 0'01 0'15 0'15 0'02 NII 0'06 1'05 NII NII NII	1'50 2'00 0'40 1'00 1'84	Contai Tamus. Miduapore. Ghatai. Kukrahaty. A mingurah. Panskura. Dantan. Chandra kon a. Pachel. Bhagwanpur. Kuinkri. Nayabasan. Gidul. Siida. Chandri.	Midnapore
### ### ### ### ###	100 100 100 100 100 100	000 220	**** **** *** *** ***	003 000 000 000	200 d	010 000 010 010		900 910 412 413 445	*** *** *** ***	9 008 100 100 100 100 100 100 100 100 100	4 4 7 4 4 7	3. 3. 3.	80.9 97.7 16.7 16.7 16.7 16.7 16.7 16.7 16.7 1	7 7 7 7 7 7 7	1'31 2'31 1'50 1'27 2'11 4'54	Nii 2'04 Nii Ni: Ni: 0'03	7 7 7 7	Goaltore, Salbori, Naralugarli, Raumagar, Mohaupore, Heris, Jonka (Khajri),	
41  	11-1 11-1 11-1	000 710 000	104 449 449	640 640 650	***	**************************************	*** ;	***	***	****	: : :	7 7 7	7 70 3 70 2 74 4 74 4 74	? ? ?	1:45 1:45 1:50	0.42 N(1 N(1 N(1)	? ? ? ?	Naudigram. Moyne, Pingle, Narajole,	
		***	003 000 020	****	***	***	*** **	***	124 124	011 049 103	2	5'83 5'06 4'48	4'47 8'15 4'29	4°97 ' 4°09 8°65	3.44 3.43 3.10	0. <b>53</b> 0. <b>59</b> 0.20	1.82 1.34 1.31	Serampore Hooghly, Arambagh (Jahanabad),	Hooghly
  	***	000 000 450	*** :	***	400	200 200 200	1514 101 1000 1	100 100 110	**************************************	*** *** *** ***	6 H H	5-77 4-69 5-10 7	3·37 7·42 3·43 3·81	4706 3772 3760 7	237 3-11 3-74 2-63	0°25 NII 0°10 1°03	1°71 0°97 0°93 1	Howrsh Molosreka, Ulubaria, Amia.	Howrah
		***		•••	•••		***	#h\$ :	•••	•••	H 4	7'40 8'77	7.00 8.12	9°13 3°07	2°24 3°59	0.02 0.43	8-76 1763	Sauger Island Diamond Harbour,	24-Parganas
111111	000 000 000 000 000 000	000 000 000 000 000 000	000 000 000 000 000	000   000   000   000   000	001 004 004	000 000 000 000 000 000	100 100 100 100 100 100	000 000 000 000	000 042 000 040 040	100 101 101 110 110	6 8 6 3 6 4	5-00 5-33 5-46 5-34 5-33 5-71	6°84 6°92 6°64 8°71 8°13 4°17 3°47	? 4'61 3'87 3'86 4'63 4'43 4'61	3·20 4·3. 2·24 2·79 3·34 1·30 4·36	0°03 0°17 0°17 0°33 0°34 1°10 0°63	? 1'80 1'10 1'47 1'76 1'46 1'78	Budge-Budge, Canning Town, Alipore (Obey.) Barrackpore, Dum-Dum, Barasat, Basirhat,	
11111	170	141 140 140 140 140 140	200 011 000 001	000 (	010 010 010 010 010	410 P06 P05 P15	001 001 000 000 000 000	000 000 000 000 000 000	010 010 011 011 0110	000 000 000 000 001	3 3	471 4'37 8'00 4'77 8'33	2.86 2.98 4.94 8.91 6.88	1.14 1.14 1.38 1.38 1.38	1:30 3:45 3:45 1:30	0°52 2°84 5°36 1°71 3°19 1°80	1-34 1-15 1-72 1-35 1-34	itanaghat Krishuagar, Chuadanga. Meherpur, Kushtia. Haringhata.	Nadia
111111111	:: :: :: :: ::	000 000 000 000 000 000 000 000	   	000 001 000 011 000 010 010 010	000 107 001 000 107 000 000 000	*** *** *** *** *** *** *** ***	000 000 000 000 000 000	000 012 001 001 000 000	UBU	++++++++++++++++++++++++++++++++++++++	3 3 5 5 5 4 4 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3	4'30 8'04 8'04 4'79 4'04 4'14 4'34 3'42 8 H9	8-18 6-49 8-49 8-17 8-44 8-35 8-74 1-36 3-78	8.76 4.71 6.10 1.11 2.89 4.17 2.48 2.66 3.40	1 % 4 8 03 4 03 8 43 3 43 3 43 4 10 2 34 8 10 8 10 8 10 8 10 8 10	1'88 8'87 8'18 8'48 8'47 NII 8'14 U'42 NII 8'27	1:35 1:81 1:80 1:80 1:81 1:50 1:07 1:35	Kanli Berhampore, Laibegh, Asimganj, Jangipur, Laigois, Akrigauj, Patuabari, Dam'al, Kulipanganj,	' Nurskidabad
=	111		***	000 000 000	010 901 900		00.P 004 004 010	914 915 915	•••	041 110 200	6 6	5°90 5°74 5°87 4°90 5°86	6.99 1.80 4.89 6.93	4'01 8'30 4'44 3'17 4'86	3·19 1·26 2·63 3·60	2-60 1-17 0-85 1-18	1768 8708 1776 1764 1771	Narait Jessore. Jhuida. Magura. Bangaou.	Jessore

# SUPPLEMENT TO THE CALCUTTA GAZETTE, NOV. 19, 1918.

## RAINFALL

								•		RAI	nfa	LL	REC	DOR	DED	A'	T 4	TAT	rion	łs	IN	THE
DISTRICT.	: Btation	•	1 1	2	8	•	•	6	7		9	10	11	15	10	14	15	16	17	16	10	50
ulas	Satkhira Ragerhat Khulna Kaliganj Nakipur(a)		0'04 0'78	0.01	1752 1730 1714 1758	1°99 0'41 0'45 0'74	- 0-04  	0-32	900	- - - - - - - - - - -	000 000 000 000	**************************************	0.08		0·17	0°08 1°18 0°80 0°42	2'40 2'03 2'04 4'58	0'48 1'\$N 1'2N 0'70		600 000 000	100	
	Dumuria Bampal Kalaroa Paikgachha Mollahat(a) Morelganj	***	0°01 0°01 0°02 0°07	900 700 1 100 900	0.88 0.21 1.30 0.31 1.30	0°85 0°60 0°81 0°45 1°16 0°08	0°16 0°07 0°24 0°20	0*10 1*07 0*18 0*20 0*10	*** *** ***	000 000 000	***	944 975 940 494	0.07	200 200 200 200	000 001 000 000	0°51 0°54 0°08 0°94 0°18	2°36 0°37 2°04 4°13 4°39 1°98	1°95 0°71 0°94 1'45 1'97	0-01	901 , 900 , 901		60) 60) 60)
jeellug	Fals  Siliguri Darjesling Kalimpong Mongpoo Kurssong Pedong	**** **** **** ****	0.1k 0.1k	000	0.52 0.19 0.19 0.19	1.85 0.09 0.09 0.09	0°09	0.18	**** *** *** *** ***	000 000 213 000	011 213 200 231	**** *** *** ***	200 200 200 201 401 400	000 000 000 000 000	0.70	0.01	8'69 1'68 1'5H 1'57 8'90 1'27	0'56 0'48 1'51 0'90 0'30	0-60 0-81 0-84 0-84 0-46	0.03		

⁽a) Return not received.

SUPPLEMENT TO THE CALCUITA GAZETTE, NOV. 19, 1915.

#### ABLE 1-cenold.

#### RESIDENCY AND BURDWAN DIVISIONS DURING OCTOBER 1913-conoid.

31	93	23	<b>94</b>	25	34	37	, 28	20	20	4		A verage number of rainy days.	for the	Average rainfall for the mouth.	Heaviest rainfall during the mouth.	Total rainfall from 16th to 31st Oct. 1913.	A verage rainfall from 16th to 81st Oct.	Station.	District.	Dergebor,
200 200 200 200 200 200 200 200 200	000 000 000 000 000 000 000 000 000	941 411 944 915 945 946 115	200 001 000 000 200 200 200 200 200	010 011 010 010 010 010 010 010	410 140 140 140 140 140 140 140	214 204 205 207 212 212 213 214 214 217		1 000 1 200 200 200 200 200 200 200 200 200 200	000 004 011 010 000 400 110	000 000 000 000 000 000 000 000 000	4756 5768 78	5-65 5-73 2-4-78 3-78 3-78 1-78 1-78 1-78 1-78 1-78 1-78 1-78 1	5 %5 5 74 5 75 6 75 4 78 4 70 7 16 7 *58 7 *67 4 *80	4.79 3.81 4.47 5.83 2.77 7 7 7	\$'41 2'08 2'04 4'34 2'36 1'07 8'21 4'13 4'82 1 93	048 1-38 1-38 1-38 0-70 1-25 0-71 0-94 1-45 1-39 0-50	1.45 1.45 1.46 7 2.32 7 1.45 2 7	Hatkhira Bagarhat, Khulan, Kaliganj, Kakipar, Dumuria, Hampal, Kaligash Kaligash Molishet Morsipanj, Tala, Siligari	Khulun  Carjeetiug	Presidency- consid.  Rajobahi
104 104 104 104	900 900 900 900 900	*** *** *** *** ***	0.07	0-03  0-04 0-01	100 100 100 100 100	0-01	*** *** *** *** *** *** *** *** *** **	0°08 0°08	0.01 0.03 0.03 0.03	004 000 000 000 000	5 4 H O	4'87 3'17 4'09 6'04 8'00	8-79 1-69 3-47 H-66 2-96	5°85 2°96 3°99 4°95 3°84	1'68 1'54 1'57 8'48 1'37	1.43 1.82 1.83 4.37 1.07	3°88 0°75 1°84 1°45 1°36	Darjesii ae Kalimpeng. Hompso. Kurseen Pedoug		

#### MONTHLY RAINFALL TABLE II.

DISTRICT RAINFALL TABLE OF THE PRESIDENCY AND SURDWAN DIVISIONS OF BENGAL FOR THE MONTH OF OCTOBER 1912.

			ı i				HAINT	A lila				
			: 1	_	Of mon	(h.	, j		Hin	et 18th Octob	r 1913.	
DIVIRION,	DISTRICT.		Mean of district.	Normal .	Variation from mean,	Number of rainy days.	Normal mean number of rainy days.	Menn Of district,	' Normal menu.	Variation,	Mean number of rainy days.	Normal mean number of rainy days.
ſ	Burdwan		3.57	3.35	+0.55	3.60	4.17	0.80	1.55	-0.36	. 0.66	1.42
Ţ	Birbhum	•••	4.03	3.2	+0.51	2.20	4.08	1.12	1:15	0	0.60	1.33
	Bankura	•••	3.88	3.12	+0.73	3.80	4.00	0.39	1.11	-0.72	9.80	1.45
ırdwan	Midnapore	*** '	4.43	4.41	+0.03	4.20	4.99	0.39	1.73	1:34	0.87	1.62
<b>.</b>	Hooghly	•••	4.07	3.92	+0.12	4.33	5.11	0.52	1.727	1.03	0.67	
C	Howrah-	•••	6.54	9.79	+2.45	6.67	3.19	0.15	1 22	-1.10	0 67	
را	24-Parganas	•••	5.79	5.21	+0.28	5.25	5·78 [*]	0.38	1.99	-1.61	0.87	1.96
<b>!</b>	Calcutta	•••	6.64	3.87	+2.77	6-00 ,	5:38	0.17	1.10	0-98	0.01	<b>49</b> 0
esidency	Nadia	•••	5.80	4.04	+1.76	3.80	5.00	2.61	1.52	+1.09	1.00	1.71
Baldency	Murshidabad	••• '	6.52	3.75	+ 2.20	3.85	4.38	1.79	1.29	+0.50	์ บ.สอ	1.40
. [ ]	Јевного		5.68	4.44	+1.54	5.75	5.59	1.45	1.77	0:32	1.00	1.08
Lį	Kimina	•••	5.46	5-21	+0.32	5.75 .	5:40	0.96	2.01	1.02	1.00	1.98
Ì	Darjeeling	•••	6.08	4.23	+1.86	6.00	4.88	1.92	1.62	+030	2.17	1.26

THE following table compares the rainfall in the Division during the month of October with the normal fall, the actual being given as a percentage of the normal. The table also shows the actual falls for each of the previous months of the year expressed in the same way, and the last column of the table shows the total rainfall of the past ten months of the year 1913:—

METEOROLOGICAL DIVISION,	Janu- ary.	Febru-	March.	April	May.	June.	July.	August,	Septem- ber,	Octo- ber,	Actual rainfall of first ten or first ten or first ten or first ten or first ten of first ten of first the period.
South-West Bengal	25	436	115	40	140	900	101	96	73	124	126

## SUMMARY FOR THE MONTH OF OCTOBER 1913.

		OF MONTH.			RAINT DAYS.		Sidon 1671 19/	i OCTOBER
Mateorological Division.	Average,	Normai a verage.	Variation.	Average number in month.	Normal average number in month.	Variation.	Average.	Normal average,
South-West Bengal	4.99	4.00	+ 0.95	4.36	4.77	0-41	0.94	1.48

CALCUTTA,

J. R. BLACKWOOD, The 17th November 1913. Director of Agriculture, Bengal.

#### PERCENTAGE TABLE FOR OCTOBER 1913.

Division.	DISTRICT.	Normal district rainfall for October.	Actual district rainfall for October.	i ercentage of actual to normal rainfall.	Percentage excess (+), deficit (-)
South-West Bengal	Burdwan Birbhum Bankura Midnapore Hooghly Howralı 24-Parganas Calcutta Nadia Murshidabad Jessore Khulua Darjeeling	3.92	3·57 4·03 3·88 4·43 4·07 6·24 5·79 6·64 5·80 6·25 5·68 5·46	106 114 123 100 104 165 111 172 144 167 128 105	+ 6 + 14 + 23 0 + 4 + 65 + 11 + 72 + 44 + 67 + 28 + 5

RAINFALL

## RAINFALL RECORDED AT STATIONS IN

1	3		. 4			1 7	8	p	10	11	13	18	14	15	16	17	18	19	90	¹ 91
			<u> </u>						<u> </u>	! 		-	<u>                                       </u>			\ 	<u> </u> 	<u> </u> 		
	1 1 1 1	;			1	-		•								1				
District.	! Atation	1			i			ı	,								1			
	•	i	1	İ	: :		į į		l	1			i			! 				
	1	i-	and.	Brd.	4611.	5th.	8th.	7th.	Bth.	9th.	10th	11th.	19tb.	18th.	146h.	15th.	16tb.	17th.	18th.	19th
	<del> </del>		<del></del>	 		1	1			<b>.</b>		:			   	<u> </u>	<u> </u>		\ 	   
	Patuakhali(a) Bargum Pirospur	1'10 0'06 0'61	250	9°00 0°00	1.10	950 015	0-98	0.20	0.40	 	0-80	0 <b>*6</b> 0	1700	130	3.00 0.49	470 1718 1783	0180	0.01 		-
Bakargus)	Barisal   Gagrandi(s)   Bhols   Daulatkhun(s)	0.14	0-03	***	1-03	0-40	0703	***		) 100 f l 144		1 400	•••		0.80	2'64	1.78		-	***
	Bauphal	0.33	0.41	0*48	]  !		•••			• ••• !			***	i •••			•••	1-04		•••
	Noaklall   Fani   Harishpur	4.05 9.05 11.45	0.11 0.11	1.06 0.46	0.14 0.13	0.43 0.43	0°12 0°81 0°48	u-02	900 900	***	110		0.11	*** ***	634 545 545	0-59 0-13 0-57	0149 0149 0142	1.40 1.64	941 144 144	100 100 100
Noakhali	( Ramgabi(4)   Chagainala   Hatiya   Lakhipur	7 76 3 77 0 22	0-15 1-13 0-52	0'84 1'4N 8'81	1.43 1.02 1.05	0.88 0.88 0.82	0.96.	***	, 245 244 245	***	100		U*06			0°04 9710 1'46	0°35 1°07 1°03	0°18 1°87	191 200	
i	Coz's Basar	5-23	0.80		0.40	0.03		***	***	0-06			•••		0708	0.19	0.40	0.90	0.08	-
Cidttagong	Chittagong Kutubdia Eathania	18'57 3'00 3'65 6'06	6'54 0'73 0'76	0'36 : 3'24	0*07	0.16	0°11	0'04	***	000 000 pac	0-09	6795 0792  . 0°15	***	***	0'35 1'56 0'30	1-10	0.50	0'93 0'80 0'64 0'37	0-19	
į	Kodalu Fenoa (a) Mirsarai		••• }	0-12		•••	1.00	}	••• ;	1.52			•••	***		0.10	1.40	1:20	0.40	0.50
ſ	Muushigauj Daoos	072 400	•••	0.00	0°25 0°28	0.33	1.13	:	500 100	***	*** }		***	oio	111	0% <b>3</b>	U-94 1-34	•••	4++ 8++	***
Dacen	Nawabganj (a) Narayanganj Nawabgani Manikgani	0-07	0.04	0751	U'3K 0*10 0*10	0.13	0°87 ' 1°50	000 '	***		***			***	601 010	0.87 0.0K	0'H0 0'2x 0'70	0.12	***	
Į	Jaydebpur Kapasia	0°05 0°10	0.10	040	0.08 0.14		011		•••		***			0.33	o'il	0.49 0.30	0°h1 1°40	***	701 701 801	***
ſ	Madaripur Faridpur	80.0		0704	3700   0780	0"45	0706	• !	0.49	•••	nes		0706	***	540 681	0'80 1'96	070 130	194 614	tes ***	•••
	Rajhari (Goa- lundo). (a) Haridaspur Takerhat	0.08		0.63	0'87	•••	0°40 0° <b>9</b> 9			541			***	0701	***	D-KR	0*6K	•••	144	•••
raziopur \$	Bhanga Pangea Ballakandi	=	1'04	0.32	0°09 0°33	0'20	0.91	0-13	1911	***	***	0'43	***	***	0-51	1.20 3.10 3.10	3.00 1.72	800 pat	021 021 041	
l	Bhusna Palong		•••	U788	378	9'08 ; 1'07 ;	***	***	101	***	***		0.80	3.40	0.80	170	0.43	494 500	***	•••
ſ	Oomiila Ohandpur Brahmanbaria(s)	0-12	0.00	0-04	1.18	*** '	0.18		***		***	•••	•••	0%1	1790	0.33	0.88 06.9	0·47 	411 141	
ippers (	Ramchandrapur Nastruagar Dandkandi	0'27		0°37	0-14	0.33	*** ***		100		8-1 8-1		***	0790	1'08 0'10 0'78	1'80 0'98 1'84	0.18	000 010	0 m2 1	00F
Į.	Kasha Lakasni		0.18		0.90	0.02	0.49	***			•••	••• 1			***	0.30	8-88 3-00	0'80	944 944	839
ſ	Kisherganj Atia (Taugail) Sharishabari	0.39 0.73	0:06	1753	0.04	0.44	U-37 0-06	ris			101 101			<b>4</b> 10	0.68	0164 076 0160	1780 2789 4721	0-96 0-90 0-03		
Myanenaingb {	Mymensingh Jamaipur Netrakona	0.11	0.14	137	1755	0.09 0.40 0.00	0.11	••• [	•••			000 H	***	***	0°91	0782 4760 4748	4*04 5*39	0.00		#11 #11
	Pingna(4) Durgapur Sherpur (Town)	0.39	0.31	1-95	0.31	0-14	0.30	0.09					***	•••	::	8-75 1-96	7'10	6.88	0.26	
Į.	Dewauganj Nalitabari	0.03	=	044	073	1.18	A.8R	***	101	***			**	*** ***		0.30 0.30	6786 6780	0.02	0.08	
massa	Maida Chanchal (a) Gasol	***				0.55	••• ,	•	•••		-			***	***	2°00 3°06	3-75	0.00		•••
Maida {	Sibganj Gomesiapur Nawabganj	***	0°14	•••	***	0'96	*** ***	0-87			10-	***	***	*** *** ***	.m	174 174 176	2700 176 258	0°08 0°10 0°08		1 1
í	Nithpur (a) Newabganj (a)	1	ı t			1	t					1					1			
•	Gangarampur(s) Churaman(s) Raiganj(s)	1	ţ				A-=- 1					1								
Dime.jpm	Diunipur Balurghat Thakurgaon(s)		•••	0-40		0-03	0.87 0.88	070	***	•••	•••			0.01	***	2-25 2-68	3-25 3-76	0°48 0°80	•••	=
1	Ramgauj Atwari(s) Birmauj	***		0-10	•••	0.53	1'00	•••	-	***	***	**	0-90	0-10	1.55	2:40 2:45	0°20 3°28 2°20	0-25	*** ***	-
·	Parbatipur	=		1-18	-		175	•••	•••			•••		 0-10		1.40	3.83	0-10	=	=

(a) Return not received.

TABLE I.

BASTERN BENGAL DURING OCTOBER 1913.

								1	_ 1		1	. 1		36	87		39	40		1
**	23	34	25	26	27	神	29	90	31	39	**	84	34 E		<b>=</b>	4				•
TOLL.	žiet.	1 22 ml.	28rd.	34th.	206h.	96ki.,	<b>1741.</b>	SR Eb.	29th.	<b>30</b> 44.	\$1st.	Number of rainy days.	iny days	Total rainfall for the month.	Average rainfall for the month provious years.	Heaviest rainfall during the month.	Total rainfall from 1st to 31st October 1913.	Average rainfall from 1st to 31st October.	Htation,	District.
000 000 100 100	000 000 000 000		000 010 000 000		***	0.04	0.13	0-15	0.08	0794	 	18 7 8	7'8 7'0 6'1 6'2 5'3 6'4 7'1 6'4	21°29 3°67 3°85 6°85	7-51 6-04 5-51 5-56 4-34 6-00 6-89 7-41	4'80 1'13 1'33 3'64 0'48	21-29 2-47 2-25 6-25	7'51 6'08 5'51 5'56 4'34 6'00 6'49 7'41		Bakaryanj.
000 000 000 000 000	***	000 000 000 000		000 000 000 000 000	-111	000 000 000 000 000	0-08	0.04	0-15	0°44  0°04 0°83	000 000 130 000 000	11 9 9 8 10 8	7-2 7-4 7-9 8-7 7-0 8-1 6-3	10°21 18°30 11°70 13°81	9.11 9.12 9.13 6.43	5 '05 11'-5 7'76 8'77	10-23 12-8: 11-76 12-86 7-64	6786 9711 5769 6787 9713	Femilipur Harislipur Ramgauj Chingaluaia Hatiya Lakhipur	Nonkhall.
000 010 000 000 000		000 000 000 000 000			200 200 200 200		1 000 1 ENT 2 000	0°17 0°48 0°13	0780 0783 0711	0.86	***	8 7 11 5 8	61	95-0 1 H*1; 6-0 1 9*3; 4-6	6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6	18:51 2:36 3:36 5:06 1:40	7 28-03 8-13 6-03 9-13 4-60	6-64 6-63 6-63 6-64	Chittagong Kutabdia Satkaula Kolaia Funos Mirmarai	Orditingong.
000 000 000 000 000 400		000   000   000   000   000   000	400 400 400 400 400 400		000 000 000 000	100	410 410 411 411 411	**** *** *** *** ***	0796	0.05		6 6 4 5	(m) 5·8 (m) 5·1	276	4-34 (n) 5 4-71 6 (n) 5 8-86 4 4-91	1'84 1'86 1'34	3'84 3'64 3'56	4"34 (n) 4"7( (n) 3"85 4"31	Dacca Nawabitanj Narayanganj Narayanganj Manikganj Jaydebpur	Decos.
			001 010 010 011 011 011						200 200 200 200 200 200 200 200 200 200	210 200 200 200 200 200 200 200	010 010 010 010	3 5 5 5 4 7 7 5 4	8-2 8-3 (m) (m) (m) (m)	4'4' 2'9' 4'8' 5'8 9'2' 6'6	4 20 4 20 8 (n 9 (n 0 (n 8 (n 0 (n	1'80 0'88 1'48 2'04 2'71 2'40	3 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	6 4 5 (N) 6 (N) 6 (N) 6 (N) 6 (N) 7 (N) 8 (N)	Faridpur Rajbart (Gealuado). Haridaspur Takeriat Blianga Pauga Ballakandi Bhussa	Paridour
	444 201 201 201 200 210			415 415 417 400 400 400		100		0.09	1.89		014 014 014 014 014	8 8 8 8	67	1 5 3 1 2 8 3 8 9 7 2 5 6 2 7 8 4 6	0 48 0 48 2 48 1 37 6 40	1.20	5 3 5 3 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5	4 4 6 4 6 4 6 4 6 4 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6	Ohandpur Brahmanbaria Ramchandrapu Nastroagar Daudkandi Kasba	Tippera.
		000 000 000 000 000 000	000 000 010 000 000					•••			000 000 000 000 000 000 000 000 000 00		(n) 6' 6' 6' 6' 6' 6' 6' 6' 6' 6' 6' 6' 6'	6   3'5 )   5'4 6   4'7 8   9'1 14   12'7 14   13'1 17   3'	1 478 6 (A 4 573 478 674 18 674 19 473 19 473	3 273 ) 47 9 47 9 47 8 67 7 71 11 17 11 67	12 8-16 6-16 6-16 6-16 6-16 6-16 6-16 6-16	1 4" 1 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6	3 Atia (Tangai) 3 Atia (Tangai) 4 Sariababari 5 Jamaipur 5 Variababari 7 Pingna 1 Durgapur 9 Respur (Tewangan) 8 Dewanganj	Mymonsings
	500 500 500 500						-		000	- 114	*** *** ***		4 3	1 7 4 4 1 4 1 8 1 8 1 8 1 8 1 8 1 8 1 8 1 8	83 2° 83 2° 81 2°	16 78 87	16 7°	85 2° 81 2° 90 4°	os Maida 46 Chembal 75 Gazei 93 Sibgan 40 Gomestapur 58 Nawabgan	Malda.
	100 100 100 100	001							.   .   .   00		, ga:		5 4 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3	16   8 12 11   4 10   4 15   5	82 3. 37 3. 37 3. 45 3. 46 4. 26 3.	63 69 73 02 17 34 34 34 30 30 37 74	76 g [.] 40 4 [.]	21 21 22 40 41 22 23 24 25 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21	e9 Gangarampur 22 Halgani 17 Dinajpur 18 Balurghat 18 Thakurgaou 40 Setahganj 10 Ramgaoj 74 Atwaci 79 Birgauj	Dinajpar.

RAINFALL

### RAINFALL RECORDED AT STATIONS IN

	!	1	1					<del></del>	}	ì	1	1		T	1	1	1		<u> </u>	}
1	1		4	8	6	7	8	9	10	21	12	18	14	18	16	17	JR	19	20	91
	1				-			Ī —	-		1	i —			Ì	1		ļ-		
	1										}									
	1		1	:	!				:											
												•			•	1				
District.	Station.	į							1	]				l		1			j 	
		ł			i			1												
				!			1		l		-			l						
		,		' ₁	-		·	¦			<u> </u>		·····	<del> </del>	<del> </del>			·		
	·	104.	Ind.	Srd.	4th.	PIF	Gt IL	7th.	HLD.	Stp.	10th.	11 <b>th.</b>	1916.	1844.	lith.	15th.	16th.	17th.	19th.	194h.
,	   Bhawanigani	_				_				_				-		1797	10%	0*09	0.03	
\$	(Gaibandha). Raagpur	-	!	0.04	040		0'47	. 1		ļ		••• ;	***	}			4'92		0.02	***
· i	Pirgan	-	•••	***	•••	0.08	•••	400	200	***	201	700	***	He Hen	170	144	0-17	0-26 H1		
Hangpur	Kurigaon		, 101	***	*** .	441	***	••• ;		***	Den .		844 888		944 944	1'88 4'00	4'10 3'96	0710		
{	Bagdogra (Nil- phamari).	0.00	***	0.03		2-22	0-02	*** i	'		•••	••• j	•••	0-04	***	0.08	<b>3-91</b>	.0.18	-	
i	Udpur(a) Sunderganj	0-08	!		989 1	***	0-44	!			•••		***			131	6:13	0-03		
į.	Seldpur				į			•	1		}	1		_		•••	1			-
(	Sherpur		;	•••		•••	0-82	***	••• !			***	••• !			1'84	871	0.01		_
Bogra	Nowkhills(s) Bogra	***		0~01	0.32	***	0-15	***		tet		1	•••			2'61	4-64	0*04	_	_
•	Pauchbibi		***	•••	***	••• ,	0.33	0-79	•••	•••	***	•••	•••	***	3768 °	8'80	0'14	***		=
1	bhahsadpur	***		***	1767	0.38	0-19		0-18			r	į	·		0'64	2-20	•		1
Pabua }	Paboa Sirajganj	0.30	100	0"#1 40"0	0.03 1.12	1'00	U-A9	0-17	Orus		***	***	-	***	***	0.95	377	***	•••	
(	Bern	•••	1.90	***			•••	0 09 '	***	***	***	*** ;	***	***	1.82	1'69 ' 4'22	4'61	0*02 '	***	141
ſ	Boslis	***************************************	•••	81°0	0.17	 U'U5	***	0.15	100	444	***	· · ·		***		3-83	4 '4H '	0.03		-
Bajshahi	Naugaon	***	***	0.04	•••		***	***	***	800 (	494	***	***	***	***	3'48	2.42 44.2	0.03		700 104
<u></u> ]	Bumaria Manda(s)	•••	U- <b>2</b> 0	•••	***	1	•••	499	••• ;	161	*** :	***		***	1.10	3'08	***	***		•••
Į.	Mahadebpur	494	0.00	U.ZU	***	***	0 <b></b>	***	ara I	***	624 [	***	0.10	***	Eran		2.92	*** ;		
Oblitagoug 5	Rangamati	478	O'Uh	1.03	80·0		U*74				P== {	 Outo	2.10	**	<b>5'30</b> .	1.66	1			-
Hill Tracts.	Bandarban	3'37 0'04	82°1 80°0	0°01 0°65	***	46.0	1.94	0.24	***	*** ,	1.24	0.80	0760	*** ,	0.07		ניטים;	0.13		=
Hill Tippers	Agartain	0.76	40		U-12	0-72	***	1	:	0.48	0.08	1-00		41-74	0.43		- i	0.12		-
r.	Jalpaiguri	1'01	***		U'vi		U*61 4			401		•••		46.0	0'34		0.44	***	· <b></b>	-
1	Alipur Duars	***	***	400	0704	•••	U-17 U-34	n.10	•••	***	*** I	***	***	***	004 524		3.18	0.43	***	***
Jaipaiguri	Debiganj	***	***		0.4% 1.99	***		***	***	***	***	*** 1	***	***				047 : 035	0"08	
sapakun	Bhagatpur (Nagrakatia).	172	0-19	0.88	u <b>46</b>	***	10°0	D-34	•••	•••	•••	••• ,	•••	1.33	0'34		84.0		001	
1.	Buzz(n) Kalchini (a)	:	•	t			•					•	i .					•	i	!
ر ا	humargiam	0.03 ;	***	1780		•••	•••	U <b>*47</b>	***	***	•••	***	een f	***	•••	0'46	<b>93</b> 0	0.98	;	•••
	Dinhatia	404 E	•••		18:1	0-01 0-07		-	••• }	•••		•••	•••	461	••• 1			0.16	i	•••
Couch Behar	Mickligan,	***	***	*** 1	0 06	•••	U'YY	•	*** ,	***	414	***	•••	222		64.0		0.63 U.67	10.01	***
Ų	Pulbari	0.14	***		0.39	***	0.3R . 0.09	***	***	***	***	•••	***	***	*** 1	1.94	1.77		0'01	
							a . Nat					· ·		'	'	· · · ·		1		

(a) Keture no: received

TABLE 1-concluded.

# EASTERN BENGAL DURING OCTOBER 1913-concluded.

												1	<del></del>		7		7			<del> </del>
20	22	34	25	24	27	28	29	80	81	32	85	34	25	34	87	35	39	40		
				•	1				,			mber of reday days.	verses another of ratay days in provious years,	otal rainfall for the month.	Verage rainfall for the month in previous years,	eaviest rainfall during the mouth,	Total rainfall from Lat to 31st October 1918.	verage rainfall from let to Biss October.	Station.	District,
904b.	Slat.	Stad.	28rd.	24th.	25th.	96 th.	27 th.	98th.	39th.	<b>30</b> th.	31st.	-	1 5 %	F	4 2	Hary See See See See See See See See See Se	P	40		
			!					T -					44	11.08	5:30	10-60	11-98	5°20	Biswaqigan)	
-	-	-	***				_	***			-		470	7-65	487	4-92	7'55	497	(Galbandha).	11
e=4 	***			804						***	-	3	47	R-70	3.80	5-93	8.70	879	Rengpur Pirganj	
	***		***	-					100	***		1	37 41	8°57 7°86	4.79 4.78	4.10	3'57 7'16	4.79	Gobindgau	Baugeur
000 000	***	300				240			0.19	290		•	3.8	6.98	3'65	8-91	676	, 3.65	Bagdegra (Nil-	
						١.			1		İ		375	7:94	8'34 8'54	6-12	7'94	536 536	Bundergan	H
	•••		***		-			1		***		•	111		3,99	1	, , , ,	, 2'96	Saldpur	) .
		1	!	ļ			j	ĺ	1	•			1		4.4				44.	1.
•••		***		•••		***			-	***	***	•	47	6-14	4'17	. 8.71	6-14	4117	Sherpur	1
	***			***		•••		-		***	. •••	4	44	8.70 7.80	4.10	; 4.64 3.80	8-70 7'30		Bogra Panohbibi	Begra.
***	•••	•	***	0,00		***	-	1		•••	•	•				,				1
:				, 		***		l •••	ļ	244	1		(a)	8-11	· (=)	170	5-11	(n)	Shahaadpur	<b>b</b>
				***			•••			***		5	4°8	8-26	4'34	8'97	5.26 5.26	8°94	Pabus Siraigani	Pabes.
	***	***		***	900	***	* ***	e4+   e4+	j ess	***			(#)	7:13	(m)	472	7-13	(m)	Bara	į)
1	***			***							0'81		4.6	8-94	4'14	4:48	B-98	4*14	Bosila	5
***	***		•••		***		100	Ì	·	0.23		4	4.7 371	7*27	3°87	3-95 3-95	7722	3'47 2'56	Nator Naugson	[]
•••	***		***	***		***		***	peq teq	***	•••	i	2 0	4.48	3'21	808	4.48	P.21	Bilmaria	Rejebald.
							•••		0.02	***		3	3.3 4.1	R-15	3.88	i 5-25	8:25	. 2 <b>.04</b>	Manda Makadebpur	11
*** ;	***	***	841	***	***	***	1110	•••	***	0.14	•••	6	3.4	8.20	375	' 5-30	B-20	3.32	Tanor	l)
ee	411	***	***		•••	•••	•••	0.17	1'81	0'65		9	8°1	10.07	6.54	4-26	10.07	6.34	Hangamati	Ohistagoug
***	***	***	•••	***	***	•••	0.03	0°05 1°56	0°81	0.04	100	8	7.4	0.14 9.44	6774	2°37	9°14 6°44	6°04	Bardarbau Barkai	HIL Tracks
	•					44+	448	0.00		bet		8	5'6	5.20	4'90	250	5-50	4.80	Agartaja	Hill Tippers.
i	- 1			' '		1		0.28				7	4.6	541	472	1.10	. 5.41	4.72	Jalpalguri	h
***	***		•••	***	200			0.13	***			8	4.3	479	3.77 3.33	3.IH	4'70	2·77 2·32	Aliper Duers	l į
***	***		***	***	•••	***			0708	***	***	4	8.4	4.43	1.16	1·35 2·40	4.12	3.56	Debignes	1
040 '	***		***	0.01		***	••••	-	•••	. •••		10	8.1	8.80	8.96	205	H'60	8.28	Bhagatpur (Na- grakatta).	) Jaipeiguri.
				i				'					9.3		10'11			10-11	Buza	1
		•••	200			-00		•••	•••			5	6-7 (%)	5-93	5'39 (m)	3.30	. 5793	5-29 (4)	Kumargram	j
,		;				***		444		***			416	7-08	5°07	4759	7.03	5-07	Diubatta	<b>1</b>
***	***	900	***			***			***	***	'	•	4.4	6.93	5-19 4-21	4°36	5°52	5.89 4.81	Couch Bohur Mickigauj	Coosh Behar.
800 808	***	***	***	***	400	900	,	. 011	0.01	. 000	PA 1	1	4.1	2°93 5°78	5'34	1.77	176	5'34	Mathabhanga	i
***	***		***	***	141	143		***	•••	•••	***	6	. 2.1	4'96	\$ TO 3	2.30	7.86	<b>5</b> 08	Fulbari	J

(n) Not escertained.

### Statement of weekly Gauge Readings on the rivers Ganges and Brahmaputra at Goalundo for the week ending 15th Nevember 1913.

Month date.		Hour.	Height of surface above or below zero of gauge.	Height of nurface above mean sea- level.	Height of surface above mean sea- level on same date last year 1912.	Dawane
9th Nov. 10th ,, 11th ,, 12th ,, 13th ,, 14th ,,	. 1913	8 A.M  ''  ''  ''  ''  ''  ''  ''  ''  ''	8·7 8·5 8·4 8·2 8·0 8·0 7·9	8·7 8·5 8·4 8·2 8·0 8·0 7·9	12·1 12·0 11·8- 11·6 11·3 10·9 10·7	Zero is placed at mean sea-level.  The bench mark for the gauge is on a pucca pillar between the passenger ghat and Chandpore ghat.  Its reduced level is 22.41.
	D Record and Record Bra Record and	Ganges). I (avera hmaputra I (H. F. i Ganges).	in Brahmaputra age flood in and Ganges). in Brahmaputra	Lowest Highest Ditto	37 P*** 19 *** 31 ***	22:40 on 30th August 1912. 5:10 on 15th March 1912. 25:75 on 28th August 1906. 25:74 on 20th and 21st August 1893. 25:66 on 11th to 17th and 31st August 1889 and on 1st to 3rd September 1889. 25:66 on 31st July 1900.

N.B.—The q suge-readings commenced from 3rd October 1909.

•••

•••

... Lowest

...

Ditto

Ditto

Ditto

FARIDPUR,
The 15th November 1913.

...

...

ouly).

Record

Ditto

Ditto

Ditto

S. R. KHASTGIR, Subdivisional Officer, P. W. D.

March 1901.

2'42 on 13th March 1908.

and 8th to 9th March 1884.

3.16 on 9th to 11th March 1885.

2.91 on 21st to 24th February 1884

3.16 on 16th, 17th and 29th to 31st

### Statement showing the weekly gauge-readings on the river Burlgange at Dacca Water-works for the week ending the 8th November 1913.

	Date	<b>.</b>	Time.	Height of surface above assumed datum.	Height of surface above mean sea-level.	Height of surface above assumed datum on the same date of last year.	Remarks.
2nd 3rd 4th 5th 6th 7th 8th	Nov.	1913. ", .,,	At low tide. Ditto Ditto Ditto Ditto Ditto Ditto Ditto Ditto	58·2 58·0 57·5 •56·8 56·0 55·7 55·3	Not connected with mean sea-level.	59.66 59.36 58.76 58.56 58.76 58.76 58.86	Not connected with mean sea-level. Gauge connected with the top of the settling tank wall, the reduced level of which is 88.00.

### To previous years.

9th August	1910		•••	69.86	Highest water-level.
31st July	1911	• • •		68.46	Ditto.
31st August	1912	• • •	•••	67.16	Ditto.
3rd February	1910	•••	•••	<b>52·16</b>	Lowest water-level.
25th March	1911	•••	•••	51.26	Ditto.
12th ,,	1912	•••	• • •	51.06	Ditto.

(ILLEGIBLE), for Executive Engineer, Dacca Divn.

### Statement showing the weekly gasge-readings on the river Burigange at Dacca Water-works for the week ending the 15th November 1913.

	Date. Time.		Height of surface above assumed datum.	Height of surface above mean sea-level.	Height of surface above assumed datum on the same date of last year.	Remarks.	
9th 10th 11th 12th 18th 14th 15th	Nov.	1918	At low tide. Ditto Ditto Ditto Ditto Ditto Ditto Ditto	55·1 55·2 55·5 55·9 55·8 55·7 55·5	Not connected with mean sealevel.	58.96 58.86 58.66 58.86 57.56 56.76	Not connected with mean sea-level. Gauge connected with the top of the settling tank wall, the reduced level of which is 88.00.

### To previous years.

9th August	1910		69	9-86	Highest water-level.
31st July	1911			8.46	
31st August	1912	• • •	6	7.16	Ditto.
3rd February	1910	•••	5	<b>2</b> 16	Lowest water-level.
25th March	1911	• • •	5	1.56	Ditto.
12th	1912		5	1.06	Ditto.

A. K. BANERJI,

for Executive Engineer, Dacca Divn.

DACCA, the 15th November 1913.

### Statement of weekly gauge-readings on the river Ganges at Rampur Boalia for the week ending the 15th November 1913.

Date	•	Hour.	Height of surface above or below zero minus for those below zero.	Height of surface above mean sea- level.	Height of surface above mean sealevel on the same date last year.	Remarks.			
9th Nov. 10th " 11th " 12th " 18th " 14th " 15th "	1913	8 A.M.	Gauge algures marked are as reduced mean	47·30 47·20 47·00 46·80 46·60 46·50 46·40	48·35 48·15 47·95 47·70 47·60 47·45 47·20	The top platform of the masonry gauge has a referring benchmark with reduced level 67.00 above mean sea-level.  It is 40 feet west of Barakuthi Cemetery gate.			

The previous year	Highest water-level	63 [.] 90 on 25th August 1912.
Ditto	Lowest ,	42'40 on 18th April 1912.
Record	Highest ,,	6925 on 26th August 1879.
Do	Ditto "	69'08 on 9th September 1885.
Do	Ditto	68'30 on 25th August 1906.
Do	Ditto	68'21 on 26th August 1890.
Do	Lowest ,,	37.63 ou 25th April 1884.
Do	Ditto	38.13 on 14th—15th April 1883.
Do	Ditto	39'02 on 21st-22nd April 1897.
Do	Ditto ,,	39.28 on 6th—7th May 1908.

N.B.—The gauge readings commenced from the 1st August 1887.

BOALIA,

M. N. MUKERJI,

The 15th November 1913. for Executive Engineer, Rajshahi Divn.

### P. W. (IRRIGATION) DEPARTMENT, BENGAL.

Approximate Return of Traffic on the Circular and Eastern Canals for the week ending Saturday, the 8th November 1913, as compared with the corresponding week of the previous year.

			MOVEMBER 181 November 181		W REE W RTF	iding Saturda: Kovember 191	f, thu S.
NATURE OF CARGO.		Number of boats.	Weight of cargo.	Tollage.	Number of boats.	Weight of cargo.	Tolinge,
			Mds.	Rs.	_	Mds.	Bu.
Rice and paddy Jute Firewood Other articles	•••	418 290 95 892	49,047 99,978° 50,250 142,818	573 1,286 774 1,775	467 778 78 780	43,615 292,315† 51,525 166,4421	846 8,887 812 1,821
Total Empty boats and rafts	•••	1,695 766	342,088	4,408 1,631	2,098 731	483,897	6,616 1,552
GRAND TOTAL	•••	2,461	342,088	6,039	2,824	483,8971	8,168

Weight by canal measurement, 108,1124 maunds,
Ditto ditro 248,835 ...

CALCUTTA,

The 18th November 1913.

S. N. BANARJI,
Under-Secy. to the Govt. of Bengal.

### P. W. (IRRIGATION) DEPARTMENT, BENGAL.

Approximate Return of Traffic on the Circular and Eastern Canals for the week ending Saturday, the 15th November 1913, as compared with the corresponding week of the previous year.

NATURE OF CARGO.			NDING BATURD, NOVEMBER 191		WEER ENDING SATURDAY, THE			
ARIONE UP DARGO.	; :	Number of	Weight of cargo.	Tollege.	Number of boats.	Weight of cargo.	Tollage.	
		!	Mds.	Rs.	1	Mds.	Its.	
Rice and paddy	•••	490 ; 291 ;	41,341 100,836°	568 1,253	368 8 <b>37</b>	43,490 228,880†	729 3, <b>3</b> 19	
Firewood Other articles	•••	95 1,028	71,375 196,174	1,096 2,211	48 776	30,600 168,561	446 1,959	
Total Empty boats and rafts		1,904 937	409,726	5,128 1,377	2,044 666	466,581	6,448 1,534	
GRAND TOTAL		2,841	409,726	6,505	2,710	466,531	7,982	

Weight by oansi messurement, 106,555 manuels.

CALCUTTA,

The 18th November 1913.

S. N. BANARJI, Under-Secy. to the Govt. of Bengal.

# raffic Receipts

### EAST INDIAN RAILWAY.

Approximate Return of Traffic for week ended 1st November 1913 on 2,505.86 miles open.

	Coachin	TRAFFIC.			Merchandise and Mineral Trappic			Total	TRAPPIC TRAIN-MILES BUS.			
	No. of paraulgers.			Weight carried. Receipts.		(estimated),	onrulige.	Coaching.	Merchan- diss.	Point.		
		Rs. A.	. P.	<b>ж</b>	Ra. A. P.		Rs. A. P.	Re. A. P.				
Total traffic for the week Or per mile of railway	609,452	5,20,840 0 210 3	11	8,079,383 O	12,66,968 0 0 505 9 8		45,310 0 0 18 1 3	18,39,118 0 0 733 14 10	182 280	<b>261,434</b>	448,914	
For previous 3; weeks of balf-year.	2,302,083	<b>90,54,605</b> 0	0	30,989,998 0	49,92,912 0 0	)	<b>_1,95,710 0 0</b>	72,47,227 0 0	657,677	936,612	1,504,319	
Total from 1st October	2,011,535	25,85,445 0		89,069,881 0	<u> (62,59,680 0 0</u>		2,41,020 0 0	90,58,845 0 0	840,057	1,184,076	2,020,123	
Comparison.	•					ļ				! 		
Total for corresponding week of previous year.	578,746	5,85,747 0	0	8,428,16 <b>3</b> 0	14 <b>.34,51</b> 8 U O	į	<b>49,46</b> 8 0 0	20,71,788 0 0	168,460	366,077	429,517	
Per mile of railway corresponding week of	7000 (600	943 U	4	800 MD	<b>595</b> 15 11	۱ i :	30 8 5	659 8 6		t soo ute	*****	
previous year. Total from let October of previous year.	2,790,548	26,95,045 0	0	-87,409,872 0	61,78,945 G O	֖֖֖֖֖֖֖֞֝ ֖֖֖֭֓֞֞֞֞֞֞֞֞֩֞֩֞֞֩֞֞֩֞֞֩֞֩֞֞֜֞	2,96,948 0 0	91,70,978 0 0	74K,983	1,930,766 1	1,069,680	

### Abstract of progressive weekly returns of all earnings for second-hulf of 1913-14 in comparison with 1912-13. 1015-14.

Open mllenge.	Period.	Ocaching Traffic.	Merchandine and Mineral Traffic.	Other earmings.	Total.	Per mile of rallway.	, Traiu mlienge.
84°608 g 88°608,g 88°608,g 88°608,g	First 11 days of Oct Week ended 18th	No. of passengers, 1,085,772 9,73,951 9,73,951 9,73,951 9,73,951 95,75,154 609,452 5,75,840 25,85,445	Mds, 11s. 12.610,866 21,09.529 9,681,824 18,52,687 8,079,383 12,66,984 39,062,381 63,59,880	Rs. 47,870 55,920 51,920 45,310 2,41,020	Ra. 31,70,350 19,47,116 31,29,761 18,39,118 90,86,345	Per week. Ru, 805 777 850 734	No. Raie, Pa. A. P 700,468 4 8 5 441,962 4 13 2 448,814 4 2 4 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8

Abstract of progressive weekly returns of all earnings for second-half of 1913-14 in comparison with 1918-18—concld.

1912-11

2.410°28 2.410°28 2,410°28 2,410°28	First 12 days of Out. Week suded 19th	131 000 135	No. of pamengers. 1,125,644 628,449 561,425 578,746	Hs. 11,16,657 5,77,187 5,19,918 5,85,747	Mds. 14,837,939 8,138,916 7,473,674 8,438,183	Rs. 28,89,480 18,76,481 11,98,690 14,86,516	Ra. 1,14,792 69,294 69,294 49,468	Ra. 35,96,899 90,93,969 17,75,197 90,71,733	Per week.  Ra.  871 744,881  R39 440,338  787 416,769  860 439,537	Rate. Rs. A. P. 4 13 3 4 9 6 4 4 2 4 13 2
	Totals up to dute		3,HK9,71H	27,98,754	26,573,608	62,66,509	8,06,84h	94,67,111	688 2,081,825	4 10 7

### TARKESWAR BRANCH RAILWAY.

Approximate Return of Traffic for week ended 1st November 1918 on 22:21 miles open.

•	COACHIN	G TRAF	PIC.		AND MINERAL FFIC.	Other earmings	Total	TRAFFIC TRAIN-MILES BUX.			
	No. of persongers.	Conch		Weight carried.	Heceipts.	(retimated).	earul nes.	Conching.	Merchan- dise.	Total.	
!	 !	Rs.	A. P.	MD5, 8.	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.	1	<u></u> -		
Total traffic for the week Or per mile of railway For previous \$1 weeks i	22,015	4,610 207	0 0	12,699 0	707 0 0 31 13 4	90 0 0 0 14 \$	8,337 0 0 340 4 9	1,386	134	1,540	
of balf-year	88,025	17,814	0 0	<b>34,679</b> 0 ,	1,578 U D	70 0 0	18,957 0 0	4,973	880 ¹	5,321	
Total from 1st October	105,940	91,994	0 0	47,378 U	2,200 0 0	90 0 0	34,294 0 0	6,356	704	7,061	
Comparison,									: !		
Total for corresponding week of previous year Per talle of railway derresponding week of	20,000	6,061	0 0	38,894 0	1,236 U O ,	18 U O	7,408 0 0	1,983	102	1,476	
previous year and Colober of previous year,	111,796	272 26,845	7 1 0 0	151,007 0	60 1 0 . 6.800 0 0 i	0 18 0 1 47 0 0	228 5 1 22,441 0 0	6,089	1,034	7,123	

### TARKESWAR BRANCH RAILWAY-concluded.

1918-14. Abstract of progressive weekly returns of all earnings for second-half of 1918-14 in comparison with 1918-18.

open Open	Period.	Conclude Traffic.	Morphaudise and Missent Traffic.	Other cortings.	Total	Per mile of ratiway.	Train mileage,
1971 1971 1971 1971 1971	First 11 days of Oct Week suded 18th 18th 18 Nev	No. of passengers. 39,995 8,511 91,961 4,216 121,279 22,915 4,610	Mds. Ba. 12,355 641 10,819 480 10,407 483 15,450 707	RA, 80 90 90	Re. 9,302 4,716 8,029 8,887	Per week. Ra. 964 912 927 940	No. Ra. A. P. 2,442 3 12 8 1,540 3 1 0 1,540 3 4 4 1,540 3 7 6
	To als up to date	105,940 21,824	47,378 2,280	90	24,204	289	7,062 - 8 7 0

Abstract of progressive weekly returns of all earnings for second-half of 1918-14 in comparison with 1912-13-concid. 1912-18.

28-91 59-91 59-91	First 18 days of Oct. Week e/sded 19th 28th 3nd Nov.	•••	No. of passengers, 40,560 25,862 28,762 20,097	Ra. 9,800 8,867 8,196 6,051	Mds. 50,980 35,611 26,167 38,824	Ba. 9,378 1,197 693 1,334	Re. - 36 14 18 18	Ra. 11.911 7,069 7,106 7,408	Per week. 34. 318 319 320 333	No. 2,768 1,000 1,518 1,476	Rate. RA. A. P. 4 8 8 4 6 7 6 10 11 8 0 8
	Totals up to date	901	118,971	27,716	1,46,963	8,600	90	.83,504	220	7,861	4 8 11

### DELHI-UMBALLA-KALKA RAILWAY.

Approximate Return of Traffic for week ended 1st November 1913 on 192-12 miles open.

,	COACHIN	g Traffic.		e and Mineral PPIC.	Other marnings	Total	TRAPPIC TRAIN-MILES BUN.			
-	No. of passengers.	Conching receipts.	Weight carried.	Receipts.	(estimated).	earnings.	Conching.	Merchan-	Total.	
1	1	Rs. A. F.	M.DS. S.	Ra, A. P.	Ba. A. P.	R4. A. P.	1			
Total traffic for the week Or per side of railway For previous 3) weeks of half-year.	25,099 150,982	\$1,307 Q 0 163 8 0 1,34,449 0 0	372,276 0 1,251,026 0	38,512 0 0 147 5 10 1,02,460 0 0	70 0 0 U 5 10 990 0 0	\$9,769 0 0 \$11 1 5 \$,27,130 0 0	11,990	7,488	19,41	
Total from 1st October  Companison.	187,021	1,55,636 U O	1,628,302 0	1,80,772 0 0	990 U O	<b>2,86,89</b> H 0 0	54,618	32,490	87,10	
Point for corresponding week of previous year.	40,468	35,509 0 0	371,896 0	89,068 0 0	<b>88</b> 0 0 °	· <b>74,665</b> 0 0	10,871	9,015	19,30	
for ratio of ratiway sorresponding week of previous year	olesia.	184 18 8	200000	203 5 7	0 7 4	38R 10 2		******	****	
Total from 1st Octob r of previous year.	177,781	1,71,465 0 0	1,604,985 0	1,55,575 0 0	316 0 0	<b>8,27,85</b> 6 0 U	47,775	43,513	91,88	

### 1913-14. Abstract of progressive reachly returns of all eurnaugs for econvi-half of 1913-14 in comparison with 1912-13.

Open milenge.	Ferlod,	Concising Traffic,	Merchandise and Mineral Traffic,	Other Total,	Per mile of Ballway.	Train mileage.
199*19 193*19 193*19 193*19	First 11 days of Oct Week suded 18th 18th 1st Nov Totals up to date	No. of passengers. Rs. 71,042 65,296 40,294 85,141 86,069 81,297 167,081 1,75,836	Mns. Ra. - 615,308 - 47,667 300,4601 - 24,863 320,286 - 39,840 372,276 - 36,818 - 1,623,309 - 1,30,779	Ra. Ra. 100 1,02,998 60 59,001 70 59,769 290 2,86,898	Per week, R4, 841 808 838 811	No. 25,418 2 9 2 19,762 3 15 10 19,422 3 1 8

Abstract of progressive weekly returns of all earnings for second-half of 1913-14 in comparison with 1912-18-concid. 1912-18-

100-19 100-19 100-19 100-19	First 12 days of Oct. Work suded 18th 18th 9 and Nov.	Na. of passengers. 65,154 84,500 41,303 40,488	Ra. 05,477 39,428 95,394 85,509	Mps. 562,338 315,676 402,356 371,886	Na. 46,844 84,100 87,811 89,048	Ra. 180 60 60 88	Ra. 1,14,141 78,506 72,875 74,685	Per week. Re. 347 363 365 369	No. 20,816 19,801 19,449 19,366	Hate.
	Totals up to date	158,496	1,74,018	1,059,250	1,59,088	326	2,26,279	871	\$4,045	3 9 8



### EAST MOIGN MAILWAY.

### Approximate Return of Traffic for week ended 8th November 1913, on 2,505'86 miles open.

	COACKI	NG TRAPPIC.	MERCHANDINE AND MINNEAL OSDER CARRISON			Total	TRAFFIC TRAIN-MILES MON.			
	No. of	Coaching receipts,	Weight carried.	Receipts.	(estimated).	earnings.	Conching,	Meroban- diss.	Tital.	
		Re, A. Pe	Mds. s.	Bb. A. P.	Re. A. P.	Ba. A. P.				
Total traffic for the week Or per mile of railway	671,009	(a) <b>6,23,505</b> 0 0 <b>24</b> 8 1 <b>3</b> 1	7,8 <b>92,673</b> 0	(8) 18,36,863 0 0 884 11 6	12 11 1 21 410 0 0	19,66,938 0 0 796 8 8	188,000	944,201 	417,7617	
For previous 4; weeks of half-year.	<b>3 911.585</b>	25,85,445 -0 0	30,009,361 0	82,59,880 0 0	2,41.020 0 0	90,86,345 0 0	840,067	1,188,976	2,026,183	
Total from 1st Oct	8,582,537	29,08,950 D O	48,954,954 0	75,99,803 0 0	0 0 08H,ET,E	1,10,81 588 0 0	1,028,447	1,429,467	2,456,914	
COMPARISON.  Telai for corresponding week of previous year.	576,322	8,81,070 O O	A,896,174 O	15,42, <del>22</del> 7 0 0	<b>-92</b> 0 0	<b>30,83,205</b> 0 0	103,449	962,305	494,751	
Per Mile of railway corresponding week of	***	228 10 1	\$49.000	639 13 8	-0 0 7	888 7 2		***	,th	
previous year, Total from 1st October of previous year,	<b>3,866,</b> 881	82,46,115 0 0	48,300,044 0	77,21,312 0 0	2,96,866 0 0	1,19,64,168 0 0	911,879	1,423,006	2,304,440	

⁽a) The increase is due to greater movements of pligrims.
(b) The decrease is chiefly in merchandise general.

### Abstract of progressive weekly returns of all earnings for second half of 1918-14 in comparison with 1912-18. 1013-14.

(ipen milenge.	; Period.	Coaching Traffic.	Merchandise and Mineral Traffic.			Per mile of railway.	Train missage.		
•		No. of passengers, its.	Mds. Rs.	Re.	Re,	Per week. Rs.	No.	Rain, Ba, A. P.	
88° 504,2 84° 504,2 86° 506,2 88° 506,2 88° 508,2	First 11 days of Oct  Week ended 18th  ### 1, 25th  ###############################	1,085,772 9,79,851 599,889 8,80,560 617,422 5,85,154 609,682 5,95,840 671,002 6,23,505	1.96,10,866 21,09,529 86,90,308 18,80,696 96,81,836 15,92,687 80,78,34G 12,66,968 74,92,573 18,20,925	87,870 86,920 51,920 48,810 81,410	21.70,350 19,47,116 21,29,761 18,39,118 19,95,238	806 777 850 734 796	700,845 441,982 441,492 443,814 427,781	4 8 8 4 8 6 4 13 3 4 3 4 4 10 8	
	Totals up to date	3,583,687 22,08,960	4,69,84 954 75,99,808	9,79,880	1,10,81,583	794	2,455,014	4 8 3	

### Abstract of progressive weekly returns of all earnings for second half of 1913-14 in comparison with 1912-18-concid. 1912-18.

	,	No. of passengers.	Re.	Mds.	Re.	Ra.	Rs.	Per week. Re.	No.	Rate, Re. A. P.
2,41038 2,41038 3,41034 3,41638 2,41038	First 12 days of Oct  Week ended 19th	1,125,648 634,449 661,435 578,746 574,833	11,18,657 5,77,187 5,12,218 5,95,747 5,51,070	1,45,37,928 81,33,61H 74,72,874 84,35,183 88,96,174	23,59,450 13,76,851 11,93,690 14,36,518 15,42,227	1,18,792 69,894 68,296 49,488 —92	35,96,899 30,52,262 17,75,197 50,71,732 20,93,205	871 839 737 860 868	744,681 440,388 416,768 429,587 424,761	4 18 8 4 9 4 4 4 3 4 18 2 4 14 10
	Totals up to date	8,466,030	28,41,824	4,74,45,777	79,08,786	8,06,754	1,15,60,516	889	9,454,076	4 11 4

### TARKESWAR BRANCH RAILWAY.

### Approximate Return of Traffic for the week ended 8th November 1913 on \$3.21 miles open.

	COVCRIN	GOACHING TRAFFIC.			MERCHANDISE AND MINERAL TRAFFIC,			Other sarnings		Tal	Total		Thappio Thain-Niles RCH.			
	No. of persongers,	Crack		Height carr	iel.	. Beceipt	Le,		(estimate		oarui ,			Oceoblug.	Merchan- dies.	Total
	·	Rs.	A. P.	MD4,	8.	Rs.	 A. 1		RH, A	. P.	Ba	- , A.	r.		,	
Total traffic for the week Or per mile of rallway	25,085		0 0	14,465	0	843 843	0		40 ( 1 11			1 0 8 4			154	1,540
For previous 4; weeks of half-year	105,940	21,934	0 0	47,87A	٥,	3.240	0	0	90 (	0	24,29	4 0	0	i 6 206	704	7,002
Total from let October	181,090	27,443	0 0	61,843	0	2,908	•	0	130 0	0	30,47	0	0	7,744	848	8,002
Comparmon.	1		ļ		<b>!</b>	•		;			1			i ,		
Total for corresponding week of previous year. For mile of railway corresponding week of	29,036	7,445	0 0	30,844	0	1,413	0 (	0 1	<b>88</b> 0	0	. 0,83	0 0	0	1,419	900	1,458
previous year	100 j	335	3 4	400 500	!	64 .	14 10	0 ;	1 7		40	. •	11	esstat	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	***
bleatest lest outdoor of	140,000	34,200	00,	181,871	0 ;	4.961	0 (	<b>)</b>	190 0	0	41,361	0	0	7,500	1,948	B.751

## TARKESWAR BRANCH RAILWAY - onclude ! .

### 1918-14. Abstract of progressive weekly returns of all earnings for second-half of 1918-14 in comparison with 1918-14

Open aslineste.	Period.	Conching Traffic.	Morehandise and Mineral Traffic,	Other sarnings. Total.	Per mile, of railway. Train	milesige.
93-31 93-31 93-31 93-31	First 11 days of Oot, West ended 18th 10 1000 10 10 1000 10 11 1000 11 11 8th 11 1000	Mo. of passingers. Ba. 8.511 91.861 4.316 21.379 4.567 22.915 4.516 23.086 5.518	Mda. Ra. 13,963 461 10,819 480 10,407 482 19,899 707 14,468 833	Rs. ids. 9,202 9,202 90 4,716 90 5,837 40 6,181	Per week.  Rs.  284 218 237 1,540 237 340 27N 1,540	Rate, R4, A. P. 2 13 8 3 1 0 3 4 4 3 7 5 4 0 8
	Totals up to date	181,096 27,442	61,848 2,968	180 80,475	546 3,609	1 1 4

### Abstract of progressive weekly returns of all earnings for second-half of 1913-14 in comparison with 1912-18-concid. 1912-18.

99'91 95'91 95'91 95'91 95'91	First 12 days of Oot Week ended 19th 11 11 26th 1 11 2nd Nov 12 8th 12	No. of paraengars. 40,860 23,882 28,762 20,087 29,086	Ra. 9,600 8,667 6,196 6,051 7,445	Mds. 50,960 38,411 94,167 38,834 80,864	Re. 9,275 1,197 899 1,284 1,442	H4. 30 18 18 18 18	Ra. 11,911 7,082 7,108 7,408 8,920	Per week, Rs. 318 319 330 333 403	No. Robe. 2,755 6. 8 3 1,506 4 6 7 1,518 4 10 11 1,478 5 0 3 1,638 5 7 8	į
	Totals up to date	144 357	85,161	176,626	7,140	123	42,434	334	B,980 , 4 11 7	7

### DELHI-UMBALLA-KALKA RAILWAY.

Approximate Return of Traffic for week ended 8th November 19:3 on 19212 miles open.

-	Сомени	to That	æ,			AND MINK	RAT		Other earm	lnæ	į	Tota	1		TRAFFIC	TRAIN-MIL	m non.
	No. of passengers.	Conclid receip		Weight carried.	,	Receipt	<b>L</b>		(estimate			earni n	RL.		Coaching.	Merchau- diss.	Total.
-		Re.	A. P.	M 118.	В.	Rs.	A,	P. ;	Rt. A	, r.	ı	Rr.	۸.	P.			
Total traffic for the week Or per mile of rilliway For previous 45 weeks of half-year.	41,8H2 187,021	90,976 904 1,55,836	1 8	302,849 1,678,302		94,543 197 1,80,772	12	0	153 ( 0 15 290 (		•	632, 13 318 844, 38,	9	0	19,060	6,580 32,490	18,621 87,10
Total from 1st October	228,403	1.95,819	0 0	1,926,114	0	1,55,315	0	<u> </u>	440 (	U	8	51,567	0	0	66,684	89,060	105,73
Comparison.		1						i							'		
Total for corresponding week of previous year.	36,775	30,294	0 0	4H9,28B	0	42,945	0	0 1	161 (	0		74,400	0	0	9,493	9,079	18,56
For mile of railway,	*****	157	10 11	) Po0 ton		238	11 1	10 ;	0 13	3		3×7	4	2	, 44+ <del>4-</del> +	250 000	
previous year. Fetal from let October of previous year.	914,506	2,01.759	0 0	3,000,278	0	1,89,590	U	0	477 (	0	4	,01,756	0	0	<b>57,268</b>	53,565	109,85

### 1918-14. Abstract of progressive weekly returns of all earnings for second-half of 1918-14 in comparison with 1918-18.

Open milenge.	Period,	Ocnoblus Traffic.	Merchandise and Mineral Traffic.	Other Total,	Per mile of Railway.	Train mileage.
199-19 199-19 199-19 199-12 199-19	First 11 days of Oct Week suded 18th 11 128 Nov 12 14 Nov 13 15 Nov	No. of pamousters. 71,642 55,736 40,534 54,042 55,141 54,089 81,387 41,342 39,976	Minst. Bs. 47,467 26,083 27,467 26,083 29,285 26,460 272,276 24,812 26,843	Rs. Rs. 100 1,08,988 60 60,041 70 88,769 180 84,649	Fer week. Hai, 341 306 339 811 387	No. 25,518 8 9 2 19,704 3 15 10 19,600 5 6 6 19,422 3 1 8 1 8 18,627 8 7 7
	Totals up to date	228,403 1,95,813	1,956,184 1,85,313	440 8,51,567	838	105,794 . 8 5 9

### Abstract of progressive weekly returns of all earnings for second-half of 1913-14 in comparison with 1913-13-concid. 1912-13.

11 mm	65,134 36,599	65,677 29,438 36,294 35,509 30,294	562,228 815,676 403,355 271,686 469,288	B4, 44,344 34,100 37,321 39,068 48,945	Ra. 190 60 60 88 161	Rs. 1,14,141 78,508 78,675 74,065 74,400	R4, 847 868 868 900 867	36,316 36,316 19,601 19,568 19,564	2 1 0 0 0 1 1 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0
de	\$30,978	2,07,212	3,141,586	2,02,975	489	4,10,679	874	12,010	8 20 4
1	Xov	00t 65,134 1, 36,500 11 41,303 100v 40,443 11 36,775	00t, 85,134 68,677 11 81,900 29,438 12 41,302 84,394 20v 40,448 25,509 11 36,778 30,394	7, 36,500 29,416 216,476 1, 41,302 34,294 409,355 20v, 40,463 25,509 271,186 11 36,773 30,504 499,588	Dot 65,134 65,677 562,838 48,844 51, 86,909 29,438 815,676 34,100 37,821 36,904 403,335 37,821 36,707 367,821 36,778 36,778 36,784 409,336 43,945	Dot, 68,184 68,677 869,888 44,844 190 1, 81,909 29,486 816,676 34,100 60 1, 41,303 84,904 409,386 39,008 48,948 11 84,779 80,594 499,386 48,948 161	Dot, 65,134 65,677 569,888 44,344 190 1,14,141 1,1 1,1 1,1 1,1 1,1 1,1 1,1 1,	Dot, 68,184 68,877 869,888 48,844 190 1,14,141 847 7,1	Dot, 65,134 65,677 569,888 44,344 190 1,14,141 347 36,816 1,14,141 347 36,816 1,14,141 347 36,816 1,14,141 347 36,816 1,14,141 347 36,816 1,14,141 347 36,816 1,14,141 347 36,816 1,14,141 347 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 37,816 36,816 37,816 36,816 37,816 36,816 37,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,816 36,

PASSAT SPRINGS EXPLANES STRUCKS WITH CONTRACT DESCRIPTIONS

### WARDOWN - WINDOWLY BURNEY.

### (Including Dacca Section.)

### Approximate Beturn of Traffic and Mileage for the week anded 1st November 1918 on 1,578 miles open.

• ,	Coacii	ing Trapi	ric.	MERCHAN	DIS:	AND MINI	<b>F3.4</b>	L	Uther eac		Total	!	THAPPI	· Train-mi	LES SUX.
•	No. of	Conch		Waight ourried.	•	' Goods ears	nd ing	<b>.</b>	(includ		erniu		Conching.	Morehan- disp.	Total.
the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the s		Be.	A. P.	Mds.	1.	Ba.	<b>A.</b>	P.	He	A. P.	1 te.	A. P	, l	!	1 (A) 1 A
Total traffic for the week.	<b>#82,94</b> 0	2,72,500	0 0	2,740,670	0	<b>\$</b> ,10,140	0	0	M,480	0 0	8,18,660	0	0, 101 <b>,580</b>	(d) 77,199	170,400
	-(a) 348	(a) 172	0 0	1,787	0	301	0	U	(e) 8	0 0	(e) 508	0	). 	100070	****
helf-year	2,087,980	10,35,410	0 0	10,046,680	0	1 <b>9,68,</b> 870	0	0 ;	1,47,800	0 0	81,96.780	0 (	365,814	207,346	<b>633, 166</b>
Total for 5 weeks	2,569,470	13,98,910	0 0	19,787,350	0	24,64,720	0	0	1,82,030	0 0	29,45,660	0 (	487,444	344,348	811,790
Comparison.			 		;										•
Total for corresponding period of previous year. Per talle of reliway per week for corresponding	512,076	2,51,663	0 0	8,858,H97	o '	4.48,141	0	0	<b>35,465</b>	U O	7,45,269	0 0	102,047	42,044	105,30 <b>T</b>
period of previous year '	(b) 240	(b) 174	0 0	1,490	0	284	0	U	R	0 0	400	0 (	 	****	
Total to corresponding period of previous year	2,445,511	12,97,625	0 0	10,391,257	0	21,08,304	0	0	1.75,089	υO	\$5,75,968	0 (	467,267	208,146	745,408

⁽a) Excluding 47 miles open only for goods traffic.

### DAGGA STATE RAILWAY.

### Approximate Resurn of Traffic and Mileage for the week ended let November 1918 on 118:58 miles open.

	<b>G</b> 070AIN	G TRAFF	ic.			and Miki	tra i	ı.	Other on			Total			Trappic	Traix-Mil	e aux.
_	No. of passengers.	Conchi		Weight carried.		Goods ears	niog	<b>76.</b>	ferr			earnings	<b>.</b>		Conching.	Merchan- diss.	Total.
* 1 · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	,	Rs.	A. P.	Mds	·	Bs.	A.	۶.	Ra	A.	₽.	Rs.	<b>A.</b> 1	P.	i		
Intal traffic for the week	57,190	16,520	0 0	98,820	0	8,850	0	0	1,480	0	0 .	26,850	0	0	6,000	(e) 1,350	7,448
For sale of rollway per	(a) 063	(a) 191	0 0	. 871	0	79	0	0	(b) <b>2</b>	0	0	(1) 227	0	0	*******	411100	******
- Per provious 4 weeks of ball-year	198,290	\$6,290	0 0	425,330	0 {	35,450	0	0	4,030	0	0	96,790	0	0	<b>81,38</b> 9	6,664	27,008
Total for 5 weeks	265,680	73,810	0 0	823,350	0	44,800	0	0	5,530	0	0	1,22,640	0	0	27,329	9,000	86,851
Comparison.									•		į				<b>.</b> ,		
Total for corresponding period of previous year. For spile of substancy per	49,216	14,014	0 0	44,510	0	4,209	0	0	104	0	0	18 <b>,3</b> 87	0	0	298,6	1,162	7,064
period of previous year	579	183	0 0	<b>141</b>	0	50	0	0	† 1	0	u i	214	0	0	909-110	***************************************	******
Total to corresponding	264,549	67,733	0 0	\$29,965	0 .	1 29,961	0	0	805	0	0	97,900	0	0	25,840	0,197	84,087

⁽e) Egrinding Steamer earnings, Ra. 25,000

b) Excluding 65 miles open only for groom trains. (#1 fine inch the fire

### COOCH BEHAR RAILWAY. (MARWE + GROCKIN).

Approximate Return of Traffic and Mileage for the week ended 1st November 1918 on 33'09 miles open.

					_		_	-						_			
•	COAURII	re Trapi	no.	MRKCEANT	KOK 187	AND MINI	BAI	•	Other ear			Tok	1		TRAFFIC	TRAIN-MIL	es eux,
	No. of passengers.	Coach		Weight carried.	i	Goods ean	al ng	L.	(incind farry)	). ).	`•	Total	ğu.		Conching.	Merchan- dies,	Total.
	•	Ha.	A. P.	Mps.	B.,	Ra,	A. 1	P.	Ra,	A.P.	1	LA,	a.	₽.			
Total truffic for the week For mile of railway	7,690	2,390	0 0	45,940	0	3,180	0	١	80	0 0	1	,500	0	0	1,147	<b>(4) 589</b>	1,78
DAT WEEK	230	70	0 0	1,885	0	95	0	ٔ ٥	1	0 0		106	0	0		***	*****
For provious 4 weeks of half-year	27,720	7,750	0 0	185,800	<u>•</u>	6,970	0	<u>o</u> ;	80	0 0	14	,000	•	9	4,189	9,011	4,000
Total for 5 weeks	35,340	10,070	0 0	181,830	0	13,190	0	0	110	0 0	100	,300	0	0	5,336	2,000	7,5%
COMPARISON.					1												
Total for corresponding period of previous year For mile of milway per	8 <b>,3</b> 61	8,500	0 0	49,115	•	8,844	0	۰,		0 0		,180	0	0	1,149	298	3,471
week for corresponding period of previous year	263	106	0 0	1,484	0	110	0	0	1	0 0		217	0	0	201700	900.00	******
Total to corresponding period of previous year	89,622	17,085	0 0	214,001	0	15,396	0	0	191	0 0	3:	<b>,65</b> 1	0	0	5,255	1,505	1,84

⁽a) Includes ballest train-miles, sell.

### MYMENSINGH-JAGANNATHGANJ RAILWAY.

Approximate Return of Traffic and Mileage for the week ended 1st November 1913 on 58.82 miles open.

	COACHIE	TRAFFIC	L				Lypic. Lypic.	1.	Other e			Tota	ı		TRAFFIC	Train-Mili	m dur.
•	No. of pressogers.	Coschi			Weight carries	d,	Goods sarning	M.	Seri			esrala	<b>p.</b>		Coaching.	Merchan- dies.	Total
		Ra.	· • ·	: P.	MDS. 6	В.,	Rs. A.	P.	Re		. P.	Re.	A, 1	P.	Ī —		<del></del>
ote) traffic for the	17,130	4,910	0	0	110,860	0	5,1 <b>3</b> 0 0	0	20	9	0	10,070	0	0	1,908	(a) 1,580	3,8
er mile of reliway per i	. 310	88	0	0 1	9.010	0	93 0	0	. 1	(	0	143	0	0		*****	-
or previous 4 weeks of balf-year	67,290 [†]	17,760	0	0 ;	448,940	0	34,500 0	0	160	•	•	43,430	0	0	7,104	8,785	19,0
Total for 5 weeks	84,430	22,640	0	0	550,920 *	0	<b>39,</b> 710 <b>0</b>	0	190	•	0	52,560	0	0	8,157	7,205	14,4
calcular half-year(b) COMPARISON.	300,480	84,043	0	0	1,936,151	<u> </u>	97,701 0	0	677	0	0	1,84,640	0	•	85,151	94,371	80,4
ital for corresponding period of provious year or mile of railway per	13,777	1,334	0	0	67,068	0	2,697 Q	0	97	(	0	6,380	c	0	1,991	880	2,0
week for correspon ling period of provious your	249	•0	0	•	1,915	0	<b>52</b> 0	0	) [ 1	•	0	113	0	0	     		
rial to corresponding i	76,258	17,350	0	0	411.758	0	18,886 0	0	146		0	86,440	0	9	9,119	8,007	J\$,70
Mai to corresponding period of previous salendar year>	272,375	74,983	G	0	1,001,504	•	47,784 0	0	549	•	0	1,23,296		,	26,720	13,906	81,8

⁽a) Includes ballest train-miles, aff.

## BENGAL-BOOARS MAILMAY BOMPANY, LIMITED (ORIGINAL LINE).

Approximate Return of Traffic and Mileage for the week ended 8th November 1913 on 364 miles upon.

	COVORI	NG TRA	PP10	•	MINGEAR				i Oth	Mer		•	•		ŤRAPP	ic Trais Run.	-MITH
	Number of pas- mangers,	Cleani recei			Weight carried.	, Mecel	ptı	<b>L</b>	Cusin fort	يملك		' Tut ; engui		<b>L</b>	Conch-	Mer- ohand- iss.	Total.
		Re,	A. 1	' • i	Mâs. s.	Ra.	<b>A.</b>	P.	Ra.	۸.	P.	Rs.	` <b>A</b> ,	P.		!	
Total traffic for the week Or per mile of Railway For provious a weeks of ball-year.	7,453 38,548	2,387 45 10,305	_	0	98,911 0 837,418 0	12,365 340 51,139	0	Ŏ	(4)874 1,896			15,096 (e)463 63,930	0	0 C	500  3,500	(d) 908 4,596	1,502 7,170
Total for 6 weeks	85,801	19,785	0 (		426,824 0	62,504	0	0	1,770	0	0	78,096	0	0	3,140	8,500	4,720
Comparisor.								:						•	•		
Total for corresponding week of previous year.	7,004	2,70A	0	B ;	68,978 0	14,815	0	0	(8)884	0	0	17,717	U	0	758	(e) 718	3,476
Per mile of Railway cor- responding week of pre- vious year.	***	74	0 (	0	******	. <b>393</b>	0	0	10	0	0	(c)477	0	0	+14		444
Total to corresponding date of previous year.	36,715	18,790	0	0	818,184 0	64,179	0	0	2,519	0	0	60,418	0	0	9,781	3,857	4,088

⁽a) Incindes ferry earnings, Re. 360
(b) Ditte corresponding period, 1913, Re. 340,
(d) Excludes ferry earnings, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, miles, m

### BENGAL-DOCARS RAILWAY COMPANY, LIMITED (EXTENSIONS).

Approximate Return of Traffic and Mileage for the week ended 8th November 1913 on 117 miles open.

	COACHII	KG TRA	IPF1	C.			NDIRE AS			Oth	er					TRAPP	IC TRAIN	-N1126
	Number of passen- gers.	Conc			Weight carried	ì.	Recei	ple,		enru (inclu feri	din	8	Total		<b>L.</b>	Canch- ing.	Mer- chand- ico.	Total
'	<del>-</del>	Rs	A.	r. ,	Mds.	8.	Ra.	A. 1	<b>!</b> P.	Ha.	۸.	۲.	Re.	۸.	P.	. — <u> </u>		
Total traffic for the week Or per mile of Rallway or previous 5 weeks of half-year.	17,086 62,740	6,122 52 22,749	Ō	0 ; 0 ; U ;	148,879 851,0[H	0	32,229 190 98,235	Ō	0 0 8	62 1 257	0 0	0 0 0	28,414 243 1,16,241	Ö	0	1,778 8,178		4,548 , 31,056
Total for 6 weeks	79,835	28,871	0	0	694,890	0	1,15,464	0	0	840	0	0	1,44,655	0	0	270,0	15,673	25,626
Comparison.		•		1			,											
Total for corresponding week of previous year.	15,064	5,180	0	0 ;	924,49	0	14,950	0	0	5#\$	0	U	30,713	0	0	2,186	(6)2,948	4,379
Per mile of Railway cor- responding week of pre- vious year.	**1	44	Ü	0 ;	******		1 <b>9</b> 8	8	0	•	0	0	177	0	0	•••	•••	***
Total to serremending date of previous year.	88,419	25,996	0	0	480,277	0	80,602	0	0	1,999	0	0	1,07,880	0	0	8,819	11,856	20,474

### THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SECTION OF THE SE

Approximate Return of Trafic for the week ended 1st November 1918 on 898 miles open for all descriptions of traffic and an additional three miles for goods traffic only.

	COACEUR	TRAPPIC.		idise and Traffic.	Other cornings		Trappie	Train-mli	es ave.
	No. of power agers.	Osnehing receipts.	Weight curried.	Beceipts.	(cotimated),	Total carnings.	Coaching.	Merchan- dise.	Total
Total traffic for the week Or per sails of railway	120'96	Rs. A. P. 59,000 C O 78-19	Mns. s. 526,000 0 68849	Rs. A. P. 98,000 0 0 11548 0	Rs. A. P. 11,000 0 0 18*66	Rs. A. P. 1,63,000 0 0 103'48	15,000 1874	27,019 83-84	43,048
For previous 84 weeks of half-year		9-14-500 0 D	1.867,500 0	<b>8.00,500</b> 0 0,	, \$1,\$00 0 Q	8,36,500 0 0	84,480	06,973	140,768
Total for 44 weeks	489,000	2.78,400 0 C	2,398,500 0	8,83,500 0 0.	42,500 0 0	4.00,800 0 0	62,620	118,890	189,815
Comparison.	,	,					·		
Ourresponding period of provious year:—  Proportion of oue mouth Approximate actuals — Per mile of relivay corre-	98, 897 94, 585	58,536 0 0 62,053 0 0	470,8 <b>53</b> U 465,848 D	71,548 0 0 78,881 0 0	8,768 0 0 17,094 6 0	1,38,847 0 0 1,57,947 0 0	14,488 13,798 j	94,971 96,017	36,750 30,515
spending period of previous	115 <b>.46</b>	78-01	16.169	88*87	10'89	179-77	1876	20-15	4878
Cotal to corresponding date of previous year	456,118	2.64,463 0 G	2,900,753 0	8,98,064 0 0	40,461 0 0	6,22,988 C O	64,970	111,586	177,486

### FINANCIAL YEAR.

### Approximate Statement of Gross Receipts of the Assam-Bengal Railway.

	or were November			MOARMBER		A	. HECKIPTS I PALL 1918 TO KOVEMBER 1	u ler		L RECEIPTS F TOTAL STREETS IN	ier	Total	Total decrease
Mona saliongo wathod,	Receipts.	Per mile wecked.	Mesa milespe worked.	Receipts.	Per mile worked.	Mean mileage worked.	Total receipts.	Per mile worked per week,	Mean mileage worked.	Total receipts.	Per mile worked per week.	1913-14,	in 1918-14,
846	<b>Ra.</b> 1,68,000	Ra. 202148	906	R4. 1,86,847	Ra. 178*77	106	Ra. 38,18,105		806	Ra. 36,70,825	***	Sta. 1,47,380	tudan.
							· ·	<u> </u>			1		<u> </u>

### DARJEELING-HIMALAYAN RAILWAY COMPANY, LIMITED.

		i	Ra.	A. 1	P.	Ra.	٨.	P.
		i		_	_	2.00		•
	Coaching	j	<b>,</b>		0):	20,991	0	0
Approximate earnings for the week ending 8th November 1913.	Other earnings	•••		0	֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓	20,331	U	•
•	(Coaching	•••			0 <b>)</b>	_		
udited earnings for the corresponding	Goods	900 1			Q <b>}</b> ,	22,998	0	(
period of 1912.	Other carnings	•••	111 (	0 (	0)			
·			Decrease		•••	2,007	0	(
teceipts per mile for the week ending 8th November 1913.	*****	į	*****			411	9	1
Receipts per mile for the corresponding period of 1912.	*****		*****		į	450	15	1
			Decrease			39	5	-
lecaipts from the 1st October to 8th	, <b></b>	İ	*****		ľ	1,51,216	0	(
November 1913.  Receipts for the corresponding period of 1912.	•••••					1,62,748	0	(
	1		Decrease			11,552	0	

### ASSAM-BENGAL RAILWAY.

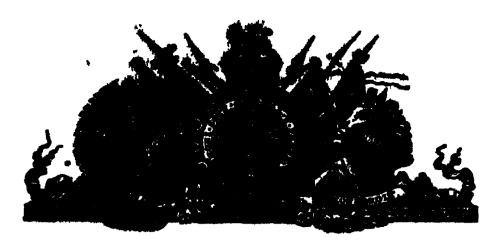
Approximate Keturn of Traffic for the week ended 8th November 1918 on 808 miles open for all descriptions of traffic, and an additional three miles for goods traffic only.

	COAGHI	ng Thappi	C.		e and Mineral Crappic.	Other earnings	Man at annual annual	TRAFFIC	THAIN-MIL	de bur.
	No. of passongers.	Conchi receip		Weight carried	. Receipts.	(estimuted).	Total carnings.	Goething.	Merch an- dise,	Total.
		Ra.	A. P.	Mps a	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Ra. A. P.		•	
Total traffic for the week Or per ndie of railway	105,000 180-92	6 <b>7,50</b> 0 84	.1 <b>6</b>	428,500 0 532-30	71,500 0 0 88'82	0 0 006.9 0 0 006.9	1,48,500 0 0 184.78	14 <b>,392</b> 17'95	24,365 30 ⁻ 52	28,967 46°4
For previous 44 weeks of haif-year	489,000	2,73,500	0 0	2,398,500 0	8,88,800 O O	42,500 0 C	6,99,500 0 0	024,69	111,992	182,612
Total for 5) weeks	B44,000	8,41,000	0 0	2,822,000 0	4,55,000 0 0	52,000 0 0	8,48,000 0 0	88,917	187,557	231,769
Comparison.										
Corresponding period of previous year:— Proportion of one	_									
Approximate actuals  Per mile of railway	94,810 90,373	63,969 63,034	0 0	289,785 0 289,921 0		8,119 0 D 7,983 0 0	1,41,948 0 0 1,43,996 0 0	14,933 14,941	92,520 28,662	28,143 38,54 <b>3</b>
oursemending period of previous year	118733	79	76	484'14	86'78	10.09	176-63	18-61	98-84	47'4
Total to corresponding	520,92h	3,38,481	0 6	1,590,488 0	<b>3,97,919</b> 0 0	48,580 0 0	7,74,981 0 0	90,899	184,606	215,6

### FINANCIAL YEAR.

Approximate Statement of Gross Receipts of the Assam-Bengal Railway.

Recei	PTA FOR WEEL THE NOVEMBER	K Ending 191 <b>3.</b>		LNOARMURA !			AL RECEIPTS FR APRIL 1918 TO S NOVEMBER 191	TH	1	AL RECEIPTS FR LPRIL 1912 TO B NOVEMBER 1912	TK L	· lotal	Total decreas
Moan milenge worked.	Receipts.	Per mile worked.	Mean mileage worked.	Revelpts.	l'or mi)e worked.	Mean mileage worked.	Total receipts.	l'er mile worked per week.	Mesn milesge worked		Per mile worked per week.	in 1918-14.	1918-16
805	Ra. 1,48,500	Re. 144-78	B <b>05</b>	Rs. 1,41,948	No. 176-43	H <b>Q5</b>	Rs. 29,66,605	410	80 <b>6</b>	Rs. 36,12 768		B4. 1,88,887	•••



# The Calcutta Gazette

WEDNESDAY, NOVEMBER 26, 1913.

### CONTENTS.

l'age.		Page.
PART I.—Orders and Notifications by the Governor of Bengal, the Governor of Bengal in Council, the Righ Court, Government Treasury, etc 1765—1800	PART V.—Acts of the Governor-General's Council assented to by the Governor-General	Nil
PART IA,—Orders and Notifications by the Government of India 177—178	Council of the Governor-General, and Bills published before introduction in that	Nil
PART IB.—Orders by the Governor of Hengal in Council 259—260	•	809828
PART IC.—Educational Notices 978—983	APPENDIX.—Schedule of Estates under charge of the Administrator-General of Bengal	1—75
PART II.—Advertisements 1475—1501	BUPPLEMENT No. 48-	
PART III.—Acts of the Bengal Legislative Conneil Nil	Resolution on the Reports on Inland Emigration under the Assam	
PART IV.—Bills introduced in the Bengal Legislative Council, Reports of Select Committees presented or to be presented to	Labour and Emigration Act, 1901 (VI of 1901), for the year ending the 30th June 1918 1	<b>F</b> 5 <b>79—1</b> 580
that Council, and Bills published before introduction in that Council Nil	Weather and Orop Report—Circular and Kastern Canais—Prices-current—Gauge	
PART IVAProceedings of the Bergal Legislative Council Nil	Readings—Area leased—Major and Minor Works—Railway Returns 16	5811606

### PART I.

Orders and Notifications by the Governor of Bengal, the Governor of Bengal in Council, the High Court, Government, Treasury, &o.

# ORDERS BY THE GOVERNOR OF BENGAL IN COUNCIL.

No. 6076A.

### APPOINTMENTS AND TRANSFERS.

GENERAL.—No. 5859 A.—The 19th November 1913.—Babu Jatindra Mohan Chatarji, Deputy Magistrate and Deputy Collector. Arambagh, Hooghly, is appointed to act as Personal Assistant to the Commissioner of the Burdwan Division, during the absence, on leave, of Babu Basanta Krishna Bose, or until further orders.

No. 5861A.—The 19th November 1913.—Babu Jitendra Nath Sarkar, Deputy Magistrate and Deputy Collector, Midnapore, is appointed to have charge of the Arambagh subdivision of the Hooghly district.

- No. 5964A.—The 23nd November 1913.—Mr. W. S. Milne, I.C.S., on special duty. is appointed to be Magistrate and Collector of Murshidabad.

  Murshidabad.
- No. 5966A.—The 22nd November 1913.—Mr. J. C. French, Joint-Magistrate and Deputy Collector, is posted to the head-quarters station of the Dinajpur district on being relieved of his present appointment as Officiating Magistrate and Collector of Murshidabad.
- No. 5968A.—The 22nd November 1913.—Mr. E. Milsom, I.C.S., on special duty, is appointed to act as Under-Secretary to the Government of Bengal, in the General Department, during the absence, on deputation, of Mr. R. N. Reid, or until further orders.
- No. 6021A.—The 24th November 1913.—His Excellency the Governor of Bengal has been pleased to appoint the officers, named below, to be Extra Aides-de-Camp on His Excellency's personal staff:—
  - (1) Lieutenant the Hon'ble A. G. S. Douglas-Pennant, Grenadier Guards, with effect from the 18th November 1913.
  - (2) Lioutenant Arthur Neville-Rolfe, 5th Gurkha Rifles (Frontier Force), with effect from the 19th November 1913.
  - No. 6026A.—The 24th November 1913.—Mr. Rabindra Nath Ray, Deputy Magistrate and Deputy Collector, Bakarganj, is transferred temporarily to the Pirojpur subdivision of that district.
- No. 6074A.—The 25th November 1913.—Mr. C. H. Moseley, Joint-Magistrate and Deputy Collector, on leave, is appointed to act, until further orders, as Additional District and Sessions Judge, Mymensingh.
- Police.—No. 6045A.—The 25th November 1913.—Mr. John Stewart Hannah, Probationary Assistant Superintendent of Police, who has been selected by His Majesty's Secretary of State for India and allotted to Bengal, is posted to the Police Training College at Sarda, Rajshahi.
  - No. 6047A.—The 25th November 1913.—Mr. F. S. Sheridan, Assistant Superintendent of Police, is posted to the Serampore subdivision of the Hooghly district, on being relieved of his appointment as Assistant Commissioner of Police, Calcutta.
  - No. 6049A.—The 25th November 1913.—Mr. M. J. Willmott, Assistant Superintendent of Police, Scrampore, Hooghly, is transferred to the head-quarters station of the Howrah district.
  - No. 6067A.—The 25th November 1913.—Mr. G. C. Denham, Superintendent of Police, is appointed to act temporarily as an Additional Deputy Commissioner of Police, Calcutta.
- JAILS.—Vo. 6010A.—The 24th November 1913.—The services of Captain

  G. Holroyd, M.B., I.M.S., Officiating Superintendent of
  the Central Jail, Dacca, are, on his relief by Major

  J. M. Woolley, I.M.S., placed at the disposal of the Government of the United

  Provinces of Agra and Oudh.

### PROMOTIONS.

GENERAL.—No. 5898A.—The 21st November 1913.—Mr. S. L. Maddox, C.S.I., on leave, is appointed to be a Commissioner of a division, with effect from the 11th October 1913, vice Mr. P. G. Melitus, C.S.I., C.I.E., resigned.

No. 5900A.—The 21st November 1913.—The following promotions and confirmation are sanctioned in the grades of Magistrates and Collectors. The officers concerned will continue to act in higher grade or appointment, if any, until further orders:—

### Promoted to the first grade.

- Mr. Kiran Chandra De, substantively pro tempore with effect from the 5th September 1913, vice the Hon'ble Mr. H. F. Samman, appointed temporarily to be Secretary to the Government of Bengal in the General Department, and substantively with effect from the 11th October 1913, vice Mr. S. L. Maddox, C.S.I., appointed to be a Commissioner of a division.
- Mr. Jnanendra Nath Gupta, substantively pro tempore with effect from the 11th October 1913, vice Mr. Kiran Chandra De, promoted.

Promoted substantively pro tempore to the second grade.

Mr. L. S. S. O'Malley, with effect from the 11th October 1913.

### Confirmed in the third grade.

Mr. Jatindra Nath Ray, with effect from the 11th October 1913.

Appointed substantively pro tempore to the third grade.

Mr. S. E. Stinton, with effect from the 13th October 1913.

Police.—No. 6060A.—The 25th November 1913.—Mr. R. H. Sneyd-Hutchinson, Superintendent of Police, in charge of the Intelligence Branch of the Criminal Investigation Department, Bengal, is appointed temporarily to be a Deputy Inspector-General of Police of the second grade with effect from the 1st December 1913.

### LEAVE.

Hooshiy. Krishna Bose, Deputy Magistrate and Deputy Collector, now employed as Personal Assistant to the Commissioner of the Burdwan Division, is allowed leave for three months, under article 260 of the Civil Service Regulations, with effect from the date on which he may be relieved.

No. 5866A.—The 20th November 1913.—Mr. Satyendra Chandra Mallik,
District and Sessions Judge, Nadia, is allowed leave for
three weeks, under article 260 of the Civil Service
Regulations, in extension of the leave granted to him under the orders of the
15th October 1913.

No. 5895 A.—The 21st November 1913.—Babu Hemendra Nath Nandi, Deputy Magistrate and Deputy Collector, Chittagong, is allowed leave for nine days, under article 260 of the Civil Service Regulations, with effect from the 16th October 1913.

No. 5938A.—The 21st November 1913.—Babu Manindra Bhushan Datta, Deputy Magistrate and Deputy Collector. Chittagong, was on privilege leave without allowances from the 20th August 1913 to the 3rd September 1913, under articles 260 and 263 of the Civil Service Regulations, and on privilege leave with allowances from the 4th September 1913 to the 19th September 1913, under article 260 of the Regulations.

No. 5972A.—The 22nd November 1913.—Babu Mohit Chandra Ghosh,
Probationary Deputy Collector, Jalpaiguri, is allowed
leave for one month, under article 260 of the Civil Jainaiduri. Service Regulations, with effect from the 24th November 1913.

No. 6035A.—The 25th November 1913.—Rai Suresh Chandra Singh Bahadur, Deputy Magistrate and Deputy Collector, Dacca, was on leave, under article 260 of the Civil Daoos. Service Regulations, from the 16th October 1913 to the 17th November 1913.

No. 6038A.—The 25th November 1913.—Mr. F. J. Monahan, I.C.S., has been granted, by His Majesty's Secretary of State for India, an extension of furlough for one month.

Police.—No. 6039A.—The 25th November 1913.—Mr. H. A. Reily, Superintendent of Police, has been granted, by His Majesty's Secretary of State for India, an extension of leave on medical certificate for six months.

No. 6058A.—The 25th November 1913.—Mr. W. Y. Reily, Superintendent of Police, Bogra, is allowed leave for fourteen days, under article 260 of the Civil Service Regulations, in extension of the leave granted to him under the orders of the 11th October 1913.

EXCISE.—No. 6028A.—The 24th November 1913.—In modification of the orders of the 13th September 1913, Babu Ramani Mohan Mitra, Deputy Magistrate and Deputy Collector, now employed as Inspector of Excise, Bengal, is allowed leave for thirty-five days, under article 260 of the Civil Service Regulations, with effect from the 17th October 1913.

J. G. CUMMING.

Offy. Chief Secy. to the Gort. of Benyal.

### NOTIFICATION.

No. 5994A.—The 24th November 1913.—The following text-books are prescribed for the Examination in Law, Part B, of Public Works Department officers in place of those contained in Appendix VIII to the rules for the Departmental Examination of Assistant Magistrates and others, dated the 14th September 1912:—

- (i) Canal Navigation Act, V (B.C.) of 1864.
- (ii) Land Acquisition Act, I of 1894, Parts I to VI.
- (iii) Drainage Act, VI (B.C.) of 1880.
- (iv) Embankment Act, II (B.C.) of 1882.
- (v) Sanitary Drainage Act, VIII of 1895.
- (iv) Rules made under these Acts.
- These text-books will come into force at the examination to be held from the year 1914.

J. G. CUMMING.

### REVENUE DEPARTMENT.

### NOT IFICATIONS.

No. 2279L.R.—The 18th November 1913.—Mr. W. H. Nelson, I.C.S., on return from leave, having resumed his duties as Settlement Officer, Rajshahi, Mr. W. H. Thompson, I.C.S., is appointed to be an Assistant Settlement Officer in that district.

No. 2281 L.R.—The 18ti November 1913.—Mr. J. A. Milligan on return from leave having resumed his duties as Settlement Officer, Jalpaiguri, Babu Gyanendra Nath Roy, Deputy Collector and Officiating Settlement Officer, Jalpaiguri, is appointed to be an Assistant Settlement Officer in that district.

No. 2314L.R.—The 20th November 1913.—Babu Khetra Mohan Mukharji, Snb-Deputy Collector, is appointed to be an Assistant Settlement Officer in the district of Mymensingh.

No. 2336L.R.—The 20th November 1913.—Maulvi Hamid-ur-Rahman,
Deputy Collector, employed as an Assistant Settlement
Officer in the district of Faridpur, is allowed privilege
leave, under article 260 of the Civil Service Regulations, for seven days, with
effect from the 16th October 1913.

No. 2355 L.R.—The 25th November 1913.—In exercise of the powers conferred upon him by section 101 (2) (a) of the Bengal Tenancy Act, 1885 (VIII of 1885), the Governor in Council is pleased to order that a survey shall be made and a record-of-rights prepared in respect of all lands included in estate Bandepur, appertaining to tauzi No. 1168, situated in villages Bandpore, Bhagabatipur, Chakunda chak, Kanaidanga, Mukondopur, Patharghatta, Sankarpur and Anantarampur in thuna Chanditola, in the district of Hooghly.

The particulars to be recorded in the survey and record-of-rights shall be the following:—

- (a) the name of each tenant or occupant;
- (b) the class to which each tenant belongs, that is to say, whether he is a tenure-holder, raiyat holding at fixed rates, settled raiyat, occupancy raiyat, non-occupancy raiyat or under-raiyat, and, if he is a tenure-holder, whether he is a permanent tenure-holder or not, and whether his rent is liable to enhancement desired the continuance of his tenure:
- (c) the situation, quantity, and one or more of the bore land held by each tenant or occupier;
- (d) the name of each tenant's landlord:
- (e) the rent payable at the time the record-of-r prepared;
- (f) the mode in which that rent has been fixed, wheth by order of a Court or otherwise;
- (g) if the rent is a gradually increasing rent, the time the steps by which, it increases:
- (h) the rights and obligations of each tenant and landlord in respect
  - (i) the use by tenants of water for agricultural purposes, whether obtained from a river, jhil, tank or well or any other source of supply, and
  - (ii) the repair and maintenance of appliances for securing a supply of water for the cultivation of the land held by each tenant, whether or not such appliances be situated within the boundaries of such land;

- (i) the special conditions and incidents, if any, of the tenancy;
- (j) any right of way or other easement attaching to the land for which a record-of-rights is being prepared;
- (k) if the land is claimed to be held rent-free, whether or not rent is actually paid, and, if not paid, whether or not the occupant is entitled to hold the land without payment of rent, and if so entitled, under what authority;
- (1) the name of each proprietor, with the character and extent of his interest, and the situation, quantity and one or more of the boundaries of each proprietor's private lands as defined in Chapter XI of the Act.
- No. 2357L.R.—The 25th November 1913.—In exercise of the powers conferred upon him by section 101 (2) (a) of the Bengal Tenancy Act, 1885 (VIII of 1885), the Governor in Council is pleased to order that a survey shall be made and a record-of-rights prepared in respect of all lands included in estate Bandpore, appertaining to tauzi No. 1306, situated in villages Bandpore, Jearah chak, Kanaidanga, Pakuria, Patharghatta, Sola chak and Tamulia in thana Chanditala, in the district of Hooghly.

The particulars to be recorded in the survey and record-of-rights shall

be the following:—

(a) the name of each tenant or occupant;

(b) the class to which each tenant belongs, that is to say, whether he is a tenure-holder, raivat holding at fixed rates, settled raivat, occupancy raivat, non-occupancy raivat or under-raivat, and, if he is a tenure-holder, whether he is a permanent tenure-holder or not, and whether his rent is liable to enhancement during the continuance of his tenure;

(c) the situation, quantity, and one or more of the boundaries of the

land held by each tenant or occupier;

(d) the name of each tenant's landlord;

(e) the rent payable at the time the record-of-rights is being prepared;
 (f) the mode in which that rent has been fixed, whether by contract, by order of a Court or otherwise;

(g) if the rent is a gradually increasing rent, the time at which, and the steps by which, it increases;

the mights and obligations of

(h) the rights and obligations of each tenant and landlord in respect of—

(i) the use by tenants of water for agricultural purposes, whether obtained from a river, jhil, tank or well or any other source of supply, and

(ii) the repair and maintenance of appliances for securing a supply of water for the cultivation of the land held by each tenant, whether or not such appliances be situated

within the boundaries of such land;

(i) the special conditions and incidents, if any, of the tenancy;

(j) any right of way or other ensement attaching to the land for which

a record-of-rights is being prepared;

(k) if the land is claimed to be held rent-free, whether or not rent is actually paid, and, if not paid, whether or not the occupant is entitled to hold the land without payment of rent, and if so entitled, under what authority;

(1) the name of each proprietor, with the character and extent of his interest, and the situation, quantity and one or more of the boundaries of each proprietor's private lands as defined in

Chapter XI of the Act.

No. 2358L.R.—The 25th November 1913.—In exercise of the powers conferred upon him by section 101(2)(a) of the Bengal Tenancy Act, 1885 (VIII of 1885), the Governor in Council is pleased to order that a survey shall be made and a record-of-rights prepared in respect of all lands included in Estate Bandpore, appertaining

to tauzi No. 1169, situated in villages Bandpore Bandpur Goharjola Chakkundeh chak, Gangadharpur Jangalpara, Kanaidanga, Krishna Jote, Mukundopur, Narainpur, Patharghatta chak, Sankarpur, Sankarpur Banmara in thana Chanditala, in the district of Hooghly.

The particulars to be recorded in the survey and record-of-rights shall

be the following:

(a) the name of each tenant or occupant;

(b) the class to which each tenant belongs, that is to say, whether he is a tenure-holder, raiyat holding at fixed rates, settled raiyat, occupancy might, non-occupancy raight or under-might, and, if he is a tenure-holder, whether he is a permanent tenure-holder or not, and whether his rent is liable to enhancement during the continuance of his tenure;

(c) the situation, quantity, and one or more of the boundaries of the

land held by each tenant or occupier;

(d) the name of each tenant's landlord; (c) the rent payable at the time the record-of-rights is being prepared (f) the mode in which that rent has been fixed, whether by contract; by order of a Court or otherwise;

(g) if the rent is a gradually increasing rent, the time at which, and

the steps by which, is increases;

(h) the rights and obligations of each tenan and landlord in respect of-

- (i) the use by tenants of water for agricultural purposes, whether obtained from a river, jhil, tank or well or any other source of supply, and
- (ii) the repair and maintenance of appliances for securing a supply of water for the cultivation of the land held by each tenant, whether or not such appliances be situated within the boundaries of such land;

(i) the special conditions and incidents, if any, of the tenancy;

(j) any right of way or other easement attaching to the land for

which a record-of-rights is being prepared;

(k) if the land is claimed to be held rent-free, whether or not rent is actually paid, and, if not paid, whether or not the occupant is entitled to hold the land without payment of rent, and, if so entitled, under what authority;

(1) the name of each proprie or, with the character and extent of his interest, and the situation, quantity and one or more of the boundaries of each proprietor's private lands as defined in

Chapter XI of the Act.

No. 2359L.R.—The 25th November 1913.—In exercise of the powers conferred upon him by section 101 (2) (a) of the Bengal Hooghly. Tenaucy Act, 1885 (VIII of 1885), the Governor in Council is pleased to order that a survey shall be made and a record-of-rights prepared in respect of all lands included in Estate Dhamasin chakran, appertaining to tauzi No. 2198, situated in village Dhamasin chakran, thans, Pandua, in the district of Hooghly.

The particulars to be recorded in the survey and record-of-rights shall

be the following:--

(a) the name of each tenant or occupant;

(b) the class to which each tenant belongs, that is to say, whether he is a tenure-holder, raiyat holding at fixed rates, settled raiyat, occupancy raiyat, non-occupancy raiyat or under-raiyat, and, if he is a tenure-holder, whether he is a permanent tenure-holder or not, and whether his rent is liable to enhancement during the continuance of his tenure;

(c) the situation, quantity, and one or more of the boundaries of the land held by each tenant or occupier;

(d) the name of each tenant's landlord; (e) the reut payable at the time the record-of-rights is being prepared;

(f) the mode in which that rent has been fixed, whether by contract, by order of a Court of otherwise;

(g) if the rent is a gradually increasing rent, the time at which, and the steps by which, it increases;

(h) the rights and obligations of each tenant and landlord in respect

(i) the use by tenants of water for agricultural purposes, whether obtained from a river, jhil, tank or well or any other source of supply, and

(ii) the repair and maintenance of appliances for securing a supply of water for the cultivation of the land held by each tenant, whether or not such appliances be situated within the boundaries of such land;

(i) the special conditions and incidents, if any, of the tenancy;

(j) any right of way or other easement attaching to the land for which

a record-of-rights is being prepared;

(k) if the land is claimed to be held rent-free, whether or not rent is actually paid, and, if not paid, whether or not the occupant is entitled to hold the land without payment of rent, and, if so entitled, under what authority:

(1) the name of each proprietor, with the character and extent of his interest, and the situation, quantity and one or more of the boundaries of each proprietor's private lands as defined in

Chapter XI of the Act.

No. 2360L.R.—The 25th November 1913.—In exercise of the powers conferred upon him by section 101 (2) (a) of the Bengal Tenancy Act, 1885 (VIII of 1885), the Governor in Hooghly. Council is pleased to order that a survey shall be made and a record-of-rights prepared in respect of all lands included in estate Jearah appertaining to tauzi No. 1339, situated in villages Bali chak, Jearah chak, Narendrapur, Sola chak and Tamulia chak, in the district of Hooghly.

The particulars to be recorded in the survey and record-of-rights shall

be the following:

(a) the name of each tenant or occupant;

(b) the class to which each tenant belongs, that is to say, whether he is a tenure-holder, raiyat holding at fixed rates, settled raiyst, occupancy raiyat, non-occupancy raiyat or under-raiyat, and, if he is a tenure-holder, whether he is a permanent tenureholder or not, and whether his rent is liable to enhancement during the continuance of his tenure;

(c) the situation, quantity, and one or more of the boundaries of the

land held by each tenant or occupier;

(d) the name of each tenant's landlord;

(e) the rent payable at the time the record-of-rights is being prepared: (f) the mode in which that rent has been fixed, whether by contract, by order of a Court or otherwise;

(q) if the rent is a gradually increasing rent, the time at which, and the

steps by which, it increases;

(h) the rights and obligations of each tenant and landlord in respect of-

> (i) the use by tenants of water for agricultural purposes, whether obtained from a river, jhil, tank or well or any other source of supply, and

(ii) the repair and maintenance of appliances for securing a supply of water for the cultivation of the land held by each tenant, whether or not such appliances be situated within the boundaries of such land;

(i) the special conditions and incidents, if any, of the tenancy;

(j) any right of way or other easement attaching to the land for which

a record-of-rights is being prepared;
(k) if the land is claimed to be held rent-free, whether or not rent is actually paid, and, if not paid, whether or not the occupant is entitled to hold the land without payment of rent, and, if so entitled, under what authority;

(1) the name of each proprietor, with the character and extent of his interest, and the situation, quantity and one or more of the boundaries of each proprietor's private lands as defined in

Chapter XI of the Act.

No. 2361L.R—The 25th November 1913.—In exercise of the powers conferred upon him by section 101 (2) (a) of the Bengal Tenancy Act, 1885 (VIII of 1885), the Governor in Council is pleased to order that a survey shall be made and a record-of-rights prepared in respect of all lands included in Estate Jearah, appertaining to tauzi No. 1340, situated in villages Bali, Jearah chak, Kristojote, Sola chak and Tamulia chak, in thanas Jagatballavpur and Chanditala, in the district of Hooghly.

The particulars to be recorded in the survey and record-of-rights shall

be the following:

(a) the name of each tenant or occupant;

(b) the class to which each tenant belongs, that is to say, whether he is a tenure-holder, raiyat holding at fixed rates, settled raiyat, occupancy raiyat, non-occupancy raiyat, or under-raiyat, and, if he is a tenure-holder, whether he is a permanent tenureholder or not, and whother his rent is liable to enhancement during the continuance of his tenure;

(c) the situation, quantity, and one or more of the boundaries of the

land held by each tenant or occupier;

(d) the name of each tenant's landlord;

(e) the rent payable at the time the record-of-rights is being prepared; (f) the mode in which that rent has been fixed, whether by contract, by order of a Court or otherwise;

(g) if the rent is a gradually increasing rent, the time at which, and

the steps by which, it increases;

(h) the rights and obligations of each tenant and landlord in respect of-

(i) the use by tenants of water for agricultural purposes, whether obtained from a river, jhil, tank or well or any other source of supply, and

(ii) the repair and maintenance of appliances for securing a supply of water for the cultivation of the land held by each tenant, whether or not such appliances be situated

within the boundaries of such land;

(i) the special conditions and incidents, if any, of the tenancy;

(j) any right of way or other easement attaching to the land for

which a record-of-rights is being prepared;

(k) if the land is claimed to be held rent-free, whether or not rent is actually paid, and, if not paid, whether or not the occupant is entitled to hold the land without payment of rent, and, if so entitled, under what authority :

(1) the name of each proprietor, with the character and extent of his interest, and the situation, quantity and one or more of the boundaries of each proprietor's private lands as defined in

Chapter XI of the Act.

No. 3880M.R.—The 22nd November 1913.—In exercise of the power conferred by clause (d) of section 75 of the Indian Forest Act, 1878 (VII of 1878), the Governor in Council Darjoeling. is pleased to make the following rule to be substituted for rule 3 of the rules for the regulation of grazing in the reserved forests of Darjeeling, published by Notification No. 2606For., dated the 27th October 1905, in Part I, page 1846, of the Calcutta Gazette of the 1st November 1905 :-

"He shall not be obliged to allow grazing in more than 8,008 acres, nor to permit more than 533 head of cattle to be grazed during the summer or winter months. With the concurrence of the Deputy Commissioner, he may reduce the number of head of cattle to be admitted during the winter

months.

No. 3893M.R.—The 24th November 1913.—In exercise of the power conferred by section 48 (1) of the Land Acquisition Act, I of 1894, the Governor in Council is pleased to withdraw from the acquisition of the land measuring, more or less, 1 bigha and 4 cottals of standard measurement, which was required for the construction of a hostel for the Bangabasi College in the town of Calcutta and in respect of which declaration No. 1190M.R., dated the 17th March 1913, was published at page 414, Part I, of the Cakutta Gazette of the 19th idem.

No. 3908M.R.—The 25th November 1913.—Whereas it appears to the Governor in Council that land is likely to be required Howesh. to be taken by Government at the expense of the Bengal-Hooghly. Nagpur Railway Company for a public purpose, viz., for Bankura the construction of a line of railway from Howrah to Vishnupur, in the districts of Howrah, Hoognly, and Bankura and Burdwan, it is hereby notified that land needed for the above purpose is likely to be required in the said districts.

المايم معين سويحور

This notification is made, under the provisions of section 4 of Act I of

1894, to all whom it may concern.

In exercise of the powers conferred by the aforesaid section, the Governor in Council is pleased to authorise the Engineers for the time being engaged in the undertaking, with their servants and workmen, to enter upon and survey the land and do all other acts required or permitted by that section.

> J. H. KERR, Secu. to the Govt. of Bengal.

### DECLARATION.

No. 3815 M.R.—The 18th November 1913.—Whereas it appears to the Governor in Council that land is required to be taken . Burdwan. by Government at the expense of the Burdwan Municipality for a public purpose, viz., for the construction of an elevated reservoir for water-works in Muhulla Chelopoty, in the town of Burdwan, pargana Burdwan, zilla Burdwan, it is hereby declared that for the above purpose a piece of land measuring, more or less, 11 cottahs and 5‡ chitaks of standard measurement, equivalent to 187 of an acre, bounded on the-

North—By the house of Babu Indra Narayan Tewari and others,

East—By Tewari's Lane, South—By the house of Babu Sri Narayan Tewari,

West-By the land of Indra Narayan Tewari and others,

is required within the aforesaid Muhulla Ohelopoty, in the town of Burdwan.

This declaration is made, under the provisions of section 6 of Act I of

1894, to all whom it may concern.

A plan of the land may be inspected in the office of the Collector of Burdwan.

J. H. KERR. Secy. to the Govt. of Benyal.

### DECLARATION.

No. 3818M.R.—The 18th November 1913.—Whereas it appears to the Governor in Council that land is required to be taken by Government at the expense of the Calcutta Municipality for a public purpose, viz., for improving the junction of Canning Street and Portuguese Church Street in the town of Calcutta, district 24-Parganas. it is hereby declared that for the above purpose a piece of land, being part of No. 100, Canning Street, measuring, more or less, 1 chitak and 35 square feet of standard measurement, bounded Calcutta. on the-

North—Partly by Portuguese Church Street and partly by the remaining portion of No. 100, Canning Street,

East—By the remaining portion of No. 100, Canning Street,

South—By Canning Street,

West-By Portuguese Church Street,

is required within the aforesaid town of Calcutta.

This declaration is made, under the provisions of section 6 of Act I of 1894, to all whom it may concern.

A plan of the land may be inspected at the office of the Corporation.

J. H. KERR. Secy. to the Govt. of Bengal.

### DECLARATION.

No. 3821M.R.—The 18th November 1913.—Whereas it appears to the Governor in Council that land is required to be taken by Government at the expense of the Cossipore-Chitpur Municipality for a public purpose, viz., for a conservancy depôt, in the village of Talla, pargana Dihi Panchannagram, zilla 24-Parganas, it is hereby declared that for the above purpose a piece of land measuring, more or less, 1 bigha, 13 cottahs, 13 chitaks and 31 square feet of standard measurement, bounded on the—

North—By land belonging to Surat Lal Mitra, East—By land belonging to Brojeswari Dasi,

South—By land belonging to Gangadhar Bhattacharji, Behari Lal Sarkar and Panna Lal Sarkar.

West-By Nilmani Mitra Street.

is required within the aforesaid village of Talla.

This declaration is made, under the provisions of section 6 of Act 1 of

1894, to all whom it may concern.

A plan of the land may be inspected in the office of the Municipal Commissioners of Cossipore-Chitpur.

J. II. KERR, Secy. to the Govt. of Bengal.

### DECLARATION.

No. 3850M.R.—The 20th November 1913.—Whereas it appears to the Governor in Council that land is required to be taken by Government at the expense of the Nowabganj Municipality for the construction of mehters' quarters and an infection ward and for the location of the Municipal pound in the village of Char Jote Protap, pargana Chandlai, zilla Malda, it is hereby declared that for the above purpose a piece of land measuring, more or less, 2 bighas 6 cottahs and 12 chitaks of standard measurement, bounded on the—

North-By mango garden of Bishnudas Sen and Rampada Sen,

East—By bamboo garden of Ismail Pramanik,

South—By cattle-shed road,

West—By village road,

is required within the aforesaid village of Char Jote Protap.

This declaration is made, under the provisions of section 6 of Act I of 1894, to all whom it may concern,

A plan of the land may be inspected in the office of the Collector of Malda.

J. H. Kehr, Secy. to the Govt. of Bengal.

### DECLARATION.

No. 3883M.R.—The 22nd November 1913.—Whereas it appears to the Governor in Council that land is required to be taken by Government at the public expense for a public purpose, viz., for diversion of trolly line at Saptibari, in the village of Khutamara Taluk, pargana Kakina, zilla Rangpur, it is hereby declared that for the above purpose a piece of land measuring, more or less. 3 bighas, 8 cottahs and 6 chitaks of standard measurement, bounded on the—

North and West-By Railway land.

South and East—By jote lands of Jasmatulla, Asmatullah, Tabarakullah and Alabaksha.

is required within the aforesaid village of Khutamara Taluk.

This declaration is made, under the provisions of section 6 of Act I of 1894, to all whom it may concern.

A plan of the land may be inspected in the office of the Collector of

Rangpur.

J. H. KERR, Secy. to the Govt. of Bengal.

### DECLARATION.

No. 3886M.R.—The 24th November 1913.—Whereas it appears to the Governor in Council that land is required to be taken by Dacos. Government at the expense of the Dacca Municipality for the extension of the bullock shed at Miranjalla, in the town of Dacca, in the mahalla of Miranjalla, pargana Jahangirnagar, zilla Dacca, it is hereby declared that for the above purpose a piece of land measuring, more or less, 15 cottahs of standard measurement, bounded on the-

> North—By the house of Piru Khansama, East and South—By the Municipal nikash, West—By the Miranjalla bullock shed,

is required within the aforesaid mahalla of Miranjalla.

This declaration is made, under the provisions of section 6 of Act I of 1894, to all whom it may concern.

A plan of the land may be inspected in the office of the Collector of

Dacca.

J. H. KERR. Secy. to the Govt. of Bengal.

### DECLARATION.

No. 3889M.R.—The 24th November 1913.—Whereas it appears to the Governor in Council that land is required to be taken by Raishahi. Government at the public expense for a public purpose, viz., for the construction of a broad gauge line alongside the present metre gauge track between Sara and Santahar in the villages of Rancenagar and Baloobhara, parganas Sindabaju and Kasimpur, respectively, district Rajshahi, it is hereby declared that for the above purpose a plot of land between chainages 246060 and 246360 in mile 47 on the East side of the line, measuring more or less 2 bighas, 8 cottahs. 15 chitaks of standard measurement, equivalent to 0809 acres, as detailed below, is required in the aforesaid villages :-

Mile.	<ul> <li>Pargana.</li> </ul>	V illage	Area in acres.
47	Sindabaju'	Rancenagar	0.267
47	Kasimpur	Baloobhara	0.542

This declaration is made, under the provisions of section 6 of Act I of

1894, to all whom it may concern.

A plan of the land may be inspected in the office of the Special Land Acquisition Officer, Pabna, or that of the Superintendent of Works, Eastern Bengal State Railway Extensions, Scaldah.

J. H. KERR,

Secy. to the Gort. of Bengal.

### DECLARATION.

No. 3896M.R.—The 24th November 1913.—Whereas it appears to the Governor in Council that land is required to be taken by Rangpur. Government at the public expense for a public purpose, viz., for the construction of a police outpost at Bhurungamari, in the villages of Dewankhamar and Pakerchhara Taluk, pargana Goyabari, zilla Rangpur, it is hereby declared that for the above purpose a piece of land measuring, more or less, 6 bighas and 7 cottahs of standard measurement, bounded on the bounded on the-

> North-By the jote land of Mohim Chandra Sarkar, cultivated by Buda Nasya,

East—By the District Board road,

South—By the jote land of Durbar Mahammed Bepari, West—By the Brahmattar land of Srimanta Narain Sarkar and others,

is required within the aforesaid villages of Dewankhamar and Pakerchhara Taluk.

This declaration is made, under the provisions of section 6 of Act I of 1894, to all whom it may concern.

A plan of the land may be inspected in the office of the Collector of

Rangpur.

J. H. KERR, Secy. to the Govt. of Bengal.

### REGISTRATION.

No. 2298L.R.—The 19th November 1913.—Maulvi Muhammad Kainat, Sub-Registrar, grade V, Burdwan, is appointed Burdwan, temporarily to act as Sub-Registiar of Basudebpur, in the district of Midnapore, with effect from the 16th Midnapore. October 1913, during the absence; on leave, of the permanent incumbent or until further orders.

No. 2300L.R.—The 19th November 1913.—Babu Surendra Lall Datta, Sub-Registrar of Kotalipara, in the district of Faridpur, is granted leave, under article 260 of the Civil Service Regulations, for fifteen days, in extension of the leave already granted to him.

No. 2340.—The 22nd November 1913.—Babu Akshay Kumar Guha, Sub-Registrar of Bhanga, in the district of Faridpur is Faridpur. granted leave on medical certificate, under article 336 of the Civil Service Regulations, for three months, in extension of the leave already granted to him.

No. 2350L.R.—The 25th November 1913.—Maulvi Ahmad Abduz Zahir, Sub-Registrar of Phatikchari, in the district of Chitta-Chittagong. gong, is granted leave, under article 260 of the Civil Service Regulations, for 38 days, with effect from the 16th November 1913.

This cancels Government Notification No. 4610, dated the 23rd September 1913, granting the Sub-Registrar privilege leave for 18 days.

No. 2353L.R.—The 25th November 1913.—Babu Khagendra Nath Mustafi, Sub-Registrar, grade IV, is granted leave on medical certificate under article 336 of the Civil Service Regulations for sixteen days in extension of the leave already granted to him.

J. H. KERR, Secy. to the Gort. of Bengal.

### GENERAL DEPARTMENT.

### NOTIFICATIONS.

No. 5114.—The 25th November 1913.—Dr. C. E. Cullis, Professor, Presidency College, Calcutta, is allowed special leave Calcutta. on urgent private affairs for six months, under article 316 of the Civil Service Regulations, with effect from the 15th November 1913.

No. 4985.—The 20th November 1913.—In exercise of the power conferred by sub-section (1) of section 3 of the Ancient Monuments Dacoa, Preservation Act, 1904 (VII of 1904), the Governor in Council is pleased to declare the Khan Muhammad Mridha's mosque at Atoshkhana, in the city of Dacca, bounded as follows, to be a protected monument within the meaning of said Act:-

North—By Abhoy Doctor's land, South—By Lal Bagh road,

East—By the land occupied by Kishori Nunia, and

West—By Sikh Saheb's Bazar road.

2. Any objections to the issue of this notification which are received by the undersigned within one month from the date on which a copy of the notification is fixed up in a conspicuous place on or near the said mosque will be taken into consideration.

> H. F. SAMMAN, Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

### FINANCIAL DEPARTMENT.

### NOTIFICATIONS.

No. 1853S.R.

### OPIUM NOTIFICATION.

NOTICE is hereby given that the Twelfth Sale of Opium, the provision of 1910-11 and 1911-12, will be held at the Government Opium Sale Room, No. 2, Charnock Place, on Tuesday, the 2nd December 1913, at 11 A.M., and will comprise 575* chests, viz.—

Opium manufactured at the Patna Factory. Consisting of .... Uncertified ... 100 of season 1910-11.

Opium manufactured at the Ghazipur Factory, consisting of .... Uncertified ... 475 of season 1911-12.

Total ... 575

2nd.—The general conditions of the sale now advertised will be the same as were published in the Notification, dated the 2nd December 1912, and published in the Government and Exchange Gazettes.

3rd.—The latest dates for deposit and clearance will be the 8th and 17th December 1913, respectively, that is to say, no Bank of Bengal Receipts, Government Promissory Notes or other Public Securities that may be tendered for deposit in redemption of Promissory Notes given by purchasers in the Sale Room will be received after 3-30 P.M. of Monday, the 8th December 1913, and no Bank of Bengal Receipts in full payment of lots will be accepted after 3-30 P.M. of Wednesday, the 17th December 1913.

• Vide Notification of the Government of India, No. 41F.K., dated 10th January 1913, published at page 41, Part I, of the Casette of India of the 11th idem.

By order of the Governor in Council,

H. L. Stephenson, Secretary.

GOYT. OF BENGAL. FINANCIAL DEPT.. CALCUTTA, the 15th November 1913.

No. 1822S.R.—The 24th November 1913.—Mr. Mahima Nath Bhattacharji, Beputy Collector, employed as Superintendent of Excise, Mymensingh, is appointed Deputy Collector of Incometax in the district of Mymensingh, vice Babu Gopendra Kumar Ghosh Chaudhuri, and under section 40 of Act II of 1886 is vested with the powers of a Collector under the Act.

No. 1943S.R.—The 25th November 1913.—Babu Gopendro Kumar Ghosh
Chaudhuri. Deputy Collector, is appointed Deputy
Collector of Income-tax in the district of Pabna, vice
Babu Ramesh Chandra Singh, and under section 40 of Act II of 1886 is vested with the powers of a Collector under the Act.

No. 5110.—The 25th November 1913.—Mr. W. A. Marr, I.C.S., District Magistrate and Collector of Burdwan, is appointed to be a member of the Mining Board for the Presidency of Bengal, constituted under section 9 (1) of the Indian Mines Act, 1901 (VIII of 1901), vice Mr. D. H. Wares, I.C.S., resigned.

No. 4960.—The 24th November 1913.—In exercise of the power conferred by clause (k) of sub-section (2) of section 163 of the Assam Labour and Emigration Act, 1901 (VI of 1901), the Governor in Council directs that the following rule shall be substituted for rule 122 of the rules published under Notification No. 4949, dated the 20th December 1911, in the Calcutta Gazette of the 27th December 1911:—

- 122. The routes by which emigrants shall travel on leaving a depôt or place of accommodation are as follows:—
  - (a) From the districts of the Tirhut Division and of North Bhagalpur by rail to Amingaon via Katihar or to Goalundo via Naihati.
  - (b) From the districts of the Patna Division and of South Bhagalpur by rail to Amingaon via Bhagalpur Ghat or to Goalundo via Naihati.
  - (c) From the district of Palamau by rail via Kiul Junction and Bhagalpur Ghat to Amingaon or via Grand Chord route and Naihati to Goalundo.
  - (d) From the districts of the Orissa Division by rail to Howrah and thence by rail either via Sara Ghat to Amingaon or via Naihati to Goalundo.
  - (e) From all other districts in Bihar and Orissa either to Amingaon vid Sara Ghat or to Goalundo vid Naihati.
  - (f) From the districts of the Burdwan and Presidency Divisions either to Amingaon via Sara Ghat or to Goalundo via Naihati.

H. L. STEPHENSON, Secy. to the Govt. of Benyal.

### MEDICAL DEPARTMENT.

No. 2266 Medl.—The 21st November 1913.—Third class Military Assistant Surgeon E. S. Feegrade is appointed to act as Medical Officer, Eastern Bengal State Railway, Sealdah, with effect from the 11th September 1913, during the absence, on deputation, of Military Assistant Surgeon J. D. Thomas, or until further orders.

H. 1. STEPHENSON, Secy. to the Govt. of Bengal.

### JUDICIAL DEPARTMENT.

No. 6077A.

### APPOINTMENTS AND TRANSFERS.

- No. 5846 A.—The 21st November 1913.—In exercise of the powers conferred by sections 14 and 15 and the proviso to section 357 of the Code of Criminal Procedure, 1898 (Act V of 1898), the Governor in Council is pleased—
  - (a) to confer upon Babu Nishapati Banarji the powers of a Magistrate of the third class, in the district of Nadia, for a period of three years from the date of this notification,
  - (b) to direct him to sit as a member of the Ranaghat Bench in the said district, and
  - (c) to direct him to take down evidence in the English language.

- No. 5934A.—The 21st November 1913.—In exercise of the powers conferred by sections 14 and 15 and the proviso to section 357 of the Code of Criminal Procedure, 1898 (Act V of 1898), the Governor in Council is pleased—
  - (a) to confer upon Babu Nagendra Nath Sen Gupta the powers of a Magistrate of the third class, in the district of the 24-Parganas, for a period of three years from the date of this notification, in respect to such cases as may be made over to him within the limits of the Basirhat subdivision of the said district,
  - (b) to direct that he shall, in addition to sitting singly, sit as member of the Basirhat Bench in the said district, and
  - (c) to direct him to take down evidence in the English language.
- No. 5940A.—The 21st November 1913.—In exercise of the powers conferred by sections 14 and 15 of the Code of Criminal Procedure, 1898 (Act V of 1898), the Governor in Council is pleased—
  - (a) to confer upon Babu Dinesh Chandra Ray the powers of a Magistrate of the third class, in the district of Pabna, for a period of three years from the date of this notification, and
  - (b) to direct him to rit as a member of the Shahzadpur Bench in the said district.
- No. 6031A.—The 25th November 1913.—In exercise of the powers conferred by sections 14 and 15 of the Code of Criminal Procedure, 1898 (Act V of 1898), the Governor in Council is pleased—
  - (a) to confer upon Babu Sharat Chandra Basu the powers of a Magistrate of the third class, in the district of the 24-Parganas, for a period of three years from the date of this notification, and
  - (b) to direct him to sit as a member of the Baduria Bench in the said district.
- No. 6033A.—The 25th November 1913.—In exercise of the powers conferred by sections 14 and 15 and the proviso to section 357 of the Code of Criminal Procedure, 1898 (Act V of 1898), the Governor in Council is pleased—
  - (a) to confer upon Babu Suresh Chandra Mitra the powers of a Magistrate of the third class, in the district of the 24-Parganas, for a period of three years from the date of this notification,
  - (b) to direct him to sit as a member of the Gobardanga Bench in the said district, and
  - (c) to direct him to take down evidence in the English language.
- No. 6051A.—The 25th November 1913.—In exercise of the powers conferred by sections 14 and 15 and the proviso to section 357 of the Code of Criminal Procedure, 1898 (Act V of 1898), the Governor in Council is pleased
  - chittagons. Magistrate of the first class, in the district of Chittagong, for a period of three years from the date of this notification, in respect to such cases as may be made over to him within the limits of the Sadar subdivision of the said district;
  - (b) to direct that he shall, in addition to sitting singly, sit as a member of the Sadar Bench in the said district; and
  - (c) to direct him to take down evidence in the English language.

### POWERS.

Chittagons. Conferred by sub-section (1) of section 565 of the Code of Criminal Procedure, 1898, the Governor in Council is pleased to empower Babu Ramesh Chandra Das, a Magistrate of the first class, in the district of Chittagong, to order, at the time of passing sentence of imprisonment on any person referred to in that sub-section, that the residence or change of residence of such person after release shall be notified as provided by the rules made under sub-section (3) of the section.

He is also vested with the power to try summarily the offences

mentioned in section 260 of the Code of Criminal Procedure.

No. 8071A.—The 25th November 1913.—Mr. G. C. Denham, Superintendent of Police, who has, under the orders of this date, been appointed to act as an Additional Deputy Commissioner of Police, Calentta, is appointed, under the provisions of section 23 of Act V of 1898, to act as a Justice of the Peace within the limits of the town of Calcutta.

J. G. CUMMING.

Offy. Chief Secy. to the Govt. of Benyal.

### APPOINTMENTS.

No. 4497.J.—The 21st November 1913.—Babu Debendra Prasad Bagchi-Munsif of Howrah, in the district of Hooghly, is appointed to act, until further orders, as Additional Subordinate Judge Rajshahi.

Munsif of Ulubaria, in the district of Hooghly, is appointed to act as a Munsif in the same district, to be ordinarily stationed at Howrah, vice Babu Debendra Prasad Bagchi, or until further orders, and is vested with the powers of a Judge of a Court of Small Causes for the trial of suits cognizable by such a Court up to the value of Rs. 100, within the local limits of the Howrah Munsifi, exclusive of the Howrah and Bally Municipalities. He is also vested with the functions of a District Court under section 26, sub-section (1) of Act VII of 1889, within the local limits of the Howrah Munsifi, and with powers under section 19, sub-section (2) of the Bengal, Agra and Assam Civil Courts Act, 1887 (XII of 1887), to try, under the ordinary procedure, original suits up to the value of Rs. 2,000, arising within the local limits of the executive district of Howrah, comprising the Munsifis of Howrah, Ulubaria and Amta.

No. 4501J.—The 21st November 1913.—Babu Ram Lal Banarji, B.L., is appointed to act as a Munsif in the district of Hooghly, to be ordinarily stationed at Ulubaria, vice Babu Amulya Chandra Ghosh, or until further orders.

No. 4510J.—The 22nd November 1913.—Babu Nikunja Bihari Banarji, B.L., is appointed to act as a Munsif in the district of Mymensingh, to be ordinarily stationed at Bajitpur, during the absence, on leave, of Babu Bakulal Biswas, or until further orders.

No. 4512J.—The 22nd November 1913.—Babu Upendra Nath Chatarji, M.A., B.L., is appointed to act as a Munsif in the district of Khulna, to be ordinarily stationed at Satkhira, during the absence, on leave, of Bubu Madan Mohan Shaha, or until further orders.

No. 4514J.—The 22nd November 1913.—In supersession of the Notification No. 4100J., dated the 27th October 1913, published in the Calcutta Gazette of the 29th October 1913. Babu Bipin Bihari Ghosh, Munsif of Midnapore, is appointed to act, until further orders, as Additional Subordinate Judge of the same district.

No. 4516J.—The 22nd November 1913.—Babu Surendra Nath Mitra, B.L., is appointed to act as a Munsif in the district of Midnapore, to be ordinarily stationed at the Sadar station, vice Babu Bipin Bihari Ghosh, or until further orders.

No. 4519J.—The 22nd November 1913.—In modification of the order of the 19th August 1913, Babu Bijay Gopal Basu, Burdwan, Subordinate Judge, Burdwan, is allowed leave from the 8th August to the 13th September 1913, under article 271 of the Civil Service Regulations.

No. 4572J—The 24th November 1913.—Babu Satish Chandra Sen, B.L., is appointed to act as a Munsif in the district of Midnapore, to be ordinarily stationed at Tamluk, during the absence, on leave, of Babu Phanindra Mohan Chatarji, or until further orders.

No. 4518J.—The 12th November 1913.—Babu Nagendra Nath Chatarji, No. II, Munsif of Diamond Harbour, in the district of the 24-Parganas, is allowed leave for three months, 24-Parganas. under article 336 of the Civil Service Regulations, with effect from the 1st November 1913.

> J. G. CUMMING. Offg. Chief Secy. to the Govt. of Bengal.

### NOTIFICATIONS.

No. 4570J.—The 24th November 1913.—Under section 3, Bengal Act I of 1876 (an Act to provide for the voluntary registra-Burdwan. Governor in Council has been pleased to grant a license to Maulyi Abul Kasem, authorizing him, as a temporary measure, to register Muhammadan marriages and divorces, and to exercise the other functions of a Muhammadan Marriage Registrar, within thana Raona, in the district of Burdwan, during the absence, on leave, of Maulvi Zahadur Rahim.

No. 4571 J.—The 24th November 1913.—Under section 2. Act X11 of 1880 (an Act for the appointment of persons to the office of Aurdwan. . Kazi), the Governor in Conncil has been pleased to grant a sanad (license) to Maulvi Abul Kasem, appointing him, as a temporary measure, to act as Kazi of thana Raona, in the district of Burdwan, for the colebration of marriages and the performance of other rites and ceremonies, when application is made to him to perform say such functions, during the absence, on leave, of Maulvi Zohadur Rahim.

> J. G. CUMMING, Offg. Chief Secy. to the Govt. of Bengal.

### POLITICAL DEPARTMENT.

### POLICE.

### NOTIFICATIONS.

No. 8161P.—The 24th November 1913.—In exercise of the power conferred by clause (s) of section 4 of the Code of Criminal Procedure, 1898 (Act V of 1898), the Governor in Council is pleased to declare the Azimganj Railway station of the East Indian Railway-

(a) to be a police station, and

(b) to include the areas and railway stations on the Katwa-Azimganj-Dhulian extension of the said railway, which are mentioned in columns 1 and 2 of the following table:—

Aren.

From Howrah-M. F. Μ. F. 5 to 174 99

Salar. Bazarsahu. Chowrigacha. Chirote.

Railway stations within jurisdiction of police station Khagrahat Road. Azimganj. Gadi. Jangipur Road.

Sajanipara.

No. 8328P.—The 24th November 1913.—In exercise of the powers conferred by section 7 of the Indian Airships Act, 1911 (XVII of 1911), the Governor in Council is pleased to prohibit the navigation of all airships as defined in section 2, clause (1), of the said Act over the following areas, at all times, namely:—

- (1) Fort William area, comprising the whole area within a radius of three miles from Fort William.
- (2) Fort Chingrikhal area, comprising the whole area within a radius of five miles from Fort Chingrikhal.
- (3) Gun and Shell Factory area. Cossipore, comprising the whole area within a radius of three miles from the said Factory.
- (4) Arms and Ammunition Factory area, Dum-Dum, comprising the whole area within a radius of three miles from the said Factory.
- (5) Rifle Factory area, Ishapore, comprising the area within a radius of three miles from the said Factory.
- (6) Calcutta (Dackinsore magazine) area, comprising the whole area within a radius of three miles from the central point of the magazine.
- (7) An area of three miles radius from the centre of the Saraghat Bridge over the river Ganges near the railway station of Saraghat.

J. G. CUMMING.

Offg. Chief Secy. to the Gort, of Bengal.

### ERRATUM.

No. 8383P.—The 251.4 November 1913.—In notification No. 7725P., dated the 1st November 1913, published in Part I, pages 1691-91, of the Calcutta Gazette dated the 5th November 1913. for "said police-station" in line 5 read "Bogra police-station, in thana Bogra, in the district of Bogra," and for "Bogra police-station, in thana Bogra, in the district of Bogra," in lines 6 and 7, read "said police-station."

In notification No. 7726P., dated the 1st November 1913, published in Part 1, pages 1695-98, of the Calcutta Gazette dated the 5th November 1913, for "said police-station" in line 5 read "Adamdighi police-station, in thana Adamdighi, in the district of Bogra," and for "Adamdighi police-station, in thana Adamdighi, in the district of Bogra," in lines 6 and 7, read "said police-station."

J. G. CUMMING.

Offg. Chief Secy. to the Gort. of Bengal.

### RAILWAY DEPARTMENT.

The 21st November 1913.

CORRIGENDUM.—No. 33R.—In Bengal Government Notification No. 28R., dated the 8th October 1913, for the words "6th September" read "5th September."

A. P. SIRCAR.

Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

### MARINE DEPARTMENT.

### The 34th November 1913.

No. 148 Marine.—The following draft of amendments which Governor in Council intends, in exercise of the powers conferred by section 10 of the Indian Merchant Shipping Act, 1859 (I of 1859), to make in the rules for the conduct of examinations for Masters and Mates of Foreigngoing and Home-trade Ships and as to the qualifications to be required, published under the Notification of this Department No. 113Marine, dated the 14th November 1910, as amended by notification No. 109Marine, dated the 7th October 1912, is published for the information of persons likely to be affected thereby.

The draft amendments will be taken into consideration on or after the 1st January 1913, and any objections or suggestions, with regard thereto

received by the undersigned before that date, will be duly considered.

Bengal Government notification No. 110Marine, dated the 12th August 1913, is hereby cancelled.

H. H. GREEN.

Offy. Secy. to the Govt. of Bengal.

### Draft amendments.

In the first line of rule 5, after the words "sea-service" insert the words "in the foreign or home trade."

For rule 25 (1) substitute the following:-

"25. (1) Every candidate for a certificate of competency of any grade will be required to produce a certificate from the St. John Ambulance Association, the St. Andrew's Ambulance Association, the St. Patrick's Ambulance Association, the London County Council, or other approved body to the effect that he has passed an examination in First Aid to the Injured.'

After rule 25 (2) add the following:—

"Certificates issued by the St. John Ambulance Association more than three years before the examination for a certificate of competency will, however, be accepted, provided that, at the expiration of three years since its issue, the certificate has atlached to it the 'Voucher' or Label' of the Association certifying that the holder has passed re-examination in FirstAid."

For rule 25 (3) substitute the following :-

(3) If a candidate does not possess such a certificate of proficiency in First Aid, he should apply some time before he wishes to sit for examination for a certificate as Master or Ma e to the local Secretary of the St. John Ambulance Association in Calcutta, who will inform him of the available facilities for the instruction and examination of candidates in First Aid.

A list of the names and addresses of the local Secretaries of the approved

Associations is given in Appendix C, page 53.

For rules 26 and 27 substitute the following:-

### SIGHT TESTS.

26. Every candidate for a certificate of competency must pass the prescribed sight tests before a certificate can be issued to him. If circumstances render it necessary for him to proceed with the examifation in navigation and seamanship before undergoing the sight tests, he should be informed that the examination in navigation and seamanship will be cancelled in the event of his failure to passeither of the sight tests.

(1) Form vision test.—Every candidate for a certificate must pass the form vision test. If he presents himself for examination before January 1st, 1914, he will only be required to possess half normal vision using both eyes together. A candidate who has obtained a certificate before that date will be allowed to obtain his higher certificates on the same standard of

vision.

Any candidate may, and every condidate presenting himself for examination for his first certificate on or after January 1st, 1914, must pass a

higher standard, viz., normal vision using both eyes or either eye separately.

Any candidate who has obtained his first certificate under these conditions may obtain his higher certificates, provided that he has normal

vision using both cyes or either eye separately.

Detailed information with regard to the conduct of the examination and the standards required is contained in Appendix O.

(2) Colour vision tests.—These tests comprise a wool test and a lantern test, and full particulars with regard to the methods adopted are given in Appendix O.

Every candidate must undergo the colour vision tests on the first occasion on which he presents himself for examination for a certificate of competency; but, if he then passes, he will not be required to undergo the colour vision tests on any subsequent occasion. No person who holds a certificate of competency should be allowed to be examined in colour vision.

(3) A candidate who fails to pass the prescribed form vision test may present himself for re-examination at intervals of three months. A candidate who fails to pass the colour vision test, is not allowed to be re-examined. In the case of a candidate who is referred for further examination the Port Officer will make arrangements for a special examination and it is also open to any candidate, who is adjudged to have failed in the colour vision test, to appeal to Government, who may, if they think fit, remit the case to a special body of examiners for decision.

(4) The Government will repay, at a rate which will be notified to the candidate, the travelling expenses of any candidate, who is referred for further examination, as well as the travelling expenses of any candidate who, having appealed against failure, is reported by the special examiners to have passed. No payment whatever will be made towards the expenses of candidates who, upon their own application, are examined by the special examiners, and are reported by them to have failed, unless Government consider that the particular circumstances of the case justify such payment.

(5) When a candidate fails to pass the colour vision test, the examiner will point out to him the conditions under which he can appeal. Appeals are to be made through the Port Officer and forwarded to

Government with the examiner's remarks.

(6) Only examiners who have themselves passed the colour vision tests are to undertake the examinations.

(7) The fee paid for examination for a certificate of competency includes the fee of one rupee for examination in form and colour vision, and if the candidate fails to pass those tests, this fee will, with the exception of one

rupee, be returned to him.

(8) No additional fee will be charged to any candidate referred by the examiner for special examination or for the special examination allowed to a candidate who appeals against failure. If, however, a candidate, who has been reported by the special examiners as having failed, is still dissatisfied, it will be open to him, if he so desires, to present himself for a second special examination on payment of a fee of Rs. 75, provided that he brings with him a friend to witness the examination. This second examination will, however, be entirely voluntary, and will form no part of the examination for a certificate of competency. Consideration will, however, be given to the result of such examination in determining whether a certificate shall be granted.

*Insert* the following as rule 27 :=

27. The sight tests are open to all persons serving or intending to serve in the Mercantile Marine, and all such persons are recommended to take the earliest opportunity of ascertaining whether their vision is such as to qualify them for service in that profession. Any such person, if desirous of undergoing the tests, must make application to the Port Officer on the Form Exn. 2a, and must pay a fee of one rupee.

This fee will be payable on each occasion on which a candidate is

examined.

In clause (b), rule 31, delete the word " rough " in the second line.

For clause (1), rule 31, substitute the following:—

(1) To find on a chart or plan the course or courses to steer and the distance or distances from one given position to another; to find the ship's position together with the set and drift (if any) on the chart or plan from cross-bearings of two objects; to find the ship's position from two bearings of the same object, the course and distance run between taking the bearings being given, making due allowance for a given tide or current; also, the distance of the ship from the object or any given position at the time of taking the second bearing; and to state what the small numbers and Roman numerals found on a chart indicate, and give a method of finding approximately the time of high water at any given place without the aid of the Admiralty or other Tide Tables. See Appendix H.

After clause (p), rule 31, insert the following:

- (q) The markings, signs and abbreviations on Admiralty charts or plans.
- (r) The General Notices published in the Board of Trade Summary of Notices to Mariners.

In clause (4), rule 40, before the word "paragraphs" in the first line insert the word "sub."

For the figure "16" in the sixth line substitute "15"

For the word "six" in the last line substitute the word "five."

Insert the following as rule 103A:-

103A. For all certificates of competency as Master or Mate in the Mercantile Marine, the qualifying service usually required is service performed in ordinary trading vessels. While the Regulations provide for the acceptance in part of certain kinds of non-trading service (e.g., that performed in fishing-boats, yachts, pilot vessels. &c.), non-trading service not specially provided for in the Regulations cannot be accepted as qualifying service unless it has been submitted to Government and their sanction obtained.

For rule 112, substitute the following:-

112. When service in charge of a watch in either the foreign or home trade is specified in the Regulations, candidates for certificates of competency as First Mate must be able to prove that during eight months at least of their service they have kept full regular watch during the whole coyage, i.e., from port to port, which, if in the foreign trade, must amount to not less than eight hours of each 24 hours' service. Where a candidate can prove eight months of such full service, service performed in cases where watches were doubled at any time during the voyage will be accepted as equivalent to half the same period of full watch-keeping service. No amount of occasional service will, by itself, be accepted as qualifying service. Candidates for certificates of competency as Master will be required to have served during the whole of the time specified by the Regulations, in full charge of a watch, and no service performed under the system of double watches, except as the senior officer will be accepted as qualifying service for a certificate of this grade. Great care must be exercised by the Port Officer in regard to such service, and unless the candidate produces a clear and satisfactory testimonial specially setting forth the above facts from the Master or Owner of the vessel in which the service was performed, it must not be accepted.

Insert the following before the last paragraph of Appendix C:-

REPRESENTATIVES OF THE ST. PATRICK'S AMBULANCE ASSOCIATION.

#### Ireland.

- DUBLIN.—Lieut.-Col. Adve Curran, M.D., F.R.C.S.I., Esker House, Upper Rathmines, Dublin.
  - "... Charles Preston Ball, Esq.: M.D., 62, Merion Road, Dublin.
  - " Andrew Charles, Esq., F.R.C.S.I., 64, Harcourt Street, Dublin.
  - " J. H. Davys. Esq., L.R.C.P. & S.I., 20, Westland Row, Dublin.
  - " Lieut.-Col. Johnson, R.A.M.C., 8, Vescy Place, Kingstown, Dublin.
  - " Edward Magennis, Esq., J.P., M.D., Governor of Apothecaries' Hall, 37, Harcourt Street, Dublin.
  - R. Percy McDonell, Esq., F.R.C.S.I., 20, Lower Leeson Street, Dublin.
  - " Thomas G. McGruth, Esq., J.P., M.D., 130, North Strand Road, Dublin.
  - Trevor N. Smith, Esq., J.P., F.R.C.S.I., 34, Upper Fitzwilliam Street, Dublin.
- N: Belfast.—John O'Doherty, Esq., F.R.C.S.E., 4, College Square, Belfast.

For Appendix H substitute the following:

#### APPENDIX H.

#### EXAMINATION IN CHART.

For all Grades where the Chart is used, including Home Trade Passenger Ship Certificates.

1. Using deviation [card] [curve] † No. find the courses * to steer by compass from to ; also the distance on each course.

2. With the ship's head on the abovenamed compass course bore by compass and bore by the same compass, find the ship's position, also the set and drift experienced since the course was set, ship steaming knots per hour and taking hours to reach this position.

Answer.—Latitude . Longitude Set . Drift .

3. With the ship's head on abovenamed compass course bore by compass and after continuing on the same course (hours) (minutes), it bore find the ship's position, and her distance from making due allowance for a (current) (tide) which set at the rate of knots per hour, ship steaming knots per hour.

Answer.—Latitude . Longitude

Distance

4. What do you understand the small numbers to indicate that you see placed about the chart, and at what time of tide?

5. What do the Roman numerals indicate that are occasionally seen on

the chart near the coasts and in harbours?

6. How would you find, approximately, the time of high water at any place, the Admiralty tables not being at hand, nor any other special tables available?

All the foregoing questions must be answered, but this does not preclude the examiner from putting any other questions of a practical character or which the local circumstances of the port may require.

### Additional questions for Only and First Mates and Masters including Masters of Home Trade Passenger Ships.

7. Find the course to steer by compass from
to counteract the effect of a current which set
rate of miles per hour, the ship making by log
per hour; also the distance the ship would then make good in
towards

#### Answer.—Compass course

#### Distance

8. On being off took a cast of the lead; required the correction to be applied to the depth obtained by the lead line before comparing it with the depth murked on the chart.

^{*} These problems will be varied in the setting so as to include one, two, three or more courses and the remaining problems will also be varied so as to include all practical conditions.

† A candidate for an Ordinary Muster's certificate is expected to use either a card of deviations, or a curve of deviations on a Napier's diagram, whichever the examiner may put before him.

9. The following horizontal sextant angles were taken to determine the ship's position:— _0 '_

Find the latitude and longitude, using a station pointer.

#### Answer.—Latitude

Longitude

All the foregoing questions, and those on Form Exn. 9c, must be answered, but this does not preclude the examiner from putting any other questions of a practical character or which the local circumstances of the port may require.

For Appendices O and Oa substitute the following:—

#### APPENDIX O.

#### THE SIGHT TESTS.

These tests must be conducted under the strict personal supervision of the examiner. A careful record must be kept of all mistakes made by the candidate in the form vision test, and on no account whatever must a candidate be allowed to make his selections in the colour vision test during any temporary absence of the examiner.

Each examiner must keep a record of all candidates passed by him for

reference when required.

#### 1.—FORM VISION TEST.

1. Form vision test to be pussed first.—The first test which the candidate is required to undergo is the test for form vision, and until he has passed this test he must not be allowed to proceed further with the examination.

2. Apparatus used.—The form vision test to be used for all candidates is that conducted on Snellen's principle by means of sheets of letters. Sets

of eight of these sheets are supplied to examiners.

3. Object of the test.—The object of the form vision test is to determine whether the candidate can reach a sufficient standard of visual acuteness, or,

in other words, to find out whether his eyesight is good or bad.

Standard of vision required.—With the exceptions indicated below (see paragraph 8), every candidate for a first certificate of competency will be required to possess normal vision. Every candidate for a second or higher certificate will be required to possess normal vision.

"Normal vision" is defined, for the purpose of these Regulations, as ability to read correctly nine of the twelve letters in the sixth line and eight of the fifteen letters in the seventh line of a test sheet placed in a good light at a distance of 16 feet from the eye.

5. Spectacles not allowed.—During the examination for form vision candidates must not be allowed to use spectacles or glasses of any kind, or

any other artificial aid to vision.

Method of testing.—The test sheets should be hung on the wall, in a good light but not in a direct sunlight, at a height of five or six feet from the ground. The candidate should be placed at a distance of exactly 16 feet from the sheets, and exactly opposite them. This distance should be care-

fully measured, and should never in any circumstances be varied.

One of the sheets should be exposed, and the candidate should be asked to read the letters on each sheet, beginning at the top and going downwards. Any mistakes which he makes should be carefully noted. If then it is found that he has read correctly at least nine letters in the sixth line and eight letters in the seventh line of a sheet, the candidate may be considered to have normal vision and the entry " 5/5" should be made in the appropriate column of the form of application (Exn. 2 or Exn. 2A, as the case may be).

Passing or failur.—If at the conclusion of the test the candidate is found to reach the required standard, he may be considered to have passed, and the examiner should proceed to test him for colour vision. If the candidate fails to reach the standard required for the certificate entered for, he should be tested with at least four sheets, and the examiner should fill in a Form Exn. 17b, and should forward it, with any remarks he may wish to make, to the Principal Examiner for his instructions as to whether the candidate is to be regarded as passing or as failing in form vision.

9. Tests to be varied.—The examiner should take care, by varying the order of the test sheets and by every other means in his power, to guard

against the possibility of any deception on the part of the candidate.

10. Result of examination to be reported.—The result of every examination in form vision should be reported, in the case of a candidate for a certificate of competency, to Government on Form Exn. 2, and to the Port Officer off Form Exn. 14; and, in the case of a candidate for the sight tests only, to Government on Form Exn. 2A.

#### 2. COLOUR VISION TESTS.

#### I.—THE WOOL TEST.

1. The wools provided are divided into five groups, one to each test skein. The test skeins are labelled respectively I. (Light Green), II. (Pink), III. (Brown), IV. (Purple), and V. (Yellow), and must always be used in the order named. Care should be taken that the labels do not become detached nor the skeins belonging to the different groups get mixed. To avoid this only one group of skeins should be exposed on the table at one time.

A special bag with five pockets is provided in which the wools, when got in tise, must be kept in order that they may not become faded or dirty.

2. The examination in the wool test should be conducted as follows:—

The first group of wools is placed in a heap upon a table covered with a white cloth and the first test skein a little to one side of it, care being taken that no strong sunlight falls directly upon the skeins. The person examined should be requested to note carefully the colour of the test skein and then to divide the group into two parts, one part consisting of those skeins which have the same colour as the test skein in them and the other part the skeins which have none of the test skein colour in them. The examiner should explain that there is no exact match for the test skein, as the skeins which contain this colour are all either lighter or darker, and that the only question is the division of those skeins which containt he test colour more or less from those which do not. No difficulty should be experienced in explaining to the candidate what he is required to do, but if the examiner thinks he has not grasped what is required he may himself divide the heap into two parts as a demonstration, mixing the skeins up again thoroughly before allowing the candidate to do the test.

8. When the candidate has dealt with the first test skein each of the four remaining tests should be gone through in a similar manner and in the

order named.

4. As the examination proceeds the Examiner should place on one side the skeins which the candidate has wrongly selected as either resembling or not resembling the test skeins, and when the examination is finished, a small piece (say one inch) should be cut off every one of the actual skeins incorrectly selected by the candidate and stilched to Form Exn. 17c under the proper heading in the spaces provided for each test.

5. The greatest care must be taken that the pieces forwarded are cut off the actual skeins selected by the candidate, in order that there may be a reliable record of the actual selections made by the candidate if any question

should subsequently arise.

6. During this test the Examiner should avoid naming the colours of any of the wools and should explain to the candidate that he does not

require them to be named by him.

7. The wool test should only be held in daylight. If a good natural light is not obtainable the test must be postponed. If dark or foggy weather renders it necessary to postpone the examination until after the examination in navigation or seamanship has been begun, the examiner should not fail to inform the candidate that the latter examination will be cancelled in the event of failure to pass the Sight Tests.



8. A special tantern and a mirror have been provided for this test. The lantern should be placed directly in front of the mirror, so that the front part of the lantern is exactly ten feet from the mirror. Care should be taken that the lantern is properly placed, that is to say, the lights reflected in the mirror must show clearly when viewed through the rectangular aperture on the left of the lantern. The examiner should always satisfy himself that these conditions are fulfilled before commencing the examination.

9. It is essential that a Candidate should be kept in a room which is either completely or partially darkened for at least a quarter of an hour before he is required to undergo this test.

10. Before the examination commences the examiner must satisfy himself that the room in which it is conducted is so darkened as to exclude

all daylight.

The lantern supplied for the examination is so constructed as to allow one large or two small lights to be visible, and is fitted with 12 glasses of three colours-red, white and green. At the commencement of the examination the examiner should show to the candidate a series of lights through the large aperture, and should require him to name the colours as they appear to him. Care should be taken in showing the white light to emphasize the fact that the light is not a pure white. If a candidate makes a mistake of calling this light "red," a proper red light should be shown immediately after and the candidate's attention directed to the difference between the two.

After a series of lights through the large aperture has been shown, the Examiner should make a complete circuit with the two small apertures, requiring the candidate to name the colours of each set of two lights from left to right. To prevent any possibility of the order in which the lights are arranged from being learnt, the examiner should at least twice in each circuit go back a varying number of colours.

A record of any mistakes made with either the large apertare or the two smaller apertures should be kept on Form Exn. 17c in accordance with the

instructions thereon.

12. As the lantern itself forms a test for Colour Ignorance, the old Colour Ignorance test becomes unnecessary and should be discontinued.

#### III.—Success or Failure.

13. If a candidate with either the large aperture or the two smaller apertures of the lantern mistakes red for green or green for red, he should be considered to have "failed" in Colour Vision.

14. If a candidate makes no mistakes in the wool test, and if the only mistakes made by him with the lautern is to call the white light "red," if after his attention has been specially directed to the difference between the two he makes no further mistake of this nature, he should be considered

to have passed in Colour Vision.

If a candidate makes any other mistakes with the lantern, i.e., if he calls white "red" repeatedly or red "white" at all or confuses green and white or if he makes any mistake whatever in the wool test, his case should be reported to the Port Officer and he should be told that the decision as to whether he is passed or failed or a further examination is necessary will be communicated to him in due course. Pending the receipt of the Port Officer's instructions such a candidate should only be allowed to proceed with the remainder of the examination for a Certificate of Competency on the express understanding that the latter examination will be cancelled in the event of failure in the Sight Tests.

#### IV.—FURTHER EXAMINATION AND APPEALS.

If in the cases covered by the preceding paragraph the Port Officer decides that a further examination is necessary, arrangements will be made for a special examination to be held and the travelling expenses necessarily incurred by a candidate in attending such an examination will be paid by Government together with a subsistence allowance at a rate which will be notified to the candidate, but which will not in any circumstances exceed Rs. 5 for each day necessarily occupied in attending the examination. In these cases the above expenses will be paid whatever may be the result of the final examination.

17. If, however, on the report of the examiner the Port Officer decides that the nature of the mistakes made shows conclusively that a candidate is so colour blind as to be unfit to hold a certificate, the candidate shall be considered to have failed.

In cases where, upon the report of the examiner, a candidate is failed by the Port Officer as well as in the cases covered by paragraph 15, Government will be prepared to allow a candidate who is dissatisfied with this decision to appeal for a special examination, but Government will not pay the travelling expenses of any such candidate unless he is reported by thespecial examiners conducting the appeal examination to have passed.

#### 3.—REPORTS.

18. The result of every test in form or colour vision should be reported to Government on the Form Exn. 2, and to the Port Officer on the Form Exn. 14, when the candidate is up for examination for a certificate of competency: and to Government on the Form Exn. 2A, when the candidate is up for examination in vision only.

All cases of failure should also be reported to the Port Officer on Form Exn. 17B, to which should be attached Form Exn. 17C, containing the pieces of the wools incorrectly selected by the candidate, and the record of

any mistakes made with the lantern.

Every report relating to such an examination must be signed by the examiner who conducted the examination.

#### The 24th November 1913.

No. 149 Marine.-It is hereby notified for general information that Mr. John Taylor, of Messrs. Burn & Co., Limited, who has been nominated by the Bengal Chamber of Commerce to represent that body on the Smoke-Nuisances Commission in place of Mr. W. R. Steele, is appointed, under section 4, sub-section (4), of the Bengal Smoke-Nuisances Act, 1905, to be a member of the aforesaid Commission, with effect from the date on which Mr. Steele resigns his seat.

H. H. GREEN.

Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

#### PUBLIC WORKS DEPARTMENT.

#### ESTABLISHMENT.

#### The 20th November 1913.

No. 108.—Babu Angsujit Mukharji, Overseer, first grade, is transferred in the interests of the public service from the Jessore Drainage to the Northern Drainage and Embankment Division.

A. P. SARCAR. Offy. Chief Engineer.

#### SUBORDINATE CIVIL SERVICE.

No. 6078A.

No. 6055A.—The 25th November 1913.—Babu Upendra Mohan Basu, Sub-Deputy Magistrate, Pirojpur, Bakarganj, is vested with Bakarganj. the powers of a Magistrate of the second class.

In exercise of the power conferred by the proviso to section 357 of the Code of Criminal Procedure, 1898 (Act V of 1898), the Governor in Council is pleased to direct Babu Upendra Mohan Basu to take down evidence in the English language.

J. G. CUMMING,

Offg. Chief Secy. to the Govt. of Benyal.

#### - JAIL DEPARTMENT.

No. 10168, dated Calcutta, the 20th November 1913.—Major F. S. C. Thompson, I.M.S., made over charge of the Presidency Jail to Major W. G. Hamilton. I.M.S., on the afternoon of the 14th November 1913.

No. 10270, dated Caloutta, the 22nd November 1913.—Khan Shaheb Ismat Ali made over charge of the office of the Press and Forms Manager of the Alipore (New) Central Jail, Alipore, to Mr. J. Gray on the forenoon of the 15th November 1913.

W. J. BUCHANAN, LIEUT.-Col., I.M.S.,

Inspector-General of Prisons, Bengal.

#### CIVIL MEDICAL DEPARTMENT, BENGAL.

No. 13010, dated Calcutta, the 18th November 1913.—Second grade Civil Assistant Surgeon Hari Pada Mukharji is appointed with effect from the afternoon of the 8th November 1913, to act at the Charitable Dispensary, Berhampore, during the absence, on deputation, of third grade Civil Assistant Surgeon Satya Ranjan Sen, or until further orders.

No. 13012, dated Calcutta, the 18th November 1913.—Third grade Civil Assistant Surgeon Bama Charan Karmakar did supernumerary duty at the Medical College Hospital, Calcutta, from the 5th to the 13th November 1913, both days inclusive.

No. 13049, dated Calcutta, the 19th November 1913.—First grade Civil Assistant Surgeon Hira Lal Single, Third Assistant Chemical Examiner, Bengal, is allowed privilege leave for one month, under article 260 of the Civil Service Regulations, with effect from the 25th November 1913 or subsequent date on which he may avail himself of it.

No. 13090, dated Calcutta, the 20th November 1913.—Third grade Civil Assistant Surgeon Dhirendra Nath Sen allowed privilege leave for one month and eight days, under article 260 of the Civil Service Regulations, with effect from the date on which he may avail himself of it.

No. 13092, dated Calcutta, the 20th November 1913.—Third grade Civil Assistant Surgeon Jatindra Mohan Das, Dinajpur, is appointed Additional Demonstrator of Anatomy, Medical College, Calcutta, vice third grade Civil Assistant Surgeon Jyoti Prasad Mitra.

No. 13037, dated Culcutta, the 20th November 1913.—Third grade Civil Assistant Surgeon Satya Ranjan Sen, Officiating Senior Demonstrator of Anatomy, Medical College, Calcutta, is appointed to Dinajpur, vice third grade Civil Assistant Surgeon Jatindra Mohan Das.

No. 13101, dated Calcutta, the 20th November 1913.—Second grade Civil Assistant Surgeon Hari Pada Mukherjee, Officiating at the Charitable Dispensary, Berhampore, is confirmed in that appointment.

No. 13157, dated Calcutta, the 21st November 1913.—The following Sub-Assistant Surgeons of the Bengal Establishment having passed the Professional Examination held on the 20th October 1913 are promoted to the next higher grades with effect from the dates noted against their names —

Serial No.	Present grade.	Name.	Where attached.	Grade to which promoted.	•	Венанкя.
			:	!	1913.	
1	2nd	Harendra Kumar Ganguly	Pabna Dispensary	1st	22nd July	With credit.
2	2nd	Indu Bhusan Sen Gupta	Manikganj Subdivision and Dispensary, Dacea.	1#t	19th Oct.	Ditto.
3	3rd	Satish Chauda Chakrabarti	Doing anti-malarial work under Dr. Bentley.	2nd	1st June	Ditto
4	3rd	Mauindra Mohan Gaha	Second Sub-Assistant Surgeon, Central Jail, Duccu.	2nd	20th Oct	
5	4(h	Narendra Kishore Rai	Junior Demonstrator of Anatomy, Medical School, Dacca.	3rd	18th April	With Honour
6	4th	Makhan Lal Mandal	Offg. 1st Sub-Assistant Surgeon, Central Jail, Alipore		30th May	With credit
7	4th	Hem Chandra Chatterji	Doing duty in connection with Sara-Santabar broad gauge construction.	3rd ;	20th Oct.	Ditto.
	4th ;	Sanat Kumar Chowahury	Rajabhatkhawa-Dalsingh- para Extension, Eastern Bengal State Railway,	'3rd ;	20th	

No. 13154, dated Calcutta, the 21st November 1913.—First grade Civil Assistant Surgeon Sharat Chandra Biswas, of the Cox's Bazar Subdivision and Dispensary, in the district of Chittagong, is allowed privilege leave for one month, under article 260 of the Civil Service Regulations, with effect from the 23rd October 1913.

No. 13158, dated Calcutta, the 21st November 1913.—Third grade Civil Assistant Surgeon Bama Charan Karmakar is placed on special duty at the Training Camp at Nandail under the Settlement Officer of Mymensingh, with effect from the 1st December 1913.

No. 13546, dated Calcutta, the 25th November 1913.—Senior Civil Assistant Surgeon Rai Sahib Satish Chandra Basu is appointed to the Uluberia Subdivision and Dispensary in the district of Howrah, with effect from the 13th November 1913, rice 2nd grade Assistant Surgeon Sarusi Lal Sarkar.

G. F. A. HARRIS, M.D., Col., I.M.S., Inspector-General of Civil Hospitals, Bengal.

#### HIGH COURT NOTICE.

BABU RAM CHANDRA GHOSH, Munsif of Jangipur, in the district of Murshidabad, is appointed to be a District Delegate under section 235A of Act X of 1865 and section 52 of Act V of 1881 within the local limits of his jurisdiction.

HIGH COURT:
ENGLISH DEPARTMENT,
CIVIL,
The 20th November 1913.

By order of the High Court.

H. T. Cullis,

Registrar.

#### SHERIFF'S OFFICE, THE 24th SEPTEMBER 1913.

NOTICE is hereby given that the Fifth Criminal Sessions of the year 1913 of the High Court of Judicature at Fort William in Bengal, for the Town of Calcutta and Factory of Fort William, and the places subordinate thereto, will be held at the Court House, in the Town of Calcutta, on Monday, the first day of December next, at 11 o'clock in the forenoon, and thenceforward from day to day until the said Sessions be over. And it is hereby proclaimed that all persons who are to prosecute any of the prisoners to be brought up for trial at the said Sessions be present then and there to prosecute.

GHOLAM MAHOMMED,

Sherift.

#### সরিক আহিস, সম ১৯১৩ সাল, ভারিব ২৪শে সেপ্টেম্বর।

গঞ্চতে স্মাচার দেওয়া বাইতেছে বে হবে বাজালার কোট উইলিয়ম দূর্ণের অধীন সহর ঝালভারে ও অন্যান্য ভানের কৌজলারী বিচার নিশস্ত্য জন্য আগামী সন ১৯১৩ সালের ১লা ভিসেছর, সোম্বার বেলা ১১ ঘটিকার সময় এবং বে পর্যান্ত সেশিয়ানের কার্য্য শেষ না হয় প্রতিনিন্ন উক্ত সময়ে কলিকাভার হাইকোটের আপন আলালভ বরে সন ১৯১৩ সালের পঞ্চম ক্রিয়িনেল সেশিয়ান বসিবেক এবং এভজারা অচার করা যাইতেছে যে. যে সকল ব্যক্তি কোন করেদির শিক্ষতে কৌজহারী মিছিল করিবেক ভাষারা উক্ত খানে উক্ত সময়ে হাজির থাকিয়া যোকজ্যা করে ইতি।

(शानाव यर्वज.

সবিক 🖟

#### EDUCATION DEPARTMENT, BENGAL.

#### SUBORDINATE EDUCATIONAL SERVICE.

The 6th November 1913.—Leave of absence for one month, under article 260 of the Civil Service Regulations, is granted to Babu Monmohan Choudhuri, Sub-Inspector of Schools, Kushtia West Circle, in the district of Nadia (class VIII of the Subordinate Educational Service), with effect from the 11th November 1913, or any subsequent date, and Babu Suresh Chandra Sarkar. B.Sc., is appointed to act for him and in the Subordinate Educational Service on an allowance of Rs. 50 a month.

The 13th November 1913.—Babu Manmatha Nath Ganguli, an Assistant in the office of the Director of Public Instruction, Behar and Orissa, on a salary of Rs. 150 a month, outside the grades (on leave), is, with the permission of the Director of Public Instruction, Behar and Orissa, appointed to be Head Clerk in the Sanskrit College, Calcutta, on a salary of Rs. 100 a month, in class V of the Subordinate Educational Service, Bengal, with effect from 1st December 1913, vice Babu Kali Kumar Ganguli, retired.

The 18th November 1913.—Babu Sarat Chandra Sen, a Sub-Inspector of Schools, Hooghly, on deputation as temporary Additional Assistant in the office of the Librarian. Bengal Library (class VIII of the Subordinate Educational Service), is granted leave, under article 260 of the Civil Service Regulations, for one month, with effect from 1st November 1913.

Babu Dakhina Ranjan Sen Gupta is appointed to act as temporary Additional Assistant in the office of the Librarian, Bengal Library, and in class VIII of the Subordinate Educational Service, vice Babu Sarat Chandra Sen, on leave.

The 19th November 1913.—Mr. L. M. Joseph is appointed to act as an Assistant in the office of the Director of Public Instruction, Bengal, Calcutta Section, and in class VIII of the Subordinate Educational Service, with effect from the 12th November 1913, rice Babu Abinash Chandra Mukherjee. on deputation.

The 20th November 1913.—Babu Nritya Gopal Bhattacharyya, Sub-Inspector of Schools, Khulna (now on deputation to the David Hare Training College, Calcuta), in class VIII of the Subordinate Educational Service, is granted privilege leave, under article 260 of the Civil Service Regulations, for one month and twenty-four days, from the 4th August to the 27th September 1913.

He is also permitted to prefix Sunday, the 3rd August 1913, and affix Sunday, the 28th September, and the Mahalaya holiday, the 29th September

1913, under article 220 of the same Regulations.

W. W. HORNELL, Director of Public Instruction, Bengal.

#### The 18th November 1913.

No. 348A.—Babu Upendra Nath Roy, M.A., Lecturer, Chittagong College (class IV of the Subordinate Educational Service), is granted leave, under article 336 of the Civil Service Regulations, for two days, with effect from 27th October 1913.

#### The 24th November 1913.

No. 349 A.—Babu Kausiknath Bhattacharyya, Lecturer (on probation), Rajshahi College, in class III of the Subordinate Educational Service, is confirmed in his appointment and his grade, with effect from the 13th August 1912.

No. 350A.-Maulvi Afsaruddin Ahmed, District Deputy Inspector of Schools, Faridpur, in class V of the Subordinate Educational Service, is granted privilege leave of absence for lifteen days, under article 260 of the Civil Service Regulations with effect from the 21st October 1913. This cancels this office Notification No. 302A., dated 2nd October 1913, on the subject.

#### The 25th November 1913.

No. 3514.—Babu Bepin Behari Mutsuddi, Sub-Inspector of Schools, Cox's Bazar, Chittagong, under orders of transfer to the Chittagong Hill Tracts, in class VIII of the Subordinate Educational Service, is granted leave on medical certificate, under article 336 of the Civil Service Regulations, for six months, in extension of the leave granted to him under this Department Notification No. 176A., dated the 24th June 1913.

The arrangement already made for the conduct of the absentee's duties

should continue.

W. W. HORNELL,

Director of Public Instruction, Bengal.

#### PROVINCIAL EDUCATIONAL SERVICE.

The 17th November 1913.—Pending the appointment of a successor to Babu Jogeswar Ghosh, Babu Batuk Nath Bhattacharyya, M.A., is appointed to act as Professor of English at the Sanskrit College and in class VIII of the Provincial Educational Service, with effect from 16th September 1913, vice Babu Jogeswar Ghosh, on deputation to the Ananda Mohan College, Mymensingh.

> W. W. HORNELL, Director of Public Instruction, Bengal.

#### . NOTICE.

#### DEPARTMENT OF MINES IN INDIA, DHANBAID, EAST INDIAN RAILWAY, MANBHUM.

Indian Mines Act, 1901.

An examination for first and second class Coal Mine Managers' certificates of competency under the rules applicable to coal mines will be held at the Railway Institute, Dhanbaid, on the 25th, 26th and 27th

February 1914.

Rules 32 and 33 of the Indian Mines Act, 1901, require that a candidate for a first class certificate must be at least 23 years of age, and have had at least five years' practical experience in a coal mine, and for a second class certificate be at least 21 years of age, and have had at least three years' practical experience in a coal mine. The periods of practical experience may be reduced to three years and one year, respectively, in the case of a candidate who has received a diploma in scientific and mining subjects after a course of study of at least two years at an educational institution approved in this behalf by the Governor-General in Council, or who has taken a degree in scientific and mining subjects at a University approved in this behalf by the Governor-General in Council.

The fees are Rs. 15 in the case of first class certificates and Rs. 8 in the

case of second class certificates.

Applications and fees will be received up to the 12th February 1914. after which date no application will be considered.

> G. F. ADAMS, Chief Inspector of Mines in India.

#### NOTIFICATION OF THE BOARD OF REVENUE, BENGAL.

No. 3172A.—The 25th November 1913.—In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 37A of the Cess Midnapore. Act, 1880 (Bengal Act IX of 1880), the Board of Revenue directs that a revaluation shall be made by the Settlement Officer of all lands situated within the local limits of thanas Kharagpur, Narayangarh and Jhargram in the district of Midnapore.

> A. MARR, Secy., Beard of Revenue, L. P.

#### FOREST DEPARTMENT.

#### NOTIFICATIONS.

No. 22For.—The 12th November 1913.—Mr. A. K. Glasson, Assistant Conservator of Forests, attached to Tista Forest Division, Tista. is transferred to the Jalpaiguri Forest Division as an Jaipalguri. attached officer with head-quarters at Jalpaiguri.

No. 23For.—The 12th November 1913.—Mr. J. R. P. Gent, Assistant Conservator of Forests, attached to the Buxa Forest Division, is transferred to the charge of the Darjeeling Darjeeling. Forest Division.

Chittagons Hill Conservator of Forests, is granted privilege leave for seven days from the 23rd to the 29th December 1912, both days inclusive, being the period by which he exceeded joining time on transfer from Jalpaiguri to Rangamati.

C. E. MURIEL, Conservator of Forests, Bengal.

#### ORDERS BY COMMISSIONERS OF DIVISIONS.

#### NOTIFICATION.

BABU PROBODH CHANDRA RAY, Sub-Deputy Collector, on leave, who has been transferred to the Chittagong Division by Government Notification No. 5616, dated the 8th November 1913, is posted to the head-quarters station of the Chittagong district.

A. R. Bose, for Offg. Commissioner.

COMMR.'S OFFICE, CHITTAGONG, the 18th November 1913.

#### NOTIFICATION.

No. 2411J.—The following gentlemen are appointed to be non-official visitors of the Bogra Jail:—

- 1. Maulvi Hafizar Rahaman Chaudhuri.
- 2. Rai Rajani Kanta Majumdar Bahadur.

F. C. FRENCH, Offy. Commissioner.

COMMR.'S OFFICE, RAJSHAHI DIVN., JALPAIGURI, the 20th November 1913.

#### NOTIFICATION.

It is hereby notified for general information that a bye-election will be held, under the Bengal Municipal Act, III of 1884, on Saturday, the 20th December 1913, in Ward No. III of the Midnapore Municipality to fill up the vacancy caused by the resignation of Mr. B. N. Sasmal, an elected Commissioner of the Municipality.

B. K. Bose, for Commissioner.

COMMR.'S OFFICE, BURDWAN DIVN., CHINSURA, the 16th November 1913.

#### NOTICE.

It is hereby notified for general information that on the 5th February 1914, a bye-election will be held in thana Durgapur to fill up the vacancy caused by the death of Babu Kailash Chandra Biswas, a member of the Durgapur Local Board.

H. E. SPRY, Offg. Magistrate.

MYMENSINGH, the 19th November 1913.

#### NOTICE.

IT is hereby notified for general information that in consequence of the death of Babu Sarada Charan Chatterjee, an elected member of the Uluberia Local Board for Singti thana, a bye-election will be held at Singti thana on the 28th January 1914 to fill up the vacancy.

BRAJA D. HAJARA, for Magistrate.

HOWRAH MAGISTRACY, the 21st November 1913.

#### NOTIFICATION.

It is hereby notified for general information that, under Rule 32 of the rules under section 138 (a) of the Bengal Local Self-Government Act, III (B.C.) of 1885, the 28th January 1914 is fixed for holding a bye-election of a member of the Nator Local Board for the Singra thana, in the district of Rajshahi.

J. A. L. SWAN, Magistrate.

RAJSHAHI MAGISTRACY, the 13th November 1913.

#### NOTIFICATION.

It is hereby notified for general information that under Rule 20 (b) of the Dispensity Manual, the following gentlemen have been appointed members of the Committee for the management of the Charitable Dispensary at Alamdanga, in the district of Nadia:—

- The Subdivisional Officer, Chuadanga ... } The Senior Sub-Inspector of Police, Alamdanga E.r-officio. The Subdivisional Officer, Chuadanga thana.
- 3. Babu Upendra Nath Shaha.
- Radha Charan Shaha. 4.
- 5. Rant Lal Ghose. ٠.
- ti. Surendra Nath Sen.
- Radha Madhab Das Mahanta. Kunjo Lai Chaudhury. 7.
- 8.
- 9. Munshi Haji Golum Darbesh Kazi.
- 10. Harijuddin Biswas.
- Israrali Khanda Kar. 11.

J. Lang, Offg. Commissioner.

COMMR.'S OFFICE, PRESY., DIVN., CALCUTTA, the 16th November 1913.

#### NOTIFICATION.

UNDER Rule 21(b) of the Dispensary Rules, it is hereby notified for general information that the following gentlemen have been appointed to be members of the Managing Committee of the Jhalakati Charitable Dispensary, in the district of Bakarganj:-

- ... Ex-officio. Civil Surgeon, Bakarganj
- Chairman, Municipality, Jhalakati. 2.
- Manager, Court of Wards, Bhukailas Estate, Jhalakati. 3.
- 4. Maulvi Muhammad Kamel, Marriage Registrar.
- 5. Babu Rajendra Lal Pal Chaudhury Zamindar, Merchant, Honorary Magistrate, Vice-Chairman, Municipality, Proprietor of the Oil Mill.
- 6. Jyotish Chandra Mukherjee, M.A., Head Master, Government H. E. School.
- 7. Bibhuti Bhusan Mitter, Agent, Turner, Morrison & Co.'s Salt Gola.
- Harbilash Biswas, Talukdar and Merchant. 8.
- 9. Haran Chandra Saha, big Merchant and Zamindar.

L. Birley, Offg. Commissioner.

#### NOTIFICATION.

It is hereby notified for general information that under Rule 20 (b) of the Dispensary Manual, the following gentlemen have been appointed as members of the Committee for the management of the Charitable Dispensary at Barasat, in the district of the 24-Parganas:-

- The Civil Surgeon, 24-Parganas
  The Subdivisional Officer, Barasat ··· } Ex-officio. 2.
- 3. Babu Mohendra Nath Ghosal.
- Hari Nath Ghosal. 4. Kunja Behari Basu. 5.
- Wooma Charan Banarji. 6.
- " Jay Krishna Gupta, Jail Superintendent. Munshi Abdus Satter. 7.
- 8.
- Babu Satya Saran Mukharji. 9.
- Bama Charan Banarji. 10.
- Shyama Charan Mukharji. 11.

J. LANG, Off g. Commissioner.

COMMR.'S OFFICE, PRESY. DIVN., CALCUTTA, the 23rd November 1913.

#### THE DISTRICTS ADMINISTRATION TOUR PROGRAMME OF COMMITTEE.

16th November, night	Leave Calcutta.
17th , 2 P.M.	Arrive Dacca.
18th to 23rd November	Halt Dacca.
24th November, 2 P.M.	Leave Dacca.
24th "evening	Arrive Mymensingh.
25th to 30th November	Halt Mymensingh.
1st December, noon	Leave Mymensingh.
2nd " afternoon	Arrive Barisal.
3rd to 5th December	Halt Barisal.
6th December, morning	Leave Barisal.
6th "evening	Arrive Comilla.
7th ,,	Halt Comilla.
(Hora the m	ete dividas)

(Here the party divides.)

#### TOUR OF ' " PARTY."

8th December, noon	Leave Comilla.
8th " afternoon	Arrive Brahmanbaria.
9th and 10th December	Halt Brabmanbaria.
11th December, noon	Leave Brahmanbaria.
12th " night	Arrive Chittagong.

The party will tour from then to 21st in Chittagong, Noakhali and Madaripur, reaching Calcutta on the 22nd December.

#### TOUR OF " ' PARTY.t

9th Decemb	er, morning		Leave Comilla.
10th ,,			Arrive Sirajganj.
11th	evening,	•••	Leave Sirajganj.
12th	•	•••	Arrive Bogra.
13th and 14th	h December	• • •	Halt Bogra.
15th Decemb	er, morning		Leave Bogra.
15th	afternoon		Arrive Nator.
16th		•••	Halt Nator.
17th	night	•••	Leave Nator.
18th	morning	•••	Arrive Rangpur.
19th and 20th	h December	•••	Halt Rangpur.
21st December			7
22nd "	morning		Arrive Calcutta.

^{* &}quot;A" party will consist of Mr. H. V. Lovett, c.s.i., Mr. N. D. Beatson Bell, c.i.s., and Mr. E. N. Blandy party will consist of the Hon'ble Mr. E. V. Levinge, c.s.t., Mr. Kiran Chandra De and Mr. C. E. Low,

Statement showing the quantity of sait (private groperty) in bonded warehouses and affoat on the River Hooghly on the 15th day of November 1913, and transactions during the half month from the 1st to the 15th November 1913.

	IN	BONDED WA		EN ID.	,	· •		THE 1ST	ing Half To the 15 8, inclusi	TH
DESCRIPTION OF SALT,	golas.	en Government	pore Dock Gov- goles.			, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	paid.	d quantity in the port of	from shipboard amption and for bonded ware-	from bonded se for contump- for inland bond- puest.
	In private golas	in Bulken golas.	lu Kidderpore ernment golei	Total.	Que utity	Grand Total.	Quantity has been	Maufested arrived i Calcutta.	Defiveries for cousing inland bouses.	Deliveries warehous tion and ed wareh
		Mds.	Mds.	Mds.	Mds.	Mds.	Mds.	Mds.	Mds.	Mds.
luited Kingdon.— Liverpool and other	•••	326,719	11,050	337,769	18,519	856,3RR	136,786	68,509	58,090	198,671
Pauga salt.				:			i		•	
··· ties deinarde	•••	889.945	23,948	356,893		356.H93	31.2YH	***	4,980	30.37
Hamburg and Bremen sait	***	115,064		118,064	***	118.064	28.980			45.550
Hamburg and Bremen ruck salt.	•••	3.277	***	3,277	•••	8,277	***	***		4
den and Red Sou										_
Port Said sait	***	163,469	•••	163,469	30,193	198,562	35,664	***	H,200	82,436
Aden wilt	***	623.000	4,660	<b>627,</b> H50	132,454	760,814	131,388	156,187	27,230	HV.834
Salif sait	***	570,923	***	570,223	1H7,93H	757,461	05,516	198,845	11,500	59,991
Do. 10ck salt	***	6,500	***	6 HOU	5,444	12,244	1,977	6,444	***	1,610
Rawayah salt	***	***	•••	***	***	***	•••		***	***
Iusca' and Perdau Gulf— Muscat, Lingah and Hansam sait.	***	***	•••	•••	•••	•••	***	•••		***
Ditto, difto rock sait	•••	***	***	•••	***	•••	••	•••	•••	•••
Bombay salt	•••	24.317		42.817	41.648	66.965	5v.187*	77,27×	2.250	41.540
Madras salt	•••	24,011	***	***	***	401545	***	***	•,===	=10040
Occounds sait	•••	***	•••	•••	•••	***	***	•••		
Visagapatam sait	•••		•••	***	***	***	***	866	•••	
Moseowah salt	•••	48,904	31.022	79,926	•••	79,926	116.086		95,600	55,176
Tota		2.217,71H		2,2Hb,59K		2,704,094	618.674	496,211	203,060	478.619

² This quantity includes 58,825 manuals 20 seers Bombay Karkatch sait on which duty has been paid in Bombay. Written off during the half month—

LINGH OF THISTIK ITC DESIGNATION				1	M(I).
Wastage in private golas	••	•••	Mda. Nii	In transque. Liverpool and other Panga salt	8,620
Ditto in Sulkes goins	•••	•••	4 186	Port baid sal!	11,900
Litto ir Kidderpore Dock gelas	•••		1,198	Hall sait	7,480
Abandoned and destroyed	•••	***	60	Bombay sait	9,20u
•				Aden milt	7,340
				Massowali salt	13,660

N.R.- Half mouthly statement from 16th to 31st October 1918-

Against "Hamburg and Bremen rock salt" in column 6 for "147,322 mds." read "nit." and in column 7 for "150,632 mds." read "3,317 mds."

Against "Port Said salt" in column 6 for "nit" read "'47,322 mds." and in column 7 for "97,000 mds." read "'244,322 mds."

F. Buckney, Assistant Collector for Imports.

CALCUTTA CUSTOM HOUSE, the 25th November 1913.



# The Calcutta Gazette

WEDNESDAY, NOVEMBER

### Orders and Notifications by the Government of India.

The following order, issued by the Government of India in the Foreign Department, published in the Gazette of India dated the 22nd November 1913, is republished for general information.

J. G. CUMMING. Offy. ('hief Secy. to the Govt. of Bengal.

#### NOTIFICATION.

Simla, the 17th November 1913,

No. 2110G.—With the sanction of His Majesty's Government the Governor-General in Council is pleased to recognise provisionally the appointment of Egon, Graf von Thurn and Valsassina as Consul General for

J. B. Wood, Offg. Secy. to the Govt. of India.

The following orders, issued by the Government of India in the Army Department, published in the Gazette of India dated the 22nd November

J. G. CUMMING. Offy. Chief Secy. to the Gort. of Bengal.

Simla, the 21st November 1913.

#### VOLUNTEER CORPS.

APPOINTMENTS, PROMOTIONS AND RESIGNATIONS.

Calcutta Port Defence Volunteer Corps.

(Artillery Companies.)

No. 966.—Charles Roland Lyddon to be Second Lieutenant, to fill an existing vacancy. Dated the 4th October 1913.

2nd (Presidency) Battalion, Calcutta Volunteer Rifles.

No. 971.—Major George Lane Anderson resigns his commission. Dated the 1st October 1913.

W. R. BIRDWOOD, Major-General, Secy. to the Govt. of India

# ALLOTMENT TO THE PROVINCES OTHER THAN THE PRESIDENCIES OF MADRAS AND BOMBAY OF THE GENTLEMEN APPOINTED TO THE INDIAN CIVIL SER-VICE IN 1913.

Nos. 2574-2581.

#### GOVERNMENT OF INDIA.

#### HOME DEPARTMENT.

#### EST ABLISHMENT.

Simla, the 9th November 1913.

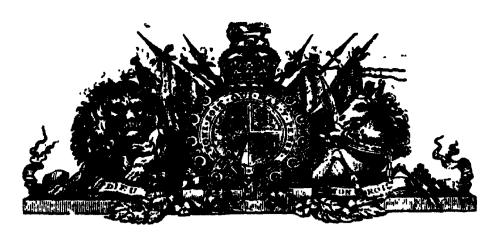
#### RESOLUTION.

THE undermentioned gentlemen recently appointed in England to the Indian Civil Service are under the orders of the Governor-General in Council allotted to the provinces shown below against their names:—

Mr.	Harold Graham		)	ı
11	Birendra Kumar Basu	• • •		
19	Olaus MacLeod Martin	•••		
••	Satyendra Nath Roy	***		
71	Arthur Herbert Conway	Jackson	}	Bengal.
	Ronald Francis Lodge	•••		•
71	Arthur Cecil Todd	•••		
77	Donald Gladding			
71	William Herbert Carter	•••	j	
			-	

2. The Governor-General in Council is further pleased to direct that the gentlemen posted to Bengal shall, on arrival at Calcutta, report themselves to the Chief Secretary to the Government of Bengal.

H. WHEELER, Secy. to the Gort. of India.



## The Calcutta Gazette

WEDNESDAY, NOVEMBER 26, 1913.

#### PART IB.

Orders by the Governor of Bengal in Council.

#### MUNICIPAL AND LOCAL.

#### NOTIFICATIONS.

No. 2019M.—The 20th November 1913.—In exercise of the power conferred by clause (a) of section 59 of the Bengal Municipal Act, 1884 (Bengal Act III of 1884), the Governor in Council is pleased to approve the resolution passed by the Commissioners of the Rajpur Municipality, in the district of the 24-Parganas, under section 27 of that Act, electing Babu Upendra Nath Mitra to be Chairman of that Municipality, during the absence of Babu Akshay Kumar Mukharji, on leave.

No. 2025M.—The 20th November 1913.—In exercise of the power conferred by section 14 of the Bengal Municipal Act, 1884 (Bengal Act 111 of 1884), the Governor in Council is pleased to appoint the following gentlemen to be Commissioners of the Tollygunge Municipality, in the district of the 24-Parganas:—

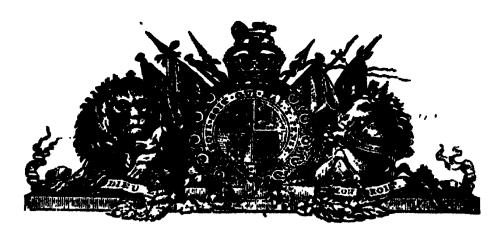
Mr. W. Graham. | Sahibzada Muhammad Sultan, Alum.

Mirza Muhammad Ali Naki.

No. 2028M.—The 20th November 1913.—In exercise of the power conferred by section 27 of the Bengal Municipal Act, 1884 (Bengal Act III of 1884), the Governor in Council is pleased to appoint Mr. R. P. Gibbes to be Chairman of the Garden Reach Municipality, in the district of the 24-Parganas, vice Mr. H. M. Peat, resigned.

No. 2045 M.—The 22nd November 1913.—In exercise of the power conferred on him by section 86 (b) of the Bengal Municipal Act of 1884 (Bengal Act III of 1884), and in accordance with the recommendation of the Commissioners of the Sherpur Municipality, in the district of Bogra, made at a meeting, the Governor in Council sanctions the levy, by the Commissioners of the said Municipality, of a fee on the registration of carts under section 143 of the Act.

- No. 2058M.—The 24th November 1913.—The Governor in Council intends, in exercise of the power conferred by section 1 of the Bengal Vaccination Act, 1880 (Bengal Act V of 1880), to extend the said Act to the village of Chandkati, which was added to the Jhalakati Municipality, in the district of Bakarganj, by the Eastern Bengal and Assam Government Notification No. 7410M., dated the 26th September 1910.
- 2. If any inhabitant of the said village objects to the extension of the Act thereto, he should send his objection in writing to the undersigned within six weeks from the date of the publication of this Notification in the Calcutta Gazette, and the same will be taken into consideration.
- Sakardani. Te 24th November 1913.—In exercise of the power conferred by section 85 of the Bengal Municipal Act, 1884 (Bengal Act III of 1884), the Governor in Council is pleased to sanction the imposition by the Commissioners of the Jhalakati Municipality, in the district of Bakarganj, of a tax on persons occupying holdings within the village of Chandkati, which was included within the said Municipality by the Eastern Bengal and Assam Government Notification No. 7410M., dated the 26th September 1910.
- Bankura. Some section 25th November 1913.—In exercise of the power conferred by section 221 of the Bengal Municipal Act, 1884 (Ben. Act III of 1884), and upon the application of the Commissioners of the Somewhite Municipality, in the district of Bankura, made in pursuance of a resolution passed at a meeting specially convened to consider the question, the Governor in Council is pleased to extend to the said Municipality the following provisions of that Act, viz., sections 230, 237 to 242A, 254 to 259, 263, 264, 265, 269, the penalty provisions of section 274 clauses 4 and 5 of the penalty provisions of section 273 and so much of the penalty provision of clause 3, sections 270, 271 and clauses (1), (2) and (3) of section 273 as relate to offences under sections 230, 238, 241, 242 and 263.
- No. 2311San.—The 24th November 1913.—In exercise of the power conferred by clause 14 A of section 6 of the Bengal Municipal Act (Ben. Act III of 1884), the Governor in Council is pleased to reconstitute the Sanitary Board in Bengal as follows:—
  - President. The Member of the Board of Revenue The Chief Engineer to the Government of Bengal in ) the Irrigation Department ... The Chief Engineer to the Government of Bengal in the Buildings and Roads Branch of the Public Works Department · · · } Members. 4. The Sanitary Commissioner, Bengal The Hon'ble Babu Surendra Nath Roy 5. Mr. S. H. Ashworth ... ნ. The Honlble Nawab Saiyid Nawab Ali Chaudhuri, Khan Bahadur The Sanitary Engineer, Bengal ... Secretaru.
- 2. The Municipal Department Notification No. 92T.—San., dated the 6th May 1908, is hereby cancelled.



## The Calcutta Gazette

WEDNESDAY, NOVEMBER 26, 1913.

#### PART IC.

#### Educational Notices.

#### CIVIL ENGINEERING COLLEGE, SIBPUR.

THE following courses of instruction are provided at this College:-

#### 1.—THE ENGINEER DEPARTMENT.

(Affiliated to the Calcutta University).

A four-year course leading to the Bachelor of Engineering Degree in Civil Engineering.

Admission qualification.—The Intermediate Examination of the Calcutta University in Science or Arts (with Mathematics and Physics or Chemistry); or equivalent. In addition candidates for admission are required to pass a special examination in Drawing.

Applications for admission by regular students on or before February 1st.

Applications for admission by special students on or before July 1st, Session commences on the 1st Monday in November.

#### 11.—THE APPRENTICE DEPARTMENT.

(Affiliated to the Joint Technical Examination Board).

Section 1.—The Sub-Overseer Classes.

A course of two academic years leading to the Sub-Overseer Examination of the Board.

#### Admission qualifications—

To the 1st-year class—The Matriculation Examination of the Calcutta University, Middle School Examination, or equivalent.

To the 2nd-year class—The Final Examination of B classes of zilla schools.

#### Admissions—

To 1st-year class-1st Monday in June.

To 2nd-year class—Immediately the result of the Final Examination of the B classes of zilla schools is announced.

#### Section II.—The Overseer Classes.

#### A choice of three special branches is offered:

- (1) Civil Engineering, preparing for the Board's certificate of Overseer (Civil Branch).
- (2) Mechanical and Electrical Engineering, preparing for the Board's certificate of Overseer (Mechanical and Electrical Branch).
- (3) Mining leading to the Government of India's Diploma in the Principles of Mining.

Admissions which are limited to 40 in each branch are made from among the successful candidates immediately the results of the Sub-Overseer Examination are announced.

#### Section III.—Practical Training.

[Lasting for a full year (of 818 working days).]

This practical training is carried out under the regulations of the Board for the Civil and Mechanical and Electrical Engineering Branches in the workshops or Electrical Department of the College, or under Government or other public bodies or firms approved for this purpose by the Board. On the satisfactory completion of this training the following certificates are awarded:—

> Sub-Engineer. Civil Branch ··· { Upper Subordinate.

Mechanical and Electrical

Branch Full course certificate.

#### III.—CLASSES IN TINCTORIAL CHEMISTRY AND DYEING.

A two-year courses in Tinctorial Chemistry and Dyeing leading to a College Diploma is offered.

Admissions.—1st Monday in November.

Qualification for regular students.—Intermediate examination of the Calcutta University in Engineering, Science or Arts (with Chemistry); the Final Examination of Government Weaving Institute.

For occasional students.—A sufficient general education with a practical knowledge of Dyeing.

#### IV.—WORKSHOPS.

Industrial classes in the following shops:—

Turners. Carpenters.

Blacksmiths. Pattern-making.

Foundry and Brass and Iron. Fitters.

Admissions at any time of the year.

For further information apply to the Principal, Civil Engineering College, Sibpur.

B. HEATON, Principal, Civil Engineering College.

SIBPUR, the 26th April 1912.

#### BOARD OF EXAMINERS.

#### NOTICES.

THE following list of Munshis who are qualified to teach Urdu under India Army Order No. 162 of 1907 is published for the information of all those students of this language who are desirous of obtaining competent teachers:--

#### ALLAHABAD.

1.	M. Jawala Prasad, I	• • •	Kasauli	Hill	s. Th	e Roys	I Scots
			Regim	ent,	Sadar	Buzar,	Allaha-
			bad.				

... Government Observatory, Allaha-2. M. S. C. Bagchi

#### AMBALA.

Sudder Bazar, Ambala. M. Mohd. Miyan Khan • • •

The Oriental Lodge, Ambala. M. Mohd. Akbar Khan 2. • • •

B. I. Bazar, Ambala. 3. M. Jawala Prasad, 11

#### AMRITSAR.

... Khazana Gate, Amritsar. 1. M. Mohd. Ishaq

#### AZAMGARH.

Offg. Sub-Deputy Inspector of 1. M. Ram Charan Lal Schools, Azamgarh.

#### CALCUTTA.

- Lane, 17, Noorallah Doctor's 1. M. Mohd, Gholam Kibriya ... Calcutta.
- 8, Maulavi Imdad Ali's Lane, 2.M. Badruddin Ahmed, B.A. ... Calcutta.
- 1. Syed Ismail Lane, Calcutta. M. Hossain Mirza
- M. Mohd. Israil Khan 15. Karaya Road, Ballygunge, 4. ... Calcutta.
- 11, Colootola Street, Calcutta. M. Sved Nawab Ali 5. • • •
- M. Wahidun Nabi Khan 88/1, Baitakkhana Road, Calcutta. 6. • • • 152, Harrison Road, Calcutta. 7. M. Mohd. Abdul Hamid • • •
- M. Daliluddin Ahmed 28/1, Kimber Street (Karaya), ... Calcutta.
- 89, Jhowtolla Road, Ballygunge, M. Abdul Wajid 9. ... Calcutta.
- 12, Waliullah Lane, Wellesley 10. M. Syed Mohammad Square, Calcutta.

#### CAMPBELLPORE.

1. M. Rahim Shah ... R. A. Munshi, Campbellpore.

#### DALHOUSIE.

1. M. Abdur Rahim Regimental Munshi, 1st Lancashire Fusiliers, Balun Bazar, Dalhousie.

#### DELHI.

1. M. Mithan Lal C/o late M. Chunni Lal Sahib, Government Pensioner, Muhalla Churi Walan, Delhi.

#### DINAPORE.

... Orderly Bazar, Dinapore. 1. M. Syed Hadi Hussain

#### JHELUM.

1. M. Thakur Das Pahwa ... Officers' Munshi, Jhelum.

#### JULLUNDER.

1. M. Har Bhagat Singh Bains Talhan, Jullunder Cantonment.

#### KASAULI.

1. M. Anand Sarup ... C/o Munshi Kashi Nath, Dagshai Hills, or Depôt, Kasauli.

#### LAHORE CANTONMENT.

1. M. J. Kishori Lal ... R. A. Bazar, Lahore Cantonment.

2. M. Sham Lal Bhargava ... Dangar Street, Sudder Bazar, Lahore Cantonment.

#### LUCKNOW.

1. M. Abdul Alim ... Near the Police Post, Husain-

gunge, Lucknow.

2. M. Mohd. Yaqub Khan ... Near Royal Hotel, Lucknow.

#### MULTAN.

1. M. S. Karim Bakhsh ... Sadar Bazar, Multan Cantonment.

#### MURREE HILLS.

1. M. M. C. Saihgal ... 2nd Bn., King's Regiment, Lower Gharial, Murree Hills.

#### NAINI TAL.

1. M. Faqir Ulla ... St. Joseph's College, Naini Tal.

#### NOWSHERA.

1. M. Muhammad Din ... Pay Havildar and Head Clerk, 23rd Peshawar Mountain Battery (F. F.).

#### PESHAWAR.

1. M. Bodh Raj ... Royal Sussex Regiment (or Sudder Bazar), Peshawar.

2. M. Ahmed Din ... 81. Cantonments, Peshawar.

3. M. Abdur Rahim ... Head Master, Islamia High School, Peshawar.

4. M. Abdul Karim ... Dabgari Gate, Peshawar City.

#### RAWALPINDI.

1. M. Ghulam Muhiuddin ... R. A. Brigade Munshi, Rawal-pindi.

2. M. Ghulam Rasul ... Sudder Bazar, Rawalpindi.

3. M. Fazal Ahmed ... Persian House, Rawalpindi.

#### ROORKEE CITY.

1. M. Fazl-i Haq ... Mahalla Satti, Roorkee City.

#### SUBATHU.

1. M. Gulzar Lal ... South Lancashire Régiment, Subathu.

In addition to the above, the following, who were examined in Urdu previous to the institution of the examination mentioned in the above India Army Order, are also, in the opinion of the Board of Examiners, qualified to teach:—

#### CALCUTTA.

1. 2.	M. Mohd. Arif Maulavi Syed Abu Zafar	12, Harinbari Lane, Calcutta. 36. European Asylum Lane, Calcutta.
3.	M. Reza Ali Wahshat, M.R.A.S.	
4.	M. Badru-z Zaman	29, Ice Factory Lane, Entally, Calcutta.
5.	M. Abdul Badi	5. Ramsanker Roy's Lane, Calcutta.
6.	M. A. M. F. Wahlab	Librarian, Calcutta Madrasah, Calcutta.
7.	M. Habibun Nabi Khan Saulat	89, Jhowtollah Road, Ballygunge, Calcutta.
8.	M. Akmal Ali Akmal	9, Dr. Karam Hossain's Lane, Calcutta.
9.	M. Abdul Karim Nashter	1, Jhowtollah Lane, Ballygunge, Calcutta.
10.	M. Mohd. Yusuf Khan	15, Karaya Road, Ballygunge Calcutta.

N.B.—It is requested that Munshis who have passed this examination and whose names do not appear above should communicate their present addresses to the Secretary. Board of Examiners, Calcutta, so that their names may be published also.

C. L. PEART, CAPT., Secretary and Member, Board of Examiners.

#### NOTIFICATION.

### State Scholarship of £200 per annum tenable in the United Kingdom by European and Angio-Indian Girls or Women Domiciled in India.

THE scholarship will be granted for educational or medical training and will be tenable in the United Kingdom for a period of three years in the first instance, with possibility of extension in special circumstances, and in particular in the case of medical students, to four and five years. The scholarship will carry with it no conditions as to any subsequent career or service under dovernment, and no expectation of such employment is held out

- 2. The term "educational training" will be held to include ( $\iota$ ) training for teaching in secondary institutions, (b) training in domestic sciences, (c) training as teachers of modern European languages, (d) training as music mistresses, (e) training as art teachers. (f) training in Kindergarten methods.
- 3. The scholar will be selected by the Government of India from among candidates nominated by the Local Governments. Intending candidates are requested to make application to the Inspector of European Schools, Bengal, No. 285, Bow Bazar Street, Calcutta, from whom further particulars may be obtained, in time to reach the Director of Public Instruction not later than January 15th. The application should be accompanied by (1) evidence of having obtained the B.A. degree or, in the case of a medical candidate, a degree in medicine of an Indian University; (2) a medical certificate of fitness to undergo abroad the course of study proposed; (3) a certificate of age; (4) a certificate from some person of recognised position well acquainted with the candidate, to the effect that she is a native of India within the meaning of Statute 33 Vict., Chap. 3, section 6, and that her parents are not resident in India for temporary purposes only; (5) the names, addresses and other particulars of friends or relatives in the United Kingdom to whom the applicant's parents or guardians are willing to commit her guardianship during vacation.

978 THE CALCUTTA GAZETTE, NOVEMBER 26, 19181 PART I

4. The selected candidate will be provided with a second class passage to England, and with a second class return passage if she completes the full period of residence or is compelled by sickness to return within that period.

CALCUTTA,

W. W. HORNELL,

The 25th November 1913.

Director of Public Instruction, Bengal.

#### NOTIFICATION.

### State Scholarship of £200 per annum for European and Anglo-Indian Boys Domiciled in India.

APPLICATIONS are invited for this scholarship, which is tenable for three or four years at any University of the United Kingdom. The scholar will be selected by the Government of India from among the candidates nominated by the Local Governments. Applications should be forwarded to the Inspector of European Schools, Bengal, 285. Bow Bazar Street, Calcutta, from whom further particulars may be obtained, in time to reach the Director of Public Instruction not later than January 15th.

CALCUTTA.

W. W. HORNELL,

The 25th November 1913.

Director of Public Instruction, Bengal,

#### NOTIFICATION.

#### BABU BRAJAMOHAN DUTT'S PRIZE ESSAY FOR INDIAN LADIES.

THE following alternative subjects have been selected for Babu Brajamohan Dutt's Prize Essay of Rs. 45 (forty-five) for the year 1913-14:—

- (i) Water treated from the domestic and the sanitary point of view.
- (ii) Femule education in its bearing on the future of Hindu society.

The conditions for the award of the prize are—

- (1) That the competition be open to all educated women, being natives of Bengul, without regard to age.
- (2) That the prize be given for an essay to be written either in Bengali or Sanskrit.
- (3) That the essays be sent to the Central Text-book Committee for adjudication within six months of the date of advertisement.
- (4) That each essay be accompanied by a written declaration of the husband, parent or guardian of the competitor that to the best of his belief she has received no assistance of any kind, direct or indirect, in writing the essay.

Candidates are requested to send their essays not later than the 25th May 1914 to the Secretary to the Central Text-book Committee. Office of the Inspector of Schools. Presidency Division, 285. Bowbazar Street, Calcutta. The envelope containing the essay should be superscribed "Brajamohan Dutt's Prize Essay." The name of the successful competitor will be published in the Calcutta Gazette.

A lady who wins the prize in any year is not debarred from subsequent competition, and if the essay submitted by a competitor who has been previously successful is adjudged to be the best, the name of such a competitor will be published in the Gazette as the winner of the competition. The actual prize will, however, in these circumstances be awarded to the competitor whose essay is adjudged to stand next in order of merit, provided that her essay comes up to the standard required by the next classe.

If none of the essays come up to a standard which is, in the opinion of the examiners, adequate, no prize will be awarded.

CALCUTTA, The 26th November 1913. W. W. HORNELL,

The 26th November 1913. Director of Public Instruction, Bengal.

#### CALCUTTA UNIVERSITY.

#### NOTICE.

At their annual meeting in January 1914, the Senate of the Calcutta University will proceed to appoint a whole-time officer as Registrar of the University on a salary of Rs. 800 per mensem, rising to Rs. 1,000 in five years by four annual increments of Rs. 50. Applications for the post are to reach the undersigned on or before the 20th December 1913. Candidates are requested to send printed copies of their testimonials along with their applications.

Canvassing will be considered a disqualification.

The Registrar will be appointed, in the first instance, for five years only, but at the end of every such term he may be re-appointed. He must be a graduate of position with experience of University affairs. He may be Member of the Senate, but not of the Syndicate.

The duties of the Registrar will be as follows:-

(a) To be the custodian of the Records, Library, Common Seal, and such other property of the University as the Syndicate will

commit to his charge.

(b) To act as Secretary to the Syndicate and to attend all meetings of the Senate, Faculties, Syndicate, Boards of Studies, Board of Accounts, Boards of Examiners, and any Committees appointed by the Senate, the Faculties, the Syndicate, or any of the Boards, and to keep minutes thereof.

(c) To conduct the official correspondence of the Syndicate and the

Senate.

(d) To issue all notices convening meetings of the Senate, Faculties, Syndicate, Boards of Studies, Board of Accounts, Boards of Examiners, and any Committees appointed by the Senate, the Faculties, the Syndicate, or any of the Boards.

(e) To perform such other work as may be, from time to time, prescribed by the Syndicate, and generally to render such assistance as may be desired by the Vice-Chancellor in the

performance of his official duties.

It is competent to the Syndicate to grant to the Registrar, on full pay, leave of absence for one month in a year, or for an accumulated period not exceeding four months in five years. It is also competent to the Syndicate to grant him, on half pay, leave of absence, which may be added to the period of léave on full pay for a period not exceeding eight months, in five years.

It is competent to the Syndicate to grant to the Registrar a gratuity

or pension regulated as follows:-

(a) After a service of less than ten years, a gratuity not exceeding one month's salary for each completed year of service.

(b) After a service of not less than ten years, up to twenty-five years, a pension not exceeding one-sixticth of the average salary, i.e., the average calculated upon the last three years of service

multiplied by the number of years of completed service.

(c) The pension will, in no case, exceed Rs. 5,000 per annum.

In case of misconduct or neglect of duty, the Registrar shall be liable to suspension by the Syndicate, and to dismissal by the Senate on the report of the Syndicate.

The selected candidate will be required to join his post on the 1st of

April 1914.

P. BRUHL, Offg. Registrar.

Name of school.	Address.	Nature of school.	Chass of school.	Average daily attendance during 1912.	Вкилека.
Higher Secondary Schools.	•				
St. Paul's School St. Joseph's College St. Xavier's College, School	Jalapahar, Darjeeling North Point, Darjeeling 30, Park Street, Calcutta	Aided Unaided Do	Boys Do	134 192 286	
La Martinière School Ditto Pratt Memorial School	11, Loudon Street, Calcutta 14, Rawdon Street, Calcutta 168, Lower Circular Rond,	Aided Do	Do. Girls Do.	208 108 165	, ,
Diocesan Girls' School St. Joseph's School	Darjeeling 69 and 70, Bowbazar Street,	Do	Do Boys	91 332	Cambridge Local Exami- nations' Syndicate.
Loreto House, Calcutta Loreto Convent Calcutta Girls' School	7. Middleton Row. Calcutta Darjeeling 152. Dharamtaln Street, Calcutta.	 Do: 	Girls Do.	247 145 181	rily recogni Secondary
Secondary Schools.					for two years from January 1912.
Jewish Girls' School St. Teresa's School	8. Pollock Street, Calcutta 72, Diamond Harbour Road.	Aided Do	Mixed	126 82	•
Queen's Hill School St. Helen's Convent* Welland Memorial School	Aldderpore, Calcutta.  Darjeeling  Kurseong  5-1. Grant's Lane. Calcutta	Do.	Do. Do. Mixed	71 126 119	Fully recognized as a Secondary School.
Loreto Convent Calcutta Boys' School	Asansol Street, 72. Corporation Street, Calcutta.		Girls	131	
Victoria School	Kurseong	Managed by	Do	180	and provisio
Dow' Hill School Goethals Memorial Orphan-	Ditto Ditto	Government Ditto	Girls	113	Cambridge Local Examinations' Syndicate as a
St Patrick's School	Asansol	Do	Do	158	Secondary School.

* The school has a Technical Department for the teacning of such enbjects as Cookery, Millippry and Dressmaking, Bick-Mursing, etc.

		\		not yet permanently recog- nized as a Higher Elemen-	recognition of the School	School is only temporary.				Not yet permanently recognized as a Higher Elementary School.			E	School, i.e., it does not teach up to class VI.	Incomplete Elementary	
	111 85	200	134 139	205	150	257	216 63	113	321	315		96 10 <del>4</del>	1 <del>1</del> 1 8 <del>1</del>	<b>†</b> 3	39 15	155
	::		::			:	::	•	:	:		::		:	::	
	Mixed Girls	Do.	Do.	Boys	Cirls	Воуя	Do. Girls	Mixed	Do.	Girlk		Girls Mixed	Do.	Воуя	Mixed Do.	Do.
<del></del>	::	:	• • •		:	:	::	:	:	:		::	::	:	::	:
	Aided Do.	Do.	Do.	Do.	Do.	Do.	Do. Unuided	Aided	Do.	Do.		Aided Do.	D°.	Do.	Ď.	Do.
	13, Scott's Lane, Calcutta No. 1. Convent Lane.	169, Dharamtala Street,	65, Bowhazar Street, Calcutta 122, Lower Circular Road.	58. Free School Street.	Outching.	15. Portuguese Church	69 and 70. Bowbazar Street Chandernagore	Kharagpur	Kalimpong	No. 1, Convent Lane. Entally, Calcutta.	•	2. King's Road. Howrah 169, Dharamtala Street.	65. Bowhazar Street, Calcutta 122. Lower Circular Road,	School 3, Cullen Place, Howrah	Howrah 14-2. Sudder Street, Calcutta	288, Bowbazar Street, Calcutta.
Higher Elementary Schools.	St. Paul's Mission School Loreto Boarding School	Loreto Day School	Ditto	Calcutta Free School, Boys'	Calcutta Free School. (Firls)	Catholic Male Orphanage	St. Joseph's Free School	Bengal-Nagpur Railway	St. Andrew's Colonial	Loreto Orphanage	Elementary Schools.	St. Agnes' School Loreto Free School	Ditto		St. Thomas' School Wesleyan Preparitory	ith Free Day

13

	Name of school.	Address.	Nature of school.	Class of school.	Average daily attendance during 1912.	REMARKS	ģ	
l	Elementary Schools—concld.				•			
兹	St. James' Parochial School	Bosyell Hall, St. James' Church compound,	Aided	. Mixed	98	Incomplete School.	Elementary	
豆	East Indian Railway School Ditto	Lillooah	Do		13.5			
	Ditto	Ondal Asansol	 Do.		9 gg (	•		
$\mathbf{m}$	Ditto Bengal-Nagpur Railway	Kharagpur	 Do.	 Do.	18 18	-	Dismonda	_
回	Intermediate School. Eastern Bengal State Rail-	Chitpore	Do	. Do	[%	School.	riementary	·
σΩ	way School. St. Paul's Boarding and	- <b>3</b>	Do	Boys	78			
<b>2</b>	St. Elizabeth's School Christian Girls' School	169, Howrah Road. Howrah Chinsurah	Do	Mixed				
	Commercial Schools.			- <del>Day Markets</del>				
<b>;</b>	Y. W. C. A. Commercial 134, class.	134, Corporation Street, Calcutta.	Aided	For young woung	98			
	Technical (Engineering) Schools.					•	,	
H	The Calcutta Technical (Evening) School.	69 and 70. Bow Bazar Street. Aid Calcutta.	Aided	ung yed eerij	<b>2</b> 5		,	
E	'Mis Danal Manne Dall	Thomasma Bancal Karenia	<b>ب</b> ج	nrms, dock-yards, etc.	, WW			

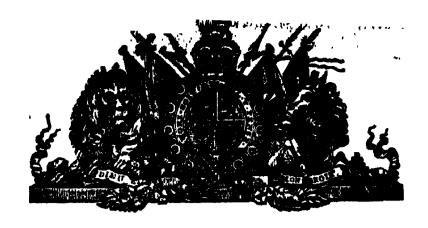
e je karpijan anja

	. 10]	
	Young Enropean or Eurasian females who have passed the High School, or an	equivalent, examination are trained at public expense to become teachers.
	8	
	one a	
	:	
	Govern- ment.	
	:	
Training School.	Dow Hill Training class Kurseong	
	=	

Norm.—The following schools (whose gradation has not yet been finally settled) are now ander the jurisdiction of this office:—
(1) St. Gregory's School. Daces.
(2) St. Francis Xavier's dirls School, Daces.
(3) St. Francis Xavier's dirls School, Daces.
(4) St. Rencis School, Chittagong.
(4) St. Scholastics's Convent School, Chittagong.
(5) European Day School, Baidpar, Mastern Beugal State Rail way.

The 6th November 1913. CALCUTTA,

Inspector of European Schools, Bengal. G. D'O. MACLEAR,



### The Calcutta Gazette

WEDNESDAY, NOVEMBER 26, 1913.

#### PART II.

Advertisements.

#### LAND SALE NOTICES.

#### Notification A.

NOTICE is hereby given, under sections 6 and 13. Act XI of 1859, that the undermentioned estates and shares of estates in the district of Chittagong will be put up for sale at the office of the Collector of that district on the 15th December 1913 at 12 o'clock for arrears of revenue and other demands remaining unpaid on the 25th September 1913, which by law are realizable as arrears of land revenue.

When in columns 5, 7 and 9 of the appended statement it is stated that only a share is to be sold, it is to be understood that a separate account is kept for that share.

Taupi sumber.	Name of mahal and pargana.	Fadar jama of wholu metatr,	Whether the whole estate is to issued,	if only a shate is to be sold, specification of such share or shares,	Names of proprietors of property to be soul.	If only a share is to be sold, the sadar jama of such share.	If the whole estate is to be said, the arrears due from it.	If only a share is to be sold, the arreary day
1	2	ä	4	ធំ	6	1	· H	•
		Ra. A. P.	t			Ra. A. P.	Re. A. P.	Re. A. Pi
47R	Thanas Hathasari, Itausan and Town, Taraf Brindaban Chow- dhuri.	2,458 D 7	i'ortion of the estate with he sold.	Reputation of accounts having been made under Ac. XI of 1859, the residuary share to the extent of interest of 15as, 5p. 95kt, while aski, excluding the paid up share No. 1 to the interest of 2p. 105kt, and paying an annual jama of Ra. 31-12-5.	Ray, Haraj Ban- dhu Ray and others,	2,426 13 1	#b0340	17 <b>6 1</b>
1318	Thanes Patya Town, Bhatiari, Rausau and Sat- kanes, Taraf Krishna Das Ka- nungos.	KP3 10 6	The entire satute will be sold.	******	Brimati Pramada Rumari on behalf of Rumes Chaudra Ray and Brimati Saudamini Hay ou behalf of Akshay Kumar Bay.		196 <b>a</b> 6	and her
\$000	Thamas Bhatlari, Hathasari, Patya, Jorarganj and satkania, Kismat Murari Dha: Ka- nungos and Nii Kamal Hen Bahoit Taraf Gouri San- kar Kasungos.	1,380 8 1	Partion of the colate will be wold,		Kali Kumar San, Raj Kumar San and others.		004191	396 3 6

#### 1476

#### -Motification A.

NOTICE is hereby given, under sections 6 and 18 of Act XI of 1859, that the undermentioned estates and shares of in the district of Bakarganj will be put up for sale at the office of the Collector of that district on the 7th Januar, at noon for arrears of revenue and other demands which by law are realisable as arrears of land revenue.

When in columns 5, 7 and 9 of the appended statement it is stated that only a share is to be sold, it is to be und that a separate account is kept for that share.

Tauxi empler.	Name of mahal and pargama.	Sadar jama of whole estate,	Whether the whole estate is to be so.d.	If only a share is to be sold, specification of such share or shares,	Names of proprietors of property to be seld,	If only a share is to be noid, the mader jama of such share.	If the whole estate is to be soid, the arrears due from (6,	the due
1			4	ь	; ;	7	8	, ,
1479	Taing Ganga Govinda, Nag and Kall Nath Datta, pargana Bosergomedpur.	Hu. A. P.	; W hole	- 	Upendra Mohan Chau- dhury and others.	Rs. A. P.	Ha. A. P. 239 14 6	Ra.
2749	Taing Durga Gangeswar, pargana Uttar Shahab zpur.	1,037 11 2	1	Sight sums share in separate account No. I will be sold and the remaining eight annas share will be excluded from sale.	Prablet Chandra Roy and another.	51M 18 8		<b>19</b> 6

Barisal, the 19th November 1913.

RAJANI NATH BASU, for Collector.

#### Notification A.

NOTICE is hereby given, under sections 6 and 13, Act XI of 1859, that the undermentioned estates and shares of estates the district of Dacca will be put up for sale at the office of the Collector of that district on the 6th January 1914 at noon for arrears of revenue and other demands, which by law are realizable as arrears of land revenue.

1811 in columns 5, 7 and 9 of the appended statement it is stated that only a share is to be sold, it is to be underst that a separate account is kept for that share.

Tacal number.	: Name of makal and pargana.	Sadar jama of whole estate.	Whether the whole estate is to be sold.	If only a sharp is to be sold, specification of such share or shares.	Names of proprietors of property to be sold.	If only a share is to be sold, the sadar jama of such share,	If the whole estate is to be sold, the arrears due from it.	If only share is be wold, arrears from t
1		3.	. 4	6	6	7	ŧ	•
<b>301</b>	Pg. Rajnager, mudafat Ris Raj Krishna Sen, Chakia Raypur Banga Chandra Banrii.	Rs. A. P.		Residuary share, via., 8a, 17g. Skr. and 14a, share of remaining kismats.  All other shares than that specified above will be excluded from the sale, via., 8, A. Nos. I and 3, smoonting to 7a.	and others.	RS. A. P. 1,911 4 8	28. A. P.	Rs. a
9065	T. P. Ran Bhowsi, tq. Scounsti Mariam Bogam His 4a, 13g,	1,719 8 0	Knure	2g. 2kt. and 2dt. of Jear Daudpur.	Samiraddi Miah and Manivi Alimaddi Ahamel and others.		166 6 8	*****

NOTICE is hereby given, under sections 6 and 13, Act XI of 1959, that the undermentioned estate and shares a satate in the district of Houghly will be put up for sale at the office of the Collector of that district on the 9th January 1914 at 12 noon for arrears of revenue and other demands which by law are realizable as arrears of land revenue.

When in columns 5, 7 and 9 of the appended statement it is stated that only a share is to be sold, it is to be understand that a separate account is kept for that share.

. 2	Tami isumber.	Name of make) and pargens.	Sadar jama of whole estate,	Whather the whole estate is to be sold.	If only a share is to be sold, specification of such share or shares.	Names of proprietors of property to be sold,	if only a share is to be sold, the sadar jama of such share.	It the whole estate is to be suid, the arrears due from it.	If only a share is to be sold, the arrested due from it.
, i	1	•	3	4	5	6	7	8	•
	3690	Hakimpore, parkana Boro,	Rs. A. P. 574 11 0	Kutir		Sodd Bhusan Chatterjoo and others.	Ra. A. P.	Rs. A. P. 174 O O	B4. A. P.

Hooghly, the 19th November 1913.

W. D. R. PRENTICE, Collector.

#### Notice of Sale.

NOTICE is hereby given, under sections 6 and 13, Act XI of 1859, that the undermentioned estates and shares of estates in the district of the 24-Parganas will be put up for sale at the office of the Collector of that district on the 6th January 1914 at 12 noon for arrears of revenue and other demands which by law are realizable as arrears of land revenue.

When in columns 5, 7 and 9 of the appended statement it is stated that only a share is to be sold, it is to be understood that a separate account is kept for that share.

Serial No.	Tausi No.	Name of mainsi and purgams,	Sadar 15 ma of the whole ; estate.	Whother the whole ostate is to be sold.	If only a chare is to be sold, specification of such since or shares,	Names of proprietors of property to be sold.	If only a share is to be so d, the sadar nums of such share	If the whole estate is to be sold, the arrears due from it,	If only a share is to be sold, the arrears due from it,
•	,	<b>1</b>	4 ;	U I	8	7	8	•	10
		- •	Rs. A. P.		<del></del>	 :	Rn. A. P.	RR A. P.	Hs. A. P.
1	101	Kismat Sahapore, pargana Magura.	849 6 0	Wnoie	*** #50	Rai Pramo ho Nath Mitter,	******	167 13 2	404 404
3	<b>385</b> -14	Huda Raskhali and sthers, pargana Asimabad and others.		******	i Excluding 15a, 5g, share, 15g, share in each of the 22 maissas out of 22 maissas in the estate.	Chatterjee.	904 6-1	******	100 13 9
3	295-23	Ditto ditto	19,494 H 1	******	Eveluding 14s. 7s. 1k. 1kr. §it. share, 1s. 13s. 3k. 1kt. 2§ t. share in each of the 23 manuse out of 38 manuse in the estate.	Nabo Kisere Monda!	1,974 1 4	, Mases	217 1 6
4	200 R.A.	Manua Meloyapore and others, pargana Balla.		8 899 ea I	Recluding 13a, 3g, 64dt, share, 3a, 16g, 3k, 24dt, share in the earate.	Gopi Kisore Moudal and others,	1,478 1 4	) •••••• !	194 8 0
	\$# <b>9%</b> .R.	Manua Santospore and others, parkana Balla.	9,401 \$ 10	444.000	Ditro ditta	Ditto	1.651 \$ 0}	430334	999 18
4	463B.A.	Taraf l'athe-heria and others, pargana Agimabad.		1 •••••• 1 1	Excluding 10a. 19g 1k. 7dt. share. 5a. 3k. 3dt. share in the estate.		1,884 0 88	* *******	1 278 B 1
7	463-3	Ditto dikto	5,140 8 8	•••••	Racluning Sa. Sg. Sk. Skr. share, Sa. 18g. 1k. 1kr. share in the carato.		2,112 (5 11 ;		300 H T

#### Motification &

NOTICE is hereby given, under sections 6 and 13, Act XI of 1859, that the undermentioned estate and estate in the district of Tippers will be put up for sale at the office of the Collector of that district on the 3t 1914 at 12 noon for arrears of revenue and other demands, which by law are realizable as arrears of land revenue.

When in columns 5, 7 and 9 of the appended statement it is stated that only a share is to be sold, it is to be that a separate account is kept for that share.

Tau No		Sugar jame of whose estate.	Whether the who e estate is to be so.d.	If only a share is to be sold, aparification of such share or shares.	Numer of proprietors of property to be sold.	i de so he so d	of the whole estate is to be sold, the arrears due from it.	
1	, ,	<u>,</u>	4	5	6	,	•	_
2706	Danistpur Jowar, pargana Bardakhat, tappe Kuri- khal (reserted with effect from 1903-08 to 1919-30 for 15 years).	Rs. A. P. 8,487 10 7	Whole	******	Nowabad and others	Ra, a. F.	Ra. A. P. 5 6 8	_

Tippera, the 11th November 1913.

J. T. RANKIN, Col

#### Notification B.

NOTICE is hereby given, under sections 5 and 13, Act XI of 1859, that unless the arrears mentioned below are or before the next latest date of payment, viz., the 12th January 1914, the undermentioned estates or shares of the district of Jessore will be put up for sale at the office of the Collector of that district on the sale day for arrears.

When in columns 5, 7 and 9 of the appended statement it is stated that only a share is to be sold, it is to be u that a separate account is kept for that share.

Tausi No.	Hame of mahal and pargana.	Sudar ja · a of whole estate,	Whether the whole estate is to be sold.	If only a share is to be sold, specification of such share or shares.	Names of proprietors of property to be noid.	If only a share is to be sold, the sadar jama of such share.	If the whole estate is to be sold, the arrows due from it.	If only a where is to be soid, the acresm due from it,
1			4		6	7	8	•
		Br. As P.				Ra. A. P.		Ва. д. Р.
41-0	Bhombhag, par- gaus improre.	449000	No	19a,	Radha Charan Bose and others.	1,025 18 H	28200	291 15 9
66-1	Dudser, pargana Shahajan Nagore.	900 254	No	Fd	Narendia Nath Bose and others.	1,834 10 04		491 10 6
193-3	Madhobpassa, per- gass Isoppurs	400000	No	6a	Ditto	970 2 104	*****	200 0 44
265	Salbandha, pargana Mamudshahi	665 18 5	Yes	#00400	Sureudra Gopal Mittra and others.	*****	117 9 0	899 000
274-1	Si ipadguha, par- gana Stipadguha.	******	No	4m. 4g	Bipin Behari Boss and others.	363 4 4	684 949	196 19 0
8415-1	Inraf Dulaipur, pargana Mamud- shaki.	*****	No	18a., 14g., Sk., 18til Sd	Patemmonness. Bible and others.	1,907 1 4	441439	401 10 4

TENDERS are invited for the supply of the undermentioned articles required for various Central and Dietrict Julia in the Province of Bihar and Orissa, to be delivered at the respective Jail gates :---

Hautes of July (Central and District).	,	Pakty.	Men, ordi- nary.	Wheat,	Barley.	Makei.	Manterd seed,	Meetr pains	Michter pulse.	Arber poles,	Grace palse,	Kaini pulsa.	Kangh pulse.	Coali	Ecredos ali (Espinal brant tim).	Oute
Buzar Baakipere Gaye Gaye Chapra Mothari Eussänspa Monghyr Bhagaipur		1,500 1,500 1,500 1,600 1,000 2,000 6,800	3,900 1,100 1,000	3,473 1,080 700 8 360 280 800 2,100	Mds. 3,267 800 700  400 800 150	Mds., 2,900 800 300 300 400 110 200	Mds. 600 1,000 400 110 600 600 1,840 450 600 1,900	1,018 400 600 100 100 250 140 134 150 890	26ds. 200 200 100  195 200 260	1,890 400 500 150 150 250 250 155 150 160	Mds. 1,800 600 750 180 180 181 900 195 575 1,000	35ds.	Mds.	Mds, 7,865 9,000 8,800 730 1,860 800 1,860 2,000 2,000 7,800	Mids. or Nes,  500 Miss 180 180 180 180 190 190 190 190	**************************************
Dumba Outbok Bahaore Puri Angul Angul Hasaribagh Easchi Daltongarj Purulia	000 100 100 100 100 100 100 100 100 100	9,500 1,500 8,500 1,000 1,000 1,300 4,300 1,500	150 1,000	100 100 20 30 1,200	1,800	900 300 340 160	\$00 100 900 456 800 340 1,800 600 250 250 400	160 28 100 100 100 25 100 -600 110 	90 25 200 50 	130 25 200 100 150 25 600 80 40 200 135	180 28 200 80 70 28 100 600 90 40 800 800	25 100 100 40 25 100 	900 90 90 16	1 500 1,500 1,500 1,600 1,600 1,000 1,100 400 1,500 1,500	860h.  90 time  100 y  95 y  96 v  90 v  100 y  100 mds  100 time  100 y  100 time  100 y	
Total	-	81,790	16,198	9,427	7.747	6,440	18,190	5,341	1.740	6,780	6,360	1,045	286	38,206	9,800 tim and 118 mds, of oil.	000

^{2.} Applications with samples of grains, etc., and a list showing their prices will be received by the undersigned on of before the 15th December 1913.

B. J. Singh, Lt.-Col., i.M.S., Inspector-General of Prisons, Bihar and Oriosa.

Ranchi, the 13th November 1913.

#### BANK OF BENGAL.

Statement of the affairs of the Bank of Bengal for the week ending 18th November 1918.

Liabilitiks	asskts.
Rb. A. P.	Rn. a. P.
Capital paid up 2,00,00,000 0 0   	Government Becarities 2,54.56,710 0 0 Other authorized Investments 1,28,07,036 0 0 Loans on Government and other authorized
Office Rs. 1,08,42,896 8 0 2,95,10,998 0 5 Utto ditto at Branches, 1,91,68,101 8 5 7 17,40,27,541 10 10 Bank Post Bills, &c 11,76,980 10 9 Annirms 27,06,248 18 6	Accounts of Credit on ditto ditto 6,47,87,821 9 11 Bills discounted and purchased 4,08,29,575 2 8 Balances with other Banks 17,18,103 7 8
ения. не че от т. т. от от <u>21,40,210 до 10 0</u>	Dead Stock
	Cash and Currency Notes at Head Offices Rs. 2,01.15,456 5 0 Cash and Currency Notes at Branchest , 3,81,14.757 15 9
24,62,51,744 8 6	24,62,51,744 8 6
* Includes Sovs. & <b>† Sov</b> s. † 1 ³ 10 do do	

Rate for Demand Louis, 7 per cent.

By order of the Directors,

BARE OF BREEAL.

Percentage, 28 06.

Rs. 12,75,622 8 0

N. H. Y. WARREN,

^{3.} The selected contractor or contractors will be required to enter into agreement in the Bengal Jail forms Now 73 and 74 and a sum of money equivalent to 10 per cent of the value at tender rates of the supplies will be required to be deposited in advance as carnest money for due fulfilment of the contract.

advance as earnest money for due fulfilment of the contract.

4. The articles will have to be supplied to the respective jails within the year 1914 in such quantities and on such dates as may be required by the jails from time to time.

STATEMENT OF GOVERNMENT PROMISSORY NOTES ENFACED FOR PAYMENT OF INTEREST IN LONDON.

Under deduction of amount retransferred to India, and outstanding in the books of the Bank of Bengal on the 15th November 1913.

				3 PER CLFT. LOANS-	LOANS-					4 7 ER	A PER CENT. LOANS-	1984			4) PER CEST. LOANS	LOANT.		
PARTICULARY	2 per cent, of 1896-97.	ا	187488	1865.	•	ւմ 1840-03.	Total.	Uf Of Uf Of Of Of Of Of Of Of Of Of Of Of Of Of		, 25 di	7. Tre	Transfer 5 of 1865, 10	Reduced 4 per cent. loan of 1870.	Tota	Transfer foun of 1879, 44 per cent. portfon.	Tatal		GRAYD TOTAL
lober 1913	4.10.9	1,13,54,800	6,22,38,40	3	96,27,200	. 17,70,100	10,10,62,409	, #8.9	2000	1		008	. 904.1	30,588				10,45,58,833
<b>Aub</b> −		•			-													
Amount of Loan Certificate transferred to stock in			-	***	:	•	2000	i	i			•	462 1140	ŀ	-			i :
London. Amoons of stock issued in Loudon by Cenversion under Natification No. 6901A.	9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9	•	-	:	•	16,400	16,400	į	i	•	•	:	i	*				14,400
dated 3rd November 1998, up to 30th September 1918. Amount enfaced at Madras	•	1	***************************************	i	į	!	:	<b>!</b>	Į	:	i	!	-	!	i	I		<b>^</b> ,
Amount enfaced at Bombay		i		-	1	:	***************************************	:	1	:		-		i	i	i		l
Amount enfaced at Calcutta between lar and like Nov-			990'08	12,000	_	1,000	33,000	į	i			+		į				<b>1</b>
Jabres -	34,10,900	1,15.64 800	007'95'22'9	1,63,76,409	84,37,390	17,87,400	10,11.11,800	6,933	9,000	1	309	36,600	1,500	\$0,633		3,000	2.90	10,44,77,518
Amount written off in the London Rectisions.	19,190	\$12,900	3,62,000	81,000	1,600	2,400	006'08'9	į										8,00,000
Batuice on 15th November 1913	98,19,86	1,15,90,600	4,19,94,400	1,66,85,400	h6.35 800	17,44,100	10,06,80.900	6.933	200'9	•	<b>8</b> 02	909'98	1,500	<b>3</b>	. <del></del>	. 0001	80.	-10,40,75,253
		· i	TKProm 9th	NOTEFrom 9th June 1867 to 18th Sapt, 1918 - Mafaced from	h Sopt. 1913	-Knimed from	. ' . Indle, 13,96	by the re	··· ··· ··· ··· ··· ··· ··· ··· ··· ··	# from [2	` Yadon, 1 <b>S</b> ,	FES BEID	ł •	1				
			19th	Ost in	it	::		g mkha 1 lakh	: :	; :	F :	F :						
•				Nov to 15th	th Nov	: :	i ;		;	: :	: :	: : • •					•	
							13 266 lakht.	sak be.			13.5%	:  g						

Public Debt Office, Bank of Bengal, Calcutta, the 19th November 1913.

P. A. Selfe.
Offg. Superintendent.

N. H. Y. WARREN, Offg. Secretary and Irensurer.

#### Notification of sale.

TO be peremptorily sold, pursuant to the decrees of the High Court of Judicature at Fort William in Bengal in its Ordinary Original Civil Jurisdiction, dated respectively the 15th of June 1911 and the Soth of August 1911, made in suit No. 60 of 1911 (wherein Heera Lall Mitter is the plaintiff and Haripada Dassee and others are the defendants), by the Registrar of the said Court in his sale-room at the Court-house on Saturday, the 20th day of December 1913, at the hour of 12 o'clock in the noon, the undermentioned property:—

. Lot 1.—All and singular the partly one-storeyed, partly two-storeyed and partly three-storeyed brick-built messuage, tenement, here itaments and promises together with the piece or parcel of rent-free land thereunto belonging and containing by measurement 4 cottabs 9 chitaks and 18 square feet, situate, lying at and being No. 54-1-6, Rajah Raj Bulluv Street, Scotanutty, in the stown of Calcutta, and butted and bounded as follows, that in to may, on the north by premises Nos. 5 and 7, Ram Lane, on the south by the premises No. 54-1-5, Rajah Raj Bulluv Street, on the east by Sham Square Lane, late Rajah Baj Bul uv Street, and on the west by 54-3, Rajah Raj Bultuv Street.

The abstract of title and the conditions of sale may be

con at the office of the said Registrar or at the office of Babu Jyotindra Nath Mitra, Attorney for the plaintiff, at No. 10, Hastings Street, Calcutta, on any day before the sale and will be produced at the sale.

J. H. HECHLE, Registrar.

Jyotindra Nath Mitra, Plaintiff's Attorney.

High Court. Original Side, Calcutta, the 18th day of November 1913. (2199-1-2315)

#### In the Court of the 1st Munsif of Goalundo, district Faridpur.

#### PRESENT :

Babu Durga Kanta Roy, Munsif of 1st Court, Goalundo. MONEY EXECUTION CASE No. 293 or

(1) Pyari Lal Pal, (2) on the death of Bihari Lal Pal his successor, Rajabala Dasya, widow of Bihari Lal Pal, (3) Bepin Bihari Pal, son of late Rajendra Narayan Pal, of Chandbha, police-station Pabna, decree holders, versus Mohammad Najimaddin Chou-dhuri, son of late Karambux Choudhuri, of Belgachi, police-station Pangan, judgment-debtor.

THE undermentioned property of the judgmentdebtor given in the schedule below will be sold on the noon of 22nd December 1913 by the Nazir of the Court in the sale-room of the Munsif of Goalundo for realization of the dues on the decree :-

The right, title and interest of the judgment-debtor in 3 anuas 121 gundas 1 kranti 1 danti 2 kags 81 til share of Faridpur Collectorate, tauzi No. 2760, standing in the name of Mohammad Arip and Noish Choudhury of jame of Rs. 3,774-10 in zamindari situated in mauza Ballavpur Bagjhapa Murarikola Khanganj in pargana Belgachi, subdivision Goalundo.

DURGA KANTA ROY, Munsif.

Rajbari, the 4th November 1913. (2181—1—2313)

## In the High Court of Judicature at Fort William in Bengal, in Inscivency.

No. 24 or 1910.

Re Carapiet Michael Carapiet, ex parts the debtor.

NOTICE is hereby given that the abovenamed debtor having applied for his discharge, the Court has fixed the 13th day of January 1914 at 11 o'clock in the forenoon at the Court-house for hearing the application.

Dated the 19th day of November 1913.

C. E. Grey, Official Assignce of Calcutta. (2218-1)

# In the High Court of Judicature at Fort William in Bengal, W Insolvency.

SUMMARY CASE.

No. 129 or 1912.

Re Charles Alexander Pancal, ex parts the debtor.

NOTICE is hereby given that the abovenamed debtor having applied for his discharge, the Court has fixed the 18th day of January 1914 at 11 o'clock in the forenoon at the Court House for hearing the application. Dated the 22nd day of November 1913.

> C. E. Gary, Official Assignee of Calcutta (2228-1)

## in the High Court of Judicature at Fort William in Bengal, in inscivency.

NOTICE OF ADJUDICATION ORDER.

No. 189 or 1913.

Re Chiranjee Lall Narsing Das, a mercantile firm carrying on business at No 402, Upper Chitpore Road, in the town of Calcutta.

Ex parts Radim Kissen Gauri Sanker and Ramdeo Kedarnath, the creditors

ON the 14th day of November 1913, an order was made by the High Court of Judicature at Fort William in Bengal in its Insolvency Jurisdiction adjudging the abovenamed as an insolvent.

NOTE.—All debts due to the estate should be paid to me. Dated this 19th day of November 1913.

> C. E. Grey, Official Assignee of Calcutta. (2200 - 1)

#### in the High Court of Judicature at Fort William in Bengal, in Inscivency.

NOTICE OF ADJUDICATION ORDER.

No. 90 of 1913.

Re Jutharam, residing at No. 14-1, Banstolla Street, in the town of Calcutta, who formerly carried on business in co-partnership with one Dwarka Dos as dealers in country produce at No. 15, Strand Road, in Calcutta, aforesaid, under the name and style of Jutharam Dwarka Das and subsequently in co-partnership with Dowlatram and Rawootmuli as country produce mer-chants at No. 45, Str nd Road, aforesaid, under the name, style and firm of Dowlstram Rawootmull, and at present a broker in country produce, ar parts the

ON the 18th day of November 1913, an order was made by the High Court of Judicature at Fort William in Bengal in its Insolvency Jurisdiction adjudging the abovenamed as an insolvent.

NOTE-All debts due to the esta e should be paid to ms. Dated this 20th day of November 1913.

> C. E. GREY, Official Assignee of Calcutta. (2210-1)

## In the High Court of Judicature at Fort William in Bengal, in Insolvency.

NOTICE OF ADJUDICATION ORDER.

No. 191 or 1913.

Re George Rodricks, residing at No. 40, Metcalfe Lane, in the town of Calcutta, a Telegraphist in the Government Telegraph Office, er parte the dobtor.

ON the 18th day of November 1913, an order was made by the High Court of Judicature at Fort William in Bengal in its tuso'vency Jurisdiction adjudging the abovenamed as an insolvent.

NOTE - Atl debts due to the estate should be paid to me-Dated this 20th day of November 1913.

> C. E. Gray, Official Assignee of Calcutta. (2211-1)

# in the Court of the District Judge of Bankure.

Notice of order annulling adjudication under section 48 of the Provincial Insulrency Act, III (B.C.) of 1907.

INSOLVENCY CASE No. 4 of 1910.,

Abdul Baset, petitioner.

ON the application of Abdul Baset, of Bankura, and on reading the report of Babu Sarat Chandr Roy, Receiver of the property of the insolvent, and hearing the pleader on his behalf, it is ordered that the order of adjudication dated the 18th April 1911 against the said Aodul Baset be and the same is hereby annulled.

Dated the 15th day of November 1913.

C. BARTLEY, District Judge. (2202-1-2306)

# in the Court of the District Judge of Birbhum.

INSOLVENCY CASE No. 10 of 1912 (SUMMARY).

NOTICE is hereby given, under section 44, clause 1 of the Provincial Insolvency Act, III of 1907, to his creditors that Rakhal Chandra Sing, son of late Srinath Sing, of Kanmora, thana Suri, district Birbhum, who was adjudged an insolvent by order dated the 16th August 1912, has applied to this Court to be discharged, and that the 28th November 1913 has been fixed for the hearing thereof.

A. C. SEN, Offg. District Judge.

Suri, the 18th November 1913. (1987-1-2289)

NOTICE TO CREDITORS OF THE DATE OF HEARING OF AN INSOLVENCY PETITION.

[Section 12 of the Provincial Insolvency Act. III of 1907.]

# In the Court of the District Judge of Chittagong.

INSOLVENCY PETITION No. 42 of 1913.

In the matter of a petition filed by Purna Chandra Choudhury, son of late Chandi Charan Choudhury, of Dhalai, police-station Hathazary.

WHEREAS the abovenamed debtor has applied to this Court, by a petition dated 5th November 1913, to be declared an insolvent under the Provincial Insolvency Act, III of 1907, this is to give notice to all his creditors that the Court has fixed the 7th day of January 1914 for the hearing of the aforesaid petition and the examined of the debtor.

J. C. Twiden, District Judge.

Chittagong, the 22nd November 1913. (2225-1-2305)

NOTICE TO CREDITORS OF THE DATE OF HEARING OF AN INSOLVENCY PETITION.

[Section 18 of the Provincial Insolvency Act, 111 of 1907.]

# in the Court of the District Judge of Chittagong.

INSOLVENCY PETITION No. 38 or 1913.

In the matter of a petition filed by Nibaran Chandra De, son of Rathsmoni De, of Kuepara, police-station Rackan.

WHEREAS the abovenamed debtor has applied to this Court, by a petition dated 24th September 1913, to be declared an insolvent under the Provincial Insolvency Act, III of 1907, this is to give notice to all his creditors that the Court has fixed the 7th day of January 1914 for the hearing of the aforesaid petition and the examination of the debtor.

J. C. Twinger, District Judge. Chittagong, the 22nd November 1913. (2226—1—2304) ORDER OF ADJUDICATION.

# in the Court of the District Judge of Chittagong.

INSOLVENCY CASE No. 21 of 1918.

ON the application of Prasanua Kumar De and Annada Charan De, sons of late Hardayal De, of Mirsapur, police-station Hathazary, it is ordered that the debtors be and the said debtors are hereby adjudged insolvents. The Nazir of the Court is appointed Receiver.

Dated this 19th day of November 1913.

J. C. Twidell, District Judge. (2223-1-2303)

# in the Court of the District Judge of Dinajpur,

INSOLVENCY CASE No. 43 of 1913.

DIL MAHAMMAD NASYA, of Nayaupur, policestation Kotwali, district Dinajpur, has applied to this Court to be declared an insolvent. The 19th Decembernext has been fixed for the examination of the petitioner.

B. V. Nicholl, District Judge...

Dinajpur, the 20th November 1913. (2214-1-2311)

# in the Court of the District Judge of Faridpur.

INSOLVENCY CASE Nos. 16, 17 AND 18 OF 1913.

Mohon Basi Shaha, son of late Kala Chand Shaha, Nibaran Chandra Shaha and Rajyiswar Shaha, sons of Mohan Basi Shaha, of Gossaindia, police station. Madaripur, district Faridpur, debtors, petitioners.

WHEREAS the abovenamed debtors have applied to this Court by three separate petitions duted 3rd November 1913 to be declared insolvents under the Provincial Insolvency Act, this is to give notice to all persons who may have any claim against them that this Court has fixed the 5th day of January 1914 for hearing of the aforesaid petitioners and the examination of the debtors. Any one desiring to be represented at the hearing should attend in person or by duly instructed pleader on the said date.

Given under my hand and the seal of this Court the 18th day of November 1913.

R. R. GARLICK, District Judge.

Faridpur, the 18th November 1913. (2209-1-2310)

# in the Court of the District Judge of Hooghly.

INSOLVENCY PETITION No. 9 or 1913.

NOTICE is hereby given that Adhar Chandra Pal, son of late Nilmani Pal, of Shahapur, thana Arambagh, district Hooghly, was, on the 9th August 1913, adjudged an insolvent. The 28th November 1913 has been fixed for framing a schedule, and claimants should prove their claims on that day.

B. C. MITRA, District Judge.

Chinsurah, the 20th November 1913. (2028—1—2292)

# In the Court of the District Judge of Hooghly.

NOTICE is hereby given, under clause (2) of section 12 of the Provincial Insolvency Act, III of 1907, to his creditors, that the insolvency petition of Rakhal Chandra Das, son of late Ramsaday Das, of Boali, thana Amta district Hooghly, has been admitted by this Court at No. 71 of 1913, and that the 28th November 1918 has been fixed for the hearing thereof.

B. C. MITRA, District Judge.

Chinsurah, the 20th November 1913. (2029--1-2295

# in the Court of the District Judge of Hooghly.

NOTIGE is hereby given, under clause (2) of section 12 of the Provincial Insolvency Act, III of 1907, to his creditors, that the insolvency petition of Sheik Jochim Mollah, son of late Miajan Mollah, of Tentuliah, thana Balagari, district Hooghly, has been admitted by this Court as No. 70 of 1913, and that the 12th December 1913 has been fixed for the hearing thereof.

B. C. MITRA, District Judge.

Chinsurah, the 20th November 1913. (2032-1-2294)

# In the Court of the Dietrict Judge of Hooghly.

NOTICE is hereby given, under cause (2) of section 12 of the Provincial Insolvency Act, III of 1907, to his creditors that the insolvency petition of sakhaldas Patra, son of late Bhagirath Patra, of Shibarambati, Pati Santoshbati, thana Singhur, district Hooghly, has been admitted by this Court as No. 69 of 1913, and that the 5th December 1913 has been fixed for the hearing thereof.

B. C. MITRA, District Judge.

Chinsurah, the 20th November 1913. (2034-4-2293)

# In the Court of the District Judge of Hooghly.

NOTICE is hereby given, under clause (2) of section 12 of the Provincial Insolvency Act, III of 1907, to his creditors, that the insolvency petition of Nibaran Chandra Chel, son of late Ramdas Chel, of Senpur, thana Jangipara, district Hooghly, has been admitted by this Court as No. 78 of 1913, and that the 19th December 1913 has been fixed for the nearing thereof.

B. C. Mitra, District Judge

Chinsurah, the 18th November 1913. (2201—1—2296)

# In the Court of the District Judge of Murshidabad.

INSOLVENCY CASE No. 32 or 1913.

(Acr III or 1907.)

In the matter of Janmejoy Saha, of Nayansook, policestation Samshergunja, district Murshidabad.

NOTICE is hereby given to all concerned that the abovenamed petitioner was adjudicated an insolvent by order of this Court dated the 15th November 1913.

E. B. H. Panton, District Judge.

Berhampore, the 19th November 1913. (2203—1—2307

# In the Court of the District Judge of Nadia.

INSOLVENCY CASE No. 54 or 1913.

Petitioner Juanendra Nath Roy.

NOTICE is hereby given, under clause 2 of section 12 of the Provincial Insolvency Act, III of 1907, to his creditors that the insolvency petition of Junaendra Nath Roy, of Santipur, police-station Santipur, district Nadia, has been admitted by this Court as No. 54 of 1913, and that 3rd January 1914 has been fixed for the hearing thereof.

J. C. H. MacNAIR, District Judge. .

Krishnagar, the 18th November 1913. (2224-1-2312)

## NOTICE.

# in the Court of the District Judge of Noakhall.

INSOLVENCY CASE No. 1 or 1913.

NOTICE is nereby given that Abinash Chandra Dutta, son of the late Keshab Chandra Dutta, at present of Noakhali, station Sudharam, was adjudicated an insolvent by this Court on 6th September 1913.

T. K. Johnston, District Judge.

Noakhali, the 18th November 1913. (2208-1-2309)

## lu the Court of the District Judge of Pabna and Bogra.

INSOLVENCY CASE No. 21 of 1913.

Dina Nath Datta, son of late Radha Nath Datta, of Haturia, police-station Mathura, at present of Ghoramara, police-station Sahazadpar, district Pahna, petitioner.

NOTICE is hereby given that the abovenamed petitionor was, on the 15th September 1913, declared insolvent by this Court, and the Nazir of this Court has been appointed Receiver.

A. Goodeve, District Judge.

Palma, the 15th September 1913. (2204—1—2308)

#### NOTICE.

# in the Court Of the District Judge of Rangpur.

INSOLVENCY CASE No. 67 of 1918.

#### PRESENT:

M. Yusuf, Esq., t.c.s., District Judge.

NAIMUDDIN NASHYA, son of late Dulal Mamud, of Panimas erkuly, police-station Latmonirhat, in the district of Rangpur, was, on the 13th September 1913, adjudged as insolvent by this Court.

M. YUSUF, District Judge.

Rangpur, the 17th November 1913 (2206-1-2298)

#### NOTICE.

# in the Court of the District Judge of Rangpur.

INSOUVENCY CASE No. 56 of 1913.

#### PRESENT :

M. Yusuf, Esq., 1 c.s., District Judge.

JAGACHHANDRA BHATTACHARJEE, son of late Brajananda Bhattacharjee, of Kamalkachna, known as Nawabganj, police-station Kotwali, in the district of Rangpur, was, on the 24th September 1913, adjudged an insolvent by this Court.

M. Yrsrr, District Judge.

Rangpur, the 17h November 1913. (2207-1-2297)

# in the Court of the District Judge of Rangpur.

INSOLVENCY CASE No. 87 or 1913.

#### PRESENT:

M. Yusuf, Esq., t.c.s., District Judge.

ON the application of the debtor Padu Sheikh, son of Inte Ana Mamud, of Kachakata, police-station Nageswari in Rangpur, for being adjudged an insolvent, the 20th day of December 1913 has been fixed for hearing the aforesaid petition and the examination of the debter.

M. YUSUF, District Judge.

Rangpur, the 21st November 1913. (2219-1-2301)

# In the Court of the District Judge of Rangpur.

INSOLVENCY CASE No. 88 of 1913

## PRESENT:

M. Yusuf, Esq., I.e.s., District Judge,

ON the application of the debtor Kern Sheik, son of Padu Sheikh, of Kachakata, police-station Nageswari in Rangpur, for being adjudged an insolvent, the 20th day of December 1913 has been fixed for hearing the aforesaid petition and the examination of the debtor.

M. Yusur, District Judge.

Rangpur, the 21st November 1913. (2220-1-2302)

#### NOTICE.

#### in the Court of the District Judge of Rangpur.

INSOLVENCY CASE No. 68 of 1913.

PRESENT :

M. Yusuf, Esq., 1.c s., District Judge.

SHAHARUDDIN SARKAR, son of late Barnymamud Patwari, of Charadangi, police-station Jaldhacea, in the district of Rangpur, was, on the 27th September 1913, adjudged an insolvent by this Court.

M. Yusur, District Judge.

Rangpur, the 21st November 1913. (2221-1-2299)

#### NOTICE.

## in the Court of the District Judge of Rangpur.

INSOLVENCY CASE No. 69 or 1913. PRESENT :

M. Yusuf, Esq., i.e.s., District Judge.

AMIRULLAH MUNSIII, son of late Janu Nashya, of Harinchara, police-station Lalmonirhat, in the district of Rangpur, was, on the 27th September 1913, adjudged an insolvent by this Court.

M. Yeser, D driet Judge.

Rangpur, the 21st November 1913. (2222-1-2300)

#### NOTICE.

#### in the Court of the District Judge Of 24-Parganas.

INSOLVENCY CASE No. 172 of 1913.

Lalit Mohon De, of 15-2, Sankharipara Road, Bhawanipur, Calcutta, applicant,

To Rashik Lal Karmakar, creditor.

ON the 17th day of September 1913, it was ordered that the matter of the petition of the applicant be heard on the 1st day of December 1913, and that the said applicant do attend to be examined by this Court on that date.

H. WALMSLEY, District Judge.

Alipore, the 14th November 1913.

(2059-1-2290)

# Notice.

FOUR Assistant Inspectresses of Schools are needed in East Bengal. Value of post is Rs. 200 in the Provincial Educational Service. Posts are at Dacca, Comilla, Jalpaiguri and Faridpur

Applicants should apply to the Inspectress of Schools.

Dacca Circle, Rammi.

Preference will be given to qualified Indian women of sound health and some experience.

M. E. A. GARRETT,

Impectress of Schoos, Dacca Circle.

Dacca, the 21st November 1913.

#### Wanted

A RECORD-KEEPER on a pay of Rs. 60 and a local allowance of its. 12 a month with free quarters. None need apply who has no experience of record-room work.

Applications will be received by the undersigned up to 15th December 1913. Preference will be given to one who has acquired experience of Survey and Settlement

OWEN MAWSON,

Superintendent, Chittagong Hill Tracts.

Chittagong Hill Tracts, the 18th November 1913.

#### Notice.

WANTED a Correspondence Clerk for the Disti Office, Jessore, temporarily for one year, with prosp of being made permanent after that period. The attached to the post being Rs. 70 a mouth, the soloc candidate will get acting allowance as laid down in Civil Service Regulations. Preference will be given one who can draft clearly and intelligently.

Applications will be received up to the 29th instant

S. Bhattachardi, for Collector

Jessore, the 13th November 1913. ----

#### Wanted

A District Engineer for the Midnapore District Bos Monthly salary Rs. 400 rising by annual increme of Rs. 20 to Rs. 500.

Applicants must have qualifications stated in Government Notification No. 3834L.S.-G., dated the 2 of December 1901, Rule 2, as amended by Government Notifications Nos. 6447.—L.S.-G. and 1781L.S.-G., distributions Nos. 6447.—L.S.-G. and 1781L.S.-G., distributions Nos. 6447.—L.S.-G. and 1781L.S.-G., distributions Nos. 6447.—L.S.-G. and 1781L.S.-G., distributions Nos. 6447.—L.S.-G. and 1781L.S.-G., distributions Nos. 6447.—L.S.-G. and 1781L.S.-G., distributions Nos. 6447.—L.S.-G. and 1781L.S.-G., distributions Nos. 6447.—L.S.-G. and 1781L.S.-G., distributions Nos. 6447.—L.S.-G. and 1781L.S.-G., distributions Nos. 6447.—L.S.-G. and 1781L.S.-G., distributions Nos. 6447.—L.S.-G. and 1781L.S.-G., distributions Nos. 6447.—L.S.-G. and 1781L.S.-G., distributions Nos. 6447.—L.S.-G. and 1781L.S.-G., distributions Nos. 6447.—L.S.-G. and 1781L.S.-G., distributions Nos. 6447.—L.S.-G. and 1781L.S.-G., distributions Nos. 6447.—L.S.-G. and 1781L.S.-G., distributions Nos. 6447.—L.S.-G. and 1781L.S.-G., distributions Nos. 6447.—L.S.-G. and 1781L.S.-G., distributions Nos. 6447.—L.S.-G. and 1781L.S.-G., distributions Nos. 6447.—L.S.-G. and 1781L.S.-G., distributions Nos. 6447.—L.S.-G. and 1781L.S.-G., distributions Nos. 6447.—L.S.-G. and 1781L.S.-G., distributions Nos. 6447.—L.S.-G. and 1781L.S.-G., distributions Nos. 6447.—L.S.-G. and 1781L.S.-G., distributions Nos. 6447.—L.S.-G. and 1781L.S.-G., distributions Nos. 6447.—L.S.-G. and 1781L.S.-G., distributions Nos. 6447.—L.S.-G. and 1781L.S.-G., distributions Nos. 6447.—L.S.-G. and 1781L.S.-G. and 1781L.S.-G. and 1781L.S.-G. and 1781L.S.-G. and 1781L.S.-G. and 1781L.S.-G. and 1781L.S.-G. and 1781L.S.-G. and 1781L.S.-G. and 1781L.S.-G. and 1781L.S.-G. and 1781L.S.-G. and 1781L.S.-G. and 1781L.S.-G. and 1781L.S.-G. and 1781L.S.-G. and 1781L.S.-G. and 1781L.S.-G. and 1781L.S.-G. and 1781L.S.-G. and 1781L.S.-G. and 1781L.S.-G. and 1781L.S.-G. and 1781L.S.-G. and 1781L.S.-G. and 1781L.S.-G. and 1781L.S.-G. and 1781L.S.-G. and 1781L.S.-G. and 1781L.S.-G. and 1781L.S.-G. and 1781L.S.-G. a the 4th July 1911 and 12th December 1912, respectiv (ride page 277 of Collier's Local Self-Government Ha book, fifth edition, and the two amending Notificati cited above). Applications with certificates recommendations should be sent by registered post the Chairman, District Board, Midnapore so as to re him by the 30th of the current month,

F. B. Bradley-Birt, Chairman, District Board Midnapore, the 9th November 1913.

#### Wanted

FIVE Sub-Overseers for the Local Boards in district of Nadia on a monthly salary of Rs. 25, plus f travelling allowance of Rs. 15 each. None need a who are not qualified under the rules published Government Notification No. 3334L.S.-G., dated the December 1901.

The selected candidates will have to join on the January 1914.

Applications will be received by the undersigned a the 11th December 1913.

RAI BISWAMBHAR RAY BAHADUR,

Vice Chairman, District Board, N

Krishnagar, the 13to November 1913. (2182-

#### Notice.

APPLICATIONS are invited for the following porary appointments under the Rajshahi District I with prospect of being made permanent :-

One Assistant Accountant on Rs. 60.

Onc

One Clerk on Rs. 30.

One Overseer on Rs. 80 with Rs. 25 trav allow ance.

Two Surveyors on Rs. 50 each with Rtravelling allowance.

Two Sub-Overseers on Rs. 40 each, incl. travelling allowance.

Applicants for the first three appointments have passed the Entrance or Matriculation exami and those for the first two must also have a knowlenecountr

Candidates for the last five posts must be quantier Bengal Government Notification No. 3334L of the 20th December 1910.

Preference will be given to those having experic District Board work.

Applications will be recoived by the undersigned the 30th November 1913.

J. A. L SWAN

Chairman, Rajshahi District I

Rajshahi, the 19th November 1913. (221:

#### Notice.

WANTED an Overseer for the District Board of Chittagong. Must be a qualified Upper Subordinate not older than 26 years and able to ride a bicycle.

Pay Rs. 60 with consolidated conveyance allowance of Rs 30 a month.

Applications will be received by the District Engineer up to the 30th November 1913

> A. H. CLAYTON Chairman, District Board, Chittagong.

Chittagong, the 13th November 1913.

(2192-2)

#### Notice.

WANTED an Overseer on a monthly pay of Rs. 80 rising to Rs. 100 by biennial increment of Rs. 5 with a fixed allowance of Rs. 20 per month.

None need apply who is not qualified under rule 7 (1) of Part IX of the Rules under section 138 of the Local Self-Government Act.

Applications will be received up to 4th December 1913.

The selected candidate will have to join immediately.

8. Roy, B.A., B.E. District Engineer, Birbhum.

(2183-2)Suri, the 13th November 1913.

# Advertisement.

WANTED as Accountant-General, Cooch Behar, an experienced Accountant, well up in Public Works and Civil Accounts with a thorough knowledge of the Civil Service Regulations, Public Works Department Codes and the Civil Account Codes. Graduate preferred. Salary Rs. 300 rising to Rs. 400. Applications will be received by the Secretary to His Highness the Maharaja, Cooch Behar, up to 15th December next.

(2227 -

#### Wanted to inform Contractors that

SEALED TENDERS for the supply of cordage, liquid fnel, timber, tin ingot and other miscellaneous stores from 1st April 1914 to 31st March 1915 will be received by the Superintendent, Ammunition Factory, Dum-Dum, up to 5th December 1913 for consideration and orders of the Director of Ordnance Factories who does not bind

himself to accept the lowest or any tender.

2. Forms of "Tender" and "Schedule" of the stores for which tenders are invited are obtainable on payment of Re. I per set on application in writing. Samples and apocifications of the articles can be inspected at the Factory. Interpretation of the clauses of the forms and such other information required, will be furnished by the Superintendent on any working day of the Factory.

3. Tenders from only recognised tradesmen will be considered. New tenderers should be prepared to quote references as to standing, tinancial position, &c., if called upon to do so. A deposit of earnest money at 2 per cent, on the value of stores tendered for must accompany all tenders, in Bank of Bengal receipt or Government Promissory Notes; the latter standing in the name of the tenderer. Cash will not be accepted.

N. S. BERTIE-CLAY,

Lieutenant-Colonel, B.A., Superintendent. Annuan tion Factory, Dum-Dum, the 12th November 1913.

# Notice.

SEALED TENDERS for the supply of acid, bonemoal, oil, various, except lubricating, calico, cotton waste and dungaree to the Rifle Factory, Ishupore, from 1st April 1914 to 31st March 1915, will be received by the undersigned up to 4 P.M. on Thursday, the 11th December 1913, and opened at 2-30 r.m. on Friday, the 12th Decumber 1913.

2. Forms and conditions of tenders and schedules of stores at Re. 1 per set can be had on application.

3. Samples of articles to be supplied and specifications can be inspected at the Factory Store Section any day (Sundays and holidays excepted).

H. B. FOOTE, LT.-Col., R.A., Superintendent. Ishapore, the 15th November 1913.

#### Tressure Troye.

IT is hereby notified, under section 5 of the Indian Treasure Trove set (VI of 1878), that on the 13th day of July 1913, the treasure hereunder described was found in the site belonging to Venkammal, guardian of minor Ramakrishna Nayudu, in S No. 126, village aito of Nemam village, Saidapet taluk of the Chingleput district, by Para Porumal of the village:—

#### Description of treusure.

1. Goll vali 2. ., pottu

" chittu 3. -2 4: , carring

A small gold wire

7 valued at Rs. 41.

2. All persons claiming the said treasure or any part thereof are hereby required to appear personally or by agent before the Collector at his office at Sandapet on the 11th day of April 1914 with a view to the matter being enquired into and determined in accordance with the provisions of the Act.

(ILLEGIBLE), for Co lector.

Suidapet, the 11th November 1913.

#### Notice.

THE Bengal and Madras Service Family Pension Fund, which is provisionally managed and assisted by Government, has for its object the provision of annuities for maintenance of the widows and children of the subscribers and is open, with certain exceptions, to all active and pensioned members of the Uncovenanted Service of Government except those serving under the Government of Bombay, and to Local Fund servants earning pensions from Government. Widowed daughters incapable of remarriage are admitted to its benefits. The Fund is now of eight years' standing and has a balance of over two lacs with Government on 4 per cent, interest. For forms of applications and further particulars apply to the Comptroller, India Tressuries, Imperial Secretarial Buildings, Calentta.

# Notice,

Date, of landing. Description of Marks and Nos. Name of vessel. 1913. P & P \$ 73 Gigarettes P & P \$ 161 Ditto 15th May S.S. " Dupleix." " Ditto " 14th June

The above packages, lying in the Custom House unclaimed for four months and over, will be disposed of under section 88, Sen Unstoms Act, 1878, if not removed on payment of duty and wharf rent by the 17th proximo.

G. L. MACGREGOR, Collector of Customs.

Ca cutta Custom House, the 25th November 1913.

#### Lost or Stolen.

. .

A RECEIPT numbered 18072, dated 28th August 1913, and granted by Public Debt Office, Bank of Bengal, on submission of the undermentioned Government Promissory Notes. Notice of loss has been given to the Public Debt Office, Bank of Bengal, and the undersigned is about to apply for surrender of the security :-

G. P Note No. Amount. Řн. 3½ p. c., 1900-01 1,000 059404 Kamini

Debi, 059405 Ditto 1,000 executrix to the estate of Kali Prossomo Mukerjee.

Name of the proprietress-Kamini Debi, executrix to the estate of Kali Prossomio Mukerjee.

Residence-Amta, Amta Post Office (Howrah). (2187 - 1 - 2291)

#### Qoosery Cotton Mills Company, Limited.

NOTICE is hereby given that a General Meeting of the holders of the Debentures of the abovenamed Company secured by Trust Deed dated the 3rd day of November 1896, as modified by supplemental Deeds dated the 21st day of June 1911 and the 7th day of March 1912, will be held at the office of Messus. Orr, Dignam & Co., No. 32, Dathousic Square, Calcutta, on Monday, the 8th day of December 1913, at one o'clock in the afternoon for the purpose of discussing certain proposals in regard to the payment of debenture interest and of considering and, if thought fit, passing such Extraordinary Resolution or Resolutions as may be submitted to the Meeting.

submitted to the Meeting.

This notice is assued pursuant to the provisions contained in the said Trust Deed dated the 3rd day of November 1896, authorising and empowering the Trustees to convene a meeting of the debenture-holders.

#### ORR, DIGNAM & Co.,

Solicitors for Mr. William Duncan Capstick and Mr. Richard Westmacott, the Trustees for the debenture-holders.

32, Dalhousie Square, Calcutta, the 24th November 1913. (2229—1—2314)

#### POST OFFICE.

DESPATCH OF SEA-BORNE MAILS.

MALLM FOR	Date al of cleatu Gaugu Off	l Post
United Kingdom and other places in Europe, America, Isat, West and routh Alica tetter and packets.  **J.A.—The latest day for money-orders is Wednesday and for parcets I P.M. on Thursday at the Guneral Post Office.	Thursday	At 7-lü P.14
	Tuesday Nov. 25th and 28th.	8- <b>3</b> 0 "
Straits Settlements Port B.air (rie Hangon)	1	7-30 ., 7-30 .,

On other days correspondence for China, Japan and Amerajadaes Colomos is despain their to Insternis, so that it may proceed by the first steamer from Colombio.

C. H. STUART, I residency Pulminster.

Dated Calculta, the 24th November 1913.

# THE INDIAN LAW REPORTS.

Published in FOUR SERIES, vis.

CALCUTTA, MADRAS, BOMBAY AND ALLAHABAD.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, are printed in monthly Parts, which are issued, as soon as possible after the first of each month, at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad,

respectively.

The Reports comprise four Series—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court.

The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta

series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat Book Depôt: and the Madras, Bombay and Aliahahad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Aliahahad,

spectively.

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to-

the Officer in charge Bengal Secretariat Book Depôt, Calcutta,

the Superintendent, Government Press, Madras, or the Superintendent, Government Central Press, Bombay, or the Curator of Government Books, United Provinces of Agra and Oudh, Allahahad.

#### PRICES.

THE terms of subscription and the terms on which current issue and back numbers are sold are as follows:—

	Wit				7 it die tag	ın	For pos		ζX
COMPLETE BERIES.  Ourrent issues, per annum Back numbers, per annum	Rn. 20	A. 		Rs. 22 22	8		lla. 28 28	1	0
OALCUTTA SHILKS  Current issues or back numbers, per annum  Vols. VI & VII, 1881  "XII & XIII, 1886 "Yol.	10 }	0		12 6		0	14 7	_	-
MADEAR, BOWHAY OR ALLARAHAD SERIES— Current issues or back numbers, per annum	G	0	0	7	0	0	8	0	0
ANY MORTHLY PART— Calcutta Series Madras, Bombay or Alla.	2	0		2	0		2	-	0
habad Series	1	O	0	1	0	0	1	0	v

All payments must be made in advance. Remittances to Calcutta should be addressed to the Tunasunus, Bennal Secretariat, Writers' Buildings, Calcutta. Remittances to

#### PARTS OUT OF STOCK AND DUPLICATE COPIES.

WHEN a requisition is received for any set of the Reports, and any Parts are out of stock, the following deduction from the foregoing rates is made for such Parts:—

			Vi			With Indian postage.
CALCUTTA SERIER-			Rs.	A.	P.	Rs. A. P.
All Parts for one year					ű	8 G B
Any one Part	***		0	8	9	0 10 8
MADRAS, BOXBAY OR ALLAH.	ABAD SE	irik#-	-			
All Parts for one year			4	4	G	4 11 8
Any one Part	•••	••	0	Ď	3	0 6 9

If any part is lost in transit to a subscriber, and the fact is reported to the office of distribution within three months from

the date of publication, a duplicate w sollowing rate: -	կգսո տ Ili	ie:! at the
	Vithout postage.	With Indian posta <b>ge.</b>
Daluutta Series Madras, Bombay or Allahabad Serie		Rs. A. P. 0 10 8 0 5 9

#### REPRINTS.

TEE Complete Series for the years 1879, 1896, 1891, 1894, 1897, 1898 and 1905 to 1911 are available, and may be purchased at the Bengal Secretariat Book Depôt, Calcutta, fiber whelly or in part.

## ADVERTISEMENTS FOR THE CALCUTTA SERIES.

ADVERTHEMENTS of IAW publications only are received. Rates can be assertained on application to the Bengal Secretariat Book Depôt. Printed leaflets are not accepted for circulation with the Indian Law Reports Calcutta Series.

#### THE CALCUTTA BAZETTE.

The 20th Accember 1918.—From this date the subscription to and postage for, the Calcutta Gazetta will be at the following rates payable in advance:—

Par A'nnum.	C	Fo alcu		For the linelading	
		Rs.	A,	Rs.	<b>A.</b>
Entire Gazette		15	0	20	٥
Parts I, IA and In together	r OF				
any one of them		5	0	7	8
Part IC	•••	1	0	2	8 12
Part II		1	Ú		12
Parts III, IV and IVA toget	her				
or any one of them		4	0	6	0
Parts V and VI together or s	ny				
one of them	•••	2	0	8	0
Appendiz (Marine Notification	(ac	1	0	2	Ż
Supplement	***	ħ	0	7	8
Supplement	•••	5	0	7	8

#### PER ISSUE.

Kntira Gazette	***		0	8)	Postam secondana
Part IC	***	***	0	4	Postage according to weight.
Bupplement	***	***	0	4]	an markers.

A special price will be fixed for specially heavy issues of the Gazette or any particular part.

N.B.—Separate Parts of each issue of the Gasetts, and occasionally important Rules and Extracts, can be obtained from the Officer in charge, Bengal Secretariat Book Depôt, at the rate of one anna for every sixteen pages or a fraction thereof. Postage according to weight.

RATES FOR ADVERTISEMENTS in the Colentia Gazette. Full page, per issue ... ... Rs. 20 ... Half ,, ,, ---... ... Casual advertisements, 4 annas per line per insertion.

## DESCRIPTIVE CATALOGUE OF SANSKRIT MANUSCRIPTS.

PARTS I, II and III of a Descriptive Catalogue of the Sanskrit Manuscripts in the Library of the Calcutta Sanskrit College, prepared by Pandit Hrishikesh. Sastri and lishu Siva Chandra Gui, M.A., B.L., of that College are offered to the public for sale. The Catalogue having to be completed in 23 parts, the price of each part is 12 annas a copy exclusive of postage. Copies can be obtained from the Principal exclusive of postage. Copies can of the Sanskrit College, Calcutta.

# SULPHATE OF QUININE. SULPHATE OF CINCHONIDINE

AND

#### CINCHONA FEBRIFUGE

Manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

THESE articles are guaranteed to be free from wilful admixture with other Cinchona alkaloids. Quinine can be purchased by Government officers, District and Local Boards. It can also be purchased by Missionaries for bost fide public purposes. Otherwise it is not sold to private persons or firms. Sulphate of Cinchonidine is for sale to Government officers and to dealers. Cinchona Febrifuge car be purchased both in powder and 3½-grain tablet forms by Government officers and the general public. It is also sold by the Principal Bruggists in Calcutta. These drugs are for sale for cash only. On no account drugs are sent per V. P. Post. These drugs may be obtained from the Superintendent, Juvenile Jail, Alipore.

The rates for these drugs from 15th November 1912 are as follows:—

follows :---

Sulphate of Unining.

11 per lb. 18 per lb.

For quantities of not less than 6 lbs. in one delivery For any quantity less than 6 lbs. in one delivery

Sulphate of Cinchonidine.

For quantities of not less than 6 lbs. in one delivery 10 per lb. For any quantity less than 6 lbs. in one delivery 12 per lt.

#### Cinchona Febrifuge.

Ra.

For quantities of not less than 6 lbs. in one delivery 5 per lb. For any quantity less than 6 lbs. in one derivery 6 per lb. Quinine is sold in 1-oz., ½-lb., ½-lb., 1-lb. and 4-lb. tins. Cinchondine is sold in ½-lb., ½-lb and 1-lb. tins. Cinchona Febrifuge is sold in ½-lb., ½-lb and 1 lb. tins.

Transit charges are in addition to the above prices in every

#### GOVERNMENT PUBLICATIONS FOR 名人上在

at the Bengal Secretariat Book Depôt, Writers' Buildings, Calcutta, and by the following Ayents:-

#### AGENTS IN INDIA.

Messrs. Thacker, Spink & Co., Calcutta and Simla.

Messrs. Newman & Co., Calcutta.

Messrs. Higginbotham & Co., Madras.

Messrs. Thacker & Co., Ld., Bombay.

Messrs. A. J. Combridge & Co., Bombay.

The Superintendent, American Baptist Mission Press, Raugoon.

Mrs. Radhabai Atmaram Sagoon, Bombay.

Messra. R. Cambray & Co., Calcutta.

Rai Sahib M. Gulab Singh & Sons, Proprietors of the Mufid-i-am Press, Lahore, Punjab.

Messrs. Thompson & Co., Madras.

Messrs. S. Murthy & Co., Madras.

Messrs. Gopal Narayan & Co., Bombay.

Messrs. B. Bancrjee & Co., 25, Cornwallis. Street, Calcutta.

Messrs. S. K. Lahiri & Co., Printers and Booksellers, College Street, Calcutta.

Messis. V. Kalyanarama lyer & Co., Booksellers, etc., Madras.

Messrs. D. B. Taraporevala & Sons, Booksellers, Bombay.

Messrs. G. A. Natesan & Co., Madras.

Mr. N. B. Mathur, Superintendent, Nazir Kanum Hind Press, Allahabad.

The Calcutta School Book Society.

Mr. Sunder Pandurang, Bombay.

Messrs. A. M. and J. Ferguson, Ceylon.

Messrs. Temple & Co., Madras.

Messrs. Combridge & Co., Madras.

Messrs. A. Chand & Co., Lahore.

Babu S. C. Talukdar, Proprietor, Students & Co., Cooch Behar.

Messrs. Ramchandra Govind and Son. Booksellers and Publishers, Kalbadevi, Bombay.

Messrs. Butterworth & Co. (India), Ld., Calcutta.

The Weldon Library, 18-5, Chowringhee Rond, Calcutta.

Messrs. M. C. Sarkar and Sons, 75. Harrison Road, Calcutta.

# AGENTS IN GREAT BRITAIN.

Messrs. A. Constable & Co., 10, Orange Street, Leicester Square, London, W.C.

Messrs. Grindlay & Co., 54, Parliament

Street, London, S.W. Messrs. Kegan, Paul, Trench, Trübner & Co., 68-74, Carter Lane, London, E.C.

Mr. B. Quaritch, 11, Grafton Street, New Bond Street, London, W.

Messrs. W. Thacker & Co., 2, Creed Lane, Ludgate Hill, London, E. C.

Messrs. P. S. King & Son, 2 & 4, Great Smith Street, Westminster, London, s.w.

Messrs. H. S. King & Co., 65, Cornhill. London, E.C.

Mr. B. H. Blackwell, 50-51, Broad Street, Oxford.

Messrs. Deighton Bell & Co., Trinity Street, Cambridge.

Messrs. Luzac & Co., 46, Great Russell Street, London, W.C.

Messrs. Oliver and Boyd, Tweeddale Court, Edinburgh.

Messrs. E. Ponsonby, Limited, 116. Grafton Street, Dublin.

## AGENTS ON THE CONTINENT.

strasse, Berlin, N.W. 6.

Mr. Otto Harrassowitz, Leipzig, Germany.

Mr. Karl W. Hiersemann, 29, Königsstrasse, Leipzig, Germany.

Messrs. R. Friedländer & Sohn, 11, Carl- | Mr. Ernest Leroux, Rue Bonaparte, Paris, France.

> Martinus Nijhoff, The Hague, Mr. Holland.

NOTICE.—Books required for private use can be purchased. Applications should be accompanied by remittance in oach case.

All remittances on account of subscriptions to or prices of Gazettes, Indian Law Reports or other Government Publications available for sale at the Bengal Secretariat Book Depôt, or for cost of advertisements published in the Gazettes should be made payable to the "Treasurer, Bengal Secretariat, Calcutta." Advices of such remittances, if superately sent, should be addressed to the "Accountant, Bengal Secretariat." All advertisements intended for publication in the Calcutta Gasette should be mut direct to the Superintendent, Government Printing, Bengal.

Books required for the Public Service should be obtained through the Heads of Departments.

- 1 - 13 - 13 - 13 - 1

## NEW PUBLICATIONS ISSUED DURING THE CURRENT QUARTER.

#### Acts-

india Act VIII of 1885 (The Bengal Tenancy), as modified up to 1st September 1918. As. 8 (2a.)

Bengal Act III of 1913 (The Bengal Public Demands Recovery Act), in Bengall.
As. 18 (1a.)

Bengal Regulation X of 1806 (The Bengal Troops Transport and Travellers' Assistance), as modified up to the 1st September 1913. A. 1 (6p.)

Bengal Regulation VI of 1825 (The Bengal Troops Transport), as modified up to the 1st October 1918.

#### MISCELLANGOUS PUBLICATIONS.

#### Adricultural Station-

Burirhat.—Annual Report of the Burirhat—for the year 1912-13. Royal 8vo, paper cover. A. 1 ( $\frac{1}{4}a$ .)

Chinaurah.—Annual Report of the Chinaurah—for the year 1912-13. Royal 6vo, paper cover. A. 1-9 (4a.)

Dacca.—Annual Report of the Dacca—for the year 1912-13. Royal 8vo, paper cover.
A. 2-6 (a.)

#### Civil List-

The Quarterly—for Bengal, corrected up to 1st October 1913. Super-royal 8vo, board, paper cover. Rs. 3 (tia.)

#### Classified List-

Public Works Department—and Distribution Return of Establishment corrected up to 1st October 1913. Super-Royal 8vo., paper cover. As. 4 (1a.)

#### Cods-

The Bengal—in four volumes: Containing the Regulations, Ordinance and Local Acts in force in the Presidency of Fort William in Bengal; with Tables and Lists, Notes as to Scheduled Districts and Ds-Regulationised Tracts, and Notifications declaring Enactments to such Districts and Tracts, and a full Index. Fourth edition. Edited by F. G. Wigley, C.i.E. Super Royal 8vo., heard, cloth, lettered.

Vol. I: Bengal Regulations, Local Acts of the Governor-General of India In Council, Regulations made under the Government of India Act, 1870, and an Ordinance made under the Indian Councils Act, 1861. Published 1913. Rs. 4 (12a.)

#### Demonstration Farm-

Kalimpong.—Annual Report of the—St. Andrew's Colonial Homes, Kalimpong, for the year 1912-13. Royal 8vo, paper cover. A. 2-6 (ja.)

Rangpur.—Annual Report of the Rangpur—for the year 1912-13. Royal 8vo, paper cover. A. 1-9 (ja.)

# Educational Service-

List of officers in the Lower Subordinate—, Western Bengal. Corrected up to 1st April 1913. Foolscap, paper cover. As. 11 (2a.)

List of officers in the Provincial and Subordinate—, Eastern Bengal. Corrected up to 1st July 1918. Foolscap, paper cover. As. 12 (2a.)

#### Mines-

Special Rules under section 21 of the Indian—Act, 1901 (VIII of 1901).

Province of Bengal Special Rules to provide for the control and

guidance of persons acting in the management of, or employed in or about, a coal mine, for the prevention of accidents, and for the safety, convenience and discipline of all persons employed in or about such mine, pursuant to section 21 of the Indian Mines Act, 1901. In pamphlet or sheet forms in English; in sheet forms in Bengali. As.  $1 \, (6p.) \, \text{cach}$ .

Rules under section 20 of the indian—Act 1901 (Vill of 1901) regarding the working of Mica, Manganese and Limestone—, in pamphiet form in Bengall, Pict 6, (6p.)

#### Police-

Report on the—Administration in the Bengal Presidency for the year 1912. Foolscap, stiff paper cover. Ro. 1-4 (2a).

## Schedule of Rates-

Public Works Department—of the Eastern Circle. Corrected up to 31st March 1912. Foolscap, board, paper cover. Re. 1 (2a.)

Public Works Department—of the Presidency Circle. Corrected up to 31st March 1912. •Foolscap, board, paper cover. Re. 1-6 (3a.)

#### Sea Customs-

Rules and Notifications under the—Act, 1878, now in force at the Ports in Bengal. (Collected, arranged and published as required by section 204, Act VIII of 1878. With Appendix and Index. Corrected up to the 31st July 1812. Super-Royal 8vo., board, paper cover. Rs. 6-8 (8a.)

#### Shipping-

Reports on the working of the --offices in Bengal for the year 1912-12. Folicap, paper cover. An. 4 (6p.)

#### Trade-

Report on the—carried by rail and river in Eastern Bengal in the official year 1911-12. Foolscap, hoard, paper cover. Ro. 1 (2a.)

#### NEW PUBLICATIONS ISSUED BETWEEN 1st APRIL 1918 AND SOTH SEPTEMBER 1918.

## Àots ---

India Act | of 1913 [The Indian Extradition (Amendment) Act], in Bengali. Pies 3 (6p.) Ditto VI of 1913 (The Mussalman Wakf Validating Act), in Bengali. Piet 6 (6p.) ditto, ditto, In Urds. A. 1 (6p.)

Ditto VIII of 1913 (The Indian Criminal Law Amendment Act), in Bengali. A. 1 (6p.)ditto, ditto, In Mindl. Pies 9 (6p.) Ditto

Bengal Act IV of 1889 (The Calcutta Burial Boards Act), as modified up to 15th April 1913. A. 1 (6p.)

Bengal Act II of 1913 (The Bengal Board of Revenue Act), Pies 5 (6p.)

Ditto III of 1913 (The Bengal Public Demands Recovery Act). As. 2 (1a.) Ditto IV of 1913 [The Bengal Public Gambling (Amendment) Act]. Pies 3 (6p.) ditto, Ditto ditto ditto, in Bengali. Pies 9 (6p.)

#### MISCELLANEOUS PUBLICATIONS.

#### Account-

Revised rules of—for the guidance of Tahsildars and other Khas Mahal officers, Part I, in Bengali. Royal 8vo. As.  $1\frac{1}{2}$  (6p.)

#### Administration—

Report on the-of Bengal, 1911-12. Foolscap, board, cloth. Rs. 5 (10a.)

#### Agricultural-

Burdwan.-Annual Report of the Burdwan-Station for the year 1911-12. Royal 8vo., paper cover. A. 1 (6p.)

Burirhat.—Annual Report of the Burirhat Agricultural Station for the year 1911-12. Published by the Department of Agriculture, Bengal. Royal Svo., paper cover. As. 6. (1a.)

Dacoa.—Annual Report of the Dacoa—Station for the year 1911-12. Royal 8vo., paper cover. An. 8 (1a.)

Rajshahi.—Annual Report of the Rajshahi—Station for the Year 1911-12. Royal 8vo., paper cover. As. 2 (6p.)

Rajshahl.—Annual Report of the Rajshahl—Station for the year 1912-13. Published by the Department of Agriculture, Bengal. Royal 8vo., paper cover. A. 1. (6p.)

# Boring or Testing for water-

improved system of—for Agricultural and drinking purposes. By Rao Sahib Pandit Matadin Sukul, M.A., Executive Engineer, Public Works Department, Eastern Bengal and Assam. Published 1910. Royal 8vo. Paper cover. As. 12 (1a.)

#### Calendar

Civil Engineering College, Sibpur—for 1913. Royal 8vo., paper cover. As. 12. (3a.)

#### Consus-

Consus of India, 1911. Volume VI. City of Calcutta. Part I. Report. Foolscap, board, paper cover. Rs. 2-12. (3a.) Part II. Tables. Rs. 5-8. (6a.)

Census of India, 1911. Vol. V. Bengal, Bihar and Orissa and Sikkim. Part & Report. Foolscap, board, paper cover. Rs. 8-12. (14a.) Part II. Tables. Rs. 5-12 (12a.)

Annual Report on the-Examiner's Department, Bengal, for 1912. Foolscap, paper cover. As. 7 (1a.)

#### Qivil List-

The Quarterly—for Bengal, corrected up to 1st April 1913. Super-royal 870. Board, paper cover. Its. 3 (6a.)

#### Classified List-

Public Works Department—and Distribution Return of Establishment. Gor-rected up to 1st July 1913. Super Royal 8vo., paper cover. As. 4 (1a.)

#### Co-operative-

Proceedings of the Fifth Provincial Conference of—Societies in Bengal held at Calcutta on the 18th January 1913 and following days. Foolscap, paper cover. Re. 1 (la.)

#### Grop-

Season and—Report of Bengal for the year 1512-13. Foolscap, stiff paper cover. Re. 1-2 (1 da.)

#### Dispensaries-

Annual Returns of the Hospitals and—in Bengal for the year 1912 with notes. Foolscap, paper cover. Rs. 2-6 (2a.)

## District Boards-

Resolution reviewing the Reports on the working of the-in Bengal during the year 1911-12. Foolscap, paper cover. As. 6 (1a.)

#### Educational Service-

List of officers in the Subordinate—, Western Bengal, corrected up to 18t October 1912. Foolecap, paper cover. As. 7 (1a.)

List of officers in the Provincial and Subordinate—, Eastern Bengal. Corrected up to 1st October 1912. Foolecap, paper cover. Rs. 3 (14a.)

List of officers in the Subordinate-, Western Bengal, Corrected up to 1st **April 1913.** Foolscap, paper cover. As. 6 (1a.)

#### Embankment and Drainage-

the-Reports of the Government of Bengal, Irrigation Resolution on Department, for the year 1911-12. Foolscap paper cover. Re. 1. (6p.)

#### Emigration-

Report on—from the Port of Calcutta to British and Foreign Colonies, 1918. Foolscap, paper cover. As. 6. (1a.)

#### Exclas.

Report on the Administration of the-Department in the Presidency of Sengal for the year 1911-12. Foolscap, paper cover. Re. 1-12 (11a.)

#### Factories-

The Bengal-Rules, 1912. In book form, in Bengali and Hindl. As. 5 (6p.) each.

#### Famine-

Bendal-Code. Revised edition of 1913. Foolscap, heard, paper cover. Rs. 2-8 (5a.)

#### Farm-

Burdwan.—Annual Report of the Burdwan—for the year 1912-13. Published by the Department of Agriculture, Bengal. Royal 8vo., paper cover. Pies 9 (6p.)

Kalimpong.- Annual Report of the Demonstration-, St. Andrew's Colonial Homes, -, for the year 1911-12. Royal Svo., paper cover. As. 3 (1a.)

Rangpur-Annual Report of the Rangpur-for the year 1911 12. Royal 8vo., paper cover. As. 2 (6p.)

#### Food-graps-

Price-lists of staple —in the local areas of Bengal. Prepared under section 39 of the Bengal Tenancy Act, VIII of 1885. 1912. Foolscap, board, paper cover. Re. 1 (2a.)

#### Forest-

Annual Progress Report on—Administration in the Presidency of Bengal for the year 1911-12. Foolscap, paper cover. As. 12 (11/1.)

#### Gazetteers -

Eastern Bengal—	Vol. 1, Bogra. Royal Svo. Board, cloth. Rs. 3. (5a.)	•
Ditto	Vol. 1, Chittagong. Royal Svo. Board, cloth. Rs. 3. (6a.)	•
Ditto	Vol. I, Chittagong Hill Tracts, Ryal Svo. Board, cloth.	Rs. 3. (5a.)
Ditto	Vol. V. Dacon. Royal Svo. Board, cloth. Rs. 3 (5a.)	
Ditto	Vol. X. Dinajpur. Royal 8vo. Board, cloth. Rs. 3 (5a.)	
Ditto	Vol. XI, Jaipaiguri Royal 8vo. Board, cloth. Rs. 3. (5 t.)	
Ditto	Vol. IV, Noakhali. Royal 8vo. Board, cloth. Rs. 3. (5a.)	
Ditto	Vol. XII, Rangpur. Royal 8vo. Board, cloth, Rs. 3, (5a)	
Ditto	Vol. 111, Tippera, Royal Svo. Board, cloth. Rs. 3. (5a.)	

## investigating...

The-Officers' Manual, Bengal Police, 1912. Reny 16mo., board, cloth. Re. 1 (14a.)

Annual—Revenue Report of the Government of Bengal for the year 1911-12, Foolsoap, hoard, paper cover. Rs. 2 (3a.)

#### Jalla-

Administration Report on the ---of the Benfal Presidency for the year 1912. Foolecap, board, paper cover. Rs. 2. (Sa.)

#### Labour-

Rules under the Jaipaiguri-Act, 1912 (Eastern Bengal and Assam Act No. II of 1912). Foolscap sheet. Pies 6 (6p.)

Annual Returns of the—Asylums in Bengal with brief notes for the year 1912. Foolscap, paper cover. Re. I. (1a)

A. 36

#### Malaria-

First report on—in Bengai. By Major A. B. Fry, M. D. (Lond.), D. T. M. & Hy. (Camb.), etc., i. M. S., Special Deputy Sanitary Commissioner, Majaria Research, Bengai. Published 1912. Foolscap, hoard, paper cover. Rs. 3-8 (5a.)

Report on the-of the Province of Eastern Bengal and Assam for the year 1911-12. Foolscap, paper cover. As. 4 (1a.)

#### **W**unicipalities...

Account Rules, corrected up to 31st March 1911. Fedhcap, paper cover. As. 15 (2)a.)

#### Poisoning-

Symptoms and treatment of ... Super Royal, 16mo., board, paper cover, packed in the case. Second revised edition. As. 12 (2a.)

#### Police-

The Bengal—Training College Manual, 1913. Rules for the management and supervision of the Bengal Police Training College at Sarda. Prepared by the Inspector-General of Police under orders of the Government of Bengal. 1912. Super Royal, board, cloth As. 7 (1a.)

#### Registration-

Statistics, Returns with a brief note of the—Department in Bengal, 1912. Foolscap, paper cover. As. 8 (1a.)

#### Research Report-

No. 2. Research into the effect of storage of highly poliuted waters in the monsoon season. Foolscap, paper cover. As. 14 (1 a.)

No. 3. Three brief notes on Laboratory Methods. Foolscap, paper cover. As. 2 (6p.)

## Sait-

Report on the Administration of the-Department in Sengal during the year 1912-13. Foolscap, paper cover. As. 7 (1a.)

#### Sanitation-

Report on—in Bengai for the year 1912, being the forty-fifth Annual Report of the Sanitary Commissioner and the twenty-segond Annual Report of the Sanitary Board. Foolscap, board, paper cover. He. 1-6 (3a.)

#### Settlements.

Final Report of the Fatehsing, Beidanga and Mahlear—in the Murchidabad District, 1962-1969. Fopiscap, board, paper cover. Rs. 2 (Sa.)

# Simple matters which often are lost sight of-

Two Lectures delivered during March 1911. By Engineer, Bengal. Foolscap, board, paper cover. As. 10 (2a.) By B. K. Finnimore, Chief

# Statistics-

Agricultural—of Bengal for 1911-12. Foolscap, slift paper cover. Re. 1-2. (2a.)

#### Survey and Settlement-

Report on-Operations in Bengal for the year ending 30th September 1912 Foolscap, stiff paper cover. Rs. 2-8 (2a.)

#### Technical institute-

Proceedings of the Committee appointed to advise on the creation of a—for Calcutta and ailled subjects. Foolscap, board, paper cover. As. 10 (2a.)

## Tachnological Institute-

Report on a-for Calcutta, 1913. Foolscap, board paper cover. Rc. 1 (5a.)

#### Traffig...

Police Rules for the regulation of—in Calcutta. [As sanctioned by Government up to May 1st, 1912.] Part i, Second Edition. (Containing all additional orders passed up to 31st March 1913.) Demy 16mo. As. 8 (1a.)

#### Vaccination-

Vaccination Returns of the Districts of Eastern Bengai for the year 1911-12 with brief explanatory notes. Foolscap, paper cover. As. 7 (1a.)

Annual Statistical Returns and short notes on—in Bengal for the year 1912-13, Foolscap, paper cover. As. 7 (1a.)

## Works, Local-

Distribution Return of officers and subordinates employed on -in Bengal. Corrected up to the 1st April 1913. Royal 8vo. Paper cover. An. 2 (14)

the amounts within purentheses are for packing and pasings.

## OLDER PUBLICATIONS.

General Catalogue of all Publications of the Government of Bengal (corrected up to 31st December 1909) may be obtained gratis on application to the Officer in charge, Bengal Secretariat Book Depôt.

PUBLICATIONS FOR SALE AT THE OFFICE OF THE CHIEF INSPECTOR OF EXPLOSIVES WITH THE GOVERNMENT OF INDIA.

- Rules for the manufacture, possession and sale of explosives: issued by the Government of India. Price 12a.
- Rules for the transport and importation of explosives: issued by the Government of India. Price 12a.
- Rules for the transport and importation of explosives at the Port of Caloutta. Price 4a.

PUBLICATIONS FOR SALE AT THE CUSTOM HOUSE, CALCUTTA.

- Review of the Maritime Trade of Bengal and its Chief Port (Calcutta) for the year 1912-13. Price Re. 1.
- Annual Statement of the Sea-borne Trade and Navigation of Bengal, Foreign and Coasting, combined in one volume, for the year 1912-13. Price Re. 5.

Provious years' volumes oug be obtained at the same price.

[26-11-1913.]

# GOVERNMENT PUBLICATIONS FOR SALE

by the Superintendent of Govt. Printing, India, 8, Hastings Street, Calcutta.

A General Catalogue of all Government Publications may be obtained gratis from the Government Central Press, Calcutta.

All books published by the Superintendent of Government Printing, India, can be purchased either directly or through the following or any other booksellers:-

# AGÉNTS IN EUROPE.

Constable & Co., 10, Orange Мевигя. Street, Leicester Square, W. C.

Messrs. Kegan Paul, Trench, Trübner & Co., 68-74, Carter Lane, E. C.

Mr. Bernard Quaritch, 11, Grafton Street, New Bond Street, W.

Messrs. P. S. King and Son, 2 & 4, Great Smith Street, Westminster.

Messrs. H. S. King & Co., 65, Cornhill, and 9, Pall Mall, London.

Messrs. Grindlay & Co., 54, Parliament Street, London, S. W.

Messrs. Luzac & Co., 46, Great Russell Street, London, W. C.

Messrs. W. Thacker & Co., 2, Creed Lane, London, E. C.

Mr. B. H. Blackwell, 50 & 51, Broad Street, Oxford.

Messrs. Deighton, Bell & Co., Cambridge.

Mr. T. Fisher Unwin, No. 1, Adelphi Terrace, London, W. C.

Messrs. Oliver and Boyd, Tweeddale Court, Edinburgh.

Ponsonby, Limited, 116, Messrs. E. Grafton Street, Dublin.

Mr. Otto Harrassowitz Leipzig. Mr. Karl Hiersemann

Messrs. R. Friedländer & Sohn, Berlin, W. N., Carlstrasse, 11.

Mr. Ernest Leroux, 28, Rue Bonaparte, Paris.

Hague, Mr. Martinus Nijboff, The Holland.

# AGENTS IN INDIA AND CEYLON.

Messrs. Thacker, Spink & Co., Calcutta | Messrs. Ram Chandra Govind & and Simla.

Messrs. Newman & Co., Calcutta.

Messrs. R. Cambray & Co., Calcutta.

Messis, S. K. Lahiri & Co., Calcutta.

Messrs. B. Banerjee & Co., Calcutta.

The Calcutta School Book and Useful Literature Society, 309, Bow Bazar Street, Calcutta.

Messis. Butterworth & Co. (India), Limited, Calcutta.

Messrs. M. C. Sircar and Sons, 75, Harrison Road, Calcutta.

The Weldon Library, 18-5, Chowringhee Road, Calcutta.

Messrs. Higginbotham & Co., Madras.

Messrs. V. Kalyanarama lyer & Co., Madras.

Messrs. G. A. Natesan & Co., Madras.

Messrs. S. Murthy & Co., Madras.

Messrs. Thompson & Co., Madras.

Messis. Temple & Co., Madras.

Messrs. Combridge & Co., Mudras. Messrs. P. R. Rama lyer & Co., Madras.

Messrs. Thacker & Co., Ld., Bombay.

Messrs. A. J. Combridge & Co., Bombay.

Messrs. D. B. Taraporevala Sons & Co., Bombay.

Mrs. Radhabai Atmaram Sugron, Bombay.

Mr. Sunder Pandurang, Bombay.

Messrs. Gopal Narayan & Co., Bombay.

Kalbadevi, Bombay.

Superintendent, American Baptist Mission Press, Rangoon.

Rai Sahib M. Gulab Singh & Sons, Mufid-i-Am Press, Lahore and Calcutta.

Mr. N. B. Mathur, Superintendent, Nazir Kanum Hind Press, Allahabad.

Messrs. A. Chand & Co., Panjab.

Babu S. C. Talukdar, Proprietor, Students and Company, Cooch Behar.

Messrs. A. M. & J. Ferguson, Ceylon.

Manager, Educational Book Depôts, Nagpur and Jubbulpore.*

Manager of the Imperial Book Depôt, 63, Chandney Chauk Street, Delhi.

Manager, "East Coast News," Vizagapatam.

Manager, "The Agra Medical Hall and Co-operative Association. Limited" (Successors to A. John & Co., Agra).

Mr. T. K. Seetharama Aiyar, Kumbakonam.

Superintendent, Basel Mission Book and Tract Depository, Mangalore.*

Messrs. P. Varadachary & Co., Madras.

Mr. H. Liddell, Printer, etc., 7, South Road, Allahabad.*

Messrs. D. C. Anand & Sons, Peshawar. Mr. Ram Dayal Agarwala, 184, Katra, Allahabad.

* Agents for sale of the Legislative Department publications. NOTICE.—Books and Acts required for private use only can be purchased. Applications should be accompanied by a remittance, unless it is wished that the tooks should be sent by value-payable post, in which case, besides the ordinary postage, an additional charge is made for registration and commission.

Books and Acts required for the public service should be obtained through the Local Government to whom the applicant is approximate.

Application for Government publications which are no longer in print should be made to the Agent to the particular Government under whose orders they were originally issued. orduuse.

# LIST OF NEW BOOKS PUBLISHED DURING THE CURRENT QUARTER.

## Legislative Department,

- List No. 1 of 1913, dated 30th June 1913, of Addenda et Corrigenda to List of Seneral Rules and Orders. 1a. (1a.)
- A Digest of Indian Law cases, Vol. VI (Index of cases), Edition 1913. Super-Royal, 8vo. Cloth. Rs. 6 or 9s. (10a.)

## Home Department.

- Glassification and Uses of Finger Prints (Fourth Edition) by Sir E. R. Henrys G.C.V.O., K.C.B., Q.S.I. Royal 8vo. Cloth. Rs. 2 or 2s. (Sa.)
- Quarterly List of Officers in the Departments of the Government of India, October. to December 1913. Foolscap. Paper cover. 4a. or 7d. (1a.)

# Department of Education,

- Scientific Memoirs, New series, No. 60. Studies on the Mouth Parts and Sucking Apparatus of the Blood Sucking Diptera No. 4. The Comparative Anatomy of the Probosols in the Blood Sucking Muscides. Super Royal. Rev. Board. Re. 1-2 or 1s. 9d. (5a.)
- Indian Educational Policy, 1913. (Being a Resolution Issued by the Governor-General In Council on the 21st February 1913.) Demy 8vo. Cloth. 4a. or 5d. (2a.)

# Department of Revenue and Agriculture.

- The Indian Forest Records, Vol. V, Part III, Report on the investigation of Savannah Grasses as Material for Production of Paper Pulp. By W. Raitt, F.C.S. Royal 8vo. Paper cover. 4a. or 5d. (2a.)
- Classified List of Forest Officers of the Imperial and Provipolal Services in India and Burms on 1st July 1913. Royal 8vo. Board. Re. 1 or 1s. 6d. (4a.)
- The Indian Forest Memoirs, Vol. II, Part II, Economy Series.—On the Economic Value of Shorea Robusta (Sai) by R. S. Pearson, F.L.S. Super Royal. 4to. Board. Re. 1-12 or Ss. (5a.)
- List of Officers in the Department of Revenue and Agriculture, Government of India, and in the Departments under its Administrative Control, corrected to 1st July 1913. Royal 8vo Board. 8a. or 9d.~(2a.)

#### Foreign Department.

The Quarterly List of the Foreign Department. No. 28, corrected up to the 1st October 1913. Super-Royal 8vo. Paper cover. Rs. 2-8 or 3s, 9d. (4a.)

#### Finance Department,

Classified List of Officers of the Indian Finance Department, 25th August and 25th September 1913. Royal 8vo. Paper cover. 4a. or 5d. (2a.) each.

# Department of Commercs and Industry.

- Return of Wreoks and Casualties in Indian Waters for the year 1912. Foolscap. Board, Re. 1 or 1s. 6d. (3a.)
- Resolution No. 7552—7581—121, dated the 15th September 1913,—Rules for the grant by Local Governments of Licenses to prospect for minerals and of mining leases in British India. Foolscap. Stitched. 1a. (1a.)
- Report on the Operations of the Currency Department, the Movement of Funds, and on the Resource operations of the Government of India, for the year 1912-13. Foolscap. Paper cover. 4a. or 6d. (2a.)
- Annual Report on the Indian Telegraph Department for the year 1912-13. Foolsoap. Board, 8s or \$d. (2a.)

# Director-General of Commercial Intelligence.

- Seg-borne Trade and Navigation Accounts of British India for the month of August 1913. No. 5 of 1913-14. Royal 8vo. Stitched, 8a. or 9d. (2a.)
- Accounts of the External Land Trade of British India for the month of July 1912. No. 4 of 1913-14. Royal 8vo. Stitched. 8a. or 9d. (2a.)
- Sea-borne Trade and Navigation Accounts of British India for the month of September 1913. No. 6 of 1913-14. Royal 8vo. Stitched. 8a. or 9d.~(2a.)
- Statistics of Cotton Spinning and Weaving in the Indian Mills in August 1918. No. 5 of 1913-f4. Royal 8vo. Stitched. 2a. or 2d. (1s.)

# Comptroller-General.

Civil Estimates, 1913-14. Vols. 1 and IL. Foolscap. Board. Bs. 3 or 4s. 6d. (15a.) each

## Army Department,

The Quarterly Indian Army List for October 1913. Royal 8vo. Paper cover. Rs. 2-12 or 3s. 6d. (6a.)

Infantry Training, 1911, in Urdu, Parts I to III. Demy 16mo. Paper cover. 14a. or 1s. Sd. (2a.)

Training Manual, Signalling, 1907. (Jismen May 1911 tak Tamam Tarmimen Shamii hain).

Hindustan ke Khas Zamimi Samet, Demy 16mo. Paper cover. 12a. or 1s 1d. (2a.)

Telegraph Manual (War) (India), 1913. Royal 16mo. Board. 8a. or 9d. (2a.)

## Other Local Governments and Administrations,

Report on the Administration of Civil Justice in the North-West Frontier Province for the year 1912. Foolscap. Paper cover. 8a. or 9d. (2a.)

Report on the Working of District Boards in the N.-W. F. Prevince during the year 1912-13. Foolscap. Paper cover. 10a. 6p. or 104d. (2a.)

Report on the Season and Grops of the N.-W. F. Province for 1912-13. Footness. Paper cover. 10a. or 10d. (2a.)

Report on the First Wage Censue of the N.-W. F. Province taken in December 1912. Foolscap. Paper cover. 3a or 3d. (2a.)

# LIST OF BOOKS PUBLISHED FROM APRIL TO SEPTEMBER 1913.

#### Legislative Department.

Act 6 of 1912, in Urdu and Hindi, 1a. 3p. (1a.)

Act 8 of 1912, in Urdu and Hindi. 3p. (1a.)

Act 13 of 1912, in Urdu and Hindi. 3p. (1a.)

Table showing effect of Legislation in the Governor-General's Council during 1912. Royal 8vo. Stitched. 2a. 6p. (1a.)

Addenda et Corrigenda to List of General Rules and Orders. List No. 2 of 1912. (Dated 31st December 1912.) Royal 8vo. Tacked. 6p. (1a.)

Amending Extradition Act (Act i of 1913). In Hindi and Urdu. 3p. (1a.) each.

White Phosphorus Matches Prohibition Act (Act V of 1913). In Hindi and Urdu. 3p. (1a.)

Musalman Wakf Validating Act (Act Vi of 1913). In Hindi and Urdu. 3p. (1a.) each.

Indian Criminal Law (Act VIII of 1913). In Hindi and Urdu. 3p (1a.) each.

A Digest of Indian Law Cases, Vol. y (S to Z), Edition 1913. Royal Sco. Cloth. Rs. 8 or 12s. (12a.)

A Collection of Statutes relating to India, Vol. I (up to end of 1887), Edition 1913. Royal 8vo. Cloth. Rs. 8 or 12s. (11a.)

#### Home Department,

Quarterly List of Officers in the Departments of the Government of India, January to March 1913. Foolscap. Paper cover. 4a. or 5d. (1a.)

The Quarterly Civil List of the Home, Education and Legislative Departmente, Government of India, No. 23, corrected to 1st January 1913. Royal 8vo. Board, 11a. or 1s. (3a.)

Quarterly List of Officers in the Departments of the Government of India, July to September 1913. Foolscap. Paper cover. 4a. or bd. (1a.)

Special Report of the Delhi Town Planning Committee on the Possibility of Building the imperial Capital on the North Site. Foolscap. Board. Re. 1-4 or ts. 11d. (3a.)

Report of the Committee appointed under the Orders of His Excellency the Vicercy to report upon the comparative healthiness of the proposed Northern and Southern Sites for the new Imperial City of Delhi. Foolscap. Paper cover. 14a. or 1s. 3d. (2a.)

Report of the Deihl Town Planning Committee on the choice of a Site for the New Imperial Capital at Deihl. Foolscap. Board Re. 1-12 or 2s. 7d. (3a.)

Final Report of the Delhi Town Planning Committee on the Town Planning of the New imperial Capital with two maps on the scale of four inches to the mile within fold. Foolscap. Board. Rs. 2-2 or 3s. 3d. (4a.) Complete Rs. 6 or 9s. (8a.)

The Quarterly Civil List of the Home, Education and Legislative Departments, Government of India, No. 25, corrected to 1st July 1913. Royal 8vo. Board. As. 11 or 1s. (3a.)

# Department of Education.

Scientific Memoirs by Officers of the Medical and Sanitary Departments of the Government of India :--

Report of the Conference on the Education of the Domicisd Community in India. Simila, July 1912. Foolscap. Board. Re. 1 or 1s. 6d. (bu.)

The Proceedings of the second All-India Sanitary Conference, held at Madras, November 11th to 16th, 1912. Volume IV (Engineering). Foolscap. Board. Rs. 2 or 8s. (4a.)

- Bensus of India, 1911, Volume II. The Andaman and Nicobar Islands. Part I, Report. Part II, Tables. Foolscap. Board. Rs. 4 or 6s. (bu.)
- Beneus of India, 1911, Volume XVII. Central India Agency. Report and Tables. Foolscap. Board. Rs. 3-8 or bs. 3d. (7a.)
- Jensus of India, 1911, Volume IV, Baluchistan. Part II—Report. Part II—Tables. Foolscap. Board. 18s. 3 or 4s. 6d. (7a.)
- Annual Report of the Sanitary Commissioner with the Government of India for 1911. Foolscip. Board. Rs. 3 or 4s. 6d. (5a.)
- The Proceedings of the Second All-India Sanitary Conference held at Madras, November 11th to 16th, 1912. Volume II—Hygiene. Foolscap. Board. Rs. 2 or 3s. (9a.) Volume 111—Research. Foolscap. Board. Rs. 2 or 3s. (7a.)
- Proceedings of the Third Meeting of the General Malaria Committee held at Madras In November 1912. Foolscap. Board. Rs. 2-2 or 3s. 2d. (6a.)
- Jauna of British India, Hymenoptera, Vol. III, Ichneumonida, Part I, by R. C. Morley, F.Z.S., F.Z. Super Royal 8vo. Cloth Rs. 15 or 22s. 6d. (8a.)
- Fauna of British India, Diptora Nomatocora (excluding Chironomida Culcida) by **E. Brunetti.** Super Royal Svo. Cloth. Rs. 17-8 or 26s. 3d. (8a.)

#### Department of Revenue and Agriculture,

- Classified List of Forest Officers of the imperial and Provincial Services in india and Burma on 1st January 1913. Royal 8vo. Board. Re. 1 or 1s. 6d. (4a.)
- Review of Forest Administration in British India for the year 1909-10. Foolscap. Paper cover. Re. 1-4 or 1s. 11d. (2a.)
- Note on Gumhar (Gmelina arborea, Roxb.), by A. Rodger, I.F.S. Forest Bulletin No. 16, 1913. Super Royal 8vo. 3a. or 4d. (2a.)
- Note on Bija Sai or Vengai (Pterocarpus marsuplum. Roxb.) by A. Rodger, i.F.S. Forest Bullatin No. 17, 1913. Super Royal 8vo. 4a, or 5d. (2a.)
- Nute on Sain or Saj (Terminalia tomentosa, W. and A.), by A. Rodger, I.F.S. Forest Bulletin No. 18, 1913. Super Royal Svo. Paper cover. ba. or 6d. (2a.)
- Note on Benteak or Nana Wood (Lagerstroemia lanceolata, Wall), by A. Rodger, 1.F.S. Forest Sulletin No. 19, 1913. Super Royal 8vo. Paper cover. 3a. or 4d. (2a.)
- Note on Sandan (Ougeinia dalbergioides, Benth.), by A. Rodger, i.F.S. Forest Bulletin No. 20, 1913. Super Royal 8vo. Paper cover. 3a. or 4d. (2a.)
- Note on Dhaura or Bakii (Anogelssus Latifolia, Wall), by A. Rodger, i.F.S. Forest Bulletin No. 21, 1913. Super Royal 8vo. Paper cover. 4a. or 5d. (2a.)
- A Note on the Causes and Effects of the Drought of 1907 and 1908 on the Sal Forests of the United Provinces, by R. S. Troup, F.C.H., I.F.S. Forest Bulletin No. 22, 1913. Super Royal Svo. Paper cover. ba. or 6d. (2a.)
- Progress Report of the Forest Administration in the Andamans for 1911-12° Foolscap. Paper cover. Re. 1-4 or  $2s.\ (2a.)$
- Indian Forest Records, Volume V, Part I—Note on the Tea-box Industry in Assam.
  Royal 8vo. Paper cover. 4a. or 5t (2a.)
- indian Forest Records, Volume V, Part II.—A note on the Blue Gum Plantations of the Nilgiris (Eucalyptus Globulus). Royal 8vo. Paper cover. Re 1-6 or 2s. 1d. (2a.)
- Explanatory Notes on Forest Law complied for the use of Students at the Imperial Forest College, Dehra Dun. Second edition, 1913. Royal 8vo. cloth. Re. 1-2 or 1s. 9d. (3a.)

# Public Works Department.

- Rules under the Electricity Act, Notification No. 107, dated 23rd December 1910. Foolscap. Stitched. 2a. or 3d. (1a.)
- Classified List and Distribution Return of Establishment corrected up to 31st **December 1912.** Royal 8vo. Paper cover Re. 1 or 1s. 6d. (2a.)
- Classified List and Distribution Return of Establishment. Corrected up to 30th June 1913. Royal 8vo. Paper cover. Re. 1 or 1s. 6d. (2a.)

#### Foreign Department,

The Quarterly List of the Foreign Department. No. 27, corrected up to the 1st July 1913. Super Royal Svo. Paper cover. Rs. 2-8 or 3s. 9d. (4a.)

# Finance Department,

- Classified List of Officers of the Indian Finance Department, 25th February 1913. Royal Svo. Paper cover. 4a. or 5d. (2a.)
- Classified List of Officers of the Indian Finance Department, 25th March 1913. Royal 8vo. Stitched. 4a. or 5d. (2a.)
- Financial Statement and Budget for 1918-14. Foolscap. Board. Rs. 2 or 3s. (7a.)
- Glassified List of Officers of the Indian Finance Department, 25th April 1913. Royal 8vo. Paper cover. 4a. or bd. (2a.)
- Giassified List of Officers of the Indian Finance Department, 25th May and 25th June 1913. Royal 8vo. Paper cover. 4a. or 5d. (2a.) each.

- History of Services of Officers holding appointments in offices under the control of the Government of India, Finance Department, corrected to 1st July 1913. Royal 8vo. Board. Re. 1 or 1s. 4d. (4a.)
- Classified List of Officers of the Indian Finance Department, 25th July 1913. Royal 8vo. Paper cover. 4a. or ld. (2a.)

#### Director-General of Commercial Intelligence.

- Annual statement of the Sea-borne Trade and Navigation of British India with the British Empire and Foreign Countries in the year ending March 31st, 1912, and the four preceding years, to which are appended the accounts of the Trade of Aden and of the French and Portuguese Possessions in India, you. II. Forty-sixth Issue. Foolscap. Board. 18s. 3 or 4s. 6d. (9a.)
- Accounts of the External Land Trade of British India for the nine months, April to December 1912. No. 9 of 1912-13. Royal 8vo. Stitched. 8a. or 9d. (2a.)
- Sea-borne Trade and Navigation Accounts of British India for the month of February 1913, and the eleven months, 1st April 1912 to the end of February 1913. No. 11 of 1912-13. Royal 8vo. Stitched. 8a. or 9d. (2a.)
- Statistics of Cotton Spinning and Weaving in the Indian Mills in January 1913, compared with the corresponding period of 1910-11 and 1911-12. No. 10 of 1912-13, Royal 8vo. Stitched. 2a. or 2d. (1a.)
- Accounts relating to the Trade carried by rail and river in India in the quarter and six months ending September 1912, compared with the corresponding periods of the years 1910 and 1911. No. 2 of 1912-13. Foolscap. Paper cover. 8a. or 9d. (2a.)
- Sea-borne Trade and Navigation Accounts of British India for the months of March and April 1913. No. 12 of 1912-13 and No. 1 of 1913-14. Royal 8vo. Stitched. 8a. or 9d. (2a.) each.
- Accounts of the External Land Trade of British India for the months of January and February 1913. Nos. 10 and 11 of 1912-13. Royal 8vo Stitched. 8a. or 9d. (2a.) each.
- Statistics of Cotton Spinning and Weaving in the Indian Mills in February and March 1913. No. 12 of 1912-13. Royal Svo. Stitched. 2a. or 2d. (1a.) each.
- Sea-borne Trade and Navigation Accounts of British India for the Calendaryear 1912, compared with the years 1910 and 1911. Royal 8vo. Stitched. 8a. or 9d.
- List of Joint Stock Companies in British India and in the State of Mysore for 1911-12. Foojscap. Paper cover. Rs. 2 or 3s. (5a.)
- Annual Statement of the Coasting Trade and Navigation of British India in the year ending March 31st, 1912. Forty-sixth Issue. Foolstap Board. Rs. 8 or 4s. 6d. (7a.)
- Accounts of the External Land Trade of British India for the twelve months, 1st April 1912 to 31st March 1913. No. 12 of 1912-13. Royal 8vo. Stitched 8u. or 9d. (2u.)
- Statistics of British India, Part VII, Educational, sixth Issue, for 1911-12 and preceding years. Foolscap. Board. Re. 1 or 1s. 6d. (4a.)
- Accounts relating to the Trade carried by rall and river in India in the quarter and nine months ending December 1912, compared with the corresponding periods of the years 1910 and 1911. No. 3 of 1912-13. Foolscap. Paper cover. 84. or 9d. (24.)
- Statistics of Cotton Spinning and Weaving in the Indian Mills in April, May, June and July 1913. Nos. 1, 2, 3 and 4 of 1913-14. Royal 8vo. Stitched. 2a. or 2d. (1a.) each.
- Sea-borne Trade and Navigation Accounts of British India for the month of May 1913. No. 2 of 1913-14. Itoyal 8vo. Stitched. 8a. or 9d. (2a.)
- Review of the Trade of India in 1912-13. Foolscap. Paper cover. 8a. or 9d. (2a.)
- Accounts of the External Land Trade of British India for the month of April 1913, No. 1 of 1913-14. Royal 8vo. Stitched. 8a. or 9d. (2a.)
- Statistics of British India, Part I, "Industrial," Sixth Issue for 1911-12 and preceding years. Foolscap. Re. 1 or Is. 6d. (4a.)
- Ses-borne Trade and Navigation Accounts of British India for the month of June 1913, No. 3 of 1913-14. Royal 8vo. Stitched 8a. or 9d. (2a.)
- Indian Wheat and Grain Elevators, 1913 Edition, by F. Noel Paton. Super, Royal Svo. Paper cover. Re. 1-4 or 2s. (3a. 6p.)
- Statistics of Sritish India for 1911-12 and preceding years, Part VIII. Local Funds including statistics relating to Municipalities, Local Boards and Port Trusts, sixth Issue, 1913. Foolscap. Board. Re. 1 or 1s. 6d. (4a.)
- Statistics of British India, Part II, "Commercial," sixth issue, 1911-12. Foolscap. Board. Re. 1 or 1s. 6d. (4a.)
- Statistics of British India, Part III, Commercial Services, sixth issue, 1911-12. Foolscap. Board. Re. 1 or 1s. 6d. (4a)
- Accounts of the fixternal Land Trade of British India for the month of May 1913.

  Royal 8vo. Stitched. 8a. or 9d. (2a.)
- Note on the Production of Tea in India in the year 1912. Foolscap. Paper cover. 8a, or 9d. (2a.)
- Sea-borne Trade and Navigation Accounts of British India for the month of July 1913. No. 4 of 1913-14. Royal 8vo. Stitched. 8a. or 9d. (2a.)
- Statistics of British India for 1911-12 and preceding years, Part VI. Administrative and Judicial. Sixth Issue, 1918. Foolscap. Board. Re. 1 or 1s. 6d. (4a.)

Projects. Pear cover. Se. or 94.(2a.)

run and Field of Bertains principal Schope in India. Bloo, Wheat, Detten, A

species, Julie India, Sugaroane, for various periods from 1898-89 to 1919-13. Fifteenth leave. Foolsosp. Paper cover. 4s. or 6d. (2s.)
Associate relating to the Trade pariod by rall and river in India in the quarter and in twelve months ending March 1918 compared with the corresponding periods of the years 1911 and 1912. No. 4 of 1912-13. Foolsosp. Paper cover. 8a. or 9d. (2a.)

Accounts of the External Land Trade of British India for the month of June 1918. Boyal 8vo. Stitched. Sa. or 9d. (2a,)

Statistics of Cotton Spinning and Weaving in the Indian Milia in July 1913, No. of 1918-14. Royal 8vo. Stitched. 2a. or 2d. (1a.)

## Comptroller-General.

Finance and Revenue Accounts of the Government of India for the year 1911-12. Foolscap. Board. Ru. 2 or Se. (1a.) .

Appropriation Report on the Accounts of the Government of India for 1911-12. by M. F. Cauntiett. Forincap. Board. 8a, or 9d. (6a.)

## Department of Commerce and Industry.

Budget Estimate of the Indian Telegraph Department for the year 1913-14. Foolscap. Faper cover. 8a. or 9d. (2a.)

Budget Estimate of the Indo-European Telegraph Department for the year 1913-14. Foolscap. Paper cover. 8a. or 9d. (2a.)

Post Office Budget Estimates, Revenue and Expenditure, for 1913-14. Foolscap. Board. Re. 1 or 1s. 6d. (3a.)

Indian Life Assurance Companies Rules, 1913. Foolscap. 3p. (1a.)

#### Army Department.

Cavilry School, Sauger, Regulations. Paper cover. Royal 16mo. 2a. or 3d. (1a.)

Army Regulations, India, Volume X, Passages. Corrected up to 1st October 1912. Royal 8vo. Cloth. As. 12 or 1s. 2d. (4a.)

Military Report on the arrangements for the Coronation Durbar held at Delhi in **December 1911.** Rs. 6-8 or 9a. 9d. (11a.)

The Quarterly Indian Army List, April 1913. Royal 8vo. Paper cover. Rs. 2-12 or 3s. 6d. (6a.)

Quide to Summary Courts-Martial under the Indian Army Act, 1913. Foolscap. Paper cover. 8a. or 9d. (1a. 6p.)

Regimental Accounts. Indian Mountain Batteries, 1912. Foolscap. Paper cover. 44. or 5d.

Army Regulations, India, Volume IX, Regulations for the Volunteer Force. Royal 8vo. Cloth. Re. 1 or 1s. 6d. (3a.)

Report on the Examination held in India, October 1912. Demy. 8vo. Board. Re. 1 or 1s, 11d. Quide to Courts-Martial under the Army Act, 1913. Foolscap. Paper cover. 8a. or 9d. (2a.)

Army Tables of Fort Armaments, 1913. Royal 8vo. Board. Rs. 2-4 or 3s. 5d. (6a.)

India Army Budget Estimate, 1913-14. D.F'cap Folio, Limp, Rs. 4-8 or 7s. (8a.)

Army Regulations, India, Vol. VII, "Dress." Corrected up to 1st January 1913.
Royal 8vo. Limp cover. 10a. or 11d. (3a.)

Appendices to India Army Budget Estimate for the year 1913-14. March 28th, 1913. Foolscap. Limp. Rs. 2-8 or 3s. 9d. (6a.)

The Quarterly Indian Army List for July 1913. Royal 8vo. Paper cover. Rs. 2-12 or 3s. 6d. (9a.)

infantry Training, 1911, in Hindi and Gurmukhl. Demy 16mo. Paper cover. 10a. or 1s. (8a.) Manual of Roman Hindustani containing instructions for the Transliterations of bullets, Nagri and Gurmukhi Script into the Roman Character for the use of the Army in India. Royal 8vo. Stitched. 4a. or bd. (1a.)

Classified List of the Military Works Services and Public Works Department, Military Subordinates and distribution return of the Establishment of the Military Works Services. Corrected up to 30th June 1913. Royal 8vo. Paper cover. 4a. or 5d. (1a.)

debook for the 4-inch S. L. Gun, Mark VI, on carriage travelling, B. L. 4-inch. Converted I. P. Land Service, 1913. Super-Royal Svo. Limp cover. Rs. 4-12 or 7s. 2d. (2a.)

Examination Papers, Parts II and III, Yor Promotion to Accountant, II Grade, for the years 1901 to 1910. Royal 8vo. Board: Rs. 5 or 7s. 6d. (4s.)

Report on the Examination held in India in March 1913 of-

- (1) Lieutenante and Captains of the Regular Army to subjects (d), (e), (g), (Captains S. &. T. Corps) (h), (Lieutenante R. A. M. C.) (h), II and III (Lieutenante I. M. S.) · (i) and (j) for promotion.
- (5) Majors of the Regular Army in Tactical Fitness for Command, Part I.
- (8) Majors of the R. A. M. C. in Technical subjects, Appendix XIV, King's Regular

- Kind's Regulations. Demy 8vo. Board. As. 8 or 9d (2s.)
- Diffi for The High B. L. Marks II and R Can on East 1 Courties to Duty
- Training Manual-Signalling-Indian Supplement (reprinted with serrections up, to daily 1913), 3rd Edition, 1913. Deny 16mo. Paper cover. Is. (6p.)

## Railway Board.

- Schedule of Maximum and Minimum Dimensions, 2 ft. 6 in. gauge, 1918. Enclusure to Railway Board's Circular No. 1262R.C. of 1913. Fooledp. Paper over. 4a et M. (5.)
- Administration Report on the Railways in India for Calendar year 1912. Fooiscap. Limp. Rs. 2 or 2s. 8d. (10a.)
- Forms referred to in the State Railway Open Line Codes, Accounts of open lines of State Railways, First Edition, 1913, Part I, Central Office, Pay Department and Provident Fund Institution Forms. Foolscap Board. Rs. 4-4 or 6s. 5d. (8a.)
- Forms referred to in the State Railway Open Line Codes, Accounts of epen times of State Railways, First Edition, 1913, Part II, General, Engineering, Locomotive and Stores Forms. Foolscap. Board. Rs. 2-4 or 3s. 5d. (6a.)
- Classified List of State Railway Establishment and Distribution Return of Establishment of all Railways corrected up to 30th June 1918. Royal 8vo. Paper cover. 'Ref. 'I' or 1s. 6d. (4a.)
- History of Services of the Officers of the Engineer and State Railway Revenius¹
  Establishments, corrected to 1st July 1913. Royal 8vo. Board. Rs. 2-8 or 8s. 9d. (4s.)

#### Other Local Governments,

- Records of Fort St. George—Diary and Consultation Book of 1681 (11th January to 29th December 1681). Poolscap. Board. 14a. or 1s. 3d. (2a.)
- Report on the Administration of Land Revenue, Land Records and Agriculture, Estates under the Court of Wards, Government Litigation, and the Allenation of Land Act in the North-West Frontier Province for the year 1911-12. Foolscap. Paper cover. Re. 1-15 or 2s. 7d. (2a.)
- Annual Report of Dispensaries in the North-West Frontier Province for the year 1912. Foolscap. Paper cover. Re. 1-5 or 1s. 9d. (2a.)
- Administration Report of the Jalis of the North-West Frontier Province for the year 1912. Re. 1-4 or 1s &d. (2a.)
- Report on the Sanitary Administration of the North-West Frontier Province for the year 1912. Foolscap. Paper cover. Sa. or 9d. (2a.)
- Records of Fort St. George. Sundry Book of 1680-1681. Hugil letters sent, Foolsesp. Board. Re. 1 or 1s. 6d. (Sa.)
- Report of the Civil Veterinary Department, North-West Frontier Province, for the year 1912-18. Foolscap. Paper cover. 7a. 6p. or 73d. (2a.)
- Brief Note on income-Tax Operations in the North-West Frontier Province during the year 1912-18. Foolscap. Paper cover. 8a or 8d. (1a.)
- Annual Report of the Archmological Survey of India, Frontier Circle, for 1919-13.
  Foolecap. Paper cover. 8a. or 8d. (2a.)

The amounts within parentheses are for packing and peciage.

- LIST OF NEW BOOKS FOR SALE AT THOMASON COLLEGE, ROORKEE, WHICH.

  WERE NOT ADVERTISED BEFORE.
- Survey Note-Book for Engineers, containing explanations and a set of forme few Levelling, Traversing, Triangulation and Astronomy, with a worked-out example for each. This book is part of the Civil Engineer class course in surveying at the Thomson Chilege. Printed on thin paper with blank pages and bound in cluth. Re. 2-4.
  - LIST OF NEW BOOKS AND PERIODICALS FOR SALE AT THE LIBRARY OF THE

# SOCIETY'S PUBLICATIONS.

Salar Brown Are Brogath

Sugar Millery To

Journal, Vol. VII. Nos. 9-11 at Re. 2.

Sturmat, Vol. VIII. Nos. 1-10 at Rs. 2.

Memoirs, Vol. III. No. S. The Vyavaharan-Matrika of Jimutavahana, by the Hon'dis Judice Sir Acutoria. Mukherji Saranwati at Be. 1-8.

Wol. 111, No. C. Some current Pushtu Folk Stories by F. H. Malyon, 21st Punjohis, at Re. 1.8.

Yol. 111, No. 7. The Chank Bangle Industry, by James Hornell at Rs. 2.

# DIBETOTHECA INDICA.

41 A 1 1

Chamta Shah-sel-Labab. Part S. Face. I, by Lieutenant-Colonel T. W. Haig, at Ro. 1.4.

Marri Maine Late. Fest. I, by Pandit Sarat Chandra Sestri, at As. 10.

Taskenwareten. Fasc. 11, 12, by M. M. Ganga Nath Jha, at Re. 1-4.

Tattacintamoni Diditi Vivrity, Vol. S. Fasc. 1, by Kamikha Nath Tarkabagia, at As. 10.

Akhan Hanna, Vol. 2. Fasc. 2-4, by H. Beveridge, at Ro. 1-4.

Tirthacintamoni. Fasc. 4, by Kamal Krishna Smrititirtha, at As. 10.

Mannie I Ruhini. Fasc. 3, by Maulvi Hedayet Hosain, at Rs. 2.

**Elevabitam.** By Bisvambhar Jyotisarnava, at As. 10.

Upamitibhavaprapancha Katha. Fasc. ?. Part 2, by Dr. H. Jacobi, at As. 10.

Munta Khab-ul Tawarikh, Part S. Fasc. 2, by Lieutenant-Colonel T. W. Haig, at Re. 1.

Kiranavall. Fasc. 3, by M. M. Shib Nath Sarvabhauma, at As. 10.

Sri Surisarvasvam. Fasc. 1, by Jagannath Misra, at As. 10.

Avadhan Kalpalata, Vol. I. Fasc. 10, by Rai Sarat Chandra Das Bahadur, at Re. 1.

Samaraloon Kaha. Fasc. 5, by Dr. H. Jacobi, at As. 10.

Saduktikaranamrita. Fasc. 1, by Ramavatara Sarma, at As. 10.

Smriti Prokas. Fasc. 1, by M. M. Sadasiva Misra, at As. 10.

Amar Tika Kamadhenuh, by M. M. Satis Chandra Vidyabhusana, at Re. 1.

# LIST OF PUBLICATIONS ISSUED BY THE METEOROLOGICAL DEPARTMENT FROM 1st APRIL TO 30th SEPTEMBER 1913.

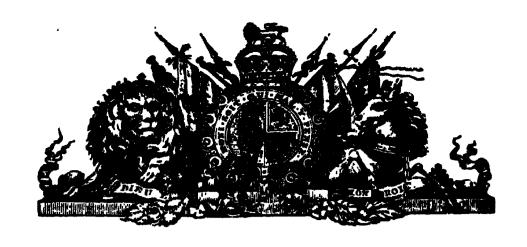
- Monthly Weather Review, November 1912 to April 1913. (Illustrated by 7 plates.) Quarto. Paper cover. Re. 1 per mouth.
- Memoirs of the Indian Meteorological Department, Vol. XXI, Part VI, by Q. C. Simpson, D.So. (Iliustrated by 2 plates.) Quarto. Paper cover. 8a.
- ' Memoirs of the Indian Meteorological Department, Vol. XXI, Part VII. By Gilbert T. Walker, C.S.I., M.A., Sc.D., F.R.S., and Rai Bahadur Hem Raj. Quarto. Paper cover. 8a.
  - Memoirs of the Indian Meteorological Department, Vol. XXII, Part I. By Gilbert T. Walker, C.S.I., M.A., Sc.D., F.R.S. Quarto. Paper cover. Re. 1-8.
  - LIST OF PUBLICATIONS ISSUED BY THE METEOROLOGICAL DEPARTMENT DURING THE CURRENT QUARTER.
  - Memoirs of the Indian Meteorological Department, Vol. XXII, Part II, by Gilbert T. Walker, C.S.I. M.A., Sc.D., F.R.S. Quarto. Paper cover. Re. 1-8.
  - Monthly Weather Review, May 1913. (Illustrated by 7 plates.) Quarto, Paper cover-Price Re. 1.
  - Monthly Weather Review, June 1913 (illustrated) by 7 plates). Quarto. Paper cover, Price Re. 1.

# LIST OF NEW BOOKS PUBLISHED BY THE GEOLOGICAL SURVEY OF INDIA DURING THE WEEK ENDING 22ND NOVEMBER 1913.

Memoers of the Geological Survey of India, Palmontologia Indica, New Series, Volume V, Memoir No. 1C. Diener, Ph. D., Triassic Faunae of Kashmir (with plates I to XIII), Rs. 3-4.

## NOTICE.

Advertisements, Notices, &c., intended for insertion in this Part of the Gazette cannot be received after noon ou Monday.



# The Calcutta Gazette

WEDNESDAY, NOVEMBER 26, 1913.

# APPENDIX.

# NOTICES TO MARINERS.

THE following Notices are published for general information.

H. H. GREEN, Offg. Secy. to the Gort. of Bengal.

CALCUTTA, the 18th November 1913.

# KOREA, SOUTH COAST.

Pu to channel (Sir Harry Parkes sound)—Buoy established.

No. 559 (first publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1551 of 1913), are republished:—

Position.—On eastern side of Kreisser rock, ut a distance of 5½ cables, 8° (N. 13° E. Mag.), from the eastern extreme of Taramu kutsu.

Lat. 35° 04′ 45" N., long. 128° 38′ 25" E., on chart No. 3366.

Description.—A conical buoy, painted in black and red horizontal bands, surmounted by a ball.

Variation.—5° W.

Charts affected .- No. 3541, Masampo and Pu to channel.

- ., 1065. Masampo harbour and approaches.
- " 3366, Fusan harbour to Port Hamilton.

Publications .-- Japan, Korea, &c., 1904, page 113.

E.C. Korea, Siberia, &c., 1913, page 69.

Authority.-Tokyo Notice, No. 211 of 1913.

# KOREA, SOUTH COAST.

Bate (Chuja) group-Rock reported southward of.

No. 560 (first publication).—The following particulars. etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1552 of 1913), are republished:—

Position.—At a distance of 7 cables, 128° (S. 48° E. May.), from Ninepin rock.

Lat. 33° 51′ 50" N., long. 126° 19′ 00" E., on chart No. 3365.

Depth.—6 fathoms.

Variation.-4° W.

Charts affected.—No. 3365, Port Hamilton to Mackau group.

., 104, Korean archipelago, south portion.

.. 3480, Shantung promontory to Nagasaki.

Publications.—China Sea Pilot, Vol. V, 1912, page 655.

Japan, Korea, &c., 1904, page 86.

E.C. Korea, Siberia, &c., 1913, page 35.

Authority.—Tokyo Notice, No. 206 of 1913.

## JAPAN-INLAND SEA.

Okikamuro shima-Wreck south-westward of disappeared.

No. 561 (first publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1555 of 1913), are republished:—

Former Notice.—No. 1126 of 1913. (This office No. 450 of 1913.)

Position.—Lat. 33° 50′ 26″ N., long. 132° 19′ 42″ E., on chart No. 3154.

Description.—The wreck of a sailing vessel.

Charts affected.—No. 3154, Ominase to Gogo shima.

., 2875, Naikai (Seto uchi).

Publication.—Japan, Korea, &c., 1904, page 490.

Authority.—Tokyo Notice, No. 209 of 1913.

# CHINA, EAST COAST-KYAU CHAU BAY.

Tsinytau approach—Amended depth over rock.

No. 582 (first publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1557 of 1913), are republished:—

Position.—At a distance of 74 cables. 144° (S. 32° E: Mag.), from Arkona island lighthouse.

Lat. 36° 2½' N., long. 120° 19½' E.

Depth.—3½ fathoms instead of 4½ fathoms as now shown on the charts.

Variation.-4° W.

Charts affected.—No. 857, Kynu chau buy.

" 1255, Kyau chau bay to Lai chau bay.

Publication.—China Sea Pilot, Vol. V, 1912, page 413.

Authority.—Berlin Notice, No. 2561 of 1913.

# NEW ZEALAND-NORTH ISLAND, WEST COAST.

Hokianga river approach—Non-existence of reported shoal.

No. 563 (first publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1560 of 1913), are republished:—

Former Notice.—No. 942 of 1913. (This office No. 390 of 1913.)

Position on charts.—Lat. 35° 304' S., long. 173° 164' E.

Description.—A 3-fathom shoal.

Rem rks.—A careful search for this reported shoal, made by the New Zealand Government vessel Linemoa, having failed to find any trace of its existence, the shoal has been expunged from the charts.

Charts affected.-No. 2525, Hokianga to Tutukaka.

" 1212, New Zealand.

, 780, Pacific, south-west sheet.

,, 788, Melbourne to Cape Horn, western sheet.

Publication.—New Zealand Pilot, 1908, page 201.

Authority.—Wellington Notice, No. 87 of 1913.

# SOUTH AFRICA-CAPE OF GOOD HOPE PROVINCE.

# Stony point—Obstruction reported off.

No. 564 (first publication)—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1562 of 1913), are republished:—

Position.—At a distance of about 11 miles from the shore.

Lat. 32° 31½′ S., long. 28° 37½′ E.

Description.—A submerged obstruction on which the S.S. Chenab is reported to have struck.

Note.—"Obstruction reported hereabouts (1913)" has been placed on the charts in the position given above.

Chart affected.—No. 2086, Waterloo bay to Bashee river.

Publication.—Africa Pilot, Part III, 1905, page 161.

Authority.—South African Railways and Harbours Department 11th September 1913.

# NEW ZEALAND-NORTH ISLAND.

# Auckland harbour—Fog-signal established.

No. 565 (first publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1574 of 1913), are republished:—

Position.—On head of Railway wharf.

Lat. 36° 501' S., long. 174° 46s' E.

Description.—A horn, worked by machinery, giving a blast of four seconds' duration every two minutes.

Charts affected.—No. 1970, Auckland harbour and approaches, with inset.

1896, Auckland harbour entrances.

Publications.—List of Lights, Part VI, 1913, No. 1586.

New Zealand Pilot, 1908, page 38.

Authority.—Wellington Notice, No. 91 of 1913.

# EASTERN ARCHIPELAGO-BORNEO, EAST COAST.

Mahakay river entrance—Non-existence of reef reported northeastword of.

No. 566 (first publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1576 of 1913), are republished:—

Former Notice.—No. 324 of 1913. (This office No. 189 of 1913.)

Position on charts.—Lat. 0° 7' S., long. 117° 52' E.

Description.—Discoloured water, apparently indicating the existence of a reef.

Remarks.—This reported reef having been searched for without success by the Netherlands Government S.S. Hazenwind has been expunged from the charts.

Charts affected.—No. 2636, Strait of Makassar.

., 2660b, China sea, southern portion.

" 9416, Eastern archipelago, western portion.

., 2759a, Australia, northern portion.

,. 1263, China sea.

Publications.—Eastern Archipelago, Part II, 1904, page 292.

Eastern Archipelago, Part II, 1913 (in press), page 373.

Authority.—Hague Notice. No. 1993 of 1913.

## RED SEA-GULF OF SUEZ.

Sheratib shouls—Telegraph cable buoy temporarily established.

No. 567 (first publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiral y (No. 1588 of 1913), are republished:—

Position.—At a distance of 7½ cables. 270° (N. 87° W. Mag.), from the western edge of the 4½-fathom patch on the shoal.

Lat. 28° 35′ 25" N., long. 33° 05′ 35" E., on chart No. 757.

Description.—Spherical buoy, painted black and white, surmounted by a staff, cage, and square flag with black, white, and r. d squares.

Note.—The buoy has been placed on the charts.

Variation.-3° W.

Charls a fected.—No. 757, Gulf of Suez.

8a, Red Sea, sheet L

Publication.—Red Sea Pilot, 1909, page 100.

Authority.—Eastern Telegraph Company, 8th October 1913.

# RED SEA, EASTERN SHORE-JIDDA APPROACH.

Cantion. Mismari reef-Reef northward of.

No. 568 (first publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1593 of 1913), are republished:—

Position.—At a distance of about 1² miles, 338° (N. 20° W. Mag.), from Mismari reef beacon.

Beacon, lat. 21° 193' N., long. 39° 001' E.

Depth.—Less than 3 fathoms.

Remarks.—Other shoal patches lie between the beacon and the reef mentioned above.

# APPENDIX TO THE CALCUITA GAZETTE, NOVEMBER 26, 1913. 813

Caution.—Many of the reefs in the approaches to Jidda are reported to be imperfectly charted, and the following cautionary Note has been placed on the charts: "A good berth should be given to all reefs in the approach to sidda, as the area is imperfectly known. Mariners are warned accordingly."

Variation.—2° W.

Charts affected.—No. 2599, Jidda with its approaches (Note only).

8c, Red Sea, sheet III.

Publication.—Red Sea Pilot, 1909, pages 320, 326; Supplement, 1912. Authority.—Messrs. Alfred Holt & Co., 27th September 1913.

# PERSIAN GULF-SHATT AL ARAB RIVER ENTRANCE.

# Outer bar gas buoy relieved.

No. 569 (first publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the Director of the Royal Indian Marine, Bombay, in Notice to Mariners (No. 251M of 1913), are republished:—

Former Notice No. 237M of 1913. (This office No. 522 of 1913.)

Subject.—Telegraphic report dated 30th October 1913 that the first lighted buoy has been relieved.

Note.—The Turkish lightship temporarily removed.

Chart affected.—No. 1235, Shatt al Arab and Bahmishir River.

Authority .-- Officer Commanding R.1.M.S. Lawrence.

# BAY OF BENGAL-BURMA-RANGOON RIVER.

# Chokey Lumps, Eastern Channel.

Depth of water on 16th October 1913.

No. 570 (first publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the Director of the Royal Indian Marine. Bombay, in Notice to Mariners (No. 254M of 1913), are republished:—

					Ľt.	in.
No.	1	Track	•••	Red Beacon and Board Beacon in one	16	O
"	2	do.	•••	Red Beacon midway between Board Beacon and two Black Ball Beacon	15	0
11	3	do.	•••	Red Beacon and two Black Ball Beacon in one Black Ball Beacon	12	0

Authority.—Deputy Conservator of the Port, Rangoon.

# INDIA-WEST COAST.

# Murmagao rock-Black buoy replaced.

No. 571 (first publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the Director of the Royal Indian Marine, Bombay, in Notice to Mariners (No. 257M of 1913), are republished:—

Former Notice.—No. 179M of 1913. (This office No. 399 of 1913.)

Subject.—Captain of the Ports, Nova Goa, notifies on 20th October 1913, that the black buoy, indicating Murmagao Rock, has now been replaced in its position.

Charts affected.—No. 492, Aguada to St. George Islands.

740, Achra river to Cape Ramas.

Authority.—British Consulate, Goa, Murmagao, 29th October 1913.

# 814 APPENDIX TO THE CALCUTTA GAZETTE, NOVEMBER 36, 1913,

# BAY OF BENGAL—CHITTAGONG COAST.

Karnaphuli river—Depth of water in the channel.

No. 572-I (first publication).—

Subject.—The following depth of water was found in the channel by soundings taken on the 15th November 1913:-

# Description-

Track No. I, Outer Bar-Pt.

> Disc on Diamond 11 D on Drum

Track No. II. Inner Bar-

Disc on Diamond

Chart affected.—No. 84, Chittagong (Karnaphuli) river. Publication.—Bay of Bengal Pilot, 1910, page 322.

Authority.—Port Officer, Chittagong Notice dated 15th November 1913.

# INDIA, WEST-MALABAR COAST.

Caution. Derelict reported.

No. 573 (first publication).—

Subject.—The Master of the S.S. Queda reports having passed a derelict, bottom up, in the following position:

Position.—Lat. 10° 3' N., long. 76° 10' E.

Remarks.—Mariners are hereby warned.

Charts affected.—No. 749, India, West Coast, Sheet 11.

2737, Viziadrug to Cochin.

·827, Vengurla to Cape Comorin. 17

70, Bay of Bengal.

Authority.—Port Officer, Cochin, telegram dated 17th November

O. Goldsmith, Lieut., R.I.M., Asst. Port Officer of Calculta.

The 10th November 1913.

JAPAN-KIUSIU, NORTH COAST.

Wakamatsu ko-Shoal in approach.

No. 552 (second publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1513 of 1913), are republished:-

Position.—At a distance of 9½ cables, 63° (N. 68° E. Mag.), from the Breakwater light.

Lat. 33° 56′ 5″ N., long. 130° 49′ 55″ E., on chart No. 532.

Depth.—11 fathoms.

Remarks.—The British S.S. Kansu struck on this shoal. Variation.—5° W.

Charls affected.—No. 532, Approach to Shimonoseki kaikyo.

127, Hirado kaikyo to Shimonoseki kaikyo.

" 2875, Naikui (Inland sea).

Publication.—Japan, Korea, &c., 1904, page 506.

Authority — Tokyo Notice, No. 198 of 1913.

APPENDIK TO THE CALCUTTA GAZETTE, NOVEMBER 26, 1913. 845

# KOREA, SOUTH COAST.

Bate (Chuja) group—Rock reported southward of.

No. 553 (second publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admirulty (No. 1515 of 1913), are republished:

Position.—Lat. 33° 48′ 00" N., long. 126° 19′ 32" E., on chart No. 3365.

Depth.—31 fathoms.

Remarks.—This rock is now known as "Nakano rock," and this name has been placed on charts Nos. 3365 and 104.
The name "Chuja" has been placed on charts after the name "Bate."

Churts affected.—No. 3365, Port Hamilton to Mackau group.

104, Korean archipelago, south portion.

3480, Shantung promontory to Nagasaki. 2347, Nipon, Kiusiu. Shikoku, &c. 1262, Hongkong to Gulf of Liau tung. 1263, China sea.

Publications.—China Sea Pilot, Vol. V, 1912, page 654.

Japan, Korea, &c., 1904, page 86.

E.C. Korea, Siberia, &c., 1913, page 35.

Authority.—Tokyo Notice, No. 191 of 1913.

# BORNEO, NORTH-WEST COAST-LABÚAN APPROACH.

- (1) Kuraman island-Intended light.
- (2) Barat bank—Intended light-buoy.

No. 554 (second publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1523 of 1913), are republished:-

# (1) Kuraman island.

Date of establishment.—Probably in December 1913.

Position.—On summit of island.

Lat. 5° 134' N., long. 115° 074' E.

Character.—A flashing white light every five seconds, showing thus :-

> Flash, eclipse. & Sec.

Eleration.—215 feet.

Visibility.—21 miles (except where obscured by Labúan island).

Order.—3rd. Dioptric.

Power.—70,000 candles.

Structure.—White framework tower, 50 feet in height, with a red

Remarks.—Further Notice will be given.

# (2) Barat bank.

Date of establishment.—After Kuraman island light is established. Position.—On south-western patch of bank.

Lat. 5° 09' N., long. 115° 05' E.

Description.—The existing white conical buoy fitted with a superstructure, exhibiting an occulting white light.

Remarks.—Further Notice will be given.

Charls temporarily affected.—No. 1844. Labúan island.

., 2109, Barram point to Nosong point.

2660b. China sea, southern portion.

1263. China sea (1).

748b, Indian ocean, northern portion (1).

Publications.—List of Lights, Part VI. 1913, page 107.

China Sea Pilot, Vol. IV, 1912, pages 108, 107.

Authority.—Singapore Notice, 13th August 1913.

# 816 APPENDIX TO THE CALCUTTA GAZETTE, NOVEMBER 48, 1913.

# MALACCA STRAIT—PENANG HARBOUR.

# Fort Cornwallis—Intended new light.

No. 555 (second publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1531 of 1913), are republished:—

Date of establishment.—Probably during December 1913.

Position.—On N.E. bastion of fort.

Lat. 5° 24½' N., long. 100° 20¾' E.

Character.—A group occulting white light with red sector, showing a group of two eclipses every thirty seconds, thus:-

> eclipse. Light, light, eclipse. З несн. 21 secs. 3 sees. 3 весн.

Elevation.—87 feet. Visibility.—15 miles.

Sectors.—Red from 139° (S. 42° E. Mag.) to 152° (S. 29° E. Mag.).

White thence, through south, &c., to 43° (N. 42° E. Mag.). Obscured thence to 103° (S. 78° E. Mag.). Faint white thence to 139° (S. 42° E. Mag.).

Power.—9,000 candles.

Order.-3rd.

Structure.—White iron pile tower, 70 feet in height.

Remarks .- On the exhibition of the new light, the existing revolving white light will be discontinued.

Further Notice will be given.

Variation.—1° E.

Charts temporarily affected.—No. 3732. Penang harbour.

1366, Penang harbour and

approaches.

793, Butang group Pulo to Berhala.

Malacca strait. 1355.

2760. Acheh head to Chingkuk buy.

830, Bassein river to Pulo Penang.

70, Bay of Bengal.

748b, Indian ocean. northern

portion.

Publications.—List of Lights, Part VI, 1913, No. 419.

China Sca Directory, Vol. 1, 1906, page 166.

Authority.—Singapore Notice, 13th August 1913.

# EASTERN ARCHIPELAGO-BORNEO, SOUTH COAST.

# Kumai bay—Buoys established.

No. 556 (second publication).—The following particulars, etc., relative to issued by the British Admiralty (No. 1546 of 1913), are the above, republished:-

Former Notice.—No. 1505 of 1912. (This office No. 583 of 1912.)

(a) Position.—On eastern side of small reef, situated at a distance of about 6‡ miles, 135° (S. 46° E. Mag.), from the southern extreme of Tanjong Pengujan.
Lat. 3° 6‡' S., long. 111° 37‡' E.

Character.—A black can-buoy with truncated cone as topmark. Note.—The note "Reported (1912)." shown on the charts against the reof mentioned above, has been erased.

(b) Position.—On western side of Sangora banks.

Lat. 3° 11' 50" S., long. 111° 40' 00" E., on chart No. 1964.

Description.—A white conical buoy with ball as topmark.

Variation.—1° E.

Charts affected .- No. 1964, Tanjong Puting to Tanjong Sambar.

941a, Eastern Archipelago, western portion.

Publications.—Eastern Archipelago. Part II, 1904, page 262.

Eastern Archipelago, Part II, 1913 (in press), page 327.

Authority.—Hague Notice, No. 1984 of 1913.

# BAY OF BENGAL-BURMA-RANGOON RIVER-KING'S BANK CHANNEL.

Depth of water on 11th and 18th October 1913.

No. 557 (second public tion).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the Director of the Royal Indian Marine. Bombay, in Notices to Mariners (Nos. 249M and 255M of 1913), are republished:—

		11th October	· 1913.	18th Octob	er 1913.
		Upper Bar.	Lower Bur.	l pper Bar.	Lower Har,
South Line	•••	11 feet 6 inches	4 feet 3 inches, :	11 feet 9 inches	4 feet 6 inches.
Central Line North Line	•••	12 feet 9 inches 10 feet 0 inch	4 feet 0 inch.	12 feet 6 inches 10 feet 6 inches	3 feet 9 inches. 4 feet 0 inch.

Authority.-Deputy Conservator of the Port, Rangoon.

# BAY OF BENGAL-BURMA-RANGOON RIVER-HASTINGS TRACKS.

Depth of water on 11th and 23rd October 1913.

No. 558 (second publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the Director of the Royal Indian Marine, Bombay, in Notices to Mariners (Nos. 250M and 256M of 1913), are republished:—

11th Oct. 1913. 23rd Oct. 1913. Ft. In. Ft. In. ... Marks removed No. 1 Track Closed Ditto 2 ... Port Inward Commissioners open Flagstaff to 3 southward of North Dome of Rest House. 0 3 ... Marks 00 in line Outward Shoal water close to southward. ... Port In ward -Commissioners' Flagstaff and North Dome of Rest House in line. ... Marks **\Q** in line 9 l Outward 6 ... Port Commissioners' Flagstaff -mid wa v between North Dome Ö of Rest House and Time Ball. ... Marks 99 in line 9 | Outward () Inward Commissioners' ... Port Flagstaff and Time - ti Ball in line. ... Marks 🔷 🔾 in line 6 3 [ Outward to "Zero" Reduced of King's Point Tide gauge.

Authority.-Deputy Conservator of the Port, Rangoon.

G. N. FORTEATH, COMDR., R.I.M.,
Acting Part Officer of Calcutta.

Publications.—List of Lights, Part VI, 1913, No. 891.

China Sea Pilot, Vol. V, 1912, page 554.

Authority.—Tokyo Department of Communication Notice, No. 623, 20th August 1913.

# EASTERN ARCHIPELAGO-CELEBES, EAST COAST.

Bangaai bay-Amended details of light.

No. 543 (third publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1482 of 1913), are republished:-

Former Notice.—No. 812 of 1912. (This office No. 379 of 1912.)

Position.—On outer end of pier, at a distance of 21% cables, 359° (N. 3° W. Mag.), from the N.W. angle of Bangani fort, and not in the position given in the former Notice. Lat. 1° 34¾' S., long. 123° 29' E.

Abridged description.—Lt. F. Red vis., 5 m. Details:

Character.—A fixed red light. Elevation.—16 feet.

Visibility.—5 miles.

**Note.**—From the position given above, the pier from which the light is exhibited extends in a direction at right angles to the

Variation.—2° E.

Chart affected.—No. 2195, Plan of Bangaai Bay.

Publications.—List of Lights, Part VI, 1913, No. 561b.

Eastern Archipelago, Part II, 1904, page 372.

Eastern Archipelago, Part II, 1912 (in press), page 497.

Authority.—Hague Notice, No. 927 of 1913.

# RUSSIAN MARITIME PROVINCE-EASTERN BOSPORUS STRAIT.

- (1) Larionoff point—Light discontinued.
- (2) Tokarefski spit-Light established.

No. 544 (third publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1487 of 1913), are republished:-

(1) Larionoff point—Light discontinued.

Position.—Lat. 43° 4′ N., long. 131° 50′ E.

Description.—A fixed light with a white and a red sector.

Remarks.—It is assumed that the fog-bell is still in operation.

(2) Tokarefski spil-Light established.

Former Notice.—No. 671 of 1911. (This office No. 295 of 1911.)

Position.—On extremity of spit.

Lat. 43° 4′ 26" N., long. 131° 49′ 50" E., on chart No. 511.

Character.—A flashing light every six seconds with a white and a red sector.

Elevation.-42 feet.

Visibility.—Not stated.

Sectors .- White from 228° (S. 56° W. May.), through west and north to 127° (S. 45° E. May.).

> Red from 127° (S. 45° E. May.) to 180° (S. 8° W. May.). Obscured elsewhere.

# APPRICATE TO THE CALCUTTA GAZETTE, NOVEMBER 26, 1946. 40

Structure.—White masonry tower, 28 feet in height to centre of lantern.

Note.—The necessary correction to chart No. 1011 is shown in the accompanying chart reproduction. The sectors of the light have been placed on chart No. 1011 only.

Variation.—8° W.

Charts affected .- No. 3222, Rikorda island to Larionoff point (1).

" 1011, Eastern Bosporus strait.

, 511, Trinity bay to the eastern Bosporus.

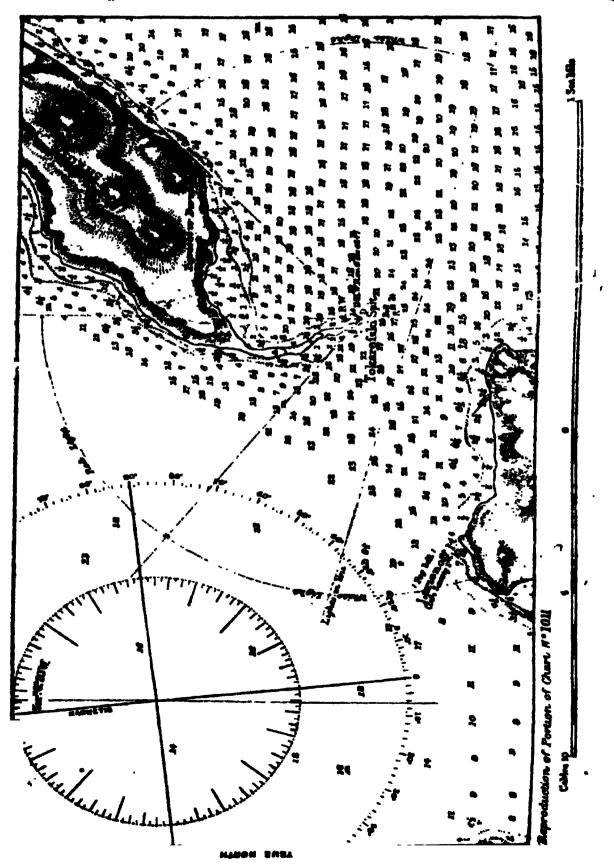
, 2432, Tumen Ula to Strelok bay.

Publications.—List of Lights, Part VI, 1913, Nos. 1154, 1153a.

Japan. Korea, &c., 1904, pages 175, 177, 178.

East Coast of Korèa, Siberia, &c., 1913 (in press), pages 158, 160, 165.

, Authority.—St. Petersburg Notice, No. 375 of 1913.



# AUSTRALIA—VICTORIA.

Port Phillip entrance—Information with regard to depths.

No. 545 (third publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the British Admiralty (No. 1498 of 1913), are republished:-

Former Notice.—No. 800 of 1913. (This office No. 352 of 1913.)

Position.—Point Lonsdale, lat. 38° 17½' S., long. 144° 37' E.

Details.—The fairway at the entrance to Port Phillip has been deepened to 37 feet for a width of 2,000 feet eastward and 700 feet westward of the line of Shortland bluff leading lights.

During rough seas, vessels may seend or deep from 8 to 10 feet below the ordinary water level, and great caution should be used in the case of heavy-draught vessels outward bound, which are recommended, under these conditions, to leave only on the last quarter of the flood or at slack water flood.

Except under the most favourable circumstances of sea and tide, it is considered dangerous to navigate any vessel having a greater draught than 29 feet through the entrance.

Note.—The cautionary note on the charts has been amended to read "29 feet" instead of "30 feet" as at present.

Churts affected.—No. 2717, Entrance to Port Phillip.

" 1171a, Port Phillip, southern sheet. Publication.—Australia Directory, Vol. I, 1907, pages 424, 428, 475. Authority.—Melbourne Notice, No. 151, 2nd August 1913.

# INDIA-WEST COAST.

# Bombay, Harbour-Buoy.

No. 546 (third publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the Director of the Royal Indian Marine, Bombay, in Notice to Mariners (No. 244M of 1913), are republished:-

> Subject.—A Red Conical Buoy has been laid, for Military purposes, to the Northward of Malabar point, on 13th October 1913.

> Position.—Situated in Latitude 18° 58' 3" N. Longitude 72° 45' 22" E. 273° (N. 88° W. Mag.) 3.06 miles from the Mahaluxmi temple.

Charts affected .- No. 2621, Bombay Harbour.

737, Arnala Island to Kundari Island.

2736, Gulf of Kutch to Viziedrug.

Publication.—West Coast of India Pilot, 1909, page 238. Authority .- The Director of the Royal Indian Marine, Bombay.

#### PERSIAN GULF-BAHREIN.

# Outer Gas Buoy-Light temporarily established.

No. 547 (third publication).—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the Director of the Royal Indian Marine, Bombay, in Notice to Mariners (No. 245M of 1913), are republished:—

> Subject.—The fixed and flashing white light has been temporarily replaced by an occulting light, showing thus:-

> > Light. 7 secs.

Eclipse. 3 несн.

Range of Visibility.—8 miles.

Charts temporarily affected.—No. 2837b, Persian Gulf, Western Sheet.

" 20, Bahrein Harbour.

" 3380, Plans in Persian Gulf, Bahrein Harbour.

Publication.—Persian Gulf Pilot, 1908, page 98.

Authority.—Officer Commanding R. I. M. S. Lawrence, dated 4th
October 1913.

# BAY OF BENGAL-BURMA-RANGOON RIVER-KING'S BANK CHANNEL.

# Depth of water on 4th October 1913.

No. 548 'third publication'.—The following particulars, etc., relative to the above, issued by the Director of the Royal Indian Marine, Bombay, in Notice to Mariners (No. 247M of 1913), are republished:—

Upper Bar. Lower Bar.

South Line ... 11 feet 0 inch ... 3 feet 9 inches. Central Line ... 12 feet 0 inch ... 4 feet 0 inch. North Line ... 9 feet 9 inches ... 4 feet 0 inch.

Authority.—Deputy Conservator of the Port, Rangoon.

# BAY OF BENGAL-BURMA.

# Sandoway buoy-Relaid in position.

No. 549 (third publication).—With reference to Notice to Mariners No. 240 of 1913, issued by this Office, the Principal Port Officer, Burma, has given further Notice dated 8th October 1913 that the Sandoway buoy was relaid for the fair season on the 4th October 1913.

## BAY OF BENGAL-CHITTAGONG COAST.

Karnuphuli river—Depth of water in the channel.

# No. 550-I (third publication).-

Subject.—The following depth of water was found in the channel by soundings taken on the 31st October 1913:—

# Description.—

 Track No. I, Outer Bar—
 Ft.

 Disc on Diamond
 ...
 11

 D on Drum
 ...
 ...
 14½

Track No. 11, Inner Bar— Disc on Diamond ... 10½

Chart affected.—No. 84, Chittagong (Karnaphuli) river.

Publication.—Bay of Bengal Pilot, 1910, page 322.

Authority.—Port Officer, Chittagong, Notice dated 31st October 1913.

# BAY OF BENGAL,

# CAUTION.—Report of a derelict barque

# No.551 (third publication.)—

Subject.—Barque Mohideen Bux was abandoned in the following position:—

Position.—Lat 15° 18' N., long. 92° 50' E.

Caution.—Mariners are hereby warned as it is a danger to navigation.

Charts offected.—No. 70, Bay of Bengal,

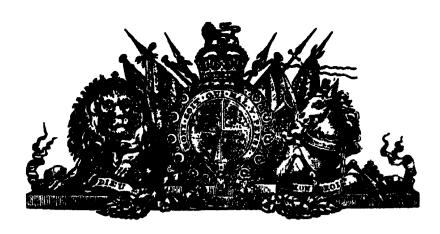
" 829, Cocanada to Bassein river.

. 830, Bassein river to Pulo Penang.

Authority.—Harbour Master, Penang, telegram dated 6th November 1913.

# G. N. FORTEATH, COMDR., R.I.M.,

Deputy Port Officer of Calcutta.



### APPENDIX TO

# The Calcutta Gazette

WEDNESDAY, NOVEMBER 26, 1913.

## Schedule of Estates under Charge of the Administrator-General of Bengal.

EPARED FROM 18T JANUARY TO 30TH JUNE 1913 UNDER SECTION 44 OF ACT II OF 1874.

#### INDEX.

- —SCHEDULE of all Estates whereof the FINAL BALANCES have been PAID TO THE PERSONS ENTITLED to the same, specifying the amount of such BALANCES and the persons to whom paid, prepared from 1st January to 30th June 1913, under Section 44 of Act II of 1874.
- —SCHEDULE of all sums of Moneys, Bonds and other Securities RECEIVED by the Administrator-General on account of ESTATES, NOT being HINDUS or MUHAMMADANS, remaining under his charge, together with PAYMENTS made thereout, and the BALANCES, prepared from 1st January to 30th June 1913, under Section 44 of Act II of 1874.
- .—SCHEDULE of all sums of Moneys, Bonds and other Securities RECEIVED by the Administrator-General on account of HINDU or MUHAMMADAN ESTATES remaining under his charge, together with the PAYMENTS made thereout, and the BALANCES, prepared from 1st January to 30th June 1913, under Section 44 of Act II of 1874.
- O.—(a) STATEMENT of BALANCES in the hands of the Administrator-General on the 30th day of June 1913 set apart to meet the admitted claims of creditors against the Estates named and which sums have been so set apart to the Dividend account in these Estates within three years from the 30th day of June 1913.
- D.—(b) STATEMENT of the SECURITIES and the aggregate of BALANCES in the hands of the Administrator-General on the 30th day of June 1913 standing to the credit of Estates which have been set apart to meet the admitted claims of creditors and which sums have been lying to the credit of the Dividend account in these Estates for a period of more than three years prior to the 1st day of January 1913.

SCHEDULE A of all Estates whereof the Final balances have been paid to the persons entitled to the same, specifying the amount of such balances and the persons to whom paid, prepared from 1st January to 30th June 1913, under section 44, Act II of 1874.

nection 41, A	1	7		PAYMENT	<b>5.</b> 	-	-	
Estates. ;	Date of administration.	Date of payment.	(Avern- ment securities.	Bank, bonds or other securities.	Amo	ent	• ;	PARTIES TO WHOM PAID.
			Rs.	ł †	Rs.	A.	P.	
derson, Heury J., share account of Miss Julia M. Anderson, one of the daughters of the deceased.	30th Nov. 1910.	9th April 1975.	2700	•••••	8	8	6	Transferred from this account to the catate of Miss J. M. Anderson, being the balance of this account closed 4th April 1913.
ustin, B. C	2fith July 1904.	24th Feb. 1913.	400	•••••	83	8	7	Dalivered and paid to the Comptroller-General through the Hank of Bongal, being the balance of this estate payable to Government under section 62 of Act 11 of 1874 as unclaimed.
anderson, Miss. J. M		14th and 15th May 1913.	••••		2191	1	6	Transferred from this estate to the dividend account, (new) for payment of the admitted and registered special claim of Messrs. Maders and Pereira in full against this estate, and transferred to the estate of H. J. Anderson share account of Miss M. J. Anderson one of the daughters of the deceased, being the amount of her one-half share of the balance of this estate, and paid Mrs. Mercy Anderson, being the halance of her one-half share of the halance of this estate as per account closed 12th May 1913.
Bannerjee, Revd. Dr. K. M., account of house No 7. Chowringhee Lane.		9th May 1913	: ,		'679 <b>7</b> 0	7	10	Paid Mrs. G. M. Cosserat, being the balance of this account closed 9th May 1913 as one of the grandbaughters and a legatee under the Will of the deceased as per separate release executed by her.
payment of repairs of home No. 7, Chowringhee Lane.	, '	Ditto	•••••• !		780	9	5	Ditto ditto.
Beadel, C. J., share account of Charles Beadel, one of the children of the deceased.	1899.	h 16th Jan. . 1913 	*****	* ******	11173	6	ĩ	Remitted through the Indu Office, London, for payment to Charles Beadel, Esq., being the balance of this account closes 16th January 1913 as one of the children of the deceased.
of James Beadel, one of the children of the deceased.	f ,	. Pitto			1873	6	9	Hemitted through the India Office, London, for payment to James Beadel, Eng., being the balance of this account closed 15th January 1913 as one of the children of the deceased.
Beloffsky, Ida (Ann Lempert, also known b the name of Id Beloffsky) or Balirask alias Etta Vilafskiv alia Mrs. Ada Bilnfskiv.	u	t. 28th Feb. 1913.	1000	 !	149	12	0	Transferred from this estate to the account for the next-of kin, being the balance of this estate as per account closed 28th February 1918.
Bertram, R. A. F	7th Ma 1912.	r. 20th and 22nd May 1913.	. U		16201	5	6	Transferred to the divident account (new) for payment of the admitted and registered claims of the creditors in full and remitted through the Iudit Office, London, for payment to Madam Dora Bertram, being the balance of this estate a per account closed 20th Mai 1918 as mother of the deceased in terms of his Will.
Booth, Henry .	24th Ma 1910.	25th Jan 1913.	9100	•••••	168		5 0	Transferred to the legac; account of Henry Ermes Booth, being the balance of this estate as per account closed 24th January 1018.

				PAYMENTS	•	
Estates.	Dute of administration.	Date of payment.	Govern- ment securities.	Bank, bonds or other securities.	Amount.	PARTIES TO WHOM PAID.
			Rs.		Rs. A. P.	
Booth, Henry, legacy account of H. E. Booth.	24th May 1910	18th April 1913,	•••••	*****	8445 4 9	Paid Mr. Henry E. Booth, being the balance of this account closed 1sth April 1918 as son and legates under the Will of the deceased as per separate release executed by him.
Bryan, Mrs. M., share account of Edward Morris, one of the children of E. M. Morris, predeceased daughter of the deceased.		29th Mar. 1913.		•••••	1465 13 7	Remitted by cheque to Mr. Edward Morris, Lahore, being the halance of this account closed 3rd March 1913 as one of the grandchildren and next-of-kin of the deceased as per separate release executed by him.
Burton, A. R.	20th Feb. 1912.	27th Jan. 1913:	•••••	•••••	196 <u>8</u> 4 2	Transferred to the dividend account (new), being the amount set spart for payment of the first dividend at 15 annay 1075 pies per rupee on the registered claims of the creditors for its. 1,980-15-11 together with the special registered claim of Mrs. L. Farmer for Rs. 122-3-7 payable in full against this estate.
Butterwick, Miss T. A	9th May 1906.	15th Jan. 1913.	400	*****	43 11 H	Transferred from this estate to the account of the next-of-kin, being the balance of this estate as per account closed 14th January 1918.
Bird, Captain G R	•••••	2nd June 1913.		•••••	1420 15 0	Transferred to the dividend account (new) for payment of the registered claims in full of the creditors against this estate
Bel'amy, W. A	•	19th May 1913.		••••	4738 14 10	Transferred to the share accounts of G. V. Bellamy, W. C. Bellamy and D. W. Bellamy as children of the deceased, leing their respective one-third shares of the balance of this estate as per account closed 16th May 1913 for payment to them on their attaining majority.
Cadit, S. R	4th April 1910	27th lan. 1913.	1200	•••••	10 3 4	Transferred from this estate to the account of the next-of-kin, being the balance of this estate a- per account closed 24th January 1913.
Catchick, C. A., life interest account of Mrs. H. Masson, daughter of Mrs. Marian Paul.	18th Dec. 1898.	28th Jan 1913.	,		2937 1 7	Paid C. E. Grey, Esq., as the Official Assignee and Assignee to the involvent Michael Peter. Phocian Peter, Peter Petros and Antione Petros as children of the late Mrs. H. Masson in terms of the Will of the deceased, being the balance of their respective one-fourth shares of the balance of this estate as per account closed 17th January 1913.
account for the next-of- kin of Miss Regins Galstsun.	25th July 1912.	29th April 1913.	1800		29 3 4	Transferred to the estate of Mrs. Regina Galstaun for representation, being the balance of this account closed 2sth April 1913.
Chiodetti, C	5th April 1910.	10th Jan. 1913.	1100	•••••	28 15 6	Transferred to the account of next-of-kin, being the balance of this estate as per account closed 9th January 1913.
Christian, C. W., share account of Misses Elizabeth Christian and Ivy Christian, sisters of the deceased.	Taken charge 9th Sept. 1905.	7th and 14th Feb 1913.			150 0 5	Paid Miss Elizabeth Margaret Christian and transferred to the share account of Miss by Christian, for payment to her on her attaining majority, their respective one-half shares of the balance of this state as per account closed 6th February 1913, paid and transferred as sisters and next-of-kin of the deceased.

				PAYMENTS	•				
Estates.	Date of administration.	Date of payment.	Govern- ment securities,	Bank, bonds or other securities.	Amount.	PARTIES TO WHOM PAID.			
	·		: : : Rн.	 	Do A D				
laConta, J. A	16th Feb 1910.	23rd Jun. 1913.	700	•••••	Rs. A. P.	Transferred from this estate to the estate of J. A. DaCosta, account of the next-of-kin, being the balance of this estate closed 22nd January 1918.			
"Aguilar, Captain C. S		28th May 1913.	•••••	•••••	643 0 3	Transferred to the dividend account (new) for payment of the first dividend at 4-6h pies per rupes on the admitted and registerial claims of the creditors against this estate for Rs. 26,652-7-2.			
rley, Herbert Allen, share account of Miss Margare Isabella Farley, niece of the deceased.	1908.	20th Feb. 1913		••••	254 14 6	Remitted through the India Office, London, for payment to Miss Margaret Isabelia Farley, being the balance of this account closed 17th February 1913, payable to her as the niece of the deceased.			
nton, J. E	8th March 1905.	24th April and 8th May 1913.	-			demitted through the India Office, London, for payment to L. W. A. Herbert, as the constituted Attorney of Mr. G. W. Fenton and Miss Gladys Spering as brother and godchild of the deceased, and to Messrs. Munbay and Nevile under the letter of authority from Mr. W. C. Fenton dated 12th April 1906, being their respective one-third shares of the balance of the further assets of this estate as per account closed 22nd April 1913, and in the distribution of the sixth dividend realised on the bank-ruptcy of Messrs. William Watson & Co.			
lierton, Edward	9th Dec. 3	Oth May and 5th June 1912.				ransferred to the share accounts of Margaret Fullerton, Henry Fullerton, Peter Currie, Minne Currie alias Mary Currie as inter, brother, stepsiater and dephrother of the deceased or payment to them on their attaining majority, and remitted hrough the India Office, bondon, for payment to Mrs. Patrick Currie as mother and text-of kin of the deceased, being their respective one-fitth thares of the balance of this state as per account closed 19th May 1913.			
vin, Herman Forest	31st March. 2 1908.	2nd Jan. 1913.	. 700		. O	ansferred to the estate of f. F. Carvin account for the ext-of-km, being the balance f this estate closed 8th annary 1913			
bs, Mrs. Florence, share count of Violet lorence Gibbs, one of the children of the coased.	13th Feb. 76	th May 1913.	100		i M i re i bi	sinsferred to the estate of this Violet Florence (Fibbs for presentation, being the slance of this account closed h May 1913.			
, Mins Violet Florence	11	ith June			of as fo in the Re pa ac pa ac pa	nitted to W. H. Gibbs, Esq., classiguri, being the amount one-fourth share of his amount, well as the respective one-turth shares of his three others Albert Charles Gibbs, songe Henry Gibbs, of the lance of this estate as percount closed 26th May 1918, id to him as one the brothers described in the brothers of the brothers described their shares in his roun.			

				PAYMENTS	·	
Ketatr∢.	Date of administration.	Date of payment.	Govern- ment recurition.	Bank, bonds or other securities.	Amount.	PARTIES TO WHOM PAID.
			Rн.		Rs. A. P.	
odman, Mrs. H. M	Takon charge 21st Aug. 1911.	26th and 30th May 1913.	•••••		572 8 7	Itemitted to J. E. Claudius, Esq., pensioned Court Clerk, Madras, his one-half share, and to T. A. Goodman, Ksq., Maymyo, the balance of his one-half share of the balance of this estate as per account closed 13th May 1918, paid to them as brother, husband and next-of-kin of the deceased
тесиwау, А. А. А	Taken charge 4th Sept. 1906.	28th Jan. 1913.	<b>40</b> 0	•••••	73 5 6	Transferred to the estate of A. A. A. Greenway account of the next-of-kin, being the balance of this estate closed 27th January 1913.
anley, Conductor Thomas Charles.	19th Sept.	16th and 23rd Jan. 1913.	••••	*****	1699   11	Remitted through the India Office, London, for payment to Mrs. Agues Emily Hanley as the widow of the deceased, her one-third share, and transferred to the share account of Miss N. G. Hanley, daughter of the deceased, for payment to her on her attaining majority, heing the amount of her two-thirds share of the basance of this estate as per account closed 16th January 1913.
ewson, Mrs. M. E., share account of Miss E. M. Hewson.	23rd Dec. 1898.	15th May 1913.		•••••	888 2 10	Remitted by draft on the Union Bauk of Australia, Limited, Stratford, New Zealand, to Miss Ellen Mary Hewson, as one of children of the deceased, being the balance of this account closed 15th February 1913.
ijs, Thomas	29th Nov. 1910.	8th Feb. 1913.	2200	•••••	37 1 5	Transferred from this estate to the account of the next-of-kin of the deceased, being the balance of this account closed 7th February 1918.
upker, U. H	26th April 1909.	24th Jan. 1913.	900	•••••	12 5 6	Transferred from this estate to the account of the next-of-kin of the deceased, being the balance of this account closed 20th January 1918.
ppkius, Mrs. Florence i Sophia.	29th July 1910.	20th March and 4th April 1913.		• > • • • •	283 1 1	Remitted through the India Office, London, for payment to C. S. W. Hopkins, Esq., and Mrs. Florence Constance Rosaline Rock as husband and daughter of the deceased their two respective one-third shares, and past to Mr. C. J. Hopkins, as one of the children and next-of-kin of the deceased, the balance of his one-third share of the balance of the further assets of this estate as per account closed 4th December 1912 and 18th March 1913.
rt, Miss Gladys Isabella	•••••	21st April 1913.		···	365 13 2	Transferred to the share account of George Cyrus Hart, half brother of the deceased, being the balance of this estate as per account closed 18th April 1913
—, Miss Birdio, also called Constance Emblew Hart.	•••••	30th April 1913.			370 3 3	Remitted to Mr. S. S. Hart, Dum- Dum, as father and sole next- of-kin of the deceased, being the balance of this estate as per account closed 18th April 1918.
12, W	1st July 1904.	24th Jan.   1913.	400	*****	79 5 4	Transferred to the account of the next-of-kin, being the balance of this estate as per account closed 7th January 1913.
ekson, E. L	21st Sept. 1910.	22nd May 1913.	•••••		4228 10 2	Transferred to the dividend secount (new) for payment of the first dividend a. 8 amass 431 pres per rupee on the admitted and registered claims of the creditors against this estate for Rs. 8,093-11-8.

				PAYMENTS.		
Ertates.	Date of administra- tion.	Date of payment.	Govern- ment securities.	Bank, bonds or other securities.	Amount.	PARTIES TO WHOM PAID.
			Rs.		Rs. a. p.	
Kinsley, Assistant Surgeon C. K.	Taken charge 5th Sept. 1912.	17th April 1913.		•••••	102 13 0	Transferred to the dividend account (new) for payment of the first dividend at 14 annas 8'8 pies per rupes on the registered claims of the creditors against this estate.
Lane, Captain B. H	14th Jan. 1913.	7th May 1913.	•••••		1683 7 3	Transferred to the dividend account (new), for payment of the first dividend at 14 annas 2.4 pies per rups on the registered claims of the creditors against this estate for Rs. 1,896-13-6.
Lee, M., legacy account of Hugh Campbell Martyr, one of the grand- children of the deceased.	3rd Feb. 1909	15th Jan. 1913.	•••••		1796 9 2	Paid Mr. H. C. Martyr as one of the grandchildren and a legates under the Will of the deceased, being the balance of this account closed 7th January 1913.
Lewis, C. G	2nd Dec. 1912.	6th, 10th, 12th and 18th Mar 1913.	i į		20481 14	Transferred to the estate of Mrs.  M. C. Lewis, as widow of the deceased, the one-third share of the balance of this estate, and remitted by cheque to Mr. Charles Beeby Lewis and paid Mrs. Edith Mary Heins and Mr. A. Lewis as children and next-of-kin of the deceased their three respective one-third of two-thirds share of the balance of this estate as per account closed 5th March 1913.
, Мгв. М. С	. 9th Dec. 1912.	Ditto			6995 G	9 Transferred to the dividend account (new) for payment of the registered claims in full of the creditors against this estate, and paid Mrs. Edith Mary liens, Mr. A. Lewis, and remitted by cheque to Mr. Charles lieeby Lewis their respective one-third shares of the halance of this estate as per account closed 6th March 1913 as children and next-of-kin of the deceased.
Lucas, C. J. T.	29th May	and 29 Mar., 2n	th d, id l., b, ad y, ith		11814 10	O Paul Mr. J. C. Lucas the balance of his one-seventh share, Mrs. Alexandra H. Jasper her one-seventh share, her her one-seventh share her one-seventh share transferred to the share account of Katherine A. Shircore, daughter of Matilda Sarah Shircore, predecessed daughter of the decessed, and one-seventh share transferred to the share accounts of two children of Ripsimah Marooth, predecessed daughter of the decessed daughter of the decessed daughter of the decessed wiz., John Marooth and Joseph Marooth, and remitted by cheque to M. C. Lucas, Esq., his one-seventh share, and paid Mrs. H. H. Pogose, Mrs. Mary E. Gregory and remitted to Mrs. E. M. Arratoon, Maymyo, and to N. M. Pogose, Esq., Shillong, their four respective one-fourth of one-seventh share of the balance and also of the further assets of this estate as pee account closed 19th March and 12th May 1918, paid and transferred as children, grandchildren and next-of-kin of the deceased.
, Miss H. A.	9th O	18th N 1913.	lar	*****	6684 4	Transferred to the estate of C. J. T. Lucas, as father of the deceased, the balance of this estate as per account closed 18th March 1918

				PAYMENTS.		
Estates.	Date of administration.	Date of payment.	Govern- ment securities.	Rank, bonds or other securities.	Amount.	PARTIES TO WHOM PAID.
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			Ru.		Rs. A. P.	
ncas, John	9th Oct. 1912.	18th Mar. 1913.	•••••	••••	6684 4 10	Transferred to the estate of C. J. T. Lucas as father of the deceased, and to the share account of the widow of the deceased, for payment to her on ascertaining her whereabouts their respective half shares of the balance of this estate as per account closed 18th March 1913.
Mr. A. C. Lucas, widow of the deceased.	Ditto	27th June 1913.	3300		172 3 4	Transferred to the estate of Mrs. Alice Clara Lucas, being the balance of this account closed 26th June 1913.
McDonald, D. H	6th Dec. 1902.	14th Jan. 1913.	8400	•	<b>50 6 0</b>	Transferred from this estate to estate D H. McDonald account of the next-of-kin, being the halance of this estate as per account closed 13th January 1913.
Merewether, Col. H. A	22nd Feb. 1912.	21st Jan. 1913.	•••••	••••	2970 1 9	Transferred to the dividend account (new) for payment of the first dividend at 6 annas 1.07 pie per rupee on the ordinary registered claims of the creditors for Rs. 7,164-8-9 together with the special registered claim of Lieutenant-Colonel H. D. Merewether for Rs. 243-9-6 payable in full against this estate.
Mullaly, LieutCol. A	13th Dec. 1912.	11th Apri 1913		••••	1910 10 8	Transferred to the dividend account (new) for payment of the first dividend at 2 annas 6 pies per rups; on the registered claims of the creditors against this estat for Rs. 12,241-3-5.
Niven, D. C	. 1st Feb   1911.	. 19th June 1913.	e 5400		1538 1 1	Transferred to the "account for David Niven and Mrs. E. D'Costa's allowances," being the balance of this estate as per account closed 16th Jane 1913.
Norris, Lieut. Col. E. E	, 14th Jan 1913.	. 10th May 1913.	·····		1841 7 3	Tran-ferred to the dividend account (new) for payment of the first dividend at 1 anna 71 pies per rupee on the admitted and registered claims of the creditors against this estate for R 18,521.
Paul, Catherine	Taken charge 15th Aug 1911.		400	••••	82 14 8	Transferred to the estate of Catherine Paul account for the next-of-kin, being the balance of this estate closed 15th April 1913.
Peyton, Mrs. E. M	. 18th Aug 1910.	25th Fel 1913.		352°	3661 11 4	Delivered and paid to Captain A. H. Peyton through Masser Thomas Cook & Pon, being the balance of this estate as per account closed 8th February 1913 as the husband of the deceased, as per separate release executed by him.
Pickering, W. P., shar account of Miss F. I Pickering, one of the children of the deceased	. 1904.	9th Apr 1913.	il	•••••	307 10 9	Remitted to Miss F. L. Picker ing, St. Be le's College, Simla E., being the balance of thi account closed 18th Marc 1913 as one of the children of the deceased
Pritchard, J. W.	28th Aug 1911.	24th Jan 1913.	2400		116 2 4	•
,	18th Jun 1912.	6th Ja 1913.	n. •••••	•••••	1786 9	Transferred to the divident account (new) for payment of the first dividend at 8 annual pies per rupes on the registers claims of the creditors for Rs. 3,217-3 together with the special claims payable in full for Rs. 27-14-5 against this estate.

				PAYMENTS		
Entaten.	Date of administration.	Date of payment	(łovern- ment securities.	Bank, honds or other securities.	Amount.	PARTIES TO WHOM PAID.
entrant in the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the sta			Rs.		Rs. A. P.	
oss, Assistant Surgeon F. C.	13th Dec. 1898.	27th Jan. 1913.	3100	••••	81 3 0	Transferred to estate Assistan Surgeon F. C. Ross "accoun for the next-of-kin of the de ceased," being the halance of this estate as per accounclosed 25th January 1918.
ills, Arthur	17th Dec. 1912.	8th May 1913.	*****		8971 1 3	Remitted through the India Office, London, for paymen to A. K. Sells, Ksq., and Mis A. K. Sells, as the executo and executrix of the deceased estate in England, being the balance of this account closed 6th May 1913.
erry, A	Taken charge 6th May 1908.	21st Jan. 1913.	100	••••	28 3 11	Transferred to estate A. Sherry account of the next-of-kin being the balance of thi account closed 11th January 1913.
inuer, Mrs. L. E. M., share account of Ivan Skinner, son of the deceased.	7th April 1908.	13th May 1913.	39200		30 14 3	Transmitted and remitted to Thomas Ivan Skinner, Esq. Hangi, District Hisser, Punjab as one of the children and legatees under the Will of the deceased, being the balance of this account closed 14th Apri 1913.
ears, Thomas, share account of Dora Nicholas, one of the children of Mrs. C. Nicholas, one of the daughters of the deceased.	11th Nov. 1868.	3rd Feb. 191 <b>3</b> .		<b></b>	3817 3 3	Remitted to Dora Nicholas Rangoon, as one of the grand-daughters and a legatee under the Trust Disposition and rettlement and suplementary settlement of the deceased, as per separate release executed by her, being the balance of this account closed 17th January 1913.
ephen, Mrs. F. E	1st Oct. 1912.	6th and 11th Mar. 1913.	700	••••	1723 7 7	Remitted through the India Office London, for payment to William Mitchell Stephen, Esq., as husband and one of the next-of kin of the deceased, heing the balance of his one-third share and transferred to the estate of Mrs. F. E. Stephen share account of Charles Edgar Fred. Hardless as son of the deceased being the two-thirds share of the balance of this estate as per secount closed 3rd March 1913.
therland, Mrs. C. J., share account of E. T. Suther- land, daughter of the deceased.	24th Mar. 1908.	29th May 1913.		•••••	2194 3 6	liemitted through the India Office, London, for payment to Miss Kileen Trixle futherland as one of the children of the deceased, being the balance of this account closed 26th May 1913.
arrington, H.M	13th June 1911.	30th June 1913.	•••••	*****	541 7 8	Transferred from this estate to the estate of Mrs. Annie Warrington, being the balance of further assets of this estate as per account closed 26th June 1913 as widow and legatee under the Will of the decased.
, Mrs. Annie	Taken charge 11th Aug. 1911.	9th May 1913.	•••••			Transferred to the divktend account (new) for payment of the first dividend at 18 annas. 10-194 pies per ruper on five special claims registered for Ms. 771-12 against this estate, as per order dated 22nd April 1918
illard, C	8th May 1912.	12th Mar. 1913.	*****	*****	243 7 2	Paid Messrs. T. R. Bevan & Co., being the balance of this estate, in full satisfaction of their claim for Ha. 888-14 against this estate, as per account closed 5th February 1918

<u> </u>		; †		PAYMENTS	•	
Estates.	Date of sdministration.	Date of payment.	Govern- ment securities.	Bauk, bends or other securities.	Amount.	. PARTIES TO WHOM PAID.
			lls.	İ	Rs. A. P.	
Williams, J. M	18th Mar. 1913.	15th and 17th April 1918.		•••••	1012 6 10	Transferred to the dividend account (new) for payment of the registered claims in full of the creditors against this estate, and remitted through the India Office, London, for payment to Mrs. E. Williams as the widow and administratrix of the deceased's estate in England, being the balance of this estate as per account closed 16th April 1918.
Wright, Mrs. Elleu	. 17th July 1911.	15th Jan. 1913	10000	••••	5 15 10	Transferred from this estate to estate Mrs. Ellen Wright account of the next-of-kin, being the balance of this account closed 11th January 1918.

CALCUTTA,

The 31st October 1313.

ALEXANDER KINNEY,
Offg. Administrator-General of Bengal.

CHEDULE B of all sums of Moneys, Bonds and other Securities received by the remaining under his charge, together with Payments made thereout, and the II of 1874.

		I !	BALANCE	ON 1ST JANUARY	1918.	RECEIPT	TO TO B	AND RTO	1912	L
ке <b>татк</b> е.	Date of administration.	Cloverument ment securities.	Rank or other stock, as well as bonds or other securities, . Do: being Government securities.	To Oredit,	h. To Debit.	Govern- mont soculities,	Bank or other stock, as well as bonds or other scrutties, not being Government securities.	Cant	<b>.</b>	
		Rs.		Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rn.		Rs.	A.	P.
sham, Joseph Ter ms, General Sir J. W —, Miss G. W—life-	28 April 80	f 0 200	•••	10 8 8 59 12 1	0 0 0	0		0 5	8	4
terest account of James enjamine Kuller Bouchez	18 Feb. 91	8100	•••	148 10 4	0 0 0	0	i ••• 1	149	2	2
ead, E {	Taken charge 14 May 09	. 0	t	0 13 2			†		_	_
u, Mrs. M. F.—share count of Miss C. G. S. len, only child of the	14 May OF		<b></b>	() 1,0 Z	0 0 0	· 0	•••	0	0	0
enused erson, James , share account of	4 Aug. 05 30 April 91	0 <b>300</b> 0	••• {	$\begin{array}{cccc} 0 & 0 & 0 \\ 82 & 4 & 0 \end{array}$	0 0 0	0			13 6	0
e children of Mabel	Ditto	7700	•••	82 8 10	0 0 0	1700	•••	1636	н	3
. Misa Julia argaret	21 April 13	0	•••	0 0 0	0 0 0	2700		2650	1	8
ount of G. L. derson, M. G. King, P. Anderson and E. W.		•	:	;	i					•
derson  G. L. Anderson, G. King, J. P.	<b>30 April</b> 91	1600	•••	45 15 4	0 0 0	i <b>o</b>	•••	106	13	4
derson, E. W. Ander- a and T. Kelleher Henry J., – share count of Miss J. M.	Ditto		•••	0 0 0	0 0 0	1000	•••	216	15	7
iderson, one of the aghters of the deceased have share account of M. I. Anderson, one	30 Nov. 10	2700	76 2 400 1	17 1á <b>5</b>		o	•••	90	1	2
the daughters of the ceased	Ditto	2700	••• i	1× 12 6	'	, 1100	••• ;	1152	1	11
rs. K. G. Johnson, coased , share account of	25 Aug. 80	1100	••• ,	48 1 9		. 0	•••	20	4	2
A. D. Anderson, now the Chichester, daughter the deceased	Ditto	5300	•••	124 7 9	. 000	; } 0	•••	97	9	4
rew, David,—share ac- unt of A. S. Andrew, aughter of the decemed nor, F. J.,—share ac-	· 2 Dec. 62	i ' 800	•••	0 0 0.	. 0 0 0	. 0	•••	14	11	8
unt of F. L. Archer, nighter of the deceased mas, Mrs. E.,—account	30 Nov. 08	1500		H1 14 2	0 0 0	O	· •••	27	9	1(
legacy to widows and phans in, Eleanor Charlotte ustin, C. F.,—account	15 Dec. 48 25 July 04	2100 400	•••	199 6 8 88 12 3	0 0 0	1	•••	36 2	12	1(
legacy for Masses	15 May 79	1000		0 0 0	0 0 0	0	***	17	8	_(
Total		37700		1006 11 11	0 0 0	6500		9382	()	
onau, E. A.,—life-						1 1	1			
terest account of Miss ary Ann Johnson	14 Dec. 83	- 13300	•••	247 5 0	0 0 0	Ü	•••	177	10	10
lry, Mrs. Mary,—account f next-of-kin	10 Aug. 05	2000	•••	49 9 4	0 0 0	0	· 	36	11	1
Carried over		15300	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	296 14 4	080	0	·	214		(

## dministrator-General on account of Estates not being HINDUS or MUHAMMADANS alances, prepared from 1st January to 30th June 1913, under Section 44 of Act

~	TOTAL	· 	PAYMENT	MALI PEON IN	JANUARY TO 1918,	BALAN K ON SOTH JUNE 1918,								
evernment securities.	Bank or other stock, as well as bonds or other secution, not being Government sacutides.	Omali.	Government securities.	Bank o other stock, sa well as bends or other securities, not being Government secultion.	Сприйг.	Government securities.	n, no. be neut necusiti	To Credi	Cauh,	To D	obit.	-		
Rs.	!	Rs. A P.	Ru.		Rs. a. p.	Rs.		Rs. a	. r.	Rs.	۸.	r.		
0 <b>3</b> 00	· •••	10 8 8 65 4 5	0		10 8 8 0 6 4		••	0 0 64 14		0	0	0		
8100	••• 1	297 12 6	0		7 15 2	8100 .	·•• ,	289 13	4	1)	0	o		
U	i !	0 13 2	0		0 13 2	0	1	0 (	) O	0	0	0		
0 3009		1 13 0 3188 10 6	3000		1 13 0 3188 10 6		: •••		0 0	0	0	0		
9400		1719 1 1	0		1633 14 4	9400	•••	X5 :	2 9 '	U	O	0		
2700	•••	2650 1 H	2700		2648 4 G	()	•••	1 1:	3 2	U	Ú	O		
1000	•••	149 9 8	1000		149 9 X	v	•••	0 (	! ! ! <b>U</b> !	0	0,,	' (J		
1000	•••	216 15 7	0	; •••	157 10 11	1000		59	8 <b>.</b> 	0	0	ι		
2700		108 0 7	2700		108 0 7	O	i	0	0 0	U	0	ŧ		
3800	•••	1170 14 5	0		, 1116 9 1	3800	•••	54	ő 4	   0	0	(		
1100	·	68 5 11	!	) i	. 1 1 <b>3</b>	1100		67	4 8		o O			
5300		222 l			92 12 (	5300	•••	129	5 1	. (	() (1	ì		
HOR		14 11	в _і (		14 0 0	) 800 i	••• ;	0	11 B		0 0	)		
150	ı)	109 8	0	D * •••	26 4	) 1500	•••	83	4 0		0 (	D		
210 40			8 j 1 40	0	1 1 202 1 1 1 90 8		•••		e 10 5 10		0 0			
100	()	17 ×	0	0	17 8	0 1000			0 (		0	0		
1430		10338 12	н 9н0		9468 7	3 31400		×70	., .	<u> </u>	0	() 		
1930	,	424 15	10 10	)0	545 <b>(</b> )	7 13200	•••	145	9 :	}	o			
200	0	86 5	0	0	1, 1,6				5 8		0			
1530	00	511 4	10   10	00	244 5	11 15200			14 11 	١.	0	U		

į.			BALANGI	on let J	MUA	MY 1	918,	<del></del>		RECEIPTS UP TO SOTH JUNE 1918,							
estates.	Date of administration,	Govern- ment securities.	Bank or other stock, as well as bonds or other securities, not being Government securities.	To On	sdit.	Cast		Debit.		Govern- ment securities.	Bank or other stock, as well as bonds or other securities, not being Government securities.	Chail	<b>.</b>				
<b>B</b>		<b>В</b> н.		Rs.	۸.	P.	Rs.	A.	P.	Rs.		Rs.	▲.	P,			
Brought forward	•••	15300	•••	296	14	4	0	0	0	0		214	6	6			
Banerjee, Revd. Dr. K. M., —account of house No. 5 (now No. 8), Grand Trunk Road, Howrah ——————, account of house No. 6 (now	5 June 85	υ	•••	48	3	6	O	0	υ	υ	•••	v	U	0			
No. 9), Grand Trunk Road, Howrah , account of house No. 10 (now No. 4),	Ditto	J		49	8	9	0	Ų	U	,		o	0	υ			
Grand Trunk Road, Howrah account of house No. 7, Chowringhee	Ditto	U		69	13	4	. <b>O</b>	U	O	. 0		1520	O	U			
payment of repairs of the house No. 7,	Ditto	0	***	828	9	7		()	0	0		69803	7	0			
Chowringhee Lane  Barnard, H. J  Thomas,—legacy account of Eric Godfrey Hawarth, one of the children of the de-	Ditto	1200		62 ()	4 0	0	0 0		0	0 11700	•••	1175 12235					
centuren of the de- centurent of the children of	2 May 10	9000	•••	υ	0	0	22×	6	H	O	. •••	180	1	6			
the doceased  Bartlett, G. L  Baxter, Mrs. Eliza, alias  Burnett,—share account  of Q. D. Spetz, one of the	Ditto 7 May 12	9300 1700	•••	0 <b>6</b> 0		0 2	199 ; 0	11 0	5 0	0	***	365 <b>2</b> 623					
children of C. F. Spetz, deceased Beadel, Charles Junes,— share account of J.	2 April 81	7100	. •••	154	1	6	O	a	O	0		. 130	11	8			
Beadel, one of the children of the deceased  ———————————————————————————————————	Ì	1900				7	:	υ	0	0	!	1841	6	2			
children of the deceased seloffsky, Ida, (Anna Lem- pert, also known by the name of Ida Beloffsky) or Balirasky alias Etta Vilafskan alias Mrs. Ada	l litto	1 900		36	10	5	. <b>O</b>	0	0	. 0		1841	6	2			
Bilafakiee	3 Sept 12	1600		130	11	11	0	0	U	0	•••	605	6	6			
next-of-kin scher. William,—residue	Ditto	. 0	;	υ	υ	Ð	•	ŋ	0	1100		149	12	0			
account share share account of G. V. Bellamy,	21 Muy 74	4100	••••		•14 U			0	0	100 1000	•••	75 4908					
one of the children of the deceased , share account of W.C bellamy, one of the	•••••	0	1		U		1	0		1600	•••	1579	10	3			
children of the deceased  , share account of D. W. Bellamy, one of the children of the	1	0	!			0		_		1	•••	1579	10	3			
deceased Iton, J. W. C. W.,—share account of Miss E. B. W. Belton, daughter of the deceased	16 Dec. 08	1500			10	-		U U		1600	: : :	1579		) <del>1</del>			
<b></b>			<u></u>			· · · · · · ·		<del></del>									
Carried over	*****	54600	•••	1840	2	5	428	2	1	18700		102487	0	6			

	Тот	<b>'</b> ≜ ໂa			PAYMENT	rs Prox 1	RT JANUAI R 1918.	RY T	v		BALANC	K OF 307	n June	1913.		
Government securities.	Bank or other stock, as well as bonds or other securities, not being Government securities.	Con	Bis.		Government securities.	Bank or other stock, as well as budgs or other seruilles, not being Gwernment securities.	On.	alı.	-	Covernment securities.	Bank or other stock, as well as bonds or other securities, not being Government securities.	To C	C 	To D		
Ru.		Rs.	A.	ř.	Rs.		Rы.	۸.	ľ.	Rs.	!	Rs.	A. P.	Rs.	A.	P.
1 5800		511	4	10	100		244	5	11	15200	••• .	266	14 11		•	
0	•••	48	8	6	0	•••	6	6	5	0	•••	41	13 1	· 0	0	0
U	•	49	ĸ	9	0		6	6	៦	0	•••	43	2 4	U	0	0
i ! ()	•••	1589	13	4	U	••• I	1238	O	3	. ()	•••	351	13 1	U	0	U
: ! !	•••	70632	O	7	0	•••	70607	6	7	<b>U</b>	•••	54	10 0	0	O	0
1200 11700	•••	1238 12235		1	1200	•••	1238 11432	3 5	1 4	11700	•••	() 803		0	0	0
, 9000 ;	•••	. реду 18	5	2	. 0	•••	1#8	3	5	9000		t)	0 0	236	8	7
9 <b>3</b> 00 1700	***	165 2683	н 11	6 5	200	•••	150 3 <b>26 L</b>		1	9100 1700	•••		14 5 0 0	. 0 . 577 :		
;   7100	•••	284	13	2	1)		22	2	5	7100	•••	262	10 9	()	0	0
1900	•••	1878	Ð	Đ	   1900		187R	U	9	v	***	0	0 0	0	0	0
1900	i ••••	: 1878	υ	7	1900	! •• ·	1878	0	7	0	***	U	0 0	0	0	U
1600		736	2	5	1600	; ; ; ;	736	2	5	. <b>u</b>		0	υ <b>0</b>	0	0	0
1100	·	149			0		·		10	<u> </u>	•••		14 2	0		0
4200 1000		140 4908	5 4	1 9	1000	, *** , ***	101 4903		9	i 4200 ·         0	•••	39 0	2 7 0 0	0	0	0
1600		1579	10	3	0	•••	1562	3	4	1600	•	17	6 11	0	0	0
1600		1579	10	3	0	1	1553	0	9	1600	•••	26	9 6	0	U	O
1600		1579	10	4	0		1545	U	5	1600	•••	34	9 11	0	0	ø
1500	***	29	4	5	θ		i . <b>1</b>	7	7	1500	•••	27	12 10	i o	0	0
		103897	6	O						, 						
		Leus 48	5	2								=دمو		cs 4 4	•3	9
78300	•••	108849	0	10	7900		102655	12	11	65400	•••	2007	7 2	814	3	3 —

			BALANCE	ON 18T J	TRA	ARY	1918.			Ruoni	TS UP TO	NT 1 1 108 (	D 19	12,
PSTATKS.	Date of administration,	Govern- ment meurities,	Bank or other stock, se well as bonds or other s-curities, not being Gov rement securities.	To Ore	dit.	<b>.</b> -	To 1	Debi(		Govern- ment socurities.	Bank or other stock, as well as bonds or other scentifies, not being Government scentifies.	Cas	sh.	
	,	Ru.		Ra.	A	. P.	Re.		. P.	Rn.		Rs.		l. P.
Brought forward	••••••	54600	•••	1840	2	5	428	2	1	18700		102437	C	) f
Bertram, J. R.,—separate account with the Maihar														
Co., Ld , R. A. F , J. R	7 Mar. 12	18700 0		0 159 0	11	0 3 0	Ö	0	0	() ()	•••	349 18558	15	_
Bank, Ld.	*****	0	•••	0		0			_	<b>593</b> 00	100°			. 4
Berton, Alexander {	Taken charge		•			•1			4		1			
Bingham, E. O, share account of Miss S. Bingham, one of the children of the	1902 15 July 10	0		779	4 2	5	0			0 700		0		) () ) ()
deceased share account of Miss V. Bingham, one	*****	<b>200</b>	!	68	4	6	; o	0	0	0	•••	3	11	0
of the children of the deceased, share account of Miss B. Bingham, one of the children of the		200	•••	GR	4	4	. 0	0	0	O	:	3	11	0
deceased	1910	<b>2</b> 00 0	!	68 1	4 8	8	. 0	0	0	0	•••	3 0	11 ()	-
—, Lieut. C. G. {	Takou charge 20 Sept. 07	0	•••	0	9	н	0	U	0	0		0		
— Capt. G. R Booth, Henry	24 May 10	9400 9400	•••		0	() 7	0	0	- 1	1700 0	•••	3451 326	14	5
of H. E. Booth		0 0	•••	0		0	() ()		0	9100 0		9050 901		
brien, Sub-Conductor	12 Sept. 00 29 June 66	0     0			() 12			U 0	- 1	0				0
of Mr. T. H. Brown, one of the minor children of the deceased	29 April 07	700	!	80	3	5	· 9	U	U	0	•-•	12	14	2
Miss Ellen Flora Kathleen, Brown, one of the minor children of the deceased	Ditto ·	700	•••	80	1	5	U	o	0	; () ()	•••	12	14	2
of Mr. W. F. Brown, one of the minor children of the deceased ryan, Mrs. M.,—share ac-	Ditto	700	•••••	80 -	3	2	0	Ú	o	o	•••	12	14	2
count of F. Morris, one of the children of E. M. Morris, predeceased daughter of the deceased	24 Aug. 99	o		2	б	o	0	0	0	v	•••	0	0	0
of K. M. Morris, one of the children of E. M. Morris, predeceased daughter of the deceased ————————————————————————————————————	Ditto	D	•••	2	7	4	0	0	0	0	•••	0	0	0
the children of E. M. Morris, predeceased daughter of the deceased urge, Mrs. Annie ruce, Private Desmond,—	Ditto	1500	•••	<b>33</b> 0		8	0 0	0	0	- 0		1460 1367	7 10	
account for the next-of-	11 Aug. 11	100		57	5	7	0	0	0	0	•••	1 1	12	0
Carried over	•••••	87000	•••	3389 1	2	3	428	2	1	89600	2642	255591	11	0

	TOTA	L			PAYMENT	FROM 1 <b>80</b> тн Ju	ot Januar Re 1918.	Y TO	)		-	OE ON BOT	H Jt	NB 10	18,		
Government Repurities.	Bank or other stock, as well as bonds or other scentifies, not being Government scentifies.	Cha	<b>u</b> .		Government securities.	Bank or other stock, as well as bonds or other securities, not being Government securities.	Oas	sh.		Government securities.	Bank or other stock, average as boots or other securities, not being Government securities.	To 0	redit	Cash	To D	cblt	
Ru. 73900	•••	Rs. 103849		P. 10	Rs. 7900		Кя. 102655		P.	Rs. 65400		Rs. 2007	A. 7	r. 2	Кн. 814	A. 3	Р. З
0 18700 59300	 100°	349 18718 102147	5 10 7 5	3 6 4	0 18700 4400	•••	349 16717 96557	5 7 5	3 6 7	0 0 54900	 100°	0 2001 5589	0 3 15	0 9	0 0 0	0 0 0	0 0
0	2542†	15489	8	9	U	2341†	15489	9	0	0	201‡	0	0	0	0	1	0
0 [†] 700 †	•••	4 779	4 2	5	0	•••	68 <u>4</u>	() 2	6	700	•••	4 94	4 15	2 11	0	0	0
200	; ; ;	71	15	G	0	•••	. 0	3	1	: <b>2</b> 00		71	12	5	0	0	0
. 200	;	71	15	4	0	• • • •	0	3	1	200		71	12	3	0	0	0
200 : U ;		71 1	15 8	8 U	<b>0</b> 0	· ·	() ()		1	200 0		71 1	12 8	7 0	0	0	
0 1700 9400	•••	0 3451 375	14	8 5 6	0 1700 <b>94</b> 00	•••	0 3176 375	15	6 2 0	. 0		0 274 0	9 15 0	8 3 0	0 0 0	0 0 0	0
9100 . 0	•••	9050 901	10 1	6 5	9100	, , ,	9041 0	14 2		<b>0</b>	•••	900 8	12 15	2 5	<b>0</b> 0	0	0
0	***		0 12		0	***		0	0	0			0 12	0 8	0		0
700	•••	93	1	7	0	•••	0	11	0	700	•••	92	6	7	0	0	0
700	•••	92	15	7	Ü	•••	0	11	0	; ; 700	•••	92	4	7	0	0	v
700		*93	1	4	0	•••	,	11	0	700	•••	92	G	4	U	0	0
O	***	2	6	0	U	•••	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	0	0	0	•••	2	б	υ	0	0	0
ø	204	2	7	4	ŋ	, ****	o	0	0	; ; ;		2	7	4	0	0	0
1 <b>50</b> 0 0	***	1493 1967	15 10	7	1 <i>5</i> 00 U	•••	1492 1 1367	11 10	3 0	0 0	•••	1 0	4 0	4 0	0	0	0
100	•••	59	1	7	0		0	1	7	100	•••	59	0	0	0	0	0
176500	2642	258553	5	2	52700	2841	247911	9	10	123800	301	11455	15	7	814	4	3

			Bai.ance	OF 18T JA	NUAR	r 19	18.			BECEIP	rs UP TO	MALE TO SERVE	19	18.
rstatem.	Date of administration.	Govern. ment sucurities.	Bank or other a ork, as well as bonis or other securities, nor being Government securities.	To U	Ci redit.	ash.	 	Dubi	ι.	Govern- ment socurities.	Bank or other s'ock, as well as bonds or other securities, not being Government securities.	Ca	wh.	
		· Re.		R#.	۸.	P.	:     Rs.	Α.	r.	Ru.		Rs.		. r.
Brought forward		87000		8889		3		2		89500	2642	255591		
rkitt, J. T.,—share account of Miss M. I. Burkitt, minor daughter of the deceased, share seconnt of	:	. 0		7	10 1	11	! • • •	Э	U	0		  -  - 0	U	0
A. W. Burkitt, minor on of the deceased rton, A. R			•••		3 14	_	0 0	0	0	0	! !	1936		7
terwick, Miss T. A , account of the ext-of-kin. ne, W. A.,—share ac-		400	•••	<b>51</b>	11	8	0		0	1 0 1 400		64 0	1	
ount of H. B. Byrne, rother of the deceased	   5 April 95	, 15300	•••	158	5 1	11	Ð	;)	0	l ()		281	11	2
Total	•••••	104700		3684	9 1	11	428	2	l	89900	2642	257874	7	3
1 (0)	†  - 					,	•							•
d, Thomas Devon,—ac- ount of the executors aphell, Major-General filliam Charles,—account life-interest for Narlee egum and Mirza Kureem	11 May 88	. 0	2619	O	0	O	()	O	ŋ	() ()	•••	9787	H	U
egg ···	7 July 66 4 April 10	13300 • 1200	•••	78 28	-	9 9	9 0	) ()	0		· •••	244 1		10 0
ext-of-kin opher, J. R.,—account or Shaik Mahammad		U	•••	()	0	()	O	0	O)	1200		30	7	4
mail, residuary legatee on, Henry,—separate count of Golam Hyder	11 Oct. 09	1300	•••	37	3	9	0	0	0	0 ;	•••	24	1	10
han and his widow er, F. McLean —, account of the resi-	22 Feb. 10	<b>4200</b> . 0	100	5 U		0	0 320	0	6	0	•••	77 345	ti 1	8
—, legacy account of oderick ('arter		: <b>8240</b> 0	•••	143	15 0	9		0	0	0	***	1452 U	0	0
nuity to the widow of e deceased	1	36500	•••		13				o i	,		638		
ner, Thomas,—legacy count of Mrs. E. Dyer, ughter of the deceased	19 Nov. 61	8500	•••	102	10.	5	. 0	0	0	o ;	•••	156		
m. F. Worcester, ughter of the deceased , legacy account	Ditto ,	10700	•••	190	13 1	1	Û	0	0	0	•••	196	15	10
Miss Alice Cartner, w Mrs. Boyd, daughter the deceased	Ditto	10700	•••	187	Б	4	0	0	0	o	•••	196	15	10
—, legacy account Miss F. Cartner, ughter of the deceased	Ditto	11700	••• ;	221		4	U		0	0	•••	215		
BR E. Cartner, now						,,	_	4-	1	_		d gara	4 11	
deceased ick, Arratoon Catchick, life-interest account of s. H. Massoon, daughter	Ditto !	10800	•••	181	15	<b>0</b>	()	1)	U	0	, •••	198	12	4
Mrs. Marian Paul	18 Dec. 98 . 25 July 12	3300 0		() 1805		o ! 7 ;	227 0	<b>4</b> 0	5 0	0	•••	3170 <b>4</b> 9		
	: : :					_ i								<del></del>
Carried over	*****	194600	361	3087	5	0	549	2	11	1500	•••	16786	7	7

	TOTAL	•			PATER	m prox : wer jus	JANUA Piolo.	er r	U		BALLAN P	ON SOTH	Jux	<b>2 1918.</b>	1		
rnment diler.	s or either stock, un line bonds or other neitles, not being rerussent acception.		idh.	<del></del>	Government securities.	hak or other stock, as well as boads or other securities, not helag Government securities.	Cani	1.	•	Government securities.	Bauk or other stock, as well as bonds or other securities, not being Government a cartifies.	To O		Cash.	<del></del>	) abit.	
	418		<del></del>			Beak Gerall					A F # 8	·			····		
Re.		Ra.	A.	P.	Ra.		Ra		P.	Rs.		Ra.		P.	Rs.	<b>A.</b>	<b>A.</b>
6500	2642	258558	5	2	52700	2341	247911	9	10	128800	301	11455	15	7	914	4	3
. 0	•••	7	10	11	0	•	0	1	2	. 0	•••	7	9	9	0	0	0
0 2000	•••	8 2005	3 13	0	0 2000	•••	0 2005	1 13	3 9	U 0	•••	8 0	1	9	U U	0	000
400	•••	51	11	8	400	•••	51 0		8	- 0 400	•••	0 <b>63</b>	0	8	0	0	0
400 5300	•••	64 440	1	6	0		267	_	U	15300	1	172	5	1	. 0	υ	0
4600	2642	261130	1.5	<u> </u>	55100	2341	250237	7	11	139500	301	11707	11	5	814		<u> </u>
																	,
0	2610	9787.	8	0	0	•••	<b>9591</b>	12	0	0	261°	195	12	0	Ú	0	O
3600 1200	•••	323 30		7 9	0 1200	•••	30 <b>3</b> 30	8	8	1 <b>360</b> 0 0		19 0	8	11 0	0 U	0	0
1200		<b>. 3</b> 9	7	4	0		1	1	3	1200	••••	29	6	1	0	0	0
1300	•••	61	5	7	0		1	4	5	1300	••• . ! :	60	1	2	0	0	G
<b>4200</b> 0	100†	* *** ****		8 6	0	10	94 6	1 9	11	4200 0	: 90†!	() 18	() 7	() B	11 0	11 0	9
<b>124Q</b> ()		1595	15	9	0		1176	12	1	824(K)	··· ,	19	3	8	0	0	0
0		Debit 1	14	0	) ; ;	•••	0	()	U	0	•••	0	O	0	1	14	0
<b>36500</b>		743	9	0	. 0	•••	637	4	9	36500	•••	106	4	3	0	0	G
8500		259	2	ò	0	•	148	12	0	8500	•••	110	6	ħ	0	0	C
10700	•••	387	13	9	•	·	187	4	o	10700	•••	200	9	9	U	O	(
10700		384	5	2	9		187	4	0	: 10700	•	197	ı	2	0	0	(
1700		436	7	10	0	•••	204	11	11	11700 i	! •••	231	11	11	O	0	(
10800	•••	380	12	9	o		189	0	Ú	10800		191	12	9	9	0	(
<b>33</b> 00 0	•••	2948 1855	2	7	3800 U	•••	2940 1850	3		0	•••	2	14	8	0	0	
6100	861 Le	19896	7		4500	10	17554	14	9	191600	351	1788	4	2	13	9	9
41.51	1	19824			•		1										

	****	1:	, bxryg	te par 14t	iğet) 4	<b>h</b> † 1	ĀĮĶ.	: - ·	880		An and Ank	T 1012,
KNTATKK,	Date of ad- ministration.	Govern- ment secordise.	or other sider, as beat or other the soul below	To On		Cash.	To D	·	Govern- ment securities.		Cash	
<u>.</u>			Benk well Gove	<u> </u>					: 	ă F		
•	ł	Кн.		Rs.	<b>A.</b> i	r.	lts.	<b>A.</b> P.	Re.		Ra.	A F.
Brought forward	f ••••	194600	361	8 ₀ 87	5	0	549	2 11	1500		16786	7 7
Uatchick, Mrs. Sarah.— legacy account of Matadil	25 July 12	100	1 •••	3	4	6	0	0 0	o o	•••	1 1	<b>2</b> 0
mext-of-kin of Mrs. R. Galstaun		1700	1	93	7	4	O	v o	100		83 1	4 4
of M M. Nahapiet	Ditto	500			10	1	0	0 0	1			2 1
of H. Nahapiet	Ditto	500	•••	95	10	1	O	0 0	100	•••	10	2 1
A. Nahapiet	Ditto	500	;	95	10	1	0	<b>u</b> u	100	•••	10	2 2
Chamborlain, Mrs. L. F., re "Hillside", life-interest account of Mrs. I. B. Morgan, one of the	115 Dec. 08	0	•	99	13	<b>H</b>	O	0 0	· · · · · ·	•••	1336	8 6
ohildren of the decemed , life-interest ac- count of F. G. Chamberlain,	Ditto	388(0)	•••	56	5	0	0	0 0	; 0	•••	679	0 0
one of the children of the deceased	Ditto	39800	••••	115	5	7	0	0 0			696	B 0
Thapman, C. J. S Thristians, A. W Thristian, C. W.,—share )	1911	0 44900		136		0 ' 7 :	0	0 0	1 900 1 900	10	20511 1: 2899 1:	
account of Miss E. C. and Ivy Christian, sisters of the deceased	Taken charge 9 Sept. Q5	100	•	53	11	9 :	0	0 0	0		97	7 11
Miss I. Christian, sister of the deceased	Ditto	0		O	0 1	, ()	0	0 0	0	•••	** 75 f	, 2
Inisholm, Emms Frances Marshal (formerly Shaw)	Taken charge 28 May 07	0		59	10 10	<b>,</b> .	0	0 0	· 0	•••	0 (	) O
Shiodetti, C	5 April 10	1100		35	5	١,	O	0 0	; <b>a</b>	•••	10	н о
next-of-kiu	Ditto Taken c'argo	0		0	0 (	) ,	0	0 0	1100	•••	38 16	2 (
Rough, Mrs. J. A  Rough, Mrs. J. A  Share account of f. G. Bailey, one of	16 Feb. 09 16 June 97	0 '	•••	19 0	9 :		0 (	0 O	· · 0	•••	0 0	0
the children of the de- ceased Barke, Mrs. Frankie <i>alias</i>	Ditto	1900		34	5 . F	l [†]	0 (	) ()	0	•••	84 14	4
Miss F. Clark alias Mrs. S. Arnold alias Raford oben, Mrs. R. ———————————————————————————————————		11500 800°		146 1 63	2 8 3 9	; ; ; ! ;		0 0			23H 12 14 11	
share account of Mrs. S. ! J. J. Judah Ezekiel, . mother of the deceased i	24 Nov. 03	0.		90	0 1	1	0 0	0 0	U		0 0	0
of R. M. Ezekiel, sister of the deceased ——, S. S. D.,—life-interest	Ditto	; 800 _,		91	6 10		o o	0 0	100		15 12	0
daughter of the deceased, Mrs. S. J. S. A.,,	1 Feb. 72	1100		93	8 4	 	0 0	0	o		470 4	0
account of the five children of Mrs. S. S. S. Kara, pre-deceased. daughter of the deceased.	. Taken charge 25 June   06	0		62	<b>4</b> 0		0 0	0	0	•••	0 9	0
ollins, Mrs. Ritts,—life- interest account of T. Collins	10 Jan. 79	9400	 	90 :	2 10		0 0	0	. 0	•••	178 1	0
Carried over	2**	348100	411	4718 14			549 2	11	26000	- 10		-

			<b>1-2-1</b>	• • • •	111111111111111111111111111111111111111	PORK JOE	TANUARY TO				
overnment securities.	Bank or ether stock, us well as books or eiber securities, not being Government securities.	Chal	l ₄		Government securities.	Bank or other stock, as well as boose or other securities, not being Government securities.	Cont.	Government mounties.	Bank or other stook, as well as bench or cher scentific, not being Gevernment socurities.	To Oredit.	To Debit.
Ru.	•	R	4. A	. r.	lis.		Ня. а. р.	Rs.		Rs. A. P.	Rs. 'A.
196100	361	19824	9	8	4500	10	17654 14 9	191600	351	1783 4 2	13 9
100	•••	Б	0	6	0	•••	0 4 11	100	•••	4 11 7	0 0
1800 -		127	5	8	1800		127 5 H	O	•••	0 0 0	0 0
600 .		105	12	2	υ	· •••	97 6 8	600	•••	8 5 6	0 0
600 :	j	105	12	2	υ	! i	97 6 8	600	•••	н 5 6	0 0
600	•••	105	12	3	υ	I •••	97 6 8	600		8 5 7	0 0
η.	i ***	1436	6	2	0	!	1235 1 0	0	: 	201 5 2	0 0
38800	!	735	5	Û	0	••• ¦	679 O O	38800		56 5 0	'O O
40300 20200 46800	10	811 20511 3035	13	7 5 7	0 0 0	10	895 4 4 15432 6 11 2443 1 4	40300 20200 46800	;	0 U U 5079 6 6 6 592 12 8	8\$ 6 0 0 0 0
100	***	151	3	ĸ	100	. *** ;	151 2 2	0	-•• f	0 1 6	0 0
. 0		75	44	2	U	i	   0   0   0	0	•••	75 8 2	0 0
0	***	59	10	10	Û	•••	0 0 0	0	•••	59 10 10	0 υ
1100		45	13	4	1100	;	45 13 4	0	•••	0 0 0	0 0
1130	•••	38	10	2	0	•••	0 7 10	1100	•••	38 2 4	0 0
0		19 0	9 4	3	0		0 0 0 0 0 4 1	0	···· į	19 9 3	0 0
1900 -		69	4	0	0	. ••• !	1 13 9	1900	•••	67 6 8	0 0
11800 800	 50°	385 77	8 15	អ 5	0	: <u>.</u>	355 7 6 3 0 9 3	11800 800	. <b>5</b> υ ^α	30 1 2 77 6 2	0 0
• •	•••	90	U	1	O		0 0 0	0		90 ú 1	0 0
900	•••	107	2	io	0	•••	97 0 8	900	i I I	10 2 2	0 0
1100	•••	568	12	4	0		358 10 11	1100		205 1, 5	0 0
0		. 62	4	0	0		0 0 0	0	•••	62 4 0	0 0
940Ò	•••	263	9	10	O	•••	164 7 7	9400		98 12 3	0 0-
		• •	-		<del></del>		<del></del>		<u> </u>	8576 14 10	· _ · _ · · · · · · · · · · · · · · · ·

			<u></u>	LANCE ON	1MT J	AN!	UART ISIS.		Ret	OFF PF	70	Du	<b>101</b>	
<u>.</u> Betatus.	Pute of administration	Ott. Govern- ment accurition	hank or other stoot, as well as bonk or other Gorara Bonk or other	ant securities	Credi*.	O	neth.	D-MI.	Govern mont anouritie	132		Cas	h.	***
	<u> </u>	Rs.	i	R	R. A.	P.	Ru.	A. P	. Ru.	Ï	1.	 Rs.	A. 1	 Р. ј
mught forward	•••	348100	411	4718			1	2 11	26000	10	44141	5 11	. 8	ŀ
G		-												
, William Bichard,— aterest account of														
. Cooksey, son of	5 Feb. 07	9700		ga,	15		0 4			-	170	•	<b>'</b>	
C. A	30 Sept. 12	900	•••		11 1			0 0	<b>300</b>	•••	178 128	6 6	8 6	
Mrs. Serah Maria,— ate legacy account	4		-											
e nine children of ter Dix	14 Nov. 91	300		24	3 1	u	0	0 0	200	•••	291	3	3	
y account of six								-				-	~	
iren of George Colville	Ditto	100		12	18	4	0	^			•	10		
burgh, D. E.,-	15100)	100	•••	* 10	10	-	U	0	0	•••	1	18	0	
rate account of Miss. A. Ryan, the only		!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!	1											
1 of Mrs. R. G. Ryan, of the children of the										!			•	1
ife-interest	23 May 02	600	•••	36	9 1	1	0 (	0 0	200		422	9	5	Ì
munt of the widow and	Ditto	171700		010	4.4	•	•	^ ^			F.0410	••	45	t
ord, Col. C M	12 May 13	0		912 1080		1	0	0 0	0	•••	5928 111	3	0	
, LieutCol. E.,— oy account of Jean			1											
n, John Edmond,—)	7 May 08 Deed of transfer	56500	•••	. 5	15	4.	0 (	0 0	0	•••	988	12	O	
duary account	15 May 99	0	•••	4542	2	3	0 (	0 U	0	•••	17344	9	8	
Total	*****	587900	411	11660	13 1	1	549 5	2 11	26700	10	69541	7	5	
Ð										1				
ita, J. A	16 Feb. 10	700	•••	86	8 1	1	0 (	0 (	0	•••	0	0	0	ŀ
-, account of the	Ditto	, O :		0	o o	ი	0 (	0 0	800	•••	105	8	2	
4 C.,—account of the t-of-kin	3 Aug 01	; ì <b>500</b>	;	24	15 10	6 .	0 (	0 0	0	ì	9	3	4	•
nge, J. V. D	29 Nov. 10 3 Sep. 03	, (A), ()	•••	99 2	3 (	6 8 :	0 (	0 0	0	!	236	10	8	
-, share account of	a sep. va	ı U	•••	7	U	י ח	0 (	) ()	0		0	0	0	
V. DeCruz, one of the deceased	· Ditto	600	,	9	6 5	2 :	. 0 (	) ()	0		10	Ħ	0	
—, share account of H. DeCruz, one of the		•		_		i				+				
ildren of the deceased =, share account of 1.	Di(to	600 ±		9	6 3	3 :	0 (	) ()	0	•••	10	8	0	ļ
DeCruz, one of the ldren of the deceased	Ditto	600	į	9	6 2	2					10			
-, Charles,—share ac-	17160	500		Ŋ	O 2	2 !	0 (	) ()	0	•••	10	-8	.0	
mt of James Ellison,	9 April 88	0		12	12 11		0 0	0	. 0	•••	0_	0	0	
nto, Frank {	Deed of transfer 30 April 04	0		31	8 2	<b>?</b> !	o o	0	O		1674	15	0	
va, Clement,—legacy count of C. R. Ballantine	1	300			14 11		0 0		0		5	8	6	
-, Domingo Manuel -, Mary,-share ac-	21 Oct. 57	800		88		- :	0 0		ő		14		8	É
ant of T. P. DeSilva	2 Dec. 56	900		31	9 10	0	0 0	O	0	•••	16	7	8	
d. M. C.,—share ac- ant of A. J. David, one						} }				.		•		•
the shildren of the peased	11 July 07	200	•••	71	2 5	,	0 0	0	o		8	11	0	ĺ
ishere account of V. David, one of the	•		! }							-				ŀ
ildren of the deceased —, J. T.	Ditto 92 April 12	200	•••	71 0	8 6	•	·0 0		. 0	•••		1t** 14	0	
eg and a discountry		5400			6 10	_ -	······································		800		2129		$\overline{}$	
Carnet over	******	2400	•••	4004	- AU		1 ******	•	900	•••	#137 ·	• •		

	tor	l IL			PAYMEN	POTE JU	ist Janua ed 1918.	- A	TU .	<u> </u>		KO KOK	TH	Jour	1913. 		
overlaneuk escurities.	Bank of other stock, as well as bonds of other securities, not being Government securities.	Consi	<b>b</b>	_	Government securities.	Bank of other stock, as well as bonds or adder securities, not being Government securities.	! O	mh.		Government securities.	Bank or other stock, as well as bonds or other securities, seek being	To	Ore	<del> </del>	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	Po De	oble.
Ita.	-		۸.		Rs.		İ		A. P.	Rs.	. 401	!		A. P.	j	Rs. 7	A. P
374100	921	48315	6 1	10	7500	20	39837	, ,	H 0	366000	• 401	) GU(	U K	4 10		•	0 (
9700 1209		232 400	6 2	7	0 0	•••	169 294	7	11	9700 1200	··· ;	105 105	14 11	. <b>5</b>			
500 i	• • • • • • • • • • • • • • • • • • •	315	7	1	300		289	10	7	<b>7</b> 00		25	12	6	()	• 6	. 0
100	•••	15	10 1	O ·	<b>o</b> ;	•••	o	1	7 !	100	***	15	y	<b>3</b>	0	g	O
800	•••	459	3	; ;	:		371	13	2 .	800	,	ห7	6	2	0	0	0
171700 0	***	6841 1191		4 1	0	***	6174 75	1	0 1	171700 0	 	667 1116	9 12	4	0 0	0	0
56500 ¹	•••	994			0 .	••• 1	988		0	56500	•••		15	i	0	0	0
614600	421	21886 80653		—.	7800	20	20526 68724			008800 008800	401	1360 12025			0 97	0	0
						·	(11)(24										<u> </u>
700 j	•••	×	<b>н</b> 1	1 ;	700 ;	*** *	86	8	11	O	1 1 1 1	0	0	0	o	0	0
800	••• i	105	3	2	o :	••• ;	96	12	8	800	• • •	병	6	6	0	v	0
500 U U	!	34 335 2	13	2 9 ; 8 ;	. 0 .	•••	195	3	10   0   0	<b>5</b> 00 0 0	;	33 140 2	11 10 0	9	0 U 0	0 0 0	0 0 0
600		19	14	2	: •	•••	O	13	3	600		19	0	11	0	0	0
600	•••	19	14	3   	o	•••	0	13	3	600	•••	19	1	0	0	0	0
600	•••	19	14	2 ⁱ	0	•••	0	13	3	600		19	0	11	0	0	0
0	•••	12	12 1	1 ;	0	;	0	0	0	O		12	12	11	0	O	0
0	•••	1706	7	2	0	··· .	152	12	4	υ	•••	1553	10	10	U	0	0
300 800		55 98		5 3	0 0	•••	0		8	300 800		55 97	2 ¥	9	0	U	0
900	4 4 8	4성	1	6	0	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	0	14	1	900	•••	47	3	5	0	O	0
200	•••	74	13	5	o	•••	0	.3	1	200	•••	74	10	4	O	0	0
200		75 ¥7		6 2	0	•••	0 <b>27</b>	3 14	1 2	200			0	5 0	0	0	0
6200	•••	2722	14	7	700	•••	264	12	7	5800	•••	2154	2	0	•••	•••	

			BALANC	e on let J	UFA	ARY	1918.			RMOMIP	TE UP TO	30TH JUNE	191	i.
KETATES.	Date of administration.	Govern- ment securities.	Pank or other stock, as well as bonds or other securisies, not being Government securities.	To Or	edit.	Cash	To D	ebit.		Govern- ment securities.	Sank or other stock, as well as bonds or other securities, not being Gove meett securities.	Cant	<b>1.</b>	
	<u> </u>	Rs.		Rs.	. A	. r.	R	. A	. r.	Rs.		Rs.	۸.	P.
Brought forward	••••	5400	•••	593	6	10	•••	•••		800	***	2129	7	9
Aguilar, Captain C. S Lantour, E aves, Conductor F., share account of S. F. Donves, one of the child-	19 Sept. 12	0	•••	0 5	0	0	0	0		400 0	•••	1155 0	2 0	
ren of the deceased	27 Feb. 07	2400		28	6	1	0	0	0	.0	•••	44	3	0
of Miss E. W. Deaves, one of the children of the deceased	Ditto	2400		28	6	0	U	0	0	0		44	3	0
N. P. Deaves, one of the children of the decement	Ditto	1900	!	17	15	7	U	0	0	0		34	15	8
everine, J. S obson, Mrs. R. E.,—share account of N. B. Jones, one of the children of	29 Nov. 06	4100	•••	205	6	6	0	0	0	0		375		
predeceased son of the deceased olby, Mrs. M. A.,—legacy account of Miss L. M. Dolby, one of the grand-	10 Mar. 08	0	•••	22	13	10	0	0	0	0	•••	O	0	0
children of the deceased , legacy account of J. R. Dolby, one of the grandchildren of the	9 Jau. 05	7000	•••	O	0	0	1	4	0	O	•••	128	14	0
decrased oncett, G. M., account of	Ditto	0		6	6	0	0	0	0	0		0	0	0
Miss A. Doucett over, J. W.,—share account of Mary Elizabeth, one of the children of the	8 Feb. 05	12600	15	140	12	4	0	0	0	0	•••	285	4	0
decrased share account of W. Ernest, one of	30 June 08	U	•••	1	4	G	O	0	0	0	•••	0	0	0
the children of the de- reused of H. Hannah, one of	Ditto	700	•••	97	3	O	0	U	0	0	•••	12	14	2
the children of the deceased share account of F. Maud, one of the	Ditto .	700		97	2	1]	0	0	O	O	•••	12	14	2
enildren of the de- ceased lowns, A M.,life-interest account of Mrs. J. A.	Ditto	700		97	2	10	0	0	0	0	•••	12	14	2
Downs, widow of the de- ceased Drinkwater, P S Duff, Harry Hayter, alias	15 Sept. 11 12 May 13	20800 0	50† 	362 901	0 4	X 5	0	0	0	1700	•••	382 919		
H. W. S. H. Duff Junne, Mrs. Susan Jurham, P.,—legacy account	5 Oct. 10 28 Nov. 11	0	•••	0 60	0	0	0	0	0	0 0	•••	3 0	υ 0	
of W. Durham, minor nephew of the deceased ———, Mrs. S.,—account of P. Durham, husband and sole next-of-kin of the	13 Aug. 12	1000		30	U	×	0	O	0		•••	17	H	O
deceased yer, E. J. R	7 Sept. 11 28 Mar. 12	0 9800		5 54	12 9		0	0	0	0	•	0 168	() 3	0
—, claim account of the Allahahad Bank, Limited	Ditto	500		69	9	1	0	0	0	0	5919‡	90298		4
Carried over		69500	51	2814	1.)	0	1		0	2900	5919	96026	0	

	TOT	4 IL			FAIRENT		ST JANUARI 1918.	- 4		<u> </u>		OR ON SOT	11 JUNA 1	wis,		
overnment sacuri Lieu,	Bank or other stock, as well as bonds or other securities, not being Government secutities.	Court	<b>.</b>		Government securities.	Bank or other stock, se well as bonds or other securities, not being Government securities.	Cinnila.		- -	Government securities.	Bank or other stock, as well as bonds or other securities, not being Government securities,	To Ores	Com	To Debi	it.	-
Rs.		lts	. А	. Р.	Rs. A. P.		Rs.	۸.	r	R		Rs.	A. 1.	Rs.	. A.	
6200	•••	2722	14	7	700	•••	564	12	7	5H00	•••	2158	2 0	•••	•••	
400 0		1155 5	_		<b>40</b> 0 0		1155 4 1		10 0	0	•••	0	0 0 5 0	0	0	(
2400	•••	72	9	1	0		92	1	6	2400	•••	U	0 0	19	8	1
2400	•••	72	9	0	0	•••	92	1	6	2400		O	0 0	19	8	(
1900		52	15	3	0		91	13	10	1900		0	0 0	38	14	1
4100		581	1	0	0	•••	309	12	9	4100	•••	271	4 8	0,	0	(
o		22	13	10	O	•••	0	0	0	U	•••	22	13 10	0	0	(
7000	•••	127	10	U	0		6 1	13	11	7000	•••	120	12 1	0	0	
0		6	6	0	υ		n	o	o	0		6	6 0	O	0	(
12600	10	426	0	4	U	•••	297	4	1	12600	10	128	12 0	0	0	(
0		1	4	6	0	•••	1	4	ű	0		0	0 0	0	0	(
700	•••	110	1	2	0		36	10	5	700	••• [	73	6 9	0	0	(
700		110	1	1	U		36	10	1	700	•••	73	6 9	0	0	
700	•••	110	1	O	v		36	10	3	700		73	6 9	0	0	
20800 1700	50†	744 1820	13 5	2	0	•••	21 1772		1	20800 1700	50† 	723 47	6 10 5 10	0	0	
0		3 5()	1 0	B U	0 <b>U</b>				0	. 0	•••	3 50	1 8 0 0	0	0	
1000		47	8	8	0	•••	0	11	5	1000		46	13 3	υ	0	
() <b>93</b> 00		22 <b>2</b> 222	12 12	11 10	0		() 3449	0 6	0	9300		0	12 11 0 0	3226 0	9	
500	5919‡	90368	8	5	500	5169‡	90368	8	5	0	750§	0	0 0	0	0	
72400	5970	98839	8	6	1600	5169	98338 1	18	9	70800	801	3805	3 11	<b>33</b> 04	В	

			BALANON	ON 19T J	TART	NY 1	918,			RECEIPT	TS TO TO	OTH JUNE	1918	
ESTATES.	Date of administration.	Coveru- ment menurities.	Eank or other stock, as well as bonds or other securities, not being Government securities.	To Ore	_	heh.	To D	oblt.		Government securities.	Bank or other stock, as well as bonds or other securities, not being Government scoutilies.	Cest	<b>b.</b>	
		Ви.		Rs.	A.	r.	Ps.	A.	P.	Rs.		Ra.	A.	P.
rought forward	•••••	69500	51	2814	12	0	1	4	0	2900	5919	96026	0	6
D		1												
E. J. R.,—account th the Delhr and London ak, Limited, Calcutts	28 Mar. 12	0	•••	0	•0	0	0	0	0	0	*4857 <u>}</u>	54.245	10	9
Total		69500	51	2k14	12	()	1	4	U	2900	10776	120768	11	3
_		1												
J. R el, Judah,—share sount of R. M. Ezekiel,	9 July 1912	0		0	0	O	25	8	o	0	•••	U	O	O
nor granddaughter of deceased account of bequest for religious	18 April 84	2000	•••	51	11	0	O	0	0	0		35	0	O
i charitable purposes , account for annuity of Mulka,	Ditta	131800	•••	2989	4	ti	D	0	0	0		1977	O	ņ
unddaughter of the reased	Ditto	31800		0	0	0	49	3	3	0		477	O	0
Total	•••••	165600	•••	3040	15	6	74	11	3	•••		2489	v	U
												-		
<b>F</b>		•		•								 		
n, Christopher Weston, share account of Miss Fagan y, H. A.—share count of Miss M. J.	8 Jan. 57	49700	•••	O	0	O	412	9	5	0		869	12	0
rley, niece of the reased  F. J.,—share account	22 Feb. 08	200		61	2	8	0	0	0	0		195	2	4
E. H. Feol, one of the ighters of the deceased isson, F. E. M.,— acy account for the	22 May 03	1200	•••	56	1	11	0	0	()	0		22	1	6
ive, funeral expenses i repair of the family ive	2 June 99	1400		н4	.1	4	0	0	0	100		95	11	0
rell, Miss Ellen		0		U	0	0	. 0	0	0	300	•••	587	14	6
on, J. E o, Mrs. R. A	8 Mar. 05	i. 0		29 31	6 6		0 0	0	0	0 0		0 12		0
, Robert , George Wallington, life-interest account of		0	3 :	. 0		Ü	ő	Ö	Ö	1400		1458		Ü
linee survivors of the ldren of the deceased erald, A. G.,—share acmt of the seven children	5 Dec. 81	10600	•••	211	10	11	0	0	0	O		195	2	6
U. A. Johnson, deceased  , share account of six children of A. C.	23 Jun 99	0	•••	22	H	10	O	O	()	0		U	0	O
we, deceased	Ditto	0	•••	18	2	6	0	0	O	0	•••	0	0	0
r children of A. zgerald, deceased , share account of E Switzer, deceased,	Ditto	0	•••	. 19	11	H	O	0	0	0		U	0	0
of the four children A. Fitzgerald, deceased atrick, Miss Anne,—	Ditto	0	•••	19	11	8	0	0	0	0	•••	0	0	0
MALION PRIDE STREET	Į.	1												
interest account of a Fauny Jane Pearson	3 May 86	7500		. 0	15	4	0	0	0	0		138	1	4

	To	TAL.			Payming	PROM I	pe jakuar B 1918.	¥ <b>1</b> 0			BALAM	k on <b>so</b> th	JUN	E 101	<b></b>		
iovernment securities,	Bank or other stock, as well as bonds or other securities, not being Government seruribles.	One	<b>b.</b>	1	Government securities.	Bank or ether stock, as well as bonds or other securities, not being Government securities.	One	•	;	Government segurities.	Bank or other stock, as well a bonds or other securities, not being Government securities.	To Ore	dit.	Onst	To Del	blt.	-
Ин.		Rs.	۸.	ı.	Rn.		Rs.	۸.	Р.	Rr.	i	Rs	A.	r.	Rн.	A.	P.
72400	5970	9 <b>8839</b>	Ħ	6	1600	5169 ;	98338	13	3	70800	<b>8</b> 01    -	3805	3	11	3504	-	<b>H</b>
0	48574	24742	10	9	O	733°	24686	14	U	Û	11241	55	12	9	. 0	•0.	
72400	108273	123582	2 3	3	1600	5902	123025	11	3	70800	19251	3861	0	8	3304	8	8
0	 	Debit 25	8	0	11	•••	140	2	H	O		o	O	0	165	10	8
2000		86	11	0	0	•••	. 1	15	5	2000		, <del>4</del> 4	11	7	O	()	O
131800		4 <b>96</b> 6	4	6	U	•••	2507	5	U	<b>1318</b> 00	***   	2458	15	G	0	O	0
<b>518</b> 00		427	12	9	ij	•••	476	11	9	31800	1 ***	- 0	ij	0	48	15	U
165600		5480 25	12	3	0		3126	2	ιυ	165600		2543	11	1	*214	9	B
		5455		3					; 1								
497(k)		! <b>457</b>	2	7	11		860	12	0	49700		O	0	0	412	<b>'9</b>	5
200		256	5	0	200	 I	1 256	3	0			0	3	0		U	()
1200		.78	3	5	Ð	:   	! 1	2	10	1200		77	0	-	0	O	0
1500 300 0 700 1400		109 587 29 48 1458	14 6 10	4 6 3 9	0 0 0 0	1	99 481 29 23 1460	2 6 11	10 3 11	1500 300 0 1 700 1 1400		103 () 19	12 11 0 14 0	1 8 0	0000	) () () () () ()	0
10600		406	13	5	<b>(1)</b>		184	6	4	! ! 10600	• • •	222	7	1	. C	) (i	) (
O		22	8	10	0	·	d c	<b>)</b> (	U	0		22	8	10	(	) (1	) (
O	<b></b> ,	13	2	6	0		(	) (1	ı (i	e e		13	1 2	6		). 0	, (
. 0		19		8	0		•	0 0	0			. 19	11	H		) ((	
0	•••	19	11	8	(1			) (	0	e d		•	11			1 .0	
7500		139	0	8	0		181	1 4	1	750C			12		414	, 0 , 8	. ·

			Ballino	n ox 187 å	, VOICA	R'r	1919.			RECEIPT	9 DP 70	20TH JUNE	191	).
istates.	Date of administration.	Govern- ment securities.	Bank or other stock, as well as bonds or other securities, not being Government securities.	To O	<b>-</b>	Jank.	Te	Debl		Govern- ment mourities.	Next or other stock, as well as beeds or other securities, not being Government scombiles.	Class	<b>h.</b>	
Brought forward	i ! **** **	Rs. 71800		R.; 550	A. 2	P.	Ra. 412	9		Rs. 1800	•••	Rs. 8504	<b>A.</b> 8	P. 2
er, H.,—share ac-)	1	1	1	:						! !		<b>!</b>		
ount of H. Fisher, one f the children of the	Deed of transfer 28 Jan. 08	0	•••	2	1	4	0	0	0	0	•••	υ	0	0
ther, H.,—annuity ac-	Deed of transfer 28 Jan. 08	0		79	O	U	0	0	0	U	•••	0	v	0
f R. Fischer, one of the hildren of the deceased	Deed of transfer 28 Jun. OH	21800	1	8	12 1	0	0	0	0	0	•••	1409	11	7
7. Fischer, one of the hildren of the deceased	Ditto	25700	}	404	12	3	0	0	0	300		504	8	0
4. Fischer, one of the children of the deceased , share account of Miss L. Fischer, one of	Doed of transfer 28 Jun 08	25500	•••	211	10	9	0	O	0	v	•••	514	13	0
the children of the de- ceased	Ditto 12 Aug. 10	24800 200		241 38	2 12	11 7	0	_	0	0	•••	48 <b>8</b> 53	6 11	0
stoker, A. H {	Deed of transfer 14 July 09	200	1270	•		4	0	Q		0		1638		0
yn, Mrs. S. M rben, Cecil , life-interest ac-	14 Feb. 12 9 Jan. 11	100	•••	0 36		0	<b>3</b> 0	7 0	0	0		87 <b>4</b>	12 15	0
count for D. Forbes, brother of the deceased , legacy account for	Ditto	. 0	•••	720	9	Ğ	0	0	0	0		424	5	6
C. S. Inglis, cousin of the deceased rost, J. A.,—share account of Miss H. Frost, one of	: Ditto	! <b>o</b>	•••	721	9	ij	0	0	0	0	•••	424	5	6
the children of the de- ceased ullerton, E.	3 Sept. 06 9 Dec. 12	3700 0	•••	178 <b>62</b> 5	8	10	0	0	0	200 400	•••	68 761	2 12	
M. Fullerton, sister of the deceased	Ditto	0	I •••	0	0	υ	U	0	0	100	•••	183	14	3
H. Fullerton, brother of the deceased	Ditto	U i	· •••	0	0	Ð	0	0	U	100	•••	188	14	4
Peter Carrie, step-brother of the deceased	Ditte.	Ů	. •••	0	0	0	U	0	0	100	•••	- 163	14	4
M. U. alias M. Currie, step-sister of the deceased	•		•••	υ	0	.0	U	0	0	100		163	14	4
Total	******	173800	127	3871	7	6	416	0	5	3100	***	11404	7	9
Jarrett, Robert Birch,—share account of Mrs. H.					•			•		·				
E. Garrett	24 Aug. 57	37700 700	•••	152 50	11 7	8	0	0	0	0 0	•••	6 <b>59</b> 0	12	0
aext-of-kin Gaskell, A.,—share account of S. F. Gaskell, one of	Ditto	0	•••	U	Ð	0	Q	0	0	700	•••	54	8	9
the children of the	21 Nov. 08	100	•••	<b>52</b>	=	5 0	0	0	0	0 7000		1 9431	18	6
Galstann, Mise Regina Gasper, M. P. Gibbs, Mrs. F.,—share account of V. F. Gibbs, one	20 Jan. 91	46600	100	0	ő	0	246			7000	•••	1202		9
of the children of the deceased	13 Feb. 11	100		20	12	11	0	0	U	0	•••	1	12	0
Carried over	*****	85200	100	256	5	9	246	0	0	7700	•••	11851	8	0

	TOT	å IL			PAYMENY	e pròm i Myr Jux	styjmuai B 1918	T T	<b>5</b>		BALANO	3 ON <b>30</b> TE	Ju	191	t.		
- Separation.	Bank or other shock, so well as based or other scentifics, and being Government secution.	<b>C</b>	sb.		Government socurities.	Bank or other stock, so well as bonds or other securities, not being Government scoutifies.	Сы	ė,		Government securities.	Beak or other stock, as well as bouds or other securities, not bring Government securidan.	To Crea	u.	Chall	To I	ebi i	
Rs. 78100	! :	184. 3642	л 1	р. 1	Rs. 2(N)	•••	ite. 3539	A. 4	r. 1	Rs. 72900	•••	Rя. 517	A. ()		Rs. 414	4. 3	
0		2	1	4	U	•••	4)	1)	U	<b>v</b>		2	1	• !	o	1)	0
() 218(X)	   ••• 	79 141×		() 5	. 1000	•••	0 1537	0	0 1	0 208(n)		79 0	0	0	() 118	0	U
210147		1437	r	i)	I	•••	1 1363 4		•	2000				!	110	19	67
26000 25500		909 726	7	3 9		•••	730 546			26000 25500	•••	17H 179		2	0		
24H(N) 2(N)		729 92		11 11	U U	•••	974 48	10 10		24×(K) 200		354 48		0 11	() ()	Ò	0
200 100 0	127°		0 11	4 0	0 0	•••	1638 9 901	0	0 11	200 100 0	127°	53 0 10	0	0	0 11 0	0	0 11 0
0	•••	1144	15	v	ń	•••	o	U	Ð	υ		1144	15	0	0	ø	0
O	•••	1145	15	υ	: 	•••	700	0	0	U		445	15	0 .	t)	0	U
<b>8900</b> 400		246 1396	10 13	4 3	() 400	***	198 1 <b>36</b> 5	7 2	11 3	3 <b>9</b> 00 0	!	48 1	2 11	5 ()	0	0	0
100	•••	1 83	14	3	1 0		97	5	8	100	•••	Hű	8	7	0	U	O
100		183	14	4	O	•••	97	5	Ħ	100	•••	яв	×	8	0	O	
100	•••	183	14	4	0		97	ä	H	. 100	, :	86	8	# [*]	0	U	•
100	***	183		4	0		'	10	4	100		Hi		1)			0
176400	127	14861 1 14859	11	0	: : :	•••	11999	4	6	174800	127	3404	18	:	5 <b>44</b>	3	7
	٠						   				4			:			
37700 700	•••	792 50	7	9 9		•••	659 50	12 7	9	3770 <del>0</del> ()	•••	132 0	11	8	0	0	0
700		54		ņ	0	•••	0	11	i)	700		58	18	9	0	O	O
100 7000 46800	100	9481 9486	2 H 1	11 0 9	0 7000 400	100	0 911 * 947	12	7 6 1	100 () 46200		54 8519 8		4 6 H	1) 1) ()	() () ()	U
100		22	В	11	100	•••	22	В	11	O i		U		0	O.	() 	0
92900	100	11861	18	0	8200	100	27,93	0	10	84700	•••	H768 1	12	11	0	0	0

	•	i	UAD.	SCR OF IST	Januab	Y 1913.	,	Ricing	PTH UP T	o sorii Junu 1916	۸.
KSTATK	Unite of administration	Govern- ment semiffes.	Bank or diber stock, set well as bonds or other veruties, not being	To On	·• · ·	To	Debit.	Govern- zioni menistisa	Bank or other stock, as rell as bonds or other serutifor, not, belon	Cault.	
• •	!	Rs.	j i	RH.	A. P	Rs.	. A. P	. Rs.	.	. Ru. a.	P.
Brought forward	:	85200	100	256	5 9	246	0 (	7700	•••	11851 8	U
G	1	1		i		i				1	
hs, Miss Violet ode, Mrs. Henrietta, agacy account of Alice	: I	0	1		() (	)   0	0 (	)   		118 15	9
daitland	30 Mar. 68	•		159	5 8	3 0	0 (	) : 0		77 5	2
rdon, Mrs. H. M { rdon, John,—share ac- rount of W. Spencer. C. W. Webster, Mary, B. M. Helen, E. F. Gordon, children of the deceased and predeceased brother	Taken charge 21 Aug. 11				0 (	)	4 1		•••	789 12	5
W. Gordon 288, Mrs. Delia,—share ac-	28 Jan. 78	5 i d	•••	27	10 6	i e	0 (	΄ υ		0 0	0
count of C. S. Diamond, grandson of the deceased, —, 'l'. S.,—share account of C. S. Diamond, grand-	17 Feb. 04	11300	•••	O	O C	272	ts 8	. ()		208 0 1	10
son of the decensed rieff, J. C	11 Apl. 04	15400 0	•••	0 245	9 1 0 0	0 0	0 0		12	287 ¹ 4 29146 9 1	8 11
Miss G. G. Grieff, minor daughter of the deceased regory, James Alexander, —legacy account of Miss	******	. 0	·	O	a o	0	0 0	10 <b>0</b> 0	•••	4014 7	6
L. M. Lauc	*** **	0	•••	U	0 0	e o	0 0	Ō		1 5 1	10
secount of Mrs. I. B. Shouldham	2 Aug. 10	() () ()	•	; 25 , 0	0 0		0- 0 0- 0	800	•••	0 0 1010 14 1	
Freenway, A. A. A	Taken charge 4 Sept. 06	400			10 3		0 0	!		1 12	- [
next-of-kin	Ultto	1 0			0 0		0 0			78 15	- 1
Frecus cod, Miss C. T.,—ac-	19 Nov. 02		•••	64		:	0 0	1		7 6	
Total		117700	100	1	10 0		1 9	40200	12	47394 6	
•	•	·i				l.		1 1			-
f Hamilton, Hon'ble Mrs. M.	•		i		•					 	
A.,—legacy account of Mrs. M. H. Cleave and children	8 Dec. 58	7200	400	<b>e</b> 13	10 0	1 11	0 0	1 0		132 7 (	6
of Roman Catholic Church of Calcutta Harris, Alfred Patrick,—	Ditto	2100	•••	3	6 10	0	0 0	o	•••	36 12 (	o
share account of C. D.	30 Apl. 85	. 900	•••	67	3 4	U	0 0	υ	•••	16 9 4	4 _
Harrison, Mrs. F. T.) (Lilly) (formerly Shaw)	Taken charge		i	E	. 12 3		a		ı	,	
Hart, F. E. B.	28 May 07 28 Feb. 11	0	•••	5 <del>ដ</del> 3	0 0	U U	0 0	() ()	••• 1	249 12 6	
Miss Gladys Isabella Hayton, R.,—life-interest account of Mrs. J.	******	0	•••	Ú	υ υ	O	0 0	. 0	•••	881 10 4	}
Hayton, widow of the deceased	30 Apl вн	56400 0			0 0		2 7 j	•	•••	987 0 0 2096 12 11	
N. G. Hauley, daughter of the decessed	end of trausfer,	0	0	0	0 0	0	0 0	1800	••• ;	1288 10 3	1
Hay, G. C {	3 Nept. 09	87500 28000	***		1 9 0 U		0 0 4 8	26500	•••	1531 4 0 25628 15 8	!
		199100	U-	285 .		<del></del>	6 10	27500	U	89544 14 6	

	Tor		PAYMENT	H PROM ! Prii Juni	ist january to m 1918.		DALAS	еко и 20ти Јока	1918.
Government securities,	Bank or other stock, as well as boads or other securities, not being Gomenness, securities.	Onsh,	Government montrities	Bank or other stock, as well as bonds or other sorrithes, not being Gwernheit securities.	Cnah,	Government and and and and and and and and and and	well "s bonde or other securities, not bulug forer ument securities.	Gasili. To Crestit.	To ladic
Rs.		Rs. A. P.	lks.		Rs. A. P.	Rs.	į	Rs. A r.	Rs. a P.
92900	100	11361 13 9	8200	100	2593 0 10	: 84700 ! 	!	H768 12 11	*****
100		118 15 9	100		118 15 9	0	•••	0 0 0	0 0 0
4200		236 10 10	0	! . •••	   150 8 6	4200		86 2 4	0 0 9
800		739 8 4	800		739 8 4	U		0 0 6	u u <b>0</b>
0		27 10 6	U		0 0 0	o		27 10 6	<b>υ 0</b> 0
11300	i 	(Debit.) 64 12 10	0	•	11 1 3	11300		0 0 0	75 14 1
15400 2 <b>7</b> 200	12	532 13 9 29446 9 11	7000	 12	434 8 0 29402 2 6	15400 20200		98 5 9 44 <b>7</b> 5	0 0 0
400u -	•••	4014 7 6	0	•••	3891 0 ห	4000		128 6 10	0 0 0
0	••-	1 5 10	<b>()</b>		1 5 10	o i		0 0 0	0 0 0
0 800	•••	25 0 0 1010 14 11	U   ()	•••	0 0 0 973 6 ×	800		25 0 0 3 1 37 8 3 1	U 0 0
400	•••	80 6 3	400	··· !	80 6 3	U .		000	U 0 0
400	•••	78 15 4	0	•••	0 4 н	400 , ,	•••	78 10 8	0 0 0
400	110	71 6 9	0	***	0 6 2		···	71 0 7	U 0 0
157900	112	47746 11 5 . -64 12 10 -	16500	112	38396 11 5	141400		9861 1 3	75 14 1
		47681 14 7		•		•			
7200	•••	176 1 6	v ;		126 0 0 °	72(N) .		50 1 G	(t (t t)
2100	•••	40 2 10	0	··· i	36 12 0	21(n)		3 6 10	0 0 0
900	•••	83 12 8	0		0 14 0 •	900		82 14 8	0 0 0
0 ;		58 12 3 252 12 6	0	•••	$\begin{array}{cccc}0&0&0\\251&4&6\end{array}$	//		58 12 3 1 5 0 }	0 0 0
0		381 10 4 ₁	0	•••	381 10 4	o .		0 0 0	() () <b>()</b>
<b>56400</b> U		923 13 5 2096 12 11	0	1 1 1	1055 5 0 2096 12 11 ₁	4. 1		0 0 0	131 7 7
1300		1283 10 3	0	;	1249 3 11	1300		34 6 1	o o o
87500 54500		1590 5 9 25638 11 5	0		1539 13 11 25624 15 10	87500   54500	i	50 7 10 8 11 7	0 0 <b>0</b> 0
200000				i-				100 F 0	4 11 <i>a</i> Pr

!	1		BAIANUE			KY I	913,			- Kausty	IN UP TO	IOTH JUKE	. 19	 LE.
) <b>87</b> 4T##-	also able we count in the count in the count in the count in the count in the count in the count in the count in the count in the count in the count in the count in the count in the count in the count in the count in the count in the count in the count in the count in the count in the count in the count in the count in the count in the count in the count in the count in the count in the count in the count in the count in the count in the count of pkins.    182100	<b>di</b> t.	O.ush	To D	obit.		Govern- ment securiries.	Bank or other stock, as well as bonds or other securities, not being Government securities.	Che	ů.				
		Rs.		Rs.	۸.	r.	Rs.	A.	P,	Кв.		Rs.	A	L- 1
Brought forward	•••••	182100		235	2	2	258	6	10	27800		32544	14	: '
H trait do														
art, Miss Birdie, also called Constance Enblew —, G. I.—share account of G. C. Hart, half-	1	0	•••	U	0	0	0	0	U	0	•••	381	10	)
ceased elen, J. ewson, Mrs. V. E.,—share	23 July 06	-	ł	0 16	0 10	3		0	0	300 100	•••	365 97	13 6	
account of Miss E. M. Hewson leysham, Henry,—logacy account of I. A. Heysham,		900	•••	22	13	,	U	0	O	0	•••	867	5	I
daughter of the de-		7000		82	U	G	()	1,	0	0	•••	128	14	
Wyatt, a daughter of the deceased.  , account of the house No. 39, Elgin	12 Apl. 01	200		40	9	ĸ	0	O	0	0		3	8	ì
Roud		0	·		0	;	34			0	•••	1033		
Road , accounts for payment of repairs and taxes of the house	Ditto	Ú	•••	0	0	()	70	0	()	0	•••	0	0	
No. 39, Elgin Road ggins, J. G il. T. S.,—account of	Dirto			223 87		1 5			0	200 500	•••	183 8 <b>3</b> 0		
lis, Thomas	29 Nov. 10			31 564	6	9		0	0	0	••• •••	174 38		
decensed nd, Mrs. M ockada y, Mrs. C. M. A	Ditto 1 Dec. 03	0		0 34 1	0 5 0	0 5 0	0	0	0 0	<b>2200</b> <b>0</b> 0	•••	<b>38</b> 0 0	0	)
count of Mr. J. M. S. Houghton, son of the deceased	29 May 96		. 3	622 10		.7	0	0	0	0	•••	1664 33		
next-of-kin  pkins, Mrs. Florence Sophia, share account of	Ditto		•	ó	O	(,	U	0	0	900	•••	28	12	ł
int, Sergeant-Major James,—legacy account	Ditto			510 2	0	1			0	0			0 12	
of Lonisa Warren, one of the daughters of the deceased inter, Chas. Marly,—	Ì	<b>5</b> 00	•••	58	15	4	0	O	0	0	•••	9	3	i
legacy account of Miss A. M. Hunter	[ 6 Jan. 59		1 1	*() 84	4	7	1 <b>3</b>		0	0 <b>2</b> 00	•••	121 172		
· Total ···	*****	273200	36	2013	6	11	376	15	7	32200	•••	3 <b>88</b> 61	12	}

	7	COTAL.			PAYMEN	TH PROM OTH JUNI	157 JANUA   1913.	BY :	ro			E ON 801	R J	7WH 18	13,		
overnment sourities.	Bank or other stock, as well as bonds or other securities, not being Government securities.	Cau	<b>sh.</b>		Government securities.	Bank or other stock, as well so bonds or other securities, not being Government securities.	Ca	alı.		Government.	Bank or other stock, servel as bond or other securities, not being Government securities.	To Cre	*****	Jach,	To De	ebi t.	
Rs.		Rs.	۸,	P.	Ra.		Rн.	۸.	Р.	Rs.		Rĸ.	۸.	P.	Rs.	A	. P
209900	•••	32521	9	10	•••		<b>8</b> 2362	12	5	209900		290	5	0	131	7	,
o		381	10	5	0	•••	381	10	5	0	•••	0	0	0		0	(
300 5400	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	365 114		2 5	0		<b>29</b> 0 101	9 11	5 U	300 5400	••• ;	75 12	3 5	9   5	0	0	(
900	•••	890	2	10	900	•••	889	7	2	0	•••	0	11	8	0	0	(
. 7000	•••	160	14	6	0	•••	122	8	0	7000		38	6	6	0	0	O
200		44	1	H	Ů	•••	O	3	1	200	•••	43	14	7	o	0	(
O	•••	998	12	4	O	·	994	4	4	0	;	4	H	0	n	0	(
O	•••	(Debit) 70	0	O	0	•••	0	0	0	0		0	0	0	70	0	C
400 1800	10'	406 918	10 6	1 3	0	••• •••	418 854	2	9 7	400 1800	10°	() 64	0	0	11 ()	8	8
9500 <b>22</b> 00		489	4 14	8 5	0 <b>220</b> 0		160 70	14 15	2	9500 0	•••	278 1 1	6 1 4	6 8 :	0	0	0
2200 0 0	•••	38 34 1	13 6 0	5 5 0	0 0 0	•••	0 0	1 0 0	6 0 0	2200 ; () ()	•••	38 1 34 1	6	11 5 0	0 0 0	0 0 0	0
<b>471</b> 00 900	24† 	2286 43	11 15	7	0 <b>90</b> 0	•••	1664 43	4 0	0	47100 0	24†	622 0	7 14	7	0	0	0
900	•••	28	12	6	0	•••	0	0	0	900	•••	28	12	6	0	0	0
0	2†	75 311	0 <b>13</b>	0 7	0	•••	70 311	0	0	0	2†	5 U	0	0	0	0	0
500		68	2	8	0	•••	0	7	10	500		67	10	10	0	o	C
<b>66</b> 00 9600		107 257 40568	4	6	0 0		115 201	8 11	U 1	6600 9600		0 55	9	0	7 ()	N 0	8
305400	36	Lusa 70 40498	()	0	4000	••	39054	 3	5	301400	36	1664	9	0	220	ĸ	11

	<del></del>		SALANCE OF	1ST JANUARY	1913.		RECEIPTS	UP TO 8	OTR JUNE 1918.
į			ck, as oflier being	<del></del>	Dash.	<del></del> -		or other r being	
BRTATES:	Date of administration.	Clovern- ment scent bles.	Bank or other stack, well as bonds or other securities, not before Government securities.	To Credit.		To Debit.	Govern- ment securities,	Bank or other sto well as bonds or securities, not deverament securi	Cash.
·	•	Rs.	:	 Rr. a. 1	r.	Rd. A. P.	Rs.	!	Rн. а. г.
								·	
W ;	1 July 04	400	;	86 8	4	0 0 0	0	•••	0 5 10
account of the next-	Ditto	U		0 0	υ	0 0 0	400		86 5 4
Total	•••••	400		86 B	4	v o o	400		86 11 2
as, W. P son, E. L ua, A. R	2 Oct. 05 21 Sept. 10 17 June 08	4200		58 3 1	6 11 7	0 0 0 0 0 0 0 0 0	0 0		U 0 0 4265 11 2 821 9 2
nnes, Francis, Sr., — count of the sale- neseds of the house merly No. 20, Chandney toke 2nd Lane	20 July 85	: : : <b>250</b> 0		12 12	10	0 0 0	0		46 U 6
o. 20-1, now No. 20, andney Choke 2nd			1 1	400 17					138 O O
residuary ac-		0 11 <b>7</b> 00	1	136 15 138 8	10	0 0 0	0	!	215 6 6
nut  i, George  share account of	8 April 10	0	1		ő	őőő	Ö	•	0 13 0
I John, one of the sons the deceased	Ditto	1700		7 9	ı	0 0 0	0		31 6 2
eon John, one of the ms of the decessed, share account of	Ditto	1700		. 7 9	1	0 0 0	0		226 6 4
1. Carapiet John, one of ac sons of the deceased	. Ditto	1700		7 9	o	0 0 0	1	•••	31 6 2
nson, W. Knox , C. A T. J		, 0		17 6 0 0 0 0	9 0	0 0 0	1700		56 15 10 1941 10 0 15 10 5
es, B. O Dr. H. W.,—hfe-	Deed of transfe 28 June 12			62 13	8	000		•••	269 7 0
nterest account of Misses 2. and A. E. M. Hum- shries		- 36500	)	<b>28</b> 0	11	0 0 0	0		638 12 0
account for the pension of the surviving do- nestic servant Emons	•		}						38 4 10
residue account A. R.,—account	* Ditto	1500 		19 11 0 0	0	0 0 0  -1258 11 4		L	27 9 10 16409 5 2
or the premises No. 4. Mangoe Lane , account of the four minor children of M. S. Saudford, de-	4 March 84	3600	)	411 3	O	000	0	•••	2045 5 8
remed, daughters of the leconsed	•	; 6500	D	189 1	3	000	0		259 9 10
Total		26910	0 194	1529 10	4	1258 11 4	1900		27441 () 9
K									
lly. C. H.,—legacy account of W. J. H. Kelly son of the decrased  Mrs. Elien naimovitch, F., alia	14 Nov. 0		0	286 3 0 0	10 0			1	62 9 8 999 15 0
Fanny Steinberg,—account for the next-of-		2 180	o	78 12	1	0 0 0	100		33 2 2 2
Carried over		520	0	364 15	11	•••••	100		1095 10 10

	TO				PAYMAN	MYR JUI	let Januar in 1918.	YI	ט'		BALANCE O	n Born Ju	FE 1918.		•	•
Government scourisiss.	Bank or other stock, as well as bouds or other securities, not being Government securities.	Cu	wh.		Government securities.	Bank or other stock, sewell as bonds or other securities, not being flore amountains.	. Cnal	· ·		Government socurities.	Bank or other stock, an well as bonds or other wouldies, upt being Governm it securities.	To Cree		To D	ldoc	•
Rs.	•••	R	н. А	. г.	Rs		Rs.	A	. P.	R	•••	Rs.	A. P.	R	i. A	. Р.
400	•••	86	14	<b>.</b> 2	400	•••	86	8	4	0	•••	U	5 10	0	C	) ()
400	•••	80		4			0	G	3	400		85 1	15 1	U	_(	0
800		173	3	6	400		×6	14	17	400		86	4 11	0		) ()
0 4200 18200		390 4323 850	1.5	1	0 4200 500	•••	110 4321 818	15 6 4	5 3 6	0 0 17700		279 1 2 31 1	8 10	0 0	0	Ō
2500		58	13	4	0		43	12	6	2500		15	0 10	0	()	0
0	1	274	15	11	0	i 	154	5	ָט	0	•••	120 1	3 11	0	0	0
11700 0	100°	353 13		4 0	. 0	100°	204 1 11	6	0 i 0 i	11700 0	1	149 1 1	3 4 5 0	0 0	0	
1700	· · · · · ·	38	15	3	; <b>U</b>	· !	172	3	0	1700	••• ;	()	0 0	133	3	9
1700		233	15	5	200	. , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	172	3	1	1500	••• ¦	61 1	2 4	0	0	0
1700 3100 1700 U	•••	74 1941		7	0 0 0	*** .	172 2 1812 : 3	3 2	11 '	1700 3100 1700 0	*** I	72 129	0 0 2 8 7 2 9 5	133 0 0 0	0	0
1600		332	4	8	· o ¦		252 1	5	2	1600		79	5 6	0	0	0
36500	•••	666	12	11	0	•••	635 1	2	9	36500	•••	31 (	2	o	O	0
1500 174800	94†	47 15150		10 10	0 ; 34800 ;	;	25 15216	7 1	6 0	1500 140000 ·	94†	21 1; 0 (		0 65		() 2
3600	•••	2456	8	B	U .	••• [	1776	1	5	<b>36</b> 00 ,	1 ************************************	680 7	7 3	0	()	0
6500	•••	448	11	1	o	•••	361	0	0	6500 ;	•••	87 11	. 1	0	U	U
271000	194	27711	15	9	39700	100	26266	1	2	231300	94	1777 13	2	331 1	4	7
<b>3400</b> 0	•••	348 999	13 15	6	0 0		131 1/ 500 (			3 <b>400</b>	•••	216 14 499 15	2	0	O O	0
1900		111	14	3	0		97 14	1	0	1900		14 0	3		()	_
5800	•••	1460	10	9	0	•••	729 13	3	4	5300	•••	730 13	5	0 (	)	0

	1	į	BALANC	R ON 1ST JAKU	ARY	1912-		RECEIP	TS UP TO	307E JUN	<b>3</b> 11	118,
KRTATES.	Date of administration.	Govern- ment securities,	Bank or o'er stock, sa well as bonds or other securities, not being Government securities.	To Gradit.	Outl		olt.	Govern- ment securities.	Ban's or other stock, as well as books or other securities, not being Government securities.	Ona		
		Rs.	! :	Rr. A.	P.	Rs.	A. P.	R#.		Rs.	A	. r.
Brought forward	•••••	58600	2350	563 8	5	726	2 4	19000		27377	1	6
ы. Vin, G. G	8 Mar. 12	; 0		1 1	0	0	0 0	, 0			0	0
-, H	Ditto	Ö	•••	0 15	ö	0	o o	; ő	•••	0		
f H. O. Lewis		200		78 6	8	0	0 0	·	•••	3	11	0
-, C. G			•••	4187 0	3	0	0 0	1 0	•••	17700		
F. J., share account of P. J. Holyoak	• ]	İ	Į,			-		•		} {		
_'Estrange Lewis , Mrs. M. C		200		786	3 0	1	0 0		•••	; 7629	11	
-, A. E	. 8 Mar. 12	0	1	1 4	ΰ		o o	-		025		
icesnary, J., alias J Sweeny	40.0	0	•••	2 6	2	0	0 0	0	! •••	. 0	0	0
.tle, N. S	. 26 Apl. 12	1100	. •••	46 U	6	0	0 0	, Ö		19	4	0
rierato, A. D gman, Mrs. Mary,—		16900	•••	0.0	()	7 1	2 7	. 0	i •••	i 146:	9 5	7
legacy account of the	•	:				1		1	: 	;		
of the deceased		7900	•••	147 2	6	i ()	0 0	, 0	' , •••	138	4	0
vick, J. W				2 5 20 5	K	0 ;	0 0	, O	•••	1 0		
wson, Robert	<b>!</b> }	. "	. ***	20 5	•	0	0 0	i	•••	: O	. 0	()
A. W. T. J. Wells am P. Watson		100		51 6	6		0 0	: 0		. 1	13	6
ımsden, Mrs. M A	3 Aug. 09	. 0		0 4	7	0	0 0	0		ំ បំ		
res, John	1	. 0		$\begin{array}{cccc} & 5 & 2 \\ \hline & 0 & 0 \end{array}$	2		0 0	0 7000		7107		
, share account of					•		., .,	******			14	•
Mrs. A. C. Lucas, widow of the deceased	Ditto	0	•••	0 0	0	. 0	0 0	3500	. •••	3597	7	6
ary estate	100 34	32700	•••	2236 10	6	i 0	0 0	- 3200	! •••	31956	13	9
, Mrs. Alice Clara	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	: 0 0	. •••	0 0	0		0 0	3300 7000	•••	172	3	4
, C. J. T	29 May 12		•••	23 12	1		0 0		; •••	7108 12269		
two children of R. Ma		,						1		•		
rooth, predeceased daugh				0.0	•			1500	f I			_
ter of deceared		· 0	•••	0 0	U	1 0	0 0	1700	•••	1732	fi	1
count of K. A. Shireore daughter of M. S. Shir-		i •	1			:			, :			
core, predeceased daughter		} !	:			j	,	, ,	·			
of the decemed	1	. 0	-	0 0	() ()		0 0	1 700 <b>700</b> 0		1732 215		1
, cracking	1	1		<b>.</b>	"		'' U	1000	· ••• (	2117	••	10
Total	*****	137200	2350	7446 1	7	888 1	4 11	53400	•••	120236	0	4
M		•										
feDonald, D. H	6 Dec. 02	8600		18 15	3	0	0 0	0	•••	208	18	10
- account of the	1	i	]				-					-
next-of-kin IcGowan, Richard Rennick, —share account of Sydney		; O		0 0	U	0	0 0	8500	•••	187	X	0
McGowan, one of the brothers and next-of-kin	· <b>[</b>		. [			İ	1					
of the deceased	Í as •	. <b>10</b> 0		81 0	11	0	0 0	0	•••	1	13	G
V. McGowan, one of the		Į.	•									
sisters and next-of-kin of	<b>'</b>	!	1			i i		ļ				
the decresed McKenny, Mrs. E.,—residue		100	•••	81 1	0	: O	0 0	O	•••	1	13	6
account	5 Aug. 03	2800	•••	73 14	1	0	o o	100	•••	51	7	6
McVittie, L. F.,—legacy ac- count of Fred. McVittie	25 April 10	15100		470 9	1	0	: '	o !	•••	801	19	6
		10100	· }		_	-						
of Eileen Movittie	Ditto	TOTON	•••	245 8	9	0	ט ט	0	•••	201	Tij	U
Carried over		36800		070 11	,	Δ .		8600		O.E.E.		4
Outlied Dagt	*****	שטסטני	•••	970 12	•	U (	0	0000	•••	955	ð	7

	FORA	<b>.</b>			PAYMERT		T JANUAR!	10	· ·		Ballabon	ON SOTE	Van 101	).		· · · ·
verniger, t curtifes.	Bank or other atook, a veril as been or other securities, not being Government wourtifies.	Clas	<b>.</b>		Government securities.	Beak or other stock, so well so bosts or other securities, not being Government securities.	One	h.		Government securities.	Bank or other stark, so well so bonds or other secution, set buing Governmentsecution.	7 o Os	Com		Debi	
Ra.	•	Re		. r.	Rn.		Rs.	A	. P.	Ra.		Rs.	A. P.	Rs.	4	\. P
77600	2360	27214	7	7	4100	2150	27164	7	10	73500	200	637	15 9	588	O	) (
0 <b>0</b>	•••	1		0 <b>0</b>	0	•••	1 0	1 15	0	0	•••	0 0	0 0 0 0	0	0	
200 1 <b>730</b> 0	•••	82 21887		8 5	0 17300	•••	0 21884	3 1	2 6	<b>2</b> 00 0	•••	81 3	14 6 0 11	0		
200 0 0	•••	82 7474 1		3 1 0	0 0		0 7472 1	3 6 4	1 5 0	200 0 0	•••	81 2 0	14 2 4 8 0 0	0	(	) (
0	•••	2		2			0	0	-	0	•••	2	6 2		• (	) (
1100 16900	***	65 1 <b>4</b> 61	9	6	0 1200	•••	7 <u>2</u> 1416	18 15	7 2	1100 1 <b>57</b> 00		0 44	0 0 9 10	0		)
<b>790</b> 0 0	•••	285 2	5	6	0	***	<b>220</b> 0	0	0	7900 0	***	64 2	6 7 5 8	0	0	
. 0	•••	20	5	4	0	•••	0	0	0	0	•••	20	5 4	0	C	) <u>K</u>
100	•••	53 O		0 7	0		0	1	<b>7</b>	100		<b>5</b> 8 0	2 5 4 7	0	0	
7000	•••	5 7107	2	4	0 7000	•••	7107	0	4	, 0 0	•••	5 0	2 2 0 0	0	Ö	) (
3500	•••	3597	7	6	3500	•••	3595	11	0	0		1	12 6	U	0	• (
35900 3500	•••	34193 172		3 4	32700	•••	34007 0	14	11 0	8200 3300	•••	185 172	9 4 3 4	0	0	
<b>7</b> 000 2200	;	7108 12293		3 5	! <b>7</b> 000	•••	7108 12264	H	3	0 0	····	() 8\$	0 0 5 10	0	0	0
1700	•••	1732	9 6	1	0	•••	1,662	15	3	1700	•••	69	6 10	0	0	O
1700 7000	*** ;	1,732 215	6 11	1 10	0	•••	16 <b>6</b> 2 200		.0 4	1700 7000	!	70 15	4 S 3 6	. 0	0	0
L 9060U	2850	126793		<u>o</u>	75000	2150	125846	1	9	115600	500	1542	10 4	595	9	1
8600		227	13	1	8600	•••	227	13	1	0		0	0 0	0	0	. 0
8500		187	8	0	O	•••	102		Ti-	8500	•••		10 10	0	0	0
100	•••	82	14	5	o	•••	0	1	7	100	•••	<b>8</b> 2	12 10	0 <i>i</i>	0	
100	•••	H2	11	6	U	•••	0	1	7	100	•••	82	12 11	0	0	0
2900		125	ñ	7	o		100	2	В	2 <b>90</b> 0 :		25	2 11	0	0	0
15100	•••	772		7	0	•••	431		- 1	15100	•••	340	7 0	0		0
10100	٠٨	447	1	5	0	,	252	0	11	10100	•••	195	0 4	0	<u> </u>	0
1540U		1925	• E		8600	•••	1115		7	36800		810 1	4 10	•	A	0

Nicholas Isaac,	Bank or off well as bo secutities, Governman	Cash.  Ba. A. P.  955 8 4  143 9 8 0 0 0 68 0 4
Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   A. F.   Rs.   A. F.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.   Rs.	0	955 8 4 143 9 8 0 0 0 68 0 4
Secount of pender   So Jan. 84   7800     55 0 11   0 0 0 0     M. L.     7 Jan. 05   0     82 0 11   0 0 0 0     Irs. M. P., —account of next-of-kin     19 March 07   3700     82 14 2   0 0 0 0     Mrs. P., —legacy of the of Sount Ally,     1	0	0 0 0 68 0 4
M. L	0	68 0 4
Nicholas Isaac,   19 March 07   3700     1	0	
Mrs. P.,—legacy ant of Somit Ally, 5 Jan. 97 0 13 4 1 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	0	
ant of Somit Ally,  (a) M		0 0 0
1. V.,   life-interest   19 Feb. 08   4000     1:0 5 1   0 0 0	,	· 0 0 0 8 12 9
th, Mrs. R 27 May 10 0 129 15 3 0 0 0  s, S 27 May 10 0 129 15 3 0 0 0  ty Martin Ditto 300 55 0 10 0 0 0  ders, C. H 0 0 0 0 0 0 0  Henry, share account William May 10 July 86 200 75 15 1 0 0 0  weather, Col. H. A 22 Feb. 12 3000 84 10 5 0 0 0  F. H., share account John Walter Miles, other of the deceased 4 Dec. 00 700 23 2 5 0 0 0  I. Milland wister of	0	85 0 0
State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   State   Stat	300	419 13 10 0 0 0
ders, C. H.  Henry, share account  William May 10 July 86 200 75 15 1 0 0 0  weather, Col. H. A 22 Feb. 12 3000 84 10 5 0 0 0  F. H., share account  John Walter Miles, ther of the deceased 4 Dec. 00 700 23 2 5 0 0 0  rd, Captain W. Stallard. life-interest account of	0	5 8 4 300 0 0
weather, Col. H. A 22 Feb. 12 3000 84 10 5 0 0 0 Feb. F. H.,—share account  John Walter Wiles, other of the deceased 4 Dec. 00 700 23 2 5 0 0 0 order, Captain W. Stallard. life-interest account of	0	3 11 ( 2940 8 8
John Walter thies, there of the deceased 4 Dec. 00 700 23 2 5 0 0 0 cther of the deceased 4 Dec. 00 700 23 2 5 0 0 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 700 23 2 5 0 0 0 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 700 23 2 5 0 0 0 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 700 23 2 5 0 0 0 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 700 23 2 5 0 0 0 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 700 23 2 5 0 0 0 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 700 23 2 5 0 0 0 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 700 23 2 5 0 0 0 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 700 23 2 5 0 0 0 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 700 23 2 5 0 0 0 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 700 23 2 5 0 0 0 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 700 23 2 5 0 0 0 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 700 23 2 5 0 0 0 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 700 23 2 5 0 0 0 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 0 cthere of the deceased 4 Dec. 00 0 cthere o	0	
life-interest account of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the st	0 ;	19 12
	0	308 Î 1 165 11
e deceased 12 Cet 7 8 9 0 0 0 7 8 9 0 0 0 7 8 9 0 0 0 7 8 9 0 0 0 1 7 8 9 0 0 0 1 7 8 9 0 0 0 1 7 8 9 0 0 0 0 1 7 8 9 0 0 0 0 1 7 8 9 0 0 0 0 1 7 8 9 0 0 0 0 1 7 8 9 0 0 0 0 1 7 8 9 0 0 0 0 1 7 8 9 0 0 0 0 1 7 8 9 0 0 0 0 1 7 8 9 0 0 0 0 1 7 8 9 0 0 0 0 1 7 8 9 0 0 0 0 0 1 7 8 9 0 0 0 0 0 1 7 8 9 0 0 0 0 1 7 8 9 0 0 0 0 1 7 8 9 0 0 0 0 1 7 8 9 0 0 0 0 1 7 8 9 0 0 0 0 0 1 7 8 9 0 0 0 0 0 1 7 8 9 0 0 0 0 0 1 7 8 9 0 0 0 0 0 1 7 8 9 0 0 0 0 0 1 7 8 9 0 0 0 0 0 1 7 8 9 0 0 0 0 0 1 7 8 9 0 0 0 0 0 1 7 8 9 0 0 0 0 0 1 7 8 9 0 0 0 0 0 1 7 8 9 0 0 0 0 0 1 7 8 9 0 0 0 0 0 1 7 8 9 0 0 0 0 0 1 7 8 9 0 0 0 0 0 1 7 8 9 0 0 0 0 0 1 7 8 9 0 0 0 0 0 1 7 8 9 0 0 0 0 0 1 7 8 9 0 0 0 0 0 1 7 8 9 0 0 0 0 0 0 1 7 8 9 0 0 0 0 0 0 1 7 8 9 0 0 0 0 0 0 1 7 8 9 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	()	
eout of Mrs A. C. 1908 8300 152 4 1 0 0 0	0	152 13
korjec, Brigade-General: iout-Col. P. N.,—annui- account of Mah	0 '	i <b>202 0</b>
hon 9 May 199 125(0) 0 0 0 0 0 tou. Thomas 0 1 4 0 0 0 0	4800	
W Moriarty, son of the	0 !	- 5 8
ecoased latto 5ta	:	
dorris, one of the some of 7 Jan. 04 1000 18 13 5 0 0 0	o ;	. 18 6
llane, Condr. R.,—share count of Miss A. M. M.	0	0 7
children of the decemed 7 May 08		
R. M. P. Mullane, one of the de- the children of the de- ceased Ditto 500 46 11 0 0 0	0 -	9 8
Miss M. N. K. Mullane, one of the children of the litto 500 4 7 6 0 0	0 .	9 8
decoased , share account of  Miss M. H. G. Mullane,		
the decessed Ditto 500 4 7 6 0 0 0	• ()	9
of Miss M. M. Mullane, one of the children of the deceased Ditto 500 4 7 6 0 0 0	υ	9
Miss D. M. Mullane, one of the children of the		9
deceased Ditto 500 4 7 6 0 0 0	0	10179 1

· ·	TOTAL			PAYMENT	FROM IN	P JANUARY	TO		Ration	Lan Character	
overzment monifica	a other seat, as to the seat, as to the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the seat of the se	Òm	h.	Government	other stock, as bonds or other s, not belag neat securities.	Cash.		Government mountities.	Coche E	Cash.	
-	116				Bank or well se secudida Governi				Bank or other sto well as bonds or securibles, not Governments stour	To Oradit.	To Debit,
Rs. 45400	•••	Ra 1925	. A. 1	Ra. 8600		Rm. A 1115	0 7	Ru. 36800		Rm. A. P. 810 14 10	Rs. A. P.
7800 0	•••	198		7 0		136	7 11	7800		62 2 8	0 0 0
3800		<b>32</b> 1 <i>5</i> 0	14	6 0		101	0 0	3800	•••	32 0 11 49 13 9	0 0 0
0		19	11 1	0 0		0	0 0	o		19 11 10	0 0 (
0 400		13 33		1 0		0 8	0 0 6 7	400		13 4 1 25 2 9	0 U 0 O
4000		205		1 0		89	6 0	4000	i	115 15 1	0 0
<b>73</b> 00 0	•••	419 129	13 1 15	0 0	1	405 89	10 5 8 8	7300		14 3- 5 40 6 7	0 0 0 0
, 300 0		60 <b>3</b> 00		2 0		0 298	4 8 12 0	300		60 4 6 1 4 0	0 0
200 3000	•••	79 3025	10 2	1 0 8 3000	4	0 3025	3 1 2 8	; ; 200 0		79 7 0 0 0 0	0 0
700	•••	35	15	1 0		• • • • • • • • • • • • • • • • • • •	11 0	700		35 <b>4 1</b>	0 0
16700 0		539 173	7 4	3 0	. 1	; , 891 , 149	11 3 6 10	16700	•••	147 12 0 23 13 7	0 0 0
8300		305	1	1 0	I	297	7 9	8300	•••	7 9 4	0 0 (
12800 4800		822 4337	9 1	1 0	•••	190 1 4054	13 6	1 4800		131 15 11 282 12 5	0 0 0
U	•••	- 1		O U	•••	. ()	0 0	; 0		1 4 0	0 0
800		61	15	4 0	•••	<b>()</b>	4 8	300 :	•••	61 10 8	0 0 (
1900		37	8 1	1 0	•••	0	15 ห	1000		36 4 8	0 0 0
0		o	7	4 0	•••	0	0, 0	: : o		0 7 4	υ 0 (
500		55	14	4 . 0	•••	o	7 10	500	•••	55 6 6	0 0 (
500	•••	18	10 1	0	•••	o	7 10	500		18 8 0	, 0 0 0
<i>5</i> 00		18	10 1	0 0	•••		7 10	500		18 3 0	0 0 0
500	•••	18	10 1	0 0	•••	. 0	7 10	5(x)	•••	, 18 8 0	0 0 0
	•••	18	10 1	o , o	•••	. 0	<b>.7</b> 10	. 500	•••	15 8 0	0 0 0
119300	•••	12550				10858				2161 11 6	0 0 0

	1			EA LET JAY	DART	1 <b>918.</b>			RHOMPT	5 UF TO 8	OTE JUNE	1919.	•
metatke.	Date of administration.	Govern- ment securities,	Bank or other stock, so well as bonds or other securities, not being Government securities.	To Cred	On:		)eblt.		Gevery- ment securities.	Bank or other stock, see well as bonds or other securities, see boles Government saidtillian.	Casi	ŝ,	
		Re.		Ru.	A. P.	Rs.		r.	Ru.		Rs		P.
Brought forward		98500		2840				0	20800		10179	11	5
M													
H. Egerton,—shar- ount of M. P. Muller, of the children of the eased——, share account of H. E. Muller, one	28 Nov. 03	2900		45 :	10 8	0	0	0	. 0	***	53	G	4
the children of the seased ratt, H. E. S hife-interest ac- int of Monnoya	Ditto 1 June 09	0	•••	0 0	0 (		8	<b>4</b> 0	0	•••	4 49	2 12	
int of Monmoya harini ily, LtCol. A	Ditto 13 Dec. 12	3300 2000		102 112	2 6 10 1			0	0	•••	60 1 <b>93</b> 9	10 14	8
Total	••••	106700	•••	2601	1 4	1	8	4	20800		12287	9	10
N													
tais, Theodore,—life- terest account of Robert avid Nauzais, son of the sceased n, D. C account for avid Niven and Mrs. DaCosta's allowance ris, LtCol. E. E	11 Sept. 79 1 Feb. 11	9000 7000	24	1961	0 (0 (0 (0 (0 (0 (0 (0 (0 (0 (0 (0 (0 (0	0 808	6 0 0	0 0	6900 1700		165 3120 1541 1659	13 14	11 6
Total	•••••	16000	28	2019	9 10	BON -	6	3	8600		6527	12	- 5
onnor, Mrs. Sarah Elizabeth,—life-interest account of Mrs. E. D. Leferchand, formerly Nixon ver, Lt. A. H	28 Feb. 89 9 July • 12 	6000 0 6000		122 10 132	0 (	0			0 0	•••	110 0 110	0	6
P				-									
liologus, N.,—life-interest account of Mrs. A. E. Paliologus, widow of the deceased , account of trust under the marriage	8 Aug. 87	142500	•••	29	. 6 2	. 0	0	0	0		2493	12	0
settlement of Mr. N. and Mrs. A. E. Paliologus ml, Ruttus,—life-interest account of Rose Marcus,	Ditto	48000		394	12 (	0	Ó	0	v	•••	840	0	0
daughter of the de- ceased	28 July 56 and 27 June 89	0		5	6 (	0	0	0	0	•••	0	0	0
account of the children of W. S. Appen	Ditto	5400		89	14 2	2 0	0	0	0	•••	94	8	ļ
count for charitable purposes	Ditto Taken charge	5400			10 (				0	•••	94	8	0
	15 Aug. 11	0	•••	476	8 11	1	-	U	400	•••	0	7	. •
next-of-kin	Ditto	1 0	•••	0	0 (	)   0	Ω	0	400	•••	89	14	5

, ,	TOTAL	<b>L</b> ,		.	PAYMINEN	PROX IS	7 3 A NO A NY 1 1018.	70			BALAFCE	ON 20TH	K'J L	n 1913	•		
verament puration.	Bank or other stock, as well as brack or ether mourities, not being dovernment scendidss.	0141	1		Government securities.	Bank or other stock, as well as boths or other seen ities, not heing Government securities.	Casi	h.		Government sourities	Bank or other stock, so well as bonds or other securities, not being Government securities.	To Ci	redit.	Clash	To Do	oblt.	
lts. 1193 <b>00</b>	•••	Rя. 12520	A. 4	г. 10	Rs.   11600	•••	Rs. 10358	A. 9	P. 4	Кн. 107700	••• !	Кя. 2161	A. 11	r. 6	Rs.	A. U	P.
2900	•••	99	1	0	0	•••	2	13	6	2900	;	96	3	6	0	0	)
0	•••	2 49	10 12	4	0 0		0 49	0 12	0	0	•••	2 0	10 0	4 0	0	0	)
3800 2000		162 2052	13	2 7	! ! 0 : <b>200</b> 0	***	114 2052	9	9 7	<b>8300</b>	!	<b>48</b> 0	3	5	0		
127500		14887	2	11	1360	•••	12578	ij	ž	113900	•••	2308	12	9	O	U	)
9000 7000 6900	28	224 2311 1581		8 5	7000	28	146 231 1 1467	14	2 5	9000 9000 0		77 0 114	7 0 5	6 0	0	0	) (
1700 24600	28	3620 7789	15	0	1700	, 28	7547	15	0	. 0		191	0		0	U	
6000 0		233 10	()	10 0	0	•••	20 <b>9</b> 9	9 11	4 0	6000 0		<b>23</b> ()	13 5	6 0	0 0	0	
6000		543	- <del>-</del>	10	0	***	219	+	4	6000		24	2	6	. 0		 
142500	•••	2523	2	2	0		2477	3	,7	142500	•••	45	14	; 7	0	0	)
48000	•••	1234	12	U	0	•••	889	15	н	: 48000 :		394	12	4 :	0	0	)
O	•••	3			! ! !	•••	0	7	4	1	•••		14	8 .	, 0 ,		)
5400	•••	184			0	 	5		1	5400	•••	129		1 .	0		) (
5400 400	•••	132 476			400	•••	6 476		() 3	5400 0		126 [.] 0	14	0	() ()		(
400	•••			8	0	; •••	0	6	3	400	•••	89	8	5	ŋ		Ó
202100	-	4594			400	\	8805	4	2	901700	<b></b> _	789	2	1			

	1		BALAN	de on les	JAW	UARY	1918.			Receir	\$ DP \$0 1	Orn Jour	191	l,
· STATES.	Date of administration.	Govern- ment securities.	Neak or other stock, sa well as bonds or other securities, sos being Government sconfides.	To Cre		Classi	To D	ebit.	-	Govern- ment securities.	Bank or other stock, as well as bonds or other scentifies, not being Government scoutifies.	Cen	h.	•
		Ra.		Rs.	<b>A.</b>	P.	Ra,	_· A.	<u>.</u>	Ba.		Re.	۸.	P.
Down al & Commond		201300		981	4	3		0		800		3618		0
Brought forward	•••	,	"	•	•	•	ľ	•	Ů				_	•
		ř		•										
, Mrs. Anne,—life- erest account of Mr. bert Wilding Cole val, Mrs. Grace nline,—share account A. B. E. Graham, one	29 July 71	14400		76	1	11	0	0	0	0		265	7	}
the children of the	20 May 04	: 0			11	8	0	0	_	U		0	Q	• (
on, Mrs. E. M. oring, W. P.,—share count of Miss F. L. ickering, one of the sildren of the de-	18 Aug. 10	1300	290	8961	18	11	0	0	0	0	•••	2760	11	
mey, Mrs. E. G.,—share scount of T. A. inkney, one of the sons	16 July 04	300	•••	18	3	7	0	0	0	0	•••	292	0	)
nd next-of-kin of the scensed , share account of obert William Pinkney,	6 Dec. 98	i <b>o</b>	•••	0	5	10	0	O	0	0	•••	0	0	) (
ne of the sons and next f-kin of the deceased , share account of l. A. Pinkney, one of	Ditto	0	•••	0	3	O	0	0	0	0		0	0	,
he sons and next-of-kin f the deceased	Ditto	. 0		0		0	0		0	0			3	
nkett, H. C ose, C. N.,—logacy ac- ount of Miss Gladys	· ••••••	. 0	•••	0	0	0	0	U	0	0		1563	.0	
ogose, the minor nicce the deceased chard, J. W maintenance	28 Jan. 08 28 Aug. 11	8300 <b>24</b> 00		45 229		11 3	0	0	0	0		15 <u>2</u> 10	13 0	
d education account H. Prichard and L richard		O		U	0	o	0	0	0	2700		459	12	
Total	•••••	228000	390	10308	11	4	0	<del>′</del> 0	O	3500	•••	9117	6	
R	•				-	<u>-</u>								
de, Colonel G. E.,— nuity account for the unuitant Lilavati alias	14 Feb. 01	· 800	i i	65	1.9	7	0	43	. 0	0		14	11	1,
amrakhi Patur, deceased ly, C. H	4 Feb. 09	' 0		30 345		9 K	0	0	0	` 0 0	•••	0	0	_ (
edios, Mrs. I) Toza	8 July 12 Ditto	, <u>u</u>	•••	949 84	2	0		U U		0	•••	0	0	1
rnest Hill nolds, P. G.,—account	17 Dec. 00	1200	***	16	0	5	0	0	0		•••	7.7	0	
the next-of-kin  ne, Mrs. V. M.,—share count of M. G. Rhine, ne of the grandchildren	IT IA'C, (R)	1 & UU	1	10	17	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	v	17		<b>'</b>	***	25	J	•
the deceased, share account of P. D'Cruz, one of the randohildren of the de-	21 May 08	<b>570</b> 0		63	5	6	0	()	U	0	•••	104	16	(
mased share account of H. D'Cruz, one of the	Ditto	2000	•••	22	4	1	O	0	0	;	***	86	13	!
randchildren of the	Ditto	2100	•••	29	15	1	0	0	0	0	•••	38	10	
kette, A. T.,—share soount of G.L. Bicketta, ne of the children of the doceased	Deed of transfer. 2 April 06	2000	•••	74	5	0	0	0	0	o	•••	827	8	
						1			1	. 1	_ 8			لسد

	TOTAL	•			l'AYMENTS	Prou in The June	JANUARY 1918.	TO			BALANCE	ON <b>20</b> TH J		1012			<b>-</b> .
Government securities,	Bank or other short, as well as bonds or other securities, not being Government securities.	Cont	a.		Government securities	Bank or other stock of well as bonds or other securities, not being Government scontides.	Class			Government securities.	Bank or other stock, so well as bonks or other securities, not balled Government securities.	Te On		Cash	To De	bit.	
Ru.		Ra.		Р.	Ra		Rs.	_	P.	Ru.		Ru.		!	Rs.		P.
202100	•••	4594	6	3	400	•••	3805	4	2	201700	•••	789	2	1	• ⁰	• (	) 0
14400	•••	341	3	11	O	***	252	0	υ	14400	•••	89	3	11	, 0	• (	) 0
0 1 <b>300</b>	390 	1 11722	11 9	8	0 1 <b>3</b> 00	290	0 11718		0	0	•••	1 3	11 13	8	0	0	0
800	•••	310	3	Ħ	800	•••	3()9	15	2	0	•••	0	4	6	0	• (	0
. 0	•••	0	5	10	0	•••	0	0	0	o !	•••	· v	5	10	0	0	, 0
0	•••	0	3	0	0	•••	9	O	0	0		0	3	0	O	0	0
0 0	:::	0 1563	3 10	0	0		0 243	0	0	0	•••	0 1 <b>32</b> 0	<b>3</b> 9	0	0 0	.0 0	0
8300 2400		: 198 <b>23</b> 3	5 7	1 3	; 0 : 2400	•••	145 283		8	8300 0		53 0	1 0	0	0	0	0
2700	•••	459	12	6	0	•••	: 372	15	11	2700	. •••	86	12	7	0	0	0
231500	290	19426	1	5	4400	290	17080	10	10	227100	•••	2345		7	0	0	0
		! !					<u> </u>			i ! !	•				•		
800 0 0	•••	80 30 345	11	5 9 8	0 0		0 0 261		0	: 0		79 <b>3</b> 0 84	11 11 3	11 9 0	0	0	0 0 0
0	•••	! ! 84	2	O	0	···	0	O	, 0	0		. 84	2	0	0	0	0
1200	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	38	0	5	0	 	1	6	2	1200	,	36	10	8	0	0	0
<b>570</b> 0		168	4	6	()		99	12	O	. <b>5700</b>	,	. 68	8	6	0	0	0
2000		59	1	3	0	•••	35	O	0	2000	•••	24	1	3	U	0	0
2100		68	9	9	O		36	12	0	2100		31	13	9	0	0	0
2000		401	11	7	30)	•••	376	4	4	1700	•••	25	7	3	. 0	0	0
10800		1976	9	4	800	•••	811	9	8	18500	•••	465	5	8	0	1	0

)		: :	BALANC	n on 182 J	DHU.	aby 1	D1\$,			Receir	rs up 40 i	iórm J vínd :	1939,	•
estates.	Date of administration.	Govern-	er strok, se nds er other not being k securities.			Chah	-	,		Govern-	r stock, se de or other sot belag sourfides.	•		
EBIAIRA.		ment ment	Bank or other well as bond securities, a Government	To Ur	edit.		To D	eblt.		ment securities.	Fank or other well as hob securities.	Cash	•	
when the same and the same and a same a		Rs.	:	Rs.	A.	Р.	Re.	۸.	P.	Rs.		· Ra.	A,	P
ıgüt forward	•••	. 13800		732	0	1	0	O	0	•••		544	9	8
ı, A. T.,—share	Dead of								1		1			
nt of G. A. Rick-	Transfer-	,		79	14	6	o	0	41	0		327	6	
e decomed M.,—life-interest int of Mrs. Lucy	2 Apl. 06	2000		••			-	•	;		•••	021	Ū	
y, widow of the	30 May 06	38200	300	0	0	0	13	5	0	0	•••	794	1	1
Lientonant-General ion Davis,—legacy out of Miss Isaliella									;					
da Cameron ou, Major G. T	5 July 67 18 June 12	9100 0		29 1817		10 3	0 0	0	0		•••	167 0	8	
on, E.,—life-interest int of Mrs. R. V. rtson or A. Robert			•											
widow of the de- d s, J R.,—life-interest	11 Sept. 05	100000		0	0	0	64	12	2	0	•••	1675	0	,
nut of Julius Ruther- Rodgers, son of the used	27 May 07	: 22900	;	0	0	0	15	5	10	0	•••	420	14	
F. W.,—share int of M. E. Rogers,		1	1	C1	10	5	0	0	Δ	0		ORA	б	
hter of the deceased Assistant Surgeon	22 Mar. 09		1 1		18	1	0	0	0	0	•••	250 42	0	
k Charles coount for the next-	13 Dec. 98 Ditto	.0				U		0	_	;	•••		2	
D. J.,—share account to three children of	26 Feb. 02	22700		•	1		U	0	0	i i	•••	417		
Tarbie son, Mrs. H. M	29 July 10	0		185	1	6	0		0	0		71	12	1
Total	•••	225400	30	2992			9.5	7		3100	•••	4807	13	
S .	28 Jan. 10	!		5	10	9	U	υ	O	0	•	0	0	
hare account of R. minor son of the	•	700		44		11	U	0	0	0	•••		14	
nds, H. H rn, George	Ditto 10 Aug. 09 8 May 75	14600		() 47	0	O	30 0	4	7 0	1000		1285 0	2	
formerly Shaw)	Taken charge 28 May 07	0		5 <b>8</b> 0	12		. 0	•••	0	0		0 <b>233</b>	0	)
K. S. J. C. and J. ridgnell,—account of	•••	! <b>'</b>		•		•				i i				
Innatic Catherine gnell L. O. F	19 May 87	5400	•	130 0		10 0	0		0	0 0		99 <b>34</b> 0	11 6	
O. F. aria, Miss Fanule,— account for the next-	ļ		,	_						!				
n of the deceased . Sab-Condr. E. H.	23 April 95	U		9 0	O	10	0	0	0	1200	•••	2844		
it, J. W	28 Nov. 98		,	1 0	0		.0	0		0	31	53889	0 12	
Mrs. E. J.,—share int of F. B. Sexton, of the sous of the			: :	حد شد	• -				_				_	
med J. C.,—share account	8 'April 01	3600		13	14	2	0	O	0	O	•••	66	1	
7illiam Robert Camp- Shaw	S Dec. 02 Taken charge	0	:			10	θ	_	0	U	•••	0	0	t
, А {	6 May 03	100	•••	30	8	1	0	0	0	0		0	U	ì
Carried over		24400	.,.	894		• •	90	4	7	2200	81	58772	<u>.</u>	<del></del>

	TOTA	la 			FAYRER	oru Jun	ist januai n 1918,	- Y	,		BALAN	ON SOT	ı Ju	WW 19	18.		
Jovernment neon: ities.	Bask or other stock, as well as bonds or other securities, act being Government securities.	C _m	eh.		Government securities.	Bank or other stock, as well as bonds or other securities, not being Government securities.	Cont	<b>1.</b>		Government mearities.	Bank or other stack, as well as bosds or other securities, not being Government securities.	To C	edit	Cas	To :	Debi	ie.
Вы. 18800	•	Rs. 1276			Rs. BCO		Rs. 811	A. 3	P #	lts. 13500		Rя. 465	<b>4.</b> 5		Ra.		. P.
2000	•••	400	5	1	300	•••	376	4	5	1700		24	O	8	Û	0	0
38200	<b>30°</b>	780	12	10	o	; '	794	1	10	38200	30°	0	0	0	13	5	6 0
9100 0	•••	196 1817			0	•••	159 18 <b>3</b> 5		0	9100 U		37 18	10 15	6 0	0 18	0 15	
100000		1610	3	10	o	•••	1675	0	0	. 100000		0	0	0	64	12	:3
22900	•••	405	8	2	0		393	6	5	22900		12	1	9	0	0	10
13600	••••	312	0	į	0		238	0	0	13600	•••	74	0	9	0	0	0
3100   3100	••• 1			1 '		į	128	13 10	1	0 † 3100	•••	0		0	0		0
22700		426	0	H	0		397	4	0 ;	22700		28	12	8	0	0	0
228500	30	256 7707			3700		256 7066			224 <b>8</b> 00	30	737		10	97		2
0	•••	5	10	9	o ;	;	5	10	9 :	0.	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	0	U	o	0	1)	0
700 15600 0	•••	57 12 <b>54</b> 47	13	1 7 8	0 : 0 : 0 :	•••	1244	3 1 0	2 1 0	700 1 <b>560</b> 0 U	•••	17 10 47	12 12 5	11 6 3	0 0 0		0
. 0	•••	58 238	12 <i>i</i>	<b>3</b> 5	0		0 23	() 14	0 7	0	•••	<b>58</b> 209	12 8	3 10	0	0	0
<b>5400</b> 0		<b>229</b> 340	11 5	10 9	0 0	•••	1 <b>85</b> 5		1 9	<b>5400</b> 0	•••	44 335	6	9	0	0	0
1200 0 0	81	3 2844 1 53889	12 8	0	0 0 0	31	191 <b>9</b>	0	3 0	1200 0 0	•••	3 9 <b>25</b> 1 0	7 8	10 9 0 0	0 0 0 0	0	0 0 0
<b>3600</b>	•••	79	15	8	0		3	11	9	3600		76	.3	11	0	0	0
0 100		59 30		10	0 100			0	i	0		59 0	10 0		0		0
,		-					<b></b>		_	- 1	1	-	-	- 1	-		

	1		BALANC	m ox ter J	MAUMA	1018.	•	Recute	FS 47 74	997H JANE	101	<b>k</b> •
rsta pru.	Date of	,	tock, es or other or other or other		Cas -	sh.			A C. C. C. C. C. C. C. C. C. C. C. C. C.			
ESTATES.	administration.	Govern- ment securities.	Bank or other s well as bonds securities, no Government se	To On	edit.	To D	Debit.	Govern- ment pegurities.	Bank or other well as boads securities, no Government and	Can	<b>h</b> .	
		Ru.		Rs.	A P.	Rs.	<b>A.</b> P.	Ra.		Ra.	Δ.	P.
ought forward	•••	24400	•••	394	6 11	30	4 7	2200	81	58772	2	11
, A.—account of the	6 May 03 Takeu charge	0	•••	0	0 0	0	0 0	100		50	1	5
eworth, Henry D {	24 Aug. 10	200		77		0	0 0	0	***		11	0
Edward on, Surgeon-Major k.,—logacy account of ily Warrack, daughter	8 Dec. 02	0	•••	53	6 8	0	0 0	0	•••	0	0	0
he deceased ir, O. G.,—life-inter- account of Lutch- ice Bengally, the	26 Nov. 89	52200		68	5 4	0	0 0	0	•••	913	8	0
her of the children of deceased cr, Mis. L. E. M.,— re account of Ivan nner. son of the	28 Oct. 02	3100		55	3 ()	0	0 0	O		57	1	0
eased , T. E.,—share ount of Miss J. Slator, sequently Mrs.	7 Apl. 08	39200	•••	257	4 7	U	0 0	0	•••	99	12	0
nnott, one of the sisters the decesse 1 t, G.,—share account R. O. Smart, one of	ն June 02	0	•••	42	7 5	0	0 0	0		j <b>o</b>	0	0
children of the ceased h, Alfred,—life-interest count of George Alfred aith, son of the	13 Mar. 12	1400	•••	10	9 5	0	0 0	. 0	•••	24	8	0
cessed , Mrs. (!, E	30 Nov. 92 22 April - 11	182500 19800		. 80 311	13 9 7 2	0	0 0	0 1000		3198 1613		0 5
th, Richard Lawrence, hars account of O. G. nyth, son of the	Taken charge 27 May 10	0	•••	82	4 4	0	0 0	1000		0	0	0
share account Miss H. St. Clair myth, daughter of the						1						_
sceamed  —, share account of atrick Joseph Smyth, on of the decemed	Ditto Ditto	0	13	82 82	4 4	0	0 0	0	•••	0 i . 0	0	0
ars, Thomas,—legacy count of A. Spears	1	26800	:	190		0	0 0	0		498		10
, legacy account	Ditto	26800	•••			0		0	•••	498	-	10
f Margaret Spears  share account f Dora Nicholas, one of he children of Mrs. C.	•	. 200W	•••	114	1 3	0	0 0	v	•••	. 220	O	70
Nicholas, one of the laughters of the deceased ague Capt. J.	Ditto Taken charge	8900 0	•••	99 O	4 8 0 0	0	0 0	0 0	***	3749 42866	11 7	9
sphen, Mrs. F. E sphen, Mrs. F. E "C." E. F. Hardiess, son	28 Nov. 11 1st Oct. 12	700	4	<i>5</i> 60	19 6 11 5	0	0 0 0 0	0 0	***	0 2109	8	0
of the deceased	Ditto	0			0 0		0 0	1800	***	1138	0	
rangways, R. M. N rachan, Mrs. Catherine	25 July 04 17 May 86	0 100	•••	0 75	8 8 10 0	0	0 0	0	•••	0	0 18	6
of Mrs. Mary Broadway	Ditto	0		66	10 4	0	0 0	"0	***	0	0	0
of Miss Aunic Almeida	Ditto	300		12	7 10	0	0 0	0	***	5	8	4
of Manboodh (bearer) raw, Mrs. A. M. Acton	Ditto 10 Jan. 13	1 <b>0</b> 0 0	•••	27 33	9 0 10 6		0 0	0 1 <b>200</b>	***	1 1768	18 6	6
Carried over	•••••	381500	4	2288	14 6	80	4 7	6300	81	117886	4.	1

4-m april - 4 }	Tota	Mis .	PAYME	rs Prox	107 Jahuary 08 1012.	70		BALAY	іс <b>н он 20та јана</b> 12	LP.
vernment garities.	or other stock, as as bands or other rifles, not being someon securities.	. Cheft.	Government socurities.	Bank or other shock, as well as boads or other securities, use being Government mountities.	Ceeb	<b>-</b>	Government securities.	Bark or other stook, as well as boads or other seoulties, not being Government seoulties.	Control To Credit.	h. To Doblt.
<del></del>	11.52			A TO BE			<u> </u>	South Park		
Rs.		Rs. A. P	. Rs.	•	Rs. A	. P.	Re.		Rs. A. P.	Rs. A. P.
26600	31	59136 5 3	100	31	57346 7	7 5	26500		1789 13 10	0 0 0
100	***	30 1 5	0		0 1	. 7	100		29 15 10	0 0 0
<b>200</b> 0	•••	81 9 1 58 6 8			0 2		<b>200</b> 0	•••	81 6 10 58 6 8	0 0 0 0 0 0
<b>522</b> 00	1 1	981 13 4	O		913 8	0	52200	•••	68 5 4	0 0 <b>ó</b>
3100	•••	112 4 0	0		108 4	4	3100	•••	8 15 8	0 0 0
59200		<b>85</b> 7 0 7	39200		357 (	7	0		0 0 0	0 0 0
0		42 7 5	o	!	0 (	) ()	o	•••	42 7 5	0 0 0
1400		⁻ 35 1 5	0		1 8	2	1400	•••	33 12 3	0 0 0
182500 20800		3274 9 9 1924 15 7	0	•••	3193 12 1782 14	2 0 10	182500 20800	•••	80 13 9 142 0 9	0 0 0
O		82 4 4	0	•••	0 0	0	0		82 4 4	0 0 0
0	: j	82 - 4 4	0		0 0	υ	0		82 4 4	0 0 0
0		82 4 4	0		0 0	0	0		82 4 4	0 0 0
36800 36800	•••	684 2 10	•	•••	448 4	-	26800		235 14 4	0 0 0
<b>26500</b>	•••	607 H 1	0	•••	148 4	6	26800		159 3 7	0 0 0
3900 U	* ***	3849 0 5 42866 7 0		•••	8845 U 88533 U	5	0 U	•••	4 0 0 4333 0 11	0 0 0 0 0 0
700		5 13 6 2170 <b>3</b> 9	700	4	5 1d 2170 3	, F 9	0 0	•••	0 0 0	0 0 0
1800 0 100	•••	1138 0 11 0 8 8 75 7 6	0 0	•••	1063 4 0 0 0 1	0	1800 () 100	•••	74 12 10 0 8 8 75 5 11	0 0 0 0 0 0 0 0 0
0	•••	66 10 4	ľ	•••	0 0		0	•••	66 10 4	0 0 0
800	•••	18 0 2	o	•••	0 4	8	300	. •••	17 11 6	0 0 0
100 1200	***	29 6 6 1802 0 10	0	•••	0 1 1585 10	6 9	100 1 <b>200</b>	•••	29 5 0 216 6 1	0 0 0
1800	85	119589 14 0	48900	35	111808 15	6	348900	<b>!</b>	7785 14 6	0 0 0

			BALAN	CH OF LEX	JAN	UAB	r 1918.		•	BRORIP	e as co	SOTH JUNE	161	l.
BASTALY VALENCY	Date of administration.		ettek, sa or other of bring scurtides.	· ··········· · ······················		One	<b>b.</b>				stook, se colore to belong section.			
ESTATES. `	admi vistra: 101L	Govern- ment securities.	Bank or other well as bonds securities, in Government's	To On		•	To	Debit	•	Gevern- ment securities.	Bank or other wall as bend monthles, a Government	C	esb.	
		Rs.		Rs.	▲.	r.	Rs.	A.	P.	Ra.		Rs	<b>A</b> .	. P
ought forward	*****	381500	4	2283	14	6	<b>3</b> 0	4	7	6300	81	117836	4	1
berger, R. K.,—share punt of next-of-kin the deceased rt S. C rland, James,—ac-	23 May 11	1400   1400   0	•••	<b>67</b> 0		O O	0		0	0	•••	25 665	12 4	6
ort Street account for	22 Feb. 08	0	•••	89	2	5	0	0	0	o	•••	. 485	7	8
repairs of house .4, Short Street life-interest sount of E. T. Suther-	Ditto	2600	•••		12	8	0	0	0	0	•••	2507	9	11
id, one of the children the deceased life-interest pount of E. E. Suther-	Ditto	<b>2260</b> 0	•••	0	0	0	625	9	8	O		395	8	
id, one of the children the deceased life-interest secont of K. M.	Ditto	22600	•••	0	0	0	625	18	5	0		395	.8	0
therland, one of the ildren of the deceased ——lifeinterest account C. J. Sutherland, one	Ditto	22600	 	0	0	0	624	12	9	O		895	8	(
the children of the ceased, C. G	Ditto 9 Sept. 10	22600 24000	••• •	119 29	1 11	8 9	0	0	0	0	i i i	395 504	8 7	(
ruonal account of Miss leen Trixie Sutherland ————————————————————————————————————	24 Mar. U8	. 0	•••	,	0	0	0	0	0	O	20	1503	4	6
ixie, daughter of the ceased	Ditto	3700	<b></b>	96	4	7	; , <b>O</b>	0	0	100	•••	3738	9	•
E. Elean, daughter of deceased  , share account Kathleen May,	) Ditto	3700	•••	96	0	3	U	U	0	100	•••	359	7	(
ughter of the deceased  where account Claude Ian, son of	Ditto	<b>37</b> 00	. •••	96	4	7	0	U	υ	100		360	4	•
e deceased ies, J. P.,—annuity count of Miss Lens	Ditte	3700	! ! .	95	5	10	0	O	0	100	•••	360	4	10
hel Swaries, now Mrs. Neal , share account of L. Swaries, son of the	17 Aug. 01	9100		122	4	5	. 0	0	0	0		167		
coased ser, A. K B. A. Switzer, one	Ditto 23 Mar. 09	<b>9100</b> 0	•••	. 8	0. 10	0 10		13 0		0	•••	862 0	12	
the children of the ceased	Ditto	100	•••	59	6	1	0	0	0	0	•••	1	18	6
the children of the meased, share account C. M. Switzer, one of	Ditto	100	•••	59	6	0	0	0	0	0	•••	1'	13	6
children of the	Ditto	100	•••	59	6	1	0	0	0	0	•••	1	18	6
itzer, one of the	· Ditto	100	•••	59	6	2	0	0	0	0	•••	1	18	6
Total	*****	538 <b>8</b> 00	4	5866	0	10	1920	5	2	6700	88	129966	6	10

	TOTA	16.	PAYMENT	HOTH JUNE	T JANUARY 1918.		BALANCE	ON 20TH JUNE 191	8.
Government scourities.	Bank or other steek, as well as bonds or other securities, not balon Government securities.	Camb.	Government securities.	Bank or other stock, as well as bonds or ether securi iss, not being Government securities.	Onsi.	Government securities.	Pank or other stock, as nell as bonds or other arctitles, net b log deveration.	Coni To Oredit,	To Debit,
Rs. 387800	85	Rs. A. P.	!	35	Rs. A. P.	Rs. <b>34390</b> 0		Rs. A. P. 7785 14 6	Re. A. P.
1400 0	•••	93 11 6 665 4 6	0		1 9 2 0 0 0	1400 0	1	92 2 4 665 4 6	U 0 0 0 0 0
. 0	•••	574 9 8	0	•••	751 8 1	0	•••	0 0 0	176 14 5
2600	•••	2551 6 7	2600		8349 9 8	0	•••	0 0 0	798 3 1
22600		230 1 3	0	1 .	47 2 3	33600		0 0 0	277 3 6
<b>3</b> 2600	•••	(Debit) 230 5 5	į o		47 2 3	22600	•••	0 0 0	277 7 S
22600	•••	(Debit) 229 4 9	U	•••	47 2 3	22600	•••	0 0 0	276 7 0
22600 24000		514 9 8 534 3 3	, 0	i •••	897 3 4 497 6 6	22600 24000	•••	0 0 0 36 12 9	382 9 8 0 0 0
0	2	1503 4 6	U		1048 8 8	o j	2	454 11 10	0 0 0
3800	1	3834 13 11	3800	•••	3834 13 11	0	•••	o o o	0 0 0
3800	*** :	455 7 3	300	•••	411 0 10	3500 +	4+4	44 6 5	υ ο ο
3800		456 • 9 4	300	•••	411 0 11	3500	***	45 8 5	υ ο ο
3800	••• :	455 10 8	300	•••	400 12 4	3500	•••	54 14 4	0 0 0
9100	•••	289 13 1	0	•••	208 14 9	9100	•••	80 14 4	0 0 0
9100	•••	848 14 10 8 10 10	200 0	***	320 0 7	8900	•••	28 14 3 8 10 10	U 0 0 0 0 0
100		61 3 7	0	•••	6 8 2	100 -	•••	54 11 5	0 0 0
100	•••	61 3 6	0	:	6 8 1	100	•••	54 11 5	0 0 0
100	•••	61 3 7	0 1	•••	0 1 7	100		61 2 0	0 0 0
100	•••	61 3 N	0	•••	0 1 7	100		61 2 1	0 0 0
540000	Lon	132121 13 11 689 11 5 151482 2 6	51400	35   1	124091 2 5	488600	2 .	9529 13 5	2188 13 4

			BALANC	e on let J	ANU	AHY	1913.			RECEIPT	S UP TO S	OTH JUNE 1	913,	
ESTATES.	Date of administration.	Govern- mont securities.	Pank or other stock, as well as bonds or other securities, not being Government securities.	To Orad		Onall,	To D	ebit.		Govern- ment meurities.	Bank or other stock, as well as beads or other securities, not before Government securities.	Cau	sb.	- Ad-
: :		Rs.	! 	Rs.	A.	P.	Rs.	<b>A.</b>	P.	Rn.		Rs.	۸.	P.
ie, E. J.,—share account D. V. Tarbie —, share account of J Tarbie —, share account of A. Tarbie, one of	6 June - 06 Ditto	1800 1800		68 56	0	3 8		0	0	<b>100</b> 0	•••	<b>33</b>	2	<b>4</b> 10
e minor children of the ceased livel, L ior, Dr. David nsend, C. H i, W. S.,life-interest count of Mrs. Elizabeth	Ditto 17 Aug. 10 24 Apl. 11 6 Sept. 05 17 May 12	1800 0 0 0 0		0 5 0	10 0 0 2 12	5 0 0 0	· 0 0 0	0 0 0 0 0	0 0 0	0 0 0 0		33 22 () () ()	0 8 0 0	10 2 0 0 0
ndd, mother of the seessed nbull, Vety. Capt. H. P. ner, R. B W B.,—annuity	29 Nov. 06 12 Jan. 03 11 April 06	10700 0 0		114 0 0	5	11	0 0 0	6 0 0	0	0 0 0	•••	196 () ()	0	0
count of Mrs. B. M.	29 Mar. 05	0		106			U	0	0	0		975		0
Total	*****	16100	•••	467	13	10	0	0	0	100		1293	15	0
lance, Mrs. C—accourt or the next-of-kin 1 Dort, Mrs. C. A.,—	17 Mar. 09	2300	•••	- 72	5	10	0	0	0	100	•••	42	4	2
hare account of B. J. ackerateen	1 Feb. 82	300			11	1	0	-	0	0	•••	5	8	6
. P. Lackersteen share account of J. Lackersteen	Ditto Ditto	100 300		15	11	7 6	0	0	0	0	•••	5	15 8	6
nghan, Charles Nelson,— ngacy account of N. M.  /aughan, son of deceased ————, legacy account of Miss Mary M.	5 Apl. 10	16800		42	8	11	0	0	0	0	•••	2340	1	7
Jaughan, daughter of the leceased boon, Richard 1 Lintzgy, Dr. C. F.,—sgacy account of Mrs.	Ditto 13 Feb. 71	16800 29500	•••	42 92	9 13	1 1	0	0	0	0	•••	326 941	_	4
7. E. Grey legacy account of Gerald Felix Durup de Dombal, one of the grand-	13 Jan. 77			20	7	8		0	O	U	•••	23	13	6
ons of the deceased    legacy account of Mrs. E. Forbes	Ditto Ditto	90500	 74°	0 2164	11	4	0	0	0	0	•••	() 4153	0 12	0
if Cocil Durup de Dombal, me of the grandsons of the deceased  share account of Mrs. Emily Forbes,	Ditto	0	•••	0	4	4	Û	0	o	0	***	0	0	0
of the legacy for Mrs. F. E. Grey deceased nailler, Mrs. M. J.,—share account of Lieut. Paul Vonzglintzski, only	<b>Ditt</b> o	1300	18°	143	13	5	0	0	0	800	•••	262	5	2
son and sole heir of the decoased share ac-	13 Nov. 91	0	34+	0	-	0	O	0	0	0		1330		0
Total	27 Mar. 05	159200	180	9 <b>69</b> 6	13	2 4	0	0	0	400	•••	9488	د	
	1		1		_	-	<u> </u>	·	~ 					

	Tot	ral.		•	PAYMENT		et Jayuar e 1912	Y TO			Balance	ож 30тн	JUXI	: 191 <b>8.</b> -		
Government securities,	Bank or other stock, as well as bonds or other securities, not being Government securities.	Com	ù. 		Government securities.	Bank or other stock, as well as bonds or other securities, not being Government securities.	Cas	h.		Government socurities.	Bank or other stock, as well as bonds or other securities, not being Government securities.	То С	redit.	Onel	To D	lebit,
Ra.		Rs.	۸.	P.	Ru.		Ra.	▲.	P.	Ru.		Rs.	۸.	P.	Rн	A. P.
1900 1800	•••	101 89			0	•••	9 <b>9</b> 1	7 12	11	1900 1800	•••		10 12	8	0	
1800 0 0 0 0		93 22 5 0 55	8 0	3 2 0 0	0 0 0 0	  	0 0 0	12 0 0 0 12	1 0 0 0	1800 0 0 0 0		91 22 5 0 0		2 2 0 0 0	0 0 0 0	0
10 <b>70</b> 0 0 0	•••	311 0 0	5		0 0		187 0 0	4 () 0	0	10700 0 0		124 0 0	6 5 3	5 11 0	0 0 0	-
0		1081	13	0	0		966	12	0	0		115	1	0	0	0
16200		1761	12	10	()		1312	12	2	16200		449	0	8	0	0
2400	•••	114	10	O	0		98	5	11	2400	•••	16	4	1	0	0
300	•••	21	3	7	0		0	4	7	300		20	15	0	0	0
100			15	1	0		0	1	6	100	•••	85		7	0	
300 16800	•••	21 • 2382		6	0 2100	•••	0 <b>22</b> 04	0	4	300 14700	•••	20 178		2	0	0
16800 29500	•••	369 1034	8	5	0 0		379 943	8 7	н 9	16800 29500	•••	- 0 90	0 13	0	10	0
1300	•••	44	5	2	<b>u</b>	•••	1	7	10	1300		42	13	4	0	o
90500	740	0 7318	4	4	0		0 4967	0	0	90500	740	0 2851	4	4	0	
0	•••		4		t)			0		0			4		u u	
1600	18*	406	2	7	0		304	4	6	1600	180	101	14	1	O	0
0	38†	1980		o	o		1330	0	0	0	38†		0		0	
0	•••	18129	13	2	0	•••	0	0	0	0		0 1	13	2	0	0

			BALAN	ICH OR 1MT JANUAR	LY 1912.	RECRET	OT 4U B	30TH JUNE 1918.
KSTATKS.	Date of administration.	Govern- ment securities.	Bank or other stock, as well as bonds or other secutides, not being Government secutides.	Casi To Credit.	To Debit.	Govern- ment securities,	Bank or other stock, as well as bonds or other secution, not being Government secutibles.	Cash.
<del></del> .	. <b>'</b>			The state	D	<u></u>	`- 	·
w		Ra.		Rн. А. Р.	Ba. A. P.	ĺ		Ra. A. P
Mrs. Isabella,	-	1000	•••	51 5 2	0 0 0	0	•••	1H 6 E
Conductor Charles	10 Apl. 12	0		279 9 2	0 0 0	0	•••	4269 18 8
ton, Mrs. J. L.,— account of Vers	· [							
ter of the deceased	25 Apl. 07	10900	300	151 1 4	0 0 0	0	,	2129 13 (
-, Mrs Annie	11 Aug. 11	0	50†	660 14 4 231 4 3	0 0 0	600 ()	•••	1157 3 7 1099 14 0
-, H. M lames,—life-interest		40900	1	77 9 7	0 0 0	0	***	715 12 (
M. Onslow /illiam,—account of l Wells, the minor d only next-of-kin			•••				•••	
Bazar Sergeant h,—share account e children of Mrs.	16 May 12	2300	•••	0 0 0	109 13 11	800	•••	1190 15 4
Cotter  Miss Ellinkin  F.,—share account the late Minnie	29 July 70 20 Dec. 06	0		35 7 10 4 13 2	0 0 0	0	•••	0 0 0
m, one of the sisters: deceased share account of I. Reviley, one of sildren of Mrs. S. J.	23 Aug 97	0	•••	0 14 8	000	0	•••	u n u
ey, one of the sisters deceased		200 0		96 3 4 249 13 5	0 0 0	200		3 10 10 196 6 6
s, Edward	Taken charge 7 Mar. 10	0	•••	6 14 170	0 0 0	o	••• ;	υοο
-, Mrs. A. K.,— second of C. V. ams, a son by the sed's second age	7 June - 04	11100	•••	432 3 2	0 0 0	500	•••	213 1 4
-, J. A.,—account onse No. 6, Giri s Lane -, J. M	9 Apl. 83 18 Mar. 13	0		270 ' 3 138 11 0	0 0 0	0 500		802 15 0 1479 12 5
W. G.,—life-in- account of Mrs. S. inston, sister of the sed	18 Feb. 76	10200	. 12	181 10 O	.000	()		607 12 B
F.,—life-interest				2047				
, life-interest ac- of Charles Wilson, it to the annuities ingram and Rai-	25 May 80	.!41900	•••	23 <b>4</b> 5 9 8	0 0 0	0	•••	4233 4 0
H. II.,—share ac-	Ditto	600		19 3 0	0 0 0	0	•••	10 15 4
of E. H. Wilson	27 Sept. 60	σ	22‡	0 0 0	0 0 0	0	•••	770 0 0
C. J.,—account { n next-of-kin Mrs. Jane,—share nt of Mrs. Smith,	Takon chargo 9 Mar. 10	700	•••	4 10 4	0 0 0	0	•••	12 12 8
ter of the decrased	16 Mar. 59 Doed of transfer	3900	•••	13 15 6	0 0 0	0		71 9 8
G. F {	18 May 08	0	•••	7 1 0	0 0 0	0		0 0 0
harles Mrs. Ellen account of the	17 July 11	10000	•••	1 1 6 57 9 2	0 0 0	0 0		. 0 0 0 0 99 12 0
f-kin	· •	0	***	0 0 0	0 0 0	10200		295 9 10
Carried over	*****	888700	114	5317 10 8	109 18 11	12800	•••	19379 9 0

	TOTA	Io.			Payman,		iot January 1913	T TC	)			M ON SOTH	Ju	II 1911			
Government securities.	Bank or other stock, so well as bonds or other securities, not being Government securities.	Chah	<b>L</b>		Government securities.	Bank or other stock, as well as bonds or other seculties, not being Government securities.	Cash.			Government securities.	Bank or other stock, as well as bouch or other securities, not being Government securities.	To Orea		uh.	To Del	bit.	
Rs.		Re	. A	. Р.	Rs.		Rs.	A. #	Р.	Ra.		Rs.	. А.	P.	Rs.	۸.	P.
1000	•••	69 <b>4</b> 549	11 6		0		0 1 4549	. <b>5</b>	8	1000		<b>68</b> 0	1 <b>2</b> 0	2 0	0	<b>0</b>	·
10900	30	2280	14	10	1300	1	1401	0 :	10	9600	30	879	14	0	0	0	. 0
600		1818	_	11	600		1276 1		3	0		541	7	8	0	_	
40900	50	1331 793	2 5	3 7	0		1272 1 715 1		0	40900	•••	58 77	9	7	0		-
<b>3</b> 100	•••	1081	1	5	1200		1299	4	0	1900		0	0	0	218	2	? 7
0	•••	35 4	7 13	10	0	***		0	υ 0	<b>0</b>	•••	35 4	7 13	10 2	0		
0	•••	0	14	8	э	•••	0	o	0	0		0	14	8	0	0	0
200 200		99 446	14 3		0 200	•••		3 3 :	1	200 0	•••	99 0	11 0	1 0	0	0	0
0	•••		14		0	•••			0	0	•••	6	14	10	0	0	0
11600	•••	. 64ā	4	6	0	•••	500 1	2	0	11600	•••	144	8	6	0	0	0
0 <b>50</b> 0	•••	1073 1618		3 5	0 <b>5</b> 00	•=•		<del>1</del> 7	3 5	0		694 0	12 ()	0	0	0 0	0
10200	12‡	789	6	8	O	•••	598	8	0	10200	12‡	190	14	8	0	0	0
241900	•••	6578	13	8	O	•••	2939	0	5	241900	•••	3639	13	3	0	0	0
600	•••	30	2	4	U	. •••	0	9	5	600	•••	29	8	11	0	0	0
0	22‡	770	0	0	0	•••	770	0	0	0	22‡	O	0	0	0	0	0
700		17	7	0	O	••• ¦	0 1	0	4	700	•••	16	12	8	U	0	0
3900	•••	83		2	υ	•••		0	4	3900	•••	81		10	0		0
0	•••	7			0	•••		0	n	0	•••	7		0	0	0	
1 <b>0000</b>	•••	1 157	1 5	6 2	1 <b>000</b> 0	1 ***	0 157	() 5	0 2	0		1 0	0	6	0	0	0
10200	•••	295	9	10	0	4.4	221 1	1	1	10200		73	14	9	0	()	n
846500	114	24587	5	9	13800	50	18151	1	4!	332700	64	66513	13	0	218	2	7

			BALARCI	e on ler J	TAN U	ARY	1913.			RECEIP	IS UP TO	SOTH JUNI	<b>19</b>	18.
	Date of	-	r stock, as is or other not being securities.			Onah					stock, se or other perities.			
BRTATER,	administration.	Gevern- ment mecurities.	Pank or other well as bonds securities, no Government se	To On	edit.		To ]	Debli	<b>L</b> ,	Govern- ment securities.	Bank or other well as bonds securities, no dovernment se	Caal	h,	
Brought forward		Rs. 333700	114	Rs. 5317	A. 10	P. 8	Rs. 109			Re. 12800	•••	Rs. 19879		P. 0
att, A.,—share account f Mr. E. Wyatt —, Miss F. A.,—share account of A. Dumaine, Derr, now Mrs. latheway, only child of	12 Jan. 61	100	•••	91	15	5	0	0	0	0	•••	1	13	6
irs. Mary Wyatt, a nceased sister of the oceased	22 Aug. 03	2500		67	3	2	0	0	0	O		45	14	10
Total		336 <b>3</b> 00	114	5476	13	3	109	13	11	12800	•••	19427	5	4
Y														
98, H. B.,—share account f C. Yates, minor sphew of the deceased	31 Aug. 05	U		21	8	2	0	U	0	0	•••	0	0	U

CALCUTTA,

The 31st October 1913.

	TOTA	L,			PATHENT		et Januan 1918.	7 7	) 		BALANCI	e on <b>30</b> TH	J DX	<b>z 19</b> 18,			
Government securities.	Bank or other stock, as well as bonds or other scornidas, not being Government securities.	Cas	b.		Government sectrities.	Bank or other stock, as well as bonds or other securities, not baing Government securities.	Cash	<b>.</b>	_	Government mounties.	Bank or other stock, as well as books or other securities, not being Government securities.	To Cre	dit.	Ca-h.	To De	bit.	
Rs. 346500	114	Rs. 24587	A. 5	r. 9	Rя. 13800	50	Rя. 18151		P. 4	Rs. 332700	64	Кн. 66513	A. 13	P. 0	Rs. 218	<b>4.</b> 2	P. 7
100		93	12	11	0	•••	0	1	7	100	•••	93	11	4	0	0	0
2500		113	2	0	U		2	7	2	2500		110	10	10	0	0	0
349100	114	24794	4	ĸ	13800	50	18154	4	1	335300	64	6858	3	2	218	2	7
. 0		21	8	2	0		Ú	0	0	0		21	. 8	2	0	0	0

ALEXANDER KINNEY,
Offy. Administrator-General of Bengal.

**3HEDULE C** of all sums of Moneys, Bonds and other Securities received by the under his charge, together with the Payments made thereout and the Balances 1874.

			BALAN	e on 187 J.	ANU.	ABY !	1918.			RECEIP	TS UP TO	SOTH JUKE	1011	l.
		•	stock, se or other st being curities.			Cent		•			c other being reftler	<del></del>		<u>.</u>
estates.	Date of administration.	Covern- ment Securities.	Bank or other at well as bonds o securities, not Government sect	To Ore	adit.		To De	obis,		Govern- ment securities.	Bank or other sto well as bonds or securities, sot Government secu	Cons	h.	
A		Rs.		Rs	. A	. P.	Rs.	۸.	P.	Rs.		R	9. A	. P.
y Narain Kundoo,—)	Deed of tramsfer													
eemutty Rakhal mace, one of the ughters of the ceased.	21 Jan. 09	50000	•••	0	0	0	0	0	0	0	•••	875	0	0
——, life-interest ac- unt of Sreemutty Sun- th Kumarce Dassee, dow of the deceased	1 Pitto	50000	•	835	1	3	U	0	o	0	•••	875	0	0
int of Sreemutty Bro- orance Dassec, one of daughters of the		3	3											
mused , life-interest ac- int of Sreemutty Tulsee injoory Dassee, one of daughters of the de-	Ditto	50000	; ••• ;	0	0	0	0	0	n	0		875	0	ŋ
sed —, life-interest ac- int of Sreemutty Rajoo-	Ditto	53200		49	H	8	0	0	.,	U		931	Ŏ	0
ee Dassee, niece of deceased	Ditto	11200		49	2	6	Ú	0	0	0		196	0	0
` Total		214400		933	12	5	0	0	o	U	•••	3752	0	0
Lall Single n Coomaree Dassee,	6 June 10	800	•••	69	2	8	0	0	0	υ	!	14	11	8
emutty,—legacy ac- nt of Kripasindhu sajee, Bamee, maid- zant, and Heralali,		· •		•							; ;			
hew of the maid- ant Romonee	5 Sept. 88	100		40					0		•••		13	6
thari Dassee but Chunder Maity Chand Dutt,—resi-	6 Sept. 12 15 Sept. 03	9700 10600		46	15	6			5 ()			4217 195		8
ry account	26 Nov. 03	24900	•••	1114	1	1	0	0	0	56000	•••	57651	15	3
ury at Madhupur Chand Pyne	Ditto 29 June 07	12600 15200		1132 160		2 6		0		2000	•••	. 2776 279		0 8
ntenance allowance of mutty Norendro ince Dassee, widow		1	1	20		••		•	•					
ne decensed	Ditto	1700	!	39		0	. 0 58	0	6	)	•••		4	
Bariwali Siugh	8 Mar. 10 5 Sept. 10		•••		7	·4		7		)	•••	18	6 0	
Total	*****	76600		2603	3	0	464 1	13 1	1	60100	•••	65186	15	7
C			-								-			
Dass Karmokar,—life- est account of Sree- cy Cally Dassee ee, widow of the														
nath Mullick,—ac- t of residuary estate for charity at Brin-	30 Aug. 05	37300	•••	269	0	11	0	0	0	0	•••	673	8	0
n account of	4 Mar. 79	532700	•••	325	13	7	0	0	0	4800		9324	0	0
hip and seminancs	Ditto	118900		302	2	4	0	0	0	800	•••	1784		0
Carried over	*****	688900		897	0	10	••••	•••		5100	•••	11781	8	0

Administrator-General on account of HINDU or MUHAMMADAN Estates remaini prepared from 1st January to 30th June 1913, under Section 44 of Act II

	Tor	AL.		PAYME	TS FROM	IST JANUARY TO		BALAN	m or Born Jumm 191	8.
Government securities,	Bank or other stock, as well as bonds or other securities, not being Government securities	Cash	•	Government snourities.	Bank or other stock, as well as bonds or other securities, not being Government securities.	Cash.	Government recurities.	Pank or other stock, as wall as bonds or other securities, not being Government securities.	Cash,	To Debis,
Rs.		R	A. A. 1	Р. Вн.		Rs. A. P.	Rs.		Rs. A. P.	Re. A.
ā0000		875	0 (	0	•••	875 0 0	50000	•••	0 0 0	0 0
50000		1710	1 3	; 3 , o	***	1710 1 3	50000		0 0 0	0 0
50000	•••	875	0 (	0	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	49 0 7	50000		825 15 5	0 0
53200	•••	980	н я	; 3 , <b>o</b>		52 2 9	53200		928 5 11	0 0
11200		245	2 6	<b>o</b> .		10 15 3	11200		234 3 3	0 0
214400		4685	12 5	0		2697 3 10	2144(X)		1988 8 7	0 0
800		83	14 4	i	•••	0 9 2	800	•••	83 5 2	0 0
100 11800 10600	•••	42 3810 242	4 4 12 1 2 2	3700		0 1 7 8660 9 11 136 1 2	100 8100 10600		42 2 9 150 2 2 106 1 0	0 0 0 0 0 0
80900		58766	0 4	12000	•••	58078 4 4	68900		687 12 0	0 0
14600 15200	***	5909 440	4 2 2 2	0		3461 4 4 205 8 0	14600 15200		447 15 10 234 10 2	0 0 0 0
1700	•••	70	6 9	0		91 10 H	1700		0 0 0	<b>21 3</b> f
1000	•••	Del 40 0	1 0	0		0 11 6	1000	•••	$\begin{bmatrix} 0 & 0 & 0 \\ 0 & 7 & 4 \end{bmatrix}$	40 12 0 0
186700	Lens	67865 40	5 8 1 0	15700	•••	65634 12 8	121000		1752 8 5	62 0
		67325	1 8					· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	-	···
87800		942	8 11	0		666 3 11	37300	•••	276 5 0	0 0 (
<b>537</b> 500		9649 1	3 7	0	•••	8983 5 0	537500	•••	666 8 7	0 0 (
119200	•••	2086 :	2 4	0	•••	2028 9 0	119200		62 9 4	000
694000	***	12678	10	0	•••	11673 1 11	694000		1005 6 11	*****

			BATAN	n on 1st Ja	MUARY	1918.		Rucui	TB UP TO	SOTE JUN	B 19	18.
			toek, sa or other rafties,	·	Ons	h.	<del></del>	<u> </u>	or other belog urities.		-	
fstatrs.	Date of administration.	Govern- ment securities.	Bank or other st well as bonds of securities, not Government sec	To Oredit.	•	To Deb	it.	Govern- ment securities.	Bank or other st well as bonds o securifies, not Government sec	Oash.		
		]		_		_		_				
		Ru			A. P.	Rø.	A. P.	Rs.			. <b>A</b> .	
the forward	******	688900	;	897 (	0 10	*****	•	5100	•••	11781	8	0
<b>G</b>			,									
sth Mullick,—ac- for the preserva- the bones of the d and widow , account of of seminaries, taxes,	4 Mar. 79	8900	••• 1	58 8	8 7	0 0	0	0	•••	58	8	0
other contingent	Ditto	43400		371 1	1 0	U O	0	o	•••	653	н	0
, account of pur- i												
rticles	Ditto	12000	•••	36 -	0 4	0 0	0 ()	200		183	R	0
of tombs and at Brindsban	Ditto	3800	•••	99 4	4 8	0 0	0	100	•••	57	H	0
Total	*****	752000	•••	1457 8	3 1	<b>0</b> 0	0	5400		12734	8	0
D ;												
Dass,—annuity t of Shama Charun	22 Dec. 88	3700	•••	45 !	9 7	o a	0	o	***	68	2	0
se No. 4 Chowrin-			I t									_
, account for ices of the widows	Ditto			3230 4	4 8	0 0	0	0	•••	1913	12	6
wkota allowance under the will of	_	0.0.200	,		a (1	0 0	0	0		E sa Li	0	
ased and Dhariwall,—	Ditto	30200	70°	325 12		. 0 0		2000	•••	528 3862	8	0
, snnuity account ora," one of the	3 Aug. 06	75700	,	855 11		1			•••			0
annuity account khor," one of the	Ditto	3100	•••	70 1:		0 0		O .	•••	57	1	2
ors of the deceased , annuity account	Ditto	3100	•••	220 15	2 11	0 0	0	0,	•••	57	1	2
schmi," one of the	Ditto	3100	•••	170 1	3 3	0 (	0	O		57	1	2
ncy Debee { Nath Sen,—share t of Kherode Baran	Deed of transfer 9 Sept. 10	• 4400	•••	205	7 1	0 0	0	O	•••	77	13	10
Nath lasts	25 Jan. 05 29 June 83	. 0			8 10 0 9	0 (		0	•••	0	0	
Total	*****	123300	70	4644 1	5 4	0 (	) ()	2000	•••	6621	11	10
•			'						·			
Dassee, Sreemutty hunder Roy,—resi- account of minor	28 Sept. 04	9200		233	9 8	0 (	0 0	O		169	6	2
separate account Dedication Trust	28 Nov. 07	328000	•••	1764 1	1 10	0	O O	4500		7285	12	0
he late Badam ari Dassee	Ditto	115300		o	0 0	395 1	5 2	0		2017	12	0
one Gossain,—ac- of residuary estate —, account for the	1 July 02	7000		0	0 0	221	3 4	200		701	12	3
and periodical Shava estival of the Family ir Sree Sree Iswar arjee	İ	10900			2 1	0	n 0	0		398	14	, 9
0	1/11/6/	470400		! !	7 7		2 6	-	-	10571	9	
Carried over		710400		<b>2</b> 1100			- U	1 3100				

	TOTA	la,			PAYMEN	TH FROM	int January to in 1918,		BALA	NOR ON SOTH JUNE	1918.
lover mment securities.	Bank or other stock, as well as booth or other securities, no: being Government securities.	Ons			Government,	Bank or other stock, av well as bonds or other securities, no: helag Government securities.	Cash.	Government securities.	Bank or other stock, as well as bonds or other securities, not being Government securities.	Consideration of the Credit.	To Dable.
Rs. 694000		R: 12678		. г. 10	Rs.		Rs. a. p.	<b>R</b> н. 694000		Rs. A. r.	Rs. A.
	; ;				! :	 		1 i			
3900	!	112	0	7	. 0		55 12 I	3900		56 4 6	U O
43400		1024	9	U	•		846-14 0	43400	•••	177 11 0	0 0
12200	•••	219	12	0	0	•••	198-11-10	; 12200	***	21 0 2	0 0
3900	:	156	12	8	U	•••	100 2 3	3900	•••	56 10 5	0 0
757400		14191	11	1	0		12874 10 1	757400		1317 1 0	0 0
3700	•••	113	, 1	7	! . 0		3 10 1	3700	: ; ;	110 1 6	0 0
0	•••	5144	1	5	'n	***	499 5 0	O	1 1 1	4644 12 2	0 0
30200	•••	854	4	0	1)		622 1 11	30200	:	232 2 1	0 0
77700	70`	1218	1	4	0	•••	4348 13 7	77700	70*:	0 0 0	130 12
3100	· •••	127	14	1	; <b>0</b>	•••	3 0 7	3100	·	124 13 6	0 0
3100	i	277	44	1	; 1 1	••••	203 0 7	3100		74 13 6	0 0
3100		227			O	•••	153 0 7		•••	74 13 10	υn
4400	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	283	4	11	٥	: ••• i	185 8 <b>3</b>	4400	•••	97 12 8	0 0
0	•••	15	8		0	 ! !	0 0 0	0		4 8 10 15 0 9	0 0
125300	70	11266	11	2	. 0		6018_8 7	125300	70°	5378 14 10	130 12
9200	•••	402	15	10	0		161 0 1	9200	•••	241 15 9	0 0
382500	•••	9048	7	10	0		7971 9 8	332500	•••	1076 14 2	0 0
115300		1621	12	10	0		1959 9 10	115300		0 0 0	337 13
7200	•••	480	8	11	500	 	465 7 8	6700	!	15 1 3	U O
10900	•••	709	0	10	O		246 11 8	10900	•••	462 5 2	0 0
475100	•••	12262	14	3	<b>5</b> 00		10804 6 11	474600	•••	1796 4 4	837 18

			BALAN	B ON 1ST JANUAR	r 1918.	BEOEIPT	B UP TO	SOTE JUNE 19	12.
KSTATKS.	Date of administration.		de or other not being t securities.	Owi	<b>b.</b>		stock, as or other or other or other		
•	administration.	Govern- ment securities,	Bank or of her stockers well as bonds or securities, not a Government securi	To Oredit.	To Dabit,	Govern- ment securities.	Bank or other well as bonds securities, in Government	Cash.	
		Rs.		Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs.		Ra.	<b>A.</b> P
Brought forward		470400	•••	2308 7 7	617 2 6	4700	•••	10571 9	9 2
G		1			1				
burdhone Gossain,ac- count for the worship of the Thakur Sree Sree Shyama Sconderjee at					:				
Khardah pal Hari Mullick,resi-	1st July 02	1100	. ••• !	118 15 7	0 0 0	100	•••	19 4	0
duary account  , legacy account of Sreemutty Binapani Dassee, one of the	21 Aug. 00	8400	· · · i	84 10 2	0 0 0 1	100	•••	150 3	3 2
daughters of the deceased ————————, legacy account of Sreemutty Mrinalini Dassee, one of the	Ditto	2800	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	65 4 11	0 0 0	100	•••	<i>5</i> 1 7	7 4
laughters of the de- ceased account of marriage expenses of the	Ditto	· 2800		64 1 G	0 0 0	100	•••	51 7	4
hree daughters of the leceased	Ditto	. 0	· · ·	7 9 0	000	0	•••	u u	0
nnumutty alias Harriet	6 May 87	0		12 10 10	0 0 0	o		0 0	0
worship of Buddha at Wilitara, Ceylon	Ditto	9700		251 8 5	000	o	•••	169 12	: o
worship of the family	Ditto	5000		85 5 4	000	0 !		87 8	. 0
eeding Baintahn	Ditto	2000		33 15 2	0 0 0	o		35 0	
or Juman Shaw and		1							
anckhi Narain , annuity account of Rossone	Ditto	1800	•••	37 O H	0 0 0	0	•••		0
70-4-1	Ditto	1800 505800		3071 10 5	617 2 6	5100		<del></del>	0
H	*****	- INJOH(N)		3071 10 5	617 2 6	3100		11199 9	-
adhone Ghose	29 May 03	<b>39</b> 00		0 0 0	22 11 6	0		125 13	8
n Chunder Gosswami ry Dass Dutt	9 Sept. 07 1904	5200 1200	•••	47 3 0 25 12 5	0 0 0	Ö		91 0 21 0	0
Total		10300		72 15 5	22 11 6	0		237 18	8
_									
ra Chunder Singha,	 		•	•					
comman,—account for the enoticiaries	80 June 94	65400		<b>υ ο</b> ο	925 4 0	o		16150 10	7
f Srijut Makoondo hattoorvedi account of an-	Ditto	0		3 14 8	000	0		0 0	0
uity to Babu Sarat hunder Ghose Mullick	Ditto	. 18200	;	51 15 2	000	0		318 8	0
Total	*****	H3600		55 13 10	925 4 0	. 0	•••	16469 2	7
J									
loo Nath Mitter,—life- nterest account of Sree- nutty Kamini Dassec	•								
nd her children gendra Nath Ghose	22 Feb. 76 1 June 10	800 <b>130</b> 00	•••	73 1 2 0 0 0	0 0 0 42 12 8	0 0	•••	14 11 581 2	8
Carried over	•••	13800		78 1 2	42 12 8	0		545 14	5

<del> </del>	TOTAL	<b>4</b>			PATMENTS 3	PROM IS TH JUNE	F JANUARY TO 1918.		В	ALANCE OF	30TH JUNE 1913,		_
overnment securities,	Bank or other stock, se well as bords or other securities, not being Government securities.	Cash.	-		Government s:curities	Bank or other steek, as well as bonds or other securities, not being Government scoutifies.	Ceah,		Government martifics,	Bank or other stock, as well as bonds or other securities, being Government sounties.	Cash. To Oredit.	To Debit	
Ru		Rs.	A.	P.	Rs.		Ra. A.	ŀ.	Ra.		Rм. A. P.	Ra. a.	P.
475100	•••	12262	14	3	500		10804 6	11	474600		1796 4 4	337 18	0
1200		138	3	7	 ' 0		94 7	4	1200		39 12 3	0 0	0
8500	•••	234	13	4	0		177 15	1	8500	•••	56 14 3		o
2900		116	12	3	0	·	100 9	4	2900		16 2 11	o o	) (
2900 •	1	115	8	10	, O	,	100 9	4	2900		14 15 6	0 0	) (
0	1 5 4 0 • • •	7	9	U	0		0 0	O	; 0	•••	7 9 0	0 0	) (
0		12	10	10	. 0	· •••	0 0	0	0	; •••	12 10 10	o Q	) (
9700		421	4	5	. 0		9 8	3	9700	•••	411 12 2	o o	• (
	i	1	13		0		172 6	0	5000	i .	0 7 4	0 0	0
2000	:	68	15	2	0	•••	68 15		<b>2000</b>	! ••• ;	0 0 0	0 0	0
1800	1	!	8		0	1	46 12	3	1800	. 1	21 12 5	v o	C
1800 510900		-	9				1 12		-		31 13 0 ;	0 0	
	<del></del>	13653	10	11	500	<u>'</u>	11581 5	11	510400	-: •••	2410 2 0	337 13	- 0
8900 5200 1200		. 103 138			0 0 0	•••	76 3 2 5 0 12		5200	•••	26 14 11 185 13 1 46 0 3		) ( ) (
10300		288	1	7		_,	79 6				208 12 3	0 0	
		;							ı T	§	,		
65400	. ••• I	15225	6	7	154(H)	·	22314 2	7	50000		0 0 0	7088 12	2 (
0		; !	14	H	O	) , <b></b>	0 (	) ()	(	) ,	3 14 8	t) t	j (
18200		370	) <b>7</b>	2	<b>-</b>	·	317 13	Н	   182(K		52 9 6	0 (	) (
<b>83</b> 600		15591	12	_ 5 	15400		22632 (	3	682U		56 8 2	70HY .2	? (
800 13000			12				27 15 446 <i>5</i>	1 0			59 13 9 42 1 1	0 0 0 0	) (1 ) (1
18800	-	576				-,		.,			101 14 10		

	•		BALAN	e on let Jantary 1	918.	Receipts	UP TO	OTH JUNE 1	912.
	Thats of		ac stock, as s or other not being securities.	Cani.			stock, as or other being urities.	<u> </u>	-· <b>-</b>
K8T/.TK5,	administration,	Govern- ment securities.	Bank or other well as bonds or meuritles, not Government ser	To Credit.	To Dabit.	1	Benk or others well as bonds o acuiffes, not Government sec	Cash.	-
	; !	Ru.		Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs.		Rн	A. P.
Brought forward	·	' 13800 ;	•••	73 1 2	42 12 8	•••	•••	545 1 •	4 5
ogendra Bala Bhakta, Sreemutty,—legacy ac- count of infant Monmotho					100 11 10				
Nath Bhakta gomoney Dassee,—account	6 July 10	23500		0 0 0	183 11 10	0	•••	482 1	0 8
for the six annuitants , account of debut-	i	19200		448 13 0	0 0 0	0	•••	353	8 0
tar property	Ditto	44400	!	0 0 0	14 5 5	0 ;	•••	796	9 3
dry legatees	Ditto	200		109 2 9	0 0 0	100 i	i	3 1	.1 0
Total		101100		631 0 11	240 13 11	100		2132	5 4
K		<u>:</u>		ı		1	,		
minee Money Dassee ular Nursingh Rana		700	•••	94 1 7 '	0 0 0	100	•••	12 1	4 2
Bahadur, General usalla Baur usanabal (Mulka Mukha- larah Ozma, Nawab	2 Sept. 92 9 Dec. 07	36000 300		75 7 6 49 2 11	0 7 0	0.	••• •••		0 0 8 4
Shahiba) known as Khas-	i 3 May - 00 -	7400	: ;	14 8 10	0 0 0	100		125 1	. A
ettermoney Dassee, Sree.		500	••• { t	98 12 5				135	
nutty f Chuni Lall Gossain, eceased	Ditto	0	•	31 4 3	0 0 0				3 4 3 4
uests for charity under he will of the deceased	, Ditto '	500		57 11 10	0 0 0	0 -			
sto Beharinec Dassee,	15 July 78	0.00	•••	12 0 0	0 0 0,		•••	8 1:	
Total	******	45400	i	433 4 4	0 0 0.		···	802	
L	; [		·		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			<del></del>	
Chand Mitter,—account llowance of the three		!		;	1		•		
arviving widows	15 Dec. 74	8800		121 10 10	0 0 0	<b>U</b> +	•••	162 (	) 2
nces for the worship of ne family idol	1	3700	1	166 4 1	0 0 0	0	I ,	64 12	2 0
Total		125(X)	••• j	287 14 11	0 0 0	0	••• }	226 12	2 2
M		• ,					- <del></del>		
a Ainned Begg,—share count of Kaniz ulsuna, one of the inghters of the			•	•					
ohur Chunder Roy annuity account Sreemutty Kustoora-	15 Sep. 84 2 July 88	<b>0</b> ; <b>0</b> ;		9 4 5 2 1 1	0 0 0	0		U (	) ()
nnjoory Danice, widow the deceased —, annuity account Scientity Kumud minarce Danice, one of	Ditto	6 <b>69</b> 00 .		175 10 3 ;	0 0 0	O	•••	1115 12	? O
e daughters of the ceased , amulty account Scientify Feroza		6400	•••	127 4 2	0 0 0	o		101 (	0
ondery Dassee, one of daughters of the ceased	' Ditto	7400	***	236 9 9	0 0 0	800		119 (	5 8
Total	! !	79 <b>7</b> 00		550 13 8	0 0 0	300		1336	
	'								

	TOTAL		PAYMENTS V	ROM INT J JUNN 19	ANUARY TO SOTH	į	BALANC	E ON \$0TH JUNE 1911	
Government securities.	Bank or other stock, as well as bonds or other securities, not being Government seturities.	Onell,	Government socurities.	Ban: or other stock, as well as bonds or other securities, not being Geverament securities.	Cash.	Gavernment securities.	Ban' or other stock, as well as bonds or other securities, no: being Government securities.	Cash.	To Debi
Rs.		Rs. A. P.	Rs.		Rs. A. P.	Rs.		Rs. A. P.	Rs. A
18800	•••	576 2 11	300	•••	474 4 1	13500		101 14 10	•••
23500	•••	248 14 10	o	•••	411 4 0	23500	i	0 0 0	162
19200	•••	802 5 0	0	•••	312 8 1	19200		489 12 11	0
44400	•••	782 8 10	0		796 9 3	44400		0 0 0	14
300		112 13 9	0	-	98 0 6	300	······································	14 13 3	0
101200		2522 8 -4	300	· ••• !	2092 9 11	100900		606 9 0	176 1
H00		107 2 9	O	•••	98 5 5	800	,	8 13 _, 4	0
36000 300		$\begin{array}{cccc} 705 & 7 & 6 \\ 54 & 11 & 3 \end{array}$		ı	629 5 9 0 3 5	<b>36000</b> 300	•••	76 1 9 54 7 10	0
7500		150 8 <b>4</b>	•	,	103 3 7	i 7500	•••	17 4 9	0
500		107 15 9	1 0		98 3 1	600	,	9 12 8	U
o	•••	31 1 3	0		0 0 0	. 0	•••	31 4 3	0
500	i	66 7 10			0 7 10	500 ,	•••	66 0 0	0
0		12 0 0	()	· i	0 0 0			12 ) 0	0
45700		1235 9 8		1	929 13 1	45700		305 12 7	0
8800		• 283 11 (	ι' (1		152 10 0	. 8800		, 131 1 0	U
3700	•••	231 0 1	L n	ļ	73 10 1	3700	),	157 6 0	o
12500		514 11 1	()		226 4 1	12500		288 7 0	0
			!			1		•	
0		9 4 2 1	5 ( L _j (	 	0 0 0			9 4 5 2 1 1	0
65900		1291 6	3	)	962 8 (	65900	1	328 13 9	v
6400		228 4	2	ο	185 6 1	6400	1	42 14 1	O
7700	)	85G O	5	o	299 13	7700	)	56 2 8	O
80000		1887 U	4	0	1447 12 4	80000	)	439 4 0	0

			BALANCE	ox 1st J	AWU	ARY 1	913.			Amonipa	rs up to i	OTR JUNE	191	٥.
eptatka,	Date of administration.	Goverı⊢ meut securities.	Bank or other s'ock, as well as bonds or other securities, not baing Government securities.	To One	sdit.	Cash		Debla		Govern- ment securities.	Bank or other stock, as well as boads or other securities, not being Government securities.	Ossi	h.	
		Ru		lka.	A.	P.	Ra.	A.	ľ.	Rs		Rn.	۸.	r.
N [*]		, <u>ден</u>			~.									
nto Chatterjee,—re- y account -, annuity account reemutty Habitty	12 Jan. 09	53000		195	2	7	O	0	0	30500	•••	34587	14	10
daughter-in-law deceased -, annuity account dhumukhi Dabee,	İ	7800		0	O	0	9	13	0	U	•••	127	12	C
daughter of the ed	Ditto	5500		37	2	5	U	O	O	O		96	4	(
Sreemutty Radha- Dahee, second ter of the		 	1									0.0		
ed -, annuity account Sreemutty Kulta	Ditto	5500	1	307	2	6	0	O	0	0	•••	96	4	(
, third daughter of coased —, annuity account broemutty Nanibala		5800		8	2	9	U	O	U	. 0		96	4	
, fourth daughter deceased —, annuity account	Ditto	<b>5500</b>	1	н	2	9	; <b>v</b>	()	J	U	•	96	4	(
Purns Chunder jee -, sunuity account	Ditto	4600		10	1	8	0	U	0	i		80	8	(
reemutty Nabinkali , auut of the ed, annuity account	Ditto	1100		2	0	5	! U	O	O	, U	!	19	4	(
emutty Matanginy, annt of the	l Ditto	1700		. 0	10	1	0	0	0	· ! O	•••	19	4	(
-, annaity account Sreemutty Lucki- y Dabec, sister of ceased	•	1100		ż	o	8	0	0	O	. 0	· •••	19	4	(
-, annuity account nirtoo, servant of seemed	Tates.	1500		6	0	10	U	0	0	0		26	4	ı
Roy, residuary	   17 Mar. 90	9000		143	12	11	o	0	O	0	•••	165		2
Singh, Sergeant		200	•	() 42	() 12	0 3 ;	0	0	0	1700	1	<b>24</b> 59 3	2 11	(
Coomar Sett,—resi- account Canwalli	20 Sept. 83	17500 300	i	263 35	_	11 7	0	0	0	0		1206 5		6
Total		128700	·	1061	10	4	ð	13	0	32200	·	39105	7	H
•	•	-					•							
Churn Sen,—life-in- account of Sree- Kaminee Monee	Date of transfer	•		•	10	10	O	0	0	o		0	o	a
ters of the de-	6 Nov. 72	0	•••		10	10	V	',			•••	Ü		Ĭ
- legacy account pin Behary Dass, of the grandsons decessed	Ditto	· ()		O	4	4	0	0	O	0	•••	0	0	0
Total	•••••	0	•••	2	2	2	0	0	U	U	•••	U	0	U
P	<u> </u>  -													
Clinid Sett.—rosi- seconti	8 July 01	172000	•••	1225		11	0	0	0	3000	•••	4197	3	0
	11 July 10	300 172300		78 1803		9 8			0	3000		4202	$\frac{8}{11}$	4
Carried over	*****	112000	"			-	•				; !			

	Тот				Ративить	PROM 18T	JAMUARY 1918.	TO	<b>30</b> TH		BALAN	100 ארו <b>בכ</b> י	H J	CNE 1	18.		
Government mecurities,	Beak or ctiler stock, as well as bouds or other secutities, not being Government secutities,	Ç	sh.		Government securities.	Bank or other stock, as well as boods or other secutifies, not being Geverancent securities.	()a	sh.		Government securities.	Bank or other stock, ss well as boads or other securities, so being Government securities,	To (	Predi		To	Del	л. Иt.
Rs.		Rн.	۸.	Р.	Rs.		Rs.	A.	P.	Re.		Ra.	A	. P.	Re	ı. <i>1</i>	<b>.</b> p
93500	•••	34783	1	5	0	•••	33622	2	11	93500	•••	1160	14	6	0	(	<b>D</b>
7300	•••	117	15	0	O	•••	87	2	7	7300		30	12	5	0	(	) (
5500	•••	133	6	5	0	•••	126	6	3	5500	•••	7	0	2	O	C	) (
5500	•••	403	6	6	0		5	6	3	5500		398	O	3	0	C	) (
5500	•••	104	6	9	; ; 0	•••	80	6	3	5 <b>5</b> 00		24	0	6	O	C	) (
5500	•••	104	6	9	0	•••	95	6	3	5500		9	U	6	O	ι	) (
4600		90	9	н,	. 0	•••	79	8	2 )	4600		11	1	6	0	C	) (
1100	•••	21	4	5	0	•••	19	1	3	1100	•••	2	3	2	0	0	• (
1100	•••	19	14	1	0	•••	19	1	3 :	1100	•••	o	12	10	0	0	• (
1100	;	21	4	я.	<b>0</b> ,	•••	19	1	3 .	1100 	•••	2	3	5	υ	0	) (
1500	***	32	4	10	0		25	7	6	1500	•••	6	13	pd.	•	Ú	•
9000 1700 200	•••	309 2459 46	.H 2 7	1   2 , 3	0   0 0	•••	146 1829 0	13 14 2	4 3	9000 [!] 1700  200 [!]	•••	162 629 46	10 3 5	10	0 0 0	0	) (
17500 300	;	1469 40	H 10	11 1 i	0   0	•••	954 O	1 3	6 · 5	17500 300	•••	515 40	7 6	5 8	0	0	
160900		40157			()		37110			160900		3047		·	0		
				1 1 1 1	;	2 2 2 2 2 2 2			•	! !	! ! !						
0		1	13	10	0	•••	O	O	0;	0 .	]	1	13	10	0	O	0
0	•••	0	4	4	o ;	!	0	0	0	0 ;		0	4	4	0	0	0
0		2	2	2	0		0	0	1)	0		2	2	2	0	0	0
175000 800	•••	5422 84	6 1	11	0		4784 1 0	3	5 6	175000 300		637 #3	12 13	6 7	0	0	0
175800	•••	5506	8	0	0	•••	4784 1	3	11	175300		721	10	1	()	0	0

	ī i		BALA	NCK ON 1ST	JAN	UAR	Y 1918.			REUEIPT	UP TO	30TH JUNE	191	3.
estates.	Pate of administration,	Coveru- mount meurities.	nen or other stock, as sentitles, not being dovernmen securities.	To Cr	edit.	Ca<		Debu		Govern- ment securities.	Bank or other stock, as well as bruthes or other securities, not being Government securities,	Cual	h.	. —
	: 	Rs.	; 	Rs.	A.	P.	R	N. A.	. P.	Rs.	Rs.	R	š. A	. r.
Brought forward	•••	172300	•••	1808	12	8		•••		3000	•••	4202	i 1	4
poolin Behary Dutt comman Coomar Mitter life-interest account for Sreemutty Kadambinee	9 May 04	13900	•••	91	3	9	U	U	O	0	•••	230	2	4
Dassee, widow of the deceased annumonee Dassee, Sreemutty,—legacy account	25 July 98	20000 j		148	10	9	O	U	0	0	•••	368	3	6
for the annual Dolejatra, etc., of Sree Sree Shyam Soonderjee at Khurda  account of the legacy for the Shava of the family idol Sree	10 Dec. 94	1700		108	9	5	0	υ	0	0	•••	   <b>29</b>	12	0
Broo Gopeojanu Bul- lubjee	Ditto	1200	•••	: : 69	7	0	0	0	0	0	•••	· 21	0	0
Total		209100		17211	11	7	0	ij	0	3000		4851	13	2
R adha Benode Ghose,—re-												:	-	
siduary account adha Madhub Banerjee,— account of rent of Baraset	22 Jan. 86	16100		0	O	0	542	13	6	0	] ••• ] ;	869	4	6
property  adha Kissen and Sree Kissen,—annuity account of Mussamat Shoocoo-		0		232	10	×	! o	O	O	! o	•••	1350	0	0
marce Bibee  y Kissen Mitter  unkally Mukerjee,—life- interest account of Sree- mutty Soshee Bala Dabee, one of the daughters of	7 Feb 86 27 Nov. 66	91000 · 5100	•••	78 58	7 10	7	0 U	U	0	0	•••	1592 93	8 12	10
the deceased  ife-interest account of Sreemutty Kamince Dabee, sister of	1 April 90	1000	•••	0	0	0	' U	0	O :	. 0	•••	18	6	6
the deceased ingummoney Dassee, Sree-	1)it <b>t</b> o	' O ·	•••	0	7	4	i <b>o</b> !	0	0	U	•••	; ; •	0	0
nutty,—account of residuary estate , account of the funds for building the temple in terms of order	8 May 79	H5700		112	10	11	; ' O	0	U	<b>3</b> 00	•••	1977	5	8
dated 6th May 1904	Ditto	1500	***	100	10	11	0	0	0	0	•••	26	4	0
Total		200400	•••	583	9	5	542	13	6	300		5927	9	6
8	1	- { !					! !		:					}
gore Dutt,—account of Debshava and charities ——————————————————————————————————	29 Nov. 86	90700 .		253	5	11	o	0	0 !	U	•••	1587	4	0
Dasser account of re-	Ditto	, , , , ,	•••	135	2	10	0	0	0	o	•••	101	4	2
at Chinenrah	Ditto	2200	•••	76	4		0	0	0	0	•••	38	8	0
residuary estate	Ditto	488400 39500	•••	0	_	0	1229	1 -	9	11100	•••	121957	4	0
rojinee Sreemutty alias Radharance Raur	.v. Aug. 10	39300 ; 0 ;	•••	0	0	0	8	7 0	0	5500 0	•••	6240 11	7	6
Carried over	****	626300		464			1237	<del>-</del> 8-	9	16600		129985		
		1	}					-	- 1				<del></del>	_

	Tor	A.I.			PAYMENTA V	ROM IST JUNE	JANUARY TO SUTH		Ba la:	NCK OK SOTH JUNE 19	13.
Government securities.	Bank or other stock, as well as bonds or other securities, not being Government securities,	Cons			Government securities.	Bunk or other stock as well as buds or other socialises, not being Government sevent los.	, Casti	Government securities.	Bank or other stork, as well as binds or other securities, not being Government securities.	Cush. To Oredit.	To Debit
Rs.		R	н A	. P.	Rs.		Вв. А. Р.	і . <b>R</b> ы.	i .	Rs. a. p.	Rs. A.
175300	•••	5506	. *	0		· · · ·	4784 13 11	175300	, ••• ;	721 10 1	•••
13900	•••	321	6	1	. 0	; 1	201 2 1	13900		120 4 0	0 0
20000	•••	 	14	3	0	•	. 19 9 11	20000		497 4 4	0 0
1700	•••	i ' 133	5	5	, <b>o</b>	•••	61 11 5	1700	•••	76 10 0	ο υ
1200	• •••	90	7	0	0	•••	41 5 11	1200		49 1 1	0 0
212100	•••	6573	8	9	0	•••	5108 11 3	212100		1464 13 6	0 0
16100	•••	326	7	0	600	•	158 1 1	15500	•••	168 5 11	0 0
O	•••	1582	10	H	0	•••	1565 8 0	0	•••	17 7 8	. 0 0
91000 5100	•••	1670 152			t) ()	•••	1589 4 0 64 10 0	91000 5100	•••	81 11 7 87 12 10	0 0 0 0
	*** !	18	6	6	<b>v</b> :	•••	17 8 U	1000		0 14 6	0 0
0,	•••	O	7	4		***	0 0 0	0	•••	0 7 4	0 0
86000	•••	2090	0	7	500	•••	1950 15 7	85500		139 1 0	0 0
1500	•••	126	14	11	0	•••	14 12 1	1500	•••	112 2 10	0 0
200700	•••	5968	5	5	1100	•••	5360 5 9	199600	•••	607 15 8	0 0
90700	; <b>,</b>	1840	9	11	0	•••	1411 8 8	90700	:	429 1 3	0 0
5500	•••	236 `	7	o į	n	•••	125 6 3	5500	•••	111 0 9	n O
2200		114	12	10	0 :	•••	1 7 3	2200	••• ;	113 5 7	0 0
499500	••• ì	120728			•	•••	119142 14 10		•••	1585 3 5	0 0
45000	•••	6231		0,	5500	:	- '	39500		0 U 0 5 15 6 '	27 7
0		11	ï	6	0 ·		5 × 0	() ()		<i>a ta</i> 6	0 0

	!		BALANCE (	AL TRI NO	ATR	KY 10	18,			Receipt	UP TO I	OTH JUNE	1918.	1
rstate ² .	Date of administration.	Oovern- ment securities,	Bant or other stock, as well as bonds or other securities, and being Government scurice,	Te O	redit	Chah	1	Debi	t.	Govern- ment securities.	Bant or other stock, as well as bords or other securities, not being Government securities.	O	Min.	
	; ;	Rs.		Rs	. A	. P.	Rs.	۸.	P.	Rs.		Rs.	. <b>A.</b>	. P.
nght forward	••••	626300		464	13	7	1237	H	9	16600		129935	11	8
ee Churn Dutt,—life- rest account of emutty Holapmoney	 			•										
see sh Coomary Dalsee,	16 Jany. 86	9900	•••			10	0	0	0	0	•••	0	0	0
emutty binoncy Dassee, Sree- ty,—residuary account	5 Sept. 11 3 Sept. 08	3200 4800	•••	116 98	9	9	0	0	0	0	!	445 88	5 3	2 2
on account of No. 36-1, Garan- ta Struct	Ditto	0		Δ	•	^	274	^	••	0	i :	416	^	•
noo Chunder Banerjee money Dassee, Sree-	3 Sept. 59	100	•••	() 26	9	9	274	6 0	0	0	•••	416 1	0 13	6
ty Chandra Roy Chow- ry	1 Dec. 04 21 Ang. 07	212600   18900	'	956 2853	0	7 11	0	0	0	5000 1000	•••	20008 6831		1
, separate account the maintenance vance of Sreemutty mohines Debee Chow-		1				••		Ū					Ū	•
yed Ali, Hazi li, also called Jakess Dowlah Bahadur,	Ditto 14 Feb. 12	2700 500		49 474		7	0	t)	0	800 1000	4	847 1229	1	;
y account of	23 June 79	20300	i . . !	46	12	0	. 0	0	0	υ	• •••	355	4	(
Total	*****	889400	•••!	5097	12	11	1511	15	В	24400	4	161158	8	4
T		•		•			1							
Coomaree Dassee, nutty	7 Mar. 10	7500		175	11	11	, , O	0	o	U ,		138	1	4
w						:	i !			1	] 1 1			
noncy Dassee, Sree-		i 1				;					•			
e Kissore Toswami lam Kristo Thacoor	2 May 94 .	0	i	60	0	0	0	0	0	0	!	0	0	0

CALCUTTA,

The 31st October 1913.

	lotal	,			PATMENTS	FROM 18T JUYE 1	JANUARY D13	TO	<b>S</b> UTH		BALA	NOE ON 307	e J	UNE	918.		=
Government securities.	Pank or other stock, as a well as bonds 1 other securities, not b ing Government securities.	O	48h.		Government securities.	stock, as loc other lot being scurities.		ash.	• • •	Government necurities	# _ B	To.	Ored		To	) Del	bit
Rs		IRe	s A	. P.	Rs.		R	S. A	\. P.	Rs.	!		R	н.	R	S. <i>1</i>	۱.
642900	•••	129163	0	6	73500	! ! 	126945			569400		2244	10	6	1	7	
v		10	11	10	0		0	0	0	0	•••	10	11	10		. 0	)
3200		561	13	11	400	, , , ••=	568	1	7	, 3800 ;	•••	0			6	6	,
4800	1	186	12	y	0	•••	20	11	3	4800	•••	166	1	6	: 1 U	O	,
0 100		141 28	9 7	1 3	0	,	301 0	4	11	: , 0 100		; 28			   159 	) 11	
217600	· ,	20964	13	R	11500	•••	20552	14	H	206100	•••	411	15	0	C	• (	)
19900	···· '	9684	1	11	0	*** :	6184	×	11	19900	***	3499	y	0	. 0	0	)
3500 1500	'	896 2704	14 0	7	0	! •••	772 2412	11 0		3500 1500		124 292	3				)
20300	! ,	402	0	0	0	•••	355	4	0	20300	•••	46	12	0		) (	)
913800	4	164744	5	7	85400		158113	10	5	828400	4	6824	5	0	19	3	- {
7500		313	13	3	o :	•••	128	4	10	7500	•••	185	8	5	0	0	
o	,	60	0	0	: 0		O	0	0		•••	60	0	0	0	0	

ALEXANDER KINNEY.

Offy. Administrator-General of Bengal.

70

## Totals of Securities and Cash of all Estates

					BALANUE OF	N 18T JANU	AR	r 1 <b>9</b> 1	<b>i.</b> •	RECEI	PTS UP TO	SOTH JUNE	1911	k `
В	ntater.			Gov-ra- ment securities.	Bank or other stock, he wall as bonds or other securities, not being forwarment secretities.	To Ore	di.	<b>(***</b>	To Doblin	Govern- ment securities,	Bank or other stock, se well as boads or other securities, not being Government securities.	Ca	øh.	
				Bs.	,	Rs.	۸.	Р.	Re. A. P.	Ru.		Rs.	▲.	Р.
<b>Esta</b> tes compris	ing in alpha	het A	•••	37700		1006	11	11	•••••	6500	•••	9332	O	9
Ditto	ditto	В	•••	104700		3684	9	11	428 2 1	89900	2642	257874	7	3
Ditto	ditto	C		587900	411	11660	13	11	549 2 11	26700	10	69541	7	5
Ditto	ditto	v	•••	69500	51	2814	12	U	1 4 0	2900	107764	120768	11	3
Ditto	ditto	E	•••	165600	, ••• ;	3040	15	6	74 11 3			2489	0	0
Ditto	ditto	F	•••	173300	127	3871	7	6	416 0 5	3100	***	11404	7	9
Ditto	ditto	G	•••	117700	100	856	10	0	569 1 9	40200	12	47394	6	4
Ditto	ditto	Ħ	•••	278200	36	2013	6	11	. 376 15 7	32200	•••	38861	12	2
Ditto	dit(o	Ţ	•••	400		86	8	4	*****	400	•••	. 86	11	2
Ditto	ditto	J	•••	269100	194	1529	10	4	1258 11 4	1900	•••	27441	U	9
Ditto	ditto	K	•••	5200	•••	472	1	8	: ******	5600	•••	13971	9	4
Ditto	ditto	L	•••	137200	2350	7446	1	7	888 14 11	58400	•••	120236	U	4
Ditto	ditto	M	•••	106700	•••	2601	1	5	1 8 4	50800	•••	12287	9	10
Ditto	ditto	N	•••	16000	28	2019	9	10	' HOR 6 3	8600	•••	6527	12	5
Ditto	ditto	O	•••	6000	•	132	15	4	<b>*****</b>	; •••	•••	. 110	7	6
Ditto	ditto	Þ	•••	558000	290	10308	11	4		3500		9117	6	1
Ditto	ditto	R	•••	225400	30	2992	15	4	93 7 0	3100	•	4807	13	3
Ditto	ditto	S	•••	533300	4	3386	0	10	1920 5 2	6700	33	129966	6	10
Ditto	ditto	T	•••	16100	' 1	467	13	10		100	•••	1293	15	0
Ditto	ditto	v	•••	159200	130	3696	3	1		400	•••	9433	10	3
Ditto	ditto	W	•••	336300	114	5476	13	3	109 13 11	12800	•••	19427	ភ	4
l litto	ditto	Y	•		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	21	H	2	t 	•••	•••	****	••	
	Total			2568500	3865		10	3	7496 8 11	318800	134731	912374	1	0

## alphabetically arranged in SOHEDULE B.

	To	TAI.,			PAYMENT	er from let June	JANUARY 1918,	TO	<b>OTH</b>		BALANC	H 108 KO B	Jun	E 191	8.	-	=
dover, steni	48 4	Can	sh.		Gerorn- ment securities,	Bank or other stock, as well as bonds or other scurities, not baing Government seen, thes.	Con	B 13.		Govern- ment securities	Bank or other stock, ag well as bonds or other securities, not being Government securities.	To C.	edit,	Clea	th. To De	ebít.	-
Ru.		R×	A.	P.	Rs.	!	Ra.	A.	P.	Ra.	Ru.	Re.	A.	r.	Ra.	▲.	P.
4420	o i	10338	12	H	9800		9468	7	થ	34400	***	870	5	5	•••	***	
19460	0 2642	261130	15	1	55100	2341	250237	7	11	139500	301	11707	11	5	814	4	3
61460	W 421	80653	2	5	7800	<b>2</b> 0	68724	13	11	606800	401	12025	4	6	97	O	0
7240	0 108271	123582	3	3	1600	5902	123025	11	3	70800	49251	3861	0	R	3804	8	8
16560	00	5455	4	3	···	•••	3126	2	10	165600	•••	2543	11	1	214	9	В
17640	ю 127	14859	14	10	1600	i •••	11999	4	6	174800	127	3404	13	11	544	3	7
15790	0 112	47681	14	7	16500	112	38896	11	5	141400	•••	9361	1	3	75	14	1
30540	0 36	40498	3	6	4000		39054	3	5	301400	36	1664	b	0	220	8	11
80	o	173	3	6	400	•••	86	14	7	400	•••	86	4	11		••••	
27100	0 194	27711	15	9	39700	100	26266	1	2	231300	94	1777	13	2	35:	14	7
1080	0	14443	11	0	•••	· •••	7202	1υ	Ü	10800	•••	7241	1	0		••••	
19060	0 2350	126793	3	0	75000	2150	125846	i	9	115600	200	1542	10	4	595	9	1
12750	0 ,	14887	2	11	13600	•••	12578	6	2	113900	•••	2398	12	9		•••	
5460	0   28	7739	0	0	8700	28	7547	3	U	15900	•••	191	13	0		444	
ê00	o	243	6	10		•••	219	4	4	6000	•••	<b>3</b> 1	2	6	•••	•••	
23150	0 290	19426	1	5	4400	290	17080	10	10	227100	***	2345	6	7 ;	•••	•••	
22850	0 30	7707	Б	7	3700	•••	7066	13	11	['] 554800	30	737	7	10	97	0	2
54000	0 37	131432	2	6	51400	35	124091	2	5	:   488600	2	9529	13	<b>5</b> ,	2188	13	4
1620	n	1761	12	10	•••	•••	1512	12	2	16200	•••	449	0	8	****	•••	
15960	n 130	13129	13	7	2100	•••	10229	1	10	157500	130	2910	12	O	:0	0	3
34910	0 114	24794	4	н	13800	50		4	1	335300	64	6858	3	2	218	2	7
•••	•••	21	Ħ	2	***	•••	***	••		  - 	•••	21	H	7 '	••••	•••	
3887300	) 1733× <u>i</u>	974465	2	4	309200	11028	901714	4	9	357H1(H)	6310}	81463	6	9	8712	9	2

72

## Totals of Securities and Cash of all estates

			ļ		BALANCE	SAL THE KO	CL-AD	Y 19	12.	Rucini	PTE UP TO E	OTH JUNE 1	913,	
rest	fates.	_		Govern- ment securities,	Bank or other stock, as well as bonds or other securities, not being Government securities.	To Or	-dit-	Cash	To Debit.	Govern- ment accurities.	Bank or other stock, as well as bords or other securities, nor being Gover ment securities.	Casi	<b>h.</b>	,
			;	RH.	į	R×.	A.	۲.	Rs. A. P.	Rs.		Re.	A.	. ľ
tates comprisin	g in alphalet	A	DOR 3	214400		933	12	5	•••••	•••	•••	3752	0	0
Ditto	ditto	B	•••	76600	•••	2603	3	0	464 13 11	60100	•••	65186	15	7
Ditto	ditto	Ç		752000	•••	1457	3	1	•••••	5400	•••	12734	8	C
Ditto	ditto	Þ	•••	123300	70	4644	15	4	•••••	2000	•••	6621	11	10
Ditto	ditto	(†	•••	505800		3071	10	5	617 2 6	5100	••	11199	3	(
Ditto	ditto	H	•••	10300	•••	72	15	5	22 11 6	•••	•••	237	13	8
Ditto	ditto	I	•••	83600	•••	55	13	10	925 4 0	•••	•••	16469	2	7
Ditto	ditto	.}	•••	101100	•••	631	0	11	240 13 11	100		2132	5	4
Ditto	ditto	K	•••	45400	••• ,	433	4	4	*****	300	•••	802	5	4
Dltto	ditto	L	•••	12500	•••	287	14	11	•••••	•••	•••	226	12	:
Ditto	ditto	M	•••	79700	••• ,	550	13	8	•••••	300	***	, 1336	2	8
Ditto	ditto	N	•••	128700	•••	1061	10	4	9 13 0	32200	•••	39105	7	ŧ
Ditto	ditto	O	•••		•••	2	2	2		•••	•••	! ••••	••	
Ditto	ditto	P	•••	209100	•••	1721	11	7	*****	3000	···	4851	13	2
Ditto	ditto	R	•••	200400	•••	583	9	5	542 13 6	300	•••	5927	9	(
Ditto	ditto	S		889400	••• ,	5097	12	11	1511 15 8	24400	4	161158	8	4
Ditto	ditto	T	•••	7500		175	11	11	•••••		•••	138	1	4
Ditto	ditto	W			<b></b>	60	0	0	*****	•••	•••		••	
	Tota	1	***	3439800	70	23445	5	8	4335 8 O	133200	4	331880	8	

## alphabetically arranged in SCHEDULE C.

	, Total	, ,		.	PATHINI	PROM 16T Junu J	January to <b>10th</b> 191 <b>1</b> ,		HALANO	BON MITE	lur	m 101	<u> </u>
Govern- me at mountiles.	Real or other stack, or well as bank or other securities, not bale Government secutible.	Casi	h.		Geracu- mont meurities.	Bank or other stock, as well as bends or other securities, and belon Government securities.	Cash,	Govern- ment securities.	Bank or ether stock, as well as bonks or other securities, not being deverament securities.	To Ored	 He.	Chet	To Dobat.
Rs.	1	Rn.	A.	р.	Ra.		Вн. А. Р	Rs.		Ra,	A	P.	Ra. A.
214400	•••	4685	12	Б	400	•••	2697 3 10	214400	•••	1988	8	7	•••••
1 <b>8</b> 6700	•••	67325	4	8	15700	•••	65634 12 8	121000		1752	8	5	63 . O ·
757400	•••	14191	11	1	•••	•••	12874 10 i	757400	•••	1517	1	0	*****
125300	70	11266	11	2	•••	•••	6018 8 7	125800	70	5378	14	to	180 12
510 <b>9</b> 00	•••	13668	10	11	500		11581 5 11	510400	400	2410	2	U	337 18
10300	***	288	1	7	•••	•••	79 5 4	10300	•••	208	12	3	******
83600	•••	15599	12	5	15400	!	<b>22632</b> 0 3	68200		56	8	2	7088 12
101200	•••	2522	8	4	300	***	2092 9 11	100900	***	606	9	Û	176 10
<b>45</b> 700	i •••	1235	9	8		1	929 13 1	45700	•••	305	12	7	*****
12500	•••	514	11	1	•••	•••	226 4 1	12500		288	7	ij	•••••
80000	•••	1887	U	4		l	1447 12 4	COOCUR	•••	439	4	υ	
160900	•••	40157	5	U	•••	•••	87119 4 7	160900	•••	3047	0	5	
***		2	2	2	1	· • • •				3	2	2	
212100	i •••	6573	H	y	•••	•••	5108 11 3	, 212100	•••	1464	13	ថ	*****
200700	1	5968	5	5	1100	•••	5360 5 9	199600	•••	607	15	8	****
918800		164744	5	7	85400	•••	158113 10 5	, 858400	4	6824	5	0	193 y
7500	•	313	13	3		•••	128 4 10	7500	•••	185	8	5	*****
	•••	60	0	. 0	•••• •••	1 1 1			•••	6()	0	O	******
3578000	74	350990	5	10	118400	1	382035 10 11	.945 (600	74	26944			7989 10

"ment of Balances in the hands of the Administrator-General on the 30th day of June 1913 set apart to meet the admitted claims of creditors against the states named and which sums have been so set apart to the Dividend Account in these estates within three years from the 30th day of June 1913.

Estates.	: :	Dute of truns	.for	BALANCE ON TO	
		Date of trulk		Government securities.	Cash.
			ļ	•	Rs. A. P.
l, Capt. G. R.	•••	2nd June	1913	•••••	71 0 0
rum, R. A. F.	•••	20th May		•••••	516 14 5
ton, A. R.		27th January	,,	:	53 5 5
r, Lieut. C. A.	1 1	13th May	1912	*****	9 14 11
mhead, Major E. G.	•••	5th February	<b>30</b>	••••	15 9 6
pman, C. J. S.	•••	10th June	1913	*****	9 9 0
ke, Mrs. F.	•••	23rd November	1912	*****	3 3 7
autour, E.	•••	22nd ,.	<b>79</b> •••	*****	7 0 0
guilar, Capt. C. S.		28th May	1913	****	13 7 4
I, H. H.	••• ;	21st December	1912	•••••	78 11 11
layson, G.	•••	20th February	•••	*****	3 0 0
th, G. L.	•••	13th <b>M</b> arch	,,	•••••	4607 11 0
lessie, E. A.		25th _,,	44	•	3 9 0
cson. E. L.	•••	22nd May	1913		2446 9 9
erato		28th August	1912	: • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	696 7 0
1e, Capt. В. Ч.	•••	7th May	1913	•••••	3 8 10
laly, Brevet LieutCol. A.	••• 1	11th April	** ***		0 11 3
ris, Lieut-Col. E. E.		10th May	,,		26 () 4
acott, Sub-Condr. E. M.	•••.	27th February	1912		1 2 7
age, Lieut. T. G. P.	•••	·23rd June	<b>191</b> 0	••••	3 7 11
ly, L. O. A.	·	19th 💂	· 1912	••••	12 0 3
ıtosh Coomaree Debea or Be	walı	31st March	1913		30 0 0
venson, J. F. L.	••• !	17th August	1910	••••	42 14 6
llwell, Lieut. P. A.	• • • •	21st May	1912		3 15 5
venson, 2nd Lieut. A.		16th March	1910	••••	22 0 0
ischow, C.	•••	7th August	1911		2 6 6
tton, G. F.	•••	21st May	,,	•••••	24 3 4
arrington, H. M.		11th Novembe	r "	•••••	104 1 0
llcox, Lieut. L. H.	•••	29th ,,	1912		31 4 0
illiams, J. M.	•••	15th April	, ···	,	70 12 0
Total	•••		٠	4	8914. 8 9

# D (b).

Statement of the securities and the aggregate of balances in the hands of the Administrator-General on the 30th day of June 1913 standing to the credit of estates which have been set apart to meet the admitted claims of creditors and which sums have been lying to the credit of the dividend account in these estates for a period of more than three years prior to the 1st day of January 1913.

Rs. Agregate of cash balances.

Rs. A. P. Rs. A. P. Rs. A. P. 225900 + 4400 = 230300

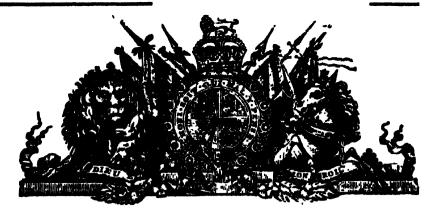
S4285 12 2 + 1130 12 4 = 55416 8 6

E. E.,

CALCUTTA.

The 31st October 1913.

ALEXANDER KINNEY,
Offg. Administrator-General, Bengal.



# The Calcutta Gazette

WEDNESDAY, NOVEMBER 26, 1913.

# SUPPLEMENT.

### OFFICIAL PAPERS.

[Non-Subscribers to the GAZETTE may receive the SUPPLEMENT separately on payment of five rupees per annum if delivered in Calcutta, or seven rupees and eight annas if sent by post.]

### CONTENTS.

Page.	l'age.
1ye.	Prices-current (retail and wholesale) of food-
Resolution on the Reports on Inland	grains and salt in the head-quarters station
Emigration under the Assum Labour and	bagars of the districts of Bengal and Kastern
Emigration Act, 1901 (VI of 1901), for the	Bengal on the 15th November 1918 1587—1595
year ending the 30th June 1913 1579-1580	Statements of weekly Gauge Readings on the
	Rivers in Bengai 1596
Weather and Crop Report for the week ending	Area leased for irrigation up to end of
the 24th November 1913 1581—1580	
one Find Movemoci 1910 100	October 1918 1597
	Abstract statement showing Tollage on Canals
Approximate Return of Traffic on the Circular	in Bengal classed as Major and Minor Works
and Eastern Canals for the week ending the	
OR 1	for the month of September 1913 1598
2214C. November 1913 1586	Railway Returns 1599—1605
	•

RESOLUTION ON THE REPORTS ON INLAND EMIGRATION UNDER THE ASSAM LABOUR AND EMIGRATION ACT, 1901 (VI OF 1901), FOR THE YEAR ENDING THE 30TH JUNE 1913.

### FINANCIAL DEPARTMENT.

# EMIGRATION.

CALCUTTA, THE 25TH NOVEMBER 1913.

# RESOLUTION. No. 5124.

### READ-

The reports on Inland Emigration under the Assam Labour and Emigration Act, 1901 (VI off 1901), for the year ending the 30th June 1913, submitted by the Superintendent of Emigration, Calcutta, and the District Superintendents and Assistant, Superintendents of Emigration.

The reports under review deal with the areas comprised within the Presidency of Bengal as constituted at present. No administrative measure of importance was introduced during the year under report.

2. The number of emigrants of all classes recruited in Bengal, Bihar and Orissa, Madras, the Central Provinces and the United Provinces and reported to have embarked at Goalundo during the year under review was 53,253 as against 53.577 in the preceding year. Of this number 43,085 were recruited by garden-sardars working under the control of approved associations, 1,744 by garden-sardars working under Chapter IV of the Act,

3. Recruiting operations were conducted only in the districts of Bankura, Birbhum, Burdwan, Midnapore and the 24-Parganas. The total number of emigrants registered in these districts under Chapters III and IV of the Act was 892 and 314 respectively as against 1,699 and 1,001 in the preceding year. All the labourers recruited by garden-sardars under Chapter IV of the Act were put on contract, but 44 emigrants recruited by licensed contractors for the Surma Valley Districts were forwarded without contract. One thousand three hundred and ninety-seven unindentured emigrants were recruited by garden-sardars accredited to the local agents of approved associations as against 1,303 in the year 1911-12. As in previous years the work of these local agents was generally satisfactory.

Unfavourable reports regarding the conduct of some of the local agents

Unfavourable reports regarding the conduct of some of the local agents employed by individual employers and firms were received during the year under review, and there is reason to suspect that the success of these private local agents is due in a large measure to the employment of unlicensed

recruitors.

4. During the year under report only three licensed contractors worked in this Province as against 10 in the previous year. The total number of recruiters licensed on their behalf was 52, or 24 less than in the year 1911-12. The licenses of eight recruiters were, however, subsequently cancelled for irregularities and misconduct. Of the 1,027 garden-sardars employed during the year in this Province, 52 worked under the ordinary procedure of Chapter IV of the Act and 975 under the control of approved associations.

5. The number of criminal cases in connection with recruitment was 36 as against 35 in the previous year, and the number of persons convicted was 25 as against 17 in the year 1911-12. The reports show increased

vigilance on the part of registering and other officers.

6. The depôts, places of accommodation and rest-houses for emigrants were properly inspected and maintained in good sanitary condition. No outbreak of epidemic disease was reported. There was no death among the 3.297 emigrants recruited under Chapter III of the Act during their journey to Goalundo, and only one out of the 3,291 emigrants who embarked died on the voyage. Among the sardari emigrants, of whom 44,836 arrived at Goalundo, four deaths were reported during their transit to that place and only two deaths occurred on steamers among the 44,829 who travelled texthe labour districts, while among the 35,565 emigrants who passed through Chandpur, there was only one death. These figures indicate the efficiency of the arrangements made for the transport of emigrants.

7. Two hundred and seventy-four emigrants were repatriated during the year from the labour districts through Goalundo, and thirty-eight coolies who refused to embark at Goalundo on their way to the labour districts were

also repatriated.

8. There was a decrease both in receipts and in expenditure incurred during the year in connection with the transport of labour to Assam, the figures being Rs. 9,531 and Rs. 23,242 respectively, as against Rs. 10,856 and

Rs. 32,678 in the year 1912-13.

9. The Governor in Council desires to thank the local officers for their assistance in the administration of the Act, and in particular to express his appreciation of the work of Dr. Banks who held the office of the Superintendent of Emigration throughout the year.

By order of the Governor in Council,

H. L. STEPHENSON, Secretary to the Govt. of Bengal.

# DISTRICT REPORTS ON WEATHER AND CROPS

For the week ending on the 24th November 1913.

Summary.—During the week under review light to moderate rain fell throughout the province, facilitating the ploughing of the land for and the sowing of rabi crops Prospects so far are good. Harvesting of winter rice is proceeding and the outturn is reported to be good. Slight damage has been done by rain to ripe paddy in some places Cattle-disease is reported from six districts. The average price of rice has faller slightly as compared with that of the previous week. Agricultural loans were issued in Midnapore, Hooghly and Howrah.

orial	Districts and	Kainfali.	Price of Co	DEMON RICE, IN	Observed of the weather, condition of crops, etc.
No.	mighti visions.		This week,	Previous week,	aminoral of the meaning, animalian of groups and
1	•	*	4	ħ	
1	24-Parganas	Inches. 0°54	7	7	Weather seasonable. The prospects
	Diamond	0.79	¦ . 8∄	8 <del>1</del> .	winter paddy are fair. There is no lar import or export. Fodder and wat sufficient. Condition of cattle is good.
į	Harbour. Barrackpore	1.25	68	6 <del>3</del>	sumetent. Condition of cause is good.
.	Barasat	(n)	(n)	7	
	Basirhat	Ò77	71	7	
2	Nadia	0-60	8 <del>1</del>	8 <del>2</del>	Weather seasonable. Prospects of standing crops are good. Sowing of ra
ł	Kushtia	1.40	(n)	6 <del>1</del>	crops is proceeding. Harvesting of ear
	Meherpur	0.90	7	7	aman paddy has commenced. Stocks
	Chadanga	0.93	71	7₺	food-grains, fodder and water a
	Ranaghat	(r57	8	7₺	sufficient. Cattle-disease is reporte from Ranaghat and Daulatpura thanas.
3	Мприниравар	1.08	8 <del>1</del>	8 <u>1</u>	• Weather seasonable. Condition of standing crops fair. Cattle-disease is reported
	Laibagh	1.02	84	8	from Mirzapur police-station (Jangipur
1	Jangipur	1.01	8#	8#	
	Kandi	0.93	{ 9½(014) { 10(Now)	} 9½(0id) 10(New)	
	_			.,	
4	Jessore	Nil	8	8 7	Weather seasonable. The recent rain h
- 1	Jhenidah	1.06	7	•	done good to the standing crops, and he facilitated the agricultural operation
	Magura	-1.35	8	8	Rice is being imported into Narail as
- 1	Narail	0.46	6§ 8	6# 8	Magura. Stocks of food-grains, fodd
	Bangaon	0.92		8	and water are sufficient. Condition agricultural stock is fair. No catt. disease is reported.
5.	KHULNA	0.87	{ 9 10 <b>•</b>	8 8 8	Weather seasonable. Sowing of recops and harvesting of early winter r
-		į	ì 7	9½* }	continuing. Prospects of winter r
	Satkhira	1.47	81.	84 * }	and rabi crops are good. Fodder a water are sufficient. Rinderpest repo
	Bagerbat	<b>0.94</b>	71	7≰	ed from Bagerhat and Paikgacha thans
		; ;	!	}	İ

MOTH.—Her subdivisional stations, nighter of rainfall, and prices relate to the week ending on the previous Saturday. The prices reported Monthali are those prevailing on the previous Saturday. From all other nexti-quarters stations, figures for prices and rainfall relate to seek ending on Monday.

^{*} Rangoon rice.
(a) Not reported.

Serial	Districts and	Hainfail.	PRIOR OF G	OMMON RIGE, IN PER RUPHE.	Observer of the weather, sendition of props, etc.
No.	stibili visiom,		This week.	Previous week.	
1	;	3		3	
6	Burdwan	Inches. 0°30	8	. 8	Weather seasonable. Sowing of rabi crops and harvesting of early winter rice is
	Asansol	0.90	81	8	going on. Stocks of food-grains, fodder and water are sufficient. Cattle-disease
	Katwa	0.78	8 <u>1</u>	91	is reported from the Raniganj thans. Export of rice is reported from Katwa.
•	Kalna	0.59	7	73	Laport of 1100 th reported from 2240 was
7	Birbhum	<b>1.0</b> 0	8 <del>1</del>	, 8	Weather seasonable. Fodder and water sufficient. Gram and wheat cultivation
•	Rampurhat	1:61	8	8	is going on. No cattle-disease is reported.
8	Bankura	0.25	111	10	Weather seasonable. Sowing of rabi crops
	Vishnupur	0-35	10	10	is continuing. Standing crops are doing well. Harvesting of winter paddy has commenced. Fodder and water are sufficient.
9	Midnapork	0.54	88	88	Weather seasonable. Prospects of winter rice are good in Ghatal, but not very
	Ghatal	0.54	8	8	hopeful in Contai. Harvesting of winter rice has commenced in places. Some
	Tauluk	(n)	(n)	61	damage has been done to ripe paddy in Contai, Pingla and Sabong thanas by
	Contai	1.49	73	81	rainfall. Fodder and water are sufficient except in Contai, where there is a dearth of fodder. No cattle-disease is reported. Agricultural loans issued during the week amount to Rs. 6,802.
10	Нооенга	0.92	(n)	71	   Weather cold. Harvesting of winter rice
	Serampore	0.98	(n)	7	has commenced; outturn is good. The price of rice has fallen slightly every-
	Arambagh	0-57	(n)	81	where. No cattle-disease. Fodder and water are sufficient. Rupees 130 were given in agricultural loans to six persons in the Arambagh subdivision.
ú	Howrah	0-40	7 <del>1</del>	7 1	Weather seasonable. Condition of stand- ing paddy crops is reported to be
	Ulubaria	0-67	7	7	excellent in those parts which have not been affected by the floods and favourable even in parts affected thereby where seedlings have been replanted. Sowing of boro paddy and planting of potatoes are going on. Fodder is short in some areas. Agricultural loans are being given.

# SUPPLEMENT TO THE CALCUTTA GAZETTE, NOV. 26, 1913.

1000

Secial Mo.	Districts and subdivisions.	Rainfall,	PRICE OF CO	MMON BIOS, IN PER RUPER.	(Thurnoter of the weather, condition of crops, etc.
Mo.	stinat vistona.		This week.	Previous week.	·
1	3	8	4	5	6
		Inches.			•
12	Rajshahi (Rampur- Boalia).	0-45	6 <del>1</del>	6 <u>1</u>	Weather seasonable. The prospects of standing crops are good. Sowing of rabi crops has been facilitated by recent
	Naogaon	0.50	6 <u>}</u>	6 <del>1</del>	rain. Stock of food-grains and fodder is sufficient. No large import or export is going on.
	Nator	0.32	6	6	
13	DINAJPUR	Nil	8 ₁₆	8	Weather seasonable. Ploughing and sowing of rabi crops continue. Prospect
	Tbakurgaon	Nil	8	8	of winter rice is fair. Stock of rice and
	Balurghat	·Nil	8 ₇₆	8	fodder is sufficient. Expert of rice continues on a small scale except at Thakurgaon. No cattle-disease.
14	Jalpaiguri	U73	71	71	Weather seasonable. Condition and pros- pects of winter rice are fair. Tobacco
•	Alipur	Nil	6	6	and mustard seedlings are doing well.  No want of fodder, water and food-grains.
15	Darjeeling	0.34	7	7	Weather cold and clear. Wheat being
	Kurseong	Nil	7	7	sown. Winter rice ready for harvesting in some places in the Terai. Winter
	Silignri	Nil	7 .	7	paddy and potatoes progressing well. Harvesting of bara marua has com- menced.
16	Kangpur	Nil	6	6	Planting of potatoes is still in progress and the sowing of the other <i>rabi</i> crops
	Nilphamari •		61	6	almost finished. Prospects of winter rice are good. Rangoon rice still sells in the
	Kurigram	Nil	6 <del>1</del>	6	market. Fodder and water are sufficient. No cattle-disease.
	Gaibanda	011	6	6	No cath le-thionise.
17	Bogra	0.26	6	6	Weather cold. Prospects of winter rice are good. Sowing of potatoes, pulses and mustard continues. Fodder and water are sufficient. Harvesting of winter rice has commenced in places. No cattle-disease.
81	Pahna	0.84	64	; 6 <del>1</del>	Weather cold. Sowing of barley, gram and linseed is nearing completion. Har-
10		I	1	t	i alle illigecti is iteathern communication.

<b>3:</b>	<del></del>		PRICE OF GOR	INON BIOR, IN	arrene
Secial Mo.	Districts and subdivisions.	lininfall.	SKERS, PE	Previous week.	Tharacter of the weather, condition of crops, etc.
 1	!	·	1		6
	' 	Inches	:		
19	MALDA	()·12	8	8	Weather seasonable. Prospects of winter rice are good. Harvesting has commenced. Sowing of rabi crops is still going on. Prospects are good. Fodder and water are sufficient. Cattle-disease is reported from Shibganj and Habibpur thanas.
20	COOCH BEHAR	(r03	7	6\$	Weather seasonable. Washing of jute not yet finished. Preparation of lands for tobacco and transplantation of seedlings going on briskly Sowing of mustard seeds and other winter crops still continues. State and prospects of standing crops are favourable. Fodder and water are sufficient.
21	DACCA Manikganj Narayanganj Munshiganj	1·14 1·16 1·16 0·08	61 62 63 63	63 7 64	Weather seasonable. Prospects of standing crops are fair. No cattle-disease is reported. Fodder and water are available.
22	Mymensingu Jamalpur Tangail Netrakona Kishorganj	0·16 0·02 0·50 0·26 0·27	6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6	5å · 61 · 61 · 61 · 61 · 61 · 61 · 61 · 6	Weather seasonable. Harvesting of winter paddy has commenced; outturn is expected to be normal. No cattle-disease.
23	FARIDPUR Goalundo	1·54 • 1·25	6± 6 6. 6±±	6	Weather seasonable. Prospects of winter rice are fair. The rain has facilitated the ploughing and sowing operations for rabi crops.
	Madaripur	():5()	$\left\{\begin{array}{c} 6\frac{1}{4} \\ 7\frac{1}{4} \end{array}\right.$	6½ 7†	•
,	Gopalganjt	(n)	(n)	71	•
24	BAKARGANJ (BARISAL).		61 71 819 61 61	6½ 7; 8§ }	Weather seasonable. Recent rain has caused some damage to standing crops. Prospects of standing crops are good. Fodder and water are sufficient. No cattle-disease.
,	Patuakhali  Dakshin Shabazpur (Bhola).	0·45 0·94	{ 7½; { 6½ 7,76;	8‡ 6# 7,5;‡	GILLIG-III SCHING.

^{*} Munshiganj being very near to Dacca and Karayanganj, its rainfall atalistics are not quoted. To give information regarding the thern part of the district, rainfall figures for Kapasia thana are reported here.

† Rainfall at Haridaspur, which is very near to Gopalganj, is shown nere.

‡ Kew aus rice

§ Rangoon rice.

rectal	Districts and	Refefall.	Price of C	OMMON RICE, IN PER BUPER	Character of the weather, equilities of cross. etc.
Xe.	enpdivisions		This week.	Previous week.	
1		-	•	8	
		Inches.			
25	OHITTAGONG	2.71	9 <del>1</del>	91	Weather cloudy with occasional rain. Harvesting of early winter rice is nearly
	Cox's Bazar	9.06	7	9	finished. Some damage has been done to winter rice by unseasonable rain. Fodder and water are sufficient. No cattle-disease.
26	Tippera (Comilia).	1·18	6 <u>}</u> :	6 <del>1</del>	Weather seasonable. Prospects of standing crops are fair. Harvesting of paddy has commenced. Some damage to paddy by
	Brahman- baria. Chandpur	1·13 0·45	7 6 <del>1</del>	7 6 <u>‡</u>	ufra is reported from Muradnagar. Fodder and water are sufficient.
	•				   
27	NOAKHALI	0.73	8 :	81	Weather seasonable. Harvesting of winter rice continues. No cattle-disease.
	Feni	1.20	91	91	
<b>2</b> 8	CHITTAGONG HILL TRACTS.	1·62	9	9	Weather cloudy. Prospects of crops are fair. Cattle-disease is reported from Bandarband.

CALCUTTA.

The 25th November 1913.

J. R. BLACKWOOD,

Director of Agriculture, Bengal.

# P. W. (IRRIGATION) DEPARTMENT, BENGAL.

Approximate Return of Traffic on the Circular and Eastern Canals for the week ending Saturday, the 22nd November 1913, as compared with the corresponding week of the previous year.

				MDING SATURDA NOVEMBER 191			ENDING SATURDAY, THE RD NOVEMBER 1912.						
NATURE	OF CARGO.		Number of posts.	Weight of cargo.	Tollage.	Number of boats.	Weight of cargo.	Tollage.					
•				Mds.	Re.		Mds.	Rs.					
Rice and paddy Jute Firewood Other articles	•••	Number of boats.  269 269 182 62 704 1,217 690 1,907	28,865 77.150° 47,875 142,790	308 989 729 1,842	361 - <b>8</b> 89 - <b>8</b> 5 66 <b>2</b>	32,270 248,440† 69,875 158,803	556 3,973 1,114 2,248						
Empty boats an	Total d rafts	1		291,680	3,868 1,245	2,001 608	509,388	7,886 1,482					
GRAND	Total	•••	1,907	291,680	5,113	2,60	509,388	9,368					
Rice and puddy Jute Firewood Other articles	Total 			291,680		n <b>ds.</b>	009,555	9,0					

CALCUTTA, l'he 25th November 1913.

S. N. BANARJI,
Under-Secy. to the Govt. of Bengal.

# Frices-current (retail) of Food-grains, Salt, etc., in the districts of Eastern Bengal for the first-half of November 1913.

							Ç	OANTI:	rime Pi	R RUP	RK BY	THM SE	BR OF 8	O TOL	ls.			
	•				Whea	 t.	1	Barley	·.	<u></u>	Lverage		on rice.	heaper		(Pe	or Ca nnissta hoidsa	L MIL
	1	DISTRUTS AND MAUTS.	•	Present return.	Next preced-	Corresponding return of last year	Present return.	Next preced- ing return.	Corresponding return of last year.			Corresponding return of last year.	esent return.			Present return.		Corresponding return of
		,		В. с.	. 8. c.	!	8. c.	B. c.	1	B. c.	8. c.	8. c.	8. c.	B. c.	8. c.	8. c.	8. c.	8. c.
ſ	۲ <b>1</b> .	Dacca, Sadar	•••	8 4	! 8 8	8 0	12 0	to 18 0	11 0			<b></b> ,	6 14	6 12	7 12	***	•••	
	2.	, Narayanganj	***	8 14	8 14	! •••	11 7	11 7		•••		ļ <b>.</b> :	6 10	6 10	7 9	***	•••	
ı	8.	" Manikganj	•••	•••		•••	•••			6 6	7 0	8 2	***	. •••		•••	•••	
	4.	" Munshiganj (a)	•••	•••	! <b></b>					•••	6 8	9 0	•••	7 0		•••	•••	
1	5.	Mymonsingh, Nasirabad	•••	•••	; ···	10 0				6 12	6 4	8 0	6 0	G 8	· •••	•••	•••	
1	6.	" Kishorgan	j	•••		•••		· · · ·	·	6 6	6 6	8 8	8 0	88		***	•••	••
	7.	, Jamalpur	***	•••		•••	; •••	•••		6 11	6 11	8 12	7 12	6 14	•••	***	•••	
0	8.	" Tangail	•••	•••	;					60	6 0	9 U,	•••	. G U		***	101	***
	9.	, Netrakona	***	•••	; •••		. •••		•••	7 0	6 8	9 0	***	9 0		•••	•••	•••
4	10.	Faridput, Sader	•••	***	•••	14 0	•••	. ***	14 0	6 4	6 4	9 0	7 0	7 0		•••	•••	-
DACCA DIVISION	11.	. " Rajbari (G lundo).	OR-	9 0	10 0	12 0	20 0	20 0	22 0	60	6 12	8 12	6 8	7 4		***		-
- 1	12.	" Madaripur	***	•••	•••		•••	, •••	•••	7 0	6 8	8 8 ;	8 8	8 8		***	•••	•••
	18.	" Gopalganj	•••	•••	•••			· •••		7 8	6 4	88,	***	•••		•••		
- 1	14.	Bakarganj, Barisal	•••	•••	!	!	•••		•••	6 4	6 4	80'	68	6 8	! <u> </u>	•••	•••	-
	15.	" Pirospur	•••	•••	: •••		. ***		•••	6 4	6 4	8 4	6 8	6 8	i	•••		
	16.	" Patuskhali	•••	***	'		•••	•••	•••	7 0	6 8	8 0	80	8 0	•••	•••	***	_
Į	17.	" Bhola	•••	***	•••	•••	, <b>100</b>	•••		6 0	5 15	8 0	6 6 9	6 4	•••	•••	•••	••
{	18.	Chittagong, Buxi Håt	•••	•••	•••		•		•••	9 8	9 0 :	8 8	9 8	y 0		•••	•••	-
	19.	" Cox's Bazar		•••			! ! •••		•••	9 0	9 0	9 0	9 0	9 0				***
DIVISION	<b>2</b> 0.	Tippera, Comilia	•••	•••	•••	•••	•••		•••	6 8	6 5	7 8	6 9	6 6		•••		•••
	21.	" Brahmanbaria	į	•••	i	i	•••	•••	•••	6 8	6 8	9 0	7 8	7 8	•••		•••	•••
	22.	" Chandpur	••• ;	•••	•••	•••			*** 1	7 18	7 10	8 15	8 5	8 4	•••	•••	•••	
CRITTAGONO	28.	Noskhali, Kalitara (Sadar).	IAt	•••	 !		•••	•••	•••	7 12	7 18	9 0	8 12	8 11	•••	•••	••	••
5	24.	" Feni Bazar		•••			•••	•••		8 8	8 0	11 0	9 8	9 0		•••		***
ţ	25.	Chittagong Hill Trac Rangamati.	ota,	•••			••• i	•••	•••	8 0	8 0	7 0	8 0	8 0	7 0		•••	•••
,	26.	Rajshahi, Boalia (Sadar)		9 0	9 19	9 12	19 19	12 12	15 10	6 12	6 12	9 6	7 14 :	7 2			İ	
- 1	20. 27.	" Nator (a)	(		9 8					0 12	6 0	9 0		7 8	***	•••	***	***
ł	28.	" Naugaon (4)		•••		11 0			***		6 8	9 4		7 0		***	***	•••
1	29.	Dinajpur, Railway Ba			!	11 7			•••			10 4	8 6	8 6		•••	•••	***
		Hat.				!							İ					
<u>.</u>		Jalpaiguri, Sadar	•••	8 0	9 0	8 8	•••	•••	•••	6 4	6 0	9 0	7 4	7 0	•••	•••	•••	•••
Ě	<b>3</b> 1.	n Alipur Rangpur, Sadar	•••	•••			•••	•••	•••	60.	6 0	9 0	6 8	6 8		•••	• }	***
ā{	32. 38.	Nil-bened	'	***	•••	10 0	•••	•••	•••	5 8	5 0	9 0	6 0	5 8	***	•••	•••	400
	86. 84.	Calbandha		 a o	8 0	•••	***	•••	•••	6 8	6 0	9 8	7 0	7 0	***	•••	***	***
51	86.	<b>D</b>	•	•		10 8	***	•••	•••			9 0	6 8	6 0	***	•••	•••	••
7	86.	Pabna, Sadar		•••	•••		***	•••		6 6	6 12	8 13	7 2	7 0	•••	•••	***	•••
- 1	87.	, Serajganj		•••		10 0	•••	***	•••	6 8	6 8	8 8	7 1	7 1				***
i	86.	Maida, English Bazar			1			 12 0	12 0	7 0	7 0	8 0	8 0	8 0		•••	***	***
			1		,	, • <u>!</u>		v I					1	!				-

# Prices-ourrent (retail) of Foot-grains, Salt, etc., in November

						. QUI	an <del>t</del> ite.	us per	RUPER	
•	DINTRIOTS AND MARTS.	Kadal	Chana, (lay or Sier arietin	unaga um).	Indi maize		Mays).	Arhai Cadjar In	(dal) or Pea (Ca dicus).	Thur,
•	AMINITE AND MARIE.	ģ	preced- return.	ara of	Ż	preced-	nding of:	ģ	eced- urn.	od- stern year.
		Present turn.	Next prece	Corresponding return of last year.	Present turn.	Next preceding return.	Corresponding return of last year.	Present turn.	Next preceding return.	Corresponding return of last year.
		8. c.	8. c.	8. c.	8. c.		S. c.	S. c.	8. c.	8. c.
!	1. Dacon, Sudar	10 0	1 7	}11 0		•••		7 12	{ 7 12 to	} 8 0
	2. "Narayanganj	9 6	10 0	11 18	•••	•••		8 14	8 0 8 14	•••
	8. ,, Manikganj				i	•••	•=•		•••	•••
	4. " Munshiganj (a)	•••	10 0	11 0	•••	•••	•••	•••	•••	•••
	5. Mymensingh, Nasirabad	10 0	10 0	11 0	•••	***	•••	7 12	7 8	8 0
į	6. "Kishorganj	9 0	10 0	10 0	•••	•••	***	6 6	6 6	8 0
	7. ,, Jamaipur		8 14	11 6	•••	•••	•••	8 O	8 O	8 0
	8. ,, Tangail 9 Netrakona	9 0	9 0	8 0	••••	•••	•••	6 0	6 0	8 0
	9 , Netrakona  10. Faridpur, Sadar			15 0	•••	•••	•••	6 4	6 8	7 8
DADDA -	11. " Rajbari (Goalundo)	11 0	•••	13 8	•••	•••	•••	8 0	8 0	7 8
	12 ,, Madaripur	•••		•••		•••	•••	•••	•••	•••
	18. "Gopalganj	•••	•••	•••	•••	•••	i	•••	•••	***
	14. Bakarganj, Barisal	•••• I	•••	9 0		•••	•••	7 0	7 0	•••
	15. " Pirojpur	•••				•••		7 0	7 0	•••
	16. " Patuakhali	•••	•••	•••		•••		•••	•••	•••
	Bhola	9 0	8 0	8 0	•••	•••	•••	•••	•••	•••
	18. Chittagong, Buxi HAt	10 0	10 0	10 0		•••	•••	7 8	7 8	7 0
	19. " Cox's Bazar			•••		•••	•••	•••	•••	•••
	20. Tippera, Comilla		•••			•••	•••	•••	***	•••
ORITTAGONG	21. " Brahmanbaria		***	•••	•••	•••	•••	8 0	7 8	8 0
DIAMION.	22. ,, Chandpur	•••	•••		•••	•••	***	***	•••	•••
	28. Noakhali, Kalitara Håt (Sadar). 24. " Feni Bazar	9 0	9 0	11 0	•••	•••		•••	•••	•••
	25. Chittagong Hill Tracts, Rangamati.			. •••		•••	•••	6 0	6 0	6 0
	rearkement.		ı		!		•			
	26. Rajabahi, Boalia (Sadar)	12 12	18 8	12 12		•••		8 4	8 4	7 14
	27. " Nator (a)	•	12 0	12 0	••• .	•••	•••	•••	•••	•••
	23, Naugaon (a)	•••	i	18 0		•••		•••	8 0	8 0
	29. Dinajpur, Railway Bazar HAt.	9 10	9 10	11 7		•••	•••	8 6	8 6	9 0
	80. Jalpaiguri, Sadaı	10 0	10 0	9 12		•••		8 0	8 0	7 12
_	81. "Alipur	11 0	11 0	•••		•••		8 0	8 0	-00
Divisio4.	82. Rangpur, Sadar	9 0		***	•••	•••	•••	~9 0	9 0	12 0
	33. ,, Nilphamari		· •••	•••	•••	•••	•••	7 8	7 8	•••
	84. ,, Gaibandha 85 Bogra	8 0		7 14	•••	•••	•••	7 0	7 0 7 14	 7 14
	86. Pabna, Sadar	•••	•••	7 14	•••	•••		7 14 8 0	8 0	7 14
	87. "Sirajganj			10 0	•••	•••		7 11	7 11	8 8
	88. Malda, English Bazar	10 8	10 8	11 0		18 0		7 0	7 0	8 8
	89. "Balia Na wabganj	18 8	18 8	18 0	***	***		8 0	7 0	18 0
			Not receiv							

(a) Not received.

† Karkstoh.

ı

18 0

18 0

18 6

***

i Orusbed.

O

0 0

2 2 0

2 0

# SUPPLEMENT TO THE CALCUTTA GAZETTE, NOV. 26, 1913.

# BES-CURRENT (wholesale) of Food-grains, Salt, etc., in the under

	Ì											•	*																				•										1	PR	IOI	ß.	PE	R :	MA	U	(D	0	F
#D	ı	Rı	CR,	, T	N	ı	RK	KD.	-	1		(ci	MC	UE M(	N								K H		1		•	W	H K.	AT.	•		i	A	rke	ır	dal	<b>!</b> .		81	16. 1		R.A Jur		i.e	;.,	3	E Cva	eat Lat	RD (	1371 BB1	D ND.	
	_	Dragant	reture.			('orresponding'	return of	last year.	-		Liesens	Identin.		Corresponding	return of	last year.		-	Present	return.		Corresponding,	return of	last year.		Present	return.		The state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the s	Telinin of	last year.	•		resent		 !	Corresponding	lest reer			resent			Corresponding	- 3		•	return.		Correctionaling	return of	last year.	-
	R	LA.	۸.	P.	1	ls.	Α.	P.	įı		1	0 (					1		1	0 (	ונ	١			- !	Ен. (4	8	0		A	<b>A.</b> 1	P.	Re	. A	. P.	E	ÇB	A.	P.	Re		. P.	:							R	<b>8.</b> .	<b>A.</b> 1	P.
g	1	2	6	0		2	8	U	•	6 4	2	0 (	֓֞֞֞֞֞֞֞֞֞֞֞֜֞֝֞֓֓֞֝֟֜֞֝֞֜֞֞֓֓֓֓֞֜֜֟֝֓֓֓֓֓֓֓֝֓֓֓֓֝	4	10		D '	<b>\</b> 6	, t	0 (		6	14 0		•	<b>(</b> 5	<b>t</b> a ()	0	<b>}</b>			v	, b	4	0	,	5	8	0	6	8		į	7 1 6	2 8	0	6	12 4	0	7	1	8	0
••		8	0	0		2	0	0	•	7	0	(	; ) !	4	8	) (	0 ,	8	O	• (	)	6	0	ú	, !	4	8	0,	4		0	U	4	*	0	: ;	8	8	0	8	0	0		6	0	0	6	0	0	7	, (	0	0
•••	1	В	8	0		2	10	0	1	5	12	(	)	4	8	3 (	0 '	8	12	: (		7	12	U	i	8 :	12	0		••	•		5	6	0	l	•	••		6	5	4	! !	5	0	0	3	8	0	7	, (	0	0

	Prices of	jute, loose.
Marts.	Present return.	Corresponding return of last year Rs. A. B.
Narayanganj	11 8 0	{ 8 H U
Chandpur	$ \left\{ \begin{array}{ccc} 5 & 0 & 0 \\ & to \\ 8 & 8 & 0 \end{array} \right.$	8 K U 10 0 0 7 8 U to 9 8 0
Madaripur(#)	*** ******	*****
Mymensingh	10 8 0	9 0 0
Sirajganj	$\dots \left\{ \begin{array}{ccc} 10 & 8 & 0 \\ & to \\ 12 & 12 & 0 \end{array} \right.$	7 8 0 to
Rangpur	12 12 0	9 12 0 8 8 0
• (n)	) Not received.	

# adonal Marte of Eastern Bengal for the Aret-half of Nevenber 1913.

ENT	JE Z	D.		GINNA SEED C	D	(is.,	$\cdot  $		Ó	ihi.			8.	alt	(E	^D an	ga)		1 :	<b>M</b> vi	eta 1	ad (	IL.			L	ron.					er Pri		ne Ln)		D	istricts
	Jorresponding	teturn of		Present		neturn of	- <del> </del> -	Present return.	•	Corresponding	hast year.		Present	return.		Corresponding	return of	Table year.		Present return.		Corresponding	return or last year.		Fresent return.		Corresponding	return of			Present	į		Corresponding	hat year.		XARTS.
P.	Ba	. A. I		Bs. a. P.	R	J. A. 1	. R	B. A.	P.	Rs.	A. P	.   18	8.	 A. P.		Ra	۸.	P.	R	B. A	. P.	Rs.	A. E	R	5. A.	P.	Re	L A,	P.	R	5. A	. P.	H	lu. 1	L. P.		
		400		,		•••	i	0	0	50	0	0	2	4 0		2	2	0	1	8 1	3 0	19	4 (	D .	4 8	0	5	0	0	!	4	0	2	1	0(a)	1.	Dacca.
0	10	0	0	•••	20	0	0:55	0	0	48	0	o,	1 1	2 0	)	1	18	0	1	7 .	1 0	20	0 (		5 0	0	5	0	0	1	18	0	1	12	9(8)	2.	Chittagor
			!	•••	١.		i 156	. 0	0	60	0	o:	2	4 (	, ;	2	4	0	. 2	0 (	0 0	22	8 (		5 O	0	4	8	0	*	6	0	2	4	0(a)	8.	Rangpur.
			1	•••									2	0 (	,	2	8	0				: :							_	(2	5	8	2	3	0(a)	1	
•		•••	1	•••		•••	56	0	0	51	0	9	•	2 .(	•	9	4	04	۱ ۲	7	0 0	18	4 (	9 '	4 8	0	. •	12	U	1	1	6	2	1	7(c)	1	i. Pabna.

CALCUTTA,
The 24th November 1913.

J. R. BLACKWOOD

Director of Agriculture, Bengal.

# OES-OURREUT (Botali) of Food-grains and Solt in the Mond-grantens Station

							<del></del>	BARLES		   !		(	окио	n R	 Ce.			Jow	IR OR (	CHOLUM	BAJR	A OR C	UXE
				W	HRAT.		'	DARLE	r. ,		 Av	erage	 l.	Ī	Che	aper	t.		Sorghu	m).	197	hoideu	<b>m)</b> .
Number.	Dispriors	L.	Present return.		Next preceding return.	Corresponding return of last year.	Present return.	Next preveding return.	Corresponding return of last year.	Present return.		Next preceding return.	Corresponding return of last year.	Present return.		Next preceding return.	Corresponding return of last year.	Present return.	Next preceding return.	Corresponding return of last year.	Present return.	Next preseding return.	Cortesponding return of
R	engal.		B. C	h. !	s. Cu.	8. Ch.	S. Ch.	S. Ch.	S. Ch.	8. CI	; h. •8	. Ch.	S. Ch.	B. CI		Ch.	8. Ch.	8. Ch.	8. Ch.	8. Ch.	8. Ch.	B. Ch.	B. (
	24-Parganas			   	•••		***	•••	•••	!	ļ	7 0	8 0	1	) [		9 0	•••	•••		•••	**	
2	Calcutta		8 1	•	R 19	11 0	11 19	11 12	12 0	5 1	9 ' .	5 10	7 0	8	0 2	7 14	9 0	11 12	11 12	10 0			
		•••		_			1	1			i			-									'
8	Madia		10	0	10 0	10 5	12 4	12 4	•••	7	7	7 4	6 0	9	2   8	3 6	9 2	-	***		•••	***	•
4	Murahidabad	***	10	0	10 9	12 4	14 0	14 0	16 0	8	4	8 8	98	8	6 1	8 6	9 12		•••	-			•
5	Jessore	•••	8	0	8 0	8 0	12 0	12 0	11 0	7	0	7 0	8 0	8	0   1	8 0	8 8				100		١.
6	Khulna	***	•••		•••		•••			7	0	7 0	8 8		o ¦	B 0	9 8			***	•••	***	١.
7	Bord wan		840		•••				•••	10		9 0	9 8	10	ا ه	98	10 8		***				١.
				_			"		"											"	-		
8	Birbhum	***	10	0	10 0	10 0	•••	***	***	8	0	8 0	9 0	•	•   '	8 0	9 0	***	***	***		***	١.
9	Bankura		8	8	8 8	11 0	•••		•••	9	8	8 12	10 0	10	• 1	B 8	10 0	•••					١.
10	Midnapore	•••	10	0	9 12	10 0				8	4	7 14	9 10	8	•	8 4	9 15	***	•••	•••		•••	
11	Hooghly									,	ا ا	7 4	g n	,	. .	7 0	9 0						
		-	•••		•••		•••				<u>.</u>				֓֟֞֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓			•	•••	•••		***	Ι.
12	Howrah	•••						•••	***	7	8	7 0	· 8 0	8	5   1	5 8	9 0	•••		***	•••	-	•
18	Darjeeling	•••	6	O	6 0	6 0	6 0	6 0	9 0	. 6	ø !	6 0	6 0	7	e ! :	7 0	7 6						١.

CALCUTTA,

24th November 1913.

# T SUPPLEMENT TO THE CALGUTTA GAZETTE, NOV. 26, 1918.

Anness of the districts of Precidency and Burdwan Divisions on the 18 1913.

M. Elon	RVA O	P BAGI recens).	KANG ITA (Sei	NI OR LIAN N aria it	Karun IILLut alica).		v	r D1	120.00	ana, Dala Ga			AN-OC MAIZ Sen me	R	OR	Till (	LRE UR	IAR, CA	(di IDJ i	L) ( AN I dien	OR PRA	T		8a	LT.	<b>District</b>		   	Ţ,	YO R	TY	LT.		18.	along,
Process roturn.	Next preceding return.	Corresponding return of last year.	Present return.	Next preceding return.	Corresponding return of last year.	Present moture	* 100001 100001 T	Next preceding return	The state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the state of the s	Corresponding return of		Present return.	Next preceding return.	Corresponding return of		Present metion		Next medaling act.	The Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Comment of the Co	Corresponding return of	last year.	Present	i resent return.	No.	were preceding return.	Corresponding return of			Present retura.		Next trestading rather			Corresponding retern of last year.	,
Ch.	8. Ch.	8. Ch.	8. Ch.	; 8. Cb	. g. Cb	S. (	Ch	8. (	Oh.	s. c	<b>ц.</b>	B. Ch.	ļ B. Cl	i <b>s. 15.</b>	Ch.	8.	Сb.	<b>S</b> .	Сь.	   <b>8</b> . (	Ch.	8.	CF	  8.	Ch.	ls.	Ch.	Ru.	<b>A.</b>	P.įE	la.	A. P.	R	J. A.	P.
		***	•••	•••	! !	10	8	10	8	10	8	***	!	•	••	8	8	9	0	10 	0	20	0	1	0	20	0	2	0	0	2	0 (	3	0	0
••			8 0	8 0	10 0	11	12	11	12	11	0	12 0	12 0	10	0	8	0	8	0	10	0	<b>2</b> 0		Par  20	0	18	0	1	11	o _i	1 1	.1 (	1	14	0
		•••	•••	•••		18	5	18	5	12	4	***	· ···			8	0	<b>.</b> 8	0	<b>*</b>	0	21		(20)		:h. <b>2</b> 0	0	1	14	0.	2	0 (	9 1	: 0	(
•	***	•••	•••	ļ 		15	0	15	0	13	8 :	•••		١.		9	0	,	0	10	8	20		20 20		b.  20	0	1	14	0	1 1	14 (	2	. 0	(
.		•••	***	! : 	! !	12	0	12	0	12	0	•••			••	12	0	12	0	12	0	20		20	U	20	0	2	0	0	2	0 (	) 1	: 0	(
	***	•••	•••		j	, <b>B</b>	0	8	0	8	:	•••			••	8	0	8	0	8	0	16	0	16	0	16	0	2	4			iatc 4 (		<b>.</b>	. (
	•••	•••	•••	•••		12	0	12	6	12	•   •	•••			••	8	0	8	0	10	8	20	8	20	8	21	0	1	14	0	ark 2	iatei 0 (	b . 0; 1	15	i (
-		•••	•••	•••		11	0	11	0	12 (	0	•••	***		••	7	0	7	0	8	0	18	0	18	0	18	0	2	2	e e	ieri 2	tate 1- (	ь. Ŋ Я	2	. (
.		000	440	•••		11	8	12	0	12	0	•••				8	0	8	8	10	0	29	0	20	o	20	0	2	0	<b>0</b> 1	Pa 2	nga 0 (	). Di 9	2 0	
	•••	•••		•••		10		10		9 1	8		•••	!	-	7	8	7	8	8	0	20	0	20	0	20	0	2	0			ahed 0 (		. 0	0
		•				! !			,		l i		1		-	,			-					arks	-			-	,		- '	•	, -	•	•
•	<b></b> i	404	•••	•••	•••	9	0	9	•	11 (	0	•••	•••		••	8	0 ¹	8	0	8	0	18	0	18	Õ	20	0	2	0	•	2	0 6	1 2	Ó	ð
•			***	: 		10	8	10	8	12 (	B	•••	• ••• •	-	••	8	0	8	0	9	8	20	0	Pan 20	()	20	v	1 1	4 (	,	1 1	4 (	1	12	6
0	8 0	10 0	•••	•		9	•	9	o 1	9 (	) 	2 0	12 0	12	ø	6	8 :	6	8	6	*	13	0	12	0	18	0.	3	0	0	8 1	0 (	) 8	្វ	0

Published for general information.

J. R. BLACKWOOD,

Director of Agriculture, Bengal.

# SUPPLEMENT TO THE CALCUTTA GAZETTE, NOV. 26, 1915.

# 3-0 URRENT (Wholesale) of Food-grains, Firewood, etc., in the undermon-

	!										•														1	PRI	CE	PE	B 1	IAU:	ND	(
				•			_	1						_	C	ONN	or	RICK.					• 					 Tale		 •ali		
	!	,	Ric	E (B	KST (	SORT	).	•	•	•	ı	L ve	rage	e.			!		(	Che	pest				•	<b>3,54</b>	y w	4 7761	N; #-100	-0163	P III	٠,
rts.		Present return.	;	Next prepading	return.	; ;	Corresponding return of last	:		Freeent return.		Next preceding	return.		Corresponding	year.		Present return.		Next preceding	return.		return of last	year.		Present return.		Next preceding	return.	Corresnonding	return of last	
	;	Rs. a	. p.	Rs.	A. 1	. R	н, А.	P.	Ru	Δ. 1	r. T	łн.	<b>A.</b> 1	P	Rs.	A. P		łh. A.		Rĸ.	A. P	. R	ij. <b>A</b>	. P.	Rs.	٨.	<b>r.</b> ¦	Rs.	A. P	. Re	<b>. ∆</b> .	• :
	į	7 12	0	7	12 (	)   (	5 12	0 ,	6	-	0 :	6	•	0	5	6 0	) · !	4 14	0 ,	5 CR	0 ( 19 (		4 €	0		8	0	4	8 0	. 8	10	
	•••	6 0	0	6	0	D ' (	6 0	0	{,	9 10 4	υ, Ο :	4 3		υ 0.	}4	4 (	) ;	8 <b>12</b>	0 .	{	12 (	<b>,</b> }	) (	0		•••	i	•	••	•	-00	
<b>;</b>	···· ,	6 0	0	6	0	D (	4 6	0 '	5	0	0	5	12	0 ,	4	4 (	)	4 12	0 .	6	0 (	) , ·	4 9	2 0	•	•••		•	••		•••	
ITS.		I	DIA:	N COI	RN O may	n M	AIZE		CAI	ARH	AR PR	DA A (	L O. Caj	k T	HUI sind	licus	).			Lin	NKE)		•	•	)	[ti#1	ARI	) AN	D R	APKH	EED	۰.
		Кн. 4	A. P.	Вь	. A.	r.   L	Lh. A	. r. ˈ	Rs	<del></del>	P.	RH.	Δ.	Р.	Rĸ.	 Л. 1	r.	<del></del> Кн. а.	Р.	Rs.	A. 1	r. i R	н. /	1. P.	Ru	. A.	r.	Rs.	A P	· PR	H. A	-
	•••	8		. 8		o ;	•••		4	12	0	4	12	0 :	;,	12	o ¦	6 4	0	5	4	Ð Í	7 1	8 O	6	4	0	6 4	1 0	6	4	
	•••	•	•	:		!	•••		4	13	0	4	18	0	ı	0	0	•••			•••	:	••	•	\{e	to 12	0	to 6 12 Black		6 stard	4	
				} :					 					į			1		إ	_	_		_		6	12		6 1	9 0	6	12	
•	•••	•	•		•••		•••	•					•••			•••		5 0	0	6	v		ti ·	<b>3</b> ()	1	6	0	7	6 0	8	0	
			G-E-1	(CL	ARIF	IKD	BUTT	ER)		İ	1			7	COBA	<b>LC</b> OO	LE	AF.				<u> </u>	-		H	i des	(c	ow).	·			-
rts.			Present return.			next processing		orresponding	return of last	•	•	Descent return	i i i i i i i i i i i i i i i i i i i			Next preceding	return.		corresponding	return of last				riesent tetura.			Next preceding			orresponding	return of last	
		R	<u>A.</u> 3. A.	P.		Z; - 	p.		Δ.	- 1			4  . <b>A</b> .	P.		Rs.		ⁱ P.			 1. P.	<u>+</u> 		. A	<b>.</b>	;	•	• • •	<u>'</u>		 L A	_
	•••	54	0	0	54	0	0	49	0	0		6	6	0		6	6	0	(	i 12	0	1	<b>100</b>	0	n ľ	rer 1	100 j 30	A. P piece 0 0	8.	400	0	
1		{61 52	to	3	61	0	0	48	0	0			•••			•	 Ma	adhuk	hali.	•••			•	••	-		•••	<b>!</b>		•		
		661	5 0	Ó	55	0		50	0	0	l	12	4	0		12	0	0	1	10	0 0		4	4	0		4	er pie 4 0		8	12	
re	••		to	O .	60	to 0	0	• 55	to O	υį	} 	18	0	0		18	0	Pulta 0	• ;	11	0 0		4	0	Und 0	iea :	ed,	per 1 0 0	p <b>ie Ce</b>	. 8	8	
					Fir	r <b>m</b> o	OD.		•			,				SAL	т.									1	BEU	BA.				-
[arts			Present return.		-	Next preceding return.	1	**************************************	return of last	-			Present return.			Mext preceding	return.	•		return of last	year.	; 			; ;		Rext preceding			Corresponding	return of last year.	
		H	н. Д	. P.	R	ß. A.	Р.	Re		r.		R	H. A			Rs	. 4.	Pang		Ls. /	. P.	ĺ	R	<b>. 4.</b>				A. F	- 1	Ra	J, A.	
•	**	•  '	10	0		10	0	0	9	0		1	11	0	1	1	11	•		1 14	• 0		2	0	•		2	Q <b>0</b>		1	14	
n		.  •	0 7	0	(	6	9	U	6	6		1	14	0	!	1	14	Pan O Crus	_	1 18	•			••			•••	•			•••	

CALCUTTA,

24th November 1913.

# lened Marts of Presidency and Burilwan Divisions on the 15th November 1913.

			-	1						-				-		-	-	T						• •					. <b>.</b> .	
RLBY	(Hor	deum v	uigare	).  J	VAR OB	CE C	olun rghu	(A) #).	idrop	о <i>д</i> он	I	Bajb	LA OI Lum	typh	M BU oids	(Pe	nnio	,			A OR			. !	GR.	AM, ( UDAL/ ( <i>Cice</i> )	HAN. LY, OI r <i>arie</i>	A. CI R BU: tirk:	iola, Naga #).	
	Next preceding.	return.	Corresponding return of last		Present return.		Next preceding return.		Corresponding	year.		Present return.		Next preceding	return.	Corresponding	return of last		Present return.	1	Next preceding return		return of last	<u> </u>	Present reture.		Next preceding return.		Corresponding return of last	
A. P.	Rs. A	. P. J	Вы. А. В О		M. A. I		н. А. 3 в	р. 0		A, P. <b>2</b> ()	i	R. A	. P.	Rs.	A. P.	. ' Rs.	A. 1	P. Ri	н А.	r. R	H. A.	P. H		P. (1	ł×. ∧.	. r. 1	}⊾. A	P. I	RH. A. 1	P.
	•	, 0	<i>a</i> v	;		•	, 0		0 1	<i>2</i> U	i	•••		••	•	) 	•••		•••		•••		•••	د ر		0	8 2	0 ⁱ )		
•	••	· i	•••	:	•••		* 14		•	•		•••		••	•		•••	•	•••		•••		•••	<b>\</b> :	to 3 13	0	t 12	o }	8 2	0
•		, ! 						'													•••				•••		•••		•••	-
T	ir o	LNIL S	ili a <b>n</b>	KD				Suc	H A R	(R L	w).					,	Сотт	oz (	CL#	ane	Þ).					•	) ( TE			
 5. A.	p.	Rn a	. P. i	Rĸ.	A. P	R		Р,	Rs	. A.	P	R	h A	г. Г.	R	LH. A	. P.	 R	r A	P.	R	 В. А	. P.	R«.	A. P	. II.	 	·. R	 8. A. 1	- <del> -</del> 
10	0 1	6 10	0	7	8 0	6	8	0 : 0 :	5 6	0 (	0	)	0	0 .	27	0	0	27 (21	0	0	26	0	0	8	12 (	) к	12	0 ;	78 (	
•••		•••		••	•	1 7	1.0	0	6	to 8 (	Ú	<b>}</b> ⁶	12	0		•••	1	∢	10	{ر،		•••			•••		•••	:		
			:			7	4	<b>,</b> :	7	в (	' ט	7	12	3	32	8	0	30	0	0	. 32	0	0.					•	•••	!
		•	:		:																									
		(	i R ASS.									-	ST	n a w		- <del>- 74</del>		-				-		Inc	x.					1
return		!	preceding rn.			ing Jact	-			return.				ding			ë.	lest			return.				ding			ing		
nt ret		:	pred In.		!	eponding moof lac	<u>.</u>			=				preceding rn.	ļ			5 Ē.:			<u>.</u>	!			preceding for.			sponding in its	ď	
Prese		ı	Vext retur		•	Corres	year			Prese				Next pre	<u>.</u>		Corre	year.			Preser				Next re-uc			Corres	<u>.</u>	
• Rs.	 A. P	-,	Ra	<b>∆</b> . P.		Rs	. A	P.	-	R۴	<b>A.</b>	P.		Ra.	A. I	r.		RB. A	l. P.		Rn	. А.	r.		Rs	A. P.	1	Ra	. A. ř.	:
2	4 0	•	2	4 0		1	8 (	,			8 (			1 8				2	0		6	12	0		6 1	2 0		6	6 0	
•	•••		at	•	•	•				1	0 (	, .		1 (	) (		(	7	0	1		•••			••	•			•••	1
			•			_				0 :	9 (	)		0 9	) 0		(	) g	U	Ş	2		o		_	11 ()		2	(0 0)	!
		,																_	-	<b>.</b>	i	to 12	0		† 1:	2 0		4	to 12 0	
			BRAN	i.									OA	Th.						<u> </u>			K	ROS	KYE (	ш				1
Ė			ding.			ing Far				twrn.				ding		'		ing Part				turn.			ding			Z.	Í	!
ent return		i	Next preceding return.		:	irond rn of				Present return		i	4	Next proceding			•	return of last				Present return.			asaud	Ė	1	prode	5	•
Prese		1	Next			Corresponding return of last	200			Prese		;		Nexi				retu Etu				Prese			Nevt preceding	retu		Corresponding	) est	!
Re.	A. Y	.		A. !		Кĸ	A.			Ra.	<b>A.</b> 1	р.	-	Rĸ.	٨.	P.			- А. 1		1	Ra.	A. P.	' 181	Rs.	A 1' ut bra 0 3	nn-: \		4. P.	
2	4 0		2	4 0		ō	6 (	i (		3	R (	0 ;		3	8 (	0		2 1	12 (	n 		2 (	) 3	ry(	5 5	0 3	. 754 6.	2	0 8	
2	4 6	İ	2	4 0		2	à (	,				į			•••				••	!		2 4	1 3		2	1 3	;	2	1 G	
					'			:				;				i :				1				В	lep!ıa	nt br 2 8	i nd			
					1	_		i						_	••	- ;			••			2 2	3	,	9	9 2		2	1 0	1

J. R. BLACKWOOD,

Director of Agriculture, Bengal.

# Statement of weekly Gauge Readings on the rivers Ganges and Brahmaputra at Goalundo for the week ending 22nd November 1913.

Month and date.	Honr.	Height of surface above or below zero of gauge.	Height of surface above mean sea- level,	Ileight of surface above mean sea- level on same date last year 1912,	Personal Property of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party of the Party
16th Nov. 191	13 8 A.M	7.9	7.9	10.4	Zero is placed at mean sea-level.
174).	!	7.8	7.8	10.1	The bench mark for the gauge is on
1945	"	7.8	7.8	9.7	a pucca pillar between the passenger
1 Qels	**	7.5	7.5	9 3	ghat and Chandpore ghat.
90016 " "	, ,,	7.2	7.2	9:0	Its reduced level is 22.41.
9161	,,	6.9	6.9	8.9	Too Touricou to tot in 42 41.
22nd ,, ,,	,,	6.7	6.7	8.7	_
	<u> </u>				
The	previous ye	····	Highest water	er-level	22:40 on 30th August 1912.
	Ditto		Lowest	51	5.10 on 15th March 1912.
. Rec	ord (H. F. nd Ganges).	in Brahmaputra	Highest	11 ***	25-75 on 28th August 1906.
Rec B		ige flood in and Ganges).	Ditto	,,	25.74 on 20th and 21st August 1893.
Rec		u Brahmaputra	Ditto	,,	25.66 on 11th to 17th and 31st August 1889 and on 1st to 3rd September 1889.
	ord (H. F. i nly).	n Brahmaputra	Ditt	••	25·66 on 31st July 1900.
Rece		•••	Lowest	q	2:42 cn 13th March 1908.
Dit	lto	•••	Ditto	31 ***	2.91 on 21st to 24th February 1884

N. R.—The gara-readings commenced from 3rd October 1909.

Ditto

Ditto

FARIDPUR. The 22nd November 1913.

Ditto

Ditto

S. R. KHASTGIR, Subdivisional Officer, P. W. D.

March 1901.

2.91 on 21st to 24th February 1884 and 8th to 9th March 1884.

3.16 on 16th, 17th and 29th to 31st

3.16 on 9th to 11th March 1885.

# Statement of weekly gauge-readings on the river Ganges at Rampur Boalia for the week ending the 22nd November 1913.

	Jate.	_	Hour.	Height of surface above or below zero, minus for those below zero.	Height of surface above mean sea- level.	Height of surface above mean sea- level on the same date last year.	Remarks.
l 8th l 9th 20th 21st	••• •• ••	913	11 An M.	Gauge figures marked are as reduced mean sea level.	46:30 46:20 46:10 46:10 46:00 45:90 45:80	46:90 46:70 46:50	The top platform of the masonry p. uge has a referring bench-mark with reduced level 67.00 above mean sea-level.  It is 40 feet west of Barakuthi Cemetery gate.
	Re 11 11 11 11 11		vious year	Highest v Lowest Highest Ditto Ditto Ditto Lowest Ditto Lowest Ditto Ditto Ditto Ditto Ditto Ditto Ditto Ditto Ditto	vater-level	42'40 on 18ti 69'25 on 26th 69'08 on 9th 68'30 on 25ti 68'21 on 26ti 87'63 on 25ti 38'13 on 14ti 39'02 on 21st	n August 1879. September 1885. h August 1906. h August 1890.

N.B.—The gauge readings commenced from the 1st August 1887.

BOALIA. M. N. MUKERJI, The 22nd November 1913. for Executive Engineer, Rajshuhi Livn.

# IRRIGATION DEPARTMENT, BENGAL.

IRRIGATION OPERATIONS FOR THE OFFICIAL YEAR 1913-14.

Avea leased for irrigation up to end of October 1913.

_							-		,	DRT	AILS OF	ABRAS	DETAILS OF ABRAS LEASED.		<del>-</del>	RAIRWALL,		Raispalii.	
				<b>"03</b> 1.	. –		*()311 <b>10</b> ()	 O1 di Jo			S V S O	SEASON LEASES.	ź			÷	•	19:4:13 5:13	
<u>-</u> -			•	ad.	ul <b>o</b> ž	-	11 68. (14 6 (14 14)	" 1140 1140 1140	,			:	: i i	- <del></del> :	i _	10	i 	<b>JC</b>	
	Derict.			; Fett <b>mated t</b> ull di ,	A vereste disches	ज्यातिक स्थापना । -	e stambodd A munic betablyt iis to bue edd of	s etamizonqqA itaglini nobins gital etah emaa '	Lank-' orm token	Khaift.	.ldafi	Sukarente.	.restlaew-soli		.iatoT buent)	Daring month.	Up to end month. During month.	or or qU	er er er er er er er er er er er er er e
	I			<u>ن</u> ے ن	C, #.	ن ن	Acres.	Artes.	Acres.	Acres.	Acres	A OTER.	Acres. A	Acres.	Acres   Inches.		Inches. Incl	Inches loches	1
		audutubter ,		. 1,411	. 199		69,708	71,704	66.027	<b>1</b>	i	:	:	3:734	69,731		63-00	737	£0.42
TX TOP	Midnaport Howrah	{ Pauchkura Tidal Rearbes. Ranges I and II	i i	52 ;	<b>\$</b> :	<b>.</b>	e:	8.426 	7.643	<b>36</b> 1	i i	 i i	: 1	<b>8</b> :	7,877	200	78-01 6	6-06 3-22 3-22 3-22	10.22
Marter W. Western		Total Midnapore Canal	<b>'</b> :	:		:	78.484	80,130	73,709	88.			:	8,899	77,608	_		<u> </u>	Ī.
		Toral of the corresponding period of last year.	period	!   1	   	 	  -   		88.673	11,729		   	:	11.729	80,403	 I			.
. Bar	. Burdwali	and Riden Chual		1.00	<b>82</b>	ž	33,311	26,023	23,173	136	:	-	:	138	23,321	4.01	92.39	3	17.78
	looghly.	Total of the corresponding period of last year.	period	 :					24,332	1,335	5 15			1,947	26,179				<b>.</b>
		GRAND TOTAL	i	i	-   •	 <b>:</b>	26.795	106,153	86.893	1,034	i	•	:	4,087	10.929			]	Γ.
		GRAND TOTAL OF THE CORRESPONDING PERSON OF LAST	IARE.		   	   	-		93,416	18,064	613	-	:	13,576	106,541	- 1	<u>'</u>	:   :	Ī.

CALCUTTA.
The 25th November 1913.

S. N. BANABJI, Under-Secy. to the Gort. of Bengal.

# IRRIGATION DEPARTMENT, BENGAL.

Abstract statement showing the approximate volume of traffic and the tollage on canals in Benga! classed as Major Works and Minor Vorks and Navigation for the month of September 1913 as compared with the corresponding month of the previous year.

	,	i : : :		191	1913-14.	:				1915	1912-13	•	
CANALS.	'	WEIGHT	WEIGHT OF CARGO.		RAFTS.		Tollage.	WEIGHT	WEIGHT of CARGO.	RAI	RAFTS.	Tor	Tollags.
		During the month.	To end of the month.	During the month.	To end of the month.	During the month.	To end of the month	During the month.	To end of the month.	During the month.	To end of the month.	During the , month.	To end of the mouth.
	-	. 31	ec.	- <b>-</b> -	•	: • •		· ·	 	01	111	12	13
		Tons.	Tons.	No.	No.	, a		Tons.	Tons.		<del>f.</del>	Rs.	Re.
						IMajor Works.	Works.					•	
Midnapore Canal	÷	9,613	50.306	777	21,522	3,899	20,316	5,989	52,862	1,381	13,354	3,116	22,197
Ilijili Tidal Canal	:	1.047	38,392		1,255	2.414	26.371	7.1.7	13,840	263	1.426	4,180	29,030
Total	<u></u>	13,660	ж8.69ж	111	22,777	6.313	46,687	13.166	96,702	1,634	14,780	7.296	51,227
	-	•	-	<b>-</b>	II.—Minor Works and	Works and A	Narigation.	-					
Calcutta and Easterr. Canals	:	30.785	151,637	1,099	13,173	20,353	105,793	32,602	165,100	789	20,912	22,729	113,990
Toliv's Nala	· .	23,010	97,813	1.820	14,413	8.006	33,633	16,573	101,437	5,103	19,459	6,749	43,361
Madaripur Ilhil Route	:	1,576	14.245	300	865	4,217	50,177	2,054	15,078	19.522	36,079	19,232	74,498
Total	:	59,371	263,695	3,219	28,451 ·	32,576	1×9.603	51.229	281.615	25,309	76,450	48,710	2,31,849
Nadin Rivers	!	16,179	58.5.9	86.400	172,350	3,946	10,724	16,613	56,523	23.466	182,593	2.494	10,024
GRAND TOTAL	 <b>:</b>	71,550	322,254	89,619	200,801	36.522	200,327	67.842	338,137	48,775	269,043	51,204	241,873

CALCUTTA,

The 25th November 1913.

S. N. BANARJI, Under-Secy. to the Govt. of Bengal.

# WEEKLY RETURN OF TRAFFIC RECEIPTS ON INDIAN RAILWAYS.

Approximate Return of Traffic for week ended 15th November 1918, on 2,504.82 miles open.

•	COAGR	NO TRAPPIC.		e and Mineral Appic,	Other earld new	Total	TRAFFIC	TRAIN-MIL	es rux.
	No. of passengura.	Coaching receipts.	Weight carried.	Receipts.	(estimated),	earnings,	Coachlug.	Merchan- disc.	Total.
problem was about the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contraction of the contractio		Rs. A. P.	Mds. s.	Ba. A. P.	Re. A. P.	Ha. A. P.			٠,
Total traffic for the week Or per mile of railway	7 <b>3</b> 0,724	6,21,143 0 0 247 15 8	84,20 779 0	(4) 18,50,811 0 0 589 4 6	21,HIO 0 0 F 11 4	19,98,764 0 0 795 15 6	182,683	353,549 	436,532
For previous 5; weeks of half-year.	3 562.587	32,08,957 0 0	<b>4,69,54,954</b> 0	<b>75,99,</b> 80 <b>8</b> 0 0	<b>2,72,88</b> 0 <b>0</b> 0	1,10,81,583 0 0	1,028,447	1,489,467	2,455,914
Total from 1st Out	4,363,261	38,80,093 0 0	5,53,75,783 0	89.50,614 0 0	<b>2,94</b> .640 0 0	1,80,75,847 0 0	1,206,180	1,686,016	2,892,146
COMPARISON.			,	•			!		
Total for corresponding	622,620	5,92,993 U O	86,4H,168 0	14,49,524 0 0	<b>—92</b> 0 0	20,42,725 0 0	161,439	259,511	420.950
week of previous year, Per mile of railway corresponding week or	*******	246 0 5	***************************************	601 R 3	-0 0 7	847 6 1		<b>200</b> -4-4	******
previous year, Total from lat October of provious year.	3,989,501	28, <b>29</b> ,10H 0 0	5,49,4H,909 O	91,71,036 0 0	2,96,764 U U	1,88,96,90% 0 0	1,072,81.	1,742,579	2,815,390

(a) The decrease is chiefly in coal.

1913-14. Abstract of progressive weekly returns of all earnings for second half of 1913-14 in comparison with 1912-13.

Open mileage.	Period.	Coaching Traffic.	Merchandise and Mineral Traffic.	Other earnings.	Total.	Per mile of railway.	Train p	gi lange,
2,805786 2,506786	First 11 days of Oct Week ended 18th	No. of passengers. Rs. 1,085,772 9,72,951 594,869 5,30,500	86,90, <b>3</b> 0H 18,60,696	55,920	R4. 31,70,350 19,47,116 21,29,761	Per week. Rs. 805 777 850	No. 700,845 441,962 441,493	Rate, Rs. A. F. 4 & 5 4 & 6 4 13 2
2,505-86 2,505-86 2,503-86 2,504-82	, 25th , , 1st Nov , #th , 15th ,	617,423 5,55,154 609,453 5,26,140 671,042 6,28,606 720,794 6,21,148 4,808,961 38,30,083	80,79,348 12,66,968 76,92,678 13,89,928	45,810 81,810 21,810	18,39,11H 19,95,23H 19,93,764 30,75,847	734 796 796 796	448,814 427,781 436,932 2,893,146	4 2 4 4 10 8 4 9 2

Abstract of progressive weekly returns of all earnings for second half of 1913-14 in comparison with 1912-13—concld. 1912-18.

		No. of passengers.	Re.	Mds.	Rs.	Re.	Re.	Per week. Rs.	No.	Rete. Re. A. P.
2.410 ⁻² % 2.410 ⁻ 2% 2.410 ⁻ 2% 2.410 ⁻ 28 2.410 ⁻ 28	First 12 days of Oct Week ended 19th	1, 125,64K 624,449 661,435 573,746 574,332 622,630	11,18,687 5,77,127 5,12,218 5,85,747 5,51,070 8,92,99.1	1,45,87,928 81,33,618 74,72,874 84,28,183 88,96,174 86,48,163	23,59,450 13,76,451 11,93,690 14,36,518 15,42,227 14,49,824	1,18,792 69,294 69,294 49,468 92 92	25,96,899 20,23,262 17,73,197 20,71,733 20,93,205 20,42,735	871 829 727 860 868 848	744,6H1 440,334 416,769 439,637 424,751 420,980	4 13 8 4 9 6 4 4 3 4 18 9 4 14 10 4 13 8
••	Totals up to date	4,048,670	89,87,817	5,61,16,940	93,58,560	3,06,464	1,86,03,041	841	2,877,026	4 11 8

## TARKESWAR BRANCH RAILWAY.

Approximate Return of Truffic for the week ended 15th November 1913 on 22:21 miles open.

	COACILI	NO TRAFFIC.		Merchandible Traff	AND MINERAL	Other carnings	Total	Trappic Train-Miles Run.			
	No. of Coaching passougus, receipts.		?	Weight carried.	Receipts.	(cetimated).	earnings.	Conching.	Merchan- disc.	Total.	
majer majer mily 18.0. Miles alles publications accommission	1	Re, A.	۲.	MD4. s.	Rs. A. P.	Rs. A. P.	RH. A. P.				
Total traffic for the week Or per mile of railway For previous 54 weeks of	<b>29,422</b>	6,181 0 278 4			655 0 0 29 7 10	40 0 0 1 12 10	6,876 0 0 <b>309 9</b> 5	1,386	154	1,540	
half-year	181,026	27,412 0	0	61,843 0 ,	2,908 0 0	180 0 0	80,475 0 0	7,744	858	£00;	
Total from 1st October	160,449	33,623 0	0	77,741 U	8,558 0 0	170 0 0	<b>37,3</b> 51 0 0	9,180	1,018	10,148	
Comparison.				!		.					
Total for corresponding week of previous year. Per mile of railway serresponding week of	28,87H •	<b>6,149</b> 0	O	84,183 0	1,723 0 0	33 0 0	7,904 0 0	1,342	154	1,496	
Total from let October of	****	276 13	•	940 110	77 R 6	179	355 14 0	*****	******	049 000	
Busiem Aert	168,760	40,489 0	0	215,523 0	8,673 0 0	183 0 0	49,265 0 0	8,850	1,897	10,347	

# TARKESWAR BRANCH RAILWAY-concluded.

1913-14. Abstract of progressive weekly returns of all earnings for second-half of 1913-14 in comparison with 1913-18.

Open milenge.	Period.	Conching Treffic.	Merchandise and Mineral Traffic.	Other carnings.	Per mile of railway.	Train mileage.
22-21 22-21 22-21 22-21 22-21	First 11 days of Oct  Week ended 18th ,  1, 25th  1, 18th  1, 18th  1, 18th	No. of panengers. Rs. 39,885 8.511 91,861 4,216 21.279 4,587 27,915 4,617 25,086 5,518 25,423 6,181	Mds. Rs. 13,953 ds 1 10,819 480 10,407 432 12,699 707 14,46b 623 15,888 655	Ra. Ra. 80 9,302 20 4,716 20 5,089 20 6,181 40 6,181	Per week, Re. 304 313 327 240 278 310	No. Rate. R48 A. P. 8.19 8 1.540 8 1 0 1.540 8 7 8 1.540 4 U 8 1.540 4 7 8
	Totals up to date	160,419 38,623	77.741 3,55R	170 87,351	256	10,149   3 10 11

Abstract of progressive weekly returns of all earnings for second half of 1913-14 in comparison with 1912-13 - concld. 1912-18.

97-21 99-21 97-21 97-21 97-21 97-21	First 12 days of Oct  Week ended 19th  Std Nov  9th  18th  Totals up to date	25, N52 24, 762 20, 097 29, 046 34, 474	Ra. Vida 9,600 50,940 5,867 33,51 6,194 33,324 6,051 33,324 7,445 30,364 6,146 34,182	Rts. 2,973 1,197 MP2 1,334 1,442 1,732 R,963	Ra 36 18 18 18 18 33 28	3ks. 11,911 7,049 7,104 7,403 8,920 7,904	Per wook. Ila. 812 319 820 838 402 856	No. 2,752 1,606 1,518 1,476 1,628 1,496	Rate, Ru, A. P. 4 8 8 4 8 7 4 10 11 5 0 2 5 7 8 8 4 6
	Towns up to date	115,500	, ,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,			00,020			- 12 10

# DELHI-UMBALLA-KALKA RAILWAY.

Approximate Return of Traffic for wee' ended 15th November 1913 on 19212 miles open.

	Ooaching	TRAFFIC.		MERCHAND	INE . That	AND MINER FIG.	A I.		Other earn	ins	24	Total			TRAPPIC	Titaln-mil.	KK RUS.
	No. of passeugers.	Coachin receipts.		\\ eight carried. -		lleceipte	•		(estlunte			earning			Coaching.	Merchau- dise.	Total.
		Ra. A.	Р.	Mos.	h,	lin.	۸.	P.	Rr. A	. 1	٠.	Rs.	۸.	r.	ı	i	
Total traffic for the week Or per mile of railway For previous 5? weeks of half-year.	47,052 228,403	204 1	0 0 2 K 3 O	817,674 1,926,144		<b>15,126</b> 1 <b>3</b> 0 1, <b>65,3</b> 16	12	5		0 2 0	6	64,619 236 3,51,567	5	0 7 V	11,972  66,6x4	6,166 29,050	14,1 <b>3</b> 6
Tetal from 1st October	275,455	2,35,136	0	2,243,~58	U	1,80,440	0	0	<b>190</b>	()	0	4,16,186	0	0	74,685	45,916	198,571
COMPARISON.						•											
Total for corresponding	24,649	31,609	u O	509,471	v	3×,037	0	U	161	U	0	69,807	ij	O	10,00%	9,170	19,17
week of previous year. Per mile of railway, corresponding week of	******	164	H 5	*****		197	16	9	0 1	3	5	863	5	7	*****	******	******
previous year.  Total from lat October of previous year.	253,036	2,3 <b>3,3</b> 6%	0 0	2,607,744	O	2,37,537	U	0	638	0	0	4,71,563	0	0	67,276	61,755	129,08

1918-14. Abstract of progressive weekly returns of all earnings for second-half of 1913-11 in comparison with 1912-13.

Open mileage.	Period.	Oonelday Traffic.	More inside and Missent Traffic.	Other earnings.	Total.	Per mile of Railway.	Train mileage.
193.13 193.13 193.13 193.13 193.13	Week ended 18th 28th 1st Nov.	No. of passengers, its. 71,042 56,226 40,394 31,092 89,496 35,141 26,099 31,387 41,382 39,976 47,032 39,244 275,466 2,86,186	Mins. Rn. 613,803 47,667 306,448 24,953 329,225 29,640 379,276 24,812 302,882 24,543 817,674 25,125 2,818,858 1,80,440	Rs. 100 50 70 150 150	Rr. 1,02,993 59,091 64,041 50,769 64,669 64,619	Per week. Its. 341 308 329 317 337 386	No. 18.4. P. 28.818 3 9 2 19.766 2 15 10 19.099 3 6 8 19.432 3 1 3 18.220 3 7 7 18.128 3 9 0

Abstract of progressive weekly returns of all earnings for escend-half of 1913-14 in comparison with 1918-13—concld. 1918-18.

195-12 195-12 195-12 195-12 195-12 196-13	First 12 days of Oct	No. of passings s. 65,124 \$6,599 41,392 40,483 35,775 28,649 259,422	85,677 39,438 36,294 35,509 30,394 81,609	M DH. 562,333 315,676 402,355 371,896 489,388 509,471	Rd, 44,344 34,100 37,521 39,008 48,945 38,037	RM. 120 60 60 68 161 161	1tm. 1,14,141 72,598 73,478 74,465 74,400 69,407	Per week. 144, 847 848 846 849 847 868	No. 25,216 19,601 19,549 19,344 18,565 19,178	Rate, Ba. A. P. 3 3 9 3 11 8 3 19 8 9 13 7 4 0, 1 3 10 8
----------------------------------------------------------	----------------------	-----------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------	--------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------	----------------------------------------	-----------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------

Approximate listurn of Traffic for the week ended 15th November 1918 on 802 miles open for all descriptions of traffic, and an additional three miles for goods traffic only.

	COACILLN	G TRAPPIC.	MARCHANDIAE TE	AND MINURAL LAPPIC,	Other curulugs	60-	Traffic	TRAIN-MIL	es buk.
	No. of passongers.	Conching receipts.	Weight carried.	Receipts.	(ritimated).	Total earnings.	Coaching.	Merchan- dise,	Total.
		Ra, A. P.	Мрь 8.	R6. A. P.	RK, A. P.	Re. A. P.			
Total traffic for the week Or per mile of railway For precious 51 weeks of	112,500 140°27	70,800 G O 87°91	460,500 0 572 05	0 0 002,37 &1746	10.500 0 0	1. <b>57.50</b> 0 0 0 195 ⁻ 94	14,8J2 17°95	23,994 29 [.] 72	38,316 47 <b>:67</b>
pril-herr	544,000	<b>3,41,000</b> 0 0	3,822,000 0	4,55,000 0 0	\$2,000 0 C	8,48, <b>00</b> 0 0 0	K3.012	187,887	221,760
Total for 6} weeks	656,500	4,11,500 0 U	8,982,500 0	5,31,500 0 U	62,500 0 0	10,05,500 0 0	98,303	161,761	260,085
Comparison.									
Oerresponding period of previous year:— Proportion of one									
menth Approximate actuals  For mile of railway  corresponding period of	94,810 <b>97,23</b> 0	63,969 0 0 62,534 0 0		69,855 U U 76,245 U O		1,41,943 U O 1,46,566 O O		28,220 -124,185	38,142 38,57 <b>3</b>
busions have	118-22	79.76	484*14	86'7H	10-09	176-63	18:61	38'84	47*45
Total to corresponding date of previous year	615,78h	3,92,401 U G	2,980,223 0	4,67,774 0 0	0 0 ces,88 (	9,16,874 0 0	95,814	156,025	253,839

## FINANCIAL YEAR.

Approximate Statement of Gross Receipts of the Assam-Bengal Railway.

	Is for were November			La Lok Meel			AL RECEIPTS FR PRIL 1918 TO II NOVEMBER 191	HTH	TOTAL RECKIPTS FI APRIL 1912 TO 1 NOVEMBER 19	iorii 12. lotal	Total
Meau mileage worked.	Recaipts,	Per mile worked.	Menu milonge worked.	Receipts	l'er mile worked.	Mean mileage worked,	Total receipts.			Per mile 1918-14 worked por week.	1918-14.
402	Rs. 1,87.500	Rs. 195'98	805	Rs. 1,41,94 <b>3</b>	ks. 176 <b>°63</b>	805	Rk. •41,44,998	' 80	Rt. 15 30,54 711	Rs. ,1,90, <b>2</b> 8	7
			'								

[•] Includes audited figures up to Reptember 19'3.

### BENGAL AND NORTH-WESTERN RAILWAY.

Approximate Return of Traffic for week ending 8th Nacember 1913 on 2,032 miles open.

1	Ооления	TRAFFIC.	M CHCHANDISE TRAFF		Other ou nings (estimated),	Total	Traffic	TRAIT-MILE	s rok.
	Number of passengers.	Reoupts	Weight carried.	Receipts,	including stoam-hou,	e .rmngs.	Coaching.	Marchau- dise.	Total.
4		Rs.	M ns.	Rr.	Ra.	Rs.			
Cotal traffic for the week; ou 2,032 miles open or per mile of railway or province 41 weeks of	459,750 226 '25	(#)1,87,840 92'34	1,143,490 562 <b>-</b> 74	(8)1,90,1 <b>6</b> 0 93'58	27,610 1 <b>3</b> °59	4,05,410 199:51	64,724	(c)47,5 <b>8</b> 0	111,75
or previous 4) werks of j	1,758 210	6,66,450	4,603,190	6,75,260	99,200	14,40,910	293,012	203,834	495,84
Letal for \$} weeks	2,212,v <b>6</b> 0	×,54,090	5,746,680	8,65,420	1,26,810	18,46,320	367,226	250,364	607.60
Comparison.									
Total for corresponding period of previous year; on 1,951 miles open	<b>887,</b> H01	1,6(,)19	1,102,980	1,73,399	26,922	3,65,94.	61,918	(d)59,288	114,30
for alle of occresponding paried of proving year for all to corresponding	178-14	H4'53	565'84	88'88	13.80	187:21	******	******	900 915
year half-	2,062,619	8,78,314	6,408,762	6,97,944	1,42,651	19,18,109	335,581	301,339	636,93
larmage per Couching, Goods and total train- mile, respectively, during the work on the Ditto for cor-		3.03	********	4'00	*25	3.63			
responding period of	•	1 66	h	8:31	'34	3.30	•		

⁽a) lucrease chiefly under loval due to Somepore wills.

(b) lucrease chiefly under foreign outward with a corresponding devenee under foreign inward. There was also an increase both in weight and amount under way materials and ballest trains.

(c) Includes 2,255 miles of ballest trains.

(d) Includes 12,255 miles of ballest trains.

# SUPPLEMENT TO THE CALCUTTA GAZETTE, MOF. 20, 1948.

# EASTERN DENGAL STATE RAKSMAY. .

(Including Dacca Section.)

Approximate Return of Truffic and Mileage for the week endel 8th November 1918 on 1,578 miles open.

	COACHI	NG THAF	fic.			FRIC. FAND MINER	LA I.	Other carnings	Total	TRAPPI TRAIN-MILES R		es hux.
	No. of	Coach		Weight carried.	•	Goods earni	11 <b>654.</b>	(including farry)	earnings.	Conching.	Merchan- dise.	Total
	L	Ra.	A. P.	Mds.	a,	Rs.	A. P.	Ra. A. P.		1	· ·	
al traffic for the week	717,520	3,43,570	0 0	2 935,660	0	5.06,740	0 0	40,0 <b>6</b> 0 0 0	(e) 8,90, <b>3</b> 70 0 0	100,671	(d) 77,936	178,597
previous 5 weeks of	(a) 467	(n) <b>22</b> 0	0 0	1,873	0	321	0 0	(e) R O O	(c) <b>547</b> U O	•••••	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	000 FGg
Teres	2,369,470	12,98,910	0 0	19,787,350	0	24,64,720	0 0	· 1,88.080 0 0	<b>29,45,66</b> 0 0 0	467,444	344,848	811,795
Tatal for 6 weeks	2,296,990	16,42,480	v v	15,748,010	0	29,71,460	0 0	2,22,000 0 0	48,36.080 0 0	568,115	422,374	990,859
Comparison.									***********			
of for corresponding rind of previous year mile of railway per sek for corresponding	619,014	3,01,775	U <b>U</b>	2,788,000	O	4,45,140	0 0	36,646 U O	<b>7,83,56</b> 1 0 0	101,000	66,150	167,150
,570 miles)	(b) 411	(6) 300	0 0	1,776	v	284	<b>0</b> U	, 800	484 O O	· ••••••		*****
ti to corresponding riod of previous year	3,964,525	15,99.400	0 0	13,179,267	0	25,48,444	v 0	2,11,685 U O	<b>43,59,529</b> 0 0	568,957	364,296	932,553

⁽d) Excluding 21 miles open only for goods traffic.
(b) Recluding 63 miles of an only for goods traffic.
(c) Increase is due to Tea, Jut and Pijrapui Mela passugers.

## DACCA STATE RAILWAY.

Approximate Return of Truffic and Mileage for the week ended 8th November 1913 on 118:53 miles upon.

		COAGUING TRAFFIC.								Other carnings			Total		TRAPPIC TRAIN-MILES RUN.			
	No. of pausengers.	Conci			Weight carried.		Goods earn	nin	Ker	ferr		R	oarnings.		Coaching.	Merrhan- dise,	Total,	
	<del></del>	Ra.		P	Mds	•	Ra.		. P	R4	۸.	P.	Rs. A. 1	, Ì	•			
al traffic for the week	69,220	22,040	0	0	90,900	0	7,850	0	0	1,460	0	0	81,890 0	o į	6,340	(b) 1,074	7,414	
mi'e of railway per	615	196	0	0	801	0	70	0	0	(a) 2	0	0	(a) 368 0 (	o ¦	*****	*****	404 000	
previous 5 weeks of sif-year	255,480	73,810	0	0	528,350	0	44,300	0	0	5,530	0	0	1 <b>,22,6</b> 40 -0 (	0	27,829	8,022	25,861	
Iotal for 6 weeks	824,700	94,890	.0	0	618,550	0	52,150	0	0	6,990	0	0	1,54,030 0 (	0	33,669	9,096	42,761	
Comparison.							]    -			İ			l 1		İ		•	
al for corresponding gried of previous year male of railway per	50,322	14,640	0	0	(c) 41,0 <b>3</b> 0	0	6,80	0	0	114	0	0	<b>31,554</b> 0 0	,	5,845	3.905	8.080-	
eek for corresponding eriod of previous year	585	170	0	0	477	0	79	0	0		0	o	251 0 0	•	*****	.40.114	01244-	
al to corresponding	294,871	89,878	0	0	870,988	0	26,461	0	0	710	0	0	1,19,558 0 (	•	81,685	10,403	42,007	

⁽⁴⁾ Excluding B-hadarabed ferry carmings, Re. 1,300.
(c) Includes adjustment,

⁽b) Includes ballest train-miles, 100.